UMASS/AMHERST
312066 0333 3431 1

LIBRARY
OF THE

MASSACHUSETTS
AGRICULTURAL
COLLEGE

NO. 19487 DATE 8-1899

SOURCE Gift

Per

v.4

Digitized by the Internet Archive
in 2009 with funding from
Boston Library Consortium Member Libraries

http://www.archive.org/details/monthlybulletin497bure

INDEX

TO

VOLUME IV

Embracing Monthly Bulletins
From July, 1896, to June, 1897, Inclusive

Bureau of American Republics
Washington, U. S. A.

C
Per
P19 v.4

INDEX TO VOLUME IV

EMBRACING MONTHLY BULLETINS FROM JULY, 1896, TO JUNE, 1897, INCLUSIVE

A

ARGENTINE REPUBLIC—

Page.

Actual condição das Colheitas 1293
A industria de lã 1179
A industria de trigo 1685
American trade 1689
As companhias de seguros 1473
Assucar, a industria do 1477
Assucar, direitos sobre 1477
Azúcar, impuesto sobre el 1476
Azúcar, la industria del 1476
Boundary with Chile 743
Buenos Ayres, customs receipts 809
Buenos Cosechas, perspectivas de 1292
Censo, 1895 1300
Census, 1895 1295
Chemin de fer Transandine 1474
Comercio Americano 1691
Comercio de 1896 1064
Comercio con los Estados Unidos 1814
Commerce, 1896 (first six months) 1061
Commerce pour le premier semestre de 1896 1067
Commerce avec les États-Unis 1695, 1849
Commercio Americano 1693
Commercio com os Estados Unidos 1831
Commercial Museums of Philadelphia 1070
Consular invoices, modifications in 980
Customs law, modifications of 1697
Derechos de aduanas, 1895 905
Droits de douane, 1896 940
Estrada de ferro Transandina 1473

ARGENTINE REPUBLIC—Continued—

	Page.
Export duties	1698
Ferrocarril Trasandino	1472
Flour industry	1681
Foreign commerce	979
Frontière du Chili	749
Growing crops, condition of	1291
Hard woods, production of	1063
Industrie lainière	1183
Industrie minotière	1687
Import duties	1697
Insurance companies, tax on	1471
La industria de lana	1175
La industria de la harina	1683
Las compañías de seguros	1472
Les compagnes d'assurance	1474
Lei aduaneira de 1895	925
Lei de aduaneiros	1705
Ley de aduana	1701
Limites entre Chili	746
Loi douanière, modifications de	1709
Musées commerciales de Philadelphie	1072
Museo comercial de Filadelfia	1071
Nouvelles récoltes, condition des	1294
Poderes, legislación respecto	1567
Powers of attorney, laws regarding	1563
Procurações, lei relativa a	1571
Producción de maderas duras	1066
Production des bois durs	1069
Recensement, 1895	1304
Stock raising	981
Sugar, duty on	1475
Sugar industry	1475
Tariff for 1896	885
Tariff on importations from United States	1805
Trade with United States	1800
Transandine railway	1472
Wool industry	1171

B

BOLIVIA—

Consular fees	1304
Derechos consulares	1371
Desarrollo minero	1189
Développement des mines	1193
Emolumentos consulares	1372
Foreign commerce	810

BOLIVIA—Continued—

Page.

Franqueo de las cartas, augmento en 1478
La tarifa, alteración en 1575
Letter postage, increase in 1478
Mining development 1187
O desenvolvimento das minas 1191
Port du lettres, augmentation de 1479
Portes de carta, augmento nos 1479
Sucre, droits d'entrée sur les vins 753
Sucre, duty on wines 752
Tarifa, modification de 1576
Tarifa, mudança em 1576
Tariff changes 1575
Taxes consulaires 1372
Tratados de paz y amistad y de comercio con Chile 990
Treaties of peace, friendship, and commerce 983

BRAZIL—

Amazonas, exports, imports, prospects 757
Amazonas, means of communication, natural products 755
Amazonas, public security, general progress 755
Amazonas, state of general trade, population 754
Amazonas, telegraph line, agriculture, and pasturage, shipping 756
Artificial manures 998
Bahia, exports, imports, mills 813
Bahia, immigration, general remarks 817
Bahia, trade of, freights 812
Bahia, public works, railways 816
Café 1585
Café, fazenda de 1581
Café, plantation de 1583
Coffee estate 1577
Coffee shipments 1585
Comercio con Alemania 1480
Commerce du Brézil avec l'Allemagne 1481
Commercio com Allemanha 1481
El Capital 1577
Navigation companies 818
Para, Belem, city of, prospects and capabilities 765
Para, climate and health 763
Para, Brazil nuts, agricultural produce 761
Para, industries, india rubber, cocoa 759
Para, progress of, census, exhibition of industries, boundary dispute 764
Para, progress of, taxation, immigration 762
Para, state of, population, commerce 758
Payment of interest in gold (E. S. P. F.) 1721

BRAZIL—Continued—

	Page.
Población	1487
População dos estados	1488
Population	1489
Population of States	1486
Porcelain, crockery, etc., trade in	1713
Porcelaines, etc., commerce de	1716
Porcelana, louça, etc., commercio em	1715
Porcelana, loza, etc., trafico en	1714
Producção da borracha do alto Amazonas	1484
Producción de goma elastica en Alta Amazona	1483
Production du caoutchouc dans l'Amazone	1485
Rubber production of the upper Amazon	1482
São Paulo, bicycle trade	766
Santos, coffee exports	1717
Santos, coffee trade of	997
Santos, exportações de café	1719
Santos, exportación de café	1718
Santos, exportation du café	1720
Trade with Germany	1480

C

CHILE—

Boundary with Argentina	743
Budget, estimate of, for 1897	834
Census statistics	1595
Chemin de fer Transandin	1593
Commercial statistics	1490
Cotton, flax, and woolen yarns, duty on	1001
Errazuriz elected President	1001
Estadisteca del censo	1596
Estatistica do commercio	1493
Estatistica do recenseamento	1597
Estrado de ferro Transandino	1591
Exportación del nitrato	1079
Ferrocarril Trasandino	1589
Frontière de l'Argentine	749
German commercial interests	1599
Gisements de nitrate	1593
Guano deposits, tenders for working	1001
Iron manufacture, concession for E. S. P. F.)	1723
L'exportation du nitrate	1081
Limites entre Argentine	746
New ministry	1599
Nitrate, exportation of	1077
Nitrate properties, sale of	1587
Novo ministerio	1601

CHILE—Continued—

Page.

Nouveau ministère 1602
Nuevo ministerio 1600
Propriedades de nitrato 1589–1591
Statistiques commerciales 1496
Statistiques du recensement 1598
Transandine railway 1587
Tradados de paz, amistad, y de comercio con Bolivia 990
Treaties of peace, friendship, and commerce with Bolivia 983
Valparaiso, custom-house receipts 835

COFFEE—

Brazil, coffee shipments 1585
Colombia, export duty 1499
Honduras, culture in 961
Santos, coffee exportation 1717

COLOMBIA—

Additional duty 769
Café, réduction du droit 1502
Café, diminução nos direitos 1501
Café reducción de los derechos 1500
Coffee, reduction of duty 1499
Colon, wharfage dues 1003
Espiritu Santo gold mine 1003
Kinds of goods required 769
Manufactures 772
Opportunity for investment of capital 770
Tarif douanier, modifications de 1736
Tarifa, modificações de 1733
Tarifa, modificaciones de 1730
Tariff changes 1727
Trade for 1895, population 768

COSTA RICA—

Adoptando el padrón de oro 1088
Boundary with Nicaragua 1603
Custom-house, goods remaining in 1503
Derechos sobre manteca 1622
Dette étrangére, réglement de 1745
Deuda extranjero, arreglo de 1741
Divida estrangeira, arranjo de 1743
Foreign debt, settlement of 1739
Frontière avec Nicaragua 1617
Gold standard, adoption of 1083
L'adoption de l'etalon d'or 1093

COSTA RICA—Continued—

Page.

Ley de marcas de fábrica y de comercio 1100
Limites, demarcação com Nicaragua 1613
Línea divisoria con Nicaragua 1608
Loi sur les marques de fabrique 1102
Marcas de fabrica, convenção com França 1199
Marcas de fábrica, convención con Francia 1198
Marques de fabrique, convention avec la France 1200
Mercancias en las aduanas 1503
Miscellaneous notes 1005
Notes upon the President's message 820, 823, 826
Revision du tarif 960
Tariff changes 960
Trade-marks, convention with France 1197
Trade-marks, law relating to 1098
Traité avec Guatemala 1229
Traité d'extradition avec le Nicaragua 832
Tratado com Guatemala 1221
Tratado con Guatemala 1213
Treaty with Guatemala 1205
Treaty of extradition with Nicaragua 830

E

ECUADOR—

Guayaquil, droits d' importation 1203
Guayaquil, import dues 1202
Guayaquil, las importaciones 1203
Guayaquil, loan to 1201

G

GREATER REPUBLIC OF CENTRAL AMERICA—

Rodriguez, José Dolores, Envoy Extraordinary 1422

GUATEMALA—

Custom-house receipts, 1896 (S. P. F.) 1865
Droits d' importation 1108
General trade 1011
Import duties, decree relating to 1104
Libres de derechos, decreto declarando 1106
Merchandise, directions for packing 774
Northern Railroad 774
Traité avec Costa Rica 1229
Tratado con Costa Rica 1213
Tratado com Costa Rica 1221
Treaty with Costa Rica 1205

H

HAITI—

Page.
Commercial and industrial conditions 1237
Industries 1012
Tarifa del cable telegrafico 1308
Taxes télégraphiques 1309
Telegraph cable routes 1307

HONDURAS—

Coffee and cacao cultivation 961
Consular invoices 1310
Estrangeiros 1506
Etrangéres, loi relatif aux 1507
Extranjeros, ley relativa à 1505
Facturas consulares 1311, 1312
Factures consulaires 1313
Foreigners, rights in 1504
Mensaje del Presidente 1505
President's message 1504

I

INDIA RUBBER—

Brazil, production in 1195
Nicaragua, cultivation in 790
Nicaragua, exportation of 1021
Production of upper Amazon 1482

M

MEXICO—

Abolition des alcabalas 1417
Algodón en rama, géneros de algodón, géneros de hilo 1386
Banking law of 1896 786
Baunilha, população, abolição dos direitos alcabalas 1405
Bebidas espirituosas, productos chimicos, papel 1400
Belgium, treaty with 840, 841
Café, fibras, tabaco, vainilla, población, abolición de las alcabalas 1394
Canaigre, production of 1014
Coatzacoalcos, harbor of 789
Comercio, exterior, 1895–96 1111
Commerce, charbon minéral et coke, coton brut, cotonnades 1408
Commerce extérieur, 1895–96 1112
Commerce de toiles, lingerie, lainages 1409
Constitution, amendment to 776
Corn, import duty on 838
Exportação por paizes; café, fibras, tabaco 1403
Exportations, café, fibres, tabac, vanille; population 1414

MEXICO—Continued—

	Page.
Fer et acier, machines et outils, boissons alcoholiques	1411
Ferro e aço, machinas e instrumentos	1399
Fibers, tobacco, vanilla, population, abolition of the alcabalas	1382
Foreign trade, 1895–96	1110
Géneros dealgodão, fazendas de linho, fazendas de lã	1397
Géneros de lana, hierro y acero, maquinaria y herramientas	1387
Industria y comercio, carbón de piedra y coke	1384
Industrias e comercio, carvão de pedra e coke, algodão en rama	1396
Iron and steel, machinery and implements	1377
Ley de bancos, 1896	785
Licores espirituosos, productos químicos, papel	1389
Loi sur les banques, 1896	787
Metric system	1019
Mexico and Guatemala Railway	839
Outros artigos, perspectiva de comercio Inglez	1401
Packing goods, suggestions for	1512
Patent law, amendment to	838
Produits chimiques, papeterie, avenir du commerce	1412
Prospecto del comercio, exportación por paises	1391
Prospects for trade, export by countries, coffee	1380
Public lands, price for	1508
Ramie, production of	1016
Raw cotton, cotton goods, linen goods, woolen goods	1375
Reforma de la constitución	780
Spirituous liquors, chemical products, paper	1378
Tamaulipas, chemins de fer, goudron minéral, bois	1249
Tamaulipas, estradas de ferro, alcatrão mineral, madeiras	1247
Tamaulipas, ferrocarriles, alquitran mineral, maderas	1245
Tamaulipas, new enterprises	1243
Tamaulipas, nouvelles entreprises	1249
Tamaulipas, novas emprezas	1247
Tamaulipas, nuevas empresas	1245
Tamaulipas, railways, mineral tar, woods	1243
Tariff changes (E. S. P. F.)	1747
Tehauntepec Railway, lease of	837
Tenders for steam machinery	962
Terras publicas, preço das	1510
Terrenos publicos, precio de los	1509
Terres publiques, prix des	1511
Trade and commerce, coal and coke	1373
Vera Cruz, tax on coffee and tobacco lands	838

N

NICARAGUA—

Caobas, comercio de	1120
Coasting trade, new steamers for	790

NICARAGUA—Continued—

Page.

Débouché pour les briques et les bois 1774
Direitos sobre banha 1623
Droits sur le saindoux 1624
Duty on lard 1621
Freight rates from New York (S. P. F.) 1869
Immigração, propaganda de 1764
Inmigración, propaganda de 1763
Immigration, promotion of 1763
India rubber, cultivation of 790
India rubber, exportation of 1021
L'acajou, commerce de 1120
Lard, duty rescinded 1254
L'émigration, encouragement à 1764
La vanilla, cultivo de 1114
La vanille, culture de 1115
Mahogany, trade in 1120
Market for brick and lumber 1765
Mercado para ladrillos y madera 1768
Mercado para tijolos e madeiras de construcção 1771
Ministry 1021
New national loan 1251
Nouvel emprunt national 1253
Nuevo emprestito nacional 1252
Tabac, réduction des droits sur 1762
Tobacco, reduction of duty 1759
Tabaco, diminuição nos direitos sobre 1761
Tabaco, reducción del derecho sobre 1760
Vanilla, cultivation of 1113
Wines and liquors, duty on 1117

P

PARAGUAY—

Importaciones y exportaciones 1317
Imports and exports 1314–1320
Producção de madeira 1627
Producción de madera 1626
Production des bois 1628
Products, commerce and industry 1314
Timber production 1625

PERU—

Coca and cocaine 1121
Coca e cocaina 1123
Coca et cocaine 1125
Cuarentena en el Callão 1871
Custom-house regulations, December, 1896 1514

PERU—Continued—

Page.

Développements du pétrole 1024
Ligne de vapeurs entre Liverpool et Iquitos 1780
Línea de vapores entre Liverpool è Iquitos 1778
Linha de vapor entre Liverpool e Iquitos 1779
Machinas, exposição permanente de 1631
Machinery, permanent exposition of 1629
Machines, exposition permanente de 1632
Maquinaria, exposición permanente de 1630
Petroleum developments 1022
Quarantaine au Callão 1872
Quarantine at Callão 1871
Quarantina am Callão 1872
Service de navires sur le Pacifique 1325
Servicio de vapores en el Pacífico 1324
Steamship line between Liverpool and Iquitos 1777
Steamship service on the Pacific 1323
Trade with United States 842
Presidents of the American Republics 808

R

RAILWAYS—

Mexico and Guatemala 839
Northern Guatemala 774
Tehuantepec, lease of, Mexico 833
Transandine, Argentine Republic 1471

RAMIE—

Its cultivation and manufacture 1792
Sa culture et son industrie 1796
Su cultivo y preparación 1794

S

SALVADOR—

Banco de Ahuachapán 1327, 1328
Bank of Ahuachapán 1326
Chemin de fer, prolongation de 1026
Railway extension 1026
Treaty with Guatemala 1026

SANTO DOMINGO—

French steamship line, contract with 1330
Inmigración 795, 854
Immigracion 791, 797, 857
Immigration law 851
La Compañía Francesa de vapores, contracto con 1332

SANTO DOMINGO—Continued—

Page.
La ligne de vapeurs Française, contrat avec 1336
Land law 845, 860
Ley de los terrenos del estado 847, 862
Loi relative au domaine public 849, 864
Macoris, port of 1329
Modificaciones del arancel 1882
Modifications au tarif 1900
New enterprises 1909
Novas emprezas 1911
Nuevas empresas 1910
Silver coin, export duty on 792
Tariff changes 1873
Trade with United States 794
Treaty with England, abrogation of 1026

SUGAR—

Producción del azúcar 874
World's production 873

U

UNITED STATES—

Comercio con la America del Sud 1783
Comercio exterior, Diciembre 1896 1435
Comercio exterior, Enero 1897 1540
Comercio exterior, Febrero 1897 1654
Comercio exterior, Marzo 1897 1921
Comercio extranjero en Agosta de 1896 1047
Comercio extranjero de Julio 1896 969
Comercio extranjero, Mayo 1896 804
Comercio extranjero, Octubre 1896 1267
Comercio extranjero de Setiembre 1896 1156
Commercio com a America do sul 1785
Commercio exterior, Dezembro 1896 1446
Commercio exterior, Febreiro 1897 1663
Commercio exterior, Março 1897 1930
Commercio extrangeiro, Novembre 1896 1348
Commerce avec l'Amérique du sud 1787
Commerce extérieur, pour août 1896 1054
Commerce extérieur, dezembre 1896 1457
Commerce extérieur, février 1897 1672
Commerce extérieur, janvier 1897 1551
Commerce extérieur pour juillet 1896 974
Commerce extérieur pour juin 1896 880
Commerce extérieur, mai 1896 807
Commerce extérieur, mars 1897 1939

UNITED STATES—Continued—

	Page
Commerce extérieur, novembre 1896	1359
Commerce extérieur, octobre 1896	1279
Commerce extérieur pour septembre 1896	1164
Convenção de fabricantes	1469
Convención de fabricantes	1464
Convention de fabricants	1417
Convention of manufacturers	1467
Foreign commerce, August, 1896	1041
Foreign commerce, December, 1896	1424
Foreign commerce, February, 1897	1645
Foreign commerce, March, 1897	1912
Foreign commerce for May, 1896	802
Foreign commerce, November, 1896	1337
Foreign commerce, January, 1897	1529
Foreign commerce, July, 1896	965
Foreign commerce, June, 1896	876
Foreign commerce, October, 1896	1256
Foreign commerce for September, 1896	1149
New markets for iron	1789
Novos mercados do ferro	1790
Nuevos mercados para el hierro	1789
Trade with South America	1781

URUGUAY—

Bank of the Republic	1036
Banque de la République	1037
Bill to establish ad valorem duties	801
Budget for 1896–97	801
Comercio exterior en 1896, last six months	1639
Comercio exterior, 1896, first six months	1129
Comercio con los Estados Unidos	1518
Commercio com Estados Unidos	1519
Commercio exterior em 1896	1641
Commerce avec les Etats-Unis	1520
Commerce extérieur en 1896, le dernier semestre	1643
Commerce extérieur, 1896, le premier semestre	1131
Custom-house receipts	866
El banco de la república	1036
Foreign commerce for 1896	1637
Foreign commerce, second quarter, 1896	1127
Lã, exportação de	1420
Laine, exportation de	1421
Lana, exportación de	1419
Montevideo, port of	1029, 1036, 1418
Montevideo, el puerto de	1032, 1419
Pólvora y otros explosivos	1634

URUGUAY—Continued—

Page.
Polvor e outros explosivos 1635
Poudres et matières explosibles 1636
Powder and other explosives 1633
Trade with United States 1035, 1517
Wool exportation 1418

V

VENEZUELA—

A ley do fogar 1138
Alumbrado eléctrico 1145
Compagne de l'Orinoco 1527
Compania do Orinico 1525
Compañia del Orinoco 1523
Carúpano, cámara de comercio 1147
Carúpano, chamber of commerce 1147
Carúpano, chambre de commerce 1147
Electric lighting 1144
Emprestito nacional 1039
Emprunt national 1040
Homestead law 1133
La ley del hogar 1135
l'éclairage électrique 1146
Ligne de vapeurs et de chemins de fer 871
Líneas de vapores y ferrocarriles 869
Loi relative a la homestead law 1141
Manoa company 1521
Modificaciones en el arancel 1148
Modifications du tarif 1148
National loan 1038
Orinoco company 1521
Steamship and railway lines 867
Tariff changes 1148

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS.

JULY, 1896.

THE ARGENTINE AND CHILEAN BOUNDARY.

The following is a translation of the agreement signed on the 17th of April last, by the plenipotentiaries of Chile and the Argentine Republic, and subsequently approved by their Governments, for the settlement of the boundary dispute between the two countries.

"The Governments of the Republics of Chile and Argentina, being desirous of facilitating the loyal execution of the existing treaties for fixing the definite boundary between the two countries, to re-establish confidence in peace and to avoid the possibility of a conflict, pursuing as always the purpose of reaching a settlement by direct negotiation, without ignoring all the other conciliatory means provided for in said treaties, have arrived at an agreement on the following bases:

1. The operations for the survey of the boundary line between the Republic of Chile and the Argentine Republic, now in course of execution, under the Treaty of 1881 and the Protocol of 1893, shall extend on the Cordillera of the Andes as far as the 23d parallel, south latitude, and the boundary line shall be drawn between this latitude and latitude 26° 52′ 45″

south, both Governments and the Government of Bolivia, which shall be invited for that purpose, agreeing to the actual designation of the spot where the line shall be finally located.

2. If any difference of opinion should arise between the surveying commissions as to the placing of landmarks in the Andes south of 26° 52′ 45″, and no amicable settlement of the said difference could be reached by agreement between the two Governments, the question or questions thus arising shall be submitted for decision to the Government of Her Britannic Majesty, whom the contracting parties have chosen as arbitrator, and whom they request to follow strictly in the rendering of their award, the stipulation of the Treaty and Protocol above mentioned, upon an actual survey of the ground made by a commission which the said Government of Her Majesty shall be pleased to appoint.

3. The engineers shall proceed to survey the section neighboring the 52nd parallel, south latitude, mentioned in the last paragraph of Article 2 of the Protocol of 1893, and if the eventuality foreseen in these provisions should present itself, they shall suggest the dividing line which in their opinion should be drawn there. If any divergency of opinion as to the proper location of this line should arise among the engineers, the question shall be referred for decision to the arbitrator designated in this agreement.

4. In all cases referred to in the preceding bases, the intervention of the arbitrator can be asked either jointly by the two Governments, or by any of them separately, at the expiration of the period of sixty days subsequent to the date on which the difference arose.

5. It is agreed by both Governments that the actual location of the San Francisco landmark, between the parallels 26 and 27, shall not be taken into consideration as an obligatory basis for the determination of the boundary in that region. The work already effected in that locality on several occasions, shall be

considered only as preliminary surveys for the definite location of the line, and shall not prevent other work from being done by the engineers, should they deem it advisable.

6. The engineers, upon resuming work next season, shall go on with the work referred to in clauses 1 and 3 of this agreement.

7. Both Governments also agree to ratify the clause 3 of the Act of 6th September, 1895, under which the work of demarcation is to go on, even in case that any difference of opinion should arise, so that the work shall proceed without interruption, as is the wish of both contracting parties.

8. Within sixty days after the signing of this agreement the diplomatic representatives of Chile and the Argentine Republic accredited to Her Britannic Majesty will jointly proceed to solicit her Government to accept the position of arbitrator, and each Government will send the necessary instruction to this effect.

9. The Governments of the Chilean and Argentine Republics will each pay one-half of the expenses necessary to carry this agreement into effect.

The undersigned Ministers, duly authorized by their respective Governments, will sign this agreement in duplicate, one for each contracting party, and will affix their seals.

(Signed.) ADOLFO GUERRERO,
Chilean Minister of Foreign Affairs.

N. QUIRNO COSTA,
Argentine Plenipotentiary to Chile.

SANTIAGO de CHILE, *17th April, 1896.*

LÍMITES ENTRE CHILE Y LA REPÚBLICA ARGENTINA.

El siguente es el texto oficial del acuerdo entre los Gobiernos de Chile y la República Argentina para la determinación definitiva de la frontera entre los dos países, concluido en Santiago por los respectivos plenipotenciarios, en 17 de Abril de 1896, y aprobado respectivamente por los Gobiernos de la República Argentina y de Chile en 26 de Abril y 7 de Mayo del mismo año.

"Los Gobiernos de la República de Chile y de la República Argentina deseando facilitar la leal ejecución de los Tratados vijentes que fijan un límite inconmovible entres ambos países, restablecer la confianza en la paz y evitar toda causa de conflicto, persiguiendo, como siempre, el propósito de procurar soluciones por avenimientos directos, sin perjuicio de hacer efectivos los otros recursos conciliatorios que esos mismos pactos prescriben, han llegado al Acuerdo que contiene las bases siguientes:

Primera. Las operaciones de demarcación del límite entre la República de Chile y la República Argentina, que se ejecutan en conformidad al Tratado de 1881 y al protocolo de 1893, se extenderán en la Cordillera de los Andes hasta el paralelo veintitres de latitud austral, debiendo trazarse la línea divisoria entre este paralelo y el de veintiseis grados cincuenta y dos minutos y cuarenta y cinco segundos, concurriendo á la operación ambos Gobiernos y el Gobierno de Bolivia, que será solicitado al efecto.

Segunda. Si ocurrieren diverjencias entre los peritos al fijar en la Cordillera de los Andes los hitos divisorios al Sur del paralelo veintiseis grados cincuenta y dos minutos y cuarenta y

cinco segundos, y no pudieran allanarse amigablemente por acuerdo de ambos Gobiernos, quedarán sometidas al fallo del Gobierno de Su Majestad Británica, á quien las Partes Contratantes designan, desde ahora, con el carácter de Arbitro encargado de aplicar estrictamente, en tales casos, las disposiciones del Tratado y Protocolo mencionados, previo el estudio del terreno por una comisión que el Arbitro designará.

Tercera. Los peritos procederán á efectuar el estudio del terreno en la región vecina al paralelo cincuenta y dos, de que trata la última parte del artículo segundo del protocolo de 1893, y propondrán la linea divisoria que allí debe adoptarse si resultare el caso previsto en dicha estipulación. Si hubiere diverjencia para fijar esta línea, será tambien resuelta por el Arbitro designado en este convenio.

Cuarta. Sesenta dias después de producida la diverjencia, en los casos á que se refieren las bases anteriores, podrá solicitarse la intervención del Arbitro por ambos Gobiernos de común acuerdo ó por cualquiera de ellos separadamente.

Quinto. Convienen ambos Gobiernos en que la actual ubicación del hito de San Francisco, entre los paralelos veintiseis y veintisiete, no sea tomada en consideración como base ó antecedente obligatorio para la determinación del deslinde en esa región, estimándose las operaciones y trabajos efectuados en ella, en diversas épocas, como estudios para la fijación definitiva de la línea, sin perjuicio de realizarse otros que los peritos tuvieran á bien disponer.

Sexta. Los peritos, al reanudar sus trabajos en la próxima temporada dispondrán las operaciones y estudios á que se refieren las bases primera y tercera de este Acuerdo.

Sétima. Convienen asimismo ambos Gobiernos en ratificar el acuerdo tercero del Acta de 6 de Setiembre de 1895, para la prosecución de los trabajos de demarcación, en el caso que se presentara algun desacuerdo, á fin de que estos trabajos, como

es el propósito de las Partes Contratantes nunca sean interrumpidos.

Octava. Dentro del término de sesenta dias después que hubiere sido firmado el presente Acuerdo, los Representantes Diplomáticos de la República de Chile y de la República Argentina acreditados cerca del Gobierno de Su Majestad Británica, solicitarán conjuntamente de éste, la aceptación del cargo de Arbitro que se le confiere, á cuyo efecto los respectivos Gobiernos impartirán las instrucciones necesarias.

Novena. Los Gobiernos de la República de Chile y de la República Argentina abonarán por mitad los gastos que requiera el cumplimiento de este Acuerdo.

Los Ministros infrascritos, en nombre de sus respectivos Gobiernos y debidamente autorizados, firman el presente Acuerdo en dos ejemplares, uno para cada Parte, y les ponen sus sellos.

ADOLFO GUERRERO. [L. S.]

N. QUIRNO COSTA. [L. S.]

SANTIAGO DE CHILE, 17 de Abril de 1896.

FRONTIÈRE DU CHILI ET DE LA RÉPUBLIQUE ARGENTINE.

Traduction de la Convention signée par les Plénipotentiaires du Chili et de la République Argentine, le 17 Avril dernier, et subséquemment approuvée par leurs Gouvernements, en vue de régler la question pendante relative à la délimination des limites entre les deux pays.

Les Gouvernements du Chili et de la République Argentine, désirant faciliter l'exécution loyale des traités actuellement en vigueur, en vue de fixer d'une manière définitive les limites entre les deux pays, faire renaître la confiance dans une paix durable, et d'éviter les possibilités d'un conflit, en cherchant toujours à obtenir un réglement par des négociations directes, sans négliger aucun des moyens conciliants formulés dans les dits traités, ont conclu une Convention sur les bases suivantes :

1. Les opérations d'arpentage de la ligne de démarcation entre la République du Chili et la République Argentine, qui se font actuellement, conformément au Traité de 1881, et au Protocole de 1893, s'étendront sur les Cordilières des Andes jusqu' au 23ème parallèle latitude sud, et la ligne de démarcation sera tracée entre cette latitude et la latitude 26° 52′ 45″ sud ; les deux Gouvernements et celui de la Bolivie, qui sera invité dans ce but, étant d'accord sur la désignation de l'emplacement où la ligne sera finalement établie.

2. Dans le cas où une différence d'opinion s'éleverait entre les Commissions d'arpentage, au sujet de l'emplacement pour ériger les bornes marquant la limite dans les Andes, au sud du

26° 52′ 45″, et qu'aucun arrangement à l'amiable ne serait conclu entre les deux Gouvernements, cette question sera soumise à la décision du Gouvernement de S. M. Britannique que les parties contractantes ont choisi comme arbitre, qui, en donnant sa décision sera prié d'adhérer strictement aux stipulations du Traité et du Protocole ci-dessus mentionnés, et conformément à l'arpentage des lieux fait par une Commission que le dit Gouvernement de Sa Majesté voudra bien nommer à cet effet.

3. Les ingénieurs procéderont aux arpentages de la section voisine du 52ème parallèle, latitude sud, mentionné dans l'Article 2 du Protocole de 1893, et si l'éventualité prévue dans ces dispositions venait a se présenter, ils suggéreront l'endroit où, selon leur opinion, la ligne de démarcation devrait être tracée. En cas de différence entre les ingénieurs sur l'emplacement le plus convenable pour cette ligne, la question sera référée à la décision de l'arbitre désigné ci-dessus.

4. Dans tous les cas mentionnés dans les dispositions précédentes, l'intervention de l'Arbitre pourra être demandée, soit par les deux Gouvernements conjointement, soit séparément, dans un délai de soixante jours après la date où cette différence aura été soulevée.

5. Il est convenu entre les deux Gouvernements, que l'emplacement actuel de la borne de démarcation de San Francisco, entre les paralléles 26 et 57, ne sera pas pris comme base obligatoire pour déterminer la ligne de démarcation dans cette région. Les travaux qui ont déjà été faits dans cette localité, à différentes reprises, seront considérés sèulement comme arpentages préliminaires pour décider l'emplacement définitif de la ligne ; toutefois, cela n'empêchera pas les ingénieurs d'exécuter les autres travaux qu'ils jugeront nécessaires.

6. Les ingénieurs, en reprenant leurs travaux, la saison prochaine, continueront ceux qui sont mentionnés dans les dispositions 1 et 3 de cette Convention.

7. Les deux Gouvernements s'engagent aussi à ratifier la disposition 3 de l'Acte du 6 Septembre, 1895, en vertu duquel les travaux de la démarcacion doivent être poursuivis, même en cas de différences d'opinion, afin qu'ils soient continués sans interruption, selon les désirs des deux parties contractantes.

8. Dans le délai de soixante jours après la signature de cette Convention, les représentants diplomatiques du Chili et de la République Argentine accrédités près le Gouvernement de S. M. Britannique, se présenteront ensemble, pour le solliciter de vouloir bien accepter d'être leur Arbitre ; et chaque Gouvernement transmettra les instructions nécessaires à cet effet.

9. Les Gouvernements du Chili et de la République Argentine paieront chacun la moitié des frais qu'exigera l'exécution de cette Convention.

Les Ministres Soussignés, duement autorisés par leurs Gouvernements respectifs, signeront cette Convention en duplicata, un pour chaque partie contractante, et y apposerontleurs sceaux.

(Signé.) ADOLFO GUERRERO,
Ministre des Affaires Etrangères du Chili.

(Signé.) N. QUIRNO COSTA,
Ministre Plénipotentaire de la République Argentine au Chili.

SANTIAGO DE CHILI, *17 Avril, 1896.*

BOLIVIA.

DUTY ON WINES IN THE MUNICIPALITY OF SUCRE.

The *Revue du Commerce Extérieur* (Paris), of June 13, 1896, published the following regarding a law which has recently passed the Bolivian Senate, fixing the duties to be collected on foreign wines introduced into the municipality of Sucre:

The duty on champagne, which, by the law of 1887, was fixed at 1 boliviano per dozen bottles, shall hereafter pay 1 boliviano 50 centavos.

The duty on other foreign wines which formerly was 80 centavos, shall pay hereafter 1 boliviano per dozen bottles.

Wines in barrels shall continue to pay 3 bolivianos per 100 litres, net.

The above duties are applicable to wines coming from any country. The free entry given to French wines is limited to the city of La Paz.

NOTE.—The boliviano is equal to 50 cents in United States currency.

BOLIVIE.

DROITS D'ENTRÉE SUR LES VINS DANS LA MUNICIPALITÉ DE SUCRE.

La *Revue du Commerce Extérieur* (Paris), dans son numéro du 13 Juin, 1896, a publié ce qui suit, relatif à la loi passée récemment par le Sénat Bolivien, établissant les droits à percevoir sur les vins étrangers introduits dans la municipalité de Sucre :

Les droits sur le vin de Champagne, qui, en vertu de la loi de 1886, étaient fixés à 1 boliviano par douzaine de bouteilles, désormais, seront de 1 boliviano 50 centavos.

Les droits sur tous les autres vins étrangers qui, antérieurement, étaient de 80 centavos, seront de 1 boliviano par douzaine de bouteilles.

Les vins en barriques continueront à payer 3 bolivianos par 100 litres, net.

Les droits ci-dessus mentionnés, sont applicables aux vins de tous les pays ; l'entrée en franchise accordée aux vins français, est limitée à la ville de La Paz.

NOTE.—Le boliviano est égal à 50 cents, monnaie courante des Etats-Unis.

BRAZIL.

STATES OF AMAZONAS AND PARÁ.

The following facts regarding the productions, commerce and finances of the States of Amazonas and Pará (North Brazil) are taken from a recent official report to the British Foreign Office. Owing to the marked extension of the trade of the Amazon River, and the development of the exceptional resources of that region, this portion of Brazil is latterly attracting great interest.

STATE OF AMAZONAS.

General Remarks.

The State of Amazonas covers an area of about 1,897,020 kilometres. A great part of the land is flat; low and swampy in some localities, high and rocky in others.

The climate, which is hot and damp in the low swampy lands, through which flow the rivers Branco, Negro, Japurá and Madeira, is dry and healthy in the highlands and in the western part of the State. The temperature in the shade ranges from 80 to 91 degrees in the hot months, but the heat is moderated by the great forests, by the river floods and the rainfall from December to June, and by the strong summer winds.

* * * * * * * * * *

The rate of mortality in the city of Manáos, during the year ended May 31, 1894, was 25 per 1,000 inhabitants.

Population.

The population of the State is estimated at about 300,000. Manáos, the capital, is situated on a slight eminence on the left bank of the Rio Negro, about 18 kilometres above the confluence of that river and the Amazon, and has about 20,000 inhabitants. The residents in the district of the city number about 50,000.

Means of Communication.

There are no railways in the State, but means of communication are provided by the numerous important rivers.

Local traffic is conducted mainly by an English company, the Amazon Steam Navigation Company, Limited, whose vessels, subsidized by both the State and Federal Governments, navigate all the principal rivers of Amazonas and Pará, and connect these States with Peru and Bolivia. Communication with Rio de Janeiro is effected partly through foreign vessels, but chiefly through a Brazilian steamship company, which also enjoys a subsidy from the State Government. Subsidies are also paid to the following steamship lines: The Red Cross Line from Manáos to Liverpool, and the Booth Steamship Company from Manáos to New York.

Natural Products.

The chief productions of the State are india rubber, cacao, anil, vanilla aromatic and medicinal fruits and plants, cloves, Brazil-nuts, hides, capivi, piassava, sarsaparilla, and a great variety of excellent woods.

Public Security.

Great strides have been made in social and commercial advancement during the last few years, but in many districts the administrative organization is still in a very primitive stage. The force provided for public security is inadequate, and immunity from punishment being thus easily secured, crimes of a serious nature are of frequent occurrence, particularly in the rubber producing districts far removed from the capital.

Numbers of Indians in an uncivilized condition still exist. One numerous and dangerous tribe, the Jauperys, has its quarters on the Rio Negro, within 33 leagues of the capital, and on the same side of the river. Travellers are attacked and murdered by them with all the horrors characteristic of savage practices; and they are accustomed to make frequent raids on the neighboring towns, thus driving away settlers from a large and fertile zone of the country. They have been especially troublesome since October last, when a small detachment of troops, which had been stationed in their neighborhood, was withdrawn.

General Progress.

Notwithstanding these facts, however, Amazonas is one of the divisions of Brazil which has made most noteworthy progress since the proclamation of the Republic and the decentralization of Government from the capital of the Union, thus conferring on the administrative bodies of

the respective States a desirable degree of control over their own affairs. During the administration of the present Governor, who entered office in 1891, many material improvements have been effected in all parts of the State, an expenditure of 13,414,000 milreis (about £671,000), having been incurred in their achievement. Various roads of communication have been opened up, others are under survey, and some actually in construction.

The degree of progress accomplished in the capital is especially remarkable, being signalized by the erection of substantial bridges, schools, hospitals, law courts, wharves and water works, and the opening of public gardens, and other undertakings of civic interest.

Telegraph Line.

Above all, particular mention must be made of the completion of the telegraph line (an English enterprise), connecting Manáos with Belem by virtue of which the State of Amazonas has, since February 10 last, enjoyed the inestimable advantage of this means of intercourse with the rest of the world. The position of Manáos as a commercial centre thus becomes greatly more independent, and the extent to which the line has been utilized since its installation shows how greatly it was needed. Its inauguration should, indeed, be the precursor of an era of rapid and exceptional development in this part of the Brazilian territory.

Agriculture and Pasturage.

The soil of Amazonas possesses every element for the successful pursuit of pastoral and agricultural enterprise; but such labor as may be available is attracted to engage in the extraction of india rubber, owing to the greater ease and lucrativeness of this industry.

The raising of food-stuffs and cattle being thus neglected, the supplies are very inadequate, and the prices of all the necessaries of life extremely high.

This want of hands for labor is naturally a serious difficulty in the way of the satisfactory development of the great resources of the State.

* * * * * * * * * *

Shipping.

During the year 1894 the rivers of Amazonas were navigated by 321 steamers sailing under the Brazilian flag (many of them, however, owned by English capital.) These vessels conducted a great part of the local and coast traffic, while the trade with the United States and Liverpool was carried by 26 British steamers.

There is doubtless a good opening for enterprise in perfecting and extending the steamer accommodation for local requirements, which at present is quite inadequate.

Exports.

During the first six months of 1895 Amazonas exported 5,257,089 kilograms of india rubber from various districts, including 481,557 kilograms from the Brazilian side of the River Javary (boundary line of Peru.) Shipment was effected thus: 2,914,628 kilograms by river steamers and 2,342,461 kilograms direct to foreign ports by ocean steamers.

During the same period the neighboring Republic shipped in transit via Amazonas 1,498,106 kilograms of rubber, valued at 7,299,239 milreis (at 10d. per milreis, equal £304,134), being 893,448 kilograms by river steamers, and 604,658 kilograms by ocean steamers.

In the same months of 1894 the untaxed exports from the same origin consisted of 1,925,244 kilograms of rubber, of a declared value of 8,346,517 milreis (or at the exchange of 10d. per milreis, equal £347,770), being 1,272,072 kilograms valued at 5,507,552 milreis (£229,480) by river steamers, and 653,172 kilograms valued at 2,838,965 milreis (£118,290) by ocean steamers. * * * * * * *

Imports.

It is to be regretted that, as regards imports, there are at present no available statistics from which details as to their nature, origin, values, &c., can be extracted.

The revenue derived from taxes connected with this branch of commerce continues steadily to increase, from which fact an inference favorable to the progressive development of this trade may be drawn.

Details of the revenue for 1895 have not yet been made public, but the Governor declared in his speech, at the opening of Congress, on the 1st instant, that on the previous day, February 29, 1896, the State Treasury had in hand a cash balance of 2,778,000 milreis (or at the present exchange of 9d. per milreis equal £104,175), subject to no liability whatever, the State being out of debt, and that during the eight months already elapsed of the fiscal year 1895–'96 the receipts of the State Treasury amounted to more than 8,900,000 milreis (£333,750), exceeding by about 600,000 milreis (£22,500) the total revenue which had been estimated for the entire year.

Prospects of Amazonas.

It is regretted that the absence of complete data renders it impossible to amplify this report at the moment, but the facts here embodied are sufficient to indicate irrefutably the prosperity of the State—a prosperity

which will infallibly become more expansive in proportion as the labor difficulty is surmounted, and the necessary capital provided for the exploration of the country, the development of her exceptionally rich natural resources, and the establishment of adequate traffic accommodation.

STATE OF PARÁ

Easy and convenient channels of communication are afforded by numerous rivers, chief of which are the Amazon and the Pará with their tributaries, navigable by steam for incalculable distances from the capital, Belem, to the interior of the State and to the neighboring States of Amazonas, Matto Grosso and Goyaz, as well as to the adjacent Republics of Bolivia, Peru, Colombia and Venezuela.

These natural advantages point to Belem (City of Pará), the port of the State, as destined to become the emporium of the trade of North Brazil.

Population.

The actual number of inhabitants may be calculated at 700,000. Belem, the capital, has now a population of over 100,000, with 2,359 industrial and commercial establishments, contributing to the State a revenue of 400,000 milreis (at 9d. per milreis equals £15,000) exclusive of municipal taxes.

In appreciating this revenue it is necessary to bear in mind that neither manufactories nor mills are taxed. Scattered in the interior are perhaps some 6,000 commercial concerns.

Commerce.

The export trade of Manáos, capital of the adjacent State of Amazonas, was formerly carried on through Belem, but for the last ten years Manáos has had direct trade with Europe and the United States.

According to particulars given, 433 vessels, representing 493,400 tons register, entered the port of Belem during the year 1894.

The value of imports during 1892 amounted to 20,390,480 milreis (at 1s. 1d. per milreis equals £1,104,484), while exports of commodities essentially of Pará origin, amounted in 1893 to 40,780,319 milreis (at 1s. per milreis equals £2,039,016).

In this return, the value of goods carried in transit from the neighboring Republics of Bolivia, Peru, Colombia and Venezuela is not included.

In 1853 the goods so carried were valued at 2,560 milreis (about £250), whereas, at the present time, their value exceeds 5,000,000 milreis (about

£221,500), and it must be borne in mind that similar trade, carried on independently through Manáos, is steadily and rapidly increasing at the same time.

* * * * * * * * * *

Industries.

The principal manufactures of Pará seem to be soap and candles, biscuits, ropes, paper, bricks and tiles.

The natural products are rice, cacao, coffee, mandioca, aromatic, and edible beans, Brazil-nuts, maize, tobacco, honey, woods, sarsaparilla and vegetable ivory; while from the vegetation are extracted india rubber, oils and pitch.

Cattle is raised in considerable quantity, as well as pigs and horses, sheep and poultry.

The extensive pasture lands should encourage the development of cattle breeding. The supply of meat to the capital and other markets is very inadequate, and prices astonishingly high.

Fish is abundant, and isinglass as well as deer and cattle hides, forms part of the exports.

The total value of the products of the State may be estimated at more than 80,000,000 milries (about £3,400,000).

India Rubber.

This article represents two-thirds of the total value of the exported productions of the State. During 1894-95 the quantity of Pará rubber exported was 8,209,385 kilos., the declared value being 37,447,373 milreis (exchange 10d. equals £1,560,300).

Shipments are, however, made on such a system that it is somewhat difficult to ascertain quite distinctly what part of the rubber exported is absolutely of Pará origin and how much comes from the neighboring States and Republics. A more reliable computation of the quantity exported is arrived at by amalgamating the returns of the entire rubber district. In this way it is found that in 1895 the total quantity exported was 20,769,581 kilograms, of which 9,518,171 kilograms were shipped to Europe, and 11,251,410 kilograms to the United States.

* * * * * * * * * *

Cocoa.

The natural conditions of Pará are most favorable to the production of cocoa. It can be cultivated in all parts of the State, but it is especially abundant on the banks of the Rivers Amazon and Tocantins.

Its cultivation presents no difficulties, but it requires to be carefully tended. The plant begins to yield three years after planting, and continues to bear fruit for fifty to sixty years, it being necessary merely to keep it clear of weeds and other vegetation. Two crops a year are gathered, that collected from May to July being the more abundant.

In 1894, 2,594,714 kilograms of this article, raised in Pará, were exported, of a declared value of 2,948,618 milreis (at 10d. per milreis, equals £122,860), while the total quantity shipped from Belem, including that received from other places, was 3,553,000 kilograms, the average price being 1 milreis per kilogram (about 11½d. per kilogram.)

The Pará cocoa is preferred to all other kinds by the French chocolate manufacturers, to whom the entire production is shipped, with the exception of some small parcels consigned to Hamburg and New York. The French market consumes about 6,000,000 kilograms, of which Pará is at present able to supply only about 3,050,000 kilograms.

Pará cocoa is more appreciated than any other at equal price; the skin is lighter; it is less subject to break, and the paste absorbs more readily the perfumes with which it is customary to impregnate the chocolate.

With the view of stimulating and encouraging the increase of plantations and improvement in the preparation of cocoa the Government has reduced the export duty from 10 to 4 per cent., conceding also valuable premiums to the new planters.

The lands granted to colonists in different parts of the State are all suitable for the cultivation and preparation of this valuable production, which offers a most remunerative return on the capital and labor employed. As already remarked, the plant appears to require considerable care and attention, being sensitive to the influence of temperature, and the harvests are much affected by the great river floods.

The reduction in the rate of export duty has stimulated its cultivation, but there is an insufficiency of labor. The trade could be greatly increased by improvements of the plantations already in existence, and probably fresh planting with Venezuela and Trinidad seed, in dry land properly prepared, in places which are not exposed to the disastrous floods, would give successful results.

Brazil Nuts.

Brazil nuts are exceedingly abundant in the forests of Pará and Amazonas, where all who like may go and gather them. In the interior of the woods are nut districts, to which no one has yet penetrated, the harvests being derived almost entirely from trees met with on the banks of the rivers. Formerly the nuts were exported in the pod, each containing 8 or 10, but now they are shipped loose.

* * * * * * * * * *

Agricultural Produce.

No other State in Brazil, except Amazonas, is capable of yielding more varied and abundant productions than Pará. Two essential elements however, are wanting—labor and capital.

The ease with which rubber is obtained and disposed of secures for it an almost exclusive interest and attention, to the sacrifice of other articles which require greater care, and in connection with which the results are less certain. This has caused neglect of many valuable productions, formerly raised in quantities sufficient not only for the consumption of the State, but leaving a certain margin for export.

The quantity of cotton exported annually, from 1836 to 1852, averaged 76,870 kilograms, against 39,180 kilograms, from 1853 to 1862.

Pará now imports all the rice consumed in the State. Formerly sufficient was raised for the supply of both Pará and Amazonas, and also to admit of considerable quantities being exported.

From 1836 to 1852 the shipments averaged annually 2,532,430 kilograms, and from 1853 to 1860 2,130,990 kilograms.

Abundant crops can be obtained from the flat grounds along the river banks, but that cultivated in the fields skirting the Bragança and Acará Railway is superior in quality to any other.

The cultivation of sugar cane in Pará is very lucrative and promising. The soil is so eminently adapted to its growth that when once properly planted it can be cut uninterruptedly for thirty years without showing any appreciable deterioration in saccharine properties.

A considerable quantity of coarse sugar used to be exported. The annual average from 1836 to 1852 was 206,298 kilograms, and from 1852 to 1862, 157,545 kilograms.

It had been calculated that two industrious men can cultivate 2 hectares (4 acres 3 roods, 30 perches) of sugar-cane, which, after fifteen months, will yield 200,000 kilograms of sugar.

This plant is cultivated to some extent all over the State, but the greater quantity is obtained from the districts of S. Miguel do Guamá, Ourem, Irituia, Acará and Bragança, in the E. N. E. corner of the State. The crop, however, does not suffice for the internal consumption of Pará and Amazonas, and very little is exported, notwithstanding its recognized superior quality. It is difficult to ascertain the quantity really raised.

Mandioca flour is the principal aliment of the entire population. No precise data are available as to the extent of its production, but it was computed at 22,000,000 kilograms for the year 1894. The State of Amazonas is entirely supplied from Pará. Its price varies greatly according to seasons and qualities. It sometimes reaches 18 milreis (about 15s.) per aliqueire (28 litres), but it generally rules from 8 to 11 milreis (6s. 8d. to 9s. 2d.) for that measure.

Notwithstanding the advantages afforded by the fertility of the soil for the cultivation of sugar-cane, the production of rum is not sufficient even for the requirements of the State, large quantities being received from Maranhão and Pernambuco. The latter market imported into Belem from July, 1893, to June, 1894, 1,499,362 litres.

Progress of Pará.

The comparison of such statistical and commercial returns as are obtainable demonstrates, beyond possibility of doubt, that since the proclamation of the Republican Constitution in November, 1889, conferring on the States a degree of liberty in the control of their respective internal affairs, amounting almost to autonomy, Pará has developed her resources and developed a measure of progress from which she was debarred during the monarchical régime, with its Government centralized in Rio de Janeiro.

Taxation.

It might be thought that this increase of revenue is attributable to high rates of taxation, but this is not the case, many commodities being now taxed on a reduced basis, as is seen from the following table of taxes levied in the years 1891 and 1895, respectively:

	Per Cent. 1891.	Per Cent. 1895.
India rubber	21	21
Cocoa	14	4
Chestnuts	16	16
Hides	17	17
Isinglass	13	5
Skins	16	10
Tonquin beans	14	8
Woods	14	exempt.
Textile and other industrial productions manufactured in the State	10 to 5	exempt.

No tax is imposed on merchandise passing through the State in transit from other States in the adjacent Republics.

The improvement in revenue is entirely due to the rise in the price of rubber and to the increase in the production.

Immigration.

Strenuous efforts are being made to attract immigration to Pará, which is in great need of labor to secure even a portion of that development which the extreme fertility of the soil and other natural advantages admit of.

A State law passed in 1894 authorizes, amongst other favors, the gratuitous concession to colonists of an allotment of 25 hectares (61 acres 2

roods 35 perches) of fertile land in any one of the colonial districts which they may select, the allotment to comprise a portion of land cleared for beginning planting and erecting a house. The protection of the State is guaranteed to the immigrants for the space of two years, and likewise to the widows and children of any of them who may die during that period.

It is to be noted that in order to secure the State assistance provided by Article 2 of the law referred to, the immigrant on his arival must make a declaration that he wishes to settle in the State, and that he will not withdraw from it for three years unless obliged to do so by circumstances admitted by the Government to be of "force majeure."

On August 15 and September 15 contracts were concluded for the introduction of 35,000 immigrants from Europe and the West Indies, and 3,000 from Japan.

At Onteiro, a few miles from the capital, a building healthily situated and possessing the necessary hygienic requirements, was in 1895 put in preparation for the reception of immigrants, of whom a batch has already arrived. Works are still in progress, and when completed the establishment will be in the best possible condition for its purpose.

The preparatory labors essential for the instalment of agricultural colonists in the districts of Monte Alegre, Marapanun and Piriá are also being proceeded with.

* * * * * * * * * * *

Climate and Health.

It is doubtful whether the unfavorable opinion which obtains, respecting the distressing climate and unhealthy conditions of Pará is well founded; at all events, as regards by far the greater part of the State. It would appear that on the high ground the climate is temperate, although hot and damp on the lowlands and in the vicinity of the great bodies of water.

The temperature is very equable, and probably nowhere and at no time exceeds 90° Fahr. The heat is greatly attenuated by the rains, and the nights are said to be delightfully cool. Several travellers of celebrity have reported favorably on the climate of Amazon Valley.

Satisfactory progress is being made in sanitary matters, the construction of a "Hospital of Isolation" having already been commenced. The State possesses an establishment at Tutuoca which, in case of need, could be utilized as a lazaretto, a considerable sum having been expended in order to place it in a suitable condition for the purpose. A credit of 15,000 milreis (about £625) has been voted for the preliminary studies necessary for the erection of a permanent lazaretto on proper hygienic principles and of adequate dimensions.

General Progress of the State.

Statistics prove incontestably, as already remarked, that since the decentralization of the Government of the country from Rio de Janeiro in November, 1889, the condition of Pará commercially, financially and socially has vastly improved.

Having at the head of affairs a governor and executive council of liberal views, displaying a sound appreciation of justice, equity and constitutional rights, circumspect, energetic and actuated by a thorough intention to advance the interests of their fellow-citizens, many enlightened measures have been adopted, amongst which may be cited those for the dissemination of pubiic instruction.

Census.

A census of the population of the State was to be commenced on February 24, last (1896). It will be a work of time and trouble, owing to the inhabitants being extremely scattered, and communication with the remote districts especially difficult.

Exhibition of Industries, etc.

On November 16 next an exhibition of national production is to be opened at Belem. All the States of the Union have been invited, and most of them have promised to take part in this enterprise. The attendant expenses are estimated at about 2,500,000 milreis (about £93,750).

Boundary Dispute.

Pará is interested in various questions affecting her lines of demarcation. One refers to her confines with the neighboring State of Matto Grosso, and is a matter for direct adjustment between the respective State Governments.

Another question involves the boundary line of Pará, and therefore of Brazil and French Guiana. Its solution devolves upon the Central Government, and pending its settlement the territory between the rivers Araquary and Oyapock remain virtually without any administrative Government.

Unpleasant occurrences of some gravity have taken place between settlers of the two nationalities; but it is confidently expected that the rival pretensions will be soon peacefully settled to the satisfaction of all concerned, although the proposal to govern the disputed district by a mixed commission of French and Brazilian representatives is not approved of by the Paráenses. In any case this dispute is not expected to obstruct the trade of Pará in any way.

The City of Belem.

Many important improvements have been effected in the different cities and municipal districts, and particularly in the capital, which, it is said, is fast becoming a handsome city. Since 1889 the Government has acquired several buildings for the transaction of official business, and shortly a new Exchange will be built.

Belem has been lighted by electricity since February 1 last, but the most important step in the direction of progress is doubtless the establishment of telegraphic communication with Manáos, capital of Amazonas, which was completed on February 10 last by an English company. Manáos becomes, in consequence, more independent, commercially, of Belem, and fears are entertained that this may be prejudicial to the Pará revenue. It may be reasonable, however, to expect that any abatement thus influenced will easily be recuperated from trade resulting from the increased facilities of communication with the interior.

The exceptional fertility of Pará is notorious; unfortunately the problem whether from immigration can be derived the labor required for cultivation of the soil and other industries appropriate to her productions and natural elements has still to be solved.

To facilitate the transport and introduction of immigrants, the State Congress has voted a sum for the purpose of subsidizing a line of steamers in direct communication with the Mediterranean, whence the immigration to Brazil is chiefly derived. No arrangement has yet been made pending the conclusion of an agreement on the matter with the State of Amazonas.

Prospects of Development.

With the solution of the labor difficulty the productions of the State should increase with rapid bounds, and new roads of communication by rail, river and canal will be needed for their transport.

The only railroad at present existing in the State is the Bragança line, intended to place the capital in touch with all the towns in the neighboring district of Salgado, rich in rice, tobacco and other agricultural produce. This line is the property of the Government, they having acquired it for the sum of 1,500,080 milreis (about £75,000.) Its financial position was formerly very unsatisfactory, but it has now trebled its previous revenue in consequence of the increased traffic, and the deficit shown by its balance-sheet would already have disappeared were it not for the depression of exchange, which greatly influences the items composing the working expenses, cost of coal, rolling stock, plant, &c.

Capabilities and Prospects of the State.

Labor once secured, Pará would offer a more promising field than ever for the enterprise of merchants and capitalists.

German merchants are already displaying more activity in their operations with that part of Brazil, and news has just arrived from the United States that the Boards of Commerce of New York, Philadelphia, Chicago, Boston, Baltimore, St. Louis, Cincinnati and New Orleans have combined to send in June next delegates to the principal cities of South Amesica, for the purpose of studying the resources of the different countries and promoting the extension of reciprocal trade.

The United States are already larger importers of Pará rubber than Europe, and it may suit British merchants and capitalists to study with greater closeness and less prejudice the capabilities of this part of Brazil as a field for their enterprise.

BICYCLE TRADE IN SAO PAULO.

The *Moniteur Officiel du Commerce* (French) of June 11, 1896, contains an extended communication from the French Consul at Sao Paulo on the subject of trade in bicycles in that city. From this report the following extracts are made :

Since the opening of the Paulo Bicycle Rink, inaugurated on the first Sunday of September, 1895, the trade in bicycles, tricycles and other similar articles, has taken quite a considerable extension in Sao Paulo, in which the population, now exceeding 180,000 inhabitants, composed of every nationality, tends to develop all kinds of sports.

The first machines were imported about nine or ten months ago by the firm of Levy, Rua 15 Novembre, No. 33, of French and English manufacture, the former by Clement, and the latter by Swift, for racing and for ordinary use. They brought very high prices, with a slight difference between the two makes. The English wheels were worth from $200 to $220 and the French wheels about $10 to $20 less.

Since then other houses have begun to sell them and the Paulist Velocipedist Club, established at the time of the inauguration of the Paulo Bicycle Rink, sent to Italy for their machines ; hence a serious competition arose.

To-day, the quotation prices for bicycles is somewhat lower : English make, for racing, $160 : for ordinary use, $140 ; French make, for racing, $150 ; for ordinary use, $136.

The Italian bicycle, though selling as high as the others, is not so much in favor; very few of them are seen besides those introduced by the Velocepedist Club. All the machines used have pneumatic tires; the few with solid or hollow india rubber tubes, are common or second hand, and have no sale.

Except the mechanic employed by the Club above mentioned, there is no person in the city that either repairs or sells tools and exchange pieces; thus it would seem that manufacturers of bicycles would find great advantages in entering in direct communication with the Velocipedist Club of Sao Paulo, and addressing their letters to its President, Mr. Steidel; and also with other firms of the city that sell them. The principal one is the French house of Levy, 33 Rua 15 Novembre.

But what would offer the best chances of success for manufacturers desirous of securing the benefits of that trade, almost new in Sao Paulo, would be to send there one or two intelligent agents thoroughly acquainted with the business and able to set up the bicycles shipped in sections, repair them, fix and replace any part needed or injured. These agents could, and ought to make an active propaganda in favor of that sport which, until now has not caused that excitement or enthusiasm in Sao Paulo which popularized the use of the bicycle in Europe and in the United States.

It is true, that the irregular laying out of the city, the steep streets, their bad condition, and the rough roads, are not such as to promote the development of bicycling. And yet, notwithstanding all these obstacles, there is in Sao Paulo, and in the vicinity, a considerable stretch of roads which, during the dry season, and even in their present state, could be made available for every kind of bicycle. I am convinced that intelligent and permanent advertisements would make the sport fashionable. The propaganda ought to begin among the gentler sex, for in this populous city, there are only three or four "cyclewomen," who are pointed out as curiosities.

It is proper to remark here that custom duties on bicycles are particularly high: they are *ad valorem*, and represent 48 per cent. of the recognized value of the bicycle, with 60 per cent. additional of the original tax. For instance, a bicycle quoted at $60 would have to pay $28.80 duties, plus 60 per cent. on the $28.80.

COLOMBIA.

TRADE FOR THE YEAR 1895.

From a report recently made by the British Vice Consul at Barranquilla to the Foreign Office, on the subject of the trade of Colombia for 1895, the following information is obtained:

All duties and payments to Government are made in the paper currency at its par value. It is used in all the daily transactions of life in this country.

The national import duties are calculated by the weight in kilograms of the articles imported. By the present tariff there are 15 different classifications, as follows: No. 1, free; No. 2, 1 cent per kilo.; No. 3, 2½ cents; No. 4, 5 cents; No. 5, 10 cents; No. 6, 20 cents; No. 7, 30 cents; No. 8, 40 cents; No. 9, 50 cents; No. 10, 60 cents; No. 11, 70 cents; No. 12, 80 cents; No. 13, 90 cents; No. 14, $1.00; No. 15, $1.20. These duties are levied on the weight of the whole package, including coverings, box, etc.

At present, manufactured cotton goods are divided into the following classcifiations, viz.: 5th, 6th, 8th, 9th, 10th, 11th, 12th, 13th and 15th.

Linen goods into 2d, 4th, 5th, 6th, 7th, 8th, 10th, 12th, 14th and 15th.

Woollen goods into 4th, 9th, 10th, 11th and 13th.

I have been informed that the Government entertains the project of revising these classifications, and at present is soliciting the opinion of the chief importing houses of the country as to the advisability of making this change.

Population.

The entire population of Colombia is rated at 4,000,000 souls, including unreclaimed Indians. These latter are not very numerous; in fact, they probably do not amount to 150,000 all told.

The number of souls corresponding to the trade passing through Barranquilla is about 60 per cent. of the whole population—say 2,400,000 souls.

These inhabitants reside in parts where the climate differs in proportion to its altitude above the sea level. These climates may be classified as follows: hot, temperate, cold. Of course the supply of goods for clothing differs in its kind in each level.

Kind of Goods Required.

For the hot climates: cotton and linen goods; agricultural implements for the production of sugar cane, cotton, rice, tobacco, etc.

For temperate climates: cotton and light woollen goods for clothing; axes, hoes, ploughs, implements for coffee planters, etc.

For cold climates: heavy woolen and cotton goods for clothing; agricultural implements for sowing and harvesting wheat, barley and other cereals.

All kinds of modern appliances for labor saving purposes, wire for fencing, printing presses, types, etc., copying presses, type writers, sewing machines, surveying instruments, steam apparatus, carpenter's and mason's tools, sugar mills and boilers for sugar making, flour mill appliances, modern dairy appliances, ploughs of various kinds, brick and tile making machinery, horse-shoe nails, lamps of all kinds. Petroleum is the combustible universally used; iron bedstead, with woven wire bottoms, to be packed in small compass; boots and shoes, anvils, axes (Collin's preferred), cutlery of all kinds, such as chisels, plane irons, pen-knives, scissors, etc. English cutlery is always preferred, but there is much German make in the market, it comes beautifully carded, but it is not of good quality; pliers and pincers also come from Germany. British enamelled and cast iron hollow ware is much used. Various other staple articles are imported.

There is a certain demand for articles of luxury, though not very extensive. In Bogota, Medellin, and other towns in the interior the wealthier part of the population furnish their houses in French style, but they generally import their own furniture.

The use of pianos is very general, and there are many imported for sale. These are generally of German make.

Wind instruments are imported to a certain extent. They are brought in full sets for bands, and are almost always imported from France.

Jewelry and watches are imported freely. The watchmaking and repairing business is almost entirely in Swiss hands, though English-made watches are always preferred, but French jewelry is more sought after than English.

It may be said that the American clock manufacturers enjoy the monopoly of the sale of the various kinds of ordinary clocks.

Horned cattle, horses, donkeys, sheep, &c., of high breed are imported, frequently with a view to the improvement of races in this country.

Additional Duty.

Some time ago the import duties were augmented by 25 per cent. additional on the sum total of duties caused by an invoice. Thus the sum total collected on a given invoice is the original duties plus 25 per cent.

Invoices declared for consumption have to pay the whole amount of duties cash down on receiving them from the custom-house.

Invoices declared in "transit" on taking out the goods from the custom-house pay the duties as follows: in cash the 25 per cent. additional and 20 per cent. on the amount of duties; the remaining 80 per cent. is payable in Bogota.

Of course, the consignees here have to give due surety for this last-mentioned payment.

Opportunity for Investment of Capital.

Colombia possesses a large expanse of territory with the favorable (or unfavorable) circumstance, that though geographically situate in the tropics the climate is diversified in all grades, from that of everlasting snow that covers many summits of the Andes, down to continual heat and burning sunshine.

The whole country is divided into departments, and each department is subject to the Central Government, which has its seat in Bogotá. The machinery of the Government is managed entirely in that city.

The chief agricultural product is coffee. The belt of land lying about 3,000 feet above the level of the sea, is where the greater part of this berry is produced, though the part grown at 4,000 feet elevation is of a quality superior to that grown further down. Were there sufficient population, there is no reason why the annual crop should not be much increased.

It seems easy enough to remedy this want by merely promoting immigration from other lands, but there are many practical difficulties in the matter. The first difficulty is to get together a certain number of people suitable for the work.

As a general rule Colombians do not migrate through their country. The warm-country man rarely goes to the temperate zone, and those of the latter seldom descend to the warm climates.

Thus the coffee-growers depend entirely on their own hands, and the result is that no more coffee can be cultivated and harvested than what the actual inhabitants of those regions can accomplish.

At present the departments in which the cultivation of coffee is carried on are as follows: Santander, Antioquia, Tolima and Cundinamarca. In consequence, however, of the scarcity of laborers, comparatively few large coffee estates are carried on. The very great proportion of the yearly crop is produced on small holdings, which are worked by the holder and his family.

Of course, this class of grower cannot afford to procure any of the labor-saving modern appliances which simplify the necessary operations for the preparation of the coffee berry in the perfection so desirable for

export purposes. Their system in everything appertaining to the growth and manipulation of coffee is of the most obsolete kind.

In the departments of Antioquia and Tolima the extensive mining works call off a large number of hands that could be profitably employed in the coffee-growing business.

The department of Magdalena is more scantily populated than any of the other departments of Colombia, as its entire population is supposed to fall somewhat short of 100,000 souls all told. In its easterly part exists the range of snowy mountains called the Sierra Nevada. These mountains decline toward the sea, and finally conclude near the town of Santa Marta and the adjacent coast.

Many years ago coffee was grown in the 3,000 feet belt of these mountains, but owing to various local circumstances this agriculture was abandoned. There still exist patches of coffee trees, and in the neighboring forests a considerable number of trees are found growing wild. It is supposed that the birds of the air have carried these seeds there. The quality of this coffee is very superior. It is of the small Moka kind of berry.

The difficulties attending immigration schemes in other parts are not experienced here, inasmuch as the immigrants on landing in Santa Marta, can in six hours be placed on the scene of their labors. Animated by these prospects a number of persons are at present founding small holdings, and it is not improbable that capitalists sooner or later will enter into the business, and that immigration will be procured from the Canary and Balearic Islands. Should such things come to pass, there is no doubt of the feasibility of cultivating a large amount of coffee in these regions.

The harbor of Santa Marta is excellent. Ships drawing from twenty to twenty-four feet of water can come directly alongside the wharf at all times. Thus the crop or any other product could be speedily and safely embarked for its destination at a minimum expense.

Tobacco in years now long gone by was exported from Barranquilla on on a very large scale.

The planting of this article was carried on very extensively in the departments of Bolivar and Tolima. In the former, the growth was in the vicinity of the town of "Carmen," and in the latter, the lands in the neighborhood of "Ambalema." The crops from these localities amounted annually to many thousand of seroons. The tobacco produced was much esteemed on the Continent of Europe, and enjoyed a wide demand, The cultivation of tobacco is more facile than that of coffee, inasmuch as the greater part of the labor involved can be performed by women and children.

It is well known that tobacco is a crop which soon exhausts the soil where it is grown, and much care is required to keep this soil well

attended to in order to sustain the original constituents of flavor, smell, etc.

In consequence of the great mercantile demand, the cultivators became careless and neglected all the necessary precautions for keeping up the necessary character of the soil. This shorted-sighted policy was soon dicovered in the European markets, and the cultivation of tobacco here collapsed. Latterly some efforts have been made both in Tolima and Bolivar to remedy this state of things, but as yet the cultivation thus resumed is on a small scale. There is no reason why, with due care and making certain outlays, the tobacco of Tolima and Bolivar should not be produced with all its former high-class characteristics. The tobacco exported through Barranquilla in the year 1885, amounted only to the value of $32,000.

Manufactures.

Some years ago a manufactory was initiated in Bogota, for the making of woollen goods. It was based on the idea that the wool produced in the higher range of the Andes could be economically worked up in the form of cloth of various kinds. Nothing has been heard of the result, either industrial or financial, of this enterprise.

In Cartagena a factory of cotton goods has been erected and is in operation at the present time.

The goods produced are in the style of American cotton drills of various classes. These goods are manufactured entirely from the native cotton. The owners of the manufactory express themselves as well pleased with the financial result, and are making efforts to erect a similar factory in Barranquilla.

The cotton crop of these parts varies much in quality every year. The value of the ginned cotton exported from Barranquilla in 1895 amounted to £8,362. There were some 1,790 bales of about 450 pounds each; thus its value here comes out at about five cents American gold per pound.

The cotton in itself is of good quality, resembling the Egyptian cotton. In fact, the original seed introduced here in the early "sixties" was Egyptian. Owing to carelessness in, picking it becomes ingrained with sand and dry leaves, which substances cannot be entirely eliminated by the ginning process.

The great obstacle to all these kinds of enterprise consists in the want of native skilled labor, which is an article that cannot be improvised.

This want was for many years a great difficulty in the steamboat business on the river Magdalena. Until about 10 years ago the companies engaged in this business were entirely dependent on foreign skilled labor, but as they then began to take the precaution of training up native apprentinces in their workshops and on board their boats, they are at the present time tolerably independent of foreign skilled workers.

The yellow soap factories here import rosin in large parcels. The tallow which they use is purchased in the country. The potash and soda which they use are imported principally from the United States of America.

Though rice is an article produced in the department of Bolivar, the crops are not sufficient to supply the demand, and large quantities of this article are introduced from Siam, Bangkok and other eastern parts and sold here at a lower figure than what is demanded by the native growers.

The native supply of this article is not sufficient, and large quantities are imported from the United States of America in tins and barrels of various sizes.

GUATEMALA.

THE NORTHERN RAILROAD.

It is stated authoritatively that the work of the construction of the Northern Railroad of Guatemala is to be pushed with a greater degree of energy than at any previous time. Mr. H. E. Dennie, one of the parties interested in the construction of the line, recently left Vera Cruz with a large number of laborers to be employed in that work. Captain Johnson, one of the leading contractors in the building of the road, gives the following facts regarding the enterprise:

"The road has been completed and trains are now running from Puerto Barrios to Gualan, a distance of eighty miles. The grading is completed from Gualan to Jualan, some thirty miles more; and to Guastatoya, a distance of eighty miles, the road is cleared and work will be started in a short time. From that point to Guatemala City three routes have been surveyed, but as yet no selection has been made."

Captain Johnson says there is no finer country on earth than this section of Guatemala, and that it is destined to be the greatest agricultural district of the Central American countries.

DIRECTIONS FOR PACKING MERCHANDISE.

From the *Revue du Commerce Extérieur* (French) of June 13, 1896, the following directions upon the important matter of how merchandise destined for importation into Guatemala should be packed, are taken:

Three-quarters of the merchandise imported into Guatemala pay duty upon the gross weight or bulk. Consequently there

is a great advantage in reducing the weight of the packing as much as possible, inasmuch as for goods of a certain value a difference of ten or more kilograms would save $15, $20 and even $30. The problem consists in lessening not only the dead weight of the outside covering, but also the interior wrapping.

To make up for this loss of resistance of the cases, Mr. E. Nicholas, in his recent report to the Department for Foreign Affairs, mentions the following process:

Instead of using thick boards of 1½ inches for the cases, this thickness is reduced one-half, while at the same time a greater elasticity is obtained by covering the cases in coarse sacking cloth and filling the space between with a sufficient quantity of oakum, or other similar substance, and strengthening the four corners; the whole secured by iron hoops, like cotton bales. By this means the shocks will be lessened considerably, as well as the breakage or injury of the contents, besides resulting in a great saving in custom duties, wharfage and freight by rail.

MEXICO.

AMENDMENT TO THE CONSTITUTION.

The Department of State has received from Minister M. W. Ransom a copy of a decree of President Diaz approving the action of the Mexican Congress amending the Constitution of that Republic.

The decree is as follows:

DEPARTMENT OF STATE AND
BUREAU OF GOVERNMENT,

SECTION 1ST.

The President of the Republic has been pleased to direct me the following decree:

PORFIRIO DIAZ, Constitutional President of the United Mexican States, to the inhabitants thereof, know ye:

The Congress of the United Mexican States, in the exercise of the power which Article 127 of the Federal Constitution concedes to it, and with the previous approbation of the majority of the Legislatures of the States, declares Articles 79, 80, 82, and 83 of the Constitution to be amended and an addition to Article 72 of the same, in the following tenor:

ARTICLE 72.

Congress has power:

XXXI. To appoint, both houses of Congress being convened in join-session for such purpose, an Acting President of the Republic either with the character of permanent or *ad interim* to act in the absolute or temporary absence or disability of the Constitutional President.

Likewise, to replace the Acting President in case of his disability or absence whether permanent or temporary.

XXXII. To examine and decide upon the application for leave of absence that the President of the Republic may make.

It is the exclusive faculty of the House of Deputies:

II. To examine and determine upon the resignation of the President of the Republic or of the Justices of the Supreme Court.

ARTICLE 79.

I. In case of the disability or absence of the President, except by resignation or leave, his functions shall devolve on the Secretary of Foreign Relations, and if there be no Secretary of Foreign Relations, or he be disqualified, on the Secretary of the Interior (Gobernación).

II. The Congress of the Union shall assemble in extraordinary session the following day, in the hall of the Chamber of Deputies, more than one-half of the total number of members of both houses being required to be present; the speaker of the House of Deputies shall preside. If there be no quorum, or for any other cause the meeting cannot be held, those present shall have the power to compel from day to day the attendance of the absentees in accordance with the law, in order that the sitting may be held as soon as possible.

III. At this meeting an Acting President of the Republic shall be chosen by *viva roce* vote of the majority of those present, and no debate shall be allowed on any proposition whatever, nor shall anything else be done except to receive the vote, count it, publish it and announce the name of the candidate elected.

IV. If no one of the candidates should have received a majority of the votes cast the election shall be repeated between the two candidates who received the greater number of votes, the one then receiving the majority shall be declared elected. In the event that the competitors have received an equal number of votes, and on a repetition of the voting a similar result shall occur, then the drawing of lots shall determine the one elected.

V. In case there be a tie of votes in more than two candidates the choice between these shall be made by ballot; but if in addition there should be another candidate who may have obtained a larger number of votes, he shall be considered as first competitor with the one first mentioned above, and the ballot shall decide which of these two is chosen.

VI. If Congress be not in session it shall meet on the fourteenth day following the absence or disqualification of the Constitutional President, without the formality of special convocation. The deliberation of the body shall proceed under the temporary direction of the Chairman of the Permanent Committee.

VII. In case of the resignation of the President, Congress shall convene in the manner set forth for the appointment of the Acting President,

and the resignation of the President shall not take effect until the Acting President shall have been elected and formally qualified for office.

VIII. In relation to the temporary absence or disqualification of the President, Congress shall appoint an Acting President, observing in this election the same procedure as prescribed in case of absolute disqualification or absence. Should the President ask for leave of absence, he will at the time of doing so propose the citizen who shall take his place; the permission being granted, it shall not take effect until the Acting President shall have qualified for the office. It is within the President's power to make use of said leave or not, as he may choose, or to lessen the duration of his absence.

The Acting President shall exercise the functions of office only during the temporary absence of the President.

The petition for leave of absence shall be addressed to the House of Deputies, which shall at once refer it to the proper committee for its consideration, at the same time summoning the Senate in extraordinary session for the following day; before this body the committee shall make its report. The application shall be determined by one ballot, and the favorable action of the committee shall be made known in a decree of a single article containing two points, one granting the leave, the other sanctioning the nomination of his substitute proposed.

IX. Should for any reason the President-elect not enter upon the discharge of his duties on the day fixed by the constitution, Congress shall at once appoint an Acting President. If the reason for his not being inaugurated on the day fixed be only transitory, the Acting President shall cease in his presidential functions when the President-elect shall have qualified and entered upon the discharge of his functions. But should the cause be such that the President-elect shall not be qualified to enter into the exercise of his power during the four years for which he has been chosen, Congress shall, after appointing the Acting President, call an extraordinary election. The Acting President shall cease in his functions as soon as the new President-elect qualifies, and the latter shall serve during the unexpired term. Should the impediment arise from the fact that the election be not made or published on the 1st of December, an Acting President shall be chosen by Congress who will discharge the presidential duties until the above requisites are complied with, and the President-elect takes the oath of office.

X. The absence or disability of the Acting President shall be remedied in the manner prescribed above. In case of the Constitutional President having temporarily disqualified himself he shall again assume the exercise of his duties.

ARTICLE 80.

Should the disqualification of the President be permanent, the Acting President, chosen by Congress, shall complete the constitutional period.

ARTICLE 82.

The qualifications required by Article 77 of the constitution are indispensable to the Acting President, whether temporary or permanent.

ARTICLE 83.

The President, upon taking possession of his office, shall take, before Congress, the following oath:

"I swear to perform loyally and patriotically the functions of the President of the United Mexican States; to execute and cause to be executed without any reserve, the Constitution of 1857, with all its additions and amendments, the laws of reform and all laws emanating therefrom, looking to the good and prosperity of the Union."

The Secretary of Department, who may take provisional charge of the Executive Power, is exempted from this oath.

Therefore, I order the same to be printed, published, circulated, and that due compliance be had therewith.

Given at the National Palace of the Union, in Mexico, on the 24th day of April, 1896.

(Signed) PORFIRIO DIAZ.

To General Manuel Gonzales Cosio, Secretary of State and of the Interior.

And I communicate the same to you for your knowledge and consequent effects.

MEXICO, April 24th, 1896.

(Signed) GONZALEZ COSIO.

MÉXICO.

REFORMA DE LA CONSTITUCIÓN FEDERAL.

PORFIRIO DIAZ, Presidente Constitucional de los Estados Unidos Mexicanos, á sus habitantes, sabed:

El Congreso de los Estados Unidos Mexicanos en ejercicio de la facultad que le concede al artículo 127 de la Constitución Federal y previa la aprobación de la mayoría de las Legislaturas de los Estados, declara reformados los artículos 79, 80, 82 y 83 de la Constitución, y adicionado el 72 de la misma, en los siguientes términos:

ARTÍCULO 72.

El Congreso tiene facultad:

XXXI. Para nombrar, funcionando al efecto ambas Cámaras reunidas, un Presidente de la República, ya con el carácter de sustituto, ya con el de interino, en las faltas absolutas ó temporales del Presidente Constitucional. Asimismo la tiene para reemplazar, en los respectivos casos y en igual forma, tanto al sustituto como al interino, si estos á su vez faltaren.

XXXII. Para calificar y decidir sobre la solicitud de licencia que hiciere el Presidente de la República.

Es facultad exclusiva de la Cámara de Diputados:

II. Calificar y decidir sobre las renuncias del Presidente de la República y de los Magistrados de la Suprema Corte de Justicia.

ARTÍCULO 79.

I. En las faltas absolutas del Presidente, con excepción de la que proceda de renuncia, y en las temporales, con excepción de la que proceda de licencia, se encargará desde luego del Poder Ejecutivo el Secretario de Relaciones Exteriores, y si no lo hubiere ó estuviere impedido, el Secretario de Gobernación.

II. El Congreso de la Unión se reunirá en sesión extraordinaria al día siguiente, en el local de la Cámara de Diputados, con asistencia de más de la mitad del número total de los individuos de ambas Cámaras, fungiendo la Mesa de la Cámara de Diputados. Si por falta de *quórum* ú

otra causa no pudiere verificarse la sesión, los presentes compelerán diariamente á los ausentes conforme á la ley, á fin de celebrar sesión lo más pronto posible.

III. En esta sesión se elegirá Presidente sustituto, por mayoría absoluta de los presentes, y en votación nominal y pública, sin que pueda discutirse en ella proposición alguna, ni hacerse otra cosa que recoger la votación, publicarla, formar el escrutinio y declarar el nombre del electo.

IV. Si ningún caudidato hubiere reunido la mayoría absoluta de los votos, se repetirá la elección entre los dos que tuvieron mayor número, y quedará electo el que hubiere obtenido dicha mayoría. Si los competidores hubiesen tenido igual número de votos y al repetirse la votación se repitiere el empate, la suerte decidirá quién deba ser el electo.

V. Si hay igualdad de sufragios en más de dos candidatos, entre ellos se hará la votación ; pero si hubiere al mismo tiempo otro candidato que haya obtenido mayor número de votos, se le tendrá como primer competidor, y el segundo se sacará por votación de entre los primeros.

VI. Si no estuviere en sesiones el Congreso, se reunirá sin necesidad de convocatoria el 14° día siguiente al de la falta, bajo la dirección de la Mesa de la Comisión Permanente que esté en funciones, y procederá como queda dicho.

VII. En caso de falta absoluta por renuncia del Presidente, el Congreso se reunirá en la forma expresada para nombrar al sustituto, y la renuncia no surtirá sus efectos sino hasta que quede hecho el nombramiento y el sustituto preste la protesta legal.

VIII. En cuanto á las faltas temporales, cualquiera que sea su causa, el Congreso nombrará un Presidente interino, observando el mismo procedimiento prescrito para los casos de falta absoluta. Si el Presidente pidiere licencia, propondrá al hacerlo al ciudadano que deba reemplazarlo, y concedida que sea, no comenzará á surtir sus efectos sino hasta que el interino haya protestado, siendo facultativo por parte del Presidente hacer ó no uso de ella ó abreviar su duración. El interino ejercerá el cargo tan solo mientras dure la falta temporal.

La solicitud de licencia se dirigirá á la Cámara de Diputados, la cual la pasará immediatameute al estudio de su Comisión respectiva, citando á la vez á la Cámara de Senadores para el siguiente día á sesión extraordinaria del Congreso, ante quien dicha Comisión presentará su dictameu.

La proposición con que este dictamen concluya, en caso de ser favorable, comprenderá en un solo artícnlo de decreto, que se resolverá por una sola votación, el otorgamiento de la licencia y la aprobación del propuesto.

IX. Si el día señalado por la Constitución no entrare á ejercer el cargo de Presidente el elegido por el pueblo, el Congreso nombrará desde

luego Presidente interino. Si la causa del impedimento fuere transitoria el interino cesará en las funciones presidenciales cuando cese dicha causa y se presente á desempeñar el cargo el Presidente electo. Pero si la causa fuere de aquellas que producen imposibilidad absoluta, de tal manera que el Presidente electo no pudiere entrar en ejercicio durante el cuatrienio, el Congreso, después de nombrar al Presidente interino convocará sin dilación á elecciones extraordinarias. El Presidente interino cesará en el cargo tan luego como proteste el nuevo Presidente electo, quien terminará el período constitucional. Si la acefalía procediere de que la elección no estuviere hecha ó publicada el 1° de Diciembre, se nombrará también Presidente interino, el cual desempeñará la Presidencia mientras queden llenados esos requisitos y proteste el Presidente electo.

X. Las faltas del Presidente sustituto y las del interino se cubrirán también de la manera prescrita, salvo, respecto del segundo, el caso de que el Presidente constitucional temporalmente separado, vuelva al ejercicio de sus funciones.

ARTÍCULO 80.

Si la falta del Presidente fuere absoluta, el sustituto nombrado por el Congreso terminará el período constitucional.

ARTÍCULO 82.

Tanto para ser Presidente sustituto como para ser Presidente interino son indispensables los requisitos que exige el artículo 77.

ARTÍCULO 83.

El Presidente al tomar posesión de su encargo, protestará ante el Congreso, bajo la fórmula que sigue:

"Protesto desempeñar leal y patrióticamente el cargo de Presidente de los Estados Unidos Mexicanos; guardar y hacer guardar, sin reserva alguna, la Constitución de 1857, con todas sus adiciones y reformas, las leyes de Reforma y las demás que de ella emanen, mirando en todo por el bien y prosperidad de la Unión."

Queda exceptuado de este requisito el Secretario del Despacho que se encargue provisionalmente, en su caso, del Poder Ejecutivo.

"Por tanto, mando se imprima, publique, circule y se le dé el debido cumplimiento.

"Dado en el Palacio del Poder Ejecutivo de la Unión, en México, á veinticuatro de Abril de mil ochocientos noventa y seis—*Porfirio Diaz.*—Al C. General Manuel Gonzalez Cosío, Secretario de Estado y del Despacho de Gobernación."

MEXICO.

NEW BANKING LAW.

The following is the text of the new banking law of Mexico, which goes into effect on the 1st of July, 1896:

ARTICLE 1. The Chief Executive of the Union is authorized to enact a general law, by which concession, the establishment, and the operation of all banks of emission in the States and Territories of the Republic are to be governed. It will be based on the following rules:

(*a*) No concession will be granted, unless the concessionaires deposit bonds of the national public debt, whose nominal value, at par, must equal 20 per cent. of the sum which the bank must have in cash with which to commence operations.

(*b*) The minimum amount of capital which will be allowed will be $500,000, half of which must be exhibited in cash before the bank can begin operations.

(*c*) The amount of actual cash on hand must never be less than one-half of the sum total of bills in circulation, together with sight deposits, or deposits made with a notice of three or a less number of days.

(*d*) No bank can be authorized to emit bills for an amount greater than three times its capital stock.

(*e*) The acceptance of these bills will be optional, and no bill of less than $5 will be issued.

(*f*) Exemptions or diminutions of taxes can only be granted to the first bank which is established in any State of the Republic or in any of the Federal Territories. The other banks must pay all taxes established by the general laws, and, moreover, they will be subject to a special government tax of 2 per cent. per year on the amount of their capital stock. Those now established, providing they subject themselves to the regulations of the general laws, will be considered as "first" banks, as regards the foregoing portion of this article.

(*g*) The banks which may be established in a State cannot have, outside the limits of that State, branch houses for the exchange of bills without the special permission of the Executive, who will only grant it

in case of very close bonds of commercial interest between the various States, and such branches can in no case be established in the City of Mexico or in the Federal District.

(*h*) The Federal Executive will have in each bank an interventor, whose duties will be stated, and who, in the revision of the annual balances, will have the same powers as the manager in anonymous companies.

(*i*) The banks will publish monthly a cash balance, in which will be stated the amounts due the bank, the amount of silver on hand, and the amount of bills in circulation, and the total amount of sight deposits, and the amount of notice deposits of three or a less number of days.

(*j*) The Executive will not grant any concession until after the enactment of this banking law, and such concession must be in conformity to it.

ART. 2. The Executive will also have power:

(*a*) To celebrate contracts with the National Bank of Mexico, by virtue of which and through an agreed-upon compensation, which shall be judged equitable, any incompatibility between said National Bank and the concessions granted to others under the general law may be adjusted.

(*b*) In order to celebrate contracts with the banks already in existence by virtue of special concessions, on the understanding that the State banks may enjoy the benefits of the general law, they will have to renounce the special concessions under which they were established.

(*c*) The authority conceded to the Executive by virtue of the present article will cease, as far as celebrating contracts for State banks are concerned, six months after the publishing of the general law, and for other banks will cease on the 15th of September next.

ART. 3. The provisions which must govern other institutions of credit can also be subjected to the same law, or to any other special law which the Executive may enact, or which may seem to him the most convenient.

ART. 4. In the sessional period immediately following the promulgation of the decree or decrees relative to this law, the Executive will give an account to Congress of the use which he shall have made of the faculties empowered upon him by the present law.

MÉXICO.

NEUVA LEY DE BANCOS.

Artículo. 1°. Se autoriza al Ejecutivo de la Unión para expedir la ley general por la que han de regirse la concesión, el establecimiento y las operaciones de los Bancos de emisión en los Estados de la República y en los Territorios federales, con sujeción á las bases siguientes:

"I. Ninguna concesión se otorgará sino depositando los concesionarios bonos de la Deuda Pública nacional, cuyo valor nominal, á la par, sea, cuando menos, igual al 20 por ciento de la suma que el Banco deba tener en caja para comenzar sus operaciones.

"II. El mínimum del capital suscrito será de quinientos mil pesos, de los que, cuando menos, la mitad deberá exhibirse en numerario antes de que el Banco dé principio á sus operaciones.

"III. La existencia en caja nunca deberá bajar en cada Banco de la mitad del monto de sus billetes en circulación unido al importe de los depósitos reembolsables á la vista ó con un aviso previo de tres días ó menos.

"IV. Ningún Banco podrá ser autorizado á emitir billetes por una cantidad mayor del triple de su capital exhibido.

"V. Los billetes serán de curso voluntario y no tendrán un valor de menos de cinco pesos.

"VI. Las exenciones ó diminuciones de impuestos sólo se otogarán al primer Banco que se establezca en cualquiera de los Estados de la República ó de los Territorios Federales.

"Los demás Bancos deberán pagar todos los impuestos establecidos por las leyes generales, y además, uno especial á la Federación de 2 por ciento al año sobre el importe de su capital exhibido.

"Se consideran como primeros Bancos para los efectos de esta fracción los actualmente establecidos, siempre que se sujeten á las prescripciones de la ley general.

"VII. Los Bancos que se establezcan en un Estado no podrán tener fuera del territorio del mismo, sucursales para efectuar el cambio de sus billetes, sino con permiso especial del Ejecutivo, que solo lo otorgará cuando haya estrecha liga de intereses comerciales entre varios Estados

y nunca para que dichas sucursales se establezcan en la Ciudad de México ni el Distrito Federal.

"VIII. El Ejecutivo Federal tendrá en los Bancos un interventor cuyas funciones se especificarán y que en la revisión de los balances anuales tendrá las mismas facultades que las leyes otorgan á los comisarios de las sociedades anónimas.

"IX. Los Bancos publicarán mensualmente un corte de caja en que constarán, además de los saldos de las cuentas que exprese la ley, el importe de la existencia metálica, el monto de los billetes en circulación y el de los depósitos reembolsables á la vista ó con un aviso previo de tres días ó menos.

"X. No se otorgará por el Ejecutivo de la Unión ninguna concesión, sino después de expedida la ley general de Bancos y con entera sujeción á ella.

"ART. 2°. Queda asimismo autorizado el Ejecutivo:

"I. Para celebrar arreglos con el Banco Nacional de México, en virtud de los cuales y mediante alguna compensación que se juzgue equitativa, cese todo motivo de incompatibilidad entre la concesión del Banco y la expedición de la ley general á que se refiere el artículo anterior.

"II. Para celebrar convenios con los Bancos ya existentes en virtud de concesiones especiales; en la inteligencia de que los Bancos de los Estados para gozar de los beneficios de la ley general habrán de renunciar á las concesiones que les han dado origen.

"III. Las autorizaciones concedidas al Ejecutivo en virtud del presente artículo, concluirán, para celebrar convenios con los Bancos de los Estados, á los seis meses de publicada la ley general, y para los demás, el 15 de Septiembre próximo.

"ART. 3°. Las prevenciones que deben regir á las demás instituciones de crédito, podrán ser objeto de la misma ley ó de otra especial que el Ejecutivo expedirá, según estime más conveniente.

"ART. 4°. En el período de sesiones inmediato siguiente á la publicación del decreto ó decretos relativos, el Ejecutivo dará cuenta al Congreso del uso que hubiere hecho de las autorizaciones que se le confieren por la presente ley.

MEXIQUE.

NOUVELLE LOI SUR LES BANQUES.

Ce qui suit est le texte de la Nouvelle Loi sur les banques au Mexique, qui sera mise en vigueur le 1er Juillet, 1896.

ARTICLE 1. Le Chef du Pouvoir Exécutif de l'Union, est autorisé à faire une loi générale qui gouvernera la concession, l'établissement et les opérations des banques d'émission dans les Etats et Territoires de la République. Elle sera établie sur les bases suivantes :

(*a*) Aucune concession ne sera accordée avant que le concessionnaire n'ait déposé des bons de la dette nationale publique, dont la valeur nominale, au pair, sera de 20 % de la somme en espèces que la banque devra avoir pour commencer ses opérations.

(*b*) Le minimum autorisé du capital sera de $500,000, dont la moitié devra être en espèces, avant, que la banque ne puisse commencer ses opérations.

(*c*) Le montant actuel de l'encaisse en espèces, ne devra jamais être moins de la moitié de la somme totale des billets en circulation, y compris les dépôts payables à vue, ou qui peuvent être retirés après un avis de trois jours ou moins.

(*d*) Aucune Banque ne pourra émettre des billets pour une somme trois fois plus grande que son capital.

(*e*) L'acceptation de ces billets, qui ne seront pas moins de $5, est facultatif.

(*f*) L'exemption, ou la réduction des taxes sera accordée, seulement, à la première Banque qui s'établira dans un Etat ou Territoire Fédéral de la République. Les autres Banques paieront toutes celles qui ont été fixées par les lois générales, outre une taxe spéciale gouvernementale de 2 % par an, sur le montant de leur capital. Celles qui sont actuellement établies, en tant qu'elles se soumettront aux lois générales, seront considérées comme "premières" banques, et jouiront des dispositions de cet article.

(*g*) Les Banques qui s'établiraient dans un Etat, ne pourront pas avoir de succursales en dehors de cet Etat, pour l'échange de leurs billets, sans une permission spéciale du Pouvoir Exécutif, qui ne l'accordera qu'en

cas où il existerait des relations commerciales très étroites entre les différents Etats. Ces succursales ne pourront jamais être établies dans la ville de Mexico, où dans le District Fédéral.

(*h*) L'Exécutif Fédéral aura dans chaque Banque, un contrôleur (*interventor*) dont les devoirs seront spécifiés, et qui, dans l'examen des balances de fin d'année, aura le même pouvoir que les gérants de Sociétés annonymes.

(*i*) Les Banques publieront tous les mois, une balance indiquant leur actif en espèces, le montant des billets en circulation, les dépôts payables á vue, et ceux qui le sont après un avis de trois jours ou moíns.

(*j*) Le Pouvoir Exécutif n'accordera aucune concession avant le passage de cette loi, ni avant que la dite concession n'y soit entièrement conforme.

ART. 2. Le Pouvoir Exécutif est aussi autorisé :

(*a*) A faire des contrats avec la Banque Nationale de Mexico, en vertu desquels, et moyenant une compensation déterminée et considérée équitable, toute différence entre la dite Banque Nationale et les concessions accordées aux autres Banques, conformément aux dispositions de la loi générale, pourra être réglée.

(*b*) Afin de faire des contrats avec les Banques qui existent déjà en vertu de concessions spéciales, il est entendu que les Banques d'Etats, pour jouir des bénéfices de la loi générale, devront renoncer aux concessions spéciales d'après lesquelles elles ont été établies.

(*c*) L'autorité conférée au Pouvoir Exécutif, en vertu du présent Article, cessera, en ce qui concerne les contrats pour les Banques d'Etats, six mois après la promulgation de la loi générale, et le 15 Septembre prochain, pour les autres Banques.

ART. 3. Les dispositions qui régleront d'autres institutions de crédit, pourront être soumises aussi à la même loi, ou toute autre loi spéciale que le Pouvoir Exécutif croira devoir faire, ou qui lui semblera le plus convenable.

ART. 4. Pendant la Session, immédiatement après la promulgation du Décret relatif à cette loi, le Pouvoir Exécutif transmettra un rapport au Congrès, sur l'usage qu'il aura fait de l'autorité dont il aura été revêtu par la présente loi.

COATZACOALCOS HARBOR.

The Mexican Government has recently made a contract with Sir Weetman Pearson for making a harbor at Coatzacoalcos, the gulf terminus of the Tehuantepec railroad.

By the terms of the contract the work is to be begun immediately upon the arrival of the steam dredger from the Bermuda Islands. The bar at the mouth of the harbor is required to be dredged to a depth of six meters at low tide, and the channel dredged longitudinally to a low water depth of eight meters.

The channel as well as the bar shall have a width of 100 meters at the bottom. The work once begun shall be continuous, with only such interruptions as are unavoidable from Providential causes, and national holidays.

The work of dredging sand, mud or hard clay will be paid for at the rate of 60 cents per ton of 1,000 kilograms. That of removing rock or white coral will be paid for at the same rate plus 20 per cent.

Payments will be made to the contractor for his monthly pay roll through the custom house at Vera Cruz at the rate of $3,000 per week. The balance will be paid in the five per cent. bonds of the interior debt.

NICARAGUA.

CULTIVATION OF THE RUBBER TREE.

Consul Thomas O'Hara, in a communication to the Department of State, dated San Juan del Norte, June 17, 1896, on the subject of India rubber culture in Nicaragua, says in substance:

A growing interest in the culture of the India rubber tree is developing in the Bluefields river region. On several plantations along the Escondido river there are at present not less than 75,000 rubber plants vigorous and promising and ready for transplanting. It is believed that within a dozen years after these shall have been planted, this form of agriculture will in a very large degree have supplanted that of the banana.

NEW STEAMERS FOR THE COASTING TRADE.

The following on the subject of additional steamers for the coasting trade of Nicaragua is taken from a recent copy of the Bluefields *Record:*

Bluefields will soon have her own fleet of coasting steamers. By virtue of certain concessions granted by the government to Mr. Lasché and duly ratified by Congress, the concessionaire agrees, among other things, to put in the coasting trade a steamer of the size of the late Carazo. From advices received this steamer will arrive here about the end of July. Messrs. Hoadley, Ingalls & Co. will also receive a steamer here about the middle of September to replace the Herbert; whilst the New Orleans and Central American Trading Company are momentarily expecting their composite steamer for the Princapulca trade.

With such facilities for transportation from and to all parts of the coast, the boundless resources of the country should be developed more systematically, so that the new steamers which shall be employed in the carrying trade will prove remunerative investments.

SANTO DOMINGO.

IMMIGRATION.

At the request of the Commissioner of Immigration the Secretary of the Interior and Police recently addressed to the governors of the provinces of Santo Domingo, Azua, and Barahona a communication on the subject above named, recommending that it be transmitted for proper use of the local authorities, municipalities, and agricultural boards of the country. The purpose of the communication is to urge these several boards to find out, as promptly and accurately as possible, what land owners in their respective districts are willing to enter into association with Cuban farmers, emigrants, or refugees in Santo Domingo, or are disposed to sell their property to such Cubans, the price to be paid out of the proceeds of the crops. They are also requested to investigate any other method of giving occupation or employment to the said Cubans.

The result of this investigation must be transmitted, as far as possible, through the respective official channels.

It is particularly recommended that accurate information in regard to the following points should be furnished, namely : first, Class of farm on which the emigrant can be employed ; second, the kind of cultivation for which the farm is intended ; third, present condition of the farm ; fourth, location of the same ; fifth, what supply of water exists on the farm and at what distance ; sixth, how can the farm be reached from the chief town of the district and its distance from said town; seventh, whether the farm has any dwelling and, if so, what kind and size; eighth, whether crops can be raised on the farm for the support of its tenants,

and in what quantities; ninth, the terms upon which the association or partnership with the Cuban emigrants can be arranged; tenth, assistance which the owner is willing to give the emigrant and in what form, whether gratuitous or to be thereafter paid for; eleventh, number and class of animals to be found on the farm; twelfth, estimated amount of production of the farm.

Those who may be willing to sell their property are asked to furnish, in addition to the foregoing information, a statement of the following facts: whether the farm is new, or the number of years that it has been under cultivation; what has been the production of the farm during the last three years; whether it has timber, and if so, how extensive and of what quality; what is the price asked for the farm, and what are the terms of payment.

Those who may be willing to give employment on any other farm whatever to Cuban emigrants are urged to give their answers as full and complete as possible.

As shown by the above this measure is a very practical one and conducive to the benefit of all the parties concerned, provided, however, that there is no exaggeration in the representation of either side.

It is also to the advantage of all that the fulfillment of all contracts made in pursuance of the provisions aforesaid be secured by the intervention of the Commissioner of Immigration.

EXPORT DUTY ON SILVER COIN.

The National Congress considering, That the Executive authority has not yet been able to coin national money in accordance with the law of April 28th, 1894.

Considering, That it is the duty of Congress to take all measures necessary to prevent the silver coin circulating in the country, and which serves as the basis for all transactions of

purchase and sale throughout the Republic, from being the object of operations that will interfere with commerce, industry and public administration.

Considering, That it is the positive duty of the representatives of the people to preserve all interests from economic disturbances.

RESOLVES:

ARTICLE 1. To establish a fixed duty of *three dollars gold* for each amount of one hundred dollars of silver coin which is exported from the Republic to foreign markets, whether exported in fractional coin or in dollar pieces.

ART. 2. Infringements of this resolution shall be punished by the law of Customs and Ports, under the section referring to confiscation.

ART. 3. This resolution is temporary, and its operation will cease as soon as the causes for it cease, but will be punctually executed from the day of its promulgation.

Given in the Session Hall of Congress March 16th, 1896, the 53rd year of Independence and 33rd of the Restoration.

President, ISAIAS FRANCO.

Secretaries, J. MORALES BERNAL,
I. MEJIAS.

Let it be executed, communicated by the proper secretary and published throughout the territory of the Republic for its fulfillment.

Done in the National Palace at Santo Domingo, Capital of the Republic, March 17th, 1896.

The President of the Republic, ULISES HEUREAUX.

Countersigned:

The Minister of Hacienda and Commerce, RIVAS.

TRADE WITH THE UNITED STATES.

The following tables give the total value of merchandise imported into Santo Domingo from the United States and exported to the United States from Santo Domingo during the year 1895. The figures are obtained from the official records of the several custom houses of the latter republic, and the values expressed are in United States gold.

PORTS.	Imported from U. S.	Exported to U. S.
Santo Domingo	$326,596.17	$689,457.85
Macoris	183,624.01	1,273,764.04
Azua	83,150.04	172,459.27
Sanchez	102,633.97	18,672.20
Samana	13,782.29	7,581.00
Puerto Plata	169,135.22	18,000.00
Monte Cristi	65,090.40	59,680.65
Total	$943,012.10	$2,239,615.01

MONTH.	Imported from U. S.	Exported to U. S.
January	$113,018.30	$138,076.65
February	97,446.98	354,332.60
March	103,607.36	352,136.64
April	88,354.39	183,657.70
May	48,165.48	486,956.66
June	93,049.49	247,709.87
July	67,802.64	200,322.96
August	64,608 05	113,951.12
September	58,739.15	41,407.35
October	83,431.47	49,707.88
November	50,683.38	23,282.66
December	74,105.41	48,072.92
Total	$943,012.10	$2,239,615.01

SANTO DOMINGO.

INMIGRACIÓN.

A solicitud del Inspector de Inmigración se ha dirijido el señor Ministro de lo Interior y Policía á los Gobernadores de las Provincias de Santo Domingo, Azua y Barahona, para que estos á su vez lo hagan á los Jefes Comunales, Ayuntamientos y Juntas de Agricultura, á fin de que con la mayor urgencia, ahinco y solicitud, averigüen los propietarios á quienes, en sus respectivas demarcaciones, les convenga dar posesiones en aparcería á inmigrados cubanos agricultores, ó les convenga vender á pagar con las cosechas, ó que en cualquier otra forma deseen dar colocación ó emplear inmigrados.

Se indica á los propietarios, que ya sea por conducto de las Autoridades, á quienes se ordena la gestión, ó ya diriijiéndose directamente á la Inspección de Inmigración, participen cuanto antes cómo es que están dispuestos á utilizar ó favorecer la inmigración, coadyuvando al fin que se ha propuesto el Gobierno.

Se encarga á los mismos que en ese caso no omitan hacer las siguientes aclaraciones:

1ª. Clase del conuco, labor ó finca—2ª. Tareas que están cultivadas y de que clase es el cultivo—3ª. Estado en que se encuentran esos conucos ó labores—4ª. Lugar donde se encuentran—5ª. Que aguadas tienen para el consumo personal y á que distancia—6ª. Vias de comunicación para con la cabeza de la jurisdicción y á que distancia—7ª. Si tienen vivienda y de que clase y tamaño—8ª. Si tienen víveres de cosechar y de que clase y en que cantidad—9ª. Condiciones con que se dá la posesión en aparcería—10ª. Auxilios que está dispuesto á

facilitar al inmigrado y en que forma y en que concepto: es decir, si gratuitos ó reintegrables—11ª. Si la posesión tiene algunos animales, cuantos y de que clase—12ª. Producto que se calcula dará la posesión.

Además, para aquellos que pretendan vender, se les pide que amplien su informe, manifestándo si la posesión es nueva ó cuantos años tiene y si las plantaciones son nuevas ó viejas y de cuantos años.—Producción de los tres últimos años.—Si tiene montes y de que clase y en que cantidad.—Cantidad que pide por la posesión y condiciones de venta.

A aquellos que deseen dár colocación ó emplear inmigrados, en cualquier otra forma, se les encarece que lo manifesten con todas las aclaraciones que sean necesarias.

Como se vé, todo esto es muy práctico y puede proporcionar ventajas á todos, si todos se colocan en sus pretensiones en un justo medio, asegurado el cumplimiento de todo lo que se convenga por la intervención que en los contratos tiene la Inspección de Inmigración, que tomará por su cuenta el hacer cumplir á todos.

Esto es práctico, como se vé, y los resultados positivos y beneficiosos.

SAINT DOMINGUE.

IMMIGRATION.

A la demande du Commissaire de l'Immigration, le Secrétaire de l'Intérieur et de la Police, a récemment adressé une communication aux Gouverneurs des provinces de Saint Domingue, d'Azua, et de Barahona, relative au sujet ci-dessus mentionné, recommandant qu'elle soit transmise aux autorités locales, aux municipalités et aux comités agricoles du pays, pour leur instruction. Le but de cette communication est de solliciter ces différents Comités à s'enquérir le plus promptement et le plus exactement possible, quels sont les propriétaires de leurs districts, qui consentiraient à s'associer avec des fermiers, des émigrants ou des réfugiés Cubains à Saint Domingue, ou seraient disposés à vendre leur propriété à ces derniers, qui paieraient avec les prix obtenus pour les récoltes. Ils sont aussi requis de trouver un moyen quelconque de procurer du travail ou un emploi aux dits Cubains.

Le résultat de cette enquête devra être transmis, autant que possible, par les voies officielles respectives.

On recommande particulièrement la plus grande exactitude dans les renseignements suivants qui seront fournis, à savoir : 1°. Le genre de ferme sur laquelle l'émigrant peut être employé ; 2°. A quelle espèce de culture la ferme est-elle utilisée ; 3°. Sa condition actuelle ; 4°. Sa localité ; 5°. La quantité d'eau qui s'y trouve, et à quelle distance ; 6°. Comment s'y rendre du chef-lieu du district, et de combien de milles elle en est éloignée ; 7°. Si la ferme contient une habitation, et, dans ce cas, quel en est le genre et les dimensions ; 8°. Si l'on peut obtenir une récolte suffisante pour le maintien de ceux qui la

cultivent, et quelle en est la quantité; 9°. Sous quelles conditions l'association avec les émigrants Cubains pourrait-elle se former; 10°. Quel aide le propriétaire consentirait-il à donner à l'émigrant, et sous quelle forme, gratuite ou remboursable à terme; 11°. Quel est le nombre et le genre de bestiaux qui sont sur la ferme; 12°. Evaluation du produit de la ferme.

Ceux qui consentiraient à vendre leur propriété sont requis, outre ceux qui précèdent, de fournirr les renseignements suivants: Si la ferme est nouvelle ou ancienne; dans ce dernier cas, dire depuis combien de temps elle est cultivée; quel en a été le produit pendant les trois dernières années; s'il y des arbres, dire quelle est l'étendue et la qualité du boisement; le prix de la ferme et les conditions de paiement.

Ceux qui voudraient employer quelques uns de ces Cubains sur une ferme quelconque, sont priés de répondre en donnant les détails les plus complets possible.

Ainsi qu'il a été démontré ci-dessus, cette mesure est très pratique, et serait profitable aux parties intéressées, pourvu, toutefois, qu'il n'y ait pas d'exagération des deux côtés, dans la représentation des faits. Ce serait aussi un avantage pour tous, que l'exécution des contrats faits conformément aux descriptions ci dessus, soit assurée par l'entremise du Commissaire de l'Immigration.

Droits d'importation sur l'argent monnayé.

Le Congrès National Considérant:

Que le Pouvoir Exécutif n'a pas été, jusqu'à présent, à même de frapper une monnaie nationale conformément à la loi du 28 Avril 1894.

Considérant:

Que c'est le devoir du Congrès de prendre toutes les mesures nécessaires afin d'empêcher que la monnaie d'argent qui circule dans le pays, et qui sert de base à toutes les affaires de ventes

et d'achats sur le territoire de la République, soit l'objet d'opérations qui entraveraient le commerce, l'industrie et l'administration publique.

Considérant :

Que c'est le devoir impératif des représentants du peuple de protéger tous les intérêts contre des agissements troublant l'ordre économique.

Décrete :

ARTICLE 1. Une taxe fixe de *trois dollars en or*, est imposée sur chaque somme de cent dollars en argent exportée de la République à l'étranger, soit en menue monnaie, soit en pièces d'un dollar.

ART. 2. Toute violation de ce décret sera punie conformément à la loi régissant les Douanes et les Ports, d'après les dispositions de la section relative à la confiscation.

ART. 3. Ce Décret est provisoire, et cessera aussitôt que les causes de sa promulgation auront disparu ; mais il sera mis en vigueur dès le jour de sa publication.

Fait en la salle du Congrès, le 16 Mars 1896, ls 53ème année de l'Indépendance, et la 33ème de la Restauration.

ISAIAS FRANCO, *Président.*

J. MORALÈS BERNAL, } *Secrétaires.*
I. MEJIAS, }

Il est Ordonné que ce Décret sera exécuté et communiqué au Secrétaire chargé de son application et de sa publication sur tout le territoire de la République.

Fait au Palais National de Saint Domingue, Capitale de la République, le 17 Mars, 1896.

Le Président de la République,

ULISES HEUREAUX.

Contresigné :

Le Ministre des Finances et du Commerce :

RIVAS.

Commerce de Saint Domingue avec les Etats-Unis.

Les tableaux suivants, indiquent la valeur totale des marchandises importées des Etats-Unis à Saint Domingue, et exportées de Saint Domingue aux Etats-Unis, pendant l'année 1895. Les chiffres proviennent des régistres officiels des différentes douanes de Saint Domingue, en or américain.

Ports.	Importé des E. U.	Exporté aux E. U.
Santo Domingo	$326,596 17	$689,457 85
Macoris	183,624 01	1,273,764 04
Azua	83,150 04	172,459 27
Sanchez	102,633 97	18,672 20
Samana	13,782 29	7,581 00
Puerto Plata	169,135 22	18,000 00
Monte Cristi	65,090 40	59,680 65
Total	$943,012 10	$2,239,615 01

Mois.	Importé des E. U.	Exporté aux E. U.
Janvier	$113,018 30	$138,076 65
Février	97,446 98	354,332 60
Mars	103,607 36	352,136 64
Avril	88,354 39	183,657 70
Mai	48,165 48	486,956 66
Juin	93,049 49	247,709 87
Juillet	67,802 64	200,322 96
Août	64,608 05	113,951 12
Septembre	58,739 15	41,407 35
Octobre	83,431 47	49,707 88
Novembre	50,683 38	23,282 66
Décembre	74,105 41	48,072 92
Total	$943,012 10	$2,239,615 01

URUGUAY.

PROPOSED BILL TO ESTABLISH AD VALOREM DUTY ON CERTAIN ARTICLES OF EXPORT.

The *Revue du Commerce Extérieur* (Paris), of June 27, 1896, gives the following principal provisions of a proposed law for establishing an *ad valorem* duty on certain exports.

ARTICLE. 1. Article 2 of the law of October 4, 1890, establishing *specific* duties upon the export of the natural products of the country, is hereby repealed.

ART. 2. From the date of the publication of the present law, the products of the country, hereinbelow enumerated, shall pay an export duty of five per cent. *ad valorem*:

Wool in general, grease, tallow and oil; cows, mares, cowhides, calf and wolf skins salted or dry, extracts of meat, etc.

"The meat called 'tasajo,' and other products not included in the preceding enumeration, shall be exported free of duty."

BUDGET FOR 1896-97.

The budget for 1896-97, as proposed to the Chamber of Deputies by the Budget Committee, is as below:

Revenue	$15,581,299 45
Expenditure	14,634,785 81
Surplus	$943,513.64

The Budget for 1895-96 was as follows:

Revenue	$14,779,126.23
Expenditure	14,357,078.25
Surplus	$422,047 98

It will be noted that the estimated surplus for the next fiscal year shows a handsome increase over that of the present year.

In submitting these estimates, the Budget Committee expresses profound satisfaction with the financial situation of the country and of the final conquering of the panic through which Uruguay in common with other countries has passed since 1890.

FOREIGN COMMERCE OF THE UNITED STATES FOR MAY 1896.

The total value of the imports of merchandise into the United States for the month ended May 31st, 1896, as shown by the report of the Bureau of Statistics of the Treasury Department, amounted to $57,263,859, as compared with $66,028,854 for the corresponding month of the previous year, showing a decrease of $8,764,995.

The total exports of domestic products in May, 1896, amounted to $64,580,802, against $62,732,194 for May, 1895, a gain of $1,848,608 for the current year.

Of the above noted shrinkage in imports, the article of coffee alone accounts for $2,770,000, of which amount $2,325,432 is credited to Brazil. The importation of coffee from other South American countries and Central America shows no material change in the period under consideration. The importation of coffee in May, 1896, from Mexico, amounted to $235,564, against $558,988 in May, 1895, a decrease of $328,424.

Under the general head of fruits, nuts, and cocoa, there is no material change to note in the receipts from the Spanish-American countries.

The importation of sisal grass (henequen) and leaf tobacco from Mexico shows a marked and satisfactory improvement. Of the former the increase amounted in value in 1896 to $345,000. In leaf tobacco there is shown an improvement of $2,000 in May of the current year.

Brazil exported to the United States in May, 1896, 1,435,440 pounds of crude India rubber, valued at $594,033, and in May, 1895, 1,804,939 pounds, appraised at $935,691, a decrease of $341,658.

Under the head of sugar there is a notable improvement in the receipts from Brazil; the figures standing $576,419 for May, 1896, against $117,488 in 1895. From other South and Central American countries there is no change to note.

The receipts of wool from South America show a remarkable falling off for the current year, the figures being for wools of the first class for May, 1896, 120,886 pounds, in value $11,038, and for May, 1895, 2,660,193 pounds, valued at $292,386. The importation of wools of classes 2 and 3 from the countries under consideration in this report shows no notable change.

The exportation of live hogs to Mexico represented in value $46,000, as against nothing in 1895, and corn to the value of $88,000 was exported to the same conntry, there having been none exported in the corresponding period of the previous year. Of the exportation of other breadstuffs there is no distinctive change to note.

In mineral oils, refined and manufactured, there is a marked improvement found in the shipments to the Argentine Repnblic, amounting in value to $116,000. The other Spanish-American countries show no marked change in this product.

Under the general head of provisions there is an observable falling off in the business with the Latin-American countries. This is notably true of canned provisions and bacon. In the former article the loss amounts to $6,000, of which Brazil represents $5,000. The exportation of bacon shows a falling off of $105,000, which is confined almost wholly to the shipments to Brazil.

The exportation of lumber to the various Latin-American countries shows a gain aggregating $346,000, distributed among the several countries.

COMERCIO EXTRANJERO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA EN MAYO DE 1896.

El valor total de las importaciones de mercancías en los Estados Unidos de América en el mes de Mayo de 1896, según los datos publicados por la Oficina de Estadística del Departamento del Tesoro, ascendió á $57,263,859. Comparadas estas cifras con las que arroja la estadística del mismo mes, el año pasado,—en que el valor de las importaciones resultó ser $66,028,854,—aparece una baja de $8,764,995.

La exportación total de mercaderías nacionales, en el mismo mes de Mayo de 1896, ascendió en valor á $64,580,802. En Mayo del año anterior el valor de las mismas exportaciones fue $62,732,194; de donde resulta un aumento en 1896 de $1,848,608.

La baja en las importaciones de mercaderías extranjeras á que antes se hizo referencia se notó de una manera muy principal con respecto al café. El valor de lo que se importó de este artículo en Mayo de 1896, comparado con lo que se había importado en Mayo de 1895, representa una disminución de $2,770,000,—de los cuales $2,325,432 corresponden al Brasil. El resto hasta completar la baja total corresponde casi en todo á México, pues el café de esa República importado en los Estados Unidos de América en Mayo de 1896 fue estimado en $235,564, mientras que el importado en Mayo de 1895 representó la suma de $558,988, de donde resulta una baja de $328,424.

La importación del café de Centro América y de la América del Sud, excepto como se ha dicho el Brasil, se ha mantenido sustancialmente la misma, en los dos periodos que se comparan.

No se observa tampoco cambio alguno notable en la importación, en el mismo periodo, de frutas, nueces y cacao, procedentes de los paises hispano-americanos.

Ha habido un aumento muy marcado en la importación del henequén y del tabaco en rama procedentes de México. El aumento respecto al henequén representa un valor de $345,000. El del tabaco ascendió á $2,000.

En Mayo de 1896, el Brasil exportó para los Estados Unidos de América 1,435,440 libras de goma elástica en bruto, representando un valor de $594,033. En Mayo de 1895 la cantidad exportada para los Estados Unidos de América fue 1,804,939 libras, que se estimaron en $935,691. El descenso representó por lo tanto un total de $341,658.

Respecto del azúcar importado del Brasil ha habido un aumento notable. En Mayo de 1895 la azúcar del Brasil introducida en los Estados Unidos de América representó un valor de $117,488, mientras que la introducida en el mismo mes de 1896 está valorada en $576,419.

No hay variación perceptible respecto de este mismo artículo, procedente de las Américas del Centro ó del Sud.

Se nota una gran baja respecto de las lanas sudamericanas de primera clase. En Mayo de 1896 se importaron lanas de esta clase, procedentes de dichos países, en cantidad de 120,886 libras, representando un valor de $11,038, mientras que en Mayo de 1895 se habían importado 2,660,193 libras, con un valor de $292,386. En cuanto á las de 2ª y 3ª clases no ha habido variación perceptible.

La exportación de puercos vivos para México representó en Mayo de 1896 un valor de $46,000. En el mismo mes de 1895 no hubo exportación alguna de este artículo para la mencionada República.

El maiz exportado para México en Mayo de 1896 se estimó en $88,000. En el mismo mes de 1895 la exportación fue nula.

No se observa cambio alguno respecto á la exportación para México de los demás cereales.

Los embarques de aceites minerales, refinados y manufacturados para la República Argentina, en Mayo de 1886, comparados con los del mismo mes de 1895, representan un aumento

de $116,000. Los que se han hecho para otros paises hispano americanos no ofrecen variación notable.

En cuanto á provisiones en general la disminución de lo exportado para el resto de América, sobre todo en lo relativo al tocino y conservas alimenticias en latas, es muy digna de ser observada. La baja experimentada en la exportación de las últimas representa un valor de $6,000, de los que al Brasil solo le corresponden $5,000, La baja en la exportación del tocino representa $105,000, de los cuales casi todo corresponde al Brasil. La exportación de maderas para los diversos paises del resto de América ha mostrado un aumento. En Mayo de 1895 representó un total general de $346,000.

COMMERCE EXTÉRIEUR DES ETATS-UNIS POUR LE MOIS DE MAI, 1896.

La valeur totale des importations de marchandises aux Etats-Unis pour le mois de Mai, 1896, ainsi que l'indique le rapport du Bureau des Statistiques du Départment de la Trésorerie, s'est élevée à $57,263,859, contre $66,028,854 pour le même mois de l'année précédente, soit une diminution de $8,764,995.

Le total des exportations des produits du pays, pour le mois ci-dessus, a été de $64,580,802, contre $62,732,194 pour Mai 1895, soit une augmentation de $1,848,608 pour l'année courante.

Dans la baisse sus-mentionnée des importations, le café seul, compte pour $2,770,000 et le Brésil pour $2,325,432 de cette somme. L'importation du café provenant des autres pays, et du Centre Amérique, ne montre aucun changement matériel pendant la periode qui nous occupe. Les importations de cette denrée, pour le mois de Mai de cette année-ci, venant du Mexique ont été de $235,564, contre $558,988, pour le même mois de 1895, soit une diminution de $328,424.

Sous la rubrique générale de fruits, noix et Cocos, il n'y a pas de changement sensible dans les envois des pays Hispano-Américains L'importation du Sisal (henequen), du tabac en feuilles, du Mexique, montre une amélioration sensible et satisfaisante. L'augmentation du premier de ces produits a été de $345,000; et de $2,000 pour le second, pendant le mois de Mai de l'année actuelle.

En Mai, de cette méme année, le Brésil a exporté aux Etats-Unis, 1,435,440 livres de caoutchouc brut; évaluées à $594,033; et pour le même mois en 1895, 1,804,939 livres, de la valeur de $935,691, une diminution de $351,658.

Sous la rubrique du Sucre, il y a une amélioration remarquable dans les envois du Brésil ; les chiffres sont de $576,419 pour Mai de cette année-ci, contre $117,488 pour 1895. Il n'y a à observer aucun changement dans les envois de cette denrée venant des autres pays du Sud et de l'Amérique Centrale.

Les exportations des laines de l'Amérique du Sud, montrent une baisse remarquable pour l'année courante. Pour les laines de première qualité pendant Mai dernier, les envois out été de 120,886 livres, se montant à $11,038, et pendant le même mois en 1895, ils ont été de 2,666,193 livres évaluées à $292,386. L'importation des laines de 2 éme et de 3 éme qualités, provenant des pays mentionnés dans ce rapport, ne font voir aucun changement sensible.

L'exportation au Mexique de porcs sur pied, est représentée par une somme de $46,000 contre aucune en 1895 ; et celle du maïs pour le même pays a été de $88,000 Il n'y en a pas eu d'exporté pendant l'année précédente. Quant aux exportations d'autres céréales, il n'y a pas de changement qui appelle une attention particulière.

En huiles minérales, rafinées et fabriquées, on remarque une amélioration dans les exportations pour la République Argentine, qui se sont élevées à $116,000. Les autres pays Hispano-Américains ne montrent aucun changement dans les transactions de ce produit.

Sous le titre général de provisions, it y a une baisse remarquable dans ce commerce avec les pays Latins-Américains. Cette observation s'applique surtout au lard fumé. Le premier de ces articles montre une perte de $6,000, dans laquelle le Brésil entre pour $5,000. L'exportation du second, fait voir une baisse de $105,000, qui est presque entièrement limitée à l'exportation pour ce dernier pays.

L'exportation des bois de construction pour les différentes, contrées Hispano-Américaines, montrent un gain d'environ $346,000 partagé entre elles.

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS.

AUGUST, 1896.

ARGENTINE REPUBLIC.

CUSTOMS RECEIPTS OF BUENOS AYRES.

The Bureau of Statistics publishes the following data of the receipts of the Custom House at Buenos Ayres for the first quarter of the year 1896:

The imports for the first quarter of the present year reached $32,272,099, showing an increase of $6,681,399 over those for the same period of last year, which amounted to $25,580,790.

The exports for the quarter above mentioned were $38,757,718, showing also an increase of $4,876,697 over those of the corresponding period of last year, which amounted to $33,881,021.

The greatest increase noticeable in the list of imports is in textile fabrics and their different applications; iron and its manufactures; live animals; timber and other building material.

There is, however, a sensible decrease in the introduction of beverages, provisions and oils. On the other hand, the imports of tobacco have increased. The principal increase in exports always corresponds to that of cattle, while those of agricultural products have decreased.

The Custom House receipts for the first quarter of the present year amounted to:

Gold	$8,339,721
Paper	1,417,924

Of this amount $7,207,444 in gold are credited to the imports, and to exports, $975,806 in gold. Other items of customs dues gave $156,471 in gold, and $1,417,924 in paper.

Custom duties increased $59,624 in paper compared with the same period of 1895.

BOLIVIA

FOREIGN COMMERCE.

[Belgian Consular Report published in the Moniteur Official du Commerce June 11, '96.]

During the year 1893, the following amounts for import duties were collected at the different customhouses of the Republic.

	Bolivianos.	
Antofogasta	666,726.89	
La Paz	369,458.25	
Oruro	17,847.35	
Uyuni	76,869.07	
Tupiza	18,847.94	
Tarija	47,379.91	
Puerto Suarez	54,336.44	
Villa-Bella	120,000.00	(approximate)
Total	1,371,465.85	

Arica. Chilean piastres.

In paper	595,826.81
Arica. Piastres of 24 pence	227,108.01

In regard to the port of Arica, it is well to recall that according to the Treaty of Truce of April 4, 1884, Chile retains first, 25 per cent. of the duties belonging to Bolivia, in payment for the customhouse service performed by the former country in behalf of the latter, and 40 per cent. are set aside for the payment of Chilean creditors of Bolivia; so that the latter Republic receives but 35 per cent. of the duties paid in its name. After deduction of warehouse dues, fines, etc., in which Bolivia has no share, there remained to be divided in the proportions referred to, 590,452 piastres, 21 chilenos in paper

money and 225 piastres of 24 pence, thus leaving for Bolivia's share, 206,658 piastres chilenos in paper money, and 78,883 piastres of 24 pence.

In a preceding report upon the economic condition of Bolivia, a fear was expressed that an increased import duty, which was to be levied upon merchandise for Bolivia via Arica, owing to the payment in gold of the 50 per cent. duties imposed by Chile in 1894, might deflect the direction of the transit from Arica toward the ports of Antofogasta and Mollendo. These fears have been fully realized, for during the first six months of 1893, the import duties collected on goods sent to Bolivia, amounted to 294,094 piastres paper money and 107,333 piastres gold, while those same duties only produced 148,459 piastres and 48,198 for the corresponding period of 1894, showing a decrease of 50 per cent.

In order to form an idea as to what amount of the custom receipts enters in the general receipts of the Republic, it must be stated that the budget for 1893 had estimated the entries at 5,234,821 bolivianos, of which 3,686,620 bolivianos were for the national treasury and 1,548,201 bolivianos for the provincial treasuries.

NOTE.—In the above report the boliviano and piastre are estimated at 48 cents in the currency of the United States.

BRAZIL.

TRADE OF BAHIA.

From a communication to the British Foreign Office from E. Nicolini, Esq., Her Majesty's consul at Bahia on the subject of the trade of that port, the following extracts are made:

Freights.

During the years 1893, 1894 and 1895, the average rates of freight per steamer have been as follows:

Port.	1893.	1894.	1895.
	s. d.	s. d.	s. d.
London	23 3	21 10	25 0
Liverpool	21 10	20 0	21 6
Antwerp	18 6	17 10	20 0
	Marks.	Marks.	Marks.
Hamburg	20	20 to 25	23
Bremen	20	20 to 25	23
	Francs.	Francs.	Francs.
Havre	30	30	30
Bordeaux	30	30	30
Marseilles	30	30	30
Genoa (per 1,000 kilos)	35	35	35
Venice	50	50	50
Trieste	50	50	50
	Cents.	Cents.	Cents.
New York (per bag of 60 kilos)	35 to 40	40 to 45	31

Exports.

According to figures obtained, after great difficulty and many months work from the custom-house registers, no statistics being published here, the year 1892 shows a decided falling off, both as regards the quantities and values of the principal articles exported.

It is difficult to account for such decrease, particularly as to quantities, with the exception of the tobacco crop, which, owing to an extremely dry season, fell from 346,421 packages in 1891 to 192,327 in 1892. The fall in exchange from 1s. 4⅛d. in 1891 to 1s. in 1892 in a great measure accounts for the decrease in value.

The year 1893, though exchange further dropped from 11⅝d., shows an excess of the enormous amount of 1,303,050 pounds sterling over 1892. Such increase was principally due to the greatly increased crops of coffee and tobacco, coupled with the heavy rise in the price of the first-mentioned article. The quantity of 335,999 bags of coffee shipped in 1893 is by far the largest since the State of Bahia seriously commenced coffee planting, and it may be confidently asserted that the exportation of coffee from this port will annually show a steady increase, owing to the extensive cultivation of large tracts of land all over the State continually being cleared for the planting of that shrub

The low exchange prevailing in this country for some years has had considerable influence in inducing capitalists to invest money in coffee plantations, the producers benefiting some 70 per cent. on prices realized at present exchange, compared with those at an exchange averaging from 1s. 11d. to 2s. 3d., which had previously ruled for many years.

Nearly 50 per cent. of the total produce exported from this port during the years 1892 and 1893 went to Germany ; France, the United States, and Great Britain having received more or less 16 per cent., 12 per cent. and 10 per cent. respectively.

Imports.

The official value of all articles imported during the years 1891-93 was 902,231 pounds sterling and 1,352,819 pounds sterling respectively.

The year 1892 shows a considerable decrease, owing to the great fall in exchange, which from 1s. 4⅛d. in 1891 fell to 1s. in 1892. Such a drop naturally caused importers of goods from Europe to be somewhat chary in giving orders, and for some time business was completely paralyzed.

In 1893, although exchange still fell, the commercial world had become more accustomed to such low rates; and having fixed their prices accordingly, the value of the imported goods rose to 1,352,819 pounds, an increase of some 50 per cent. over 1892. Such increase has been specially marked

in the value of cotton goods, which from 300,367 pounds in 1892 rose to 510,608 pounds sterling in 1893. These goods are chiefly of the finer sorts, whereas grey and white half-bleached stuffs, blue drills, dungarees, etc., are now manufactured here on a large scale by the local mills.

Mills.

The extensive cotton mill belonging to the company "Emporio Industrial do Norte" commenced work in November, 1893.

This mill consists of sheds containing about 2,000 looms, of which 1,200 in one shed are for weaving calicoes, madapolams, etc., and the remaining 800 in another for the production of cotton trouserings, nankeens, drills, zephyrs, etc.

Boilers, engines, gearing and buildings are now ready for full number of looms, but at present the company is only working 470 looms for grey and 250 for colored goods.

Perfected machinery is also in good working order to prepare for the looms the yarn which is imported from England either in cops or hanks, and at present additional looms are being fitted up.

The chimney is 59 yards in height and 6 feet in internal diameter.

The company at present employ about 450 hands. Good 4-loom weavers in gray goods earn from 25 to 30 milreis, winders from 10 to 12 milreis, warpers from 14 to 15 milreis per week, 2-loom weavers in colored goods from 28 to 30 milreis, and 3-loom weavers up to 45 milreis.

The company also possess a complete plant of finishing machinery for colored goods.

The present production is about 125,000 yards of gray goods and 35,000 yards of colored goods per week of 60 hours.

The company have also erected a block of artisans' dwellings to the number of close on 300. These are built on the English plan—*i. e.*, for each family a separate house, consisting of sitting room and kitchen on the ground floor, and two bedrooms on first floor. Water closets, with automatic flushing apparatus, by which a set of six closets is thoroughly flushed from a 100-gallon tank every 20 minutes from 6 a. m. to 10 p. m. Fresh water is obtainable from street fountains *ad libitum*, and the rent for such dwelling is 2,500 reis, or, at present exchange, 2s. 4d. per week.

In course of construction is a large dwelling for single hands, male and female. This will contain steam kitchen, restaurant, library, two large halls for market, bakery, slaughter house, and two ranges of baths, one for men and the other for women.

Herewith I append a return of the remaining cotton mills working in this State, showing the number of spindles, looms and hands employed:

Name of Mill.	Number of Spindles.	Number of Looms.	Number of Hands.
S. Salvador	3,264	85	132
Modelo	3,348	70	161
Conceicão	2,160	60	116
H. S. da Penha	2,520	60	161
S. Carlos	2,636	53	125
Queimado	1,924	30	110
H. S. do Amparo	5,568	145	320
Todos os Santos	5,184	135	300
S. Braz	5,920	151	340
Bomfim	2,077	54	160
Fabril dos Fiães (jute factory)		100	140

The last mentioned is a jute factory under able English management.

This factory, the only one of its kind in this State, has continued to progress, and during the last two years the production amounted to over 2,000,000 yards, which found a ready outlet in this and the adjoining States, as the hessians and sacking of different qualities made, compare most favorably with any made in Dundee.

I am informed that the native workers are becoming very efficient, and in time there is no reason why all the work should not be done by native labor.

Last year the mill paid a dividend of 12 per cent. (the highest that can be paid according to the articles of association), and passed a fair amount to reserve fund and depreciation of machinery.

The constantly increasing production of coffee in this State will naturally cause a greater yearly demand for sacking; hence the shareholders of this factory may be considered as having a remarkably good investment, particularly as long as exchange remains at such a low rate, which is more or less prohibitory to importation from Dundee.

Public Works.

In October last the inauguration of the works for the construction of the new town, "Oudina," took place.

Oudina is situated between San Lazaro and Rio Vermelho, on the sea border, some three miles from the city, and the works are being actively carried on.

The plan is the work of a clever Spanish architect, and the new town will have several good-sized squares, the largest measuring 11,462 square metres, and a boulevard 785 metres in length by 20 in width.

When finished Oudina will be of the greatest advantage to the Bahía inhabitants, for besides being built on the latest sanitary principles, rents will be considerably lower, the municipality having granted exemption from house tax for a period of ten years.

In June, 1895, a concession for the water supply and the construction of a complete system of sewers for the town was granted by the municipality for the term of seventy years, on the expiration of which all the works will revert to the State.

By the terms of such concession the concessionaires are entitled to collect such rates as may be fixed on from the respective householders, all of whom are bound to have a water supply and proper sanitary closets in their premises. When it is remembered that in the lower town, with a population of probably over 50,000 inhabitants, the houses are without water or water-closets, the great benefit to the public health which will accrue from such undertaking cannot be too highly appreciated.

Railways.

At present the State of Bahia has a total railway extension of 1,249 kiloms. under traffic, and 100 kilometres under construction.

In February last the Government prolongation line from Alagoinhas to Joazeiro, on the San Francisco River, was finally opened to traffic. The total length of this line is 575 kiloms. being 122 kiloms from Bahia to Alagoinhas (belonging to an English company), and 453 kiloms. from Alagoinhas to Joazeiro, belonging to the State.

The opening of this line now places the capital in direct communication with the adjoining States of Minas and Pernambuco, a line of steamers plying on the San Francisco and Rio das Velhas Rivers from Joazeiro to Paraná, a total distance of 1,623 kiloms.

In 1894 the States granted a concession for the construction of several extensive lines of railway, with a guarantee of 7 per cent. on the capitol employed extending over a period of 30 years.

Such lines are the following, viz:

1. From Aguas Compridas to the city of Barra, on the San Francisco River.

2. From Bandeira de Mello to Lencões.
3. From Camamú to Carinhauha.
4. From Teheos to Victoria.

Preliminary surveys have been already made, and on the necessary capital being forthcoming, work will be commenced. On the completion of these lines an enormous increase in the production of this State can certainly be reckoned on, as the extensive districts traversed by these railways, at present almost totally uncultivated owing to want of roads and communication with the capital, will immediately be cleared for the planting of coffee, cocoa, tobacco, piassava, etc.

Immigration.

Owing to the far greater advantages offered to immigrants in the Southern States, it may be said that up to the present, immigration at Bahia is practically nil.

As mentioned in my last report, a contract for the introduction of Chinese coolies on a large scale had been entered into by the Federal Government, but up to the present, although there is a great and constant demand for field laborers, none have yet arrived.

In June, 1894, the Bahia government contracted with a local company for the introduction of 3,000 Japanese at a cost of 17 pounds per immigrant landed, but in this case also, up to the present, the contractors have failed to induce any of these Asiatics to come to Brazil.

Since that date a further contract has been entered into by this State for the supply of 25,000 European immigrants, and of these the first batch is supposed to arrive within the next six months.

General Remarks.

Since the year 1891 public health has continued satisfactory, with the exception of an outbreak of yellow fever in the commencement of the present year.

Fortunately the disease did not spread, and was entirely confined to certain districts—the number of fatal cases only reaching twenty-two.

It is with great satisfaction that I am able to report that at last British manufacturers appear to have taken into serious consideration what has so repeatedly been recommended by all consular officers in South America, viz., printing their catalogues and price-lists in the Spanish or Portuguese languages.

During the last two years I have received several catalogues printed in these languages, which I believe has led to larger orders from British firms.

British shipmasters—principally those bringing general cargoes to this port—should be careful before accepting charter parties containing the clause "cargo to be discharged according to the custom of the port."

No properly defined custom exists here, and merchants and consignees generally manage to make the custom to suit their own convenience, entirely ignoring the shipmaster, whose vessel is sometimes detained for weeks, in order that the merchants may dispose of the cargo without the expense of warehousing same.

The captain has no possible redress, law proceedure in this country being far too uncertain and expensive for him to attempt an action, and the loss, therefore, always falling on the shipowner.

Messrs. Wilson, Sons & Co., an important English firm, have for the last two years been erecting a large new coal depôt, with all the latest appliances for the quick loading and discharging of coal.

This is an important step in the right direction, as the coaling operations of this port have been and still are of a somewhat primitive description, and occasionally when a number of steamers were coaling at the same time it was difficult, if not impossible, to give them quick despatch.

The depôt under construction will consist of six sheds 100 feet long, 40 feet wide, and 26 feet in height, capable of storing 10,000 tons of coal.

The ground on which the depôt stands has all been reclaimed from the sea, and is retained by a sea wall built in concrete and masonry. From this a wharf will run out for some 40 yards.

Besides the depôt the firm have under construction machine and carpenters' shops, and will be in a position to undertake any repairs to steam and sailing vessels when required.

NAVIGATION COMPANIES.

From official information received, the following facts regarding the navigation of the Amazon and tributaries have been obtained:

The State of Pará has granted a concession and subvention for the establishment of a line of steamers from Mediterranean ports to the City of Pará, with authority to extend the service to Manaos.

Since November, 1895, the following steamship lines have been established, to wit:

1. A bi-monthly service between Pernambuco and Manaos.

2. A line from Liverpool to Iquitos (touching at Havre and Lisbon), making six trips a year. This line is owned by Messrs. Mourailles & Bros.

3. Companhia Continental, a German company, having its headquarters in Pará, intended for the service of the principal tributaries of the Amazon.

4. A concession has been granted by the Brazilian and Colombian Governments to a German company, having its offices at Pará, for the purpose of navigating the Içá (Pilcamayo) river.

COSTA RICA.

The National Congress inaugurated its ordinary sessions on the 1st of May ultimo.

The President of the Republic in his message stated with satisfaction that public order had not been disturbed during the previous year. Peace had been preserved without any difficulty throughout the country, and the proof had been given once more of the good sense of the Costa Rican people, and of their earnest endeavor to secure happiness and progress through labor and peaceful means.

The President said that such a flattering state of things in the political order was also to be noticed in everything concerning the international relations of the Republic, the scope of which had been widened by the negotiation of new treaties. Public instruction, constantly encouraged and promoted by the Government, had reached a very high stage. The lessons of experience at home and a careful study of all that had been done abroad on this subject necessarily contributed to that result.

The means of communication in the country are constantly increased and improved. Twenty-six foreign mails leave Costa Rican ports every month by steamers, and four are sent overland to Nicaragua. The European mails are carried either directly or by way of the United States. The latter are sent three times per week.

The cable, telegraphic and telephonic service are also improving and increasing, being inspired with the same progressive movement which characterizes the country.

The Government receipts during the fiscal year 1895–96 amounted $6,528,975. The expenses were $6,187,927, leaving a balance of $341,048 in favor of the Government. This surplus, added to that of the previous year 1894–95, amounting to $2,379, and to a balance of $250,000 in favor of the Government, will be placed to its credit in its current account with the Bank of Costa Rica. The Government therefore began the present year having at its disposal the total sum of $593,427.

The Domestic or Interior Debt, which in 1895 amounted to $1,800,229, was reduced during the year to $1,381,591. The amount paid off being $418,638.

In regard to the foreign debt, no arrangement had been reached with the bondholders when the President sent his message, but active steps were being taken in London to secure as speedily as possible an equitable settlement.

The treaties concluded with the Republics of Guatemala, Salvador and Honduras, for the purpose of strengthening and making closer the fraternal and friendly relations between them and Costa Rica, have been finally approved. Those treaties acknowledge that the union, and even the consolidation of the Republics of Central America, by the will of the people and by peaceful means, are purposes highly advisable and commendable; but state at the same time that all enterprises tending to establish said union or consolidation by force of arms are contrary to International Law. The duty of contributing to the preservation of the integrity of the Central American Republics, and of uniting with each other for the defense of that integrity against foreign aggression, whether against all the Central American States combined, or against any one of them in particular, is recognized as a principle of Public Law in each one of the contracting Republics. The principle of non-intervention in the domestic affairs of each Republic, and the inviolability of the right of asylum in all of them, is clearly proclaimed. For the settlement of the differences which may

probably occur in the future between the contracting nations, the system of arbitration is to be resorted to.

The National Congress has approved a convention concluded between Costa Rica and Nicaragua for the actual survey of the boundary line between the two Republics, in conformity with the treaty of 1858, and with the award of President Cleveland. The convention provides that all cases of disagreement between the surveying commissions of either country shall be referred to an umpire, whom the President of the United States of America shall be requested to appoint, as soon as the difficulty presents itself.

The Plenipotentiaries of Guatemala and Salvador, near the Mexican Government, shall represent, at the suggestion of the Costa Rican Government, all the Republics of Central America in the Pan-American Congress suggested by the Government of Ecuador, which it is hoped will hold its sessions in Mexico, in the month of August of the present year.

A copyright law, applicable to all classes of scientific, literary and artistic works, no matter in what form they are given to the public, has been promulgated. It provides, among other things, for the establishment of a Copyright Register, or *Registro de la Propiedad Intelectual.*

The filters of the Pasteur system have been exempted both from import duties and from wharfage dues.

Congress has approved a contract entered into by the Minister of Fomento and "The North and South American International Company of Express and Transportation," incorporated in Rochester, New York, by which the latter is bound, in the Republic of Costa Rica, to the same service for which it was chartered in the United States.

Congress passed, also, a law forbidding the coinage of silver and the introduction of foreign silver coins, this measure being preliminary to and preparatory for the adoption of a new monetary system which is now under consideration.

COSTA RICA.

El primero de mayo último inauguró el Congreso Nacional las presentes sesiones ordinarias.

El Presidente de la República en el mensaje de ley hace constar con satisfacción, que el órden público no ha sufrido ni la más lijera perturbación, y la tranquilidad social ha sido completa, demostrándose que el pueblo costarricense posée en alto grado, profundo amor al órden sustentado por su dedicación al trabajo y deseos de progreso.

Si tan halagador es el actual modo de ser del país en lo político y en lo social, dice el Presidente, no lo es menos en sus relaciones internacionales, que ha ensanchado mediante la negociación de nuevos tratados.

La Instrucción Pública alcanza un avanzado desarrollo, que el Gobierno fomenta constantemente, recogiendo las lecciones de la experieneia diaria, y siguiendo muy de cerca los adelantos del extranjero.

Las vías de comunicación se mejoran y aumentan con otras nuevas. El servicio postal no deja que desear: veintiseis correos se despachan mensualmente al exterior, por medio de vapores, y cuatro por tierra á Nicaragua. A Europa se despachan varios correos, directamente, y para los Estados Unidos, y por esta vía, para Europa, sale correo tres veces por semana, ó sea, día de por medio.

El servicio del Cable, Telégrafos y Teléfonos, adquiere cada vez mayor extensión, y en general la actividad caracteriza el movimiento progresista de todo el país.

Los ingresos del Tesoro Nacional, durante el año fiscal de 1893 á 1896, montaron á	$6,528,975
y los gastos de la Administración, á . . .	6,187,927
Sobrante	$ 341,048
Más, sobrante del año económico anterior, 1894/5	2,379
Crédito á favor del Gobierno, en c/c con el Banco de Costa Rica	250,000
A disposición del Gobierno al principiar del nuevo año	$ 593,427
La Deuda Interior que en 1895 montaba á .	$1,800,229
ha sido reducida durante el año, á . . .	1,381,591
habiéndose pagado, en el mismo año . .	$ 418,638

Con respecto á la deuda extranjera, aún no se había llegado á un arreglo definitivo con los tenedores de bonos, y se gestiona en Lóndres á efecto de obtener cuanto antes, una solución equitativa.

Han sido aprobados los tratados celebrados con las Repúblicas de Guatemala, El Salvador, y Honduras, con objeto de estrechar las fraternales y amistosas relaciones que existen entre Costa Rica y aquellas Naciones. En esos tratados se reconoce la conveniencia de la unión volutaria y pacífica, y aún la fusión de las Repúblicas de Centro América, y se declaran atentatorias al Derecho Internacional las empresas que tiendan á establecer esa unión ó fusión, á mano armada:—se reconoce como principio de Derecho Público en cada una de las Repúblicas contratantes, el deber de velar por el mantenimiento de la integridad del territorio de la América Central, y el de defender en común esa integridad de toda agresión exterior dirigida contra todos ó cualquiera de los Estados Centro americanos. Al propio tiempo, se consigna el principio de no intervención en sus asuntos interiores, y el de ser inviolable el derecho de asilo.

Para el arreglo de las diferencias que puedan ocurrir entre las naciones contratantes, se establece el medio del arbitraje.

Tambien fué aprobada por el Congreso Nacional, la Convención para la demarcación material de la línea divisoria entre Costa Rica y Nicaragua, de conformidad con el tratado de 1858 y con el Laudo del Presidente de los Estados Unidos, Mr. Cleveland. Esta Convención fué concluida con la mediación amistosa del Gobierno del Salvador, y en ella se provée, para los casos en que pueda haber desacuerdo entre las comisiones respectivas de los dos países contratantes, que ambos Gobiernos pedirán al Presidente de los Estados Unidos de América, que nombre un Ingeniero que sirva de tercero y desempeñe las funciones de Árbitro.

Para el Congreso Pan Americano propuesto por el Gobierno del Ecuador, y que se espera celebrará sesiones en México, el *mes* próximo, de agosto, á iniciativa del Gobierno de Costa Rica, representarán á las Repúblicas de Centro América, los Plenipotenciarios de Guatemala y del Salvador, acreditados ante el Gobierno Mexicano.

Se ha emitido una ley de propiedad intelectual comprensiva de toda clase de obras científicas, literarias y artísticas, cualquiera que sea el modo por el cual se dan á luz. Se establece por la misma ley el Registro de la Propiedad Intelectual.

Se han declarado libres de derechos de importación y muellaje, los filtros del sistema *Pasteur*.

El Congreso aprobó un contrato celebrado por el Ministro de Fomento con la "Compañía Internacional de Expresos y Transportes Norte y Sud Americana," incorporada en Rochester, Nueva York, para el establecimiento de las operaciones de esa Compañía en Costa Rica.

El mismo Cuerpo legislativo dió una ley prohibiendo la acuñación de moneda de plata nacional, y la introducción de moneda extranjera del mismo metal, como medio de preparación para un nuevo sistema monetario, y mientras este se pone en práctica.

COSTA RICA.

Le 1er Mai dernier, le Congrés National a inauguré ses seánces ordinaires.

Dans son Message, le Président de la République a exprimé la satisfaction qu'il éprouvait, de constater que l'ordre public n'avait été troublé d'aucune manière ; et que la paix la plus complète avait régné dans tout le pays pendant l'année précédente ; démontrant ainsi, que le peuple Costa-Ricain possède au plus haut degré, un profond amour du travail et un louable désir d'avancer dans la voie du progrès.

Si l'état actuel du pays est si flatteur, tant au point de vue politique que social, il ne l'est pas moins, a dit le Président, en ce qui concerne ses relations internationales qui se sont étendues par la négociation de nouveaux traités.

L'instruction publique que le Gouvernement encourage constamment, est arrivé à un grand dévelopment en profitant de l'expérience acquise chaque jour, et en suivant de près celle qui nous vient des pays étrangers.

Les moyens de communication s'améliorent et augmentent par suite de la création de nouveaux services postaux qui ne laissent rien à désirer. Vingt six vapeurs sont expédiés mensuellement pour l'étranger, et quatre courriers par voie de terre, pour le Nicaragua. Les différentes malles pour l'Europe partent directement de Costa Rica, ou par voie des Etats-Unis. Ces dernières partent trois fois par semaine.

Le service du cable, du télégraphe et des téléphones s'étend de plus en plus ; et une activité générale caractérise ce mouvement progressif dans tout le pays.

Les recettes du Trésor National pendant l'année fiscale de 1895 a 1896, se sont élevées à . . .	$6,528,975
et les dépenses, à	6,187,927
laissant une balance de . . .	$341,048
au crédit du Gouvernement.	
Mais à ce surplus, il convient d'ajouter celui de l'année précédente de 1894–1895, qui se montait à	$ 2,379
et la balance de	250,000
que la Banque de Costa Rica tient en compte courant, au crédit du Gouvernement, qui, au commencement de cette année-ci, avait à sa disposition	593,427
La dette intérieur qui, en 1895 était de . . .	$1,800,229
a été réduite pendant l'année, de	1,381,591
la somme payée a donc été de . . .	$418,630

En ce qui concerne la dette étrangère, bien qu' aucun arrangement définitif n'ait été conclu jusqu' à présent avec les porteurs d'obligations, on continue à faire des démarches actives à Londres, afin d'obtenir un réglement équitable.

Les traités conclus avec les Républiques du Guatemala, de Salvador et de l'Honduras, en vue de resserer plus étroitement les liens fraternels qui existent entre elles et Costa-Rica, ont été approuvés. Ces traités reconnaissent l'importance d'une union volontaire et pacifique, voire même une consolidation des Républiques Centre-Américaines, mais déclarent comme attentatoire au Droit des Gens, toute entreprise qui essaierait d'établir cette union ou consolidation, par la force des armes. Chaque République contractante reconnait comme principe du Droit Public, le devoir de veiller au maintien de l'intégrité du territoire de l'Amérique Centrale, et celui de s'unir pour la défendre contre toute agression étrangère dirigée contre un ou

tous les Etats Centre Américains. Ou y proclame aussi, le principe de non-intervention dans leurs affaires intérieures, ainsi que l'inviolabilité du droit d'asile. Les réglements des différends qui pourraient survenir entre les nations contractantes, seront soumis à l'arbitrage.

Le Congrès National a aussi approuvé la Convention conclue entre Costa Rica et le Nicaragua, pour la démarcation des frontières entre ces deux Républiques, conformément au traité de 1858, et à la décision arbitrale du Président des Etats Unis, M. Cleveland. Cette Convention qui fut conclue par l'intermédiaire amical du Gouvernement de Salvador, prescrit que, dans le cas où il s'éleverait un désaccord entre les commissions respectives des nations contractantes, les deux Gouvernements demanderont au Président des Etats-Unis de nommer un Ingénieur qui agira en qualité d'arbitre.

A la suggestion du Gouvernment de Costa Rica, les Plénipotentiaires du Guatemala et de Salvador accrédités près le Gouvernment Mexicain, représenteront toutes les Républiques Centre-Amérique au Congrès Pan-Américain proposé par le Gouvernement de l'Ecuador, qui doit, comme on l'espère, se réunir à Mexico, au mois d'Août prochain.

Une loi sur la propriété intellectuelle, comprenant tous les genres d'ouvrages scientifiques, littéraires et artistiques, quel que soit le moyen de leur publication, a été promulguée. Cette même loi établit aussi, un Bureau d'enregistrement de la propriété littéraire. (*Registro de la Propiedad Intelectual.*)

Les filtres, système Pasteur, ont été admis à la franchise de droits et d'entrepôt.

Le Congrès a approuvé le contrat passé entre le Ministre de Fomento (d'Encouragement) et la Compagnie Internationale Américaine d'Express et de Transportation pour le nord et le sud, fondée à Rochester, (Etat de New York) en vue d'établir le

même système sur toute l'étendue de la République de Costa Rica, que celui pour lequel elle a obtenu le privilège aux Etats-Unis.

Le Congrès a aussi passé une loi prohibant la frappe de la monnaie d'argent, ainsi que l'introduction des pièces étrangères de ce métal ; cette mesure étant préliminaire à l'application d'un nouveau système monétaire qui est actuellement à l'étude.

COSTA RICA.

EXTRADITION TREATY WITH NICARAGUA.

Ratifications of a Treaty of Extradition between the Republics of Costa Rica and Nicaragua were formally exchanged at San José, Costa Rica, on the 23d of June, 1896, and officially promulgated by President Rafael Iglésias on the 17th of July following.

The treaty was negotiated the 8th of November, 1893, and signed by Senor Don Manuel Vicente Jiminéz, Secretary for Foreign Affairs of Costa Rica, and Senor Don José Dolores Gámez, Plenipotentiary of Nicaragua.

By the terms of the treaty the following are made extraditable offences :

1. Murder, comprehending assassination, parricide, poisoning, infanticide or abortion, as well as the attempt to commit any of these crimes.

2. Rape, attempt by force against chastity, prostitution, or corruption of minors either by their relatives or guardians.

3. Arson.

4. Robbery by violence or intimidation, taking forcibly from any person, money or goods, theft of above twenty dollars, or cattle stealing.

5. Kidnapping, abduction or detention of any person for the purpose of obtaining ransom from the family or relatives, or for any other unlawful purpose.

6. Falsifying or altering official documents of the Government, of public authorities or courts of justice.

7. The counterfeiting or altering of money, whether coin or papers or bonds of the public debt, bank notes, instruments of credit, seals, stamped paper or other valuable public securities.

8. Embezzlement, larceny or fraudulent use of the public funds by officers or salaried employes of either of the contracting parties.

9. Fraud by banker, agent, trustee, tutor, curator, receiver, administrator, director, member or cashier of any company.

10. Fraudulent failure.

11. Piracy.

Article 5 says: In no case shall the extradition be granted if the offence be of a political character or for any acts connected therewith. It is expressly stipulated that the person whose extradition is demanded for a common offense shall not be tried for any political crime committed previously to his extradition.

In the application of the treaty, the jurisdiction of the two contracting republics shall extend to their rivers, merchant vessels on the high seas and men-of-war wherever they may be.

The treaty shall exist for five years from the date of the exchange of the ratifications.

COSTA RICA.

TRAITÉ D'EXTRADITION AVEC LE NICARAGUA.

Les ratifications d'un Traité d'Extradition entre les Républiques de Costa-Rica et du Nicaragua, ont été formellement échangées à San José, Costa-Rica, le 23 Juin 1896, et promulguées par le Président Rafael Iglésias, le 17 Juillet suivant.

Ce traité fut négocié le 8 Novembre 1883, et signé par Señor Don Manuel Vicente Jiménez, Secrétaire des Affaires Etrangères de Costa Rica, et Señor Don José Dolores Gámez, Ministre Plénipotentiaire du Nicaragua.

Aux termes de ce traité, les délits suivants sont passibles d'extradition :

1°. Meurtre, comprenant l'assassinat, le parricide, l'empoisonnement, l'infanticide ou l'avortement, ainsi que l'attentat de commettre un de ces crimes.

2°. Rapt, attentat par force à la pudeur, la prostitution ou la corruption de mineurs soit par leurs ascendants, soit par leurs tuteurs.

3°. Incendie avec préméditation.

4°. Vol par violence ou menace, prendre de force de l'argent ou des objets quelconque, vol d'une valeur au-dessus de vingt dollars, et vol de bétail.

5°. Enlèvement, séquestration de personne afin d'obtenir une rançon de la famille ou des parents, ou pour tout autre but illégal.

6°. Faux ou altération en écriture publique, des autorités, ou de pièces judiciaires.

7°. Contrefaçon ou altération de monnaies, papier-monnaie d'obligations de la dette publique, de billets de banque, de titres de crédit, de sceaux, de papier timbré et d'autres documents de valeur.

8°. Péculat, larcin ou détournement de fonds publics par des fonctionnaires ou employés salariés d'une des parties contractantes.

9°. Fraude commise par un banquier, agent, fidéicommissaire, tuteur, curateur, receveur, administrateur, directeur, membre ou caissier d'une Compagnie.

10°. Faillite frauduleuse.

11°. Piraterie.

L'article 5 stipule ; qu'en aucun cas, l'extradition ne sera accordée s'il s'agit d'un délit politique ou d'un acte quelconque qui s'y rapporte. Il est en outre, formellement stipulé que l'individu dont on demande l'extradition pour un délit de droit commun, ne sera pas jugé pour une offense politique commise avant son extradition.

Pour la mise en vigueur de ce Traité, la juridiction des deux Républiques Contractantes s'étendra à leurs fleuves et navires marchands en haute mer, ainsi qu'à leurs vaisseaux de guerre partout où ils se tronveront.

La durèe de ce Traité sera de cinq ans à partir de la date de l'échange des ratifications.

CHILE.

ESTIMATE OF THE BUDGET FOR 1897.

In his message to Congress the President of the Republic presented the following estimate of receipts and expenditures of the Government for 1897.

The receipts for the year referred to are estimated at $79,450,000, which, added to the expected balance of this fiscal year, will give a total of $82,150,000, with which to meet the expenditures of the Government, amounting to $79,155,970.83, including the additional sums for the police, National Guard and the payment of interest on the loan for 4,000,000 pounds sterling.

This sum is applied as follows:

For the Department of the Interior	$ 8,905,712 56
For the Department of Foreign Affairs, etc.	2,442,396 03
Department of Justice and Public Instruction	9,348,000 00
Department of the Treasury	18,035,083 30
Department of War	11,864,456 00
Department of Navy	8,546,982 97
Department of Industry and Public Works	20,013,339 97
Total	$79,155,970 83

The following table shows that the proposed estimate for 1897 is $8,667,636.31 less than the appropriation voted by Congress for the Budget of 1896:

DEPARTMENTS.	1896.	1897.
Interior	$ 6,296,458 56	$ 8,905,712 56
Foreign Relations, &c.	2,753,139 71	2,442,396 03
Justice and Public Instruc'n.	9,631,537 30	9,348,000 00
Treasury	17,281,590 11	18,035,083 30
War	13,064,456 39	11,864,456 00
Navy	8,946,234 90	8,546,982 97
Industry and Public Works.	29,000,190 17	20,013,339 97
	$87,023,607 14	$79,155,970 83

The details of the receipts calculated for 1897, in supposing that the latter will not be less than those of 1896, are as follows:

Duties on Imports	$22,500,000
Duties of Exportation on 10,040,000 quintals of Nitre	36,600,000
Duties on the Exportation of Iodine	250,000
Storage, Wharfage and Fines	250,000
Receipts from Railroads	14,000,000
Receipts from Post Office and Telegraphs	1,000,000
Stamped Paper and P. O. Stamps	550,000
Leases, etc	400,000
Sales of National Properties	1,500,000
Other Receipts	400,000
Total	$79,450,000

The only national product which may suffer a decrease in its export is nitrate. It is well known that the extraordinary export of that article in 1895 was abnormal and above the needs of ordinary consumption; in consequence thereof, some persons interested in its development, formed an association to limit its output and to obtain a price they think indispensable toward maintaining and encouraging this great industry. By this means it is estimated that an export of 24 millions quintals of nitrate cannot be considered as a decline in the producing forces, but simply as a restriction which the manufacturers impose upon themselves so as to avoid an excess which would result in a depreciation on the European markets of the value of that article.

THE CUSTOM HOUSE RECEIPTS OF VALPARAISO.

From *El Ferrocarril* of June 10th the following information regarding the customs receipts at Valparaiso is obtained:

	1095.	1896.
January	$1,011,606 19	$1,979,034 79
February	1,211,572 48	1,097,748 89
March	1,142,819 07	1,326,411 48
April	1,136,995 22	1,554,785 30
May	1,123,127 14	1,847,028 82

From the foregoing tables it will be seen that in the first five months of the current year there were collected $7,805,009.28

against $5,626,120.10 for the same period of the preceding year, showing a gain of $2,178,889.18 for the present year, or an increase of 30 per cent.

In commenting upon these figures, *El Ferrocarril* says: Should this favorable state of things continue in the same proportion for the remainder of the year, the receipts will approximate $20,000,000, showing a balance in favor of the current year of more than $5,000,000.

This improvement in custom revenues is general throughout the country, though in smaller proportions in the lesser ports; the President in his recent message stated that during the first quarter of this year the customs receipts approximated $2,000,000 more than during the same period of 1895.

In his message to the Chilean Congress on the opening of that body, President Montt, in referring to the efforts which had been made by the Government looking to the extension of trade with the United States and other American countries, stated that existing commercial treaties with European countries had been found to be an obstacle in the way of these projects.

Notice had been given of a desire on the part of the Chilean Government to so modify these treaties as to remove the obstacles met with.

Heavy rains are reported to have fallen throughout the agricultural portions of Chile, assuring bountiful harvests.

MEXICO.

LEASE OF THE TEHUANTEPEC RAILWAY.

Acting under authority granted by the last Congress, the Executive has made a contract with Messrs. Pearson and Son for the lease of the Tehuantepec railroad. The leading features of the contract are as follows:

The lease is for fifty years; the Government contributes one hundred thousand dollars a month during three years for the reparation or reconstruction of the road, and during which time Messrs. Pearson and Son oblige themselves to have the line in solid and substantial condition. After three years the net receipts are to be divided between the Government and the lessees on a varying scale for each successive period of ten years. If the road should fail to give receipts over expenses of operation, whenever the loss sustained by the lessees reaches the sum of five hundred thousand pounds sterling they may ask for the rescision of the contract. The lessees are obliged to take material from Messrs. Samuel Brothers, in addition to that ordered by the Government, to complete the sum of two hundred and fifty thousand dollars. The Government has ordered hitherto, from a hundred thousand to a hundred and fifty thousand, so that the Messrs. Pearson and Son have to take at least a hundred thousand dollars of construction material from Samuel Brothers, when their material contract with the Government ceases. Possession of the road will be given to the lessees in about two months, or early in September.

The firm of Pearson & Son, of which Sir Weetman Pearson, of England, is the head, is just completing the drainage canal of the Valley of Mexico. This firm has also the contract with the Mexican government for deepening and enlarging the harbor of Vera Cruz, and for constructing port works at Coatzacoalcos, the Gulf terminus of the Tehuantepec railroad, and at Salina Cruz its Pacific terminus.

TAXING COFFEE AND TOBACCO LANDS IN THE STATE OF VERA CRUZ.

At the last session of the Legislature of Vera Cruz a law was passed placing a tax on coffee and tobacco lands of that State. The leading features of the law are as follows:

A tax on coffee and tobacco shall be collected at the rate of six cents per "area" of coffee, and five cents per "area" of tobacco, excepting nurseries or seed grounds.

Total or partial destruction of the plantation shall entitle the owner to reduction or exemption from tax.

The "area" is in extent one hundred square metres, containing usually about eleven coffee trees. This State tax is in addition to the existing Federal tax.

REDUCTION OF IMPORT DUTY ON CORN.

The Mexican government has authorized a reduction of forty cents per carga (300 lbs.) in the import duty on corn entering the country; this leaves the duty $1.00 per carga.

This reduction is caused by the bad outlook for the present crop, owing to the long continued drought in the corn growing sections.

It is thought that if the railways of the United States will make a proportionate reduction in freights to points on the Mexican border, at least 1,000 car loads of this grain may be taken by Mexico.

AMENDMENT TO PATENT LAW.

The last session of the Mexican congress made the following amendment to the existing patent law of that country:

ART. 33 of Chapter V of the Patent Law of the 7th of June, 1890, is hereby modified in the following terms:

ART. 33. The owner of a patent is obliged to prove to the Department of Encouragement, at the end of each period of five years of the life of

the patent that, with a view of maintaining it for another five years, he has paid into the general Treasury of the Federation the sum of $50.00 at the close of the first five years, or $75.00 at the expiration of ten years, and $100 at the expiration of fifteen years. All these payments have to be made in Mexican dollars.

The term within which these payments have to be proved shall be two months after the conclusion of each period of five years. This term cannot be extended.

Persons who up to the promulgation of this law shall have lost their patents under Section 3 Article 37 of the law of June 7th, 1890, may avail themselves of the benefits of this law to save their patents, provided they pay the proper fees within three months of such promulgation. But the patent thus revived is without prejudice to the rights acquired by their parties subsequently to the declaration of forfeiture.

MEXICO AND GUATEMALA RAILWAY.

In December last, a contract was signed by the Mexican government and a party of capitalists of the United States whereby a concession was granted for the construction of a line of railway from a point on the Tehuantepec National Railway to the Guatemalan frontier, to be known as the Mexico and Guatemala Railway.

This enterprise has an interest not confined to its local importance to Mexico, but more especially because of its international character. The proposed line will have its northern terminus at San Geronimo, a station on the Tehuantepec National Railroad and, traversing the state of Chiapas, rich in coffee and all other tropical products, will reach the Guatemalan frontier at Tapochula.

The main line as now projected will be about 425 miles long. A branch line of about 150 miles in length will be built from Tonala in a northerly direction to Tuxtla.

Under the contract the concessionaires are allowed three years to complete the main line and branch.

As a guarantee of good faith in carrying out the enterprise, the Construction Company has deposited with the National

Government $50,000. It is stated that the bonds for the construction of the road have already been placed with a French banking firm.

To assist in carrying out this important venture it is reported that the Government will grant a subvention of $6,000 per kilometer on the main line and $8,000 on the branch line.

Should the Mexico Southern be extended from its present terminus at Oaxaca to San Geronimo, a distance of 165 miles, there would be in connection with the proposed Mexico and Guatemala Railroad uninterrupted railway communication between the extreme northern portion of the United States and Guatemala.

The headquarters of the Construction Company, of which Mr. George E. Detwiler is General Manager, are at present in Chicago.

General Porfirio Diaz has received the unanimous electoral vote for President of the Republic for the term from 1896 to 1900. This is the fifth time that this eminent statesman and patriot has been called by his countrymen to preside over the destinies of the nation.

TREATY WITH BELGIUM.

A treaty of Friendship, Commerce and Navigation, on the basis of the most favored nation clause, has been concluded between the Republic of Mexico and the Kingdom of Belgium.

The treaty was negotiated on the 7th day of June, 1895, at the City of Mexico; the plenipotentiaries being Señor Don Maria Gamboa for Mexico and the Count du Bois d'Aische on the part of Belgium.

Ratifications were exchanged at the City of Mexico on the 25th of May, 1896, and the treaty was formally promulgated by President Diaz, June 1st, 1896.

MEXIQUE.

TRAITÉ AVEC LA BELGIQUE.

Un Traité d'Amitié, de Commerce et de Navigation basé sur la clause de la nation la plus favorisée, a été conclu entre la République du Mexique et le Royaume de Belgique.

Le traité a été négocié le 7 Juin 1895, dans la ville de Mexico, par les Plénipotentiaires Señor Don Maria Gamboa, pour le Mexique, et le Comte du Bois d'Aische pour la Belgique.

Les ratifications furent échangées à Mexico, le 25 Mai 1896, et le traité a été officiellement promulgué par le Président Diaz le 1er Juin 1896.

PERU.

INCREASED TRADE WITH THE UNITED STATES.

Consul Leon Jastremski has transmitted to the Department of State a translation of the following interesting editorial from *El Comercio*, a leading newspaper of Lima, relative to the increasing trade of Peru with the United States.

It will be noted that the establishing of further steamship communication between the two countries is strongly advocated :

[Translation from El Comercio, of Lima, May 16, 1896.]

During the week ending to-day, the first vessel of the West Coast Line, inaugurating steam traffic between New York and the principal ports of Chile and Peru, left Callao on her return voyage to New York.

Until the present time, this company has carried on trade with sailing vessels, but it proposes henceforth to send out a cargo steamer regularly every two months from New York to Callao.

It has been but two years since the New York and Pacific Steamship Company, better known as the Merchants' Line, opened a regular steamship trade between New York and the principal ports on the Pacific coast of South America, and now comes a competing company to divide the proceeds of this trade and to afford to these countries a new line of communication with the United States.

We could cite but few examples that would more conclusively demonstrate the powerful influence which steam exercises in promoting trade than that given by the latter company in opening a route practically creating a new direct communication with the eastern part of the United States. In starting, it had but three vessels, but later it sent out a vessel every forty days. Now it has five and the departures are every twenty-five days.

This is not all that is notable in estimating the accruing benefits. Prior to the existence of this line of steamers, our trade with the United States had to go by the Panama route, where it was subjected to the overcharges and burdens occasioned by this reshipment through the Isthmus. The freight from all our ports, per ton of 2,000 pounds, was

$25 for ores and coffee, $48 for cocoa, $35 for common wool, $40 for alpaca, and $22 and $25, respectively, for the goatskins and cotton shipped from Paita.

It will be readily seen that with freights ranging from £5 to £6 per English ton, it was impossible for our trade with the United States to acquire any importance. Consequently, the shipments were confined to some cotton from Piura, some skins and hides, and a few bales of cocoa leaves and sacks of coffee. This forced the mercantile interests in the United States to go to Liverpool for the products of Peru, such as the fine wools required to mix with others in the manufacture of certain textures, the thought of importing directly from Peru being unrealizable. Now that freights on wools have been reduced to £3 5s., with a likelihood that the competition will bring still greater reductions, direct shipments to the United States have become important, particularly since ordinary wools realize 1 penny more there than on the Liverpool market.

It will observed that the simple reduction of freights, caused by the establishment of a regular line of steamers, has opened a new and better market for the principal products of this country.

For the same reason our national mining industry has been equally benefited. The crude ores that used to pay £5 1s. 2d. now pay but £1 1s. 2d. and the quantities going directly to the North American smelting works are considerable. The cottons from Ica that were exported exclusively to England and France, go likewise to New York. The shipment of coffee and cocoa to the United States, with freights reduced to £3 1s. 4d. and £3 1s. 2d., are growing in importance. The same may be said of the cotton and goatskins from Paita, which now pay £2 less per ton. Shipments of cacao, cascarilla and balsams have also commenced, and with a regularity equal to the departure of the steamers from the port of Mollendo, lots of caoutchouc from the mountains of Sandia, Cuzco and the Madre de Dios are going the same way.

But a few months have sufficed to produce this important evolution in our commercial system and to divert a goodly part of Peruvian products from the old route to Europe to the new one to the United States—a nation with which, for various reasons, it is advisable for us to extend our commercial and friendly relations.

It is rational to presume that similar changes will be experienced in the export trade from New York to Peru, owing to the existence of the two navigation companies referred to, and that the original mode of sending merchandise from New York to Peru by way of Liverpool will be abandoned, which, though it crossed the Atlantic twice, paid less freight than by former direct shipments from the United States to Peru.

With reference to the last official commission created by the United States to investigate and report upon the best means to promote commercial intercourse between that Republic and those of South America, we expressed the opinion that the objects in view could only be attained

by the establishment of a steamship line that would offer cheaper freights for the exportation of Peruvian products to the great markets of the United States.

Governed as they are by cable, the actual needs of commerce require regular steam service, as they can no longer be met by sailing vessels. Lower rates of interest, lower insurance, the arrival and departure of merchandise at precise dates, are advantages indispensable to commerce which steam alone gives and which go practically to reduce freights.

In view of the favorable results which have already flowed from the establishment of the Merchants' Line, it would be advisable to think about establishing other lines between the United States and Peru. The most useful, perhaps, would be a line between San Francisco, Valparaiso and intermediate ports of the west coast of South America, and another from New York or New Orleans to the Amazonian region of Peru.

Mr. Jastremski, the American consul at Callao, has called the attention of his Government to the first route, for the benefit particularly of the wheat growers of the Pacific States of the great northern Republic. Indeed, the importation of wheat and flour to this country fluctuates annually from 35,000 to 40,000 tons, and well might this volume of breadstuffs give material assistance to the traffic between the States referred to and our own country.

With reference to the second route we may assert that the commerce of the Amazonian region of Peru is increasing daily. Nearly all the carrying trade there is in the hands of the powerful English navigation company, which, with its sixty steamers of various dimensions, maintains, without reshipments, a traffic between Liverpool and Manaos. The readers of *El Comercio* have been informed in this connection that Mr. Charles Mouraille has recently inaugurated, with the steamer Huascar, a new line between Havre and Iquitos.

Our Government cannot fail to perceive the great influence that the development of the resources of its Amazonian regions will exercise in the economic progress of the country, and we assume that the Government will endeavor to induce that of the United States to lend its powerful aid in the formation of a steamship company that will establish regular communication between the eastern ports of the great Republic and the ports of the deep, virgin tributaries of the Amazon. It cannot be doubted that the profits of such an enterprise would go on increasing proportionately with the increasing extraction of the immense quantities of rich products which are lost for the mere want of tranportation to the markets where they command the good prices awaiting them.

SANTO DOMINGO.

LAND LAW.

The following is the law now in force in the Republic of of Santo Domingo relating to the free grant of public lands. [1*] This law was enacted by the Legislative Chamber in the City of Santo Domingo on July 7th, 1876, and signed by the President on the 8th of July of the same year.

The Legislative Chamber by authority conferred by paragraph 1 of Article 38 of the Constitution :

Considering, that agriculture is the basis of the future development of the wealth of the country :

Considering, that it will contribute greatly to the progress and extension of that industry to grant to private owners the vacant public lands, which are suited to the cultivation of the different products of export :

After the three constitutional readings, has passed the following law.

ARTICLE 1. Dominicans have the right to occupy vacant Government lands for the purpose, chiefly, of cultivating sugar cane, coffee, cacao, tobacco, cotton or other principal productions.

ART. 2. Foreign immigrants whose habitual occupation is agricultural labor have the same right as that granted by the preceding Article to Dominicans. [2*]

ART. 3. In order to occupy Government lands for the purpose indicated in the preceding Article, the party interested shall present a petition to the proper administrator or sub-delegate of Hacienda, in which shall be stated the quantity of land he intends to cultivate and the locality in which the same is to be found.

ART. 4. The administrator or sub-delegate of Hacienda to whom there shall be presented a document of that kind, shall not retain it longer without acting upon it, than may be necessary to ascertain that the land

Note (1) See decree of the National Congress dated June 22, 1893, declaring proprietors of lands to be those who have cultivated the same for a considerable time.

Note (2) Repealed by article 2 of the immigration law of the 8th of June, 1879.

which is asked for belongs to the State, and whether or not it is occupied by anybody else by virtue of a concession or legal title.

ART. 5. The administrator or sub-delegate of Hacienda shall issue when proper the permission necessary to occupy the land, and this will serve the concessionaire as a title to justify the possession of the same. Nevertheless, this title shall be forfeited within a year if the grantee does not provide himself with the title to ownership referred to in Article 8.

ART. 6. The person who may have occupied government land by virtue of this law, shall within the year of its possession show that the same has been planted, in greater part, with some of the products referred to in Article 1, in order that he may obtain the title to its definitive ownership.

ART. 7. For this purpose he will file with the administrator of Hacienda an application for the final concession, accompanying it by the following papers:

(1). The permit which shall be granted to him to occupy the land.

(2). The survey of the said land, and a copy of the plat made by the surveyor.

(3). The certificate of the inspector of agriculture that the land is being cultivated in the products named in Article 1, and in the quantity indicated in Article 6.

ART. 8. The administrator of Hacienda being in possession of the above documents, shall issue in favor of the applicant the title of ownership without any reservation clause of any kind, and will send a copy of the same to the Contador-General of Hacienda under the penalty provided by the penal code.

ART. 9. This title shall be published in the Official Gazette. The failure of the Administrator of Hacienda to comply with this requirement shall render him liable for the damages resulting from his negligence.

ART. 10. The present law shall be sent to the executive for constitutional purposes.

SANTO DOMINGO.

LEY SOBRE LA CONCESIÓN GRATUITA DE LOS TERRENOS DEL ESTADO. (1.)

La Cámara Legislativa en uso de las facultades que le confiere el inciso 1° del Art.° 38 de la Constitución :

Considerando que la agricultura es la base del futuro desarrollo de la riqueza del país :

Considerando que contribuirá en mucho al progreso y ensanche de esa industria, dar en propiedad los terrenos baldíos del Estado, adecuados á la siembra de varios frutos de exportación :

Previas las tres lecturas constitucionales, ha dado la siguiente ley sobre la concesión gratuita de los terrenos del Estado.

ART.° 1. Los dominicanos tienen el derecho de ocupar el terreno del Estado que no esté habitado por otro, para sembrar principalmente en él caña de azúcar, café, cacao, tabaco, algodón ú otros frutos mayores.

ART.° 2°. Los inmigrados extrangeros, cuya ocupación habitual sea los trabajos agrícolas, tienen el mismo derecho que en el anterior artículo se dá á los dominicanos. (2.)

ART.° 3°. Para ocupar un terreno del Estado con el objeto á que se refiere el Artículo anterior, el interesado hará una solicitud al administrador ó subdelegado de hacienda respectivo, en la que indicará la cantidad de terreno que va á sembrar y el lugar en que este se halla.

ART.° 4°. El administrador ó subdelegado de hacienda á quien se presentare una instancia en el sentido dicho, no podrá retenerla sin despacharla sino el tiempo que sea necesario para averiguar si el terreno que se pide es del Estado, ó si está ó nó ocupado por otro en virtud de concesión ó título legal.

ART.° 5°. El administrador ó subdelegado de hacienda expedirá, en su caso, el permiso para ocupar un terreno, el cual servirá al concesionario de título justificativo de la posesión del mismo. Sin embargo, este

(1.) Véase D. C. N fecha 22 de Junio de 1883, declarando proprietarios de los terrenos á los poseedores que los han cultivado por mucho tiempo.

(2.) Derogado por el Artículo 2.° de la Ley de inmigración, fecha 5 de Junio de 1879.

derecho caducará al año, si el interesado no se proveyere del título de propiedad á que se refiere el Artículo 8°.

ART.° 6°. El individuo que hubiere ocupado un terreno del Estado, en virtud de esta ley, deberá en el año de la posesión presentarlo sembrado en su mayor parte de algunos de los frutos á que se refiere el Artículo 1°. para poder obtener el título de su definitiva propiedad.

ART.° 7°. Con ese fin presentará al administrador de hacienda respectivo una instancia pidiendo la concestón definitiva, acompañada de los documentos siguientes:

1°. La autorización que se le concediera para ocupar el terreno.

2°. La medida del mismo terreno, y copia del plano levantado por el agrimensor.

3°. La certificación del inspector de Agricultura de que el terreno se halla sembrado de los frutos expresados en el Artículo 1°. y en la cantidad señalada en el Artículo 6°.

ART.° 8°. En posesión el administrador de hacienda de los documentos expresados, expedirá en favor del interesado el título de propiedad, sin cláusula de reserva de ninguna especie, y remitirá copia del mismo al Contador general de hacienda, bajo las responsabilidades del Código penal.

ART.° 9°. Este título deberá publicarse en la Gaceta Ofiicial. El Administrador de Hacienda que no llenare ese requisito, será responsable de los daños y perjuicios que su negligencia ocasionare.

ART.° 10°. La presente Ley se enviará al Poder Ejecutivo para los fines constitucionales.

Dada en la Sala de sesiones de la Cámara Legislativa, en la ciudad de Santo Domingo, capital de la República, á los 7 dias del mes de Julio de 1876, año 33 de la Independencia y 13 de la Restauración. El Presidente, APOLINAR DE CASTRO. El Secretario, ISAIAS FRANCO.

Ejecútese, comuníquese por la Secretaría correspondiente, publicándose en todo el territorio de la República para su puntual cumplimiento.

Dado en Santo Domingo á 8 de Julio de 1876, año 33 de la Independencia y 13 de la Restauración. ULISES F. ESPAILLAT. Refrendado: El Ministro del Interior y Policia, MANUEL DE J. DE PEÑA. Refrendado: El Ministro de Haciendada y Comercio, M. A. CESTERO.

Es copia conforme á su original, que certifico.

Santo Domingo, Junio 23 de 1896.

El Oficial Mayor de Ministerio de Fomento y Obras Públicas,

RAFAEL Y. RODRIGUEZ.

SAINT DOMINGUE.

LOI RELATIVE AU DOMAINE PUBLIC.[1]

Traduction d'une copie officielle duement certifiée, de la Loi sur la concession gratuite des terres du Gouvernement, actuellement en vigueur sur l'étendue du territoire de la République de Saint Domingue.

Promulguée le 8 Juillet 1896.

RÉPUBLIBUE DOMINICAINE.

Le Corps Législatif, en vertu de l'autorité qui lui est conférée par le 1er Paragraphe de l'Article 38 de la Constitution;

Considérant:

Que l'Agriculture est la base du développement futur des ressources du pays;

Considérant:

Que la concession, à des particuliers, des terrains incultes appartenant au Gouvernement, propres à la culture de différentes espèces de fruits pour l'exportation, contribuerait largement au progrès et à l'extension de cette industrie;

Après les trois lectures requises par la Constitution, a passé la Loi suivante sur la concession gratuite des terres de l'Etat:

ARTICLE 1. Les Dominicains ont le droit d'occuper les terres de l'Etat qui sont inhabitées pour y cultiver principalement la cane à sucre, le café, le cacao, le tabac, le cotton et autres produits de même valeur.

ART. 2. Les immigrants étrangers dont l'occupation habituelle consiste dans les travaux d'agriculture, ont le même droit que celui qui est accordé aux Dominicians par l'Article précédent. (2).

ART. 3. Pour occuper ces terres dans le but sus-mentionné, la partie intéressée fera une demande à cet effet, à l'Administrateur ou au Sous-

1 Voir le Décret du Congrès National du 22 Juin, 1880, qui déclare propriétaires de terrains, ceux que les ont cultivés pendant longtemps.

(2). Abrogé par l'Article 2 de la Loi sur l'Immigration, du 5 Juin 1879.

Délégué de Hacienda (des Finances) indiquant la quantité de terre qu'elle se propose de cultiver, ainsi que sa localité.

ART. 4. Avant d'agir, l'Administrateur ou le Sous-Délégué à qui serait présentée une pétition de ce genre, ne la retiendra pas plus longtemps qu' íl ne sera nécessaire pour s'assurer si la terre demandée appartient à l'Etat, ou si elle est occupée ou non, par d'autres personnes, en vertu d'une concession ou d'un titre légal.

ART. 5. Dans le cas oú la dite terre n'appartiendrait à personne l'Administrateur ou le Sous-Délégué accordera un permis de l'occuper; ce permis servira de titre justificatif de possession au Concessionaire. Cependant ce droit expirera si, dans l'espace d'un an, la partie intéressée ne se sera pas pourvue du titre de propriété mentionné dans l'Article 8.

ART. 6. La personne que aura occupé une terre de l'Etat, en vertu de cette Loi, devra, dans le délai d'un an après sa prise de possession, faire preuve qu'elle en a planté et semé la plus grande partie, avec plusieurs des fruits mentionnés dans l'Article 1, afin d'obtenir le titre définitif de propriété.

ART. 7. A cette fin, elle adressera au dit Administrateur une pétition accompagnée des documents suivants, lui demandant la concession définitive:

(1). L'autorisation d'occuper le terrain susdit.

(2). L'étendue du terrain avec la copie du plan levé pas l'Arpenteur.

(3). Le certificat de l'Inspecteur de l'Agriculture établissant que le terrain a été planté et semé avec les fruits spécifiés par l'Article 1, et selon la quantité indiquée par l'Article 6.

ART. 8. Lorsque l'Administrateur aura obtenu les documents précités, il transmettra le titre de possession à la partie intéressée, sans aucune réserve, et dont il enverra une copie au Contrôleur de Hacienda (des Finances), sous peine d'encourir les responsabilités prévues par le Code Pénal.

ART. 9. Ce titre sera publié dans la Gazette Officielle. L'Administrateur qui n' exécuterait pas ces instructions, sera responsable des dommages et préjudices causés par sa négligence.

ART. 10. La présente Loi sera transmise au Pouvoir Exécutif pour sa décision constitutionnelle.

SANTO DOMINGO.

IMMIGRATION LAW.

The following is a translation of the immigration law of the Republic of Santo Domingo, now in force. The law was passed by the Dominican Congress in May, 1879, and was signed by the President and officially promulgated on June 3rd of the same year:

ARTICLE 1. Every immigrant who comes to the country, either under contract with the owner of a plantation, or with an immigration company, or in any other way, and settles in a rural district, shall be exempted as follows:

(1.) From payment of import duties on his household furniture and implements of labor, already used.

(2.) From the obligation to serve, even after becoming a Dominican citizen, any municipal offices; and from military service during six years subsequent to his naturalization in the Republic.

ART. 2. Immigrants coming with their families, not bound by a contract to work in any agricultural or industrial establishment, but desiring to do so, shall be given the ownership of thirty acres of vacant public lands, on condition, however, that they will not sell them, and that they will begin the cultivation thereon during the first year of their residence in the Republic, of those fruits and products which can be exported. The failure to comply with these conditions shall entail, at the discretion of the government, the forfeiture of this concession.

(1.) Vessels coming to the ports of the Republic only to bring immigrants shall be exempted from paying port dues.

(2). Building materials to be used for the benefit of the immigrants, *i. e.;* lumber, iron, zinc and manufactures of the latter metals necessary for construction of houses; also vessels exclusively engaged in the transportation of such materials and articles, shall be exempted from the obligation of paying import duties and port dues.

ART. 3. Such expenses as may be incurred by contractors of immigrants, in the transportation of the latter to any port of the Republic, and in their support previous to their being sent to the estates to which

they are destined, shall be chargeable to the government, for only one occasion; and on this account the contractors shall be paid a certain sum for each immigrant, taking into consideration the distance of the port from which the immigrant came, and the distance to the point of the Republic to which he is destined.

ART. 4. In order to secure the exemptions referred to in section 2 of article 2 of this law, the importer of building materials shall file with the Secretary of the Treasury a copy of his order for the said materials. He shall file also a description of the building or buildings which are to be constructed from the said materials. All of these papers shall be signed by the applicant.

ART. 5. A copy of the order referred to in the above article shall be forwarded by the Secretary of the Treasury to the collector of the port through which the importation is to be made.

(1.) Any excess in the amount of the articles to be admitted free under the provisions of this law shall make the importer liable to the penalties set forth for these cases in the law of maritime commerce.

ART. 6. The Secretary of the Treasury shall forward in due time to the Interior Department, for the purposes specified in the following article, copies of the orders for materials and descriptions of buildings referred to in Section 2, Article 2.

ART. 7. The Secretary of the Interior shall transmit the copies referred to in Articles 5 and 6 to the Governor of the province in which the settlement is located, so as to enable him to report to the Interior Department the completion of the buildings, and the use which has been made of the materials and articles which were admitted free.

ART. 8. If it shall appear that the materials and articles exempted from duties by this law have been made the subject of speculation, or have been applied to other purposes, whether by the same importer or by some third party, the importer shall be bound to pay double duties thereon.

ART. 9. If it shall happen that a vessel imports articles intended for some agricultural establishment, and exempted from duty by the present or other laws, and at the same time articles intended for commercial purposes, the exemptions from import duties shall be limited to the goods and articles of the former class. Import duties shall be paid by the consignees on everything brought by the ship not exempted by this law, and the importing vessel shall pay port dues.

ART. 10. It shall be the duty of every manager or agent of an immigration company to present to the Government, within twenty-four hours after the landing, and through the office of the Governor of the province or district to which the port belongs, a list stating the name, age, nationality and point of embarkation of each immigrant.

ART. 11. A register of immigrants shall be kept at the office of each Governor of province or district, which shall contain the name, age, nationality and point of embarkation of each immigrant, the date of his arrival, and, if coming under contract, the name of the contractor, whether a farmer or a company.

ART. 12. The Governors referred to in the preceding article shall, in due time, give an account to the Secretary of the Interior of the passports issued for beyond seas in favor of immigrants, giving the name of the contractor or of the company that brought them to the country.

ART. 13 The benefit granted by article 3 of this law will be forfeited by the contractor or importer whenever a colonist leaves the country within one year after his arrival ; and the amount of money allowed the importer for expenses shall be refunded by him and turned over to the treasury official, by whom it had been paid.

ART. 14. This law repeals all other legal provisions contrary thereto; and the executive power shall see to its proper enforcement.

SANTO DOMINGO.

LEY DE INMIGRACIÓN.

Dios, Patria y Libertad. República Dominicana. El Congreso Nacional, en nombre de la República.

En uso de la atribución que le acuerda el Artículo 38 del Pacto fundamental, y declarada la urgencia, ha dado la siguiente ley de inmigración.

ARTICLE 1°. Todo inmigrante que venga al país, contratado por algún propietario de fincas rurales, ó por compañías creadas al efecto, ó de cualquier otro modo, á establecerse en el campo, gozará de las siguientes exenciones:

1°. De la de no pagar derechos de importación por sus muebles usados y útiles de trabajo.

2°. De todo Cargo Concejil, caso de que adopten la nacionalidad dominicana, así como del servicio militar durante los primeros seis años de su residencia en el territorio de la República, posteriores á su naturalización.

ART. 2°. Los inmigrantes que vengan con sus familias, no estando contratados para trabajar en establecimientos agrícolas ó industriales, y deseen dedicarse á los trabajos de esa especie, recibirán á título de propietarios, treinta acres de tierra, de las pertenecientes al Estado, que no podrán vender, y que deberán tener en cultivo de frutos exportables después de un año de permanencia en el país, pudiendo el Gobierno expropiarlos si faltasen á esa condición.

§ 1°. Los buques que vengan á los puertos de la República con el solo fin de conducir inmigrantes, estarán exentos de todo derecho de puerto.

§ 2°. Los materiales de fábrica para habitaciones de los inmigrantes, á saber: maderas de construcción, hierro y zinc, así como los objetos de estas últimas materias necesarias para aquellos, y los buques que vengan expresamente cargados de esos materiales y artefactos, no adendarán derechos de puerto ni de importación.

ART. 3°. Los gastos que ocasione á los contratistas de inmigrantes su conducción á los puertos de la República, y su alzamianto y mentación,

antes de ser trasladados á las haciendas á que se destinen, serán acordados por el Gobierno, por una sola vez, abonándoles una cantidad de pesos por individuo, con arreglo á la distancia del lugar de donde hayan salido al punto de la República á que se destine.

ART. 4°. Para obtener la franquicia de que trata el párrafo 2°. del Artículo 2° de esta ley, la parte interesada deberá presentar previamente al Ministerio de Hacienda una copia del pedido que haga al extranjero para su approbación, ó bién para les observaciones que haya lugar; y en pliego aparte una expresión de las habitaciones á cuya fábrica destine los materiales y artefactos indicados en el pedido, cuyos documentos deberá firmar y rubricar.

ART. 5°. Copia del pedido de que trata el Artículo anterior se remitirá por el Ministerio de Hacienda al jefe de la Aduana por donde haya de hacerse la importación.

§ Por cualquier exceso que aparezca en la importación de los artículos declarados libres de derechos en esta ley, el importador quedará incurso en las penas establecidas, en el particular, por la ley de comercio marítimo.

ART. 6°. El Ministro de Hacienda pasará oportunamente al del Interior copias de los pedidos y expresión de las fábricas á que se refiere el párrafo 2° del artículo 2°, para el fin que se indicará en el siguiente.

ART. 7°. El Ministro del Interior transmitirá las copias de que tratan los Artículos 5° y 6° al Gobernador de la Provincia en que esté ubicado el establecimiento, á fin de que oportunamente dé cuenta al mismo despacho del Interior respecto á la terminación de las fábricas para que se haya hecho la importación de los materiales y artefactos arriba dichos.

ART. 8°. Si resultare probado que los materiales y artefactos á que se refieren las exenciones de derechos acordados en esta Ley, han sido objeto de especulación y aplicadas en consecuencia á otros fines, ya sea por el mismo importador, ó ya por tercera persona, aquel quedará obligado á la doble paga de los derechos de que se le haya hecho gracia.

ART. 9°. Cuando ocurra que un buque importare artículos exceptuados de derechos por ésta ú otra ley con destino á establecimientos agrícolas al mismo tiempo que otros destinados al comercio, las exenciones quedarán limitadas á solo la libertad del derecho de importación por los objetos que se hallen en el primer caso; quedando, en consecuencia, el buque sujeto á la paga de los derechos de puerto, y sus consignatarios á la de importación por todo lo no exceptuado en esta ley.

ART. 10°. Todo empresario y agente de compañía de inmigración estará en el deber de presentar al Gobernador de la provincia ó distrito por cuyo puerto ó puertos introdujeran inmigrantes, una lista expresiva del nombre, edad, nacionalidad y procedencia de cada uno de ellos, dentro de las primeras veinte y cuatro horas después de su desembarco.

ART. 11°. En toda Gobernación de provincia ó distrito se llevará un registro de inmigrantes, en el que se expresará el nombre, edad, nacionalidad y procedencia de cada uno de ellos, y día de su llegada, así como el nombre del hacendado ó de la compañía que los traiga al país, si han venido contratados.

ART. 12°. Los Gobernadores dichos en el Artículo precedente, deberán dar al Ministerio del Interior oportuna cuenta de los pasaportes que expidan para ultramar, á favor de los inmigrantes á quienes se refiere esta ley, con expresión del empresario ó la compañía que los trajó al país.

ART. 13°. La gracia expresada en el Artículo 3°. de esta ley, la perderá el agraciado por cada colono ó colonos que se ausenten del país antes del vencimiento del año en que lo efectuen, y las cantidades de pesos dispensados á su introductor deberán reintegrarse por éste en la administración de hacienda que los haya abonado.

ART. 14°. Esta ley deroga cualesquiera otras disposiciones que le sean contrarias; y el Poder Ejecutivo cuidará de su cumplimiento.

Dado en la sala de sesiones de la Cámara de diputados, en la Capital de la República, á los 23 días del mes de Mayo de 1879, año 36 de la Independencia y 16 de la Restauración. El presidente, *Manuel Pina;* el secretario, *Augusto Franco Bidó.*

Dado en la Cámara del Senado á los 26 días del mes de Mayo de 1879, año 36 de la Independencia y 16 de la Restauración. El presidente, *Francisco Gregorio Billini;* el secretario, *Federico Henriquez y Carvajal.*

Ejecútese, comuníquese por la Secretaria correspondiente, publicándose en todo el territorio de la República para su puntual cumplimiento.

Dado en el Palacio Nacional de Santo Domingo, Capital de la República, á los 5 días del mes de Junio de 1879, año 36 de la Independencia y 16 de la Restauración. CESÁREO GUILLERMO. Refrendado: El Ministro del Interior y Policía, encargado de la Cartera de Guerra y Marina, S. IMBERT.

Es copia conforme á su original que certifico.

Santo Domingo, Junio 23 de 1896.

El Oficial Mayor del Ministerio de Fomento
y Obras Públicas,

RAFAEL Y. RODRIGUEZ.

SAINT DOMINGUE.

LOI SUR L'IMMIGRATION.

Le Congrés National, au nom de la République, en vertu de l'autorité dont il est revêtu par l'Article 38 du Pacte Fondamental, après avoir déclaré l'urgence, a passé la Loi suivante sur l'Immigration, datée et promulguée le 3 Juin 1879.

ARTICLE 1. Tout immigrant qui arrivera dans le pays, engagé par un propriétaire de plantations ou de fermes, ou par une Compagnie formée pour l'exploitation de ces dernières, ou pour s'établir dans les campagnes, à son propre compte, dans tout autre but, jouira des exemptions suivantes :

1°. De l'entrée en franchise de droits d'importation de ses meubles et de ses outils de travail.

2°. De toutes taxes publiques ; et, dans le cas où il se ferait naturaliser Dominicain, il sera exempt du service militaire pendant les premières six années de sa résidence sur le territoire de la République, après sa naturalisation.

ART. 2. Les immigrants accompagnés de leurs familles, venant sans engagement de travailler sur des fermes, ou dans des établissements industriels, et qui désireraient entreprendre des travaux d'agriculture, recevront un titre de propriété pour trente acres de terre appartenant à l'Etat, qu'ils ne pourront pas vendre, mais devront utiliser à la culture de produits exportables, après un séjour constant d'une année dans le pays ; le Gouvernement se réservant le droit de les exproprier, dans le cas où cette condition ne serait pas observée.

SECTION. 1. Les navires arrivant dans les ports de la République, sans autre but que d'y amener des immigrants, seront exempts des droits de port.

SEC. 2. Les matériaux de construction destinés aux habitations des immigrants, tels que poutres, planches, fer et zinc, ainsi que tous les objets nécessaires composés de ces métaux, et les navires dont ces matériaux et objets formeraient l'unique cargaison, ne paieront ni droits d'importation ni de port.

ART. 3°. Les frais de voyage des immigrants aux ports de la République, ainsi que ceux de leur entretien avant d'être transportés au lieu

de leur destination, seront remboursés par le Gouvernement aux personnes qui auront contracté pour l'engagement de ces immigrants. Ce paiement ne sera fait qu'une seule fois, en allouant une certaine somme par individu, calculée d'après la distance du lieu de départ jusqu' à celui de leur destination dans le territoire de la République.

ART. 4. Pour obtenir la franchise de droits mentionnée dans la section 2 de l'Article 2° de cette Loi, la partie intéressée devra d'abord présenter au Ministère des Finances pour son approbation ou pour toute autre action qu'il jugera convenable, la copie de la pétition faite par l'immigrant; elle y joindra, en outre, sur une feuille séparée, la description des habitations à la construction desquelles les matériaux et objets indiqués dans la pétition, sont destinés. Ces documents devront être signés et paraphés par la-dite partie.

ART. 5. La copie de la pétition mentionnée dans l'Article précédent sera transmise par le Ministre des Finances au Directeur de la Douane du port où l'importation aura lieu.

SEC. 1. Pour tout excédent dans l'importation des objets spécifiés par cette Loi, qui sont libres de droits d'entrée, l'importateur sera, dans ce cas, passible des peines prescrites par la Loi du Commerce Maritime.

ART. 6°. Le Ministre des Finances transmettra en due forme, au Ministre de l'Intérieur, les copies des pétitions et de la description des habitations mentionnées dans le paragraphe 2 de l'Article 2; dans le but ci-après indiqué.

ART. 7. Le Ministre de l'Intérieur enverra les copies mentionnées dans les Articles 5 et 6, au Gouverneur de la Province où se trouve l'établissement, afin qu'un rapport soit envoyé à son Ministère sur la complétion des habitations pour le constructions desquelles l'importation des matériaux et des objets ci-dessus a été faite.

ART. 8. Dans le cas où il serait prouvé que les matériaux et articles dont la franchise de droits aura été accordée par cette Loi, ont été l'objet d'une spéculation ou employés à d'autres fins, soit par l'importateur, soit par un tiers, ils seront taxés du double des droits d'entrée dont ils auraient été exempts.

ART. 9. Lorsqu'un navire importera des articles admis en franchise par cette Loi, ou par toute autre, pour des établissements agricoles, en même temps que ceux qui seront destinés au commerce, l'exemption sera limitée seulement au droit d'importation des objets qui se trouvent dans la première catégorie; laissant, par conséquent, le navire sujet au paiement des droits de port, et les consignataires responsables des droits d'entrée pour tout ce que cette Loi n'aura pas exempté.

ART. 10. Tout Gérant ou Agent de Compagnie d'Immigration sera tenu de fournir au Gouvernement, par l'intermédiaire du Gouverneur de la Province ou du District du port où les immigrants auront débarqué, et

dans le délai de vingt-quatre heures après leur arrivée, une liste indiquant le nom, l'âge, la nationalité, et le dernier lieu de résidence de chacun d'eux.

ART. 11. Dans chaque Gouvernement de Province ou de District, il y aura un employé chargé de tenir un registre sur lequel seront inscrits le nom, l'âge, la nationalité et le dernier lieu de résidence de chaque immigrant, ainsi que le nom du fermier ou de la Compagnie qui l'aura fait venir dans le pays, s'il s'y est engagé par contrat.

ART. 12. Les Gouverneurs mentionnés dans l'Article précédent rendront un compte exact au Ministre de l'Intérieur des passeports délivrés pour l'étranger, en faveur des immigrants auxquels cette Loi s'applique, et donneront le nom de l'Agent ou de la Compagnie qui les amèneront dans le pays.

ART. 13. La subvention mentionée dans l'Article 3 de cette Loi, sera retirée au bénéficiaire pour chaque colon ou colonie qui aura quitté le pays avant l'expiration de l'année de son engagement; et la somme payée à celui qui l'aura fait venir, sera remboursée par lui au Ministère des Finances.

ART. 14. Cette Loi abroge toutes les autres dispositions qui lui sont contraires; et le Pouvoir Exécutif aidera à son exécution.

SANTO DOMINGO.

OWNERSHIP OF GOVERNMENT LANDS BY CULTIVATION.

Below is given a translation of the decree of the National Congress of Santo Domingo declaring owners of lands those Dominicans who have cultivated the same for a considerable time.

This decree passed the National Congress on June 22, 1883, and was approved and promulgated by the President on June 30th, of the same year.

"THE NATIONAL CONGRESS, ETC., ETC.

"Considering, that in passing the law on gratuitous concession of government lands, there was no intention to deprive Dominican agriculturalists, located on the same lands, of the rights belonging to them either as owners, lessees, or as mere possessors for more than thirty years;

"Considering, that poverty or ignorance of their rights has prevented some Dominican agriculturalists in this predicament from antagonizing before the courts the claims of new occupants under the law of July 8, 1876;

"Considering, that all, or nearly all such poor agriculturalists and cattle raisers have rendered and continue to render, on every occasion, services to the country, and are entitled to be remunerated at least by the recognition of the ownership of the land which they and their parents have possessed;

"Upon examination of Article 1 of the Law on Gratuitous Concession of Government Lands;

"And on motion of the Executive,

DECREES:

ARTICLE 1. All Dominican agriculturalists who have inhabited and for a long period of time have cultivated, or used for some agricultural industry, a tract of land belonging to the Government, shall be considered owners of the same, and shall not be bound to pay any rental therefor.

"When the agricultural industry spoken of in the preceding paragraph consists in cattle raising, the ownership of the land can be acquired only when the latter is situated in the localities set aside by law for that purpose, and shall be limited to those portions of land actually occupied for feeding, enclosing and branding the animals.

"ART. 2. Dominican agriculturalists occupying government lands by virtue of a lease shall continue to possess them as lessees, according to the terms of their contracts; but at the expiration of the lease they shall be deemed to be exactly in the same position as the other Dominican agriculturalists spoken of in the preceding article.

"ART. 3. The treasury authorities (Administradores de Hacienda) of the respective provinces and districts shall issue, in conformity with the provisions of Articles 1 and 2 of the present decree, such patents or titles of ownership as may be asked from them by the Dominican agriculturalists or cattle raisers; provided that their applications to that effect are accompanied with plats and surveys of the lands occupied, giving their exact boundaries, and with the proper certificate proving, as required by law, that the said lands are really under cultivation, or actually in use for cattle raising or other agricultural purposes.

"ART. 4. The provision of Article 2 of the law on gratuitous concession of state lands shall not be deemed to be in force, as the said article was amended on the 5th of June, 1879, by Article 2 of the Immigration Law promulgated that day."

SANTO DOMINGO.

Decreto del C. N. declarando propietarios de terrenos á los dominicanos que los hayan cultivados por mucho tiempo.

Dios, Patria y Libertad. República Dominicana. El Congreso Nacional, en nombre de la República,

Considerando: que al darse la ley sobre concesión gratuita de terrenos del Estado, no se pudo privar de derechos anteriormente adquiridos á los agricultores dominicanos que tenian sus labranzas en esos mismos terrenos; ya á título de propiedad, ya á título de arrendamiento, ya á título de propiedad por prescripción recaida á consecuencia de una posesión de más de treinta años:

Considerando: que la pobreza é ignorancia de esos agricultores les ha impedido alegar sus derechos ante las tribunales contra los invocados por los nuevos ocupantes, en virtud de la ley de 8 de Julio de 1876:

Considerando: que todos ó casi todos esos agricultores pobres, así como los que ejercen la crianza ú otras industrias en los campos, han prestado y siguen prestando servicios á la patria en todas ocasiones, y son acreedores á que se les recompense siquiera con asegurarles la propiedad del terreno que han poseido ellos y sus padres:

Visto el artículo 1° de la ley sobre concesión gratuita de los terrenos del Estado; y

Por iniciativa del Poder Ejecutivo,

DECRETA:

ART. 1. Se considera propietario del terreno del Estado que tenga cultivado á ocupado con alguna industria, á todo agricultor ó industrial dominicano que hubiere habitado en el mismo ó sus adyacentes durante largo espacio de tiempo, sin estar sometido á pagar rentas bajo ningún concepto.

§ Para los que ejercen la industria de criadores, este derecho solo tiene aplicación en los lugares destinados por la ley á ese fin y sobre las porciones de terrenos que ocupen para vivir y encerrar, castrar y marcar sus animales.

ART. 2. Los dominicanos que hubiesen estado ocupando terrenos del Estado á título de arrendatarios, seguirán ocupándolos bajo el mismo título, mediante los contratos que tuvieren estipulados; y después de

perimidos estos, los arrendatarios quedarán en las mismas condiciones que los comprendidos en el artículo anterior y su párrafo.

ART. 3. Los administradores de hacienda de las provincias y distritos respectivos expedirán título de propiedad en virtud de los artículos 1° y 2° de este decreto, en favor de aquellos agricultores, industriales ó criadores que los reclamen, presentándoles las medidas y plano de los terrenos ocupados, con delineación precisa de límites y las certificaciónes correspondientes de que tienen en ellos sus labranzas, crianzas ó industrias.

ART. 4. El artículo 2° de la ley sobre concesión gratuita de los terrenos del Estado no se considera en vigor; pues se halla modificado desde el dia 5 de Junio de 1879, por el artículo 2° de la ley de inmigración promulgada en la misma fecha.

ART. 5. El presente decreto será enviado al Poder Ejecutivo para los fines constitucionales.

Dado en la sala de sesiones del Congreso Nacional á los 22 días del mes de Junio de 1883, año 40 de la Independencia y 20 de la Restauración. El presidente, *A. Deetjen*; los secretarios, *S. A. de Moya*, *E. Morel*.

Ejecútese, comuníquese por la Secretaria correspondiente, publicándose en todo el territorio de la República para su cumplimiento.

Dado en Santo Domingo, Capital de la República á los 30 días del mes de Junio de 1883, año 40 de la Independencia y 20 de la Restauración. El presidente de la República, ULISES HEUREAUX. El ministro de Guerra y Marina, encargado de los despachos de Hacienda y Comercio, A. W. Y GIL.

Es copia conforme á su original que certifico.

Santo Domingo, Junio 23 de 1896.

El Oficial Mayor del Ministerio de Fomento y Obras Públicas,

RAFAEL Y. RODRIGUEZ.

SAINT DOMINGUE.

Décret du Congrès National déclarant les Dominicains propriétaires des terres qu'ils auront cultivées pendant longtemps. Promulguée le 30 Juin 1883.

Le Congrès, au Nom de la Répubiique,

Considérant: Que le passage de la Loi relative à la concession gratuite des terres de l'Etat, ne peut pas priver les agriculteurs dominicains des droits qu'ils auraient acquis antérieurement soit par leur cultivation, soit à titre de propriété, soit par location, soit enfin, à titre de propriété par prescription en conséquence d'une possession de trente-et-un ans;

Considérant: Que la pauvreté et l'ignorance de ces agriculteurs les ont empêché de revendiquer leurs droits pardevant les Tribunaux contre les réclamations faites par les nouveaux occupants, en vertu de la Loi du 8 Juillet 1876;

Considérant: Que tous ou presque tous ces agriculteurs, ainsi que ceux qui sont engagés dans l'élevage des bestiaux ou toute autre industrie rurale, ont rendu et continuent à rendre des services au pays en toutes occasions, et qu'ils sont les créanciers dont on devrait garantir la propriété qu'ils possèdent et cultivent de père en fils;

Vu l'Article 1 de la Loi sur la concession gratuite des terres de l'Etat, et sur l'initiative du Pouvoir Exécutif.

DÉCRETE:

ARTICLE 1. Sera considéré comme propriétaire de terres de l'Etat, qu'il aura cultivées ou occupées pour une industrie quelconque, tout agriculteur ou industriel dominicain, et sur lesquelles, ou dans leur voisinage, il aura établi sa résidence pendant longtemps, sans être sujet à des taxes d'aucune nature.

§ Ce droit ne s'applique qu'aux terres réservées par la Loi, pour l'élevage des bestiaux, et à celles qui sont occupées par les éleveurs pour faire paître, parquer, châtrer et marquer leurs animaux.

ART. 2. Les Dominicains qui auront occupé les terres de l'Etat comme locataires à bail, continueront à les occuper au même titre par des contrats qu'ils auront stipulés; après leur expiration, les locataires pourront

rester aux mêmes conditions que celles qui sont établies dans l'Article précédent.

ART. 3. Les Administrateurs des Finances des Provinces et des Districts, transmettront des titres de propriété en vertu des Articles 1 et 2 de ce Décret, en faveur de ces agriculteurs ou éleveurs qui les réclameraient; indiquant les mesures de superficie et les plans des terres occupées, ainsi que les lignes exactes de leurs limites, et les certificats des travaux, industries ou élevage qui s'y trouvent actuellement en opération.

ART. 4. L'Article 2 de la Loi sur la concession gratuite des terres de l'Etat ne sera pas considéré comme étant en vigueur, ayant été modifié depuis le 5 Juin 1879, par l'Article 2 de la Loi sur l'Immigration promulguée à cette même date.

URUGUAY.

CUSTOM HOUSE RECEIPTS.

From a report recently issued by the Bureau of Statistics the following table, showing the imports and exports of the port of Montevideo for the first quarter of the year 1896, are taken:

IMPORTS.

Beverages, in general	$758,611 27
Provisions, cereals and groceries	1,028,194 43
Merchandise and cotton goods	1,522,951 43
Ready-made clothing and manufactured articles	490,797 07
Materials for industry and machinery	1,789,134 88
Miscellaneous articles	945,077 60
Cattle (live)	218,463 00
Total	$6,753,229 68

EXPORTS.

Cattle (live)	$632,683 50
Products from stock raising and packing houses	12,474,760 72
Agricultural products	463,104 99
Various products	59,743 25
Miscellaneous articles	200 20
Ships' supplies for vessels in the port of Montevideo	27,732 89
Total	$13,658,225 55

TOTAL OF IMPORTS AND EXPORTS.

Imports	$6,753,229 68
Exports	13,658,225 55
Total	$20,411,455 23

VENEZUELA.

NEW STEAMSHIP AND RAILWAY LINES.

Mr. E. H. Plumacher, Consul at Maracaibo, has forwarded to the Department of State the following translation of a contract made between the government of Venezuela and the Gran Ferrocarril de Venezuela for establishing new steamship and railway lines in that republic :

(1) The Government grants to the company of the Gran Ferrocarril de Venezuela and its legitimate successors the exclusive privilege for the establishment of one or more lines of steamers of sufficient capacity for the navigation on the lake of Valencia in all its directions and ports. This privilege will be for the term of five years, counting from the day on which this contract is definitely approved.

(2) The company is obliged to place in service the necessary steamer or steamers inside of one year, counting from the date on which this contract is approved, and should they fail to do so, this privilege will be declared forfeited.

(3) The steamers shall have national register and be under the Venezuelan flag, and they can not be taken for other purposes without the express consent of the company. The crew may be composed of both natives and foreigners, according to the company's convenience. With the view of avoiding all interruptions in the navigation, the natives who may form the crew of the vessels are declared exempt from all military service, the company being obliged to furnish to the Government a list of same.

(4) It is also granted to the company the right to construct railroads or tramway lines at La Cabrera and San Joaquin, or Guacara, and other places which they may find necessary for the transportation of cargo and passengers on the lake, and from there to the line of the Gran Ferrocarril de Venezuela, taking for this purpose, if needed, the roads and indispensable land for the establishment of the railroads, with no indemnification whatever, but the road must be at least 5 meters wide. The company may also construct a tramway line from the lake to Güigüe and better the condition of the roads now existing in the latter place.

(5) The steamer or steamers, which may come in pieces, with all their

materials and utensils, shall be free of all import duties; also, all of the articles and materials for the construction of the roads and those necessary for the exploitation and support of the steamers and railroads, the coal which may be sent for said company during this period only being subject to the laws in force. The company shall have the right to use the materials they have at their railroad now in operation.

(6) The company will be exempt from every national contribution of whatever kind or nature during the period of this concession.

(7) The present contract shall in no way interfere with the traffic of sailing vessels or oar boats.

(8) The company may transfer all or a part of this contract to any person or company, with the previous approval of the Government.

(9) The rates for transport shall not exceed the following tariff: (*a*) The passage or fare of one person, with 25 kilograms as baggage, shall be 4 bolivars for the longest route, and in proportion for the shorter distances; (*b*) for freight of every 1,000 kilograms of merchandise, fruits and products from one place to another on the lake, 13.50 bolivars, and the overweight on baggage and parcels shall pay double the freight; (*c*) the transport of large animals and cattle on a large scale shall be done at the rate of 4 bolivars per head, say up to five head, and from that number up, the price shall be specially agreed upon, which must be less; small cattle and animals shall pay half of the rate under the same conditions. The prices for the transportation by railroads shall not exceed those charged at present by the Gran Ferrocarril de Venezuela. The company may charge as they may think best, say by weight or measure, taking as a unit 1 cubic meter, equivalent to 800 kilograms, when the lot is small, and in large amounts the price to be agreed upon shall always be reduced.

All doubts and controversies which might arise from this contract shall be decided by the national courts, but in no way shall they be the cause of international claims.

Additional Article.—To avoid misunderstanding, it is hereby stated that, according to Article 1, it is granted to the company the exclusive privilege for only five years, but that after said five years have expired, the company shall have the same rights to the navigation and use of tramway roads, but without further privileges.

VENEZUELA.

NUEVAS LÍNEAS DE VAPORES Y FERROCARRILES.

El cónsul de los Estados Unidos de América, en Maracaibo, ha enviado con fecha 15 de Mayo del corriente año al Departamento de Estado en Washington una traducción del contrato celebrado recientemente entre el Gobierno de Venezuela y la Compañía del Gran Ferrocarril de la misma República, en que se encuentran las siguientes estipulaciones:

1ª El Gobierno concede privilegio exclusivo á la Compañía del Gran Ferrocarril de Venezula y á sus legítimos sucesores y causahabientes para establecer una ó mas líneas de navegación por vapor en el lago de Valencia. Los buques deben ser de capacidad suficiente, y navegarán en el lago en todas direcciones, tocando en sus diferentes puertos. Este privilegio durará cinco años, á contar desde la fecha de la definitiva approbación del contrato.

2ª La Compañía se compromete á poner en el lago, dentro del término de un año á contar de la antedicha fecha, el buque ó buques de vapor que se necesiten para el servicio de navegación á que se ha hecho referencia; y en caso de no hacerlo así caducará el privilegio.

3ª Los buques de vapor que hagan este servicio navegarán con la bandera venezolana, y pertenecerán á la matrícula nacional. No podrán nunca ser usados para objetos distintos de los expresados en este contrato, á no ser con consentimiento expreso de la Compañía. Las tripulaciones podrán constar de venezolanos y extranjeros, según parezca conveniente á la Empresa. Y á fin de evitar que se interrumpan los viajes se concede á los venezolanos que formen parte de las referidas tripulaciones el privilegio de estar exentos de servicio militar de cualquiera clase. La Compañía deberá suministrar al Gobierno una lista de la tripulación de cada buque.

4ª Se concede también á la compañía del Gran Ferrocarril de Venezuela el derecho de construir tranvías en La Cabrera y San Joaquín, ó Guacara, y en los demás puntos donde se necesiten para el transporte de las cargas ó pasageros del lago, y para unir los dichos puntos con la

línea del Gran Ferrocarril de Venezuela. A fin de que el derecho de construir estos tranvias puedo ejercitarse sin dificultad, se autoriza á la Compañía concesionaria para usar, si fuere necesario, no solo caminos ordinarios que estén construidos, sino cualesquiera terrenos que para ello sean indispensables. El espacio ocupado por estos tranvías tendrá á lo menos la anchura de cinco metros. Podrá también la Compañía, si así lo estima conveniente, construir un tranvía entre el lago y el punto denominado Güigüe, y mejorar los caminos ordinarios que hoy existen en la localidad últimamente nombrada.

5ª Los buques destinados á la navegación del Lago podrán venir en piezas, si así se quiere; y tanto dichos buques, como todos sus materiales, utensilios, etc., serán admitidos en los puertos de la República sin pagar derecho alguno. También será libre la importación de todos los artículos y materiales empleados en la construcción de los caminos, y en el mantenimiento y explotación de los vapores y ferrocarriles. Pero el carbón de piedra que se envíe á la Compañía, durante el tiempo de este contrato, quedará sujeto á lo que determinen las leyes. La Compañía podrá usar los materiales que tiene ahora en el ferrocarril de su pertenencia, abierto ya al servicio público.

6ª La Compañía queda exenta, durante el tiempo de esta concesión, de todo impuesto ó contribución de cualquiera clase, de carácter nacional.

7ª Este contrato no se opone en modo alguno á que se haga el tráfico en el lago con buques de vela, ó con embarcaciones movidas por remos.

VÉNÉZUÉLA.

NOUVELLES LIGNES DE VAPEURS ET DE CHEMINS DE FER.

Mr. E. H. Plumacher, Consul des Etats-Unis à Maracaibo, a transmis au Département d'Etat, la traduction suivante d'un contrat pour établir des lignes de Vapeurs et de Chemins de fer au Vénézuéla.

Le Ministre de l'Intérieur et des Travaux Publics, duement autorisé par le Président de la République, et avec l'approbation du Conseil Fédéral, d'une part, et la Compagnie du "Gran Ferrocarril" du Vénézuéla, de l'autre part, ont passé le contrat suivant:

1. Le Gouvernement accorde à la Compagnie du "Gran Ferrocarril" du Vénézuéla et à ses successeurs légitimes, le privilège exclusif d'établir une ou plusieurs lignes de vapeurs d'une capacité suffisante pour la navigation du Lac de Valencia dans tout son parcours, et dans tous ses ports. Ce privilège est pour cinq ans à partir du jour que ce contrat sera finalement approuvé.

2. La Compagnie sera obligée de mettre sur la ligne le nombre nécessaire de vapeurs pour le service, dans un délai d'un an, à compter du jour que ce contrat aura été approuvé; et, dans le cas où elle manquerait de le faire, ce privilège sera annulé.

3. Les vapeurs auront un registre national, et navigueront sous pavillon Vénézuélien; ils ne pourront servir à aucun autre usage qu' à celui auquel ils sont destinés, sans le consentement formel de la Compagnie. L'équipage pourra être composé d'indigènes et d'étrangers, selon que la Compagnie le jugera utile. Afin d'éviter les interruption dans la navigation, les indigènes faisant partie de l'équipage des vapeurs, seront exemptés du service militaire; et la Compagnie devra, à cet effet, en fournir la liste au Gouvernement.

4. Il est aussi accordé à la Compagnie le droit de construire des lignes de chemins de fer ou de tramways, à la Cabrera et à San Joaquin, ou à Guacara et autres endroits que'elle croira nécessaires pour le transport des passagers et des marchandises sur le Lac, et de là, jusqu'à la ligne du "Gran Ferrocarril" du Vénézuéla. Elle pourra, en cas de besoin, occuper les routes et les terrains indispensables à la construction des chemins

de fer, sans recevoir aucune autre indemnité; la voie devra avoir une largeur de cinq mêtres. La Compagnie pourra aussi établir une ligne de tramways à partir du Lac jusqu' à Guigue, et améliorer la condition des routes qui existent déjà en ce dernier endroit.

5. Les vapeurs qui viendront en pièces séparées, ainsi que tous les matériaux et l'outillage qui en font partie, seront admis en franchise de droits; il en sera de même pour les articles et matériaux destinés à la construction des chemins de fer et ceux qui sont nécessaires à l'exploitation et au bon état des vapeurs. Le charbon expédié à la Compagnie, pendant cette période, sera soumis seulement aux lois en vigueur. La Compagnie pourra se servir du matériel de son chemin de fer actuellement en exploitation.

6. La Compagnie sera exemptée de toute taxe nationale pendant la durée de cette concession.

7. En aucun cas, ce contrat ne devra porter atteinte au trafic des navires à voiles ni aux bateaux à rames.

8. La Compagnie pourra transférer tout ou une partie de ce contrat à des particuliers ou à une Compagnie, après avoir préalablement obtenu l'approbation du Gouvernement.

9. Le taux du transport n'excédera pas le tarif suivant:

(*a*) Le prix du passage pour chaque personne et 25 kilogrammes de bagage, sera de 4 bolivars pour la plus longue route, et en proportion, selon la plus courte.

(*b*) Pour 1,000 kilogrammes de frèt de marchandises, fruits et autres produits d'un point du lac à un autre, 15.50 bolivars; et l'excédent du poids du bagage et des paquets, paiera le double du frèt.

(*c*) Le transport sur une grande échelle des animaux et du gros bétail depuis 5 têtes, sera au taux de 4 bolivars par tête; au-dessus de ce nombre le prix qui devra être moins élevé, sera fixé d'un commun accord; le menu bétail et autres petits animaux, paieront la moitié dans les mêmes conditions. Les prix du transport par les chemins de fer ne dépasseront pas ceux qui sont actuellement demandés par le "Gran Ferrocarril" du Vénézuéla. La Compagnie pourra établir son tarif soit par poids ou par mesure, prenant comme unité, le mêtre cube, équivalant à 800 kilogrammes, lorsque le lot est petit, mais si les quantités sont grandes, le prix fixé sera toujours réduit.

Toute controverse ou différence qui pourrait s'élever sur les termes de ce contrat, sera réglée par les cours du pays; mais en aucun cas elle ne donnera lieu à une réclamation internationale.

Article additionnel. Afin d'éviter tous malentendus, il est formellement déclaré que, conformément à l'Article 1, le privilège exclusif accordé à la Compagnie, n'est que pour cinq ans; mais, qu'après l'expiration de ce temps, elle jouira des mêmes droits à la navigation et à l'usage des tramways, sans toutefois recevoir aucun autre privilège.

CANE SUGAR PRODUCTION.

[From the Revue du Commerce Extérieur, July 11, 1896.]

According to the Bulletin of the French Chamber of Commerce of Barcelona (Spain), the cane sugar production of the world reached for the year 1895-96, 2,637,000 tons against 3,481,500 tons for the year 1894-95, showing a decrease of 649,500 tons.

These figures are distributed as follows:

Place of Production.	1864-95. Tons.	1895-96. Tons.
Cuba	1,000,000	300,000
Puerto Rico	52,500	55,000
Trinidad	52,000	50,000
Barbados	37,000	57,000
Jamaica	30,000	32,000
Lesser Antilles	27,000	30,000
Martinique	30,000	38,000
Guadaloupe	40,000	45,000
English Guiana	100,000	105,000
Reunion	38,000	40,000
Mauritius	115,000	130,000
Java	500,000	340,000
Brazil	275,000	225,000
Philippine Islands	200,000	230,000
United States	340,000	260,000
Peru	70,000	70,000
Egypt	85,000	90,000
Sandwich Islands	140,000	170,000
Mexico	10,000	10,000
Central America	5,000	5,000
Argentine Republic	110,000	120,000
Australia	150,000	160,000
Spain	20,000	20,000
Central Africa	5,000	5,000
British India	50,000	50,000
Total	3,481,500	2,637,000

From the foregoing figures it may be seen that the falling off in the production in the last season may be attributed to the loss in the Island of Cuba, owing to the existing disturbed condition of affairs there. Java and the United States also show a notable decrease in production.

PRODUCCÍON DEL AZÚCAR DE CAÑA.

[De la *Revue du Commerce Exterieur*, Julio 11 de 1896.]

Según el Boletín de la Cámara de Comercio francesa de Barcelona, en España, la producción del azúcar de caña, en el mundo, en el año de 1895 á 1896, subió hasta 2,637,000 toneladas. Como en el año anterior de 1894 á 1895 la misma producción había subido á 3,481,500 toneladas, resulta una baja para el presente año de 649,500 toneladas.

Estas cifras aparecen distribuidas del modo que sigue:

Lugar de producción.	1894 á 1895. Toneladas.	1895 á 1896. Toneladas.
Cuba	1,000,000	300,000
Puerto Rico	52,500	55,000
Trinidad	52,000	50,000
Barbadas	37,000	57,000
Jamaica	30,000	32,000
Antillas menores	27,000	30,000
Martinica	30,000	38,000
Guadalupe	40,000	45,000
Guayana Inglesa	100,000	105,000
Reunión	38,000	40,000
Mauricio	115,000	130,000
Java	500,000	340,000
Brazil	275,000	225,000
Islas Filipinas	200,000	230,000
Estados Unidos	340,000	260,000
Perú	70,000	70,000
Egipto	85,000	90,000
Islas Sandwich	140,000	170,000
México	10,000	10,000
América Central	5,000	5,000
República Argentina	110,000	120,000
Australia	150,000	160,000
España	20,000	20,000
Africa Central	5,000	5,000
India Inglesia	50,000	50,000
Total	3,481,500	2,637,000

De las antecedentes cifras se desprende que la baja en la producción del azúcar de caña en el año de 1895 á 1896 debe atribuirse en gran parte á la situación que atraviesa la isla de Cuba, en cuyo país es donde se nota la mayor diferencia. La isla de Java y los Estados Unidos de América muestran también una baja notable á este respecto.

FOREIGN COMMERCE OF THE UNITED STATES FOR JUNE, 1896.

The total value of imports of merchandise into the United States for June, 1896, as shown by the report of the Bureau of Statistics, was $56,151,763. For the corresponding period of 1895 it amounted to $61,662,044. These figures show a decrease of $5,510,281 for the current year.

In the item of wool of all classes the falling off amounts to $2,000,000 in round numbers, and the manufactures of wool to $1,675,967. The exact figures being: For wool unmanufactured, June, 1896, $646,897, and for June, 1895, $2,676,491; in manufactures of wool the receipts in June, 1896, were $2,286,000; June, 1895, $3,901,967.

The decrease in the importation of coffee amounted to $1,570,000, of which, approximately, $800,000 were in the receipts from Brazil. The other South American countries show a loss of about $900,000. There was a gain of $280,000 in the movement from Mexico. From Central America there is no material change to be noted.

The importation of cocoa from Central and South American countries, except Brazil, was, for June of the present year, *nil*, while for the same month of 1895 it amounted to $156,000. The receipts of this commodity from Brazil were, for the month under review, $89,000, against $7,500 for the preceding June.

The trade in fruits of all kinds with Mexico, Central and South America shows no essential change for the period under consideration.

The total importation of hides and skins for June, 1896, amounted in value to $1,355,349, as against $3,832,593 in 1895,

showing the astonishing decrease of $2,477,244. Of this loss $600,000 is sustained by South America; the balance is found in the receipts from European countries, notably Germany and France.

The receipts of India rubber from Brazil in June, 1896, were $354,736, against $561,485, a falling off of $206,749.

A satisfactory gain is found in the importation of sugar, below the standard of No. 16 Dutch from Mexico, Brazil and other South American countries, aggregating in value $350,750, divided as follows: Mexico, $43,608; Brazil, $113,436; other South American, $193,706.

In leaf tobacco Mexico exported to the United States in June, 1896, 9,354 pounds, valued at $1,863, against 2,266 pounds in June, 1895, valued at $359.

The total value of the domestic exports of the United States for June, 1896, is set down at $64,928,447, against $53,738,093 for the corresponding period of 1895, an increase of $10,190,354.

A conspicuous gain is noted in the shipment of live hogs to Mexico, which in 1896 amounted to $24,312 compared with $164 for the same period of 1895.

In June of the current year the exportation of corn to Mexico was 195,975 bushels, valued at $75,251 as against nothing for the preceding year. This increase is explained by the demand created by the threatened short crop, resulting from the drought prevailing in the corn-producing sections of Mexico. To further relieve this want the Mexican government has reduced the import duty on this article from $1.40 per carga (300 pounds) to $1.00.

A notable increase in the trade with Mexico is found in the increased exportation of crrriages, cars, etc.; in June 1896 this reached $53,387, as compared with $7,864 in June, 1895. In June of the present year the shipments to Argentina were $3,905, against 317 in 1895.

The exportation of lumber to Mexico increased from $35,367 in June, 1895, to $85,343 in June, 1896. To the Central

American States and British Honduras the shipments amounted to $15,647 in June of the present year as compared with $3,091 for the corresponding period of 1895. Argentina took lumber to the value of $78,371 in June, 1896, against $42,468 in 1895. The exportation of lumber to Brazil shows an increase amounting to $45,000, while Colombia and other South American countries are represented by a loss of approximately $20,000.

A general review of the commerce of the United States for the twelve months ending June 30, 1896, in comparison with that of the year ending June 30, 1895, reveals the fact that in the total imports of merchandise for the fiscal year 1896 there was a gain amounting to $48,040,059, and in the value of total exports of domestic produce the increase was $69,817,888. The figures given are:

	1895.	1896.
Total imports	731,969,965	779,710,024
Total domestic imports	793,392,599	863,200,487

Of the increase in imports the item of hides accounts for $4,397,230, of which the receipts from South America alone represents a gain of $4,000,000 for the year.

The importation of crude India rubber from Brazil shows a decrease amounting in value to $2,969,430, the figures being: For 1896, $10,225,825; for 1895, $13,195,255.

In dutiable sugars (above No. 16, Dutch standard), there is shown an increase of $31,000,000 in round numbers; of this increase $4,500,000 is credited to Brazil, and $1,000,000 to other South American States.

For the year under consideration the importation of leaf tobacco from Mexico exactly doubled that of the year preceding, the amount in value being $28,000.

The importation of wool, of all classes, shows a substantial improvement. In 1896 it was $32,451,242, against $25,573,863 in 1895. Of this increase $450,000 is accounted for in the

receipts of wool of Class 2 from South America; $220,000 are found in the receipts of wool of Class 3 from the same source.

The exportation of breadstuffs shows an increase of $23,186,095, the exact figures being—for 1896, $37,836,862; for 1895, $14,650,767. This increase is found in the shipments to European countries. With the exception of Mexico, which took corn to the value of $500,000 in excess of the preceding year, there is no change to note in the exportation of articles under this head to the Spanish American countries.

Under the general head of provisions there is no material change to note in the exportations to the Latin American countries.

The total shipments of lumber for the year 1896 foot up $10,477,792, as compared with the year 1895—$9,160,592; for 1895, an increase of $1,317,200. Of this amount $965,516 are found in the exportation to Mexico, Argentina and Brazil, represented by the following figures: Mexico, $387,607; Argentina, $292,434; Brazil, $285,475.

COMMERCE EXTÉRIEUR DES ETATS-UNIS POUR LE MOIS DE JUIN 1896.

La valeur totale des importations aux Etats-Unis, pendant le mois de Juin 1896, d'après le Rapport du Bureau des Statistiques, s'est élevée à $56,151,763 et à $61,662044 pour la même période de 1895. Ces chiffres montrent une diminution de $5,510,281 pour l'année courante.

En ce qui concerne les laines de toute espèce, la baisse est de $2,000,000, et pour celles qui sont manufacturées, de $1,615-960. Ces sommes sont réparties comme suit: En Juin 1896, les laines brutes ont donné $746,897; et $2,676.491, en 1895; les recettes de laines manufacturées, en Juin de l'année courante, ont été de $2,286,000, et de $3,961,967, en Juin 1895.

La baisse dans l'exportation du café a été de $1,570,000, dont environ $800,000 se trouvent dans les expéditions du Brésil. Les autres pays de l'Amérique du Sud constatent une perte d'à peu prés $900,000. Il y a eu un surcroît de $280,000 provenant des envois du Mexique. Quant à l'Amérique Centrale, on n'observe aucun changement matériel.

L'importation du cacao des pays de l'Amérique Centrale et du Sud, sauf celle du Brésil, a été "nihil," pour l'année courante; tandis que pour le même mois de 1895, elle s'élevait à $155,000. Les recettes de cette denrée provenant de ce dernier pays, durant le mois qui nous occupe, ont été de $89,000 contre $7,500, pour le mois de Juin précédent.

Le commerce de fruits de toute espèce, avec le Mexique, l'Amérique Centrale et du Sud, n'a subi aucun changement matériel pendant le même exercice.

L'importation totale des cuirs et des peaux, pour Juin 1896, a été de $1,355,349, contre $3,832,593 en 1895, montrant une étonnante diminution de $2,477,244. L'Amérique du Sud a perdu $600,000 de cette somme, dont la balance se trouve répartie en Europe ; principalement en France et en Allemagne.

Les recettes du caoutchouc provenant du Brésil, en Juin 1896, onté ét de $354,736 contre $561,485, soit une diminution de $206,749.

On trouve une augmentation satisfaisante dans les importations des sucres au-dessous du titre hollandais No. 16, provenant du Mexique, du Brésil et d'autres pays de l'Amérique du Sud, qui ont atteint un total de $350,750 divisés comme suit : Pour le Mexique, $43,608 ; le Brésil, $113,436 ; et les autres pays Sud Américains, $193,706.

Quant au tabac en feuilles, le Mexique en a exporté aux Etats-Unis 9,354 livres évaluées à $1,863, en Juin de l'année courante, contre 2,266 livres valant $359, pendant le même mois de 1895.

La valeur totale des exportations des produits des Etats-Unis, en Juin de l'année actuelle, est de $64,928,447 contre $53,738,095 pour la même période de 1895, soit une augmentation de $10,190,354.

On remarque un gain notable dans les envois au Mexique de porcs vivants, qui, en 1896, se montaient à une valeur de $23,312, comparée à $164, pour le même exercice de 1895.

Pendant le mois de Juin de l'année courante, l'exportation du Maïs au Mexique, a été de 195,975 boisseaux, évalués à $75,151 contre aucun envoi pendant l'année précédente. Cette hausse s'explique par la demande faite dans la crainte d'une mauvaise récolte causée par la grande sécheresse qui existait dans les régions du Mexique ou le Maïs est le plus cultivé. Afin de mieux pourvoir à ce besoin, le gouvernement Mexicain a réduit à $1.00 les droits d'entrée de cet article, qui, auparavant, étaient de $1.40, par charge de 300 livres.

Une augmentation digne de remarque dans le commerce avec Mexico, se trouve dans le surcroît des exportations de voitures, wagons de chemins de fer, de tramways, etc., qui se montèrent à $53,387 en Juin de cette année-ci, comparées à $7,864 pendant le même mois de 1895. Durant ce même mois, ces envois pour la République Argentine ont été de $3,905 contre $317 en 1895.

L'exportation au Mexique de bois de construction, s'est accrue de $35,367 en Juin 1895, à $85,343 pendant le même mois de 1896. Les expéditions de ce matériel pour l'Amérique du Centre, et pour le Honduras Britannique, ont été de $15,647 en Juin de cette année-ci, et de $3,091 pour la période correspondante en 1896. La République Argentine en a acheté pour une valeur de $78,371 en Juin 1896, et pour $42,468 en 1895.

L'exportation de bois du même genre, destinés au Brésil, montre une augmentation de $45,000, tandis que celle pour la Colombie et autres pays Sud-Américains, est représentée par une perte d'environ $20,000.

Une revue générale du commerce des Etats-Unis, pendant l'année fiscale finissant le 30 Juin 1896, comparée à celle de 1895, démontre que le total des importations pour la première, a donné un gain de $48,040,059, et celui des exportations des produits du pays, a augmenté de $69,817,888. Les chiffres sont:

	1895.	1896.
Total des Importations.....	$731,696 965	$779,710 024
Total des Exportations des produits.....	793,392 599	863,200 487

Dans l'augmentation des importations, les peaux figurent pour $4,397.230, dont les recettes de l'Amérique du Sud représentent un gain de $4,000,000 pendant l'année.

L'importation du caoutchouc brut, du Brésil, montre une diminution d'une valeur de $3,969,430; les chiffres sont: pour 1896, $10,225,225,825; et pour 1895, $13,195,225.

Dans les sucres (au-dessus du titre hollandais de 16) soumis aux droits d'entrée, il y en chiffres ronds, une augmentation de $31,000,000; dont $4,500,000 proviennent du Brésil, et $1,000,000 des autres Etats du Sud-Amérique.

Pour l'année que nous étudions, l'importation du tabac en feuilles, expédié du Mexique, a été pour une valeur de $28,000, exactement le double de celle de l'année précédente.

L'importation des laines de toute classe, montre une amélioration notable. En 1896, elle était de $32,451,242 contre $25,573,863 en 1895. De cette augmentation $450,000 viennent des recettes de la laine No. 2 expédiée de l'Amérique du Sud; et $220,000, de celle du No. 3, de la même provenance.

L'exportation des céréales accuse une augmentation de $23,186, en 1895. Les chiffres exacts sont pour cette année-ci, de $37,836,862; et de $14,650,767, pour l'année précédente. Ce surcroît se trouve dans les expéditions pour l'Europe. A l'exception du Mexique qui a acheté du Maïs pour plus de $500,000 que l'année précédente, il n'y a pas de changement à observer dans l'exportation de ce produit pour les pays Hispano-Américains.

Sous le titre général de provisions, il n'y a aucun changement matériel à noter dans les exportations pour les pays ci-dessus mentionés.

Le total des expéditions de bois de construction pendant l'année, 1896, se monte à $10,477,792, comparé à $9,160,592 en 1895 soit une augmentation de $1,317,206. De cette somme $965,516 appartiennent á l'exportation au Mexique, à la République Argentine et au Brésil, divisés comme suit: Le Mexique, $387,607; la République Argentine, $293,434; et le Brésil, $285,475.

LIST OF THE PRESIDENTS OF THE AMERICAN REPUBLICS.

		Executive Residence.
Argentine Republic	Señor Don José Evaristo Uriburu.....	Buenos Aires.
Bolivia.....	Señor Don Mariano Baptista.....	Sucre
Brazil.....	Señor Don Prudente de Morães.....	Rio de Janeiro.
Chile.....	Señor Don Jorge Montt.....	Santiago.
Colombia.....	Señor Don Miguel Antonio Caro.....	Bogotá.
Costa Rica.....	Señor Don Rafael Iglesias.....	San José.
Ecuador.....	Señor Don Eloy Alfaro	Quito.
Guatemala	Señor Don José María Reina Barrios..	Guatemala City.
Haiti	Monsieur T. Simon Sam.....	Port au Prince.
Honduras.....	Señor Don Policarpo Bonilla.	Tegucigalpa.
Mexico	Señor Don Porfirio Diaz	City of Mexico.
Nicaragua.....	Señor Don José Santos Zelaya.....	Managua.
Paraguay.....	Señor Don Juan B. Egusquiza.....	Asunción.
Peru.....	Señor Don Nicolas de Piérola.....	Lima.
Salvador	Señor Don Rafael Antonio Gutierrez..	San Salvador.
Santo Domingo	Señor Don Ulises Heureaux..... .	Santo Domingo.
United States..	Mr. Grover Cleveland.....	Washington, D.C.
Uruguay.....	Señor Don Juan Idiarte Borda.....	Montevideo.
Venezuela.....	Señor Don Joaquín Crespo.....	Caracas.

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS.

SEPTEMBER, 1896.

ARGENTINE REPUBLIC.

CUSTOMS DUTIES FOR 1896.

MONEY, WEIGHTS AND MEASURES.—The Customs duties are levied in the Argentine Republic in specie. The monetary unit is the *peso—100 centavos*—about 4s. (nominal value.) For weights and measures the metrical system has been adopted.

ART. 1 Foreign goods imported into the Republic, and national products not exempt from export duties shall, respectively, during the year 1896, be subject to the hereinafter stipulated import and export duties.

CHAPTER I.

IMPORT DUTIES.

ART. 2. The under-mentioned goods shall pay the following percentage duties on value:

§ I.—25 % AD VALOREM.

1 All goods not specially enumerated in the present Law or which are not exempt from duty.

§ 2.—50 % AD VALOREM.

2 Arms, accessories and their appurtenances.
3 Harness, and saddlers' articles in general, complete or not.
4 Articles of all kinds of tissues, completely or partly made up.

5 Sword sticks.
6 Portmanteaus, valises and trunks
7 Bags, leather, exceeding 25 centimetres, with or without their accessories.
8 Boots and shoes, ready-made or in pieces.
9 Vehicles, finished or not, with bodies and shafts in the rough, for the same.
10 Cartridges for fire-arms.
11 Fireworks.
12 Mosaics.
13 Furniture, finished, or parts of furniture.
14 Ammunition (bullets and shot.)
15 Perfumery in general.
16 Gunpowder of all kinds.
17 Ready-made clothing.
18 Hats or caps not subject to a specific duty.

§ III.—45 % AD VALOREM.

19 Stockings and socks of all kinds.

§ IV.—40 % AD VALOREM.

20 Sacks of canvas or other tissue of cotton, sackcloth or sailcloth.
21 Borax.
22 Iron boxes, of all kinds.
23 Boxes, empty, for matches.
24 Hides and skins, tanned.
25 Fine lace, of pure or mixed silk.
26 Fine lace, of linen.

NOTE.—In virtue of Law No. 3359, of January 15, 1896, goods and products which, conformably to the Customs Law of 1896 are liable to import duties, shall be subject to an additional duty of 1 per cent.

27 Buckles for harness and saddlery of all kinds.
28 Trimmings and cords, of pure or mixed silk, combined or not with metallic threads.
29 Tissues and all other articles of silk, pure or mixed, including those of floss silk.
30 Tissues, knitted.
31 Screws, bolts and nuts.
32 Blankets of pure or mixed wool, with warp of cotton, hemmed or bordered.

§ V.—20 % AD VALOEM.

33 Tissues of cotton, unbleached, or cotton cloth ("*lienzo.*")

§ VI.—15 % AD VALOREM.

34 Oak, spruce, white pine, and resinous wood, unplaned.
35 Bolting cloth of silk.

§ VII.—10 % AD VALOREM.

36 White lead.
37 Ammonia, anhydrous, in cylinders, for the preparation of preserved meat.
38 Antimony, metallic.
39 Sand and stone, imported on vessels as necessary ballast.
40 Baryta, pulverized, or impure sulphate of baryta.
41 Coal tar.
42 Pitch, mineral.
43 Cocoa, in the bean.
44 Special carts for the conveyance of cereals.
45 Chairs and sleepers of iron, for railways or tramways.
46 Vessels or boats of all kinds, of a small tonnage, fitted together or not.
47 Tin, in bars or ingots.
48 Grease (degras.)
49 Wicks, plaited or not, for candles.
50 Pita, jute, or hemp, spun, for the manufacture of plaiting.
51 Lead, in plates.
52 Sulphate of lime.
53 Cocoanuts of Brazil and Paraguay.
54 Malt.
55 Machines of all kinds, of a value of 100 *pesos* and more, and extra parts thereof.
56 Motors and portable engines.
57 Silk, sewing and embroidering.

§ VIII.—5 % AD VALOREM.

58 Cork in square pieces or roughly shaped.
59 Jewelry.
60 Wire on reels, for reaping machines.
61 Wire of iron or steel, galvanized or not, of a diameter not exceeding No. 14.
62 Wire of iron or steel, barbed, for fences.
63 Needles for sewing machines.

64 Sand of Fontainebleau.
65 Sulphur, amorphous, or flowers of sulphur.
66 Cocoa and cocoa husks.
67 Twine for reaping and binding machines.
68 Iron in ingots, for foundries.
69 Iron, soft, in bars, hoops or plates, unwrought.
70 Scrap iron of all kinds.
71 Tin-plate, unwrought, cut or not.
72 Refractory bricks.
73 Refractory clay.
74 Lead in ingots or bars.
75 Sewing machines, and extra parts thereof.
76 Tar oils, heavy.
77 Canvas or cloth of pita, unbleached.
78 Ploughs.
79 Saffron.
80 Mercury.
81 Resin-pitch.
82 Pita, jute or hemp, raw, neither carded, combed, nor spun.
83 Machines and materials for public illumination by electricity or gas, with the exception of fixtures.
84 Machines and materials for the installation of public water-works and sewers, with the exception of fixtures.
85 Shearing machine, with or without motors, and extra parts thereof.
86 Nitrate of potash, crude, for industrial purposes.
87 Presses, fodder.
88 Harrows.
89 Watches of gold or silver.
90 Utensils of gold or silver.
91 Machines and motors of all kinds, for agricultural purposes.
92 Extra parts for the foregoing machines.
93 Mats of fibres.
94 Kaolin.
95 Wool, spun, or woollen yarn, for embroidering on the loom.
96 Books, printed, of all kinds, including maps.
97 Mouldboards and ploughshares, of cast or wrought iron.
98 Carbonate of soda, soda ashes, industrial silicate, nitrate and impure sulphate of soda, and caustic soda.
99 Sulphate of aluminium, impure.
100 Zinc in ingots or bars.

§ IX.—2½ % AD VALOREM.

101 Cotton, raw, ginned or not, and cotton yarn, for weaving.
102 Asphalt from Trinidad.
103 Precious stones.

104 Zinc in sheets not exceeding No. 4, cut for receptacles.
105 Yarn for wax matches.
106 Caoutchouc in natural state.
107 Guayaquil nuts (vegetable ivory.)
108 Fibres or wood pulp, for the manufacture of paper.
109 Hops.
110 Paper, natural white, in discs of from 1 to 2 centimetres in thickness, exclusively destined to the manufacture of paper matches.
111 Rabbit fur.
112 Quillaia bark.
113 Gelatine for the preparation of preserved meat.

ART. 3. *The under-mentioned goods shall pay the following specific duties:*

§ I.—*Comestibles.*

			Peso	cent.
114	Oils, vegetable, of all kinds	kilog.	0	10
	Oils, cocoanut and palm	do.	0	04
115	Olives, preserved in oil, stuffed or not, including the weight of receptacles	kilog.	0	08
	Olives, preserved in brine	do.	0	05
	Olives, pressed or not	do.	0	03
116	"*Aji*" (kind of pimento), raw	do.	0	05
117	Garlic of all kinds	do.	0	01
118	Capers, in glass receptacles	do.	0	08
	Capers, in wooden barrels	do.	0	06
119	Almonds, shelled	do.	0	10
	Almonds, in the shell	do.	0	05
120	Starch of all kinds	do.	0	08
121	Alpist	do.	0	01
122	Lupines, in the bean	do.	0	01
	Lupines, shelled	do.	0	02
123	Aniseed, in the grain	do.	0	06
124	Vetches, in the bean	do.	0	01
125	Herrings, smoked, in tubs	do.	0	05
	The same, in boxes	do.	0	08
126	Rice	do.	0	02
	Rice, in the husk	do.	0	00½
127	Hazelnuts, unshelled	do.	0	03
	Hazelnuts, shelled	do.	0	05
128	Oats, in the grain	do.	0	01½
129	Sugar, refined	do.	0	09
	Sugar, unrefined	do.	0	07
130	Cod and other similar fish, salted	do.	0	04
	The same, cut up	do.	0	06

			Peso.	cent.
131	Biscuits, fine, and other dry cakes of all kinds	kilog.	0	15
132	Coffee, in the bean	do.	0	03
	Coffee, ground	do.	0	06
133	Chicory, in packets	do.	0	03
	Chicory, not in packets	do.	0	02½
134	Shrimps ("*camarones*,") dried	do.	0	12½
135	Cinnamon, in sticks	do.	0	05
136	Meat, salted, in barrels	do.	0	02½
137	Chestnuts, shelled	do.	0	02½
	Chestnuts, unshelled	do.	0	00½
138	Caviar	do.	0	40
139	Barley, husked	do.	0	02½
	Barley, unhusked	do.	0	00¾
140	Onions	do.	0	01
141	Rye of all kinds	do.	0	01
142	Chocolate, in paste or powder	do.	0	30
143	Chick peas, in the bean	do.	0	01
	Chick peas, shelled	do.	0	02
144	Cloves, mother cloves and clove stems	do.	0	06
145	Prunes	do.	0	08
146	Chilian cocoanuts	do.	0	03
147	Cumin seed	do.	0	05
148	Fruits, candied, bonbons and pastilles, loose	do.	0	25
149	Vegetables, preserved in flasks or bottles	do.	0	15
150	Preserves of fish, shellfish and mushrooms, prepared in any manner, with the exception of sardines	kilogr.	0	20
	Preserves of meat other than salted meat, with or without truffles	kilogr.	0	20
151	Dates, in receptacles weighing up to 2 kilogs.	do.	0	10
	Dates, in larger receptacles	do.	0	06
152	Peaches, dried and stones ("*descarozados de duraznos*")	kilogr.	0	05
153	Sweetmeats and nougats	do.	0	25
154	Sausages, including Bologna sausages	do.	0	30
155	Pickles ("*encurtidos*,") in bottles	do.	0	10
	Pickles, otherwise put up	do.	0	07
156	Spices of all kinds, ground	do.	0	12
157	Farina	do.	0	05
158	Vermicelli and macaroni	do.	0	07
159	Fruits preserved in their juice or in syrup, and jams	kilog.	0	27
	Fruits in their natural state, or preserved in water or brandy	kilogr.	0	15
160	Biscuits, common	do.	0	02

			Peso.	cent.
161	Peas of all kinds	kilog.	0	04
162	Beans, dried	do.	0	01
163	Flour, comestible, of all kinds, in packets or tins, with the exception of wheat and maize flour	kilog.	0	05
164	The same, in cases, sacks, or any other receptacle	do.	0	04
165	Figs, dried, in receptacles weighing up to 2 kilogs.	do.	0	05
	Figs, dried, in larger receptacles	do.	0	03
166	Eggs of all kinds	do.	0	02
167	Ham	do.	0	25
168	Milk, condensed	do.	0	07
169	Codfish tongues	do.	0	10
170	Earthnuts	do.	0	01½
171	Butter	do.	0	10
172	Lard	do.	0	08
173	Apples, pears or cherries, dried, including the weight of receptacles	kilogr.	0	05
174	Ginger ("*màqui*")	do.	0	50
175	"*Mazacote*" (a preserve made of brown sugar	do.	0	02
176	Honey of all kinds	do.	0	03
177	Millet	do.	0	03
178	Mustard, English or French	do.	0	10
179	Lentils	do.	0	01
180	Walnuts	do.	0	03
181	Oysters	do.	0	04
182	Potatoes	do.	0	01
183	Raisins, in receptacles weighing up to 2 kilogs.	do.	0	15
	Raisins, in larger receptacles	do.	0	10
	Currants, in receptacles weighing more than 2 kilogs.	kilog.	0	05
184	Anchovy paste	do.	0	30
185	Tomato paste	do.	0	05
186	Stockfish, in bales	do.	0	02
187	Fish, in brine or pressed	do.	0	04
188	Pepper, red	do.	0	03
189	Pine-seeds	do.	0	06
190	Pepper, in the grain	do.	0	04
191	Pistachio-nuts	do.	0	10
192	"*Porotos*" (kind of bean)	do.	0	01¼
193	Cheese of all kinds	do.	0	20
194	Salt, common	hectolitre	0	20
	Salt, fine, in barrels or sacks	kilog.	0	01
	Salt, in flasks	do.	0	02
195	English sauce	do.	0	15
196	Sardines in oil or sauce	do.	0	07

			Peso.	cent.
197	Semolina	kilog.	0	02
198	Soups, prepared	do.	0	10
199	Tea of all kinds	do.	0	20
200	"*Ticholos*"	do.	0	15
201	Bacon	do.	0	20
202	Truffles, in natural state	do.	0	75
203	Paraguayan yerba, of all kinds, prepared	do.	0	04
	The same, similar to Chilian	do.	0	03
	The same, not prepared or crude	do.	0	02
204	Brandy, not exceeding 79° C., in wood or demijohns.	litre	0	06
	The same, in bottles of more than ½ litre up to 1 litre.	bottle	0	25
205	Absínthe, not exceeding 68° C., in wood or demijohns.	litre	0	29
206	Aniseed brandy, arrack, cognac, kirsch, rum, and other similar liqueurs, not exceeding 50° C., in wood or demijohns	litre	0	28
207	Absinthe, not exceeding 68° C., in bottles of more than ½ litre up to 1 litre	bottle	0	34
208	Aniseed brandy, arrack, cognac, kirsch, rum, and other similar liqueurs, not exceeding 50° C., in bottles of more than ½ litre up to 1 litre	bottle	0	33
209	Byrrh, in wood or demijohns	litre	0	30
	The same, in bottles	bottle	0	25
210	Bitters, Angostura, not exceeding 68° C., in bottles of more than ½ litre up to 1 litre	bottle	0	54
	The same, in half bottles	half bottle	0	27
	Bitters of other trade marks, in bottles	bottle	0	27
	The same, not exceeding 68° C., in wood or demijohns.	litre	0	29
211	Brandy, cane, in bottles	bottle	0	25
	The same, in wood or demijohns	litre	0	20
212	Beer, in wood	do.	0	09
	Beer, in bottles	bottle	0	12
213	"*Chacoli*," in bottles	do.	0	08
	The same, in wood	litre	0	04
214	"*Chicha*," in bottles	bottle	0	10
	The same, in wood	litre	0	08
215	Cider, in wood	do.	0	10
	Cider, in bottles	bottle	0	15
216	Geneva, aromatic, Old Tom or Schnapps, not exceeding 50° C., in bottles of one litre	bottle	0	33

		Peso.	cent.
	Geneva and Schnapps, not exceeding 50° C., in wood or demijohns..... litre	0	23
217	"*Grappa*," in bottles..... bottle	0	25
	The same, in wood or demijohns..... litre	0	20
218	Syrups, in bottles..... bottle	0	15
219	Liqueurs, not exceeding 50° C, in bottles of 1 litre. do.	0	33
	The same, in wood or demijohns..... litre	0	29
220	Punch, in bottles..... bottle	0	10
221	Drinks, soda, in bottles..... 12 bottles	0	50
222	Soda water..... do.	0	40
223	Ginger ale, in bottles of one litre..... do.	0	50
224	Wines of all kinds, in bottles..... bottle	0	25
	Wines, such as Port, Sherry, Madeira, Hock, Château-Margaux, Château-Lafitte, Château Yquem, Burgundy and other fine wines, in wood or demijohns..... litre	0	25
	Wines, such as "*Garnacha*," Muscatel, Marsala, Nebiolo, Sauterne, Moselle, and sweet, dessert and other common wines..... litre	0	12
	Wines, such as "*Carlon*," "*Priorato*," dry, common claret, "*Barbera*," and other similar common wines, in wood or demijohns, not exceeding 17° C., and not containing more than 50 % of dry extract obtained by evaporation at 100° C., including the sugar contained therein..... litre	0	08
	When the dry extract exceeds 50 %, the wine shall be subject to a surtax of 1 centavo per 5 grammes or fraction of 5 grammes of the excess and per litre.		
	When the wines and other beverages are of a strength exceeding the limits established in the foregoing numbers; they shall be subject to an additional duty of 1 centavo per degree or fraction of a degree in excess and per litre.		
225	Must, alcoholized or concentrated, and "*Mistetas*." litre	1	00
226	Vinegar, in wood or demijohns..... do.	0	01½
	Vinegar, in bottles..... bottle	0	02
227	Vermouth, in wood or demijohns..... litre	0	15
	Vermouth, in bottles..... bottle	0	16
228	Whiskey, not exceeding 68° C., in wood or demijohns. litre	0	30
	The same, in bottles..... bottle	0	30

MISCELLANEOUS ARTICLES.

		Peso.	cent.
229	Collars of cotton or linen, or of these materials mixed, for men and boys.....dozen	1	25
230	Cuffs of cotton or linen, or of these materials mixed. 12 pairs	2	00
231	Felt, adhesive, for men's hats.....each	0	30
	Felt, not adhesive (shapes), for hats, for men and women.....12 pairs	0	60
	Felt, in pieces, especially employed for the manufacture of hats.....kilog	3	00
232	Hats of woolen felt, of all kinds, for men and boys. each	0	40
	Hats of otter, beaver, vicugna or rabbit fur..... do.	1	00
	Hats, tall, varnished, for coachmen..... do.	0	70
	Hats, tall, of all other kinds..... do.	2	00
233	Matches, of wax, stearine or any other substance, loose.....kilog.	1	60
	Matches, wood..... do.	0	40
	Matches, of wax, stearine or any other substance, in boxes not containing more than 6 dozen.....kilog.	0	80
234	Stearine..... do.	0	08
235	Kerosene.....litre	0	01½
236	Playings cards of all kinds.....gross	10	00
237	Paper, colored, of all kinds, blotting paper, brown paper, straw paper and packing paper. .....kilog.	0	12
	Paper, white, for newspapers, in rolls or in the ream, also paper for books and writing paper, of all kinds and of any quality.....kilog.	0	03
238	Tacks, Parisian..... do.	0	03
239	Candles of stearine, paraffine, and of these materials mixed.....kilog.	0	10

§ III.—*Tobacco.*

240	Cigars of Havana tobacco, in wooden boxes.....kilog.	1	50
	The same, loose, in packets or cardboard boxes.. do.	2	25
	Cigars of ordinary tobacco (other than Havana), in wooden boxes.....kilog.	0	60
	The same, loose, in packets or cardboard boxes.. do.	0	75
241	Cigarettes of all kinds..... do.	1	00
242	Tobacco stems ..... do.	0	15
243	Snuff..... do.	0	40

		Peso.	cent.
244	Tobacco, in the leaf or cut, Havana.....kilog.	0	70
	Tobacco, in the leaf or cut, of other origin, excepting Paraguayan tobacco.....kilog.	0	25
	Paraguayan tobacco. ..... do.	0	15
245	"*Pichúa*"..... do.	0	20

CHAPTER II.

EXPORT DUTIES.

ART. 4. The follow'ng products and manufactured articles of the country shall, on exportation, pay the following percentage duties on value:

§ I.—2 % AD VALOREM.

246 Jerked or salted meat.

§ II.—4 % AD VALOREM.

247 Animal oil.
248 Horns and scrapings of horn, of all kinds.
249 Bone ash.
250 Bristles.
251 Hides and skins.
252 Hoofs of ovine or bovine animals.
253 Cabaline oil.
254 Bones of all kinds.
255 Wool, sheep's, in the grease or washed.
256 Hoofs and claws, other than of ovine or bovine animals.
257 Ostrich feathers.
258 Tallow or grease, rendered or pressed.
259 Scrap iron and steel shall pay a duty of 10 pesos per 1,000 kilogs.

CHAPTER III.

ARTICLES ADMITTED FREE OF DUTY.

ART. 5. The following articles shall be exempt from import duty:

260 Cork (bark or slabs).
261 Sand and stone imported on vessels as necessary ballast and destined to Municipalities.
262 Animals of all kinds, provided that they have been previously examined by a veterinary surgeon.
263 Vessels, complete or in sections.
264 Sugar cane.
265 Coal and charcoal, for fuel.
266 Casks of wood or iron, put together or not, used as receptacles.

267 Coke.
268 Chairs, rails of iron or steel, iron sleepers, and fish-plates, for railways or steam tramways.
269 Staves for casks.
270 Recipients, special bales or sacks, cases (put together or not), and tin-plate cut for receptacles, imported directly by establishments for meat preserving, for packing their products.
271 Sheep dip of all kinds.
272 Fruits and vegetables, fresh, excepting grapes.
273 Flour of wheat or maize.
274 Fire wood of all kinds.
275 Locomotives, and extra parts thereof.
276 Maíze, in cobs or in the grain.
277 Mowers, binders or reapers, with or without motors, platforms, tarpaulíns or oilcloth, and extra parts thereof.
278 Thrashers, steam, with or without motors, oilcloth or tarpaulins, and extra parts thereof.
279 Steam gins, with or without motors, oilcloth or tarpaulins, and extra parts thereof.
280 Furniture and implements of immigrants, included in their baggage.
281 Coin (specie.)
282 Naphtha and crude petroleum, and carburine.
283 Objects intended exclusively for Churches, imported at the request of ecclesiastics.
284 Gold, in nuggets, ingots or powder.
285 Water filters, of the Pasteur system and the like.
286 Fish, fresh.
287 Silver, in bars or ingots.
288 Plants, live, imported comformably to the Law, No. 2384.
289 Powder, blasting.
290 Reviews, journals, and scientific and literary publications, with or without illustrations, and copy-books with models, for schools.
291 Seeds, for sowing, of all kinds, other than those dutiable according to the present Law.
292 Wheat.
293 Articles for schools, imported at the request of the Provincial Governments or the National Council of Public Instruction.

ART. 6. Products of the country which are not specially taxed in the present Law may be exported free of duty.

ART. 7. The Executive may not accord exemptions other than those established in this Law or in special Laws.

EXTRACTS FROM THE DECREE OF JANUARY 24, 1896, REGARDING THE EXECUTION OF THE CUSTOMS LAW.

ART. 18. When captains, commissaries or masters of vessels, sailing or steam, of whatever nationality and tonnage, sail with a cargo shipped in ports of a neighboring State in destination of ports of the Republic or in transit to foreign ports, they must present in the first Argentine port of arrival the general manifest of their cargo, in duplicate copies, one of which must be viséd by the Argentine Consul. These two copies must contain the following details:

1. The name of the shipper; 2. The place of destination of the goods; 3. The name of the consignee; 4. The marks, numbers of the packages and their special designation; 5. The contents of each package, with statement of the kind and quality of each article; 6. Date and signature of the captain or master or of his agent.

ART. 19. The general manifest of sailing vessels or steamships, other than mail packet-boats, must be drawn up by the Customs from whence proceeding in the above-mentioned form, and accompany the vessel during the voyage.

Mail packet-boats which could not obtain the Consular legalization to their manifest before departure, may present these documents on the arrival of the next vessel of the same line; immediately on their entry into the port of destination they must, however, deposit a general manifest, in duplicate, signed by the Captain of the steamer and by his agent in the port, containing all the details stipulated in Art. 25.

ART. 20. Fines incurred by Captains, commissaries or masters of vessels for not having presented the manifests legalized by the competent Argentine Consuls must be paid in gold and conformably to the prescriptions established in the Customs ordinances in force.

ART. 21. Captains, commissaries or masters of vessels, as well as their agents, who shall not deposit their Consular manifests on the arrival of the next steamer plying for the same line, or who present these documents not containing the details stipulated in Art. 18, shall be liable to the penalties prescribed by the Customs ordinances.

The viséed manifests, transmitted by the next steamer, can not modify the details given in the manifest presented to the Customs on the entry of the vessel.

ART. 22. As conformably to the prescriptions of the Ordinances and to the Customs Law, Captains of vessels, taking cargo in a foreign port in destination of ports of the Republic, must cause their manifests and

bills-of-lading, as well as the certificate attesting that they sailed in ballast and their bills of health to be legalized by an Argentine Consul. Captains who have not complied with these stipulations, whatever be the tonnage and nationality of the vessel, shall be liable to the taxes established by the law of December 6, 1886, without prejudice to a fine of double the amount.

National vessels, of a tonnage of less than 40 tons and exempt from all Consular fees, which have not complied with the above-mentioned formalities, shall be liable to the taxes and fines conformably to the Schedule established in Art. 24 of the Customs ordinances.

ART. 28. Masters of vessels must comply with Art. 54 of the Law and for this purpose must present on their arrival a separate manifest, giving in detail the kind, quality and quantity of the goods referred to in the aforesaid Article.

ART. 29. Masters of vessels, or their agents, must see that the cases they ship with goods destined to the Republic bear their proper marks and numbers, not on the lids, but on the side. They must likewise indicate on the packages the name of the importing vessel. The non-observance of these formalities will suffice to prevent the landing of the cases.

TARIFF OF WAREHOUSE RENT AND CHARGES FOR MANUAL LABOR ("*eslingage.*"—(*Law No. 3325, of December 10, 1895.*)

1. Warehouse rent and charges for manual labor levied on all goods entering a Customs warehouse, whether liable to voluntary or obligatory clearance or not. (*Articles 1, 4 and 5 of the above-mentioned Law.*)

UNIT.	Warehouse rent. per month. Pesos. Cent.	Charges for manual labor Pesos. Cent.
Value—Per 100 pesos value	0 25	0 50
Volume—Per 100 cubic decimetres	0 03	0 06
Weight—Per 100 kilogrammes gross weight	0 05	0 10
Capacity—Per 100 litres	0 03	0 06
Powder and exptosives—Per 100 kilogrammes gross weight	0 15	0 30

2. Warehouse rent and charges for manual labor levied on all goods destined to direct clearance without entering a Customs warehouse, or which are bound to be cleared outside of warehouses. (*Article 6 of the above-mentioned Law.*)

UNIT.	Warehouse rent. per month. Pesos.	Cent.	Charges for manual labor Pesos.	Cent.
Value—Per 100 pesos value	0	25	0	37½
Volume—Per 100 cubic decimetres	0	03	0	04½
Weight—Per 100 kilogrammes gross weight	0	05	0	07½
Capacity—Per 100 litres	0	05	0	04½
Powder and explosives—Per 100 kilogrammes gross weight	0	03	0	22½

Fractions of one hundred in weight, volume, capacity or value shall, in all cases be considered as one hundred. (*Article 2 of the above-mentioned Law.*)

TARES, LEAKAGE AND BREAKAGE.

GOODS.	Tares.	Leakage. Per centage.	Breakage.
Oils of all kinds:			
— In casks	—	5	—
— In tin receptacles	—	2	—
— In bottles	—	—	2
Spirit of turpentine:			
— In casks	—	5	—
— In tin receptacles	—	2	—
"*Aji*" (kind of pimento), in hogsheads	10	—	—
Tar or pitch:			
— Liquid	—	5	—
— In tin receptacles	—	2	—
Sugar:			
— In hogsheads	10	—	—
— In cases	10	—	—
— In sacks	2	—	—
— Burnt, in casks	—	5	—
— In tin receptacles	—	2	—
Paving tiles and bricks of all kinds:			
— In bulk	—	—	5
— In barrels or cases	—	—	2

Goods.	Tares.	Leakage. Per centage.	Breakage.
Bottles, áasks, measures and pots, empty, of earthenware, glass, faience or porcelain	—	—	5
Double sacks for coffee and similar produce of all kinds	2	—	—
Tobacco in hogsheads	10	—	—
Boilers or kettles of iron, not packed	—	—	5
Cinnamon in cases or baskets	15	—	—
Piping and elbows of earthenware	—	—	8
Alimentary preserves in tins (deteriorated or damaged)	—	2	—
Cases used for the immediate package of Gruyere cheese	8	—	—
Cases:			
— Containing Dutch cheese, greasy paste, Chester, and cod	20	—	—
Casks:			
— Containing cheese of any kind	8	—	—
— Containing fruits preserved in brandy	—	5	—
Meats, salted, in barrels	10	—	—
Glass or crystal of all kinds, hollow or not	—	—	5
Glass mineral and distilled water receptacles of all kinds	—	—	2
Alimentary pastes in barrels or cases	10	—	—
Galvanized iron, for roofing, not finished	7	—	—
Glucose:			
— In casks	—	5	—
— In tin receptacles	—	2	—
Demijohns	—	—	4
Products of the country:			
— In sacks or bales	2	—	—
— In casks or cases	15	—	—
Tin-plate in cases	5	—	—
Tin or metal receptacles containing fruits	—	3	—
Kitchen utensils, iron	—	—	5
Liquids of all kinds:			
— In casks	—	5	—
— In demijohns, tin receptacles or bottles	—	2	—
Faience and porcelain of all kinds	—	—	5
Marble, in plates, slabs or lintels	—	—	5
Pine wood (broken or with flaws)	—	—	6
Wood, other, in planks or beams	—	—	3
— In veneers	—	—	5

Goods.	Tares.	Leakage. Per centage.	Breakage.
Honey:			
— In casks	10	5	—
— In tin receptacles	—	2	—
Potatoes, in baskets or cases	10	—	—
Paper:			
— In rolls	10	—	—
— In bales	4	—	—
"*Pichúa*" in casks	5	5	—
Kerosene in tin receptacles	—	2	—
Stones, cut, in bulk	—	—	5
Slates:			
— Roofing	—	—	15
— For billiard tables or pavements	—	—	5
Black tobacco, in rolls or leather bags	10	—	—
Salt, in hogsheads	10	—	—
Leeches	—	25	—
Tobacco:			
— Black, in tins	5	—	—
— Havana, imported by the Jagua river	12	—	—
Tiles, roofing, in bulk	—	—	12
Jars, earthenware	—	—	8
Yerba-maté:			
— In hogsheads, cases or baskets	15	—	—
— In tin receptacles	5	—	—
Zinc in hogsheads	6	—	—

NOTE.—A tare of 5% for leakage shall be granted to wines, oils, brandy, beer and liqueurs, in casks, proceeding from ports situated north of the Equator.

Similar goods proceeding from ports situated south of the Equator shall enjoy a tare of 2% for leakage.

Should the same articles be imported in bottles, from wheresoever proceeding, they shall be entitled to a tare of 2% for breakage. (*Article 15 of the additional Customs Law*).

ALPHABETICAL LIST OF THE PRINCIPAL ARTICLES ENUMERATED IN THE TARIFF.

Absinthe 205, 207
Agricultural machines ... 91, 277-279
Almonds 119
Alpist 121
Ammunition 14
Anchovy paste 184
Animals 262
Aniseed 123
Antimony 38
Apples, dried 173
Arms 2
Articles of tissues 4
Articles not specially enumerated 1
Articles, school 293
Bacon 201
Bark, quillaia 112
Barley 139
Baryta 40
Beans 162
Beer 212
Beverages 204-226
Biscuits 131, 160
Bitters 210
Bonbons 148
Bone ash 249
Bones 254
Books 96
Boots and shoes 8
Boxes, iron 22
Do., match 23
Brandy 204
Bricks, refractory 72
Bristles 250
Butter 171
Candles 239
Canvas 77
Caoutchouc 106
Capers 118
Cartridges 10
Casks 266
Caviar 138
Chairs and sleepers 268
Charcoal 265
Cherries, dried 173
Cheese 193
Chestnuts 137
Chicory 133
Chocolate 142
Cider 215
Cigarettes 241
Cigars 240
Cinnamon 135
Clay, refractory 73
Clothing, ready-made 17
Cloves 144
Coal 265
Coal tar 41
Cocoa 43
Cocoanuts 53, 146
Cod and similar fish 130
Coffee 132
Cognac 206, 208
Coin 281
Coke 267
Collars 229
Cork 58, 260
Cotton, and man'f'es of. 20, 33, 101
Cuffs 230
Cumin seed 147
Currants 183
Dates 151
Earthnuts 170
Eggs 166
Farina 157
Feathers, ostrich 257
Felt 231
Fibres of wood pulp 108

Figs..... 165
Filters..... 285
Firewood..... 274
Fireworks 11
Fish, in brine or pressed 187
Fish, fresh..... 286
Fish-plates... 268
Flour..... 163, 164, 273
Fruits, candied..... 148
Do., preserved..... 159
Do , fresh..... 272
Furniture..... 13, 280
Garlic..... 117
Geneva..... 216
Ginger ale..... 223
Gold, and utensils of.... 90, 284
Goods not specially enumerated..... 1
Grease... ..... 48, 258
Gunpowder..... 16
Ham..... 167
Harness..... 3
Hats and caps..... 18, 232
Hazelnuts..... 127
Hemp 50, 82
Herrings... 125
Hides and skins..... 24, 251
Honey. 176
Hoofs..... 252, 256
Hops..... 109
Horns..... 248
Iron, and manufactures of 22, 31, 45, 60-62 68-70, 97, 259, 268
Jams..... 159
Jewelery..... 59
Jute 50, 82
Kaolin..... 94
Kerosene..... 235
Kirsch..... 206, 208
Lace..... 25, 26
Lard..... 172
Lead..... 51, 74
Lead, white 36
Lentils 179
Lime, sulphate of..... 52
Liqueurs... .. .. 206, 208
Locomotives..... 275
Macaroni and vermicelli. 158
Machines.. ....55, 56, 75, 83-85, 91, 92, 275, 277-279
Maize, flour..... 273
do., cobs or grain.... 276
Malt..... 54
Maps..... 96
Matches 233
Mats..... 93
Meat 136, 150, 246
Mercury..... 80
Milk 168
Millet 177
Mosaics..... 12
Motors..... 56, 85
Mouldboards 97
Mowers 277
Mustard..... 178
Naphtha..... 282
Needles..... 63
Nougats....., 153
Oats..... 128
Oils.....76, 114, 235, 253
Olives..... 115
Onions..... 140
Oysters.... 181
Paper..... 110, 237
Pastilles..... 148
Peaches, dried... 152
Pears, dried..... 173
Peas 161
Pepper..... 188, 190
Perfumery..... 15
Petroleum..... 282
Pickles 155
Pine-seeds..... 189
Pistachio-nuts.... 191
Pita.... ..... 50, 82
Pitch, mineral..... 42
Plants, live..... 288
Playing cards 236
Ploughs..... 78

Ploughshares..... 97
Portmanteaus..... 6
Potatoes..... 182
Precious stones..... 163
Preserves..... 150
Prunes..... 145
Rails..... 268
Raisins..... 183
Recipients for meat preserves..... 270
Resin-pitch..... 81
Rice..... 126
Rum..... 206, 208
Rye..... 141
Sacks..... 20, 270
Saddlery..... 3
Saffron..... 79
Salt..... 194
Sand, Fontainebleau..... 64
Sardines..... 196
Sauce, English..... 195
Sausages..... 154
Seeds..... 291
Semolina..... 197
Sewing machines..... 75
Shrimps..... 134
Silk, manufactures of..... 28, 29, 57
Silver, and utensils of..... 90, 287
Skins and hides..... 24, 251
Snuff..... 243
Soda..... 98
Soda water..... 222
Spices..... 156
Starch..... 121
Staves..... 269
Stearine..... 234
Steeel, manufactures of..61, 62, 78, 259, 268
Stockfish..... 186
Stockings..... 19
Sugar..... 129
Sugar cane..... 264
Sulphate of aluminium..... 99
Sulphur..... 65
Sword sticks..... 5
Tallow..... 258
Tea..... 169
Tin..... 47
Tin-plate..... 71, 270
Tissues, and manufactures thereof.....4, 17, 20, 29, 30, 32, 33, 35, 77, 229, 230
Tobacco..... 240-245
Trimmings..... 28
Truffles..... 202
Trunks..... 6
Twine..... 67
Valises..... 6
Vegetables..... 149, 272
Vehicles..... 9
Vermicelli and macaroni 158
Vessels..... 46, 263
Vetches..... 124
Vinegar..... 226
Walnuts..... 180
Watches..... 89
Wheat, flour and grain..... 273, 292
Whiskey..... 228
Wicks..... 49
Wines..... 224
Wire..... 60-62
Wool, and manufactures of..... 32, 95, 255
Yarn..... 95, 101, 105
Yerba..... 203
Zinc..... 100, 104

REPÚBLICA ARGENTINA.

DERECHOS DE ADUANAS PARA EL AÑO DE 1895.

MONEDAS, PESAS Y MEDIDAS.—Los derechos de Aduana en la República Argentina se pagarán en moneda metálica de curso legal. (Véase art. 30 de la presente ley).

La unidad monetaria es el *peso*, que vale nominalmente 5 pesetas y se divide en 100 *centavos*. Con respecto á pesas y medidas se ha adoptado el sistema métrico.

ART. 1.—Las mercaderías de procedencia extranjera, á su introducción, y los productos del país, cuya exportación no es libre, pagarán respectivamente los derechos de importación y exportación que en seguida se establecen, durante el año de 1896:

CAPÍTULO I.

DERECHOS DE IMPORTACIÓN. (1)

ART. 2.—Pagarán un derecho de tanto por ciento *ad valorem* las mercaderías siguientes:

INCISO 1°.—25% AD VALOREM.

1 Todas las mercaderías que en esta ley no figuren con un derecho especial, y las que no estén exoneradas de derechos.

INCISO 2°.—50% AD VALOREM.

2 Armas, accesorios y sus adherencias.
3 Arneses y arreos en general, completos ó incompletos.

(1) En virtud del artículo 4 de la ley n° 3359 de 15 de Enero de 1896, las mercaderías y productos sujetos, según la ley de Aduana para 1896, al pago de los derechos de importación, pagarán, además, un impuesto adicional de 1 por ciento. (*Boletín Official* n° 757, de 29 de Enero de 1896).

4 Artículos de cualquier género ó tejido, confeccionados ó en principio de confección.
5 Bastones con estoque.
6 Balijas y baúles.
7 Bolsitas de cuero de más de 25 centimetros, con útiles ó sin ellos.
8 Calzado en general, concluído ó en piezas.
9 Carruajes concluídos ó sin concluir y trenes y varas en bruto para los mismos.
10 Cartuchos para armas.
11 Cohetes.
12 Mosaico.
13 Muebles concluídos ó en piezas.
14 Municiones.
15 Perfumería en general.
16 Pólvora en general.
17 Ropa hecha.
18 Sombreros ó gorras no gravados con derecho específico.

INCISO 3°.—45% AD VALOREM.

19 Medias de todas clases.

INCISO 4°.—40% AD VALOREM.

20 Bolsas de lienzo ó de otros géneros, de algodón, arpillera ó lona.
21 Bórax.
22 Cajas de hierro en general.
23 Cajas vacías para fósforos.
24 Cueros y pieles curtidos.
25 Encajes finos de seda ó mezcla.
26 Encajes finos de hilo.
27 Hebillaje para arreos ó arneses en general.
28 Pasamanerías y cordones de seda ó mezcla, con ó sin hilo metálico.
29 Tejidos y todo articulo de seda ó mezcla en general, incluyéndose los de borra de seda.
30 Tejido de punto.
31 Tornillos, bulones y tuercas.
32 Frazadas de lana ó de mezcla, con urdimbre de algodón, dobladilladas ó ribeteadas.

INCISO 5°.—20% AD VALOREM.

33 Telas de algodón crudo, llamadas lienzo.

INCISO 6°.—15% AD VALOREM.

34 Roble, pino spruce, blanco y de tea, sin cepillar.
35 Tejidos de seda especial para cernidores.

INCISO 7°.—10% AD VALOREM.

36 Albayalde.
37 Amoniaco anhidro, en cilindros, para la fabricación de carnes conservadas.
38 Antimonio metálico.
39 Arena y piedra que conduzcan los buques como lastre necesario.
40 Barita pulverizada ó sulfato impuro de barita.
41 *Black* ó alquitrán de hulla.
42 Brea mineral.
43 Cacao en grano.
44 Carros especiales para el transporte de cereales.
45 Cuñas y durmientes de hierro para ferrocarriles ó tranvías.
46 Embarcaciones menores en general, armadas, ó desarmadas.
47 Estaño en barras ó lingotes.
48 Grasa *dégras*.
49 Pábilo trenzado ó no, para velas.
50 Pita, yute ó cáñamo hilado para hacer trenzas.
51 Plomo en planchas.
52 Sulfato de cal.
53 Cocos llamados del Brasil ó Paraguay.
54 Malta.
55 Máquinas en general, desde cien pesos, y piezas de repuesto para las mismas.
56 Motores y locomóviles.
57 Sedas para coser ó bordar.

INCISO 8°.—5% AD VALOREM.

58 Alcornoque en cuadritos ó con principio de elaboración.
59 Alhajas.
60 Alambre en carreteles para segadoras.
61 Alambre de hierro ó acero galvanizado ó no, hasta el número 14 inclusive.
62 Alambre de acero ó hierro con púas, para cerco.
63 Agujas para máquinas de coser.
64 Arena de Fontainebleau.
65 Azufre amorfo ó en flor.
66 Cacao y cascarilla de cacao.
67 Hilo para máquinas de segar.
68 Hierro en lingotes para fundición.
69 Hierro dulce en barras, flejes ó planchas, sin trabajar.
70 Hierro viejo en general.
71 Hojalata sin trabajar, cortada ó no.
72 Ladrillos de fuego infusibles ó refractarios.
73 Tierra refractaria.

74 Plomo en lingotes ó barras.
75 Máquinas de coser y repuestos para las mismas.
76 Aceites pesados de alquitrán.
77 Arpilleras ó lonas de pita cruda.
78 Arados.
79 Azafrán.
80 Azogue.
81 Pez de resina.
82 Pita, yute ó cañamo en rama, sin cardar, peinar ó hilar.
83 Máquinas y materiales para instalaciones de alumbrado público á electricidad ó á gas, con excepción de los artefactos.
84 Máquinas y materiales para las instalaciones públicas de aguas corrientes y cloacas, con excepción de los artefactos.
85 Máquinas de esquilar, con ó sin motor, y piezas de repuesto.
86 Nitrato de potasa bruto, para la industria.
87 Prensas para enfardelar pasto.
88 Rastrillos de caballos.
89 Relojes de bolsillo, de oro ó plata.
90 Utensilios de oro ó plata.
91 Máquinas y motores en general para la agricultura.
92 Piezas de repuesto para las mismas.
93 Esterilla en fibra.
94 Kaolín.
95 Lana hilada ó estambres para el telar.
96 Libros impresos en general, inclusive los mapas.
97 Rastras y rejas de hierro fundido ó batido para arados.
98 Soda-carbonato, ceniza, silicato industrial, nitrato y sulfato impuro de soda y soda cáustica.
99 Sulfato impuro de alúmina.
100 Zinc en lingotes ó barras.

Inciso 9°.—2½ % ad Valorem.

101 Algodón en rama, con ó sin pepita, é hilado para telares.
102 Asfalto de Trinidad.
103 Piedras preciosas.
104 Zinc liso hasta el núm. 4, cortado para envases.
105 Filatura para fósforos.
106 Caoutchouc nativo.
107 Carozos de Guayaquil.
108 Fibra ó pasta de madera para la fabricación de papel.
109 Lúpulo.
110 Papel blanco natural, en discos de uno hasta dos centímetros de ancho, destinado exclusivamente á la fabricación de fósforos de papel.

111 Pelo de conejo.
112 Corteza de quillay.
113 Gelatina para la fabricación de carnes conservadas.

ART. 3°. Las mercaderias que á continuación se detallan pagarán los siguientes derechos específicos :

INCISO 1°.—*Comestibles.*

			Pesos.	Cents.
114	Aceites vegetales en general	kilogr.	0	10
	Aceite de coco ó palma	id.	0	04
115	Aceitunas en aceite, rellenas ó no, inclusive el envase	id.	0	08
	— en salmuera	id.	0	05
	— aprensadas ó no	id.	0	03
116	Ají en rama	id.	0	05
117	Ajos en general	id.	0	01
118	Alcaparras en envases de vidrio	id.	0	08
	— en barriles de madera	id.	0	06
119	Almendras sin cáscara	id.	0	10
	— con cáscara	id.	0	05
120	Almidón en general	id.	0	08
121	Alpiste	id.	0	01
122	Altramuces en grano	id.	0	01
	— pelados	id.	0	02
123	Anís en grano	id.	0	06
124	Arvejas en grano	id.	0	01
125	Arenques ahumados, en cuñetes	id.	0	05
	— en cajas	id.	0	08
126	Arroz	id.	0	02
	— con cáscara	id.	0	00½
127	Avellanas con cáscara	id.	0	03
	— peladas	id.	0	05
128	Avena en grano	id.	0	01½
129	Azúcar refinado	id.	0	09
	— no refinado	id.	0	07
130	Bacalao y otros pescados análogos	id.	0	04
	— cortados	id.	0	06
131	Bizcochos y galletitas en general	id.	0	15
132	Café en grano	id.	0	03
	— molido	id.	0	06
133	— de achicoria en paquetes	id.	0	03
	El mismo, suelto	id.	0	02½
134	Camarones secos	id.	0	12½
135	Canelón en rama	id.	0	05

			Pesos.	Cents.
136	Carne salada en cascos	kilogr.	0	02½
137	Castañas peladas	id.	0	02½
	— con cáscara	id.	0	00½
138	Caviar	id.	0	40
139	Cebada pelada	id.	0	02½
	— con cáscara	id.	0	00¾
140	Cebollas	id.	0	01
141	Centeno en general	id.	0	01
142	Chocolate en pasta ó en polvo	id.	0	30
143	Chícharos en grano	id.	0	01
	— pelados	id.	0	02
144	Clavo de olor y flor de clavo y cogollos	id.	0	06
145	Ciruelas	id.	0	08
146	Cocos de Chile	id.	0	03
147	Cominos	id.	0	05
148	Confites, bombones y pastillas sueltas	id.	0	25
149	Conservas de legumbres en frascos ó botellas	id.	0	15
150	Conservas en cualquier clase de preparación de pescados, mariscos y hongos, con exclusión de las sardinas	id.	0	20
	Conservas de carne, menos la salada, con ó sin trufas	id.	0	20
151	Dátiles en envases hasta 2 kilos	id.	0	10
	— en envase mayor	id.	0	06
152	Descarozados de duraznos	id.	0	05
153	Dulces y turrones	id.	0	25
154	Embutidos de carne, comprendida la mortadela	id.	0	30
155	Encurtidos en frascos	id.	0	10
	— de toda otra clase	id.	0	07
156	Especias molidas de todas clases	id.	0	12
157	Fariña	id.	0	05
158	Fideos	id.	0	07
159	Frutas al jugo ó en almibar y compota de frutas	id.	0	27
	— al natural ó conservadas en agua ó en aguardiente	id.	0	15
160	Galleta común	id.	0	02
161	Garbanzos en general	id.	0	04
162	Habas secas	id.	0	01
163	Harina comestible en general, en paquetes ó latas, con excepción de las de trigo ó maíz	id.	0	05
164	Harina en cajones, bolsas ó cualquier otro envase.	id.	0	04
165	Higos secos en envases hasta 2 kilos	id.	0	05
	— en envases mayores	id.	0	03
166	Huevos en general	id.	0	02
167	Jamón	id.	0	25

			Pesos.	Cents.
168	Leche condensada	kilogr.	0	07
169	Lenguas de bacalao	id.	0	10
170	Maní	id.	0	01¼
171	Manteca de vaca	id.	0	10
172	— de puerco	id.	0	08
173	Manzanas, peras ó guindas, secas, inclusive el envase	id.	0	05
174	Maqui	id.	0	50
175	Mazacote (Azúcar de)	id.	0	02
176	Miel en general	id.	0	03
177	Mijo	id.	0	03
178	Mostaza llamada inglesa ó francesa	id.	0	10
179	Lentejas	id.	0	01
180	Nueces	id.	0	03
181	Ostras	id.	0	04
182	Papas	id.	0	01
183	Pasas de uvas en envases hasta dos kilos	id.	0	15
	id. en envases mayores	id.	0	10
	Pasas como la anterior, de Corinto	id.	0	05
184	Pasta de anchoas	id.	0	30
185	— de tomates	id.	0	05
186	Peje palo en fardos	id.	0	02
187	Pescado en salmuera ó aprensado	id.	0	04
188	Pimentón	id.	0	03
189	Piñones	id.	0	06
190	Pimienta en grano	id.	0	04
191	Pistachos	id.	0	10
192	Porotos	id.	0	01¼
193	Queso en general	id.	0	20
194	Sal gruesa	hectólitro	0	20
	— fina, en barricas ó bolsas	kilogr.	0	01
	— en frascos	id.	0	02
195	Salsa inglesa	id.	0	15
196	Sardinas en aceite ó salsa	id.	0	07
197	Sémola	id.	0	02
198	Sopa preparada	id.	0	10
199	Té en general	id.	0	20
200	Ticholos	id.	0	15
201	Tocino	id.	0	20
202	Trufas al natural	id.	0	75
203	Yerba elaborada en general	id.	0	04
	Yerba tipo chileno	id.	0	03
	Yerba canchada ó en rama	id.	0	02

INCISO 2°.—*Bebidas.*

		Pesos.	Cents.
204	Aguardiente en cascos ó damajuanas, que no exceda de 79° centesimales.....litro	0	06
	Aguardiente embotellado de 79°, en botellas de 501 milíl. á 1 litro.....botella	0	25
205	Ajenjo en cascos y damajuanas, de no más de 68°... litro	0	29
206	Anís, arrac, coñac, kirsch, rom y otros semejantes, en cascos ó damajuanas, de no más de 50° centesimales por litro .....litro	0	28
207	Ajenjo embotellado que no exceda de 68° centesimales (de 501 milílitros á 1 litro) .....botella	0	34
208	Anís, arrac, coñac, rom y otros semejantes, embotellados, que no excedan de 50° centesimales (de 501 milíl. á 1 litro)..... id.	0	33
209	Birr en cascos ó damajuanas.....litro	0	30
	— embotellado.....botella	0	25
210	Bitter Angostura, hasta 68° centesimales, en botellas de 501 milíl. á 1 litro..... id.	0	25
	— id. en media botella id. id..... id.	0	27
	Bitter embotellado de otras marcas..... id.	0	27
	— en cascos ó damajuanas, hasta 68° centesimales..litro	0	29
211	Caña embotellada .....botella	0	25
	— en cascos ó damajuanas.....litro	0	20
212	Cerveza en cascos..... id.	0	09
	— embotellada..... botella	0	12
213	Chacolí embotellado..... id.	0	08
	— en cascos.....litro	0	04
214	Chicha embotellada .....botella	0	10
	— en cascos.....litro	0	08
215	Cidra en cascos..... íd.	0	10
	— embotellada.....botella	0	15
216	Ginebra embotellada, aromática, Old Tom ó Snapps, que no exceda de 50° centesimales por litro .... botella	0	33
216	Ginebra y Snapps en cascos ó damajuanas de no más de 51° centesimales por litro.....litro	0	23
217	Grappa embotellada.....botella	0	25
	— en cascos ó damajuanas .....litro	0	20
218	Jarabes embotellados.....botella	0	15
219	Licores embotellados de no más de 50° centesimales, por litro..... id.	0	33
	— en cascos ó damajuanas de no más de 50° centesimales litro	0	29
220	Ponche embotellados..... botella	0	10

		Pesos.	Cents.
221	Refrescos con soda, embotellados.....docena de botellas	0	50
222	Soda water..... ..... id.	0	40
223	Ginger ale..... ..... id.	0	50
224	Vinos en general embotellados... .....botella	0	25
	Vinos Oporto, Jerez, Madeira, Rhin, Château-Margaux, Château-Lafitte, Château-Yquem, Borgoña y demás finos, en cascos ó damajuanas.....litro	0	25
	Vinos Garnacha, Moscato, Marsala, Nebiolo, Sauterne, Mosela y los dulces y de postre y demás regulares. id.	0	12
	Vinos Carlón, Priorato, seco, Burdeos ordinario, Barbera y demás comunes en cascos ó damajuanas, de no más de 17° centesimales de fuerza alcohólica y 50% de extracto seco, determinado por la evaporación á la temperatura de 100° centesimales, incluyendo el azúcar reductor.....litro	0	08
	Cuando el extracto seco pase del límite arriba fijado, pagará un centavo por cada cinco gramos ó fracción de exceso y por litro.		
	Cuando los vinos y demás bebidas vengan con mayor graduación alcohólica que la establecida, pagarán un centavo por cada grado ó fracción de exceso y por litro.		
225	Mosto alcoholizado ó concentrado y mistelas..... litro	1	00
226	Vinagre en cascos ó damajuanas..... .. .. id.	0	01½
	— embotellado... .....botella	0	02
227	Vermouth en cascos ó damajuanas.....litro	0	15
	— embotellado..... .....botella	0	16
228	Whiskey en cascos ó damajuanas, que no exceda de 50° centesimales..... ....litro	0	30
	— embotellado..... ..... botella	0	30

Artículos Diversos.

229	Cuellos de algodón ó hilo ó mezcla, para hombres y niños.....docena	1	25
230	Puños de algodón ó hilo ó mezcla..... docena de pares	2	00
231	Fieltros adherentes (llamados *chemises*) para sombreros de hombre..... .....uno	0	30
	Fieltros no adherentes (llamados *cloches*) para sombreros de hombre ó señora..... ... id.	0	60
	— en pieza, especiales para sombreros.....kilogr.	3	00
232	Sombreros de fieltro de lana en general, para hombres ó niños..... .....uno	0	40
	— como los anteriores, de pelo de nutria, castor, vicuña ó conejo..... ..... id.	1	00

			Pesos.	Cents.
	Sombreros de copa alta, barnizados, para cocheros...	id.	0	70
	— de copa alta, en general.....	id.	2	00
233	Fósforos de cera, estearina ó cualquier otra substancia, sueltos.....	kilogr.	1	60
	— de palo.....	id.	0	40
	— de cera, estearina ó cualquier otra substancia, en cajas de no más de 6 docenas...	id.	0	80
234	Estearina.....	id.	0	08
235	Kerosena.....	litro	0	01½
236	Naipes en general.....	gruesa	10	00
237	Papel de colores en general, estraza, estracilla, paja, y el para bolsas ó para envolver...	kilogr.	0	12
	— blanco para diarios, en bobinas ó resmas, y para obras ó para escribir, de toda clase ó calidad..	id.	0	03
238	Puntas de París...	id.	0	03
239	Velas de estearina, parafina y sus mezclas.....	id.	0	10

INCISO 3°.—*Tabacos.*

240	Cigarros de tabaco de la Habana, en cajitas de madera.	kilogr.	1	50
	— id. id. sueltos ó envueltos ó en cajitas de cartón.	id.	2	25
	— de tabaco común (no habano), en cajitas de madera.	id.	0	60
	— id. id. sueltos ó envueltos ó en cajitas de cartón.	id.	0	75
241	Cigarrillos en general.....	id.	1	00
242	Palo de tabaco..	id.	0	15
243	Rapé.....	id.	0	40
244	Tabaco de hoja ó picadura, habano.....	id.	0	70
	— en hoja ó picadura de otras procedencias, con exclusión del paraguayo	kilogr.	0	25
	— en hoja ó picadura, paraguayo.....	id.	0	15
245	Pichúa	id.	0	20

CAPÍTULO II.

DERECHOS DE EXPORTACIÓN.

ART. 4. Los productos y manufacturas del país que se enumeran á continuación pagarán á su salida los derechos siguientes:

INCISO 1°.—2% AD VALOREM.

246 Carne salada ó tasajo.

INCISO 2°.—4% AD VALOREM.

247 Aceite animal.
248 Astas y virutas de astas, en general.
249 Ceniza de saladeros ó huesos.
250 Cerda.
251 Cueros y pieles.
252 Garras de vacunos y lanares.
253 Grasa ó aceite de potro.
254 Huesos en general.
255 Lana de oveja, sucia ó lavada.
256 Pezuñas.
257 Plumas de avestruz.
258 Sebo ó grasa, derretido ó pisado.
259 El hierro y acero viejos pagarán un derecho de $10 los mil kilos.

CAPÍTULO III.

LIBERACIÓN DE DERECHOS.

ART. 5. Será libre de derechos la importación de los artículos siguientes:

260 Alcornoque en corteza ó planchas.
261 Arena ó piedra que conduzcan los buques como lastre necesario, destinadas á las Municipalidades.
262 Animales en general, previo reconocimiento practicado por un médico veterinario.
263 Buques armados ó desarmados.
264 Caña de azúcar.
265 Carbón de piedra ó vegetal, para combustible.

266 Cascos de madera ó de hierro, armados ó desarmados, para envases.
267 Coke.
268 Cuñas, rieles de hierro ó acero, travesaños de hierro y eclisas para ferrocarriles ó tranvías á vapor.
269 Duelas para cascos.
270 Envases, fundas ó bolsas especiales, cajones armados ó desarmados y hojalata cortada para tarros, importados directamente por los establecimientos de conservación de carnes con destino al envase de estas.
271 Específicos en general para curar la sarna.
272 Fruta fresca y legumbres, con excepción de la uva.
273 Harina de trigo ó de maíz.
274 Leña de todas clases.
275 Locomotoras y piezas de repuesto para las mismas.
276 Maíz en espiga ó desgranado.
277 Máquinas de segar, engavillar ó espigar, con ó sin motor, con ó sin plataforma y con ó sin fundas ó encerados, y piezas de repuesto para las mismas.
278 Máquinas de trillar á vapor, con ó sin motor y con ó sin fundas ó encerados, y piezas de repuesto para las mismas.
279 Máquinas de desgranar ó deschalar á vapor, con ó sin motor, con ó sin fundas ó encerados, y piezas de repuesto para las mismas.
280 Muebles y herramientas de inmigrantes que formen su equipaje.
281 Moneda metálica.
282 Nafta ó petróleo impuro y carburina.
283 Objetos exclusivamente destinados al culto, pedidos por los prelados eclesiásticos.
284. Oro en grano, pasta ó polvo.
285 Filtros para agua, sistema Pasteur ó sus equivalentes.
286 Pescado fresco.
287 Plata en barra ó piña.
288 Plantas vivas con sujeción á la ley 2384.
289 Pólvora especial para minas.
290 Revistas, diarios y periódicos científicos y literarios, con ó sin ilustraciones, y cuadernos con muestras para las escuelas.
291 Semillas para la siembra en general, con excepción de las que quedan gravadas por esta ley.
292 Trigo.
293 Útiles para las escuelas, pedidos por los Gobiernos de provincia ó por el Consejo nacional de educación.

ART. 6.—Los productos del país que no estén especialmente gravados por esta ley se exportarán libres de derechos.

ART. 7.—El Poder Ejecutivo no podrá acordar otras franquicias que las establecidas en esta ley ó en leyes especiales.

DISPOSICIONES SACADAS DEL DECRETO REGLAMENTARIO DE LA LEY DE ADUANA DE 24 DE ENERO DE 1896.

ART. 18. Los capitanes, comisarios ó patrones de buques de cualquier bandera ó tonelaje, sean á vela ó á vapor, que zarpen con carga tomada en los puertos de los Estados vecinos, con destino á puertos de la República ó en tránsito para puertos extranjeros, presentarán en el primer puerto argentino que toquen, el manifiesto general de todo su cargamento, en dos ejemplares, uno de ellos visado por el Cónsul argentino, expresándose en ambos:

1° El nombre del remitente; 2° el punto donde se destinan las mercaderías; 3° el nombre de las personas á quienes van consignadas; 4° las marcas, números y envases de los bultos, determinándose con precisión la clase de envase; 5° el contenido de cada bulto, expresándose la clase y calidad de cada género; y 6° la fecha y firma del cargador ó su agente.

ART. 19. El manifiesto general de los buques á vela ó de los vapores sin privilegio de paquete deberá ser expedido por la Aduana de procedencia en la forma antedicha y conducido por el mismo buque en el mismo viaje.

Los vapores con privilegio que no puedan obtener la legalización consular de sus manifiestos antes de su salida podrán presentarlos á la llegada del siguiente vapor de la misma carrera; pero á su arribo al puerto de destino, presentarán un manifiesto general firmado por el capitán del vapor y su agente en el puerto, en dos ejemplares y con todos los detalles que se determinan en el artículo 25.

ART. 20. Las multas en que incurran los capitanes, comisarios ó patrones de buques, por no presentar los manifiestos legalizados por los Cónsules argentinos respectivos, se harán efectivas á oro y en el modo y forma que determinan las Ordenanzas de Aduana vigentes.

ART. 21. Los capitanes, comisarios ó patrones de buques y sus agentes que no presenten sus manifiestos consulares en el siguiente vapor de la carrera, ó que los presenten sin los detalles establecidos en el articulo 25, sufrirán la pena establecida por las Ordenanzas de Aduana.

Los manifiestos visados que llegasen por el siguiente vapor no podrán alterar lo detallado en el presentado á las Aduanas á la llegada del buque.

ART. 22. Debiendo los capitanes de buques que carguen en puerto extranjero con destino á los de la República haeer legalizar por el Cónsul argentino los manifiestos y conocimientos de sus cargamentos, como también los certificados de salir en lastre y la carta de sanidad, con arreglo á las prescripciones de las Ordenanzas y á la ley de Aduana, á todos los que no llenen ese requisito, cualesquiera que sean su tonelaje

y bandera, se les cobrará el impuesto que determina la ley de 6 de Diciembre de 1886, con más la multa del duplo.

A las embarcaciones de bandera nacional menores de cuarenta toneladas exceptuadas de todo emolumento consular y qne falten á esos requisitos, se les aplicará el impuesto y multa con arreglo á la escala establecida por el artículo 24 de las Ordenanzas de Aduana.

ART. 28. Los capitanes de buques cumplirán lo preceptuado en el artículo 54 de la ley, presentando á su entrada al puerto un manifiesto por separado, con determinación de la especie, calidad y cantidad de las mercaderías á que dicho artículo se refiere.

ART. 29. Los capitanes ó agentes de buques tratarán que los cajones que conduzcan á su bordo con mercaderías para la República lleven la marca y números respectivos, no en las tapas, sino en los costados: debiendo también consignarse en ellos el nombre del buque importador. La falta de estos requisitos será causa bastante para que se impida la descarga de los cajones

---

FORMULARIO PARA LA APLICACIÓN DE LOS IMPUESTOS DE ALMACENAJE Y ESLINGAJE CON ARREGLO Á LA LEY RESPECTIVA.

1. Almacenaje y eslingaje para todas las mercaderías que entren á almacenes fiscales, sean ó no de despacho directo, ó forzoso. (*Artículos 1°, 4° y 5° de la Ley No. 3,325, de 10 de Diciembre de 1895*).

BASES.	Almacenaje al mes.	Eslingaje.
Valores.—Por cada 100 pesos de valor.....	$ m/n 0,25	$ m/n 0,50
Volumen.—Por cada 100 decímetros cúbicos.....	0,03	0,06
Peso.—Por cada 100 kilos de peso bruto.....	0,05	0,10
Litraje.—Por cada 100 litros de capacidad.....	0,03	0,06
Pólvora y explosivos.—Los 100 kilos de peso bruto	0,15	0,30

2. Almacenaje y eslingaje de despacho directo para mercaderías que no entren á almacenes ó de despacho forzoso fuera de los mismos. (*Artículo 6° de la Ley No. 3,325, de 10 de Diciembre de 1895*).

BASES.	Almacenaje al mes.	Eslingaje.
Valores.—Por cada 100 pesos de valor.....	$ m/n 0,25	$ m/n 0,37½
Volumen.—Por cada 100 decímetros cúbicos.....	0,03	0,04½
Peso.—Por cada 100 kilos de peso bruto.	0,05	0,07½
Litraje.—Por cada 100 litros de capacidad.....	0,05	0,04½
Pólvora y explosivos.—Los 100 kilos de peso bruto..	0,03	0,22½

Las fracciones de peso, volumen, litraje ó valor abonarán, en todos los casos, como entero. (*Art. 2° de la Ley recordada*).

TARAS, MERMAS Y ROTURAS.

Artículos.	Por ciento. Tara.	Merma.	Rotura.
Aceite :			
— en general, en cascos	—	5	—
— en latas	—	2	—
— en botellas	—	—	2
Aguarrás :			
— en cascos	—	5	—
— en latas	—	2	—
Ají en barricas	10	—	—
Alqnitrán ó brea :			
— líquida	—	5	—
— en latas	—	2	—
Azúcar :			
— en barricas	10	—	—
— en cajones	10	—	—
— en bolsas	2	—	—
— quemado en cascos	—	5	—
— en latas	—	2	—
Baldosas ó ladrillos :			
— en general, sueltos	—	—	5
— en cascos ó cajones	—	—	2
Botellas, frascos, medidas y tarros vacíos de barro, vidrio, loza ó porcelana	—	—	5
Bolsas dobles de café y análogos en general	2	—	—
Bocois con tabaco	10	—	—
Braseros ú ollas de fierro sueltas	—	—	5
Canelón en cajones ó cestos	15	—	—
Caños ó codos de barro	—	—	8
Conservas en latas, por descomposición ó avería	—	2	—
Caja inmediata del queso de Gruyére	8	—	—
Cajones queso de Holanda, Pate-Grass y Chester y bacalao	20	—	—
Cascos :			
— de queso en general	8	—	—
— con frutas en aguardiente	—	5	—

Artículos.	Por ciento. Tara.	Merma.	Rotura.
Carne salada en cascos	10	—	—
Cristales ó vidrios en general, huecos ó planos	—	—	5
Envases en general, de vidrio, aguas minerales aguas destiladas	—	—	2
Fideos en barricas ó cajones	10	—	—
Fierro galvanizado para techo, en esqueleto	7	—	—
Glucosa:			
— en cascos	—	5	—
— en latas	—	2	—
Damajuanas	—	—	4
Frutos del país:			
— en bolsas ó fardos	2	—	—
— en cascos ó cajones	15	—	—
Hojalata en cajones	5	—	—
Latas ó estañones con frutas	—	3	—
Hornallas de fierro para cocina	—	—	5
Líquidos:			
— en general, en cascos	—	5	—
— en damajuanas, latas ó botellas	—	2	—
Loza y porcelana en general	—	—	5
Mármoles en chapas, lastras ó umbrales	—	—	5
Madera de pino:			
— rotura y sámago	—	—	6
— de otras clases en tablas ó tablones	—	—	3
— en chapas	—	—	5
Miel:			
— en cascos	10	5	—
— en latas	—	2	—
Papas en cestos ó cajones	10	—	—
Papel:			
— en bobinas	10	—	—
— en fardos	4	—	—
Pichúa en cascos	5	5	—
Kerosena en latas	—	2	—
Piedra de vereda ó sueltas	—	—	5
Pizarras:			
— para techo	—	—	15
— para billar ó piso	—	—	5
Rollos ó pacotes de tabaco negro	10	—	—

Artículos.	Tara.	Por ciento. Merma.	Rotura.
Sal en barricas	10	—	—
Sanguijuelas	—	25	—
Tabaco:			
— negro en latas	5	—	—
— de la Habana, por la yagua	12	—	—
Tejas sueltas	—	—	12
Tinajas de barro	—	—	8
Yerba mate:			
— en barricas, cajones ó cestos	15	—	—
— en latas	5	—	—
Zinc en cascos	6	—	—

Nota.—Los vinos, aceites, aguardientes, cervezas y licores en cascos, cuando proceden de puertos situados al otro lado del Ecuador, tienen una merma de 5%.

Los mismos procedentes de este lado del Ecuador, tienen una merma de 2%.

Los mismos líquidos, cuando vengan embotellados, cualquiera que sea su procedencia, tienen una rotura de 2%. (*Art. 15 de la Ley complementaria de Aduana.*)

TABLA ALFABÉTICA DE LAS PRINCIPALES MERCANCÍAS COMPRENDIDAS EN ESTE ARANCEL.

Aceites..... 76 y 114
Achicoria..... 133
Agujas..... 63
Ají..... 116
Ajos..... 117
Alambre metálico..... 60–62
Albayalde..... 36
Alcornoque..... 58 y 260
Algodón..... 101
Alhajas..... 59
Almidón..... 120
Alpiste..... 121
Alquitrán de hulla..... 41
Amoniaco anhidro..... 37
Animales..... 262
Anís en grano..... 123
Antimonio..... 38
Arados y sus partes..... 78 y 97
Arena..... 39, 64 y 261
Armas y sus accesorios.. 2
Arneses y arreos..... 3
Asfalto de Trinidad..... 102
Azafrán..... 79
Azogue..... 80
Azúcar y dulces..129, 148, 153 y 175
Azufre..... 65
Balijas..... 6
Barita..... 40
Bastones con estoque..... 5
Baúles..... 6

Bebidas 204–228
Bizocochos y galletitas... 131
Bolsas y bolsitas..... 7 y 20
Bórax... 21
Brea mineral..... 42
Bulones..... 31
Cacao..... 43 y 66
Café..... 132
Cajas de hierro..... 22
Cajas para fósforos..... 23
Calzado..... 8
Camarones..... 134
Canelón en rama..... 135
Caña de azúcar..... 264
Cáñamo..... 50 y 82
Caoutchouc nativo..... 106
Carbones..... 265
Carburina..... 282
Carne..... 136 y 150
Carozos de Guayaquil... 107
Cartuchos para armas... 10
Carruajes, etc..... 9 y 44
Cascos..... 266
Caviar..... 138
Cebollas 140
Cenizas de soda..... 98
Cereales. 126, 128, 139, 141, 276 y 292
Clavo de olor..... 144
Cocos..... 53 y 146
Cohetes..... 11
Coke..... 267
Cominos..... 147
Conservas de legumbres. 131
Corteza de quillay..... 112
Cuadernos para escuelas. 290
Cuellos..... 229
Cueros..... 24
Chocolate..... 142
Duelas..... 269
Dulces, confites, etc.. 148, 153 y 175
Embarcaciones..... 46 y 263
Embutidos. 154
Encajes..... 25 y 26
Encurtidos..... 155
Envases..... 270
Equipajes de inmigrantes..... 280
Especias molidas..... 156
Específicos para curar la sarna..... 271
Estaño..... 47
Estearina..... 234
Esterilla en fibra..... 93
Fariña. 157
Fideos 158
Fieltros. 231
Filatura para fósforos... 105
Filtros..... 285
Fósforos..... 233
Frazadas..... 32
Frutas frescas ó conservadas..... 159 y 272
Frutas secas. 115, 118, 119, 127, 137, 145, 151, 152, 165, 173, 183, 189 y 191
Galleta común..... 160
Gelatina..... 113
Gorras..... 18
Grasa *dégras*..... 48
Harinas..... 163, 164 y 273
Hebillaje para arreos.... 27
Hierro 68–70
Hilo para máquinas de segar..... 67
Hoja de lata... 71
Hongos conservados..... 150
Hortalizas..... 149 y 272
Huevos..... 166
Jamón..... 167
Jarabes..... 218
Kaolín..... 94
Kerosena 235
Ladrillos refractarios.... 72
Lana hilada..... 95
Leche condensada..... 168
Legumbres... 122, 124, 143, 161, 162, 179 y 192
Lenguas de bacalao. .. 169
Libros..... 96
Locomóviles 56

Lúpulo..... 109
Madera..... 34 y 274
Malta..... 54
Maní..... 170
Manteca de puerco..... 172
— de vaca..... 171
Máquinas...55, 56, 75, 83–85, 91, 92, 275, 277–279
Mariscos..... 150
Materiales para instalaciones de alumbrado, aguas, etc..... 83 y 84
Medias..... 19
Mercancías no expresadas..... 1
Miel..... 176
Mijo..... 177
Moneda metálica..... 281
Mosaico..... 12
Mostaza..... 178
Mosto, etc..... 225
Motores y piezas para—. 56, 91 y 92
Muebles..... 13 y 280
Municiones..... 14
Nafta..... 282
Naipes..... 236
Nitrato de potasa..... 86
Nueces..... 180
Objetos destinados al culto..... 283
Oro y sus manufacturas.. 90 y 284
Ostras..... 181
Pábilo para velas..... 49
Papas..... 182
Papel..... 110 y 237
Pasamanería..... 28
Pasta de anchoas..... 184
Pasta de madera..... 108
Pelo de conejo..... 111
Perfumería..... 15
Periódicos, etc..... 290
Pescado.....125, 230, 150, 186, 187, 196 y 286
Petróleo..... 282
Pez de resina..... 81
Pichúa..... 245
Piedras..... 39 y 261
— preciosas..... 103
Pieles..... 24
Pimentón..... 188
Pimienta en grano..... 190
Pita..... 50 y 82
Plantas vivas..... 288
Plata y sus manufacturas. 90 y 287
Plomo..... 51 y 74
Pólvora..... 16 y 289
Prensas para enfardelar pasto..... 87
Puntas de París..... 238
Puños..... 230
Queso..... 193
Rastrillos de caballos.... 88
Relojes de bolsillo..... 89
Rieles y accesorios para—..... 45 y 268
Ropa hecha..... 17
Sal..... 194
Salsa inglesa..... 195
Sedas para coser ó bordar 57
Semillas..... 291
Sémola..... 197
Soda, etc..... 98
Sombreros..... 18 y 232
Sopa preparada..... 189
Sulfatos.....40, 52, 98 y 99
Tabaco..... 240–245
Té..... 199
Tejidos y sus manufacturas.....4, 28, 30, 33, 35 y 77
Ticholos..... 200
Tierra refractaria..... 73

Tocino 201
Tomates conservados.... 185
Tornillos..... 31
Trufas 202
Tuercas..... 31
Utiles para escuelas..... 290 y 293
Velas de estearina, etc... 239
Vinagre..... 226
Vinos..... 224
Yerbas..... 203
Yute... ..... 50 y 82
Zinc..... 100 y 104

REPUBLICA ARGENTINA.

LEI ADUANEIRA DE 1895, COM AS MODIFICAÇÕES INTRODUZIDAS PELA DE 1896.

Moedas, pesos e medidas.—Os direitos de Alfandega na Republica Argentina pagar-se-hão em moeda metallica de curso legal.

A unidade monetaria é o peso, que se divide em 100 centavos. Para pesos e medidas rege o systema metrico.

ARTICLE 1°.—As mercadorias de procedencia estrangeira, no momento de sua importação, e os productos do paiz cuja exportação não é livre, pagarão respectivamente os direitos de importação e exportação indicados em seguida, durante o anno de 1896:

CAPITULO I.

DIREITOS DE IMPORTACÃO.

ART. 2°.—Pagarão um direito de tanto por cento *ad valorem* as mercadorias seguintes:

CLASSE 1ª.—25% AD VALOREM.

1 Todas as mercadorias para as quaes não se especifique nesta tarifa algum direito, e as que não estejam izentas de direitos.

CLASSE 2ª.—50% AD VALOREM.

2 Armas e suas pertenças ou accessorios.
3 Arreios em geral, completos ou incompletos.
4 Artigos de qualquer tecido, acabados ou por acabar.
5 Bengalas com estoque.

6 Malas e bahús.
7 Bolsas de couro de mais de 25 centimetros, com ou sem pertenças.
8 Calçado em geral, concluido ou em cortes.
9 Carruagens concluidas ou por concluir, e jogos e lanças ou varaes em bruto para as mesmas.
10 Cartuchos para armas de fogo.
11 Foguetes.
12 Obra de mosaico
13 Mobilia acabada ou por acabar.
14 Munição.
15 Perfumaria em geral.
16 Polvora em geral.
17 Roupa feita.
18 Chapéus e gorras não gravados com direito especifico.

CLASSE 3ª.—45% AD VALOREM.

19 Meias de todas as qualidades.

CLASSE 4ª.—40% AD VALOREM.

20 Saccos de algodão aniagem ou lona.
21 Biborato de sodio (borax.)
22 Caixas de ferro em geral.
23 Caixas vazias pora phosphoros.
24 Couros e pelles cortidos.
25 Rendas finas de seda ou mistura.
26 Rendas finas de linho.
27 Fivelas para arreios em geral.
28 Passamanes e cordões de seda ou mistura, com ou sem fio metallico.
29 Tecidos e todos os artigos de seda ou mistura em geral, inclusive os de borra de seda.
30 Tecido de meia.
31 Parafusos, cavilhas e porcas.
32 Cobertores de lã ou mistura, com urdume de algodão, embainhados ou debruados.

CLASSE 5ª.—20% AD VALOREM.

33 Panos de algodão crú.

CLASSE 6ª.—15% AD VALOREM.

34 Carvalho, pinho, branco ou resinoso, não aplainados.
35 Tecidos de seda para tamizes.

CLASSE 7ª.—10% AD VALOREM.

36 Alvaiade.
37 Ammoniaco anhydro, em cylindros, para a preparção de carnes conservadas.
38 Antimonío metallico.
39 Areia e pedra que vierem em navios como lastro.
40 Baryta pulverizado ou sulphato impuro de baryta.
41 Coaltar.
42 Breu ou pez mineral.
43 Cacáo em grão.
44 Carros especiaes para o transporte de ceraes.
45 Coxins e dormentes de ferro para estradas de ferro ou tramways.
46 Embarcações menores em geral, armadas ou desarmadas.
47 Estanho em barras ou linguados.
48 Graxa *dégras*.
49 Pavios trançados ou não, para velas.
50 Pita, juto ou canhamo fiado para fazer tranças.
51 Chumbo em chapa.
52 Sulphato de Cal.
53 Cocos do Brazil ou Paraguay.
54 Malt.
55 Machinas em geral, desde cem pesos, e peças de substituição para ellas.
56 Motores e locomoveis.
57 Sedas de costura e bordado.

CLASSE 8ª.—5% AD VALOREM.

58 Cortiça em quadrinhros ou em principio de manufacturar.
59 Bijouteria.
60 Arame em carreteis para segudeiras.
61 Asame de ferro ou aço, galvanizado ou não, até on. 14.
62 Arame farapado de ferro ou aço, para cercas.
63 Agulhas para machinas de costura.
64 Areia de Fontainebleau.
65 Enxofre amorpho ou em flor.
66 Cacáo e casca de cacáo.
67 Fio para machinas e segar.
68 Ferro em linguados para fundição.
69 Ferro forjado em barras, tiras ou chapas, não trabalhado.
70 Ferro velho em geral.
71 Folha de Flandres, não trabalhada, cortada ou não.
72 Tijolos refractarios.
73 Terra refractaria.
74 Chumbo em barra ou linguados.

75 Machinas de costuras e peças de substituiçãs para as mesmas.
76 Oleo pesados de alcatrão.
77 Aniagem ou lona de pita crua.
78 Arados.
79 Acafrão.
80 Azougue.
81 Pez de resina (breu vegetal).
82 Pita, juta e canhamo em rama, não cardado, penteado nem fiado.
83 Machinas e materiaes para installações de illuminação publica á electricidade ou gaz, com excepção dos artefactos.
84 Machinas e materiaes para installações publicas de aguas correntes e esgotos, com excepção dos artefactos.
85 Machinas de tosquiar, com ou sem motor, e suas peças de substituição.
86 Nitrato de potassio bruto, para a industria.
87 Prensas para enfadar forragens.
88 Grades a puxar por cavallo.
89 Relogios de algibeira de ouro ou prata.
90 Utensilios de ouro ou prata.
91 Machinas e motores em geral, para a agricultura.
92 Peças de substuição para as anteriores.
93 Materias em fibra para esteiras.
94 Kaolin.
95 Lã fiada ou estambre para o tear.
96 Livros impressos em geral, inclusive mappas.
97 Aivecas e relhas de ferro fundido ou forjado, para arados.
98 Carbonato de sodio, cinzas, silicato industrial, nitrato e sulphato impuro de sodio, e soda caustica.
99 Sulphato impuro de aluminio.
100 Zinco em linguados ou barras.

Classe 9b.—2½ % ad Valorem.

101 Algodão em rama, com on sem caroço, e fiado para o tear.
102 Asphalto de Trinidad.
103 Pedras preciosas.
104 Zinco liso até o n. 4, cortado para vasos.
105 Fios para phosphoros de cera.
106 Borracha crua.
107 Caroços (amendoas) de Guayaquil.
108 Fibra ou massa de madeira para fabricação de papel.
109 Lupulo.
116 Papel branco natural, em discos de um a dous centimetrõs de largo, destinado exclusivamente á fabricação de phosphoros de papel.
111 Pello de Coelho.

112 Casca de Quillaia.
113 Gelatina para a preparação de carnes conservadas.

ART. 3°. As mercadorias seguintes pagarão os direitos especificos respectivamente indicados.

CLASSE 1ª—*Comestiveis.*

			Pesos cent.
114	Oleos vegetaes em geral	kilo.	0 10
	Oleo de coco ou palma	id.	0 04
115	Azeitonas em azeite, recheiadas ou não, inclusive o vaso.	kilo.	0 08
	em salmoura	id.	0 05
	prensadas ou não	id.	0 03
116	*Aji* em rama	id.	0 05
117	Alhos em geral	id.	0 01
118	Alcaparras em vasos de vidro	id.	0 08
	id. em barris de madeira	id.	0 06
119	Amendoas descascadas	id.	0 10
	id. com casca	id.	0 05
120	Amido em geral	id.	0 08
121	Alpiste	id.	0 01
122	Tremoços em grão	id.	0 01
	id. pilados	id.	0 02
123	Anis em grão	id.	0 06
124	Ervilhas em grão	id.	0 01
125	Arenques fumados em cunhetes	id.	0 05
	id. em caixas	id.	0 08
126	Arroz	id.	0 02
	id. com casca	id.	0 00½
127	Avellãs com casca	id.	0 03
	id. descascadas	id.	0 05
128	Aveia em grão	id.	0 01½
129	Assucar refinado	id.	0 09
	Id. não refinado	id.	0 07
130	Bacalhão e outro peixe analogo	id.	0 04
	Id. cortados	id.	0 06
131	Biscontos e bolacha em geral	id.	0 15
132	Café em grão	id.	0 03
	Id. moido	id.	0 06
133	Id. de chicoría em pacotes	id.	0 03
	O mesmo, solto	id.	0 02½
134	Camarões seccos	id.	0 12½
135	Canela em rama	id.	0 05
136	Carne salgada em barris	id.	0 02½

			Pesos cent.
137	Castanhas descascadas	kilo.	0 02½
	Id. com casca	id.	0 00½
138	Caviar	id.	0 40
139	Cevada descascada	id.	0 02½
	Id com casca	id.	0 00¾
140	Cebolas	id.	0 01
141	Centeio	id.	0 01
142	Chocolate em pasta ou em pó	id.	0 30
143	Ervilhas bravas em grão	id.	0 01
	Id. descascadas	id.	0 02
144	Cravos da India e flor de cravo	id.	0 06
145	Ameixas	id.	0 08
146	Cocos do Chile	id.	0 03
147	Cominho	id.	0 05
148	Confeitos, bonbons e pastilhas soltas	id.	0 25
149	Conservas de legumes em frascos ou garrafas	id.	0 15
150	Conservas de peixe, mariscos e cogomelos, de qualquer especie de preparação, com excepção de sardinhas	kilo.	0 20
	Conservas de carne, menos a salgada,, com ou sem trufas.	kilo.	0 20
151	Tamaras em vasos até 2 kilos	id.	0 10
	id. em vaso maior	id.	0 06
152	Pecegos descaroçados e seccos	id.	0 05
153	Doces e turrões	id.	0 25
154	Salchichões e chouriços de carne inclusive a mortadela.	kilo.	0 30
155	Conservas de vinagre em garrafas	id.	0 10
	id. id. id de outra classe	id.	0 07
156	Especies moidas de toda a sorte	id.	0 12
157	Fárinha de mandioca	id.	0 05
158	Aletria e macorrão	id.	0 07
159	Frutas no seu proprio sumo on em xarope, e compotas de frutas	kilo.	0 27
	Frutas no estado natural on conservadas em agua on em aguardente	kílo.	0 15
160	Bolacha commum	id.	0 02
161	Ervilhaçá em geral	id.	0 04
162	Favas seccas	id.	0 01
163	Farinha comestivel em geral, em pacotes ou latas, excepto as de trigo ou milho	kilo.	0 05
164	Farinha em caixas, saccos ou outro receptaculo	id.	0 04
165	Figos seccos em vasos até 2 kilos	id.	0 05
	id. id. em vasos maiores	id.	0 03

			Pesos cent.
166	Ovos em geral	kilo.	0 02
167	Presunto	id.	0 25
168	Leite condensado	id.	0 07
169	Linguas de bacalháu	id.	0 10
170	Amendoim	id.	0 01½
171	Manteiga	id.	0 10
172	Banha	id.	0 08
173	Maçãs, peras e cerejas, inclusive o vaso	id.	0 05
174	Maqui	íd.	0 50
175	Maçacote (assurcarde)	id.	0 02
176	Melaço em geral	id.	0 03
177	Painço	id.	0 03
178	Mostarda, a chamada ingleza ou franceza	id.	0 10
179	Lentilhas	id.	0 01
170	Nozes	id.	0 03
181	Ostras	id.	0 04
182	Batabas	id.	0 01
183	Passas em vasos até 2 kilos	id.	0 15
	id. em vasos maiores	id.	0 10
	id de Corintho	id.	0 05
184	Pasta de anchoas	id.	0 30
185	Massa de Tomates	id.	0 05
186	Peixe-páu em fardos	id.	0 02
187	Peixe em salmoura ou prensado	id.	0 04
188	Pimentão	id.	0 03
189	Pinhas	id.	0 06
190	Pimenta em grão	id.	0 04
191	Pistachias	id.	0 10
192	"Porotos"	id.	0 01½
193	Queijo em geral	id.	0 20
194	Sal grosso	hectolitro	0 20
	id. fino em barricas ou saccos	kilo.	0 01
	id. en garrafas	id.	0 02
195	Molho inglez	id.	0 15
196	Sardinhas em azeité ou molho	id.	0 07
197	Semola	id.	0 02
198	Sopa preparada	id.	0 10
199	Chá em geral	id.	0 20
200	"Ticholos"	id.	0 15
201	Toucinho	id.	0 20
202	Trufas no estado natural	id.	0 75
203	Mate preparado em geral	id.	0 04
	— typo chileno	id.	0 03
	— crú ou em rama	id.	0 02

CLASSE 2ª.—*Bebidas.*

			Pesos	cent.
204	Aguardente em barris ou garrafões, de não mais de 79° centesmaes	litro	0	06
	Aguardente engarrafado de 79°, em garrafas de 501 milil. a 1 litro	garrafa	0	25
205	Absinthio em barris ou garrafões, de não mais de 68°	litro	0	29
206	Anis, arrack, cognac, kirsch, rhum e outros semelhantes, em barris ou garrafões, de não mais de 50°, por litro	litro	0	28
207	Absinthio engarrafado de não mais de 68° (de 501 milil. a 1 litro)	garrafa	0	34
208	Anis, arrack, cognac, rhum e outros semelhantes, de não mais de 50°, em garrafas de 501 milil. a 1 litro	garrafa	0	33
209	"Birr" em barris ou garrafões	litro	0	30
	— engarrafado	garrafa	0	25
210	Amargo Angostura, até 68°, em garrafas de 501 milil. a 1 litro	garrafa	0	54
	O mesmo em meias garrafas	id.	0	27
	Amargo engarrafado de outras marcas	id.	0	27
	— em barris ou garrafões, até 68°	litro	0	29
211	Aguardente de canna (cachaça) engarrafodo	garrafa	0	25
	O mesmo em barris ou garrafões	litro	0	20
212	Cerveja em barris	id.	0	09
	— engarrafada	garrafa	0	12
213	"Chacolí" engarrafado	id.	0	08
	— em barris	litro	0	04
214	Chicka engarrafada	garrafa	0	10
	id. em barris	litro	0	08
215	Cidra em barris	id.	0	10
	id. engarrafada	garrafa	0	15
216	Genebra engarrafada, aromatico, Old Tom ou Schnapps, de não mais de 50° contesmaes por litro	garrafa	0	33
	Genebra Schnapps em barris ou garrafões, de não mais de 50° por litro	litro	0	23
217	"Grappa" engarrafada	garrafa	0	25
	id. em barrio ou garrafões	litro	0	20
218	Xaropes engarrafados	garrafa	0	15
219	Licores engarrafados de não mais de 50° centesmaes, por litro	garrafa	0	33
	Os mesmos em barris ou garrafões	litro	0	29
220	Ponche engarrafado	garrafa	0	10
221	Refrescos com soda, engarrafados	duz. de garrafas	0	50
222	Soda-water	id.	0	40

		Pesos	cent.
223	Ginger-ale.....duz. de garrafas	0	50
224	Vinhos engarrafados em geral.....garrafa	0	25
	id. Oporto, Xerez, Madeira, Rheno, Château-Margaux, Château Lafitte, Château-Yquem, Borgonha e os mais finos, em barris ou garrafões.....litro	0	25
	Vinhos Garnacha, Moscato, Marsala, Nebiolo, Sauterne, Mosela, e os doces de sobremesa, e os outros regulares..... litro	0	12
	Vinhos Carlon, Priorato, secco, Bordéos ordinario, Barbera, e outros commums em barris ou garrafões, de não mais de 170 centesmaes de força alcoholica e 50% de extracto secco, determinado pela evaporação á temperatura de 100°, inclusive o assucar de reducção.....litro	0	08
	Quando o extracto secco passar do limite acima indicado, pagará um centavo por cada cinco grammas ou fracção de excesso e por litro.		
	Quando os vinhos e mais bebidas vierem com alcohol em excesso do marcado, pagarão um centavo por cada, gráu ou fracção de excesso e por litro		
225	Mosto alcoholizado ou concentrado e mistelas.....litro.	1	00
226	Vinagre em barris ou garrafães..... id.	0	01½
	id. engarafado..... garrafa	0	02
227	Vermouth engarrafado ..... id.	0	16
	id. em barris ou garrafões .....litro.	0	15
228	Whisky em barris ou garrafões, de não mais de 50° centesmaes.....litro.	0	30
	id. engarrafado.....garrafa.	0	30

Artigos diversos.

229	Collarinhos de algodão, linho ou mistura, para homens e meninos.....duzia	1	25
230	Punhos de algodão, linho ou mistura. .....duz. de pares	2	00
231	Feltros adhesivos (chamados *chemises*) pora chapéos de homem.....cada um	0	30
	id. não adhesivos (chamados *cloches*) para chapéos de homem ou senhora ..... cada um	0	60
	id. empeça, especiaes para chapéos..... kilo.	3	00
232	Chapéos de feltro de lã em geral, para homens e meninos cada um	0	40
	Os mesmos de pello de lontra, castor, vicunha ou coelho cada um	1	00
	id. de copa alta, envernizados, para cocheiros .... id.	0	70
	id. id. id. em geral..... id.	2	00

		Pesos	ceat.
233	Phosphoros de cera, estearina ou outro qualquer substancia, soltos .....kilo.	1	60
	Phosphoros de páu..... id.	0	40
	" de cera, estearina ou qualquer outro substancia, em caixas de não mais de 6 duzias.....kilo.	0	80
234	Estearina..... id.	0	08
235	Kerosena..... ..litro	0	01½
236	Baralhas em geral .....grossa	10	00
237	Papel de cores em geral, de embrulhar, e o para saccos. kilo.	0	12
	id. branco para diarios, em bobinas ou resmas, e para obras ou para escrever, de toda a especie.....kilo.	0	03
238	Pontas de Pariz..... id.	0	03
239	Velas de estearina, paraffina e suas misturas..... id.	0	10

CLASSE 3ª.—*Tabacos.*

240	Charuto de tabaco da Havana, em caixas de madeira kilo.	1	50
	id. id. id. soltos ou envolvidos, ou em caixas de cartão ... .kilo.	2	25
	id. de tabaco commum (não da Havana) em caixas de madeira.....kilo.	0	60
	id. de tabaco commum, soltos ou envolvidos ou em caixas de cartão..... kilo.	0	75
241	Cigarros em geral..... id.	1	00
242	Tallos de tabaco..... id.	0	15
243	Rapé..... id.	0	40
244	Tabaco havano, picado ou em folha..... id.	0	70
	id. de outra procedencia, com excepção do Paraguay.....kilo.	0	25
	id. sucado ou em bolha ..... id.	0	15
245	"Pichúa."..... id.	0	20

CAPITULO II.

DIREITOS DE EXPORTÃÇO.

ART. 4. Os productos e manufacturas do paiz abaixo mencionados, quando se exportarem, pagarão os direitos seguintes:

CLASSE 1ª.—2% AD VALOREM.

246 Carme salguda ou xarque.

CLASSE 2ª.—4% AD VALOREM.

247 Oleos animaes.
248 Pontas de veado e raspas.
249 Cinzas de salgadouro ou ossos.
250 Cerdas.
251 Couros e pelles.
252 Unhas de vacca e carneiro.
253 Gordura ou oleo de potro.
254 Ossos em geral.
255 Lã de carneiro, suja ou lavada.
256 Mãos de vacca.
257 Pennas de abestruz.
258 Sebo ou gordura, derretido ou pisado.
259 Ferro e aço velhos pagarão o direito de 10 pesos pelos mil kilos.

CAPITULO III.

IZENÇÃO DE DIREITOS.

ART. 5. Será izenta de direitos a importação dos artigos seguintes:

260 Cortica em laminas.
261 Areia ou pedra que trazerem os navios como lastro, e destinadas ás Municipalidades.
262 Animaes em geral, reconhecidos livres de molestia por um medico veterinario.
263 Navios armados ou desarmados
264 Canna de assucar.
265 Carvão de pedra ou vegetal, para combustivel.
266 Obra de tanoeiro, de madeira ou ferro, armada ou desarmada.
267 Coke.
268 Coxins, trilhos de aço ou ferro, travessas de ferro e talas para estradas de fierro e carris urbanos a vapor.
269 Aduelas para obra de tanoeiro.
270 Receptaculos, saccas especiaes, caixas armadas ou desarmadas, e folha de Flandres cortada para latas, importados directamente pelos estabelicimentos de conservação de carnes, para acondicionar estas.
271 Especificos em geral para curar a sarna.
272 Frutas frescas e legumes, com excepção de uvas.
273 Farinha de trigo ou maiz.
274 Lenha de toda a sorte.
275 Locomotoras e peças de substituição para ellas.
276 Milho em espiga ou debulhado.

277 Ceifeiras ou segadeiras, machinas de engavelar e espigas com ou sem motor, com ou sem plataforma, e com ou sem capas ou oleados, e peças de substituição para as mesmas.
278 Debulhadores a vapor, com ou sem motor, com ou sem capas ou oleados, e peças de substituição para as mesmas.
279 Descaroçadores a vapor, com ou sem motor, com ou sem capas ou oleados, peços de substituição para as mesmas.
280 Moveis e ferramentas de immigrantes.
281 Moeda metallica.
282 Naphta e petroleo crú, e carburina.
283 Objectos destinados exclusivamente ao culto, pedidos pelos prelados ecclesiasticos.
284 Ouro em grão, massa ou pó.
285 Filtros para agua, systema Pasteur e outros analogos.
586 Peixe fresco.
287 Prata em barra ou linguados.
288 Plantas vivas, sugeito á lei n. 2384.
289 Polvora especial para minas.
290 Revistas, jornaes e periodicos scientificos e literarios, com ou sem illustrações, e cadernos de escriptura para escolas.
291 Sementes, para sementeira em geral, com excepção das gravadas por esta lei.
292 Trigo.
294 Artigos para escolas, pedidos pelos governos de provincia ou pelo Conselho Nacional de Educação.

ART. 6. Os productos do paiz que não estijam especialmente gravados pela presante lei, exportarão—se liores de direitos.

ART. 7. O Poder Executivo não poderá conceder outras izenções que as estabelecidas por esta lei ou por leis especiaes.

EXTRACTOS DO DECRETO REGULAMENTARIO DA LEI ADUANEIRA.—BUENOS AIRES, 24 DE JANEIRO DE 1896.

ART. 18. Os capitãos, commissarios ou patrões de navios de qualquer bandeira ou tonelagem, quer de vela, quer a vapor, que seguirem com carga tomada nos portos dos Estados vizinhos, com distina aos da Republica, ou em transito para portos estrangeiros, apresentarão no primeiro porto argentino em que entrarem, o manifesto geral de todo o seu carregamento, em dous exemplares, um delles visado pelo Consul argentino, expressando—se em ambos:

1°. O nome do consignante; 2° o porto de destino das mercadorías; 3° os nomes dos consignatarios; 4° as marcas, numeros e acondicionamento

dos volumes; 5° o contendo de cada volume, expressando—se a classe e qualidade de cada artigo; 6° a assignatura do carregador ou seu agenté, com a data.

ART. 19. O Manifesto geral dos navios de vela e dos vapores sem privilegio de paquete, deve ser expedido pela Alfandega do porto de procedencia, na forma indicada e vir no mesmo vapor na mesma viagem.

Os vapores com privilegio de paquete, que não puderem conseguir a legalização consular de seus manifestos antes de sua sahida, poderão apresental-os á chegada do seguinte vapor da mesma linha; porem ao chegarem ao porto de destino, devem apresentar um manifesto geral assignado pelo capitão do vapor e seu agente no porto, em dous exemplares, e com todos os detalhes enumerados no Art. 25.

ART. 20. As multas em que encorrerem os capitães, commissarios ou patrões de navios, por não apresentarem os manifestos legalizados pelos respectivos Consules argentinos, deven—ser pagas em ouro e na forma determinada pelas Ordenanças da Alfandega.

ART. 21. Os capitaos, commissarios.ou patrões de buques e seus agentes, que não apresentem seus manifestos consulares no seguinte vapor da linha, ou gue os apresentem seu os detalhes indicados no Art. 25, soffrerão a pena estabelecida pelas Ordenanças da Alfandega.

ART. 22. Devendo os capitães de navios que recebam carga em porto estrangeiros com destino aos da Republica, mandar legalizar pelo Consul argentino os manifestos e conhecimentos de su carregamento, como tambem os certificados de sahir em lastro e a carta de saude, de accordo com as disposições das Ordenanças e a lei aduaneira, a todos os que não cumprirem esta disposição, qualquer que seja a bandeira e tonelagem do navio, será cobrado o imposto estabelecido pela lei de 6 de Dezembro de 1885, com mais una multa do dobro.

ART. 28. Os capitaos de navios devem cumprir o disposto no art. 54 da lei, apresentando á sua entrada no porto um manifesto separado, especificando a classe, qualidade e quantidade das mercadorias referidas no dito artigo.

ART. 29. Os capitães ou agentes de navios exigirão que as caixas que tragam a seu bordo com mercadorias para a Republica tenham a marca e numeros respectivos, não nas tampas, mas sim nas costas; devendo-se tembem trazer o nome do navio portador. O não cumprir esta disposição será motivo sufficiente para impedir a descarga das caixas.

1. Tarifa de impostos de armazenagem e eslingagem, de accordo com a lei n. 3,325, de 10 de Dezembro de 1895.

BASES.	Armazenagem por mez.	Eslingagem.
Valores.—Por cada 100 pesos	$ m/n 0,25	$ m/n 0,50
Volume.—Por cada 100 decimetros cub	0,03	0,06
Peso.—Por cada 100 kilos de peso bruto	0,05	0,10
Capacidade.—Por cada 100 litros	0,05	0,06
Polvora e explosivos.—Por cada 100 kilos, peso bruto	0,03	0,30

2. Armazenagem e eslingagem de despacho directo para mercadorias que não entrem nas armazens, ou de despacho forçoso fora destas. (Art. 50 da lei acima citada.)

As fracções de peso, volume e valor serão contadas como as unidades respectivas.

TARAS, ETC.

ARTIGOS.	Por cento.
Oleos em geral em barris	5
Id. em latas	2
Id. em garrafas	2
Aguaraz em barris	5
Id. em latas	2
Aji em barricas	10
Alcatrão ou Breu liquido	5
Id. id. id. em latas	2
Assucar em barricas	10
Id. em caixas	10
Id. em saccas	2
Id. queimado em barricas	5
Id. id. em latas	2
Lagedos ou ladrilhos em geral, soltos	5
Id. id. id. id. id. em barricas ou caixas	2
Garrafas, frascos, medidas e jarros (potes) vazios de barro, vidro, louça ou porcelana	5
Saccas duplas para cafe, e as analogas em geral	2
Tabaco em pipas	10
Brazeiros e panellas de ferro, soltos	5
Canella em caixas ou cestas	15
Canos ou curvas de barro	8
Conservas em latas, por decomposição ou avaria	2
Caixas immediatas do queijo Gruyère	8
Caixas de queijo hollandez, Paté-gras e Chester, e bacalháu	20
Barricas, etc., de queijo em geral,	8
Barris com frutas em aguardente	5
Carne salgada em barris	10

Artigos.	Por cento.
Crystaes e vidros em geral, planos ou ocos	5
Vasos de vidro em geral, aguas mineraes e as destilladas	2
Macarrão ou aletria em barricas ou caixas	10
Ferro galvanizado para tectos, em esqueleto	7
Glucosa em barris	5
Id. em latas	2
Garrafões	4
Frutos do paiz em saccos ou fardos	2
Id. id. id. em barricas ou caixas	15
Folha de Flandres em caixas	5
Latas com frutas	3
Fornos de ferro para cozinha	5
Liquidos em geral em barris	5
Id. em garrafões, latas ou garrafas	2
Louça e porcelana em geral	5
Marmore em chapas, loisas ou hombreiras	5
Madeira de pinho, defeituosa	6
Id. de outra especie em pranchas e taboas	3
Id. em laminas (folheado)	5
Mel em barris	15
Id. latas	2
Batatas em cestas ou caixas	10
Papel em bobinas	10
Id em fardos	4
"Pichua" em barris	10
Kerosene em latas	2
Pedra cortada, solta	5
Ardosia para tethado	15
Id. para bilhar ou solho	5
Rolos ou pacotes de tabaco preto	10
Sal em barricas	10
Sanguesugas	25
Tabaco preto em latas	5
Id. da Havana, pela Yagua	12
Telhas soltas	12
Talhas de barro	8
Mute em barricas, caixas ou cestas	15
id. em latas	5
Zinco em barricas	6

Nota.—Os vinhos, oleos, aguardentes, cervejas e licores em barris, cuando venham de portos situados ao outro lado do Equador, tem um abatimento de 5 %. Os procedentes deste lado do Equador tem um abatimento de 2 %.

Os mesmos liquidos, quando vierem engarrafados, qualquer que seja sua procedencia, terão um abatimento de 3 %. por conta de quebra.

RÉPUBLIQUE ARGENTINE.

DROITS DE DOUANE POUR 1896.

MONNAIES, POIDS ET MESURES.—Les droits de douane dans la République Argentine sont payables en espèces métalliques. (Voir art. 30 de la présente loi). L'unité monétaire est le *peso*, qui se divise en 100 *centavos* et vaut 5 francs (valeur nominale). Pour les poids et mesures, la République a adopté le système métrique.

ART. 1er. Les marchandises de provenance étrangère importées dans la République et les produits du pays non exempts á la sortie seront soumis respectivement, pendant l'annéc 1896, aux droits d'importation et d'exportation ci-après désignés.

CHAPITRE I.

DROITS D'IMPORTATION (1).

ART. 2. Acquitteront en pour cent de la valeur :

§ I.—25% AD VALOREM.

1 Toutes les merchandises non spécialement taxées dans la présente loi ou qui ne sont pas exemptes de droits.

§ II.—50% AD VALOREM.

2 Armes, leurs accessoires et leurs parties.
3 Harnais et articles de sellerie en général, complets ou non.
4 Articles en tissus de toute sorte, confectionés complètement ou non.
5 Cannes à épée.

(1) En vertu de la loi n°. 3359 du 15 janvier 1896, les merchandises et produits, qui, conformément à la loi douanière pour 1896, sont asujettis à des droits d'importation, seront frappés d'un droit additionel de 1 per cent.

6 Valises et malles.
7 Sacs en cuir ayant plus de 25 centimètres, avec ou sans leurs accessoires.
8 Chaussures de toute sorte, confectionnées ou en pièces.
9 Voitures achevées ou non, ainsi que leurs trains et brancards à l'état brut.
40 Cartouches pour armes à feu.
11 Feux d'artifice.
12 Mosaïques.
13 Meubles finis ou en pièces détachées.
14 Munitions (balles et plomb de chasse).
15 Parfumerie de toute sorte.
16 Poudre à feu de toute sorte.
17 Vêtements confectionnés.
18 Chapeaux ou bonnets non soumis à un droit spécifique.

§ III.—45% AD VALOREM.

19 Bas et chaussettes de toute sorte.

§ IV.—40% AD VALOREM.

20 Sacs en toile ou autre tissu, en coton, serpillière ou toile à voiles.
21 Borax.
22 Caisses en fer de toute sorte.
23 Boîtes vides pour allumettes.
24 Cuirs et peaux tannés.
25 Dentelles fines de soie pure ou mélangée.
26 Dentelles fines de fil.
27 Boucles pour harnais ou articles de harnachement de toute sorte.
28 Passementerie et cordons de soie pure ou mélangée, combinés ou non avec des fils métalliques.
29 Tissus et articles de toute sorte en soie pure ou mélangée, y compris ceux en bourre de soie.
30 Tissus en tricot.
31 Vis, boulons et écrous.
32 Couvertures en laine pure ou mélangée, avec chaîne en coton, ourlées ou bordées.

§ V.—20% AD VALOREM.

33 Tissus de coton écru dit toile (*lienzo*).

§ VI.—15% AD VALOREM.

34 Chêne, bois de sapin noir, bois de sapin blanc et bois résineux (*tea*), non rabotés.
35 Tissus de soie, pour blutoirs.

§ VII.—10% AD VALOREM.

36 Céruse.
37 Ammoniaque anhydre en cylindres pour la préparation des viandes conservées.
38 Antimoine métallique.
39 Sable et pierres importés par les navires comme lest nécessaire à leur navigation.
40 Baryte pulvérisée ou sulfate de baryte impur.
41 Goudron de houille.
42 Brai miuéral.
43 Cacao en fèves.
44 Charrettes spéciales pour le transport des céréales.
45 Coussinets et traverses en fer pour chemins de fer et tramways.
46 Embarcations de toute sorte, de petit tonnage, montées ou non.
47 Étain en barres ou lingots.
48 Graisse (dégras).
49 Mèches tressées ou non, pour bougies.
50 Pite, jute ou chanvre, filés, pour la fabrication des tresses.
51 Plomb en planches.
52 Sulfate de chaux.
53 Cocos dits du Brésil ou du Paraguay.
54 Malt.
35 Machines de toute sorte valant 100 *pesos* et plus et leurs pièces de rechange.
56 Moteurs et locomobiles.
57 Soie à coudre ou à broder.

§ VIII.—5% AD VALOREM.

58 Liège en morceaux carrés ou ayant reçu un commencement de main-d'œuvre.
59 Bijoux.
60 Fil métallique sur bobines, pour botteler.
61 Fil de fer ou d'acier galvanisé ou non, d'un diamètre ne dépassant pas le n° 14.
Id. avec ronces artificielles, pour clôtures.
63 Aiguilles pour machines à coudre.
64 Sable de Fontainebleau.
65 Soufre amorphe et fleur de soufre.
66 Cacao et pellicules de cacao.
67 Fil pour moissonneuses-lieuses.
68 Fer en lingots, pour fonderies.
69 Fer doux en barres, cercles ou plaques, non ouvré.
70 Vieux fer de toute sorte.
71 Fer-blanc non ouvré, coupé ou non.

72 Briques réfractaires.
73 Terre réfractaire.
74 Plomb en lingots ou en barres.
75 Machines à coudre et leurs pièces de rechange.
76 Huiles lourdes de goudron.
77 Serpillières ou toiles de pite écrues.
78 Charrues.
79 Safran.
80 Mercure.
81 Poix de résine.
82 Pite, jute ou chanvre, bruts, ni cardés, ni peignés, ni filés.
83 Machines et matériel pour l'installation de l'éclairage public, électrique ou au gaz, à l'exception des appareils.
84 Machines et matériel pour installations publiques des eaux et des égouts, à l'exception des appareils.
85 Tondeuses mécaniques avec ou sans moteur et leurs pièces de rechange.
86 Nitrate de potasse brut, pour usages industriels.
87 Presses á fourrage.
88 Herses.
89 Montres en or ou en argent.
90 Utensiles en or ou en argent.
91 Machines et moteurs de toute sorte pour l'agriculture.
92 Pièces de rechange pour les machines ci-dessus.
93 Nattes en fibres.
94 Kaolin.
95 Laine filée ou fils de laine pour travailler au métier.
96 Livres imprimés de toute sorte, y compris les cartes géographiques.
97 Coutres et versoirs en fer fondu ou battu, pour charrues.
98 Carbonate de soude, cendres de soude, silicate industriel, nitrate et sulfate impur de soude et soude caustique.
99 Sulfate impur d'aluminium.
100 Zinc en lingots ou barres.

§ 9.—2½ % AD VALOREM.

101 Coton brut, égrené ou non, et fils de coton pour le tissage.
102 Asphalte de la Trinité.
103 Pierres précieuses.
104 Zinc en feuilles unies ne dépassant pas le n° 4, découpé pour récipients.
105 Fils pour allumettes-bougies.
106 Caoutchouc à l'état naturel.
107 Noix de Guayaquil (ivoire végétal.)
108 Fibre ou pâte de bois pour la fabrication du papier.

109 Houblon.
110 Papier blanc naturel en disques de 1 à 2 centimètres d'épaisseur, exclusivement destiné à la fabrication des allumettes en papier.
111 Poils de lapin.
112 Ecorce de Quillaya,
113 Gélatine pour la préparation de viandes en conserve.

ART. 3. Acquitteront les droits spécifiques ci-après :

§ 1.—*Comestibles.*

			P.	C.
114	Huiles : végétales de toute espèce	kilogr.	0	10
	— de coco ou de palme	id.	0	04
115	Olives : conservées dans de l'huile, farcies ou non, y compris le poids du contenant	kilogr.	0	08
	— en saumure	id.	0	05
	— pressées ou non	id.	0	03
116	*Aji* (espèce de piment) brut	id.	0	05
117	Ail de toute sorte	id.	0	01
118	Câpres : en contenants de verre	id.	0	08
	— en barils de bois	id.	0	06
119	Amandes : sans coques	id.	0	10
	— avec coques	id.	0	05
120	Amidon de toute sorte	id.	0	08
121	Alpiste	id.	0	01
122	Lupins en grains	id.	0	01
	— pelés	id.	0	02
123	Anis en grains	id.	0	06
124	Vesces en grains	id.	0	01
125	Harengs : fumés, en baquets	id.	0	05
	— en caisses	id.	0	08
126	Riz	id.	0	02
	— non mondé	id.	0	00½
127	Noisettes : avec coques	id.	0	08
	— mondées	id.	0	05
128	Avoine en grains	id.	0	01½
139	Sucre : raffiné	id.	0	09
	— non raffiné	id.	0	07
130	Morue et autres poissons analogues	id.	0	04
	Les mêmes, en morceaux	id.	0	06
131	Biscuits fins et autres gâteaux secs de toute sorte	id.	0	15
132	Café en fèves	id.	0	03
	— moulu	id.	0	06
133	Chicorée : en paquets	id.	0	03
	— non en paquets	id.	0	02½

			P.	C.
134	Ecrevisses (*camarones*) séchées	kilogr.	0	12½
135	Cannelle en tuyaux	id.	0	05
136	Viande salée en barils	id.	0	02½
137	Châtaignes : mondées	id.	0	02½
	— non mondées	id.	0	00½
138	Caviar	id.	0	40
139	Orge : mondé	id.	0	02½
	— non mondé	id.	0	00¾
140	Oignons	id.	0	01
141	Seigle de toute sorte	id.	0	01
142	Chocolat en pâte ou en poudre	id.	0	30
143	Pois chiches : en grains	id.	0	01
	— pelés	id.	0	02
144	Clous, antofles et griffes de girofle	id.	0	06
145	Pruneaux	id.	0	08
146	Cocos du Chili	id.	0	03
147	Cumin	id.	0	05
148	Fruits confits, bonbons et pastilles en vrac	id.	0	25
149	Légumes conservés en flacons ou bouteilles	id.	0	15
150	Conserves : de poissons, de coquillages et de champignons, préparés d'une façon quelconque, à l'exception des sardines	kilogr.	0	20
	— de viande, autres que la viande salée, avec ou sans truffes	kilogr.	0	20
151	Dattes : en contenants pesant jusqu'à 2 kilogrammes	kilogr.	0	10
	— en contenants plus grands	id.	0	06
152	Pêches séchées (*descarozados de duraznos*)	id.	0	05
153	Sucreries et nougats	id.	0	25
154	Saucisses et saucissons, y compris la mortadelle	id.	0	30
155	Pickles (*encurtidos*) : en flacons	id.	0	10
	— en contenants autres	id.	0	07
156	Épices de toute sorte, moulues	id.	0	12
157	*Farina*	id.	0	05
158	Vermicelles et macaroni	kilogr.	0	07
159	Fruits : conservés dans le jus ou dans le sirop et confitures de fruits	kilogr.	0	27
	— à l'état naturel ou conservés dans de l'eau ou de l'eau-de vie	kilogr.	0	15
160	Biscuits ordinaires	id.	0	02
161	Pois de toute sorte	id.	0	04
162	Fèves sèches	id.	0	01
163	Farines alimentaires de toute sorte, en paquets ou boîtes de fer-blanc, à l'exception des farines de froment ou de maïs	kilogr.	0	05

			P.	C.
164	Les mêmes, en caisses, sacs ou tous autres contenants	kilogr.	0	04
165	Figues sèches: en contenants pesant jusqu'à 2 kilogrammes	kilogr.	0	05
	— en contenants plus grands	id.	0	03
166	Œufs de toute sorte	id.	0	02
167	Jambon	id.	0	25
168	Lait condensé	id.	0	07
169	Langues de morue	id.	0	10
170	Arachides	id.	0	01¼
171	Beurre	id.	0	10
172	Saindoux	id.	0	08
173	Pommes, poires ou guignes séchées, y compris le poids du contenant	kilogr.	0	05
174	Gingembre (*maqui*)	id.	0	50
175	Confiseries au sucre brun (*mazacote*)	id.	0	02
176	Miel de toute sorte	id.	0	03
177	Millet	id.	0	03
178	Moutarde anglaise ou française	id.	0	10
179	Lentilles	ld.	0	01
180	Noix	id.	0	03
181	Huîtres	id.	0	04
182	Pommes de terre	ld.	0	01
183	Raisins: secs, en contenants pesant jusqu'à 2 kilogrammes	kilogr.	0	15
	— secs, en contenants plus grands	id.	0	10
	— de Corinthe en contenants de plus de 2 kilogrammes.	kilogr.	0	05
184	Beurre d'anchois	id.	0	30
185	Conserves de tomates	id.	0	05
186	Stockfish en fardes	id.	0	02
187	Poissons en saumure ou pressés	id.	0	04
188	Piment rouge	id.	0	03
189	Pignons	id.	0	06
190	Poivre en grains	id.	0	04
191	Pistaches	id.	0	10
192	*Porotos* (sorte de haricots)	id.	0	01¼
193	Fromage de toute sorte	id.	0	20
194	Sel: commun	hectolitre	0	20
	— fin, en barils ou sacs	kilogr.	0	01
	— en flacons	id.	0	02
195	Sauce anglaise	id.	0	15
196	Sardines à l'huile ou en sauce	id.	0	07
197	Semoule	id.	0	02

			P.	C.
198	Potages préparés	kilogr.	0	10
199	Thé de toute sorte	id.	0	20
200	*Ticholos*	id.	0	15
201	Lard	id.	0	20
202	Truffes à l'état naturel	id.	0	75
203	Herbe du Paraguay: de toute sorte, manufacturée	id.	0	04
	— façon chilienne	id.	0	03
	— brute ou non manufacturée	id	0	02

§ 2.—*Boissons.*

204	Eau-de-vie ne titrant pas plus de 79° C.: en cercles ou dames-jeannes	litre	0	06
	— en bouteilles de plus d'un demi-litre jusqu'à un litre	bouteille	0	25
205	Absinthe ne titrant pas plus de 68° C., en cercles ou dames-jeannes	litre	0	29
206	Eau-de-vie anisée, arack, cognac, kirsch, rhum et autres liqueurs analogues, ne titrant pas plus de 50° C., en cercles ou dames-jeannes		0	28
207	Absinthe ne titrant pas plus de 68° C., en bouteilles de plus d'un demi-litre jusqu'à un litre	bouteille	0	34
208	Eau-de-vie anisée, arack, cognac, rhum et autres liqueurs analogues ne titrant pas plus de 50° C., en bouteilles de plus d'un demi-litre jusqu'à un litre	bouteille	0	33
209	Byrrh en cercles ou dames-jeannes	litre	0	30
	— en bouteilles	bouteille	0	25
210	Bitter: *Angostura* ne titrant pas plus de 68° C., en bouteilles de plus d'un demi-litre jusqu'à un litre	bouteille	0	54
	— le même, en demi-bouteilles	demi-bouteille	0	27
	— d'autres marques, en bouteilles	bouteille	0	27
	— ne titrant pas plus de 68° C., en cercles ou dames-jeannes	litre	0	29
211	Eau-de-vie de canne: en bouteilles	bouteille	0	25
	— en cercles ou dames-jeannes	litre	0	20
212	Bière: en cercles	id.	0	09
	— en bouteilles	bouteille	0	12
213	*Chacoli* (piquette): en bouteilles	id.	0	08
	— en cercles	litre	0	04
214	*Chicha:* en bouteilles	bouteille	0	10
	— en cercles	litre	0	08
215	Cidre: en cercles	id.	0	10
	— en bouteilles	bouteille	0	15

		P.	C.
216	Genièvre: aromatisé, Old Tom ou Schnaps, ne titrant pas plus de 50° C., en bouteilles d'un litre...bouteille	0	33
	— et Schnaps, ne titrant pas plus de 50° C., en cercles ou dames-jeannes .....litre	0	23
217	*Grappa:* en bouteilles.....bouteille	0	25
	— en cercles ou dames-jeannes.....litre	0	20
218	Sirops en bouteilles.....bouteille	0	15
219	Liqueurs ne titrant pas plus de 50° C.: en bouteilles d'un litre..... bouteille	0	33
	— en fûts ou dames-jeannes.....litre	0	29
220	Punch en bouteilles..... id.	0	10
221	Rafraîchissements au soda, en bouteilles....12 bouteilles	0	50
222	Soda water ..... id.	0	40
223	Bière de gingembre (*ginger ale*), en bouteilles d'un litre 12 bouteilles	0	50
224	Vins: de toute sorte, en bouteilles.....bouteille	0	25
	— de Porto, de Xerès, de Madère, du Rhin, Château-Margaux, Château-Lafitte, Château-Yquem, Bourgogne et autres vins fins, en cercles ou dames-jeannes litre	0	25
	— Grenache, Muscat, Marsala, Nebiolo, Sauterne, Moselle et vins doux, de dessert et autres vins courants litre	0	12
	— tels que: *Carlon*, *Priorato*, sec, Bordeaux ordinaire, *Barbera* et autres vins ordinaires similaires, en cercles ou dames-jeannes, ne titrant pas plus de 17° C. et ne contenant pas plus de 50 °/₀₀ d extrait sec obtenu par évaporation à 100° C., y compris le sucre réducteur ou incristallisable.....litre	0	08
	Si l'extrait sec dépasse 50 °/₀₀, le vin sera assujetti à une surtaxe de 1 centavo par 5 grammes ou fraction de 3 grammes d'excédent et par titre.		
	Si les vins et autres boissons titrent plus que les limites établies ci-dessus, ils acquitteront 1 *centavo par degré ou fraction de degré d'excédent et par litre.*		
225	Moût alcoolisé ou concentré et *mistelas*.....litre	1	00
226	Vinaigre: en cercles ou dames-jeannes..... id.	0	01½
	— en bouteilles .....bouteille	0	02
227	Vermouth: en cercles ou dames-jeannes.....litre	0	15
	— en bouteilles .....bouteille	0	16
228	Whiskey ne titrant pas plus de 50° C.: en cercles ou dames-jeannes.....litre	0	30
	— en bouteilles.....bouteilles	0	30

Articles Divers.

		P.	C.
229	Cols en coton ou en fil ou de ces matières mélangées, pour hommes et enfants.....douzaine	1	25
230	Manchettes en coton ou en fil ou de ces matières mélangées.....12 paires	2	00
231	Feutres: adhésifs (chemises) pour chapeaux d'hommes. pièce	0	30
	— non adhésifs (cloches) pour chapeaux d'hommes et de femmes.....pièce	0	60
	— en pièces employées spécialement à la fabrication des chapeaux.....kilogr.	3	00
232	Chapeaux: en feutre de laine, de toute sorte, pour hommes et enfants.....pièce	0	40
	— comme ci-dessus, en poils de loutre, castor, vigogne ou lapin.....pièce	1	00
	— hauts de forme, vernis, pour cochers..... id.	0	70
	— id. de toute sorte..... id.	2	00
233	Allumettes: en cire, stéarine ou toute autre substance, en vrac.....kilogr.	1	60
	— en bois..... id.	0	40
	— en cire, stéarine ou toute autre substance, en boîtes ne contenant pas plus de 6 douzaines.....kilogr.	8	80
234	Stéarine..... id.	0	08
235	Kérosène.....litre	0	01½
236	Cartes à jouer de toute sorte.....grosse	10	00
237	Papier: de couleur, de toute sorte, papier brouillard, papier gris, papier de paille et papier à sachets ou d'emballage.....kilogr.	0	12
	— blanc pour journaux, en rouleaux ou en rames, ainsi que le papier pour livres ou pour écrire, de toute sorte ou de toute qualité.....kilogr.	0	03
238	Pointes de Paris..... id.	0	03
239	Bougies de stéarine, de paraffine et de ces matières mélangées.....kilogr.	0	10

§ 3.—*Tabacs.*

240	Cigares: en tabac de la Havane, en boîtes de bois. kilogr.	1	50
	— les mêmes, en vrac, en paquets ou en boîtes de carton. kilogr.	2	25
	— de tabac ordinaire (autre que de la Havane), en boîtes de bois.....kilogr.	0	60
	— Les mêmes, en vrac, en paquets ou en boîtes de carton.....kilogr.	0	75

			P	C.
241	Cigarettes de toute sorte	kilogr.	1	00
242	Côtes de tabac (*palo de tabaco*)	id.	0	15
243	Tabac à priser	id.	0	40
244	Tabac en feuilles ou haché: de la Havane	id.	0	70
	— d'autre provenance, à l'exception du tabac du Paraguay	kilogr.	0	25
	— du Paraguay	id.	0	15
245	*Pichua*	id.	0	20

CHAPITRE II.

DROITS D'EXPORTATION.

ART. 4. Les produits et articles manufacturés du pays, ci-après dénommés, acquitteront à la sortie, en pour cent de la valeur.

§ 1.—2% AD VALOREM.

246. Viande salée ou fumée (*tasajo*).

§ 2.—4% AD VALOREM.

247 Huile animale.
248 Cornes et râclures de corne, de toute sorte.
249 Cendres d'os.
250 Soies de porc.
251 Cuirs et peaux.
252 Onglons des espèces ovine et bovine.
253 Graisse ou huile de poulain.
254 Os de toute sorte.
255 Laine de brebis, en suint ou lavée.
256 Sabots.
257 Plumes d'autruche.
258 Suif ou graisse fondue ou pressée.
259 Le fer et l'acier vieux acquitteront un droit de 10 pesos les 1,000 kilogrammes.

CHAPITRE III.

ARTICLES ADMIS EN FRANCHISE DE DROITS.

ART. 5. Seront exempts de droits à l'importation les produits et marchandises ci-après dénommés:

260 Liège (écorce ou planches).
261 Sable ou pierres importés par les navires comme lest nécessaire à leur navigation et destinés aux municipalités.

262 Animaux de toute sorte, pourvu qu'ils aient été préalablement examinés par un vétérinaire.
263 Navires montés ou non.
264 Canne à sucre.
265 Charbon de terre et charbon végétal, employés comme combustible.
266 Futailles en bois ou en fer, montées ou non, employées comme récipients.
267 Coke.
268 Coussinets, rails en fer ou en acier, traverses en fer et éclisses, pour chemins de fer ou tramways à vapeur.
269 Douves pour futailles.
270 Récipients, fardes ou sacs spéciaux, caisses montées ou non et fer-blanc découpé pour récipients, importés directement par les fabriques de conserves de viande pour le conditionnement de leurs produits.
271 Spécifiques de toute sorte contre le piétin des moutons.
272 Fruits et légumes frais, à l'exception du raisin.
273 Farine de froment ou de maïs.
274 Bois à brûler de toute sorte.
275 Locomotives et leurs pièces de rechange.
276 Maïs en épis ou en grains.
277 Faucheuses, lieuses ou moissonneuses, avec ou sans moteurs, plate-formes, bâches ou toiles cirées, et leurs pièces de rechange.
278 Batteuses à vapeur, avec ou sans moteurs, toiles cirées ou bâches, et leurs pièces de rechange.
279 Égrenoirs à vapeur, avec ou sans moteurs, toiles cirées ou bâches, et leurs pièces de rechange.
280 Meubles et outils des immigrants, faisant partie de leurs bagages.
281 Espèces métalliques.
282 Naphte ou pétrole brut et carburine.
283 Objets exclusivement destinés à l'exercice du culte, importés à la demande des ministres du culte.
284 Or en pépites, lingots ou poudre.
285 Filtres à eau du système Pasteur et analogues.
286 Poisson frais.
287 Argent en barres ou en lingots.
288 Plantes vivantes importées conformément aux prescriptions de la loi 2384.
289 Poudre à mines.
290 Revues, journaux et publications scientifiques et littéraires, avec ou sans illustrations, et cahiers avec modèles pour écoles.
291 Graines pour semer, de toute sorte, autres que les graines imposées en vertu de la présente loi.

292 Froment.
293 Articles pour écoles, importés à la requête des gouvernements provinciaux ou du conseil national de l'instruction publique.

ART. 6. Les produits du pays, non spécialement taxés en vertu de la présente loi, seront exportés en franchise de droits.

ART. 7. Le Pouvoir Exécutif ne pourra accorder d'autres franchises que celles établies en vertu de la présente loi ou de lois spéciales.

EXTRAITS DU DÉCRET DU 24 JANVIER, 1896, RELATIFS A LA MISE EN VIGUEUR DE LA LOI DOUANIÈRE.

ART. 18 Lorsque les capitaines, commissaires ou patrons de navires, à voile ou à vapeur, quels que soient le pavillon et le tonnage, prendront la mer avec un chargement embarqué dans les ports des Etats voisins à destination des ports de la République ou en transit pour des ports étrangers, ils devront présenter, dans le premier port d'arrivée argentin le manifeste général de tout leur chargement, en deux exemplaires, dont l'un devra être visé par le consul argentin, Ces deux exemplaires contiendront les indications ci-après : 1° le nom de l'expéditeur ; 2° le point de destination des marchandises ; 3° le nom des consignataires ; 4° les marques, les numéros des colis et leur désignation spéciale ; 5° le contenu de chaque colis, avec mention de l'espèce et de la qualité de chaque article ; 6° la date et la signature du chargeur ou de son agent.

ART. 19. Le manifeste général des navires à voiles ou des bâtiments à vapeur, autres que les paquebots-poste, devra être rédigé par la douane de provenance dans la forme ci-dessus indiquée et accompagner le navire pendant le voyage.

Les paquebots-poste qui n'auraient pu obtenir la légalisation consulaire de leur manifeste avant le départ pourront présenter ces documents à l'arrivée du prochain vapeur de la même ligne ; cependant, dès leur entrée dans le port de destination, ils déposeront un manifeste général en deux exemplaires signé par le capitaine du vapeur et par son agent dans le port, et comprenant toutes les indications stipulées à l'article 25.

ART. 20. Les amendes encourues par les capitaines, commissaires ou patrons de navires pour ne pas avoir présenté les manifestes légalisés par les consuls argentins compétents, seront acquittées en or et conformément aux prescriptions établies dans les ordonnances de douane en vigueur.

ART. 21. Les capitaines, commissaires ou patrons de navires, ainsi que leurs agents, qui ne déposeront pas leurs manifestes consulaires á l'arrivée du prochain vapeur affecté au service de la ligne qu'ils

des-servent ou qui présenteront ces documents non munis des indications imposées par l'article 25, seront punis conformément aux ordonnances de la douane.

Les manifestes visés qui arriveront par le prochain vapeur ne pourront changer les indications portées sur le manifeste aux douanes à l'arrivée du navire.

ART. 22. Attendu que, conformément aux prescriptions des ordonnances et aux termes de la loi douanière, les capitaines de navires, chargeant dans un port étranger à destination des ports de la République, doivent faire légaliser par le consul argentin les manifestes et connaissements de leurs chargements, ainsi que les certificats établissant qu'ils sont partis sur lest et la patente de santé, les capitaines qui ne se seraient pas conformés à ces stipulations, quels que soient le tonnage et le pavillon du navire, seront soumis á la taxe établie par la loi du 6 déçembre 1880, sans préjudice de l amende du double.

Les bâtiments nationaux, jaugeant moins de 40 tonneaux et exemptés de tous droits consulaires, qui ne se seraient pas conformés aux formalités sus-indiquées, devront acquitter la taxe et l'amende conformément au tableau établi à l'article 24 des ordonnances douanières.

* * * * * * * * * * *

ART 28. Les capitaines des navires se conformeront à l'article 54 de la loi, et à cet effet ils présenteront à l'arrivée un manifeste à part, contenant la désignation de l'espèce, de la qualité et de la quantité des marchandises auxquelles ledit article se rapporte

ART. 29. Les capitaines de navires ou leurs agents feront en sorte que les caisses qu'ils embarquent avec des marchandises destinées á la République, portent la marque et les numéros qui leurs sont propres, non pas sur le couvercle, mais sur les côtés. Ils devront également indiquer sur les colis le nom du navire importateur. L'inobservation de ces formalités suffira pour empêcher le débarquement des caisses.

TARIF DES DROITS DE MAGASINAGE ET DE FACTAGE (*estingage*).

(*Loi du 10 décembre 1895. n° 3325*).

I. Droits de magasinage et de factage applicables à toutes les marchandises entrant dans les magasins de la douane, qu'elles soient ou non destinées á étre expédiées directement ou d'office. (*Articles 1, 4 et 5 de la loi sus-mentionnée.*)

BASES.	Magasinage. par mois. Pesos m/n	Factage. Pesos m/n
Valeur.—Par 100 pesos de valeur	0 25	0 50
Volume.—Par 100 décimètres cubes	0 03	0 06
Poids.—Par 100 kilogrammes de poids brut	0 05	0 10
Capacité.—Par 100 litres	0 03	0 06
Poudre et matiéres explosibles.—Par 100 kilogrammes de poids brut	0 15	0

II.—Droits de magasinage et de factage applicables aux marchandises destinées á étre expédiées directement, n'entrant pas dans les magasins de la douane ou devant être expédiées d'office en dehors des magasins. (*Articte 6 de la loi sus-mentionnée.*)

BASES.	Magasinage. par mois. Pesos m/n	Factage. Pesos m/n
Vateur.—Par 100 pesos de valeur	0 25	0 37½
Volume.—Par 100 décimètres cubes	0 03	0 04½
Foids.—Par 100 kilogrammes de poids brut	0 05	0 07½
Capacité.—Par 400 litres	0 05	0 04½
Poudre èt matières explosibtes.—Par 100 kilogrammes de poids brut	0 03	0 22½

TARES, COULAGE ET BRIS.

MARCHANDISES.	Pour cent. Tares.	Coulage.	Bris.
Huiles de toute sorte :			
— en fûts	—	5	—
— en récipients de fer-blanc	—	2	—
— en bouteilles	—	—	2
Essence de térébenthine :			
— en fûts	—	5	—
— en récipients de fer-blanc	—	2	—
Aji en barriqnes	10	—	—
Goudron ou brai :			
— liquide	—	5	—
— en récipients de fer-blanc	—	2	—

Marchandises.	Tares.	Pour cent. Coulage.	Bris.
Sucre :			
— en boucauts	10	—	—
— en caisses	10	—	—
— en sacs	2	—	—
— brûlé en fûts	—	5	—
— en récipients de fer-blanc	—	2	—
Carreaux ou briques de toute sorte :			
— en vrac	—	—	5
— en barils ou caisses	—	—	2
Bouteilles, flacons, mesures et pots, vides, de terre, verre, faïence ou porcelaine	—	—	5
Sacs doubles pour le café et emballages similaires de toute sorte	2	—	—
Boucauts avec tabac	10	—	—
Brasiers ou marmites en fer, non emballés	—	—	5
Cannelle en caisses ou paniers	15	—	—
Conduits ou coudes en terre	—	—	8
Conserves alimentaires en boîtes de fer-blanc (corrompues ou avariées)	—	2	—
Boîtes servant à l'emballage immédiat du Gruyére	8	—	—
Caisses avec fromages de Hollande, pâte grasse, Chester et morue	20	—	—
Fûts :			
— avec fromages de toute sorte	8	—	—
— avec fruits à l'eau-de-vie	—	5	—
Viande salée en barrils	10	—	—
Verre ou cristaux de toute sorte, creux ou non	—	—	5
Contenants de toute sorte, en verre ; eaux minérales et eaux distillées	—	—	2
Pâtes alimentaires en barils ou en caisses	10	—	—
Fer galvanisé pour toiture, non ouvré	7	—	—
Glucose :			
— en fûts	—	5	—
— en récipients de fer-blanc	—	2	—
Dames-jeannes	—	—	4
Produits du pays:			
— en sacs ou fardes	2	—	—
— en fûts ou caisses	15	—	—
Fer-blanc en caisses	5	—	—
Boîtes en fer-blanc ou estagnons avec fruits	—	3	—
Ustensiles de cuisine en fer	—	—	5

Marchandises.	Tares.	Pour cent. Coulage.	Bris
Liquides de toute sorte:			
— en fûts	—	5	—
— en dames-jeannes, récipients de fer-blanc ou bouteilles	—	2	—
Faïence et porcelaine de toute sorte	—	—	5
Marbre en plaques larges ou étroites ou en linteaux	—	—	5
Bois de pin (avaries et défauts)	—	—	6
— autres, en planches ou madriers	—	—	3
— en feuilles	—	—	5
Miel:			
— en fûts	10	5	—
— en récipients de fer-blanc	—	2	—
Pommes de terre en paniers ou caisses	10	—	—
Papier:			
— en rouleaux	10	—	—
— en fardes	4	—	—
Pichua en fûts	5	5	—
Kérosène en récipients de fer-blanc	—	2	—
Pierres taillées, en vrac	—	—	5
Ardoises:			
— pour toiture	—	—	15
— pour billards ou pavage	—	—	5
Rôles ou ballots de tabac noir	10	—	—
Sel en barriques	10	—	—
Sangsues	—	25	—
Tabac:			
— noir, en boîtes de fer-blanc	5	—	—
— de la Havane, importé par la Yagua	12	—	—
Tuiles, en vrac	—	—	12
Jarres, en terre	—	—	8
Herbe maté:			
— en boucauts, caisses ou paniers	15	—	—
— en récipients de fer-blanc	5	—	—
Zinc, en barils	6	—	—

Note.—Une tare de 5% pour le coulage est accordée aux vins, huiles, eaux-de-vie, bières et liqueurs, en fûts, provenant des ports situés au nord de l'Équateur.

Les mêmes articles provenant de points situés au sud de l'Équateur bénéficient d'une tare pour le coulage de 2%.

Si les mêmes articles sont importés en bouteilles, ils bénéficient d'une tare pour bris de 2%, quelle que soit leur provenance. (*Article 1 de la loi complémentaire de la douane*).

TABLE ALPHABÉTIQUE DES PRINCIPALES MARCHANDISES DÉNOMMÉES DANS LE TARIF D'IMPORTATION.

Aiguilles pour machines à coudre..... 63
Ail..... 117
Aji..... 116
Allumettes..... 233
Alpiste..... 121
Amidon..... 120
Ammoniaque anhydre... 37
Animaux 262
Anis..... 123
Antimoine 38
Arachides..... 170
Argent et ustensiles en— 90, 287
Armes, accessoires et parties d' 2
Articles pour écoles..... 293
Articles non dénommés.. 1
Asphalte de la Trinité... 102
Baryte pulvérisée.. 40
Bas..... 19
Beurre 171
— d'anchois.. 184
Bijoux..... 59
Biscuits..... 131, 160
Bois 34, 274
Boissons 204-228
Boîtes pour allumettes... 23
Bonnets.... 18
Borax..... 21
Boucles pour harnais... 27
Bougies 239
Boulons..... 31
Brai minéral..... 42
Briques réfractaires..... 72
Cacao..... 43, 66
Café..... 132
Cahiers pour écoles..... 290
Caisses en fer..... 22
Canne à sucre..... 264
Cannelle..... 135
Cannes à épée..... 5
Caoutchouc..... 106
Carburine..... 282
Cartes à jouer..... 236
Cartouches pour armes à feu..... 10
Caviar 138
Cendres de soude..... 98
Céréales.. 126, 128, 139, 141, 276, 292
Céruse..... 36
Champignons conservés. 150
Chanvre brut ou filé..... 50, 82
Chapeaux..... 18, 232
Charbons 265
Charrues et parties de—. 78, 97
Chaussures..... 8
Chicorée..... 133
Chocolat 142
Clous de girofle..... 144
Cocos..... 53, 146
Coke..... 267
Cols..... 229
Confiseries... ..... 148, 153, 175
Confitures..... 159
Coquillages conservés ... 150
Coton brut et filé..... 101
Couvertures en laine pure ou mélangée..... 32
Cuirs 24
Cumin 147
Dentelles... ..... 25, 26
Douves..... 260
Ecorce de Quillaya..... 112
Ecrevisses séchées..... 134

Ecrous..... 31
Emballages importés par les fabriques de conserves de viandes..... 270
Embarcations. 46, 263
Epices moulues..... 156
Etain..... 47
Farina 157
Farines.....163, 164, 273
Fer 68-70
Fer-blanc..... 71
Feutre..... 231
Feux d'artifice..... 11
Fils pour allumettes-bougies..... 105
Fil pour moissonneuses-lieuses..... 67
Fils métalliques..... 60-52
Filtres 285
Fromages 193
Fruits confits..... 148
— frais ou conservés... 159, 272
— secs.. 115, 118, 119, 127, 137, 145, 151, 152, 165, 173, 183, 189, 191
Futailles 266
Gélatine... 113
Goudron de houille 41
Graisse (dégras)..... 48
Harnais..... 3
Herbe du Paraguay..... 203
Herses 88
Houblon 109
Huiles 76, 114
Huîtres 181
Jambon 167
Journaux..... 290
Jute brut et filé..... 52, 82
Kaolin... 94
Kérosène..... 235
Laine filée..... 95
Lait condensé..... 168
Langues de morue..... 169
Lard..... 201
Légumes.. ..... 149, 272
Légumineuse.....122, 124, 143, 161, 162, 179, 192
Liège..... 58, 260
Livres 96
Machines....55, 56, 75, 83-85, 91, 92, 275, 277-279
Malles 6
Malt..... 54
Manchettes..... 230
Maqui..... 174
Matériel pour l'installation de l'éclairage, des eaux et des égouts.... 83, 84
Mèches pour bougies.... 49
Mercure..... 80
Meubles..... 13, 280
Miel 176
Millet..... 177
Monnaies 281
Montres..... 89
Mosaïques..... 12
Moteurs 56, 91
Moût..... 225
Moutarde..... 178
Munitions..... 14
Naphte..... 282
Nattes en fibres..... 93
Nitrate de potasse 86
Noix de Guayaquil 107
Objets pour le culte..... 283
Œufs..... 166
Oignons..... 140
Or et ustensiles en — ... 90, 284
Outils des immigrants... 280
Papier 237
Papier pour allumettes en papier. 110
Parfumerie..... 15
Passementerie de soie pure ou mélangée..... 28
Pâte de bois..... 108
Pâtes alimentaires..... 158
Peaux... 24
Pétrole..... 282

Pichua 245
Pickles 155
Pierres 39, 261
Pierres précieuses 103
Piment rouge 188
Pite brute et filée 50, 82
Plantes vivantes 288
Plomb 51, 74
Poils de lapins 111
Pointes de Paris 238
Poissons 125, 130, 150, 186, 187, 196, 286
Poivre 190
Poix de résine 81
Pommes de terre 182
Potages préparés 198
Poudre à feu et à mines 16, 289
Presses à fourrage 87
Rails et accessoires pour — 45, 268
Récipients importés par les fabriques de conserves de viandes 270
Sable 39, 64, 261
Sacs en cuir 7
— en tissus 20
Safran 79
Saindoux 172
Sauce anglaise 195
Saucisses et saucissons 154
Sel 194
Sellerie (articles de) 3
Semences 291
Semoule 197
Sirops 218
Soie à coudre ou à broder 57
Soude caustique et sels de — 98
Soufre 95
Spécifiques contre le piétin 271
Stéarine 234
Sucre et sucreries 129, 148, 153, 175
Sulfates d'alumine, de baryte, de chaux et de soude 40, 52, 98, 99
Tabacs 240-244
Terre réfractaire 73
Thé 199
Tycholos 200
Tissus et articles en — 4, 29, 30, 33, 35, 77
Tomates conservées 185
Truffes 202
Valises 6
Vêtements confectionnés 17
Viandes 136, 150
Vinaigre 226
Vins 224
Vis 31
Voitures et parties de — 9, 44
Zinc 100, 104

COSTA RICA.

TARIFF CHANGES.

By a recent decree the following articles have been placed upon the free list in the imports of Costa Rica:

Material for country railways.
Coal.
Machinery for sugar making.
Wood for building, in the rough.

RÉVISION DU TARIF.

En vertu d'un récent décret, les articles suivants ont été admis en franchise de droits d'importations au Costa-Rica:

Matériel de Chemins de fer dans le pays.
Charbon.
Machines pour la fabrication du sucre.
Bois de construction non travaillé.

HONDURAS.

Advices from Tegucigalpa of recent date state that a great impetus has been given to the cultivation of coffee and cacao in Honduras. Large tracts of land for this purpose have been purchased by foreign syndicates who are setting about for the immediate development of the land.

D'après les dernières nouvelles reçues de Tegucigalpa, une grande impulsion a été donnée à la culture du café et du cacao dans le Honduras. De vastes étendues de terrains ont été achetées dans ce but par des syndicats étrangers qui s'occupent actuellement à les défricher.

MEXICO.

The Board of Health of the City of Mexico has issued the following circular calling for tenders for steam machinery, etc., to be used in the drainage of that city :

The Sanitation Board, appointed by the City Government of Mexico, to administer the funds and carry out the Sanitation Works, invites the builders of steam machinery and pumps of all nations to present tenders by the 14th of November next, for the sale of a steam engine which will operate one or more pumps, with a capacity for driving nineteen millions Imperial gallons every twenty-four hours through the pipes that will be employed to carry the water for flushing the sewers, with a pressure equivalent to that of a column of water 40 feet high, taking it from a reservoir with a constant level of water 5 feet below the level of the soil.

The engine and the pump, or pumps, must be of a simple and strong pattern, adapted to continuous work and of the most economical type possible with regard to the consumption of coal.

The boilers must be of the pattern known as "water tube boilers," raising plenty of steam with small consumption of coal. The contractors must supply one boiler more than the number required, so as to have a substitute.

The engine must not have more than the pieces absolutely required for the purpose to which it will be dedicated, and it must be a condensing and ample expansion engine.

The pumps must be of the vertical, single acting plunger type, with outside packing, or of any other system that the builder considers more advantageous.

The boilers, engine and pumps must come accompanied by their fittings, and also by the necessary gauges to observe and correct their working.

The contractors must guarantee that the duty obtained by the consumption of one hundred pounds of Cardiff coal, "Crown" brand, in the boiler furnaces, shall not be less than one hundred million seven hundred thousand (100,700,000) foot-pounds.

The machinery and pumps to be tendered for, must be delivered in the City of Mexico, not later than nine months after the date on which the tender is accepted.

The erection will be carried out at the cost of the Board, under the direction of the contractor's engineer, and in accordance with the instructions supplied by the contractors, or, should it be so desired, the contractor may also undertake the erection for a specified sum.

The value of the machinery will be paid by gold drafts drawn on New York, London, Paris or Hamburg, each draft being for twenty-five per cent. of the total amount, and the dates of payment distributed from the date on which the contract is executed, up to that on which the machinery is received in Mexico. The last payment will be deposited in one of the Banks of the City of Mexico, and will bear interest at the rate of half per cent. per month to the credit of the contractor, who will not receive that money until the necessary trials have been made to show that the machinery fulfills the requirements of the specifications.

The contractors will guarantee the sums that they may receive in advance on account of the machinery, and they will also furnish a bond of ten thousand dollars, to guarantee the fulfillment of the contract they execute.

The Sanitation Board of Mexico City will admit tenders of a different character from those specified, both as to the form of the machinery and as to the form of payment, always provided that they do not make any change in the time of delivery, the amount of water to be elevated by the machinery, the pressure with which it has to be pumped, or the duty of the engine.

The tenders must be forwarded in sealed covers addressed to the Sanitation Board of the City of Mexico, and must be accompanied by the specification, plans, elevations, and sections that may be necessary for their perfect understanding. They will be publicly opened on the 31st of October next, at 3 P. M., in the offices of the Board, and the Board will decide during the month of November if it will accept any of the tenders presented, in which case the corresponding contract will be made out, in which a clause will be inserted, that the differences arising as to the quality and condition of the machinery or its erection will be decided by experts, one of whom shall be appointed by each side, and an umpire in case of discord, who shall be appointed by mutual agreement. Should no agreement be reached as to the appointment of the umpire, he will be appointed by the Director of the School of Engineers in the City of Mexico.

The contract will be executed as a public instrument, at the expense of the Board.

The tenders which may be presented to the Board must be accompanied by the designation of a person in the City of Mexico, who is fully authorized to execute the respective contract, in case the tender is accepted by the Board.

The specifications of the machinery, in Spanish and English, can be obtained in Mexico at the offices of the Sanitation Board, Calle de San Juan de Letran No. 13; in New York, at the Mexican Consulate, No. 35 Broadway, and in London, at the Mexican Consulate, Broad Street House, New Broad street, E. C.

Mexico, 10th August, 1896.

ROSENDO ESPARZA, *Secretary.*

FOREIGN COMMERCE OF THE UNITED STATES FOR JULY 1896 COMPARED WITH JULY 1895.

The total value of the imports of the United States for the month of July, 1896, as shown by the report of the Bureau of Statistics of the Treasury Department, amounted to $52,108,552; of this 43.52 per cent. were free of duty. For the corresponding period of the previous year the imports were $73,025,646; of which 44.94 per cent. were free.

From the above figures it will be seen that there was a falling off of $20,817,094 in imports for July of the current year.

An examination of the details of the report discloses the fact that this large decrease is shared in an almost uniform degree by all of the leading articles of importation.

The importation of live animals, dutiable and free, amounted in July, 1896, to $82,680, in 1895 to $176,116—a loss of $93,436, which is found mainly in dutiable cattle shipped from British North America.

The importation of breadstuffs exceeds that of July, 1895, by $78,000. This excess is made up in the shipments of wheat.

The falling off in the receipts of logwood amounts in round numbers to $118,000, all of which is found in the receipts from the West Indies and Cuba. In this commodity the imports from Central America and Mexico were practically the same for the two months under consideration.

The importation of cacao shows a falling off of exactly $100,000. From the Central American states the receipts were nothing, against $1,430 for July, 1895. Brazil shows a loss of $27,000, and other South American republics $67,000. The total receipts were: July, 1896, $225,236, and July, 1895, $325,201.

The importation of coffee reached 41,187,935 pounds, valued at $5,626,291, against 50,425,506 pounds, valued at $7,027,155 for July of the previous year; a loss amounting to nearly one and half million dollars, the whole of which is found in the receipts from Brazil.

Under the general head of cotton and manufactures of, there is no notable change in the imports for the periods under review.

The importation of oranges from Mexico to the United for the month of July of the current year is marked by a great improvement over the same period of the preceding year; the raceipts were $3,937, against $12.00 for July, 1895. The receipts from Italy show an astonishing decrease, the figures being, in July, 1896, $1,067, and for July, 1895, $60,554. In other fruits the change is not notable.

Under the head of hides and skins the following figures are found; July, 1895, $4,269,256; July, 1896, $1,295,946, the difference in favor of the previous year being $2,973,310. South America supplies $700,000 of this loss, and Mexico $40,000. The balance is shared by the various European countries.

The importation of crude India rubber from the Latin American countries shows no appreciable change for the two months at present under consideration. The shipments from Brazil were $331,235, and for the corresponding date of 1895, $327,510. From other Latin American countries the imports amounted in the aggregate to $78,000, against $89,359 in July, 1895.

Under raw silks there is found a striking decrease of $916,000, and in manufactures of silk $840,000.

In the category of sugar, molasses and confectionery, the difference is inappreciable.

In leaf tobacco there is a decrease shown amounting to $1,200,000, of which $600,000 is chargeable to Cuba, and a corresponding amount to the imports from the Netherlands. Mexico shows a gain of $3,000.

In the list of wools there is a decrease of $2,120,000 in class 1 (clothing). Of this amount South America sustains $53,000, the balance coming from the United Kingdom and France.

In class 2 (combing) the report shows no receipts for either month. Class 2 (carpet) shows a gain of $59,000 in the imports from South America.

The total exports of domestic merchandise for July, 1896, amounted to $65,687,277, compared with $55,156,878 for the corresponding period of the previous year; a gain of $10,530,399.

With the exception of Mexico, which shows an improvement of $6,400, the exportation of agricultural implements to the Spanish American countries is marked by a general decrease; that to Argentina alone reaching $195,433 for the month, and to the other South American countries a total decrease of $10,400.

In live animals the exportation of hogs to Mexico continues to show a satisfactory gain—the figures for the two months were; July, 1896, $15,115, July, 1895, $400. In other animals there is no change to note.

Under the general head of breadstuffs the report shows for July, 1896, $13,000,907; July, 1895, $8,750,165; an increase of $4,250,742. Mexico took from the United States corn to the value of $142,213 against $9,137 for the same period in 1895; a gain of $133,000.

The total exportation of cotton reached 99,000 bales, valued at $3,601,602, against 58,270 bales in July, 1895, estimated at $1,918,979.

The exportation of American machinery shows a gratifying improvement, amounting in round numbers to $1,000,000—the showing being, July, 1896, $2,176,162; July, 1895, $1,175,778.

The shipments of oil show an improvement in all grades. In the grade of "mineral refined" there was an increase of $271,694, divided amongst the several Spanish American republics.

The total exports of provisions, comprising meat and dairy products, were for July, 1896, $11,506,307, against $12,204,310

for the corresponding month of 1895—a falling off of $798,003. Three hundred thousand dollars of this is found in the item of cheese alone, mostly confined to the shipments to the United Kingdom and British North America. The exportation of lard fell off from $2,807,650 in 1895 to $1,754,029 in July, 1896. The shipments of fresh meat (beef) showed a gain of $822,000, exclusively in the traffic with the United Kingdom.

Of manufactured tobacco there was a falling off of, approximately, $400,000; while in manufactures of tobacco the two months under consideration showed no appreciable change.

With the exception of Cuba and Santo Domingo the trade in lumber with the Spanish American countries shows a satisfactory improvement. The total business of the United States in the exportation of wood, and manufactures of, was $3,364,488, against $2,778,121 for July, 1895.

EXPORTS FOR AUGUST, 1896, IN COMPARISON WITH AUGUST, 1895.

The extraordinary improvement in the exports of the United States for July, 1896, as stated in the preceding article is carried into the month of August, as shown by the report of the Bureau of Statistics, just issued.

For the month the exports of the four principal articles show a total of $35,863,003, against $27,185,853 for the same month of the previous year.

The total for the eight months ending August 31st is shown to be $437,761,220, against $410,158,917 for the same period in 1895.

COMERCIO EXTRANJERO DE LOS ESTADOS UNIDOS EN EL MES DE JULIO DE 1896 COMPARADO CON EL DEL MISMO MES DEL AÑO ANTERIOR.

El valor total de las importaciones de los Estados Unidos en el mes de Julio de 1896, según consta del informe de la Oficina de Estadística del Departamento del Tesoro, ascendió á $52,108.552. Un 43.52 por ciento de las mercaderías representadas por esta suma entró libre de derechos. En el mismo mes del año anterior las importaciones subieron á $73,025,646, en cuya suma las mercaderías admitidas libremente representaron un 44.94 por ciento.

Resulta por lo tanto que ha habido una baja de $20,817,094 en el mes de Julio del presente año.

Un exámen cuidadoso de los detalles del mencionado informe revela que los principales artículos de importación han sufrido casi uniformemente una gran baja.

La importación de ganado vivo, tanto del que se admite libre como del que paga derechos, subió en Julio de 1896 á $82,680, mientras que en 1895 la suma representada fue $176,116, de donde resulta una pérdida en el presente año de $93,436, experimentada principalmente en el ganado que paga derechos introducido de las posesiones británicas del Norte América.

La importación de cereales ha sido mayor en Julio de este año que en Julio de 1895. El exceso ha subido hasta $78,000, y está representado por la importación de trigos.

La baja en la importación de palos de tinte llega en números redondos á $118,000, que en totalidad corresponden á la isla de Cuba y las demás Antillas. Las importaciones de este artí

culo de México y Centro América han sido prácticamente las mismas en Julio de este año que en Julio del año pasado.

La baja en la importación del cacao fue exactamente $100,000. Nada se recibió de este artículo de Centro América en el mes de Julio de este año, pero en Julio de 1895 la importación representó $1,439. En el Brasil hubo una pérdida de $27,000, y en las demás Repúblicas de Sud América, la baja ha sido $67,000. La total importación de cacao en Julio de 1896 ha sido $225,236, mientras que en Julio del año anterior fue $325,201.

La importación de café ascendió á 41,187,935 libras, estimadas en $5,626,291. En Julio del año anterior entraron 50,425,526 libras estimadas en $7,027,155, de donde aparece una pérdida de cerca de millón y medio de pesos, correspondientes en su totalidad al Brasil.

En el capítulo de algodón y sus manufacturas no ha habido cambio alguno notable.

En Julio de este año ha habido un gran aumento en la importación de naranjas de México, comparándola con la del mismo mes del año pasado. En este último las naranjas importadas representaron el valor de $12.00, pero en Julio de este año el valor de las introducidas fue $3,937.

La baja en la importación de naranjas de Italia es asombrosa : en Julio de 1895 fue $60,554, mientras que en Julio de este año ha sido solamente $1,067.

No hay cambio notable respecto de la importación de las otras frutas.

En el capítulo de cueros y pieles se encuentran los siguientes guarismos: Julio de 1895, $4,269,256: Julio de 1896, $1,295,946; diferencia en favor de 1895, $2,973,310. De esta pérdida corresponden $700,000 á la América del Sud, $40,000 á México, y el resto á diversos países europeos.

La importación de goma elástica en bruto de los países latino americanos, no ofrece cambio importante. La recibida del Brazil en Julio de 1896 se estimó en $331,235, mientras que la

recibida en el mismo mes de 1895 representó un valor de $327,510. La recibida de los demás países hispano americanos representó en su totalidad, en 1896, $78,000, contra $89,359 en Julio de 1895.

En el capítulo de sedas crudas hay una enorme baja de $916,000, y en el de artefactos de seda se nota también una baja de $840,000.

La importación de las azúcares, mieles y dulces ha sido casi la misma en el mes de Julio de este año que en el mismo mes del pasado.

Ha habido una baja de $1,200,000 en la importación del tabaco en rama. De esa suma $600,000 corresponden á Cuba, y otro tanto á los Países Bajos. México resulta ganancioso en $3,000.

En el capítulo correspondiente á las lanas, clase primera, (ropa) ha habido una disminución de $2,120,000, de los que corresponden $53,000 á la América del Sud y el resto al Reino Unido de la Gran Bretaña é Irlanda y á Francia. En cuanto á la Clase número 2 (alfombras) se nota una ganancia de $59,000 en las importaciones de Sud América.

La exportación total de mercancías de los Estados Unidos en Julio de 1896 ha representado un valor de $65,687,277 que comparados con los $55,156,878 del mes de Julio del año anterior muestran una ganancia de $10,530,399.

Exceptuando á México, donde aparece un aumento de $6,400, la exportación de instrumentos agrícolas para países hispano americanos ha decrecido notablemente. La baja con respecto á la República Argentina ha sido de $195,433, y con respecto á las otras Repúblicas de Sud América la suma total representada por la baja importa $10,400.

La exportación de cerdos vivos para México continúa en aumento. En Julio de 1895 fue por valor de $400.00. En Julio de 1896 el valor ha sido $15,115.

No se nota cambio en la exportación para México de otros animales vivos.

La exportación de cereales en Julio de 1896 ha sido $13,000,907, mientras que en Julio de 1895 fue $8,750,165, de donde resulta un aumento de $4,250,742. El maíz de los Estados Unidos llevado á México en 1896 representa un valor de $142,213, contra $9,137 en el mismo més del año anterior, de donde resulta una ganancia de $133,000.

La total exportación de algodón, 99,000 pacas, representó este año un valor de $3,601,602, contra 58,270 pacas en Julio de 1895, estimadas en $1,918,979.

En la exportación de maquinaria americana se nota un importante aumento, que en números redondos llega á $1,000,000. Las cifras son: Julio de 1896, $2,176,162; Julio de 1895, $1,175,778.

También se nota aumento en los embarques de aceite. En el aceite mineral refinado hubo un aumento de $271,694 correspondiente por partes á las diversas Repúblicas hispano americanas.

La exportación de provisiones, incluyendo las carnes, y los productos de lechería, llegó en Julio de 1896 á $11,506,307. En el mismo mes de 1895 esa exportación había sido por valor de $12,204,310, resultando por lo tanto una baja de $798,003.

La suma de $300,000 corresponde en su totalidad al ramo de quesos, cuya exportación se ha limitado en su mayor parte al Reino Unido de la Gran Bretaña é Irlanda, y á las posesiones británicas de Norte América. La exportación de la manteca que en Julio de 1895 se estimó en $2,807,650, bajó en Julio de 1896 á $1,754,029.

Los embarques de carne fresca (buey) muestran una ganancia de $822,000, exclusivamente en el tráfico con el Reino Unido.

También ha habido una baja de $400,000, aproximadamente, en la exportación del tabaco manufacturado, si bien en las fábricas no se ha notado variación alguna.

El tráfico de maderas de construcción con los países españoles de América, está creciendo satisfactoriamente, excepto única-

mente en Cuba y Santo Domingo. La exportación total de maderas y artefactos de madera de los Estados Unidos fue en Julio de 1896, $3,364,488, contra $2,778,121 en Julio de 1895.

EXPORTACIONES DE LOS ESTADOS UNIDOS EN AGOSTO DE 1896 COMPARADAS CON LAS DE AGOSTO DE 1895.

El extraordinario aumento en las exportaciones de los Estados Unidos, en Julio de 1896, según se muestra en el anterior artículo, continuó sintiéndose en el mes de Agosto siguiente, como lo demuestra el Informe de la Oficina de Estadistica, correspondiente á dicho mes, que acaba de darse al público.

La exportación de los cuatro artículos principales alcanzó en este mes á $35,863,003, mientras que en Agosto del año anterior fue solo $27,185,853.

La exportación total durante los ocho meses que terminaron el 31 de Agosto de este año representa $437,761,220, contra $410,158,917 que corresponden al mismo período de ocho meses en 1895.

COMMERCE EXTÉRIEUR DES ETATS-UNIS POUR LE MOIS DE JUILLET 1896, COMPARÉ À CELUI DU MOIS DE JUILLET 1895.

La valeur totale des importations des Etats-Unis pendant le mois de Juillet 1896, telle qu'elle est démontrée dans le Rapport du Bureau des Statistiques du Département de la Trésorerie, s'est élevée à $52,108,552, dont 43.52 pour cent ont été admises en franchise de droits, et à $73,025,646, pour la même période de l'année précédente, dont 44.94 pour cent ont été admises en franchise de droits.

D'aprés les chiffres ci-dessus, on constate qu'il y a eu une baisse de $20,817,094 dans les importations pour le mois de Juillet de l'année courante.

Un examen attentif des détails du Rapport établit le fait que cette grande diminution est répartie également entre les principaux articles d'importation.

L'importation des animaux vivants, tant ceux qui sont soumis aux droits d'entrée que ceux qui sont admis en franchise, a été de $82.680 pour le mois de Juillet dernier, et de $176,116 pour le même mois en 1895; soit une perte de $93,436, qui se trouve principalement dans l'importation des bestiaux provenant des possessions Anglaises de l'Amérique du Nord, et qui paient des droits.

L'importation des céréales montre un excédant de $78,000 sur celle de Juillet 1895, qui est dû aux expéditions de blé.

La diminution dans les recettes de bois de Campêche est, en chiffres ronds, de $118,000, toutes provenant des Antilles et de Cube. Celles du Centre-Amérique et du Mexique ont été pratiquement les mêmes pendant les deux mois que nous examinons.

L'importation du cacao accuse une baisse de $100,000. Les recettes des Etats Centre-Américains out été nulles, contre $1,439, en Juillet 1895. Le Brésil a subi une perte de $27,000 et une de $67,000 pour les autres Républiques de l'Amérique du Sud. Les recettes totales ont été de $225,236 en Juillet 1896, et de $325,201, pour le même mois en 1895.

L'importation du café s'est élevée à 41,187,935 livres, évaluées à $5,626,291, contre 50,425,506 livres évaluées à $7,027,155 pour Juillet de l'année précédente; une perte de près de $1,500,000 qui se trouve entièrement dans les envois du Brésil.

Sous le titre général de Coton et ses Manufactures, il n'y a aucun changement notable dans les importations pendant la periode que nous passons en revue.

L'importation des oranges du Mexique aux Etats-Unis, pour Juillet dernier, s'est élevée à $3,937, montrant une grande amélioration comparée à celle du même mois de l'année précédente, qui n'a été que de $12. Les recettes de l'Italie montrent une baisse étonnante ; les chiffres donnent $1,067 pour Juillet dernier, et $0,554 pour la même période, en 1895. Les autres fruits ne présentent aucun changement qui appelle l'attention.

Sous le titre de cuirs et peaux, les chiffres suivants sont : pour Juillet 1895, $4,269 ; et pour le même mois de cette année-ci, $1,295,946, soit une différence de $2,973,310 en faveur de l'année précédente. Les envois de l'Amérique du Sud ont accusé $700,000 de cette perte, et le Mexique $40,000. La balance est répartie entre diverses contrées d'Europe.

L'importation du caoutchouc brut des pays Hispano-Américains, ne montre aucun changement appréciable pendant les périodes que nous considérons, celle du Brésil a produit $331,235, et $327,510 pour la même date, en 1895. Celles venant des autres pays Latins-Américains, se sont élevées, en moyenne, à $78,000 contre $89,359, en Juillet de cette dernière année.

Il y a une grande baisse dans les soies écrues et manufacturées. Les premières ont produit $616,000, et les secondes $840,000.

Dans les sucres, mélasses et confiseries, la différence est peu sensible.

La baisse dans les tabacs en feuilles se chiffre par $1,200,000, dont il faut défalquer $600,000 de perte due à la condition actuelle des affaires dans l'Ile de Cube. Les importations des Pays-Bas, out subi une diminution d'une somme égale ; tandis que celles du Mexique montrent un gain de $3,000.

La liste des laines, Classe No. 1, (Vètements) indique une baisse de $2,120,000. De cette somme, l'Amérique du Sud est portée pour $53,000 de déficit, et la balance est répartie entre le Royaume—Unis et la France.

Dans la Classe No. 2, (tapis) il y a eu un gain de $59,000 provenant des importations de l'Amérique du Sud.

L'exportation totale des produits des Etats-Unis, pendant le mois de Juillet de l'année courante, à été de $65,687,27, comparée à $55,156,878 pour la mêne période 1895 ; soit une augmentation de $10,530,399.

A part le Mexique, qui montre une amélioration par une hausse de $6,400 dans ses achats, l'exportation d'instruments aratoires aux pays Hispano-Américains, se fait remarquer par une baisse générale; la République Argentine seule, représente une perte de $195,433 pendant le mois ci-dessus, et de $10,000 pour les autres pays Sud-Américains.

Parmi l'exportation d'animaux vivants, celle des porcs envoyés au Mexique, accuse un gain satisfaisant—les chiffres pour les deux mois de Juillet 1896 et 1895 sont: pendant le premier, $15,115 ; et $400, pendant le second. Il n'y a aucun changement à noter dans celle des autres bestiaux.

Sous le titre général de céréales, le Rapport démontre que, durant le mois de Juillet de l'année courante, il en a été exporté pour$13,000,907; et en Juillet 1895, pour $8,750,165 ; soit une augmentation de $4,250,742. Le Mexique a acheté aux Etats-Unis, pour $142,213 de maïs, contre $9,137 pendant la même période en 1885 ; un gain de $133,000.

Le total de l'exportation du coton s'est élevé à 99,000 balles évaluées à $3,601,602, contre 58,270 balles estimées à $1,918,979, en Juillet de l'année précédente.

On constate une amélioration satisfaisante dans l'exportation des machines américaines : En Juillet 1896, elle a atteint le chiffre de $2,176,162, et en Juillet 1895, $1,175,778, démontrant une augmentation de plus de $1,000,000 en faveur de la première de ces deux années. Les exportations d'huiles se sont aussi améliorées dans toutes les différentes qualités. Il y a eu une augmentation de $271,694 dans les huiles minérales rafinées, répartie entre les différentes Républiques du Sud-Amérique.

L'exportation totale des provisions comprenant les viandes et les produits des laiteries, se monte à $11,506,307 pour Juillet 1896, contre $11,204,310, pendant le même mois de l'année dernière ; accusant une hausse de $798,003. De cette somme il faut défalquer une perte de $300,000, qui est uniquement due aux expéditions de fromages principalement destinés á l'Angleterre et aux Provinces Britanniques de l'Amérique du Nord. L'exportation du lard est tombée de $2,807 en 1895, à $1,754,-029, en Juillet de l'année courante. Les envois de viande fraîche (bœuf) montrent un gain de $822,000, rien que dans le trafic avec le Royaume-Uni.

Il a eu une baisse approximative de $400,000 dans les tabacs fabriqués ; tandis que durant les deux mois que nous passons en revue, il n'y a aucun changement sensible à remarquer dans les manufactures de tabac.

Sauf pour l'Ile de Cube et Saint Domingue, le commerce des bois de construction avec le Sud-Amérique, s'est amélioré d'une manière satisfaisante. Le total de l'exportation des bois et leurs differentes manufactures provenant des Etats-Unis, a été de $3,364,488 contre $2,778,121 Juillet 1895.

EXPORTATIONS PENDANT LE MOIS D'AOÛT 1896, COMPARÉES A CELLES DU MÊME MOIS DE L'ANNÉE 1895.

L'amélioration remarquable qui s'est produite dans les exportations des Etats-Unis pendant le mois de Juillet de l'année courante, constatée dans l'article précédent, s'est continuée durant le mois d'Août, ainsi que le démontre le Rapport du Bureau des Statistiques récemment publié.

Pour le mois ci-dessus, les exportations des quatre principaux articles, montrent un total de $35,863,003, contre $27,185,853, pendant la même période de l'année précédente.

Le total pour les huit mois finissant le 31 Août de cette année-ci, est de $437,761,220, contre $410,158,917, pour la même période de 1895.

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS.

OCTOBER, 1896.

ARGENTINE REPUBLIC.

FOREIGN COMMERCE FOR THE FIRST QUARTER OF 1896.

The Department of National Statistics has just published the report on the foreign commerce of the Argentine Republic for the first quarter of 1896.

The total of the commercial movement amounts to 71,029,817 piastres in gold for the first three months of the present year, while for the corresponding period of 1895 it was but 59,461,811, giving in favor of 1896 a balance of over twelve millions and a-half piastres in gold. The amount of imports rose to 32,272,099 piastres, and that of exports to 38,757,718 piastres.

The following tables of comparison show the amounts of imports and exports during the first three months of 1895 and 1896:

Imports.

	1895.	1896.
Articles subject to duty	21,347,597	23,960,059
Articles free	2,552,828	3,805,038
Specie	1,680,365	4,507,002
Total	25,580,790	32,272,099

	Exports.	
	1895.	1896
Articles subject to duty	17,712,125	21,872,848
Articles free	16,163,565	16,827,515
Specie	5,331	57,355
Total	33,881,021	38,757,718

It will be seen by the above that the increase has been general, and is chiefly produced by the articles liable to duty.

From a recent edition of Dr. Zeballo's work on "Agriculture in Both Americas," the following comparative statement of the exportation of wheat and maize from Argentina is taken:

	Wheat.	Maize.
1877	199 tons	9,187 tons
1887	237,865 "	361,844 "
1890	327,894 "	707,281 "
1892	470,109 "	445,934 "
1893	1,008,137 "	84,513 "
1894	1,608,249 "	200,000 "
1895	1,100.000 "	580,000 "

MODIFICATIONS IN THE FORMALITIES FOR CONSULAR INVOICES.

The *Board of Trade Journal* contains the following on the subject of the regulations respecting consular invoices for goods destined for Argentine ports:

"A despatch dated 25th June last has been received from Mr. Edward Thornton, Her Majesty's Chargé d'Affaires at Buenos Aires, stating that the regulations respecting consular invoices for goods destined for Argentine ports, which required the specifications of the weight and measurement of each package on bills of lading and manifests, were found impossible to carry out, and that a decree has now been issued as follows:

"The Argentine consuls, upon legalizing the general manifests of vessels, shall not exact the specification of the weight

and measurement of each package, but shall, instead, require from the shippers in the respective sets of 'bills of lading' the weight or the measurement, according as the freight is paid, of each package, when the cargo consists of merchandise (manufactured goods) in cases or bales, and in other cases the weight or measurement in bulk.

"The custom-houses of the Republic shall not pass any merchandise if the bills of lading accompanying each request for delivery do not fulfill the conditions by law as set forth in this decree."

STOCK RAISING IN THE ARGENTINE REPUBLIC.

[From the "Bulletin Commercial" of Brussels.]

The Argentine stock breeders have shipped abroad for some time past large numbers of cattle on the hoof, especially to England, where an attempt has been made to restrain that importation by slaughtering the animals on their arrival, thus diminishing their value materially.

The enumeration recently made in the Argentine States furnishes certain data which, though incomplete, enables one to appreciate in what proportion the Argentine product can affect European markets.

The following is a summing up of the information thus obtained:

There are in the province of Buenos Aires 7,194,767 horned cattle, 52,206,672 sheep, 1,679,225 horses, 180,653 hogs, 16,535 goats, 18,842 mules, and 2,471 asses.

In the province of Cordoba there are 1,946,223 horned cattle, 259,822 sheep, 421,683 horses, 50,138 hogs, 784,686 goats, 54,596 mules, and 17,225 asses.

In the Pampa the herds and flocks comprise 519,465 bovine animals, 5,273,585 sheep, 220,294 horses, 2.459 hogs, 86,453 goats, and 2,713 mules.

In the Neuquen the stock raisers own 163,701 horned cattle, 351,537 sheep, 60,456 horses, 1,047 hogs, 73,611 goats, 4,884 mules.

In the Rio Negro, it is stated that there are 101,205 bovine animals, 1,184,542 sheep; 44,842 horses; 357 hogs; 1,800 goats; 861 mules; 976 asses.

The results of the enumeration in the other provinces are but imperfectly known, save that relating to the number of mules and asses, of which a general estimate has been made. The province containing the largest number of mules is that of Cordoba, then follows in order La Rioja, 27,594; Buenos Aires, 24,445; San Juan, 20,020; Tucuman, 32,275; Catamarca, 16,280; Corrientes, 10,104; Mendoza, 15,733: Salta, 13,767; Santa-Fé, 16,535; Entre Rios, 7,376; Jujuy, 7,545; Neuquen, 4,884; Misiones, 3,470 and some other localities having only a few hundred mules.

In the province of Jujuy the breeding of asses receives particular attention. It contains 39,650; the province of Salta, 21,773; Tucuman, 20,882; Santiago, 19,433; La Rioja, 19,410; Cordoba, 17,255.

Stock raising constitutes one of the greatest resources of the Argentine Republic, and is the most practical means of utilizing at present the immense national territory too sparsely populated to be exploited differently. The preceding figures offer, consequently, a double interest both to local and foreign commerce.

BOLIVIA.

TREATIES OF PEACE AND FRIENDSHIP, AND OF COMMERCE, BETWEEN THE REPUBLICS OF BOLIVIA AND CHILE, CONCLUDED AT SANTIAGO (CHILE), MAY 18TH, 1895, AND PROMULGATED BY CHILE ON MAY 1ST, 1896, AND BY BOLVIA ON JUNE 26TH, 1896.

I.

TREATY OF PEACE AND FRIENDSHIP.

The Republics of Chile and Bolivia, desiring to affirm by a final Treaty of Peace the political relations which connect both countries, to consolidate thereby in a lasting and permanent manner the bonds of sincere friendship and good understanding, which happily exist between them, and to give practical form to the aspirations and purposes in favor of concord entertained by the high contracting parties ever since the conclusion by them of the truce of April 4, 1884, have decided to conclude a Treaty of Peace and Friendship, and to that effect have appointed their plenipotentiaries as follows:

His Excellency the President of the Republic of Chile; Don Luis Barros Borgoña, Minister of Foreign Relations, and His Excellency the President of the Republic of Bolivia; Don Heriberto Gutierrez, Envoy Extraordinary and Minister Plenipotentiary of Bolivia in Chile:

Who, after having exchanged their respective full powers and found them in good and due form, have agreed upon the following articles:

Article First.

The Republic of Chile shall hereafter hold perpetually as absolute owner the territory held and governed by her up to this date under the agreement of truce of April 4th, 1884. The sovereignty of Chile is, therefore, recognized over the territories south of the River Loa, from its

mouth on the Pacific to the 23d parallel south, bounded on the east by the series of straight lines agreed upon in the Second Article of the above mentioned Truce—that is to say: A straight line starting from Zapalegui, at the intersection of the said territories with the frontier of the Argentine Republic, and ending at the Lincancaur volcano; another straight line starting from this place and ending at the top of the extinct volcano called Cabana, or the hill called Del Cajón; another straight line starting from this place and ending at the springs, south of the Ascotan lake; another straight line starting from these springs, crossing the lake lengthwise and ending at the Ollagua volcano, and another straight line direct from this place to the Túa volcano, and following thereafter the dividing line between Bolivia and the Department of Tarapacá.

Article Second.

The Government of Chile assumes the obligations recognized by the Government of Bolivia in favor of the mining enterprises of Huanchaca, Corocoro and Oruro, and binds itself to pay the same as well as the balance of the Bolivian loan raised in Chile in 1867, after deducting therefrom all the sums of money which, under Article Sixth of the Truce, are to be allowed in the settlement of this account. It binds itself furthermore to pay the following debts which encumbered the Bolivian littoral, namely: the bonds issued for the construction of the Mejillones and Caracoles Railroad; the credit of Don Pedro Lopez Gama, now represented by the firm of Alsop & Co., of Valparaiso; the credit of Don Enrique G. Meiggs, represented by Don Edward Squire, founded on contract of May 20th, 1876, entered into between the above named Meiggs and the Government of Bolivia, for the farming out of the fiscal nitrate beds at Toco, and the credit recognized in favor of Don Juan Garday.

All these credits shall be individually liquidated, item by item, in a protocol supplementary to the present treaty.

Article Third.

The Government of Chile does not recognize any obligations or responsibilities of any kind, whatever their nature or origin may be, affecting the territories which are the subject of this treaty, different from those which have been enumerated in the preceding article. The Government of Chile is also exempted from the obligations contracted under Article 6th of the Truce; the yieldings of the Arica Custom-house shall be entirely free; and Bolivia shall be at liberty to establish her own Custom-houses at such places and in such forms as she may deem to be advisable.

Article Fourth.

Should any difficulty arise out of the demarcation of the boundary between the two countries, the high contracting parties shall appoint a

Commission of Engineers, whose duty shall be to determine by actual survey on the ground, the points enumerated in Article First of this Treaty. The boundary already surveyed, or hereafter to be surveyed, between the Chilean Province (formerly Department) of Tarapacá and the Republic of Bolivia shall be determined in the same way. If unfortunately the engineers entrusted with these operations find it impossible for them to reach an agreement, and the difficulty arising therefrom cannot be arranged by the governments themselves directly, the question shall be submitted to the decision of a friendly Power.

Article Fifth.

The ratifications of this treaty shall be exchanged within the period of six months, and the exchange shall take place at the city of Santiago.

In testimony whereof we, the Minister of Foreign Relations of Chile and the Envoy Extraordinary and Minister Plenipotentiary of Bolivia, affixed our signatures and seals to the present Treaty of Peace and Friendship, executed in duplicate, at the city of Santiago, on the eighteenth day of May, eighteen hundred and ninety-six.

(L. L.) LUIS BARROS BORGOÑO.
(L. L.) H. GUTIERREZ.

II.

TREATY OF COMMERCE.

The Governments of Chile and Bolivia being equally animated by the desire of strengthening and extending the commercial relations between the two countries, have decided to conclude a Treaty of Commerce, wherein the foundations adequate to secure that result may be laid down, and to that effect have appointed their Plenipotentiaries as follows:

His Excellency the President of the Republic of Chile; Don Luis Barros Borgoño, Minister of Foreign Affairs, and His Excellency the President of the Republic of Bolivia; Don Heriberto Gutierrez, Envoy Extraordinary and Minister Plenipotentiary, who, after having exchanged their full powers and found them in good and due form, have agreed upon the following articles:

Article First.

The commercial relations between the Republic of Chile and the Republic of Bolivia are established upon the footing of a reciprocal and ample freedom.

The citizens of either nation shall enjoy, in the territory of the other, in matters relating to the exercise of commerce or industry, the same

rights as are enjoyed there by the citizens of the same nation, and no tax different or heavier than that levied there shall be levied upon them.

Article Second.

Chileans in Bolivia and Bolivians in Chile shall enjoy all the guarantees for the protection of their persons and property which the laws of either country grant to their own citizens. They shall have, furthermore, the right to acquire and to hold property of all kinds, and to dispose thereof, exactly in the same way as if they were citizens of the country, without being subject on account of their foreign nationality to the payment of any tax, or burden whatsoever, not levied upon the citizens.

Article Third.

The high contracting parties do hereby declare that they mutually recognize in favor of the commercial, industrial, or financial companies and institutions established or authorized under the laws of either nation, the faculty of exercising their rights and appearing before the courts, subject to no other condition than conforming themselves to the laws of the respective nation.

Article Fourth.

Chileans in Bolivia and Bolivians in Chile shall be exempted from compulsory military service, whether in the army, in the navy, or in the national militia. Their property, whether real or personal, shall not be subject to any burden, restriction, tax or import which is not levied upon the citizens of the country.

Article Fifth.

The high contracting parties desiring to remove all causes of possible disturbances of their friendly relations, do hereby agree not to interfere officially through their respective diplomatic representatives in any claim or complaints of private parties, on matters which belong to the jurisdiction of the courts, whether civil or criminal, unless in cases of denial of justice, or when a manifest disregard or violation of the rules of international law, public or private, generally accepted by civilized nations, appears involved in the case.

It is furthermore stipulated that neither of the contracting parties shall have the power to present to the other any claim for damages arising out of injuries, losses or exactions done to, or sustained by their respective citizens, by rioters or rebels during political disturbances produced by insurrection or civil war, unless the public authority has been negligent in the fulfillment of its duties, or has failed to display due vigilance, or taken proper precautions.

Article Sixth.

Natural products of Chile as well as articles manufactured from Chilean raw material, and natural products of Bolivia as well as articles manufactured from Bolivian raw material, which may be imported respectively into the territory of each high contracting party, shall be exempted from all fiscal or municipal duty, different from the duty which, previously to the conclusion of the present treaty, was ordered to be levied on the similar productions of the respective countries.

The enumeration of the products included in this exemption, and the explanation of the proceedings to be taken in the respective Custom-houses previous to their admission, shall be made by a special protocol. In the meantime the provisions of Article VII of the Protocol of May 30th, 1885, shall remain in force.

Article Seventh.

Chilean alcohols shall not be included in the exemption granted in the foregoing article ; but in no case a duty heavier than the one levied on the alcohols of other countries shall be levied on them. Should the Bolivian Government grant some exemption or privilege in this respect to any State whatever, Chile shall at once become entitled to the same exemption or privilege. For the purposes of this provision the word "alcohol" includes all kinds of *aguardiente* of over 25°.

Article Eighth.

All favors or immunities which each high contracting party may grant a third Power, in matters of commerce, shall be immediately and unconditionally extended to the other. Furthermore, no prohibition or additional burden shall be made or imposed by either contracting party on the importation, exportation, or transit of merchandise of their respective countries, which shall not be applicable at the same time to merchandise of all the other countries. This provision shall not include, however, such special measures as each country reserves the right to take for sanitary purposes, or in the event of war.

Article Ninth.

The Chilean ports, which are in communication with Bolivia, through which the importation and exportation of merchandise, into or from, the said Republic is made, shall be free.

Article Tenth.

In order to facilitate the commerce between the two nations the high contracting parties bind themselves to promote the establishment of companies for the construction of railroads connecting with each other

their respective bordering provinces, and to efficiently protect and guarantee the companies already established, so as to make them build branches and extend their lines to the centres of greatest importance. They shall promote specially the continuation of the railroad from Antofagasta to Oruro.

Article Eleventh.

Locomotives, cars and wagons, sleepers, rails, nails, eclisas, and all other railroad material introduced through Antofagasta, or any other port of Chile, destined to the line from Oruro to La Paz, shall be exempted from storage and wharfage dues, and from all fiscal duties. The contracting governments shall fix by an agreement the extent of this concession and the time it shall last.

Article Twelfth.

Private correspondence interchanged between Chile and Bolivia shall be sent, postage prepaid, from the respective country, but it shall circulate freely in the country of destination without being subject to any additional postage.

Article Thirteenth.

The official correspondence of the two governments and their respective diplomatic and consular agents, official publications, reviews and magazines, opuscles and newspapers shall be mailed, free from postage, at the country of origin, and shall be exempted from postage in the country of destination.

Article Fourteenth.

When the correspondence and publications above mentioned are taken in transit through either of the two contracting countries, it shall be the duty of the latter to see that they reach their destination. and, if it were necessary for that purpose to prepay their postage, the payment shall be made by the government to which the transit postoffice belongs without responsibility on the part of the other government.

Article Fifteenth.

The two governments bind themselves to establish such a mail service between them as to have the same number of mails on the days and by the ways which may be agreed upon between them.

Article Sixteenth.

The high contracting parties shall accredit respectively, with the government of each other, such consular functionaries as may be deemed necessary for the development of commerce and the protection of the rights and interests of their citizens. Said functionaries shall enjoy all

the privileges, exemptions, immunities and treatment belonging to the consular position which they may fill.

Consular archives and the archives of the Chancellor's office of each Consulate are inviolable, No person shall have the power to visit them. These privileges shall not be extended, however, to the archives of Consuls who are engaged in commercial business, or other business foreign to the Consulate, unless a complete separation is made and preserved by them of all that belongs to their Consular functions.

Article Seventeenth.

It is agreed, furthermore, by the high contracting parties, that independently of the preceding stipulations, the diplomatic and Consular agents, the citizens, and merchandise of either nation, shall reciprocally enjoy all the franchises, immunities and privileges which may be granted to the most favored nation, gratuitously, if the grant is gratuitous, and upon the same compensation if the grant was conditional.

Article Eighteenth.

The present treaty shall be in force for ten years, to be counted from the date of the exchange of the ratifications. At the expiration of this period it will be optional for any of the high contracting parties to give notice to the other of its desire to put an end to the treaty ; but the treaty shall not actually cease until after the expiration of one year, to be counted from the date of the notice. If no notice is given the treaty shall continue in existence indefinitely.

Article Nineteenth.

The ratifications of this Treaty shall be exchanged within six months at the city of Santiago.

In whose testimony, we, the Secretary of Foreign Relations of Chile and the Envoy Extraordinary and Minister Plenipotentiary of Bolivia in Chile, have affixed our signatures and seal to the present Treaty of Commerce, executed in duplicate, at the City of Santiago, on the eighteenth day of May, eighteen hundred and ninety-six.

[L. S.] LUIS BARROS BORGOÑO.
[L. S.] H. GUTIERREZ.

TRATADOS DE PAZ Y AMISTAD Y DE COMERCIO ENTRE LAS REPÚBLICAS DE CHILE Y BOLIVIA CELEBRADOS EN SANTIAGO DE CHILE EN 18 DE MAYO DE 1895, Y PROMULGADOS POR CHILE EN 1° DE MAYO DE 1896, Y POR BOLIVIA EL 26 DE JUNIO DEL MISMO AÑO.

I.

TRATADO DE PAZ Y AMISTAD.

La República de Bolivia y la República de Chile, deseosas de afirmar en un tratado de paz las relaciones políticas que unen á los dos países, y decididas á consolidar por este medio y de una manera estable y duradera los vínculos de sincera amistad y buena inteligencia que existen entre las dos naciones; y realizando, por otra parte, el propósito y anhelos de concordia perseguidos por las Altas Partes Contratantes desde que ajustaron el Pacto de tregua de 4 de Abril de 1884, han determinado celebrar un tratado de paz y amistad, y al efecto han nombrado y constituido por sus Plenipotenciarios, á saber:

S. E. el Presidente de la República de Bolivia á don Heriberto Gutierrez, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de Bolivia en Chile, y S. E. el Presidente de la República de Chile, á don Luis Barros Borgoño, Ministro de Relaciones Exteriores,

Quienes después de haber cangeado sus plenos poderes y habiéndolos hallado en buena y debida forma, han acordado los siguientes artículos:

Artículo I.

La República de Chile continuará ejerciendo en dominio absoluto y perpétuo la posesión del territorio que ha gobernado hasta el presente conforme á las estipulaciones del pacto de tregua de 4 de Abril de 1884. En consecuencia, queda reconocida la soberanía de Chile sobre los territorios que se extienden al Sur del río Loa, desde su desembocadura en el Pacífico hasta el paralelo 23° de latitud Sur y que reconocen por límite

oriental la série de líneas rectas determinadas en el artículo II del pacto de tregua, ó sea, una línea recta que parta de Zapalerí desde la intersección de aquellos territorios con el deslinde que los separa de la República Argentina, hasta el volcán Licancaur. Desde este punto seguirá una recta á la cumbre del volcán apagado Cabana ó cerro llamado del Cajón. De aquí continuará otra recta hasta el ojo de agua que se halla más al Sur en el lago Ascotan, y de aquí otra recta que cruzando á lo largo de dicho lago termine en el volcán Ollagua. Desde este punto otra recta al volcán Túa, continuando después la división entre el Departamento de Tarapacá y Bolivia.

Artículo II.

El Gobierno de Chile se hace cargo y se compromete al pago de las obligaciones reconocidas por el de Bolivia á favor de las empresas mineras de Huanchaco, Corocoro y Oruro y del saldo del empréstito boliviano levantado en Chile el año 1867, una vez deducidas las cantidades que hubieren sido de abono á esta cuenta, según el artículo 6° del pacto de tregua. Se obliga, asímismo, á satisfacer los siguientes créditos que pesaban sobre el litoral boliviano: el que corresponda á los bonos emitidos para la construcción del ferrocarril de Mejillones á Caracoles, el crédito á favor de Pedro Lopez Gama, representado en la actualidad por la casa Alsop & C^{a} de Valparaiso, el de don Enrique G. Meiggs, representado por don Edward Squire, procedente del contrato celebrado por el primero con el Gobierno de Bolivia en 20 de Mayo de 1876 sobre arrendamiento de las salitreras fiscales de Toco, y el reconocido á favor de la familia de don Juan Garday.

Estos créditos serán objeto de particular liquidación y de una especificación detallada en un protocolo complementario.

Artículo III.

Fuera de las obligaciones precedentemente enumeradas, el Gobierno de Chile no reconoce crédito ni responsabilidades de ninguna clase que afecten á los territorios que son materia del presente Tratado, cualquiera que sea su naturaleza y procedencia. Queda asímismo exonerado el Gobierno de Chile de las obligaciones contraídas por la cláusula 6^{a} del Tratado de tregua, absolutamente libre el rendimiento de la Aduana de Arica, y Bolivia con la facultad de establecer sus aduanas en el lugar y forma que le pareciese conveniente.

Artículo IV.

En caso de suscitarse dificultades sobre el límite entre los dos países, se nombrará por las Altas Partes Contratantes una comisión de ingenieros que proceda á demarcar en el terreno la línea fronteriza, que determinan los puntos enumerados en el articulo 1° del presente Tratado. De igual

modo se procederá al restablecimiento de los linderos que existan ó á la fijación de los que corresponda señalar en el límite tradicional entre el antiguo departamento, hoy provincia chilena de Tarapacá y la República de Bolivia. Si por desgracia ocurriese entre los ingenieros demarcadores algún desacuerdo que no pudiese ser allanado por la acción directa de los Gobiernos, se someterá la cuestión al fallo de una potencia amiga.

Artículo V.

Las ratificaciones de este Tratado serán canjeadas dentro del plazo de seis meses y el canje tendrá lugar en la ciudad de Santiago.

En fé de lo cual el señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de Bolivia y el señor Ministro de Relaciones Exteriores de Chile firmaron y sellaron con sus respectivos sellos y por duplicado, el presente Tratado de Paz y Amistad, en la ciudad de Santiago, á 18 días del mes de Mayo de 1895.

[L. S.] H. GUTIERREZ.
[L. S.] LUIS BARROS BORGOÑO.

II.

TRATADO DE COMERCIO.

Igualmente animados los Gobiernos de Chile y de Bolivia del propósito de consolidar y estudiar las relaciones comerciales entre los dos países, han resuelto ajustar un tratado de comercio que consulte bases adecuadas á dicho efecto, y han nombrado por sus Plenipotenciarios, S. E. el Presidente de la República de Chile al Ministro de Relaciones Exteriores don Luis Barros Borgoño, y S. E. el Presidente de la República de Bolivia al Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario don Heriberto Gutiérrez, quienes, después de canjeados sus plenos poderes y habiéndolos hallado en debida forma, han acordado los siguientes artículos:

I.

Las relaciones comerciales entre la República de Chile y la República de Bolivia se establecen bajo el régimen de una libertad amplia y recíproca.

Los ciudadanos de una y otra nación tendrán en el territorio de la otra, en cuanto al ejercicio del comercio y de la industria, los mismos derechos que los propios nacionales, sin que pueda sujetárseles á ningún impuesto diferente ó más elevado que el que grave á éstos.

II.

Los chilenos en Bolivia y los bolivianos en Chile, gozarán de todas las garantías que las leyes otorgan á sus respectivos nacionales en protección de sus personas y de sus propiedades. Tendrán asímismo el derecho de adquirir y de poseer bienes de todas clases y de disponer de ellos de la misma manera que los nacionales, sin estar sujetos por su calidad de extranjeros á ningún pago ó impuesto que no alcance á los nacionales.

III.

Las Altas Partes Contratantes, declaran reconocer mutuamente á todas las compañías y demás asociaciones comerciales ó financieras constituídas ó autorizadas en conformidad á las leyes particulares de cada uno de los dos países, la facultad de ejercer todos sus derechos y de comparecer en juicio ante los tribunales, sin más condiciones que la de conformarse á las disposiciones legales de los respectivos Estados.

IV.

Los chilenos en Bolivia y los bolivianos en Chile están exentos de todo servicio militar compulsivo en el ejército ó armada y en las guardias ó milicias nacionales, y no podrán estar sujetos por sus propiedades muebles ó inmuebles, á otras cargas, restricciones, contribuciones ó impuestos, que aquellos á que estén sometidos los mismos nacionales.

V.

Las Altas Partes Contratantes en el deseo de apartar todo aquello que pueda turbar sus relaciones amistosas, convienen en que cuando hayan reclamaciones ó quejas de particulares concernientes á materias que son del resorte de la justicia civil y penal y que se hallen sometidas á los tribunales del país, no intervendrán oficialmente por conducto de sus representantes diplomáticos, á menos de tratarse de una denegación de justicia ó infracción manifiesta de las reglas del derecho internacional público ó privado generalmente reconocidas por las naciones civilizadas.

Queda asímismo establecido que por ninguna de las dos partes podrán deducirse reclamaciones contra la otra, para hacerla responsable de los daños, perjuicios ó exacciones que sus respectivos nacionales pudiesen sufrir en los casos de trastornos políticos producidos por insurrección ó guerra civil, y que fuesen causados por los amotinados ó rebeldes, á menos que la autoridad pública haya sido remisa en el cumplimiento de sus deberes ó no haya empleado la vigilancia ó precauciones necesarias.

VI.

Los productos naturales de Chile y los elaborados con materia prima chilena, así como los productos de Bolivia y los elaborados con materia

prima boliviana, que se importen respectivamente á los territorios de cada una de las Altas Partes Contratantes, serán libres de todo derecho fiscal ó municipal que no sea el gravamen fijado con anterioridad al presente tratado, á los productos similares del país donde se hace la importación.

Un protocolo especial hará la enumeración de los productos comprendidos en esta liberación y determinará, á la vez, el procedimiento que en su internación deban seguir las aduanas respectivas. Entretanto, continuará en vigencia la articulación sétima del protocolo de 30 de Marzo de 1885.

VII.

Los alcoholes de Chile no se comprenden en la exención de la cláusula anterior, pero en ningún caso podrá imponerse sobre ellos una cuota mayor que la del impuesto con que estén gravados los alcoholes de otros países. Si el Gobierno de Bolivia acordase alguna excepción ó privilegio en favor de algún Estado, Chile quedará incluido en esa excepción ó privilegio. Para los efectos de esta disposición se entiende por alcoholes el aguardiente que pase de 25°.

VIII.

Todo favor ó inmunidad que una de las Altas Partes Contratantes conceda á una tercera Potencia en materia de comercio, se hará extensiva inmediatamente y sin condición á la otra. Además, ninguna de las Partes Contratentes someterá á la otra á una prohibición ó recargo de importación ó de tránsito que no se aplique al mismo tiempo á todas las otras naciones, salvo las medidas especiales que los dos países se reservan establecer con un fin sanitario ó en la eventualidad de una guerra.

IX.

Serán libres los puertos de Chile que estén en comunicación con Bolivia, para el tránsito de la importación y exportación de mercaderías procedentes de esta República ó destinadas á ella.

X.

En el propósito de dar facilidades al comercio entre las dos naciones, se comprometen las Altas Partes Contratantes á estimular la formación de sociedades ó compañías constructoras de líneas férreas que unan sus provincias limítrofes y á proteger ó garantir eficazmente las que actualmente existan para que extiendan sus ramales á los centros mas importantes. En especial procurarán la continuación de la línea férrea que une Antofagasta con la ciudad de Oruro.

XI.

Quedan exonerados de todo derecho de almacenaje, muellaje y de cualquier otro gravamen fiscal las máquinas de ferrocarril, carros, durmien-

tes, rieles, pernos, eclisas, y demás accesorios que se introduzcan por Antofagasta ó cualquier otro puerto de Chile y que estén destinados á la prolongación del ferrocarril de Oruro á La Paz. Por acuerdo entre los Gobiernos Contratantes, se determinará el monto y plazo de esta concesión.

XII.

La correspondencia que se cambia entre la República de Chile y la de Bolivia, será necesariamente franqueada en el país de su procedencia y circulará libremente y exenta de todo porte por las estafetas del país á que vaya dirigida.

XIII.

La correspondencia oficial de los dos Gobiernos y la de sus respectivos agentes diplomáticos y consulares, las publicaciones oficiales, las revistas, opúsculos y periódicos, serán libres de franqueo y estarán exentos de todo porte en el país á que fueren destinados.

XIV.

Cuando las correspondencias y publicaciones antes mencionadas pasaren en tránsito por uno de los dos países, estará este último obligado á encaminarlas á su destino, y si para ello hubiere necesidad de franquearlas, el franqueo será de cuenta del Gobierno á que pertenezca el correo de tránsito, sin responsabilidad del otro.

XV.

Los dos Gobiernos se obligan á sostener igual número de correos, en los días y para las vías en que convinieren, para la conducción de las balijas de ambos países.

XVI.

Las Altas Partes Contratantes acreditarán respectivamente los funcionarios consulares que estimen convenientes para el desenvolvimiento del comercio y para la protección de los derechos é intereses de sus respectivos nacionales. Dichos funcionarios gozarán de los privilegios, exenciones, inmunidades, y tratamientos anexos al cargo consular que invistan.

Los archivos y Cancillerías Consulares son inviolables. No podrán ser visitados por persona alguna. Estas franquicias no se extenderán, sin embargo, á los archivos de Cónsules que al mismo tiempo ejerzan el comercio ú otras funciones extrañas al Consulado, á menos que mantengan una separación completa de todo lo que concierna á sus funciones consulares.

XVII.

Convienen asímismo las Altas Partes Contratantes, que independientemente de las estipulaciones precedentes, los Agentes Diplomáticos y Consulares, los ciudadanos de uno y otro país y las mercaderías de una

y otra nación, gozarán recíprocamente de cualesquiera franquicias, inmunidades y privilegios que se concedan en favor de la nación más favorecida, gratuitamente, si la concesión es gratuita, y con la misma compensación si la concesión es condicional.

XVIII.

El presente tratado tendrá una vigencia obligatoria de diez años, contados desde la fecha del canje de las ratificaciones. Vencido este plazo, cualquiera de las Altas Partes Contratantes podrá notificar á la otra el desahucio del Tratado; pero deberá mediar el término de un año entre el anuncio y la cesación del Tratado indefinidamente en vigencia, si no se hiciera el precitado desahucio.

XIX.

Las ratificaciones de este Tratado serán canjeadas dentro del plazo de seis meses y el canje tendrá lugar en la ciudad de Santiago.

En fé de lo cual, etc., etc.

(Firmado)—L. BARROS BORGOÑO.

(Id.)—H. GUTIÉRREZ.

Santiago, 12 de Mayo de 1895.

NEW MINISTRY.

From information received from La Paz, under date of the 23rd inst., it is learned that President Fernandez Alonzo has announced the following as his cabinet:

Señor Sanjinés,	*Minister of the Interior.*
Señor Gomez,	*Minister of Foreign Affairs.*
Señor Oblitas,	*Minister of War.*
Señor Pinilla,	*Minister of Justice.*
Señor Gutierrez,	*Minister of Finance.*

BRAZIL.

COFFEE TRADE OF SANTOS.

From a recent report by the French Consul to his Government on the subject of the coffee trade of Santos during the year 1895–96, the following facts are summarized :

The exportation of coffee for the year, from July 1st, 1895, to June 30th, 1896, amounted to 3,141,183 bags, weighing 60 kilograms each, against 3,889,664 bags in the year 1894–95. This difference, amounting to 750,000 bags, may be partly attributed to the yellow fever epidemic which attacked the population of that most productive coffee region, interfering with the production and shipping of this staple article.

The following table will show the comparative shipments of coffee from the port of Santos for the last ten years ; the bags are estimated to weigh 60 kilograms each :

1885–86	1,657,270
1886–87	2,478,354
1887–88	1,318,350
1888 89	2,538,191
1889–90	2,060,953
1890–91	2,992,129
1891–92	3,036,686
1892–93	3,289,721
1893–94	1,722,769
1894–95	3,899,694
1895–96	3,141,183

It will be seen by these figures that the season of 1895–96 is far above the average of the past ten years.

This commerce is carried on by twenty-six principal exporting houses as follows : French, 1 ; German, 8 ; United States, 8 ; English, 5 ; Brazilian, 2 ; Swiss, 1 ; Austrian, 1.

Regarding the distribution of this business the report states:

In regard to the trade with the United States it has lost, together with France, approximately 700,000 bags of the exports of 1895-96 compared with those of 1894-95. In fact, the American ports which, the year before, had received 1,344,000 bags out of the total of 3,899,000, or 34 per cent., received only 1,050,000 bags out of 3,141,000 in 1895-96; it is true that the proportion remains the same, and shipments to the United States continue to represent a third of the whole export of coffee from Santos.

ARTIFICIAL MANURES.

The *British Trade Journal* publishes the following report from the Belgian Consul at Sao Paulo, capital of the State of the same name, under date of February 6th, 1896:

Various artificial manures, imported from abroad, are now being used in connection with the cultivation of coffee; those already used have given every satisfaction. Still, to enable their use to become more general, their prices must be made more accommodating to the farmers.

The soil of many plantations is now quite exhausted, and requires some artificial refertilizing medium. Phosphate of lime is most largely employed.

Messrs. Lupton (Rue St. Bento), Upton (Rue Florencia de Abreu), Lion & Co. and Camille Levy are the Sao Paulo firms engaged in the sale of phosphates.

Manufacturers of phoshates and other fertilizers should examine this market and combat the hesitation of planters, many of whom are ignorant of the quality and nature of the manures to be used, and also of the method of using them.

SIGNATURES OF CONSULAR AGENTS.

Mr. Arthur S. Raikes, Her Majesty's Chargé d'Affaires at Rio de Janeiro, has enclosed to his Government the following translation of an official decree regarding the signatures of consular agents of Brazil:

The President of the United States of Brazil, considering that the attestation, at the Bureau for Foreign Affairs, of the signatures of Brazilian consular agents attached to documents, issued

in foreign countries, intended to be made effective in the States of the Union, prejudices the parties interested owing to the delay in the arrival of such documents at their destination in consequence of the great area of the Republic.

Considering, moreover, that by virtue of the decision of the Ministry of Foreign Affairs of the 31st of January, 1890, Brazilian Consular Agents transmit to the Governor of the State of Pará the autograph of their signatures which are there recognized, and considering that the continuance of this custom is detrimental to the Federal revenue.

Decrees:

ARTICLE 1. The inspectors of Custom-houses are authorized to recognize the signatures of Brazilian Consular Agents attached to documents issued in foreign countries intended to be made effective within the State in which their respective Custom-house is established, and to levy the stamp tax, to which such documents are liable.

For this purpose only stamps of the Union may be used.

ART. 2. In any State where there is no Custom-house this service devolves upon the Fiscal Commissioners of the Federal Government.

ART. 3. All contrary enactments are hereby revoked.

PREMIUMS FOR CACAO OR COFFEE TREES.

For each lot of 1,000 cacao or coffee trees suitably planted, and each lot of 2,000 rubber trees planted, the State of Para is offering liberal premiums.

COASTING TRADE.

The Board of Trade Journal is authority for the statement that a decree, dated July 2nd, 1896, has been signed by the President of the Republic, putting into force the law of 11th of October, 1892, which restricts the coasting trade of Brazil to Brazilian vessels.

The law will go into operation on the 5th of December next, having been suspended for two years from December, 1894.

COMMERCE DU CABOTAGE.

Le "Board of Trade Journal" publie la nouvelle qu'un décret daté de Juillet 1896, a été signé par le Président de la République, mettant en vigueur la loi du 11 Octobre 1892, qui limitait le commerce du cabotage du Brésil aux navires de cette République.

La loi sus-nommée sera appliquée le 5 Décembre prochain, après avoir été suspendue depuis Décembre 1894.

CHILE.

It is rumored that the Government will shortly ask for tenders for working the guano deposits of the north coast of Chile.

Señor Don Federico Errazuriz has been formally proclaimed the duly elected President of Chile. The new president was born in 1849, and is at the present time a Senator. His father was a former president of Chile.

The *Diario Official* of the 13th of February contains a decree which exempts for a period of five years all import duties on cotton, flax and woolen yarns imported into Chile. After the expiration of those five years the articles referred to shall pay a duty of 15 per cent. ad valorem.

The operation of this law is confined to the materials used in the manufacture of tissues, &c., and does not extend to sewing thread.

CHILI.

Le bruit court que, sous peu, le Gouvernement invitera des soumissions pour l'exploitation des gisements de guano qui se trouvent sur la côte nord du Chili.

Don Federico Errazuriz a été formellement proclamé et élu Président du Chili. Le nouveau Président est né en 1849, et est actuellement Sénateur. Son père a été autrefois président de la République.

Le "Diario Official" du 13 Février, contient un décret qui exempte de droits, pendant cinq ans, le coton, le lin et la laine filés importés au Chili. Ce délai une fois expiré, les articles sus-mentionnés paieront 15 pour cent. *ad valorem.*

L'application de ce décret est limitée aux matériaux employés dans la fabrication des tissus, &c., mais pas au fil á coudre.

COLOMBIA.

THE ESPIRITU SANTO GOLD MINE.

The *South American Journal*, speaking of the above mine and its development, says:

"With only five rammers 480 tons of mineral were mined in one month, which produced 1,200 ounces of gold valued at £5,000. Twenty more rammers are about to be put in operation, which, together with the five now working, will produce some 6,000 ounces of gold in one year, the value of which is estimated at £300,000.

WHARFAGE DUES AT COLON.

Mr. C. C. Mallet, Her Majesty's Consul at Panama, has advised the Foreign Office that vessels coming to the port of Colon under contract with the Canal Company are required to pay to the Panama Railway Co. for the use of their docks, dues at the rate of $35, United States gold, per day.

It appears that in several instances recently ships arriving, coal laden, have been under the impression that vessels discharged alongside of a dock belonging to the Canal Company are not liable for wharfage, and as no mention was made in the charter-party concerning the payment of these dues, the shipmasters found themselves compelled to pay large sums to the railway company for the use of the wharf, thereby greatly reducing the profits of the voyage.

The attention of shipowners and masters is called to this matter.

From information received from Panama it is learned that the Pacific Steam Navigation Company (British) and the Compania Sud Americana (Chilian) propose establishing an independent line of steamships to ply between San Francisco and Europe, via the Straits of Magellan.

This proposed line will touch at all the principal ports in Central America, as well as at the present touching ports between Panama and Valparaiso.

This action is the result of the difficulties that the two lines have had with the Panama Railroad in obtaining from that company speedy transport for their freights between Colon and Panama.

New and fast steamers are at present being built in Europe for the two companies interested, and it is the intention to place those vessels in the service of the new line.

COSTA RICA.

By Decree No. 4, enacted by the National Congress on the 18th of August, ultimo, approved by the President on the day following, and published in the *Gaceta Official*, No. 196, on the 23d of the same month, the following provision regarding apparel and articles of personal use, placed on the free list, is made: "In addition to personal apparel, the following articles of personal use shall be admitted free from duties, to wit: A watch and its chain, one kilogram of snuff, tobacco leaf, or tobacco manufactured, one revolver, a fowling piece (if not of precision, the importation of which is forbidden), the appurtenances thereof, and caps or cartridges not exceeding one hundred, and a musical instrument, not a piano, organ, or harmonica."

Dr. Elias Rojas has been sent by the Government to Bogota, Colombia, to study Doctor Carrasquilla's seroterapic treatment of leprosy. (*Gaceta, No. 196.*)

The Costa Rican Consul at Santa Cruz de Tenerife, Canary Islands, has called the attention of his Government to the favorable opportunity which has now presented itself in those islands, owing to the revolution in Cuba, to secure immigrants useful to Costa Rica. (*Gaceta, No. 196.*)

The Government of Costa Rica has received from Havana, from many farmers and laborers of the Vuelta Abajo districts of

Cuba, conversant with all the operations necessary for the cultivation of the tobacco, the offer of their services. (*Gaceta, No. 198.*)

By decree No. 6, enacted by the National Congress on August 25th, ultimo, approved by the President on the same date and, published on the 27th (*Gaceta, No. 196*), the *aguardiente* monopoly is abolished, and the distillation of liquors is permitted, subject to certain rules.

By contract entered into with the Atlantic Railroad Company no lines of the said Railroad shall run through the streets of the city of Limón, and provisions are made for certain services and improvements in the port of that name. (*Gaceta, No. 200.*)

The treaty between Costa Rica and France for the protection of trade-marks was approved by the National Congress, on August 28th ultimo, by Decree No. 7, approved by the President on the following day, and published on September 1st. (*Gaceta, No. 203.*)

Decree No. 9, enacted by the National Congress on August 30th ultimo, approved by the President on the 2d of September, and published on September 4th, approves a contract entered into with the Company of the "London Bank of Central America, Limited," for the establishment of a new commercial bank, or branches thereof in Costa Rica. (*Gaceta, No. 206.*)

An important communication of the Minister of Costa Rica in Washington, on the subject of immigration, has been published.

COSTA RICA.

Por decreto no. 4 del Congreso Nacional, emitido el 18 de Agosto próximo pasado, sancionado por el Poder Ejecutivo el día siguiente, y publicado en "La Gaceta," Diario Official, no. 196, de 23 del mismo mes, se determinan los artículos de equipaje, libres de derechos de importación, como sigue: "Se considerarán como de uso, además de la ropa, y se despacharán libres de derechos, el reloj de bolsillo con su cadena, un kilógramo de rapé, tabaco en rama ó labrado, un revolver, una escopeta de cacería (siempre que no sea arma de precisión, cuya introducción está prohibida) con sus accesorios y hasta 100 cartuchos, y un instrumento de música que no sea piano, órgano ó armonium."

El Dr. Elías Rojas ha sido comisionado por el Gobierno para estudiar en Bogotá, Colombia, el procedimiento seroterápico del Dr. Carrasquilla para la curación de la lepra. (*Gaceta, No. 196.*)

El Cónsul de Costa Rica en Santa Cruz de Tenerife, Islas Canarias, ha llamado la atención del Gobierno á la oportunidad que con motivo de la revolución en Cuba se presenta en dichas islas para obtener immigrantes útiles á Costa Rica. (*Gaceta, No. 196.*)

De la Habana se han ofrecido al Gobierno de Costa Rica muchos trabajadores procedentes de los distritos de Vuelta Abajo, inteligentes en la preparación de la tierra, siembra, cultivo, cura y demás operaciones del tabaco. (*Gaceta No. 198.*)

Por decreto no. 6 emitido por el Congreso Nacional el 25 de agosto, sancionado por el Poder Ejecutivo en la misma fecha, y promulgado el 27 del mismo mes, Gaceta no. 199, queda abolido el Monopolio del aguardiente, y se establece la forma en que es permitida la destilación de licores.

Por un contrato con la Compañía del ferrocarril al Atlántico, queda convenido que ninguna de las vías correrá por las calles de la ciudad de Limón y se fijan varios servicios y mejoras en aquel puerto, relacionados con la expresada Compañía. (*Gaceta No. 200.*)

La Convención entre Costa Rica y Francia, sobre protección de las Marcas de Fábrica ó de Comercio fué aprobada por el Congreso Nacional el 28 de agosto, y el decreto respectivo no. 7, sancionado por el Poder Ejecutivo el 29 del mismo mes, proclamado el 1° de Septiembre corriente, está en el no. 203 de "La Gaceta."

Por decreto no. 9 emitido por el Congreso el 30 de agosto, sancionado por el Poder Ejecutivo el 2 del corriente y publicado en el no. 206 de "La Gaceta" del 4, queda aprobado un contrato con la compañía "London Bank of Central America, Limited," para el establecimiento de un nuevo banco mercantil, ó de la sucursal ó sucursales que dicho banco establezca en Costa Rica.

Ha sido publicada una importante comunicación del Ministro de Costa Rica en Washington, sobre asuntos de inmigración.

COSTA RICA.

En vertu du Décret No. 4, passé par le Congrès National, le 18 Août dernier, approuvé par le Président le lendemain, et publié dans la *Gaceta Oficial*, No. 196, le 23 du même mois, les articles suivants destinés à un usage personnel, sont admis en franchise de droits :

Outre les vètements ordinaires, une montre avec la chaîne, un kilogramme de tabac à priser, du tabac en feuilles ou manufacturé, un revolver, un fusil de chasse (l'importation d'armes de précision est prohibée) accompagné de ses accessoires, des capsules ou des cartouches dont la quantité ne dépasse pas une centaine, un instrument de musique, excepté un piano, un orgue ou un harmonium.

Le Docteur Elias Rojas a été envoyé en mission à Bogotá (Colombie), en vue d'étudier le traitement sérotérapique du Dr. Carrasquilla, pour la guérison de la lèpre. (*Gaceta, No. 196.*)

Le Consul de Costa Rica à Santa Cruz de Ténériffe (Iles Canaries), a appelé l'attention de son gouvernement sur l'occasion favorable qui se présente actuellement, par suite de la révolution dans l'Ile de Cube, d'obtenir une excellente classe d'immigrants ténériffiens qui seraient très utiles au développement des ressources agricoles de Costa Rica. (*Gaceta, No. 196.*)

Le Gouvernment de Costa Rica a reçu des offres de service d'un grand nombre de fermiers et de cultivateurs de la Vuelta-

Abajo et d'autres districts de la Havane, pour toutes les opérations qui se rapportent à la cultivation du tabac. (*Gaceta, No. 196.*)

En vertu du Décret, No. 6, passé par le Congrès National, le 25 Août dernier, approuvé le même jour par le Président, et publié le 27 suivant, dans la *Gaceta, No. 199;* le monopole des spiritueux est aboli, et leur distillation, soumise à certains réglements, est dorénavant permise.

Par un Contrat avec la Compagnie du Chemin-de-fer de l'Atlantique, aucune ligne de ladite Compagnie ne passera par les rues de la ville de Limón ; des dispositions ayant été prises pour certains travaux d'amélioration pour le service du port du même nom. (*Gaceta, No. 200.*)

Le traité entre Costa Rica et la France, relatif à la protection des marques de fabrique, été approuvé le 28 Août dernier, par un Décret du Congrès National, signé par le Président le jour suivant, et publié le 1er Septembre. (*Gaceta, No. 203.*)

Le Décret No. 9, passé par le Congrès National, le 30 Août dernier, signé par le Président le 2 Septembre, et publié le 4 suivant, approuve le Contrat avec la Compagnie "*London Bank of Central America, limited,*" pour l'établissement d'une nouvelle Banque Commerciale, ou de plusieurs succursales à Costa-Rica. (*Gaceta, No. 206.*)

Une importante communication relative à l'immigration, transmise par le Ministre de Costa Rica, à Washington, vient d'être publiée.

GUATEMALA.

GENERAL TRADE.

The following statistics, published in the *Moniteur Officiel du Commerce*, of the imports and exports of Guatemala, show the growing importance of the trade of that country:

	—Imports.—		
	1891.	1894.	1895.
From England.....	$1,837,395	$1,680,045	$1,530,439
" United States...	1,524,673	1,803,955	2,627,045
" France.....	899,535	465,531	856,634
" Germany.....	1,007,269	918,704	1,643,209
" Various.....	2,537,858	2,069,363	1,124,998
Total.....	$7,806,730	$6,937,598	$7,782,325

The exports from Guatemala for the above periods were as follows:

1891.....	$14,175,392
1894.....	20,324,989
1895.....	26,534,394
Total.....	$66,753,116

HAITI.

INDUSTRIES.

Speaking of the industries of Haiti, the *Moniteur Officiel du Commerce*, in a recent number, says :

Since 1893 a soap factory has been established and has met with gratifying success. With machinery of forty horse-power, it produces monthly 50,000 boxes of twelve pounds each.

The importation of that article from the United States has ceased completely, owing to the fact that the Haitian product is equal to it in quality, and cheaper. This factory, built with foreign capital, paid last year 40 per cent. dividend to its shareholders. Another, for the manufacture of artificial ice, with a machine of fifty horse-power, produces 100 tons of ice monthly, and paid 30 per cent. dividend.

The owner of an extensive tile-kiln has established a steam bakery and a wax candle factory, which are very successful.

Various works of public utility, undertaken last year by the government, are almost completed, and well constructed.

The factories and establishments referred to, have been constructed by French engineers and with materials imported exclusively from France or Belgium.

The language of the country being French, it would be advantageous for American manufacturers desirous of introducing machinery, merchandise, &c., to use that language in their catalogues and correspondence in offering their services.

HAÏTI.

INDUSTRIES.

Le Moniteur Officiel du Commerce, dans un récent numéro, donne les renseignements suivants sur la situation industrielle de cette République :

Une fabrique de savons établie depuis 1893, opère avec succès. Avec une machine de 40 chevaux, elle produit chaque mois une moyenne de 50,000 caisses de 12 livres.

L'importation de cet article des Etats-Unis, a complètement cessé, car le produit haïtien l'égale en qualité, et est meilleur marché. Cette fabrique, établie avec des capitaux étrangers, a payé à ses actionnaires 40 pour cent. de dividende en 1895.

Une autre fabrique, de glace artificielle, disposant de 50 chevaux-vapeur, fournit 100 tonnes de glace par mois ; elle a donné 36 pour cent. de dividende.

Le propriétaire d'une très importante tuilerie a installé une boulangerie à vapeur et une fabrique de bougies, qui réussissent très-bien.

Divers travaux d'utilité publique entrepris l'année dernière par le Gouvernment, sont presque terminés et d'une bonne exécution.

Les fabriques et les établissements mentionnés ci-dessus, ont été construits par des ingénieurs français, et avec des matériaux importés exclusivement de France et de Belgique.

La langue du pays étant le français, il serait avantageux pour les fabricants et industriels qui désireraient introduire des machines, des marchandises, etc., d'employer cette langue dans leurs catalogues, dans leur correspondance et dans leurs offres de service.

MEXICO.

PRODUCTION OF CANAIGRE AND RAMIE.

From an extended report on the vegetable products of Mexico by Sir Henry Dering, Her Majesty's Minister to Mexico, addressed to the Foreign Office, the following, relating to the cultivation of canaigre and ramie, is taken:

CANAIGRE.

This plant, which grows extensively throughout Mexico and in certain portions of the United States, is becoming famous as a tanning material of great value.

The species now known under the Spanish name of "Canaigre" bears the specific botanical name of *Rumex Hymenosepalus*. It is found growing wild in the valleys and depressions of Western Texas, Arizona, New Mexico, Mexico and California. It is found for the most part on sandy loam, and is most luxuriant when in moderately moist localities. The root is described in the "Encyclopædia Britannica" as "many-headed, black externally, and yellow within." It contains from 23 to 33 per cent. of tannic acid, and has been fully demonstrated to be a fine material for leather-making. It has also some value among the Indians and Mexicans for medicinal purposes, acting as a purgative when taken in large quantities. To some extent the leaves are used by them as food, having something of the general taste and properties of rhubarb or "pie plant" (*rumex alpinus*.)

The roots or tubers of the canaigre plant have the general external appearance of sweet potatoes, there being from three to a dozen to each plant, varying from 2 to 18 ozs. in weight. Though for years canaigre has been used by the Mexicans, both for medical and tanning purposes, it has but recently attracted the attention of the outside commercial world as a valuable source of tannic acid. As above stated the tubers at one year old have from 23 to 33 per cent. of this ingredient, whereas oak and hemlock bark only contain from 8 to 10 per cent. Numerous analyses have been made by Government agricultural departments and institutions both in Europe and America, as well as by private scientists, all of which tend to show the great value of this plant to the leather industry.

The result of these investigations has been to create a great demand for canaigre in the tanning business of European countries, and more recently in the leather making centres of the United States.

The only supply now to be obtained of this plant is from the wild growth along the rivers and valleys of Western Texas, New Mexico and this Republic

Careful estimates show that an acre of canaigre properly cultivated will yield from 20 to 30 tons of green roots, equal to 7 to 10 tons of the dried material, ready for shipment. Prices in Europe have been from 60 to 80 dollars (gold) per ton, and in the United States from 25 to 30 dollars. At the lowest estimate of both yield and price, an acre of canaigre would bring 175 dollars. Probably 225 dollars would be a safe and reasonable estimate of the value per acre.

The value of canaigre as a tanning medium is settled, the only question now is to get enough at satisfactory prices. As has been stated, it is native to many parts of America, and, besides those places already mentioned, it grows well in Utah and in the Indian Territory.

It appears in February, just after the rainy season, ripens rapidly, and is ready to harvest at the end of May. Sometimes it begins to grow in the autumn, continues growing during the winter—of course, in countries where the winter is not severe—and gives in the spring a very strong plant.

The plant has seed and root, but it is reproduced from the latter, because no experiments have so far succeeded in doing anything with the seeds. The roots yield the most tannic acid. Their growth depends mostly on soil and rain. The old roots, hard as wood, and almost black, are especially rich in tannic acid. The stalks, stems and leaves have tannic material also, enough to pay for harvesting. The cell juice in roots and leaves gives a pronounced reaction when touched with iron sulphate or double chromic acid kali. Touch a thin cut in the root with either of these reactionary agents and a precipitation takes place as soon as the cell juice is met. Age adds to the roots an excellent coloring essence, as well as tanning material.

The one year roots yield from 20 to 25 per cent., the older roots 25 to 40 per cent. Out of 6 centners (1 centner equals 112 lbs,) of fresh, one gets 2 centners of dry or 1 centner of extract. By taking the extract from roots and leaves where it grows, much money might be saved and losses due to transport spared. The refuse could be used to burn, or as cattle fodder, for which purpose it equals wheat straw. In extracting the tannin it ts best to cut up the roots and to use a diffusion method similar to that used in extracting sugar from cane or beet root. It is necessary to use copper kettles, as the canaigre influences, and is influenced by, iron. It is good also when extracting by means of lye and when steaming to use vacuum pans, otherwise the tannic acid runs the risk of becoming gallic acid. By steaming under small pressure there is no loss of

tannin and one gets an excellent extract of a bright color, easily soluble in water.

The demand for tannin all over the world is very large. In every continent new plants containing tannin are being sought. A fear has been felt for some time that with the constantly increasing demand the present sources of supply must become exhausted. Most American leathers are tanned with oak and hemlock, the best known barks. Even America with its almost boundless forests of oak and hemlock, imports tannin in large quantities. In 1891 there were imported 15,000 tons (300,000 centners) of gambier, worth $1,500,000. A centner of canaigre extract equals a centner of gambier; besides it has coloring and finishing qualities as above indicated, fitting it for special needs. One million eight hundred thousand (1,800,000) centners of canaigre could keep out the 300,000 centners of gambier. Many practical tanners say gambier must go—that canaigre is destined soon to replace it. Large quantities are already finding their way into the world's markets, and are being warmly welcomed. As has been said canaigre is rich in tannin, it dissolves and gives out its acid even in cold water; and that which it does not give out can easily be extracted by hot water or steam. By grinding the dry roots or plant, one gets a very good material to mix with tannin bark, oak, hemlock, etc. Canaigre gives leather a soft, bright color, often a clear bright orange. The leather comes out full, smooth, and with a good grain.

Canaigre, which is especially suited to upper, saddler, and fancy leathers, was actually used by the Jesuits for tanning purposes some 200 years ago in Lower California, but not with very brilliant results, as they found the root contained too much tannin, and were unable to ascertain precisely how much of it should be used.

RAMIE.

Ramie was first introduced into Mexico in 1867 by a Swiss botanist, Benito Boezl, who imported a few specimens from the Island of Java. For many years afterwards it abounded in the States of Vera Cruz and Puebla in a wild state. Thanks to the indefatigable exertions of General Pacheco (then Minister of Public Works) in 1887, a large number of those plants were planted on the Motzorongo estate, State of Vera Cruz, which served as an incentive to farmers throughout the country.

In the State of San Luis Potosi, a company was some time ago organized to raise the ramie plant and extract its fibre. On the Guadalupe farm, in the State of Michoacan, several successful attempts have been made to raise it, and from the districts of Uruapan, Apatzingan, Ario, and Tacambaro, in the same state, samples were sent to the Paris Exposition

of 1889, that were declared to be as good as the best specimens of China or India.

In Mexico the ramie plant is known by the names of "ortiga," "chinchicastle," &c. In China it is called "tchonnia," in Japan "osjo karao," and in England "chinagrass."

The actual production is not great here at present, but the probabilities are that it will largely increase in the near future.

As is well known, the plant yields a valuable fibre, but as yet no very successful machine has been invented for extracting it. As a consequence hand labor has hitherto been mainly used for the purpose

Everything that concerns the knowledge and cultivation of this plant is so interesting, and Mexico is so well adapted for it, that certain details cannot be passed over.

There are two plants, viz: China-grass (*Boehmeria nivea*), and ramie, or rhea (*B. tenacicsima*), the stalks of which reach 3 to 5 feet in height. The most propitious climate for its cultivation is that which has a mean temperature of 2° Centigrade, or about 36° Fahrenheit, and an altitude of about 800 feet above sea level. The land must be damp or easily irrigated, rich in humidity, and perfectly permeable, so that the accumulated dampness may not rot the roots. All scientific authorities agree in declaring the ramie fibre to be superior to any other vegetable fibre in length, strength and beauty, as it is fine, silky and brilliant. It lends itself not only to the manufacture of ropes, and the like, but also to the weaving and manufacture of handkerchiefs, curtains, carpets, bonnets, tablecloths; in fine, it can be used as a substitute for cotton and flax. It can be mixed with wool for the manufacture of merinos, and sheets can also be made from it.

The general conditions of climate and latitude cannot be more favorable for the cultivation of this plant than in the Republic of Mexico. It is true that the latitude is one of the most important factors for the development of the plant. Its length varies under that influence, and two degrees of latitude will cause that length to vary 100 per cent. Thus, at Avignon, France, at 44 degrees latitude, the length of the fibre is 0.88 of a yard, and at Gerona, Spain, at 42 degrees, it is 2.10 yards. In Mexico, which lies between the 15th and 42nd degrees of latitude, the ramie fibre can attain an enormous length.

The richness of the humus in Mexican lands, especially along the coasts, leaves nothing to be desired. The irrigation and permeability of the soil are secured on the coasts, which are protected by the mountains, and are convenient for the cultivation of the plant. It is easy to find at the bottom of innumerable and fertile valleys of the Cordillera the most favorable lands for its cultivation.

There is nothing simpler and more economical than the cultivation of ramie, which, besides, has been already fully described in several special treatises. As the plant is persistent, once developed it can produce

crops for many years; and not only the fibre does not lose in age, but, on the contrary, it gains in fineness and, above all, in strength to the extent that the first crop is hardly ever utilized. The number of crops per year varies with the climate. In warm countries this number may reach up to four or five, the minimum in Mexico being three crops. In General Pacheco's hacienda, called Montzorongo, which I have visited when in Mexico, six crops were easily obtained in the twelve months.

The estimate of cost and profits which can be obtained by the cultivation of this plant is made according to the documents published by the Department of Public Works of the Republic of Mexico, for one square league, producing a mean of 1,936 tons of ramie:

Preparation of lands, planting of roots, and cleaning work during development of plant		$29,537 40
Cutting and cleaning of stalks		67,989 81
Carriage of stalks to the machines		30,250 00
Salaries	$7,548 00	
Fuel	2,000 00	
		9,548 00
Packing		10,164 00
Carriage to railroad (1,936 tons)		5,782 00
Railroad to Vera Cruz		13,126 00
Shipping expenses		1,936 00
Freight, Vera Cruz to New York		32,254 00
Assurance against sea risks		2,420 00
Total cost of crop transported to New York		$203,007 21

Results.

Product of sale of 1,936 tons of ramie, at $250 per ton		$484,000 00
Premium of gold on New York in bills at 60 days, 15%		72,600 00
		$556,600 00
To deduct commission and guarantees of sale, etc.	$ 27,830 00	
Cost of production, etc.	202,078 00	
		$229,908 00
Net profit		$326,692 00

According to the official documents we will now see what is the necessary capital to obtain these profits:

Preparation, planting, cultivation, extraction, carriage, etc		$203,007 21
Machines for extracting and cleaning the fibre, two small steam motors, pumps, presses, etc.		30,000 00
Total capital		$233,007 21

The profits amount therefore to 145 per cent. on the working capital Assuming that the square league of land has cost $100,000, a very exorbitant sum even for the State of Vera Cruz, and passing half the net profits to amortization, *i. e.*, $47,307, the capital would be paid back in two and a-half years, and during that time a net revenue of 11 per cent. would be obtainable on the total capital. At the expiration of three years a plantation is possessed, which gives a revenue of $94,000, or 22 per cent. of the capital employed, which capitalized at 6 per cent. is worth $1,500,000.

The hectare of first-class national lands is worth $2.75 in Vera Cruz; the price of a square league (1,752 hectares) is therefore $4,829.72; on that price the payment to the Government of, say one-half the amount, can be made in bonds of the interior debt, for their nominal value, which is worth, say 31 per cent., thereby reducing to a considerable extent the first outlay. A *bona fide* solvent company could obtain even other advantages, which the Government is ever ready to grant to capital advanced for the increase of public wealth, especially if a combination is presented in which colonization enters for a good part.

In such conditions people may wonder that the cultivation of ramie is not undertaken on an extensive scale, and that experiments and trials should only yet be made. And it is not that such experiments have not met with satisfactory results. On the contrary, wherever ramie has been planted in Puebla, Vera Cruz, or in Sonora, everything that could be desired has been obtained.

The cause of its remaining yet at the stage of experiment is—first, that ramie is an export product, and, therefore, must not be planted far away from the coast, and after that, no one has ventured to risk sufficient capital for an industrial cultivation.

The honor of a first serious attempt on a large scale, and with sufficient capital, is due to the late General Carlos Pacheco, the then Secretary of Public Works, Agriculture, &c., who formed a Mexican company in 1889, with a capital of $300,000, in which the names of distinguished persons, active and intelligent men are prominent.

THE METRIC SYSTEM.

The following is an extract from a circular issued by Manuel Fernandez Leal, Secretary of Fomento, respecting the "Metric Law of Weights and Measures," which went into effect in Mexico on the 16th of September:

Taking into account not only the importance of this law but also the absolute necessity of its proper fulfillment, we would call your attention

to the following conditions which may tend, as much as possible, to verify the data presented to this office by the government agents in the different branches of agriculture, mining, etc., besides those otherwise published.

The articles of every day consumption, of more or less importance, are sold to the consumer by measures of capacity, weight or length according to the customs of the various localities and districts. For these measures the weights have been the pound, arroba and hundred weight; capacity, cuarteron, almud (peck), fanega and carga; those for liquids being the cuartilla (pint), jarra, cubo and barril. This diversity of weights and measures, indifferently employed, has caused great difficulty, to say the least, in figuring the market value of any product.

The new law provides for the measures, whether of length, weight or capacity, that shall be used as, through usage, certain articles are measured by weight and others by capacity. By using the metric system it will be easy to determine the value of any article whether sold by weight or measure of capacity.

It would be better to use, as much as possible, the kilogram instead of measures of capacity, as recommended by the chambers of commerce throughout the country, as by this means the exact amount of any article can be learned, whereas, by measures of capacity, the difference in size of the article (such as potatoes, etc.) at different times, will cause a difference, and this method is also more liable to error.

In view of these considerations you are requested to send to this department, before the 16th of September, the prices of the staple article of consumption, at the ruling market prices, using only the metric system of weights and measures.

Your goodwill and co-operation being given, and taking into consideration the attention that you have always shown to the requests of this department, it is to be hoped that considering the importance of the matter that the object of this circular will be fulfilled.

NICARAGUA.

From the *South American Journal* of August 29, 1896, it is learned that President Zelaya has issued a decree prohibiting the exportation of rubber from Nicaragua for the next ten years, with the exception of such as is taken from cultivated trees. The amount of crude rubber imported from the Republic into the United States during the fiscal year 1894-95 was 907,242 pounds, which, doubtless, comprised the entire Nicaraguan product.

NEW CABINET.

The Cabinet of President Zelaya as now composed is as follows:

Minister of Foreign Affairs, Señor Don Manuel Matres,
Minister of Finance, Señor Don Ponciano Gomez,
Minister of Public Works, Señor Don Leopoldo Ramirez,
Minister of the Interior, Señor Don N. Calderon,
Minister of War, Señor General Silva.

PERU.

PETROLEUM DEVELOPMENTS.

From the *South American Journal* of a recent date the following facts regarding the existence and development of newly discovered oil fields in Peru is taken:

"It is scarcely known to the world at large that there exist in South America other important oil fields which may yet have to be reckoned with by the Nobles and Rockefellers. Petroleum is known to exist in Venezuela and on the eastern slope of the Andes in .he Argentine Republic, though these deposits are not yet worked to any extent. By far the most important field, however, is in the northern part of Peru, in the provinces of Tumbes and Paita. Mention of this oil field has been occasionally made in our columns, and in the reports of the directors of the Peruvian Corporation it has been stated that the petroleum from this source is now being employed for the locomotives of several of their railways. The Pacific Steam Navigation Company have also tried it on some of their steamers. About six years ago, a company, styled the London and Pacific Petroleum Company, was formed to exploit the wells, the moving spirit of the enterprise being Mr. Herbert W. C. Tweddle, an American gentleman, whom we interviewed when he was last in England. But upon the whole very little public attention has been called to the matter. The *Revue Diplomatique*, of Paris, in its issue of the 2nd inst., states that another company is now being organized in Europe, with a capital of £600,000, with the object of exploiting these fields, but we have been unable, up to the present, to ascertain what amount of truth

there is in this rumor. However it would apparently be a very promising enterprise if all that is reported with regard to the district be true. We have been favored by the Consul-General of Peru in London with the copy of a work entitled "Petroleum in Peru, from an Industrial and Commercial Point of View," written by Señor Don Federico Moreno, ex-Prefect of Piura in 1891. From this it appears that the area of the petroleum beds known in 1866 was about 7,200 square miles, according to an exploration survey made by an experienced American engineer, Mr. E. P. Larkin, the length of the district being 120 miles and the breadth 60 miles. Subsequent discoveries, however, indicate that the oil-bearing field is much greater than was explored by the American engineer, and it is to-day estimated to extend over no less than 16,000 square miles. This is a much less area than that of the Russian beds, which cover 200,000 square miles, but much greater than those of Pennsylvania, which are only about 120 miles in length, with a breadth varying from 1 to 20 miles. The value of the Peruvian field may be estimated when it is known that the United States beds yield about 40,000,000 barrels per year, the total output from 1860 to 1884 having been 266,000,000 barrels, valued at $443,991,380.

PÉROU.

DÉVELOPPEMENTS DU PÉTROLE.

Le Journal "South American," d'une date récente, publie les faits suivants relatifs à l'existence, et au développements des sources de pétrole nouvellement découvertes :

"C'est à peine si l'on sait qu'il existe dans l'Amérique du Sud, de vastes et importants gisements d'huile avec lesquels les Noble et les Rockefeller devront compter à l'avenir.

On n'ignore pas qu'il y en a au Vénézuéla et sur les versants ouest des Andes dans la République Argentine, bien qu'ils ne soient pas beaucoup exploités. Les plus importants de tous, se trouvent au nord du Pérou, dans les provinces de Tumbes et de Païta. Nous avons souvent mentionnés ces derniers dans nos colonnes ; et d'après les rapports des Directeurs de la Compagnie Péruvienne, il paraîtrait que le pétrole provenant de ces localités, est maintenant employé comme combustible pour les locomotives sur plusieurs de leurs lignes.

La Compagnie de la Navigation à vapeur du Pacifique, l'a aussi essayé sur ses steamers. Il y a environ six ans, qu'une Compagnie portant le nom de "Compagnie de Pétrole de Londres et du Pacifique," fut créer pour en exploiter les puits. M. Herbert W. C. Trueddle, un Américain, avec qui j'ai eu une entrevue lors de son dernier passage en Angleterre, en était l'esprit dirigeant. En somme, l'attention publique a été peu attirée sur cette question.

La "*Revue Diplomatique*" de Paris, dans son Numéro du 2 Courant, dit qu'il se forme en ce moment, une autre compagnie, en Eùrope, avec un capital de £600,000 pour exploiter

ces sources d'huile ; mais, jusqu'à présent, nous n'avons pu nous assurer de ce qu'il y avait de vrai dans cette rumeur. Cette enterprise, cependant, serait apparamment très profitable si, ce que l'on rapporte au sujet de ce district, était authentique.

Le Consul-Général du Pérou, à Londres, a bien voulu nous donner un exemplaire d'un ouvrage intitulé "Le Pétrole au Pérou, au point de vue commercial et industriel," par Señor Don Federico Moreno, ancien Préfet de Piura, en 1891. D'après ce livre, il parait que la superficie des gisements de pétrole connus en 1866, était d'environ 7,200 milles carrés ; selon l'exploration faite par M. E. P. Larkin, ingénieur américain distingué, la longueur du district était de 120 milles sur une largeur de 60 milles. Des découvertes subséquentes indiquent, toutefois, que les terres contenant de l'huile sont d'une étendue beaucoup plus grande que celles qu'avait explorées l'ingénieur américain, car, aujourd'hui, elles ne couvrent pas moins de 16,000 milles carrés. Cette superficie est plus petite que celle des gisements russes, qui est de 200,000 milles carrés ; et plus grande que celle de la Pennsylvanie qui n'est que de 120 milles de long sur une largeur variant de 1 à 20 milles.

La valeur des terrains huileux péruviens peuvent être facilement calculée lorsque l'on sait que ceux qui sont exploités aux Etats-Unis, produisent environ 40,000,000 barriques par an, et que le rendement total depuis 1860 jusqu'à 1883, a été de 266,000,000 barriques évaluées à $443,991,380=2,219,956,900 francs."

SALVADOR.

TREATY WITH GUATEMALA.

The Government has approved the new treaty of Peace, Friendship, Arbitration, Commerce and Extradition recently celebrated between Salvador and Guatemala.

RAILWAY EXTENSION.

Recent advices from Salvador announce the completion of the work of extending the railway line from the port of Acajutla to Santa Ana, the commercial metropolis of the country. Until recently the road reached only as far as Ateos.

The work of extension was begun in 1892 by Mr. A. J. Sherzer, under a contract with the Government, and the occasion of its completion and public inauguration was celebrated with much official ceremony. The gauge of the line is three feet and is equipped with steel rail of 54½ pounds.

It is understood that the work of constructing the branch line to San Salvador, the national capital, has been undertaken by Mr. Sherzer, to be completed by next June.

PROLONGATION D'UNE LIGNE DE CHEMIN DE FER.

D'après les dernières nouvelles reçues du Salvador, les travaux de la prolongation de la ligne du chemin de fer du port d'Acajutla à Santa Ana, métropole commerciale du pays, sont terminés.

Ces travaux, dont la fin est annoncée, furent commencés en 1892, par M. A. J. Sherzer qui en avait obtenu la concession du Gouvernement. L'inauguration a eu lieu dernièrement avec des cérémonies officielles, et en présence d'une grande foule.

La voie de la ligne est de 3 pieds de large, et les rails d'acier pèsent 54½ livres. On nous informe aussi, que la construction d'un embranchement de la ligne jusqu á San Salvador, capitale de la République, a été entreprise par M. Sherzer qui compte l'achever le mois de Juin prochain.

SANTO DOMINGO.

ABROGATION OF TREATY.

According to the *London Gazette* of August 21st last, the Dominican Republic, through its Minister for Foreign Affairs, notified the English Government, under date of July 14th, that the treaty of Friendship, Commerce and Navigation signed between Great Britain and Dominica would be abrogated. This notification has been accepted by Her Majesty's Government, and the stipulations of the treaty, except those relating to peace and friendship between the two countries, will cease accordingly, on the 14th of July, 1897.

INCREASE OF IMPORT DUTIES.

According to the *Bollettino di Notizie Commerciali* (official organ) the duties upon goods imported into the Republic of Santo Domingo have been increased six per cent.

Port and coast dues are not subject to the above increase.

SAINT DOMINGUE.

ABROGATION D'UN TRAITÉ ENTRE LA RÉPUBLIQUE DOMINICAINE ET L'ANGLETERRE.

D'après la Gazette de Londres, du 21 Août dernier, la République Dominicaine a notifié le Gouvernement Britannique, le 14 Juillet précédent, que le Traité d'Amitié, de Commerce et de Navigation conclu entre les deux Gouvernements, allait être abrogé. Cette déclaration a été acceptée par le Gouvernement de Sa Majesté ; et les stipulations contenues dans ce Traité, sauf celles relatives à la paix et à l'amitié des deux pays, cesseront d'être en vigueur le 14 Juillet 1897.

AUGMENTATION DE DROITS D'IMPORTATION.

D'après le "Bolletino di Notizie Commerciali" (Organe Officiel), les droits d'entrée sur les marchandises importées à Saint Domingue, ont été augmentés de 6 pour cent.

Les droits de port et de côtes ne sont pas soumis à l'augmentation ci-dessus mentionnée.

URUGUAY.

THE PORT OF MONTEVIDEO.

The following article, relating to the port of Montevideo, is taken from the *Buenos Aires Handels-Zeitung*, a newspaper published in German and Spanish in the city of Buenos Aires:

At present the loading and unloading of vessels at the port of Montevideo is done by means of lighters. The unloading of a ton of merchandise from a ship at anchor in the outer bay and its transportation to the custom house warehouses costs now $2.20, as follows:

Transportation from the vessel to the wharf.....	$1 40
Slinging dues.....	40
Transportation from the wharf to the warehouse.....	40
Total.....	$2 20

If the vessel is at anchor in the inner bay the expense becomes reduced to $1.50, as the freight in the lighters is then about 50 per cent. less.

The figures above given do not include the expense incurred in the movement of the merchandise inside the warehouse, or any other expenses subsequent to its admission therein.

The unloading of a ton of merchandise at the port of Marseilles only costs 2 francs and 10 centimes, this amount including all the expenses inside the warehouse during 12 days. Out of these 2 francs and 10 centimes, 1 franc and 60 centimes belong to the operation of unloading, and 50 centimes to the depositing in the warehouses. These rates are charged when the ship is alongside the wharf; but when lighters are employed the cost is raised to 2 francs and 70 centimes.

To make an exact comparison between the figures at Marseilles and Montevideo it will be necessary to deduct from the former 10 centimes, corresponding to expenses not included in the Montevideo rates. The correct statement will be therefore 1 franc and 10 centimes when the vessel is alongside the wharf, and 1 franc and 70 centimes when lighters are to be used. On account of the difference existing between the rates of wages in both ports these figures must be increased 70 per cent, the result being 1 franc 87 centimes in the former case, and 2 francs 89 centimes in the latter.

The sum of $2.20 required in Montevideo, represents in Marseilles, at the rate of 5 francs 40 centimes per dollar, 11 francs 88 centimes; and therefore the difference between the cost in Marseilles and in Montevideo represents 9 francs when lighters are used and 10 francs in the other case.

The port of Marseilles is one of those in which operations of this kind are less costly, but the difference will not be less striking if the comparison is made between Montevido and any other port. Take, for instance, the port of Barcelona in Spain, where the unloading of a ton of merchandise costs 2 pesetas (40 cents), to which 10 centimes are to be added for taking care of the bundles while on the wharf. By adding to this cost 90 per cent representing the difference in the rates of wages, it will be seen that the amount required in Barcelona (3 fr. 19 centimes), although higher than the amount required at Marseilles, is, nevertheless, far less (8 francs 60 centimes) than the amount of Montevideo. It must be noticed that Barcelona finds itself in similar conditions to Montevido. It is above all an intermediate port, where vessels destined to other ports must touch. Barcelona meets all the expenses required for the preservation and improvement of this port, with the port dues established in it. These port dues for the European commerce are 3 pesetas and 25 centimes per ton for imports, and 1 peseta for exports; and for the American commerce, 4 pesetas and 50 centimes for imports, and 2 pesetas for exports. For the Spanish possessions, 1 peseta and 35 centimes for imports, 50 centimes for exports; and for the coastwise trade, 70 centimes for imports and 50 centimes for exports. Travelers pay from one-half peseta to 1¼ pesetas each, according to the places from which they come and to which they go.

No correct idea can be formed of the financial aspect of the enterprise without first knowing, approximately at least, the movement of merchandise in the port of Montevideo.

According to estimates of the Uruguayan Bureau of Statistics, based upon the tonnage of the vessels which arrived into that port, or left it, in 1894, and upon the average amount of merchandise brought in or taken out of the same port in the same year, the total movement was 1,198,323 tons.

Another estimate made by us privately upon the figures given in the declarations of imports and exports, filed in the Custom House, gives the following figures, which do not include the weight of the live cattle:

1892	637,516 tons.
1893	715,590 tons.
1894	1,030,348 tons.

Information derived from other sources shows the movement of Montevideo to be from 800,000 to 1,000,000 tons.

The increase in the last years was due to the increase of the exports. The latter represented almost two-thirds of the amount given for 1894.

The money to be saved in the unloading of the merchandise, when the port is improved, taking as a basis of calculation the Barcelona or Marseilles rates, will be from $1.50 to $2.00 per ton in Uruguayan money.

Accepting these figures, and levying, as it is done at Barcelona, a port due, not on the ships, but on the merchandise, which might be, for instance, $0.50 per ton for exports and $1.50 per ton for imports, the sum of $700,000 would be realized per year. That sum would not include the movement of about 100,000 travellers, who now pay for being taken ashore in boats at the average rate of $0.50 per head.

This sum of $700,000 per year, possible to be raised in this way, besides constituting a revenue of some importance, will add nothing to the present burdens of commerce. It is now paid in another form, as lighters are now to be used to load and unload the ships. There is at present the additional disadvantage, which the improvement of the port would cause to disappear, consisting in the damage possible to be sustained by the merchandise while in the lighters, or when being placed in or taken out of them. The time now wasted in consequence of the necessity of the use of lighters would also be saved.

It appears from the above that the port can be improved, and given, as projected, sufficient capacity for the trade, without burdening the national treasury or drawing from it the sums required to pay the debt, which must necessarily be contracted to undertake the work. The revenues of the nation will not need to be touched to meet any expenses of this kind unless during the first years of the construction, when no profit can be derived from the work done. But shortly afterwards the yieldings of the port will be enough to meet the liabilities in the proper way.

The increase in the movement of commerce will cause new wharves and docks to be built at the localities marked in the published map. Judging from what has been noticed in the last years, the belief that the building of those new wharves and docks will be necessary within three or four years is perfectly justified.

The calculations contained in this paper are based upon irrefutable facts, and upon the teachings of experience in other works of analogous character. They are perfectly reliable, and no doubt is entertained, therefore, that the steps to be taken in the European markets to raise such funds as are necessary to undertake the work will prove successful.

EL PUERTO DE MONTEVIDEO.

JUICIO DE UN COLEGA EXTRANJERO.

Del diario *Buenos Aires Handels-Zeitung*, publicación en alemán y castellano que ve la luz pública en Buenos Aires, tomamos lo siguiente de un interesante artículo relativo al Puerto de Montevideo:

Depués de haber bosquejado en el número anterior la faz técnica del futuro puerto, dedicarémos ahora todavía algunas observaciones á su faz comercial y financiera.

Actualmente, todo el embarque ó desembarque de mercaderías tiene que efectuarse por medio de lanchas. El desembarque de una tonelada de mercadería desde un buque fondeado en la rada exterior hasta la entrada en los depósitos de Aduana cuesta hoy día $2.20 que se reparten así:

Lanchaje del buque al muelle	$1 40
Eslingaje hasta el piso del muelle	0 40
Trasporte hasta la puerta de los depósitos	0 40
Total	$2 20

Si el buque estuviera fondeado en la rada interior el costo quedaría reducido á 1.50 pesos porque el lanchaje solo cuesta la mitad poco más ó menos. En los precios indicados no están incluídos ni la operación de desarrimar en la bodega, ni las operaciones que se efectúan en ésta, ni el eslingaje al pié del guinche á bordo del buque.

El desembarque de una tonelada de mercadería en el puerto de Marsella cuesta 2f.10 con inclusión de la operación de desarrimar, de la puesta en depósito bajo tinglado, de la custodia durante un plazo que puede alcanzar á 12 dias y con inclusión también de las operaciones que requiere la entrega de las mercaderías. De esos 2f.10 corresponden, 1f.60 á la operación de desembarque, y f.050 á los gastos de depósito bajo tinglado. Estos precios rigen cuando el buque se halla al costado del muelle. Cuando en las operaciones de desembarque se emplean embarcaciones que reciben allí el nombre de *mahonnes*, el costo es de 2f.70. De estos corresponden f.0.50 á gastos de depósito bajo tinglado.

Para establecer una comparación exacta sobre esos precios y los de Montevideo, es necesario deducir los f.o.50 que importa la operación de conducir la mercadería desde la estiva hasta la escotilla y los f.o.50 de gastos de depósito bajo tinglado.

Estos gastos no están incluidos en los de desembarque en Montevideo. Quedan, pues, 1f.10 en el primer caso y 1f.70 en el segundo, que, por razón de la diferencia que existe en el precio de la mano de obra, deben ser aumentados en un 70%, lo que da así un resultado de 1f.87 y 2f.89. El precio de $2.20 en Montevideo al cambio de 5f.40 importa 11f.88. Excede pues, en 9f. al precio de Marsella, en el caso de utilizarse el lanchaje, y de 10f. en el caso contrario.

El puerto de Marsella es uno de aquellos en que las operaciones son menos costosas ; pero aun cuando se tome como punto de comparación un puerto en que dichas operaciones exigen mayores gasto, sesa comparación no resultará menos concluyente. Tomemos como ejemplo el puerto de Barcelona en España, El desembarque (no incluyendo la conducción de la mercadería de la estiva á la escotilla) cuesta 2 pesetas por tonelada.

Agregando á este precio el derecho de custodia en los muelles ó sean, o pesetas 10, resulta 1 franco 68 al cambio de 0.80. Aumentando ese precio en un 90 % en razón de la diferencia que existe en el precio de la mano de obra, se llega al costo de 3 francos 19, que si bien excede en 1 franco 32 del precio de Marsella, es inferior en 8 francos 69 al precio de Montevideo.

Barcelona está en condiciones análogas á las de Montevideo. Es ante todo un puerto de escala. Barcelona cubre los gastos que requiere la conservación y el mejoramiento de su puerto, con derechos que percibe con motivo de las operaciones que se efectúan en él. Estos derechos son de 3,25 y de 1,00 pesetas, por tonelada, para la importación y exportación respectivamente en el comercio con países europeos; 4,50 y 2,00 pesetas respectivamete para el comercio con América; 1,35 y 0,50 pesetas respectivamente para el comercio con posesiones españolas; y finalmente, 0,70 y 0,50 respectivamente para el cabotaje nacional. Los pasajeros pagan de ½ á 1¼ pesetas cada uno, según la procedencia y destino.

Para emitir un juicio acerca de la faz financiera, es preciso en primer lugar determinar aproximadamente el movimiento de mercaderías en el puerto.

Según cálculos hechos por el departmento de estadística de la vecina república, basados sobre el tonelaje de los buques entrados y salidos y un coeficiente empíricamente averiguado de la parte de su carga que respectivamente dejan ó llevan en Montevideo, las mercaderías importadas y exportadas por buques de cabotaje ó de ultramar, debían haber alcanzado á 1.198.323 toneladas en 1894.

Nosotros hicimos de nuestra parte otro cálculo independiente, sobre la base de las cifras declaradas de importación y exportación, aplicándoles

en los casos en los que se declaraba solo el valor y no el peso, coeficientes del peso medio tomados de las estadísticas de otros paises, en las que quedan consignados tanto el valor como el peso de las distintas categorías de mercaderías.

De este modo llegamos á las siguientes cantidades del movimiento total (sin contar el peso de los ganados en pié):

	toneladas.
1892	637.516
1893	715.590
1894	1.030.348

Informes particulares estiman el movimiento de Montevideo de 800,000 á 1 millón de toneladas. El aumento en los últimos años es debido al crecimiento de la exportación, á la que correspondieron casi las dos terceras partes de la cifra de 1894.

Según vimos más arriba, la ventaja que se realizará sobre el costo actual del desembarque será de 1½ á 2 pesos orientales, sobre la base de los costos en los puertos de Barcelona y Marsella respectivamente.

Ateniéndose á la cifra inferior y estableciendo, á semejanza de Barcelona, un impuesto de puerto, no á los buques sino á las mercaderías, el que podría ser por ejemplo de 0.50 ps. para la exportación y 1.50 ps. para la importación por tonelada, se llegará á un rendimiento de unos 700,000 pesos por derechos de puerto, sin contar lo que se pueda percibir del tráfico de unos 100.000 pasajeros que hoy pagan cerca de 50 centésimos cada uno, por término medio, al botero para el desembarco.

La suma de 700.000 pesos representará, de consiguiente, el rendimiento posible módico sobre la base actual del movimiento comercial y sin mayor recargo sobre las mercaderías que el que éstas soportan desde ya por motivo del costo de lanchaje. Así mismo, la evitación de las pérdidas tan frecuentes por averías en el lanchaje y el ahorro de tiempo representarían una gran ventaja.

Resulta, pues, que el puerto puede ser ejecutado, en sus lineamientos generales y con suficiente capacidad para el tráfico actual, sin recargar los recursos generales del Estado, con un subsidio al servicio de la deuda que habrá que contraer para la construcción. Solo en los primeros años de la misma, antes de que puedan utilizarse prácticamente las primeras obras preliminares, como los rompe olas, el dragaje, etc., habrá necesidad de recurrir á las rentas generales; luego las entradas futuras del puerto podrán bastar perfectamente al servicio de su deuda.

A medida que el movimiento vaya creciendo, se construirán más tarde los muelles y diques suplementarios indicados en el plano que publicamos en el número anterior y, considerando el rápido aumento que ha tomado la exportación uruguaya en los últimos años, sería fácil que este ensanche se impusiera luego cuando la construcción, después de 3 ó 4 años, hubiese llegado al punto de decidirse sobre la extensión que habrá que dar á los muelles.

Estando basados estos cálculos sobre el piso sólido de hechos irrefutables y de experiencias prácticas hechas con obras análogas, merecen la fé más absoluta, y dado su carácter halagüeño, respecto de la perspectiva financiera, no dudamos de que las gestiones que se inicien para levantar los fondos necesarios para la construcción encuentren buena disposición y fácil acogida entre la alta banca europea.

TRADE WITH THE UNITED STATES.

Señor Don Prudencio de Murguiondo, Consul General of Uruguay in the United States, furnishes the Bureau with the following information regarding the trade of Uruguay with the United States for the six months ending July 1st, 1896:

The value of exports from the United States to Uruguay for the 6 months ending July 1st, reached	$ 725,854.71
For same months in 1895	578,297.30
Increase over 1895	$ 147,557.41
The imports from Uruguay to the United States for the 6 months ending on the 1st of July, 1895, amounted to	$1,641,753.00
For same months in 1896	1,034,787.00
Decrease in 1896	$ 606,966.00

This decrease has been caused undoubtedly by the depression in business on this side.

BANK OF THE REPUBLIC.

The Bank of the Republic, a national enterprise authorized by the last session of Congress, and approved by the Executive, has been inaugurated. The first meeting of the directors, for the purpose of taking preliminary steps to putting the bank into operation, was held in Montevideo August 24th. The occasion was marked by much official ceremony. Dr. J. M. Muñoz, an

eminent financier, has been named by His Excellency Señor Borda far the post of president.

The inauguration of this enterprise, which has for its purpose the development, by liberal financial aid, of the public and private interests of Uruguay, is in keeping with the progressive and patriotic spirit which has marked the administration of President Borda.

The capitalization of the bank is $5,000,000, gold.

President Borda has received from Señor Zumaran, Secretary of the Uruguayan Legation in London, a telegram to the following effect: "A strong financial syndicate has been definitely formed for the building of the port of Montevideo. At the head of this syndicate is Mr. Alexander Henderson, of the substantial firm of Greenwood & Co., of London."

EL BANCO DE LA REPÚBLICA.

Se ha inaugurado en Montevideo el Banco de la República, institución nacional autorizada por el Congreso en la última sesión y aprobada por el Poder Ejecutivo.

La primera reunión de sus directores, que tuvo por objeto determinar lo necesario para poner en marcha el establecimiento, se celebró el 24 de Agosto último, verificádose el acto con marcada solemnidad oficial.

El Exomo Señor Presidente de la República se sirvió nombrar Presidente del Banco al Doctor Don J. M. Muñoz que es un eminente hacendista.

El establecimiento de este Banco que tiene por objeto fomentar el desarollo de los intereses públicos y privados del Uruguay está en armonía con el espíritu progresista y patriótico que caracteriza la administración del Presidente Borda.

El capital del Banco es de $5,000,000 en oro.

El Señor Presidente Borda ricibió del Señor Zumarán, Secretario de la Legación del Uruguay en Londres, el siguiente telégrama: "Se ha formado definitivamente un sindicato financiero muy rico para hacer las obras del puerto de Montevideo. A su cabeza está Mr. Alexander Henderson, miembro de la fuerte casa mercantil de Greenwood & Co., en Londres."

BANQUE DE LA REPÚBLIQUE.

La Banque de la République, considérée comme une enterprise nationale, autorisée par le Congrès à sa dernière session, et approuvée par le Pouvoir Exécutif, vient d'être inaugurée.

La première réunion des Directeurs, convoquée afin de prendre les mesures préliminaires pour en commencer les opérations, a eu lieu, au milieu d'imposantes cérémonies, à Montevideo, le 24 Août dernier. Le Dr. J. M. Muñoz. l'éminent financier, en a été nommé Président par Son Excellence Señor Borda.

L'inauguration de cette enterprise, qui a pour objet le développement des intérêts publics et privés de l'Uruguay au moyen d'encouragements financiers, est conforme à l'esprit progressif et patriotique dont a fait preuve l'Administration du Président Borda.

Le capital de la Banque est de $5,000,000 en or.

Le Président Borda a reçu de Señor Zumaran, Secrétaire de la Légation de l'Uruguay, à Londres, le télégramme suivant: "Un syndicat financier très-puissant a été définitivement formé pour la construction du port de Montevideo. Monsieur Alexander Henderson, de l'importante maison Greenwood et Cie. de Londres, en est le Président."

VENEZUELA.

NEW NATIONAL LOAN.

From information received at the Department of State from Minister Allen Thomas, it is learned that a Commission recently sent to Europe has brought to a successful conclusion negotiations for a National Loan of 50,000,000 bolivares. The loan was taken by the Desconto Gesellechafte and bears 5 per cent. interest.

It is understood that a large portion of this loan will be applied in the redemption of the existing 7 per cent. bonds issued a few years ago as a guarantee fund for the construction of railway lines in the Republic, and other public works. The readiness with which this loan was taken attests in a most emphatic manner the high standing of the credit of Venezuela in the money centres of the world.

The credit for these negotiations is attributed to Señor C. Bruzual Serra, Minister of Public Works, who, as Special Envoy, was entrusted with important financial and diplomatic missions to Germany and other European countries.

It is further reported that one of the results of this mission was the arranging for the establishing of a large German bank at Caracas.

VENEZUELA.

NUEVO EMPRÉSTITO NACIONAL.

Según informes recibidos en el Department̃o de Estado del Señor Allen Thomas, Ministro de los Estados Unidos en Venezuela, una comisión enviada á Europa recientemente por el Gobierno de Venezuela para negociar un empréstito nacional de cincuenta milliones de bolívares ha llenado completamente su objeto. La operación se ha verificado por el intermedio de la casa banquera denominada Disconto Gesellschafte.

Los bonos de este empréstito devengan el interés de 5 por ciento.

Se cree que una gran parte de este empréstito se aplicará á la redención de los bonos con 7 por ciento de interés que se expidieron hace algunos años para asegurar la construcción en la República de algunas líneas de ferrocarril y de otras obras públicas de importancia.

La prontitud con que la presente operación se ha llevado á cabo atestigua de un modo positivo cuan alto se encuentra el crédito de Venezuela en los mercados monetarios del mundo.

El éxito de la negociación se atribuye en primer término al Señor Don C. Bruzual Serra, Ministro de Obras Públicas, á quien el Gobierno envió á Alemania y otros países de Europa con esta y otras importantes misiones financieras y diplomáticas.

Se dice además que uno de los resultados de esta misión ha sido un acuerdo para el establecimiento en Caracas de un gran Banco alemán.

VÉNÉZUÉLA.

NOUVEL EMPRUNT NATIONAL.

Par une communication de M. Allen Thomas, Ministre des Etats-Unis au Vénézuéla, le Department d'Etat est informé du succès des négociations de la Commission récemment envoyée en Europe pour conclure un Emprunt National de 50,000,000 de bolivares. Cet emprunt a été pris au taux de 5 pour cent. par le Desconto Gesellchafte.

Une grande partie de cette somme, dit-on, sera appliquée à l'amortissement des obligations actuelles à 7 pour cent. émises il y a quelque temps, comme garantie de fonds pour la construction de lignes de chemins de fer et d'autres travaux publique de la République.

L'empressement avec lequel cet emprunt à été souscrit démontre incontestablement, l'excellence du crédit dont jouit le Vénézuéla sur les marchés Européens.

Le succès de négociations est dû à Señor C. Bruzual Serra, Ministre des Travaux Publics qui, en sa qualité d'Envoi Spécial, était chargé d'importantes missions diplomatiques et financières en Allemagne et autres pays d'Europe.

On rapporte, en outre, qu'un des résultats de cette mission a été de conclure des arrangements pour fonder une grande maison de banque à Carracas.

UNITED STATES.

FOREIGN COMMERCE OF THE UNITED STATES FOR AUGUST, 1896, IN COMPARISON WITH AUGUST, 1895.

The total value of the imports of the United States for August of the present year amounted to $49,464,932,—41.73 per cent. of which were free of duty. For the month of August of the previous year the imports were $71,111,943, of which 50.14 per cent. were free. It will be seen from the foregoing figures, which are taken from the Report of the Bureau of Statistics of the Treasury Department, that there was a falling off of $21,647,011 in 1896.

The value of the total domestic exports for August, 1896, reached the figure of $66,739,981, as compared with $54,821,159 for August, 1895, an increase of $11,918,822.

In considering the trade of the United States with the republics of Mexico, Central and South America, the following features are notable :

The importations of logwood show no change. From Central and South America there were no receipts for the periods under review. From Mexico the receipts were, August, 1896, $2,491, August, 1895, $2,240.

The receipts of cacao from Central America were nothing. From Brazil and other South American countries they were, in August, 1896, $121,842, against $195,060 in the same month of the previous year.

The total importation of coffee shows a marked falling off, represented by the following figures: August, 1896, $5,120,497;

August, 1895, $6,802,297. Of this total loss ($1,681,800) Brazil sustains $1,385,000, Mexico $156,000. The several States of Central America record a gain amounting to $123,404; the figures being, August, 1896, $215,580, August, 1895, $92,176.

The importation of henequen from Mexico (State of Yucatan) amounted in August of the current year to 2,391 tons, appraised at $144,186, against 3,461 tons in August, 1895, valued at $198,845.

In the importation of bananas the following figures are found: Central America, August, 1896, $109,084; August, 1895, $112,234; South America, August, 1896, $58,117, August, 1895, $39,432. The importation of oranges from Mexico is practically the same for both periods.

Under the head of hides and skins a marked improvement is found in the importations from the Central American Republics—the figures are: August, 1896, $40,266, August, 1895, $11,668. Mexico reports for August of present year, $81,427, against $98,858 for the previous corresponding month. South America had for August, 1896, $348,538, against $1,182,985 in 1895.

The importation of India rubber from Central America shows a handsome increase, while from Mexico and South America there is a very large decrease. The figures are:

	August, 1895.	August, 1896.
Central America	$ 18,533 00	$ 30,809 00
Mexico	1,958 00	1,260 00
Brazil	353,988 00	254,306 00
Other South American States	97,440 00	74,968 00

The importation of lead from Mexico was 10,602,899 pounds, appraised at $100,331, against 12,102,128 pounds valued at $127,810 in August, 1895. The receipts of this article of commerce from Mexico largely exceeded those from any other source.

There is a distinctive loss in the receipts of sugar from all the Latin American Republics. Mexico, which in August, 1895, exported to the United States sugar to the amount of

$1,068, gave for the same month of the current year only $381. The receipts from Brazil in August, 1896, were nothing; in the period corresponding in 1895 they were $110,000. From other South American countries the imports were $102,166, against $137,434 for August, 1895.

The exportation of leaf tobacco to the United States from Mexico shows an astonishing increase. The figures are: August, 1896, $20,364; August, 1895, $263.00. The same country exported to the United States mahogany to the value of $28,221, against nothing for the same month of 1895.

The importation of raw wools, in the grease, from South America, is marked by a notable decrease in all grades, as follows:

	August, 1895.	August, 1896.
Class 1 (clothing)	$248,930	...
Class 2 (combing)	114,615	.....
Class 3 (carpet)	87,571	18,316

The increase in domestic exports, amounting to $11,918,822 as noted above, is found to be distributed generally and proportionately through the list of the leading articles of export, that of wheat leading.

The shipments of agricultural implements to Mexico and Central America show a satisfactory improvement for August, 1896. Argentina and other South American States represent an astonishing decrease. For Argentina the figures are: August, 1896, $69,830; August, 1895, $247,468. Brazil and other South American States, August, 1896, $9,640; August, 1895, $52,963.

The exportation of live animals, always inconsiderable, is marked by no change worthy of note, with the exception of the shipment of live hogs to Mexico, which, from nothing in August, 1895, amounted to $40,000 in the same month of the present year.

There were exported to Mexico in August, 1896, 1,072,437 bushels of corn, valued at $426,077, against 54,314 bushels,

valued at $28,144, in August, 1895. This increase is explained by the short crop produced in the latter Republic and the removal of the Mexican duty. The shipments of wheat and wheat flour to the various Spanish American Republics remain about uniform for the two periods being considered.

In the category of carriages, cars, etc., there is seen a large diminution in the business with Mexico and Central America, while with Argentina there is an increase from $2,306 in August, 1895, to $37,243 in the corresponding month in 1896.

The exportation of coal to Mexico in August, 1896, was $34,195, compared with $19,895 for the same month in the previous year. To Central America the trade showed a satisfactory improvement, the figures being in August, 1896, $3,645, against $657 for the previous August. Brazil, Colombia and other South American countries show a striking diminution, amounting in the aggregate to $21,299.

The movement of cotton, unmanufactured, to Mexico in August, 1896, was 1,460 bales, valued at $59,400, compared with 290 bales in August, 1895, valued at $11,485. In this commodity there was no business with Central or South American States.

In manufactures of cotton, with the exception of Brazil, which shows an inconsiderable increase, the business with the countries concerned in this report shows a distinctive decline.

Under the general head of machinery the report shows a decided falling off in the shipments of sewing machines to all the Latin American Republics. In steam machinery there was an improvement from $65,260 in August, 1895, to $83,523 in August of the following year in the business with Brazil. The other countries show a slight decline.

With the exception of Brazil and Argentina the exportation of oils, mineral, refined or manufactured, is marked by no material change. The shipments to Brazil increased from $125,608 in August, 1895, to $158,779 in August, 1896. To

Argentina there was a falling off from $119,368, to $45,563 in August, 1896.

In cotton seed oil the business with Mexico fell from $36,274 in August, 1895, to $13,490 in August, 1896; Central America and Argentina show no change. Brazil lost $22,194 in her importation of this commodity.

In the general category of provisions and dairy products, the exportations to the Spanish American Republics show no appreciable change, except in the items of tallow and lard. Of the former the shipments to Central America show a decrease amounting to $8,265, the figures for the two months being, August, 1896, $11,146; August, 1895, $19,412. The exports to Santo Domingo in August, 1896, were $2,577; in August, 1895, $8,962.

The increase in the export of lard to Mexico in August of the present year amounted to $5,770; to the remaining countries included in this report there was a marked decline.

Without exception, the exportation to the Latin American Republics of tobacco, unmanufactured, shows a sensible diminution for August of the present year as compared with the same period of the preceding year. On the other hand, with the exception of Mexico, the movement of manufactures of tobacco is marked by a striking increase. The figures are—

	August, 1895.	August, 1896.
To Central America	$3,756	$6,454
" Argentina	802	2,340
" Brazil	.....	.....
" Colombia	.....	.....
" Other South American States	1,218	4,319
" Mexico	2,458	463

The exportation of timber and unmanufactured wood was:

	August, 1895.	August, 1896.
To Mexico	$7,526	$43,549
" Central America	8,718	18,168
" Argentina	.....	12,146
" Colombia	.....	1,477
" Other South American States	5,309	.....

The value of exports of lumber was as below:

	August, 1895.	August, 1896.
To Mexico	$45,626	$25,895
" Central America	2,886	12,301
" Santo Domingo	2,517	1,430
" Argentina	61,870	173,101
" Brazil	46,020	94,357
" Colombia	2,153	2,997
" Other South American States	28,749	56,404

Lumber of all other kinds:

	August, 1895.	August, 1896.
To Mexico	$30,761 00	$35,131 00
" Central America	4,404 00	4,462 00
" Santo Domingo	1,550 00	975 00
" Argentina	33,620 00	15,637 00
" Brazil	896 00	1,565 00
" Colombia	458 00	1,187 00
Other South American States	10,658 00	16.691 00

The total imports of merchandise of the United States for September, 1896, as shown by the report of the Bureau of Statistics just issued, were $50,825,705, as compared with $65,305,320 for September, 1895.

For the nine months ending September 30th they were $522,058,144, against $601,043,139 in 1895.

The total domestic exports in September, 1896, were $83,734,332, and in September, 1895, they amounted to $57,063,808. For the nine months in 1896, ending September 30th, the domestic exports were $650,951,318, against $546,424,359.

EL COMERCIO EXTRANJERO DE LOS ESTADOS UNIDOS EN AGOSTO DE 1896 COMPARADO CON EL DEL MISMO MES DE 1895.

El valor total de las importaciones de los Estados Unidos en Agosto del presente año ascendió á $49,464,932. Un 41.93 por ciento de estas importaciones entró libre de derechos. En el mes de Agosto del año anterior las importaciones representaron un valor de $71,111,943, y de ellos un 50.14 por ciento estuvo exento de derechos. Se verá pues que en el presente año ha habido una baja de $21,647,011. Estos guarismos están tomados del informe de la Oficina de Estadística del Departamento del Tesoro.

El valor de las exportaciones nacionales en Agosto de 1896 representó $66,739,981, y comparándolo con el de $54,821,159 del mes de Agosto de 1895 resulta un aumento de $11,918,822.

Examinando los datos relativos al comercio entre los Estados Unidos de América y las Repúblicas de México, Centro América y la América del Sud, se observa principalmente lo siguiente.

Las importaciones de madera de tinte no presentan alteración. Nada se recibió de este artículo de las Américas del Centro y del Sud en los dos meses que se comparan. Lo que se importó de México en Agosto de 1896 representó un valor de $2,491, mientras que lo recibido de allí en el mismo mes de 1895 subió á $2,240.

Ningun cacao se recibió de Centro América en uno ú otro mes ; y el importado del Brasil y de otros países sudamericanos subió en Agosto de 1896 á $121,842, contra $195,060 que representan el valor de esta importación en el mismo mes del año anterior.

Ha habido una notable baja en la importación del café. La de Agosto de este año ha sido por valor de $5,120,497, mientras

que la de Agosto del año pasado subió á $6,802,299, resultando una diferencia en contra de este año de $1,681,800, de los cuales corresponden al Brasil $1,385,000, y á México $156,000. Los diversos Estados de Centro América muestran en este ramo una ganancia de $123,404, puesto que las cifras de Agosto de 1896 fueron $215,580, mientras que las de Agosto del año pasado fueron solamente $92,176.

La importación del henequén del Estado de Yucatan en México ascendió en Agosto del corriente año á 2,391 toneladas, que se estimaron en $144,186. En Agosto de 1895 las toneladas fueron 3,461, valuadas en $198,845.

En la importación de bananos se observa lo que sigue. La de Centro América subió en Agosto de 1896 á $109,084, mientras que la de Agosto de 1895 fue $112,234. La de la América del Sud ascendió en Agosto de 1896 á $58,117, mientras que la de Agosto de 1895 fue $39,432.

La importación de naranjas de la República de México ha sido prácticamente la misma en los dos periodos.

En el ramo de cueros y pieles se ha notado un gran aumento en las importaciones de las Repúblicas centro-americanas. En Agosto de 1896 representaron $40,266, mientras que en Agosto del año anterior habian representado nada mas que $11,668.

Las cifras de México respecto de este ramo han sido $81,427 en Agosto del presente año, y $98,858 en el mismo mes del año anterior.

En la América del Sud hay la misma baja que se observa en México, pues que las importaciones de esta clase en Agosto de este año fueron solo por valor de $348,538, mientras que las del mes de Agosto del año anterior representaron $1,182,985.

La importación de la goma elástica procedente de Centro América ha aumentado considerablemente, pero en la de

México y la América del Sud ha habido una grande baja. Las cifras en cada caso son como sigue :

Paises.	Agosto de 1895.	Agosto de 1896.
Centro América.....	$ 18,533	$ 30,809
México.....	1,958	1,260
Brazil.....	353,988	254,306
Otros Estados Sud-americanos....	97,440	74,968

La importación de plomo procedente de México llegó á ser en Agosto de este año de 10,602,889 libras, avaluadas en $100,331. Las de Agosto de 1895 representaron 12,102,128 libras, avaluadas en $127,810. Las importaciones de este artículo de comercio procedente de México fueron mucho mayores que las de todos los demás paises.

Respecto de la azúcar hay una marcadísima disminución en las cantidades recibidas en ambos meses de las Repúblicas americanas. México que en Agosto de 1895 había exportado azúcar para los Estados Unidos por valor de $1,068, ha exportado solo por valor de $381 en el mes de Agosto de este año. Las cantidades recibidas del Brasil en Agosto de 1896 no son nada en comparación con las recibidas en el mismo mes de 1895, en que subieron á $110,000. La azúcar llegada de los demas paises de Sud América representó este año en el mes de Agosto $102,166, contra $139,434 en Agosto de 1895.

La exportación de tabaco en rama para los Estados Unidos de América muestra un aumento sorprendente, en cuanto á México. Las cifras son : En Agosto de 1896, $20,364 ; en Agosto de 1895, $263.

México exportó caobas para los Estados Unidos en Agosto de 1896 por valor de $28,221, mientras que en el mismo mes del año pasado no hubo importación alguna de este artículo.

La importación de lanas crudas sucias de la América del Sud presenta una baja notable en todas las clases, á saber :

Clase.	Agosto de 1895.	Agosto de 1896.
Clase 1—Lana para paños.....	$248,930	Nada
Clase 2—Lana larga de cardar...	114 615	Nada
Clase 3—Lana para alfombras....	87,571	18,316

El aumento en las exportaciones de mercancías nacionales que subió á $11,918,822, según se hizo notar arriba, aparece distribuido de una manera general y proporcional entre todos los principales artículos que se envian al exterior, siendo el trigo el principal.

Los embarques para México y Centro América de instrumentos de agricultura muestran un aumento satisfactorio en Agosto de 1896; pero con respecto á la República Argentina y á los demas paises Sud-americanos, la disminución es sorprendente. En Agosto de 1896 se exportaron para la Argentina $69,830, mientras que en Agosto del año pasado la exportación de estos mismos instrumentos había sido por valor de $247,468. Las cifras para el Brasil y otros paises de Sud América en Agosto de 1896 han sido $9.640, mientras que en el mismo mes de 1895 subieron á $52,963.

La exportación de animales vivos, siempre de pequeña importancia, no ha presentado cambio alguno digno de notarse, excepto en cuanto á los puercos, porque el número de estos exportado para México en Agosto de este año representó un valor de $40,000, mientras que en el mismo mes del año anterior no hubo exportación alguna.

En Agosto de 1896 se mandaron de los Estados Unidos para México 1,072,437 *bushels* de maiz, avaluados en $426,077, mientras que en Agosto de 1895 se habían enviado solo 54,314 *bushels*, avaluados en $28,144. Este aumento se explica por la corta cosecha de este grano en la República de México, y por la abolición del derecho que pagaba al pasar por sus aduanas. Los embarques de trigo y de harina de trigo para las diversas Repúblicas hispano americanas vienen á ser los mismos en los dos meses que se comparan.

En el ramo de carruajes, carretones, &c., hay una gran disminución en el comercio con México y Centro América, pero en el de los Estados Unidos con la Argentina se observa un aumento notable, pues que en Agosto de 1895 representó tan solo $2,306

mientras que en el mismo mes del presente año ha subido á $37,243.

Las exportaciones de carbón de piedra para México en Agosto de 1896 subieron á $34,195. Las del mismo mes del año anterior representaron solamente $19,895. El comercio de este artículo con Centro América muestra un aumento satisfactorio, pues que las cifras de Agosto de 1896 son $3,645, contra simplemente $657 que fueron las cifras de Agosto de 1895. El Brasil, Colombia, y los demas países Sud-americanos, acusan una disminución sumamente notable, que representa un valor total de $21,299.

El movimiento del algodón en bruto exportado de los Estados Unidos para México en Agosto de 1896, está representado por 1,460 pacas, avaluadas en $59,400. El de Agosto de 1895 fue solo de 290 pacas, avaluadas en $11,485. No se exportó algodón alguno á ningún país de las Américas del Centro ó del Sud.

Respecto á las manufacturas ó artefactos de algodón, el comercio con los paises de América, excepto el Brasil, presenta una baja muy marcada. En el Brasil ha habido aumento, pero de poca importancia.

La misma baja se nota en los embarques de máquinas de coser para las Repúblicas americanas, pero con respecto á la maquinaria de vapor ha habido un aumento en las exportaciones para el Brasil. En Agosto de 1895 se enviaron para aquella República máquinas de esta clase por valor de $65,260, mientras que en Agosto de este año las exportaciones han sido por valor de $83,523. En los demas paises de América se nota una pequeña disminución en este comercio.

La exportación de aceite mineral, refinado, ó manufacturado no presenta diferencia alguna, excepto en el Brasil y la República Argentina. Los embarques para el Brasil en Agosto de 1895 subieron á $125,608, mientras que en Agosto de este año han subido á $158,779. Respecto de la Argentina en vez de aumento ha habido una baja de $118,368 en Agosto de 1895 á $45,563 en Agosto de 1896.

El comercio de aceite de semilla de algodón entre los Estados Unidos y México, que en Agosto de 1895 representó un valor de $36,274, bajó en Agosto de 1896 á $13,490. No hubo cambio en las cifras de este comercio con la América del Centro y con la República Argentina. Respecto del Brasil hubo también una baja de $22,194.

Las exportaciones de productos de lechería y de toda clase de víveres y comestibles, para las Repúblicas hispano-americanas no experimentaron cambio perceptible en los dos meses que se comparan, salvo únicamente en dos artículos, que son el sebo y la manteca de puerco. Los embarques de sebo para la América Central bajaron nada menos que $8,266, puesto que en Agosto de 1895 fueron por valor de $19,412, y en Agosto de 1896 han sido $11,146. Las exportaciones para Santo Domingo en Agosto de 1896 fueron $2,577, cuando en Agosto de 1895 habían sido $8,962.

La exportación de manteca de puerco para México aumentó en Agosto del presente año en cantidad de $5,770, pero respecto de todos los demás países en vez de aumento se ha observado una gran baja.

Esta misma se nota de una manera muy perceptible en la exportación de tabaco en rama á todos los países hispano americanos, en Agosto del presente año comparado con el mismo mes del año anterior. Por otra parte en todos, excepto México, el movimiento de exportación de tabaco labrado presenta un grande aumento. Las cifras son como sigue :

Países.	Agosto de 1895.	Agosto de 1896.
Para Centro América.....	$3,756	$6,454
" República Argentina	802	2,340
" Brasil.....	Nada	Nada
" Colombia...	Nada	Nada
" Otros países de Sud América	1,218	4,319
" México.....	2,458	463

Las exportaciones de maderas de construcción y otras, en trozas ó aserradas, ó labradas con hacha, de los Estados Unidos

para las Repúblicas de América fue en los Estados Unidos en los dos meses de que se trata como sigue:

Países.	Agosto de 1895.	Agosto de 1896.
Para México	$7,526	$43,549
" Centro América	8,718	18,168
" República Argentina	Nada	12,146
" Colombia	Nada	1,477
" Otros países de Sud América	5,309	Nada

El valor de las exportaciones de maderas de construcción, en tablas, tablones, vigas etc., de los Estados Unidos para los mismos paises fue, en los mencionados dos meses, como sigue:

Países.	Agosto de 1895.	Agosto de 1896.
Para México	$45,626	$25,895
" Centro América	2,876	12,301
" Santo Domingo	2,517	1,430
" República Argentina	61,870	173,101
" Brasil	46,020	94,357
" Colombia	2,153	2,987
" Otros paises de Sud América	28,749	56,404

Las exportaciones de madera en otra forma, como por ejemplo, tejamaní, duelas de barril, arcos para idem, cajas, cajones, etc., fueron como sigue:

Países.	Agosto de 1895.	Agosto de 1896.
Para México	$30,761	$350,131
" Centro América	4,404	4,462
" Santo Domingo	1,550	975
" República Argentina	33,620	15,637
" Brasil	896	1,565
" Colombia	458	1,187
" Otros paises de Sud América	10,658	16,691

Las importaciones de mercancías extranjeras en los Estados Unidos de América en el mes de Setiembre de 1896, han sido según el informe de la Oficina de Estadística del Departamento de Tesoro que acaba de ver la luz pública, ascendentes en valor á $50,825,705, lo que muestra una baja considerable si se compara esta suma con la de $65,305,320 que fue el valor de las mismas importaciones en Setiembre de 1895.

Durante los nueve meses de este año que terminaron el 30 de Setiembre las importaciones fueron por valor de $522,058,-144, mientras que en el mismo periodo del año pasado de 1895 las importaciones fueron por valor de $601,043,139.

Las exportaciones en Setiembre de 1896 han sido $83,734,-332, mientras que en Setiembre del año anterior fueron $57,063,-808. En el periodo de nueve meses que concluye el 30 de Setiembre de este año las exportaciones de productos nacionales de los Estados Unidos fueron por valor de $650,951,318, mientras que en el mismo periodo del año anterior habían sido por valor de $546,424,359.

COMMERCE EXTÉRIEUR DES ETATS-UNIS POUR LE MOIS D'AOÛT 1896, COMPARÉ AVEC CELUI DU MOIS D'AOÛT 1895.

La valeur totale des importations des Etats-Unis pour le mois d'Août de l'année courante, s'est élevée à $49,464,932, dont 41.93 pour cent. ont été admises en franchise de droits. Pour le même mois de l'année précédente, elle a été de $71,111,943, dont 50.14 pour cent. ont obtenu l'entrée libre. On voit par ces chiffres que sont pris du Rapport du Bureau des Statistiques de la Trésorerie, qu'il y a eu une baisse de $21,647,011, en 1896.

La valeur totale des exportations de produits du pays pour Août 1896, a été de $66,739,981, comparée à $54,821,159 pendant le même mois de 1895; soit une augmentation de $11,918,822.

Un examen du commerce des Etats-Unis avec les républiques du Mexique, du Centre et du Sud-Amérique, démontre les faits suivants :

Les importations de bois de Campêche n'ont éprouvé aucun changement. Du Centre et du Sud-Amérique, il n'y pas eu de

recettes durant la période que nous passons en revue. Celles provenant du Mexique pendant le mois d'Août de cette année-ci, ont été de $2,491, contre $2,240 pour le même mois de 1895.

Les recettes de cacao de l'Amérique Centrale, ont été nulles. Celles du Brésil, et des autres pays de l'Amérique du Sud, ont été de $121,842 en Août 1896, contre $195,060 pour le même mois de l'année précédente.

L'importation totale du café montre une baisse sensible représentée par les chiffres suivants : Pour Août 1896, elle a été de $5,120,497 ; et pour Août 1895, de $6,802,299. De cette perte ($1,681,800), le Brésil supporte $1,385,000, et le Mexique $156,000. La balance entre ces deux sommes ($140,800), provient de la baisse des recettes du café expédié de Java, de Moka et d'autres pays Asiatiques. Par contre, les différents Etats du Centre-Amérique ont gagné $123,580 pendant Août 1896, et $92,176 pendant le même mois de 1895.

L'importation du sisal (henequen) du Mexique, (Yucatan), s'élevait, en Août de l'année courante, à 2,391 tonnes évaluées à $144,186, contre 3,461 tonnes en Août 1895, évaluées à $198,845. L'importation de bananes donne les chiffres suivants : L'Amérique Centrale en a exporté pour $109,084, en Août 1896 ; et pour $112,234, en Août 1895 ; l'Amérique du Sud pour $58,117 en Août 1896, et pour $39,432, en Août 1895. L'importation des oranges du Mexique, est pratiquement la même pour ces deux périodes.

Sous la rubrique de cuirs et peaux, il y a une amélioration sensible dans les importations provenant des républiques du Centre-Amérique, comme le témoignent les chiffres ci-après : Août 1896, $49,266 ; Août 1895 $1,668. Le Mexique en annonce un envoi se montant à $81,427 pour Août de l'année actuelle, contre $98,858 pour le même mois de 1895. L'Amérique du Sud en a fourni pour $348,538 en Août 1896, contre $1,182,985, en 1895.

L'importation du caoutchouc de l'Amérique du Centre, montre une augmentation très satisfaisante, tandis que dans celles du

Mexique et de l'Amérique du Sud, il y a une forte décroissance, ainsi que le démontrent les tableaux ci-dessous :

	Août 1895.	Août 1896.
Amérique Centrale	$ 18,533	$ 30,809
Mexique	1,958	1,260
Brésil	353,988	254,306
Autres pays Sud-Américains	97,440	74,968

L'importation de plomb du Mexique a été de 19,602,899 livres en Août 1896, évaluées à $100,331, contre 12,102,128 livres estimées à $127,810 en 1895. Les recettes de ce métal provenant du Mexique ont largement dépassé celles des autres pays.

Les sucres dans toutes les républiques Hispano-Americaines accusent une perte sensible. Le Mexique qui, par exemple, en avait exporté aux Etats-Unis pour la somme de $1,068, en Août 1895, n'en a fourni que pour $381 pendant le même mois de cette année-ci. Les recettes du Brésil, en Août 1896, ont été nulles ; tandis que pour la même période de 1895, elles étaient de $110,000. L'importation de cet article des autres Etats de l'Amérique du Sud, a été de $102,166, contre $139,434 en Août 1895.

Celle du tabac en feuilles expédié du Mexique aux Etats-Unis, montre une augmentation surprenante. Les chiffres sont : pour Août 1896, $20,364 ; pour Août 1895, $263.00. Le même pays a exporté de l'acajou aux Etats-Unis, pour une valeur de $28,221, contre rien pendant le même mois de 1895.

L'importation des laines brutes en suint, de l'Amérique du Sud, présente une diminution notable dans toutes les qualités, comme le démontrent les tableaux ci-après :

	Août 1895.	Août 1896.
Classe 1 (Vètements)	$248,930	
Classe 2 (Peignage)	114,615	
Classe 3 (Tapis)	87,571	$18,316

L'augmentation dans les exportations des produits du pays, se montant à $11,918,822, mentionnée ci-dessus, se trouve être

distribuée généralement et proportionnellement, entre tous les principaux articles d'exportation, sauf le blé qui prime les autres.

Les envois d'instruments aratoires au Mexique et dans l'Amérique Centrale, indiquent une amélioration satisfaisante pendant le mois d Août de l'année courante, tandis que l'Argentine et les autres Etats Sud-Américains accusent une diminution étonnante. La République Argentine, en Août 1896, n'en a importé que pour $69.830, contre $247,468 en Août 1895. Le Brésil et les autres Etats Sud-Américains, en Août 1896, pour $9,640, et pour $52,963, en Août 1895.

L'exportation du bétail, d'ailleurs toujours assez restreinte, ne présente rien digne d'attention, à part l'expédition au Mexique de porcs vivants ; cette expédition qui était nulle en Août 1895, a été de $40,000, pendant le même mois de l'année courante.

En Août 1886, 1,072,437 boisseaux de maïs d'une valeur de $426,077, ont été exportés au Mexique, contre 54,314 boisseaux, pendant le même mois de l'année précédente, valant $28,144. Cette augmentation s'explique par la mauvaise récolte dans cette république, et par l'abolition des droits d'entrée sur les céréales. Les expéditions de blé et de farine pour les diférentes républiques Hispano-Américaines, n'offrent aucun changement pendant les périodes que nous examinons.

Il y a une grande diminution touchant la classe des voitures, wagons, &c., dont les envois au Mexique et dans l'Amérique Centrale, sont peu nombreux ; tandis qu'il existe une forte augmentation dans les expéditions pour la République Argentine, qui se montait à $2,306 pendant Août 1895, contre $37,243, pour le même mois de cette année-ci.

L'exportation du charbon au Mexique, en Août 1895, a été pour la valeur de $34,195, comparée à $19,895, pendant le même mois de l'année précédente. Pour l'Amérique Centrale, ce commerce montre une amélioration satisfaisante ; les chiffres pour Août 1896, sont $3,645, contre $675 durant le même mois de 1895.

Le Brésil, la Colombie et les autres républiques Sud-Américaines, présentent une diminution frappante donnant un total de $21,299.

Le mouvement du coton brut, au Mexique, en Août 1896, a été assez actif par l'expédition de 1,460 balles valant $59,400 comparé à 290 balles durant le même mois de 1895, d'une valeur de $11,485. Il n'y a eu aucune transaction de cette denrée avec le Centre ou Sud-Amérique.

Dans les cotons manufacturés, exception faite du Brésil où il y a une augmentation peu importante, les affaires avec les pays que ce rapport intéresse, accusent une baisse sensible.

Sous la rubrique générale de machines, ce document constate une réduction notable dans les envois de machines à coudre pour toutes les républiques Hispano-Américaines. Il s'est produit cependant, une amélioration dans les machines à vapeur qui s'est effectuée par $65,260 en Août 1895, contre $83,523, en Août de cette année-ci, pour des commandes faites par le Brésil. Les autres pays montrent une légère baisse. A l'exception du Brésil et de l'Argentine, l'exportation des huiles minérales, brutes, raffinées ou fabriquées, n'est marquée par aucun changement matériel. Les chargements à destination du premier de ces pays, ont augmenté de $125,608 en Août 1895, à $158,778 pour la même période de l'année courante. Ceux pour le second, accusent une diminution de $119,368 à $45,563, durant le mois d'Août 1896.

Dans les graines d'huile de coton, les affaires sont tombées de $36,274 en Août 1895, à $13,490 pendant Août 1895, L'Amérique Centrale et l'Argentine, ne montrent aucun changement. Le Brésil a perdu pour $22,194 de cette denrée.

Dans la catégorie générale d'objets d'alimentation et de produits des laiteries, les exportations pour les républiques de l'Amérique du Sud ne présentent pas de différence, excepté dans les suifs et dans les lards. Les premiers, destinés au Centre-Amérique ont diminué d'une valeur de $8,266 ; les chiffres pour le mois d'Août 1896, sont $11,146 : et pendant même mois de 1895,

$19,412. Ponr Saint-Domingue, les envois ont été de $2,577 en Août 1896, et de $8,962 en Août de l'année précédente.

L'augmentation dans les exportations de lard au Mexique, en Août de cette année-ci, s'est élevée à $5,770; il y a eu une baisse sensible dans le commerce de cet article avec les autres pays compris dans ce rapport.

L'exportation du tabac en feuilles destiné aux républiques Hispano-Américaines, indique, sans aucune exception, une réduction notable pour le mois d'Août de l'année courante, comparée avec la même période de 1895. Par contre, sauf le Mexique, le mouvement des manufactures de tabac montre une activité remarquable, comme le prouvent les chiffres ci-après :

	Août 1895.	Août 1896.
Pour l'Amérique Centrale	$3,756	$6,454
" l'Argentine	802	2,340
" le Brésil	.....	.....
" la Colombie	.....	.....
" les autres Etats Sud-Américains	1,218	4,319
" le Mexique	2,468	463

L'exportation de bois non-travaillés, a été comme suit :

	Août 1895.	Août 1896.
Pour le Mexique	$7,526	$43,549
" l'Amérique Centrale	8,718	18,168
" l'Argentine	.....	12,146
" la Colombie	.....	1,417
" les autres Etats Sud-Américains	5,309	.....

L'exportation de bois de construction, a été :

	Août 1895.	Août 1806.
Pour le Mexique	$45,626	$25,895
" l'Amérique Centrale	2,886	12,301
" Saint-Domingue	2,517	1,430
" l'Argentine	61,870	173,101
" le Brésil	46,020	94,357
" la Colombie	2,153	2,987
" les autres Etats Sud-Américains	28,749	56,404

Bois de toute autre espèce:

	Août 1895.	Août 1896.
Pour le Mexique	$30,761	$35,131
" l'Amérique Centrale	4,404	4,462
" Saint-Domingue	1,550	975
" l'Argentine	33,620	15,637
" le Brésil	896	1,565
" la Colombie	458	1,187
" les autres Etats Sud-Américains	10,658	16,691

Le total des importations de Marchandises aux Etats-Unis, pour Septembre 1896, tel qu'il est constaté dans le rapport du Bureau des Statisques qui vient d'être publié, a été de $50,825,-705, comparé à $65,305,320, pour le même mois de 1895.

Pendant les neuf mois finissant le 30 Septembre dernier, il été de $522,058,144, contre $601,043,139 pour la même période en 1895.

Le total des exportations des produits du pays pour Septembre 1896, a été de $83,734,332, tandis que pour le même mois de 1895, il se montait à $57,063,808. Pendant les neuf mois de 1896, finissant le 30 Septembre dernier, il a été de $650,-951,318, contre $546,424,359, en 1895.

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS.

NOVEMBER, 1896.

ARGENTINE REPUBLIC.

COMMERCE IN FIRST HALF OF YEAR 1896.

The Statistical Bureau has recently made public its report on the commerce of the Republic for the first six months of the current year, in connection with a comparative statement for the corresponding period in the years 1894 and 1895.

The report shows:

Half-Year.	Imports.	Exports.	Total Trade.
1894.....	$49,900,000	$61,400,000	$111,300,000
1895.....	42,970,000	67,000,000	110,070,000
1896.....	51,700,000	69,400,000	121,100,000

Imports.

	1894.	1895.	1896.
Groceries.....	$ 5,400,000	$ 6,100,000	$ 5,500,000
Wines.....	3,700,000	4,300,000	3,900,000
Dry Goods.....	16,200,000	14,500,000	17,200,000
Coal.....	4,200,000	3,100,000	2,700,000
Hardware.....	9,150,000	6,600,000	8,200,000
Sundries.....	11,250,000	8,300,000	14,200,000
	$49,900,000	$42,900,000	$51,700,000

Exports.

	1894.	1895.	1896.
Wool	$20,700,000	$19,800,000	$23,400,000
Grain	21,600,000	27,100,000	24,600,000
Meat	4,100,000	2,800,000	2,700,000
Sheepskins	2,000,000	1,300,000	1,600,000
Hides	5,900,000	6,700,000	5,100,000
Sundries	7,100,000	9,400,000	12,000,000
	$61,400,000	$67,100,000	$69,400,000

In the above table agricultural produce figures only for $24,500,000 out of $69,400,000, the preponderance of produce from sheep and cattle-farming being overwhelming. That the increase in exports must be attributed to improved price level and not to greater bulk is amply proved by the following figures of the principal staples of export :

	1894—Tons.	1895—Tons.	1896—Tons.
Wool	113,000	139,000	127,000
Wheat	1,029,000	897,000	457,000
Maize	33,000	122,000	550,000
Linseed	88,000	241,000	215,000
Meal	46,000	44,000	50,000
Minerals	1,200	600	1,300
Hay	16,000	31,000	57,000
Cow-hides	30,000	29,000	23,000

Export of Live Stock.

	1894.	1895.	1896.
Sheep	61,707	245,390	300,966
Cattle	117,356	199,728	256,790
	Value, gold.	Value, gold.	Value, gold.
Sheep	$262,009	$738,000	$903,000
Cattle	2,476,420	3,700,000	4,118,000

Commenting on the above figures the Buenos Aires *Herald* says :

"We have imported about $3,000,000 more dry goods than for the same time last year, 500,000 more of live stock, the importation of which was nearly dead, and for the first time in some years we have imported over $1,000,000 worth of railway iron. Importation of wines is on a decline, and we regret to see coal also falling off. In the memorable years of

boom the chief item in our imports used to be railway iron from the United Kingdom; this item fell to nothing during the crisis years, but with the extensions of the Buenos Aires Great Southern, the Buenos Aires Western, the Bahia Blanca Northwestern, the Argentine Northwest of San Luis, and other companies, we shall see next year a great rise in the total of imports. Another symptom of improvement in trade is the increase in the imports of pine, which have risen from a value of $1,500,000 to $2,367,000, gold. Imports of agricultural implements have also increased from $379,000 to $514,000, not much to speak of for a country of the agricultural importance of Argentina. A survey of the exports of the half-year leaves one somewhat perplexed. If we take the customs figures of values we find that there is an increase of $2,500,000 over same period of 1895, but if we take bulk we see a falling off.

"Finally, the trade figures of the half-year confirm the revival that is buoying up such great hopes in the market, and we are convinced that the reaction will go on increasing till all vestiges of the black years are blotted out from our gaze."

PRODUCTION OF HARD WOODS.

Reference has been made in previous numbers of the MONTHLY BULLETIN to the development of the hard wood industry in Argentina. This subject seems to be continually attracting increased attention. In 1875 the value of hard woods shipped from that country amounted to $21,000; a recent report on the subject shows that in 1895 this business had increased to $1,600,000.

The country abounds in vast quantities of these valuable woods suitable for cabinet work and other purposes, but, owing to their inaccessibility, much capital is required for its development. The greater portion of the timber lies in the remote Chaco region, along the Parana and Paraguay Rivers.

The Province of Patagonia, also, contains a large amount of these valuable timbers.

REPÚBLICA ARGENTINA.

COMERCIO EN LA PRIMERA MITAD DEL AÑO DE 1896.

La Oficina de Estádistica ha publicado recientemente su Informe sobre el comercio de la República durante los primeros seis meses del corriente año, comparado con el del mismo periodo en los años de 1894 y 1895.

El informe muestra lo siguiente :

Primer Semestre.	Importaciones	Exportaciones	Commercio Total
1894.....	$49,000,000	$61,400,000	$111,300,000
1895	42,970,000	67,000,000	110,070,000
1896	51,700,000	69,400,000	121,100,000

Importaciones.

	1894	1895	1896
Provisiones.....	$ 5,400,000	$ 6,100,000	$ 5,500,000
Vinos.....	3,700,000	4,300,000	3,900,000
Telas.....	16,200,000	14,500,000	17,200.000
Carbón de piedra...	4,200,000	3,100,000	2,700,000
Ferretería.....	9,150,000	6,600,000	8,200,000
Géneros diversos...	11,250,000	8,300,000	14,200,000
	$49,900,000	$42,900,000	$51,700,000

Exportaciones.

	1894	1895	1896
Lanas.....	$20,700,000	$19,800,000	$23,400,000
Granos.....	21,600,000	27,100,000	24,600,000
Carnes.....	4,100,000	2,800,000	2,700,000
Pieles de carnero...	2,000,000	1,300,000	1,600,000
Cueros.....	5,900,000	6,700,000	5,100,000
Géneros diversos...	7,100,000	9,400,000	12,000,000
	$61,400,000	$67,100,000	$69,400,000

En el cuadro anterior figuran los productos de la agricultura por no más de $24,500,000, en un total de $69,400,000. La preponderancia de productos pecuarios, especialmente en el ramo del ganado lanar, aparece en grado supremo. Que el aumento de nuestras exportaciones se debe atribuir al alza de los precios, y no al mayor número de los artículos importados, se demuestra ampliamente por las cifras que siguen, relativas á los principales productos:

	1894. Toneladas	1895. Toneladas	1896. Toneladas
Lanas	113,000	139,000	127,000
Trigo	1,029,000	897,000	457,000
Maiz	33,000	122,000	550,000
Linaza	88,000	241,000	215,000
Harinas	46,000	44,000	50,000
Minerales	1,200	600	1,300
Heno	16,000	31,000	57,000
Cueros	30,000	29,000	23,000

Exportación de ganado vivo.

	1894.	1895.	1896.
Carneros	61,707	245,390	300,966
Ganado vacuno	117,356	199,722	256,790
	Valor en oro.	Valor en oro.	Valor en oro.
Carneros	$ 262,009	$ 738,000	$ 903,000
Ganado vacuno	2,476,420	3,700,000	4,118,000

Comentando las anteriores cifras el *Herald* de Buenos Aires, dice:

"Hemos importado telas por valor de cerca de $3,000,000 más que en el año pasado, y en cuanto al ganado vivo, cuya importación estaba casi muerta, el aumento ha llegado á 500,000. Por la primera vez en varios años, hemos importado más de $1,000,000, en artículos de hierro para ferrocarriles. La importación de vinos empieza á declinar, y nos apena también la baja que se nota en la del carbón de piedra. Durante los memorables años de extrema actividad en los negocios, el principal artículo de importación para nosotros llegó á ser el hierro del Reino Unido; pero este tráfico quedó anulado cuando sobrevino la crisis. Sin embargo, con la extensión de las líneas del Gran Ferrocarril del Sud de Buenos Aires, del del Oeste de la misma ciudad, del del Noroeste de Bahia Blanca, del Argentino del Noroeste de San Luis, y de otros ferrocarriles, podremos ver el año entrante un grande aumento en el total de

las importaciones. Otra indicación de adelanto en el tráfico puede hallarse en el aumento de la importación de madera de pino, que ha subido de un valor de $1,500,000, á $2,367,000 en oro. La importación de instrumentos de agricultura también ha aumentado en proporción de $379,000 á $514,000, lo cual no es mucho decir para un país de la importancia agrícola de la República Argentina. Un examen cuidadoso de la importación efectuada en este semestre es capaz, sin embargo, de producir confusión, pues que si se atiende al valor de las mercancías según las cifras suministradas por las aduanas, se encontrará que ha habido un aumento de $2,500,000, sobre las importaciones del mismo periodo de 1895; pero si se atiende á la cantidad ó volumen de las mismas mercancías se observará por el contrario una baja notable.

"De todos modos las cifras del comercio en este semestre confirman la esperanza altamente sentida en el mercado, de que reviva el tráfico. Por nuestra parte abrigamos la convicción de que la reacción aumentará constantemente hasta dejar borrados los vestigios de los negros años que han transcurrido hata ahora."

PRODUCCIÓN DE MADERAS DURAS.

Se ha hecho referencia en los anteriores números del Boletín Mensual al desenvolvimiento del comercio de maderas duras en la República Argentina. Este asunto parece continuar atrayendo cada vez más la atención del público, En 1875 el valor de las maderas duras exportadas de aquel país subió á $21,000; pero en un Informe reciente se demuestra que en el año de 1895 este valor había subido á $1,600,000.

Estas valiosas maderas, adecuadas para la construcción de muebles y otros propósitos, son extremadamente abundantes en el territorio de esta República; pero el hecho de no ser accesibles con facilidad las localidades en que se encuentran requiere que sean grandes los capitales que se empleen para la explotación de esta industria. La mayor parte de estas maderas hay que ir á buscarlas en la remota región del Chaco, sobre las márgenes del Paraná y el Paraguay.

La provincia de Patagonia contiene también en gran cantidad estas valiosas maderas.

RÉPUBLIQUE ARGENTINE.

Le Bureau des Statistiques vient de publier son rapport sur le commerce de cette République pour le premier semestre de l'année courante, auquel est joint un tableau comparatif pour la période correspondante aux années 1894–95. Le rapport démontre :

Pour le premier Semestre	Importations	Exportations	Total
1894.....	$49,900,000	$61,400,000	$111,300,000
1895	42,970,000	67,000,000	110,070,000
1806	51,700,000	69,400,000	121,100,000

Importations.

	1894	1895	1896
Epiceries.....	$ 5,400,000	$ 6,100,000	$ 5,500,000
Vins	3,700,000	4,300,000	3,900,000
Tissus de tous genres	16,000,000	14,500,000	17,200,000
Charbon de terre ..	4,200,000	3,100,000	2,700,000
Quincaillerie	9,150,000	6,600,000	8,200,000
Divers.....	11,250,000	8,300,000	14,200,000
	$49,900,000	$42,900,000	$51,700,000

Exportations.

	1894	1895	1896
Laines...	$20,700,000	$19,800,000	$23,400,000
Grains.....	21,600,000	27,100,000	24,600,000
Viandes.....	4,100,000	2,800,000	2,700,000
Peaux de Mouton...	2,000,000	1,300,000	1,600,000
Cuirs.....	5,900,000	6,700,000	5,100,000
Divers	7,100,000	9,400,000	12,000,000
	$61,400,000	$67,100,000	$69,400,000

Dans le tableau ci-dessus, les produits de l'agriculture, sur $69,400,009 ne figurent que pour $24,500,000; la prépondérance des produits des moutons et de l'élevage des bestiaux ayant été surprenante. Que cette augmentation dans nos exportations doit être attribuée à l'amélioration dans les prix, et non à des quantités plus élevées, est amplement prouvée par les chiffres suivants des denrées principales d'exportation :

	1894, Tonnes.	1895, Tonnes.	1896, Tonnes.
Laines	113,000	139,000	127,000
Blé	1,029,000	897,000	457,000
Maïs	33,000	122,000	550,000
Graines de lin	88,000	241,000	215,000
Farine de Maïs	46,000	44,000	50,000
Minéraux	1,200	600	1,300
Foin	16,000	31,000	57,000
Peaux de Vaches	30,000	29,000	23,000

Exportation de Bétail.

	1894.	1895.	1896.
Moutons	61,707	245,390	300,966
Bêtes à cornes	117,351	199,728	256,790
	Valeur en or.	Valeur en or.	Valeur en or.
Moutons	$262,009	$738,000	$903,000
Bêtes à cornes	2,476,420	3,700,000	4,118,000

Le *Herald de Buenos Aires* fait les reflexions suivantes sur les chiffres ci-dessus :

"Nous avons importé pour environ $3,000,000 de tissus de tous genres, de plus que pendant la même période de l'année dernière; pour $500,000 de plus de bétail dont l'importation était presque nulle; et, pour la première fois depuis bien des années, nous avons importé pour plus de $1,000,000 de matériel de chemins de fer. L'importation des vins baisse; et, nous regrettons de le dire, aussi celle du charbon. Dans les années mémorables de notre prospérité, l'article principal de nos importations était le matériel de chemins de fer provenant de l'Angleterre; cet article tomba à rien pendant les années de crises; mais en conséquence du prolongement des grandes lignes de Buenos Aires-Sud, de Buenos Aires-Ouest, de Bahia Blanca Nord-Ouest, de l'Argentine Nord-Ouest, de San

Luis et d'autres compagnies, nous verrons, l'année prochaine une forte hausse se produire dans le total des importations.

Il y a aussi un autre symptôme d'amélioration dans le commerce, dû à l'augmentation dans les importations de bois de sapin qui se sont élevées de $1,500,000 á $2,367,000, en or. Les importations d'instruments aratoires ont aussi augmenté de $379,000 à $514,000; ce qui n'est guère pour un pays d'une aussi grande importance agricole que l'Argentine. Une revue des exportations pour le semestre, est tant soit peu embarrassante. Si nous prenons les chiffres fournis par les douanes, nous y constatons une augmentation de $2,500,000 de plus que pour la même période de 1895; mais si nous prenons les quantités, nous y trouvons une diminution.

"Finalement, les chiffres de transactions commerciales pour le semestre, confirment un rétablissement dans les affaires qui donne de grandes espérances et nous sommes convaincus que la réaction continuera jusquíà ce que tous les souvenirs des années néfastes soient complètement effacés de notre mémoire."

PRODUCTION DES BOIS DURS.

On a mentionné dans des numéros antérieurs du Bulletin Mensuel, le développement de l'industrie des bois durs dans l'Argentine. Cette question semble constament attirer une attention croissante, En 1875, la valeur de ces bois expédiés de cette République, se montait à $21,000; d'après un rapport récent sur ce sujet, elle s'est élevée à $1,600,000 en 1895.

Le pays en contient des quantités considérables propres à l'ébénisterie et à d'autres usages; mais en conséquence des localités inaccessibles où ils se trouvent, leur exploitation et leur développement exigent de forts capitaux. La plus grande étendue de ces bois se trouve dans la région éloignée nommée Chaco, située le long des rives du Parana et du Paraguay. La Province Patagonie en contient aussi des quantés considérables.

DECREE RELATING TO THE INTRODUCTION OF ARTICLES BY THE COMMERCIAL MUSEUM OF PHILADELPHIA.

BUENOS AIRES, June 18, 1896.

Having taken into consideration the application made by the President and Director of the Commercial Museum of Philadelphia, dated March 3d ultimo, and transmitted to the Minister of Finance by the Minister of the Republic at Washington, requesting that some Custom House facilities be extended to the entry of articles from that Museum, together with those of the Association of American Manufacturers, intended for the permanent Expositions in this capital, and considering:

That there would be great advantage in granting said application, provided, always, that every measure shall be adopted to secure the faithful collection of the revenues, the President of the Republic

DECREES:

ARTICLE 1. The Custom House of the capital shall admit all merchandise consigned by the Commercial Museum of Philadelphia, which by law are liable to duties, under bond for the whole amount that may be levied upon them.

ART. 2. If within the delay fixed by the General Direction of Internal Revenues, the articles introduced under the privilege mentioned in the preceding article are reshipped, the bond shall be returned; on the other hand, if they are not reshipped within that time, or are sold in the country, the custom house authorities shall declare said bond forfeited, and act accordingly.

ART. 3. The bonds to be given shall be signed by the President or the legal representative of the Association at this Capital, by the managers of the permanent exhibitions, and by a business firm of this city satisfactory to the Minister of Finance. They shall be conjointly and *in solidum* responsible for the said imports, without prejudice to holding as

security the goods, fixtures and other chattels of the establishments, as well as the buildings used for that purpose, as long as they shall belong to the Association.

ART. 4. Every product intended for the exhibition shall be accompanied by official documents from the branch of the department to which it belongs in the United States of North America, and certified by the Minister of the Argentine Republic in that country.

ART. 5. The decision of the Minister for Foreign Relations shall be published and transmitted to the General Director of Revenues, who shall appoint, for its execution, the Inspector, Señor Baldez Rosas, permanent interventor in said exhibitions.

URIBURU.
J. J. ROMERO.

DECRETO REFERENTE Á LA INTRODUCCIÓN DE ARTÍCULOS PARA EL MUSEO COMERCIAL DE FILADELFIA.

Expediente número 1079, letra W, 1896.

BUENOS AIRES, Junio 18 de 1896.

Tomada en consideración la solicitud de los señores presidente y director del Museo Comercial de Filadelfia, fecha 3 de Marzo último, elevada al Ministerio de Hacienda por el señor Ministro de la República en Washington, relativa á que le sean acordadas algunas facilidades aduaneras en la entrada de los productos que dicho Museo conjuntamente con la Asociación de Fabricantes Americanos, se proponen exportar con destino á las exposiciones permanentes que van á establecer en esta capital, y

Considerando:

Que hay positivas ventajas en deferir á lo solicitado, siempre que se adopten todas aquellas medidas que tiendan á garantizar el fiel recaudo de la renta,

El Presidente de la República

DECRETA:

ARTÍCULO 1°. La aduana de la capital permitirá que todas las mercaderías que vengan con destino al Museo comercial de Filadelfia y que por

la ley estén gravadas con impuestos, se importen mediante el otorgamiento de una letra en caución por la totalidad de los derechos fiscales.

ART. 2°. Si dentro del término que la Dirección general de rentas fijará, los artículos introducidos al amparo de lo establecido en el párrafo anterior fueren reembarcados, será devuelta la letra por ellos extendida, y si, por el contrario, dejaran de reembarcarse en ese término, ó se vendieren en plaza, la aduana de la capital hará efectiva la letra ó letras dadas al efecto.

ART. 3°. Las letras cauciones á otorgarse deberán ser firmadas por el presidente ó representante legal de la Asociación en esta capital, por los gerentes de las exposiciones permanentes que se establecieren y por una firma comercial de esta plaza á completa satisfacción del Ministerio de Hacienda, siendo todos responsables de mancomún é *in solidum* por el importe de ellas, sin perjuicio de quedar las mercaderías, enseres y demás de los establecimientos también afectados, como asimismo los edificios en que funcionaren, siempre que pertenecieren á dicha Asociación.

ART. 4°. Todos los productos destinados á las exposiciones deberán venir acompañados de documentos oficiales del departamento del ramo de los Estados Unidos de Norte América, legalizados por el Ministro argentino en aquella nación.

ART. 5°. Hágase saber lo resuelto al señor Ministro de Relaciones Exteriores, publíquese y pase á la Dirección general de rentas, para su cumplimiento, debiendo ésta designar al inspector señor Baldéz Rosas interventor permanente en dichas exposiciones.

URIBURU,
J. J. ROMERO.

DÉCRET RELATIF À L'INTRODUCTION DE CERTAINS ARTICLES PAR LE MUSÉE COMMERCIAL DE PHILADELPHIE.

BUENOS AIRES, 18 Juin, 1896.

La demande faite par le Président et le Directeur du Musée Commercial de Philadelphie, datée du 3 Mars dernier, ayant été prise en considération et transmise au Ministre des Finances par le Ministre de la République, à Washington, en vue d'obtenir certaines facilités douanières pour l'entrée des articles envoyés

par ce Musée, et par l'Association des Fabricants Américains, destinés aux expositions permanentes établies en cette capitale, et

Considérant, qu'il y aurait de grands avantages à accorder cette demande, pourvu toutefois, que les mesures nécessaires seront prises, afin d'assurer la perception exacte des droits de douane.

Le Président de la République.

DÉCRÈTE:

ART. 1. La Douane de la capitale admettra toutes les marchandises consignées par le Musée Commercial de Philadelphie, qui sont soumises à des droits d'entrée, et exigera un cautionnement couvrant la somme totale dont elle seraient taxées.

ART. 2. Si, dans le délai fixé par la Direction Générale du Fisc, les articles introduits en vertu du privilège mentionné dans l'article précédent, étaient ré-expédiées, le dit cautionnement sera rendu. Si, dans le cas contraire, ils étaient vendus sur place, les autorités douanières déclareront le dit cautionnement nul et sans effet, et appliqueront la loi actuellement en vigueur.

ART. 3. Le cautionnement devra être signé par le Président ou le représentant légal de l'Association en cette capitale, par les Directeurs des Expositions permanentes, les membres d'une maison de commerce de la ville, et approuvé par le Ministre des Finances. Les signataires seront conjointement, et *in solidum*, responsables des importations susdites, sans préjudice de la garantie fournie par les marchandises, l'installation, les étalages, ainsi que par les édifices servant à leur exposition, tant qu'ils appartiendront à l'Association.

ART. 4. Tous les articles destinés aux Expositions devront être accompagnés d'un certificat officiel émanant de la Section du Département dont ils relèvent aux Etats-Unis, et légalisé par le Ministre de la République Argentine qui y est accrédité.

ART. 5. La décision du Ministre des Relations Extérieures sera publiée et transmise à la Direction Générale du Fisc, qui nommera en vue de son application, Señor Baldez Rosas, Inspecteur et Contrôleur permanent des dites expositions.

URIBURU,
J. J. ROMERO.

BRAZIL.

NAVIGATION OF THE MADEIRA RIVER.

The interest which is now being taken in the navigation of the Amazon and its tributaries, gives to the following article, taken from the *Panama Star and Herald*, special interest. Should the proposed railway around the rapids of the Madeira be built, hundreds of miles of river navigation tributary to the Amazon, will be added:

According to "El Economista," of Lima, Peru, the firm of Ballivian & Co. has completed two-thirds of the road around the rapids of the River Madeira between Brazil and Bolivia, and will open the route to traffic January 1, 1897. This is only a cart road with a total length of 112 miles, but it is of great importance. The disastrous attempt of Colonel Church to build a railroad around these rapids from San Antonio, on the Madeira, to navigable water on the Rio Mamore in Bolivia is well known. But the natural trade route into the rich regions of eastern Bolivia lies that way, and the desire to open it up is irrepressible. It is stated that Ballivian & Co. are backed by the New York house of R. F. Sears & Co., whose intention is to stimulate trade by this cart road with a view to the construction later on of a railroad, with further extensions toward Cuyaba in the Brazilian State of Matto Grosso, thus drawing the trade of that region also, which now goes down the River Paraguay to La Plata ports, in the other direction via the Amazon and Para to United States and European markets.

BRAZIL.

NAVEGACIÓN DEL RIO MADEIRA.

El interés que ahora se siente en todo lo relativo á la navegación del Amazonas y sus tributarios da al siguiente artículo, tomado del *Star and Herald* de Panamá, importancia especial. Si llega á construirse el ferrocarril que se proyecta, cerca de los raudales del Madeira, se aumentará en centenares de millas la navegación fluvial de aquel territorio:

Según *El Economista* de Lima, Perú, la sociedad de Ballivian y Ca. ha terminado ya dos-terceras partes de un camino cerca de los raudales del rio Madeira, entre el Brasil y Bolivia, y abrirá al servicio público el todo de la vía en 1° de Enero de 1897. Este camino, aunque no es más que una carretera, de longitud total de 112 millas, es considerado de grande importancia. Es bien conocido por todos cuan desastroso resultó el proyecto de construir un ferrocarril cerca de estos raudales, de San Antonio en el Madeira, á la parte navegable del Mamore en Bolivia. Pero la ruta natural para el tráfico con las ricas regiones de la parte oriental de Bolivia, ha de cruzar por aquel punto, y así es que el deseo de abrirla parece irrestible. Se asegura que la sociedad de Ballivian y Ca. está apoyada por la de R. F. Sears & Co. de New York, que intenta estimular el comercio por medio de esta carretera, sin perjuicio de construir mas tarde un ferrocarril que se extienda hasta Cuyaba, en el Estado brasilero de Matto Grosso, atrayendo también de esta manera el tráfico de aquellas regiones, que va ahora, parte por el rio Paraguay á los puertos del rio de la Plata, y parte en otra dirección, por vía del Amazonas y el Pará, á los mercados de los Estados Unidos y de Europa.

BRÉSIL.

NAVIGATION DE LA RIVIÈRE MADEIRA.

L'intérêt que l'on montre actuellement au sujet de la navigation de l'Amazone et de ses affluents, donne à l'article suivant, extrait du "*Panama Star and Herald*," une importance particulière. Dans le cas où le chemin de fer projeté contournant les rapides de la rivière Madeira serait construit, il ajoutera des centaines de milles à la navigation des rivières qui tombent dans l'Amazone :

D'après "El Economista" de Lima, Pérou, la maison Ballivian & Cie, a complété les deux tiers du chemin autour des rapides de la rivière Madeira entre le Brésil et la Bolivie, et ouvrira la route au trafic le 1er Janvier 1807. Ce n'est qu'un chemin de charroi d'une longueur de 112 milles, mais d'une grande importance. Le résultat désastreux des efforts du Colonel Church, pour construire une voie ferrée autour de ces rapides de San Antonio sur la Madeira jusqu' aux eaux navigables de la rivière Mamore, en Bolivie, est très connu. Mais la route commerciale naturelle qui conduit aux riches régions de l'est de la Bolivie, se trouve déjà sur le tracé ; et le désir de l'ouvrir est irrésistible. On dit que Mess. Ballivian & Cie sont appuyés par la Maison R. F. Sears & Cie, dont l'intention est d'encourager le commerce par ce chemin de charroi, en vue de construire, plus tard, un chemin de fer qui se prolongera jusqu' à Cuyaba, dans l'Etat brésilien de Matto Grosso, afin d'attirer aussi de cette manière, le trafic de cette région qui, maintenant, descend le Paraguay jusqu'aux ports de la Plata, dans une autre direction par l'Amazone et Para, pour les Etats-Unis et les marchés européens.

CHILE.

REGULATIONS GOVERNING THE EXPORTATION OF NITRATE.

For the information of exporters of nitrate, and ship masters engaged in that trade, the following summary of regulations recently issued by the Chilean government, relating to the exportation of nitrate, is given :

1. The following regulations are in addition to those already in force :

2. On the day that the Administrator of the custom house receives notice that a ship is ready to embark nitrate and iodine he will appoint, in writing, the official weighers necessary.

3, 4, 5. Decree the manner in which the weighers will keep their tallies, and deliver them each evening to the custom house, where the amounts will be entered in a book kept for the purpose.

7. These accounts will be compared with the shipping notes. Should there be any discrepancy between them, the accounts of the custom house will be taken in calculating the duty.

8, 9, 10. Decree that every captain of a lighter taking nitrate and iodine to a ship must be provided with a shipping note, with the seal of the *"resguardo," stating the number of packages and quantity taken, and name of the ship to which it is carried. These notes must be returned by the lighterman, signed by the purser or captain of the ship, to the "resguardo," when the shipment is completed. In the event of their not being returned, the case will be considered as one of contraband, and the lighterman will be handed over to the proper legal authorities to be dealt with.

12, 13. The loading concluded, the various accounts of weights mentioned will be compared and checked. The captain of the vessel shall send a duplicate copy of the bills of lading, which he has signed, to the chief of the custom house. These will be compared with the accounts kept by the custom house and the "resguardo." If any excess of weight is discovered, duty will be charged on such excess, and the case will be handed over to a judge to be dealt with by prosecution.

* Revenue Marine Officer.

14. Every captain of a ship coming to load nitrate must, before he is allowed to begin loading, present to the custom-house a certificate from the Chilean Consul at the port where he last discharged nitrate, stating the quality and number of packages of nitrate and iodine he actually delivered. A similar certificate must be presented by steamers trading from Chile which carry other merchandise as well as nitrate and iodine.

15. Should it appear from the consular certificate that the vessel delivered a larger quantity of nitrate than she was credited with having taken by the accounts on her previous voyage, the duty must be paid on the excess weight, and the case will be handed to a judge to be dealt with.

16. All duties upon nitrate and iodine shipped must be paid on or before the last day of the month in which the shipment was made.

17, 18. State that in minor ports the accounts will be kept by the customs officials there.

19. The regulation with regard to consular certificates came into force on 1st October, 1896. No certificates will be required from ships that sailed from Chile before that date.

CHILE.

REGLAMENTO PARA LA EXPORTACIÓN DEL NITRATO.

Para conocimiento de los exportadores de nitrato y de los capitanes de buques mercantes dedicados á este tráfico, se publica el siguiente resumen del Reglamento dictado recientemente, con relación á este asunto, por el Gobierno de Chile:

1. Por el artículo 1° de este Reglamento se declara que sus disposiciones son adicionales á las demás que se encuentran en observancia.

2. El día en que el Administrador de la Aduana reciba aviso de que el barco está listo para cargar nitrato, ú iodo, expedirá por escrito un decreto designando el número necesario de pesadores, y las personas que deban ejecutar la operación.

3, 4 y 5. Por estos tres artículos se determina el modo en que los pesadores deben llevar las notas de cada peso que practiquen, y se les ordena entregar cada tarde, en la Aduana, las referidas notas, á fin de que pueda tomarse razón de ellas en el libro que debe allí llevarse con ese objeto.

7. Las cuentas de la Aduana se compararán con las notas de embarque; y si resultare discrepancia entre unas y otras, las primeras se considerarán de preferencia para calcular el valor de los derechos.

8, 9 y 10. Se manda por estos tres artículos que los patrones de las lanchas que conduzcan nitrato ú iodo al buque que debe exportarlos, tendrán que proveerse de un libro de notas de embarque, en que esté estampado el sello del resguardo, donde harán constar el número de bultos ó paquetes que conduzcan al barco, el nombre de este, y la clase y cantidad de los artículos embarcados. Estas notas deben devolverse al resguardo, firmadas por el sobrecargo, ó capitán, de la nave, así que la carga esté terminada. La no devolución de estas notas se estimará caso de contrabando, y se someterá al lanchero á la acción de las autoridades competentes.

12 y 13. Estos artículos disponen que concluida la carga del buque sean comparadas debidamente las notas de los pesos y las cuentas que se hayan hecho respecto al mismo punto. El capitán del buque enviará al

Administrador de la Aduana una copia, por duplicado, de todos los conocimientos que haya firmado, y estas copias serán comparadas con las cuentas de la Aduana y las del resguardo. Si se descubiere algún exceso en el peso se cargarán sobre él los derechos que corresponda, sin perjuicio de pasarse los antecedentes á la autoridad judicial competente para que proceda conforme á derecho.

14. Antes de permitirse á un capitán de buque que empieze á cargar el nitrato, habrá de exigírsele que presente un certificado del Cónsul de Chile en el puerto en que efectuó la última descarga del mismo artículo, en que se exprese el número de paquetes ó bultos, y la cantidad de nitrato, ó de iodo, que efectivamente dejó en tierra en aquel paraje Un certificado del mismo género se exigirá de los capitanes de los vapores que conduzcan de Chile para otros países cualesquiera otras mercancías además del nitrato y del iodo.

13. Si resultare del certificado consular antedicho que el barco descargó en aquel puerto una cantidad de nitrato mayor que la que aparece de su expediente de carga y despacho en el viaje de que se trate, se cobrarán derechos sobre el exceso de peso, y se pasarán al Juez los antecedentes del negocio, á fin de que proceda cual corresponda en Derecho.

16. Los derechos que se imponen sobre la exportación del nitrato y del iodo habrán de satisfacerse en su totalidad el último día del mes en que se haga el embarque, ó antes si es posible.

17 y 18. Estos dos artículos determinan que en los puertos de menor importancia las cuentas serán llevadas por los empleados aduaneros que allí estén establecidos.

19. Las disposiciones relativas á los certificados consulares estarán en observancia desde el 1° de Octubre de 1896. No se exigirá certificado alguno á los buques que hayan salido de Chile antes de aquella fecha.

CHILI.

RÉGLEMENTS RELATIFS À L'EXPORTATION DU NITRATE.

Le sommaire suivant, relatif à l'exportation du Nitrate, vient d'être publié par le Gouvernement Chilien, pour la gouverne des exportateurs et des capitaines de navires qui en font le commerce :

1. Les réglements sont additionnels à ceux déjà en vigueur.

2. Le jour où le Directeur de la Douane sera avisé qu'il y a un navire prêt à charger du nitrate et de l'iodine, il nommera, par écrit, les préposés officiels nécessaires au pesage.

3, 4, et 5. Il réglera la manière d'après laquelle les préposés feront leurs tailles, qui seront apportées chaque soir à la douane où les quantités seront enregistrées dans un livre tenu à cet effet.

7. Ces comptes seront comparés avec ceux du manifeste. Dans le cas où il y aurait une différence entre les deux, ceux de la douane seront pris pour base de l'évaluation des droits.

8, 9 et 10. Il ordonnera que chaque capitaine d'un chaland transportant du nitrate et de l'iodine à un navire, devra être muni d'un livre de notes d'embarquement timbré du sceau d'un fonctionnaire de la douane, sur lequel seront inscrits le nombre de sacs, la quantité enlevée et le nom du navire qui les transporte. Ces notes seront remises au fonctionnaire sus-mentionné, signées par le supercargue ou par le capitaine du navire aussitôt le chargement terminé. Dans le cas où elles ne seraient pas remises, ce fait sera considéré comme un cas de contrebande, et le capitaine du chaland sera délivré aux autorités compétentes pour être traité en conséquence.

12, 13. Une fois le chargement terminé, les différents comptes des poids ci-dessus mentionés, seront comparés et marqués. Le capitaine du navire transmettra un duplicata des connaissements signés par lui, au Directeur de la douane. Ces derniers seront comparés avec les comptes de la douane et ceux des préposés au pesage. S'il se trouvait un excédant dans les poids, les droits seront perçus sur cet excédant, et le cas sera référé à un juge afin qu'il en décide selon la loi.

14. Tout capitaine de navire arrivant pour prendre une cargaison de nitrate devra, avant de commencer le chargement, présenter à la douane un certificat du Consul Chilien du port où il a fait son dernier débarquement de cet article, sur lequel seront indiqués la quantité et le nombre de sacs de nitrate et d'iodine qu'il a actuellement livrés. Un certificat du même genre sera exigé des capitaines de vapeurs qui transportent du Chili des marchandises, outre du nitrate et de l'iodine.

15. Dans le cas où le certificat Consulaire démontrerait que le navire a débarqué une plus grande quantité de nitrate que celle indiquée sur le manifeste de son dernier voyage, les droits seront perçus sur le poids excédant ; et le cas sera soumis au juge afin qu'il en décide selon la loi.

16. Tous les droits d'exportation sur le nitrate et l'iodine devront être payés le dernier jour du mois que le chargement aura été fait, ou avant, si c'est possible.

17, 18. Ces deux articles établissent, que dans les ports de moindre importance, les comptes seront tenus par les fonctionnaires douaniers qui s'y trouvent.

19. Les dispositions relatives aux certificats Consulaires ont éte mises en vigueur, le 1er Octobre, 1896. Aucun certificat ne sera exigé des navires qui ont quitté le Chili avant cette date.

COSTA RICA.

LAW FOR THE ADOPTION OF THE GOLD STANDARD.

THE CONGRESS OF THE REPUBLIC OF COSTA RICA.

Considering that silver, by reason of the constant fluctuation to which its intrinsic value has been subject for some time, has lost that character of stability which caused it to be adopted as a basis for the monetary system of the Republic, and that therefore, in order to provide capital with the proper guarantee, to reduce to a normal condition the rates of international exchange, and to efficiently promote the development of public wealth, it has become necessary to adopt gold, instead of silver, as the basis of the monetary system :

Acting in conformity with the provisions of Section 19, Article 73 of the Constitution :

Enacts the Monetary Law, as follows :

ARTICLE I.

The nation alone, whether by itself directly, or through contracts with foreign private individuals, companies, or governments, shall have the power to coin the national money.

ARTICLE II.

The basis of the monetary system of the Republic shall be gold ; and the monetary unit shall consist of 778 milligrammes of gold, of 0.900 fineness. The monetary unit shall be called *colón*, and shall be divided into one hundred *céntimos*.

ARTICLE III.

All multiples of a *colón* shall be coined in gold. Only sub-multiples or fractions of a *colón* shall be coined in silver.

ARTICLE IV.

Gold shall be coined to be of the value, weight, fineness, and size set forth in the following schedule:

Value. Colóns.	Weight. Grammes.	Fineness. Thousandths.	Size. Millimeters.
20	15.560	900	0.027
10	7.780	900	0.021
5	3.890	900	0.018
2	1.556	900	0.014

ARTICLE V.

Silver coins shall be 0.750 fine, and shall be of the same value, weight and size as those now in circulation; but this provision shall be in force only until, by subsequent legislation, said silver coins are withdrawn from circulation, and a different ratio between the values of gold and silver is established.

ARTICLE VI.

The national silver coin of 0.750 fineness now in circulation, and the one to be hereafter coined under the provisions of the foregoing article, shall be worth, relative to the *colón*, as follows:

50 cent pieces shall be worth half a *colón* or 50 *céntimos*.

25 cent pieces or quarters shall be worth one-fourth of a *colón*, or 25 *céntimos*.

10 cent pieces or dimes shall be worth one-tenth of a *colón*, or 10 *céntimos*.

5 cent pieces or half dimes shall be worth one-twentieth of a *colón*, or 5 *céntimos*.

The present copper coins shall circulate as *céntimos*.

ARTICLE VII.

The tolerance above and below in the weight of the gold coins shall be:

In pieces of 20 *colóns*	.....	0.04	grammes.
" " 10 "	.....	0.03	"
" " 5 "	.....	0 02	"
" " 2 "	.....	0.02	"

In regard to the silver coins this tolerance shall be:

In half *colóns*, or pieces of 50 *céntimos*	.....	0.06 grammes.
In quarters, or pieces of 25 *céntimos*	.....	0.03 "
In dimes, or pieces of 10 *céntimos*	.....	0.02 "
In half dimes, or pieces of 5 *céntimos*	.....	0.01 "

ARTICLE VIII.

The tolerance above and below in the fineness of the coins shall be: In the gold coins, 0.002, and in the silver coins, 0.003.

ARTICLE IX.

National gold, silver or copper coins shall be legal tender. No person shall be bound, however, to receive in payment of private debts, nor shall the Treasury be bound to receive in payment of fiscal taxes and dues, more than ten *colóns* in silver, or more than one *colón* in copper.

ARTICLE X.

All national gold coins, wasted by use, having lost 1½ per cent. of their value, and all national silver coins which, for the same reason, have lost 5 per cent. of their value, shall be withdrawn from circulation and exchanged for others of their nominal value. The same shall be done with coins from which the stamp has been obliterated, provided that the loss of their value does not exceed the percentage above named.

Mutilated or perforated coins shall be redeemed at the mint according to their weight.

ARTICLE XI.

The Executive Power shall fix the price to be paid for the gold bullion purchased for coinage purposes; but no alteration can be made of this price without a proper notice of the contemplated change being given to the public three months before hand. It shall also determine the grade of fineness below which no gold bullion shall be purchased.

ARTICLE XII.

The mint shall coin gold for private individuals, upon an order of the Secretary of the Treasury, and under strict subjection to the provisions of the present law. The seigniorage shall be one per cent. when the bullion taken to the mint to be coined is 0.900 fine. Otherwise, an additional one per cent. shall be paid to cover the expense of alloying or refining the bullion. But the Executive Power shall have authority, according to circumstances and the conditions of the money market, to give up these charges.

ARTICLE XIII.

Silver shall not be coined for private individuals, unless by virtue of a contract entered into by them with the Executive Power and approved by Congress. But the silver coinage thus made, as well as the silver coinage made for the Government itself, shall be regulated by the following provisions:

(*a*) No silver piece shall be coined exceeding in value 50 *céntimos*, or half a *colón*.

(*b*) Silver shall never be coined to an amount exceeding 20 per cent of the value of the gold coined under the provisions of the present law.

ARTICLE XIV.

The Executive Power shall fix the proportion in which the coinage of gold and silver pieces shall, according to their value, be made.

ARTICLE XV.

Gold coins shall bear, stamped on the obverse, the National Coat of Arms, with the inscription *República de Costa Rica*, and the year of coinage. On the reverse they shall bear, stamped in like manner, the bust of Christopher Columbus, with the inscription *America Central* on the upper part, and the value of the coin expressed in *colóns* on the lower part.

ARTICLE XVI.

Silver coins shall bear on the obverse the same stamp as gold coins; but on the reverse they shall bear a stamp representing two branches of the coffee tree shaped like a wreath, with an inscription, in the center thereof, stating the value of the coin expressed in *céntimos*, the words *América Central* on the upper part, and a statement of the fineness of the coin and the initials of the name of the assayor on the lower part.

ARTICLE XVII.

Foreign gold coins shall have legal circulation in the Republic, as soon as the Executive Power may have fixed their relative value in the national coin, provided that the fineness of the coins is the same as or superior to that of the national ones.

ARTICLE XVIII.

Foreign silver coins, of whatever weight or fineness, shall not be lawful money.

ARTICLE XIX.

National gold coins issued at former times shall be redeemed at the rate of two *colóns* per peso, subject, however, to the deductions provided for in Article X.

ARTICLE XX.

The Government shall coin, every year, in the proportion provided for in Article XIII, such amount of gold and silver as may be necessary to meet the necessities of the exchange. To this effect, the rate of 20 *colóns* per each inhabitant of the Republic is hereby established as *minimum*.

ARTICLE XXI.

No amount of silver coin, whether coined for the Government or for private individuals, shall be put in circulation without an order from the Secretary of the Treasury. That order, setting forth the value and the

amount of the coins to be thrown into circulation, shall be published in the official paper.

ARTICLE XXII.

All the provisions of Chapter 1, Title XV of the Fiscal Code, as well as all other provisions contrary to the present law, are hereby repealed.

TRANSITORY ARTICLE.

The provision contained in Article IX, restricting the amount of national silver coins to be received in payment of debts, shall not be enforced until after the date on which the new national gold coin provided for on the present date is put in circulation.

Hall of Sessions of Congress, National Palace, San José, October 23rd, 1896.

Approved by the President and ordered to be complied with October 24th, 1896.

COSTA RICA.

NUEVA LEY MONETARIA ADOPTANDO EL PADRÓN DE ORO.

EL CONGRESO CONSTITUCIONAL DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA

Considerando que la plata, por razón de las constantes fluctuaciones que desde hace algún tiempo viene experimentando en su valor intrínseco, ha perdido el carácter de estabilidad que determinó su adopción como base del sistema monetario de la República, y que, en tal virtud, se hace preciso, para dar garantía al capital, normalidad al tipo de los cambios internacionales y positiva eficacia al desarrollo de la riqueza pública, adoptar el oro como base del sistema monetario, en sustitución de la plata; de conformidad con lo dispuesto en la fracción 19ª. del artículo 73 de la Constitución,

DECRETA

LA SIGUIENTE LEY DE MONEDA:

ARTÍCULO I.

Sólo la Nación por sí ó por contratos con particulares, compañías ó gobiernos extranjeros, puede acuñar la moneda nacional.

ARTÍCULO II.

La base del sistema monetario de la República es el oro, y la unidad monetaria la constituyen 778 milígramos de oro de 900 milésimos de fino. La unidad monetaria se llama *colón* y éste se divide en cien *céntimos*.

ARTICULO III.

Se acuñarán en oro los múltiplos del *colón*, y en plata solamente los submúltiplos ó fracciones del *colón*.

ARTÍCULO IV.

La moneda de oro se acuñará con el valor, peso, ley y dimensiones que expresa el siguiente cuadro:

MONEDAS DE ORO.

Valor Colones.	Peso Gramos.	Ley Milésimos.	Dimensiones Milímetros.
20	15.560	900	0.027
10	7.780	900	0 021
5	3.890	900	0.018
2	1.556	900	0.014

ARTÍCULO V.

La moneda de plata se acuñará con la ley de 750 milésimos de fino y en piezas de valor, peso y dimensiones iguales á las que actualmente circulan, mientras una disposición posterior no ordene su retiro de la circulación y establezca diferente relación de valor entre esta moneda y la de oro.

ARTÍCULO VI.

La moneda nacional de plata de 750 milésimos en actual circulación y la que en adelante se acuñe, de conformidad con el artículo anterior, tendrán respecto del colón la siguiente relación de valor:

50 centavos igual á ½ colón ó sean 50 céntimos de colón.
25 " " ¼ " " 25 " "
10 " " $\frac{1}{10}$ " " 10 " "
5 " " $\frac{1}{20}$ " " 5 " "

Las actuales monedas de cobre circularán igualmente como céntimos de colón.

ARTÍCULO VII.

La tolerancia de peso en más ó en menos será:

Para las monedas de oro de 20 colones.....gramos 0.04
" " " 10 " ..... " 0.03
" " " 5 " ..... " 0.02
" " " 2 " ..... " 0.02

Para las monedas de plata de ½ colón ó 50 céntimos..gramos 0.06
" " " ¼ " 25 " .. " 0.03
" " " $\frac{1}{10}$ " 10 " .. " 0.02
" " " $\frac{1}{20}$ " 5 " .. " 0.01

ARTÍCULO VIII.

La tolerancia en más ó menos en el fino de la moneda será: en las de oro de 2 milésimos, y en las de plata de 3 milésimos

ARTÍCULO IX.

Las monedas nacionales de oro, de plata y de cobre, serán de curso legal. Sin embargo, nadie está obligado á recibir, ni se aceptarán en pago de impuestos y contribuciones fiscales, más de diez colones en moneda de plata, ni más de un colón en moneda de cobre.

ARTÍCULO X.

Las monedas nacionales de oro que hubieren sufrido un desgaste de uno y medio por ciento, y las de plata que, por la misma causa, hubieren perdido un cinco por ciento de su peso, se retirarán de la circulación y serán cambiadas por su valor nominal. Igual cosa se hará con aquellas cuyos sellos estuvieren borrados y su desgaste no exceda del tanto por ciento antes fijado.

Las monedas horadadas ó cercenadas se rescatarán en la Casa de moneda, según el peso que tuvieren.

ARTÍCULO XI.

El Poder Ejecutivo fijará el precio de las pastas de oro que compre para la acuñación, no pudiendo alterarlo sino mediante aviso al público con tres meses de anticipación, y determinará igualmente la menor ley que aquellas deben tener para el efecto de la compra.

ARTÍCULO XII.

La Casa de moneda podrá acuñar, por cuenta de los particulares, moneda de oro, mediante orden de la Secretaría de Hacienda, y con sujeción estricta á las disposiciones de la presente ley. El derecho de acuñación en especie será el de uno por ciento, siempre que las pastas de oro que se presenten al cuño sean de 900 milésimos de fino; en caso contrario, se pagará, además, un uno por ciento por la aligación ó refinación del oro. Esto no obstante, el Poder Ejecutivo podrá, según las circunstancias y las necesidades de numerario, dispensar el pago de estos derechos.

ARTÍCULO XIII.

La acuñación de moneda de plata no podrá hacerse por cuenta de particulares, sino en virtud de contrato celebrado con el Poder Ejecutivo y aprobado por el Poder Legislativo. Pero tanto en este caso como en el de las acuñaciones que se practiquen por cuenta del Gobierno, se sujetará la acuñación de la plata á las siguientes prescripciones:

(*a*) No podrán acuñarse piezas de mayor valor de 50 céntimos, ó sea de ½ colón.

(*b*) La cantidad de moneda de plata que se acuñe, no excederá del 20% del valor de la moneda de oro que se hubiere acuñado, conforme con las disposiciones de la presente ley.

ARTÍCULO XIV.

El Ejecutivo fijará la proporción en que se deban acuñar, según su valor, las diversas monedas de oro y de plata.

ARTÍCULO XV.

La moneda de oro llevará grabado en el anverso el escudo de armas de la Nación, con la leyenda *República de Costa Rica* y el año de acuñación. En el reverso llevará igualmente grabado el busto de Cristóbal Colón, con la leyenda *América Central* en la parte superior, y en la inferior el valor de la moneda, expresado en colones.

ARTÍCULO XVI.

La moneda de plata llevará en el anverso el mismo grabado que la de oro, y en el reverso llevará estampadas dos ramas de café entrelazadas; en el centro de éstas, el valor de la moneda, expresado en céntimos; en la parte superior la leyenda *América Central*, y en la inferior, la ley de la moneda y las iniciales del ensayador.

ARTÍCULO XVII.

Las monedas de oro extranjeras tendrán curso legal en la República, una vez que el Poder Ejecutivo determine su relación de valor con la moneda de oro nacional y siempre que sean de igual ó mejor ley que la de ésta.

ARTÍCULO XVIII.

No tendrán curso legal en la República las monedas de plata extranjeras, sea cual fuere su peso y su ley.

ARTÍCULO XIX.

Las monedas nacionales de oro de anterior acuñación se rescatarán en la proporción de dos colones por cada peso, con las reducciones que procedan, según el caso previsto en el Artículo X.

ARTÍCULO XX.

El Gobierno acuñará anualmente en moneda de oro y de plata, en la proporción determinada para ambas clases de moneda, por el Artículo XIII, la cantidad precisa para satisfacer las necesidades del cambio. A este efecto se establece como *minimum* para la provisión de moneda nacional, la cantidad de veinte colones por habitante.

ARTÍCULO XXI.

No se pondrá en la circulación ninguna cantidad de moneda de plata, sea ó no acuñada por cuenta del Gobierno, sin previo acuerdo de la Secretaría de Hacienda que autorice su circulación. El acuerdo se publicará

en el Diario oficial y se expresarán en él el valor de las monedas y el monto de cada clase de éstas.

ARTÍCULO XXII.

La presente ley deroga las disposiciones contenidas en el capítulo I, título XV del Código Fiscal vigente y deja sin efecto todas las demás disposiciones que á ella se opongan.

ARTÍCULO TRANSITORIO.

La limitación de pago en moneda de plata nacional establecida por el artículo IX no será efectiva, sino desde la fecha en que sea puesta en la circulación la nueva moneda de oro nacional á que la presente ley se refiere.

Dado en el Salón de Sesiones del Congreso, Palacio Nacional, San José, á los veintitrés días del mes de octubre de mil ochocientos noventa y seis.

Aprobada por el Presidente y proclamada el 24 de Octubre de 1896.

COSTA RICA.

LOI RELATIVE À L'ADOPTION DE L'ÉTALON D'OR.

LE CONGRÈS DE LA RÉPUBLIQUE DE COSTA RICA :

Considérant que l'argent, par suite de la fluctuation constante à laquelle sa valeur intrinsèque est sujette depuis quelque temps, a perdu ce caractère de stabilité qui l'avait fait adopter comme base du système monétaire de la République, et qu'en conséquence, afin de fournir au capital la garantie nécessaire en vue de réduire à une condition normale le taux du change international et d'encourager efficacement le développement de la richesse publique ;

Considérant qu'il est urgent d'adopter l'or au lieu de l'argent, comme base du système monétaire, et agissant conformément aux dispositions de la Section 19 de l'Article 73 de la Constitution.

Décrete la Loi monétaire suivante :

ARTICLE I.

C'est à la Nation seulement, soit elle-même, soit par des contrats avec des particuliers, des compagnies ou des gouvernements étrangers, qu'appartient le droit de frapper la monnaie nationale.

ARTICLE II.

La base du système monétaire de la République est l'or, et l'unité monétaire sera au titre 771 milligrammes d'or de 0.900ème fin. Cette unité sera nommée *colón*, et divisée en cent céntimos.

ARTICLE III.

Les multiples du colón seront en or, et seulement les fractions en argent.

ARTICLE IV.

L'or sera monnayé au poids, à la valeur, au titre et au module suivants :

MONNAIES D'OR.

Valeur Colóns.	Poids Grammes.	Titre Millième.	Module Millimètres.
20	15.560	900	0.027
10	7.780	900	0.021
5	3.890	900	0.018
2	1.556	900	0.014

ARTICLE V.

La monnaie d'argent sera au titre de 0.750ème fin, et de la même valeur poids et module que celle qui circule actuellement ; mais cette disposition ne continuera en vigueur que jusqu'à ce qu'une nouvelle législation retire cette dernière de la circulation, et établisse une proportion différente dans la valeur de ces deux monnaies.

ARTICLE VI.

Le monnaie nationale d'argent au tttre de 0.750ème fin qui a cours actuellement, et celle qui sera frappée subséquemment, conformément à l'Article ci-dessus, aura la valeur suivante relative au *colón :*

50 centavos vaudront ½ *colón* ou 50 céntimos de *colón.*
25 " " ¼ " " 25 " " "
10 " " $\frac{1}{10}$ " " 10 " " "
5 " " $\frac{1}{20}$ " " 5 " " "

Les présentes monnaies de cuivre circuleront également comme céntimos de *colón.*(1)

ARTICLE VII.

La tolérance en plus ou en moins du poids des monnaies d'or, sera :

Pour celles de 20 colóns. .....0,04 grammes.
" " " 10 " .....0,03 "
" " " 5 " .....0,02 "
" " " 2 " .....0,02 "

Pour les monnaies d'argent, elle sera :

Pour le demi *colón* ou 50 céntimos..... .... 0.06 grammes.
" quart de *colón* ou 25 céntimos..... 0.03 "
" dixième de *colón* ou 10 céntimos..... 0.02 "
" vingtième de *colón* ou 5 " ..... 0.01 "

ARTICLE VIII.

La tolérance en plus ou en moins dans le titre des monnaies, sera de 0.002ème fin pour les pièces d'or, et de 0.003ème fin pour celles d'argent.

(1) Le céntimos équivaut à 1 sou ou 5 centimes de France.

ARTICLE IX.

Les monnaies nationales d'or, d'argent et de billon, auront cours légal. Toutefois, personne ne sera obligée de recevoir ni d'accepter en paiement de dettes particulières, ni la Trésorerie en paiement de taxes ou de contributions fiscales, plus de dix *colóns* en argent, ni plus d'un *colón* en billon.

ARTICLE X.

Les monnaies nationales d'or qui auraient perdu 1½% de leur valeur par l'usure, et celles d'argent qui auraient souffert une perte de 5% pour la même raison, seront retirées de la circulation, et échangées contre leur valeur nominale. Il en sera de même pour les pièces dont les empreintes seront effacées, pourvu toutefois, que la perte n'excèdera pas les proportions ci-dessus mentionnées.

Les pièces mutilées ou perforées, seront échangées par l'hôtel de la Monnaie, selon leurs poids.

ARTICLE XI.

Le Pouvoir Exécutif fixera le prix d'achat de l'or en barre destiné à être monnayé ; mais ce prix ne sera changé sans en donner avis au public trois mois d'avance. Il déterminera aussi le titre au-dessous duquel l'or sera refusé.

ARTICLE XII.

L'hôtel de la Monnaie pourra, avec l'autorisation du Secrétaire de la Trésorerie, monnayer de l'or pour le compte de particuliers, mais sera soumis strictement aux dispositions de la présente loi. Le droit de la frappe sera de 1%, si l'or en barre apporté pour être monnayé, est au titre de 0.900 ème En cas contraire, 1% additionnel sera payé pour couvrir les frais del'alliage et de la raffinerie du métal. Mais le Pouvoir Exécutif pourra autoriser l'exemption de ce droit, selon les circonstances et la condition du numéraire.

ARTICLE XIII.

L'argent ne sera pas monnayé pour le compte de particuliers, à moins d'un contrat passé entre eux et le Pouvoir Exécutif, et approuvé par le Congrès. Mais dans ce cas, comme dans celui du Gouvernement, le monnayage d'argent sera soumis aux prescriptions suivantes :

(*a*) Les pièces d'argent qui seront monnayées ne dépasseront pas la valeur de 50 *céntimos* ou ½ *colón*.

(*b*) L'argent ne sera pas monnayé pour plus de 20% de l'or monnayé conformément aux dispositions de la présente loi.

ARTICLE XIV.

Le Pouvoir Exécutif fixera la proportion du monnayage des différentes monnaies d'or et d'argent, selon leurs valeurs.

ARTICLE XV.

Les monnaies d'or porteront gravé sur la face l'écusson national, et au dessus, l'exergue: *República de Costa Rica*, avec le millésime de la frappe. Le revers représentera le buste de Christophe Colomb, au-dessus duquel il y aura l'exergue: *América Central*; et dans la partie inférieure de la pièce, la valeur exprimée en *colóns*.

ARTICLE XVI.

Les monnaies d'argent porteront sur la face la même composition que les monnaies d'or; sauf le revers, qui représentera deux branches de caféier en forme de couronne, avec une inscription au centre indiquant la valeur en céntimos; et dans la partie inférieure de la pièce, le titre avec les initiales de l'Essayeur.

ARTICLE XVII.

Les monnaies d'or étrangères auront cours légal dans la République, dès que le Pouvoir Exécutif en aura fixé la valeur relative aux monnaies nationales; pourvu toutefois, que le titre soit égal ou supérieur à ces dernières.

ARTICLE XVIII.

Les monnaies d'argent étrangères, quel que soit leur poids ou leur titre, n'auront pas cours légal.

ARTICLE XIX.

Les monnaies d'or nationales émises antérieurement, seront échangées au taux de deux *colóns* par peso; toutefois, elles seront soumises aux réductions établies par l'Article X.

ARTICLE XX.

Le Gouvernement fera monnayer, chaque année, et dans la proportion prévue par l'Article XIII, la quantité de numéraire en or et en argent, nécessaire aux opérations du change. A cet effet, le taux minimum par habitant de la République, est fixé à 20 *colóns*.

ARTICLE XXI.

Aucune monnaie d'argent frappée pour le gouvernement ou pour des particuliers, ne sera mise en circulation sans une ordonnance préalable du Secrétaire de la Trésorerie qui l'autorise. Cette ordonnance, qui indiquera la valeur et la quantité de ces monnaies livrées à la circulation, sera publiée dans le journal officiel.

ARTICLE XXII.

Toutes les dispositions du Chapitre 1er. Titre XV du Code Fiscal, ainsi que toutes celles qui seraient contraires à cette loi, sont abrogées.

ARTICLE PROVISOIRE.

Les despositions contenues dans l'Article IX, limitant la quantité des monnaies d'argent nationales à recevoir en paiement de dettes particulières ou publiques, ne seront appliquées qu' après la date de l'émission de la nouvelle monnaie d'or nationale prescrite par cette loi.

Salle des Séances du Congrès, Palais National, à San José, le 23 Octobre, 1896.

Approuvée par le Président, et proclamée le 24 Octobre, 1896.

COSTA RICA.

LAW RELATING TO TRADE-MARKS.

(APPROVED MAY 22, 1896.)

Article First.

Trade-marks are defined to be the names of manufacturers and business firms, seals, stamps, engravings, vignettes, monograms, mottos, legends, or any other distinctive signs whatsoever, serving to identify the products of a manufactory or the articles constituting the trade of a commercial house.

Article Second.

The use of trade-marks is optional; but in certain cases the police authorities may make it obligatory.

Article Third.

The ownership of a trade-mark is acquired by the registration thereof at the proper office and the filing of two samples.

Article Fourth.

The Executive shall promulgate the necessary regulations for the registration and filing of the trade-marks, and shall designate the office where such operations must be performed.

Article Fifth.

The ownership of a trade-mark is acquired only for a term of fifteen years, but may be renewed indefinitely every ten years.

Article Sixth.

To renew the term of a trade-mark it will be sufficient for the owner to make a declaration to that effect, before the proper Bureau, within thirty days after the expiration of the concession. The concession shall be forfeited if no declaration is made within the period above stated.

Article Seventh.

The ownership acquired by the registration and filing of a trade-mark only confers the right of using it, but in no case does it imply any exclusive privilege to manufacture or sell the product or article to which it refers.

Article Eighth.

The responsibility for infringement of trade-marks shall be placed, until their innocence is established, upon the person or persons on whose account the fraud has been committed, the authors of the forgery, and the importers or dealers of the counterfeited article or product.

Article Ninth.

Infringement of trade-marks shall be published in conformity with Article 496, paragraph 3, of the Penal Code.

Article Tenth.

Trade-marks shall not be granted for the manufacture or sale of prohibited articles or products.

Article Eleventh.

The use of immoral marks, drawings, engravings or vignettes is forbidden.

Article Twelfth.

The coat-of-arms and the national flag of the Republic shall not be allowed to be used as trade-marks.

COSTA RICA.

LEY DE MARCAS DE FÁBRICA Y DE COMERCIO.

(Sancionada el 22 de Mayo de 1896.)

Artículo I.

Serán considerados como marcas de fábrica y de comercio los nombres de los fabricantes y comerciantes, los sellos, las estampillas, láminas, viñetas, cifras, divisas, leyendas ó cualesquiera otros distintivos que sirvan para señalar los productos de una fábrica ó los objetos de un establecimiento de comercio.

Artículo II.

El uso de las marcas de fábrica y de comercio es facultativo; pero, en determinados casos, las autoridades de Policía podrán hacerlo obligatorio.

Artículo III.

La propiedad de una marca de fábrica ó de comercio se adquiere mediante la inscripción en el registro correspondiente y el depósito de dos ejemplares de la misma marca.

Artículo IV.

El Poder Ejecutivo dictará los reglamentos necesarios para las formalidades de la inscripción y del depósito, y determinará la oficina en que deban practicarse.

Artículo V.

La propiedad de una marca de fábrica ó de comercio se adquiere solamente por el término de quince años; pero puede ser renovada indefinidamente, de diez en diez años.

Artículo VI.

Para la renovación de una marca de fábrica ó de comercio, bastará la declaración del propietario en la oficina correspondiente, hecha dentro de los treinta días siguientes al del vencimiento de la concesión. Pasado este término, caducará el derecho adquirido.

Artículo VII.

La propiedad que se adquiere con la inscripción y depósito de una marca de fábrica ó de comercio establece solamente el derecho al uso de la misma marca; pero en ningún caso el de la fabricación ó expendio exclusivos del producto ú objeto.

Artículo VIII.

Serán responsables solidariamente por las defraudaciones cometidas contra la propiedad de marcas de fábrica y de comercio, salvo prueba de inculpabilidad, la persona por cuya cuenta se cometa el fraude, los autores de la falsificación y los importadores ó expendedores del objeto ó producto falsificado.

Artículo IX.

Las defraudaciones cometidas contra la propiedad de marcas de fábrica ó de comercio, serán castigadas conforme al Artículo 496, inciso 3°, del Código Penal.

Artículo X.

No se pueden obtener marcas de fábrica ó de comercio para la fabricación ó expendio de productos ú objetos ilícitos.

Artículo XI.

Es prohibido en las marcas de fábrica ó de comercio el uso de dibujos, láminas ó viñetas contrarios á la moral.

Artículo XII.

El escudo de armas de la República y el pabellón nacional no pueden emplearse en marcas de fábrica ó de comercio.

COSTA RICA.

LOI SUR LES MARQUES DE FABRIQUE ET DE COMMERCE.

(Du 22 Mai 1896.)

Article Premier.

Seront considérés comme marque de fabrique et de commerce, les noms des fabricants et commerçants, les cachets, estampilles, gravures, vignettes, monogrammes, devises, légendes et tous autres signes distinctifs qui servent à caractériser les produits d'une fabrique ou les objets d'une maison de commerce.

Article II.

L'usage des marques de fabrique et de commerce est facultatif; mais, dans certains cas, les autorités de police pourront le rendre obligatoire.

Article III.

La propriété d'une marque de fabrique ou de commerce, s'acquiert par l'enregistrement dans un registre destiné à cet effet et le dépôt de deux exemplaires de la même marque.

Article IV.

Le Pouvoir exécutif édictera les règlements nécessaires pour les formalités de l'enregistrement et du dépôt, et déterminera le bureau où ils devront être effectués.

Article V.

La propriété d'une marque de fabrique ou de commerce, ne s'acquiert que pour un terme de quinze ans; mais elle pent être renouvelée indéfiniment, de dix ans en dix ans.

Article VI.

Pour renouveler une marque de fabrique ou de commerce, il suffira de la déclaration du propriétaire au bureau compétent, faite dans les trente jours qui suivront l'échéance de la concession. Passé ce terme, le droit acquis tombera en déchéance.

Article VII.

La propriété acquise par l'enregistrement et le dépôt d'une marque de fabrique ou de commerce, confère uniquement le droit à l'usage de cette marque, mais nullement celui à la fabrication ou à la vente exclusive du produit ou de l'objet auquel elle est destinée.

Article VIII.

Seront solidairement responsables des fraudes commises contre la propriété des marques de fabrique et de commerce, sauf à prouver leur non-culpabilité, la personne pour le compte de laquelle la fraude a été commise, les auteurs de la contrefaçon et les importateurs et débitants de l'objet ou produit contrefait.

Article IX.

Les fraudes commises contre la propriété des marques de fabrique ou de commerce, seront punies conformément à l'art. 496, alinéa 3, du Code pénal.

Article X.

Les marques de fabrique ou de commerce ne pourront être obtenues pour la fabrication ou la vente de produits ou objets illicites.

Article XI.

Il est interdit de faire usage dans les marques de fabrique de dessins, gravures ou vignettes contraires aux bonnes mœurs.

Article XII.

Les armoiries de la République et le pavillon national ne peuvent être utilisés pour des marques de fabrique ou de commerce.

GUATEMALA.

DECREE RELATING TO IMPORT DUTIES.

The following decree effecting, temporarily, the duty on certain articles of import, was published in the official Government organ, *El Guatemalteco,* of September 19, 1896:

GOVERNMENT PALACE,
GUATEMALA, September 12, 1896.

The President of the Republic being desirous, in virtue of the powers vested in him, of placing articles of primary necessity within the reach of all classes of society, and thus granting, by way of encouragement, all possible facilities to persons intending to take part in the forthcoming Central American Exhibition;

DECREES:

From February 1st to June 30th of the year 1897, the under-mentioned goods shall be exempt from import duties as well as from all other fiscal or municipal taxes:

Codfish and herrings, dried, salted, smoked or in brine, howsoever packed; olives in brine, in oil or stuffed, howsoever packed; capers of all kinds, howsoever packed; hazel-nuts; oats, husked; rice; olive oil, howsoever packed; biscuits of all kinds; codfish, howsoever packed; Bologna sausage ("*butifarras*"); cocoa, in the bean, in powder or in paste, sweetened or not; crayfish ("*camarones*"); meat, preserved, dried, salted or smoked; chestnuts; caviar; beer; jams and dry sweetmeats of all kinds; sausages; dates; pickles of all kinds; meat extract; vermicelli, macaroni and tagliarini; fruits, dried, not specified; fruits preserved in syrup or candied; tea biscuits of all kinds; ginger-ale; flour of wheat, of all kinds; oat, barley, rice, bean and rye meals; figs, dried; ham, smoked, salted and preserved; lobsters; condensed milk; vegetables of all kinds; butter; shell-fish; mortadella; mustard in powder or prepared; walnuts; ginger-bread; raisins; alimentary pastes of all kinds; fish; cheese; sago; sausages; salt, refined; salmon; sauces; sardines; tea; bacon; wheat; grapes; vinegar in glass receptacles; red table wine; French beans; chick peas; potatoes; lard; bath-tubs of all kinds; flags; shoe blacking; cooking stoves, of iron, and their accessories; iron

bedsteads of all kinds ; mattresses, wire or steel ; pie-dishes ("*comales*") of iron ; coffee-pots ; maize-shellers ; candles, sperm ; candles, stearine ; brooms of all kinds ; matches, wooden or wax, other than Bengal light matches ; filters of all kinds.

In order to enjoy this exemption the aforesaid goods must be imported through the port of San José and cleared through the customs at Guatemala.

(*Signed*) REINA BARRIOS.

The Secretary of State for the Department of Finance and Public Credit,

(*Signed*) J. M. GONZALEZ.

GUATEMALA.

DECRETO DECLARANDO LIBRES DE DERECHOS VARÍOS ARTICULOS DE PRIMERA NECESIDAD.

El siguiente decreto expedido el 12 de Setiembre de 1896, declarando temporalmente libres de derechos ciertos artículos de primera necesidad, fue publicado por el Gobierno de Guatemala el 19 del mismo més.

PALACIO DEL PODER EJECUTIVO:
GUATEMALA, 12 de Setiembre de 1896.

El Presidente de la República, en uso de sus facultades y en el deseo de poner al alcance de todas las clases sociales los artículos de primera necesidad, y de proporcionar cuantas facilidades sean posibles á las personas que concurran á la próxima Exposición Centro-Americana,

ACUERDA:

Que desde el 1° de Febrero hasta el 30 de Junio del año entrante de 1897 queden libres de derechos de importación y de todo otro impuesto fiscal ó municipal, los artículos siguientes: Abadejos y arenques secos, salados, ahumados ó salpresos, en toda clase de envases; aceitunas en salmuera, en aceite ó rellenas, en toda clase de envases; alcaparras ó alcaparrones, en toda clase de envases; avellanas, avena pelada ó mondada, arroz, aceite de olivo en cualquier envase; bizochos de todas clases, bacalao en cualquier envase; butifarras; cacao en grano, polvo ó pasta, con ó sin azúcar; camarones; carnes en conserva, secas, saladas ó ahumadas; castañas; caviar; cerveza; confituras y dulces de todas clases; ciruelas; cebada pelada ó sin cáscara; conservas alimenticias no especificadas; chocolate de todas clases; chorizos; dátiles; encurtidos de todas clases; extracto de carne; fideos; macarrones y tallarines; frutas secas no especificadas; frutas en almibar ó confitadas: galletas de todas clases; ginger ale; harina de trigo de todas clases; harina de avena, cebada, arroz, habas y centeno; higos secos; jamón ahumado, salado ó en conserva; langostas; leche condensada; legumbres de todas clases; mantequilla; mariscos; mortadella; mostaza en polvo ó preparada; nueces; pan de especias; pasas; pastas alimenticias de todas clases;

pescados ; queso ; sagú ; salchichón ; sal refinada ; salmón ; salsas ; sardinas ; té ; tocino ; trigo ; uvas ; vinagre en envases de vidrio ; vinos tintos de mesa ; frijol ; garbanzo ; papas ; manteca de cerdo ; baños ó artesas de todas clases ; banderas ; betún para calzado ; cocinas de hierro y sus partes sueltas ; camas y catres de hierro ; camas y catres de latón ó bronce ; colchones de alambre de hierro ó acero ; comales de hierro ; cafeteras ; desgranadores de maiz ; esperma en bujías ; estearina labrada en bujías ; escobas ó escobillas ; fósforos de madera ó cerilla, exceptuando los de luces de colores ; filtros de todas clases.

Los mencionados artículos gozarán de la exención á que este acuerdo se refiere, siempre que sean importados por el puerto de San José y registrados en la Aduana de esta capital.

Comuníquese. REINA BARRIOS.

El Secretario de Estado en el Despacho de Hacienda y Crédito público,

J. M. Gonzalez.

GUATÉMALA.

DÉCRET RELATIF AUX DROITS D'IMPORTATION.

Le Décret suivant relatif aux droits d'entrée à percevoir sur certains articles d'importation, a été publié dans l'organe Officiel du Gouvernement "El Guatemalteco" du 19 Septembre 1896.

PALAIS DU GOUVERNEMENT,
GUATÉMALA, le 12 septembre 1896.

Le Président de la République voulant, en vertu des pouvoirs qui lui sont conférés, mettre à la portée de toutes les classes les articles de première nécessité et accorder ainsi, à titre d'encouragement, toutes les facilités possibles aux personnes qui prendront part à la prochaine exposition du Centre-Amérique ;

DÉCRÈTE ;

A partir du 1er février et jusqu'au 30 juin de l'année 1897, seront exempts de droits d'importation et de toutes autres taxes fiscales ou municipales, les produits ci-après dénommés :

Morues et harengs secs, salés, fumés ou en saumure, quel que soit leur contenant ; olives en saumure, à l'huile ou farcies, quel que soit le contenant ; câpres de toute sorte, quel que soit le contenant ; noisettes ; avoine mondée ; riz ; huile d'olive, quel que soit le contenant ; biscuits de toute sorte ; morue, quel que soit le contenant ; cervelas (*butifarras*) ; cacao en fèves, en poudre ou en pâte, sucré ou non ; écrevisses (*camarones*) ; viandes conservées, séchées, salées ou fumées ; châtaignes; caviar; bière ; confitures et sucreries sèches, de toute sorte; pruneaux ; orge mondé ou non ; conserves alimentaires non-dénommées ; chocolat de toute espèce ; saucisses ; dattes ; conserves au vinaigre de toute sorte ; extrait de viande, vermicelle, macaroni et tagliarini ; fruits secs non-dénommés ; fruits conservés dans du sirop ou confits ; biscuits à thé, de toute sorte ; ginger-ale; farine de froment de toute sorte ; farine d'avoine, d'orge, de riz, de fèves et de seigle ; figues sèches ; jambon fumé, salé ou en conserve ; langoustes; lait condensé; légumes de toute sorte; beurre ; coquillages ; mortadelle ; moutarde en poudre ou préparée ; noix ; pain d'épices ; raisins secs ; pâtes alimentaires de toute sorte ; poisson ; fromages; sago; saucissons; sel fin; saumon; sauces; sardines ; thé ; lard ;

froment ; raisins ; vinaigre en bouteilles ou vases de verre ; vins rouges de table; haricots ; pois chiches ; pommes de terre ; saindoux ; baignoires de toute sorte ; pavillons ; cirage pour chaussures ; fourneaux en fer et leurs pièces détachées ; lits de toute sorte en fer, laiton ou bronze ; sommiers en fil de fer ou d'acier ; tourtières (*comales*) en fer ; cafetières ; égrenoirs pour le maïs ; bougies en spermaceti ; bougies en stéarine ; balais de toute sorte ; allumettes en bois ou en cire, autres que les allumettes à feu de bengale : filtres de toute sorte.

Pour bénéficier de la franchise, les articles ci-dessus dénommés, devront être importés par le port de San José et dédouanés par la douane de Guatémala.

REINA BARRIOS.

Le Secrétaire d'Etat au Département des Finances et du Crédit Public,

J. M. GONZALEZ.

MEXICO.

MEXICO'S FOREIGN TRADE.

The following table shows the value of Mexico's imports and exports, according to countries, during the fiscal year 1895–96 as compared with the preceding year. The imports are estimated on a gold basis.

	1895–96. Fiscal Yoar.		1894–95.	
Countries.	Imports.	Exports.	Imports.	Exports.
Germany	$4,363,229	$2,968,792	$3,361,643	$3,113,235
Arabia	417	.....	1,245	.....
Algeria	10,434	.....	5,358	.....
Australia	4,572	.....	38,331	.....
Austria	116,155	20	87,615	.....
Belgium	420,015	1,000,393	319,580	380,265
Bolivia	2,909	.....	1,949	.....
Brazil	4,358	.....	342	.....
Canada	653	.....	2,469	30
Chile	1,734	70	5,248	.....
China	51,188	800	44,928	545
Colombia	76,804	85,473	71,702	71,274
Costa Rica	131	8,455	375	6,837
Denmark	4,605	.....	2,062	.....
Ecuador	63,644	.....	73,069	.....
Egypt	2,870	.....	1,701	.....
Spain	2,174,298	813,162	1,918,661	914,160
United States	20,145,763	79,651,695	15,130,367	67,322,986
France	6,099,183	2,080,802	1,576,750	2,129,816
Greece	899	.....	1,557	.....
Guatemala	21,874	1,076,442	14,357	887,753
Holland	134,284	123,955	127,187	65,420
Honduras	.....	.....	.....	3,502
India	142,629	.....	151,870	.....
England	7,905,016	16,467,149	6,668,321	15,261,169
Cuba	1,986	.....	4,658	.....
Italy	150,369	44,443	121,398	26,814
Japan	12,703	2,990	9,018	5,850
Morocco	.....	.....	17	.....
Nicaragua	.....	4,952	.....	3,615
Norway	70,052	.....	40,218	.....
Persia	668	.....	471	.....
Peru	725	28,247	674	2,155
Portugal	32,949	.....	19,409	.....
Argentina	189	300	177	.....
Salvador	7,861	122,237	19,012	376,028
Santo Domingo	.....	.....	1,110	.....
Russia	17,789	536,525	7,811	283,349
Senegambia	1,073	.....	240	.....
Sweden	30,461	.....	24,992	.....
Sw tzerland	158,210	.....	115,108	150
Turkey	1,841	.....	2,136	.....
Uruguay	45	.....	728	.....
Venezuela	16,896	.....	23,950	.....
Zanzibar	2,367	.....	22,626	.....
	$42,253,938	$105,016,902	$34,000,440	$90,854,953

COMERCIO EXTERIOR DE MÉXICO.

La siguiente tabla del comercio exterior de México muestra el valor de las importaciones y exportaciones en la misma República, durante el año fiscal de 1895–96, comparado con el de las del año antecedente. El valor de las importaciones en ambos años debe entenderse en oro.

	1895—1896. Año Fiscal.		1894—1895.	
	Importaciones.	Exportaciones.	Importaciones.	Exportaciones.
Alemania	$4,363,229	$2,968,792	$3,361,643	$3,113,235
Arabia	417	.....	1,245	.....
Argelia	10,434	.....	5,358	.....
Australia	4,572	.....	38,331	.....
Austria	116,155	20	87,615	.....
Bélgica	420,015	1.000,393	319,580	380,265
Bolivia	2,909	.....	1,949	.....
Brasil	4,358	.....	342	.....
Canadá	653	.....	2,469	30
Chile	1,734	70	5,248	.....
China	51,188	800	44,928	545
Colombia	76,804	85,473	71,702	71,274
Costa Rica	131	8,455	375	6,837
Dinamarca	4,605	.....	2,062	.....
Ecuador	63,644	.....	73,069	.....
Egipto	2,870	.....	1,701	.....
España	2,174,298	813,162	1,918,661	914,160
Estados Unidos	20,145,763	79,651,695	15,130,367	67,322,986
Francia	6,099,183	2,080,802	5,576,750	2,129,816
Grecia	899	.....	1,557	.....
Guatemala	21,874	1,076,442	14,357	887,753
Holanda	134,284	123,955	127,187	65,420
Honduras	.....	.....	.....	3,502
India	142,629	.....	151,870	.....
Inglaterra	7,905,016	16,467,149	6,668,321	15,261,169
Cuba	1,986	.....	4,658	.....
Italia	150,369	44,443	121,398	26,814
Japón	12,793	2,990	9,018	5,850
Marruecos	.....	.....	17	.....
Nicaragua	.....	4,952	.....	3,615
Noruega	70,052	.....	40,218	.....
Persia	668	.....	471	.....
Perú	725	28,247	674	2,155
Portugal	32,949	.....	19,409	.....
Argentina	189	300	177	.....
Salvador	7,861	122,237	19,012	376,028
Santo Domingo	.....	.....	1,110	.....
Rusia	17,789	536,525	7,811	283,349
Senegambia	1,073	.....	240	.....
Suecia	30,461	.....	24,992	.....
Suiza	158,210	.....	115,108	150
Turquía	1,841	.....	2,136	.....
Uruguay	45	.....	728	.....
Venezuela	16,896	.....	23,950	.....
Zanzibar	2,367	.....	2,626	.....
	$42,253,938	$105,016,902	$34,000,440	$90,854,953

COMMERE EXTÉRIEUR DU MEXIQUE.

Le tableau suivant, montre la valeur des importations et des exportations du Mexique, et les pays de destination, pendant l'année fiscale de 1895–96, comparée à celle de l'année précédente. Les importations sont évaluées en or.

	Année fiscale.			
	1895–96.		1894–95.	
	Imports.	Exports.	Imports.	Exports.
Allemagne	$4,463,229	$2,968,792	$3,361,643	$3,113,235
Arabie	417	.....	1,245	.....
Algérie	10,434	.....	5,358	.....
Australie	4 572	.....	38,331	.....
Autriche	116,155	20	87,615	.....
Belgique	420,015	1,000,393	319,580	380,245
Bolivie	2,909	.....	1,949	.....
Brésil	4,358	.....	342	 65
Canada	653	.....	2,469	
Chili	1,734	70	5,248	30
Chine	51,188	800	44,928	5
Colombie	76,804	85,473	71,702	71,274
Costa-Rica	131	8,455	375	6,837
Danemark	4,605	.....	2,052	.....
Ecquateur	63,644	.....	73,069	.....
Égypte	2,870	.....	1,701	.....
Espagne	2,174,298	813,162	1,918,661	914,160
Etats-Unis	20,145,763	79,651,665	15,130,367	57,322,986
France	6,099,183	2,080,802	5,576,750	2,129,816
Grèce	899	.....	1,557	.....
Guatémala	29,874	1,076,442	14,357	887,753
Hollande	134,284	123,955	127,187	65,420
Honduras	.....	.....	.....	3,302
Indes Orientales	142,629	.....	151,870	.....
Angleterre	7,805,016	16,467,149	6,668,321	15,261,169
Cuba	1,986	.....	4,658	.....
Italie	150,369	44,443	121,398	26,814
Japon	12,793	2 990	9,018	5,850
Maroc	.....	.....	17	.....
Nicaragua	.....	4,952	.....	3,615
Norwège	70,052	.....	40,218	.....
Perse	668	.....	471	.....
Pérou	725	28,247	674	2,155
Portugal	32,949	.....	19,409	.....
Argentine	189	300	177	.....
Salvador	7,861	122,237	19,012	367,028
Saint Domingue	.....	.....	1,110	.....
Russie	17,789	536,525	7,811	283,349
Sénégambie	1,073	.....	240	.....
Suède	30,461	.....	24,992	.....
Suisse	158,210	.....	115,108	.....
Turquie	1,841	.....	2,136	.....
Uruguay	45	.....	728	.....
Vénézuéla	16,896	.....	23,950	.....
Zanzibar	2,367	.....	2,626	.....
	$42,253,938	$105,016,902	$34,000,440	$90,854,953.

NICARAGUA.

CULTIVATION OF VANILLA.

Thomas O'Hara, consul at San Juan del Norte, has transmitted to the Department of State the translation of a decree signed by President Zelaya, having for its object the encouragement of the cultivation of the vanilla bean, and plants from which the balsams of tolu, copaiba and others are extracted. The following is a copy of the decree, which is dated March 16, 1895.

The National Legislative Assembly decrees:

1. Any person who shall cultivate one thousand or more plants of vanilla or balsams on lands belonging to the Republic, shall be entitled to a premium of 10 cents for each plant, payable once only.

2. This premium shall be paid five years after the plantations shall be established on the usual footing.

3. The owners of these plantations, as well as the proprietors of plantations of cocoa, coffee, india rubber, can obtain up to 140 hectares (about 346 acres) of national lands, the value of which can be paid with the proceeds of the premium obtained for the plantations established.

4. The denouncements of said lands shall be directed to the political chiefs, who shall appoint a surveyor to measure the land at the expense of the parties interested.

5. In the event of there being no planting effected one year after the land shall have been measured, the parties concerned shall lose their rights to the land, which may be denounced anew by other persons

6. The right to the premium mentioned in this law shall remain in force for a period of ten years from the publication of these presents.

Speaking on this subject, the *Bluefields Recorder* says:

This decree when it shall become known abroad, will not fail to bring about the result anticipated, that is, induce not only local agriculturists, but foreigners who are desirous to try their luck in tropical investments, to cultivate the economic plants mentioned therein on an extensive and systematic scale, the only means whereby they can be made to yield appreciable profits.

The vanilla, the balsams of Peru, tolu and copaiba, find ready sale at remunerative prices in the markets of Europe and the United States. The demand for these tropical products for which, as yet, there is no artificial substitute, is constantly increasing, it is therefore evident that those who would take advantage of the liberal inducements contained in the decree, which bears President Zelaya's sanction as a voucher for its effective and practical execution, would not only make a remunerative investment, but secure land at little or no cost to extend their cultivations in more ways than one.

CULTIVO DE LA VAINILLA.

Mr. Thomas O'Hara, cónsul de los Estados Unidos de América en San Juan del Norte, ha transmitido al Departmento de Estado, la traducción del decreto expedido por el Presidente Zelaya, para el fomento del cultivo de la vainilla, y de las plantas de que se extraen los bálsamos de Tolu, copaiba, y otros. Las disposiciones de este decreto, fechado en Marzo 16 de 1895, son como sigue:

1. Cualquier persona que cultivare mil ó más plantas de vainilla ó bálsamos, en tierras pertenecientes á la República, será acreedora á un premio de 10 cts. por planta, pagaderos por una sola vez.

2. Este premio se pagará cinco años después del establecimiento de las plantaciones en la forma usual.

3. Los proprietarios de estas plantaciones, lo mismo que los de las de cacao, café, ó goma elástica podrán obtener hasta 140 hectáreas (cerca de 346 acres) de las tierras nacionales, el valor de las cuales podrá pagarse con el producto de los premios obtenidos por las plantaciones establecidas.

4. Los denuncios de dichas tierras se efectuarán ante el jefe político, el cual nombrará un agrimensor para medir los terrenos á expensas de los interesados.

5. En caso de que no se haya sembrado nada en dichas tierras, un año después de haber sido medidas, perderán todo derecho á ellas los que las hubieren obtenido, pudiendo denunciarse las mismas tierras por cualesquiera otras personas.

6. El derecho al premio mencionado en esta ley, sera válido por diez años desde la publicación del presente decreto.

Hablando de este asunto, el *Bluefields Recorder* dice:

"Este decreto, cuando sea conocido en el extranjero, no dejará de producir los resultados que se esperan, ó sea inducir no solamente á los agricultores locales, sino también á los extranjeros que

deseen probar fortuna en los trópicos, á cultivar las importantes plantas que en él se mencionan, en escala grande y sistemática, único medio posible de hacerlas producir utilidad palpable.

"La vainilla, los bálsamos del Perú, Tolú y copaiba, encuentran fácil venta, y precios remunerativos, en los mercados de Europa y los Estados Unidos. Y como estos productos no son falsificados, por no haber nada que los sustituya, su demanda aumenta constantemente. Es por tanto evidente que los que quieran aprovecharse de las ventajosas condiciones que ofrece este decreto, cuya fiel ejecución está garantizada con la firma del Presidente Zelaya, no solamente invertirán con provecho el capital que emplean en este negocio, sino que adquirirán, á poco ó ningún costo, terrenos suficientes para ejercer la agricultura en diferentes ramos."

CULTURE DE LA VANILLE.

M. Thomas O'Hara, Consul à San Juan del Norte, a transmis au Département d'Etat, la traduction d'un décret signé par le Président Zelaya, ayant pour objet l'encouragement de la culture de la vanille et des plantes dont sont extraits les baumes de Tolu, de Copahu, etc.

Ce qui suit est la copie du décret daté du 16 Mars 1895 :

L'Assemblé Législative Nationale décrete :

1. Toute persoune qui cultivera mille pieds ou plus, de vanille ou de plantes médicinales sur des terres appartenant à la Républlque, aura droit à une prime de 10 cents par pieds, payable une fois seulement.

2. Cette prime sera payée cinq ans après que les plantations auront été établies dans les conditions voulues.

3. Les propriétaires de ces plantations, de même que ceux qui cultivent le cacao, le café et le caoutchouc, pourront obtenir jusqu' à 140 hectares (environ 346 acres) des terres nationales dont la valeur sera payée avec la prime reçue pour établir les plantations.

4. La déclaration des dites terres devra être adressée au Préfet de la localité, qui nommera un arpenteur pour les mesurer aux frais des parties intéressées.

5. Si, après un an que ces terres auront été mesurées, elles n'étaient pas cultivées, les parties intéressées perdront leurs droits, et les terres pourront étre déclarées à nouveau, par d'autres personnes.

6. Le droit à la prime ci-dessus mentionnée, continuera pendant dix ans, à dater du jour de la publication de ces présentes.

Le "*Bluefield Recorder*" commentant ce qui précède, dit:

"Lorsque ce décret sera connu à l'étranger, il ne manquera pas d'obtenir le résultat que l'on en attend: c'est-à-dire, d'encourager non-seulement les agriculteurs du Nicaragua, mais aussi les étrangers qui désirent essayer leurs chances par des entreprises et des placements de fonds dans les pays tropicaux, en cultivant systématiquement, et sur une grande échelle, seuls moyens d'en retirer un profit appréciable, les plantes qui y sont mentionnées.

La vanille, les baumes du Pérou, de Tolu et de Copahu, trouvent des ventes faciles et à des prix rémunératifs sur les marchés d'Europe et des Etats-Unis. La demande de ces plantes tropicales que rien, jusqu'à présent n'a pu remplacer artificiellement, augmente constamment. Il est donc évident que les personnes qui voudraient profiter des grands avantages contenus dans le décret approuvé par le President Zelaya, dont la signature garantit l'exécution efficace et pratique, non-seulement trouveront un placement rémunératif, mais obtiendront aussi des terres à un prix modique ou presque gratuitement, pour étendre et varier leurs cultures de différentes manières.

NICARAGUA.

DUTY ON FOREIGN WINES AND LIQUORS.

By decree dated Managua, 19th August, 1896, signed by President Zelaya, the following changes in the import duty on foreign wines and liquors are announced:

Pure (simple) wines or liquors not exceeding in alcoholic strength 20° shall pay 6 cents ($2\frac{61}{100}$ cents U. S. coin) per pound weight. If of greater strength than 20°, they shall pay 1 cent additional per pound for each degree above 20°.

Mixed or blended liquors of alcoholic strength not exceeding 20° shall pay 12 cents ($5\frac{22}{100}$ cents U. S. coin) per pound. For each degree above 20° they shall be surcharged 1 cent per pound additional.

Wines and liquors exceeding 30° in strength, and under 50°, will be considered as pure (simple) liquors, and shall pay 30 cents ($13\frac{05}{100}$ cents U. S. coin) per pound. For each degree in excess of 50° they shall pay as a surcharge 1 cent per pound additional for each degree.

Beer shall pay 4 cents ($1\frac{74}{100}$ cents U. S. coin) per pound.

Champagne, or other sparkling wines shall pay 12 cents ($5\frac{22}{100}$ cents U. S. coin) per pound weight.

The alcoholic strength will be measured by the Alcohometer or the Ebullioscope, according to the 100th scale of Gay Lussac.

The duties will be charged in every case on the gross weight, without regard to the manner in which the goods are packed, or any reduction for packing.

This law cancels Articles 69, 71, 73 and 77 of the laws of 21st October, 1895, and 21st December, 1895, relating to the custom dues on imported wines and liquors.

NICARAGUA.

MINISTERIO DE HACIENDA Y CRÉDITO PÚBLICO.

Se derogan los acuerdos de 21 de Octubre y 21 de Diciembre de 1895, los artículos 69, 71, 73 y 77 del Reglamento de la Renta de Licores.

El Presidente de la República, considerando: que la práctica ha demostrado la inconveniencia del acuerdo de 21 de Diciembre de 1895, relativo á los licores simples extranjeros, vinos y licores compuestos, por que la base de 14° fijada para el cobro de los derechos conforme á la tarifa, es muy baja, puesto que casi todos los vinos exceden á esa riqueza alcohólica; y además ocasiona gran trabajo á las Aduanas la medida de líquidos contenidos en envases de distintas formas y tamaños, y no siempre llenos; en uso de sus facultades, acuerda:

ART. 1°. Por la introducción de vinos que tengan hasta 20° se pagará un impuesto de seis centavos por cada libra de peso. Si excedieren á esta riqueza alcohólica tendrán el recargo de un centavo en cada grado por libra.

ART. 2°. Los licores compuestos cuya riqueza alcohólica no excediere á 20° pagarán doce centavos por cada libra; en caso contrario tendrán un recargo de un centavo en cada grado por libra.

ART. 3°. Los vinos y licores compuestos que tengan más de 30° se considerarán como licores simples extranjeros con tal que su riqueza alcohólica no exceda á 50° y pagarán treinta centavos por cada libra de peso.

ART. 4°. Los licores simples extranjeros cuya riqueza alcohólica no fuese mayor de 50° pagarán treinta centavos por cada libra de peso: en caso contrario tendrán el recargo de un centavo en cada grado por libra.

ART. 5°. La cerveza pagará cuatro centavos por libra: el Champagne y otros vinos espumosos pagarán doce centavos la libra.

ART. 6°. La riqueza alcohólica será medida con el Alcohómetro ó el Ebullioscopio según la escala centesimal de Gay Lussac. El derecho establecido será calculado sobre el peso bruto sin deducción alguna por envase ó empaque.

ART. 7°. Quedan derogados los acuerdos de 21 de Octubre y 21 de Diciembre de 1895, los artículos 69, 71, 73 y 77 del Reglamento de la Renta de Licores, la Tarifa de Aforos y demás leyes en cuanto traten sobre los artículos especificados en el presente acuerdo, el cual regirá desde su publicación.

Comuníquese.

MANAGUA, 19 de Agosto de 1896.

ZELAYA.

El Ministro de Hacienda.

GÓMEZ.

NICARAGUA.

DROITS D'IMPORTATION SUR LES LIQUEURS ET VINS ÉTRANGERS.

En vertu d'un Décret daté de Managua, le 19 Août 1896, et signé par le Président Zelaya, les changements suivants dans les droits ci-dessus, ont été publiés :

Les vins purs (simples) et les liqueurs qui ne contiendront pas d'alcoo au-dessus de 20°, paieront 6 cents ($2\frac{6}{100}$ cents des Etats-Unis) par livre, et 1 cent additionnel par livre, pour chaque degré au-dessus de 20°.

Les liqueurs mélangées ou coupées, dont l'alcool ne dépasse pas 20° paieront 12 cents ($5\frac{32}{100}$ cents des Etats-Unis) par livre, et 1 cent additionnel par livre, pour chaque degré au-dessus de 20°.

Les vins et liqueurs mélangés, au-dessus de 30°, et au-dessus de 50°, seront considérés comme étant purs (simples), et paieront 30 cents ($13\frac{05}{100}$ des Etats-Unis) par livre. Pour chaque degré au-dessus de 50°, ils paieront une surtaxe de 1 cent additionnel par livre.

La bière paiera 4 cents ($1\frac{74}{100}$ cents des Etats-Unis) par livre.

Le champagne, ainsi que les vins mousseux, paieront 12 cents ($5\frac{22}{100}$ cents des Etats-Unis) par livre.

L'alcool sera mesuré avec l'Alcoolomètre et l'Ebulliscope, sur l'échelle de 100ème de Gay-Lussac.

Les droits seront appliqués, dans chaque cas, sur le poids brut, sans égard au contenant des marchandises, ou sans réduction pour l'emballage.

Cette loi abroge les Articles 69, 71, 73 et 77 des lois des 21 Octobre et 21 Décembre 1895, relatives aux droits d'entrée des vins et liqueurs importés.

NICARAGUA.

TRADE IN MAHOGANY.

In a communication to the Department of State, Consul Thomas O'Hara reports that during the six months ended June 30, 1896, Messrs. G. & D. Emery, of Boston, Mass., cut and shipped 3,349 mahogany logs from the eastern coast of Nicaragua, for which the Nicaraguan government received $1.00 in gold per log. Consul O'Hara expresses the opinion that shipments of mahogany from that country will be unusually heavy during the ensuing two months.

COMERCIO DE CAOBAS.

En comunicación dirigida al Departamento de Estado por el Señor Thomas O'Hara, Cónsul de los Estados Unidos en San Juan del Norte, se encuentra el dato de que durante el semestre terminado el 30 de Junio de 1896, los Señores G. y D. Emery, de Boston, Massachusetts, habían cortado y exportado por la costa oriental de Nicaragua, 3,439 troncos de caoba, que pagaron al Gobierno, por derechos de exportación, á razón de un peso en oro por cada tronco.

El Señor O'Hara añade que en concepto suyo los embarques de caoba, durante los dos meses subsiguientes á aquella fecha serán mayores que de costumbre.

COMMERCE DE L'ACAJOU.

Dans une communication adresée au Département d'Etat, M. Thomas O'Hara, Consul des Etats-Unis, à San Juan del Norte, rapporte que, pendant le semestre finissant le 30 Juin 1896, Messrs. G. & D. Emery, de Boston, Massachusetts, ont coupé et expédié 3,349 billes d'acajou de la côte est du Nicaragua, et pour lesquels le Gouvernement de cette République a reçu $1.00 en or, par bille. M. O'Hara est d'opinion que les envois de ce bois précieux provenant de ce pays, seront d'une importance exceptionnelle pendant les deux mois qui suivront.

PERU.

COCA AND COCAINE.

[From *El Comercio*, La Paz (Bolivia), August 29th, 1896.]

Prior to the discovery of cocaine and its wonderful anaesthetic properties which promoted the development of the export of coca, its consumption was limited to the demand from a few provinces in the neighborhood of mining districts where nothing can be accomplished without it, for, when it fails, the laborers refuse to work. It is therefore an indispensable article for the exploitation of the mines of Peru. Thus we see, that in order to work the mines of Hualgayoc, it is necessary to take there coca cultivated at Cajabamba and Huamalcucho, situated on the banks of the Maranon river.

Twenty years ago the culture of coca was limited to the localities most favored by the climate and the low price of labor. In the province of Otuzco it was cultivated on a large scale, only on the farms of Choquisongo and Saniumas, which supplied the local consumption and that of the mining districts of Salpo and Sayapullo. But an important change has since taken place in that province which is, to-day, the greatest producer in the north of Peru, exceeding Huamacho and Cajabamba combined, in quantity and quality, notwithstanding the fact that most of the trees are young and do not yield a full crop; that is to say, they do not produce as yet a quintal per thousand plants, as is the case with those over six years old. This quantity is the average of the crop per year.

The following tables show the actual and approximate production of the province of Otuzco and the number of plants.

Localities.	No. of Plants.	Annual Crop. Quintals.
Choquisongo	200,000	360
Huayobamba	600,000	800
Cayanchal and Saniumas	150,000	400
El Rajón	100,000	240
Llagueda	50,000	100
Sacamaca	300,000	300
Las Pampas and Callancas	600,000	1,000
Compin and Anexes	600,000	1,400
Chuquillanqui	100,000	100
Total	2,700,000	4,700

It will be seen by these figures that the total annual production amounts to 4,700 quintals (about 200,000 pounds) which, in a few years hence, when the plants are fully developed, will reach between ten and twelve thousand quintals.

There are two firms in Trujillo (Acharán Goicochea & Co , and Ludowig & Co.), who purchase coca for the manufactories of Lima ; but, as they have the monopoly, being the only wholesale purchasers at auction, they put up or lower the price as they please ; and as the firms in Lima pay 30 soles per quintal, delivered on board at Salaverry, they make a very profitable transaction.

Mr. Genaro Risco, owner of a farm at Huayobamba, and Mr. José Antonio Delfin, at Cayanchal, intend to establish a manufactory of cocaine on their property so as to be independent of that intolerable and ruinous monopoly, and inaugurate a wholesome trade competition.

In the review *El Tiempo* the current price of cocaine in Lima is quoted at 60 centavos per gram ; and as a quintal of cocoa yields from 8 to 12 ounces, according to locality and quality, it results that a quintal of cocoa leaves, costing between 15 and 20 soles, produces 184 soles worth of cocaiue ; from that amount must be deducted the price of reactives ; kerosene, caustic soda, sulphuric acid, carbonate of soda and the cost of labor ; but which still gives a handsome profit.

The wages vary from 20 to 30 centavos, two meals, and a ration of coca per day. In some places like Huayobamba and Sacamaca, the culture is done on shares, the laborers receiving half of the crops and delivering the coca dried and in bales.

Excepting the farms at Chuquillauqui, situated on the banks of the river of that name, all the others are near the Usquil river which, joining the former at the foot of Huancay form the Chicama river.

The best condition for the successful culture of coca is a temperature not lower than 24 degrees and not higher than 30 degrees. In regard to the altitude best adapted for its development, the farms of Callancas, Huayobamba, &c., are generally at a height of 3,000 or 4,000 feet above sea level ; there are a few, however, at 5,000 feet, but their products are inferior. Those of Chuquillanqui and some others are at 2,000 feet.

The quality varies ; the coca grown in a dry soil is better than that cultivated in damp localities, like that from Chuquillanqui, which, although reaching three or four feet in height, has not the same strength and properties as that from Callancas and Huayobamba.

There are about eighty small coca planters in Las Pampas and Callancas ; over one hundred in Compin, and scarcely twenty in Chuquillanqui; it is but a few years ago that the cultivation of the plant has been introduced in those places, and therefore too recently for its full development.

PERÚ.

COCA Y COCAINA.

[De *El Comercio*, La Paz (Bolivia), Agosto 29 de 1896.]

Antes del descubrimiento de la cocaina y de sus maravillosas propiedades anestésicas, que ha provocado la exportación de la coca, el consumo estaba limitado á la demanda de las provincias vecinas á los asientos minerales, en los que no se puede hacer nada sin la coca, pues faltando ella, los operarios se niegan á trabajar; siendo, pues, un artículo indispensable para la explotación de minas en el Perú. Asi vemos que para el trabajo de minas de Hualgayoc, se lleva la de Cajabamba y Huamachuco, que se cultiva en las valiosas haciendas situadas en las márgenes del Marañón.

Hasta hace veinte años el cultivo de la coca se limitaba á las haciendas más favorecidas por el clima y baratnra de los jornales; en la provincia de Otuzco, sólo la cultivaban en regular escala las haciendas de Choquisongo y Saniumas que abastecían perfectamente el consumo local y al de los asientos minerales de Salpo y Saypullo. Pero desde entonces se ha operado una verdadera transformación en esta provincia, que es ahora la mayor productora en el norte del Perú, superando á las de Huamachuco y Cajabamba juntas, en cantidad y calidad, no obstante que la mayor parte de los sembríos son tiernos, que no están en toda su producción, es decir que no dan todavía un quintal por millar de plantas, como es el caso con las plantadas que tienen más de seis años. Este cálculo es el término medio de las cosechas de un año con otro.

El siguiente cuadro muestra la presente producción en la provincia de Otuzco, por término medio, y el número de plantas.

Lugares.	Plantas.	Cosechas qs. al año.
Hacienda Choquisongo.	200,000	360
" Huayobamba.....	600,000	800
" Cayanchal y Saniumas.....	150,000	400
" El Rajón..	100,000	240
" Llagueda	50,000	100
" Sacamaca.....	300,000	300
" Las Pampas y Callaucas....	600,000	1,000
" Compín y anexos.....	600,000	1,400
" Chuquillanqui	100,000	100
Total....	2,700,000	4,700

Por este cuadro se vé que la producción total es de 4,700 quintales al año; producción que dentro de pocos años más, cuando los sembríos estén en pleno desarrollo, llegará á 10 ó 12 mil quintales.

Dos casas de Trujillo, los señores Ascharán, Goicochea y Cª, y la de Lodowig, compran la coca para las fábricas de cocaina de Lima; pero como estos negociantes tienen el monopolio, es decir, son los únicos rescatadores, el precio subè y baja caprichosamente, sin embargo, que las casas de Lima pagan á 32 soles quintal puesta á bordo en Salaverry Hacen, pues, un magnífico negocio.

El Señor Genaro Risco, proprietario de Huayobamba, y el Señor José Antonio Delfín, de la de Cayanchal, se proponen implantar en sus haciendas fábricas de cocaina, con lo que ganarán todos, independizándose así del odiado monopolio de las casas de Trujillo y estableciéndose una saludable competencia.

El precio corriente de la cocaina en Lima, según la revista de "El Tiempo" es de 60 centavos el gramo, y como el quintal de coca da de 8 á 12 onzas según las localidades y calidad resulta que un quintal en hoja que vale de S. 15 á S. 20, produce S. 184 en cocaina: desde luego hay que rebájar de esta cantidad el valor de los reactivos, kerosene, soda cáustica, ácido sulfúrico, carbonato de soda y la mano de obra, pero deja muy buena utilidad.

Los jornales varían de 20 á 30 centavos, con dos comidas y ración de coca. En algunas haciendas como Huayobamba y Sacamaca, el cultivo se hace con partidarios, que reciben la mitad de las cosechas, entregando la coca en *cancha*, ya seca.

A excepción de las huertas de Chuquillanqui, situadas sobre el rio de ese nombre, todas las demás están en las márgenes del río grande de Chicama. Es necesaria una temperatura que rara vez baje de 24° y que frecuentemente suba hasta 30°.

Respecto de la altura, los cocales de Callancas, Huayobamba, etc., están, por lo general, de 3,000 á 4,000 piés de elevación sobre el mar, y muy pocos están cerca de 5,000, y estos de inferior calidad. Los de Chuquillanqui y algunas otras pequeñas huertas están á 2,000.

La calidad de la coca varía, siendo mejor la de los terrenos secos, que la que se cultiva en llanos húmedos, como son las de Chuquillanqui, que aun llegando á tener hasta tres metros, no tiene la fuerza, ni arma como las de Callancas y Huayobamba, etc.

En las Pampas y Callancas hay como ochenta pequeños propietarios de huertas de coca; en Compín pasan de ciento, y en Chuquillanqui no llegan á veinte; hace pocos años que han introducido ese cultivo en ese lugar.

PÉROU.

LA COCA ET LA COCAINE.

[Extrait du Journal *El Comercio*, La Paz (Bolivie), 29 Août 1896,]

Avant la découverte de la cocaine et de ses merveilleuses qualités anesthésiques qui encouragèrent le développement de l'exportation de la coca, sa consommation se limitait à la demande de quelques provinces situées dans le voisinage des districts miniers où rien ne se fait sans elle; car, lorsqu'elle vient à manquer, les ouvriers refusent de travailler. C'est, par conséquent un article indispensable à l'exploitation des mines du Pérou. Nous voyons donc, que pour travailler celles d'Hualgayoc, il est nécessaire d'y apporter la coca qui est cultivée à Cajamba et à Huamalcucho, qui sont sur les bords de la rivière Marañon.

Il y a vingt ans, la culture de la coca ne s'étendait pas au-delà des localités les plus favorisées par le climat et le bas prix de la main d'œuvre. Dans la province d'Otuzco, elle était cultivée sur une grande échelle, seulement sur les fermes de Choquisongo et Saniumas qui fournissait la consommation locale et celle des districts miniers de Salpo et Sayapullo. Mais, depuis lors, un changement important a eu lieu dans cette province qui, aujourd'hui, en produit le plus au Nord du Pérou, et dépasse Huamacho et Cajamba ensemble, tant pour la quantité que pour la qualité, malgré le fait que la plupart des arbres sont jeunes, et ne donnent pas encore une récolte entière; c'est-à dire, que jusqu'à présent, le rendement n'est pas d'un quintal par chaque millier d'arbres, comme c'est le cas avec ceux qui ont plus de six ans. Cette quantité est la moyenne par an.

Le tableau suivant montre la production actuelle et approximative de la province d'Otuzco, et le nombre de plantes.

Localités.	Nombre de Plantes.	Récolte Annuelle par quintal.
Choquisongo	200,000	360
Huayobamba	600,000	800
Cayanchal et Saniumas	150,000	400
El Rajón	100,000	240
Llagueda	50,000	100
Sacamaca	300,000	300
Las Pampas et Callancas	600,000	1,000
Compines et les Annexes	600,000	1,400
Chuquillanqui	100,000	100
Total	2,700,000	4,700

On voit par ces chiffres, que la production annuelle donne un total de 4,700 quintaux (environ 200,000 livres) qui, dans quelques années d'ici, lorsque les arbres auront atteint tout leur développement, s'éleveront à 10 ou 12 mille quintaux.

Il y a deux maisons de commerce, à Trujillo (Acharán Goicochea et Cie, et Ludowig et Cie) qui achèteut la coca pour les manufactures de Lima; et, comme elles en ont le monopole, étant les seules qui l'achètent en gros dans les ventes à l'encan, elles font hausser ou baisser les prix à leur convenance; en outre, comme les maisons de Lima paient 30 soles par quintal, mis à bord à Salaverry, cette transaction leur laisse un beau bénéfice.

M. Genaro Risco, qui posséde une ferme à Huayobamba, et M. José Antonio Delfin, qui en à une à Cayanchal, se proposent d'établir une manufacture de cocaine sur leurs propriétés, afin d'être indépendants de ce monopole aussi intolérable que ruineux, et de commencer une légitime concurrence. Dans la revue *El Tiempo*, le prix courant de la cocaine est quoté, à Lima, à 60 centavos par gramme, et, comme un quintal de coca produit entre 8 et 12 onces, selon la localité et la qualité, il résulte qu'un quintal de feuilles de coca coûtant 15 ou 20 soles, rend pour 184 soles de cocaine, somme dont il faut déduire le prix des réactifs, tels que la kerosene, la soude caustique, l'acide sulfurique, le carbonate de soude et de la main-d'oeuvre, mais qui donne encore un beau profit.

Les salaires varient entre 20 et 30 centavos, deux repas et une ration de coca par jour. Dans quelques endroits, tels que Huayobamba et Sacamaca, la culture est entreprise à part égale; le travailleur recevant une moitié de la récolte, et remettant l'autre séchée et en balles.

Sauf les fermes de Chuquillanqui, situées sur les bords de la rivière de ce nom, toutes les autres sont près de la rivière Usquil qui, s'unissant à la première, au pied de Huancay, forme la rivière Chicama.

La condition la plus favorable à la culture de la coca, est une température de pas moins de 24 degrés et pas plus de 30 degrés. En ce qui concerne la hauteur la mieux adaptée à son développement, les fermes de Callancas, Huayobamba, &c., sont généralement situées à 3,000 ou 4,000 pieds au-dessus du niveau de la mer; cependant, il y en a quelques unes qui sont à une élévation de 5,000 pieds; mais leurs produits sont d'une qualité inférieure. Celles de Chuquillanqui et plusieurs autres, sont à 2,000 pieds d'altitude.

La qualité varie; la coca cultivée dans un terrain sec, vaut mieux que celle plantée dans un sol humide comme, par exemple, celle provenant de Chuquillanqui, qui, bien qu'atteignant trois ou quatre pieds de hauteur, ne possède pas la même force ni les mêmes proprietés que celle de Callancas et Huayobamba.

Il y a environ, quatrevingt petits planteurs de coca à Las Pampas et Callancas; plus de cent à Compin, et à peine vingt à Chuquillanqui. La culture de cette plante n'a été introduite dans ces endroits que depuis quelques annés; il est donc trop tôt pour qu'elle ait obtenu tout son développment.

URUGUAY.

FOREIGN COMMERCE IN 1896.

The Statistical Department of the Government has just published the totals of the foreign commerce for the second quarter of 1896. They are—

Importation	$6,609,141
Exportation	5,483,883
Total	$12,093,024

Combining these figures with those for the first quarter, we have the following statistics for the first six months of the current year, as compared with the corresponding period of the two preceding years :

Importation—January 1st to June 30th.

	1894.	1895.	1896.
Drinks in general	$1,502,344	$1,603,817	$1,515,924
Comestibles, cereals & spices	1,994,209	2,059,959	2,041,156
Tobaccos and cigars	139,462	121,932	143,157
Stuffs and woven goods	2,687,165	2,430,813	2,464,515
Ready-made clothing	905,536	746,527	849,754
Raw and industrial material and machinery	3,007,365	2,982,490	3,237,839
Various articles	1,377,387	1,541,117	1,800,634
Live stock	576,014	444,405	1,381,953
Total	$12,193,482	$12,031,060	$13,435,732

Exportation—January 1st to June 30th.

	1894.	1895.	1896.
Live stock	$594,087	$544,286	$1,092,719
Slaughter-house products	18,772,494	17,346,386	17,090,216
Agricultural products	2,259,618	2,627,633	770,674
Other products	123,552	70,948	124,336
Various	.....	261	6,553
Provisions for vessels	70,280	46,801	57,612
Total	$21,829,031	$20,636,315	$19,142,110

From the above tables it will be seen that the total commerce of Uruguay for the first six months of the current year is $32,577,842, as compared with $32,667,383 for the same period in 1895; $34,022,519 in 1894, and $26,158,095 in 1893.

The Montevideo Times, in commenting upon these statistics, says:

The exports show a serious decline in agricultural products, mainly attributable to an inferior harvest and low prices. Against this there is a large increase in the export of live stock, which may be attributed to large purchases from Argentina and Rio Grande for wintering purposes. The fluctuations in the other items are insignificant and due to accidental causes.

URUGUAY.

COMERCIO EXTERIOR EN 1896.

La Oficina de Estadística de la República Oriental del Uruguay acaba de publicar varios datos con respecto al comercio exterior del mismo país, durante el segundo trimestre de 1896, de los cuales se toma lo siguiente :

Total de las importaciones	$ 6,609,141
" de las exportaciones	5,483,883
Comercio total	$12,093,024

Combinando estas cifras con las que arroja el semestre anterior, y comparando los totales que así resultan con los del mismo periodo en los dos años anteriores se tiene lo siguiente :

Importaciones—De 1°. de Enero á 30 de Junio.

	1894.	1895.	1896.
Bebidas en general	$ 1,502,344	$ 1,603,817	$ 1,515,924
Comestibles, cereales y especias	1,994,209	2,059,959	2,041,156
Tabacos y cigarros	139,462	121,932	143,157
Telas y géneros tejidos	2,687,165	2,430,813	2,464,515
Ropa hecha	905,536	746,527	849,754
Materias primas para la industria y maquinaria	3,007,365	2,982,490	3,237,839
Artículos diversos	1,377,387	1,541,117	1,800,634
Ganado vivo	576,014	444,405	1,381,953
Total	$12,193,482	$12,031,060	$13,435,732

Exportaciones.—De 1°. de Enero á 30 de Junio.

	1894.	1895.	1896.
Ganado vivo	$ 594,087	$ 544,286	$ 1,092,719
Productos de matadero	18,772,494	17,346,386	17,096,216
Productos agrícolas	2,259,618	2,627,633	770,674
Otros productos	123,552	70,948	124,336
Artículos varios	.....	261	6,553
Provisiones para buques	70,280	46,801	57,612
Total	$21,829,031	$20,636,315	$19,152,110

De las antecedentes tablas se deduce que el comercio total del Uruguay en el primer semestre de este año de 1896 fue por valor de $32,577,842, contra $32,667,383 del mismo periodo en 1895, $34,022,519 en 1894, y $26,158,095 en 1895.

El *Times* de Montevideo estudiando estas cifras dice :

" La exportación de productos agrícolas ha sufrido una gran baja, que es de atribuirse esencialmente á la cortedad de las cosechas y á la baja de precios. Pero la exportación de ganado vivo ha experimentado un gran aumento, debido á lo que parece á las grandes compras que se han hecho por la República Argentina y por el Estado de Rio Grande, para aprovisionarse durante el invierno. Las fluctuaciones en los demás artículos son insignificantes, y debidos únicamente á causas transitorias y accidentales."

URUGUAY.

COMMERCE EXTÉRIEUR EN 1896.

Le Département des statistiques du Gouvernement vient de publier le total du commerce extérieur pour le second trimestre de 1896, qui est comme suit :

Importation	$6,609,141
Exportation	5,483,883
Total	$12,093,024

En ajoutant ces chiffres à ceux du premier trimestre, nous obtenons les statistiques suivantes, pour les premiers six mois de cette année-ci. Comparées à celles de la période correspondante des deux années précédentes, elles donnent :

Importation du 1er Janvier au 30 Juin.

	1894.	1895.	1896.
Boissons	$1,502,344	$1,603,817	$1,515,924
Commestibles, céréales and épices	1,994,209	2,059,959	2,041,156
Tabac et cigares	139,462	121,932	143,157
Etoffes et Lainages	2,687,165	2,430,813	2,464,515
Vêtements confectionnés	905,536	746,527	849,754
Matières premières et matériaux d'industrie et de machines	3,007,365	2,982,490	3,237,839
Articles divers	1,377,387	1,541,117	1,800,634
Bétail	576,014	444,405	1,381,953
Total	$12,193,482	$12,031,060	$13,435,732

Exportation du 1er Janvier au 30 Juin.

	1894.	1895.	1896.
Bétail	$ 594,087	$ 544,286	$ 1,092,719
Produits d'abattoirs	18,772,494	17,346,386	17,090,216
Produits agricoles	2,259,618	2,627,633	770,674
Autres produits	123,552	70,948	124,336
Divers		261	6,553
Provisions, vivres pour navires	70,280	46,801	57,612
Total	$21,829,031	$20,636,315	$19,142,110

D'après les tableaux ci-dessus, l'on voit que le total du Commerce de l'Uruguay pendant les premiers six mois de l'année courante, se monte à $32,577,842, cómparé à celui de la même période de 1895, qui était de $32,667,383; de $34,022,519 en 1894, et de $26,158,095 en 1893.

Le *Times* de Montevidéo, on présence de ces statistiques, dit:

"L'exportation des produits agricoles montre une baisse sérieuse qui est principalement due à une récolte inférieure et aux bas prix. Pour contre, il y a une forte augmentation dans l'exportation du bétail, qu'il faut atribuer aux grands achats par l'Argentine et le Rio Grande pour leurs approvisionnements d'hiver. Les fluctuations des autres articles sont insignifiantes, et attribuées à des causes accidentelles."

VENEZUELA.

THE HOMESTEAD LAW.

The *Venezuelan Herald*, published at Caracas, in its issue of October 10th, published the following extract from the Code of that country, giving the terms of the new Homestead Law which went into effect on the 28th of October :

ART. 545. All persons of legal age and who are able to act, may establish a home for themselves, for their family or for any other person, entirely apart from their patrimony, and from the responsibilities fixed by Art. 1835.

ART. 546. Those who are entitled to live in the home are : the person who established it for himself, the heads of the family for which it is established, the direct male descendants while minors, the females of legal age if they are maidens, and other sons who may be incapacitated by mental affliction, as well as the relatives or servants who are included in the drawing up of the document of the establishment.

ART. 547. The home cannot be established but for persons who exist at the time of its establishment, or for the immediate descendants to be born of a determined person, without diminution of those rights that correspond to the legitimate heirs of the actual creditors of the constituent.

ART. 548. The value of the house destined to be the home cannot exceed the sum of forty thousand bolivars if situated in the capital of the Republic, of thirty thousand bolivars if situated in the capital of the State, or at the sea ports, of twenty thousand bolivars if in the capital of a province, and of ten thousand bolivars if within the jurisdiction of a parish ; in which last case it may have an unbuilded annex of not more than a hectare of land.

ART. 549. The person who wishes to establish the above mentioned home must apply by writing to the Judge of the territory in which the house determined upon is situated, making the necessary declaration with a clear and precise designation of the persons in whose favor it is established, at the same time mentioning the locality, space and boundaries of the property.

With the above mentioned application he will add the title and a certificate from the respective Registrar to prove that in the last thirty years there has been no mortgage on the house referred to.

ART. 550. The Judge will have the house estimated by three experts, one selected by the applicant, one by the said magistrate, and the third

by the other two experts; excepting in the case in which the person interested may allow the estimate to be made by a person named by the Judge. The same Judge will order the publication of the application, as a notice, in a newspaper of the locality for a term of three months, at least once a week, and if there be none published in that locality, it must appear in the nearest one.

ART. 551. After the three months of this publication have expired and when the various formalities made necessary by the preceding articles have been complied with, without any objections having been made by any one interested, the Tribunal will declare the home established under the terms of the application, apart from the constituent's patrimony, and free from attachment, mortgage or auction for all cause and obligation to the above mentioned declaration, though it should be a public document or an executable judgment; and will order that the application and the declaration be protocoled in its respective Registry office, and within eight days, under penalty of annulment, in the Registry of commerce of the jurisdiction. The above mentioned acts must be published for at least three months in the press in the manner stipulated.

ART. 552. If previously to the judicial declaration there be opposition on part of any person having legitimate cause, the Tribunal will decide the same by the usual law channels.

ART. 553. The home that is established according to this law cannot be transferred or mortgaged without previous consent from the heads of the family for which the home has been established, nor without legal authorization, which will not be given by the Tribunal unless it is proved to be a case of extreme necessity.

If the parents be dead the home must be represented by the two nearest heirs, or by lack of them the two oldest maidens of age, as the transfer or mortgage cannot be effected without the consent of those or these.

ART. 554. When the last member of the family for which the home was constituted be deceased, the property will return to the patrimony of the one who established it, for the necessary division, or to the constituent himself should he still exist, unless possession has passed to the person or persons in whose favor the home was constituted.

The *Venezuelan Herald* in commenting upon this law says:

"The United States, Canada and the Argentine Republic are the only American countries that have adopted this law, Venezuela therefore shows wisdom in imitating them; and Venezuela, we repeat, is entering every day more and more in the highway of justice and progress.

"A grand step has been made in this delicate immigration question, for the adoption of this law has smoothed many unsuspected difficulties and overcome one of the most dangerous obstacles, for those upon whom fortune has not smiled, and who begin a new life here, will find ample safety from heartless and pitiless creditors."

VENEZUELA.

LA LEY DEL HOGAR.

El periódico de Caracas titulado *The Venezuelan Herald*, en su número del 10 de Octubre de 1896, publica un artículo sobre la Ley del Hogar que empezó á regir el 28 del mismo mes, en el cual se copian los siguientes artículos de la mencionada disposición.

ART. 545. Toda persona mayor de edad, capaz de obligarse, puede constituir para sí, para su familia ó para cualquiera otra persona un hogar propio, excluído absolutamente de su patrimonio y de la responsabilidad establecida por el artículo 1835.

ART. 546. Tienen derecho de habitar el hogar instituido la persona que lo establece para sí, los jefes de la familia para el cual se constituye, los ascendientes en línea recta varones mientras sean menores y no estén emancipados, las hembras también descendientes aunque sean mayores si permanecen solteras, y los otros hijos que estén entredichos por defecto intelectual, así como los parientes ó domésticos á quienes se haga extensivo por la escritura de su institución.

ART. 547. El hogar no puede constituirse sino á favor de personas que existan en la época de su institución, ó de los descendientes inmediatos por nacer de una persona determinada, sin menoscabo de los derechos que correspondan á los herederos legítimos y á los acreedores actuales del constituyente.

ART. 548. El valor de la casa que se destina para hogar no puede exceder de cuarenta mil bolívares si está situada en la capital de la República, de treinta mil bolívares en las capitales de los Estados ó puertos de mar, de veinte mil bolívares en las cabeceras de Distrito, y de diez mil bolívares en jurisdicción de una parroquia; y en este último caso puede tener anexa una superficie no fabricada hasta de una hectárea de terreno.

ART. 549. La persona que pretenda constituir el hogar antedicho deberá ocurrir por escrito al Juez de primera instancia del territorio en que está situada la casa destinada para aquel objeto, haciendo la declaración correspondiente con designación clara y precisa de las personas á cuyo favor lo constituye, y así mismo expresará la situación, cabida y linderos del predio-

Con la solicitud mencionada acompañará su título de propiedad y una certificación expedida por el Registrador respectivo, para comprobar que en los treinta años anteriores no existe gravamen alguno sobre la casa precitada.

ART. 550. El Juez de primera instancia mandará valorar la casa por tres peritos elegidos uno por el solicitante, otro por el dicho magistrado y el tercero por los mismos dos expertos salvo que el interesado convenga en que el justo precio lo haga un solo experto nombrado por el Juez.

El mismo Juez de primera instancia ordenará que se publique por carteles la solicitud en un periódico de la localidad durante tres meses, una vez por lo menos cada semana, y si no hubiere ninguno en ella, en el que se edite en alguna de las poblaciones cercanas.

ART. 551. Trascurridos los tres meses de la publicación referida, llenas las demás formalidades exigidas en los articulos precedentes, sin haberse presentado oposición de ningun interesado, el Tribunal declarará constituido el hogar en los términos solicitados, separado el patrimonio del constituyente y libre de embargo, gravamen ó remate, por toda causa ú obligación posterior á la declaratoria mencionada, aunque conste de documento público ó de sentencia ejecutoriada, y ordenará que la solicitud y la declaratoria sean protocolizadas en la Oficina de Registro respectivo y anotadas en el registro de comercio de la jurisdicción, dentro de ocho dias, so pena de nulidad.

Los actos referidos se publicarán también por la prensa, del modo antes expresado, por tres meses á lo menos.

ART. 552. Si antes de la declaración judicial hubiese oposición por persona que tenga causa legítima para ello, el Tribunal la resolverá por los trámites del juicio ordinario,

ART. 553. El hogar constituido conforme á esta ley, no podrá ser enagenado ni gravado sino con previo acuerdo de los jefes de la familia para la cual se estableció y con autorización judicial que no dará el Tribunal sino en el caso comprobado de necesidad extrema. Si los padres hubieren muerto, representarán el hogar los dos ascendientes mas próximos y á falta de estos las dos hijas solteras mayores de edad que existan, no pudiendo efectuarse la enagenación ó gravamen sin el consentimiento de aquellos ó de estas.

ART. 554. Cuando hubiere fallecido el último miembro de la familia para quien fue constituido el hogar, volverá el predio al patrimonio de los herederos del que lo constituyó, para la partición que corresponda, ó al mismo constituyente, si existiera aún, á menos que el dominio haya sido traspasado á la persona ó personas en cuyo favor se constituyó el hogar.

Comentando esta ley dice el "*Venezuelan Herald*" lo que sigue :

"Los Estados Unidos, el Canadá y la República Argentina son los únicos países de America que han adoptado esta ley, y por lo tanto Venezuela ha demostrado mucho juicio y sabiduría en seguir su ejemplo. Venezuela está entrando cada día más y más en el camino de la justicia y del progreso.

"Este ha sido un gran paso en la delicada cuestión de la immigración, pues que la promulgación de esta ley ha orillado muchas dificultades con que no se contaba, y obviado uno de los obstáculos mas poderosos, puesto que aquellas personas á quienes la fortuna no ha sonreido y vienen aquí á empezar una vida nueva, encontrarán amplia protección contra desapiadados acreedores."

VENEZUELA.

A LEI DO FOGAR.

O jornal de Caracas titulado *The Venezuelan Herald*, em seu numero de 10 de Outubro de 1896, publica um artigo sobre a Lei do Fogar que começa a ter execução o dia 28 do mesmo mez, no qual se copian os seguintes artigos da mencionada disposição:

ART. 545. Toda a pessoa maior d'idade, capaz de se obrigar, póde constituir para si, para sua familia ou para qualquer outra pessoa, um fogar proprio, excluido absolutamente de seu patrimonio e da responsabilidade estabelecida pelo artigo 1835.

ART. 546. Tem o direito de habitar o fogar constituido a pessoa que o estabelecer para si, os chefes da familia para a qual se constituir, os descendentes em linha recta varões em quanto forem menores e não forem emancipados, as femeas tambem descendentes ainda que sejão maiores, se permanecerem solteiras, e os outros filhos que tiver qualquer defeito intellectual, e tambem os parentes ou domesticos aos quaes se fizer extensivo pela escriptura de sua instituçao.

ART. 547. Não se póde constituir o fogar senão em favor de pessoas que existerem na epoca de sua instituçao, ou dos decendentes immediatos que hajão de nascer de uma pessoa desterminada, sem prejuizo dos direitos que corresponderem aos herdeiros legitimos e aos credores actuaes do constituidor.

ART. 548. O valor da casa que se destinar para fogar não póde exceder de quarenta mil bolivares se estiver situada na capital da Republica, de trinta mil bolivares nas capitaes dos Estados ou nos portos de mar, de vinte mil bolivares nas cabeças de Districto, e de dez mil bolivares na jurisdicção de uma freguezia; e neste ultimo caso póde ter annexa uma superficie não edificada cujo cabimento não exceder de um hectare de terreno.

Art. 549. Toda a pessoa que pretender constituir o dito fogar deverá dirigir-se por escripto ao Juiz de primeira instancia do territorio em que estiver situada a casa destinada para aquelle objecto, fazendo a declaração correspondente, com a designação clara e precisa das pessoas em cujo

favor o instituir; tambem expressará a situação, a cabida e os limites do predio.

Com a solicitacão acima dita acompanhará seu titulo de propriedade e uma certificação expedida pelo Registrador respectivo, com o fim de provar que não tem existido gravame algum sobre a supracitada casa nos trinta annos anteriores.

Art. 550. O Juiz de primeira instancia mandará avaliar a casa por tres peritos escolhidos um por o solicitante, outro por o dito magistrado e o terceiro por os mesmos dous peritos, salvo se o interessado consentir que o justo preço seja fixado por um só perito nomeado pelo Juiz.

O mesmo Juiz de primeira instancia ordenará que se publique a solicitação, por via de annuncio, num jornal da localidade durante tres mezes, uma vez ao menos cada semana, e se não houver nenhum jornal na dita localidade, naquelle que se publicar em alguma das povoações vizinhas.

Art. 551. Decorridos os tres mezes da publicação referida, e preenchidas as outras formalidades exigidas nos artigos antecedentes sem se ter feito opposição de parte de nenhum interessado, o Tribunal declarará constituido o fogar nos terminos solicitados, separado o patrimonio do constituidor e livre de embargo, gravame ou arrematação por qualquer causa ou obrigação posterior á mencionada declaratoria, ainda que conste de documento publico ou de sentença feita executoria, e ordenará que a solicitação e a declaratoria sejão registradas na Officina de Registro respectiva e annotadas no registro de commercio da jurisdicção dentro em oito dias, sob pena de nullidade.

Os referidos actos publicar-se-hão tambem pela imprensa do modo acima mencionado, por tres mezes ao menos.

Art. 552. Se antes da declaracão judicial houver opposição por parte de pessoa que tenha motivo legitimo para fazêl-a, resolvêl-a-ha o Tribunal pelos tramites do juizo ordinario.

Art. 553. O fogar constituido em conformidade d'esta lei não poderá ser alienado nem gravado senão em virtude de previo accordo dos chefes da familia para a qual se tiver establecido e com a autorisação judicial, a qual não dará o Tribunal senão no caso comprovado de necessidade estrema. Se os pais forem mortos, representarão o fogar os dous ascendentes mais chegados, e a falta d'estes as duas filhas majores d'idade que existerem, não podendo effeituar-se a alienação nem o gravame sem o consentimento d'aquelles ou d'estas.

Art. 554. Quando tiver fallecido o ultimo membro da familia para a qual tiver sido constituido o fogar, será restituido o preço ao patrimonio dos herdeiros d'aquelle que o tiver constituido, ou do mesmo constituidor, se viver ainda, salvo se o dominio tiver sido transferido á pessoa ou ás pessoas em cujo favor se tiver constituido o fogar.

Commentando esta lei, diz o Venezuelan *Herald* o seguinte :

Os Estados Unidos, o Canadá e a Republica Argentina são os unicos paizes da America que têm adoptado esta lei, e Venezuela tem demostrado muita juizo e muita sabedoria em seguir o seu exemplo. Venezuela está entrando cada vez mais no caminho da justiça e do progresso.

Este tem sido um grande passo na delicada questão da immigração, porque a promulgação d'esta lei tem aplanado muitas difficuldades com as quaes se não contava, e obviado um dos obstaculos mais pocderosos, já que aquellas pessoas para as quaes não tem sorrido a fortuna, e que virem aqui começar uma vida nova, encontrarão ampla protecção contra credores desapiedados.

VÉNÉZUÉLA.

LOI RELATIVE Á LA CONCESSION GRATUITE DE TERRES DU GOUVERNEMENT. (HOMESTEAD LAW).

Le "Herald Vénézuélien" de Caracas, dans son numéro du 10 Octobre dernier, a publié l'extrait suivant du Code de ce pays, contenant les clauses de la nouvelle loi sur la concession gratuite de terres, qui a été mise en vigueur le 28 du même mois.

ARTICLE 545. Toute personne ayant l'âge légal et pouvant agir en son nom, jouira de la faculté de fonder un établissement pour sa famille, ou pour toute autre personne, indépendamment de son patrimoine et des responsabilités fixées par l'Article 1835.

ART. 546. Les personnes qui auront droit de résider dans l'établissement ci-dessus, seront: Celui qui l'a fondé pour lui-même, les chefs de famille pour laquelle il a été fondé, les héritiers mâles en ligne directe pendant leur minorité, les femmes non-mariées ayant l'âge légal, et les enfants incapables de se suffire à eux-mêmes par incapacité mentale; les parents ou les domestiques mentionnés dans la pétition pour fonder le-dit établissement.

ART. 547. Cet établissement ne pourra être destiné qu'à des personnes vivantes à l'époque de sa fondation, ou aux descendants directs à naître d'une personne désignée, sans porter aucune atteinte aux droits des héritiers légitimes des créanciers actuels du fondateur.

ART. 548. La valeur de la maison destinée à être la résidence, ne sera pas au-dessus de quarante mille bolivares, si elle est située dans la capitale de la République; de trente mille bolivares, si elle est dans la capitale d'un Etat, ou dans un port de mer; de vingt mille bolivares, si elle est dans la capitale d'une province, et de dix mille bolivares, si elle se trouve dans la juridiction d'une paroisse; dans ce dernier cas, elle pourra avoir comme annexe, un terrain vague adjacent, dont l'étendue ne dépassera pas un hectare.

ART. 549. La personne qui désirerait fonder l'établissement ci-dessus mentionné, devra s'adresser par écrit au Juge de première instance du territoire où il se propose de construire sa maison, et désignera clairement, dans la déclaration nécessaire à cet effet, les personnes en faveur

desquelles l'établissement est fondé, ainsi que la localité, l'étendue et les limites du terrain.

A la pétition ci-dessus, il ajoutera le titre de propriété et le certificat du Greffier affirmant qu'il n'y a pas eu d'hypothèques sur la maison depuis les trente dernières années.

ART. 550. Le Juge fera évaluer la maison par trois experts, dont un sera nommé par le pétitionnaire, le second par le Juge, et le troisième par les deux autres, sauf dans le cas où la personne intéressée laisserait au Juge la faculté de nommer la personne pour faire l'évaluation. Le dit Juge fera publier la pétition dans un journal de la localité pendant trois mois, une fois par semaine, au moins ; mais s'il n'y avait pas de journaux, la publication sera faite dans l'endroit le plus proche.

ART. 551. Après l'expiration des trois mois de cette publication, et lorsque toutes les formalités prescrites par les articles précédents auront été remplies, sans qu'aucune opposition ait été soulevée par un réclamant quelconque, le Tribunal déclarera l'établissement constitué conformément aux termes de la pétition, et indépendamment du patrimoine de son fondateur, et libéré de saisie-arrêt, hypothèque ou vente publique, pour toute cause ou obligation postérieure à ladite pétition, bien que faite en vertu d'un acte officiel ou d'une sentence exécutoire ; et ordonnera l'enregistrement de la pétition et la déclaration au Greffe respectif, et leur annotation dans le Registre du Commerce de la juridiction, dans le délai de huit jours sous peine d'être frappées de nullité.

Les actes sus-mentionnés seront publiés de la manière prescrite, pendant trois mois, au moins.

ART. 552. Dans le cas où il y aurait opposition légitime de la part d'un réclamant, avant la décision judiciaire, le Tribunal réglera la question par la procédure ordinaire.

ART. 553. L'établissement fondé conformément aux prescriptions de cette loi, ne pourra être ni transféré ni hypothéqué sans le consentement préalable des chefs de famille pour laquelle il a été créé, ni sans autorisation du Tribunal, à moins, toutefois, que cette transaction ne soit considérée comme mesure d'extrême nécessité.

Si les parents étaient décédés, l'établissement devra être représenté par les deux héritiers les plus proches, ou à leur défaut, par les deux filles ainées non-mariées ; attendu que le transfert ou l'hypothèque ne peut être exécutée sans le consentement des premiers ou de ces dernières.

ART. 554. Lorsque le dernier membre de la famille pour laquelle l'etablissement a été fondé, sera décédé, la propriété fera partie du patrimoine des héritiers de celui qui l'aura fondé, pour être partagé entre eux ou reviendra au fondateur lui-même s'il est encore vivant, à moins que la possession ait été remise à la personne ou aux personnes pour lesquelles l'établissement a été créé.

Le *Herald* Vénézuélien en commentant cette loi, dit :

Les Etats-Unis, le Canada et République Argentine, sont les seuls pays américains qui ont adopté cette loi. Le Vénézuéla montre donc de la sagesse en suivant leur exemple. Nous le répétons, le Vénézuéla avance chaque jour de plus en plus dans la voie de la justice et du progrès.

Un grand pas a été fait dans la délicate question de l'immigration, car la promulgation de cette loi a applani de nombreuses difficultés que l'on ne soupçonnait pas jusqu'à présent, et a surmonté un des plus dangereux obstacles ; par conséquent, ceux auxquels la fortune n'a jamais souri, et qui viendront ici commencer une nouvelle vie, trouveront la protection la plus efficace contre des créanciers sans cœur et sans pitié.

VENEZUELA.

CONTRACT FOR ELECTRIC LIGHTING.

The *Venezuelan Herald* of recent date contains a statement, in detail, of a contract recently made by the municipality of Caracas with Mr. James F. Carillo, representing the Electric Light Company of Maricaibo, for lighting the city of Caracas. From this the following leading facts are taken :

The contract requires the installation of 400 arc lights in the streets, squares and public places of the city, and 500 incandescent lamps for the municipal buildings. In addition to the installation referred to above, the National Government has subscribed 1,000 incandescent lights for the public edifices, and 100 arc lights to be placed in the Paseo de la Independencia, which is one of the most beautiful drives in the world. To the electric lighting company has also been conceded the right to establish a plant for generating heat by means of gas or electricity to be applied to domestic or industrial uses. This latter undertaking will be of great benefit to the inhabitants of the city who now use either mineral oil or vegetable charcoal, which costs respectively $20 and $25 per ton.

All materials and machinery to be used in the construction and installation of these works will be admitted free of customs dues. The concession is to run for fifty years from the date of the signing of the contract.

The motive power to be used will be water, taken from the falls oi the Macuto river which are estimated as being capable of producing 6,000 horse power. By a process of damming, the water will be concentrated at a height of 2,600 feet above the motors, being the highest utilized waterfall in the world, exceeding the famous Comstock mines of Nevada, which have a vertical fall of 2,100 feet.

From the central works of the company a railway will be built connecting them with the Macuto river, and La Guayra railroad, so that machinery and material may be transferred from the steamer to the cars and transported to the point at which they may be used.

CONTRATO PARA EL ALUMBRADO ELÉCTRICO.

El periódico que ve la luz, en inglés, en la capital de Venezuela con el nombre de *The Venezuelan Herald*, publicó recientemente un artículo en que se da cuenta en detalle de un contrato celebrado entre el Ayuntamiento de Caracas por una parte y por la otra el Sr. James F. Carrillo, representante de la Compañia denominada "The Electric Light Company of Maracaibo," para alumbrar por electricidad la capital de la República. Los rasgos mas salientes de ese contrato son los que á continuación se expresan :

El contrato requiere que se establezcan 400 luces de arco en las diferentes calles, plazas y lugares públicos de la ciudad, y 500 de las llamadas incandescentes en los edificios que son de la pertenencia ó se encuentran bajo el poder y jurisdicción de la municipalidad. Han de instalarse además 1,000 luces incandescentes en los edificios públicos, que pertenecen al Gobierno general de la Nación, y 100 de arco en el Paseo de la Independencia, que es uno de los mas bellos del mundo.

La Compañía tiene el derecho de establecer una planta para producir calor, bien por medio del gas ordinario, bien por la electricidad, aplicable á los usos domésticos y también á los industriales. El beneficio que de esto ha de resultar á los habitantes de Caracas será muy grande, puesto que ahora tienen que usar carbón mineral ó de madera, que respectivamente cuestan á razón de $20 y $25 por tonelada.

Todos los materiales, así como también la maquinaria, que hayan de importarse para llevar á efecto este contrato, pasarán por las Aduanas sin pagar derechos.

El término de la concesión es cincuenta años, á contar desde la fecha en que se firmó el contrato.

El agua de las cataratas del rio Macuto será la fuerza motriz que habrá de usarse. Se estima que con ella puede desenvolverse una fuerza de seis mil caballos. Por medio de represas, convenientemente construidas, se puede levantarlas hasta una altura de 2,600 piés sobre la superficie en que estén los motores, y se tendrá entonces la caida de agua de que en el mundo se haya sacado mayor provecho, rivalizando con ventaja hasta con las famosas Minas de Comstock en Nevada, donde se utiliza una caida vertical de 2,100 piés.

Las fábricas centrales de esta Compañía se unirán con el Rio Macuto y con el puerto de La Guayra por medio de un ferrocarril construido al efecto por la misma empresa, y así no habrá dificultad para el transporte de la maquinaria y materiales desde el buque en que lleguen á la República hasta el lugar en que hayan de utilizarse.

CONTRAT POUR L'ÉCLAIRAGE ÉLECTRIQUE.

The Venezuelan Herald, dans un de ses récents numéros, donne quelques détails sur un Contrat passé dernièrement, par la Municipalité de Caracas, avec M. James F. Carillo représentant de la Compagnie de la Lumière Electrique de Maracaibo, pour éclairer la ville de Caracas à l'électricité, et dont voici les conditions principales:

Le Contrat stipule l'installation de 400 arcs électriques pour les rues, places et endroits publics de la ville, et 500 lampes incandescentes dans les édifices de la Municipalité. Outre cette installation, le Gouvernement a souscrit pour 1,000 lumières incandescentes destinées aux édifices publics, et 100 arcs électriques pour être rangés le long du "Paseo" de l'Indépendance, une des plus belles promenades du monde.

La dite Compagnie a aussi obtenu le privilège d'établir une usine pour produire la chaleur par le gas ou l'électricité, applicable à l'industrie ou aux usages domestiques. Cette dernière entreprise sera très utile aux habitants de la ville qui, aujourd'hui, emploient le charbon de terre ou de bois, dont les prix respectifs sont $20 et $25 par tonne.

Tous les matériaux et les machines nécessaires à la construction et à l'installation de ces travaux, seront admis en franchise de droits. La Concession est pour cinquante ans à dater du jour de la signature du Contrat.

La force motrice sera fournie par les chûtes de la rivière Macuto, que l'on croit capables de produire une force de 6,000 chevaux. Par un système d'écluses, l'eau sera accumulée à une hauteur de 2,600 pieds au-dessus des moteurs, utilisant ainsi la chûte d'eau la plus élevée du monde qui rivalisera avec celle des mines célèbres de Comstock, qui tombe perpendiculairement d'une distance de 2,100 pieds.

Un chemin de fer sera construit pour relier les usines centrales de la Compagnie à la rivière Macuto et à la ligne de La Guayara, afin que le matériel et les machines puissent être débarqués du steamer jusqu'aux wagons, et transportés ensuite à l'endroit où ils seront utilisés.

FORMATION OF A CHAMBER OF COMMRCE AT CARUPANO.

[From *Moniteur Officiel du Commerce*, October 22nd, 1896.]

An international Chamber of Commerce has recently been formed at Carupano, Venezuela. It will include merchants residing in that city and in the districts of Arismendi and Benitez, who, either in general meetings or permanent committees, shall treat questions relating to the development of commerce and indusiry. The majority of the members of that association, which has begun the publication of a bulletin to appear periodically, are of French nationality.

ESTABLECIMIENTO DE UNA CÁMARA DE COMERCIO EN CARÚPANO.

[Del *Moniteur Officiel du Commerce*, Octubre 22 de 1896.]

Se ha establecido recientemente en Carúpano, Venezuela, una Cámara internacional de Comercio, que se compondrá de comerciantes de todas nacionalidades residentes en la misma ciudad y en los distritos de Arismendi y Benitez. Se ocupará este cuerpo, tanto en sus juntas generales, como por medio de las Comisiones permanentes que debe establecer, de todo lo que puede favorecer el desarrollo del comercio y la industria en aquella parte del país.

La mayoría de los individuos que hasta ahora forman la Cámara son de nacionalidad francesa.

La asociación ha comenzado ya á publicar un Boletín que aparecerá periódicamente.

CRÉATION D'UNE CHAMBRE DE COMMERCE À CARUPANO.

[*Moniteur Officiat du Commerce*, 22 Octobre, 1896.]

Une Chambre de Commerce internationale vient de se constituer à Carupano Vénézuéla. Elle comprendra les commerçants domicilés dans cette ville et dans les districts d'Ariamendi et de Benitez qui s'occuperont, en Assemblée générale et dans un Comité permanent, des questions relatives au développement du commerce et de l'industrie.

La majorité des membres de cette Compagnie qui a commencé la publication d'un bulletin périodique, est de nationalité française.

MODIFICATIONS OF TARIFF.

The following changes in the Tariff of Venezuela have been made :

Artificial plants composed of caoutchouc, paper and tissue, representing palms: lantanas, begonias, and large leaves intended for ornamentation are placed in Class VI of the tariff as "Fancy Articles."—*Gaceta Oficial*, January 31, 1896.

Cottolene is placed in Class III of the tariff under the heading "Cottol lene Oleomargarine."—*Gaceta Oficial*, July 19, 1896.

"Escayola" imported in powder or paste being similar to gypsum is placed in Class II of the tariff.—*Gaceta Oficial*, August 3, 1896.

CAMBIOS EN EL ARANCEL DE ADUANAS.

Por disposicion publicada en la *Gaceta Oficial* de Caracas, número de 31 de Enero de 1896, las llamadas "Plantas artificales," hechas de goma elástica, papel y tisú, y representando palmas, antannas, begonias y hojas grandes destinadas á sèrvir de adorno, han sido colocadas en la clase VI del Arancel bajo la denominación de "Artículos de fantasía."

Por otra disposición, publicada en la misma *Gaceta*, el 19 de Julio de 1896, la sustancia llamada Cottolena es puesta en la Classe III del Arancel bajo la denominación de "Cattolena oleo-margarina."

Por otra disposición publicada en la misma *Gaceta* el 3 de Agosto de 1896 el artículo llamdo "Escayola," semejante al yeso, introducido en polvo ó en pasta, ha sido colocado en la clase II del Arancel.

MODIFICATIONS DU TARIF.

Les changements suivants ont été faits dans le Tarif du Vénézuéla :

Les plantes artificielles servant d'ornements, telles que palmiers, lataniers, begonias et les larges feuilles fabriquées avec du caoutchouc, du papier et des étoffes, sont placées dans la Classe VI du Tarif, comme "Articles de Fantaisie."—*Gaceta Oficial*, 31 Janvier, 1896.

La Cotolene est placée dans la Classe III du Tarif sous la rubrique de "Cotolene Oléomargarine."—*Gaceta Oficial*, 19 Juillet, 1896.

L' "Escayola" importée en poudre ou en pâte, semblable au gypse, est placée dans la Classe II du Tarif.—*Gaceta Oficial*, 3 Août, 1896.

UNITED STATES.

REVIEW OF THE COMMERCE OF THE UNITED STATES WITH MEXICO AND THE CENTRAL AND SOUTH AMERICAN REPUPLICS FOR SEPTEMBER 1896 COMPARED WITH SEPTEMBER, 1895.

The monthly summary of the foreign commerce of the United States for September, 1896, with a comparative statement for September, 1895, has been issued by the Bureau of Statistics of the Treasury Department.

The report shows the total value of the imports of merchandise for September, 1896, to have been $50,861,277, of which 47.09 per cent. were free, and for September of the previous year $65,305,320, a decrease of $14,444,043.

The total value of the domestic exports for September, 1896, was $83,739,368, against $57,063.808 for the same month in 1895, an increase of $26,675,560.

Mexico exported to the United States in September of the current year, logwood to the value of $1,884, against $951 in September of the previous year. From Central and South America there were no importations of this commodity during either of the months under consideration.

Of bituminous coal the importation from Mexico shows an increase amounting to $4,703, the figures being: September, 1896, $15,491; September, 1895, $10,788.

The receipts of cocoa, or cacao, from Central America were nothing for either period; from Brazil they were, in September, 1896, $26,469, September, 1895, nil. Other South American countries show for September, 1896, $92,800, against $44,138 in September, 1895.

The importation of coffee from Central America is marked by a decrease of $100,000; the figures are, September, 1896, $22,322; September, 1895, $122,717. From Brazil the receipts were in September, 1896, $5,419,635, against $4,802,114; other South American States show in the aggregate $799,458 for September, 1896, against $923,276 for the same period in 1895. Mexico's importations were, September, 1896, $89,399; September, 1895, $164,988, a loss of $75,590.

The importation of sisal grass (henequen) from Mexico shows a loss of $434,872 for the month of September, 1896; the figures are, $436,491 in September, 1895, against $1,619 for the same month of the current year.

The fruit business of the United States with all of the countries concerned shows an improvement. In bananas the receipts from Central America amounted in 1896 to $125,276, compared with $109,000 in the previous September. South America exported the same fruit to the value of $42,840 in September, 1896, against $27,000 in the corresponding period of the previous year. Mexico shipped to the United States oranges to the amount of $13,542, against $3,665 in September, 1895.

The report shows the business in hides and skins to have been as below:

	September, 1895.	September, 1896.
From Central America.....	$ 31,625	$ 18,868
From Mexico.....	127,835	90,595
From South America.....	1,365,000	617,220

In crude india rubber the receipts from Brazil show a falling off of almost fifty per cent., as follows: September, 1896, 852,644 pounds, valued at $342,029, September, 1895, 1,493,126 pounds of the value of $675,085. From Central America and Mexico the receipts were inconsiderable, showing no change for the period under review.

Under the head of sugar, molasses, and confectionery, it is found that the receipts from Mexico and Central America were: Mexico, September, 1896, $578, September, 1895, $63; Central

America nothing. From Brazil the imports which were nil in September, 1895, amounted in 1896 to $43,180. From the other South American republics there was an increase amounting to $257,000, as follows: September, 1896, $378,505; September, 1895, $121,282.

In leaf tobacco from Mexico there is shown a marked gain as follows: September, 1896, $33,290; September, 1895, $530.

The movement in mahogany from Central America for the month of September, current year, shows a large diminution. In September, 1896, it amounted to $194, against a total valuation of $21,920 for the same period in 1895. Mexico and the South American countries, on the other hand, record a substantial improvement in this wood as follows:

	September, 1895.	September, 1896.
Mexico	$23,788	$42,518
South America	2,043	12,879

In wools from all the South American countries the following figures are found:

	September, 1895.		September, 1896.	
	Pounds.	Value.	Pounds.	Value.
Class 1 (clothing)	1,706,426	$180,696	552,096	$56,513
Class 2 (combing)				
Class 3 (carpet)	281,246	28,709	778,692	65,208

The increase in the domestic exports of the United States, amounting to $26,675,560, to which reference is made in the foregoing part of this review, is found in the movement of the principal articles enumerated in the report. Under the general head of breadstuffs the figures are found to be, September, 1896, $17,847,972, against $11,357,802 for the same period of 1895. Cotton, unmanufactured, records a gain of practically $12,000,000 as shown by the following totals: September, 1896, $16,849,258; September, 1895, $4,925,015. For provisions, comprising meat and dairy products, the figures set down are: September, 1896, $11,359,455; September, 1895, $9,173,792, an increase of $2,185,663.

The exportation of agricultural implements to the several countries of Latin America was for the two months under review practically the same, as follows:

	September, 1895.	September, 1896.
Mexico	$18,577	$16,357
Central America	3,555	4,292
Argentina	103,482	73,793
Brazil	3,152	2,754
Other South American	46,848	51,179

Under the head of animals, the shipment of hogs to Mexico shows a large increase, as expressed by the following figures: September, 1896, $17,562; September, 1895, $15. Of other live animals there is no notable change, the exports being inconsiderable.

In the category of breadstuffs the exportation of corn to Mexico in September, 1896, as for the past several months, was heavy, amounting to $389,326, against $46,850 for the preceding September. Of the other cereals the movement was insignificant. The business in wheat flour with the countries embraced in the report shows no appreciable change in the two months under consideration. The exports were:

	September, 1895.	September, 1896.
To Mexico	$7,083	$9,765
" Central America	108,138	86,768
" Santo Domingo	5,547	9,067
" Brazil	342,058	305,400
" Colombia	57,328	42,623
" Other South American	155,608	102,499

The exportation of carriages, cars, etc., is expressed by the following figures:

	September, 1895.	September, 1896.
To Mexico	$14,772	$18,066
" Central America	29,723	15,698
" Santo Domingo	183	1,768
" Argentina	2,617	8,928
" Brazil	27,719	2,510
" Colombia	1,697	2,529
" Other South American	5,719	3,278

Mexico received from the United States 8,383 tons of coal, valued at $26,853, against 10,000 tons in September, 1895, valued at $29,611. The exportation of this article to the other countries was practically nothing.

The exportation of cotton in bales to Mexico in September of the present year was $173,805, compared with $45,000 for the same month of the previous year. In manufactures of cotton there was a decline in the business with all of the Spanish American republics, that with Brazil leading. The figures are: For September, 1896, $45,399; September, 1895, $109,000.

With the exception of Santo Domingo, in which there is a slight gain recorded, the report shows a material falling off in the exportation of oils, mineral, refined, or manufactured. To the above exception may be added Argentina which shows a gain of $28,000 for the month. In the decline Brazil leads with $27,000. Other South and Central American countries and Mexico aggregate a loss amounting to $20,000.

In the list of provisions, comprising meat and dairy products, the report shows a uniform, though slight, diminution in the exports to all of the American Republics.

Mexico took from the United States in September, 1896, refined sugars of the value of $8,200, as compared with $840 in September, 1895. The remaining countries record a falling off in their importations of the commodity.

There was exported to Mexico in September of the current year leaf tobacco to the amount of $10,265, about the same as in September previous. Central America took of this article $3,642, against $580 in the previous corresponding month. South America imported in September, 1896, $8,048, compared with $15,365 in 1895.

Argentina imported cigars and cigarettes to the value of $10,455 in the current year, against nothing for the previous corresponding month. Mexico imported only $218, against $2,522 in September previous. The remaining South American

and Central American States show a gain for the present year of $2,000, the total being $11,800.

In her importation of timber and unmanufactured wood from the United States, Mexico shows a gain of $40,000 for September of the present year. The figures are: September, 1896, $45,744; September, 1895, $5,700. The exportations to Central America were in September, 1896, $9,734; September, 1895, $18,441. In other kinds of wood the report shows the following:

Boards, Deals, Planks, Joists and Scantlings.

	September, 1895.	September, 1896.
Mexico	$19,854	$49,268
Central America	8,941	7,806
Santo Domingo	10,581	2,518
Argentina	40,941	95,366
Brazil	67,599	79,082
Colombia	1,995	2,373
Other South American	72,577	68,599

Shingles, Shooks, Staves, etc.

	September, 1895.	September, 1896.
Mexico	$24,413	$45,920
Central America	6,354	11,577
Santo Domingo	912	70
Argentina	31,040	25,000
Brazil	1,216	1,530
Colombia	1,066	489
Other South American	26,073	20,094

Manufactures of Wood.

	September, 1895.	September, 1896.
Mexico	$31,379	$30,056
Central America	24,258	19,596
Santo Domingo	977	1,220
Argentina	3,602	4,123
Brazil	12,905	7,822
Colombia	3,138	1,785
Other South American	15,788	8,710

In the report of the Chief of the Bureau of Statistics it is shown that the total exportation of the principal articles of

domestic exports for the month of October, 1896, amounted to $77,563,697, compared with $59,143,604 for the corresponding month in 1895. The following statement shows, in detail, the divison of the exports mentioned in gross above.

	October, 1895.	October, 1896.
Breadstuffs (total)	$12,297,011	$19,864,896
Cotton (total)	27,808,447	37,245,408
Mineral oils (total)	5,890,514	6,094,163
Provisions	13,147,632	14,359,230

The total exports for the ten months closing October 30th, are shown to be as follows: 1895, $300,926,867; 1896, $377,060,544.

COMERCIO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA CON MÉXICO Y LAS DEMÁS REPÚBLICAS DE LAS AMÉRICAS CENTRAL Y DEL SUD, EN EL MES DE SETIEMBRE DE 1896 COMPARADO CON EL DEL MISMO MES DEL AÑO ANTECEDENTE.

La Oficina de Estadística del Departamento del Tesoro de los Estados Unidos de América acaba de publicar el Resumen Mensual del comercio exterior de los Estados Unidos en el mes de Setiembre de 1896 comparado con el del mismo mes de 1895.

En él se muestra que el valor total de las importaciones en Setiembre de 1896 ascendió á $50,861,277 y que un 47.09 por ciento de esta suma corresponde á mercaderías que entraron libres de derecho. En Setiembre del año anterior las importaciones fueron por valor de $65,305,320, de donde resulta una disminución de $14,444,043.

La exportación de productos nacionales en el mes de Setiembre de 1896 representó un valor de $83,739,368 contra $57,063,808 para el mismo mes de 1895, de donde resulta un aumento de $26,675,560.

México envió á los Estados Unidos en Setiembre del corriente año una cantidad de palos de tinte que representó un valor de $1,884, mientras que en Setiembre del año anterior lo recibido aquí de dicho artículo, procedente de México, representó solamente un valor de $951. Ni en Setiembre de 1896, ni en Setiembre de 1895 se importó en los Estados Unidos ningún palo de tinte procedente de Centro América ó de la América del Sud.

La importación de carbón bituminoso procedente de México muestra un aumento de $4,703. Las cifras exactas son como sigue: en Setiembre de 1896, $15,491, y en Setiembre de 1895, $10,788.

En ninguno de los dos meses citados se importó ningún cacao procedente de la América Central; pero en Setiembre de 1896 se recibió del Brasil el referido artículo por cantidad de $26,469. En Setiembre de 1895 ningún cacao de este último país se recibió en los Estados Unidos de América. La importación de cacao procedente de las demás Repúblicas Sud-americanas en el mes de Setiembre de 1896 representó un valor de $92,800 contra $44,138 en Setiembre de 1895.

Se ha notado una gran disminución en la cantidad de café de Centro América enviado á los Estados Unidos, En Setiembre de 1896 se recibió en estos el artículo mencionado en cantidad de $22,322, mientras que en Setiembre de 1895 la importación había sido por valor de $122,717, lo cual muestra una baja de mas de $100,000. El café del Brasil recibido en los Estados Unidos en Setiembre de 1896 representó un valor de $5,419,635, contra $4,802,114 del mes de Setiembre del año anterior. Las demás Repúblicas de Sud América enviaron este artículo en Setiembre de 1896 por cantidad de $799,458, contra $923,276 del mismo mes de 1895. El café de México importado en los Estados Unidos en Setiembre de 1896 representó un valor de $89,399, mientras que en Setiembre de 1895 el valor de la cantidad de este artículo importado en los Estados Unidos llegó á $164,988, lo que muestra una baja de $75,590.

En la importación del henequén de México se observa una baja de $434,872 en el mes de Setiembre de 1896, puesto que las cifras de Setiembre de 1885 representaron un valor de $436,491, mientras que en Setiembre del corriente año solo representan $1,619.

En el comercio de frutas de los Estados Unidos con los demás países de América se observa un notable progreso. Las

bananas importadas de Centro América en 1896 representaron un valor de $125,276, contra $109,000 del mes de Setiembre anterior. El valor de la misma fruta recibida de la América del Sud subió en Setiembre de 1896 á $42,840, contra $27,000 en el mismo mes de 1895.

México embarcó naranjas con destino á los Estados Unidos en el mes de Setiembre de 1896 por valor de $13,542, contra $3,665 en Setiembre del año anterior.

El comercio de cueros y pieles está representado como sigue:

Países.	Setiembre de 1895.	Setiembre de 1896.
Centro América	$31,625	$18,868
México	127,835	90,595
América del Sud	1,365,000	617,220

En el comercio de goma elástica en bruto entre el Brasil y los Estados Unidos de América se nota una baja de casi 50 por ciento, pues que en Setiembre de 1896 este comercio representó 852,644 libras, avaluadas en $342,029, mientras que en Setiembre de 1895 había representado 1,493,126 libras, avaluadas en $675,085.

Lo recibido de este artículo procedente de Centro América y México carece de importancia en los dos meses que se comparan, no habiendo habido tampoco diferencia notable entre uno y otro.

Bajo la designación general de azúcar, mieles, y dulces, se encuentra en las estadísticas que se están analizando, que México aparece representado como sigue: en Setiembre de 1896 $578, y en Setiembre de 1895 $63. De Centro América nada se recibió. Del Brasil tampoco se recibió nada en Setiembre de 1895; pero en Setiembre de 1896 la importación representó un valor de $43,180. Con respecto á las demás Repúblicas de Sud América se nota un aumento en este comercio por valor de $257,000, en el orden que sigue: Setiembre de 1896, $378,505; Setiembre de 1895, $121,282.

El tabaco en rama importado de México representó en Setiembre de 1896 un valor de $33,290, mientras que en Setiembre de

1895, la importación ascendió únicamente á $530, de donde se desprende que ha habido un aumento notable.

En el comercio de caobas de Centro América se ha notado en Setiembre del corriente año una grande disminución. En Setiembre de 1896 fue tan solo por valor de $194, mientras que en el mismo mes de 1895 había sido por valor de $21,920.

El valor de las caobas de México y de la América del Sud importadas en los dos meses que se comparan es como sigue:

Países.	Setiembre de 1895.	Setiembre de 1896.
México.....	$23,788	$42,518
América del Sud	2,043	12,879

Las cifras para el comercio de lanas con los países de Sud América en los dos meses de que se trata son como sigue:

	Setiembre de 1895		Setiembre de 1896	
Clase.	Libras	Valor	Libras	Valor
Clase 1 (lana para paños)....	1,706,426	$180,696	552,096	$56,513
Clase 2 (lana larga de cardar).....	nada	nada	nada	nada
Clase 3 (lana para alfombras)	281,246	28,709	778,692	65,208

El aumento en la exportación de productos nacionales de los Estados Unidos de América, á que se ha hecho referencia al principio de este artículo, y que representa un valor de $26,675,560, se encuentra repartido entre los principales artículos de comercio que se mencionan en el Informe.

Bajo el epígrafe general de cereales ó materiales para hacer pan, las cifras de Setiembre de 1896 llegan á $17,837,972, contra $11,357,802 para Setiembre de 1895. El algodón en rama muestra un aumento prácticamente de $12,000,000, según resulta de las siguientes cifras: Setiembre de 1896, $16,849,258; Setiembre de 1895, $4,925,015. En el ramo de víveres, incluyendo las carnes y los productos de lechería, las cifras son como sigue: Setiembre de 1896, $11,359,455; Setiembre de 1895, $9,173,792, de donde resulta un aumento de $2,185,663.

La exportación de instrumentos de agricultura para los diversos países de la América latina, durante los dos meses que se

comparan, viene á ser casi idéntica. Los guarismos exactos son como sigue:

Países.	Setiembre de 1895.	Setiembre de 1896.
México	$18,577	$16,357
Centro América	3,545	4,292
República Argentina	103,482	73,793
Brasil	3,152	2,754
Los demás países	46,848	51,179

En lo relativo á animales vivos se encuentra lo siguiente: La exportación de puercos para México ha aumentado considerablemente: en Setiembre de 1895 solo alcanzó á $15.00, pero en Setiembre de 1896 ha llegado á $17,562. No ha habido cambio alguno notable en la exportación de los demás animales que por regla general ha sido insignificante.

En el ramo de cereales se observa que la exportación del maiz para México, en el mes de Setiembre de 1896, lo mismo que en varios meses anteriores, ha sido por valor considerable. En el citado mes de Setiembre de este año subió á $389,326, contra $46,850 correspondientes á Setiembre de 1895. El movimiento en los demas cereales ha sido insignificante. No se observa tampoco cambio notable entre las exportaciones de harina de trigo en este año y las del año pasado de 1895. Las cifras respecto á este último comercio son como sigue:

Países.	Setiembre de 1895.	Setiembre de 1896.
Para México	$ 7,083	$ 9,765
" Centro América	108,138	86,768
" Santo Domingo	5,547	9,067
" Brasil	342,058	305,400
" Colombia	57,328	42,623
" los otros países de Sud América	155,608	102,499

La exportación de carruajes, carros, etc., para los mismos países está representada por las siguientes cifras:

Países.	Setiembre de 1895.	Setiembre de 1896.
Para México	$14,772	$18,066
" Centro América	29,723	15,698
" Santo Domingo	183	1,768
" República Argentina	2,617	8,928
" Brasil	27,719	2,510
" Colombia	1,697	2,529
" los otros países de Sud América	5,719	3,278

México recibió de los Estados Unidos en el mes de Setiembre de 1896 una cantidad de carbón de piedra representada en peso por 8,383 toneladas y en valor por $26,853. Las cifras de Setiembre de 1895 fueron 10,000 toneladas estimadas en $29,611. La exportación de este artículo para los demas países de América fue prácticamente nula.

La exportación de algodón en pacas para México en el mes de Setiembre del presente año alcanzó á $173,805, mientras que en el mes de Setiembre del año anterior la misma exportación representó un valor de $45,000. En el ramo de manufacturas de algodón se nota que el comercio con las Repúblicas de la América latina es menos floreciente este año que el anterior. Las cifras para Setiembre de 1896 han sido $45,399, mientras que las de Setiembre de 1895 fueron $109,000.

Una baja del mismo género se nota en la exportación de aceites minerales refinados ó manufacturados para las Repúblicas latino-americanas, exceptuando sin embargo á Santo Domingo donde se observa un pequeño aumento, y á la República Argentina donde este aumento sube á $28,000. El país en que la baja resulta mas notable es el Brasil, donde las cifras alcanzan á $27,000. La pérdida en México y los países de la América Central y del Sud sube á la cantidad de $20,000.

En el comercio de provisiones, comprendiendo las carnes y los productos de lechería, con las Repúblicas de América, se nota una disminución constante, aunque lijera, en las exportaciones de los Estados Unidos.

México, en Setiembre de 1896 recibió azúcares de los Estados Unidos por valor de $8,200. En Setiembre de 1895 lo había hecho por solo $840. La exportación de este artículo para los demás países ha sido menor este año que el pasado.

Con respecto al tabaco en rama se nota que México recibió de los Estados Unidos en Setiembre del corriente año por valor de $10,265, contra una cantidad, poco mas ó menos, de la misma importancia en el mes de Setiembre del año anterior. La exportación para Centro América fue en Setiembre de este año por valor de $3,642, contra $580 en Setiembre de 1895. El tabaco

de los Estados Unidos importado en la América del Sud en Setiembre de 1896 representa un valor de $8,048, comparado con $15,365 en el mismo mes del año anterior.

El tabaco torcido y los cigarros que la República Argentina importó de los Estados Unidos en Setiembre de este año representan un valor de $10,455, mientras que en el mismo mes del año pasado no hubo importación alguna. México importó solo por valor de $218, contra $2,522 en Setiembre de 1895. Los países de Centro América y de la América del Sud, aparte de la República Argentina, muestran un aumento en la importación de este artículo procedente de los Estados Unidos. El total está representado por $11,800.

La importación en México de las maderas de construcción y otras no labradas, procedentes de los Estados Unidos muestra un aumento de $40,000 en el mes de Setiembre de este año. Las cifras son: Setiembre de 1896. $45,744; Setiembre de 1895, $5,700. Las importaciones de los mismos artículos en los países de Centro América en Setiembre de 1896 representaron un valor de $9,734, contra $18,441, correspondientes al mes de Setiembre de 1895.

Con respecto á maderas labradas, el Informe contiene los siguientes datos:

Tablas, Tablones, Viguetas, Cuartones.

Países.	Setiembre de 1895.	Setiembre de 1896.
México	$19,854	$49,268
Centro América	8,941	7,806
Santo Domingo	10,581	2,518
República Argentina	40,941	95,366
Brasil	67,599	79,082
Colombia	1,995	2,373
Los otros países Sud-Americanos	72,577	68,599

Tejamanies, Duelas, Arcos, Etc.

Países.	Setiembre de 1895.	Setiembre de 1896.
México	$24,413	$45,920
Centro América	6,354	11,577
Santo Domingo	912	70
República Argentina	31,040	25,000
Brasil	1,216	1,530
Colombia	1,066	489
Los otros países Sud-Americanos	26,073	20,094

Artefactos de madera.

Países.	Setiembre de 1895.	Setiembre de 1896.
México	$31,379	$30,056
Centro América	24,258	19,596
Santo Domingo	977	1,220
República Argentina	3,602	4,123
Brasil	12,905	7,822
Colombia	3,138	1,785
Los otros Países Sud Americanos	15,788	8,710

El Informe del Jefe de la Oficina de Estadística muestra también que la exportación total de los principales artículos nacionales en el mes de Octubre de 1896 ha subido á $77,563,697, mientras que la del mismo mes del año anterior representó tan solo un valor de $59,143,604. Las cifras en detalle son como sigue:

Artículos.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
Cereales	$12,297,011	$19,864,896
Algodón	27,868,447	37,245,408
Aceites minerales	5,890,514	6,094,163
Provisiones	13,147,632	14,359,230

La exportación total en los diez meses que terminaron el 31 de Octubre está representada por las siguientes cifras: 1895, $300,926,867; 1896, $377,060,544.

REVUE DU COMMERCE DES ETATS-UNIS AVEC LE MEXIQUE ET LES RÉPUBLIQUES DU CENTRE ET DU SUD-AMÉRIQUE PENDANT SEPTEMBRE, 1896, COMPARÉ À CELUI DE SEPTEMBRE, 1895.

Le Sommaire Mensuel du Commerce Extérieur des Etats-Unis pour Septembre, 1899, avec un exposé comparatif pour Septembre, 1895, vient d'être publié par le Bureau des Statistiques de la Trésorerie.

Le rapport montre que la valeur totale des importations pendant Septembre, 1896, a été de $50,861,277, dont 47.09 per cent. admis en franchise, et de $65,305,320 pendant le même mois de l'année précédente ; soit une diminution de $14,444,043.

La valeur totale des exportations des produits du pays pendant Septembre 1896, se chiffre par $83,739,368, contre $57,063,808 pour le même mois de 1895 ; soit une augmentation de $26,675,560.

En Septembre de l'année courante, le Mexique a exporté aux Etats-Unis des bois de Campéche pour une valeur de $1,884, contre $951, pendant le même mois de l'année précédente. Il n'y en pas eu d'exporté du Centre et du Sud-Amérique durant la période que nous examinons.

L'importation de charbon bitumineux au Mexique, accuse une augmentation de $4,703 ; les chiffres sont suivants : Pour Septembre, 1896, $15,491, pour le même mois de 1895, $10,788.

Les recettes de cocoa, ou cacao, de l'Amérique Centrale, ont été nulles pendant cette période ; le Brésil en Septembre, 1896, en a expédié pour une valeur de $26,469, contre rien en 1895.

Les autres pays Sud-Américans en ont envoyé pour $92,800 en Septembre, 1896, contre $44,138 en Septembre, 1895.

L'importation du café de l'Amérique Centrale accuse une réduction de $100,000; les chiffres pour Septembre, 1896, et 1895 respectivement, sont $22,322, et $122,717. Du Brésil, les recettes ont été de $5,419,635, en Septembre 1896, contre $4,802,114. Les autres Etats de l'Amérique du Sud donnent un total de $799,458 pour September 1896, contre $23,276 pendant le même mois de 1895. Les importations du Mexique ont donné $89,399 en Septembre 1896, et $164,988 en Septembre 1895, soit une diminution de $75,590.

La valeur de l'importation du Sisal (hennequen) du Mexique a été de $1,619 pendant Septembre de l'année courante, contre $436,491 pour le même mois de 1895, accusant une perte de $434,872.

Il y a une amélioration dans le commerce des fruits entre les Etats-Unis et les pays intéressés. Les recettes de bananes provenant de l'Amérique Centrale, s'élevait à $125,276 en 1896, comparé à $109,000 en Septembre de l'année antérieure. L'Amérique du Sud en a exporté pour $42,840, en Septembre 1896, coutre $27,000 pendant la période correspondante de l'année préeédente. La Mexique a expédié des oranges aux Etats-Unis, pour $13,542, contre $3,665 en Septembre 1895. Le rapport présente le tableaux suivant, relatif au commerce des cuirs et des peaux.

	Septembre 1895.	Septembre 1896.
Amérique Centrale	$ 31,625	$ 18,868
Mexique	127,835	90,595
Amérique du Sud	1,365,000	617,220

Les recettes de caouchouc brut du Brésil, moutrent une baisse d'environ 50 per cent. démontrée comme suit: En Septembre 1896, elles out été de $52,644 livres évaluées à $342,029, et en Septembre 1895, de 1,493,126 livres d'une valeur de $675,085. Celles de l'Amérique Centrale et du Mexique ont été peu considérables, et ne présentent aucun changement pendant la période qui nous occupe.

Sous la rubrique de sucre, mélasse et confiserie, on trouve que les recettes du Mexique et de l'Amérique Centrale, ent été de $578,000 pour le Mexique, en Septembre 1896, de $63 en Septembre 1895, et nulles pour ce dernier pays. Les importations du Brésil qui n'avait rien produit en Septembre 1895, se montaient à $43,180 en 1896. Il y a eu une augmentation de $257,000, dans celles des républiques Sud-Américaines, établie comme suit: $378,505 en Septembre 1896, et $121,282, pendant le même mois de 1865. Le tabac en feuilles du Mexique, a gagné sensiblement; son rendement en Septembre 1996 a été de $33,290 tandis qu'en 1895 il n'était que de $530.

Le mouvement dans l'exportation de l'acajou de l'Amérique Centrale accuse une forte réduction pendant Septembre de l'année courante. Il s'élevait à $194 contre une évaluation totale de $21,920 durant la même période de 1895. Par contre, le Mexique, ainsi que les pays Sud-Américains montrent une grande amélioration dans le commerce de ce bois, comme le constatent les chiffres suivant.

	Septembre, 1895.	Septembre, 1896.
Mexique	$23,788	$42,518
Amérique du Sud	2,043	12,879

Les laines provenant de tous les pays Sud-Américains donnent les rendements ci-après:

	Livers.	Valeur.	Livres.	Valeur.
Classe 1, (Vêtements),	1,706.426	$180,696	552,096	$56,513
Classe 2, (Cardée)				
Classe 3, (Tapis)	281,246	28,709	778,692	65,208

L'augmentation dans l'exportation des produits des Etats-Unis, s'élevant $26,675,560, mentionnée précédemment, se trouve expliquée par le mouvement du trafic des articles principaux énumérés dans le rapport. Sons le titre général de céréales, les chiffres pour Septembre de cette année-ci, sont de $17,847,972, contre $11,357,802 pour le même mois de 1895. Le coton non-manufacturé montre un gain de $12,000,000, ainsi que le constatent les totaux suivants: Septembre, 1896, $16,849,258; et Septembre 1895, $4,925,015.

Les substances alimentaires y compris les viandes et les produits des laiteries ont donné $11,359,455 en Septembre 1896, $9,173,792 pour le même mois de 1895, soit une augmentation de $2,185,663.

L'exportation des instruments aratoires pour les pays Hispano-Américains pendant les deux mois que nous passons en revue, a été pratiquement identique, ainsi que l'établit le tableau ci-dessous :

	Septembre, 1895.	Septembre, 1896.
Mexique	$ 18,577	$16,357
Amérique Centrale	3,555	4,292
Argentine	103,482	73,793
Brésil	3,152	2,754
Autres pays Sud Américains	46,848	51,179

Sous la rubrique du bétail, l'envoi de porcs au Mexique, s'est accru considérablement, comme le montrent les chiffres suivants: En Septembre de l'année courante, il s'est élevé à $17,562, contre $15.00 pendant le même mois de 1894. Il n'y a pas eu de changement notable pour les autres bestiaux, les exportations étant peu considérables.

Dans la catégorie des céréales, les exportations de blé au Mexique, en Septembre de cette année-ci, de même que pendant ces quelques derniers mois, ont été très fortes ; elles se chiffrent par $389,326, contre $46,850, pour Septembre 1895. Le mouvement a été insignifiant en ce qui concerne les autres céréales. Les transactions dans les farines de froment avec les pays énumérés dans le rapport, ne montrent ancune altération appréciable durant les deux mois que nons examinons Les exportations ont été comme suit :

	Septembre 1895.	Septembre 1896.
Pour le Mexique	$ 7,083	$ 9,765
" l'Amérique Centrale	108,138	86,768
" Saint Domingue	5,547	9,067
" le Brésil	342,058	305,400
" la Colombie	57,328	42,623
" les antres pays Sud-Américains	155,608	102,499

L'exportation de voitures, wagons, etc., se chiffre comme ci-après.

	Septembre 1895.	Septembre 1896.
Pour le Mexique.....	$ 14,772	$ 18,066
" l'Amérique Centrale..	29,723	15,698
" Saint Domingue.....	183	1,768
" l'Argentine.....	2,617	8,928
" le Brésil.....	27.719	2,510
" la Colombie.....	1,607	2,529
" les autres pays Sud-Américains.....	5,719	3,278

Le Mexique a reçu des Etats-Unis, 8,383 tonnes de charbon évaluées à $26,853, contre 10,000 tonnes en Septembre 1895, évaluées à $29,611. L'exportation de cet article a été presque nulle pour les autres pays.

L'exportation du coton en balles, au Mexique, en Septembre de l'année courante, s'est élevée à $173,805, comparée à celle du même mois de 1895, qui n'a été que de $45,000. Il y a eu une baisse dans les transactions de cotons manufacturées avec toutes les républiques Hispano-Américaines, celles avec le Brésil particulièrement. Les chiffres sont: Pour Septembre 1896, $45,399, et pour le même mois de 1895, $109,000.

A l'exception de Saint Domingue où l'on observe une légère augmentation, le rapport constate une réduction matérielle dans les exportations d'huiles minérales raffinées ou manufacturées. A l'exception ci-dessus mentionnée, il faut ajouter l'Argentine, qui montre un gain de $28,000 pour le mois. Le Brésil conduit la baisse avec une diminution de $27,000. Les autres pays Sud et Centre-Américains avec le Mexique, présentent une perte totale de $20,000.

Dans la liste des substances alimentaires, y compris les viandes et les produits des laiteries, le rapport montre une réduction uniforme, bien que légère, dans les exportations pour toutes les Républiques Américaines.

Le Mexique, en Septembre de cette année-ci, a acheté aux Etats-Unis des sucres raffinés pour une valeur de $8,200, comparée à $84,000 pendant le même mois de 1895. Les autres

pays montrent une baisse daus leurs importations de cette denrée.

Le tabac en feuilles exporté au Mexique, en Septembre de l'année courante, a été pour une valeur de $10,265, presque comme en Septembre, 1895. L'Amérique Centrale en a pris pour $3,642, contre $580.00 durant le même mois de l'année passée. L'Amérique du Sud en a importé pour $8,048, en Septembre de cette année-ci, contre $15,365 en 1895.

L'Argentine a importé des cigares et des cigarettes se montant à $10,455, durant Septembre de l'année courante, contre rien pendant le même mois autérieur. Le Mexique en a importé pour seulement $218.00, contre$2,522 en Septembre de l'année passée.

Les autres Etats Sud et Centre Américains montrent un gain de $2,000 pour l'année actuelle qui donne un total de $11,800.

Dans ses importations des Etats-Unis, de bois en souches et non-travaillés, le Mexique a gagné $40,000, ainsi que le démontrent les chiffres suivants : Pour Septembre de l'année courante, $45,744 ; pour le même mois de 1895, $5,700. Les exportations destinées à l'Amérique Centrale ont été de $9,734, et de $18,441 respectivement, pour les périodes ci-dessus.

Le rapport présente le tableau suivant pour les autres bois travaillés :

Planches. Madriers, Poutres, Lambourdes.

	Septembre 1895.	Septembre 1896.
Mexique	$19,854	$49,268
Amérique Centrale	8,941	7,806
Saint Domingue	10,581	2,518
Argentine	40,941	95,366
Brésil	67,599	79,082
Colombie	1,995	2,373
Autres pays Sud-Américains	72,577	68,599

Bardeaux, Douves, Etc.

	Septembre 1893.	Septembre 1896.
Mexique	$24,413	$45,920
Amérique Centrale	6,354	11,577
Saint Domingue	912	70
Argentine	31.040	25,000
Brésil	1,216	1,530
Colombie	1,066	489
Autres pays Sud-Américains	26,073	20,094

Bois manufacturés.

Mexico	$31,379	$30,056
Amérique Centrale	24,258	19,596
Saint Domingue	977	1,220
Argentine	3,602	4,123
Brésil	12,905	7,822
Colombie	3,138	1,785
Autres pays Sud-Américains	15,788	8,710

Dans le rapport du Chef du Bureau des Statistiques, on observe que le total des exportations des principaux articles des Etats-Unis pour le mois d'Octobre de cette année-ci, s'est élevé à $77,563,697, comparé à $59,143,604 pour le mois correspondant de 1895. Le tableau suivant montre, en détail, la division des exportations mentionnées ci-dessus en bloc.

	Octobre, 1895.	Octobre, 1896.
Céréales (total)	$12,297,011	$19,864,896
Coton	27,808,447	37,245,408
Huiles minérales (total)	5,890,514	6,094,163
Produits alimentaires	13,147,632	14,359,230

Le total des exportations pour les dix mois qui terminent le 30 Octobre, est de $300,926,867, pour 1895, et de $377,060,544, pour cette année-ci.

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS.

DECEMBER, 1896.

ARGENTINE REPUBLIC.

THE WOOL INDUSTRY.

The *Board of Trade Journal* (English), in its issue of November, 1896, contains the following interesting account of the inception and development of the sheep and wool industry of the Argentine Republic, translated from a report of Cavaliere P. Trentier, published in the official *Bolletino di Notizie Commerciali:*

The earliest importation of sheep into the territory of La Plata appears to have been made about 1550, by Pedro Mendoza, the same person who fifteen years later, founded the city of Buenos Ayres.

The first attempts, however, at systematic breeding with pure stock seems to have been made about the commencement of the present century, by Mr. Halley, a North American Consul, whose operations, however, were not attended with any great success. Other trials were made in 1835 and 1838, but were more or less hindered by the civil war, and it was not until subsequent to 1855, when the young republic found itself embarked on a period of comparative tranquility, that plans as to agriculture and live stock raising were properly carried out.

The few animals imported by Pedro Mendoza, multiplying on the pampas for three centuries, and the breed adapting itself to local conditions, gave rise to a special type, the "creole," of small size, and with thin, coarse wool.

At the present day, this creole breed (criollas), almost entirely disappeared from the province of Buenos Ayres, is only found in limited numbers in the provinces of Cordoba and Corrientes.

Attempts were made about the middle of the present century to improve this "creole" breed by cross-breeding with good European stock, especially a certain breed renowned for its hardiness and adaptability for the local conditions, which was then being raised on a large scale in Mecklenburg, Pomerania, Austria-Hungary and Southern Russia.

From this cross a very fine but rather short wool was obtained. Later on other experiments were made by cross-breeding with the "Rambouillet" variety of the merino breed, and surprising results were obtained.

From that time the production of wool improved in quantity and quality, so that during the period 1885-88 Argentina was in the very first rank of producers of fine wool.

After the year 1888 a rapid evolution—almost a revolution—took place in the raising of sheep in La Plata, and, consequently, in the production of wool.

Two chief factors combined to bring about this change, viz.: the utilization of the carcases for export, and the new demands of the European wool-market.

The establishment of vast frigorific apparatus for the preparation of meat for export, and the new trade in live animals which had sprung up with Europe and Brazil, compelled the Argentine breeders to look after the production of meat as well as of wool.

At the same time, a notable change took place in the European woolen piece-goods industry, the preference for long staple for weaving which was on the increase, and the introduction of "cheviot" and "cross-bred" Australian wools, having the effect of largely increasing the importance of carded wool.

The Argentine breeder, under the twofold necessity of attending to "meat" production, and of partly sacrificing the fineness of the wool to the length of staple, selected for further cross-breeding a variety of the German breed (the "Lincoln"), which is good for meat-producing purposes, and the wool of which, if not very fine, is very long, elastic and soft.

At the present day more than 50 per cent. of Argentine wool is produced from animals crossed with the "Lincoln" breed, while the "Rambouillet" merinos are constantly on the decrease.

It is not possible to determine exactly the number of sheep in Argentina. The census of 1888 gave it as 68 millions. At the present time the number is generally set down at 90 millions.

The average production of wool is 2 kilogs. per head, which would give a total average annual production of 180 million kilogs.

The output of the season 1894–1895 was about 170 million kilogs. This season it will be much larger, the mortality among the animals having been inconsiderable. According to calculations of the *Sala de Comercio* of the 11th of September last, it will amount to 460 thousand bales of 450

kilogs., or a total of 270 million kilogs. To this quantity, which represents only the wool shorn from living animals, must be added the wool, which is exported, attached to the skins (pelli lanute)—that is, the skin of animals slaughtered for home consumption, for the preparation of preserved meat, and of those dying a natural death.

It is calculated that Argentina exports 10 millions of these skins annually.

The consumption of wool in the Republic itself being of small importance, it is sufficient to tabulate the figures of the export trade in order to obtain a general idea of production for a series of years. The following table shows the amount of wool, and of skins with the wool on, exported during the six years ended 1895, according to returns furnished by the Director-General of Statistics:

Years.	Shorn Wool. Tons.	Skins. Tons.
1890	118,406	27,148
1891	138,606	24,170
1892	154,635	32,061
1893	123,230	25,569
1894	161,907	36,756
1895	201,353	33,664
Total	898,137	179,368

The province of Buenos Ayres produces 75 per cent. of the total; Entre Rios, 10 per cent.; Sante Fe, 4 per cent.; Cordoba, 3 per cent.; and other provinces, 8 per cent.

It may be added, for the sake of comparison, that the adjoining republic of Uruguay produces annually about 50 million kilos. of wool in the grease.

In Argentina sheep shearing usually takes place in October, or a little earlier or later, according to the locality and the climate of the season.

The wool is generally disposed of in the market of Buenos Ayres. The most noteworthy of these is the "Mercado Central de Frutos," a magnificent building of colossal proportions, where, in the busy months, in addition to other products, such as cereals, hides, etc., from 8 to 12 million kilos. of wool in the grease are constantly on sale. The busy months are December, January, February, and March, but the sales go on at other times with greater or less vitality, according to the year's crop.

The buyers are French, Belgian, German, English, North American, and Italian firms, who undertake the export of the wool to their respective countries.

The following table shows the amount of wool exported to various countries during the last three years:

Countries.	1893—Tons.	1894—Tons.	1895—Tons.
Belgium	19,961	30,918	36,843
France	57,031	71,013	81,309
Germany	29,643	39,137	48,215
United Kingdom	3,673	3,120	2,819
Italy	1,558	3,710	4,463
Portugal	13	.....	8
Spain	20	96	6
United States	4,449	6,129	12,187
Uruguay (transit trade)	1,069	988	146
Other countries	5,813	6,796	15,327
	123,230	161,907	201,353

The prices, which are most variable, as are also the amounts received from the different points of Argentina, are established, not by the sellers, but by the buyers, who calculate them on the basis of the quotations of the great European markets, viz., Roubaix, Antwerp, Leipsic, and London.

It is very difficult, if not impossible, to establish successfully ther average price for certain qualities of wool, and for many reasons. The value of a fleece in the grease varies—

1. According to the amount of heterogeneous matter, such as grease, dust, sand, burrs, straws, etc., in the fleece itself, and, therefore, according to what buyers call the "resa." (By "resa" is intended to convey the amount of wool thoroughly washed, perfectly free of burrs and cleaned of all extraneous substances which can be obtained from 100 kilogs. of wool in the grease.)

2. According to the kind of heterogeneous matter, *i. e.*, according to the damage which its removal, whether by chemical or mechanical means, does to the textile.

3. According to the lengths, fineness, whiteness and resistance of the staple.

4. According to the more or less first-class nature of the wool and of the amount of "scarti" it contains. (By "scarti" are understood those parts of a single fleece which are not uniform in fineness or are yellowish in color or otherwise defective.) So numerous, therefore, are the points on which a fleece in the grease should be valued that it is quite useless to attempt to give an average value without adding a description of the special lots to which they refer.

All wool exported from Argentina, to whatever destination, pays an export duty of about 5.25 francs for every 100 kilogs.; skins without wool, pay about 3.80 francs.

The export of wool to Genoa is constantly on the increase. This, however, is not for the Italian industry, the bales landed at Genoa being mostly in transit for Moravia, Switzerland and South Germany.

LA REPÚBLICA ARGENTINA.

LA INDUSTRIA LANAR.

La Revista de la Cámara de Comercio inglesa (*Board of Trade Journal*) publica en el número correspondiente á Noviembre de 1896, los siguientes interesantes datos relativos al fomento y desarrollo de la cría de carneros é industria lanar en la República Argentina. Los referidos datos son tomados y traducidos de un informe en italiano, del Caballero P. Trentîer, publicado en el *Bollctino di Notizie Commerciali:*

Parece que la primera importación de carneros en el territorio de la Plata fué hecha en 1550 por Pedro Mendoza, el mismo que 15 años mas tarde fundó la ciudad de Buenos Aires. Pero los primeros ensayos sistemáticos en la cría de carneros, practicados con individuos de raza pura, se hicieron á principios de este siglo por Mr. Halley, un Cónsul norteamericano. Sus experimentos, sin embargo, no obtuvieron grande éxito.

Otros ensayos se hicieron en 1835 y 1838; pero ningún plan relativo á Agricultura y Cria de ganado pudo llevarse felizmente á cabo hasta 1855, cuando ya la joven República había entrado en un período de relativa tranquilidad. Los pocos animales introducidos por Mendoza se multiplicaron en las pampas durante tres siglos, y las condiciones locales bajo las cuales se desarrollaron dieron por resultado un tipo especial, "el criollo," de tamaño pequeño y lana rala y basta. Hoy, esta raza criolla ha desaparecido casi por completo en la provincia de Buenos Aires y solo se encuentra en número reducido en las provincias de Córdoba y Corrientes. A mediados de este siglo se trató de mejorar la raza criolla cruzándola con la europea, especialmente con cierta clase renombrada por su robustez y adaptabilidad á las condiciones locales, la cual se criaba entonces en grande escala en Mecklenburg, Pomerania, Austria Hungria y Sur de Rusia. De este cruzamiento se obtuvo una lana muy fina, pero corta. Mas tarde se ensayó el cruzamiento con los "Rambouillet," variedad de la raza merino, y se obtuvieron resultados sorprendentes. Desde esta época la producción de lana aumentó en

cantidad y cualidad, de tal manera que durante el período de 1885-88 la Argentina ocupó lugar preferente entre las naciones productoras de lana de primera clase.

Despues de 1888, una evolución rápida, casi una revolución, tuvo lugar en la cría de carneros en la Plata y, por consiguiente, en la producción de la lana. Dos factores contribuyeron á este cambio, á saber: el aprovechamiento de la carne para la exportación y las nuevas demandas del mercado lanar europeo.

El establecimiento de vastos aparatos frigoríficos para acondicionar la carne para la exportación y el nuevo tráfico en animales vivos que había surgido entre Europa y el Brasil, obligaron á los ganaderos de la Argentina á prestar á la producción de carne igual atención que á la de lana. Al mismo tiempo, un cambio notable tuvo lugar en la industria de géneros de lana en Europa, pues la preferencia que iba obteniendo la hebra larga de lana para los tejidos de esta clase, así como la introducción del "Cheviot" y la lana del carneros de raza cruzada de Australia, aumentaron la importancia de la lana cardada.

Los ganaderos argentinos, en la doble necesidad de atender al mismo tiempo á la producción de carne y de sacrificar la finura de la lana á la longitud de la hebra, eligieron para cruzamiento una variedad de casta alemana (la "Lincoln") que produce buena carne y cuya lana, aunque no muy fina, es muy larga, elástica y suave.

Hoy, mas del 50 por ciento de la lana de la Argentina, procede de carneros obtenidos por medio del cruzamiento con individuos de la raza "Lincoln." La raza de los Merinos "Rambouillet" está decreciendo cada día.

No es posible determinar exactamente el número de carneros que hay en la Argentina; según el censo de 1888, ascienden á 68 millones; hoy, aquel número se calcula en 90 millones.

El promedio de la producción de lana es de 2 kilógramos por cabeza, según lo cual, el promedio de la producción anual es de 180 millones de kilógramos. En el año de 1894-1895, la producción fué de 170,000,000 kilogramos; pero en la producción correspondiente á este año, el número será mucho mayor, porque la mortalidad entre los animales ha sido de poca consideración. Segun cálculos de la "Cámara de Comercio" de 11 de Septiembre último, la producción de lana ascenderá á 460,000 pacas de 450 kilógramos, ó sea un total de 207 millones de kilógramos. A esta cantidad que representa solo la lana trasquilada de animales vivos, debe agregarse la lana exportada con el cuero (*pelli lanute*) esto es, el pellejo de los animales sacrificados para el consumo local, ó para la preparación de carnes conservadas, así como el de los que mueren de muerte natural. Se calcula que la Argentina exporta diez millones de estos cueros, anualmente.

Como el consumo de lana en la República es de poca importancia, basta consignar las cifras relativas al comercio de exportación para

obtener una idea general de la producción en una serie de años. El siguiente cuadro muestra la cantidad de lana y el número de cueros con lana que se han exportado durante seis años hasta 1895, según datos suministrados por el Director General de Estadística :

Años.	Lana trasquilada Toneladas.	Cueros. Toneladas.
1890	118,406	27,148
1891	138,606	24,170
1892	154,635	32,061
1893	123,230	25,569
1894	161,907	36,756
1895	201,353	33,664
Total	898,137	179,368

La provincia de Buenos Aires produce 75 por ciento del total ; Entre Rios, 10 por ciento ; Santa Fé, 4 por ciento ; Córdoba, 3 por ciento ; y otras provincias, 8 por ciento.

En la Argentina la trasquiladura tiene lugar generalmente en Octubre, ó un poco mas tarde ó mas temprano, según la localidad.

La lana generalmente se vende en los mercados de Buenos Aires. Entre estos, el mas digno de mención es el "Mercado Central de frutos," edificio magnífico de se encuentran de venta, proporciones colosales, donde, en los meses de la trasquiladura además de cereales, cueros, etc., de 8 á 12 milliones de kilógramos de lana sucia. Los referidos meses son Diciembre, Enero, Febrero y Marzo ; pero las ventas tienen lugar también en todos los otros, con mayor ó menor animación, según la cosecha y producción del año.

Los compradores son casas francesas, belgas, alemanas, inglesas, norte-americanas é italianas que se dedican á la exportación de lana para sus respectivos países.

El siguiente cuadro muestra la cantidad de lana exportada para varios países durante los tres últimos años :

Países	1893, Toneladas.	1894, Toneladas.	1895, Toneladas.
Bélgica	19,961	30,918	36,843
Francia	57,031	71,013	81,309
Alemania	29,643	39,137	48,215
Reino Unido	3,673	3,120	2,819
Italia	1,558	3,710	4,463
Portugal	13	.....	8
España	20	96	6
Estados Uuidos	4,449	6,129	12,187
Uruguay (comercio de tránsito)	1,069	988	146
Otros países	5,813	6,796	15,327
	123,230	161,907	201,353

Los precios, que son muy variables, como lo son también las cantidades de lana recibidas de los diferentes puntos de la Argentina, no son establecidos por los vendedores, sino por los compradores, quienes los regulan, tomando por base las cotizaciones de los grandes mercados europeos: Amberes, Leipzig y Londres.

Es muy difícil, si no imposible, establecer el promedio de los precios de ciertas clases de lana, por muchas razones. El valor de la lana sucia varía:

1°. Según la cantidad de materias extrañas, tales como grasa, polvo, arena, cáscaras, paja etc. que se encuentren en ella y, por consiguiente, según lo que los compradores llaman "resa," ó sea la cantidad de lana completamente lavada y limpia de substancias extrañas que puede obtenerse de 100 kilógramos de lana sucia.

2°. Según la clase de las materias extrañas, es decir, según el daño que recibe la lana al ser removidas aquellas sustancias, ya sea por medios químicos ó mecánicos.

3°. Según las dimensiones, finura, blancura y resistencia de la hebra.

4°. Según la calidad de la lana y la cantidad de "scarti" que contiene. Se entienden por "scarti" aquellas partes de la lana que no son uniformes en finura, ó tienen un color amarillento, ó son de alguna otra suerte defectuosas.

Son tan numerosas, pues, las circunstancias de que depende el valor de la lana sucia, que es completamente inútil intentar el cálculo de un promedio de su valor, sin acompañar una descripción de la clase especial á que pertenece.

Toda la lana que se exporta de la Argentina paga aproximadamente 5.25 frs. de derechos de exportación por cada 100 kilógramos; el cuero con lana, paga 3.80 poco mas ó menos.

La exportación de lana para Génova, aumenta diariamente; pero esta lana no se emplea para la industria italiana, pues los fardos se desembarcan en Génova de tránsito para Moravia, Suiza y Sur de Alemania.

A REPUBLICA ARGENTINA.

A INDUSTRIA DE LÃ.

The *Board of Trade Journal* de Londres no seu numero do mez de Novembro de 1896, dá as seguintes interessantes informações relativas ao começo e desenvolvimento da criação de carneiros e á industria de lã na Republica Argentina. Estas informações são traduzidas d'um relatorio do Sr. Cavaliere P. Trentier publicado no *Bollctino di Notizie Commerciali :*

Parece que a primeira importação de carneiros no territorio do Plata foi feita em 1550 por Pedro Mendoza, o mesmo, que, quinze annos mais tarde, fundou a cidade de Buenos Ayres. Mas os primeiros ensaios em criação systematica com raças puras foram feitos no principio deste seculo pelo Sr. Halley, Consul dos Estados Unidos da America, cujas experiencias, não tiveram grande exito. Outros ensaios fizeram-se em 1835 e 1838, mas estes foram perturbados por causa da guerra civil. Os planos relativos a agricultura e criação de gado, não puderam ser realizados até 1855, quando a nova Republica tinha entrada em um periodo de relativa tranquilidade.

Os poucos animaes importados por Pedro Mendoza, se multiplicaram nas campinas durante tres seculos e a raça adaptando-se ás condições locaes, deu em resultado, um typo especial, o creolo, de tamanho pequeno e de lã curta e grossa.

Hoje, esta raça criola desappareceu quasi inteiramente na provincia de Buenos Ayres, e somente se encontra em numero reduzido nas provincias de Cordoba e Corrientes.

No meio deste seculo, tratou-se de melhorar a raça criola cruzando-a com uma raça de Europa, especialmente com certa classe celebrada por sua robustez e adaptabilidade ás condições locaes, a qual se criava neste tempo em larga escala em Mecklenburgo, Pomerania, Austria-Hungria, e no sul da Russia.

Deste cruzamento se obteve uma lã muito fina, mas curta. Mais tarde se ensaiou o cruzamento com os "Rambouillet," variedade da raça merina e se obtiveram resultados admiraveis.

Desde este tempo a producção de lã augmentou em quantidade e qualidade de tal maneira que durante o periodo de 1885–88, a Republica Argentina occupava lugar de primeira classe entre os productores de lã.

Depois de 1888, uma evolução quasi uma revolução teve lugar na criação de carneiros no Plata, e, por conseguinte, na producção de lã.

Dois factores contribuiram para esta mudança, a saber: o aproveitamento da carne para exportação e as novas procuras do mercado de lã de Europa.

O estabelecimento de vastos apparelhos frigorificos para preparar a carne para exportação e o novo trafico em animaes vivos entre a Europa e o Brazil, obrigaram os criadores da Argentina a prestar sua attenção á producção de carne, assim como a de lã.

Ao mesmo tempo, uma mudança notavel teve lugar na industria de generos de lã na Europa. A preferencia para a fibra comprida para os tecidos, assim como a introducção do "Cheviot" e lã de carneiros de raça cruzada de Australia tambem augmentaram a importancia de lã cardada.

Os criadores argentinos, obrigados a attender á producção de carne e ao mesmo tempo a sacrificar a finura da lã ao comprimento da fibra, escolheram para cruzamento uma variedade da raça allemã chamada "Lincoln," que produz boa carne e cuja lã, si não é muito fina, é muito comprida, elastica e macia.

Hoje, mais de 50 por cento de lã argentina procede de carneiros cruzados com os da raça "Lincoln." A raça dos merinos "Rambouillet" está diminuindo cada dia.

Não é possivel determinar exactamente o numero de carneiros na Republica Argentina. O recenseamento de 1885 dá 68 milhões; hoje calcula-se o numero em 90 milhões. A producção média de lã é de 2 kilogrammas por cabeça, e conseguintemente, a producção média annual é de 180 milhões de kilogrammas.

A producção em 1894–1895 foi de 170,000,000 kilogrammas; mas neste anno a producção será muito maior, porque a mortalidade entre os animaes tem sido de pouca consideração: segundo os calculos da "Sala de Commercio" de 11 de Septembro ultimo, a producção montará a 460,000 fardos de 450 kilogrammas ou um total de 207,000,000 kilogrammas. A esta quantidade, que representa somente a lã tosada dos animaes vivos, deve accrescentar-se a lã exportada com o couro, isto é a pelle dos animaes mortos para o consumo local, ou para a preparação de carnes conservadas, assim como a dos que morrem de morte natural. Calcula-se que a Argentina exporta 10,000,000 destas pelles annualmente. Sendo o consumo de lã na Republica de pouca importancia, basta dar os algarismos da exportação para obter uma idea geral da producção em uma serie de annos. A seguinte tabella mostra a quantidade de lã e o

numero de couros com lã, exportados durante seis annos até 1895, segundo as listas fornecidas pelo Director geral de estatistica:

Annos.	Lã Tosada.	Couros.
1890	118,406	27,148
1891	138,606	24,170
1892	154,635	32,061
1893	123,230	25,569
1894	161,907	36,756
1895	201,353	33,664
Total	898,137	179,368

A provincia de Buenos Ayres produz 75 por cento de total; Entre Rios, 10 por cento; Santa Fé, 4 por cento; Cordoba, 3 por cento; e outras provincias, 8 por cento.

Pode accrescentar-se para fazer comparação, que a viziuha Republica do Uruguay produz annualmente 50,000,000 kilogrammas de lã suja, pouco mais ou menos.

Na Argentina, a tosquia tem lugar geralmente em Outubro, ou um pouco mais cedo ou mais tarde, segundo a localidade.

Vende-se a lã geralmente nos mercados de Buenos Ayres. Entre estes o mais conhecido é o "Mercado Central de Frutos," um edificio magnifico de proporções enormes, onde, durante os mezes de mais negocio, encontram-se entre outros productos 8 a 12 milhoes de kilogrammas de lã suja para venda. Os mezes mais animados são os de Dezembro, Janeiro, Fevereiro e Março; mas as vendas teem lugar tambem nos outros mezes com maior ou menor animação, segundo a colheita do anno. Os compradores são casas francezas, belgas, allemãs, inglezas, norte-americanas e italianas que se dedicam á exportação de lã para os seus respectivos paizes.

A seguinte tabella mostra a quantidade de lã exportada para os varios paizes durante os tres ultimos annos:

Paizes.	1893, Toneladas.	1894, Toneladas.	1895. Toneladas.
Belgica	19,961	40,918	36,843
França	57,031	71,013	81,309
Allemanha	29,645	39,137	48,215
Reino Unido	3,673	3,120	2,819
Italia	1,558	3,710	4,463
Portugal	13	.....	8
Hespanha	20	06	6
Estados Unidos	4,449	6,129	12,187
Urugnay (commercio de transito)	1,069	988	146
Outros paizes	5,813	6,796	15,327
	123,230	161,907	201,453

Os preços, que são muito variaveis, assim como as quantidades recebidas de differentes pontos da Argentina, não são estabelecidos pelos vendedores mas pelos compradores, que os regulam em conformidade com os preços cotados nos grandes mercados Europeus:—Antuerpia, Leipzig e Londres.

E'muito difficil, si não impossivel, estabelecer o preço médio de certas classes de lã por muitas razões. O valor de lã suja varia:—

1°. Segundo a quantidade de materias estranhas taes como gordura, pó, arêa, cascas, palha, &c., que se encontram na lã ou segundo o que os compradores chamam "resa," isto é a quantidade de lã completamente lavada e limpa de todas substancias estranhas que pode obter-se de 100 kilogrammas de lã suja.

2°. Segundo a classe de materias estranhas, isto é, segundo o damno que recebe a lã quando estas substancias são removidas, quer por meios chimicos, quer por meios mechanicos.

3°. Segundo o comprimento, finura, brancura e resistencia da fibra.

4°. Segundo a qualidade da lã e a quantidade de "Scarti" que contem. Intende-se por "scarti" aquellas partes de lã que não são uniformes em finura, ou teem uma côr amarella ou são de alguma outra sorte defeituosa. Por conseguinte são tão numerosas as circumstancias de que depende o valor da lã suja, que é completamente inutil dar o calculo de seu valor sem o acompanhar de uma descripção da classe especial a que pertence.

Toda a lã exportada da Argentina paga impostos de 5.25 frs. por cada 100 kilogrammas; o couro com lã paga 3.80 frs. pouco mais ou menos.

A exportação da lã para Genova augmenta diariamente. Mas esta lã não é para a industria italiana porque os fardos se desembarcam em Genova em transito para Moravia, Suissa e o Sul da Allemanha.

RÉPUBLIQUE ARGENTINE.

INDUSTRIE LAINIÈRE.

La *Revue* de la Chambre du Commerce, publication Anglaise, (*Board of Trade Journal*) dans son numéro de Novembre 1896, contient les détails intéressants suivants traduits d'un Rapport du Chevalier P. Trentier, publié dans le journal officiel *Bolletino di Notizie Commerciali*, sur le développement de l'élevage des moutons et de l'industrie lainière dans la République Argentine:

L'importation des moutons la plus ancienne à La Plata, semble avoir été faite vers 1550, par Pedro Mendoza, qui, quinze ans plus tard, fonda la ville de Buenos Ayres.

Cependant les premiers essais de croisement systématique avec des animaux de race pure, paraissent avoir été entrepris au commencement de ce siècle, par M. Halley, Consul des Etats-Unis, dont les opérations n'eurent pas un grand succès. D'autres essais furent faits en 1835 et 1838, mais ils rencontrèrent plus ou moins de difficultés en conséquence de la guerre civile qui sévissait alors; et, ce n'est qu'après 1855, lorsque la jeune République se trouva comparativement tranquille, que des projets d'agriculture et d'élevage de bétail commencèrent à être exécutés systématiquement.

Les quelques animaux importés par Pedro Mendoza, se multiplièrent dans les pampas pendant trois siècles ; et, l'espèce s'adaptant aux conditions locales, produisit un type spécial, le type créole, de petite taille et portant une laine grossière et clairsemée.

Anjourd'hui, cette race créole (criollas) a presque entièrement disparu de la Province de Buenos Ayres, et ne se trouve qu'en très petit nombre dans les provinces de Cordoba et de Corrientes. Vers le milieu du siècle actuel, on fit des efforts en vue de l'améliorer, en la croisant avec des animaux de bonne race européeune, particulièerment avec une certaine espèce connue pour sa vigueur et ses facilités d'adaptation aux environnements, que l'on élevait alors sur une grande échelle, dans le Mecklenbourg, en Poméranie, en Autriche-Hongrie et au sud de la Russie.

On obtint de ce croisement, une laine très fiue mais tant soit peu courte. Plus tard ont fit d'autres expériences de croisement avec la race de mérinos "Rambouillet," qui donnèrent des résultats surprenants.

Depuis cette époque, la production de la laine s'améliora tant en quantité qu'en qualité; de sorte que, pendant la période de 1885-88, l'Argentine occupait le premier rang parmi les pays producteurs de laines fines.

Après 1888, une évolution rapide—presque une révolution—se produisit dans l'élevage des moutons à La Plata; et, par conséquent, dans la production de la laine.

La combinaison de deux facteurs principaux fut la cause de ce changement, à savoir; l'utilisation des carcasses pour l'exportation, et les nouvelles demandes faites par les marchés de laine d'Europe.

La construction de grands appareils frigorifiques pour la préparation des viandes destinées à l'exportation et le nouveau trafic de bétail vivant, qui avait commencé avec l'Europe et le Brésil, forcèrent les éleveurs Argentins à surveiller la production de la viande avec autant de soins que celle de la laine.

Un changement notable eut lieu en même temps dans l'industrie lainière d'Europe; la préférence donnée aux fibres longues pour le tissage et l'introduction du "cheviot" et des laines croisées (cross-bred) d'Australie, eurent pour résultat d'augmenter considérablement l'importance de la laine cardée.

L'éleveur Argentin, se trouvant dans la double nécessité de s'occuper de la production de la viande, et de sacrifier en partie, la finesse de la laine à la longueur de la fibre, fut contraint de choisir pour d'autres croisements, une variété de la race Allemande (Lincoln), qui est bonne pour produire la viande, et dont la laine, bien que pas très fine, est élastique et douce au toucher.

Il y a, aujourd'hui, plus de 50 % de laine argentine provenant des animaux croisés avec la race "Lincoln," tandis que les mérinos "Rambouillet" diminuent constamment.

Il n'est guère possible de déterminer exactement le nombre de moutons dans l'Argentine. La statistique de 1888 l'évalue à 68 millions; mais, actuellement, il est généralement porté à 90 millions.

La moyenne de production de laine par tête, est de 2 kilog., ce qui donne un total d'environ 180 millions de kilog. annuellement.

Le rendement pour la saison de 1894-95 a été à peu près de 170 millions de kilog. Celui de cette année-ci, sera beaucoup plus élevé, la mortalité des animaux ayant été peu considérable. D'après des calculs de la "Sala de Comercio" faits le 11 Septembre dernier, il s'élevera à 460 mille balles de 450 kilog., soit un total de 270 millions de kilog. A cette quantité, qui réprésente seulement la laine tondue des animaux vivants, il faut ajouter celle qui est exportée avec les peaux (*pelli lanute*)—c'est-à dire, les peaux d'animaux tués pour la consommmation locale, pour la préparation des viandes conservées et de ceux qui sont morts naturellement.

On calcule que l'Argentine exporte 10 millions de ces peaux par an.

La consommation de laine dans la République même, est peu importante; il suffit de consulter les chiffres de son exportation, pour se faire

une ideé générale de la production pendant un certain nombre d'années. Le tableau suivant donne la quantité de laine et de peaux ayant encore leur laine, qui a été exportée pendant les six annés finissant en 1895, d'après le Rapport fourni par le Directeur Général de Statistiques :

Années.	Laine tondue. Tonnes.	Peaux. Tonnes.
1890	118,406	27,148
1891	138,606	24,170
1892	154,635	32,061
1893	123,230	25,569
1894	161,907	36,756
1895	201,353	33,664
Total	898,137	179,368

La province de Buenos Ayres produit 75% de ce total; Entre Rios, 10%; Santa Fé, 4%; Cordoba, 3%; et les autres provinces, 8%.

Il faut ajouter, comme comparaison, que la République adjacente de l'Uruguay, produit annullement, environ 50 millions de kilog. de laine en suint. Dans l'Argentine, la tonte se fait ordinairement en Octobre, un peu plus tôt ou un peu plus tard, selon la localité et le climat de la saison.

La laine, est généralement, vendue sur les marchés de Buenos Ayres, dont le plus important est le "Mercado Central de Frutos," un magnifique édifice de proportions colossales où, dans la saison des affaires, entre 8 et 12 millions de Kilog. de laine en suint sont constamment en vente, outre d'autres produits, tels que céréales, peaux, cuirs, &c. Les mois les plus affairés sont Décembre, Janvier, Février et Mars, mais les transactions continuent tout le temps avec plus ou moins d'activité selon la condition des récoltes de l'année.

Les acheteurs sont des marchands francais, belges, allemands, anglais, américains des Etats-Unis, et italiens, qui s'occupent de l'exportation des laines pour leurs pays. Le tableau ci- après, montre la quantité de laine exportée pour les différents pays pendant les trois dernières années :

Pays.	1893—Tonnes.	1894—Tonnes.	1895—Tonnes.
Belgique	19,961	30 918	36,843
France	57,031	71,013	81,309
Allemagne	29,643	39,137	48,215
Royaume-Uni	3,673	3,120	2,819
Italie	1,558	3,710	4,463
Portugal	13	.....	8
Espagne	20	96	6
Etats-Uuis	4 449	6,129	12,187
Uruguay (en transit).	1,069	988	146
Autres pays	4,813	6,796	15.327
	123,230	161,907	201,353

Les prix qui sont des plus variables, ainsi que les quantités reçues des différents points de l'Argentine, sont établis, non par les vendeurs, mais par les acheteurs qui les calculent d'après les quotes des grands marchés Européens, tels que Roubaix, Anvers, Leipsick et Londres.

Il est difficile, sinon impossible, de fixer exactement la moyenne des prix de certaines qualités de laine, et cela, pour plusieurs raisons. La valeur d'uue toison eu suint varie :

1°. Selon la quantité de matières hétérogènes qui s'y trouvent, comme par exemple, la graisse, la poussière, les broussailles, la paille, etc. et selon ce que les acheteurs appellent la "resa" (resa signifie la quantité de laiue parfaitement nettoyée lavée et dégagée de toute substance étrangère, qu'on obtient de chaque 100 kilog. de laine en suint.)

2°. Selon l'espèce de matières hétérogènes, c'est-à-dire, selon le dommage causé à la partie textile en les enlevant par des préparations chimiques ou avec des instruments.

3°. Selon la longueur, la finesse, la blancheur et la résistance de la soie.

4°. Selon la classe plus ou moins supérieure de la laine, et la quantité de "scarti" qu'elle contient. (Le mot "scarti" veut dire les parties d'une toison qui ne sont pas d'une finesse uniforme, qui sont jaunâtres ou sont autrement défectueuses.) Les raisons d'après lesquelles une toison en suint pent être évaluée, sont si nombreuses qu'il est presque inutile d'essayer de donner la moyenne de la valeur sans y ajouter la description détaillée du lot spécial qui en est l'objet. Toutes les laines exportées de l'Argentine, quelle que soient leur destination, paient un droit d'exportation d'environ 5 frs. 25 par chaque 100 kilog. ; et les peaux avec leur laine, environ 3 frs. 80.

L'exportation des laines pour Gènes augmente tous les jours ; toutefois elles ne sont pas destinées à l'industrie italienne, car les balles qui y sont débarquées sont, le plus souvent, en transit pour la Moravie, la Suisse et l'Allemagne du Sud.

BOLIVIA.

MINING DEVELOPMENT.

A correspondent of the *South American Journal*, writing from Sucre, under date of September 30th, on Bolivian affairs, speaks of the mining industries of that Republic as follows:

Although there are various industries now developing in Bolivia, with very flattering prospects, I must say that the only one of national importance is that of mining. In a future letter I hope to deal with the other branches of industry, but in the present I shall limit myself to reproduce what has been written in a local periodical on mining, the authority being Mr. Alfred St. John, the British Consul here, in a report to his Government:

"Bolivia has enormous mineral wealth in silver, copper, tin, gold, antimony, bismuth and borax. The amounts produced being in proportion to the order mentioned. In this year the export of silver will be about 15,000,000 ounces, and the total product about 22,000,000 ounces. One-fifth part of the whole has to be delivered to the Government to be coined at the national mint at Potosi, at the price current in the market. The Huanchaca Company contributes to this total 10,000,000 ounces per annum, having its great amalgamation works at Playa Blanca, near Antofagasta. I have personally visited the mine Pulacayo, worked by the Huanchaca Company, and found the vein at the level 446 below the main tunnel to have a width of 12 feet, with an average 'ley' (yield) of 130 ounces to the ton. There is in sight in the upper galleries of this mine about 50,000,000 ounces, and the lower gallery mentioned, now being carried forward, shows at least another 50,000,000 ounces, or an assured future of at least 10 years working on the present scale.

"In 1893 this company made a net profit of 4,542,021 bolivars, the rate of exchange being then, on an average, 2s. 2d. per bolivar. The cost of silver to the company placed on the European markets is about 1s. 6d. per ounce.

"As all wages are paid in silver, or its equivalent in paper currency, it can be understood how many poor mines can still be worked at a profit, in spite of the low price of silver. The railway to Oruro has also helped by the cheapness of its freights and facilities of transport which it

affords, to sustain and assist the mines, and I thoroughly believe that this industry is destined to make incalculable development."

Colquechaca, Potosi and Oruro are other important silver-producing districts.

I shall conclude this first letter by saying that steps are at present being taken to form a powerful syndicate to work the gold mines which are so numerous in the country, but which have been unexploited owing to a want of sufficient capital to employ the latest improved classes of machinery. Gold mining is really in an embryo state still in Bolivia, but only waits for men of enterprise and capital to be developed with most brilliant results. Some miners of this city have been in correspondence with Messrs. Runciman & Co., of Buenos Ayres, who have a high opinion of the prospects of Bolivian mines.

I hope to send you some particulars of several gold mines, which may be of interest to some of your readers. There is a great demand here for all classes of mining machinery.

BOLIVIA.

DESARROLLO MINERO.

Un corresponsal de la *Revista de Sud América*, en una correspondencia sobre asuntos bolivianos, fechada en Sucre el 30 de Setiembre, habla como sigue de las industrias mineras de la República:

Aunque hay ahora en Bolivia varias industrias en período de desarrollo, con prospectos muy halagüeños, debo decir que la única de importancia nacional es la industria minera. En otra carta hablaré de otras industrias, pero en la presente me limitaré á reproducir de un periódico local, un artículo sobre minería tomado del informe que Mr. Alfred St. John, Consul británico aquí, ha dirigido á su Gobierno:

"Bolivia encierra una enorme riqueza mineral en plata, cobre, estaño, oro, antimonio, bismuto y borax, y la importancia de las cantidades extraidas, corresponde al orden en que aquellos minerales quedan enumerados. En este año, la exportación de plata será próximamente de 15,000,000 de onzas y el producto total, de 22,000,000 de onzas próximamente. Una quinta parte del total ha de ser entregado al Gobierno para su acuñación en la casa de moneda de Potosí, al precio corriente del mercado. La compañía "The Huanchaca," contribuye á este total con 10,000,000 de onzas por año, y realiza sus grandes trabajos de amalgamación en Playa Blanca, cerca de Antofagasta. Yo he visitado personalmente la mina de Pulacayo, explotada por la Compañía Huanchaca y he encontrado que la vena al nivel de 446 piés, debajo del tunel principal, es de una anchura de 12 piés, produciendo un promedio de 130 onzas por tonelada. En las galerías superiores de esta mina, están á la vista como 50,000,000 de onzas, y en la baja, ya mencionada, y que ha sido prolongada, hay, á lo menos, otros 50,000,000 de onzas, lo que asegura un trabajo de diez años en la proporción actual.

"En 1893, aquella compañía obtuvo una ganancia neta de 4,542,021 bolívares, habiendo sido el tipo de los cambios en aquel año por término medio, 2 chelines 2 peniques por bolivar. El costo de colocación de la plata en los mercados europeos, es, poco mas ó menos, de 1 chelin 6 peniques por onza.

"Como todos los salarios se pagan en plata ó su equivalente en papel moneda, puede comprenderse el número considerable de minas pobres que pueden ser explotadas con provecho, no obstante el precio bajo de la plata. El ferrocarril de Oruro ha contribuido también á sostener las minas por virtud de la baratura de sus fletes y facilidades de transporte; y yo creo firmemente que esta industria está llamada á alcanzar incalculable desarrollo.

"Colquechaca, Potosí y Oruro son importantes distritos productores de plata.

"Concluiré esta primera carta diciendo que se están dando pasos para formar un fuerte sindicato con el objeto de explotar las minas de oro que abundan tanto en el país, pero que están inexplotadas aún por falta de capital suficiente para emplear las mejores máquinas de fabricación moderna. La explotación de las minas de oro está realmente en período embrionario en Bolivia, pero sólo espera por hombres de espíritu emprendedor y de capital para desenvolverse con resultado brillantes. Algunos mineros de esta ciudad han sostenido correspondencia con los Señores. Runciman y Cª de Buenos Aires, que consideran de gran importancia el porvenir de las minas de Bolivia.

"Espero poder remitirle alguna detalles relativos á varias minas de oro, que pueden ser de interés para algunos de sus lectores. Hay una gran demanda aquí de toda clase de maquinaria para la explotación de minas."

BOLIVIA.

O DESENVOLVIMENTO DAS MINAS.

Um correspondente do *South American Journal* em uma carta escrita em Sucre sobre os negocios nacionaes, em data de 30 de Septembro, diz o seguinte a respeito das industrias mineiras da Republica da Bolivia:

Ainda que se-desenvolvem actualmente com esperanças muito agradaveis, varias industrias na Bolivia, é preciso dizer que somente a de minas é de importancia nacional. Em outra carta espero tratar dos outros ramos de industria, mas na presente limitar-me-hei, a reproduzir o que foi publicado sobre a industria de minas em um periodico local. Cita-se como autoridade d'este artigo, um relatorio official do Senhor Alfred St. John, consul inglez n'este lugar:

"Bolivia possue enormes riquezas mineraes de prata, cobre, estanho, ouro, antimonio, bismutho, e borax, sendo as quantidades produzidas na razão da ordem dada. N'este anno a exportação de prata será perto de 15,000,000 onças, e a producção total perto de 22,000,000 onças. A quinta parte da producção total, tem de ser entregue ao Governo para que seja cunhada na casa de moeda nacional de Potosi, ao preço corrente do mercado.

"A companhia de Huanchaca que tem suas grandes fabricas de amalgamação em Playa Blanca, perto de Antofagasta, contribue para esta total 10,000,000 onças por anno. Já visitei pessoalmente a mina de Pulacayo explorada pela companhia de Huanchaca, e achei a 446 pés abaixo do tunnel principal que o filão tem 12 pés de largura.

"Ha á vista nas galerias superiores d'esta mina perto de 50,000,000 onças e a galeria inferior acima mencionada, que se explora actualmente, indica, pelo menos, outras 50,000,000 onças, ou um futuro assegurado de não menos de dez annos de trabalho na presente escala.

"Em 1893 esta companhia teve um ganho liquido de 4,542,021 bolivares sendo o cambio medio de 2s. 2d. por bolivar. Cada onça de prata collocada nos mercados estrangeiros, custa a companhia perto de 1s. 6d.

"Devido aos salarios dos operarios pagos em prata ou em papel de valor igual, pode-se comprehender que muitas minas pobres ainda podem ser exploradas com vantagem, a pezar do preço baixo de prata. O

caminho de ferro de Oruro tambem assiste pelos seus preços baratos de fretes e pelas facilidades de transporte que offerece, para sustentar e ajudar as minas, e sou enteiramente da opinião que essa industria se destina a ter desenvolvimentos incalculaveis.

"Colquechaca, Potosi, e Oruro são outros districtos importantes que produzem a prata.

"Acabarei esta primeira carta dizendo que já se trata de formar um syndicado poderoso para explorar as minas de ouro que são tão numerosas no paiz, mas não tem sido exploradas ainda por falta de fundos sufficientes para empregar as mais aperfeiçoadas classes de machinas. A industria de minas de ouro ainda está no estado de embrião na Bolivia, mas somente espera homens emprehendedores e bem providos de fundos para ser desenvolvida com os mais brilhantes resultados. Alguns mineiros desta cidade tem estado em correspondencia com os Srs. Runciman e Co. de Buenos Ayres, os quaes formam opiuião elevada do futuro das minas bolivianas.

"Espero mandar-lhe particularidades de varias minas de ouro que possam ser de interesse a alguns dos seus leitores.

"Aqui precisa-se muito de todas as classes de machinas de mineraçâo."

BOLIVIE.

DÉVELOPPEMENT DES MINES.

Un correspondant du *South American Journal*, dans une lettre datée de Sucre, du 30 Septembre, sur les affaires de la Bolivie, écrit ce qui suit, relatif aux industries minières de cette République :

Bien que différentes industries soient actuellement en voie de développement en Bolivie, et promettent des résultats avantageux, je dois dire que la seule qui possède une importance nationale, est celle de l'exploitation des mines. Dans une prochaine lettre, je me propose d'écrire sur d'autres branches d'industrie; mais, pour le moment, je me limite à reproduire ce qui a été publié sur les mines dans un journal local, et dont l'auteur compétent est M. Alfred St. John, Consul d'Angleterre ici, d'après son rapport à son Gouvernement:

"La Bolivie," dit-il, "possède une richesse minérale énorme en argent, en cuivre, en étain, en or, en antimoine, en bismuth et en borax. Les quantités produites sont en proportion de l'ordre d'énumération. L'exportation de l'argent, pendant cette année-ci, s'élèvera à environ 15,000,000 d'onces, et le total, d'environ 22,000,000 d'onces, dont un cinquième devra être livré au Gouvernement pour être monnayé à Potosi, au taux courant du change. De ce total, la Compagnie de Huanchaca a fourni 10,000,000 d'onces par an, car elle possède les plus grandes usines d'amalgame à Playa Blanca, près d'Antofagasta. J'ai visité la mine de Pulacayo, exploitée par cette Compagnie; et au niveau de 446 pieds au-dessous du tunnel principal, j'ai trouvé que la veine avait une largeur de 12 pieds, et donnait une "ley" (rendement) moyenne de 130 onces par tonne. Il y a "en vue," dans les galeries supérieures de cette mine, environ 50,000,000 d'onces, et au moins autant dans la galerie inférieure déjà mentionnée, que l'on continue à creuser; soit un rendement futur assuré, pendant dix ans d'exploitation sur la même échelle qu'à présent.

"En 1893, cette Compagnie a fait un profit net, de 4,542,021 bolivars, le taux du change était alors, d'une moyenne de 2 shillings 2 pences par bolivar. Les frais d'extraction de l'argent et son placement sur les marchés européens, lui coûtaient environ 1 shilling 6 pences par once.

"Comme tous les salaires sont payés en argent, on peut facilement comprendre, que même des mines de moindre valeur, peuvent être exploitées avec avantage malgré le bas prix de ce métal. Le chemin de fer à Oruro, a aussi beaucoup contribué à poursuivre et à aider les travaux des mines par le bon marché du fret et la facilité des moyens de transportation qu'il fournit; et je crois, fermement, que cette industrie est destinée à prendre des développements incalculables."

"Colquechaca, Potosi et Oruro sont aussi des districts argentifères importants.

"Je terminerai cette première lettre en donnant la nouvelle de la formation prochaine d'un puissant syndicat pour exploiter les mines d'or qui sont si nombreuses dans ce pays, mais dont les travaux ont été suspendus en conséquence du manque de capitaux suffisants pour acheter et employer les machines perfectionnées les plus récentes. L'exploitation de mines est encore dans son enfance en Bolivie, mais elle n'attend que des hommes entreprenants et des capitaux pour la développer, et en obtenir de brilliants résultats. Des mineurs de cette ville ont été en correspondance avec Messrs. Runciman & Co., de Buenos Ayres, qui ont une très haute opinion du futur des mines boliviennes.

"J'espère pouvoir vous envoyer des détails sur plusieurs mines d'or qui ne manqueront pas d'être intéressants pour quelques uns de vos lecteurs. Il y a, ici, une grande demande pour toute espèce de machines nécessaires à ce genre d'exploitation."

BRAZIL.

PRODUCTION OF INDIA RUBBER.

According to the *Moniteur Officiel du Commerce* of recent date, the production of india rubber in the province of Pará for the year 1895, amounted to 20,971,161 kilos, of which 9,511,343 kilos were exported to Europe and 11,256,818 kilos to the United States.

El Economista, a newspaper published in Lima, is authority for the statement that the export of india rubber, via Villa Bella, reached in 1895, 778,429 kilos, of which 702,460 kilos were of the grade "fine" and 75,969 kilos were of the grade "sernamby." Of the product exported via Villa Bella, a large amount is grown in Bolivia, but pays export duties through Brazilian ports.

BRASIL.

PRODUCCIÓN DE GOMA ELÁSTICA.

Según los datos que acaba de publicar en Paris el *Moniteur Official du Commerce*, la producción de goma elástica en el Estado de Pará ascendió en 1895 á 20,971,161 kilógramos, de los cuales se exportaron 9,511,343 para diferentes países de Europa, y 11,256,818 para los Estados Unidos.

En el periódico de Lima, en el Perú, titulado *El Economista*, se encuentra también el dato de que la goma elástica, exportada de Villa Bella (Estado de Matto Grosso, en el Brasil) en el mismo año de 1895, ascendió á 778,429 kilógramos, de los cuales 702,460 fueron de clase fina, correspondiendo los restantes 75,969 á la denominada "sernamby." Una gran parte de este producto exportado por Villa Bella, se cosechó en la República vecina de Bolivia, de donde tiene que pasar a Brasil para hallar salida.

BRÉSIL.

PRODUCTION DU CAOUTCHOUC.

D'après le *Moniteur Officiel du Commerce* d'une date récente, la production du caoutchouc dans la province de Pará, s'est élevée, en 1895, à 20 million 971,161 kilo. dont 9,511,343 kilo ont été exportés en Europe, et 11,256,818 kilo. furent expédiés aux Etats-Unis.

Selon *El Economista* publié à Lima, les exportations de caoutchouc par voie de Villa Bella, se sont élevées pendant l'année ci-dessus mentionnee, a 778,429 kilo. dont 702,460 kilo. de la qualité "fine" et 75,969 de caoutchouc "Sernambie."

De la quantité exportée par voie de Villa Bella, une grande partie provient de la Bolivie et paie néanmoins, des droits d'exportation à sa sortie des ports du Brésil.

BRAZIL.

PRODUCÇÃO DE BORRACHA.

Segundo um numero recente do *Moniteur Officiel du Commerce*, a producção da borracha no Estado do Pará para o anno de 1895, monta a 20,971,161 kilos, dos quaes 9,511,343 kilos foram exportados para a Europa e 11,256,818 kilos para os Estados Unidos da America.

El Economista, jornal publicado em Lima, é citado como autoridade da declaração de que a exportação de borracha, em 1895, por via de Villa Bella, chegou a 778,429 kilos, dos quaes 702,400 kilos foram da qualidade dita "fine" e 75,969 kilos foram da qualidade dita "sernamby." Da producção exportada por via de Villa Bella, uma grande parte se cultiva na Bolivia; mas sendo embarcada nos portos do Brazil, paga assim impostos de exportação ao thesouro brazileiro.

COSTA RICA.

CONVENTION FOR THE PROTECTION OF TRADE-MARKS BETWEEN COSTA RICA AND FRANCE.

ARTICLE 1. Costa Ricans in France and Frenchmen in Costa Rica, shall enjoy the same protection as the native citizens, in what relates to trade or commercial marks, viz., names of objects or persons, written in a special form, emblems, monograms, engravings or designs, seals, vignettes and relievos, letters and numbers in a certain form, the cases, wrappers or envelopes of merchandise, and generally, every sign or designation used to indicate that the manufactured products, or articles of commerce, are different from other products of the same kind, as well as the commercial names, commercial firms, titles or designation of firms, names of places of production or of origin.

ART. 2. In order to secure the protection of their trade or commercial marks stipulated in the preceding article, Costa Ricans in France and Frenchmen in Costa Rica, shall observe the formalities prescribed by the laws and regulations of the contracting states.

It is understood, that trade or commercial marks to which the present agreement is applicable, are those that, in both countries, are legitimately acquired by the manufacturers and merchants who use them; that is to say: that the character of a French trade mark shall be determined according to French laws, and the same with a Costa Rican trade mark which shall be determined in conformity with Costa Rican laws.

ART. 3. Should a trade or commercial mark be a public one in the country of its origin, it shall not be the object of an exclusive right in the other.

ART. 4. The present agreement shall be valid for five years from the date of the exchange of the ratifications. But, if one year before the expiration of that term, one of the two contracting parties did not inform the other officially of its intention to bring to an end, said agreement shall remain in force for one year longer after the five years, and so on, from year to year, as long as the notification shall not have been made.

COSTA RICA.

CONVENCIÓN ENTRE COSTA RICA Y FRANCIA SOBRE PROTECCIÓN DE MARCAS DE FÁBRICA.

ARTÍCULO 1. Los costarricenses en Francia y los franceses en Costa Rica gozarán de la misma protección que los nacionales en lo que concierne á las marcas de fábrica ó de comercio y son á saber: los nombres de objetos ó de personas escritos en forma especial, los emblemas, monogramas, grabados ó dibujos, sellos, viñetas y relieves, las letras y los números de forma determinada, los continentes, cubiertas ó envolturas de mercaderías, y, en general, cualquier señal ó designación empleadas para indicar que los productos de una fábrica ó los artículos de un comercio se diferencian de otros productos de la misma especie, así como los nombres comerciales, las razones de comercio, los títulos ó designaciones de casas, los nombres de lugares de fabricación, de procedencia ó de origen.

ART. 2. Para asegurar á sus marcas de fábrica ó de comercio la protección estipulada en el artículo anterior, los costarricenses en Francia y los franceses en Costa Rica deberán ajustarse á las formalidades prescritas por las leyes y reglamentos de los Estados Contratantes.

Entiéndese que las marcas de fábrica ó de comercio comprendidas en el presente Convenio son aquellas que, en los dos países, pertenezcan legítimamente á los industriales y negociantes que las usan, es decir, que el carácter de una marca francesa deberá ser apreciado según la ley francesa, así como el de una marca costarricense de acuerdo con la ley de Costa Rica.

ART. 3. Cuando una marca de fábrica ó de comercio pertenezca al dominio público en el país de su origen, no podrá ser objeto de goce exclusivo en el otro país.

ART. 4. El presente Convenio será válido durante cinco años, los cuales comenzarán á correr desde el canje de las ratificaciones. No obstante, si un año antes de la expiración de este término ninguna de las Partes Contratantes anuncia á la otra, por una declaración oficial, la intención de hacer que cesen sus efectos, dicho convenio seguirá siendo obligatorio durante un año más después de los cinco, y así sucesivamente quedará en vigor, de año en año, durante todo el tiempo que no se haga la notificación previa.

COSTA RICA.

CONVENÇÃO PARA A PROTECÇÃO DE MARCAS DE FABRICA ENTRE COSTA RICA E A FRANÇA.

ART 1. Os cidadãos de Costa Rica na França e os da França em Costa Rica, gozarão da mesma protecção que os naturaes, no que pertence ás marcas de fabrica ou de commercio, a saber: Nomes de objeitos ou individuos, escritos em forma especial, emblemas, monogrammas, gravuras ou desenhos, sellos, vinhetas e relevos, letras e numeros de forma especial, caixas, capas ou cubertas de mercadoria, e, em geral, todas as marcas ou designações, usadas para indicar que os productos fabricados ou mercadorias são differentes dos outros productos do mesmo genero, tanto como os nomes commerciaes, as companhias commerciaes, titulos ou designações de companhias, nomes dos logares de producção ou de origem.

ART. 2. Para assegurar a protecção da sua industria ou das marcas commerciaes estipuladas no artigo precedente, os Costaricanos na França e os francezes em Costa Rica observarão as formalidades determinadas pelas leis e regulamentos dos Estados Contratantes.

Fica entendido que as marcas de fabrica ou de commercio, a que se refere o presente ajuste, são as legitimamente adquiridas nos dous paizes pelos fabricantes e commerciantes que as empregam: isto é que o caracter de uma marca de fabrica franceza será determinada em conformidade com as leis francezes e o caracter de uma marca de fabrica costaricano será determinada em conformidade com as leis de Costa Rica.

ART. 3. Si uma marca de fabrica ou de commercio se torna publica no paiz de origem, não será objeito de privilegio exclusivo no outro.

ART. 4. O presente ajuste será valido por cinco annos desde a data da troca das ratificações. Mas, si depois de um anno antes de expirar o prazo, uma das duas Partes Contratantes não informar officialmente a outra da sua intenção de terminal-o, tal ajuste vigorará mais um anno depois dos cinco annos, e assim por diante, de um anno para o outro, emquanto a notificação não for feita.

COSTA-RICA.

CONVENTION ENTRE COSTA-RICA ET LA FRANCE, RELATIVE À LA PROTECTION DES MARQUES DE FABRIQUE.

ARTICLE 1. Les Costa-Ricains en France et les Français au Costa-Rica, jouiront de le même protection que les nationaux en ce qui concerne les marques de fabrique ou de commerce, à savoir: les noms des objets ou des personnes écrits sous une forme spéciale, les emblèmes, les monogrammes, les gravures ou dessins, les sceaux, les vignettes et reliefs, les lettres et numéros d'une forme déterminée, les contenants, couvertures ou enveloppes de marchandises, et en général n' importe quel signe ou désignation, employés pour indiquer que les produits d' une fabrication ou les articles d'un commerce, se distinguent d'autres produits de la même espèce, ainsi que les noms commerciaux, les raisons de commerce, les titres ou désignations de maisons, les noms de lieux de fabrication, de provenance ou d'origine.

ART. 2. Pour assurer à leurs marques de fabrique ou de commerce, la protection stipulée dans l'article précédent, les Costa-Ricains en France et les Français au Costa-Rica seront tenus de se conformer aux formalités prescrites par les lois et règlements des Etats Contractants.

Il est entendu que les marques de fabriques ou de commerce auxquelles s'aplique le présent Arrangement sont celles qui, dans les deux pays, sont légitimement acquises aux industriels et négociants qui en usent, c'est à dire, que le caractère d'une marque française devra être aprécié d'après la loi française, de même que celui d'une marque costa-ricaine devra être jugée d' après la loi costa-ricaine.

ART. 3. Si une marque de fabrique ou de commerce appartient au domaine public dans le pays d' origine, elle ne pourra être l' objet d'une jouissance exclusive dans l'autre pays.

ART. 4. La présente Convention sera exécutoire pendant cinq ans, qui commenceront aussitôt après l' échange des ratifications. Néanmoins, si, un an avant l' expiration de ce terme, aucune des deux Parties Contractantes n' annonce à l' autre, par une déclaration officielle, son intention d' en faire cesser les effets, la dite Convention restera encore obligatoire pendant une année après les cinq ans, et ainsi de suite, d' année en année, il restera en vigueur aussi longtemps que la notification préalable n'aura pas été faite.

ECUADOR.

The *South American Journal* in its issue of November 28th states:

"From Guayaquil, October 14th, we learn that Messrs. Rothschild had granted a credit of 120,000 pounds sterling (approximately 1,200,000 sucres) to the Banco de Ecuador. The banks and business firms are about to resume business transactions."

En el número del *South American Journal* publicado en Londres el 28 de Noviembre de 1896, se encuentra la noticia de que el Banco del Ecuador, en Guayaquil, ha obtenido de los Señores Rothschild un crédito de 120,000 libras esterlinas, equivalentes próximamente á 1,200,000 sucres. Los Bancos y casas de comercio de Guayaquil están disponiéndose á entrar de nuevo en la vida de los negocios.

Le *South American Journal* dans son numéro du 28 Novembre dit:

"Nous apprenons de Guayaquil, à la date du 14 Octobre, que Messrs. Rothschild ont accordé un crédit de 120,000 livres sterlings (environ 1,200,000 sucres, à la Banque de l'Equateur. Les banques et les maisons de commerce de cette ville vont bientôt reprendre leurs affaires."

Le-se no *South American Journal*, do dia 28 de Novembro, o seguinte:

"Recebemos noticias de Guayaquil, no dia 14 de Outubro, que o Banco de Ecuador obteve dos Srs. Rothschild um credito de 120,000 libras esterlinas, equivalentes aproximadamente a 1,200,000 sucres. Os Bancos e casas de commercio vão entrar de novo em negocios.

ECUADOR.

IMPORT DUES AT GUAYAQUIL.

A report, dated 19th September last, has been received at the Foreign Office from Mr. G. Chambers, Her Majesty's Consul at Guayaquil, enclosing translation of a decree published on the 15th September last, authorizing the City of Guayaquil to consolidate its debts, and increasing the municipal import dues.

The principal articles of the above decree are as follows:

ARTICLE 1. The municipality of Guayaquil is authorized to take measures towards consolidating its debt in the form which it may judge most convenient to its interests.

ART. 2. From October 1, 1896, a half cent (silver), is to be levied upon each kilogram of the gross weight of merchandise imported, in place of the two cents (paper, equivalent to 1.6 cents silver) that are collected upon each cubic foot of measurement.

ART. 3. Whatever increase may be obtained through the change of tariff mentioned in the preceding article will be applied to amortisation of the municipal debt, and the councillors who might dispose of this increase otherwise will be held responsible, as also the Municipal Treasurer who effects payment.

ART. 4. The liquidation and the collection of the increased dues mentioned in Art. 2 will be made by the collector of customs, who will each week pay into the municipal treasury the value collected on account of the assignment mentioned in the present decree, and the Municipal Treasurer is obliged to deposit weekly, in the bank nominated by the municipality, the sums received from this source.

ART. 5. The executive decree of December 6, 1870, is hereby abrogated, and the Minister of Finance is hereby entrusted with due execution of the present one.

IMPUESTO MUNICIPAL SOBRE LAS IMPORTACIONES EN GUAYAQUIL.

En el Ministerio de relaciones exteriores de la Gran Bretaña, se recibió junto con un informe de Mr. G. Chambers, Cónsul de S. M. B. en Guayaquil, fechado en 19 de Setiembre de 1896, la traducción al inglés de un decreto publicado en 15 del mismo mes, autorizando á la ciudad de Guayaquil para consolidar sus deudas y aumentar los derechos municipales sobre las importaciones.

Las principales disposiciones de dicho decreto son en sustancia las siguientes:

1ª La municipalidad de Guayaquil queda autorizada para realizar la consolidación de su deuda, en la forma que juzgue mas conveniente á sus intereses.

2ª Desde el 1° de Octubre de 1896 quedará impuesto el pago de medio centavo (plata) por cada kilógramo en peso bruto de mercancías importadas, en lugar de los dos centavos en papel (equivalentes á 1.6 centavos plata) que hoy se cobran por cada pié cúbico de medida.

3. Cualquier aumento que pueda obtenerse por virtud del cambio de tarifa mencionado en el artículo anterior, será aplicado á la amortización de la deuda municipal; y los concejales que de otra suerte dispongan de este aumento, quedarán sujetos á la responsabilidad consiguiente, así como el tesorero municipal que efectue el pago.

4ª La liquidación y cobro del impuesto mencionado en el Artículo 2, quedará á cargo del Colector de Aduanas quien entregará cada semana en el tesoro municipal el importe de las cantidades cobradas, de acuerdo á la asignación mencionada en el presente decreto; y el tesorero municipal está obligado á depositar semanalmente en el banco designado por la Municipalidad, las sumas recibidas por aquel concepto.

5ª El decreto del Ejecutivo de 6 de Diciembre de 1870 queda derogado, y el Ministro de Hacienda queda encargado de la ejecución del presente.

DROITS D'IMPORTATION À GUYAQUIL.

Le "Foreign Office" a reçu de M. G. Chambers, Consul de S. M. Britannique à Guyaquil, un rapport daté le 19 Septembre dernier, contenant la traduction d'un décret publié le 15 du

même mois, en vertu duquel la ville de Guyaquil est autorisée à consolider sa dette et à augmenter les droits d'entrée.

ARTICLE 1. La Municipalité de Guyaquil est autorisée à prendre les mesures nécessaires en vue de consolider sa dette de la manière qu'elle jugera la plus avantageuse à ses intérêts.

ART. 2. Dès le 1er Octobre 1896, un demi sou (en argent) sera imposé sur chaque kilogramme du poids brut des marchandises importées, au lieu de deux sous (en papier monnaie, équivalant à 1.6 sou en argent) qui sont perçus pour chaque pied cube de mesurage.

ART. 3. Quelle que soit l'augmentation qui résultera en conséquence du changement dans le tarif mentionné dans l'Article précédent, elle sera appliquée à l'amortissement de la dette municipale ; et les fonctionnaires qui en disposeraient autrement, ainsi que le Trésorier chargé des déboursements, en seront responsables.

ART. 4. La liquidation et le recouvrement des droits ainsi augmentés mentionnés dans l'Article 2, seront faits par le Directeur de la Douane qui, chaque semaine, versera à la Trésorerie de la ville, les sommes reçues pour compte de l'amortissement dont il est fait mention dans le présent décret ; et le Trésorier sera tenu de les déposer hebdomadairement dans la banque désignée à cet effet, par la Municipalité.

ART. 5. Le Décret du 6 Décembre 1870, étant abrogé, le Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent Décret.

GUATEMALA—COSTA RICA.

GENERAL TREATY CONCLUDED BETWEEN THE REPUBLICS OF GUATEMALA AND COSTA RICA, THE 15TH OF MAY, 1895.

The Governments of Guatemala and of Costa Rica, being desirous to draw closer the friendly and fraternal relations now happily existing between the two Republics, and to secure a durable and permanent peace, have agreed to conclude a general treaty for the purpose of harmonizing their principal interests, and to that end have appointed for their respective Plenipotentiaries, viz: On the part of the Government of Guatemala, the Licentiate Don Jorge Muñoz, Secretary of State for Foreign Relations; and on the part of the Government of Costa Rica, the Licentiate Don Alejandro Alvarado, Envoy Extraordinary and Minister Plenipotentiary to Guatemala;

Who, after communicating their respective powers found in good and due form, have agreed upon the following articles:

ARTICLE I. There shall be peace and sincere friendship between the Republics of Guatemala and of Costa Rica.

If, unfortunately, any difficulty should arise between them, they shall endeavor to settle it amicably and fraternally; but should they fail to reach an agreement, they shall adopt the means of arbitration to remove the cause of the misunderstanding. The appointment of arbitrator shall be the object of a special convention, setting forth the point of difference and the procedure to be followed in the arbitration.

In order that the appointment of an arbitrator may not be an obstacle to the execution of the agreement, it is stipulated that, if within a delay of two months after the publication of the note by one of the contending Governments, in its official organ, inviting the other to participate in the appointment of said arbitrator, they failed to agree in the selection, a drawing by lot shall be made of the Presidents of the United States of

America, of the Republic of Chile and of the Argentine to discharge the arbitral duties.

The first one drawn shall be arbitrator. Should he decline, the second shall take his place; and in case of his declining also to accept the discharge of the duties, the third one shall be arbitrator.

The arbitrator shall examine and decide the question submitted to him by both parties, or either of them, and his decision shall be final.

ART. 2. Guatemala and Costa Rica recognize the importance of a voluntary and peaceful union, even the fusion, of the Republics of Central America; but consider as a violation of international law any attempt to establish that union or fusion by force of arms.

ART. 3. The contracting governments recognize as a principle of public law the duty to watch over the preservation of the integrity of the Central American territory, and to join in its defense from all foreign aggression directed against all or any of the Republics of Central America.

ART. 4. Both governments being interested in the maintenance of peace, and desirous to preserve the fraternal bonds which must forever unite the Republics of Central America, mutually agree, as an obligation, to respect their respective autonomy, thus complying fully with the principle of non-intervention in their local affairs.

ART. 5. Guatemala and Costa Rica recognize the inviolability of the right of asylum. Should political refugees land upon the territory of either Republic, they shall enjoy the right of asylum; but care shall be taken that the privilege is not used against the peace and rights of the country from which they came.

Therefore, no expeditions shall be allowed to be organized or fitted out upon the territory of the Republic granting the asylum having for its object the disturbance of the public order of the other.

ART. 6. The contracting parties shall try to obtain the recognition and acceptance, by the other Central American Governments, of the stipulations contained in the five preceding articles, to wit: arbitration, union of Central America by peaceful means, integrity of their territory, non-intervention and inviolability of the right of asylum, which they recognize and proclaim as principles of Central American Public Law.

ART. 7. Guatemalans residing in Costa Rica, and Costa Ricans in Guatemala, shall be considered as naturalized citizens of the country of their residence, provided they possess the qualifications required by the respective Constitutions, and declare their intention of becoming Guatemalan or Costa Rican citizens, before the local authority; or that they accept a public office, in which case such intention shall be implied.

As to the enjoyment of civil rights they shall be absolutely, and without any difference or restriction, on the same footing as the natives, especially in matters concerning personal liberty, the rights of domicile, the acquisition, holding and transfer of property, both real and personal,

within or outside of the Republic, and the free exercise of commerce and navigation. And no limitation, formality or tax, whether national or local, different from those to which the native born citizens are subject, shall be imposed upon them.

ART. 8. The exercise of political rights and the holding of any public office by the citizens of one Republic in the other shall, in no case, affect the nationality nor the citizenship of origin; but in the Republic where they exercise such rights, and hold such office, they shall be subject to all the burdens and services made obligatory upon the native born citizens thereof.

ART. 9. Guatemalans in Costa Rica, and Costa Ricans in Guatemala, shall be free to exercise their profession or trade, in conformity with the laws of the country of their residence, without any other previous requirements than the presentation of the title or diploma duly authenticated to establish the person's identity, in case of need, and the corresponding authorization from the Executive.

Scientific or literary studies made in universities, technical institutions, high schools and colleges of either one or the other country, shall be valid on the presentation of duly certified documents proving said studies to have been made, accompanied by the corresponding proof of identity.

ART. 10. Guatemalans in Costa Rica, and Costa Ricans in Guatemala, shall enjoy the right of literary and artistic property on the same terms as the native born citizens.

ART. 11. Public or certified documents, academical or professional titles and deeds of any kind whatsoever, delivered or granted in conformity with the laws of either one or the other Republic respectively, shall have full effect when presented in either of them, if they bear the necessary requirements of proper authenticity.

Letters rogatory for the examination of witnesses, notifications and other similar judicial acts, which may be transmitted by one of the contracting Republics to the other, shall be complied with by the one that receives them, provided that there is a requisition from the proper authority, forwarded in due form through the medium of the respective governments, and provided, also, that there is a person entrusted with funds to pay the expenses, if any, incurred in the case.

ART. 12. Judgments in civil and commercial cases, duly legalized and rendered by the courts of one or the other of the contracting parties, upon the request of said courts in the territory of the other party, shall have the same force as those rendered by the local courts, and shall be executed in the same manner as in the latter.

In order that said judgments may be executed they shall previously be declared mandatory by the corresponding court where the execution is

to be confirmed; and that court shall not declare them as such before proving summarily:

I. That judgment has been rendered by the competent judicial authority and with the legal citation of the parties.

II. That the parties have been legally represented, or declared legally in contumacy.

III. That the judgments contain no dispositions contrary to the public peace, or to the public law of the State.

ART. 13. The commercial relations of one of the Republics with the other shall, in no case, be brought to an end, save in consequence of a formal declaration of war between the contracting parties, which is practically impossible since their duty and good faith are pledged to observe the stipulations of the preceding articles.

ART. 14. Should any disagreement arise between one of the contracting parties and another Republic of Central America, the other contracting party shall offer them its good offices and mediation to bring an amicable settlement of the pending question.

In the remote case that the mediation so offered should meet with no satisfactory result, and a rupture should unfortunately occur, the mediating party agrees to observe the strictest neutrality, without prejudice to its renewed efforts, if deemed necessary, for the cessation of hostilities if they should already have begun.

When a difficulty or misunderstanding shall arise between other Central American Republics, the contracting parties, either jointly or singly, shall tender them their mediation in order to preserve the general harmony of Central America.

ART. 15. Should a question arise between one of the contracting governments and any foreign power, the other shall tender its good offices, urging the other governments of Central America to do the same, in order to obtain an equitable and satisfactory settlement.

This provision shall be complied with as soon as the question is brought to their knowledge, together with the corresponding information, nature, and circumstances relating thereto.

ART. 16. If, unfortunately, any nation should be at war with Guatemala or Costa Rica, the contracting parties agree not to enter into an offensive alliance with said nation, nor to give it any aid whatever; but this shall not prevent them from forming an alliance between themselves for the defense of their respective rights.

ART. 17. Guatemalans or Costa Ricans, not naturalized in Guatemala or Costa Rica, shall be exempt from any obligatory military service whether by land or sea, and from forced loans, levies or military requisitions; they shall not be held, under any circumstances, to pay more contributions, ordinary or extraordinary taxes than those to be paid by the native born citizens.

ART. 18. The contracting parties shall admit in their territory the diplomatic agents and consuls which one of the Republics may appoint to the other, and shall receive and treat them in conformity with the practice established by international law, and generally accepted.

ART. 19. The diplomatic agents of each of the contracting parties shall lend their good offices in order that due justice be administered to their own fellow citizens; but it is understood that the latter, in the defense and protection of their rights and interests, and in their claims and complaints against the nation or private individuals, shall have recourse to no other means than those offered by the laws of each of the Republics to their citizens; and they shall conform to the final judgment of the courts of justice, and in no case shall they be allowed to appeal to a diplomatic intervention.

ART. 20. The Governments of Guatemala and of Costa Rica recognize the principle that they shall only be responsible for the damages and injuries suffered by the citizens of one of the contracting parties in the territory of the other when caused by the agents of the government and by the constituted authorities of the country; in which case the injured persons must be aided by the authorities of the Republic in which such damages or injuries occurred, and obtain justice from them under the same laws which are applied to the native born citizens; in such a manner that the citizens of one of the contracting Republics shall not be more favored than the citizens of the other.

ART. 21. The navigation of rivers, lakes, lagoons, gulfs, bays or seas of either of the contracting Republics shall be free to all the citizens of the other, under the same conditions and limitations as are imposed upon the native born citizens.

The merchant vessels of either contracting party, on the rivers, lakes, seas, coasts and ports of the other, shall be considered as national vessels, and, like them, enjoy the same exemptions, franchises and concessions; nor shall they pay any other dues or charges than those imposed and paid by the vessels of the country.

ART. 22. The diplomatic agents and consuls of the contracting Republics in foreign cities, residence or ports, shall extend to persons, vessels, and other properties of the citizens of the other, the same protection as to persons, vessels and other properties of their own nationality, without asking for such services any other or higher fees than those usually asked of their own citizens.

ART. 23. There shall be a regular exchange of official publications between the two countries, and, if possible, also those made by private individuals, to be deposited in the libraries or national archives of each country.

ART. 24. Desirous to encourage commercial relations between the two contracting Republics, their respective governments shall agree to make arrangements for establishing a line of national merchant vessels

for the coasting trade, and for the regulations and subsidies to be granted to steamship companies which ply between San Francisco, in California, and Panama.

ART. 25. The Governments of Guatemala and of Costa Rica, desirous that crimes committed within their respective territories should not be left unpunished, nor that the criminal responsibility be eluded by the escape of the culprits, mutually agree to deliver up the persons who shall seek an asylum in the territory of either of the two Republics, and who have been sentenced or are on trial in the other, as principals or accomplices, for the following crimes: homicide, arson, robbery, piracy, peculation, theft of cattle, counterfeiting money, seals and public instruments, government bonds and documents of credit, bank-notes or any other titles of public value, fraud, embezzlement of public funds, fraudulent bankruptcy, perjury, and generally every other crime that can be prosecuted without any accusation by private parties, and for which the penal code of the nation in which they were committed inflicts capital punishment, imprisonment, forced labor, or loss of liberty for a period not less than two years, even if the penalty be less or different in the country where the persons sought an asylum.

ART. 26. The penalty of two years loss of liberty shows the nature of the crimes which call for extradition, when it is asked for during the preparation for trial; but it shall not limit the effects of the judgment, if, owing to extenuating circumstances, or favorable evidence, the criminal had been sentenced to a lighter penalty.

If the extradition is requested in consequence of final sentence, the refugee shall be surrendered, provided that the penalty imposed upon him is not less than one year of simple imprisonment.

ART. 27. The extradition of persons sentenced or charged with political offenses shall not be granted, even if they had been committed in connection with other crimes which would justify their extradition.

It shall rest upon the government of the Republic where the asylum has been sought to define the nature of political offenses.

The person delivered up shall not be tried nor sentenced for political offenses, nor for acts relating thereto, which may have been committed prior to the extradition.

ART. 28. The extradition shall not be granted if the criminal has already been tried and sentenced for the same act committed in the Republic in which he resides, if the act for which the extradition is asked has not been considered as a crime, or, if conformable to the laws of the Republic asking it or of that of the asylum, the prosecution or penalty has been barred by limitation. If the person who may be claimed has been charged or sentenced in the country of the asylum for a crime committed there, he shall not be surrendered, except after having been set free by the court; and, in case he has been condemned, only after having served his time or been pardoned.

ART. 29. The contracting parties are not bound to deliver up their own citizens, but shall try them for any violation of the penal code committed in the other Republic, and the government of the latter Republic shall communicate to that of the other the writ, information and documents relating thereto, accompanied by the objects constituting the evidence of the crime, and submit everything necessary to throw light upon the case and expedite the procedure.

This being done, the trial shall proceed to its close, and the government of the country in which it has taken place, shall inform the other of the final disposition of the case.

ART. 30. The extradition shall always be granted, even when the alleged criminal finds himself unable to comply with the obligations contracted with private parties to whom is reserved the right, in all cases, to bring their suits against him before the competent judicial authority.

ART. 31. The surrender shall always be made upon the condition that if the penalty for the crime which calls for the extradition is of less magnitude than that inflicted in the nation claiming the person, or in that of the asylum, the lesser one shall be applied to the offender; but in no case that of capital punishment.

ART. 32. When the accused or condemned person whose extradition is asked by one of the contracting parties is also claimed by one or several other governments for crimes or offences committed within their jurisdiction, he shall, in preference, be delivered up to the government which first applied for the extradition.

ART. 33. The extradition shall be granted in virtue of a requisition made by one of the contracting governments upon the country where the criminal has sought refuge. That requisition shall be made by their respective diplomatic agents, and be accompanied by the sentence of the court, indictment, warrant of imprisonment, or any other similar document; the requisition shall state the nature and gravity of the alleged acts, the penal dispositions applicable to them, and the evidence, or principle of evidence, which by the laws of the State making the requisition, may be sufficient for the capture and trial of the accused.

In case the criminal should escape after having been sentenced, or before having completed his term of imprisonment, the requisition shall state that circumstance, and shall be accompanied only by the sentence.

ART. 34. The expenses of the arrest, detention and transportation of the person claimed, as well as of the delivery and transfer of the objects relating to the offense, shall be paid by the Republic making the requisition.

ART. 35. Each of the contracting governments binds itself to communicate to the other all sentences passed against citizens of the latter

for crimes or offenses of any kind committed by them within its jurisdiction. This communication shall be made through diplomatic channels, and the sentences transmitted in this way to each government shall be kept on file in the respective archives.

ART. 36. The present treaty abrogates that of the tenth of March, one thousand eight hundred and forty-eight, being the only one in force, those concluded previously not having been ratified and exchanged.

It shall be perpetual in what relates to the stipulations concerning peace, friendship and arbitration, and continue in force for ten years for all the other provisions; but, should neither of the contracting parties denounce it before the expiration of the last year, it shall further remain in force one year after such denunciation.

The exchange of the ratifications shall take place in this city, or in San José of Costa Rica, within two months of the last ratification, or sooner if possible.

In faith whereof the plenipotentiaries above mentioned have signed, in duplicate, this treaty, composed of thirty-six articles, and have hereunto affixed their seals in the City of Guatemala, the fifteenth day of May, one thousand eight hundred and ninety-five.

[Seal] JORGE MUÑOZ. [Seal] A. ALVARADO.

GUATEMALA—COSTA RICA.

TRATADO GENERAL CELEBRADO ENTRE LAS REPÚBLICAS DE GUATEMALA Y COSTA-RICA, EL 15 DE MAYO DE 1895.

Los Gobiernos de Guatemala y Costa-Rica, deseando estrechar las amistosas y fraternales relaciones que afortunadamente existen entre ambas Repúblicas, y asegurar entre ellas una paz sólida y estable, han dispuesto de común acuerdo la celebración de un Tratado General que armonice sus principales intereses, y al efecto han nombrado por sus Plenipotenciaros, á saber:

El Gobierno de Guatemala al señor Licenciado don Jorge Muñoz, su Secretario de Estado en el Despacho de Relaciones Exteriores, y el Gobierno de Costa-Rica al señor Licenciado don Alejandro Alvarado, su Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario en Guatemala.

Quienes después de haberse comunicado sus respectivos plenos poderes y encontrádolos en debida forma han convenido en los artículos siguientes:

Artículo 1°. Habrá paz y amistad sincera entre las Repúblicas de Guatemala y Costa-Rica.

Si desgraciadamente ocurriere entre ellas alguna diferencia, procurarán terminarla de un modo amigable y fraternal; mas si este arreglo no se alcanzare, adoptarán precisa é ineludiblemente para concluir la desavenencia, el medio del arbitraje.

La designación del árbitro se hará por un convenio especial en que se expresará la cuestión y el procedimiento que deba seguirse en el juicio arbitral.

Y á fin de que el nombramiento de árbitro no pueda ser obstáculo nunca al cumplimiento de lo pactado, se estipula que si dentro del término de dos meses de publicada por uno de los Gobiernos contendientes, en su Periódico Oficial la nota en que se excite al otro para la elección

de tal árbitro no se pusiere de acuerdo en su designación, se procederá á sortear al que debe llenar las funciones arbitrales, entre los Presidentes de los Estados Unidos de Norte América, de la República de Chile y de la República Argentina.

El primero de los sorteados será el árbitro; si este no aceptare, lo reemplazará el segundo y si ni este se prestare á desempeñar el cargo, entrará como árbitro el tercero.

El árbitro conocerá de la cuestión que se le someta y la decidirá, ya sea á solicitud de entrambas partes, ya de cualquiera de ellas, y su fallo será inapelable.

ART. 2°. Guatemala y Costa-Rica declaran que reconocen la conveniencia de la unión voluntaria y pacífica y aun la fusión de las Repúblicas de Centro-América; pero consideran como atentatorias al Derecho Internacional las empresas que tiendan á establecer esa unión ó fusión á mano armada.

ART. 3°. Los Gobiernos Contratantes reconocen como principio de su Derecho Público el deber de velar por el mantenimiento de la integridad del territorio Centro-Americano, y el de defender en común esa integridad de toda agresión exterior dirigida contra todas ó cualquiera de las Repúblicas de Centro-América.

ART. 4°. Interesados ambos Gobiernos en el afianzamiento de la paz y deseosos de que se mantengan los lazos de fraternidad que deben unir siempre á las Repúblicas de Centro-América, se obligan recíprocamente á respetar, como es debido, la autonomía de todas aquellas, dando exacto cumplimiento al principio de no intervención en sus asuntos interiores.

ART. 5°. Guatemala y Costa-Rica reconocen como inviolable el derecho de asilo. Si algunos emigrados políticos se acogieren al territorio de una ú otra República, gozarán de su asilo; pero se cuidará de que este no se convierta en perjuicio de la seguridad y derechos del país de donde procedan los emigrados.

En consecuencia, no se permitirá que en el territorio de la República que concede el asilo, se preparen ó armen expediciones que tengan por objeto alterar el orden público de la otra.

ART. 6°. Las Partes Contratantes procurarán que las estipulaciones de los cinco artículos anteriores, á saber; sobre arbitraje, unión de Centro-América por los medios pacíficos, integridad de su territorio, no intervención é inviolabilidad del derecho de asilo, que ellas reconocen y proclaman como principios del Derecho Público Centro-Americano, sean reconocidos y aceptados de igual modo por los demás Gobiernos Centro-Americanos.

ART. 7°. Los guatemaltecos residentes en Costa-Rica y los costarricenses en Guatemala, se consideran como ciudadanos naturalizados en el país de su residencia, con tal que reunan las condiciones que exigen las correspondientes constituciones y que declaren ante la autoridad local respectiva, su deseo de ser ciudadanos guatemaltecos ó costarri.

conces ó acepten algún empleo ó cargo público, y en ese caso se presume aquel deseo.

En cuanto al goce de los derechos civiles, estarán equiparados á los naturales de la manera más absoluta sin reserva ni diferencia alguna, especialmente en cuanto á libertades y seguridades personales y de domicilio; á los medios de adquirir bienes de toda clase, poseerlos, conservarlos, transferirlos y transportarlos dentro y fuera de la República, y al libre ejercicio del comercio y la navegación; todo sin otras limitaciones, formalidades é impuestos nacionales ó municipales que aquellos á que están sujetos los naturales.

ART. 8°. El ejercicio de los derechos políticos, en su caso, y el servicio de cualquier empleo ó cargo público por parte de los ciudadanos de una República en la otra, nunca y en ningún caso podrán afectar la nacionalidad ni la ciudadanía de su origen, mas en la República donde tales derechos, empleos ó cargos ejerzan, están sujetos á todas las cargas y servicios obligatorios á los naturales.

ART. 9°. Los guatemaltecos en Costa Rica y los costarricenses en Guatemala, podrán ejercer con arreglo á las leyes del país en que residan, sus profesiones ú oficios, sin más requisitos previos que la presentación del título ó diploma debidamente autenticado, la justificación de la identidad de la persona, si fuere necesaria, y el pase correspondiente del Poder Ejecutivo.

También serán válidos los estudios científicos ó literarios hechos en las universidades, escuelas facultativas é institutos de segunda enseñanza en uno ú otro país, previas las autenticaciones de los documentos que acrediten dichos estudios y la prueba de identidad correspondiente.

ART. 10°. Los guatemaltecos en Costa Rica y los costarricenses en Guatemala, gozarán del derecho de propiedad literaria ó artística, en los mismos términos que los naturales.

ART. 11°. Los documentos públicos ó auténticos, títulos académicos ó profesionales y escrituras de cualquier naturaleza que sean, extendidos ú otorgados conforme á las leyes de la una ó de la otra República, respectivamente, valdrán en aquella donde se presenten para que tenga efecto, y se les dará entera fe si contuvieren los requisitos necesarios de autenticidad.

Los exhortos que para examen de testigos, notificaciones y otras diligencias análogas de tramitación judicial se expidieren de una de las Repúblicas Contratantes á la otra, serán evacuados por la que los reciba, siempre que medie solicitud de autoridad legítima, enviada en forma por conducto de los respectivos Gobiernos, y siempre que haya persona encargada que, en caso de ser preciso, suministre las expensas que el asunto demande.

ART. 12°. Las sentencias en materia civil y comercial, debidamente legalizadas y emanadas de los tribunales de una de las partes contratantes, tendrán por requerimiento de dichos tribunales en el territorio de la

otra parte, igual fuerza que las emanadas en los tribunales locales, y se ejecutarán del mismo modo que estas.

Para que dichas sentencias puedan ser cumplimentadas, deberán declararse previamente ejecutoriadas por el tribunal correspondiente en donde haya de verificarse la ejecución; y este tribunal no las declarará tales, sin que antes se haga constar sumariamente:

I. Que la sentencia ha sido pronunciada por autoridad judicial competente y con citación legal de partes;

II. Que las partes han sido legalmente representadas ó declaradas legalmente contumaces;

III. Que las sentencias no contienen disposiciones contrarias al orden público ó al Derecho Público del Estado.

ART. 13°. Las relaciones comerciales de una de las Repúblicas con la otra en ningún caso podrán cerrarse, sino es á consecuencia de una declaración formal de guerra entre las Partes Contratantes, lo cual es casi imposible desde luego que al deber y buen nombre de ellas cumple guardar lo estipulado en los artículos anteriores.

ART. 14°. Si se suscitare algún desacuerdo entre una de las Partes Contratantes y otra de las Repúblicas de Centro-América, la otra Parte ofrecerá á aquellas sus buenos oficios y mediará á fin de conducir á una solución amigable la cuestión pendiente.

En el remoto caso de que la mediación expresada no tuviere resultado satisfactorio, y por desgracia sobreviniere un rompimiento, la parte mediadora se compromete á guardar la más estricta neutralidad, sin perjuicio de redoblar sus esfuerzos, si lo creyere conveniente, para que cesen cuanto antes las hostilidades comenzadas.

Cuando el desacuerdo ó desavenencia ocurriese entre otras de las Repúblicas Centro-Americanas, las Partes Contratantes conjuntamente ó cada una de por sí, ofrecerán á aquellas su mediación á fin de mantener la armonía general de Centro-América.

ART. 15°. Si se suscitare cuestión entre uno de los Gobiernos contratantes y alguna potencia extranjera, el otro ofrecerá sus buenos servicios, excitando á los demás Gobiernos de Centro-América para que por su parte hagan lo mismo, hasta lograr un avenimiento equitativo y satisfactorio.

Este compromiso deberá cumplirse desde que se tenga conocimiento de la cuestión y los correspondientes informes de su naturaleza y circunstancias.

ART. 16°. Si por desgracia, alguna nación hiciere la guerra á Guatemala ó á Costa Rica, las partes contratantes convienen en no hacer con dicha nación alianza ofensiva, ni prestarle ninguna clase de auxilios; pero esto no obsta para que puedan pactar entre sí alianzas para la defensa de sus respectivos derechos.

ART. 17°. Los guatemaltecos ó costarricenses no naturalizados en Guatemala ó en Costa Rica, estarán exentos del servicio militar obligatorio,

cualquiera que sea, por mar ó tierra y de todo empréstito forzoso, exacciones ó requerimientos militares; y no se les obligará por ningún motivo á pagar más contribuciones ó taxas ordinarias ó extraordinarias que aquellas que pagan los naturales.

ART. 18°. Las Partes Contratantes recibirán en su territorio á los Agentes Diplomáticos y Consulares que una de las Repúblicas tenga á bien acreditar en la otra, acogiéndolos y tratándolos conforme á las prácticas del Derecho Internacional generalmente aceptadas.

ART. 19°. Los Agentes Diplomáticos de cada una de las Partes Contratantes, favorecerán con sus buenos oficios la justicia que asista á sus nacionales; pero es entendido que en la defensa y resguardo de sus derechos é intereses y en sus reclamaciones y quejas contra la nación ó los particulares, no podrán emplear más recursos que los que las leyes de cada una de las Repúblicas conceden á sus nacionales; debiendo conformarse con la resolución definitiva de los Tribunales de Justicia, sin poder en ningún caso apelar á la vía diplomática.

ART. 20°. Los Gobiernos de Guatemala y Costa Rica reconocen el principio de que solo responderán por los daños y perjuicios causados á los naturales de una de las Partes Contratantes en el territorio de la otra, cuando fueren irrogados por Agentes del Gobierno y por autoridades legítimas del país, en cuyo caso los perjudicados deben ser atendidos por las autoridades de la República donde lo han sido, y obtener de ellas la dedida justicia bajo las mismas leyes á que están sujetos los naturales: de tal suerte que los ciudadanos de una de las Repúblicas Contratantes no puedan ser de mejor condición que los naturales de la otra.

ART. 21°. La navegación de los ríos, lagos, lagunas, golfos, bahías ó mares de cualquiera de las Repúblicas Contratantes, será libre para todos los ciudadanos de la otra en los mismos términos y con las mismas limitaciones que para los nacionales.

Las naves mercantes de cualquiera de las Partes, se considerarán en los ríos, lagos, mares, costas ó puertos de la otra como naves nacionales, tendrán las mismas exenciones, franquicias y concesiones que estas; y no pagarán otros derechos ni tendrán otros gravámenes que los que paguen y tengan impuestos las embarcaciones del país.

ART. 22°. Los Agentes Diplomáticos y Consulares de las Repúblicas Contratantes, en las ciudades, plazas ó puertos extranjeros, prestarán á las personas, buques y demás propiedades de los ciudadanos de la otra, la misma protección que á las personas, buques y demás propiedades de sus compatriotas, sin exigir por esos servicios otros ó mas altos derechos que los acostumbrados respecto de sus nacionales.

ART. 23°. Habrá canje regular de publicaciones oficiales entre ambos países, y si fuere posible de las que hagan los particulares, y se depositarán en las bibliotecas ó archivos nacionales de cada país.

ART. 24°. En el deseo de fomentar el comercio entre las Repúblicas Contratantes, sus respectivos Gobiernos procurarán ponerse de acuerdo

para el establecimiento de naves nacionales, mercantes que hagan el comercio de cabotaje ó para los arreglos y subvenciones que deban acordarse á las compañías de vapores que hagan el tráfico entre San Francisco de California y Panamá.

ART. 25°. Los Gobiernos de Guatemala y Costa Rica deseosos de que no queden impunes los delitos que se cometan en sus respectivos territorios, ni se eluda la responsabilidad criminal con la evasión de los delincuentes, convienen en entregarse recíprocamente los individuos que se refugien en el territorio de cada una de las dos Repúblicas, y que en la otra hubiesen sido condenados ó estuviesen procesados por haber cometido en ella, como autores ó cómplices, alguno de los delitos siguientes; homicidio, incendio, robo, piratería, *peculado*, abigeato, falsificación de moneda, sellos é instrumentos públicos, bonos y documentos de crédito del Estado, billetes de banco ó cualquier otro valor público, estafa, malversación de caudales públicos, quiebra fraudulenta, falso testimonio y en general cualquier otro *delito por el cual pueda procesarse sin necesidad de acusación de parte* y que, en el Código Penal comun de la Nación en que se hubiese cometido tenga señaladas las penas de muerte, presidio, trabajos forzados ó privación de la libertad por un tiempo que no baje de dos años, aunque la pena de tal delito, sea menor ó distinta en la Nación del refugio.

ART. 26°. La pena de dos años de privación de la libertad, señala la naturaleza de los delitos que motivan la extradición, cuando esta se pide durante el enjuiciamiento; pero no limita los efectos del juicio, si por circunstancias atenuantes ú otros esclarecimientos favorables al reo, fuere este sentenciado á sufrir una pena menor. Si la extradición se pidiere en virtud de sentencia ejecutoriada, el reo será entregado, siempre que la pena impuesta no baje de un año de privación de la libertad.

ART. 27°. No se concederá extradición alguna de personas sentenciadas ó acusadas por delitos politicos, aun cuando resulten cometidos en conexión con algún crimen ó delito que pudiera motivarla.

Al Gobierno de la República del asilo toca calificar la naturaleza de los delitos políticos.

El individuo entregado no podrá ser juzgado ni condenado por delitos políticos, ni por hechos relativos á ellos que hubiere cometido antes de la extradición.

ART. 28°. No se concederá la extradición, si el reo reclamado hubiere ya sido juzgado y sentenciado por el mismo hecho en la República donde resida, si en esta el hecho por que se pide la extradición no fuere considerado como delito, ó si conforme á las leyes de la República reclamante ó de la del asilo, hubiere prescrito la acción ó la pena. Si el individuo reclamado estuviere acusado ó hubiere sido condenado en el país del asilo, por delito cometido en él, no será entregado sino después de haber sido absuelto por sentencia firme, y en caso de condenación, después de haber extinguido la condena, ó de haber sido indultado.

ART. 29°. Las Partes Contratantes, no estarán en la obligación de entregar á sus nacionales; pero deberán enjuiciarlos por las infracciones de la ley penal cometidas en la otra República, y el Gobierno de esta última deberá comunicar al de la otra las diligencias, informaciones y documentos correspondientes, y remitirle los objetos que constituyan el cuerpo del delito, suministrando todo lo que conduzca al esclarecimiento necesario para la expedición del proceso. Verificado esto, el juicio criminal se continuará y terminará, y el Gobierno del país del juzgamiento informará al otro del estado definitivo de la causa.

ART. 30°. La extradición será siempre concedida, aun cuando el presunto reo se halle impedido, por esta entrega, de cumplir obligaciones contraídas con personas particulares, á quienes se reserva, en todo caso, el derecho para ejercitar sus acciones ante la autoridad judicial competente.

ART. 31°. La entrega será hecha, siempre bajo la condición de que si la pena del crimen ó delito que motiva la extradición, no es igual en la nación reclamante y en la del refugio, se impondrá al delincuente la menor, y en ningún caso la de muerte.

ART. 32°. Cuando el acusado ó condenado cuya extradición se solicita por una de las Partes Contratantes, fuere igualmente reclamado por otro ú otros Gobiernos á causa de crímenes ó delitos cometidos en jurisdicción de ellos, por el mismo culpado, este será entregado de preferencia al Gobierno que primero hubiere hecho la demanda de extradición.

ART. 33°. La extradición se acordará en virtud de reclamación hecha por uno de los Gobiernos Contratantes al del país donde está refugiado el criminal. Esta reclamación se hará por la vía diplomática, irá acompañada de la sentencia condenatoria, acusación, mandamiento de prisión ó cualquier otro documento equivalente á este mandamiento, y en ella deberán indicarse la naturaleza y gravedad de los hechos imputados, las disposiciones penales que les sean aplicables, y se hará constar la prueba ó principio de prueba que por las leyes del Estado reclamante sea suficiente para justificar la captura y enjuiciamiento del inculpado.

En caso de fuga del reo después de estar condenado, y antes de haber sufrido totalmente la pena, la reclamación expresará esta circumstancia, é irá acompañada únicamente de la sentencia.

ART. 34°. Los gastos que causen el arresto, manutención y transporte del individuo reclamado, lo mismo que los de entrega y translación de los objetos que, por tener relación con el delito deban restituirse ó remitirse, serán á cargo de la República que solicita la entrega.

ART. 35°. Cado uno de los Gobiernos Contratantes se obliga á comunicar al otro las sentencias condenatorias por el crimen ó delito de cualquier naturaleza, prouunciadas por los tribunales de un Estado contra ciudadanos del otro. Esta comunicación se hará mediante el envío, por la vía diplomática, de la sentencia pronunciada y ejecutoriada al

Gobierno respectivo, para que se deposite en el archivo del territorio competente.

ART. 36°. El presente Tratado abroga el de diez de marzo de mil ochocientos cuarenta y ocho, único vigente, por no haber sido ratificados y canjeados los que posteriormente se celebraron.

Será perpetuo en lo relativo á las estipulaciones sobre paz, amistad y arbitraje, y durará por diez años en todo lo demás; pero si ninguna de las Partes Contratantes lo denunciare antes de la expiración del último año, continuará indefinidamente hasta un año después que se haga tal denuncia.

El canje de las ratificaciones se hará en esta cindad ó en San José de Costa Rica, en el término de dos meses después de la última ratificación ó antes si fuere posible.

En fe de lo cual, los Plenipotenciarios arriba mencionados firman por duplicado y sellan con sus respectivos sellos este Tratado, constante de treinta y seis artículos, en la ciudad de Guatemala, á los quince días del mes de mayo de mil ochocientos noventa y cinco.

(L. S.) JORGE MUÑOZ. (L. S.) A. ALVARADO.

GUATEMALA-COSTA RICA.

TRATADO GERAL CELEBRADO ENTRE AS REPUBLICAS DE GUATEMALA E DE COSTA RICA, A 15 DE MAIO, 1895.

Os governos de Guatemala e de Costa Rica, desejando estreitar as relações amistosas e fraternaes que felizmente existem agora entre as duas Republicas e para o fim de garantir uma paz duravel e permanente, resolvéram celebrar um Tratado Geral, para conciliar os interesses especiaes, e com este fim nomeáram seus respectivos Plenipotenciarios, a saber:

Por parte do Governo de Guatemala, o licenciado Dom Jorge Muñoz, Secretario d'Estado dos Negocios Estrangeiros; e por parte do Governo de Costa Rica, o licenciado Dom Alejandro Alvarado, Enviado Extraordinario e Ministro Plenipotenciario de Guatemala; os quaes, depois de communicarem seus respectivos poderes achados em boa e devida forma, concordáram nos artigos seguintes:

ART. 1. Haverá paz e amizade sincera entre as Republicas de Guatemala e de Costa Rica.

Si, infelizmente, occorrerem difficuldades entre ellas, tratarão de determinal-as amigavelmente e fraternalmente, mas no caso de deixarem de chegar a accordo, adoptarão os meios do arbitramento para remover a causa de desintelligencia.

Uma assemblea especial nomeará o arbitro, explicando o ponto de differença e o procedimento que se-deve seguir no arbitramento.

Para que a nomeação de um arbitro não impeça a execução do ajuste, fica estipulado que, no espaço de dous mezes depois da publicação da nota por um dos governos disputantes no seu orgão official, convidando outro a tomar parte na nomeação do dito arbitro, si deixarem de pôr-se de accordo na escolha, tirarão a sorte os Presidentes dos Estados Unidos

da America do Norte, da Republica do Chile e da Republica Argentina para desempenhar o encargo do arbitramento.

O primeiro escolhido será o arbitro; em caso de que elle se-recuse, o segundo tomará o seu lugar; e si esse tambem recusar aceitar o cargo, em tal caso será arbitro o terceiro.

O arbitro examinará e decidirá a questão que as duas partes ou uma d'ellas lhe submetter e a sua decisão será final.

ART. 2. Guatemala e Costa Rica reconhecem a conveniencia de uma união voluntaria e pacifica, e mais ainda da fusão das Republicas da America Central; mas considéram como violação da Lei Internacional as tentativas para estabelecer esta união ou fusão pela força de armas.

ART. 3. Os Governos Contratantes reconhecem como principio do direito publico o dever de guardar a integridade do territorio da America Central e de unir-se na sua defesa contra toda aggressão estrangeira dirigida contra umas ou todas as Republicas da America Central.

ART. 4. Os dous Governos sendo interessados na manutenção da paz e desejando conservar os laços fraternaes que sempre devem unir as Republicas da America Central, mutuamente accordam como obrigação, a respeitar a sua respectiva autonomia, assim conformando-se inteiramente com a regra de não intervir nos seus negocios locaes.

ART. 5. Guatemala e Costa Rica reconhecem a inviolabilidade do direito de asylo. Si desembarcarem refugiados politicos no territorio de qualquer das duas Republicas, gozarão do direito de asylo; mas dever-se-ha pôr cuidado em que não se-use tal direito contra a paz e os direitos do paiz donde veem os refugiados.

Por conseguinte não se-permittirá organizar ou preparar expedicões no territorio d'aquella Republica que concede o asylo, com o objeito de perturbar a ordem publica da outra.

ART. 6. As Partes Contratantes tratarão de obter o reconhecimento e a aceitação dos outros governos da America Central, das estipulações incluidas nos cinco artigos precedentes, a saber: o arbitramento, a união da America Central por meios pacificos, a integridade do seu territorio, e a abstenção de intervenção e a inviolabilidade do direito de asylo, que elles reconhecem e proclamam como principios do direito publico da America Central.

ART. 7. Os cidadãos de Guatemala residentes em Costa Rica e os cidadãos de Costa Rica residentes em Guatemala considerar-se-hão como cidadãos naturalizados do paiz de sua residencia em caso de que tenham as qualificações exigidas pelas respectivas constituições e declarem suas intenções de tornarem-se cidadãos de Guatemala ou de Costa Rica na presença da autoridade local; ou em caso de que aceitem um cargo publico, subintender-se-ha a mesma intenção.

No gozo dos direitos civis ficarão absolutamente e sem nenhuma differença ou restricção no mesmo pé dos naturaes, especialmente em assumptos de liberdade pessoal, de direitos de domicilio, de acquisição,

posessão e cessão dos bens de raiz e dos bens moveis, dentro ou fora da Republica e do livre exercicio de commercio e de navegação. E não se-lhes-imporá nenhuma limitação, formalidade ou imposto, seja nacional ou local, que se differenciem d'aquelles a que estão sujeitos os naturaes.

ART 8. O exercicio dos direitos politicos e a aceitação de qualquer cargo publico n'uma Republica pelos cidadãos da outra, não deverá em caso algum prejudicar a nacionalidade ou os direitos de cidadão de origem ; mas na Republica onde exerçam taes direitos e tenham cargos publicos como taes, serão sujeitos a todos os encargos e serviços exigidos dos naturaes.

ART. 9. Os cidadãos de Guatemala em Costa Rica e os de Costa Rica em Guatemala poderão livremente exercer sua profissão ou industria em conformidade com as leis do paiz da sua residencia sem outros requisitos previos alem da apresentação do titulo ou diploma bem authenticado, para confirmar, si for preciso, a identidade de pessoa e a autorização respectiva do Executivo.

Estudos scientificos ou literarios feitos nas universidades, instituições technicas, lyceus e collegios de qualquer dos dous paizes, serão validos á presentação de documentos devidamente certificados que provam que se tenham feito taes estudos acompanhados da prova correspondente de identidade.

ART. 10. Os cidadãos de Guatemala em Costa Rica e os de Costa Rica em Guatemala, gozarão do direito de propriedade literaria e artistica, da mesma forma que os naturaes.

ART. 11. Os documentos publicos ou certidões, diplomas academicos ou profissionaes e titulos de qualquer genero cedidos ou dados em conformidade com as leis de qualquer das duas respectivas Republicas, serão plenamente valiosas quando sejam apresentados em qualquer d'ellas, com a condição de que tenham os necessarios requisitos de necessaria authenticidade.

Cartas rogatorias para o exame de testimunhas, notificações e outros actos judiciaes semelhantes, transmittidos por uma á outra das Republicas Contratantes, deverão ser aceitos por aquella que os receba, comtanto que sejam pela requisição da autoridade interessada mandados em devida forma por meio dos respectivos governos, e tambem com a condição de que haja algum depositario de fundos para pagar as despezas da causa, si as houver.

ART. 12. As decisões em casos civis e commerciaes regularmente legalizadas e dadas pelos tribunaes d'uma ou d'outra das Partes Contratantes, em caso de requisição dos ditos tribunaes no territorio da outra parte, terão a mesma força que as proferidas pelos tribunaes locaes e serão executadas do mesmo modo que n'este.

Para que sejam executadas taes decisões, serão previamente declaradas mandatorias pelo tribunal respectivo, no qual se tem de confirmar a

execução; e este tribunal não deverá declaralas taes, antes de provar summariamente o seguinte:—

1°. Que a sentença foi proferida por autoridade judiciaria competente e com a citação legal das partes.

2°. Que as partes estiveram legalmente representadas ou foram legalmente julgadas á revelia.

3°. Que as sentenças não incluem disposições oppostas á ordem publica ou ao direito publico do estado.

ART. 13. As relacões commerciaes de uma Republica com a outra, não cessarão em caso algum, excepto em consequencia de uma declaração formal de guerra entre as Partes Contratantes, a qual é quasi impossivel, visto que a boa fé e palavra das Partes Contratantes são garantia da observancia dos artigos precedentes.

ART. 14. Si houver discordia entre uma das Partes Contratantes e outra Republica da America Central, offerecerá a outra Parte Contratante os seus bons officios e mediação para liquidar amigavelmente a questão pendente.

No caso remoto de que a mediação não tenha resultado satisfactorio e occorra infelizmente um rompimento, a parte mediadora obriga-se a observar a mais estricta neutralidade sem prejuizo de renovar seus esforços, si assim se julgar necessario, para a suspenção de hostilidades, si já tiverem começado.

Quando occorerem difficuldades ou desintelligencias entre as outras Republicas da America Central, as Partes Contratantes, quer com junta quer separadamente, lhes-offerecerão a sua mediação para manter a harmonia geral da America Central

ART. 15. Si occorrer differença entre um dos Governos Contratantes e qualquer potencia estrangeira, offerecerá o outro os seus bons officios, pedindo aos outros Governos da America Central que façam o mesmo para obter uma solução justa e satisfactoria.

Deverá conformar-se com esta estipulação logo que se conheça a questão, juntamente com a informação relativa á natureza e ás circumstancias da differença.

ART. 16. Si, infelizmente, uma nação qualquer fizesse guerra a Guatemala ou a Costa Rica, as Partes Contratantes accordam em não fazer alliança com essa nação, e não dar-lhe auxilio algum; mas isto não lhes impedirá de formar uma alliança entre-si para a defesa dos seus respectivos direitos.

ART. 17. Os cidadãos de Guatemala ou os de Costa Rica, não naturalizados em Guatemala ou em Costa Rica, serão exemptos de qualqer serviço militar obligatorio, quer de terra quer de mar, e de emprestimos exigidos, de levas, on requisições militares; em nenhuma circumstancia deverão pagar maiores contribuições, impostos ordinarios ou extraordinarios do que os que pagarem os naturaes.

ART. 18. As Partes Contratantes admittirão nos seus territorios os agentes diplomaticos e consulares que foram nomeados por uma para a outra Republica e os receberão e lhes darão bom tratamento em conformidade com a pratica estabelecida e geralmente aceita pelo direito internacional.

ART. 19 Os agentes diplomaticos das duas Partes Contratantes, prestarão seus bons officios para que se faça justiça devida aos seus concidadãos; mas fica entendido que os ultimos na defesa e protecção dos seus direitos e interesses e nas suas pretenções e demandas contra a nação ou individuos particulares, não terão recurso a outros meios mais do que forem concedidos pelas leis das duas Republicas respectivas aos seus cidadãos; e serão em conformidade com a decisão final dos Tribunaes de justiça, e em caso nenhum poderão appelar para a intervenção diplomatica.

ART. 20. Os Governos de Guatemala e de Costa Rica reconhecem o principio de se tornarem somente responsaveis pelos damnos e prejuizos soffridos pelos cidadãos de uma das Partes Contratantes no territorio da outra, quando foram causados pelos agentes do Governo e pelas autoridades delegadas do paiz; n'este caso, os individuos prejudicados serão auxiliados pelas autoridades d'aquella Republica em que taes damnos ou prejuizos houverem occorrido, e tem de obter d'elles a justiça pelas mesmas leis que se applicam aos naturaes; de tal maneira que os cidadãos de uma das Republicas Contratantes não sejam mais favorecidos do que os da outra.

ART. 21. A navegação dos rios, lagos, lagoas, golfos, bahias, ou mares de qualquer das duas Republicas Contratantes será aberta a todos os cidadãos da outra conforme ás mesmas condições e limitações que se imponham sobre os naturaes do paiz.

Os navios mercantes das duas Partes Contratantes, nos rios, lagos, bahias, praias e portos da outra, serão considerados como navios nacionaes, e como estes, gozarão das mesmas isenções, privilegios e concessões; nem deverão elles pagar outros impostos ou despezas alem dos impostos e despezas pagos pelos navios do paiz.

ART. 22. Os agentes diplomaticos e consulares das Republicas Contratantes, nas cidades estrangeiras, residencias ou portos, darão aos individuos, navios e outras propriedades dos cidadãos da outra, a mesma protecção que se dá aos individuos, navios, e outras propriedades da sua propria nacionalidade, sem pedir por estes serviços, outras gratificações alem das ordinariamente exigidas dos seus proprios cidadãos.

ART. 23. Serão trocadas regularmente as publicações officiaes entre os dous paizes, e tambem, si for possivel, as feitas pelos individuos particulares, e serão depositadas nas bibliothecas ou nos archivos de um e outro paiz.

ART. 24. Desejando promover as relações commerciaes entre as duas Republicas Contratantes, os seus respectivos Governos tratarão de fazer

arranjos para o estabelecimento de uma linha de vapores nacionaes para o trafico costeiro e para regulamentos e subsidios que se tem de conceder ás companhias de vapores traficando entre São Francisco de California e Panama:

ART. 25. Os Governos de Guatemala e de Costa Rica, desejando que não ficam impunes os crimes commettidos dentro dos seus respectivos territorios e que a responsabilidade criminal não seja eludido pela fuga dos culpados, accordam mutuamente entregar as pessoas que procurarem asylo no territorio de uma ou outra das Republicas, e que, como reos ou cumplices tiverem sido condemnados ou processados na outra, pelos crimes seguintes:—homicidio, incendio premeditado, roubo, pirataria, peculato, roubo de gado, falsificação de moeda, sellos, e instrumentos publicos, obrigações do Governo e documentos de credito, bilhetes de banco ou qualquer titulo de valor publico, fraude, furto de fundos publicos, fallencia fraudulenta, perjurio, e, geralmente, todos os crimes que se possam processar sem a accusação de individuos particulares e para os quaes o Codigo Penal da nação onde se commettéram, impõe pena capital, prisão, trabalho forçado ou perda de liberdade por um periodo não menor de dous annos, ainda que a penalidade seja menor ou differente no paiz onde as pessoas procurarem asylo.

ART. 26. A penalidade da perda de liberdade por dous annos indica a natureza dos crimes que exigem a extradição, quando for pedida durante os preparativos do julgamento; mas não limitará as consequencias do juizo, si, por causa de circumstancias attenuantes ou evidencias favoraveis, o criminoso tiver sido condemnado a uma penalidade mais leve.

Si a extradição for pedida em consequencia de sentença final, o refugiado será entregue, em caso de que a penalidade que lhe for imposta não for menor de um anno de prisão simples.

ART. 27. Não será concedida a extradição de pessoas condemnadas ou accusadas de crimes politicos ainda que tiverem sido commettidos em connexão com outros crimes que justificariam a sua requisição.

Pertencerá ao Governo da Republica onde se refugiarem taes criminosos, determinar a natureza das offensas politicas.

A pessoa entregue não será julgada ou condemnada por offensas politicas ou actos relativos a ellas, que tenham sido commettidos antes da extradição.

ART. 28. A extradição não será dada, si o reo jà tiver sido julgado ou condemnado por causa do mesmo acto commettido na Republica em que reside, si tal acto pelo qual se pede a extradição, não for considerado como crime, ou si, conforme ás leis da Republica que pedir a extradição ou ás do paiz de asylo, a prosecução ou penalidade foi impedida pela prescripção. Si a pessoa que é pedida, foi accusada ou condemnada no paiz do asylo, por crime commettido n'elle, não será entregue senão depois de solta pelo tribunal; e, no caso de que ella tenha sido condemnada somente depois de ter cumprido a sentença ou de ter sido perdoada.

ART. 29. As Partes Contratantes não estão obrigadas a entregar seus proprios cidadãos, mas deverão processal-os por uma violação qualquer do Codigo Penal, que for commettida na outra Republica, e o Governo da ultima Republica communicará á o da outra, a sentença, a informação e os documentos relativos a ella, juntamente com os objeitos que constituam o testimunho do crime, e submetterá tudo que seja necessario para esclarecer o caso e apressar o processo.

Feito isto, o julgamento deverá proseguir até seu termo, e o Governo do paiz em que occorreu, informará ao outro da disposição final da causa.

ART. 30. A extradição deverá sempre ser concedida ainda que o allegado reo não se ache no caso de se conformar com obrigações contrahidas com partes particulares, ás quaes se reserva o direito, em todos os casos de pôr demandas contra elle perante a autoridade judicial competente.

ART. 31. A entrega deverá sempre ser feita com a condição de que, si a penalidade do crime que exige a extradição for de menor monta que a infligida pela nação que reclame a pessoa, ou n'aquella em que esta esteja asylada, a penalidade imposta deve ser a menor, mas nunca será imposta pena capital.

ART. 32. Quando o accusado ou condemnado, cuja extradição for pedida por uma das Partes Contratantes, tambem for reclamado por outro Governo ou por diversos Governos por causa de crimes ou offensas commettidos dentro da sua jurisdicção, com preferencia, será entregado ao Governo que primeiramente houver pedido a extradição.

ART. 33. A extradição será concedida em virtude de uma requisição apresentada por um dos Governos Contratantes ao paiz em que o reo tiver procurado asylo. Essa requisição será feita pelos seus respectivos agentes diplomaticos, e acompanhada da sentença do Tribunal de justiça do acto de accusação, da ordem de prisão, ou de outro qualquer documento semelhante; a requisição declarará a natureza e gravidade dos actos allegados, as disposições penaes applicaveis a elles e o testimunho ou o principio de testimunho que pelos direitos do Estado que fizer a requisição, seja sufficiente para a prisão e o julgamento do accusado.

No caso de evadir-se o reo depois de ser sentenciado ou antes de ter acabado o termo de sua prisão, a requisição declarará essa circumstancia e somente será acompanhada pela sentença

ART. 34. As despezas da prisão, da detenção e do transporte da pessoa pedida, tanto como as da entrega e transferencia dos documentos relativos á offensa, serão pagas pela Republica que fizer a requisição.

ART. 35. Cada um dos Governos Contratantes obriga-se a communicar ao outro, todas as sentenças proferidas contra os cidadãos d' este, por crimes ou offensas de qualquer genero, commettidos por elles dentro da sua jurisdicção. Essa communicação será feita pelos meios diplomaticos, e as sentenças transmittidas de este modo ficarão depositadas nos archivos respectivos.

ART. 36. O presente tratadó abroga o de dez de Março, de mil oitocentos e quarenta e oito, o qual somente está em vigor, visto que os celebrados previamente, não foram ratificados e trocados.

Será perpetuo no que se refere ás estipulações relativas a paz, amizade e arbitramento, e para todas as outras estipulações, vigorará durante um periodo de dez annos; mas, si não for denunciado por uma nem outra das Partes Contratantes antes de expirar o ultimo anno, vigorará mais um anno depois de tal denuncia.

A troca das ratificações verificar-se-ha n' esta cidade ou em São José de Costa Rica, dentro de dous mezes da ultima ratificação, ou mais cedo, si for possivel.

Em fé do que os Plenipotenciarios acima mencionados firmáram, em duplicata, este Tratado, composto de trinta e seis artigos, e lhe-affixáram seus sellos, na cidade de Guatemala no dia quinze de Maio, de mil oitocentos e noventa e cinco.

(Sello) JORGE MUÑOZ. (Sello) A. ALVARADO.

GUATEMALA—COSTA-RICA.

TRAITÉ GÉNÉRAL ENTRE LE GUATÉMALA ET LE COSTA-RICA, CONCLU LE 15 MAI 1895.

Les Gouvernements de Guatemala et de Costa-Rica désirant resserer les relations amicales et fraternelles qui, heureusement, existent entre les deux Républiques, et assurer entre elles une paix solide et stable, ont résolu d'un commun accord, de conclure un Traité Général en vue d'harmoniser leurs principaux intérêts, et ont nommé à cet effet les Plenipotentiaires ci-après désignés, savoir :

Le Gouvernement de Guatemala, le Licencié Don Jorge Muñoz, Secrétaire d'Etat des Affaires Etrangères, et le Gouvernement de Costa Rica, le Licencié Don Alejandro Alvarado, Envoyé Extraordinaire et Ministre Plénipotentiaire au Guatémala. Lequels, après s'être communiqué leurs pleins pouvoirs respectifs trouvés en bonne et due forme, sont convenus des articles suivants :

ARTICLE 1. Il y aura paix et amitié sincères entre les Républiques de Guatemala et de Costa-Rica.

Si, par malheur, des difficultés s'élevaient entre elles, et que les moyens adoptés pour les régler amicalement et fraternellement ne réussissaient pas, elles auront recours à l'arbitrage. Le choix d'un arbitre sera l'objet d'une Convention spéciale qui énoncera la question en cause, et le mode de procédure à suivre dans le cours des débats.

Pour que la nomination de l'arbitre ne soit pas un obstacle au réglement proposé ci-dessus, il est stipulé que, si après deux mois après la publication dans son Journal Officiel de la note d'un des Gouvernements Contractants invitant l'autre à nommer un arbitre, ils ne tombaient pas d'accord sur le choix, le sort décidera lequel des Présidents des Etats-Unis, de la République du Chili et de la République Argentine, sera appelé à remplir les fonctions arbitrales.

Celui dont le nom sortira le premier, sera l'arbitre ; toutefois, dans le cas où il ne pourrait accepter, le second le remplacera ; et, si ce dernier était dans l'impossibilité de remplir les dites fonctions, le troisième deviendra l'arbitre. L'arbitre examinera et décidera la question qui lui sera soumise sur la demande des deux parties, ou celle de l'une d'elles, et sa sentence sera sans appel.

ART. 2. Guatemala et Costa-Rica déclarent reconnaître l'avantage d'une union volontaire et pacifique, même la fusion des Républiques du Centre-Amérique ; mais considéreront comme attentatoire au Droit des Gens, toute entreprise à main armée tendant à établir cette union ou à produire cette fusion.

ART. 3. Les Gouvernements Contractants reconnaissent comme un des principes de leur Droit Public, le devoir de veiller au maintien de l'intégrité du territoire Centre-Américain, et de s'unir pour le défendre contre toute agression étrangère dirigée contre toutes ou une seule des Républiques du Centre-Amérique.

ART. 4. Les deux Gouvernements étant intéressés à assurer la paix, et désirant que les liens fraternels qui doivent toujours unir les Républiques du Centre-Amérique soient maintenus, s'engagent réciproquement, à respecter l'autonomie de ces dernières, et d'observer fidèlement le principe de non-intervention dans leurs affaires intérieures.

ART. 5. Guatemala et Costa-Rica reconnaissent l'inviolabilité du droit d'asile. Il sera accordé aux réfugiés politiques qui le chercheraient sur le territoire de l'une ou de l'autre République. Toutefois, les parties contractantes veilleront à ce que cet asile ne serve pas à des menées contre la paix et les droits du pays que ces réfugiés auront quitté.

En conséquence, elles ne permettront pas que des expéditions soient préparées et armées sur le territoire de la République qui accordera l'asile, dans le but de troubler l'ordre public de l'autre.

ART. 6. Les Parties Contractantes s'efforceront d'obtenir que les stipulations des cinq articles précédents relatifs à l'arbitrage, à l'union du Centre-Amérique par voies pacifiques, à l'intégrité de son territoire, à la non-intervention et à l'inviolabilité du droit d'asile, qu'elles reconnaissent et proclament comme principes du Droit Public Centre-Américain, soient admis et acceptés de la même manière, par les autres Gouvernements Centre-Américains.

ART. 7. Les Guatémaliens résidant à Costa-Rica, et les Costa-Ricains au Guatemala, seront considérés comme citoyens naturalisés du pays de leur résidence, pourvu qu'ils réunissent les conditions exigées par les Constitutions respectives, et qu'ils aient déclaré pardevant les autorités compétentes, leur intention de devenir citoyen guatémalien ou costaricain, ou s'ils acceptent un emploi ou une fonction publique ce qui, dans ce cas, équivaudra à une déclaration d'intention.

Les citoyens naturalisés jouiront des droits civils d'une manière absolue sans aucune réserve ni différence, comme les natifs du pays, particulièrement en ce qui concerne leur liberté, leur sécurité personnelle et

leur domicile ; ils pourront acquérir des biens de toute espèce, les posséder, les conserver, les transférer et les transporter à l'intérieur ou hors de la République ; ils pourront librement se livrer au commerce et à la navigation, sans autres contraintes, formalités et taxes nationales ou municipales, que celles auxquelles sont soumis les natifs du pays.

ART. 8. L'exercice des droits politiques, et celui d'un emploi ou d'une fonction publique par les citoyens d'une république dans l'autre, ne pourront, en aucune circonstance, affecter leur nationalité ni leurs privilèges de citoyens de leur pays d'origine ; mais ils seront soumis à toutes et aux mêmes taxes et services obligatoires que les natifs du pays où ils exercent les dits emplois ou fonctions publiques.

ART. 9. Les Guatémaliens à Costa-Rica et les Costa-Ricains au Guatemala, en se conformant aux lois du pays de leur résidence, pourront exercer leurs professions ou leurs métiers, sans autre formalité préalable que la présentation de l'acte ou du diplôme duement légalisé; et, si c'était nécessaire, l'identification de la personne, ainsi que l'autorisation du Pouvoir Exécutif.

Seront aussi valides, les études scientifiques et littéraires faites dans les Universités, Institutions techniques et Lycées de l'un ou l'autre pays sur la présentation préalable des documents certifiés prouvant les dites études, et accompagnés du certificat d'identité.

ART. 10. Les Guatemaliens à Costa-Rica, et les Costa-Ricains au Guatemala, jouiront du droit de propriété littéraire et artistique, aux mêmes conditions que les natifs du pays.

ART. 11. Les documents publics et légalisés, diplômes académiques ou professionnels, et les pièces de toute espèce, offerts ou conférés conformément aux lois de l'une ou de l'autre République, respectivement, seront acceptés et considérés valides, dans celle où on les présentera, et on y ajoutera foi, pourvu qu'ils contiennent les preuves nécessaires d'authenticité.

Les lettres rogatoires pour l'examen des témoins, ordres et autres expéditions judiciaires analogues, transmis par une des Républiques Contractantes, seront exécutés par celle qui les recevra, toujours sur la demande envoyée en due forme par l'autorité compétente, et par l'entremise des Gouvernements respectifs, pourvu qu'il y ait toujours une personne qui, en cas de besoin, sera chargée de payer les frais de la procédure.

ART. 12. Les décrets en matières civiles et commerciales duements légalisés et émanant des tribunaux de l'une des Parties Contractantes, auront, à la requête desdits tribunaux, une force égale sur le territoire de l'autre, à celle de ceux qui émanent des tribunaux locaux, et seront exécutés de la même manière que ces derniers.

Afin que les dits décrets puissent être exécutés, ils devront préalablement être déclarés exécutoires par le tribunal où l'exécution aura lieu ;

et, ce tribunal ne fera cette déclaration avant d'avoir constaté sommairement:

I. Que le décret a été rendu par une autorité judiciaire compétente, et avec les citations légales des parties.

II. Que les parties ont été légalement représentées, ou légalement condamnées par contumace.

III. Que le décret ne contient aucune disposition contraire à l'ordre public ou au Droit Public de l'Etat.

ART 13. Les relations commerciales existant entre une des Républiques et l'autre, ne pourront être interrompues en aucun cas, sauf celui d'une déclaration de guerre formelle entre les Parties Contractantes, ce qui est presque impossible, vu que leur devoir et leur bonne foi sont engagés à observer les stipulations contenues dans les articles précédents.

ART. 14. Si un désaccord s'élevait entre une des Parties Contractantes et une des Républiques du Centre-Amérique, l'autre Partie leur offrira ses bons offices, et interposera sa médiation afin de régler amicalement la question pendante.

Dans le cas éloigné où la médiation offerte n'aurait pas eu un résultat satisfaisant, et, si par malheur, une rupture survenait entre elles, la Partie Médiatrice s'engage à observer la plus stricte neutralité, mais sans s'abstenir cependant, de renouveler ses efforts en cas de besoin, afin de faire cesser les hostilités si elles avaient déjà commencé.

Si le désaccord, ou différend, se produisait entre d'autres Républiques du Centre-Amérique, les Parties Contractantes, soit conjointement soit séparément, offriront leur médiation en vue de maintenir l'harmonie générale du Centre-Amérique.

ART. 15. Si une question s'élevait entre un des Gouvernements Contractants et une Puissance étrangère quelconque, l'autre offrira ses bons offices, et engagera les autres Gouvernements du Centre-Amérique à agir de même, en vue d'obtenir un réglement équitable et satisfaisant.

Cette obligation devra être remplie dès que la nature de la question, les détails et les circonstances qui s'y rapportent, seront connus.

ART. 16. Si, par malheur, une nation quelconque faisait la guerre au Guatemala ou au Costa-Rica, les Parties Contractantes s'engagent à ne pas contracter d'alliance offensive avec ladite nation, ni de lui prêter aucun aide; mais sans que cela les empêche de s'allier entre elles, pour la défense de leurs droits respectifs.

ART. 17. Les Guatémaliens ou les Costa-Ricains non-naturalisés au Guatemala, ou au Costa-Rica, seront exemptés du service militaire obligatoire quelconque par terre ou par mer, et de tout emprunt forcé, impôt ou réquisition militaire; dans aucun cas, ils ne seront obligés de payer des contributions, taxes ordinaires ou extraordinaires, plus élevées que celles qui sont payées par les natifs du pays.

ART. 18. Les Parties Contractantes recevront, sur leur territoire, les Agents Diplomatiques et Consulaires, qu'une des Républiques accréditera

près de l'autre, et leur accorderont le traitement d'usage prescrit par le Droit International actuel.

ART. 19. Les Agents Diplomatiques de chacune des Parties Contractantes exerceront leurs bons offices en faveur de leurs nationaux ; mais il reste entendu que ces derniers, dans la défense et la sauvegarde de leurs droits et de leurs intérêts, ainsi que dans leurs réclamations contre le pays ou contre des particuliers, n'auront d'autres recours que ceux que les lois de ces deux Républiques accordent à leurs nationaux, et qu'ils se soumettront à la décision finale des Tribunaux sans pouvoir faire appel, en aucun cas, à une intervention diplomatique.

ART. 20. Les Gouvernements du Guatémala et de Costa-Rica reconnaissent le principe qu'ils seront seulement responsables des dommages et des torts soufferts par un des natifs d'une des Parties Contractantes sur le territoire de l'autre, que lorsqu'ils auront été causés par les agents du Gouvernement ou par les autorités légales du pays; dans ce cas les personnes lésées devront être aidées par les autorités de la République où ces actes auront été commis, et en obtenir justice conformément aux mêmes lois auxquelles sont soumis les natifs du pays: de manière que les citoyens d'une des Républiques ne soient pas plus favorisés que ceux de l'autre.

ART. 21. La navigation des rivières, lacs, lagunes, golfes, baies ou mers d'une des Républiques Contractantes, sera libre à tous les citoyens de l'autre, aux mêmes termes et restrictions que ceux qui sont imposés aux nationaux.

Les navires marchands d'une des Parties, naviguant sur les rivières, lacs, mers, côtes ou ports de l'autre, seront considérés comme ceux du pays, et jouiront des mêmes exemptions, franchises et concessions accordées à ces derniers, et ne paieront pas d'autres droits ni frais, que ceux imposés sur les bâtiments du pays.

ART. 22. Les Agents Diplomatiques et Consulaires des Républiques Contractantes dans les villes, localités et ports étrangers, étendront la même protection aux personnes, navires et propriétés de l'autre, qu'aux personnes, navires et propriétés de leurs concitoyens ; et n'exigeront pour ces services aucune autre rémunération, ou qui soit plus élevée, que celle qu'ils demandent ordinairement à leurs nationaux.

ART. 23. Il y aura un échange régulier de publications officielles entre les deux pays, ainsi que de celles faites par des particuliers, si c'est possible, qui seront déposées dans les bibliothèques ou archives nationales de chaque pays.

ART. 24. En vue de donner plus d'étendue au commerce des Républiques Contractantes, leurs Gouvernements respectifs s'accorderont pour établir une ligne de navires marchands pour le cabotage, ou pour fixer les réglements et les subventions à accorder aux Compagnies de vapeurs trafiquant entre San Francisco, de Californie, et Panama.

ART. 25. Les Gouvernements de Guatemala et de Costa-Rica, désirant que les délits qui seront commis sur leurs territoires respectifs ne restent pas impunis, ni que la responsabilité criminelle soit évitée par la fuite des coupables, s'engagent à délivrer réciproquement, les individus qui se réfugieraient sur le territoire de chacune des deux Républiques, et qui auraient été condamnés ou poursuivis en justice pour les avoir commis dans le pays qui demande l'extradition, comme auteurs ou complices des delits suivants: meurtre, incendie volontaire, vol, piraterie, abus de confiance, enlèvement de bestiaux, falsification de monnaie, sceaux, ou titres de dettes publiques, coupons et instruments de crédit de l'Etat, billets de banque, ou toute autre valeur publique, escroquerie, détournement de fonds publics, banqueroute frauduleuse, faux témoignage et, en général, tout délit passible d'être traduit pardevant les tribunaux sans l'accusation formelle des parties lésées, et pour lequel le Code Pénal du pays où il aura été commis, applique la peine de mort, l'emprisonnement, les travaux forcés ou la réclusion pour pas moins de deux ans, bien que la peine applicable au dit délit soit plus légère ou différente de celle du pays de refuge.

ART. 26. La peine de deux années de réclusion indiquera la nature des délits pour lesquels l'extradition est demandée, lorsqu'elle est requise pendant le cours du jugement; mais elle ne limitera pas les effets de la sentence si, par suite de circonstances atténuantes, ou en conséquence de preuves favorables au criminel, il avait été condamné à une peine moins sévère. Dans le cas où l'extradition serait demandée en vertu d'une sentence exécutoire, l'inculpé sera toujours livré, pourvu toutefois, que la peine n'aura pas été pour moins d'un an de réclusion.

ART. 27. L'extradition ne sera pas accordée, si les individus réclamés ont été condamnés ou accusés de délits politiques, lors même ces derniers auraient été commis et liés à un autre crime ou délit, qui justifierait la demande.

C'est au Gouvernement du pays de refuge qu'appartiendra le droit de déterminer la nature des délits politiques.

L'individu livré, ne pourra pas être jugé ni condamné pour délits politiques, ni pour des actes qui s'y rapportent et commis avant l'extradition.

ART. 28. L'extradition ne sera pas accordée, si le criminel réclamé a été jugé et condamné pour les mêmes faits commis dans le pays requis, s'ils n'y ont pas été considérés comme délits, ou si la prescription de l'action judiciaire ou de la peine est acquise d'après les lois de la République ou du pays de refuge qui fait la demande. Si l'individu réclamé a été accusé ou condamné pour un délit qu'il y aurait commis il ne sera livré qu'après avoir été légalement acquitté; ou, en cas de condamnation, seulement après avoir subi toute sa peine, ou après avoir obtenu sa grâce.

ART. 29. Les Parties Contractantes ne seront pas obligées de livrer leurs propres citoyens; mais elles devront les juger pour toute infraction de la loi pénale commise sur le territoire de l'autre République dont le

Gouvernement devra communiquer à l'autre la copie authentique des dépositions, de l'enquête et des documents y relatifs, remettre les objets saisis qui constituent le corps du délit, et soumettre tout ce qui serait de nature à servir de preuves pour l'expédition de la procédure. Ces pièces, une fois vérifiées, le jugement continuera jusqu'à ce qu'il soit terminé, et le Gouvernement du pays où il aura eu lieu, communiquera à l'autre la condition finale de l'affaire.

ART. 30. L'extradition sera toujours concédée, lors même que l'individu impliqué se trouverait dans l'impossibilité, en conséquence de son arrestation, de remplir ses engagements envers des particuliers auxquels, dans tous les cas, est réservé le droit de le traduire pardevant les autorités judiciaires compétentes.

ART. 31. La remise de l'individu sera toujours faite à condition que, dans le cas ou la peine du crime ou du délit serait différente à celle appliquée dans le pays réclamant, la moins sévère sera appliquée; mais, la peine de mort, ne sera jamais infligée au coupable dans le pays de refuge.

ART. 32. Si l'individu accusé ou condamné, dont l'extradition est requise par une des Parties Contractantes, était aussi réclamé par un ou plusieurs Gouvernements, du chef des mêmes crimes ou délits commis dans leurs juridictions respectives, son extradition sera accordée de préférence au Gouvernement qui, le premier, en aura fait la demande.

ART. 33. L'extradition sera accordée sur la réquisition d'un des Gouvernements Contractants à celui du pays où le criminel s'est réfugié, et sera faite par voie diplomatique. Elle devra être accompagnée d'une copie authentique de la sentence, de l'acte d'accusation, et du mandat d'arrêt ou autre document semblable à ce dernier. Ces pièces devront indiquer la nature et la gravité des actes imputés, les dispositions pénales dont ils sont passibles, ainsi que la preuve ou présomption de preuve qui, d'après les lois de l'Etat, est suffisante pour justifier l'arrestation et le jugement de l'inculpé.

Dans le cas où le criminel s'évaderait après sa condamnation, ou avant d'avoir subi toute sa peine, la demande mentionnera cette circonstance, et accompagnera seulement la sentence.

ART. 34. Les frais occasionnés par l'arrestation, l'entretien et la remise de l'individu réclamé, ainsi que la remise et l'envoi des objets se rapportant au délit, seront à la charge de la République requérante.

ART. 35. Les deux Gouvernements s'engagent à se remettre réciproquement, la copie de la sentence de condamnation du crime ou délit quelconque, prononcée par les tribunaux d'un Etat, contre les citoyens de l'autre; cette communication sera transmise par voie diplomatique au Gouvernement respectif, pour être déposée dans ses archives.

ART. 36. Le présent Traité annulle celui du dix Mars milhuit-cent-quarante-huit, étant le seul en vigueur, les traités conclus antérieurement, n'ayant été ni ratifiés ni échangés. Les stipulations relatives à la

paix, à l'amitié et à l'arbitrage seront perpétuelles ; et, en ce qui concerne les autres, elles continueront pendant dix ans, si aucune des Parties Contractantes ne dénonce ce Traité avant l'expiration de la dernière année, il continuera toujours en vigueur pendant un an à partir du jour où il aura été dénoncé.

Les ratifications seront échangées en cette ville, ou à San José de Costa-Rica, dans le délai des deux mois qui suivront la dernière ratification, ou plus tôt, si faire se peut.

En foi de quoi, les Plénipotentiaires ci-dessus nommés, ont signé en double ce Traité contenant trente-six Articles, et y ont apposé leurs cachets, en la ville de Guatémala, le quinze Mai mil huit-cent-quatre-vingt-cinq.

JORGE MUÑOZ (L. S.) A. ALVARADO (L. S.)

HAITI.

From official sources the following statistics and facts regarding the commercial and industrial condition of the Republic of Haiti are obtained :

Exports.

	1894-95.	1893-94.
	Pounds.	Pounds.
Coffee	58,426,100	75,371,865
Cacao	2,467,990	2,291,548
Logwood	142,015,972	138,042,053
Cotton	740,546	201,587
Tortoise shell	334	251
Hides (ox)	46,003	.....
Guaiacum (gum)	177,420	32,950
Copper	412	5,378
Sugar	22,330	.....
Skins (goat)	2,163	796
	Gallons.	Gallons.
Rum	1,258	315
Honey	7,461	154,832
	Feet.	Feet.
Mahogany	4,664	3,352

During the first four months of the present fiscal year, from October 1, 1895, to January 1, 1896, the exports were as follows :

	Pounds.
Coffee	27,538,967
Copper	2,100
Cacao	899,983
Logwood	37,617,080
Cotton	49,110
Hides (Ox)	9,258
Guaiacum (gum)	4,620
Skins (Goat)	927
	Gallons.
Rum	3
Honey	630

There has been no change in import and export duties.

Condition of Trade.

Although not very favorable, the past year has not been a bad one, and the number of failures small.

Coffee, the principal article of export, having maintained itself fairly on the European markets, the fluctuations have not been very great. The average price was 14 *gourdes per 100 pounds (Haitian currency). The crop this year is middling, and will probably not reach 65 million pounds.

Navigation.

There have been no changes to mention in the foreign lines of vessels which ply to the different ports of the republic open to foreign ships. The rates of freight remain unchanged.

Industry and Public Works.

An extensive manufactory of ice is in course of construction; also a line of electric tramways.

Many projects of public works have been submitted to and voted by Congress, notably the building of a railroad from the City of Cape Haitian to Gonaïves and Port-au-Prince.

*The *gourde* is equal in value to 0.965 cent United States currency.

HAITÍ.

Datos estadísticos é informes oficiales relativos á la situación comercial é industrial de la República de Haití:

Exportación.

	1894-95. Libras.	1893-94. Libras.
Café	58,426,100	75,371,865
Cacao	2,467,990	2,291,548
Palo de tinte	142,015,972	138,042,053
Algodón	740,546	201,785
Carey	334	251
Cueros (de res)	46,003	.....
Goma de Guayacán	177,420	39,950
Cobre	412	5,378
Azúcar	22,330	.....
Pieles (de cabra)	2,163	796
	Galones.	Galones.
Ron	1,258	315
Miel de abejas	7,461	154,832
	Piés.	Piés.
Caoba	4,664	3,352

Durante los primeros cuatro meses del presente año fiscal, de Octubre 1° de 1895 á 1° de Enero de 1896, las cifras de la exportación fueron:

	Libras.
Café	27,538,967
Cobre	2,100
Cacao	899,983
Palo de tinte	37,617,080
Algodón	49,110
Cueros (de res)	9,258
Goma de Guayacán	4,620
Pieles (cabra)	927
	Galones.
Ron	3
Miel de abejas	630

No ha habido cambio en los derechos de exportación é importación.

Situación Camercial.

Aunque no muy favorable, no puede calificarse de mala la situación comercial durante los últimos años; el número de quiebras ha sido pequeño.

El precio del café, el principal artículo de exportación, se ha sostenido bastante bien; en los mercados europeos, las fluctuaciones no han sido muy grandes. El precio medio ha sido de 14 *gourds* por cada 100 libras. La cosecha de este año es mediana, y probablemente no llegará á 65 millones de libras.

Navegación.

No ha habido cambio notable en las lineas extranjeras de navegación, cuyos buques continuan arribando á los diferentes puertos de la República abiertos al comercio exterior. El precio de los fletes no ha sufrido alteración.

Industria y Obras Públicas.

Se está instalando una gran fábrica de hielo y construyéndose una línea de ferrocarril eléctrico.

Muchos proyectos de obras públicas han sido votados por el Congreso, siendo de mencionarse especialmente el de la construcción de un ferrocarril de Cape Haytien á Gonaives y Port-au-Prince.

HAÏTI.

Les statistiques suivantes extraites d'un rapport officiel, présentent la situation commerciale et industrielle de la République d'Haïti, pendant les deux dernières années fiscales :

Exportations.

	1894–95.	1893–94.
	livres.	livres.
Café	58,426,100	75,371,865
Cacao	2,467,990	2,291,548
Campêche	142,015,972	138,042,053
Coton	740,546	201,587
Ecailles	334	251
Cuirs de boeuf	46,003	
Gomme Gaïac	177,420	32,950
Cuivre	412	5,378
Sucre	22,330	
Peaux de Chèvres	2,163	796
	gallons.	gallons.
Rhum	1,258	315
Miel	7,461	154,832
	pieds.	pieds.
Acajou	4,664	3,352

Pendant les quatre premiers mois de l'année fiscale actuelle, soit du 1er Octobre 1895 au 31 Jauvier 1896, les exportations ont été comme suit:

	livres.
Café	27,538,997
Cuivre	2,100
Cacao	899,983
Campêche	37,617,080
Coton	49,110
Cuirs de boeuf	9,258
Gomme Gaïac	4,620
Peaux de Chèvres	927
	gallons.
Rhum	3
Miel	630

Il n'y a eu aucun changement dans les droits d'exportation et d'importation.

Situation Commerciale.

Bien qu'elle n'ait point été très favorable, l'année passée n'a pas été mauvaise, et les faillites peu nombreuses.

Le café qui constitue le principal article d'exportation s'étant assez bien maintenu sur les marchés européens, les fluctuations n'ont pas été très grandes. Le prix moyen payé est de 14 gourdes par 100 livres haïtiennes. La récolte de cette année est médiocre, et n'atteindra probablement pas 65 millions de livres.

Navigation.

Il n'y a pas de changement à signaler dans les lignes étrangères qui font le service des différents ports de la République ouverts au navires étrangers. Les taux du frèt sont également resté sans aucun changement.

Industries et travaux publics.

Une grande fabrique de glace artificielle est en cours de construction, de même qu'une ligne de tramways électriques.

Il y a beaucoup de projets de travaux publics soumis aux Chambres et même votés par elles, notamment la construction d'un chemim de fer partant de la ville du Cap-Haïtien pour Gonaïves et Port-au-Prince.

MEXICO.

NEW ENTERPRISES IN TAMAULIPAS.

[From advanced sheets of United States Consular Reports.]

I consider it my duty to inform the Department of some new enterprises, which may develop into a large commerce with the United States, and principally for this consular district.

Railways.

A new railroad concession has just been granted by the Mexican Government to the State Government of Tamaulipas. I have been informed, upon good authority, that this concession is for the construction of a broad-gauge road from San Miguel, in Camargo, to San Juan, a station on the Gulf and Monterey Road, the Federal Government paying $5,000 (Mexican) cash subvention per kilometer (0.621376 miles.)

This road, if built, would bring Matamoros in direct connection with the main lines of Mexico, as the Mexican National Company has now a narrow-gauge road running from Matamoros to San Miguel, and it is expected that if Matamoros has direct communication with the interior of Mexico it will call for a railroad from Brownsville, Tex., to the nearest point of the American system of roads, either San Antonio or Alice, Texas.

Mineral Tar.

Long before taking charge of this consular office, a Mexican landowner called my attention to the wonderful resources of his land, which he claimed to be petroleum, and, upon my request, he forwarded samples to me. I had them analyzed in the State University of Texas, which pronounced them very rich as a natural mineral tar, but not, in reality, petroleum.

I concluded to make a trip to the land, and last June I started with Mr. W. S. Scott, of California, who was sent by Ex-Governor Ross, and J. F. Harris, of Texas, to accompany me and investigate.

Our trip was very tiresome, over a hard road of about 300 miles, through a country very little settled, until we reached the ranch, where we found one of the richest asphalt fields known, and about twenty wells,

which have a continuous flow of mineral tar, as the analysis calls it. The ground for over twenty miles square is covered with asphalt deposits. The near-by streams have the whole year round a fatty, oily substance flowing into them from the surrounding mountains, making the water unfit to drink. From all indications, there must be a large deposit of petroleum and coal under this asphalt field.

I was instrumental in obtaining from the owners a concession, or lease, for the working of these fields for fifty years, and a company is now being organized in the United States to commence work, put machinery on the ground, and drill for oil, besides opening up a market in the United States for the sale of asphalt on a large scale. The land being situated near the coast line, in the district of Sota de la Marina, transportation can be effected by water. The river La Marina flows through the land, and is navigable for vessels of thirty tons capacity.

Woods.

I could report more extensively on the resources of this land, which consists in the abundance of real black ebony, mahogany, and dyewoods of the finest class. A concession for the cutting and exportation of these woods will perhaps soon be granted. It may promote the trade with the United States, as I consider the exchange of products, where there is a demand between two countries, the real foundation of commerce.

J. BIELENBERG, *Vice-Consul.*

MATAMOROS, *October 29, 1896.*

MÉXICO.

NUEVAS EMPRESAS EN TAMAULIPAS.

[Tomado de un informe consular.]

"Considero de mi deber," dice el Sr. J. Bielenberg, Vice Cónsul de los Estados Unidos en Matamoros, en un informe de fecha 29 de Octubre de 1896, "informar al Departmento de Estado de la creación de algunas nuevas empresas, cuyo desenvolvimiento puede resultar provechoso para el comercio entre este país, y especialmente este distrito consular, y los Estados Unidos de América.

Ferrocarriles.

"Una nueva concesión ferrocarrilera acaba de ser otorgada por el Gobierno nacional al Gobierno del Estado de Tamaulipas. Según mis informes, tomados de fuente fidedigna, este camino ha de partir de San Miguel, en Camargo, terminando en la estación llamada de San Juan en el ferrocarril de Monterey y el Golfo. El Gobierno federal subvenciona la empresa con la cantidad de $5,000 (moneda mexicana) pagaderos de contado á la conclusión de cada kilómetro.

"Cuando se termine esta vía se encontrará Matamoros en unión directa con los principales ferrocarriles de México. La Compañía del Nacional Mexicano tiene ya un camino de vía angosta de Matamoros á San Miguel; y es probable que, si Matamoros se pone en comunicación directa con el interior de la República, se construya otro camino desde Brownsville, Texas, hasta el punto mas inmediato en el sistema de los ferrocarriles americanos, bien sea San Antonio, Texas, ó Alice, en el mismo Estado.

Alquitrán mineral.

"Antes de hacerme cargo de este Consulado, un propietario mexicano me había hablado de las maravillosos riguezas de los terrenos de su pertenencia Según él uno de los productos que allí abundaban era el petróleo, y como á ruego mio me facilitó alguuas muestras, hice que estas se analizaran en Texas, en la Universidad del Estado. El resultado fue

que el producto en cuestión no era en realidad petróleo sino una especie muy rica de alquitrán mineral.

"Determiné entonces hacer un viaje á aquellas tierras, y en el mes de Junio último me presenté en ellas acompañado de Mr. W. S. Scott, de California, á quien envió con ese objeto el ex Gobernador Ross, y de Mr. J. F. Harris, de Texas. Ambos señores debían ayudarme en la investigación del asunto.

"Nuestro viaje fue muy fatigoso, pues tuvimos que hacer mas de 300 millas de mal camino, al través de un territorio casi inculto; pero cuando llegamos al rancho que era el término de nuestra excursión, encontramos que había en él uno de los mas ricos depósitos de asfalto que hasta ahora se han conocido, y que se habían abierto como veinte pozos de los cuales fluía contimamente una corriente del material que el análisis antedicho caracterizó como alquitrán mineral. Todo el terreno de la localidad, por un espacio de más de 20 millas cuadradas, está cubierto con depósitos de asfalto, y los ríos y arroyos inmediatos arrastran todo el año una sustancia oleosa que reciben de las montañas, y que hace que sus aguas no sean potables. Todas las indicaciones hacen creer que debajo de estos depósitos de asfalto debe haber una vasta cantidad de petróleo y de carbón de piedra.

"Tuve ocasión de influir en que se otorgase á los dueños de estos terrenos una concesión por cincuenta años para explotar estas riquezas; y entiendo que al presente se está organizando en los Estados Unidos una compañía que se ocupará de este asunto, y que comprará y transportará á aquellos lugares la maquinaria é instrumentos que son necesarios para hacer con provecho los diferentes trabajos.

"Además de que se abrirá por este medio, en los Estados Unidos, un provechoso mercado para este asfalto, se obtendrá la ventaja de establecer una comunicación directa por mar y por río entre las localidades de que se trata y el resto del mundo, puesto que los terrenos que van á explotarse están cerca de la costa, en el distrito de Soto de la Marina, y que el río de la Marina, que desemboca en dicha costa, y que los atraviesa en toda su extensión, es navegable para buques de 30 toneladas de porte.

Maderas.

"Sería fácil hacer mas largo este informe, deteniéndome en explicar los demás recursos de esta sección del país, consistentes entre otras cosas de maderas valiosísimas que aquí crecen en gran abnndancia. Entre ellas mencionaré tan solo el genuino ébano negro, la caoba, y varios palos de tinte de primera calidad. Está, según parece, á punto de otorgarse una concesión para el corte y exportación de estas maderas; y es probable que entonces se desenvuelva aquí un nuevo ramo de comercio con los Estados Unidos, pues que á mi juicio, cuando existe respectivamente entre dos naciones la demanda de ciertos productos, el cambio de estos constituye el fundamento real del comercio.

"J. BIELENBERG, *G. Vice-Consul.*

"MATAMOROS, *Octubre 29 de 1896.*"

MEXICO.

NOVAS EMPREZAS EM TAMAULIPAS.

[Traduzido de provas dos relatorios consulares dos Estados Unidos da America]

Julgo meu dever avisar o Ministerio de algumas novas emprezas que podem desenvolver-se em grande commercio com os Estados Unidos da America e principalmente para este districto consular.

Estradas de Ferro.

O Governo do Mexico acaba de fazer ao Goveruo do Estado de Tamaulipas, a concessão de uma nova estrada de ferro.

Tenho informações bem authenticadas, que essa concessão é para a construcção de uma linha-ferrea de bitola larga de San Miguel, em Carmargó, a San Juan, estação da linha do Golfo e Monterey pagando o Governo Federal uma subvenção de $5,000 de contado por kilometro.

Essa linha, quando construida, porá Matamoros em connexão directa com as linhas principaes do Mexico, porque a Companhia Nacional do Mexico tem uma linha entre Matamoros e San Miguel, e espera-se que, quando Matamoros tiver communicação directa com o interior do Mexico, necessitar se-ha uma estrada de ferro de Brownsville, Texas, a algum ponto mais proximo do systema Americano de vias-ferreas, quer a San Antonio, quer a Alice, Texas.

Alcatrão Mineral.

Muito tempo antes de tomar conta deste cargo consular, um proprietario Mexicano chamou minha attenção para as riquezas admiraveis de sua terra, que elle supponha ser petroleo, e conforme meu pedido, me remetteu amostras. Mandei-as analysar na Universidade do Estado de Texas, que as declarou muito ricas em alcatrão mineral natural, mas não em petroleo.

Decidi-me visitar a terra, e no mez de Junho passado, parti accompanhado do Sr. W. S. Scott, de California, que foi enviado pelo ex-governador Ross, e do Sr. J. F. Harris de Texas, para fazer investigações.

Nossa viagem foi muito fatigante, por um caminho duro de quasi 480 kilometros, ao travez de uma região muito pouco habitada até que chegámos ao rancho, onde descobrimos um dos mais ricos depositos de asphalto

conhecido, e perto de vinte poços que tem um fluxo continuo de alcatrão mineral, segundo a analyse. A terra por mais de 32 kilometros quadrados está coberta de depositos de asphalto. Os rios proximos durante todo o anno cobrem-se com uma materia oleosa que para elles corre das montanhas vizinhas e torna a agua impropria para beber. A julgar por todos os indicios deve haver um grande deposito de petroleo e de carvão debaixo desta jazida de asphalto.

Contribui para obter dos proprietarios uma concessão, ou um arrendamento para explorar esses depositos por 50 annos, e actualmente está se organizando nos Estados Unidos da America, uma companhia para começar o trabalho, collocar machinas, e escavar em busca de petroleo.

E'provavel que abrir-se-ha um mercado nos Estados Unidos da America para a venda do asphalto em grande escala ; o transporte pode ser feito por agua, sendo situados os depositos perto da linha da costa, no districto de Sota de la Marina. O rio La Marina atravessa a região e é navegavel pelos navios do porte de 30 toneladas.

Madeiras.

Podia dar imformações mais extensas sobre os recursos d'essa terra, que consiste na abundancia do ebano, mogno, e madeiras de tinturaria da primeira classe. A concessão para cortar e exportar essas madeiras, talvez breve seja concedida. Isto poderá promover o commercio com os Estados Unidos da America porque julgo a troca dos productos, quando ha procura entre dous paizes, como o verdadeiro fundamento do commercio.

J. BIELENBERG, *Vice-Consul.*

MATAMOROS, *29 de Oct. de 1896.*

MEXIQUE.

NOUVELLES ENTREPRISES À TAMAULIPAS.

[Rapports Consulaires des Etats-Unis.]

Il est de mon devoir d'informer le Département des nouvelles entreprises qui, par la suite, se développeront et deviendront la source d'un commerce étendu avec les Etats-Unis, principalement pour cette circonscription consulaire.

Chemins de Fer.

Une concession pour construire une nouvelle ligne de chemin de fer, vient d'être accordée à l'Etat de Tamaulipas, par le Gouvernement Mexicain. J'ai appris que cette concession est pour la construction d'une ligne à voie étroite de San Miguel (Carmago) à San Juan, qui est une station sur le Golfe et sur la route de Monterey. Le Gouvernement Fédéral paiera comptant, une subvention de 5,000 dollars (Mexicains) par kilomètre (0.621,376 milles).

Si ce chemin de fer est construit, il mettra Matamoros en communication directe avec les principales lignes du Mexique; et, comme la Compagnie Nationale Mexicaine en a déjà une à voie étroite qui va de Matamoros à San Miguel, on espère, que si Matamoros avait des communications directes avec l'intérieur du pays, cela nécessiterait un Chemin de fer de Brownsville, Texas, au point le plus proche du système Américain de voies ferrées, soit San Antonio ou Alice, Texas.

Goudron Minéral.

Longtemps avant d'être appelé à gérer ce Consulat, un propriétaire Mexicain appela mon attention sur les resources remarquables de ses terres, entre autres, sur celle qu'il prétendait être du pétrole; et, à ma demande, il m'en envoya quelques échantillons. Je les fis analyser par le Chimiste de l'Université de l'Etat du Texas, qui les trouva très riches en goudron minéral naturel; mais, qu'en réalité, ce n'était pas du pétrole.

Je me décidai à visiter cette localité; et, en Juin dernier, je partis accompagné de M. W. S. Scott, de la Californie, envoyé par l'ex-Gouverneur Ross pour étudier la question, et de M. J. F. Harris du Texas.

Notre voyage fut très fatigant par un chemin difficile de 300 milles, à travers un pays à peine peuplé, jusqu'à notre arrivée à la propriété où nous trouvâmes une des plus riches couches d'asphalte connue jusqu'à présent ; et environ vingt puits d'où jaillissent continuellement des flôts de goudron minéral, ainsi que l'analyse le nomme.

Le terrain en était couvert sur une étendue de vingt milles carrés. Pendant tout l'année, les cours d'eau les plus proches sont imprégnés d'une substance grasse et huileuse qui s'y infiltre, et qui provient des montagnes environnantes, rendant ainsi l'eau impotable. D'après toutes ces indications, il y a lieu de croire qu'il doit exister un gisement considérable de pétrole et de charbon sous cette couche d'asphalte.

J'ai contribué à faire obtenir des propriétaires, une concession ou bail de cinquante ans, pour exploiter ces terrains ; et une Compagnie s'organise actuellement aux Etats-Unis, afin de commencer les travaux, monter les machines et percer les puits.

Outre l'ouverture d'un marché aux Etats-Unis pour la vente de l'asphalte sur une grande échelle, et comme les propriétés sont situées, près de la côte, dans le district de Sota de la Marina, le transport peut s'effectuer par eau, car la rivière la Marina qui traverse les terres, est navigable pour les navires de 30 tonneaux.

Bois.

Je pourrais m'étendre beaucoup plus sur les ressources de ces propriétés, qui consistent en une abondance de véritable bois noir d'ébène, d'acajou, et de bois de teinture de la meilleure espèce.

On accordera peut-être bientôt, une concession pour leur exploitation et leur importation. Cela étendra les relations commerciales avec les Etats-Unis ; car je considère l'échange des produits, lorsqu'il y a une demande entre deux pays, comme étant la véritable base du commerce.

[Signé] J. BIELENBERG, *Vice-Consul.*

MATAMOROS, 29 *Octobre 1896.*

NICARAGUA.

NEW NATIONAL LOAN.

LEGATION OF THE UNITED STATES, MANAGUA, NICARAGUA.

November, 5, 1896.

To the Honorable Richard Olney,
Secretary of State, Washington, D. C.

SIR:—The Government of Nicaragua issued a decree on October 30th, calling for a voluntary loan of five hundred thousand dollars. It will accept one-half of that sum in cash and the other half in paper representing the public debt. This paper was issued during the administration of President Sacasa, and also, by the present administration to pay the expenses of the wars of '93, '94 and '96.

For the payment of this loan the Government will issue orders to bearer to be used in paying custom house duties. These orders will not bear interest and will be accepted at the custom houses in the proportion of ten per cent. of the import duties. After the custom house orders issued May, 1895, are paid, then twenty per cent. of this last Government bond issue will be required where payments are made at the custom houses. Those who pay their import duties in cash alone, not offering the proper proportion of the new bond issue, will be assessed four per cent. additional on the import duty while the ten per cent. clause is in operation, and an eight per cent. tax when the twenty per cent. plan goes into effect.

I have the honor to be, Sir,

Your obedient servant,

(Signed.) JOHN F. BAKER,
Chargé d'Affaires ad interim.

NICARAGUA.

NUEVO EMPRÉSTITO NACIONAL.

LEGACIÓN DE LOS ESTADOS UNIDOS, MANAGUA, NICARAGUA,

Noviembre 5 de 1896.

Al Honorable Richard Olney, Secretario de Estado, Washington, D. C.

SEÑOR:—El Gobierno de Nicaragua, expidió un decreto en Octubre 30, solicitando un empréstito voluntario de quinientos mil pesos. Aceptará la mitad de aquella suma en efectivo y la otra mitad en papel de la deuda pública. Este papel fué emitido durante la administración del Presidente Sacasa, y también por la presente administración, para pagar los gastos de las guerras de los años 93, 94 y 96.

Para el pago de este empréstito, el Gobierno emitirá billetes al portador con que podrán satisfacerse los derechos de Aduana. Estos billetes no devengarán interés y serán admitidos en las Aduanas en cantidad que no exceda del diez por ciento de los derechos de importación; pero cuando se hayan satisfecho los certificados aduaneros de Mayo de 1895, se aumentará esta proporción hasta el veinte por ciento. Los que paguen sus derechos de importación en efectivo, sin ofrecer la propia proporción en billetes de la nueva emisión, sufrirán un recargo de cuatro por ciento en todos los derechos de importación, mientras el límite de diez por ciento esté en existencia, y de ocho por ciento, cuando el límite de veinte por ciento empieze á regir.

Tengo el honor de quedar de V,

Obediente servidor,

(Firmado) JOHN F. BAKER,

Encargo de Negocios, interino.

NICARAGUA.

NOUVEL EMPRUNT NATIONAL.

LÉGATION DES ÉTATS-UNIS, MANAGUA, NICARAGUA,

le 5 Novembre 1896.

A l'Honorable Richard Olney,
Secrétaire d'Etat, Washington, D. C.

MONSIEUR :—Le 30 Octobre, le Gouvernement du Nicaragua a publié un Décret pour un emprunt volontaire de cinq-cent mille dollars, dont il acceptera une moitié comptant, et l'autre en obligations de la dette publique qui furent émises pendant l'administration du Président Sacasa et celle-ci, pour couvrir les fais de la guerre de 1893–94–96.

Pour effectuer le remboursement de cet emprunt, le Gouvernement émettra des mandats de Douane au porteur, qui serviront au paiement des droits d'entrée. Ces mandats ne porteront aucun intérêt, et seront acceptés par les Douanes au taux de dix pour cent de la valeur des dits droits. Dès que les mandats de Douane, émis en Mai 1895, auront été payés, vingt pour cent de cette dernière émission du Gouvernement seront requis par la Douane où ces paiement sont effectués. Les personnes qui paieraient les droits rien qu'en espèces, et n'offriraient pas la proportion convenable de la nouvelle émission des mandats, seront taxées de quatre pour cent additionnels de la valeur des droits d'importation, tant que la clause de dix pour cent sera en vigueur, et de huit pour cent, lorsque celle de vingt pour cent sera appliquée.

J'ai l'honneur d'être, Monsieur,

Votre obéissant serviteur,

JOHN F. BAKER,

Chargé d'Affaires ad interim.

DUTY ON LARD RESCINDED.

The following is a translation of a decree rescinding the duty on lard imported into Nicaragua:

The President of the State, in consideration that the scarcity of lard has caused a very high price for this article, which is a necessity of life for the lower class of people and ought to be in reach of them, has, by the power invested in him, enacted the following:

During the next six months after the publication of this decree, the duties on importation of hog lard to this country shall be rescinded.

Given at Managua the 31st day of October, 1896.

(Signed), T. S. ZELAYA,
President.

LUCIANO GÓMEZ,
Secretary of Treasury.

Se declara libre la introducción de la grasa de puerco. Ministerio de Hacienda y Crédito Público.

El Presidente del Estado, considerando: que debibo á la escasez de la grasa de puerco ha alcanzado un precio muy subido: que siendo un artículo de primera necesidad, es conveniente ponerlo al alcance de la clase proletaria: en uso de sus facultades, decreta:

Art. único—Durante seis meses á contar de la publicación del presente decreto, la grasa de puerco quedará libre de derechos aduaneros.

Dado en Managua, á 31 *de Octubre de 1896.*

J. S. ZELAYA,
El Minisiro de Hacienda, Luciano Gómez.

ABOLITION DES DROITS D'ENTRÉE SUR LE SAINDOUX.

Ci-après, nous publions la traduction d'un Décret abolissant les droits d'entrées sur le saindoux importé au Nicaragua.

Le Président de la République considérant que la rareté du saindoux a considérablement augmenté le prix de cet article si nécessaire aux besoins journaliers de la classe pauvre, et qui devrait être à sa portée ; en vertu du pouvoir dont il est revêtu, arrête ce qui suit :

Pendant les six mois qui suivront la publication de ce Décret, les droits d'entrée sur le saindoux importé dans ce pays, seront abolis.

Fait à Managua, le 31 Octobre 1896.

(Signé) T. S. ZELAYA, *Président.*

LUCIANO GÓMEZ, *Secrétaire du Trésor.*

COMMERCE OF THE UNITED STATES WITH THE LATIN AMERICAN REPUBLICS FOR THE MONTH OF OCTOBER, 1896, COMPARED WITH THAT OF OCTOBER, 1895.

The report of the foreign commerce of the United States for October, 1896, with a comparative statement for the corresponding period in 1895, compiled by Worthington C. Ford, Chief of the Bureau of Statistics of the Treasury Department, has been issued.

The report shows the total value of the imports of foreign merchandise, for the period under consideration, to have been $50,467,309, compared with $75,089,344 for October, 1895, a loss amounting to $24,613,035.

The total value of domestic exports are shown to have been $111,967,752, against $85,089,206 for the corresponding period of 1895, a gain of $36,878,546.

The importation of logwood from Central America was nothing for either period under review. From Mexico the receipts were: October, 1896, nil; October, 1895, $875.

Mexico shows a gain of $5,640 in her exportations of bituminous coal to the United States; the figures are: October, 1896, $18,147; October, 1895, $12,507.

Cocoa, to the value of $36,269, was received from Brazil, against $66,400 for October, 1895. From the other South American States the receipts were: in October, 1896, $132,170, against $63,514 in the previous October.

The receipts of coffee for the two months under review were as follows:

	October, 1895.	October, 1896.	Decrease.
Central America	$ 87,443	$ 34,971	$ 52,472
Mexico	171,405	46,339	125,066
Brazil	7,083,788	4,151,463	2,932,325
Other South American	753,260	1,001,601	Increase. 248,341

Showing a net decrease of $2,861,522.

The receipts of sisal grass (henequen) from Mexico for October, current year, were $148,196, against $249,859 for the previous October.

The shipments of bananas from the Central American States in October, 1896, reached $95,046, against $86,000 for October, 1895. The receipts from South America record a gain of $18,779; the figures are: October, 1896, $41,730; October, 1895, $22,951. The importation of oranges from Mexico was $45,786, against $20,600, an increase of $25,186.

The importations of hides and skins shows a decline from all of the Spanish-American countries, aggregating in amount $2,000,000, the figures being:

	October, 1895.	October, 1896.
From Central America	$ 25,953	$ 18,295
Mexico	117,904	88,992
South America	2,278,685	317,947

The following figures express the value of the importation of india rubber from the Spanish-American Republics:

	October, 1895.	October, 1896.
Central America	$ 47,931	$ 32,081
Mexico	2,849	2,512
Brazil	805,126	1,197,593
Other South American	53,471	27,731

Mexico exported to the United States lead in pigs or bars to the value of $123,800 in October, 1896, and $121,604 in the same month of 1895.

Under the head of sugar, molasses and confectionery, the following figures are found:

	October, 1895.	October, 1896.
From Central America	$ 2,464	.....
Mexico	149	$ 196
Brazil	28,276	.....
Other South American	154,634	195,219

The receipts of leaf tobacco from Mexico show the following suggestive figures: October, 1895, $62; October, 1896, $22,281.

Central American States exported mahogany to the value of $522, against $19,509 in the previous October. Mexico's

exportation amounted to $16,795, against $43,791 in October, 1895. That from South America's was practically nothing for either period.

The importation of wools from South America was as follows:

	October, 1895.	October, 1896.
Class 1.—Clothing.	$67,660	$4,125
Class 2.—Combing	.....	.....
Class 3.—Carpets	15,457	1,181

There were exported from the United States to Mexico in October, 1896, agricultural implements to the value of $9,000, against $10,884 in the corresponding period of 1895. Shipments to other Spanish American Republics were—

	October, 1895.	October, 1896.
To Central America	$ 2,228	$ 6,262
Santo Domingo	40	90
Argentina	22,066	48,507
Brazil	7,225	1,954
Colombia	671	118
Other South American	22,258	20,070

In the general category of animals (live) the following figures are found:

Cattle.

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$1,260	$3,000
Central America	1,485	280

To South America the exportation was insignificant.

Hogs.

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$15,280	$32,660

To South and Central America the shipments were nil.

The exportation of sheep to Mexico shows a large falling off, as expressed by the following figures: October, 1896, $868; October, 1895, $2,900. A similar report is made of the business to South America, *i. e.*, October, 1896, $924; October, 1895, $1,350.

In books, maps, engravings and other printed matter the following figures are seen :

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$ 3,412	$ 7,301
Central America	6,682	6,754
Santo Domingo	151	68
Argentina	1,173	847
Brazil	6,026	13,530
Colombia	10,382	12,785
Other South American	12,341	1,351

The movement of corn to Mexico, as in the past several months, shows a very large gain over the previous corresponding period. For October, 1896, the shipments were 995,734 bushels, valued at $359,984, compared with 119,229 bushels in October, 1895, valued at $56,795. The business with the Central and South American countries shows a falling off, as expressed in the following figures :

	October 1895.	October 1896.
Central America	$2,489	$1,525
South America	8,698	738

In wheat the shipments to the Latin American Republics were unimportant, except to the Central American States, which show a gain as follows : October 1895, 2,578 bushels, valued at $1,972, October 1896, 3,271 bushels, of a value of $2,647.

The exportation of wheat flour shows as follows :

	October 1895.	October 1896.
Mexico	$ 11,387	$ 7,337
Central America	55,152	78,771
Santo Domingo	11,451	. . . .
Brazil	363,899	196,636
Colombia	43,612	44,274
Other South American	147,519	113,247

Under the head of carriages, cars, etc., there is shown a marked general improvement in the trade, as expressed in the following figures :

	October 1895.	October 1896.
Mexico	$9,216	$37,004
Central America	6,845	7,622
Santo Domingo	2,335	3,160
Argentina	1,290	6,770
Brazil	3,660	1,337
Colombia	1,054	10,071
Other South American	8,701	3,880

The exportation of coal to the various countries considered in this review was:

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$26,528	$36,819
Central America	1,015	746
Santo Domingo	1,336	1,378
Brazil	.....	9,383
Colombia	6,692	.....
Other South American	13,316	725

In unmanufactured cotton there were exported to Mexico 4,393 bales, in value $182,933, compared with 5,955 bales in October, 1895, valued at $233,695. To South America the shipments were, in 1895, 40 bales, valued at $1,785; in the succeeding October, nil.

In manufactures of cotton in the *form* of *cloths* the following figures are given:

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$ 39,829	$ 28,079
Central America	48,835	64,091
Santo Domingo	13,486	8,799
Argentina	11,393	33,443
Brazil	111,147	51,367
Colombia	45,109	36,140
Other South American	182,677	156,545

In manufactures of cotton, *wearing apparel* and *all other*, the report shows as below:

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$49,000	$48,292
Central America	13,520	13,061
Santo Domingo	664	3,958
Argentina	274	5,168
Brazil	9,979	8,541
Colombia	1,702	4,804
Other South American	4,920	7,343

The trade in bicycles and parts thereof was, in October, 1895, nothing; for the same month in 1896 it was as follows:

Mexico	$4,465
Central America	9,020
Santo Domingo	440
Argentina	2,031
Brazil	1,150
Colombia	1,832
Other South American	3,647

The fruits and nuts exported were :

	October, 1895.	October, 1896.
To Mexico	$12,616	$ 7,068
Central America	6,052	6,272
Santo Domingo	187	190
Argentina	465	500
Brazil	5,487	5,213
Colombia	770	932
Other South American	4,696	3,758

In the list of iron and steel, and manufactures of, under the head of *builders' hardware* and *saws and tools*, the figures are given as below :

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$26,255	$32,806
Central America	13,406	12,329
Santo Domingo	1,173	554
Argentina	17,372	12,905
Brazil	39,738	23,239
Colombia	7,258	11,393
Other South American	41,439	21,157

Sewing machines, and parts of, show as follows :

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$22,802	$ 7,022
Central America	7,656	3,930
Argentina	5,009	6,423
Brazil	15,710	16,484
Colombia	5,030	7,640
Other South American	13,223	12,945

All other machinery, and parts of :

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$205,668	$183,531
Central America	92,244	66,245
Santo Domingo	28,104	15,383
Argentina	35,894	13,406
Brazil	86,321	131,293
Colombia	24,604	8,166
Other South American	51,534	41,069

The leather industry, *in its finished form*, shows the following :

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$1,068	$1,767
Central America	732	...
Brazil	537	1,162
Colombia	133	115
Other South American	1,452	1,308

The figures representing the export of rosin, tar, turpentine, and pitch, under the general head of naval stores, are :

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$ 483	$ 810
Central America	2,968	1,106
Santo Domingo	635	123
Argentina	35,164	13,329
Brazil	27,032	12,322
Colombia	1,688	1,791
Other South American	20,284	8,674

Turpentine spirits, exported, were :

Mexico	$ 213	$ 90
Central America	277	253
Argentina	4,115	..
Brazil	8,045	3,235
Colombia	432	444
Other South American	6,259	2,032

In *mineral crude oils* the business with Mexico, in October, 1896, amounted to $908 ; in the same period of the previous year it was $3,300. With the other countries the trade was inconsiderable.

In oils, mineral, refined or manufactured, the report gives :

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$ 8,163	$ 8,895
Central America	7,080	9,186
Santo Domingo	5,648	2,295
Argentina	64,864	200,403
Brazil	252,837	93,502
Colombia	5,954	9,291
Other South American	137,910	70,344

Oils—Cotton Seed.

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$18,362	$56,763
Central America	568	1,250
Santo Domingo	1,429	776
Argentina	2,770	.....
Brazil	16,000	6,028
Other South American	7,112	3,672

The total exports of the United States of all commodities enumerated under the head of *provisions*, for October of the

current year, were $12,560,711, compared with $10,905,127 for October of the preceding year.

Of this total exportation the Latin American Republics show as below :

Beef—Canned.

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$1,703	$1,811
Central America	1,947	2,245
Santo Domingo	.....	.....
Argentina	.....	.....
Brazil	3,295	4,915
Colombia	357	266
Other South American	1,993	998

Beef—Salted or Pickled.

Mexico	$ 85	$ 10
Central America	3,351	1,900
Santo Domingo	368	301
Brazil	19	122
Colombia	846	1,141
Other South American	19,132	11,252

Tallow.

Mexico	$ 5,500	$ 6,078
Central America	13,396	10,529
Santo Domingo	2,302	306
Brazil	.....	.....
Colombia	435	524
Other South American	1,022	1,333

Bacon.

Mexico	$ 624	$ 800
Central America	2,662	1,804
Santo Domingo	141	304
Brazil	76,371	37,834
Colombia	.....	170
Other South American	366	617

Hams.

Mexico	$2,235	$5,758
Central America	2,815	1,848
Santo Domingo	553	573
Brazil	400	190
Colombia	757	1,004
Other South American	8,587	4,450

Pork.

Mexico	.....	.....
Central America	$ 7,832	$ 5,369
Santo Domingo	1,794	257
Brazil	1,500	485
Colombia	361	534
Other South American	42,767	13,536

Lard.

Mexico	.....	.....
Central America	$14,457	$ 7,837
Santo Domingo	5,036	1,218
Argentina	1,290	360
Brazil	79,173	23,575
Colombia	8,628	19,118
Other South American	71,778	48,423

Butter.

Mexico	$2,484	$3,302
Central America	5,391	3,074
Santo Domingo	612	482
Brazil	114	2,212
Colombia	1,332	952
Other South American	8,942	6,585

Cheese.

Mexico	$1,286	$1,396
Central America	1,714	1,582
Santo Domingo	432	287
Brazil	.....	.....
Colombia	649	977
Other South American	3,295	1,279

The exportation of *sugar and molasses* to the countries of Latin America shows a general and uniform diminution, as below :

	October 1895.	October 1896.
Mexico	$1,983	$ 867
Central America	6,184	4,327
Colombia	4,324	3,763

The trade in *tobacco*, was:

Unmanufactured.

	October 1895.	October 1886.
Mexico	$29,803	$10,344
Central America	500	800
Argentina	.....	1,650
Colombia	.....	202
Other South American	12,071	4,041

Manufactured.

Mexico	$ 339	$ 96
Central America	8,392	3,035
Argentina	1,507	9,600
Brazil	137	675
Colombia	.....	.....
Other South American	4,489	5,495

The movement in *wood and lumber* is reported as follows:

Timber in the Rough.

	October, 1895.	October, 1896.
Mexico	$ 3,997	$15,726
Central America	11,162	12,403
Argentina	1,329	251
Brazil	.....	.....
Colombia	4,968	659
Other South American	8,430	3,152

Lumber—Boards, Deals and Planks, Joists and Scantlings.

Mexico	$104,166	$74,327
Central America	4,931	6,588
Santo Domingo	2,447	2,894
Argentina	92,400	100,217
Brazil	60,537	36,956
Colombia	12,300	6,556
Other South American	59,383	86,180

All other Lumber.

Mexico	$22,088	$43,569
Central America	5,161	6,413
Santo Domingo	770	1,202
Argentina	30,640	14,158
Brazil	1,877	1,612
Colombia	5,803	2,059
Other South American	28,187	14,717

Manufactures of Wood.

Mexico	$48,915	$36,489
Central America	22,443	18,085
Santo Domingo	886	3,499
Argentina	5,149	5,454
Brazil	9,715	7,303
Colombia	4,589	4,995
Other South American	20,951	25,419

The report of the Bureau of Statistics shows the total value of the principal articles of export of the United States for the month of November, 1896, to have been $76,202,040 compared with $60,678,080 for the same month of the previous year, an increase amounting to $15,523,960.

The value of the exports for the eleven months of the year 1896, closing with November, were $552,796,662, while for the twelve months of the year 1895 it amounted to a total of $522,045,767.

COMERCIO DE LOS ESTADOS UNIDOS CON LAS REPÚBLICAS LATINO-AMERICANAS, DURANTE EL MES DE OCTUBRE DE 1896, COMPARADO CON EL DEL MISMO MES DE 1895.

El informe que acaba de publicarse, preparado por Mr. Worthington C. Ford, Jefe de la Oficina de Estadística del Departamento del Tesoro, sobre el comercio exterior de los Estados Unidos de América en Octobre 1896, comparado con el del mismo mes de 1895, contiene los siguientes datos:

El valor total de las mercaderías extranjeras importadas en Octubre de 1896, fué de $50,467,309, y el de las importadas en igual mes de 1895 fué de $75,089,344. La comparación de estas dos cantidades, acusa un descenso de $24,613,035 en 1896.

El valor de las exportaciones de mercaderías nacionales en Octubre de 1896, fué de $111,967,752, contra $85,089,206 en igual mes de 1895: un aumento de $36,878,546.

No hubo importación de maderas de tinte de la América Central en ninguno de los dos meses á que se contrae esta estadística. De México, tampoco se importó ninguna en Octubre de 1896; pero en Octubre de 1895, la importación de este artículo ascendió á $875.

La exportación de carbón bituminoso de México para los Estados Unidos de América, tuvo un aumento de $5,640 en Octubre de 1896, como lo revelan las siguientes cifras: Octubre de 1895, $12,507; Octubre de 1896, $18,147.

En 1896 se recibió cacao del Brasil por valor de $36,269 contra $66,400 en Octubre de 1895. De otros países de la América

del Sur, el valor de las importaciones de este artículo ascendió á $132,170 en 1896, contra $63,514 en Octubre de 1895.

La importación de café durante el mes de Octubre de los dos años mencionados, es como sigue:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.	Disminución.
América Central	$ 87,443	$ 34,971	$ 52,472
México	171,405	46,339	125,066
Brasil	7,083,788	4,151,463	2,932,325
Otros países de la América del Sur	753,260	1,001,601	Aumento. 248,341

Resulta una disminución neta de $2,861,522.

La importación de henequén de México en Octubre del corriente año, fué de $148,196, contra $249'859 en Octubre anterior.

Los cargamentos de bananas recibidos de los países de la América Central, en Octubre de 1896, representaron un valor de $95,046, contra $86,000 en Octubre de 1895. Los recibidos de la América del Sur acusan un aumento de $18,779: Octubre de 1896, $41,730; Octubre de 1895, $22,951. La importación de naranjas de México fué de $45,786, contra $20,600: un aumento de $25,186.

La importación de cueros y pieles de todos los países hispano-americanos muestra-una disminución de $2,000,000. Las cifras de dichas importaciones son como sigue:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
De la América Central	$ 25,953	$ 18,295
México	117,904	88,992
la América del Sur	2,278,685	317,947

Los siguientes números expresan el valor de la goma elástica importada de las Repúblicas hispano americanas:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
América Central	$ 47,931	$ 32,081
México	2,849	2,512
Brasil	805,126	1,197,593
Otros países de la América del Sur.	53,471	27,731

México exportó para los Estados Unidos plomo en lingotes ó barras por valor de $123,800 en Octubre de 1896, y de $121,604 en igual mes de 1895.

Bajo la designación de "Azúcar, mieles y dulces," se consignan las siguientes cantidades:

De la América Central.	$ 2,464	$ .....
México	149	196
Del Brasil.....	28,276	.....
Los otros países de la América del Sur	154,634	195,219

El tabaco en rama, importado de México, muestra las siguientes significativas cantidades: Octubre de 1895, $62.00; Octubre de 1896, $22,281.

Los países de la América Central exportaron caoba para los Estados Unidos, por valor de $522.00, contra $19,509 en Octubre anterior. La exportación de México fué de $16,795, contra $43,791 en Octubre de 1895; y la de la América del Sur fue nula en los dos meses de que se trata.

La importación de lanas de la América del Sur, fué como sigue:

	Lanas.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
Classe I.	Lana para paños.....	$67,660	$4,125
II.	Lana larga de cardar.	.....	.....
III.	Lana para alfombras..	15,457	1,191

Los Estados Unidos exportaron para México, en Octubre de 1896, instrumentos agrícolas por valor de $9,000, contra $10,884 en el mismo mes de 1895. Las exportaciones á otras Repúblicas huspano-americanas, fueron:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
Para la América Central.....	$ 2,228	$ 6,262
Santo Domingo.....	40	90
la República Argentina.....	22,066	48,507
el Brasil..... .	7,225	1,954
Colombia.....	671	118
Los otros países de la América del Sur.....	22,258	20,070

Las siguientes partidas se refieren á la exportación de animales vivos:

Ganado vacuno.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
Para México.....	$1,260	$3,000
la América Central...	1,485	280

La exportación de este ganado para la América del Sur fué insignificante.

La exportación de puercos para México en Octubre de 1895 fué por valor de $15,280, y en Octubre de 1895, por valor de $32,660.

La exportación de los mismos para la América Central y del Sur fué nula.

La exportación de carneros para México sufrió un gran descenso, como se vé por las siguientes partidas: Octubre de 1896, $868; Octubre de 1895, $2,900. Lo mismo ha ocurrido con la exportación para la América del Sur: Octubre de 1896, 868, $924: Octubre de 1895, 1,350.

En libros, mapas, grabados y otros trabajos de imprenta, las cifras son como sigue:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$ 3,412	$ 7,301
América Central	6,682	6,754
Santo Domingo	151	68
República Argentina	1,173	847
Brasil	6,026	13,530
Colombia	10,382	12,785
Otros países de la América del Sur.	12,341	1,351

El movimiento de exportación de maíz para México, acusa un gran aumento en Octubre de 1896, así como en los meses anteriores, comparados con el período correspondiente de 1895. En Octubre de 1896 se exportaron 995,734 bushels, avaluados en $359,984; en Octubre de 1895, la exportación fué de 119,229 bushels, valuados en $56,795. El comercio de aquel producto con los países de la América Central y del Sur, disminuyó en 1896, como lo demuestran los siguientes números:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
América Central	$2,489	$1,525
América del Sur	8,698	738

La exportación de trigo á las Repúblicas latino-americanas, no tuvo importancia, excepto en la América Central cuya importación de aquel producto acusa un aumento, como sigue: Octu-

bre de 1895, 2,578 bushels, avaluados á $1,972; Octubre de 1896, 3,271 bushels, avaluados en $2,647.

La exportación de harina de trigo fue como sigue:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$ 11,387	$ 7,237
América Central	55,152	78,771
Santo Domingo	11,451	.....
Brasil	363,899	196,635
Colombia	43,612	44,274
Otros países de la Améria del Sur	147,519	113,247

Bajo el título de "carruajes, carros, etc.", muéstrase un adelanto notable en el comercio, como se vé por las siguientes cifras:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$9,216	$37,004
América Central	6,845	7,622
Santo Domingo	2,335	3,160
República Argentina	1,290	6,770
Brasil	3,660	1,337
Colombia	1,054	10,071
Otros países de la América del Sur.	8,701	3,880

La exportación de carbón de piedra á los varios paises considerados en esta revista, fué:

Países	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$26,528	$36,819
América Central	1,015	746
Santo Domingo	1,336	1,378
Brasil	.....	9,383
Colombia	6,692	.....
Otros países de la América del Sur	13,316	725

El algodón en rama exportado para México en Octubre de 1896, representó en cantidad 4,393 pacas, avaluadas en $182,933, contra 5,955 pacas, en Octubre de 1895, avaluadas en $233;695. La exportación para la América del Sur fué, en 1895, de 40 pacas, avaluadas en 1,785. En Octubre del presente año la exportación fué nula.

Respecto á los *tejidos de algodón*, aparecen las siguientes cifras:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$ 39,829	$ 28,079
América Central	48,835	64,091
Santo Domingo	13,486	8,799
República Argentina	11,393	33,443
Brasil	111,147	51,367
Colombia	45,109	36,140
Otros países de la América del Sur	182,677	156,545

Vestidos de algodón, ropas y otros artículos de la misma sustancia:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$49,000	$48,292
América Central	13,520	13,061
Santo Domingo	664	3,958
República Argentina	274	5,168
Brasil	9,979	8,541
Colombia	1,702	4,804
Otros países de la América del Sur.	4,920	7,343

En Octubre de 1895, no hubo comercio de bicicletas y sus pertenencias; pero en el mismo mes de 1896, la exportación fué como sigue:

Países.	
Para México	$4,465
la América Central	9,020
Santo Domingo	440
la República Argentina	2,031
el Brasil	1,150
Colombia	1,832
los demás países de la América del Sur	3,647

Las frutas y nueces exportadas fueron:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
Para México	$12,616	$7,068
Centro América	6,052	6,272
Santo Domingo	187	190
la República Argentina	465	500
el Brasil	5,487	5,213
Colombia	770	939
los demas países de la America del Sur	4,696	3,758

Respecto al hierro, el acero y sus artefactos, y bajo el título de "artículos de ferretería para constructores de edificios, sierras y herramientas," figuran las siguientes cifras:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$26,255	$32,806
América Central	13,406	12,329
Santo Domingo	1,173	554
República Argentina	17,372	12,905
Brasil	39,738	23,239
Colombia	7,258	11,393
Otros países de la América del Sur.	41,439	21,157

Los cifras relativas á "máquinas de coser y sus pertenencias," son como sigue:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$22,802	$ 7,022
América Central	7,656	3,930
República Argentina	5,009	6,423
Brasil	15,710	16,484
Colombia	5,030	7,640
Otros países de la América del Sur.	13,223	12,945

Maquinaria de todas las demás clases y sus pertenencias:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$205,668	$183,531
América Central	92,244	66,245
Santo Domingo	28,104	15,383
República Argentina.	35,894	13,406
Brasil	86,321	131,293
Colombia	24,604	8,166
Otros países de la América del Sur.	51,534	41,069

La industria de *cueros y pieles curtidas* muestra las siguientes cifras:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$1,068	$1,767
América Central	732	.....
Brasil	537	1,162
Colombia	133	115
Otros países de la América del Sur.	1,452	1,308

Las cifras que representan la exportación de pez rubia, alquitrán, trementina y brea, bajo el título general de provisiones navales, son :

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$ 483	$ 810
América Central	2,986	1,106
Santo Domingo	635	123
República Argentina	35,164	13,329
Brasil	27,032	12,322
Colombia	1,688	1,791
Otros países de la América del Sur.	20,284	8,674

La exportación de *aguarrás* fue :

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$ 213	$ 90
América Central	277	253
República Argentina	4,115	.....
Brasil	8,045	3,235
Colombia	432	444
Otros países de la América del Sur.	6,259	2,032

En aceites minerales, en bruto, el comercio con México en Octubre de 1896 fué de $908 ; en Octubre del año anterior fué de $3,300. Con los otros países, el comercio de este articulo fué de poca importancia.

Aceites minerales, refinados y manufacturados :

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$8,163	$8,895
América Central	7,080	9,186
Santo Domingo	5,648	2,295
República Argentina	64,864	200,403
Brasil	252,837	93,502
Colombia	5,954	9,291
Otros países de la América del Sur.	137,910	70,344

Aceite de Semilla de Algodon.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$18,362	$56,763
América Central	568	1,250
Santo Domingo	1,429	776
República Argentina	2,770	....
Brasil	16,000	6,028
Otros países de la América del Sur.	7,112	3,672

El valor de las exportaciones de los Estados Unidos, de todos los artículos enumerados bajo el título de provisiones, en Octubre del corriente año, fué de $12,560,711, comparado con $10,905,127 en Octubre del año precedente. De este total de exportación corresponden á las Repúblicas latino-americanas las siguientes cantidades:

Carne de Vaca en Lata.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$1,703	$1,811
América Central	1,947	2,245
Santo Domingo	....	....
República Argentina	....	....
Brasil	3,295	4,915
Colombia	357	266
Otros países de la América del Sur	1,993	998

Carne de vaca—salada ó en salmuera.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$ 85	$ 10
América Central	3,351	1,900
Santo Domingo	368	301
Brasil	19	122
Colombia	846	1,141
Otros países de la América del Sur	19,132	11,252

Sebo.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$ 5,500	$ 6,078
América Central	13,396	10,529
Santo Domingo	2,302	306
Brasil	....	....
Colombia	435	524
Otros países de la América del Sur	1,022	1,333

Tocino.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$ 624	$ 800
América Central	2,662	1,804
Santo Domingo	141	304
Brasil	76,371	37,834
Colombia	.....	170
Otros países de la América del Sur	366	617

Jamones.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896
México	$2,235	$5,758
América Central	2,815	1,848
Santo Domingo	553	573
Brasil	400	190
Colombia	757	1,004
Otros países de la América del Sur	8,587	4,450

Carne de puerco.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre ae 1896.
México	.....	.....
América Central	$ 7,832	$ 5,369
Santo Domingo	1,794	257
Brasil	1,500	485
Colombia	361	534
Otros países de la América del Sur	42,767	13,536

Manteca de puerco.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	.....	.....
America Central	$14,457	$ 7,837
Santo Domingo	5,036	1,218
República Argentina	1,290	360
Brasil	79,173	23,575
Colombia	8,628	19,118
Otros países de la América del Sur.	71,778	48,423

Mantequilla.

Países	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$2,484	$3,302
América Central	5,391	3,074
Santo Domingo	612	482
Brasil	114	2,212
Colombia	1,332	932
Otros países de la Amérlca del Sur	8,942	6,585

Queso.

Países.	Octbure de 1895.	Octubre de 1896.
México	$1,286	$1,396
América Central	1,714	1,582
Santo Domingo	435	287
Brasil	.....	.....
Colombia	649	977
Otros países de la América del Sur	3,295	1,279

La exportación de azúcar y miel del purga para los países de la América latina, ha sufrido una disminución general y uniforme, como lo demuestran las siguientes cifras:

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$1,983	$ 867
América Central	6,184	4,327
Colombia	4,324	3,763

El comercio de tabaco *no manufacturado*, fué:

	Octubre de 1895.	Octubre de 1895.
México	$29,804	$10,344
América Central	500	800
República Argentina	.....	1,650
Colombia	. ....	202
Otros países de la América del Sur	12,071	4,041

Tabaco Labrado ó Manufacturado.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$ 339	$ 96
América Central	8,392	3,035
República Argentina	1,507	9,600
Brasil	137	675
Columbia	.. ..	.....
Otros países de la América del Sur.	4,489	5,495

Los datos referentes al movimiento de maderas de construcción son como sigue:

Maderas en Bruto.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$ 3,997	$15,726
América Central	11,162	12,403
República Argentina	1,329	251
Brasil	.....	.....
Colombia	4,968	659
Otros países de la América del Sur.	8,430	3,152

Maderas Labradas Tablas, Tablones, Viguetas y Cuartones.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$104,166	$ 74,327
América Central	4,931	6,588
Santo Domingo	2,447	2,894
República Argentina	92,400	100,217
Brasil	60,537	36,956
Columbia	12,300	6,556
Otros países de la América del Sur.	59,383	86,180

Todas las Demás Clases de Maderas de Construcción.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$22,088	$43,569
América Central	5,161	6,513
Santo Domingo	770	1,202
República Argentina	30,640	14,158
Brasil	1,877	1,612
Colombia	5,803	2,059
Otros países de la América del Sur.	28,187	14,717

Artefactos de Madera.

Países.	Octubre de 1895.	Octubre de 1896.
México	$48,915	$36,489
América Central	22,443	18,085
Santo Domingo	886	3,499
República Argentina	5,149	5,454
Brasil	9,715	7,303
Colombia	4,589	4,995
Otros países de la América del Sur.	20,951	25,419

El informe de la Oficina de Estádistica muestra además que el valor total de los principales artículos de exportación de los Estados Unidos de América para los demás países, ascendió en el mes de Noviembre de 1896 á la suma de $67,202,040. En el mismo mes del año antecedente de 1895 la suma fue $60,678,-080. El aumento ha sido, por lo tanto, de $15,523.960.

El valor de las exportaciones en los once meses que terminaron el 30 de Noviembre de 1896 fue $552,796,662 En todo el año de 1895 el total valor llegó solo á $522,045,767.

COMMERCE ENTRE LES ETATS-UNIS ET LES RÉPUBLIQUES LATINES-AMÉRICAINES DURANT OCTOBRE, 1896, COMPARÉ AVEC CELUI D'OCTOBRE, 1895.

Le Rapport du Commerce extérieur des Etats-Unis pour 1896, avec un tableau comparatif pour la période correspondante de 1895, collationné par M. Worthington C. Ford, Chef du Bureau de Statistiques du Département de la Trésorerie, vient d'être publié.

Ce document démontre que la valeur totale des importations étrangères, durant la période sus-mentionée, a été de $50,467,309, comparée à $75,089,544 pendant Octobre 1895; soit une perte de $42,163,035.

La valeur totale des exportations des produits du pays s'est élevée à $111,967,752, contre $85,089,206, pour le même mois de 1895; soit un gain de $36,878,546.

L'importation du bois de Campêche provenant de l'Amérique Centrale, a été nulle durant la période que nous examinons. Celle fournie par le Mexique a été nulle en Octobre 1896; et, pendant le même mois de l'année précédente, elle a produit $875.00.

Dans son exportation aux Etats-Unis de charbon bitumineux, ce pays a gagnê $5,640, ainsi que le démontrent les chiffres suivants: Pour Octobre 1896, $18,147, et pour Octobre 1895, $12.507.

Les recettes du cacao provenant du Brésil, a été pour une valeur de $36,269 contre $66,400 pendant Octobre 1895. Celles des autres Républiques Sud-Américaines, se sont élevées à $132,170 en Octobre 1896, contre $63,514 durant le même mois de l'année antérieure.

Pour les deux mois que nous passons en revue, celles du café ont été comme suit :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.	Diminution.
Amérique Centrale.....	$87,433	$34,971	$52,472
Mexique	171,405	46,399	125,066
Brésil.....	7,083,788	4,151,463	2,932,525
			Augmentation.
Autres pays Sud Américains	753,260	1,001,601	288,341

Accusant une diminution de $2,861,522.

Les recettes du sisal (henequen) du Mexique, en Octobre de l'année courante, ont atteint $148,196 contre $249,859 pendant le mois d'Octobre précédent.

Les envois de bananes faits par les Etats du Centre-Amérique en Octobre 1896, ont été pour une valeur de $95,046 contre $86,000 durant le même mois de 1895. Les recettes provenant de l'Amérique du Sud montrent un gain de $18,779, comme l'indiquent les chiffres suivants : pour Octobre 1894, $41,730 ; pour Octobre 1895, $22,951. L'importation des oranges du Mexique s'est élevée à $45,786 contre $20,600 ; soit une augmentation de $25,186.

L'importation des cuirs et des peaux, accuse une baisse dans tous les pays Hispano-Américains, qui se chiffre par un total de $2,000,000, ainsi que le démontre le tableau ci-après :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Amérique Centrale.....	$ 25,953	$ 18,295
Mexique.....	117,904	88,992
Amériquè du Sud.....	2,278,685	317,947

Le tableau suivant donne la valeur de l'exportation du caoutchouc provenant de ces mêmes pays et du Brésil :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Amérique Centrale.....	$ 47,931	$ 32,081
Mexique	2,849	2,512
Brésil.....	805,126	1,197,593
Autres pays Sud-Américains.....	53,471	27,731

Le Mexique a exporté aux Etats-Unis du plomb en saumon, pour $123,800 en Octobre 1896, et pour $121,604 pendant le même mois de 1895.

Sous la rubrique de café, mélasse et confiserie, on trouve les chiffres suivants :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Amérique Centrale	$ 2,464	$ .....
Mexique	149	196
Brésil	28,276	.....
Autres pays Sud Américains	154,634	195,219

Les recettes de tabac en feuille du Mexique, donnent des chiffres significatifs : pour Octobre 1895, $62.00 ; et pour le même mois de l'année courante, $22,281.

Les pays du Centre-Amérique ont exporté de l'acajou pour une valeur de $522.00 contre $19,509 en Octobre 1895. L'exportation du Mexique de ce bois précieux, a été pour $16,795 contre $43,791 pendant Octobre 1895. Celle de l'Amérique du Sud a été pratiquement nulle durant ces deux périodes.

L'importation des laines de l'Amérique du Sud été comme suit :

		Octobre 1895.	Octobre 1896.
Classe 1	Vètements	$67,660	$4,125
Classe 2	Cardées	....	....
Classe 3	Tapis	15,457	1,191

Les Etats-Unis ont exporté au Mexique des instruments aratoires pour une valeur de $9,000 en Octobre de l'année courante contre $10,884, pendant la même période de 1895. L'exportation destinée aux autres Républiques Hispano-Américaines a été comme ci-après :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Amérique Centrale	$2,228	$6,262
Saint Domingue	40	90
Argentine	22,066	48,507
Brésil	7,225	1,954
Colombie	671	118
Autres pays Sud-Américains	22,258	20,070

Dans la catégorie du bétail (vivant), on trouve les chiffres suivants :

Gros Bétail.

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$1,260	$3,000
Amérique Centrale	1,485	280

Cette importation a été insignificante pour l'Amérique du Sud.

Porcs.

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$15,280	$32,660

Les envois pour l'Amérique du Centre et du Sud ont été nuls.

L'exportation des moutons pour le Mexique, accuse une baisse assez considérable, comme le démontrent les chiffres ci-après: pour Octobre 1896, $868; et pour le même mois en 1895, $2,900. Un rapport semblable est présenté pour l'Amérique du Sud, à savoir: pour Octobre 1896, cette exportation à donné $924; et pendant la même période de 1895, $1,350.

Les livres, cartes, gravures et autres matières imprimées, ont fourni l'importation suivante:

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Pour le Mexique	$ 3,412	$ 7,301
l'Amérique Centrale	6,682	6,754
Saint Domingue	151	68
L'Argentine	1,173	847
le Brésil	6,026	13,530
la Colombie	10,382	12,785
les autres pays Sud-Américains	12,341	1,351

Les envois de maïs au Mexique, durant ces derniers mois, montrent une grande augmentation, comparés à ceux de la période antérieure de 1895.

En Octobre 1896, ils ont été de 995,734 boisseaux évalués à $359,984: et pour le même mois de l'année précédente, ils s'élevaient seulement à 119,229 boisseaux évalués à $56,795. Ce commerce avec les pays du Sud et du Centre-Amérique, accuse une forte diminution, ainsi que le prouvent les chiffres ci-dessous:

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Amérique Centrale	$2,489	$1,525
Amérique du Sud	8,698	738

Celui du blé avec ces pays a été sans importance, à l'exception de l'Amérique Centrale qui montre le gain suivant: En Octobre 1895, 2,578 boisseaux évalués à $1,972; et en Octobre 1896, 3,271 boisseaux valant $2,647.

L'exportation de la farine de froment donne les chiffres ci-après :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$ 11,387	$ 7,237
Amérique Centrale	55,152	78,771
Saint Domingue	11,451	.....
Brésil	363,899	196,635
Colombie	43,612	44,274
Autres pays Sud-Américains	147,519	113,247

Sous la rubrique : voitures, wagons, &c., on remarque une amélioration générale dans les exportations, ainsi que le montre le tableau suivant :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$9,216	$ 37,004
Amérique Centrale	6,845	7,622
Saint Domingue	2,335	3,160
Argentine	1,290	6,770
Brésil	3,660	1,337
Colombie	1,054	10,071
Autres pays Sud-Américains	8,701	3,880

L'exportation du charbon de terre pour les différents pays mentionnés dans ce rapport, été eomme suit :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$ 26,528	$ 36,819
Amérique Centrale	1,015	746
Saint Domingue	1,336	1,378
Brésil	.....	9,383
Colombie	6,692	.....
Autres pays Sud-Américains	13,316	725

On a exporté au Mexique, 4,393 balles de coton non-manufacturé, pour une valeur de $182,933, comparé avec l'envoi en Octobre 1895, de 5,955 balles valant $233,695. L'exportation pour l'Amérique du Sud, durant la même année, a été de 40 balles valant $1,785; et nulle pendant le mois d'Octobre suivant.

Les cotonnades fournissent les chiffres ci-dessous :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$ 39,829	$ 28,079
Amérique Centrale	48,835	64,091
Saint Domingue	13,486	8,799
Argentine	11,393	33,443
Brésil	111,147	51,367
Colombie	45,109	36,140
Autres pays Sud-Américains	618,277	156,545

Le coton et ses manufactures, les vètements, &c., sont présentés dans le Rapport, de la manière suivante :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$49,000	$48,292
Amérique Centrale	13,520	13,061
Saint Domingue	664	3,958
Argentine	274	5,168
Brésil	9,979	8,541
Colombie	1,702	4,804
Autres pays Sud-Américains	4,920	7,343

Le commerce des bicyclettes et de leurs accessoires, a été nul en Octobre 1895 ; et pendant le même mois de cette année-ci, il s'est développé comme l'indique le tableau ci-après.

Mexique	$4,465
Amérique Centrale	9,020
Saint Domingue	440
Argentine	2,031
Brésil	1,150
Colombie	1,832
Autres pays Sud-Américains	3,647

L'exportation des fruits et des noix, a été comme suit :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$12,616	$7,068
Amérique Centrale	6,052	6,272
Saint Domingue	187	190
Argentine	465	500
Brésil	5,487	5,213
Colombie	770	939
Autres pays Sud-Américains	4,696	3,758

Sur la liste relative au fer, à l'acier et leurs industries, sous la rubrique : ferronnerie, quincaillerie et outils, on constate les chiffres suivants :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$26,255	$32,806
Amérique Centrale	13,406	12,329
Saint Domingue	1,173	554
Argentine	17,372	12,905
Brésil	39,738	23,239
Colombie	7,258	11,393
Autres pays Sud-Américains	41,439	21,157

Les machines à coudre et leurs parties, ont produit pour

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
le Mexique	$22,802	$ 7,022
l'Amérique Centrale	7,656	3,930
l'Argentine	5,009	6,423
le Brésil	15,710	16,484
la Colombie	5,030	7,640
les autres pays Sud-Américains	13,223	12,945

Autres machines et leurs parties :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$205,668	$183,531
Amérique Centrale	92,244	66,245
Saint Domingue	28,104	15,383
Argentine	35,894	13,406
Brésil	86,321	131,293
Colombie	24,604	8,166
Autres pays Sud-Americains	51,534	41,069

L'industrie des cuirs préparés a donné, pour

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
le Mexique	$1,068	$1,767
l'Amérique Centrale	732	. . .
le Brésil	537	1,162
la Colombie	133	115
les autres pays Sud-Américains	1,452	1,308

Les chiffres représentant l'exportation de la résine, du goudron, de la térébenthine, et de la poix, sous le titre général de fournitures pour la marine, sont :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$ 483	$ 810
Amérique Centrale	2,986	1,106
Saint Domingue	635	123
Argentine	35,164	13,329
Brésil	27,032	12,322
Colombie	1,688	1,791
Autres pays Sud-Americains	20,284	8,674

Les essences de térébenthine exportées ont été :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$ 213	$ 90
Amérique Centrale	277	253
Argentine	4,115	....
Brésil	8,045	3,235
Colombie	432	444
Autres pays Sud-Américains	6,259	2,032

Le commerce d'huiles minérales brutes avec le Mexique, en Octobre de l'année courante, a été pour $908, et pendant la même période de 1895, il s'est élevé à $3,300. Il a eu peu d'importance avec les autres pays.

Pour les huiles minérales raffinées ou manufacturées, le Rapport constate pour :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
le Mexique	$ 8,163	$ 8,895
l'Amérique Centrale	7,c80	9,186
Saint Domingue	5,648	2,295
l'Argentine	64,864	200,403
le Brésil	252,837	93,502
la Colombie	5,954	9,291
les autres pays de l'Amérique du Sud	137,910	70,344

Huile de Graines de Coton.

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$18,362	$56,763
Amérique Centrale	568	1,250
Saint Domingue	1,429	776
Argentine	2,770	.....
Brésil	16,000	6,028
Autres pays Sud-Américains	7,112	3,672

Le total des exportations des Etats-Unis de tous les articles énumérés sous le titre de produits alimentaires, pendant Octobre de l'année courante, a été de $12,560,711, comparé à celui pour le même mois de l'année précédente qui a donné $10,905,127.

Ce total est ainsi réparti entre les Républiques Latines-Américaines :

Boeuf en conserve.

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$1,703	$1,811
Amérique Centrale	1,947	2,245
Saint Domingue	.....	.....
Argentine	.....	.....
Brésil	3,295	4,915
Colombie	357	266
Autres pays Sud-Américains	1,993	998

Boeuf Salé ou en Saumure.

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$ 85	$ 10
Amérique Centrale	3,351	1,900
Saint Domingue	368	301
Brésil	19	122
Colombie	846	1,141
Autres pays Sud-Américains	19,132	11,252

Suifs.

	Octobre 1895.	Octobre 1895.
Mexique	$ 5,500	$ 6,078
Amérique Centrale	13,396	10,529
Saint Domingue	2,302	306
Brésil	.....	.....
Colombie	435	524
Autres pays Sud-Américains	1,022	1,333

Lard Fumé.

	Octobte 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$ 624	$ 800
Amérique Centrale	2,662	1,804
Saint Domingue	141	304
Brésil	76,371	37,834
Colombie	.....	170
Autres pays Sud-Américains	366	617

Jambons.

	Octobre, 1895.	Octobre, 1899.
Mexique	$2,235	$5,758
Amérique Centrale	2,815	1,848
Saint Domingue	553	573
Brésil	400	190
Colombie	757	1,004
Autres pays Sud-Américains	8,587	4,450

Porc salé ou en saumure.

	Octobre, 1895.	Octobre, 1896.
Mexique	$	$ ....
Amérique Centrale	7,832	5,369
Saint Domingue	1,794	257
Brésil	1,500	485
Colombie	361	534
Autres pays Sud-Américains	42,767	13,536

Saindoux.		
Mexique	$	$ ....
Amérique Centrale	14,457	7,837
Saint Domingue	5,036	1,218
Argentine	1,290	360
Brésil	79,173	23,575
Colombie	8,628	19,118
Autres pays Sud-Américains	71,778	48,423
Beurre.		
Mexique	$ 2,484	$3,302
Amérique Centrale	5,391	3,074
Saint Domingue	612	482
Brésil	114	2,212
Colombie	1,332	932
Autres pays Sud-Américains	8,942	6,585
Fromages.		
Mexique	$1,286	$1,396
Amérique Centrale	1,714	1,582
Saint Domingue	435	287
Brésil	....	....
Colombie	649	977
Autres pays Sud-Américains	3,295	1,279

L'exportation des sucres et des mélasses pour les pays Hispano-Américains, montre une diminution générale et uniforme, comme le constate le tableau ci-après :

	Octobre, 1895.	Octobre, 1896.
Mexique	$1,983	$ 867
Amérique Centrale	6,184	4,327
Colombie	4,324	3,763

Le commerce du tabac non fabriqué a été :

	Octobre 1895.	Octobre 1896.
Mexique	$29,804	$10,344
Amérique Centrale	500	800
Argentine	.....	1,650
Colombie	.....	202
Autres pays Sud-Américains	12,071	4,041
Tabac Fabriqué.		
Méxique	$ 339	$ 96
Amérique Centrale	8,392	3,935
Argentine	1,507	9,600
Brésil	137	675
Colombie	.....	.....
Autres pays Sud-Américains	4,489	5,495

Le mouvement dans l'exportation des bois en grume, sciés, etc., a été rapporté comme suit :

Bois en Grume.		
Mexique	$ 3,997	$15,726
Amérique Centrale	11,162	12,403
Argentine	1,329	251
Brésil	.....	.....
Colombie	4,968	659
Autres pays Sud-Américains	8,430	3,152
Bois de Construction—Ais, Planches, Poutres, Solives et Lambourdes.		
Mexique	$104,166	$74,327
Amérique Centrale	4,931	6,588
Saint Domingue	2,447	2,894
Argentine	92,400	100,217
Brésil	60,537	36,956
Colombie	12,300	6,556
Autres pays Sud-Américains	59,383	86,180
Bois Divers.		
Mexique	$22,088	$43,569
Amérique Centrale	5,161	6,413
Saint Domingue	770	1,202
Argentine	30,640	14,158
Brésil	1,877	1,612
Colombie	5,803	2,059
Autres pays Sud-Américains	28,187	14,717
Bois Ouvrés.		
Mexique	$48,915	$36,489
Amérique Centrale	22,443	18,085
Saint Domingue	886	3,499
Argentine	5,149	5,454
Brésil	9,715	7,303
Colombie	4,589	4,995
Autres pays Sud-Américains	20,951	25,419

Le Rapport du Bureau de Statistiques montre que la valeur totale des principaux articles d'exportation des Etats-Unis pendant le mois de Novembre, 1896, a été de $76,202,040 comparée à celle durant le même mois de l'année antérieure qui s'est élevée à $15,523,960.

La valeur des exportations pendant les onze mois de l'année 1896, finissant en Novembre, a été de $552,796,662 tandis que pour toute l'année 1895, elle a donné un total de $522,045,767

LIST OF THE PRESIDENTS OF THE AMERICAN REPUBLICS.

		Executive Residence.
Argentine Republic	Señor Don José Evaristo Uriburu.....	Buenos Aires.
Bolivia.....	Señor Don Severo Fernandez Alonso..	Sucre
Brazil.....	Señor Don Prudente de Morães.....	Rio de Janeiro.
Chile.....	Señor Don Federico Errázuris.....	Santiago.
Colombia.....	Señor Don Miguel Antonio Caro.....	Bogotá.
Costa Rica.....	Señor Don Rafael Iglesias.....	San José.
Ecuador.....	Señor Don Eloy Alfaro	Quito.
Guatemala....	Señor Don José María Reina Barrios.	Guatemala City.
Haiti	Monsieur T. Simon Sam.....	Port au Prince.
Honduras.....	Señor Don Policarpo Bonilla.	Tegucigalpa.
Mexico	Señor Don Porfirio Diaz	City of Mexico.
Nicaragua.....	Señor Don José Santos Zelaya.....	Managua.
Paraguay.....	Señor Don Juan B. Egusquiza.....	Asunción.
Peru.....	Señor Don Nicolas de Piérola.....	Lima.
Salvador	Señor Don Rafael Antonio Gutierrez..	San Salvador.
Santo Domingo	Señor Don Ulises Heureaux.....	Santo Domingo.
United States..	Mr. Grover Cleveland...	Washington, D.C.
Uruguay.....	Señor Don Juan Idiarte Borda.....	Montevideo.
Venezuela.....	Señor Don Joaquín Crespo.....	Caracas.

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS.

JANUARY, 1897.

ARGENTINE REPUBLIC.

THE CONDITION OF GROWING CROPS.

Mr. William Goodwin, chief of the grain inspection of the River Platte, in a recent communication which appears in the *South American Journal* on the subject of the condition of the growing crops of the Argentine Republic, says:

The weather has continued favorable during the blooming period, and accounts of the wheat crop are quite satisfactory from all parts where it was not destroyed by locusts early in the year. There is still some risk from frost in the province of Buenos Ayres, and hailstones are to be feared at any time; but an early harvest is expected, and there is not much risk from young locusts in Santa Fé, especially as the idea that many of the eggs will not develop has proved correct. No reliable estimate is possible as regards the yield, although, owing to the favorable conditions, it should be good, and also the quality; but any large estimate of export must be reduced by deficiencies caused by the locusts in Entre Rios and to a considerable extent in the north of Santa Fé and in the south of Cordova.

Linseed promises to be an exceptionally fine crop on a large acreage, although until threshing is general the damage by frost cannot be known. A very large proportion of the old maize crop remains on hand, but until it is known what will happen to the new crop, the holders are not likely to sell freely.

REPÚBLICA ARGENTINA.

PERSPECTIVAS DE BUENAS COSECHAS.

En una comunicación dirigida recientemente por Mr. William Goodwin al periódico que se publica en Londres con el título de *The South American Journal*, respecto á las cosechas de la República Argentina en el año corriente, se encuentran los siguientes párrafos, que tienen importancia no sólo por el asunto á que se refieren, sino por el carácter oficial del comunicante, á quien se da el título de Jefe de la Inspección de granos del Rio de la Plata.

"El tiempo ha sido favorable para el trigo en la época de la florescencia; y las noticias que se reciben de todas partes, donde las siembras no fueron destruidas por la langosta al principio de este año, son sumamente satisfactorias. Hay todavía algún peligro en la Provincia de Buenos Aires, si sobreviene una helada, ó si se efectua, como puede suceder á cualquier momento, una caida de granizo; pero se espera de todos modos que la cosecha sea temprana. No hay temores de que la langosta haga daño en Santa Fé, pues parece demostrado que muchos de los huevos dejados por aquel insecto en la invasión pasada no podrán germinar. No es posible formar cálculo de la importancia que tendrá la cosecha; pero es justo decir, vistas las condiciones favorables que existen en todas partes del país, que aquella será abundante y de buena calidad. Puede suceder sin embargo que la exportación se disminuya, comparándola con la de otros años, por virtud de las pérdidas ocasionadas por la langosta en la Provincia de Entre Rios, y en una parte considerable de la de Santa Fé, en su región del norte, y de la de Córdova en su región del Sud.

"Con respecto á la linaza debe decirse que todo indica una cosecha excepcionalmente buena; pero hay que tener en cuenta que hasta el momento de la trilla no puede determinarse con exactitud el daño que hayan hecho las heladas.

"Una gran parte de la última cosecha de maiz permanece todavía en los almacenes, y no es probable que los dueños se decidan á disponer de ella libremente, hasta que no vean cual es la suerte que le cabe á la que está en el campo."

REPUBLICA ARGENTINA.

CONDIÇÃO ACTUAL DAS COLHEITAS.

O Sr. William Goodwin, inspector principal dos cereades na região do rio da Plata, em uma carta recente, publicada no South American Journal sobre a condição das colheitas da Republica Argentina, diz:

O tempo tem sido favoravel durante o periodo de florescimento, e as informações acerca da colheita de trigo, são muito satisfactorias por todas partes, excepto nos lugares onde a colheita ficou devastada pelos gafanhotos no principio do anno. Ainda ha muito perigo da geada na provincia de Buenos Ayres e podem temer-se chuvas de pedra em qualquer momento, mas espera-se uma prompta colheita e ha pouco a temer dos gafanhotos novos em Santa Fé, sobretudo, porque, segundo se crê, muitos dos ovos não se desenvolverão. Não é possivel dar um calculo exacto acerca da producção, não obstante, devido as condições favoraveis, a colheita deve ser boa tanto na sua quantidade como na sua qualidade; mas qualquer grande calculo geral de exportação deve ser reduzido por damnos causados pelos gafanhotos em Entre Rios, e para uma extensão consideravel no norte de Santa Fé e no sul de Cordova.

A colheita da linhaça, que será grande por causa da extensão do terreno semeado, promette ser muito boa; comtudo não se pode calcular a perda causada pela geada até que seja geral a debulha.

Uma proporção muito grande da colheita velha de trigo, fica todavia armazenada; mas até que se saiba o que seja a colheita nova, não é provavel que muito d'ella seja vendido pelos proprietarios.

RÉPUBLIQUE ARGENTINE.

CONDITION DES NOUVELLES RÉCOLTES.

M. William Goodwin, Inspecteur en Chef des grains de la Rivière Platte, dans une de ses récentes communications publiée dans le *South American Journal*, au sujet de la condition des nouvelles récoltes dans la République Argentine, écrit ce qui suit :

Le temps a continué à être favorable pendant la période de la floraison, et les rapport sur le blé sont presque satisfaisants dans toutes les localites où il n'a pas été détruit par les sauterelles au commencement de l'année. Ou éprouve encore des craintes sur les effets de la gelée dans la province de Buenos Aires et de la grèle à n'importe quelle époque ; mais on s'attend à faire une récolte précoce ; et, il n'y pas beaucoup â craindre des jeunes sauterelles à Santa Fé, car l'opinion qu'une grande quantité d'oeufs ne seront pas encore éclos, s'est trouvée être juste. Il n'est guère possible de dire exactement quel sera le rendement de la récolte, bien que, vu les bonnes condítions, il devrair être bon tant comme quantité que comme qualité; mais une évaluation élevée donnée à l'exportation, doit être de beaucoup réduite par suite des ravages causés par les sauterelles à Entre Rios, et en grande partie au nord de Santa Fé et au sud de Cordova.

La récolte de la graine de Lin sera exceptionellement belle sur une grande étendue, mais jusqu'à ce que le battage soit général, on ne pourra pas déterminer le dommage causé par la gélée. Une proportion considérable de l'ancienne récolte de maïs est encore en grange; et, en attendant qu'on sache ce qui arrivera à la nouvelle, ceux qui la gardent ne sont pas disposés à la vendre sans réserve."

SECOND GENERAL CENSUS—1895.

A preliminary report of the Census Bureau of the Argentine Republic, just published at Buenos Aires, under the title of "Second Census of the Argentine Republic, May 10th, 1895—First Results," contains the following information:

The number of inhabitants of the Republic actually found within her limits on the 10th of May, 1895, was 4,042,990.

The number of Argentine people residing abroad, on the same date, was 50,000.

The population of the Argentine Republic, by political divisions, namely, the Capital, the States or Provinces, and the Territories, and according to the place of dwelling, whether in cities or towns, in the country or on the water, is as follows:

	Political Divisions.	Population—City.	Country.	Fluvial.	Total.
1	Capital	656,198	.....	7,656	663,854
	States or Provinces—East:				
2	Buenos Aires	357,949	559,142	4,134	921,225
3	Santa Fé	189,986	204,227	3,072	397,285
4	Entre Rios	97,548	190,067	3,379	290,994
5	Corrientes	65,317	173,379	874	239,570
		1,366,998	1,126,815	19,115	2,512,928
	Central:				
6	Cordoba	79,662	272,083	.....	351,745
7	San Luis	22,783	58,372	.....	81,155
8	Santiago del Estero	15,332	145,113	.....	160,445
		117,777	475,568	.....	593,345
	West:				
9	Mendoza	30,570	86,128	.....	116,698
10	San Juan	12,094	72,157	.....	84,251
11	La Rioja	13,806	55,422	.....	69,228
12	Catamarca	13,323	76,864	.....	90,187
		69,793	290,571	.... .	360,364

	North.				
13	Tucumán	40,299	175,394	....	215,693
14	Salta	23,953	94,185	...	118,138
15	Jujuy	10,600	38,943	....	49,543
		74,852	308,522	....	383,374
	Territories—North.				
16	Misiones	6,495	26,418	92	33,005
17	Formosa	1,537	3,173	119	4,829
18	Chaco	2,199	8,037	44	10,280
		10,231	37,628	258	48,114
	Central.				
19	Pampa	2,433	23,332	....	25,765
	West.				
20	Neuquen	903	13,614	....	14,517
	South.				
21	Rio Negro	2,319	6,978	3	9,300
22	Chubut	618	2,994	136	3,748
23	Santa Cruz	443	615	...	1,058
24	Tierra del Fuego	294	97	86	477
		3,674	10,684	225	14,583
25	Indians	....	30,000	..	30,000
26	Population not included in census	....	60,000	....	60,000
57	Argentine citizens abroad	....	50,000	....	50,000
	Total	...	140,000	....	140,000
	General total	1,646,664	2,433,047	19,279	4,092,990

The increase in the population between September 15, 1896 (the last census), and May 10, 1895 (the date on which the present census was taken), was 2,218,776, an increase of 120 per cent., or an annual increase of 4.6 per cent. The urban population of the Republic increased 1,045,944.

The population of the capitals, national, state and territorial, is as follows:

	Cities.	Population. 1869	Population. 1895	Actual Increase.	Per cent.
1.	Buenos Aires	187,346	663,854	476,508	255
2.	Rosario	23,169	93,584	70,415	304
3.	La Plata	....	43,406	43,406	...
4.	Córdoba	28,523	42,783	14,260	50
5.	Tucumán	17,438	34,297	16,859	98
6.	Mendoza	8,124	28,803	20,679	254
7.	Paraná	10,098	24,099	14,001	138
8.	Santa Fé	10,670	22,244	11,574	109
9.	Salta	11,716	16,672	4,956	42
10.	Corrientes	11,218	16,060	4,842	43
11.	San Juán	8,353	10,409	2,056	25
12.	San Luis	3,748	9,826	6,078	162
13.	Santiago del Estero	7,775	9,817	2,042	26
14.	Catamarca	5,718	7,397	1,679	29
15.	Rioja	4,489	6,425	1,936	43
16.	Jujuy	3,072	4,158	1,086	36
	Total A	341,457	1,023,834	692,377	203
	Territories.				
17.	Misiones (Posadas)	....	4,061	4,061	....
18.	Formosa (Formosa)	...	1,537	1,537	....
19.	Pampa (General Acha)	....	1,323	1,323	....
20.	Chaco (Resistencia)	...	1,165	1,165	....
21.	Chubut (Rawson)	....	500	500	....
22.	Rio Negro (Viedma)	....	1,260	1,260	....
23.	Neuquen (Chos-Malal)	....	495	495	....
24.	Tierra Del Fuego (Ushuaia)	....	241	241	....
25.	Santa Cruz (Puerto Gallegos)	....	150	150	.
	Total B	...	10,732	10,732	...
	Total A + B	341,457	1,034,566	703,109	206

The greatest increase in population is found in the province of Santa Fé, where it amounted to 346 per cent., and the lowest in the province of Catamarca, where it was only 13 per cent.

The greatest increase in population among the cities of the Republic was in Rosario, which increased 304 per cent. since the census of 1869.

The area of the Republic, acknowledged to be still unknown, is given approximately as 2,977,772 square kilometers (1,850,316 square miles), making the population 125 per square kilometer—(1.191) per square mile. For this reason the report says that "the Argentine Republic is still one of the less populated countries in the world."

The population of the different provinces, per square kilometer, is as follows:

Provinces and Territories.	Population per square kilometer.*
Provinces—	
Buenos Ayres	3569.1
Santa Fé	3.03
Entre Rios	3
Corrientes	3.92
Córdoba	2.81
San Luis	2.03
Santiago del Estero	1.71
Mendoza	0.79
San Juan	0.88
La Rioja	0.84
Catamarca	1.06
Tucumán	9.81
Salta	0.72
Jujuy	0.99
Territories—	
Misiones	1.11
Formosa, Chaco, Pampa Central, Neuquen, Rio Negro, Chubut, Santa Cruz, and Tierra del Fuego	0.05

It is estimated that there are 345,393 foreigners in the city of Buenos Ayres, and that the total number of foreigners in the Republic is about 1,000,000. The census returns covering this part of the census are acknowledged to be incomplete.

Among the Argentine portion of the population the females exceed the males in number, while it is estimated that two-thirds of the foreign population are males.

Miscellaneous Statistics.

Description.	
Schools	2,744
Newspapers and other publications	405
Libraries	150
Hospitals	129
Catholic churches	849
Non-Catholic churches	50
Theaters	121
Flour mills	532
Sugar mills	48
Sugar plantations	2,749
Vineyards	6,513
Breweries	44

* 1 square kilometer=0.621376 square mile.

Miscellaneous Statistics.

Description.	
Distilleries (including all establishments producing alcohol)	108
Establishments producing wine	852
Cattle	12,316,037
Sheep	63,611,108
Hogs	3,079,038
Goats	489,917
Mules	974,763
Asses	307,287
Mares	181,302

SEGUNDO CENSO GENERAL, 1895.

Un informe preliminar de la Oficina del censo de la República Argentina, publicado recientemente bajo el título de "Segundo Censo de la República Argentina, 10 de Mayo de 1895—primeros resultados," contiene los siguientes datos :

		Población.			
	División política.	Ciudad.	Campo.	Rios.	Total.
1	Capital	656,198	.....	7,115	663,854
	Estados ó provincias				
	Este.				
2	Buenos Aires	357,949	559,142	4,134	921,225
3	Santa Fé	189,986	204,227	3,072	397,285
4	Entre Rios	97,548	190,067	3,379	290,994
5	Corrientes	65,317	173,379	874	239,570
		1,366,998	1,126,815	19,115	2,512,928
	Central.				
6	Córdoba	79,662	272,083	....	351,745
7	San Luis	22,783	58,372	....	81,155
8	Santiago del Estero	15,332	145,113	....	160,445
		117,777	475,568	....	593,345
	Oeste.				
9	Mendoza	30,570	86,128	....	116,698
10	San Juán	12,094	72,157	....	84,251
11	La Rioja	13,806	55,422	....	69,228
12	Catamarca	13,323	76,864	..	90,187
		69,793	290,571	....	360,364
	Norte.				
13	Tucumán	40,299	175,394	.. ..	215,694
14	Salta	23,953	94,185	... ..	118,138
15	Jujuy	10,600	38,943	.....	49,543
		74,852	308,522	.....	383,374

	Territorios Norte.				
16	Misiones.....	6,495	24,418	92	33,005
17	Formosa.....	1,537	3,173	119	4,829
18	Chaco.....	2,199	8,037	44	10,280
		10,231	37,628	255	48,114
	Central.				
19	Pampa.....	2,433	23,332	.....	25,765
		2,433	23,332	.....	25,765
	Oeste.				
20	Neuquén.....	903	13,614	.....	14,517
	Sur.				
21	Rio Negro.....	2,319	6,978	3	9,300
22	Chubut.....	618	2,994	136	4,748
23	Santa Cruz.....	443	615	.....	1,058
24	Tierra del Fuego...	294	97	86	477
		3,674	10,684	225	14,583
25	Población india...	.....	30,000	.....	30,000
26	Población no censada.....	.....	60,000	.....	60,000
27	Argentinos en el extranjero.....	.....	50,000	.....	50,000
	Total.....	.....	140,000	.....	140,000
	Total general.....	1,646,664	2,433,047	19,279	4,092,990

El aumento de población entre Setiembre 15 de 1896 (el último censo) y Mayo 10 de 1895 (fecha del presente censo), ha sido de 2,218,776, equivalente á un aumento de 120 por ciento ó un aumento anual de 4.6 por ciento. La población urbana de la República, ha aumentado 1,045,944.

La población de las capitales de Estados y Territorios, es como sigue:

	Ciudades.	Población 1869.	Población 1895.	Aumento.	Tanto por ciento.
1.	Buenos Aires	187,346	663,854	476,508	255
2.	Rosario	23,169	93,584	70,415	304
3.	La Plata	....	43,406	43,406	....
4.	Córdoba	28,523	42,783	14,260	50
5.	Tucumán	17,438	34,297	16,859	98
6.	Mendoza	8,124	28,803	20,679	254
7.	Paraná	10,098	24,099	14,001	138
8.	Santa Fé	10,670	22,244	11,574	109
9.	Salta	11,716	16,672	4,956	42
10.	Corrientes	11,218	16,060	4,842	43
11.	San Juán	8,353	10,409	2,056	25
12.	San Luis	3,748	9,826	6,078	162
13.	Santiago del Estero	7,775	9,817	2,042	26
14.	Catamarca	5,718	7,397	1,679	29
15.	Rioja	4,489	6,425	1,936	43
16.	Jujuy	3,072	4,158	1,086	36
	Total A	341,457	1,023,834	692,377	203
	Territorios.				
17.	Misiones (Posadas)	....	4,061	4,061	....
18.	Formosa (Formosa)	....	1,537.	1,537	....
19.	Pampa (General Acha)	....	1,323	1,323	....
20.	Chaco (Resistencia)	....	1,165	1,165	....
21.	Chubut (Rawson)	....	500	500	....
22.	Rio Negro (Viedma)	...	1,260	1,260	....
23.	Neuquén (Chos-Malal)	....	495	495	....
24.	Tierra del Fuego (Ushuaia)	....	241	241	....
25.	Santa Cruz (Puerto Gallegos)	....	150	150	....
	Total B	....	10,732	10,732	....
	Total A + B	341,457	1,034,566	703,109	206

El mayor aumento de población ha ocurrido en la provincia de Santa Fé, donde ha llegado al 346 %, y el menor en la provincia de Catamarca donde ha sido sólo 13 %.

El mayor aumento de población entre las ciudades de la República, ha sido en Rosario que ha aumentado en 304 % desde el censo de 1869.

El area de la República, que se admite que es desconocido todavía, se calcula aproximadamente en 2,977,772 kilómetros cuadrados (1,850,316 millas cuadradas), resultando una población de 1 2-5 por kilómetro cuadrado (1.191 por milla cuadrada). Por esta razón dice el informe que "la República Argentina es todavía uno de los paises menos poblados de mundo."

La población de las diferentes provincias, por kilómetro cuadrado, es como sigue:

Provincias y territorios.	Población por kilómetro cuadrado.*
Provincias.	
Buenos Aires	3569.1
Santa Fé	3.03
Entre Rios	3.
Corrientes	3.92
Córdoba	2.81
San Luis	2.03
Santiago del Estero	1.71
Mendoza	0.79
San Juán	0.88
La Rioja	0.84
Catamarca	1.06
Tucumán	9.81
Salta	0.72
Jujuy	0.99
Territorios.	
Misiones	1.11
Formosa, Chaco, Pampa Central, Neuquén, Rio Negro Chubut, Santa Cruz y Tierra del Fuego	0.05

Se calcula que ha 345,393 extranjeros en la ciudad de Buenos Aires y que el número total de extranjeros en la República es de 1,000,000.

Las partidas relativas á esta parte del censo se reconoce que son incompletas.

En la población nativa de la Argentina, la hembras exceden á los varones en número, y se calcula que las dos terceras partes de la población extranjera son varones.

Estadística miscelánea.

Descripción.		Descripción.	
Escuelas	2,744	Viñas	6,513
Periódicos y otras publicaciones	405	Cervecerías	44
Bibliotecas	150	Alambiques	108
Hospitales	129	Fábricas de vino	852
Iglesias católicas	849	Gunado vacuno	12,316,037
Iglesias no católicas	50	Carneros	63,611,108
Teatros	121	Puercos	3,079,038
Molinos de harina	532	Cabras	489,916
Ingenios azucareros	48	Mulos	974,763
Plantaciones de caña de azúcar	2,749	Burros	307,287
		Yeguas	181,302

* 1 kilómetro cuadrado = 0.621376 milla cuadrada.

STATISTIQUES DU RECENSEMENT.

Une communication de l'Honorable William I. Buchanan, Ministre des Etats-Unis près la République Argentine, datée du 30 Juillet 1896, et adressée au Département d'Etat, contient les statistiques suivantes, relatives au dernier recensement officiel qui a été fait dans ce pays :

On y constate que la population de cette République, le 10 Mai 1895, s'élevait à 4,042,990 habitants ; et le nombre d'Argentins, à cette même date, qui se trouvaient hors des frontières de la République, était calculé à 50,000, donnant un total de 4,092,990. Cette population est répartie comme suit :

Districts.	Population.	Districts.	Population.
Ville de Buenos Ayres (Capitale)	663,854	Territoires :	
Provinces—		Misiones	33,005
Buenos Ayres	921,225	Formosa	4,829
Santa Fé	397,285	Chaco	10,280
Entre Rios	290,994	Pampa Central	25,765
Corrientes	239,570	Neuquen	14,517
Cordoba	351,745	Rio Negro	9,300
San Luis	81,155	Chubut	3,748
Santiago del Estero	160,445	Santa Cruz	1,058
Mendoza	116,698	Tierra del Fuego	477
San Juan	84,251	Indiens (Estimation)	30,000
Rioja	69,228	Omissions probables,	
Catamarca	90,187	(estimées à 1½ pour	
Tucuman	215,693	cent)	60,000
Salta	118,138	Argentins à l'étranger	
Jujuy	49,543	(Estimation)	50,000

Population des différentes villes de la République.

Villes.		Villes.	
Buenos Ayres	663,854	Salta	16,672
Rosario	93,584	Corrientes	16,060
La Plata	43,406	San Juan	10,409
Cordoba	42,783	San Luis	9,826
Tucuman	34,297	Santiago del Estero	9,817
Mendoza	28,803	Catamarca	7,397
Parana	24,099	Rioja	6,425
Santa Fé	22,244	Jujuy	4,158

L'augmentation de la population, entre le 15 Septembre (époque du dernier recensement), et Mai 1895, (date du présent recensement), a été de 2,218,776 habitants, soit 120 %, ou une augmentation annuelle de 4.6 %. La population urbaine de la République s'est accrue de 1,045,944.

Le plus grande augmentation s'est produite dans la province de Santa Fé, où elle s'est élevée à 346 %, et la plus faible à été dans celle de Catamarca, qui n'a été que de 13 %.

La plus grande augmentation de la population des villes de la République, a été celle de Rosario, qui s'est accrue de 30 %, depuis le recensement de 1869.

La superficie de la République est calculée à 2,997,772 kilomètres carrés (1,850,316 milles carrés), donnant une population de 1⅔ par kilomètre carré (1,191 habitants par mille carré).

La population des différentes provinces, par kilomètre carré, est comme suit :

Provinces.	Population per kil. carré.*
Buenos Ayres	3569.1
Santa Fé	3.03
Entre Rios	3.
Corrientes	3 92
Cordoba	2.81
San Luis	2.03
Santiago del Estero	1.71
Mendoza	0.79
San Juan	0.88
La Rioja	0.84
Catamarca	1.06
Tucuman	9.81
Salta	0.72
Jujuy	0.99
Territoires.	
Misiones	1.11
Formosa, Chaco, Pampa Central, Neuquen, Rio Negro, Chubut, Santa Cruz et Tierra del Fuego	0.05

*1 kilomètre carré = 0.621376 mille carré.

On calcule qu'il y a 345,393 étrangers dans la ville de Buenos Ayres, et que leur nombre total sur tout le territoire de la République, se monte à environ 1,000,000. Les chiffres de cette partie du recensement ne sont pas encore entièrement classifiés.

Les femmes de la population Argentine sont en plus grand nombre que parmi la population étrangère, les hommes en forment les deux tiers.

Statistiques Diverses.

Description.	Nombre.
Ecoles	2,744
Journaux et autres publications	405
Bibliothèques	150
Hôpitaux	129
Eglises Catholiques	849
Eglises de différents cultes	50
Théâtres	121
Minoteries	532
Usines pour le sucre	48
Plantations de cannes à sucre	2,749
Vignobles	6,513
Brasseries	44
Distilleries (comprenant tous les établissements qui produisent l'alcool	108
Etablissements vinicoles	852
Gros Bétail	12,316,037
Moutons	63,611,108
Porcs	3,079,038
Chèvres	489,915
Mules	974,763
Anes	307,287
Juments	181,302

HAITI.

NEW TELEGRAPH CABLE RATES.

In consequence of the laying of the submarine cable between New York and Cape Haïtien, direct communication is established between the United States and the French Cable Company. The companies interested have decided to reduce the tariff on messages to and from the countries using these lines to the Antilles and South America.

The tariff as now in effect is as follows:

		francs.	centimes.		francs.	centimes.
From Brest to	Port-au-Prince	6	70,	formerly,	9	80
" "	Cape Haïtien	6	70	"	9	80
" "	Santo Domingo	8	10	"	11	18
" "	Curaçoa	6	40	"	11	45
" "	Venezuela	10	5	"	13	65
" "	Martinique	8	10	"	11	25
" "	Guadaloupe	8	10	"	11	25
" "	Surinam	9	65	"	12	35
" "	Cayenne	10	5	"	13	35
" "	Barbados	9	75	"	12	40
" "	Trinidad	10	10	"	13	5
" "	B. Guiana	12	50	"	15	60
" "	Dutch Guiana	9	65	"	12	35
" "	St. Thomas	10	.	"	11	35
" "	Porto Rico	10	85	"	11	25

In order to avail of these reductions it is necessary to note on the margin of the message, "Voie P. Q. Haiti."

HAITI.

TARIFA DEL NUEVO CABLE TELEGRÁFICO.

Como consecuencia de la instalación del cable submarino entre Nueva York y Cape Haïtien, se ha establecido conexión directa entre los Estados Unidos y la linea del cable de la Compañia francesa. Las compañias interesadas han decidido reducir la tarifa de precios de los despachos cambiados entre los países que utilizan estas líneas para comunicarse con las Antillas y la América del Sud.

La tarifa vigente es como sigue :

	francos.	céntimos.		francos.	céntimos.
De Brest á Port-au Prince..	6	70	anteriormente	9	80
" " Cape Haitien...	6	70	"	9	80
" " Santo Domingo.	8	10	"	11	18
" " Curazao.....	6	40	"	11	45
" " Venezuela.....	10	5	"	13	65
" " Martinica.....	8	10	"	11	25
" " Guadalupe.....	8	10	"	11	25
" " Surinam.....	9	65	"	12	35
" " Cayenne.....	10	5	"	13	34
" " Barbados.....	9	75	"	12	40
" " Trinidad.....	10	10	"	13	5
" " Guayana inglesa	12	50	"	15	60
" " San Thomas....	10	..	"	11	35
" " Puerto Rico.....	10	85	"	11	25

Para aprovecharse de estas reducciones, es necesario poner la siguiente nota al márgen de cada despacho: "Voie P. Q. Haiti."

HAÏTI.

NOUVELLES TAXES TÉLÉGRAPHIQUES.

Par suite de la pose du câble sous-marin de New-York au Cap-Haïtien qui met le réseau en communication directe la Compagnie française avec les Etats-Unis, cette Compagnie a décidé de réduire le tarif des dépêches à destination et en provenance des pays desservis par ses lignes sous-marines des Antilles et de l'Amérique du Sud.

Les nouveaux tarifs, actuellement en vigueur, sont les suivants :

De Brest pour	Port-au-Prince	6	fr.	70	cent.	au lieu de	9	fr.	80	cent
"	" Le Cap-Haïtien	6	"	70	"	"	9	"	80	"
"	" Saint Domingue	8	"	10	"	"	11	"	18	"
"	" Curaçao	6	"	40	"	"	11	"	45	"
"	" Vénézuela	10	"	05	"	"	13	"	65	"
"	" La Martinique	8	"	10	"	"	11	"	25	"
"	" La Guadeloupe	8	"	10	"	"	11	"	25	"
"	" Surinam	9	"	65	"	"	12	"	35	"
"	" Cayenne	10	"	05	"	"	13	"	35	"
"	" Les Barbades	9	"	75	"	"	12	"	40	"
"	" La Trinité	10	"	10	"	"	13	"	05	"
"	" Guyane Anglaise	12	"	50	"	"	15	"	60	"
"	" Guyane Hollandaise	9	"	65	"	"	12	"	35	"
"	" Saint-Thomas	10	"	..	"	"	11	"	35	"
"	" Porto-Rico	10	"	85	"	"	11	"	25	"

Pour profiter de ces réductions, il suffit de mentionner en marge : " Voie P. Q. Haïti."

HONDURAS.

CONSULAR INVOICES.

At its last session Congress passed a law by which every shipment of merchandise from abroad destined to one of the ports of the Republic, shall, hereafter, be accompanied by a consular invoice in Spanish, certified by the Consul of Honduras at the port of shipment, stating:

1. The country of origin, date of shipment, name of vessel, name of consignee and of port of destination.

2. Marks or signs, figures and number of cases, gross weight of each case and class of merchandise, without using general terms, such as wool, cotton, hardware, etc.

3. Amount of invoice, mentioning the value of each case or number of cases containing the same articles.

4. The declaration by the shipper, at the bottom of the invoice, certifying to the correctness of the weight and contents specified in the invoice.

According to a previous decree dated August 14th, 1895, every case, whose invoice shall not state the above mentioned facts, as required, shall be opened; and, after fixing the amount of duties to be paid, the owner of the merchandise will be required to write the invoice, conforming, as near as possilbe, to the terms of the decree of the 7th of April, 1895; the merchandise shall not be withdrawn from the warehouse until these formalities have been complied with.

It is to be observed, that a decree of the 6th of April, 1895, grants the free entry for five years to carts, planks, oars, oakum, tar, lime, pitch, Roman cement and zinc.

HONDURAS.

FACTURAS CONSULARES.

El Congreso, en su última sesión, votó una ley por la cual cada cargamento de mercancias del extranjero con destino á uno de los puertos de la República, deberá ser acompañado, de aqui en adelante, por una factura consular, en castellano, certificada por el Cónsul de Honduras en el puerto de embarque en la que conste.

1°. El país de la procedencia, la fecha del embarque, el nombre del buque, el del consignatario y el del puerto de destino del cargamento.

2°. Las marcas ó señales, clase y número de las cajas ó bultos, con expresión del peso bruto, y la clase de las mercancias, sin usar términos generales, tales como lanas, algodones, ferretería, etc., sino designándolas especificamente.

4°. El importe de la factura, mencionando el valor del bulto ó bultos que contengan el mismo artículo.

4°. Una declaración del cargador, escrita al pié de la factura, asegurando que el peso y contenido especificados en aquélla son exactos.

Según decreto posterior de Agosto 14 de 1895, cada bulto no especificado en la factura de conformidad con los requisitos mencionados, será abierto en las Aduanas, donde despues de determinar-se el importe, de los derechos que deben pagarse, se exijirá del dueño ó consignatario de las mercancias que haga una nueva factura, ajustándose en todo lo posible á los términos del decreto de 7 de Abril de 1895: No se permitirá retirar de los almacenes de depósito ninguna mercancía hasta que se haya llenado esta formalidad.

Debe observarse que un decreto de 6 de Abril de 1895 concede entrada libre, por cinco años, á los carretones y carretas, tablas, remos, estopa, alquitran, cal, brea, cimento romano y zinc.

HONDURAS.

FACTURAS CONSULARES.

O Congresso, na sua ultima sessão, decretou uma lei pela qual, cada carga de mercadorias do extrangeiro destinada a um dos portos da Republica, deverá ser acompanhada, d'aqui em diante, de uma factura consular, escrita em hespanhol, certificada pelo consul de Honduras no porto do embarque, na qual se mencione:

1°. O paiz de origem, a data do embarque, o nome do vapor, o do consignatario e o do porto de destino da carga.

2°. As marcas ou signaes, classe e numero das caixas, o peso em grosso de cada caixa, e a classe das mercadorias sem usar termos geraes, taes como lãs, algodões, ferragens, etc.

3°. A importancia da factura, mencionado o valor de cada caixa ou numero das caixas que contem os mesmos artigos.

4°. Uma declaracão do carregador, escrita no fim da factura, assegurando que o peso e conteúdo especificado n'aquella, são exactos.

Conforme decreto anterior de 14 de Agosto de 1885, cada caixa não especificada na factura de accordo com os requisitos mencionados, será aberta; e, depois de determinarem-se os direitos que devem ser pagos, se exigirá do dono das mercadorias que faça uma nova factura, conformando-se, tanto quanto for possivel, com os termos do decreto de 7 de Abril de 1895; não se poderá retirar dos armazens, nenhuma mercadoria até que se haja executado esta formalidade.

Deve observar-se que um decreto de 6 de Abril de 1895, concede entrada livre por cinco annos ás carretas, táboas, remos, estopa, alcatrão, cal, pez, cimento romano e zinco.

HONDURAS.

FACTURES CONSULAIRES.

Pendant sa dernière séance, le Congrès passa une loi d'après laquelle toute expédition de marchandises venant des pays étrangers à un des ports de la République, devra, à l'avenir, être accompagnée d'une facture Consulaire en espagnol, certifiée par le Consul du Honduras au port d'embarquement, indiquant.

1°. Le pays d'origine, la date de l'embarquement, le nom du navire, celui du consignataire et du port de destination.

2°. Les marques et signes, les chiffres et le nombre de caisses, le poids brut de chacune, et le genre de marchandises, sans employer des termes généraux, tels que : Laine, coton, quincaillerie, etc.

3°. Le montant de la facture donnant la valeur d'une ou de plusieurs caisses contenant les mêmes articles.

4°. La déclaration de l'expéditeur écrite au bas de la facture, certifiant l'exactitude des poids et des articles qui y sont spécifiés.

Conformément à un décret antérieur daté du 14 Août 1895, chaque caisse dont la facture ne donnerait pas les informations ci-dessus mentionnées, sera ouverte ; et, après avoir fixé le montant des droit à payer, l'expéditeur sera requis de rédiger la facture en se conformant autant que possible, aux termes du décret du 7 Avril 1895 ; et les marchandises ne seront pas retirées de l'entrepôt jusqu'à ce que ces formalités aient été remplies.

D'après le décret du 6 Avril 1895, les fourgons, les planches, les avirons, l'étoupe, le goudron, la chaux, la poix, le ciment romain et le zinc, sont admis en franchise de droits pendant cinq ans.

PARAGUAY.

PRODUCTS, COMMERCE AND INDUSTRIES.

From an official report published in the *Moniteur Officiel du Commerce* (French), the following facts relating to the commercial conditions of Paraguay are obtained.

Imports.

The total of the imports in 1894 amounted to $2,222,202; in 1895 they were $2,460,050, showing a slight increase for the last named year.

Exports.

The total value of the exports in 1894, estimated on a gold basis, were $1,807,914; those for 1895 amounted to $2,020,416.

The leading article of export from Paraguay is yerba mate, a beverage resembling tea, which constitutes the principal drink of the country. In 1894 the export of this article was as follows:

Yerba mate prepared.....	76,808.50	arrobas.*
" " unprepared.....	690,031.59	"

These 760,840.09 arrobas represent a value of $1,067,855.

There are at Asunción several liquor distilleries, the principal ones are owned by Italians; in addition to these there are three breweries, one located in the vicinity of the capital, and the other two are in the colonies of San Bernardino and Nuevo Germania, but their output is insufficient to supply the home demand.

Numerous attempts have been made and are being made to cultivate coffee successfully in Paraguay. The shrub grows strong, and the fruit is good and abundant, but the frost frequently proves destructive and it is not a rare occurrence to see entire plantations completely destroyed by it.

The olive tree grows well in Paraguay, but for want of proper knowledge of its culture and the manufacture of the oils this industry has not been brought to a successful development.

Sugar cane grows well, but the manufacture of sugar has not been brought to a successful condition, owing to the incomplete and primitive

*The arroba equals about 25 lbs.

methods in use for its manufacture. Refined sugars continue to be imported into the country.

Referring to the chief product of the country, yerba mate, the following paragraph from the report is given:

"In Paraguay, Chile, Peru, Bolivia, Brazil, the Argentine and Uruguay, comprising a population of 25,000,000, occupying an area four times greater than that of Europe, in every class of the population, it holds a higher rank than tea in England, beer in Germany, and wine in France."

It may be added that attempts are being made to introduce yerba mate in other countries. It is beginning to be appreciated in England for its tonic properties, and some families have adopted it in the place of tea.

One of the leading industries of Paraguay is the raising of horned cattle. According to the statistics of 1891 there were in the country about 861,050 animals of that species, and the export of hides in 1894 amounted in value to 1,156,497 pesos. Experts in cattle raising affirm that in the pasture lands of the country one hundred head of cattle could easily be raised on each square kilometer.

The dairy and tanning industries are yet in a primitive and undeveloped state, though the conditions are such that they might be brought into profitable development.

The statistics show no exportation of horses or mules from Paraguay. The numbers are scarcely sufficient for the use of the population of the country, where, on account of the bad condition of the roads, no traveling is done except on horseback.

The birds of Paraguay, like those of certain tropical countries, are the most beauiiful and most varied in plumage. The celebrated naturalist Azara, who visited the country in the first half of the present century, mentions 448 species.

After yerba mate and stock raising, tobacco comes as the most important product of the country. A considerable quantity of this product is annually exported to the Argentine Republic and to Uruguay. A small quantity, amounting in value to 1,294,860 pesos, was shipped to the State of Matto Grosso, in Brazil, in 1894. Tobacco is cultivated on an extensive scale in Paraguay, though its preparation is still primitive.

Paraguay abounds in valuable woods, the export of which in 1894 represented 970,000 pesos. The most valuable of these hard woods is known by the name of *quebracho colorado*. Considerable quantities of woods used in the manufacture of carriages and furniture are also exported to Uruguay. This industry is yet new, but gives promise of great development.

From the pulp of the date tree nuts an oil is extracted, from which soaps are made on a scale sufficient to practically supply the wants of the country; formerly all the soaps used in the country were imported.

The wheat grown in Paraguay is insufficient to supply the demand of the country, and it is imported in grain, or in the form of flour, from the

Argentine Repuolic. Maize is exported in very limited quantities, though the soil is well adapted for the culture of that cereal, and two crops may easily be grown each year.

Manioc, which forms the principal staple of food of the poor people, grows in greatest abundance in the interior of the country. It is of the sweet variety, the root having the shape and size of a carrot. Its use, however, is slowly decreasing, and is being largely replaced by wheat, corn and rice, which afford a greater amount of nutriment. Rice, though exported in a very limited degree, is imported in large quantities.

The enterprise of fruit and vegetable growing and exportation has lately attracted, and is attracting, much attention. Large quantities are being exported to the markets of Buenos Aires and Montevideo. Oranges in large quantities are shipped annually to the Argentine Republic. In 1894 about 60,000,000 oranges, amounting in value to 235,892 pesos, were exported. After yerba mate, hides, tobacco and hard woods, oranges constitute the most important product of Paraguayan exportation.

PARAGUAY.

Los siguientes datos relativos al estado del comercio, agricultura é industria del Paraguay, tomados de un informe que vió la luz en Paris, en el "*Moniteur Officiel du Commerce*", serán leidos con interés.

Importaciones.

El total de las importaciones que en 1894 fué de $2,222,202 ascendió en 1895 á $2,460,050, lo que muestra un aumento lijero.

Exportaciones.

El valor total de las exportaciones, calculado en oro, que en 1894 fué de $1,807,914, ascendió en 1895 á 2,020,416.

El principal artículo de exportación en el Paraguay es la yerba mate, con que se prepara una infusión parecida al té, que constituye la principal bebida del país. En 1894, la exportación de este artículo fuè como sigue:

	Arrobas.
Yerba mate preparada.....	16,808 50
" " no preparada	690,031 59

El total, 760,840.09 arrobas, representa un valor de $1,067,855. Hay en Ascunción varias fábricas de licores, de las cuales las principales son propiedad de italianos. Hay además tres cervecerías, una situada en la vecindad de la capital y las otras dos en las colonias de San Bernardino y Nueva Germania; pero su producción es insuficiente para satisfacer el consumo del país.

Numerosas tentativas se han hecho, y están (haciendose) todavía para arraigar en Paraguay el cultivo del café. La mata crece con vigor y el grano es bueno y abundante; pero las escarchas son un elemento destructor, que en ocasiones llega hasta el extremo de arrasar fincas enteras.

El olivo se dá bien en el Paraguay, pero la falta de conocimientos respecto á su cultivo y á la extracción del aceite, ha hecho que esta industria no se haya desarrollado en condiciones ventajosas.

La caña de azúcar también puede cultivarse ventajosamente; pero la fabricación del azúcar no ha alcanzado un desarrollo satisfactorio, debido á lo incompleto y primitivo de los métodos empleados. El azúcar refino sigue siendo importado.

Un párrafo del informe, refiriéndose al principal producto del país, la yerba mate, dice:

"En Paraguay, Chile, el Perú, Bolivia, el Brasil, la Argentina, y el Uruguay, que comprenden una población de 25,000,000 de habitantes y un área cuatro veces mayor que la de Europa, la yerba mate tiene en general mas importancia que el té en Inglaterra, la cerveza en Alemania, ó el vino en Francia."

Puede agregarse que se está tratando de introducir la yerba mate en otros paises y que ya empieza a ser apreciada en Inglaterra, donde, por razon de sus propriedades tónicas, algunas familias han adoptado ya su uso en lugar del té.

Una de las principales industrias del Paraguay es la cría del ganado vacuno, del que según la estadística de 1891, había en el pais 861,050 cabezas próximamente. La exportación de cueros en 1894 ascendió en valor á 1,156,497 pesos. Asegúrase por peritos en la materia, que en los potreros del pais se podrían criar facilmente cien cabezas de ganado por cada kilómetro cuadrado. Las industrias de la leche y del curtido de los cueros están todavia en estado primitivo y sin el desarrollo que las condiciones del país pueden permitir fácilmente.

Las estadísticas no acusan exportación alguna de caballos ó mulos del Paraguay. El número de estos animales apenas es suficiente para el uso de la gente del país en donde, á causa de la mala condición de los caminos, no se viaja sino á caballo.

Las aves del Paraguay, como las de la mayor parte de los paises tropicales, son de gran belleza y de plumage sumamente variado. El célebre naturalista Azara, que visitó el país en la primera mitad de este siglo, menciona 448 especies.

Despues de la yerba mate y de la cría del ganado, el ramo mas importante de la riqueza del país es el tabaco. Una considerable cantidad de este artículo se exporta anualmente para la Repùblica Argentina y al Uruguay; y en 1894, una pequeña cantidad, ascendente en valor á 1,294,860 pesos, fué embarcada también para el Estado brasilero de Matto Grosso. El tabaco se cultiva en gran escala en el Paraguay, aunque su preparación es todavía primitiva.

El Paraguay abunda en maderas de valor, cuya exportación en 1894 ascendió á 970,000 pesos. La mas valiosa de estas maderas duras, es la conocida con el nombre de *quebracho colorado*. Una considerable cantidad de madera se exporta para el Uruguay donde la usan para la fabricación de carruajes y muebles. Esta industria es nueva todavía, pero promete un gran desenvolvimiento.

De la pulpa del dátil se extrae ahora un aceite con que fabrican jabón en cantidad suficiente para suplir las necesidades del país. Anteriormente, todo el jabon que se usaba era importado.

El trigo del Paraguay es insuficiente para el consumo del país y se importa de la República Argentina en grano ó en forma de harina. El

maiz se exporta en muy limitada cantidad, aunque el suelo de la República es muy adecuado para el cultivo de este cereal, del que pueden obtenerse fácilmente dos cosechas por año.

La yuca, que constituye el principal alimento de la clase pobre, crece en abundancia en el interior del país. Es yuca dulce, y su raiz tiene la forma y tamaño de la zanahoria. Su uso, sin embargo, vá decreciendo lentamente y reemplazándose por el del trigo, el maiz y el arroz que suministran mayor cantidad de materia nutritiva. El arroz se exporta en limitada cantidad, pero se importa en grande escala.

El cultivo y exportación de las frutas y verduras están llamando considerablemente la atención, desde hace algún tiempo. Grandes cantidades han sido ya exportadas á los mercados de Buenos Aires y Montevideo. Los embarques de naranjas para la República Argentina, son cada año mas grandes. Los de 1894 subieron á 60,000,000, representando un valor de 235,892 pesos. Después de la yerba mate, los cueros, el tabaco, y las maderas duras, las naranjas constituyen el artículo mas importante de la exportación paraguaya.

PARAGUAY.

Extrait d'un Rapport publié dans le *Moniteur Officiel du Commerce*, sur la production, le commerce et l'industrie du Paraguay.

Importation.

La valeur totale des marchandises importées au Paraguay en 1894, s'est élevée à $2,222,202, (environ 11,111013 francs). En 1895, on a constaté une légère augmentation dans l'importation qui a été de $2,460,050, (environ 12,300,250 francs).

Exportation.

La valeur totale des merchandises exportées en 1894, évaluée en or, á été de $1,807,914; (environ 9,039,570 francs), et celle pour l'année 1895, s'est élevée à $2,020,416, (environ 10,102,084 francs).

Le produit exporté sur la plus vaste échelle est la "yerba maté" avec laquelle on fait un breuvage semblable au thé, et qui est la principale boissou du pays. En 1894, il a été exporté:

De "yerba maté" préparée.....	76,808.50	arrobas.*
" " non-préparée	690,031.59	"

Ces 766,840 arrobas représentent une valeur de $1,067,855 (environ 5,339,278 francs).

Il y a plusieurs fabriques de liqueurs à l'Assomption; les principales appartiennent à des Italiens. En outre, il existe trois brasseries, l'une dans les environs de la capitale et les deux autres dans les colonies de San Bernardino et Nueva Germania, mais leur production n'est pas suffisante pour satisfaire aux demandes locales.

On a fait, et on fait encore, de nombreuses tentatives de culture de café au Paraguay; l'arbuste y devient vigoureux, le fruit est bon et abondant, mais les gelées sont souvent désastreuses; et il n'est pas rare de les voir détruire complètement des plantations entières.

L'olivier croît bien au Paraguay; mais, en conséquence du manque de connaissances nécessaires à sa culture, et à la fabrication de l'huile, cette industrie n'a pas obtenu un développement satisfaisant.

La canne à sucre vient bien; mais les fabriques de sucre ne sont pas dans de bonnes conditions, car elles sont incomplètes et primitives pour la production de cet article. Le sucre raffiné est encore importé.

* "L'arroba" équivautà environ 25 livres=11 kilog. 502 gr.

Voici ce que dit le Rapport au sujet de la "Yerba maté :"

"Au Paraguay, au Chili, au Pérou, en Bolivie, au Brésil, dans la République Argentine, et dans celle de l'Uruguay, c'est-à-dire des pays qui comptent 25,000,000 d'habitants et occupent une surface quatre fois plus étendue que celle de l'Europe, dans toutes les classes de la population la "yerba maté" occupe une place plus importante que le thé en Angleterre, la bière en Allemagne et le vin en France."

Il faut ajouter qu'on a fait des tentatives pour l'introduire dans d'autres pays; il commence à être apprécié Angleterre pour ses qualités toniques, et il a été adopté dans quelques familles au lieu de thé.

Une des principales industries du Paraguay est l'élevage des bestiaux de l'espèce bovine. D'après des statistiques de 1891, il existait, à cette date, dans ce pays 861,050 animaux de cette espèce, et l'exportation des cuirs aurait été en 1894, de 1,156,497 pesos. Les connaisseurs affirment que dans les nombreux pâturages de ce pays, on pourrait nourrir 100 têtes de bétail par kilomètre carré.

L'industrie du laitage et celle du tannage des peaux sont peu développées, et organisées d'une manière primitive ; cependant elles pourraient être très profitables, vu les conditions favorables où elles se trouvent pour leur agrandissement.

Les statisques n'indiquent pas d'exportation de chevaux ou de mulets au Paraguay ; à peine suffisent-ils pour l'usage de la population du pays où, par suite du mauvais état des routes, on ne peut voyager autrement qu'à cheval.

Les oiseaux du Paraguay, comme ceux de certaines latitudes des tropiques, sont des plus beaux et des plus variés. Le célèbre naturaliste Azara qui visita ce pays dans la première moitié de ce siècle, en a compté 448 espèces.

Après la "yerba maté," les cuirs et l'élevage des bestiaux, le tabac est le produit le plus important, dont on exporte des quantités considérables dans l'Argentine et dans l'Uruguay. Une fraction minime pour une valeur de 1,294,860 pesos, a été expédiée en 1894, pour la province du Brésil de Matto Grosso. Le tabac se cultive au Paraguay sur une large échelle, quoiqu'il soit encore préparé d'une manière primitive.

Le Paraguay possède des trésors inépuisables de bois dont on a exporté en 1894, pour plus de 97,000 pesos. Le "quebracho colorado" (rouge) est un des bois durs les plus précieux. On en emploie de grandes quantités dans la fabrique de voitures et de meubles exportés aussi pour l'Uruguay. Cette industrie que est à peine naissante, promet de prendre un développement très important.

De la pulpe des noix de dattiers, on extrait une huile qui sert à faire des savons en quantités suffisantes pour presque toute la consommation de la population, sans avoir recours, comme autrefois, à l'importation étrangère.

Le blé cultivé au Paraguay est en quantité insuffisante pour la population, puisqu'on l'importe de l'Argentine en grain, ou en farine. Le maïs est peu exporté, bien que le sol soit favorable à sa culture et puisse donner facilement deux récoltes par an.

Le Manioc que est la nourriture principale de toutes les familles paraguayennes, vient en grande abondance, et appartient à l'espèce douce; sa racine a la grandeur et la forme d'une carotte. Son usage, cependant, diminue lentement pour faire place au maïs, au blé et au riz qui sont plus sains et plus nutritifs. Le riz, quoique exporté en petite quantité, est importé sur une grande échelle.

La culture des fruits et des légumes se répand beaucoup; et leur exportation commence à attirer l'attention, on en expédie des quantités considérables pour approvisionner les marchés de Buenos Ayres et de Montevideo. Le commerce des oranges devient très important; elles sont envoyées annuellement à la République Argentine. En 1894, on en a exporté 60,000,000, pour une valeur de 235,892 pesos. Aprés la "yerba mate", les cuirs, le tabac, et les bois durs, les oranges constituent le plus important produit d'exportation du Paraguay.

PERU.

STEAMSHIP SERVICE ON THE PACIFIC.

In an extended report to the Department of State on the subject of steamship service, Leon Jastremski, United States Consul at Callao, refers to the fact that the headquarters of the Pacific Steam Navigation Company, which have hitherto been at Callao, have been transferred to Valparaiso.

Consul Jastremski sees in this change an exceptional opportunity for American enterprise to establish a steamship service from ports on the Pacific coast of the United States with South America, making Callao a basis.

From the report the following quotation is made :

"That the United States can compete successfully with Europe on this coast, even at equal distances, is being demonstrated by the growing volume of trade that the steamships engaged in direct trafic with New York via the Straits of Magellan have developed, to which I have referred in previous reports. At the close of this quarter this consulate will report the largest amount of official fees ever recorded on its books, although fees for services to American vessels that were collected in former years are no longer exacted."

Referring to the present equipment of the Pacific Steam Navigation Company, Mr. Jastremski gives this information :

"According to its last report the company had a fleet consisting of four steamships of 7,000 effective tons each, two of 5,000 tons, four of 4,500 tons, two of 4,000 tons, six of 3,000 tons, five of 2,000 tons, three of 1,500 tons, two of 1,250 tons, two of 1,000 tons, one of 500 tons, three of 300 tons, one of 120 tons, and one of 100 tons—total, thirty-six vessels with an aggregate tonnage of 102,620 tons."

Another company engaged prominently in the foreign trade of the Pacific coast of South America is the Compañia Sud Americana de Vapores, trading under a Chilian charter. This company has a numerous fleet of splendidly equipped vessels, and it is stated, upon good authority, that it contemplates extending its service to points along the Central American and Mexican coast as far north as Guayamas.

PERÚ.

SERVICIO DE VAPORES EN EL PACÍFICO.

En un extenso informe sobre el servicio de vapores, dirigido al Departamento de Estado, el Señor León Jastremski, Cónsul de los Estados Unidos en el Callao, dá cuenta de la traslación á Valparaiso de la Oficina de la Compañía de Navegación al vapor del Pacífico, que hasta entonces había tenido su democilio en el Callao. El consul Jastremski vé en este cambio una oportunidad excepcional, para cualquiera compañía americana, de establecer un servicio de vapores entre los puertos de la costa del Pacifico de los Estados Unidos y Sud América, tomando por base el Callao. Lo que sigue está tomado del referido informe:

"Que los Estados Unidos pueden competir ventajosamente con Europa en esta costa, aún á distancias iguales, lo demuestra el aumento de commercio dessarrollado por los vapores que hacen el tráfico directo con Nueva York por el estrecho de Magallanes, hecho á que me he referido en anteriores informes. A fines de este trimestre, este Consulado dará cuenta del importe de derechos consulares que es el mayor que hasta el presente se ha registrado en sus libros, aunque los derechos por servicios á los barcos americanos, que se cobraban en años anteriores, no se exijen ya."

En relacion al número y calidad de los vapores de la Compañía, el Sr. Jastremski dá los siguientes datos:

"Según su último informe, la Compañia poseía una flota compuesta de cuatro vapores de 7,000 toneladas efectivas cada uno; dos de 5,000; cuatro de 4,500; dos de 4,000; seis de 3,000; cinco de 2,000; tres de 1,500; dos de 1,250; dos de 1,000; uno de 500; tres de 300; uno de 120 y uno de 100 toneladas. Total: treinta y seis buques con una capacidad total de 102,620 toneladas."

Otra Compañia, grandemente empeñada en el comercio extranjero de la costa del Pacifico, en la América de Sur, es la compañia Sud americano de vapores que hacen el tráfico bajo carta de fletamento del Gobierno chileno. Esta compañía tiene una flota numerosa, esplèndidamente equipada, y segun personas fidedignas, tiene el proyecto de extender su servicio á puntos de la costa de la América Central y México, hasta Guaymas.

PÉROU.

SERVICE DE NAVIRES À VAPEUR SUR LE PACIFIQUE.

Dans un long rapport addressé au Department d'Etat, relatif au service ci-dessus, M. Léon Jastremski, Consul des Etats-Unis au Callao, mentionne le transfert à Valparaiso, de l'Agence de la Compagnie de la Navigation à vapeur du Pacifique, qui, jusqu'alors, était au Callao.

M. Jastremski voit dans ce changement une occasion exceptionelle pour une compagnie américaine, d'établir un service de vapeurs entre les ports de la côte du Pacifique des Etats-Unis et l'Amérique du Sud, ayant le port ci-dessus nommé, comme base d'opérations.

Ce qui suit est extrait de ce rapport :

"Que les Etats-Unis peuvent faire une concurrence avantageuse à l'Europe sur cette côte, même à distance égale, est démontré par le commerce croissant qui a été dévelopé par les vapeurs trafiquant directement avec New York par le détroit de Magellan, et auquel j'ai référé dans mes rapports antérieurs. A la fin du présent trimestre, ce Consulat présentera sur ses états le chiffre de recettes le plus élevé qui ait jamais été enregistré, bien que la taxe perçue autrefois, pour les services rendus aux navires américains ne soit plus imposée."

Référant à l'équipement actuel de la Compagnie de la Navigation à vapeur du Pacifique, M. Jastremski fournit les renseignements suivants :

"D'après son dernier rapport, la Compagnie possède actuellement une flotte qui se compose de quatre vapeurs de 7,000 tonneaux effectifs, chacun, deux de 5,000 tonneaux, six de 3,000 tonneaux, cinq de 2,000 tonneaux, deux de 1,000 tonneaux, un de 500 tonneaux, trois de 300 tonneaux, un de 120 tonneaux, donnant un total de trente-six navires avec une capacité de 102,620 tonneaux."

Une autre Compagnie qui est considérablement engagée dans le commeree de la côte du Pacifique de l'Amérique du Sud, la "Compañia Sud-Americana," trafique sous une charte chilienne. Elle dispose d'une flotte admirablement équipée et on dit, d'après des renseignements dignes de foi, qu'elle a l'intention d'étendre son service sur tous les points de la côte du Mexique et de l'Amérique Centrale jusqu'à Guyamas.

SALVADOR.

A NEW BANK.

By an Executive decree, dated October 5, 1896, Señores Don Augustin and Don Antonio Alfaro have been authorized to increase the capital stock of the Bank of Ahuachapám to $1,000,000.

Under the law of May 11th, 1895, the bank was established with a capital stock of $250,000, but since the transfer of the concession to Messrs. Alfaro, the business of the bank has developed to such an extent as to require an increase of capital. Application for this purpose having been made, the decree was granted as stated above.

Señor Augustin Alfaro has lately arrived in New York for the purpose of buying the furniture and equipment required by the enlargement of the bank, and he has made arrangements with the American Bank Note Company for the engraving of checks, bank notes, etc.

The Bank of Ahuachapám is destined to render important service to the commerce of Salvador, both foreign and domestic.

SALVADOR.

NUEVO BANCO.

El Gobierno del Salvador ha permitido á los Señores don Agustin y don Antonio Alfaro, aumentar á *un millón* de pesos el capital del Banco de Ahuachapám.

Según el Decreto Legislativo de 11 de Mayo de 1895, el Banco podía fundarse con doscientos cincuenta mil pesos. Traspasada á los Señores Alfaro la concesión, dieron principio á levantar el capital y en vista de la creciente demanda de acciones por capitalistas del pais, los Señores Alfaro ocurrieron al Gobierno y este los autorizó para aumentar el capital á *un millón* de pesos.

La autorización del Gobierno y la demanda de acciones, hablan muy alto de la honradéz y responsabilidad de los Señores Alfaro.

Don Agustin vino inmediatamente á New York para comprar cajas de hierro, libros, mobiliario y demás enseres para las oficinas del Banco, y la American Bank Note Co. se ocupa en grabar los billetes que servirán al nuevo establecimiento de crédito que recomendamos y que prestará importantes servicios al comercio exterior y sobre todo á las casas de comisión, pues sin ningún temor pueden confiar el cobro de sus cuentas al Banco de Ahuachapám.

Para mejor información, reproducimos el Acuerdo del Gobierno.

SALVADOR.

NOVO BANCO.

Por um Decreto Executivo, datado no dia 5 de Outubro de 1896, foram antorizados os Senhores Don Augustin e Don Antonio Alfaro a augmentar até um milhão de dollars, o capital do Banco de Ahuachapám.

Segundo o Decreto de 11 de Maio de 1895, o banco foi estabelecido com um capital de duzentos e cincoenta mil dollars, mas desde que a concessão foi transferida aos Senhores Alfaro, os negocios do banco teem augmentado tanto que este nccessita de uma elevacão de capital. Depois de requerer ao Governo neste sentido, o augmento foi concedido como acima fica mencionado.

O senhor Augustin Alfaro chegou ha pouco a New York para comprar a necessaria mobilia e pertenças exigidas pelo augmento do Banco, e arranjou com a American Bank Note Company a gravura dos cheques, notas de Banco, etc.

O Banco de Ahuachapám está destinado a prestar importantes serviços no commercio de Salvador, tanto extrangeiro como nacional.

SANTO DOMINGO.

IMPROVEMENT OF THE PORT OF MACORIS.

The Government has entered into a contract with Senor Salvador Ros for the construction and maintenance of the customs wharf at Macoris, and also for the collection of the fiscal dues of the wharf and warehouse at that port.

The contract requires on the part of Señor Ros, that a minimum depth of 22 feet over the area necessary for the entry and departure of vessels shall be maintained.

The concessionnaire is required to build at his own cost a warehouse provided with tramways for the loading and unloading of all kinds of merchandise, and later on, another, in case the demands of the business require it.

All materials required in the construction of the port works, wharf and warehouses, as also those which may be hereafter required for the maintenance of the same, shall be exempt from payment of import duties of all kinds. The said works shall in all respects be done according to the plans submitted to and approved by the Minister of Fomento.

In order to meet the extraordinary expense involved in these works, and also for the maintenance of the same, a duty called "barra," fixed at 25 cents gold per ton of cargo brought or taken away by all vessels, domestic or foreign, goes into force as soon as the wor'- is begun.

Steamers which by ormer concessions have acquired rights, shall be exempt from payment of said tax, provided always, that they do not utilize the improvements made at the port under this concession, but continue as heretofore, to anchor outside of the same.

The concession is dated June 27, 1896, and the terms require that the work shall be commenced within one year from that date, and completed within three years thereafter.

CONTRACT WITH FRENCH STEAMSHIP LINE.

The Government, acting through the Minister of Hacienda and Commerce, has made a contract with Marion Landais, representative of the Compania General Transatlantica Francesa, for the following purposes:

Article 1 guarantees to the steamship company exemption from all port duties except such as are personal.

Article 2 provides that as a compensation for privileges and exemptions granted, the steamship company obligates itself to concede to the Government four free passages per annum, to and from Europe, on board its ships for students that the Government may have on the continent of Europe, or for persons who may be selected to visit that continent.

The company also promises, and obligates itself to make, a reduction of 30 per cent. on freights and merchandise which may be carried on said steamships for account of the Government from any of the ports of its itinerary.

The service under this agreement went into effect in November, 1896, and its duration shall be two years from that date, and may be extended if the Dominican Government desires to do so.

SANTO DOMINGO.

PROGRESO DEL PUERTO DE MACORIS.

Este gobierno ha celebrado un contrato con el Sr. Salvador Ros para la construcción y mantenimiento de un embarcadero en Macoris, así como para la recaudación de los derechos fiscales de su muelle y almacenes.

El contrato exije de del Sr. Ros el mantenimiento de un minimum de profundidad de 22 pies en toda el area que se necesite para la entrada y salida de los embaraciones.

El concesionario está obligado á construir á su costo un almacen provisto de tranvias para la carga y descarga de toda clase de mercancias y aumentar el número de aquellos en caso de que las necesidades del tráfico lo exijan.

Todos los materiales que se necesiten para la construcción de las obras del puerto, muelles y almacenes, así como los que, en lo adelante, puedan necesitarse para el mantenimiento de los mismos, quedarán exentos del pago de toda clase de derechos de importación. Los referidos trabajos seran de todo en todo hechos con sujeción á los planos aprobados por el Ministerio de Fomento.

Para sufragar los gastos extraordinarios que estos trabajos y su mantenimiento demandan, empezará á cobrarse, tan pronto como los trabajos hayan empezado, un impuesto llamado de "barra," consistente en 25 centavos oro por cada tonelada de carga traida ó llevada por cualquier buque, sea nacional ó extranjero.

Los vapores que tengan derechos adquiridos por virtud de anteriores concesiones, quedarán exentos del pago de los referidos derechos, con tal que no utilicen los adelantos hechos en el puerto por mérito de esta concesion, sino que continúen anclando fuera del mismo.

La concesion tiene fecha 27 de 1896 y sus términos exijen que los trabajos comiencen dentro de un año á contar desde aquilla fecha y terminen en tres años á contar desde la referida fecha.

CONTRATO CON LA COMPAÑIA FRANCESA DE VAPORES.

El gobierno, por medio del Ministro de Hacienda y Comercio, ha hecho un contrato con el Sr. Marion Landais, representante de la Compañia general trasatlántica francesa, con los siguientes propósitos.

El Artículo 1 garantiza á la compañia de vapores la exención de todos los derechos de puerto con excepción de los de caracter personal.

El Artículo 2 declara que como una compensación por los privilegios y exenciones concedidos, la compañia de vapores se obliga á conceder al gobierno cuatro pasages gratis por año á Europa y desde Europa, á bordo de sus barcos, para estudiantes que residan por cuenta del gobierno en el continente de Europa, ó para personas que el gobierno elija para visitar aquel continente.

La Compañia se obliga también á hacer una reducción de 30 por ciento en los fletes de las mercancias qûe sean trasportadas por cuenta del gobierno en los referidos vapores, desde cualquiera de los puertos de su itinerario.

Este acuerdo empezó á regir en Noviembre de 1896 y su duración será de dos años desde aquella fecha, y puede ser prorogado si el gobierno dominicano lo desea así.

SÃO DOMINGO.

MELHORAMENTOS DO PORTO DE MACORIS.

O Governo contractou com o Senhor Salvador Ros para a construcção e manutenção das docas e trapiches no porto de Macoris e tambem para a cobrança dos direitos fiscaes dos mesmos trapiches n'aquelle porto.

O contrato exige por parte do Senhor Ros que o espaço necessario para as entradas e sahidas dos navios deverá ter uma profundidade minima de 22 pés.

Se exige do concessionario construir, a sua custa, um armazem provido de tramways para a carga e descarga de mercadorias, e construir outro armazem mais tarde si for preciso.

Serão isentados dos direitos de alfandega todos os materiaes empregados na construcção das obras do porto, docas e trapiches, assim como os que no futuro sejam exigidos para a manutencão das mesmas. As referidas obras serão executadas em conformidade com os planos submettidos e approvados pelo Ministro do Commercio.

Pára pagamento das despezas extraordinarias requeridas por essas obras e tambem para a manutenção das mesmas, todos os navios nacionaes ou extrangeiros que entrarem ou sahirem do porto, terão de pagar direitos equivalentes a 500 reis em ouro por cada tonelada de carga. Este direito é denominado "de barra" e entrará em vigor logo que começarem os trabalhos.

Navios que tenham privilegios adquiridos por concessões anteriores, serão isentos do pagamento do dito imposto, sempre com a condição de que não aproveitem dos melhoramentos feitos no porto por essa concessão, mas continuem como antes, a fundear fora d'elles.

A concessão é datada de 27 de Junho de 1896, e seus termos exigem que se comecem os trabalhos dentro do prazo de um anno contado desta data e sejam acabados no prazo de tres annos, a partir da data da assignatura do contrato.

CONTRATO COM A COMPANHIA GERAL TRANSATLANTICA FRANCEZA.

O Governo por meio do Ministro da Fazenda e do Commercio, contractou com o senhor Marion Landais, representante da Companhia Geral Transatlantica Franceza para os fins seguintes:—

Article 1. A companhia fica exempta de todos os direitos de portagem excepto os que forem pessoaes.

Article 2. Em compensação dos privilegios e isenções concedidas, a companhia obriga-se a transportar gratuitamente em seus vapores, quatro estudantes ou representantes do Governo por anno, quando viajarem para ou da Europa por motivo de serviço do Governo.

A companhia compromette-se e obriga-se a fazer um abatimento de 30% para os preços dos fretes e cargas por conta do Governo, transportados nos navios pertencentes a dita companhia.

O serviço sob as condições deste contrato, começou no mez de Novembro de 1896, e continuará em vigor pelo prazo de dous annos contados desta data e será prolongado, si isso for do desejo do Governo dominicano.

SAINT DOMINGUE.

AMÉLIORATION DU PORT DE MACORIS.

Le Gouvernement a passé un contrat avec M. Salvador Ros, pour construire et entretenir en bon état, le quai de la douane de Macoris, ainsi que pour la perception des recettes fiscales du quai et de l'entrepôt de ce port.

Le contrat exige de M. Ros, que le minimum de la profondeur de 22 pied sera maintenu sur toute l'étendue nécessaire à l'entrée et au départ des navires.

Le concessionnaire est en outre, requis de construire à ses frais, un entrepôt aves des tramways pour embarquer et débarquer tout genre de marchandises ; et, plus tard, en bâtir d'autres, selon l'accroissement du trafic.

Tous les matériaux nécessaires aux travaux du port, du quai et des entrepôts, de même que ceux qui seront requis plus tard pour leur entretien, seront exemptés de tous droits d'importation. Les travaux devront être conformes à tous égards, aux plans soumis au Ministre de Fomento et approuvés par lui.

Afin de faire face aux dépenses extraordinaires causées par ces travaux, ainsi que pour les entretenir, un droit d'entrée, nommé "barra," de 25 sous, en or, sera prélevé sur chaque tonne de marchandises apportée ou embarquée par tous navires nationaux ou étrangers. La mise en vigueur de cette taxe commencera le jour même que les travaux seront entrepris.

Les navires à vapeur qui, par des concessions antérieures, auraient acquis des droits, seront exemptés du paiement de la dite taxe, pourvu, toutefois, qu'ils ne feront jamais usage des améliorations du port faites en vertu de cette concession, et qu'ils continueront, comme par le passé, à jeter l'ancre au dehors.

La concession est datée du 27 Juin 1896 ; et, d'après ses termes, les travaux devront être commencés un an après, et terminés dans un délai de trois ans.

CONTRAT PASSÉ AVEC UNE LIGNE DE VAPEURS FRANÇAISE.

Le Gouvernement, par son Ministre des Finances et du Commerce, a passé un contrat avec M. Marion Landais, le représentant de la Compagnie Générale Transatlantique Française, aux effets suivants :

Article 1 garantit à la dite Compagnie, toute exemption de droits de port, sauf ceux qui sont personnels.

Article 2 stipule, comme compensation des privilèges et des exemptions accordés, que la dite Compagnie s'engage à fournir quatre passages gratuits par an, sur les navires, aller et retour d'Europe, aux étudiants que le Gouveenement aurait en Europe, ou aux personnes qu'il choisirait pour s'y rendre.

La Compagnie s'engage aussi à faire une réduction de 30% sur le fret et les marchandises embarquées à bord des dits navires, pour compte du Gouvernement, dans tous les ports compris dans son itinéraire.

Le service, d'après ce contrat, a commencé en Novembre 1896, et continuera pendant deux ans à partir de cette date, qui pourra être prolongée si le Gouvernement Dominicain le désirait.

FOREIGN COMMERCE OF THE UNITED STATES WITH THE LATIN AMERICAN REPUBLICS IN NOVEMBER, 1896, COMPARED WITH THAT OF NOVEMBER, 1895.

The report of the Bureau of Statistics of the Treasury Department shows the total value of the imports of foreign merchandise for the month of November, 1896, to have been $50,040,755, while that for the corresponding month of the previous year amounted to $63,344,817,—a decrease of $13,304,062.

The total exports of domestic merchandise are shown to have been in November, 1896, $107,830,878, against a total of $85.152,500 in November, 1895, an increase of $22,678,378.

In the item of dyewoods and logwoods there were no importations from Central or South America. Mexico exported to the United States logwood to the amount of $700 in November, 1896, against $15,415, in the previous corresponding month.

The importation of bituminous coal from Mexico in November, 1896, represented a value of $17,124, compared with $11,058, in November, 1895.

The receipts of cocoa from Brazil were: November, 1896, $30,064; November, 1895, $35,252. From the other South American countries they were, in November, 1896, $53,040; for the previous November, $65,631.

Importations of coffee were:

Importations.	November, 1895.	November, 1896.
From Central America	$ 59,951	$ 47,478
Mexico	63,605	45,757
Brazil	5,281,674	5,717,547
Other South American Countries	718,305	869,755

The United States imported from Mexico in November, 1896, 8,141 tons of sisal grass, representing a value of $513,959, and in November, 1895, 5,486 tons, valued at $1,041, an increase amounting to $512,945. This large increase is in part accounted for by the difference in price of the commodity at the two periods under consideration.

In importation of fruits the report shows the following figures :

Bananas.

	November, 1895.	November, 1896.
From Central America	$ 89,656	$ 83,193
South America	47,170	35,154

Oranges.

	November, 1895.	November, 1896.
From Mexico	31,455	84,024

Under the head of hides and skin the report shows as follows :

	November, 1895.	November, 1896.
From Central America	24,151	27,544
Mexico	132,535	73,942
South America	1,114,440	811,976

India Rubber to the value of $696,195, was imported from Brazil in the month of November, 1896, against $1,178,181, in the month corresponding, in the previous year. From Central America $32,398, against $42,261, in November, 1895. Mexico $1,750 against $3,195.

Lead in pigs and bars amounting to $98,660, against $106,691, in November, 1895, was received from Mexico. Mexico exported to the United States in November, 1896, spices of various kinds, representing a value of $7,724, compared with $2,647, for the previous November.

Under the head of sugar the report shows as follows :

	November, 1895.	November, 1896.
From Central America	.....	.....
Mexico	$ 4,504	109.00
Brazil	.....	.....
Other South American Countries	521,780	341,593.00

The importation of leaf tobacco from Mexico, in November, of the present year amounted to $18,712, compared with $2,707, for the previous corresponding month.

The Central American States exported to the United States in November, 1896, mahogany representing a value of $21,806, compared with $3,888, for the previous November. The importations from Mexico for the same period were, November, 1896, $2,764. November, 1895, $36,945. From South America this business was inconsiderable.

The following figures represent the value of the wool importations from South America:

	November, 1895.	November, 1896.
Class 1.—(Clothing)	$ 11,515	$ 712
Class 2.—(Combing)	.....	.....
Class 3.—(Carpet)	105,386	106,822

In the export of domestic merchandise, it is found under the head of *agricultural implements* that Mexico took implements to the value of $4,548 in November, 1896, against $7,852 for the previous year; Central America's imports were 7,330, against $633.00; Santo Domingo, $63 in 1896, against $130 in November, 1895; Argentina $48,981, against $30,034 in November, 1895.

Brazil imported from the United States in November, 1896, $1,444, against $4,409 in 1895; Colombia and other South American, $5,100 in November, 1896, compared with $22,353 for the previous corresponding period.

In the list of *live animals* the following figures are obtained:

Cattle.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$14,508	$5,245
Central America	960	3,020
South America	875	150

Hogs.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$11,541	$28,282

The business in books, maps and engravings with the countries embraced in this report is expressed in the following table:

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$ 9,244	$68,407
Central America	14,777	5,789
Argentina	4,225	1,741
Brazil	2,302	5,193
Colombia	12,527	26,208
Other South American States	11,481	6,579

Under the general head of *breadstuffs*, the figures are:

	November, 1895.	November, 1896.
Mexico	$22,425	$542,439
Central America	1,776	1,002
South America	4,246	1,084

Wheat.

	November, 1895.	November, 1896.
Mexico	.....	.....
Central America	$2,780	$11,940
South America	.....	.....

Wheat Flour.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$ 12,267	$ 5,321
Central America	50,835	100,535
Santo Domingo	11,392	13,385
Brazil	399,614	192,745
Colombia	27,350	49,200
Other South American States	130,948	122,295

The shipments of *carriages, cars, and parts of*, were as follows:

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$18,204	$39,212
Central America	18,750	3,150
Santo Domingo	2,630	1,196
Argentina	4,115	13,366
Brazil	47,722	1,427
Colombia	1,083	3,863
Other South American States	4,263	1,834

The exportation of *coal* and *coke* shows as follows:

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$16,815	$39,857
Central America	645	3,000
Santo Domingo	1,357	2,142
Brazil	.....	1,100
Colombia	7,450	.....
Other South American States	4,315	115

There were exported to Mexico in November, 1896, 4,000 bales of raw cotton, valued at $160,446, compared with 5,675 bales in the previous November, appraised at $245,000.

In the exportation of manufactures of *cotton*, the statistics are :

Cloths.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$ 40,000	$26,293
Central America	52,516	62,406
Santo Domingo	10,357	2,588
Argentina	38,883	57,380
Brazil	92,361	43,227
Colombia	28,375	30,957
Other South American States	176,734	71,839

Cotton wearing apparel.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$30,337	$29,784
Central America	8,936	13,142
Santo Domingo	204	2,608
Argentina	5,291	7,350
Brazil	7,780	6,175
Colombia	1,900	5,567
Other South American States	4,621	3,705

In *cycles and parts of* the exports in November, 1896, were :

To Mexico	$4,621
Central America	9,758
Santo Domingo	165
Argentina	3,932
Brazil	3,554
Colombia	1,650
Other South American States	3,335

No statistics for the corresponding month of the previous year are given.

In the list of *fruits* and *nuts*, the following figures representing the exports to the Spanish American Republics are found :

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$10,983	$8,000
Central America	5,352	3,954
Santo Domingo	560	454
Argentina		1,156
Brazil	372	1,353
Colombia	592	967
Other South American States	7,298	5,364

Under the general head of *iron* and *steel* and *manufactures of*, the exportation was :

Builders' hardware, saws and *tools.*

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$39,553	$75,000
Central America	13,390	13,878
Santo Domingo	1,232	573
Argentina	8,504	30,657
Brazil	29,964	23,859
Colombia	10,653	11,716
Other South American States	29,439	19,536

Sewing machines.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$24,039	$14,835
Central America	4,548	4,506
Argentina	982	24,294
Brazil	5,754	10,456
Colombia	5,415	5,476
Other South American States	14,475	9,433

Machinery, except Sewing Machines.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$141,147	$342,884
Central America	62,757	57,826
Santo Domingo	19,000	9,000
Argentina	42,822	57,177
Brazil	128,839	88,591
Colombia	8,035	29,088
Other South American States	185,455	27,790

In *sole leather and boots and shoes, harness,* etc., the exports to the countries under review were inconsiderable. The shipments of leather, prepared or finished, show as below :

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$4,620	$1,320
Argentina		900
Bazil	1,277	175
Colombia	264	
Other South American States	767	2,000

In naval stores a uniform improvement is found in the exports to the various countries, as below, except with Mexico, which shows a marked falling off.

	November, 1895.	November, 1895.
To Mexico	$ 1,398	$ 237
Central America	1,513	1,625
Santo Domingo	486	552
Argentina		6,360
Brazil	15,690	30,000
Colombia	565	694
Other South American States	5,568	3,000

In *oils mineral, crude*, Mexico took in November, 1896, $34,856; in November, 1895, $36,119.

In other *oils*, the report shows as below:

Mineral, refined or manufactured.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$ 13,946	$ 7,913
Central America	10,540	13,542
Santo Domingo	3,613	1,708
Argentina	114,000	138,918
Brazil	165,617	97,037
Colombia	16,105	8,768
Other South American States	106,706	48,835

Vegetable.

	November 1895.	November 1896.
To Mexico	$32,165	$36,608
Central America		
Santo Domingo	570	513
Argentina	2,490	1,736
Brazil	15,250	1,660
Other South American States	8,552	7,782

In the general category of *provisions*, comprising meat and dairy products, the exportation figure is as below.

Beef products, canned.

	November 1895.	November 1896.
To Mexico	$1,195	$2,333
Central America	2,333	1,319
Argentina	900	
Brazil	5,293	3,396
Colombia	905	623
Other South American States	1,587	557

Beef, salted or pickled.

	November 1895.	November 1896.
To Mexico	.....	.....
Central America	$ 2,782	$1,233
Brasil	.....	.....
Colombia	1,728	1,132
Other South American States	18,751	$9,471

Tallow.

	November 1895.	November 1896.
To Mexico	$ 8,031	$1,359
Central America	10,161	7,382
Santo Domingo	118	5,165
Brazil	500	400
Colombia	1,779	300
Other South American States	2,203	480

Hog products. Bacon.

	November 1885.	November 1896.
To Mexico	$ 1,452	$ 1,124
Central America	1,736	1,397
Brazil	146,497	20,635
Other South American States	1,217	1,089

Hams.

To Mexico	$ 2,944	$ 1,950
Central America	1,851	2,355
Santo Domingo	778	500
Brazil	1,330	.....
Colombia	1,046	1,132
Other South American States	10,500	10,300

Pork.

	November, 1895.	November, 1896.
To Central America	$5,887	$3,738
Santo Domingo	493	.....
Brazil	152	.....
Colombia	548	393
Other South AmericanStates	38,424	16,314

Lard.

	November 1895.	November, 1896.
To Mexico	$30,308	$15,421
Central America	10,100	6,214
Santo Domiego	4,900	1,079
Argentina	165	725
Brazil	77,094	16,771
Colombia	10,111	8,259
Other South American States	65,958	59,610

Butter.

	November, 1895.	November, 1899.
To Mexico	$ 2,426	$2,620
Central America	4,602	3,578
Santo Domingo,	163	116
Brazil	2,721	250
Colombia	1,811	1,717
Other South American States	10,665	6,837

Cheese

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$1,031	$1,258
Central America	1,500	1,146
Santo Domingo	400	235
Brazil		
Colombia	619	932
Other South American States	1,725	1,500

Mexico imported from the United States in November, 1896 *quicksilver* to the amount of $1,254, compared with $1,125 for 1895. The exportation of the United States to the remaining countries was inconsiderable.

The following figures represent the exportation of *refined sugar*:

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$ 2,953	$ 653
Central America	10,788	5,392
Colombia	4,197	2,828

The exportation of *tobacco* to the Latin American countries was:

Unmanufactured.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$14,804	$14,112
Central American	1,373	1,662
South America	6,141	9,630

Manufactured.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$ 847	$6,130
Central America	5,748	2,194
Argentina		11,367
Colombia	560	
Other South American States	7,866	6,133

The exportation of *wood* and *manufactures* of, show as below :

Timber and Manufactured Wood.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$ 5,133	$ 4,384
Central America	11,974	22,795
Argentina	544	120
Colombia	1,630	.....
Other South American States	.....	376

Lumber, Boards, Deals, Planks, Joists and Scantlings.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$118,535	$60,333
Central America	2,779	7,096
Santo Domingo	5,966	592
Argentina	110,253	94,309
Brazil	65,348	44,214
Colombia	3,292	6,911
Other South American States	51,114	39,342

All Other Lumber.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$34,227	$32,302
Central America	17,759	5,797
Santo Domingo	1,082	523
Argentina	5,252	19,880
Brazil	1,063	782
Colombia	510	1,241
Other South American States	12,518	26,400

Manufactures of.

	November, 1895.	November, 1896.
To Mexico	$31,660	$19,223
Central America	16,196	19,000
Santo Domingo	1,920	537
Argentina	16,297	28,153
Brazil	11,422	7,312
Colombia	4,189	2,574
Other South American States	18,960	10,927

Mexico took from the United States *raw wool* to the value of $4,058 in the month of November, 1896, while for the corresponding month of the previous year her importations reached $16,211.

For the eleven months ending November 30th, 1896, the total imports of the United States were $622,596,363; for the same period of the previous year they were $739,468,300, a falling off for the year 1896 of $116,871,937.

The total exports of domestic merchandise for the eleven months terminating November 30th, 1896, reached $870,752,-022; for the corresponding period of the year 1895 they were $716,666,065, an increase for 1896 of $154,085,947.

COMMERCIO EXTRANGEIRO DOS ESTADOS UNIDOS COM AS REPUBLICAS LATINO-AMERICANAS EM NOVEMBRO DE 1896, COMPARADO COM O DE NOVEMBRO DE 1895.

O relatorio da secretária de estatistica da repartição do Thesouro mostra que o valor total de importações de mercadorias extrangeiras para o mez de Novembro de 1896, foi $50,040,755, emquanto o do mez correspondente do anno anterior montou a $63,344,817, uma diminuição de $13,304,062.

A exportação total de mercadorias nacionaes de Novembro de 1896 foi $107,830,878, contra um total de $85,152,500 de Novembro de 1895, um augmento de $22,678,378.

Na classe de madeiras de tinturaria e páo campeche, não houve importações da America Central ou da America do Sul. O Mexico exportou para os Estados Unidos páo campeche do valor de $700 em Novembro de 1896, contra $15,415 no mez correspondente do anno anterior.

A importação de carvão betuminoso do Mexico em Novembro de 1896, representou um valor de $17,124, comparado com $11,058 em Novembro de 1895.

As entradas de cacao do Brazil foram de $30,064, em Novembro de 1896, e de $35,252 em Novembro de 1895. Dos outros paizes da America do Sul, as entradas de cacao foram de $53,040 em Novembro de 1896, e de $65,631 no mesmo mez do anno precedente.

As importações de café foram as seguintes :—

Importações.	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Da America Central	$ 59,951	$ 47,478
Do Mexico	63,605	45,757
Do Brazil	5,281,674	5,717,547
Dos outros Paizes Sul-Americanos	718,305	869,755

Os Estados Unidos importaram do Mexico em Novembro de 1896, 8,141 toneladas da fibra de sisal do valor de $513,959, e em Novembro de 1895, 5,486 toneladas do valor de $1,041, um augmento de $512,945. Este grande augmento é devido, em parte, á differença do preço do artigo nas duas épocas consideradas.

Na importação de frutas o relatorio mostra os seguintes algarismos.

Bananas.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Da America Central	$89,656	$83,193
Da America do Sul	47,170	35,154

Laranjas.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Do Mexico	$31,455	$84,024

Na classe de couros e pelles, o relatorio mostra o seguinte:

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Da America Central	$ 24,151	$ 27,544
Do Mexico	132,535	73,942
Da America do Sul	1,114,440	811,976

Borracha do valor de $696,195, foi importada do Brazil no mez de Novembro de 1896, contra $1,178,181 no mez correspondente do anno passado. Da America Central $32,398, contra $42,261 em Novembro de 1895, Do Mexico $1,750, contra $3,195.

Chumbo em linguados e em barras foi recebido do Mexico no valor de $98,660 contra $106,691 de Novembro de 1895. O Mexico exportou para os Estados Unidos em Novembro de 1896, especiarias de varias qualidades, do valor de $7,724, comparado com $2,647 de Novembro do anno precedente.

Na classe de assucar o relatorio mostra o seguinte:

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Da America Central		
Do Mexico	$ 4,504	$ 109 01
Do Brazil		
Das outras Republicas Sul-Americanas	521,780	341,593 00

A importação de folhas de tabaco do Mexico em Novembro deste anno montou a $18,712, comparado com $2,707 do mez correspondente do anno anterior.

Os Estados da America Central exportaram para os Estados Unidos em Novembro de 1896, mogno do valor de $21,806, comparado com $3,888 de Novembro do anno passado. As importações do Mexico na mesma época foram $2,764 em Novembro de 1896; em Novembro de 1895, $36,945. Este trafico foi de pouca importancia na America do Sul.

Os seguintes algarismos representam o valor da lã importada da America do Sul:

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Classe 1.—Roupa.	$ 11,515	$ 712
Classe 2.—Lã Penteada.	.....	.....
Classe 3.—Tapetes	105,386	106,822

Nas exportações de mercadorias nacionaes acha-se na classe de instrumentos agricolas que o Mexico importou instrumentos do valor de $4,548 em Novembro de 1896, contra $7,852 do anno anterior. As importações da America Central foram $7,330 contra $633; as do São Domingo foram $63 em 1896 contra $130 em Novembro de 1895; a Argentina $48,981 contra $30,034 em Novembro de 1895.

O Brazil importou dos Estados Unidos em Novembro de 1896, $1,444 contra $4,409 em 1895; a Colombia e as outras Republicas Sul-Americanas $5,100 em Novembro de 1896 comparado com $22,353 do mez correspondente do anno anterior.

No catalogo de animaes vivos se obteem os seguintes algarismos:—

Gado.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$14,508	$5,245
A America Central	960	3,020
A America do Sul	875	150

Porcos.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$11,541	$28,282

O commercio em livros, mappas e gravuras com os paizes incluidos neste relatorio é apresentado na tabella seguinte :

	Novembro de 1896.	Novembre de 1896.
Para o Mexico	$ 9.244	$68,407
A America Central	14,777	5,789
A Argentina	4,225	1,741
O Brazil	2,302	5,193
A Colombia	12,527	26,208
As outras Republicas Sul-Americanas	11,481	6,579

Na classe geral de cereaes, os algarismos são os seguintes :

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Mexico	$22,425	$542,439
America Central	1,776	1,002
America do Sul	4,246	1,084

Trigo.

Mexico	.....	.....
America Central	$2,780	$11,940
America do Sul	.....	.....

Farinha de Trigo.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 12,267	$ 5,321
A America Central	50,835	100,535
O São Domingo	11,392	13,385
O Brazil	399,614	192,745
A Colombia	27,350	49,200
As ontras Republicas Sul-Americanas	130,948	122,295

Os embarques de carruagens, carros e partes de carros foram os seguintes :

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 18,204	$ 39,212
A American Central	18,750	3,150
O São Domingo	2,630	1,196
A Argentina	4,115	13,366
O Brazil	47,722	1,427
A Colombia	1,083	3,863
As ontras Republicas Sul-Americanas	4,263	1,834

A exportação de carvão de pedra e coke mostra o seguinte:

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 16,815	$ 39,857
A America Central	643	3,000
O São Domingo	1,357	2,142
O Brazil	.....	1,100
A Colombia	7,450	.....
As outras Republicas Sul-Americanas	4,315	115

Foram exportados para o Mexico em Novembro de 1896, 4,000 fardos de algodão em rama, do valor de $160,446 comparado com 5,675 fardos de Novembro precedente do valor de $245.000.

Na exportação de manufacturas de algodão, a estatistica dá o seguinte:

Pannos.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$40,000	$26,293
A America Central	52,516	62,406
O São Domingo	10,357	2,588
A Argentina	38,883	57,380
O Brazil	92,361	43,227
A Colombia	28,375	30,957
As outras Republican Sul-Americanas	176,734	71,839

Roupa de Algodão.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$30,337	$29,784
A America Central	8,936	13,142
O São Domingo	204	2,608
A Argentina	5,291	7,350
O Brazil	7,780	6,175
A Colombia	1,900	5,567
As outras Republicas Sul-Americanas	4,621	3,705

As exportações de bicyclos e partes de bicyclos em Novembro de 1896 foram as seguintes:

Para o Mexico	$4,621
A America Central	9,758
O São Domingo	165
A Argentina	3,932
O Brazil	3,554
A Colombia	1,650
As outras Republicas Sul-Americanas	3,335

A estatistica para o mez correspondente do anno anterior não foi dada.

Na classe de frutas e nozes acham-se os seguintes algarismos das exportações para as Republicas hespanholas.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 10,983	$ 8,000
A America Central	5,352	3,954
O São Domingo	560	454
A Argentina	.....	1,156
O Brazil	372	1,353
A Colombia	592	967
As outras Republicas Sul-Americanas	7,298	5,364

Na classe geral de ferro e aço e as manufacturas, a exportação foi o seguinte :

Ferragens de carpinteiros, serras e ferramentas.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$39,553	$75,407
A America Central	13,390	13,878
O São Domingo	1,232	573
A Argentina	8,504	30,657
O Brazil	29,964	23,859
A Colombia	10,653	11,716
As outras Republicas Sul-Americanas	29,439	19,536

Machinas de Costura.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 24,039	$ 14,835
A America Central	4,548	4,506
A Argentina	982	24,294
O Brazil	5,754	10,456
A Colombia	5,415	5,476
As outras Republicas Sul-Americanas	14,475	9,433

Todas as Machinas excepto Machinas de Costura.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$141,147	$342,884
A America Central	62,757	57,826
O São Domingo	19,000	9,000
A Argentina	42,822	57,177
O Brazil	128,839	88,591
A Colombia	8,035	29,088
As outras Republicas Sul-Americanas	185,455	27,790

As exportações de solas, botas, e sapatos, arreios, etc., para os paizes a que considerados foram de pouca importancia. Os embarques de couro preparado ou aperfeiçoado foram do modo seguinte:

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 4,620	$ 1,320
A Argentina	....	900
O Brazil	1,277	175
A Colombia	264	.....
As outras Republicas Sul-Americanas	767	2,000

A exportação de provisões navaes mostrou um augmento uniforme para os varios paizes excepto para o Mexico que mostra uma diminuição notavel.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 1,398	$ 237
A America Central	1,513	1,625
O São Domingo	486	522
A Argentina	. ...	6,360
O Brazil	15,690	30,000
A Colombia	565	694
As ontras Republicas Sul-Americanas	5,568	3,000

Dos oleos crús e mineraes o Mexico importou em Novembro de 1896, $34,856; em Novembro de 1895, $36,119.

Dos outros oleos, o relatorio mostra a seguinte exportação:

Mineral, refinado, ou fabricado.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 13,946	$ 7,913
A America Central	10,540	13,542
O São Domingo	3,613	1,708
A Argentina	114,000	138,918
O Brazil	165,617	97,037
A Colombia	16,105	8,768
As ontras Republicas Sul-Americanas	106,706	48,835

Legumes.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$32,165	$36,608
A America Central	.....	. ...
O São Domingo	570	513
A Argentina	2,490	1,736
O Brazil	15,230	1,660
As outras Republicas Sul-Americanas	8,552	7,782

Na classe geral de provisiões de bocca, incluindo productos de carné e de leite, as exportações foram as seguintes :—

Carne de Vacca, em Latas.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 1,195	$ 2,333
A America Central	2,333	1,319
A Argentina	900	.....
O Brazil	5,293	3,396
A Colombia	905	623
As outras Republicas Sul-Americanas	1,587	557

Carne de Vacca Salgada ou Conservada.

Para o Mexico	.....	.....
A Americo Central	$ 2,722	$ 1,233
O Brazil	.....	.....
A Colombia	1,728	1,132
As outras Republicas Sul-Americanas	18,751	9,471

Sebo.

Para o Mexico	$ 8,031	$1,359
A America Ceutral	10,161	7,382
O São Domingo	118	5,165
O Brazil	500	400
A Colombia	1,779	300
As outras Republicas Sul-Americanas	2,203	480

Productos de Porco. Toucinho.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 1,452	$1,124
A America Central	1,736	1,397
O Brazil	146,497	20,635
As outras Republica Sul-Americanas	1,217	1,089

Presunto.

Para o Mexico	$ 2,944	$ 1,950
A America Central	1,851	2,355
O São Domingo	778	500
O Brazil	1,330	.....
A Colombia	1,046	1,132
As outras Republicas Sul-Americanas	10,500	10,300

Porco.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para a America Central	$5,887	$ 3,738
O São Domingo	493	.....
O Brazil	152	.....
A Colombia	548	393
As outras Republicas Sul-Americanas	38,424	16,314

Banha.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$30,308	$15,421
A America Central	10,100	6,214
O São Domingo	4,900	1,079
A Argentina	165	725
O Brazil	77,093	16,771
A Colombia	10,111	8,259
As outras Republicas Sul-Americanas	65,958	59,610

Manteiga.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 2,426	$2,620
A America Central	4,602	3,578
O São Domingo	163	116
O Brazil	2,721	250
A Colombia	1,811	1,717
As outras Republicas Sul-Americanas	10,665	6,837

Queijo.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$1,031	$1,258
A America Central	1,500	1,146
O São Domingo	400	235
O Brazil	.....	.....
A Colombia	619	932
As outras Republicas Sul-Americanas	1,725	1,500

O Mexico importou dos Estados Unidos em Novembro de 1896, azougue do valor de $1,254, comparado com $1,125 em 1895. A exportação dos Estados Unidos para os outros paizes foi de pouca importancia.

Os seguintes algarismos representam a exportação de assucar refinado.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 2,953	$ 653
A America Central	10,788	5,392
A Colombia	4,197	2,828

A exportação de tabaco para as Republicas da America Latina foi a seguinte :

Sem Fabricar.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 14,804	$ 14,112
A America Central	1,373	1,662
A America do Sul	6,141	9,630

Fabricado

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 847	$ 6,130
A America Central	5,748	2,194
A Argentina		11,367
A Colombia	560	
As outras Republicas Sul-Americanas	7,866	6,133

A exportação de madeira e manufacturas de madeira mostra o seguinte :

Madeira de Construcção e Madeira sem Fabricar.

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 5,133	$ 4,384
A America Central	11,974	22,795
A Argentina	544	120
A Colombia	1,630	
As outras Republicas Sul-Americanas		376

Madeiras de construcção, taboas, taboados de pinho, pranchões, traves e madeiras em esquadria.

	Novembro de 1895	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$118,535	$60,333
A America Central	2,779	7,096
O São Domingo	5,966	592
A Argentina	110,253	94,309
O Brazil	65,348	44,214
A Colombia	3,292	6,911
As outras Republicas Sul-Americanas	51,114	39,342

Todas as outras madeiras de construcção :—

	Novembro de 1895.	Novembro de 1896.
Para o Mexico	$ 34,227	$32,302
A America Central	17,759	5,797
O São Domingo	1,082	523
A Argentina	5,252	19,880
O Brazil	1,063	782
A Colombia	510	1,241
As outras Republicas Sul-Americanas	12,518	26,400

Manufacturas de Madeira.

	Nouembre de 1895.	Novembre de 1896.
Para o Mexico	$ 31,660	$19,223
A America Central	16,196	19,000
O São Domingo	1,920	537
A Argentina	16,297	28,153
O Brazil	11,422	7,312
A Colombia	4,189	2,574
As outras Republicas Sul-Americanas	18,960	10,927

O Mexico importou dos Estados Unidos lã crua do valor de $4,058 no mez de Novembro de 1896, emquanto que as importações do mez correspondente do anno anterior subiram a $16,211.

Para os onze mezes terminando no dia 30 de Novembro de 1896, o total das importações dos Estados Unidos foi $622,596,-363 ; para o mesmo periodo do anno anterior, as importações foram $739,468,300, uma diminuição de $116,871,937.

O total das exportações de mercadorias nacionaes para os onze mezes terminando no dia 30 de Novembro de 1896, subiu a $870,752,022 ; para o periodo correspondente do anno de 1895, foi $716,666,065, um augmento de $154,085,947 para o anno de 1896.

COMMERCE EXTÉRIEUR DES ETATS-UNIS AVEC LES RÉPUBLIQUES LATINES-AMÉRICAINES, PENDANT LE MOIS DE NOVEMBRE 1896, COMPARÉ AVEC CELUI DU MÊME MOIS DE L'ANNÉE 1895.

Le rapport du Bureau de Statistques du Département de la Trésorerie, donne la valeur totale des importations étrangères qui a été de $50,040,755 pendant le mois de Novembre 1896 ; tandis que celle pour le même mois de l'année antérieure, s'est élevée à $63,344,817, soit une diminution de $13,304,062.

Le total des exportations de produits du pays pendant Novembre 1896, a été de $107,830,878, contre $85,152,500 pendant le même mois de 1895, soit une augmentation de $22,678,378.

Il n'y a pas eu d'importation de bois de teinture ou de campêche, de l'Amérique Centrale ni du Sud. Le Mexique a exporté du bois de campêche aux Etats-Unis, en Novembre 1896 pour une valeur de $700 contre $15,000 durant le même mois de l'année précédente.

L'importation du charbon bitumineux du Mexique en Novembre 1896, représentait une valeur de $17,124, comparée à $11,058, pendant le même mois de 1895.

Les recettes de cacao du Brésil, en Novembre 1896, se sont élevées à $30,064, et à $35,252 en Novembre 1895. Celles provenant des autres pays Sud-Américains, pendant les deux mois que nous passons en revue, ont été de $53,040, et de $65,631, respectivement.

Les importations de café ont été comme suit :

	Novembre, 1895.	Novembre, 1886.
De l'Amérique Centrale...	$ 59,951	$ 47,478
Du Mexique	63,605	45,757
Du Brésil	5,281,674	5,717,547
Des autres pays Sud-Américains...	718,305	869,755

En Novembre 1896, les Etats-Unis ont importé du Mexique, 8,141 tonnes de sisal (hennequen) pour une valeur de $513,959, et pendant le même mois de 1895, 5,486 tonnes évaluées à $1,041 ; soit une augmentation s'élevant à $512,945. Cette forte augmentation s'explique par les différences du prix de cette plante textile, durant les deux périodes que nous considérons.

Le rapport donne les chiffres suivants pour l'importation des fruits :

Bananes.

	Novembre, 1895.	Novembre, 1896.
Amérique Centrale	$89,656	$83,193
Amérique du Sud	47,170	35,154

Oranges.

	Novembre, 1895.	Novembre, 1896.
Mexique	$31,455	$84,014

Sous la rubrique de cuirs et peaux, le rapport fournit les chiffres suivants :

	Novembre 1995.	Novembree 1896.
Amérique Centrale	$ 24,151	$ 27,544
Mexique	132,535	73,942
Amérique du Sud	1,114,440	811,976

Pendant le mois de Novembre 1896, il a été importé du Brésil, du caoutchouc pour une valeur de $696,195 contre $1,178,-181, durant le même mois de l'année précédente. L'Amérique Centrale en a fourni pour $32,398 contre $42,261, en Novembre 1895. Le Mexique $1,750 contre $3,195.

Le plomb en saumon et en barres, a été reçu du Mexique, en Novembre 1895, pour une valeur de $98,660 contre $106,691. Ce pays a exporté aux Etats-Unis, en Novembre 1895, des épices de toute espèce, représentant une valeur de $7,724, comparée à $2,647 pendant le même mois de 1895.

Pour le sucre, le rapport donne :

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Amérique Centrale	$	$
Mexique	4,504	109 01
Brésil		
Autres pays Sud-Américains	521,780	341,593 00

L'importation du Mexique de tabac en feuille, pour Novembre de cette année-ci, s'est élevée à $18,712, comparée à celle du même mois de l'année précédente, qui a été de $2,707.

Les Etats du Centre-Amérique ont exporté aux Etats-Unis, en Novembre de l'année dernière, pour $21,806 d'Acajou, comparé à $3,888 pour le même mois de l'année antérieure. Les importations de ce bois précieux provenant du Mexique, durant la même période, ont été de $2,724, en Novembre de l'année actuelle, et de $36,945 en Novembre 1895. Ce commerce avec l'Amérique du Sud, a été sans grande importance.

Les chiffres suivants, représentent la valeur des laines importées de l'Amérique du Sud :

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Classe 1.—Vêtements	$ 11,515	$ 712
Classe 2.—Cardées	...	.....
Classe 3.—Tapis	105,386	106,822

Dans les exportations de marchandises du pays, on trouve sous la rubique *d'instruments agricoles*, que le Mexique en a importé pour $4,548, en Novembre de l'année dernière, contre $7,852 durant 1895. Les importations pour l'Amérique Centrale ont été de $7,330 contre $633 ; celles pour Saint-Domingue de $63 en 1896 contre $130 en Novembre 1895 ; et celles pour l'Argentine, de $48,981 contre $30,034, pendant le même mois de cette dernière année.

En Novembre 1896, le Brésil en a importé des Etats-Unis pour $1,444 contre $4,409 en 1895 ; la Colombie et les autres pays Sud-Américains, pour $5,100 en Novembre 1896, comparé à $22,353, pendant la période correspondante antérieure.

Dans l'énumération des *animaux vivants*, l'on obtient les chiffres suivants, pour Nov. 1895 et Nov. 1896 :

Bétail.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$14,508	$5,245
Amérique Centrale	960	3,020
Amérique du Sud	875	150

Porcs.

	Novembre 1895.	Novembre 1891.
Mexique	$11,540	$28,282

Le commerce de livres, de cartes géographiques et de gravures, avec les pays énumérés dans ce rapport, se chiffre comme suit :

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 9,244	$68,407
Amérique Centrale	14,777	5,789
Argentine	4,225	1,741
Brésil	2,302	5,193
Colombie	12,527	26,208
Autres pays de l'Amérique du Sud.	11,481	6,579

Sous la rubrique de céréales, on trouve que les pays ci-dessus en ont importé pour les valeurs ci-après :

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$22,425	$542,439
Amérique Centrale	1,776	1,002
Amérique du Sud	4,246	1,084

Blé.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique		
Amérique Centrale	$2,780	$11,940
Amérique du Sud		

Farine de Froment.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 12,267	$ 5,321
Amérique Centrale	50,835	100,535
Saint-Domingue	11,392	13,385
Brésil	399,614	192,745
Colombie	27,350	49,200
Autres pays Sud-Américains	130,948	122,295

Les envois de *voitures, wagons et leurs parties*, ont été répartis comme suit :

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$18,204	$39,212
Amérique Centrale	18,750	3,150
Saint-Domingue	2,630	1,196
Argentine	4,115	13,366
Brésil	47,722	1,427
Colombie	1,083	3,863
Autres pays Sud-Américains	4,263	1,834

L'exportation du *charbon minéral* et du *coke* a été comme ci-après :

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$16,815	$39,857
Amérique Centrale	643	3,000
Saint-Domingue	1,357	2,142
Brésil	.....	1,100
Colombie	7,450	.....
Autres pays Sud-Américains	4,315	115

En Novembre 1896, on a exporté au Mexique, 4,000 balles de coton brut, évaluées à $160,446, comparé à l'expédition de 5,675 balles valant $245,000, en Novembre 1895.

Dans l'exportation de *coton ouvré*, les statistiques donnent :

Tissus de Coton.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 40,000	$26,293
Amérique Centrale	52,516	62,406
Saint-Domingue	10,357	2,588
Argentine	38,883	57,380
Brésil	92,361	43,227
Colombie	28,375	30,957
Autres pays Sud-Américains	176,734	71,839

Vetements et lingerie de Coton.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 30,337	$29,784
Amérique Centrale	8,936	13,142
Saint-Domingue	204	2,608
Argentine	5,291	7,350
Brésil	7,780	6,175
Colombie	1,900	5,567
Autres pays Sud-Américains	4,621	3,705

L'exportation de bicyclettes et leurs parties, pendant Novembre 1896, a été comme suit :

Mexique	$4,621
Amérique Centrale	9,758
Saint-Domingue	165
Argentine	3,932
Brésil	3,554
Colombie	1,650
Autres pays Sud-Américains	3,335

Il n'y a pas de statistiques pour le même mois de l'année précédente.

Dans le relévement des exportations de fruits et de noix aux Républiques Hispano-Américaines, on trouve les chiffres ci-après :

	Novembre, 1895.	Novembre, 1896.
Mexique	$10,983	$8,000
Amérique Centrale	5,352	3,954
Saint-Domingue	560	454
Argentine		1,156
Brésil	372	1,353
Colombie	592	967
Autres pays Sud-Américains	7,298	5,364

Sous le titre général de *fer* et *acier* et leurs *manufactures*, l'exportation a été :

Quincaillerie, Scies et Outils Divers.

	Novembre, 1895.	Novembre, 1896.
Mexique	$39,553	$75,407
Amérique Centrale	13,390	13,878
Saint-Domingue	1,232	573
Argentine	8,504	30,657
Brésil	29,964	23,859
Colombie	10,653	11,716
Autres pays Sud-Américains	29,439	19,536

Machines à Coudre.

	Novembre, 1895.	Novembre, 1896.
Mexique	$24,039	$14,835
Amérique Centrale	4,548	4,506
Argentine	982	24,294
Brésil	5,754	10,456
Colombie	5,415	5,476
Autres pays Sud-Américains	14,475	9,433

Machines, excepté les Machines à Coudre.

	Novembre 1895.	Novembre 1886.
Mexique	$141,147	$342,884
Amérique Centrale	62,757	57,826
Saint-Domingue	19,000	9,000
Argentine	42,822	57,177
Brésil	128,839	88,591
Colombie	8,035	29,088
Autres pays Sud-Américains	185,455	27,790

Les exportations de cuirs à semelles, de souliers, de sellerie, etc., pour les pays que nous examinons, out été peu considérables. Les expéditions de cuirs préparés ou corroyés, sont les suivantes :

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 4,620	$1,320
Argentine		900
Brésil	1,277	175
Colombie	264	
Autres pays Sud-Américains	767	5,000

On observe une amélioration uniforme dans les différents pays, pour les approvisionnements de navires, excepté au Mexique, qui montre une diminution assez marquée, comme l'indiquent les chiffres ci-dessous :

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 1,398	$ 237
Amérique Centrale	1,513	1,525
Saint-Domingue	486	552
Argentine		6,360
Brésil	15,690	30,000
Colombie	565	694
Autres pays Sud-Américains	5,568	3,000

Le Mexique a importé en Novembre 1896, pour $34,856, d'huiles minérales brutes, et pour $36,119 en Novembre 1895.

Pour les autres huiles, le rapport relève les chiffres suivants :

Huiles Minérales, Raffinées ou Manufacturées.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 13,946	$ 7,913
Amérique Centrale	10,540	13,542
Saint-Domingue	3,613	1,708
Argentine	114,000	138,918
Brésil	165,617	97,037
Colombie	16,105	8,768
Autres pays Sud-Américains	106,706	48,835

Huiles Végétales.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$32,165	$36,608
Amérique Centrale		
Saint-Domingue	570	513
Argentine	2,490	1,736
Brésil	15,230	1,660
Autres pays Sud-Américains	8,552	7,782

Dans la catégorie générale des Produits Alimentaires, comprenant les viandes et les laitages, l'exportation a été comme suit :

Bœuf et ses Produits, en Conserves.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$1,195	$2,333
Amérique Centrale	2,333	1,319
Argentine	900	.....
Brésil	5,293	3,396
Colombie	905	623
Autres pays Sud-Américains	1,587	557

Bœuf salé ou en Saumure.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$	$ .....
Amérique Centrale	2,722	1,233
Brésil	... .	.....
Colombie	1,728	1,132
Autres pays Sud-Américains	18,751	9,471

Suifs.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 8,031	$1,359
Amérique Centrale	10,161	7,582
Saint-Domingue	118	5,165
Brésil	500	400
Colombie	1,779	300
Autres pays Sud-Américains	2,203	480

Charcuterie—Lard Fumé.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 1,452	$ 1,124
Amérique Centrale	1,736	1,397
Brésil	146,497	20,635
Autres pays Sud-Américains	1,217	1,089

Jambons.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 2,944	$ 1,950
Amérique Centrale	1,851	2,355
Saint-Domingue	778	500
Brésil	1,330	.....
Colombie	1,046	1,132
Autres pays Sud-Américains	10,500	10,300

Porc salé ou en Saumure.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Amérique Centrale	$ 5,887	$ 3,738
Saint-Domingue	493	.....
Brésil	152	.....
Colombie	548	393
Autres pays Sud-Américains	38,424	16,314

Saindoux

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$30,308	$15,421
Amérique Centrale	10,100	6,214
Saint-Domingue	4,900	1,079
Argentine	165	725
Brésil	77,093	16,771
Colombie	10,111	8,259
Autres pays Sud-Américains	65,958	59,610

Beurre.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 2,426	$2,620
Amérique Centrale	4,602	3,578
Saint-Domingue	163	116
Brésil	2,721	250
Colombie	1,811	1,717
Autres pays Sud-Américains	10,665	6,837

Fromages.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$1,031	$1,258
Amérique Centrale	1,500	1,146
Saint-Domingue	400	235
Brésil	.....	.....
Colombie	619	932
Autres pays Sud-Américains	1,725	1,500

En Novembre 1896, le Mexique a importé des Etats-Unis pour $1,254 de *vif-argent*, et en 1895, pour $1,125. L'exportation de ce métal des Etats-Unis, pour les autres pays, a été peu importante.

Les chiffres ci-dessous, représentent l'exportation du *sucre raffiné* :

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 2,953	$ 653
Amérique Centrale	10,788	5,392
Colombie	4,197	2,828

L'exportation de *tabac* pour les pays Latins-Américains a été :

Tabac en Feuille.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$14,804	$14,112
Amérique Centrale	1,373	1,662
Amérique du Sud	6,141	9,630

Tabac Manufacturé.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 847	$ 6,130
Amérique Centrale	5,748	2,194
Argentine		11,367
Colombie	560	.....
Autres pays Sud-Américains	7,866	6,133

L'importation de bois et ses manufactures, ont été comme suit :

Bois en Souches et en Brume.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$ 5,133	$ 4,384
Amérique Centrale	11,974	22,795
Argentine	544	120
Colombie	1,630	.....
Autres pay Sud-Américains	....	376

Bois de Construction, Planches, Ais, Poutres, Solives, Lambourdes, etc.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$118,535	$32,302
Amérique Centrale	2,779	5,797
Saint-Domingne	5,966	523
Argentine	110,253	19,880
Brésil	65,348	782
Colombie	3,292	1,241
Autres pays Sud-Americains	51,114	26,400

Bois Divers.

	Novembre 1895.	Novembre 1896.
Mexique	$34,227	$32,302
Amérique Centrale	17,759	5,797
Saint-Domingue	1,082	523
Argentine	5,252	19,880
Brésil	1,063	782
Colombie	510	1,241
Autres pays Sud-Américains	12,518	26,400

Bois Travaillés

	Novembre, 1895.	Novembre, 1896.
Mexique	$31,660	$19,223
Amérique Centrale	16,196	19,000
Saint-Domingue	1,920	537
Argentine	16,297	28,153
Brésil	11,422	7,312
Colombie	4,189	2,574
Autres pays Sud-Américains	18,960	10,927

Le Mexique, en Novembre 1896, a importé des Etats-Unis pour $4,058 de laine brute, et pendant le même mois de l'année précédente, pour $16,211.

Le total des importations des Etats-Unis, pour les onze mois finissant le 30 Novembre 1896, a été de $622,596,363, contre $739,468,300, durant la même période de 1895 ; soit une diminution de $116,871,937.

Le total des exportations des produits du pays pour les onze mois finissant le 30 Novembre 1896, s'est élevé à $870,752,022, et à $716,666,065, pour la période correspondante de 1895, soit une augmentation de $154,085,947.

UNITED STATES CONSULATES.

Frequent application is made to the Bureau for the address of United States Consuls in the South and Central American Republics. Those desiring to correspond with any consul can do so by addressing "The United States Consulate" at the point named. Letters thus addressed will be delivered to the proper person. It must be understood, however, that it is not the duty of consuls to devote their time to private business, and that all such letters may properly be treated as personal and any labor involved may be subject to charge therefor.

The following is a list of United States Consulates in the different Republics.

ARGENTINE REPUBLIC—
- Buenos Aires.
- Córdoba.
- Rosario.

BOLIVIA—
- La Paz.

BRAZIL—
- Bahía.
- Para.
- Pernambuco.
- Rio Grande do Sul.
- Rio de Janeiro.
- Santos.

CHILE—
- Antofagasta.
- Arica.
- Coquimbo.
- Iquique.
- Talcahuano.
- Valparaiso.

COLOMBIA—
- Barranquilla.
- Bogotá.
- Cartagena.
- Colón (Aspinwall).
- Medillin.
- Panamá.

COSTA RICA—
- San José.

DOMINICAN REPUBLIC—
- Puerto Plata.
- Samaná.
- Santo Domingo.

ECUADOR—
- Guayaquil.
- Bahía de Caraques.
- Esmeraldas.
- Manta.

GUATEMALA—
- Guatemala.

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS.

FEBRUARY, 1897.

BOLIVIA.

CONSULAR FEES.

Under date of January 15th, 1897, Mr. T. Alejandro Santos, Consul of Bolivia at New York, advises the Bureau as follows:

In accordance with Articles 1, 2, 3, 4, 5 and 6 of the revised Custom House regulations, hereafter consular fees on invoices shall be one per cent. of the value of the invoices.

Goods undervalued in consular invoices are liable to confiscation by the Government.

BOLIVIA.

DERECHOS CONSULARES.

Con fecha 15 de Enero de 1897, el Sr. Don T. Alejandro Santos, Consul de Bolivia en Nueva York, comunica á la Oficina de las Repúblicas Americanas la siguiente noticia:

Segun los Artículos 1°, 2°, 3°, 4°, 5° y 6° del nuevo Reglamento de Aduanas, los derechos consulares sobre las facturas, se cobrarán en lo adelante á razón de uno por ciento sobre el valor de aquellas.

Las mercancías que aparezcan avaluadas en los facturas consulares, en menos de su valor real, incurrirán en pena de comiso.

BOLIVIA.

EMOLUMENTOS CONSULARES.

Em data de 15 de Janeiro de 1897, o Senhor T. Alejandro Santos, Consul da Bolivia em New York, dirigiu a esta Secretaria a seguinte communicação:

De acordo com os artigos 1, 2, 3, 4, 5 e 6 dos regulamentos revistos da alfandega, d'aqui em diante, os emolumentos consulares sobre facturas serão de um por cento do valor das facturas.

Generos avaliados por menos do seu valor pelas facturas consulares ficam expostos á confiscação pelo Governo.

BOLIVIE.

TAXES CONSULAIRES.

En date de 15 Janvier 1897, M. T. Alejandro Santos, Consul de la Bolivie à New York, informe le Bureau de ce qui suit:

Conformément aux Articles 1, 2, 3, 4, 5 et 6 des Réglements Douaniers Revisés, les droits consulaires seront, à l'avenir, de un pour cent (1%) de la valeur des factures.

Les marchandises marquées au-dessous de leur valeur sur les factures consulaires, seront passibles de confiscation par le Gouvernement.

MEXICO.

From a Consular Report on Mexico made to the British Foreign Office the following items are taken :

Trade and Commerce.

A great improvement has taken place in the past two years, and especially in 1895, in the foreign trade and commerce of Mexico, which is all the more satisfactory in that it is based on the steady development of the resources of the Republic, and may, therefore, be considered as permanent. Although the imports have increased considerably, they have not, it is true, as yet reached the value attained in the years 1888–90, but experience has shown that the heavy purchases in those years were due to a speculative demand caused by the activity in railway construction at that time, which had its reaction later, whereas the present increase may be taken to represent the growth of the real annual requirements of the country.

The exports, on the other hand, in spite of the low price of silver, show a larger sterling value than those of any previous year, and the noticeable increase in the department of general produce, which has now got to be of equal importance with that of silver, is especially encouraging as affording a guarantee for the future against the great fluctuations in gold value to which the exports were formerly exposed, when so large a proportion of them consisted of products of the silver-mining industry.

In the home trade the increase in local traffic on the railways, the activity in the manufacturing industries, and the reduction in the bank rates of discount all point to a similar improvement, which is still further confirmed by the notable increase in the revenues of the Federal Government.

This favorable condition of things must be attributed in great measure to the stimulus afforded to the development of the agricultural resources of the country by the depreciation of silver, which, far from being prejudicial, has proved to be of the greatest benefit to Mexico, as I predicted it would in my report on that subject of September, 1893 (No. 302 Miscellaneous Series).

The import trade of Mexico is practically confined to five countries, the United States, England, France, Germany and Spain, as the imports from all other countries together do not amount to 5 per cent. of the total.

Of these five, the United States, as is only natural from its geographical position, occupies the first place, supplying nearly 45 per cent. of the total exports into Mexico ; England follows with from 19 to 20 per cent. ; next France with from 15 to 16 per cent. ; then Germany with 10 per cent. ; and finally Spain with 6 per cent.

Though all of these countries benefitted by the increase in the imports in 1895, as compared with 1894, France and Germany did so in a somewhat larger degree than the others.

The imports into Mexico in spite of the continued low price of silver show an increase of 20 per cent. in 1895, as compared with 1894, the values for the two years being respectively 7,249,009*l.* and 6,043,790*l.*

This increase is most noticeable in textile goods, especially cottons and woollens, and in chemical products and paper.

The principal articles of import are as follows :

Coal and Coke.

The demand for coal and coke in Mexico has increased considerably in the past few years, and these articles without doubt will ere long become an important factor in the import trade, as the supply of wood for fuel in the country districts becomes scarcer. At present the railroads for the most part burn wood, with the exception of the Mexican (Vera Cruz) Railway, which uses only coal and compressed fuel imported from England, and the International Railway which obtains its supply of coal from its own coal fields in the State of Coahuila. There is, however, a fairly large demand for coal for use in some of the mining districts and factories and in the large towns, as also for the supply of steamers at some of the seaports.

The returns for 1895 show an importation of 190,000 tons of coal, besides 95,000 tons of coke, the latter being almost all used in the smelting works in the central northern parts of the Republic. About half of this was imported from the United States and the remainder almost entirely from England.

The present price of Welsh coal placed in the city of Mexico is about 17 dol. per ton (approximately £1, 16s. at the present rate of exchange), 41 per cent. of which represents the cost of railway freight from the port of Vera Cruz to the city. Sea freights vary according to the time of year, being as low as 8s. 6d. per ton when return cargoes of cotton are obtainable from Galveston and New Orleans.

American bituminous coal is sold here at about 14 dol., 50 c., per ton, but cannot compete, as regards quality, with Welsh coal.

There can be no doubt but that if the railways could reduce their rates of freight on coal it would be much more generally used throughout the country than is at present the case.

Raw Cotton.

As Mexico is itself a cotton growing country, the amount of the raw material required to be imported each year for manufacturing purposes varies, not only according to the activity of the mills, but also according to the extent of the local crop. The fact that, in spite of an unusually good home crop, the imports of foreign cotton in 1895 amounted to 225,000 cwts., nearly the largest amount ever imported into Mexico in one year, points to a development of the manufacturing industry which cannot but have a very serious significance for the English cotton goods trade. As the limits of this report will not admit of my treating this question with the detail which its importance calls for, I shall make it the subject of a special report.

It is scarcely necessary for me to mention that all the raw cotton imported into Mexico comes from the United States.

Cotton Goods.

The trade in foreign cotton goods in Mexico, though it does not represent nearly as large a percentage of the import trade as it did in the last decade, is still an important factor of it, averaging from 13 to 14 per cent. of the total imports.

In spite of the exceptional activity of the local cotton factories in the past year, to which I have referred in the preceding paragraph, the importations of cotton goods were very considerably in excess of those of the previous year, the value in 1895 being returned at 1,042,662*l.*, as against 785,010*l.* in 1894. This must be ascribed partly to the great increase of purchases in the country districts, due to the more prosperous condition of the lower classes and partly to the fact that, since the rate of exchange became more settled, merchants commenced to replace their stocks, which had become practically exhausted owing to their reluctance to buy more than was absolutely necessary for their immediate wants while the price of silver was subject from day to day to such considerable fluctuations as were experienced in 1892 and 1893.

Prints, and bleached and unbleached goods constitute by far the most important branch of the cotton goods trade. Notwithstanding the improvement noticeable in this direction in 1895, as compared with 1894, there can be no doubt but that foreign goods can no longer compete as they used with local manufactures, and are slowly, but surely, losing their hold on the market.

In piece goods, classified in the customs tariff as of texture "other than smooth," such as cretonnes, drills, etc., foreign manufactures still hold their own, and there is no reason why, with the increasing prosperity and purchasing power of the country, this branch of the trade should not be developed to an extent which might at least compensate for the loss in the other.

The only department of the trade in which an improvement is really observable, as compared with former years, is that of goods entered at value, of which the principal article is cotton thread, the import of which in 1895 amounted to £138,206.

England controls nearly 60 per cent. of the Mexican cotton trade, the United States 25 per cent. and France 12 per cent.

A comparison of the Board of Trade statistics of the exports of cottons from England to Mexico in the ten years from 1885 to 1894, shows that the exports of piece goods in the latter year were 20 per cent. under the average of the ten years, while those of goods entered at value were higher than the average by 45 per cent.

Linen Goods.

The imports under this head amounted in 1895 to 113,793*l.*, an increase of nearly 30 per cent. over those of 1894, which is attributable to the general increase of prosperity among the middle classes.

Of this total, about 12 per cent. represents linen yarn imported for the use of the two or three factories recently established in the Republic ; 62 per cent. represents piece goods, and 25 per cent. other manufactures.

England's share in this trade amounts to over 60 per cent. of the total imports, the remaining 40 per cent. being divided between France and Germany. All the yarn and nearly half the piece goods come from England.

It is probable that as the country grows richer linen will come into much more general use, and will take the place of cotton for many domestic purposes for which at the present day preference is given to the latter on account of its cheapness.

Woolen Goods.

Although the quality of the woolen goods manufactured in Mexico has improved very much of late years, the increase in the imports of foreign woolens in 1895, which amounts to 33 per cent., shows that the middle classes will always buy them in preference when they can afford to.

About 80 per cent. of the imports represents cloths and dress materials, the remainder being principally made up of ready-made clothing, hosiery and dress trimmings, with about 16,000*l.* worth of carpeting.

France supplies about 40 per cent. of the foreign woolen goods, England 25 per cent., Germany 20 per cent. and the United States 10.

Light coatings and dress materials come principally from France, while the heavier qualities and broadcloth are for the most part of English make.

Cheap "serapias" and blankets are manufactured in the country at prices which defy competition from abroad.

Iron and Steel.

Since the completion of the great trunk railway systems of Mexico, the imports of iron and steel naturally show a great falling off as regards rails and other railway material, but in other branches this is by no means the case, as is shown by the statistics for 1895, when total imports of these metals exceeded those of the previous year by 80,000*l.*, in spite of the fact that the importation of railway material was less than it had been for many years.

The principal articles comprehended under the head of iron and steel are as follows: Steel rails and sleepers (ties), 60,000*l.*; iron tubing, 56,000*l.*; corrugated iron sheets for roofing, 54,000*l.*; barbed wire for fencing, 44,000*l.*; nails, screws and rivets, 42,000*l.*; agricultural implements, 41,000*l.*; sheet, hoop and bar iron, 34,000*l.*; tin sheets and plates, 26,000*l.*; and bar steel, principally for mining purpose, 24,000*l.* The other articles of minor importance which are separately classified, are ploughs, iron beams for roofs, steel wire cable, iron stoves and telegrape wire, besides the unclassified manufactures, which amount to 140,000*l.*

Of the total imports of iron and steel, England contributes about 30 per cent. principally in rails and railway material, iron tubing, corrugated iron sheets, steel and sheet, hoop and bar iron. About 55 per cent. comes from the United States, and the remainder from Germany and Belgium.

Machinery and Implements.

The imports of machinery in 1895 exceeded those of 1894 by 129,000*l.*, or about 18 per cent.

Under this head are comprehended agricultural, mining and industrial machinery, valued at 488,000*l.*; steam engines, 165,000*l.*; tools for artisans, 54,000*l.*; musical instruments, 50,000*l.*; scientific instruments, 29,000*l.*; clocks and watches, 19,000*l.*; and pumps, 18,000*l.*

Owing partly, no doubt, to proximity, and to the facility afforded thereby for filling orders rapidly, but partly also to the similarity of conditions and to the consequent similarity of requirements existing in the two countries, the United States control between 50 and 60 per cent. of this branch of the import trade, principally in the departments of mining and agricultural machinery, pumps, tools, steam engines and clocks and watches.

England furnishes from 15 to 20 per cent., a not inconsiderable part being industrial machinery. Some English agricultural machinery, notably threshing machines, is also imported, besides some steam engines and pumps.

The remainder comes for the most part from France and Germany.

Spirituous Liquors.

The imports of spirituous liquors show an increase of 74,000*l.*, or 20 per cent., in the past year. Over 60 per cent. of the total imports consists of

wines (principally red wines) which are brought in nearly equal proportions from Spain and France. Nearly 30 per cent. represents spirits and liqueurs, which come principally from France, but also from Spain and the United States. The remaining 10 per cent. is made up for the most part of beer.

A very considerable falling off is noticeable in the imports of beer, which used to be introduced in large quantities from the United States and Germany. This is due to the establishment of breweries of late years in many of the principal towns of the interior, where beer of very fair quality is brewed at prices which cannot be equalled by foreign competitors.

Chemical Products.

The imports of chemical products, among which are included paints, show a larger proportionate increase in 1895, as compared with 1894, than any other group of articles, the value returned being 304,000*l.*, as against 227,000*l.*, a difference of 34 per cent.

In this trade England has only a very small share, under 10 per cent. The United States supply nearly one-half, and the remainder is furnished by France, and, in a lesser degree, by Germany.

Paper.

The imports of paper, and manufactures of paper, in 1895 amounted to 293,699*l.*, exceeding those of the previous year by nearly 63,000*l.*, or 27 per cent.

The principal articles imported under this head were: books and music, valued at 56,000*l.*; cigarette paper, 52,000*l.*; packing paper, 38,000*l.*; writing paper, 30,000*l.*; unsized paper, 18,000*l.*; printed forms, account books, etc., 12,000*l.*; wall papers, 12,000*l.*; and playing cards, 4,000*l.*

The unclassified manufactures of paper and cardboard amounted to 69,000*l.* The United States supply about 30 per cent. of the paper goods imported, principally in printing, packing and writing papers, printed forms and account books and miscellaneous manufactures. Spain supplies about 25 per cent. in cigarette paper, books and playing cards. France furnishes about an equal amount with Spain in books and music, and wall papers. Germany sends some packing and unsized paper and miscellaneous manufactures. The imports from England are insignificant, being confined to a small quantity of wall paper and a little writing paper.

Other Articles.

The imports of other articles in 1895 amounted to 2,707,254*l.* as compared with 2,246,274*l.* in 1894, showing an increase of 460,980*l.*, or about 20 per cent.

Prospects for British Trade.

From the foregoing remarks it will be seen that there are many branches of the import trade in which England has a much smaller share than might be expected, in view of her importance as a manufacturing country. This, I think, is attributable directly to the absence of English mercantile establishments in Mexico, which makes English goods wholly dependent for their sale on foreign (mostly French or German) firms.

If the nature and procedure of the imports were a fixed and unvarying quantity, it would perhaps matter little through whose hands they were distributed to the consumers, but this is not the case. The trade of Mexico is no longer in the elementary stage which can be satisfied with anything which is put before it; local manufactures are rapidly supplanting foreign goods in many important departments; the margin of profit to importers is far less than it used to be; competition is every day keener, *and those countries which wish to retain their share of its commerce must study its altered conditions, must anticipate its wants, and must leave no means untried to prove the superior merits of their goods in its markets.*

This cannot be effectively done through the medium of foreign merchants, who, though they may be ready enough to buy for their own account or sell on commission such goods as are well known in the country and are asked for by their customers, are by no means so anxious to go to the trouble of creating new openings for British products, often in opposition to their own national interests. The canvassing of commercial travelers, of course, does some good, but as they have no means of reaching consumers, except through established wholesale or retail firms, when they try to introduce novelties they are usually met with the answer that such articles are unknown in the market, and that there is no demand for them. The only means of inducing people to buy an article they do not know is to bring it before their notice in the most prominent way possible, and this can only be done through establishments which, if not exclusively retail, combine a retail with a wholesale business I am, therefore, strongly of opinion that, as foreign firms cannot be expected to take the necessary trouble, there is little or no prospect for the opening up of new branches of English trade in Mexico, except through the medium of English mercantile agencies or shops. In my report on the depression of trade of June 9, 1886, and again in my report on the trade of the Federal District for the year 1890, I called attention to the same lack of English business houses, and suggested as a remedy the association of several manufacturing firms for the establishment of a joint agency or store in Mexico for the sale of their goods. Although the practical realization of such an idea may present difficultie of which I know nothing, the success which has attended the opening of agencies

in Mexico by two prominent English manufacturing firms for the sale of their sewing thread, the imports of which have consequently increased in the past ten years from 65,000*l.* to 130,000*l.* seems to show what might be done by the same means in other branches of trade.

The data already given as to the procedure of the different classes of goods most in demand in this maket serves to indicate, in a general way, the departments in which English trade does not appear to be as well represented as it might. The more particular description of the several articles which might be advantageously introduced must, however, be left to commercial travelers, who, from their special and technical knowledge of their respective trades, are the only persons who can be considered qualified to advise on such subjects.

Before leaving this subject I may mention that the lower classes of Mexico, the importance of whose custom in view of their great numbers should not be underrated, are extremely poor and can only afford to buy the cheapest articles. In goods of such quality (I refer now more especially to hardwares, cutlery, and similar things) those of German and American make are preferred to English, on account of their superior finish, even though they may not be of equal durability. If English manufacturers were to take a lesson in this respect from their rivals, and to send out goods equally well finished, there is no reason why they should not compete successfully in this as in other branches of trade in which, owing to their not paying sufficient attention to the predilections of the market, they at present enjoy only a very small share.

Export by Countries.

The United States have a still larger share in the export trade of Mexico than she has in the import trade, the returns for 1895 showing exports to that country to the extent of 8,682,879*l.*, or over 75 per cent. of the total.

Though a large part of this was produce intended for consumption in the United States, about 1,300,000*l.* represented Mexican silver dollars destined for shipment to China and Europe, which were sent by way of San Francisco or New York as affording the most direct route, and which must be regarded, therefore, as practically in transit.

England comes second with 1,640,714*l.*, or about 15 per cent. of the total exports, about a quarter of which represents Mexican silver dollars.

The exports to other countries are insignificant and together do not amount to 10 per cent. of the total.

Coffee.

The coffee industry has of late years begun to assume considerable proportions in Mexico, and the exports of coffee are now larger than those of any other article, with the single exception of silver, and are increasing year by year as the new plantations, which are being formed all over

the country, come into bearing. The sudden development of this industry is ascribable to the coincidence of the increase in the price of coffee in the United States with the decrease in the cost of labor in Mexico, consequent on the depreciation of the silver dollar, which called the attention of investors to the large profits to be made by its cultivation. There is little doubt, however, that even without these more or less ephemeral advantages, the conditions of climate and soil in Mexico, added to the cheapness of land and labor, are sufficiently favorable to its production to enable Mexican coffee to compete profitably in foreign markets with that of almost any other country.

The exports in the year 1895 amounted to 334,059 cwts., valued in the returns at £4, 3s., 9d. per cwt. Nine tenths of this total was exported to the United States, and the remainder was divided between Germany France and England,

Fibres.

Under this head I have grouped several classes of fibres, which, as they differ in character and value, call for some separate mention.

HENEQUEN.—By far the most important of these industries is the cultivation and preparation of the fibre known in England as "sisal hemp," so called from the name of the port from which it used to be principally exported, and in the United States as "henequen hemp." The plant which produces it is a species of agave, which flourishes to best advantage in stony and arid land at sea level. The present prosperity of the State of Yucatan, a large proportion of which is too sterile to yield any other crop, is due almost entirely to the development of this industry. The plant requires very little cultivation, and the separation and cleaning of the fibre is effected very cheaply. The return of the fibre is estimated at the rate of from 1,000 to 1,200 pounds per acre.

The value of the export in 1895 amounted to 786,455*l.*

About 90 per cent. of the total crop finds its market in the United States. In England it is comparatively little used. Local prices are governed by the New York market, and are subject to very great and rapid fluctuations. The average price in the year 1895 was somewhat under 3c. gold per pound, or £12, 15s. per ton, while the London quotation in April of this year was as high as 17*l.*

IXTLE.—The short-leaved agave, known in Mexico as ixtle or lechugilla, which is found growing wild in most of the central and northern States of the Republic, yields a short and stiff fibre which is used in the manufacture of cheap scrubbing brushes, and for other purposes where a substitute for animal bristles is required.

About 60 per cent. of this fibre is exported to the United States, and the remainder in nearly equal proportions to England and Germany. The export in 1895 was valued at 59,973*l.* The price at which it is set down in the returns is barely over 10*l.* per ton, but although, as is the case with henequen, the fluctuations in its value are very great, owing to

the limited demand and the frequency with which the market becomes over stocked, I think this is much too low, as the New York quotations calculated quarterly, show an average price during 1895 of 3½c. per pound, or 16*l.* 6s. 8d. per ton. In April of this year the London quotation was from 15*l.* to 21*l.* per ton according to quality.

Broom Root.—From the roots of a coarse, tufty grass, known as "zacaton," which is found growing wild all over the highlands of Mexico, a fibre is extracted, called "Raiz de zacaton," which has found a market abroad for the manufacture of certain kinds of brushes and whisks. It is collected by hand and is subjected to very little treatment before being baled, beyond being soaked in water and bleached in the sun.

The principal market for this fibre is Hamburg, but the United States and France both take a certain amount. It has never obtained a foothold in the English market.

The exports in 1895 was valued at 67,599*l.*

The price, according to the New York quotations, ranged in the year under question from 6c. to 14c. per lb. according to quality.

Tobacco.

Although the exports of tobacco in 1895 show no particular increase over those of 1894, the prospects of the industry are very promising, both as regards the cultivation of the raw product and its manufacture, into cigars add cigarettes, in view of the scarcity of tobacco in Cuba.

One of the principal obstacles to Mexican leaf tobacco finding acceptance abroad has hitherto been the difficulty experienced in classifying it according to the requirements of foreign markets, but buyers are now beginning to come to this country, and are teaching the exporters how to make the necessary classification before shipment.

The exports in 1895 consisted of 1,814,231 pounds of leaf tobacco, and 874,375 pounds of manufactured tobacco, valued together at 158,684*l.*

The former was shipped principally to Germany and Belgium, and the latter to England.

The price at which they are valued in the returns appears unduly low, being only 9d. per lb. for the leaf tobacco, and 2s. for the manufactured.

Vanilla.

The exports of vanilla have increased very notably in the past year, the returns for 1895 showing a value of 135,330*l.*, against 86,449*l.* for 1894.

The whole of the crop, with the exception of a very small amount sent to France, is exported to the United States. The New York quotations show an average price of vanilla throughout the year 1895 of from 5 to 8 dollars, gold (1*l.* to 1*l.* 12s.) per pound, according to quality. The export price as given in the Mexican official returns would appear, therefore, to be low, being at the rate of little more than 16s. per pound.

Population.

A general census of the entire Republic was taken in October, 1895. The result showed a total population of 12,570,195, being an increase of 2,662,184, or 26 per cent. over that of the last census, which was taken in 1878.

Abolition of Inter-State Duties.

The abolition of the "alcabalas," or inter-state duties, which was decreed in 1895, was finally carried into effect on July 1, 1896. Merchandise of all kinds, both foreign and domestic, can now circulate freely throughout the Republic, without being subject to customs revision or the payment of duties.

MEXICO.

Los siguientes datos están tomados de un informe sobre México, dirigido á la oficina inglesa de Relaciones exteriores:

Industria y Comercio.

En los dos últimos años y especialmente en 1890, ha tenido lugar un gran aumento en la industria y comercio entranjeros de Mexico, lo cual es tanto mas satisfactorio cuanto que está basado en el desarrollo estable de los recursos de la República y puede ser considerado, por tanto, como un desarrollo permanente.

Las importaciones han aumentado considerablemente si bien no han alcanzado todavía el valor á que ascendieron en el año de 1888–90; pero como se ha visto después, las grandes compras llevadas á cabo durante aquellos años, fueron debidas á una demanda puramente especulativa, con ocasión del movimiento desarrollado en aquella época por la construcción de algunos ferrocarriles; pero aquella demanda tuvo mas tarde su reacción, así es que el aumento actual puede considerarse que representa el crecimiento anual efectivo de las exigencias del país.

Las exportaciones por otra parte, muestran un aumento real mayor que en ninguno de los años anteriores, no obstante el bajo precio de la plata; y el notable aumento en la producción general, que ha alcanzado una importancia igual al de la plata, es por demás alentador, pues suministra una garantía para el futuro contra las grandes fluctuaciones del valor del oro á las que estaba sujeta antes la exportación, cuando la plata constituía una proporción considerable del total de aquella.

En cuanto al comercio interior, el aumento en el tráfico ferrocarrilero, la actividad en las industrias manufactureras y la reducción de los tipos de descuento en los bancos, todo indica un adelanto análogo, el cual está más confirmado aún por el notable aumento en los ingresos del gobierno federal.

Este halagüeño estado de cosas debe attibuise en gran parte al estímulo que encuentra la Agricultura en la depreciación de la plata la cual, lejos de ser prejudicial, ha demonstrado ser de gran beneficio para México como lo predije en mi informe, sobre la materia, de Setiembre de 1893 (No. 302, Series miscelanea).

El comercio de importación de México está práticamente limitado á 5 países: los Estados Unidos, Inglaterra, Francia, Alemania, y España; pero la suma de las importaciones de los otros países no llega al 5% del total.

De estos cinco países, los Estados Unidos, á causa, como es natural, de su posición geográfica, ocupa el primer lugar cubriendo casi el 45% del total de importaciones en México. Inglaterra ocupa el segundo lugar, con una exportación para México de 19 á 20% del total. Francia, el tercer lugar con un 15 á 16%. Alemania 10% y finalmente, España con 6%.

Aunque todos estos países fueron favorecidos por el aumento en las importaciones de 1895, comparadas con las de 1894, Francia y Alemania lo fueron algo más que los otros.

Las importaciones en México, no obstante el continuado bajo precio de la plata, acusan un aumento de 20% en 1895, comparadas con las de 1894. En 1895, 6,249,009; en 1894, 6,043,790.

Este aumento es más notable en materias textiles, especialmento algodones y lanas, y en productos químicos y papel.

Los principales articulos de importación son como sigue:

Carbón de Piedra y Coke.

La demanda de carbón de piedra y coke ha aumentado considerablemente en estos últimos años y estos artículos serán sin duda, dentro de poco, un factor importante en el comercio de importación, pero la madera para combustible es cada dia más escasa en los distritos del país. Al presente, en la mayor parte de los ferrocarriles, el combustible es leña, con excepción del ferrocarril mexicano (Vera Cruz), en el cual se usa el carbón de piedra y carbón comprimido, importado de Inglaterra, y el ferrocarril internacional que se surte en sus propias carboneras, en el estado de Coahuila. Hay, sin embargo, una gran demanda de carbón para el consumo de algunos distritos mineros, fábricas y pueblos grandes así como para el surtido de vapores en algunos puertos de mar.

La estadística de 1895 acusa una importacion de 190,000 toneladas de carbón de piedra además de 95,000 de coke; casi toda esta última cantidad fué consumida en los trabajos de fusión del Centro y Norte de la república; la mitad próximamente, se importó de los Estados Unidos y el resto, casi por completo, de Inglaterra.

El precio actual del carbon de piedra Welsh, colocado en la ciudad de México, es poco más ó menos de 17 dollars por tonelada (igual, aproximadamente, á 17.16 chelines, al tipo actual del cambio); el 41% de aquel precio representa el costo de los fletes de ferrocarril del puerto de Veracruz á la ciudad. Los fletes del transporte marítimo varían segun la época del año; á veces bajan hasta 8 chilenes y 6 peniques por tonelada, cuando pueden obtenerse de regreso cargamentos de carbón de Galveston y Nueva Orleans.

El carbon bituminoso americano se vende aquí á 14 dollars, 50 centavos, próximameute, pero no puede competir, en cuauto á calidad, con el carbón Welsh.

Es indudable que si los ferrocarriles pudieran reducir el flete del carbon, éste sería mucho más usado en todo el país.

Algodon en Rama.

Como México es un país productor de algodón, la cantidad de materia prima importada cada año para suplir las necesidades de la fabricación varía no sólo segun la actividad de las fábricas, sino tambien en proporción á la importancia de la cosecha local. El hecho de que la importación de algodón extranjero aumentó en 1895 á 225,000 quintales, casi la cantidad mas grande que se ha importado en México en un solo año,—no obstante que la cosecha del referido año fué extraordinaria, acusa un desenvolvimiento de la industria manufacturera que no puede menos de ser de una significación muy seria para la industria de géneros de algodón en Inglaterra. Como los límites de este informe no me permiten tratar esta cuestión con todos los detalles que su importancia requiere, haré de ella el objeto especial de un informe aparte.

Es casi innecesario decir que todo el algodón en rama que se importa en México, viene de los Estados Unidos.

Géneros de Algodón.

La importación de géneros de algodón en México, aunque no representa ni con mucho un crecido tanto por ciento del comercio total de importación, como sucedía en la última década, es todavía un factor importante de aquel, fluctuando entre 13 y 14 por ciento del total de importaciones.

A despecho de la excepcional actividad de las fábricas de algodón del país, durante el año pasado, á la cual me he referido en el párrafo precedente, la importación de géneros de algodón fué muy considerable comparativamente á la del año previo. El valor de aquella importación en 1895 fué de 1,042,662 libras esterlinas contra 78,510 en 1894. Esto debe atribuirse en parte al gran aumento en las compras en los distritos rurales, debido á la condición mas próspera de las clases bajas, y en parte al hecho de que los comerciantes, desde que se normalizó el tipo de los cambios, comenzaron á surtir sus almacenes que estaban ya casi vacíos á causa de su resistencia á comprar mas de lo que era absolutamente necesario para satisfacer las necesidades inmediatas, pues el precio de la plata estaba sujeto cada dia á grandes fluctuaciones como las que tuvieron lugar en 1892 y 1893.

Telas de colores y géneros blanqueados y sin blanquear, constituyen la sección mas importante de la industria de géneros de algodón. No obstante el aumento de importaciones de esta clase en 1895, comparadas con las de 1894, es indudable que los géneros extranjeros no pueden competir por mas tiempo, como lo hicieron antes, con las manufacturas nacionales y están perdiendo lentamente, pero por modo seguro, su predominio en el mercado.

En géneros tejidos, clasificados en las tarifas de aduana bajo el título de géneros no lisos, tales como cretones, driles, etc., la manufactura

extranjera prevalece todavía y no hay razón para que, con la creciente prosperidad y poder de consumo del país, esta ramificación de la industria no se desenvuelva en una medida que pueda compensar, á lo menos, la pérdida en la otra.

La única parte de la industria en que el aumento es realmente observable, con relación á los años anteriores, es la de los géneros que pagan derechos segun su valor, de los cuales el principal artículo es el algodón en hebra cuya importación en 1895 subió á 138,206.

Inglaterra hace cerca del 60% de las importaciones de algodón en México; los Estados Unidos importan el 25% y Francia el 12%.

Si se compara, segun la estadística de la Cámara de Comercio, la exportación de algodón de Inglaterra para México en los diez años de 1885 á 1894, se encontrará que la exportación de géneros tejidos en el último año fué de 20% menos que el promedio de la exportación durante aquel período, mientras que los géneros importados al valor, representan un 45% sobre el promedio.

Géneros de hilo.

Las importaciones bajo este titulo, fueron de 113,793 libras esterlinas en 1895, lo cual representa un aumento de cerca de 30% comparadas con las de 1894. Este aumento puede atribuirse al mayor estado de prosperidad de las clases medias.

De aquel total, cerca del 12% representa el valor del hilo de lino importado para el uso de las dos ó tres fábricas recientemente establecidas en la República; el 62% representa el valor de los géneros tejidos y el 25% el de otras manufacturas.

La parte que corresponde á Inglaterra en este comercio es el 60% del total de importaciones; el 40% restante corresponde á Francia y Alemania. Toda la hebra para tejidos y cerca de la mitad de los géneros tejidos, vienen de Inglaterra.

Es probable que á medida que se enriquezca el país, el uso del hilo se hará mas general y sustituirá el del algodón en muchas industrias locales que hoy dan preferencia á éste á causa de su baratura.

Géneros de lana.

Aunque la calidad de los géneros de lana fabricados en Mexico ha mejorado muchísimo en los últimos años, el aumento en la importación de géneros de lana extranjeros en 1895, que asciende al 33%, muestra que las clases medias darán preferencia á estos últimos, siempre que sus recursos se lo permitan.

Cerca del 80% de las importaciones está representado por ropa y artículos de vestir; el resto de la importación lo componen ropa hecha, medias, guarniciones para vestidos y 16,000 libras esterlinas de alfombrados.

Francia suministra próximamente el 40% de los géneros de lana extranjeros, Inglaterra el 25%, Alemania el 20 y los Estados Unidos el 10.

Los Paños lijeros para levitas y artículos de vestir, vienen principalmente de Francia; y los paños de mas gruesa calidad, asi como los de lana anchos, son en su mayor parte de fabricación inglesa.

Las serapias baratas y frazadas se fabrican en el país á precios que compiten con los del extranjero.

Hierro y Acero.

Desde que se terminaron las obras de construcción del gran sistema de ferrocarriles mexicano, la importación de hierro y acero ha disminuido grandemente, como es natural, en cuanto á rieles y otros materiales de ferrocarril; pero no pasa lo mismo en otras ramas de esta importación como lo demuestran las estadísticas de 1895 segun la cual, la importación de estos metales excedió á la del año previo en 80,000£, a pésar de que la importación de materiales de ferrocaril durante aquel año, fué menor de lo que habia sido en muchos años anteriores.

Los principales artículos comprendidos bajo el encabazamiento de hierro y acero, son los siguientes: Rieles de acero y travesaños de ferrocarril, 60,000£; tubos de hierro, 56,000£; hojas de hierro acanalado para techos, 54,000£; alambre de puas para cercas, 44,000£; clavos, tornillos y remaches, 42,000£; instrumentos de agricultura, 41,000£; hojas, arcos y barras de hierro, 34,000£; láminas y planchas de estaño, 26,000£; y acero en barra, principalmente para uso de las minas, 24,000£. Los otros articulos de menor importancia que se clasifican separadamente, son arados, vigas de hierro para techos, cables de alambre de acero, estufas de hierro y alambres telegráficos, además de las manufacturas no clasificadas que ascienden á 140,000£. Al total de las importaciones de hierro y acero, Inglaterra contribuye con un 30%, principalmente en rieles y material de ferrocarril, tubos de hierro, hojas de hierro acanaladas, acero y láminas, arcos y barras de hierro. Cerca del 55% viene de los Estados Unidos y el resto de Alemania y Bélgica.

Maquinaria y Herramientas.

La importación de maquinaria en 1895 excedió á la de 1894 en 129,000£ ó sea el 18% próximamente. Bajo aquel encabezamiento está comprendida la maquinaria para la agricultura, la minería y la industria, con un valor de 488,000£; máquinas de vapor, 165,000£; herramientas para artesanos, 54,000£; instrumentos de música, 50,000£; aparatos científicos, 29,000£; relojes de todas clases, 19,000£ y bombas, 18,000£.

Debido en parte, sin duda, á la proximidad y facilidades para atender con rapidez á los pedidos y en parte tambien á la semejanza de condiciones y, por consiguiente, de necesidades, existente en los dos países, los Estados Unidos suministran del 50 al 60% de esta rama del comercio de importación, principalmente en las secciones de maquinaria para mineria, y agricultura, bombas, herramientas, máquinas de vapor y relojes.

Inglaterra suministra del 15 al 20% proporción no despreciable por cuanto hace referencia á maquinaria industrial. Tambien se importa alguna maquinaria inglesa para la agricultura, especialmente trilladoras, y además algunas máquinas de vapor y bombas. El resto viene, en su mayor parte, de Francia y Alemania.

Licores espirituosos.

La importacion de licores espirituosos, muestra un aumento de 74,000£, ó 20%, en el año pasado. Mas del 60% del importe total consiste en vinos (principalment vinos tintos) los cuales son importados, casi en proporciones iguales, de España y Fraucia. Casi el 30% está representado por espíritus y licores que vienen principalmente de Francia, pero tambien de España y los Estados Unidos. El restante 10% es, en su mayor parte, cerveza.

Un descenso muy notable se advierte en la importación de cerveza que antes era introducida desde los Estados Unidos y Alemania en grandes cantidades. Esto es debido al establecimiento de cervecerias, durante los últimos años, en muchos de los principales pueblos del interior, donde la cerveza de muy regular calidad, se fabrica á precios que no pueden ser igualados por los competidores del extranjero.

Productos químicos.

Los productos químicos, entre los cuales están incluidas las pinturas, acusan un aumento proporcional mayor que el de ningun otro artículo, durante el año de 1895, comparados con los de 1894; el importe de su valor es de 304,000£ contra 227,000, una diferencia de 34%.

En lá importacion de estos articulos, Inglaterra tiene una parte muy pequeña, menos del 10%. Los Estados Unidos suministran cerca de la mitad, y el resto es importado por Francia, y en menor escala, por Alemania.

Papel.

La importacion de papel y manufacturas de papel en 1865 fué de 293,699£, excediendo la de los años anteriores en cerca de 63,000£, ó sea 27%.

Los principales artículos que se importaron bajo aquel encabezamiento, fueron: libros y papeles de música, avaluados en 56,000£; papel de cigarros, 52,000£; papel de empacar, 38,000£; papel de escribir, 30,000£; papel sin cola, 18,000£; formas de imprenta, libros de contabilidad, etc., 12,000£; papel de tapizar, 12,000£, y barajas, 4,000£.

Las manufacturas de papel y cartón, no clasificadas, alcanzaron un valor de 69,000£.

Los Estados Unidos suministran el 30% próximamente de los artículos de papel qué se importan, principalmente papel de imprenta, de empacar y de escribir, modelos de imprenta, libros de contabilidad y manufacturas miscelanea. España suministra aproximadamente el 25% en papel

de cigarros, libros y barajas. Francia contribuye con una cantidad aproximadamente igual á la de España, en libros de música y papel para tapizar. Alemania envía algun papel de empacar y sin cola, y manufacturas miscelanea. La importación desde Inglaterra es insignificante, pues está limitada á una pequeña cantidad de papel para tapizar y de escribir.

Otros Artículos.

Las importaciones de otros artículos en 1895, que ascendieron á 2,707,-254£, comparadas con las de 1894 que fueron de 2,246,274£, acusan un aumento de 460,980£, ó sea 20% próximamente.

Prospecto del Comercio Británico.

Por los anteriores datos se vé que hay muchas ramas del comercio de importación en que Inglaterra tiene una parte mucho menor de lo que pudiera esperarse en vista de su importacion, como país manufacturero. Yo creo que esto puede atribuirse directamente á la falta de establecimientos mercantiles ingleses en México, lo cual hace que la venta de los géneros ingleses dependa de la gestión de casas de comercio extranjeras (en su mayor parte, firmas francesas y alemanas).

Si la importación fuera regular y en cantidades invariables, talvez importaría poco la clase de agente par cuya mediación es distribuida entre los consumidores. Pero no es este el caso ; Mexico ha pasado ya del período elemental en el desenvolvimiento de su industria y comercio locales y no se encuentra ya en aquella limitada condición en que el consumidor puede ser satisfecho con cualquiera cosa que se le ponga delante. Las manufacturas locales están excluyendo á los géneros extranjeros en muchas ramas importantes ; la ganancia que realizan los importadores es ahora mucho menor que antes ; la competencia es cada dia mas fuerte, y aquellos paises que deseen conservar su parte de comercio con Mexico, deben estudiar la alterada condición de sus mercados, prever sus necesidades y no perdonar medio alguno para hacer manifiesto el mérito de sus mercancías.

Esto no lo pueden hacer eficazmente los comerciantes extranjeros los cuales, aunque esten dispuestos á comprar por su propia cuenta ó á vender en comisión aquellos géneros bien conocidos en el país y que sus marchantes solicitan, no están en manera alguna ansiosos por tomarse el trabajo de abrir nuevas salidas á los productos ingleses, á menudo en oposición á sus propios intereses. Las excursiones de los comisionistas comerciales, reporta algunos beneficios, por supuesto ; pero aquellos no tienen medios de llegar hasta los consumidores, como no sea por intervención de los comerciantes establecidos, y cuando tratan de introducir alguna novedad, se encuentran generalmente con la réplica de que tales artículos son desconocidos en el mercado y que carecen de demanda.

El único medio de inducir al consumidor á comprar un artículo que no conoce, no es otro que presentárselo á la vista de la manera mas sobre-

saliente posible, y esto sólo puede hacerse por medio de establecimientos que si no son exclusivamente detallistas, combinan el detalle con la venta al por mayor.

Por estas razones opino firmemente que, como no puede esperarse de las casas extranjeras que se tomen el trabajo de hacer aquellas gestiones, hay muy pocas esperanzas ó talvez ninguna de que se abran paso en México nuevas ramas del comercio inglés, como no sea por medio de agencias ó establecimientos comerciales ingleses.

En mi informe de 9 de Junio de 1886 sobre la depresión del comercio, y en mi informe posterior sobre el comercio del Distrito Federal durante el año 1890, llamé la atención sobre la falta de casas de comercio inglesas é indiqué como un remedio la asociación de varias casas con el objeto de establecer una agencia ó almacen comun, en Mexico, para la venta de sus géneros.

Aunque la realización de tal idea puede presentar dificultades cuyo carácter desconozco, el éxito alcanzado por las agencias abiertas en México por dos casas inglesas de importancia, para la venta de hilo de coser, cuya importación ha ascendido en los diez últimos años, de 65,000 á 130,000£, parece indicar el resultado que pudiera obtenerse empleando los mismos medios en otras ramas del comercio.

La relación, ya expuesta, de las diferentes clases de géneros que mas se solicitan en este mercado, indica de un modo general los ramos en que el comercio inglés no está tan bien representado como pudiera. La descripción mas detallada de los diferentes artículos que pudieran introducirse con ventaja, debe dejarse á cargo de los viajeros comisionistas que, por razón del conocimiento especial y técnico que tienen de sus respectivos negocios, son las únicas personas que pueden considerarse hábiles para ofrecer informaciones en la materia.

Antes de abandonar este asunto, debo decir que las clases bajas de México, cuya importancia en cuanto al consumo debe tenerse en cuenta por razón de su gran número, son en extremo pobres y no pueden comprar sino los géneros mas baratos. En géneros de esta clase (y me refiero ahora especialmente á articulos de ferreteria, cuchillos y otros semejantes) los de fabricación alemana y americana son preferidos á los de fabricación inglesa, á causa de su mejor pulimento, aunque talvez no sean de igual duración.

Si los fabricantes ingleses tomaran experiencia de sus rivales á este respecto, y fabricasen artículos tan bien acabados como los de aquéllos, no habria razón para que no compitiesen con éxito en esta, lo mismo que en otras ramas del comercio de las cuales disfrutan sólo una pequeña parte, á causa de su falta de atención á las exigencias del mercado.

Exportación por Paises.

En el comercio de exportación de México, los Estados Unidos tienen mayor parte que en el de importación; en 1895 la exportación á los Estados Unidos fué de 8,682,879£, ó sea mas del 75% del total.

Aunque una gran parte de esta cantidad estaba representada por productos destinados al consumo de los Estados Unidos, 1,300,000£ eran pesos de plata mexicanos, con destino á China y Europa, que fueron enviados por vía de San Francisco ó New York, como el camino mas directo, y deben considerarse, por consguiente, como mercancía de tránsito.

Inglaterra ocupa el segundo lugar, con 1,640,714£ ó sea cerca del 15% del total de exportaciones, una cuarta parte de la cual, representa pesos en plata mexicanos.

Las exportaciones á otros pāises son insignificantes y juntas no acienden al 10% del total.

Café.

La industria del café en México ha venido tomando proporciones considerables durante los últimos años y la exportación de café es mayor ahora que la de ningun otro artículo, con excepción de la plata, y aumenta cada año por la producción de los nuevos cafetales que han sido establecidos en todo el país. El rápido desarrollo de esta industria puede atribuirse á la coincidencia del aumento del precio del café en los Estados Unidos, con la diminución en el costo de cultivo en México,—á consecuencia de la depreciación del peso de plata,—que llamó la atención de las capitalistas hacia las grandes ganancias que ofrecía aquel cultivo. Es casi seguro que, aun sin estas ventajas mas ó menos efímeras, la condición del clima y del suelo de México, además de la baratura de la tierra y de su cultivo, es suficiente á favorecer la producción del café y colocarlo en condiciones de competir provechosamente en los mercados extranjeros con el de la gran mayoría de los otros paises exportadores de café.

La exportación en 1895 fué de 334,059 quintales, avaluados á £4, 3 chilenes y 9 peniques por quintal. Las nueve décimas partes de este total fueron exportadas á los Estados Unidos y el resto á Alemania, Francia é Inglaterra

Fibras.

Bajo estè encabezamiento he agrupado varias clases de fibras que, como difieren entre si pór su urturaleza y valor, deben mencionarse separadamente:

HENEQUÉN.—La mas importante de estas industrias es el cultivo y preparación de la fibra conocida en Inglaterra con el nombre de "sisal hemp,"—nombre tomado del puerto por donde principalmente era exportado aquel producto,—y en los Estados Unidos con el de "Henequen Hemp." La planta que lo produce es una especie de agave (aloe) que crece, en las mejores condiciones, en los terrenos pedregosos y áridos al nivel del mar. La actual prosperidad del estado de Yucatán;—una gran parte del cual es demasiado esteril para producir ninguna otra clase de cosecha,—se debe casi por completo al desenvolvimiento de esta industria. La planta requiere muy poco cultivo y la separación y limpia de la

fibra se efectúan á muy poco costo. La producción de fibra se calcula de 1,000 á 1,200 libras por acre.

El valor de la exportación en 1895 fué de 786,455£.

Cerca del 90% del total de la cosecha viene al mercado de los Estados Unidos. En Inglaterra tiene relativamente muy poco uso esta fibra. Los precios locales son regulados por el mercado de New York y están sujetos á grandes y súbitas fluctuaciones. El precio medio en 1895 fué algo menos de 3 centavos por libra, ó £12 y 15 chelines por tonelada; las cotizaciones de Londres, en Abril de este año, ascendieron á £17.

Ixtle.—El agave de penca corta, conocido en México con el nombre de ixtle ó lechuguilla, que se produce silvestre en la mayor parte de los estados del Centro y Sud de la República, suministra una fibra corta y rígida que se usa en la fabricación de cepillos y en otros casos en que se necesita un sustituto para las cerdas.

Cerca del 60% de esta fibra se exporta á los Estados Unidos y el resto, en proporciones iguales á Inglaterra y Alemania. La exportación en 1895, alcanzó un valor de £59,973. El precio consignado en las relaciones es escasamente mayor de £10 por tonelada, pero aunque,—como pasa con el henequén,—las fluctuaciones en su valor son muy grandes á causa de la limitada demanda y de la frecuencia con que los mercados son abarrotados, yo creo que aquel precio es demasiado bajo, pues las cotizaciones de Nueva York, calculadas trimestralmente, muestran un promedio de 3½ centavos por libra ó sea £16, 6 chelines y 8 peniques por tonelada, durante el año 1895. En Abril de este año, las cotizaciones de Londres fueron de £15 á £21 por tonelada, segun la cualidad.

Raiz de Zacatón.—De la raiz de una yerba basta y en forma de penacho, que crece silvestre en las tierras montañosas de México, conocida bajo el nombre de "Zacatón," se extrae un filamento llamado "Raiz de Zacatón" que ha encontrado mercados en el extranjero, donde la emplean en la fabricación de ciertas clases de cepillos y de escobillas para ropa. La recolección de esta raiz se hace á mano. Despues de remojarla en agua y blanquearla al sol, el tratamiento que requiere antes de ser empacada, es de poca importancia.

Hamburgo es el principal mercado para esta fibra, pero los Estados Unidos y Francia importan cierta cantidad. La importación de este producto en el mercado ingles, no se ha desarrollado.

La exportación en 1895 fué avaluada en £67,599. Los precios, segun las cotizaciones de Nueva York, fluctuaron entre 6 y 14 centavos por libra, segun la calidad.

Tobaco.

Aunque la exportación de tabaco en 1895, no acusa aumento de consideración sobre la de 1894, el prospecto de la industria es muy halagador, tanto por lo que se refiere al cultivo de la planta, como en lo relativo á la fabricación de tabacos y cigarros, en vista de la escaséz de tabaco en Cuba.

Uno de los principales obstáculos que ha encontrado el tabaco en rama mexicano para su aceptación en el extranjero es la dificultad de clasificarlo segun las exigencias de los mercados extranjeros, pero los compradores empiezan á venir á este país y están enseñando á los exportadores el modo de hacer la necesaria clasificación de la hoja antes de embarcarla.

La exportación en 1895 consistió en 1,814,231 libras de tabaco en rama y 874,375 libras de tabaco manufacturado, representando todo, un valor de £158,684. El primero fué embarcado para Alemania y Bélgica y el segundo para Inglaterra.

El precio en que está avaluado en las relaciones parece en extremo bajo: pués es sólo de nueve peniques por la libra del tabaco en rama y dos chelines por la del manufacturado.

Vainilla.

La exportación de vainilla ha aumentado notablemente en el año pasado. La estadística de 1895, acusa un valor de £135,330 contra 86,449 en 1894.

El total de la consecha con excepción de una cantidad muy pequeña enviada á Francia, se ha exportado á los Estados Unidos. Las cotizaciones de Nueva York, muestran un precio medio de 5 á 8 pesos oro (de £1 á £1, 12 chelines) por libra, segun la calidad, durante el año 1895. El precio consiguado en las relaciones oficiales de México, parece bajo, pnes es poco mas de 16 chelines por libra.

Población.

En Octobre 1895, se formó un censo general de la Repùblica. Muestra una población total de 12,570,195, que acusa un aumento de 2,662,184, ó 26% sobre la del último censo de 1878.

Abolición de las Alcabalas.

La abolición de alcabalas ó derechos entre los Estados, que se decretó en 1895, fué llevada á Cabo en Julio 1° de 1896. Todas las mercancias, sean nacionales ó extranjeras, pueden circular ahora libremente por toda la Repàblica, sin que estén sujetas á revisión de Aduana, ni al pago de derechos.

MEXICO.

Os seguintes dados foram tomados de um relatorio sobre o Mexico, dirigido ao Ministerio de Negocios Extrangeiros:

Industrias e Commercio.

Nos dous ultimos annos e especialmente em 1895, um grande augmento tem tido lugar na industria e no commercio extrangeiro do Mexico, o qual é tanto mais satisfactorio quanto é baseado no desenvolvimento estavel dos recursos da Republica, e, portanto, pode ser considerado como um desenvolvimento permanente. Não obstante as importações haverem augmentado consideravelmente, ainda não alcançaram o valor a que subiram no anno de 1888-90, mas verificou-se que as grandes compras nestes annos foram devidas a uma procura especulativa em consequencia do grande movimento n'aquella epoca pela construcção de algumas estradas de ferro; mas esta procura teve mais tarde, sua reacção, emquanto o augmento actual pode dizer-se que representa o crescimento effectivo annual das exigencias do paiz.

As exportações, por outro lado, apezar do preço baixo da prata, mostram um valor real maior do que as de qualquer outro anno anterior, e o augmento notavel na producção geral que tem subido a uma importancia igual á da prata, é especialmente animadora, visto que fornece uma garantia para o futuro contra as grandes fluctuações do valor do ouro, a que as exportações estavam expostas no passado, quando uma proporção d'ellas, muito consideravel, consistia em productos da industria da prata.

Quanto ao commercio interior, o augmento no trafico das estradas de ferro, o movimento nas industrias manufactureiras, e a reducção das taxas de desconto nos bancos, tudo indica um adiantamento analogo, o qual está mais confirmado pelo augmento notavel das rendas no Governo Federal.

Essa condição favoravel de coisas, deve attribuir-se em grande parte ao estimulo que encontra a agricultura na depreciação da prata, a qual, longe de ser prejudicial, tem demonstrado ser de grande beneficio para o Mexico, como o predisse no meu relatorio sobre o assumpto de Setembro de 1893. (No. 302, Serie miscellanea.)

O commercio de importação do Mexico está praticamente limitado a 5 paizes, os Estados Unidos, a Inglaterra, a França, a Allemanha, e a Hespanha, emquanto as importações de todos os outros paizes não montam a 5% do total.

Destes cinco paizes, os Estados Unidos, por causa, como é natural, da sua posição geographica, occupa o primeiro lugar, fornecendo quasi 45% do total de importações no Mexico; a Inglaterra occupa segundo lugar, fornecendo de 19% a 20% do total; a França, o terceiro lugar com 15% a 16%; a Allemanha 10%, e, finalmente, a Hespanha com 6%.

Ainda que todos estes paizes foram favorecidos pelo augmento das importações de 1895, comparadas com as de 1894, a França e a Allemanha foram mais favorecidas do que os outros.

As importações no Mexico, apezar do continuado baixo preço da prata, mostram um augmento de 20% em 1895, comparadas com as de 1894. O valor das importações em 1895, foi £7,249,009; e em 1894, £6,043,790.

Este augmento é mais notavel em mercadorias de tecidos, especialmente algodões e lãs, e em productos chimicos e papel.

Os artigos principaes de importação são os seguintes:

Carvão de Pedra e Coke.

A procura de carvão e coke tem augmentado consideravelmente nos ultimos annos no Mexico, e estes artigos serão sem duvida, dentro de pouco, um factor importante no commercio de importação, quando a lenha tornar-se mais escassa nos districtos do interior. Hoje, as estradas de ferro em grande parte usam a lenha, com excepção da estrada de ferro Mexicano (Vera Cruz), na qual se usa o carvão de pedra e carvão comprimido importado da Inglaterra, e a estrada de ferro internacional que obtem carvão das suas proprias minas no Estado de Coahuila. Ha, comtudo, uma grande procura de carvão para consumo em algums dos districtos mineiros, fabricas e cidades grandes, assim como para o supprimento de vapores em alguns portos de mar.

A estatistica de 1895, mostra uma importação de 190,000 toneladas de carvão de pedra, de mais de 95,000 toneladas de coke, quasi toda esta ultima quantidade sendo consumida nas fornalhas de fundição do Centro e Norte da Republica; a metade, aproximadamente, se importou dos Estados Unidos e quasi todo o resto da Inglaterra.

O preço actual de carvão de pedra de Galles, collocado na cidade de Mexico é perto de 17 dollars por tonelada (igual, aproximadamente, a £1—16—0 á taxa actual do cambio, de que 41% representa o custo dos fretes de estrada de ferro do porto de Vera Cruz á cidade. Os fretes maritimos variam segundo a epoca do anno; ás vezes baixam até £0—8—6 por tonelada quando se podem obter de volta cargas de algodão de Galveston e New Orleans.

O carvão betuminoso Americano vende-se aqui a 14 dollars e 50 centavos, mas não pode competir quanto á qualidade, com o carvão do paiz de Galles.

Não ha duvida que, si as estradas de ferro podessem reduzir os fretes de carvão, este seria muito mais usado em todo o paiz.

Algodão em Rama.

Como o Mexico é um paiz productor de algodão, a quantidade de materias primas importada cada anno para fabricação, varia não somente segundo a actividade das fabricas mas tambem segundo a importancia da colheita local. O facto de que as importações de algodão extrangeiro em 1895 montaram a 225,000 quintaes, quasi a quantidade maior que se tem importado no Mexico em um só anno, apezar de uma colheita interior muito boa, indica um desenvolvimento da industria manufactureira que deve ter uma significação muito seria para a industria de generos de algodão na Inglaterra. Como os limites deste relatorio não me permittem tratar este assumpto com as particularidades que sua importancia requer, farei d'elle o objecto de um relatorio especial.

Não é necessario dizer que todo o algodão em rama importado no Mexico, vem dos Estados Unidos.

Generos de Algodão.

A importação de generos de algodão no Mexico, ainda que não represente uma porcentagem tão larga como na ultima decada, é ainda um factor importante d'aquelle, dando 13% a 14% do total de importações.

Apezar da actividade excepcional das fabricas de algodão locaes no anno passado, a que já me referi no paragrapho precedente, as importações de generos de algodão excederam consideravelmente as do anno anterior, sendo do valor de £1,042,662 em 1895, contra £785,010 em 1894. Isto deve attribuir-se em parte ao grande augmento de compras nos districtos ruraes, devidas á condição mais prospera das classes baixas, e em parte ao facto de que os commerciantes, depois que a taxa de cambio tornou-se mais firme, começaram a encher seus armazens que estavam quasi vasios, por causa da sua reluctancia em comprar mais do que era absolutamente exigido para suas necessidades immediatas emquanto o preço da prata estava sujeito cada dia a grandes fluctuações, como as que tiveram lugar em 1892 e 1893.

Fazendas de cores e fazendas branqueadas e sem branquear constituem o ramo mais importante da industria de generos de algodão. Não obstante o augmento de importações desta classe em 1895, comparadas com as de 1894, é indubitavel que os generos extrangeiros não podem competir, como fizeram antigamente, com as manufacturas do paiz, e estão perdendo lentamente mas seguramente sua influencia no mercado.

Em fazendas em peça classificadas nas tarifas aduaneiras pelo titulo de generos não lisos, taes como cretones, riscados, etc., as manufacturas extrangeiras predominam ainda e com o crescimento de prosperidade e poder de consumo do paiz, não ha razão para que este ramo da industria não se desenvolva em uma medida que possa compensar, ao menos, a penuria na outra.

O unico ramo da industria em que se nota um augmento, em comparação com os annos anteriores, é o dos generos que pagam direitos segundo o valor, de que o artigo principal é fio de algodão, cuja importação em 1895 montou a 138,206.

A Inglaterra fornece quasi 60% das importações de algodão no Mexico, os Estados Unidos 25% e a França 12%.

Uma comparação, segundo a estatistica da Camara do Commercio, das exportações de algodão da Inglaterra para o Mexico nos dez annos de 1885 a 1894, mostra que a exportação de fazendas em peça no ultimo anno foi 20% menor do que a exportação média dos dez annos, emquanto a exportação de generos importados ao valor, foi 45% mais do que a média.

Fazendas de Linho.

As importações deste genero montaram a 113,793*l.* em 1895, um augmento de quasi 30 por cento sobre as de 1894, o qual deve se attribuir ao augmento geral da prosperidade das classes medias.

Deste total, quasi 12 por cento representa filaças de linho, importadas para ser utilizadas em duas ou tres fabricas recentemente estabelecidas na Republica; 62 por cento representa fazendas em peça, e 25 por cento outras manufacturas.

A parte que tem a Inglaterra neste commercio, é de 60 por cento das importações totaes, e 40 por cento pertence a França e Allemanha. Todas as filaças e quasi a metade das fazendas em peça vêm da Inglaterra.

Quando tornar-se mais rico o paiz, é provavel que serão usadas mais geralmente as fazendas de linho, e substituirão as de algodão para muitos fins domesticos em que se dá hoje preferencia ás fazendas de algodão, por causa de sua barateza.

Fazendas de Lã.

Não obstante aperfeiçoar-se muito nos ultimos annos a qualidade de fazendas de lã fabricadas no Mexico, o augmento das importações de fazendas de lã extrangeiras, em 1895, que monta a 33 por cento, mostra que as classes medias sempre preferem compral-as quando teem meios.

Quasi 80 por cento das importações são as de pannos e fazendas para vestidos, sendo o resto principalmente roupa feita, meias, enfeites para vestidos, e tapetes do valor de 16,000*l.*

A França fornece quasi 40 por cento das fazendas de lã do extrangeiro, a Inglaterra 25 por cento e os Estados Unidos 10 por cento.

Fazendas leves para casacas e vestidos, vêm principalmente da França, mas as qualidades mais pesadas e os pannos de lã inglezes, muito finos e largos são fabricados principalmente na Inglaterra.

"Sarapes" e cobertores são fabricados no paiz por preços tão baratos que afastam a concurrencia do extrangeiro.

Ferro e Aço.

Depois de acabarem-se as grandes linhas-ferreas do Mexico, as importações de ferro e aço naturalmente mostram uma grande diminuição quanto a trilhos e outros materiaes das vias-ferreas, mas não é assim com os outros ramos, como mostra a estatistica de 1895, quando as importações totaes destes metaes excederam as do anno anterior em 80,000*l.*, não obstante a importação dos materiaes destinados ás vias-ferreas ter sido menor do que tinha sido durante muitos annos.

Os artigos principaes incluidos na classe de ferro e de aço, são os seguintes:—trilhos de aço, dormentes, chapas de rasto, 60,000*l.*; tubos de ferro, 56,000*l.*; folhas de ferro enrugadas para telhados, 54,000*l.*; material farpado para cercas de arame, 44,000*l.*; pregos, parafusos e arrebites, 42,000*l.*; instrumentos agricolas 41,000*l*; folhas, barras e arcos de ferro 34,000*l.*; folhas e chapas de estanho 26,000*l.*, e aço em barra utilizado principalmente nas minas, 24,000*l.*: Os outros artigos de menor importancia classificados separadamente são arados, vigas de ferro para telhados, arame de aço para cabos, fogões de ferro, arame de telegrapho junto ás manufacturas não classificadas que montam a 140,000*l.*

A Inglaterra contribue com quasi 30 por cento das importações totaes de ferro e aço, que são compostas principalmente de trilhos e materiaes das vias-ferreas, tubos de ferro, folhas de ferro enrugadas, aço, e folhas, arcos e barras de ferro. Quasi 55 por cento vem dos Estados Unidos, e o resto da Allemanha e da Belgica.

Machinas e Instrumentos.

As importações de machinas em 1895 excederam as de 1894 em 129,000*l.*, ou quasi 18 por cento.

Nessa classe são comprehendidas as machinas para agricultura, minas e industria, do valor de 488,000*l.*; machinas a vapor, 165,000*l.*; ferramentas de operarios, 54,000*l.*; instrumentos de musica, 50,000*l.*; instrumentos scientificos, 29,000*l.*; relogios e relogios de bolso, 19,000*l.*; e bombas, 18,000 .

Os Estados Unidos, em consequencia da sua proximidade e da facilidade com que se podem despachar as ordens, e tambem por causa das condições e exigencias semelhantes que existem nos dous paizes, tem de 50 a 60 por cento das importações deste genero, compostas principalmente de machinas para minas e agricultura, bombas, ferramentas, machinas a vapor, relogios e relogios de bolso.

A Inglaterra fornece de 15 a 20 por cento, principalmente machinas de industria. Tambem se importam da Inglaterra machinas agricolas, taes como machinas de debulhar, machinas a vapor e bombas.

As outras importações vêm principalmente da França e Allemanha:

Bebidas Espirituosas.

As importações de bebidas espirituosas mostram um augmento de 74,000*l.*, ou 20 por cento, no anno passado. Das importações totaes, mais de 60 por cento consiste em vinhos (principalmente vinhos tintos), que são importados em quantidades iguaes da Hespanha e França. Perto de 30 por cento representa bebidas espirituosas e alcoholicas que vêm principalmente da França, e tambem da Hespanha e dos Estados Unidos, ficando 10 por cento que consiste em grande parte em cerveja.

Vê-se uma diminuição muito grande nas importações de cerveja, que no passado, se importava em grande quantidade dos Estados Unidos e da Allemanha. Essa diminuição é devida ao estabelecimento de fabricas de cerveja, nos ultimos annos, em muitas cidades principaes do interior, onde se faz cerveja muito boa por preços com os quaes não podem competir os extrangeiros.

Productos Chimicos.

As importações de productos chimicos, em que se incluem tintas, mostram em 1895, em comparação com 1894, um augmento maior do que qualquer outra classe de artigos, sendo do valor de 304,000*l.* em 1894, uma differença de 34 por cento.

Neste negocio, a Inglaterra tem uma parte muito pequena, menor de 10 por cento. Os Estados Unidos fornecem quasi a metade, e a França e Allemanha, esta em menor gráu, dão o que falta.

Papel.

As importações de papel, e manufacturas de papel em 1895, montaram a 293,699*l.*, um augmento sobre o anno anterior de quasi 63,000*l.*, ou 27 por cento.

Os artigos principaes importados desta classe foram os seguintes : livros e livros de musica do valor de 56,000*l.* ; papel para cigarros, 52,000*l.* ; papel de embrulho, 38,000*l.* ; papel de escrever 30,000*l.* ; papel sem colla, 18,000*l.* ; formas impressas, livros de contas, etc. 12,000*l.* ; papeis pintados, 12,000*l.* ; e cartas de jogar, 4,000*l.* ; As manufacturas de papel e cartão não classificadas, montaram a 69,000*l.* Os Estados Unidos fornecem perto de 30 por cento dos generos de papel importados, que consistem pricipalmente em papeis de impressão, de embrulho, e de escrever, formas impressas e livros de contas e manufacturas varias. A Hespanha fornece quasi 25 por cento em papel de cigarros, livros e cartas de jogar. A França dá 25 por cento. em livros e livros de musica e papeis pintados. Da Allemanha vêm papel de embrulho e papel sem colla e manufacturas varias. As importações da Inglaterra são muito insignificantes, compostas de papel pintado e papel de escrever, em pouca quantidade.

Outros Artigos.

As importações de outros artigos em 1895 montaram a 2,707,254*l.* em comparação com 2,246,274*l.* em 1894, indicando um augmento de 460,980*l.*, ou quasi 20 por cento.

Perspectiva de Commercio Inglez.

Das observações anteriores, pode se ver que ha muitos ramos de importação em que a Inglaterra tem uma parte muito menor do que deve esperar, em vista da sua importancia como paiz manufactureiro. Creio que isto é attribuivel directamente á ausencia de estabelecimentos mercantes inglezes no Mexico, o que torna as mercadorias inglezas dependentes, para sua venda, das casas extrangeiras, principalmente francezas e allemãs.

Si a natureza e procedencia das importações fossem quantidades estabelecidas e invariaveis, não seriam de muito importancia, os meios, pelos quaes as mercadorias fossem distribuidas aos consumidores, mas não é assim. O commercio do Mexico já não está na condição primitiva em que se satisfazia com qualquer cousa que se lhe offerecia. Manufacturas locaes supplantam as do extrangeiro, em muitos ramos importantes; a margem de lucro para os importadores é muito menor do que foi no passado; cada dia a concurrencia torna-se mais seria, e os paizes que desejam manter uma parte do seu commercio, devem estudar a mudança de situação, anticipar suas necessidades, e tratar de provar que suas mercadorias são as melhores do mercado.

Isto não se pode fazer por meio dos commerciantes extrangeiros, que, apezar de estarem promptos para comprar por sua conta ou vender em commissão, as mercadorias muito conhecidas no paiz, ou as que são pedidas pelos seus freguezes, não se querem dar ao incommodo de abrir novos caminhos para os productos britannicos, muitas vezes em opposição aos seus proprios interesses nacionaes. As recommendações feitas pelos agentes commerciaes, são de importancia, mas, visto que elles não podem attingir os consumidores, excepto por meio das casas estabelecidas que vendem por atacado e a retalho, quando tratam de introduzir novidades, os commerciantes respondem que estes artigos não são conhecidos no mercado e não ha procura para elles. Os unicos meios para persuadir a gente a comprar um artigo que ainda não conhece, são chamar a sua attenção para elle de uma maneira muito prœminente, e isto somente se pode fazer por meio de estabelecimentos, que, si não vendem exclusivamente a retalho, ao menos podem vender a retalho e por atacado. Sou de opinião que, visto que as casas extrangeiras não querem tomar o necessario incommodo, ha pouco que esperar do desenvolvimento de novos ramos de negocios inglezes no Mexico, excepto por meio das agencias ou casas de commercio inglezas. No meu relatorio sobre a depressão de commercio, de 9 de Junho de 1886, e tambem no meu relatorio sobre os negocios do Districto Federal para o anno de 1890, chamei a attenção para a falta de casas commerciaes inglezas, e suggeri como remedio, que varias casas manufactureiras se unam para estabelecer uma agencia ou casa no Mexico, para a venda das suas mercadorias. Para pôr em pratica esta idea, talvez se presentassem difficuldades ainda não previstas, mas a julgar do successo que tem o estabelecimento de agencias no Mexico por

duas casas inglezas muito proeminentes, para a venda de carreteis de linha de sua manufactura, sendo augmentadas as importações de 65,000*l.* a 130,000*l.* nos dez ultimos annos, parece-me que se pode obter o mesmo successo em outros ramos de commercio.

Os dados já mencionados a respeito da procedencia das differentes classes de mercadorias mais procuradas neste mercado, servem para mostrar os ramos em que os negocios inglezes não parecem estar bem representados. As particularidades de varios artigos que se podem introduzir com vantagem, devem ser apresentadas pelos agentes commerciaes que conhecem as qualidades especiaes e technicas dos seus respectivos negocios, e são os unicos qualificados para fazer recommendações em taes assumptos.

Antes de deixar este assumpto, devo dizer que as classes mais baixas do Mexico, a importancia de cuja freguezia não se deve desprezar por causa do seu numero, são muito pobres e somente teem meios para comprar artigos os mais baratos. Dos artigos, taes como ferragens, cutelaria e objectos semelhantes, os fabricados na Allemanha ou nos Estados Unidos são preferidos aos da Inglaterra, por serem mais bem acabados ainda que não sejam de igual duração. Si os fabricantes inglezes quizessem aproveitar o exemplo de seus competidores neste respeito, e mandar mercadorias bem acabadas como as dos outros paizes, não ha razão para que elles não possam conseguir uma concurrencia prospera neste e tambem nos outros ramos de negocios, em que gozam, hoje, uma parte muito pequena por falta de attenção ás predilecções do mercado.

Exportação por Paizes.

No commercio de exportação do Mexico, os Estados Unidos teem uma parte maior do que no de importação, sendo as exportações para este paiz, 8,682.879*l.* em 1895, ou mais do que 75 por cento. do total. Uma grande parte desta exportação consistiu em productos para consumo nos Estados Unidos, mas quasi 1,300,000*l.* representavam dollars de prata Mexicanos, que foram remettidos por via de San Francisco e New York para a China e a Europa, como caminhos mais directos, e que, conseguintemente, devem ser considerados como em transito.

A Inglaterra vem em segundo lugar com 1,640,714*l*, ou quasi 15 por cento. das exportações totaes, de que a quarta parte consiste em dollars de prata Mexicanos.

As exportações para os outros paizes são muito insignificantes, e todas juntas, não montam a 10 por cento do total.

Café.

Nos ultimos annos a industria do café tem assumido proporções consideraveis no Mexico, e, hoje, as exportações de café são maiores do que as de qualquer outro artigo, com excepção da prata, e são augmentadas cada anno pelas colheitas de novos terrenos, que se começam cultivar em

todo o paiz. O prompto desenvolvimento desta industria pode ser attribuido ao augmento do preço de café nos Estados Unidos, juntamente com a diminuição dos salarios dos operarios no Mexico, produzida pela depreciação do dollar de prata Mexicano que chamou a attenção dos capitalistas para o grande lucro que se pode obter na cultura do café. Não ha duvida, porêm, que, apezar destas vantagens, mais ou menos ephemeras, as condições do clima e solo no Mexico, juntas á barateza dos terrenos e dos salarios dos operarios, são tão favoraveis para sua producção, que o café do Mexico pode competir nos mercados extrangeiros com o de qualquer outro paiz.

As exportações em 1895, montaram a 334,059 quintaes, do valor de £4, 3s., 9d. por quintal. Nove decimos deste total foram exportados para os Estados Unidos, e o resto foi distribuido entre Allemanha, França e Inglaterra.

Fibras.

Nesta classe, agrupei muitas fibras que variam em qualidade e valor, e merecem menção especial.

HENEQUEN.—Destas industrias, a mais importante é a cultura e preparação da fibra que se chama nos Estados Unidos "henequen hemp," e na Inglaterra, "sisal hemp" pelo nome do porto de que este producto procedia principalmente. A planta de que se extrahe o henequen, é uma especie de pita que floresce muito no solo duro e secco, na altura do mar. A actual prosperidade do Estado de Yucatan, de que uma grande porção é tão esteril que não pode produzir outro artigo, é devida, quasi inteiramente, ao desenvolvimento desta industria. A planta necessita de pouca cultura e a separação e purificação da fibra effectua-se muito barato. Calcula-se a colheita da fibra de 1,000 a 1,200 libras por geira.

O valor da exportação em 1895, montou a 786,455*l.* Perto de 90 por cento é exportado para os Estados Unidos. Usa-se pouco na Inglaterra. Os preços locaes são regulados pelos de New York, e, por isso, soffrem fluctuações muito grandes e rapidas. O preço medio para o anno de 1895, foi pouco menor de 3 centavos em ouro por libra, ou 12*l.* e 15s, por tonelada, emquanto a cotação de Londres, em Abril deste anno, subiu a 17*l.*

IXTLE.—A agave com folhas curtas, conhecida no Mexico como "ixtle" ou "lechugilla," que cresce sem cultura em muitos dos estados do norte e dos estados centraes da Repnblica, dá uma fibra curta e firme, que se usa para a manufactura de escovas de esfregar de uma qualidade inferior, e para outros artigos em que se necessita de uma substituição para as cerdas animaes.

Perto de 60 por cento desta fibra é exportado para os Estados Unidos, e o resto para a Inglaterra e allemanha em partes quasi iguaes. A exportação em 1895 foi do valor de 59,973*l.* O preço dado nos relatorios officiaes, é pouco mais de 10*l.* por tonelada, mas, não obstante as grandes fluctuações no seu valor, como no caso de henequen, causadas pela pouca procura e pela frequencia do fornecimento em demasia do mercado,

creio que isto é baixo de mais, porque as cotações de New York, calculadas trimensalmente, mostram um preço medio de 3½ centavos por libra em 1895, ou £16 6s. 8d. por tonelada. Em abril deste anno, a cotação de Londres foi de 15*l.* a 21*l.* por tonelada conforme a qualidade.

RAIZ DE VASSOURA.—Das raizes de uma herva grossa e felpuda, denominada "zacaton," que cresce sem cultura nas montanhas do Mexico, é extrahida uma fibra chamada, "Raiz de zacaton," que tem encontrado um mercado no extrangeiro para a manufactura de escovas e escovas de painço para roupa de certa qualidade. Esta herva é apanhada á mão, e recebe pouco tratamento antes de ser enfardada, excepto o ser de molhada e clarificada ao sol.

Hamburgo é o principal mercado desta fibra e os Estados Unidos e a França tambem recebem uma certa porção, mas ainda não se pôde estabelecer no mercado inglez. A exportação, em 1895, foi do valor de 67,599*l.*

O preço, conforme as cotações de New York, variou neste anno de 6 a 14 centavos por libra, segundo a qualidade.

Tabaco.

Ainda que as exportações de tabaco, em 1895, não mostram augmento especial sobre as de 1894, a perspectiva desta industria é muito promettedora, tanto quanto á cultura do producto crú, como quanto á manufactura em charutos e cigarros, em vista da carestia de tabaco em Cuba.

A causa principal, que, até agora, impedia a aceitação do tabaco mexicano no extrangeiro, era a difficuldade experimentada em classifical-o em conformidade com as exigencias dos mercados extrangeiros; mas, hoje, os compradores começam a visitar este paiz, e estão ensinando os exportadores a fazer a necessaria classificação do producto antes de embarcal-o.

As exportações, em 1895, foram do valor de 158,684*l.*, consistindo em 1,814,231 libras de tabaco em rama, e 874,375 libras de tabaco fabricado; aquellas foram exportadas principalmente para a Allemanha e Belgica, e estas para a Inglaterra.

Os preços nos relatorios parecem indevidamente baixos, sendo somente 9d. por libra de tabaco em rama, e 2s. por libra de tabaco fabricado.

Baunilha.

As exportações de baunilha augmentaram muito no anno passado, sendo do valor de 135,330*l.* em 1895, contra 86,449*l.* em 1894.

Toda a colheita, excepto uma porção muito pequena que vai para a França, é expôrtada para os Estados Unidos. As cotações de New York mostram o preço medio de baunilha para o anno de 1895, ser de 5 a 8 dollars em ouro, ou 1*l.* a 1*l.* e 12*s.* por libra, conforme a qualidade. O preço de exportação dado nos relatorios officiaes parece ser baixo, sendo a razão de pouco mais de 16*s.* por libra.

População.

O recenseamento geral de toda a Republica teve lugar em Outubro, de 1895. O resultado mostrou uma população total de 12,570,195, sendo um augmento de 2,662,184, ou 26 por cento, sobre a do ultimo recenseamento, que teve lugar em 1878.

Abolição dos Direitos Inter-Estadoaes.

A abolição das "alcabalas," ou direitos inter-estadoaes, que foi decretada em 1895, effectuou-se finalmente, no dia primeiro de Julho de 1896. As mecadorias de todas as qualidades, extrangeiras ou nacionaes, agora podem circular livremente na Rebublica sem serem sujeitas á revisão de direitos, ou pagar impostos.

MEXIQUE.

Les informations suivantes sont extraites d'un Rapport Consulaire sur le Mexique, adressé au Ministère Anglais des Affaires Etrangères:

Commerce.

Une grande amélioration s'est produite dans le Commerce extérieur du Mexique depuis ces deux denières années, surtout en 1895. Cette amélioration est d'autant plus satisfaisante, qu'elle est basée sur un développement régulier des ressources de la République ; et peut, parconséquent, être considérée comme étant permanente. Bien que les importations aient beaucoup augmenté, elles n'ont pas, il est vrai, atteint la valeur de celles des annés 1888-90 ; mais l'expérience a démontré que les grands achats faits durant cette période, étaient dus à des demandes spéculatives causées par l'activité donnée alors, aux constructions de chemins de fer, et qui, plus tard, a subi une réaction ; tandis que l'augmentation actuelle peut être considérée comme l'accroissement réel des besoins annuels du pays.

Par contre, les exportations, malgré la baisse de l'argent, se sont élevées à une valeur supérieure à celles de l'année précédente; et le développement, notamment dans les produits en général, qui ont atteint, aujourd'hui, une importance égale à celle de l'argent, est particulièrement encourageante, car elle donne une garantie pour l'avenir, contre les fréquentes fluctuations de l'or auxquelle les exportations étaient autrefois exposées, lorsqu' elles consistaient, en grande proportion, en produits de l'industrie argentifère.

Quant au commerce intérieur, l'accroissement du trafic local par les chemins de fer, l'activité des manufactures et des diverses industries, ainsi que la réduction du taux d'escompte par les banques, tout indique une pareille amélioration qui, en outre, est confirmée par l'augmentation importante des revenus du Gouvernement Fédéral.

Cet état de choses favorable doit être attribué, en grande partie, à l'encouragement donné au développement des resources agricoles du pays, par suite de la dépréciation de l'argent qui, loin d'être un mal, a été un des résultats les plus avantageux pour le Mexique, ainsi que je le prévoyais dans mon rapport sur cette question, en Septembre 1893. (Voir No. 302, Miscellaneous Series.)

Le commerce d'importation du Mexique, est pratiquement limité à cinq pays: les Etats-Unis, l'Angleterre, la France, l'Allemagne et l'Espagne, car toutes les importations réunies provenant des autres pays n'atteignent pas 5% du total.

De ces cinq pays, les Etats-Unis, par leur position géographique, occupent naturellement, le premier rang, et fournissent près de 45% des exportations au Mexique; l'Angleterre vient ensuite pour 19 ou 20%; la France pour 15 ou 16%; l'Allemagne pour 10%; et enfin, l'Espagne pour 6%.

Quoique tous ces pays aient bénéficié de cette augmentation dans les exportations en 1895, comparées à celles de 1894, la France et l'Allemagne en ont beaucoup plus profité que les autres.

Malgré la baisse continuelle de l'argent, les importations au Mexique accusent un accroissement de 20% pour l'année 1895, comparées à celles de 1894. Les valeurs pour les deux années, ont été de 7,249,009 livres sterling et de 6,043,790 livres sterling, respectivement.

Cette augmentation est plus remarquable dans les marchandises textiles, particulièrement dans les lainages, les cotonnades, les produits chimiques et la papeterie.

Les principaux articles d'importation sont les suivants:

Charbon Minéral et Coke.

Les demandes du Mexique pour le charbon minéral et le coke, ont considérablement augmenté depuis ces dernières années; et ces articles deviendront sous peu, un facteur important d'importation, d'autant plus que la quantité de bois de chauffage diminue dans les campagnes. Les chemins de fer, aujourd'hui, se servent généralement de ce combustible, excepté le "Mexican (Vera Cruz) Railway," qui n'emploie seulement que du charbon, et un combustible comprimé importé d'Angleterre, et le "International Railway," qui se sert du charbon provenant de ses propres mines dans l'Etat de Coahuila. Il y a, cependant, une assez forte demande de charbon pour les districts miniers, certaines manufactures, plusieurs grandes villes et pour les navires à vapeur dans quelques ports de mer.

Les statistiques donnent un chiffre de 190,000 tonnes de charbon, outre 95,000 tonnes de coke, exportées en 1895; ce dernier combustible dont environ une moitié est importée des Etats-Unis, et le reste d'Angleterre, est presque entièrement employé pour la fonte des métaux dans les usines établies au nord et au centre de la République.

Le prix actuel du charbon du pays de Galles, livré dans la ville de Mexico, est d'environ 17 dollars par tonne (à peu près 1 livre sterling et 16 schellings, au présent taux du change), dont 41% représentent les frais de transport par le chemin de fer de Vera Cruz à la capitale. Le fret, par mer, qui varie selon les mois de l'année, est, quelques fois, aussi bas que 8 shellings 6 deniers par tonne, lorsqu'un chargement de coton à Galveston, ou à la Nouvelle-Orléans, est assuré pour le voyage de retour.

Le charbon bitumineux américain est vendu, ici, à raison de 14 dollars 50 cents, environ, mais ne peut pas, comme qualité, faire concurrence au précédent.

Il n'y a pas de doute que, si les chemins de fer en réduisaient le prix de transportation, il serait d'un usage général plus répandu qu'à présent dans tout le pays.

Coton Brut.

Le Mexique étant lui-même un pays producteur de coton, la quantité de la matière première exportée chaque année pour les manufactures, varie non-seulement selon l'activité des filatures, mais aussi selon l'abondance des récoltes locales. Le fait est que, malgré une belle récolte exceptionnelle, les importations de coton étranger en 1895, se sont élevées à 225,000 quintaux, presque égales à la plus grande quantité qui ait jamais été importée au Mexique en une seule année; ce chiffre montre un développement dans l'industrie textile qui ne peut manquer d'être d'une grave importance pour le commerce des cotonnades anglaises. Comme les limites de ce rapport ne me permettent pas de traiter cette question avec les détails qu'elle exige, j'en ferai le sujet d'un travail spécial.

Il est à peine nécessaire d'ajouter ici, que tout le coton brut importé au Mexique, vient des Etats-Unis.

Cotonnades.

Le commerce des cotonnades étrangères avec le Mexique, bien que ne représentant pas aujourdhui, une aussi grande quantité dans l'importation, comme pendant la dernière décade, est encore un facteur important qui donne une moyenne de 13 à 14% du total des importations.

Malgré l'activité exceptionnelle des filatures locales de coton, pendant l'année dernière et que j'ai mentionnée dans le précédent paragraphe, les importations de cotonnades ont de beaucoup excédé celles de l'année antérieure, dont la valeur en 1895, a été de 1,042,662 livres sterling contre 785,010 livres sterling en 1894. Ceci doit être attribué, en partie, à la grande augmentation des achats causée par la condition plus prospère des classes inférieures de l'intérieur; et aussi, au fait, qu'à mesure que le taux du change devenait plus régulier, les détaillants remplaçaient leurs fonds de marchandises presque épuisés en conséquence de leur répugnance à acheter plus qu'il n'était absolument nécessaire à leurs besoins, et lorsque le prix de l'argent était sujet, d'un jour à l'autre, à de si grandes fluctuations, comme en 1892 et 1893.

Les cotonnades imprimées, blanches et écrues, forment la partie la plus importante de ce commerce. Malgré l'amélioration notable qui s'est produite dans ce genre d'importation en 1895, comparée à celle de 1894, il est incontestable que les marchandises étrangères de cette catégorie, ne peuvent plus, comme autrefois, faire concurrence aux manufactures locales, et qu'elles perdent, lentement mais sûrement, leur place sur le marché mexicain.

En ce qui concerne les marchandises en pièces classifiées dans le tarif douanier, comme "tissus, autres que lisses," tels que cretonnes, coutils, etc., les manufactures étrangères continuent à garder leur rang; et, il n'y a pas de raisons, vu l'augmentation de la prospérité et des ressources du pays, pour que cette branche de commerce ne se développe pas au point d'offrir, au moins, une compensation pour les pertes éprouvées dans les autres.

La seule partie de l'industrie dans laquelle on constate une amélioration réelle comparée aux années antérieures, est celle des marchandises estimées *ad valorem*, dont l'article principal est le fil de coton, et dont l'importation en 1895, s'élevait à 138,208 livres sterling.

L'Angleterre contrôle près de 60% du commerce des cotonnades, les Etats-Unis 25 %; et la France 12%.

Une comparaison des statistiques du "Board of Trade," des exportations de cotonnades d'Angleterre au Mexique, pendant 10 années (1885-1894), démontrent que les expéditions en 1894, des marchandises en pièces, ont été de 20% au-dessous de la moyenne des dix années; tandis que celles des marchandises évaluées *ad valorem*, étaient de 45% plus élevées que la moyenne.

Commerce de Toiles, Lingerie.

Les importations mentionnées sous cette rubrique, d'après les statistiques, ont été pour 113,793 livres sterling en 1895: soit une augmentation de près de 30% sur celles de 1894, et qui peut être attribuée à l'augmentation générale de la prospérité parmi les classes moyennes.

De ce total, environ 12% représentent le fil de lin importé pour deux ou trois filatures récemment établies dans la République; 62% représentent les marchandises en pièces, et 25% les autres produits similaires.

La part de l'Angleterre dans ce commerce, s'élève au dessus de 60%, le reste étant réparti entre la France et l'Allemagne. Tout le fil de lin, et presque la moitié des marchandises en pièces, viennent d'Angleterre.

Il est probable, qu'au fur et à mesure que le pays devient plus riche, l'emploi de la toile sera plus général, et remplacera le coton pour un grand nombre d'usages domestiques; ce dernier lui étant préféré à cause son bon marché.

Lainages.

Bien que la qualité des tissus de laine fabriqués au Mexique, se soit beaucoup améliorée dans ces dernieres années, l'augmentation des importations de lainages étrangers qui, en 1895, se montait à 33%, montre que la classe moyenne les achetera toujours de préférence, quand elle en aura les moyens.

Environ 80% de ces importations représentent les draps et les articles d'habillements, le reste étant principalement composé de vêtements de confection, de bonneterie et de garnitures, outre 15,000 livres sterlings d'articles pour tapis.

La France fournit environ 40% des lainages étrangers; l'Allemagne 20%; et les Etats-Unis 10%.

Les draps fins, légers, et les articles d'habillements, viennent principalement de France, tandis que les qualités plus fortes sont, pour la plupart, de fabrique anglaise.

Les "serapes" et les couvertures de laine sont fabriqués dans ce pays à des prix qui défient toute concurrence étrangère.

Fer et Acier.

Depuis que les grandes lignes de chemins de fer du Mexique ont été achevées, l'importation du fer et de l'acier a naturellement beaucoup diminué, surtout en ce qui concerne les rails et autres matériaux pour les voies ferrées; mais il n'en a pas été de même, pour les autres produits métallurgigues; car, d'après les statistiques de 1895; le total des importations de ces métaux a montré un excédant de 80,000 livres sterlings, au-dessus de celui de l'année précédente, malgré le fait que l'importation de matériaux du même genre a été de beaucoup inférieure à ce qu'elle avait été depuis plusieurs années.

Les principaux articles mentionnés sous la rubrique ci-dessus, sont les suivants:

Articles.	Valeur en Livres Sterlings.
Rails d'acier et traverses	60,000
Tuyaux de fer	56,000
Plaques de fer plissé pour toitures	54,000
Fils de fer barbelé pour enclos	44,000
Clous, vis et boulons	42,000
Machines agricoles	41,000
Plaques, cercles et barres de fer	34,000
Feuilles et plaques de zinc	26,000
Barres d'acier principalement pour les travaux des mines	24,000

Les autres articles de moindre importance classifiés séparément, sont les charrues, les poutres de fer pour toitures, les câbles en fils d'acier, les poëles en fer, et les fils de télégraphes, outre d'autres objets non-classifiés, représentant une valeur de 140,000 livres sterling.

Du total de ces importations, l'Angleterre contribue environ 30%, principalement en rails, matériaux de chemins de fer, tubes de fer, plaques de fer plissé, acier, plaques unies, cercles et barres de fer. Environ 55% viennent des Etats-Unis, et le reste, de l'Allemagne et de la Belgique.

Machines et Outils.

Les importations de machines, en 1895, ont excédé celles de 1894, pour une valeur de 129,000 livres sterlings.

Elles comprennent les machines agricoles, les appareils pour les mines et les différentes industries, pour une valeur de 488,000 livres sterling, outre les autres importations qui sont :

Machines à vapeur	165,000 L. S.
Outils divers	54,000 "
Instruments de musique	50,000 "
" pour différentes sciences	29,000 "
Pendules et montres	19,000 "
Pompes	18,000 "

Les Etats-Unis contrôlent entre 50 et 60% de ces importations qui consistent principalement, en instruments agricoles, outillages des mines, pompes, outils variés, machines à vapeur, pendules et montres. Cette grande proportion est due, sans doute, au voisinage des frontières ; et, par conséquent, à la facilité d'exécuter promptenent les commandes ; et, en partie, aussi, à la similarité des conditions et des demandes dans les deux pays.

L'Angleterre fournit entre 15 to 20% de ces importations, dont une partie, assez considérable, se compose de machines pour l'industrie. Elle importe aussi plusieurs instruments agricoles, principalement des batteuses mécaniques, quelques machines à vapeur et des pompes.

Le reste, pour la plupart, vient de France et d'Allemagne.

Boissons Alcooliques.

Les importations des spiritueux, montrent une augmentation de 74,000 livres sterling pour l'année dernière; soit 20%. Plus de 60% du total des importations, consistent en vins (vins rouges, généralement) qui viennent d'Espague et de France, en proportions égales. Près de 30% représentent les spiritueux et les liqueurs qui viennent en majeur partie, de ces deux pays et aussi, des Etats-Unis. La bière figure pour les autres 10%.

On remarque une assez forte diminution dans les importations de cette boisson qui était expédiée en grandes quantités des Etats-Unis et de l'Allemagne. Ce fait est dû à l'établissement dans ces dernières années, de nombreuses brasseries dans les principales villes de l'intérieur, où on fait une bière d'assez bonne qualité, et à un prix que les concurrents étrangers ne peuvent pas égaler.

Produits Chimiques.

Les importations de produits chimiques, parmi lesquels sont comprises les couleurs, montrent une plus forte augmentation en 1895, comparée à 1894, que tout autre genre d'articles, et dont la valeur a été de 304,000 livres sterling contre 227,000 livres sterlings ; soit une différence de 34%.

L'Angleterre n'a qu'une très petite partie de ce commerce, moins de 10%. Les Etats-Unis en fournissent presque la moitié, et le reste est divisé entre la France et l'Allemagne, mais ce dernier pays pas autant que la France.

Papeterie.

Les importations du papier et ses manufactures, s'élevaient en 1895, à 293,699 livres sterlings, une somme qui excède de près de 63,000 livres sterlings, celles de l'année précédente, soit 27%.

Les principaux articles rangés sous cette dénomination, qui ont été importés, sont:

	Evalués à
Livres et Musique	56,000 L. S.
Papier à cigarettes	52,000 "
Papier d'emballage	38,000 "
Papier écolier, à lettre, etc	30,000 "
Papier non-collé	18,000 "
Formes imprimées } Livres de Comptes }	12,000 "
Papier de tentures	12,000 "
Cartes à jouer	4,000 "

Les articles de papier non-classifiés, et le carton, ont été pour une valeur de 69,000 livres sterling. Les Etats-Unis fournissent environ 30% de cette importation, qui consiste principalement en papier d'emballage, à imprimer, à écrire, formes imprimées, livres de comptes et articles divers.

L'Espagne figure pour 25%, en papier à cigarette, livres et cartes à jouer. La France, dont l'exportation est presque égale à celle de l'Espagne, fournit les livres, la musique et les papiers de tentures; l'Allemagne envoie du papier à emballage, du papier non-collé et d'autres articles variés. Les exportations de l'Angleterre sont insignifiantes, car elles sont limitées à une petite quantité de papiers à écrire et de tentures.

Articles Divers.

L'importation d'articles divers en 1895, a été de 2,797,254 livres sterling, comparée à 2,246,274 livres sterling en 1894, chiffres qui prouvent une augmentation de 460,980 livres, ou environ 20%.

Avenir du Commerce Anglais.

D'après les observations précédentes, on constatera qu'il y a un assez grand nombre de branches du commerce d'importation dans lesquelles la part de l'Angleterre est bien plus petite que l'on n'aurait droit d'espérer, vu son importance comme pays manufacturier. Ceci, je pense, est dû directement à l'absence d'établissements de commerce de cette nation au Mexique, et qui est la cause que nos produits dépendent pour leur vente, des maisons étrangères, dont la plupart sont Françaises ou Allemandes.

Si le genre et le système des exportations étaient une quantité établie et déterminée, il importerait peu par quelles mains elles passeraient pour arriver aux consommateurs; mais il n'en est pas ainsi. Le commerce du Mexique n'en est plus à ses premiers débuts; il ne se contente pas, comme autrefois, d'un apport quelconque que lui offraient les

négociants; les manufactures du pays supplantent rapidement les marchandises étrangères dans beaucoup de catégories importantes; la marge des bénéfices des importateurs est bien plus petite qu'elle n'était alors; la concurrence devient chaque en jour plus âpre, et les pays qui veulent conserver leur part de la clientelle mexicaine, doivent étudier ses nouvelles conditions, anticiper ses besoins et ne négliger aucun moyen de prouver sur son marché la supériorité de leurs marchandises.

Cela ne peut pas réussir par l'intermédiaire des négociants étrangers qui, bien que prêts à acheter pour leur propre compte, ou à vendre en commission des articles bien connus dans le pays, et qui sont demandés par leurs clients, ne sont nullement disposés à se déranger pour ouvrir des nouveaux débouchés aux produits anglais, souvent au détriment de leurs propres intérêts. Les sollicitations des commis-voyageurs produisent, sans doute, de bons résultats; mais comme ils n'ont pas d'autres moyens de s'adresser directement aux consommateurs, que par l'intermédiaire des maisons de gros ou de détail, lorsqu'ils veulent introduire quelques nouveautés, on leur répond ordinairement que ces articles sont inconnus sur le marché, et qu'ils ne sont pas demandés.

Le seul moyen d'amener les gens à acheter un article qui leur est inconnu, c'est de le montrer de la manière la plus évidente possible, et cela ne peut être accompli que par l'intermédiaire des magasins qui, bien que ne vendant pas exclusivement en détail, combinent le commerce en gros et en détail. Je suis donc parfaitement d'avis que, comme on ne peut pas s'attendre à ce que des maisons étrangères se donnent la moindre peine dans ce but, il y a peu ou pas d'espoir d'ouvrir au Mexique de nouveaux débouchés pour nos produits, excepté par des agences ou des magasins tenus par nos nationaux.

Dans mon rapport du 9 Juin 1886, sur le mauvais état du commerce, et dans celui de 1890, sur le même sujet, j'ai appelé aussi l'attention sur le manque d'établissements anglais, et suggérai, comme moyen d'y suppléer, la formation d'une association de plusieurs maisons d'affaires afin d'ouvrir à frais communs, une agence ou un magasin à Mexico, pour la vente de leurs articles.

Quoique l'application pratique de cette idée puisse présenter des difficultés que j'ignore, le succès obtenu par l'ouverture d'agences à Mexico, de deux importants établissements anglais, de fil à coudre, et dont l'importation a conséquemment augmenté depuis dix ans, de 60,000 à 130,000 livres sterling; semble montrer ce qui peut être fait par le même moyen pour d'autres branches de commerce.

Les données déjà fournies, sur le procédé à employer pour introduire les différents genres de marchandises les plus demandées sur ce marché, servent à indiquer d'une manière générale, les branches dans lesquelles le commerce anglais n'est pas aussi bien représenté qu'il devrait l'être.

Une description plus détaillée des différents articles qui pourraient être introduits avantagensement, doit être laissée aux commis-voyageurs qui, possédant des connaissances spéciales et techniques de leurs branches respectives, sont les mieux qualifiés pour donner des conseils sur ces questions.

Avant de quitter ce sujet, je crois devoir mentionner que la clientelle des classes inférieures mexicaines qui sont extrèmement pauvres, est importante, vu leur grand nombre, et ne devrait pas être dédaignée, quoiqu'elles ne puissent acheter que des articles à un prix aussi bas que possible. Dans les articles de cette qualité, (Je parle principalement de la quincaillerie, de la coutellerie et autres du même genre) ceux de manufactures allemandes et américaines sont préférés aux produits similaires anglais, en raison de leur fini supérieur, bien que peut-être, moins durables. Si les fabricants anglais voulaient, à cet égard, prendre une leçon de leurs rivaux, et expédier des articles aussi bien finis, il n'y a aucune raison pour qu'ils ne réussissent pas à faire une concurrence avantageuse dans cette branche de commerce comme dans les autres, et dont ils n'ont aujourd'hui, qu'une faible part par suite de leur manque d'attention aux préférences du marché.

Exportations.

Les Etats-Unis contrôlent encore la plus grande partie des exportations dn Mexique, comme aussi celle de ses importations. Les rapports des exportation aux Etats-Unis, montrent qu'elles se sont élevées à 8,682,879 livres sterlings, ou plus de 75% du total.

Bien que la majeure partie consistait en produits destinés à la consommation aux Etats-Unis, environ 1,300,000 livres sterlings en dollars Mexicains, étaient expédiés en Europe et en Chine, par New York et San Francisco, comme étant les routes les plus directes. Cette quantité de numéraire doit donc être considérée comme étant en transit.

L'Angleterre vient ensuite, avec 1,640,714 livres sterlings, ou environ 15% du total des exportations, dont un quart était en dollars Mexicains.

Les exportations pour les autres pays, sont insignifiantes et, réunies, ne représentent pas 10% du total.

Café.

La culture du café, dans ces derniers temps, a pris, au Mexique, des proportions considérables, et son exportation est maintenant plus grande que celle de tout autre produit, sauf l'argent; et augmente chaque année, au fur et à mesure que les nouvelles plantations qui sont établies dans tout le pays, commencent à produire Le développement soudain de cette culture, doit être attribué à la coincidence de la hausse du prix du café aux Etats-Unis, avec la baisse de la main d'œuvre au Mexique par suite de la dépréciation du dollar en argent, et qui appelait l'attention des capitalistes sur les grands profits que donnait cette exploitation. Toutefois n'y a pas de doute, que même avec ces avantages plus ou moins

réels ou durables, les conditions du climat et sol ajoutées au bas prix des terres et de la main d'œuvre, suffisent pour permettre au café mexicain de faire une concurrence profitable sur les marchés étrangers, à tous ceux qui viennent des autres pays.

Les exportations durant 1895, se sont élevées à 334,059 quintaux, évalués dans les rapports, à 4 livres 3 schellings et 9 derniers par quintal. Les neuf dixièmes de ce total ont été expédiés aux Etats Unis, et le reste réparti entre l'Allemagne, la France et l'Angleterre.

Fibres.

Sous ce titre, j'ai groupé plusieurs genres de fibres qui, vu les différences d'espèces et de valeur existant entre elles, demandent à être mentionnées séparément.

HENNEQUEN.—La plus importante de ces industries agricoles, est la culture et la préparation de la fibre connue en Angleterre, sous le nom de "Sisal hemp" (chanvre de Sisal), du nom du port d'où elle est principalement exportée; et aux Etat-Unis comme "hennequen hemp." La plante qui la fournit est une espèce d'agave qui croît le mieux dans les terres arides et pierreuses au niveau de la mer. La prospérité actuelle de l'Etat du Yucatan, dont une grande partie est trop stérile pour y cultiver d'autres plantes et en retirer un profit quelconque, est due entièrement au développement de cette industrie. L'agave n'exige que très peu de soins, et la séparation et le lavage de la fibre se font à bon marché. On calcule la récolte à raison de 1,000 à 1,200 livres par acre. L'exportation de cet article en 1895, a été pour une valeur de 786,455 livres sterlings.

Environ 90% du rendement de la récolte trouvent leur débouché sur le marché des Etats-Unis. On s'en sert comparativement peu en Angleterre. Les prix sur place sont gouvernés par le marché de New York, et sont sujets à de très grandes et de très rapides fluctuations. La moyenne des prix, en 1895, a été au dessous de 3 cents, en or, par livre, ou 12 livres sterlings 15 shellings par tonne, tandis que la quote à Londres pour Avril de cette année-ci, a monté jusqu' à 17 livres sterlings.

IXTLE.—L'agave à feuilles courtes, connue au Mexique sous le nom de "Ixtle" ou "Lechuguilla," qui se trouve à l'état sauvage dans la plupart des Etats du Nord et du Centre de la République, produit une fibre courte et raide, que l'on emploie dans la fabrication des brosses communes à bon marché, et à d'autres usages, pour remplacer les soies ou les poils d'animaux.

Les Etats-Unis reçoivent environ 60% de l'exportation de cette fibre, et le reste est presque également réparti entre l'Angleterre et l'Allemagne. L'exportation en 1895, était évaluée à 59,973 livres sterlings. Le prix tel qu'il est mentionné dans les rapports, est, à peine au-dessus de 10 livres sterlings par tonne. Mais, bien que les fluctuations dans sa valeur, comme c'est le cas avec le hennequen, soient très grandes en

conséquence des demandes limitées et de la fréquence de l'encombrement du marché, je ne crois pas que ce prix soit beaucoup trop bas, car les quotes de New-York, qui sont calculées par trimestre, montrent pour 1895, un prix moyen de 3½ cents par livre, ou 16 livres 6 shillings 8 deniers, par tonne. La quote de Londres, pour Avril de cette année-ci, a varié entre 15 à 21 livres sterlings par tonne, selon la qualité.

GENET-CHIENDENT.—Des racines d'une herbe grossière et touffue, connue sous le nom de "Zacaton," qui se trouve à l'état sauvage dans tous les terrains élevés du Mexique, on extrait une fibre qu'on appelle "raiz de Zacaton," pour laquelle il y a un débouché assez important sur les marchés étrangers, pour la fabrication d'un certain genre de brosses et de vergettes à épousseter. On la ramasse à la main ; et elle est soumise à aucune autre préparation avant d'être mise en balles, que celle d'être trempée dans l'eau et blanchie au soleil.

Le principal débouché pour cette fibre est Hambourg ; cependant les Etats-Unis et la France en prennent une certaine quantité, mais elle n'a pas réussi à obtenir une place sur le marché anglais.

Son exportation, en 1895, était évaluée à 67,599 livres sterlings.

Le prix, d'après les quotes de New York, ont varié pendant l'année précitée, de 6 à 14 cents par livre, selon la qualité.

Tabac.

Bien que les exportations de tabac en 1895, ne montrent pas d'augmentation particulière sur celles de 1894, l'avenir de cette industrie est rempli de promesses tant en ce qui se rapporte à la culture de cette plante, qu'à sa manufacture en cigares et en cigarettes, en conséquence de sa rareté à Cuba.

Un des principaux obstacles qui a empêché au tabac en feuilles Mexicain d'être accepté en Europe, a été jusqu'à présent, la difficulté qui se présentait pour le classifier selon les demandes des marchés étrangers ; mais les acheteurs commencent à venir dans le pays, et enseignent aux exportateurs à faire sur place, la classification nécessaire avant l'expédition.

Les exportations en 1895 ont été de 1,814,231 livres de tabac en feuilles, et de 874,375 livres de tabac manufacturé, valant ensemble 158,684 livres sterlings.

Les premières ont été principalement pour l'Allemagne et la Belgique, et les dernières pour l'Angleterre :

Vanille.

Les exportations de la vanille ont augmenté très sensiblement, durant l'année dernière, les rapports de 1895, en montrent pour une valeur de 135,330 livres sterlings contre 86,449 livres sterlings, en 1894.

Toute la récolte, à l'exception d'une quantité minime envoyée en France, est expédiée aux Etats-Unis. Les quotes de New York indiquent

un prix moyen de la vanille durant 1895, de 5 à 8 dollars en or, (de 1 à 1 livre sterling et 12 schellings) par livre, selon la qualité. Le prix d'exportation d'après les rapports officiels mexicains, parait donc assez bas, car il est un peu plus de 16 schellings par livre.

Population.

Un recensement général de toute la République, a été fait en Octobre 1895. Le résultat a donné un total de 12,570,195 habitants; soit une augmentation de 2,662,184 habitants, ou de 25% sur celle du dernier recensement fait en 1878.

Abolition des Droits d'entrée entre les Etats Mexicains.

L'abolition des "Alcabalas," ou droits d'entrée entre les Etats, qui a été décrétée en 1895, a été finalement mise en vigueur le 1 Juillet 1896. Les marchandises de tout genre, étrangères ou du pays, peuvent maintenant être transportées libremeent sur toute l'étendue de la République sans être soumises à une inspection douanière ou au paiement de droits d'entrée.

URUGUAY.

WOOL EXPORTATION.

Señor Prudencio de Murguiondo, Consul General of Uruguay to the United States, has forwarded to the Bureau a statement, in detail, of the shipments of wool from Uruguay to the United States during the years 1895 and 1896. From the report it is seen that the total exportation in 1895 was 5,330,783 kilos, value, in gold, $1,184,915; in 1896 it amounted to 1,109,673 kilos, valued at $327,809.

The statement shows the shipments to have fallen off greatly in 1896,—amounting to 4,121,110 kilos, equal in value to $857,106, or in excess of 70 per cent. During the first six months of 1896 the receipts amounted to 1,094,236 kilos, value in gold $323,956; for the last six months, ending December 31st, they were 15,437 kilos, valued at $3,853. The difference between the first six months of 1896 and the last six months is shown to be over 600 per cent.

The Government has published the following decree relative to the Port of Montevideo:—

ARTICLE 1. Hereby is approved in all its parts the definite scheme for the execution of the Port Works of Montevideo drafted by the engineer Mr. Adolfo Guérrard and approved by the Special Commission of Port Studies.

ART. 2. The same shall be opportunely presented to the Honorable General Assembly with a Message.

ART. 3. Let this be communicated, etc.

IDIARTE BORDA.

J. J. CASTRO.
M. HERRERA Y OBES.
F. R. VIDIELLA.
O. HORDEÑANA.

URUGUAY.

EXPORTACIÓN DE LANA.

El Señor Don Prudencio de Murguiondo, Consul General del Uruguay en los Estados Unidos de América, ha remitido á la Oficina de las Repúblicas Americanas, una relación detallada de los embarques de lana del Uruguay para los Estados Unidos de América, en los años de 1895 y 1896. Por esa relación se ve que el total de exportación en 1895, fué de 5,230,783 kilógramos, estimados en $1,184,915 oro; y en 1896, de 1,109,673 kilógramos, por valor de $327,809.

La mencionada relación demuestra también que los embarques disminuyeron en 1896, en cantidad de 4,121,110 kilógramos, que en valor representaron $857,106. La baja ha sido pues, mas de un 70 por ciento. Durante el primer semestre de 1896, los recibos fueron de 1,094,206 kilógramos, representando un valor $323,956 en oro; y durante el segundo 15,437 kilógramos avaluados en $3,853. La diferencia entre el primer semestre y el segundo aparece exceder un 600 por ciento.

El Gobierno ha publicado el siguiente decreto relativo al puerto de Montevideo:

ART. 1. Se aprueba en todas sus partes el proyecto definitivo para la ejecución de los trabajos del puerto de Montevideo, practicado por el ingeniero Don Adolfo Guerrard y aprobado por la comision especial de estudio de Puerto.

ART. 2. El referido proyecto será enviado oportunamente a la Honorable Asamblea General, con el correspondiente mensaje.

ART. 3. Comuniquese, etc.

IDIARTE BORDA.

J. J. CASTRO,
M. HERRERA Y OBES,
F. R. VIDIELLA,
O. HORDENANA.

URUGUAY.

EXPORTAÇÃO DE LÃ.

O Senhor Prudencio de Murguiondo, Consul do Uruguay nos Estados Unidos, remetteu a esta Secretaria um relatorio especificado dos embarques de lã do Uruguay para os Estados Unidos durante os annos de 1895 e 1896. Do relatorio ve-se que a exportação total em 1895 foi 5,230,783 kilos do valor, em ouro, de $1,184,915; em 1896, montou a 1,109,673 kilos do valor de $327,809.

O relatorio mostra que os embarques diminuiram muito em 1896, montando a 4,121,110 kilos, do valor de $857,106, ou mais de 70 por cento. No primeiro semestre de 1896, os embarques montaram a 1,094,236 kilos, do valor em ouro, de $323,956; no segundo semestre terminando no dia 31 de Dezembro, foram de 15,437 kilos, do valor de $3,853. A differença entre o primeiro e o segundo semestre de 1896 mostra ser mais de 600 por cento.

O Governo publicou o Decreto seguinte relativo ao Porto de Montevideo:

ART. 1. Por este fica approvado em todas as suas partes, o projecto definitivo relativo á execução das obras do Porto de Montevidéo, desenhado pelo Engenheiro Adolfo Guérrard e approvado pela commissão especial de melhoramentos dos Portos.

ART. 2. O mesmo projecto será opportunamente apresentado á Illustrissima Assemblea geral acompanhado de uma mensagem.

ART. 3. Communique-se etc.

IDIARTE BORDA.

J. J. CASTRO,
M. HERRERA E. OBES,
F. R. VIDIELLA,
O. HORDEÑANA.

URUGUAY.

EXPORTATION DE LAINE.

M. Prudencio de Murguiondo, Consul Général de l'Uruguay, aux États-Unis, a transmis au Bureau des Républiques Américaines, un Rapport détaillé des exportations de laine de l'Uruguay aux États-Unis, durant 1895 et 1896.

On voit d'après ce document que le total de cette exportation en 1895, a été de 5,230,783 kilog., évalués en or, à $1,184,915; et de 1,109,673 kilog. en 1896, pour une valeur de $327,809.

Le Rapport constate que les expéditions ont beaucoup diminué en 1896. Elles se chiffraient par 4,121,110 kilog., équivalant á $857,106; soit un excédent de 70%. Pendant les premiers six mois de cette même année, les recettes ont été de 1,094,236 kilog., évalués en or, à $323,956; et pour les derniers six mois finissant le 31 Décembre, elles ont été de 15,437 kilog., évalués à $3,853. La différence entre le premier et le dernier semestre, s'est élevée au dessus de 600%.

Le Gouvernement a publié le Decrèt suivant relatif au port de Montevideo :

ART. 1. Le projet définitif pour l'exécution des travaux du Port de Montevideo, tracé par l'Ingénieur M. Adolpho Guerrard, et approuvé par la Commission spéciale des Etudes du Port, est par ces présentes, approuvé dans toutes ses parties.

ART. 2. Le dit projet accompagné d'un message sera soumis à l'Assemblée, en temps opportun.

ART. 3. Que ceci soit communiqué, etc., etc.

IDIARTE BORDA.

J. J. CASTRO,
M. HERRERA Y OBES,
F. R. VIDIELLA,
O. HORDEÑANA.

THE GREATER REPUBLIC OF CENTRAL AMERICA.

Señor Don José Dolores Rodriguez, Envoy Extraordinary and Minister Plenipotentiary of the Greater Republic of Central America to the United States, has arrived in Washington, and has been formally recognized by President Cleveland.

The new Republic is composed of the countries of Honduras, Nicaragua and Salvador, and is the outgrowth of the treaty of union between these countries, celebrated at Amapala on the 20th of June, 1895. The full text of this treaty was published in the September issue of the MONTHLY BULLETIN.

LA REPUBLICA MAYOR DE CENTRO AMÉRICA.

Señor Don José Dolores Rodriguez, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotentiario de la República Mayor de Centro América, se encuentra en Washington, desde que fue recibido por el Presidente Cleveland.

La nueva entidad política, representada por el caballero antedicho, está formada por las Repúblicas de Honduras, Nicaragua y Salvador, y es el resultado del pacto de unión celebrado en Amapala el 20 de Junio de 1895. El texto de este tratado se publicó en el número del Boletín Mensual correspondiente á Setiembre de dicho año.

A REPUBLICA MAIOR DA AMERICA CENTRAL.

O Senhor Don José Dolores Rodriguez, Enviado Extraordinario e Ministro Plenipotenciario da Republica Maior da America Central nos Estados Unidos, chegou a Washington, e foi formalmente recebido pelo Presidente Cleveland.

A nova Republica compõe-se dos Estados de Honduras, Nicaragua e Salvador, e é o resultado do tratado de união entre estes paizes, celebrado em Amapala em 20 de Junho de 1895. O texto inteiro deste tratado foi publicado no numero de Setembro deste Boletim Mensal.

LA PLUS GRANDE RÉPUBLIQUE DE L'AMÉRIQUE CENTRALE.

M. José Dolores Rodriguez, Envoyé Extraordinaire et Ministre Plénipotentiaire de la plus Grande République de l'Amérique Centrale, demeure à Washington, depuis sa réception en cette qualité, par le Président Cleveland.

La nouvelle entité représentée par ce fonctionnaire, est composée des Républiques du Honduras, du Nicaragua et du Salvador, et résulte d'un Traité d'Union conclu à Amapala, le 20 Juin 1895. La texte de ce Traité se trouve dans le numéro du Bulletin Mensuel du mois de Septembre de l'année ci-dessus mentionée.

UNITED STATES.

FOREIGN COMMERCE WITH THE LATIN AMERICAN REPUBLICS IN DECEMBER, 1896, COMPARED WITH DECEMBER, 1895.

The total value of the imports of merchandise of the United States in December, 1896, as shown by the report of the Bureau of Statistics of the Treasury Department amounted to $58,976,094, compared with $62,201,047 for the month of December, 1895.

The total value of the domestic exports for the same period was $116,101,271, against $91,076,350 in December, 1895.

In the item of *logwood* the Central American Republics exported to the United States in December, 1896, 336 tons, valued at $7,535, against nothing for the corresponding period in 1895. Mexico exported 28 tons, valued at $850, in December, 1896; in December, 1895, nothing.

The importation of *bituminous coal* from Mexico increased from $11,431 in December, 1895, to $17,832 in December, 1896.

In the importation of *cacao*, the report shows as follows:

	December, 1895.	December, 1896.
From Brazil	$32,358	$78,522
Other South American States	62,770	39,137

The receipts of *coffee* were:

	December, 1895.	December, 1896.
From Central America	$ 85,102	$ 50,583
Mexico	110,742	115,501
Brazil	4,356,439	5,027,309
Other South American States	883,225	1,245,657

A large increase in the importation of *sisal grass* (henequen) from Mexico is shown as below :

December, 1895	2,800 tons,	valued at $160,592
December, 1896	6,448 "	" 405,196

The receipts of *bananas* show a considerable falling off; the figures are :

	December, 1895.	December, 1896.
From Central America	$91,217	$74,787
South America	41,840	34,695

With the exception of Mexico, there is shown a marked diminution in the importation of *hides* and *skins* ; the figures are :

	December, 1895.	December, 1896.
From Central America	$ 26,029	$ 9,562
Mexico	120,162	184,920
South America	912,045	781,682

In the importation of *india rubber*, the following figures are found, denoting a general improvement in that trade :

	December, 1895.	December, 1896.
From Central America	$ 43,390	$ 52,900
Mexico	3,055	1,619
Brazil	1,359,000	2,048,733
Other South American States	32,946	33,292

Mexico shipped to the United States in December, 1895, *lead* in pigs and bars to the value of $150,479, against $116,187 in December, 1896.

Brazil exported to the United States in December, 1896, *sugar* to the value of $211,956, against $176,164 in December preceding. In December, 1896, the receipts of *sugar* from the other South American countries amounted to $667,246, against $569,800 in the previous corresponding month. From Mexico and Central America the business was inconsiderable.

There is a marked increase shown in the receipts of *leaf tobacco* from Mexico, represented by the following figures : December, 1896, $25,191 ; December, 1895, $2,227.

The receipts of *mahogany* from Central America in December, 1896, were $31,590, against $581 in the previous corresponding month. From Mexico they were, December, 1896, $21,932; December, 1895, $23,978.

The importation of *wool* from South America shows as follows:

	December, 1895.	December, 1896.
Class 1—(Clothing)	$61,111	$1,761
Class 2—(Combing)	.....	.....
Class 3—(Carpet)	24,098	231

Under the general head of Exports of Domestic Merchandise, the following figures are found.

Agricultural Implements.

	December, 1895,	December, 1896.
To Mexico	$12,752	$12,066
Central America	947	838
Santo Domingo	211	92
Argentine Republic	8,655	12,441
Brazil	2,241	3,848
Other South American Countries	15,940	8,716

The report shows a large gain in the exportation of *live cattle and hogs* for 1896 over that of the previous year; the figures are:

Cattle.

	December, 1895.	December, 1896.
Mexico	$20	$3,216
Central America	.....	2,000

Hogs.

Mexico	$29,855	$67,778

The shipments of *live animals* to other South American countries was inconsiderable.

Under the head of *books, maps, engravings* and other printed matter the report shows :

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 7,500	$10,111
Central America	16,316	16,742
Santo Domingo	128	116
Argentine Republic	3,845	1,371
Brazil	1,939	6,528
Colombia	377	1,228
Other South American Countries	5,642	4,671

In the list of breadstuffs the figures are found as follows :

Corn.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$37,265	$419,567
Central America	1,273	2,955
Other South American Countries	3,681	1,210

Wheat.

	December, 1895.	December, 1896.
To Central America	$758	$ 9,655
Other South American Countries	516	151,245

Wheat Flour.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$11,068	$ 9,645
Central America	88,052	85,319
Santo Domingo	12,544	22,243
Brazil	273,685	265,366
Colombia	36,486	65,562
Other South American Countries	144,332	166,242

In *carriages, cars* and parts of, the exportations were :

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$84,825	$10,877
Central America	30,720	19,569
Santo Domingo	977	982
Argentine Republic	347	2,533
Brazil	64,872	3,093
Colombia	1,395	6,395
Other South American Countries	1,702	6,269

The Exportation of Coal.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$32,000	$54,000
Central America	2,721	5,400
Santo Domingo	1,558	1,455
Brazil	.....	14,250
Colombia	11,064	3,200
Other South American Countries	4,768	2,650

The shipments of *cotton, unmanufactured*, to Mexico in December, 1895, were 7,076 bales, valued at $319,000. In the succeeding corresponding month they amounted to 5,990 bales, representing a value of $268,852. The business to the other Latin American republics was unimportant.

The export trade of the United States with the countries embraced in this report in manufactures of cotton was as follows:

Cloths.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 32,693	$ 22,585
Central America	43,636	41,691
Santo Domingo	10,240	9,522
Argentine Republic	16,789	15,070
Brazil	81,000	62,688
Colombia	12,574	28,145
Other South American Countries	169,000	197,331

Wearing Apparel.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$22,200	$28,415
Central America	28,240	33,162
Santo Domingo	68	744
Argentine Republic	2,563	8,925
Brazil	9,278	2,600
Colombia	2,330	6,340
Other South American Countries	7,000	4,469

Cycles and Parts of.

Report does not show any exports for December, 1895.

	December, 1896.
To Mexico	$5,114
Central America	7,000
Santo Domingo	800
Argentine Republic	2,245
Brazil	1,400
Colombia	900
Other South American Countries	8,359

In the general list of *iron and steel* and manufactures of, the exports were :

Builders' Hardware, Saws and Tools

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$32,523	$54,819
Central America	13,687	11,043
Santo Domingo	1,096	1,310
Argentine Republic	11,756	13,940
Brazil	20,213	19,542
Colombia	7,833	10,869
Other South American Countries	37,589	31,819

Sewing Machines.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 6,700	$23,765
Central America	8,177	5,824
Argentine Republic	4,429	3,375
Brazil	17,720	23,527
Colombia	6,583	14,397
Other South American Countries	14,840	12,262

Other Machinery.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$235,185	$214,646
Central America	62,670	62,555
Santo Domingo	6,920	4,950
Argentine Republic	17,157	17,769
Brazil	50,616	79,655
Colombia	6,225	14,266
Other South American Countries	116,495	100,868

The value of *naval stores* exported was:

Rosin and Tar.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 1,039	$ 956
Central America	1,216	2,190
Santo Domingo	723	164
Argentine Republic	16,600	17,795
Brazil	19,876	27,860
Colombia	1,334	1,370
Other South American Countries	17,504	23,160

Turpentine, Spirits of.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 274	$ 219
Central America	302	566
Argentine Republic	2,858	2,455
Brazil	7,259	2,534
Colombia	192	1,000
Other South American Countries	6,270	3,925

The shipments of *oils* were as follows:

Mineral, Crude.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$41,800	$39,100

Mineral, Refined.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 8,700	$ 16,793
Central America	26,865	9,500
Santo Domingo	3,338	2,483
Argentine Republic	48,780	128,347
Brazil	70,287	86,910
Colombia	10,662	14,769
Other South American Countries	124,063	137,510

Oils, Vegetable.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$52,695	$27,945
Central America	310	659
Santo Domingo	582	922
Argentine Republic	1,201	3,111
Brazil	18,360	1,568
Other South American Countries	5,800	7,143

In the general list of *provisions,* comprising meat and dairy products, the exports were as follows :

Beef, Canned.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$2,376	$1,134
Central America	4,618	4,215
Brazil	9,722	1,976
Colombia	161	679
Other South American Countries	1,682	1,133

Tallow.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 7,698	$ 1,630
Central America	21,270	11,068
Santo Domingo	3,082	175
Brazil	34	2,000
Colombia	496	415
Other South American Countries	2,745	1,058

Hog Product, Bacon.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 798	$ 834
Central America	2,000	1,575
Brazil	125,558	22,980
Colombia	680	337
Other South American Countries	2,120	3,198

Hams.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 2,888	$ 2,257
Cetral America	2,925	3,860
Santo Domingo	440	1,034
Colombia	1,648	1,267
Other South American Countries	11,700	11,560

Pork.

	December, 1895.	December, 1896.
To Central America	$ 7,525	$ 4,664
Santo Domingo	444	422
Brazil	1,490	263
Colombia	860	274
Other South American Countries	56,347	26,167

Lard.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$23,447	$35,535
Central America	16,349	7,900
Santo Domingo	1,500	2,214
Brazil	65,830	23,068
Colombia	12,166	13,147
Other South American Countries	52,615	67,977

Butter.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$4,000	$3,936
Central America	5,708	4,943
Brazil	5,908	6,550
Colombia	1,376	1,615
Other South American Countries	5,150	7,545

Cheese.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 872	$1,764
Central America	2,635	1,700
Santo Domingo	549	387
Colombia	532	1,018
Other South American Countries	500	1,339

The exportation of *refined sugar* to the countries embraced in this report was as follows:

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$2,620	$ 758
Central America	4,777	4,400
Colombia	7,330	2,954

The export of *tobacco* is represented by the following figures:

Unmanufactured.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$17,475	$ 6,285
Central America	157	370
South America	11,000	16,000

Manufactured.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 631	$ 600
Central America	7,892	3,538
Argentine Republic	352	4,447
Other South American Countries	5,600	5,500

The Spanish American republics took from the United States *wood, and manufactures of*, as below.

Timber and Unmanufactured Wood.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$23,413	$10,661
Central America	19,127	16,211
Argentine Republic	3,890	6,845
Colombia	1,100	1,355
Other South American Countries	129	1,490

Lumber.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$ 27,472	$ 77,978
Central America	18,491	14,096
Santo Domingo	1,900	415
Argentine Republic	119,785	101,968
Brazil	93,623	48,834
Colombia	2,134	757
Other South American Countries	52,792	88,406

All Other Lumber.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico	$28,572	$19,196
Central America	4,143	5,824
Santo Domingo	690	1,000
Argentine Republic	.....	9,892
Brazil	35	1,000
Colombia	873	3,000
Other South American Countries	14,483	16,532

Manufactures of Wood.

	December, 1895.	December, 1896.
To Mexico.	$47,351	$34,500
Central America.....	33,870	24,127
Santo Domingo.....	876	2,690
Argentine Republic.	7,000	10,254
Brazil.....	10,530	6,510
Colombia.....	4,590	7,115
Other South American Countries.	16,492	22,192

In the twelve months ending December 31, 1896, the total value of the imports of merchandise of the United States is given at $681,576,139, of which $322,953,413, or 47.4 per cent. were free of duty, against $801,669,347, of which 48 per cent. were free, for the previous twelve months.

The total value of the exports of domestic merchandise in 1896 amounted to $986,844,193, as compared with $807,742,415 in 1895.

ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.

COMERCIO EXTERIOR CON LAS REPÚBLICAS LATINO-AMERICANAS, EN DICIEMBRE DE 1896 COMPARADO CON EL DE DICIEMBRE DE 1895.

El valor de las importaciones de mercancías extranjeras en los Estados Unidos de América, en el mes de Diciembre de 1896, ascendió según el informe de la Oficina de Estadística del Departaments del Tesoro, á $58,976,094. En Diciembre de 1895 ese valor había ascendido á $62,201,047.

El valor total de las exportaciones durante los mismos meses fué de $116,101,271 en 1896, contra $91,076,350 en 1895.

El palo de campeche exportado de los países de Centro América para los Estados Unidos de América en Diciembre de 1896, representó en cantidad 336 toneladas y en valor $7,535.

En Diciembre de 1895 la exportación de este artículo, para los mismos Estados Unidos de América, había sido nula. México exportó 28 toneladas del mencionado palo, que se estimaron en $850, en Diciembre de 1896, contra nada en el mismo mes de 1895.

La importación de carbón bituminoso precedente de México aumentó de $11,431, en Diciembre de 1895, á $17,832 en Diciembre de 1896.

En la importación de cacao, el informe acusa las siguientes cifras :

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Del Brasil.....	$32,358	$78,522
De los otros Estados de la América del Sur.....	62,779	39,137

El café importado en los Estados Unidos de América, procedente de los demás países del Nuevo Mundo, fue como sigue:

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
De la América Central	$ 85,102	$ 50,583
De Mexico	110,742	115,701
Del Brasil	3,356,439	5,057,309
De los otros Estados de la América del Sur	883,225	1,245,657

Ha habido un gran aumento en la importación del henequén de México. Las cifras son como sigue:

Diciembre de 1895	2,800 toneladas,	valor $160,592
Diciembre de 1896	6,448 "	" 405,196

La importación de bananos acusa un descenso considerable; las cifras son:

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
De la América Central	$91,217	$74,787
De la América del Sur	41,840	34,695

Con excepción de México, la importación de cueros y pieles ha sufrido un notable descenso:

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
De la América Central	$ 26,029	$ 9,562
De México	120,162	184,920
De la América del Sur	912,045	781,682

En la importación de goma elástica, las siguientes cifras acusan un aumento en general:

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
De la América Central	$ 43,390	$ 52,900
De México	3,055	1,619
Del Brasil	1,359,000	2,048,733
De los otros Estados de la América del Sur	32,946	33,292

México embarcó para los Estados Unidos en Diciembre de 1895, plomo en galápagos y en barras por valor de $150,479 contra $116,187 en Diciembre de 1896.

El Brasil, en 1896, exportó azucar á los Estados Unidos por valor de $211,956, contra $176,164 en Diciembre anterior. En Diciembre de 1896, la importación de azucar de los otros paises

de la América del Sur, fué de $667,246 contra $569,800 en el mismo mes del año anterior. De México y la América Central la importación fué insignificante.

Hay un marcado aumento en la importación de tabaco en rama en México, segun lo acusan las siguientes cantidades:

Diciembre de 1896. $25,191; Diciembre de 1895, $2,227.

La caoba recibida de la América Central en Diciembre de 1896 fué de $31,590, contra $581 en Diciembre de 1895. De México se recibieron: en Diciembre de 1896, $21,932; en Diciembre de 1895, $23,978.

La importación de lana de la América del Sur es como sigue:

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Clase 1—(para paños)	$61,111	$1,761
Clase 2—(lana larga de cardar)	.....	.....
Clase 3—(para alfombras)	24,098	231

Bajo el título general de Exportación de mercancias nacionales se encuentran las siguientes cifras:

Instrumentos de Agricultura.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	$12,752	$12,066
América Central	947	838
Santo Domingo	211	92
la República Argentina	8,655	12,441
el Brasil	2,241	3,848
los otros países de la América del Sur	15,940	8,716

El informe acusa un gran aumento en la exportación de ganado vacuno en pie y puercos, en el año 1896, sobre la del año previo. Las cifras son como sigue:

Ganado Vacuno.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$ 20	$3,216
América Central	.....	2,000

Puercos.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$29,855	$67,778

La exportación de animales vivos á otros países de la América del Sur, fué insignificante.

Bajo el encabezamiento de Libros, Mapas, Grabados y otros materiales impresos, figuran las siguientes cantidades:

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	$ 7,500	$10,111
la América Central	16,316	16,742
Santo Domingo	128	116
la República Argeutina	3,845	1,371
el Brasil	1,939	6,528
Colombia	377	1,228
los otros países de la América del Sur	642	4,671

En la lista de cereales, se encuentran las siguientes cantidades:

Maiz.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	$37,265	$419,567
la América Central	1,273	2,955
los otros países de la América del Sur	3,681	1,210

Trigo.

Para la América Central	$ 758	$ 9,655
los otros países de la América del Sur	516	151,245

Harina de Trigo.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	$ 11,068	$ 9,645
la América Central	88,052	85,319
Santo Domingo	12,544	22,243
el Brasil	273,685	265,360
Colombia	36,486	65,562
los otros países de la América del Sur	144,342	166,242

La exportación de carruajes, carros y carretas, y sus accesorios, fué como sigue:

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	$84,825	$10,877
la América Central	30,720	19,569
Santo Domingo	977	982
la República Argentina	347	2,533
el Brasil	64,872	3,093
Colombia	1,395	6,395
los otros países de la América del Sur	1,702	6,269

Exportación de Carbón de Piedra.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$32,000	$54,000
América Central	2,721	5,400
Santo Domingo	1,558	1,455
Brasil		14,250
Colombia	11,064	3,200
Otros países de la América del Sur	4,768	2,650

La exportación para México, de algodón manufacturado, en Diciembre de 1895, fué de 7,076 pacas, valuadas en $319,000; en igual mes de 1896, la exportación fué de 5,900 pacas, representando un valor de $268,852. La exportación á otras repúblicas latino americanas fue insignificante.

La exportación de manufacturas de algodón de los Estados Unidos, á los países comprendidos en este informe, es como sigue:

Paños.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	$32,693	$22,585
la América Central	43,636	41,691

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para Santo Domingo	$10,240	$9,522
la República Argentina	16,789	15,070
el Brasil	81,000	62,688
Colombia	12,574	28,145
los otros países de la América del Sur	169,000	197,331

Vestidos.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	$22,200	$28,415
la América Central	28,240	33,162
Santo Domingo	68	744
la República Argentina	2,563	8,925
el Brasil	9,278	2,600
Colombia	2,330	6,340
los otros países de la América del Sur	7,000	4,469

Bicicletas y sus accesorios.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	El informe no acusa ninguna exportación de este artículo en Diciembre de 1895.	$5,114
la América Central		$7,000
Santo Domingo		800
la República Argentina		2,245
el Brasil		1,400
Colombia		900
los otros países de la América del Sur		8,359

La exportación de hierro, acero y sus manufacturas, es como sigue:

Efectos de hierro para constructores, sierras é instrumentos.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	$32,523	$54,819
la América Central	13,687	11,043
Santo Domingo	1,096	1,310
la República Argentina	11,756	13,940
el Brasil	20,213	19,542
Colombia	7,833	10,869
los otros países de la América del Sur	37,589	31,819

Máquinas de coser.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896
México	$6,700	$23,765
América Central	8,177	5,824
República Argentina	4,429	3,375
Brasil	17,720	23,527
Colombia	6,583	14,397
Otros países de la América del Sur	14,840	12,262

Otras Maquinarias.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896
México	$235,185	$214,646
América Central	62,670	62,555
Santo Domingo	6,920	4,950
República Argentina	17,157	17,769
Brasil	50,616	79,655
Colombia	6,225	14,266
Otros países de la América del Sur	116,495	100,868

El valor de la exportación de pertrechos navales fúe :

Pez rubia y alquitran.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	$ 1,039	$ 956
la América Central	1,216	2,190
Santo Domingo	723	164
la República Argentina	16,600	17,795
el Brasil	19,876	27,860
Colombia	1,334	1,370
los otros países de la América del Sur	17,504	23,160

Aguarrás.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$ 274	$ 219
América Central	302	566
República Argentina	2,858	2,455
Brasil	7,259	2,534
Colombia	192	1,000
Otros países de la América del Sur	6,270	3,925

La exportación de aceites fué como sigue :

Aceites minerales crudos.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	$21,800	$39,100

Aceites minerales refinados.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$ 8,700	$ 16,793
América Central	26,865	9,500
Santo Domingo	3,338	2,483
República Argentina	48,780	128,347
Brasil	70,287	86,910
Colombia	10,662	14,769
Otros países de la América del Sur	124,063	137,510

Aceites vegetates.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$52,695	$27,945
América Central	310	659
Santo Domingo	582	922
República Argentina	1,201	3,111
Brasil	18,360	1,568
Otros países de la Américr del Sur	5,800	7,143

Bajo el capítulo de *provisiones* comprendiendo carne y productos de lechería, figuran las siguientes cantidades:

Carne de vaca en lata.

México	$2,376	$1,134
América Central	4,618	4,215
Brasil	9,722	1,976
Colombia	161	679
Otros países de la América del Sur	1,682	1,133

Sebo.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$ 7,698	$ 1,630
América Central	21,270	11,068
Santo Domingo	2,082	175
Brasil	34	2,000
Colombia	496	415
Otros países de la América del Sur	2,745	1,058

Productos del Puerco Tocino.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
Para México	$ 798	$ 834
América Central	2,000	1,575
Brasil	125,558	22,980
Colombia	680	337
Otros países de la América del Sur	2,120	3,198

Jamones.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$ 2,888	$ 2,257
América Central	2,925	3,860
Santo Domingo	440	1,034
Colombia	1,648	1,267
Otros países de la América del Sur	11,700	11,560

Carne de Puerco.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
América Central	$ 7,525	$ 4,664
Santo Domingo	444	422
Brasil	1,490	263
Colombia	860	274
Otros países de la América del Sur	56,347	26,167

Manteca.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$23,447	$35,535
América Central	16,349	7,900
Santo Domingo	1,500	2,214
Brasil	65,830	23,068
Colombia	12,166	13,147
Otros países de la América del Sur	52,615	67,977

Mantequilla.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$4,000	$3,936
América Central	5,708	4,943
Brasil	5,908	6,550
Colombia	1,376	1,615
Otros países de la América del Sur	5,150	7,545

Queso.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$ 827	$1,764
América Central	2,635	1,700
Santo Domingo	549	387
Colombia	532	1,018
Otros países de la América del Sur	500	1,339

La exportación de azucar refinado á los países comprendidos en este informe, fué como sigue :

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$2,620	$ 758
América Central	4,777	4,400
Colombia	7,330	2,954

La exportación de tabaco está representada por las siguientes cantidades :

No Manufacturado.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$17,475	$ 6,285
América Central	157	370
América del Sur	11,000	16,000

Manufacturado.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$ 631	$ 600
América Central	7,892	3,538
República Argentina	352	4,447
Otros países de la América del Sur	5,600	5,500

Las repúblicas hispano-americanas importaron, de los Estados Unidos, madera y manufacturas de madera, avaluadas en las siguientes cantidades:

Maderos y Madera no Manufacturada.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$23,413	$10.661
América Central	19,127	16,211
República Argentina	3,890	6,845
Colombia	1,100	1,355
Otros países de la América del Sur	129	1,490

Tablones.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$ 27,472	$ 77,978
América Central	18,491	14,096
Santo Domingo	1,900	415
República Argentina	119,785	101,968
Brasil	93.623	48,834
Colombia	2,134	757
Otros países de la América del Sur	52,792	88,406

Las Otras Clases de Tablas.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$28,572	$19,196
América Centrl	4,143	5,824
Santo Domingo	690	1,000
República Argentina	.....	9,892
Brasil	35	1,000
Colombia	873	3,000
Otros países de la América del Sur	14,483	16,532

Manufacturas de Madera.

	Diciembre de 1895.	Diciembre de 1896.
México	$47,351	$34,500
América Central	33,870	24,127
Santo Domingo	876	2,690
República Argentina	7,000	10,254
Brasil	10,530	6,510
Colombia	4,590	7,115
Otros paises de la América del Sur	16,492	22,192

En los doce meses que terminaron en Diciembre 31 de 1896, el valor total de la importación de mercancias en los Estados Unidos, fué, según el informe, de $681,576,139, de los cuales $322,953,413, ó sea 47.4 por ciento, entraron libres de derechos. En los doce meses anteriores, la importación fué de $801,669,-347, de los cuales el 48% entró libre de derechos.

El valor total de la exportación de mercancias nacionales en 1896, ascendió á $986,844,193, comparado con $807,742,415 en 1895.

ESTADOS UNIDOS.

COMMERCIO EXTERIOR COM AS REPUBLICAS LATINO-AMERICANAS NO MEZ DE DEZEMBRO DE 1896, COMPARADO COM O DE DEZEMBRO DE 1895.

O valor total das importações de mercadorias dos Estados Unidos no mez de Dezembro de 1896, como se vê pelo relatorio da Repartição de Estatistica da Secretaria do Thesouro foi de $58,976,094, comparado com $62,201,047, no mez de Dezembro de 1895.

O valor total das exportações dos Estados Unidos no mesmo espaço de tempo foi de $116,101,271, contra $91,076,350 no mez de Dezembro de 1895.

Na classe de páo campeche as Republicas da America Central exportaram para os Estados Unidos no mez de Dezembro de 1896, 336 toneladas, do valor de $7,535, contra nenhuma importação do artigo no periodo correspondente de 1895. O Mexico exportou 28 toneladas do valor de $850, no mez de Dezembro de 1896: no mez de Dezembro de 1895 nada exportou.

A importação de carvão de pedra betuminoso do Mexico augmentou de $11,431 no mez de Dezembro de 1895 a $17,832 no mez anterior correspondente.

Na importação de cacao, o relatorio mostra o seguinte:

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Do Brazil	$32,358	$78,522
Das outras Republicas Sul Americanas	62,779	39,137

As receitas de café foram as seguintes :

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Da America Central	$ 85,102	$ 50,583
Do Mexico	110,742	115,501
Do Brazil	4,356,439	5,027,309
Das outras Republicas Sul Americanas	883,225	1,245,657

Um grande augmento da importacão de henequen do Mexico mostra-se em seguida :

Dezembro de 1895.....2,800 de toneladas do valor de $160,592
Dezembro de 1896.....6,448 de toneladas do valor de $405,196

As receitas de bananas mostram uma grande diminuição. Os algarismos são os seguintes :

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Da America Central	$91,217	$74,787
Da America do Sul	41,840	34,695

Com a excepção do Mexico vê-se uma grande diminuição nas importações de couros e pelles. Os algarismos são os seguintes :

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Da America Central	$ 26,029	$ 9,562
Do Mexico	120,162	184,920
Da America do Sul	912,045	781,682

Na importação de borracha, acham-se os seguintes algarismos que indicam um augmento geral neste negocio :

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Da America Central	$ 43,390	$ 52,900
Do Mexico	3,055	1,619
Do Brazil	1,359,000	2,048,733
Das outras Republicas Sul-Americanas	32,946	33,292

O Mexico embarcou para os Estados Unidos no mez de Dezembro de 1895, chumbo em linguados e em barras do valor de $150,479, contra $116,187 no mez de Dezembro de 1896.

O Brazil exportou para os Estados Unidos no mez de Dezembro de 1896, assucar no valor de $21,156, contra $176,164 no mez de Dezembro anterior. No mez de Dezembro de 1896, as

receitas de assucar dos outros paizes Sul-Americanos montaram a $667,246, contra $569,800 no mez anterior correspondente. Do Mexico e da America Central este negocio foi de pouca importancia.

Nota-se pelos algarismos seguintes um augmento notavel das receitas de tabaco em rama do Mexico: Dezembro de 1896, $25,191; Dezembro de 1895, $2,227.

As receitas de mogno da America Central no mez de Dezembro de 1896, foram de $31,590, contra $581, no mez anterior correspondente. Do Mexico as receitas foram de $21,932, no mez de Dezembro de 1896 e de $23,978 no mez de Dezembro de 1895.

Na classe geral de exportações de mercadorias nacionaes, acham-se os seguintes algarismos:

Instrumentos Agricolas.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$12,752	$12,066
a America Central	947	838
Santo Domingo	211	92
a Republica Argentina	8,655	12,441
o Brazil	2,241	3,848
as outras Republicas Sul-Americanas	15,940	8,716

O relatorio mostra um grande augmento na exportação de gado e porcos para o anno de 1896 sobre a do anno anterior. Os algarismos são os seguintes:

Gado.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
O Mexico	$29,855	$67,778

Os embarques de animaes vivos para os outros paizes Sul-Americanos foram de pouca importancia.

Na classe de livros, mappas, gravuras e outras publicações, o relatorio mostra o seguinte:

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 7,500	$10,111
A America Central	16,316	16,742
Santo Domingo	128	116
A Republica Argentina	3,845	1,371
O Brazil	1,939	6,528
A Colombia	377	1,228
As outras Republicas Sul-Americanas	642	4,671

Na classe de cereaes acham-se os seguintes algarismos :

Milho.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$37,265	$419,567
A America Central	1,273	2,955
As outras Republicas Sul-Americanas	3,681	1,210

Trigo.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para a America Central	$758	$ 9,655
As outras Republicas Sul-Americanas	516	151,245

Farinha de Trigo.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 11,068	$ 9,645
A America Central	88,052	85,319
Santo Domingo	12,544	22,243
O Brazil	273,685	265,360
A Colombia	36,486	65,562
As outras Republicas Sul-Americanas	144,342	166,242

As exportações de carruagens, carros e partes de carros foram as seguintes :

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$84,825	$10,877
A America Central	30,720	19,569
Santo Domingo	977	982
A Republica Argentina	347	2,533
O Brazil	64,872	3,093
A Colombia	1,395	6,395
As outras Republicas Sul-Americanas	1,702	6,269

A exportação de carvão de pedra mostra o seguinte :

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$32,000	$54,000
A America Central	2,721	5,400
Santo Domingo	1,558	1,455
O Brazil	.....	14,250
A Colombia	11,064	3,200
As outras Republicas Sul-Americanas	4,768	2,650

Os embarques de algodão não fabricado para o Mexico no mez de Dezembro de 1895, foram de 7,076 fardos, do valor de $319,000. No mez de Dezembro de 1896, os embarques deste genero montaram a 5,990 fardos, do valor de $268,852. Os embarques para as outras Republicas Sul-Americanas foram de pouca importancia.

As exportações de manufacturas de algodão dos Estados Unidos para os paizes incluidos neste relatorio foram as seguintes:

Pannos.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 32,693	$ 22,585
A America Central	43,636	41,691
Santo Domingo	10,240	9,522
A Republica Argentina	16,789	15,070
O Brazil	81,000	62,688
A Colombia	12,574	28,145
As outras Republicas Sul-Americanas	169,000	197,331

Roupa.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$22,200	$28,415
A America Central	28,240	33,162
Santo Domingo	68	744
A Republica Argentina	2,563	8,925
O Brazil	9,278	2,600
A Colombia	2,330	6,340
As outras Republicas Sul-Americanas	7,000	4,469

As exportações de bicyclos e partes de bicyclos no mez de Dezembro de 1896 foram as seguintes:

	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$5,114
A America Central	7,000
Santo Domingo	800
A Republica Argentina	2,245
O Brazil	1,400
A Colombia	900
As outras Republicas Sul-Americanas	8,359

O relatorio não mostra exportações deste genero no mez de Dezembro de 1895.

Na classe geral de ferro e aço e as manufacturas, a exportação foi a seguinte:

Farragens de Carpinteiros, Serras e Ferramentas.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$32,523	$54,819
A America Central	13,687	11,043
Santo Domingo	1,096	1,310
A Republica Argentina	11,756	13,940
O Brazil	20,213	19,542
A Colombia	7,833	10,869
As outras Republicas Sul-Americanas	37,589	31,819

Machinas de Costura.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 6,700	$23,765
A America Central	8,177	5,824
A Republica Argentina	4,429	3,375
O Brazil	17,720	23,527
A Colombia	6,583	14,397
As outras Republicas Sul-Americanas	14,840	12,262

As Outras Classes de Machinas.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$235,185	$214,646
A America Central	62,670	62,555
Santô Domingo	6,920	4,950
A Republica Argentina	17,157	17,769
O Brazil	50,616	79,655
A Colombia	6,225	14,266
As outras Republicas Sul-Americanas	116,495	100,868

A exportação de provisões navaes foi a seguinte:

Resina e Alcatrão.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 1,039	$ 956
A America Central	1,216	2,190
Santo Domingo	723	164
A Republica Argentina	16,600	17,795
O Brazil	19,876	27,860
A Colombia	1,334	1,370
As outras Republicas Sul-Americanas	17,504	23,160

Agua-raz.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 274	$ 219
A America Central	302	566
A Republica Argentina	2,858	2,455
O Brazil	7,259	2,534
A Colombia	192	1,000
As outras Republicas Sul-Americanas	6,270	3,925

Os embarques de oleos foram os seguintes:

Oleos Mineraes, Crús.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$41,800	$39,100

Oleos Mineraes, Refinados.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 8,700	$ 16,793
A America Central	26,865	9,500
Santo Domingo	3,338	2,483
A Republica Argentina	48,780	128,347
O Brazil	70,287	86,910
A Colombia	10,662	14,769
As outras Republicas Sul-Americanas	124,063	137,510

Oleos Vegetaes.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$52,695	$27,945
A America Central	310	659
Santo Domingo	582	922
A Republica Argentina	1,201	3,111
O Brazil	18,360	1,568
As outras Republicas Sul-Americanas	5,800	7,143

Na classe geral de provisões de bocca, incluindo productos de carne e de leite, as exportações foram as seguintes:

Carne de Vacca, em Latas.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$2,376	$1,134
A America Central	4,618	4,215
O Brazil	9,722	1,976
A Colombia	161	679
As outras Republicas Sul-Americanas	1,682	1,133

Sebo.

	Dezembro de 1895:	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 7,698	$ 1,630
A America Central	21,270	11,068
Santo Domingo	3,082	175
O Brazil	34	2,000
A Colombia	496	415
As outras Republicas Sul-Americanas	2,745	1,058

Productos de Porco. Toucinho.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 798	$ 834
A America Central	2,000	1,575
O Brazil	125,558	22,980
A Colombia	680	337
As outras Republicas Sul-Americanas	2,120	3,198

Presuntos.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 2,888	$ 2,257
A America Central	2,925	3,860
Santo Domingo	440	1,034
A Colombia	1,648	1,267
As outras Republicas Sul-Americanas	11,700	11,560

Porco.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para a America Central	$7,525	$4,664
Santo Domingo	444	422
O Brazil	1,490	263
A Colombia	860	274
As outras Republicas Sul-Americanas	56,347	26,167

Banha.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$23,447	$35,535
A America Central	16,349	7,900
Santo Domingo	1,500	2,214
O Brazil	65,830	24,068
A Colombia	12,166	13,147
As outras Republicas Sul-Americanas	52,615	67,977

Manteiga.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 4,000	$ 3,936
A America Central	5,708	4,943
O Brazil	5,908	6,550
A Colombia	1,376	1,615
As outras Republicas Sul-Americanas	5,150	7,545

Queijo.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 872	$ 1,764
A America Central	2,635	1,700
Santo Domingo	549	387
A Colombia	532	1,018
As outras Republicas Sul-Americanas	500	1,339

A exportação de assucar refinado para os paizes incluidos neste relatorio foi a seguinte:

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1895.
Para o Mexico	$ 2,620	$ 758
A America Central	4,777	4,400
A Colombia	7,330	2,954

A exportação de tabaco é apresentada na tabella seguinte:

Sem Fabricar.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1895.
Para o Mexico	$17,475	$ 6,285
A America Central	157	370
A America do Sul	11,000	16,000

Fabricado.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$ 631	$ 600
A America Central	7,892	3,538
A Republica Argentina	352	4,447
As outras Republicas Sul-Americanas	5,600	5,500

As Republicas hespano-americanas importaram dos Estados Unidos madeira e manufacturas de madeira do modo seguinte:

Madeira de Construcção e Madeira sem Fabricar.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$23,413	$10,661
A America Central	19,127	16,211
A Republica Argentina	3,890	6,845
A Colombia	1,100	1,355
As outras Republicas Sul-Americanas	129	1,490

Madeiras de Construcção.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$27,472	$77,978
A America Central	18,491	14,096
Santo Domingo	1,900	415
A Republica Argentina	119,785	101,968
O Brazil	93,623	48,834
A Colombia	2,134	757
As outras Republicas Sul-Americanae	52,792	88,406

Todas os outras Madeiras de Construcção.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$28,572	$19,196
A America Central	4,143	5,824
Santo Domingo	690	1,000
A Republica Argentina	.....	9,892
O Brazil	35	1,000
A Colombia	873	3,000
As outras Republicas Sul-Americanas	14,483	16,532

Manufacturas de Madeira.

	Dezembro de 1895.	Dezembro de 1896.
Para o Mexico	$47,351	$34,500
A America Central	33,870	24,127
Santo Domiugo	876	2,690
A Republica Argentina	7,000	10,254
O Brazil	10,530	6,510
A Colombia	4,590	7,115
As outras Republicas Sul-Americanas	16,492	22,192

Para os doze mezes terminando no dia 31 de Dezembro de 1896, o total das importações de mercadorias dos Estados Unidos montou a $681,576,139, de que a somma de $322,953,413, ou 47.4 por cento corresponde a mercadorias que entraram livres de direitos, Para os doze mezes do anno anterior as importações foram do valor de $801,669,347 e 48 por cento desta somma corresponde a mercadorias que entraram livres de direitos.

O valor total das exportações de mercadorías nacionaes para o anno de 1896 montou a $986,844,193, comparado com $807,742,415 de 1895.

ETATS-UNIS.

COMMERCE EXTÉRIEUR DES ETATS-UNIS AVEC LES RÉPUBLIQUES LATINES-AMÉRICAINES EN DÉCEMBRE 1896, COMPARÉ À CELUI DE DÉCEMBRE 1895.

La valeur des Importations des Etats-Unis en Décembre 1896, telle qu'elle est démontrée dans le Rapport du Bureau de Statistiques de la Trésorerie, a été de $58,976,094, comparée à celle du même mois de 1895, qui s'est élevée à $62,201,047.

Le montant total des Exportations des produits des Etats-Unis pendant la même période, a été de $116,101,271, contre $91,076,350, en Décembre 1895.

La quantité de bois de Campêche exportée aux Etats-Unis, par les Républiques du Centre-Amérique, en Décembre 1896, a été de 336 tonnes évaluées à $7,535, contre néant pendant la période correspondante en 1895. Le Mexique en a envoyé 28 tonnes, évaluées à $850, en Décembre 1896; et rien en Décembre de l'année précédente.

L'importation du Charbon bitumineux du Mexique, a augmenté de $11,431 en Décembre 1895, à $17,832, pendant le mois correspondant de 1896.

L'importation du Cacao a été comme suit :

Pays de provenance.	Décembre, 1895.	Décembre, 1896.
Brésil	$32,358	$78,522
Autres pays Sud-Americains	62,779	39,137

Les recettes de Café ont été :

	Décembre, 1895.	Décembre, 1896.
Amérique Centrale	$ 85,102	$ 50,583
Mexique	110,742	115,501
Brésil	4,356,439	5,027,309
Autres pays Sud Américains	883,225	1,245,657

Il y a eu une forte augmentation dans l'importation de Sisal (henequcn) provenant du Mexique, ainsi qu'il est démontré ci-après :

Décembre, 1865	2,800 tonnes,	évaluées à $160,592
Décembre, 1896	6,448 "	" 405,196

Il y a eu une baisse sensible dans les recettes de bananes, dont voici la valeur :

	Décembre, 1895.	Décembre, 1896.
Amérique Centrale	$91,217	$74,787
Amérique du Sud	41,840	34,695

A l'exception du Mexique, il y a eu une diminution marquée dans l'importation des cuirs et des peaux, qui se chiffre comme suit :

	Novembre, 1895.	Novembre, 1896.
Amérique Centrale	$ 26,029	$ 9,562
Mexique	120,162	184,920
Amérique du Sud	912,045	781,682

Il s'est produit une amélioration générale dans l'importation du Caoutchouc, ainsi que l'indique le tableau ci-après :

	Décembre, 1895.	Décembre, 1896.
Amérique Centrale	$ 43,390	$ 52,900
Mexique	3,055	1,619
Brésil	1,359,000	2,048,733
Autres pays Sud-Américains	32,946	33,292

En Décembre 1895, le Mexique a expédié aux Etats-Unis, du plomb en saumon et en barres, pour une valeur de $150,479, contre $116,187 en Décembre 1896.

Le Brésil, en Décembre 1896, a exporté aux Etats-Unis, du Sucre pour une valeur de $211,956, contre $176,164 pendant le mois de Décembre précédent. En Décembre 1896, les recettes de cet article provenant de autres pays Sud-Américains s'élevaient à $667,246, contre $569,800 durant le même mois de 1895.

Les transactions dans ce produit ont été peu considérables avec le Mexique et l'Amérique Centrale.

Les recettes du Tabac en feuilles du Mexique, montrent une forte amélioration, ainsi qu'elle est indiquée par les chiffres suivants : Décembre 1896, $25,191 ; Décembre 1895, $2,227.

Les envois d'Acajou de l'Amérique Centrale, en Décembre 1896, ont été pour une valeur de $31,590, contre $581 pendant le même mois de 1895.

Ceux du Mexique, en Décembre 1896, se sont élevés à $21,932, et en Décembre 1895, à $23,978.

Les importations de Laine provenant de l'Amérique du Sud, a été comme suit :

	Décembre, 1895.	Décembre, 1896.
Classe 1—(Vètements).....	$61,111	$1,761
Classe 2—(Cardée)		.....
Classe 3—(Tapis).....	24,098	231

Bois Divers.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique.....	$28,572	$19,196
Amérique Centrale.....	4,143	5,824
Saint-Domingue	690	1,000
République Argentine.....	.....	9,892
Brésil	35	1,000
Colombie.....	873	3,000
Autres pays Sud-Américains....	14,483	16,532

Bois travaillés.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$47,351	$34,500
Amérique Centrale.....	33,870	24,127
Saint-Domingue	876	2,690
République Argentine.....	7,000	10,254
Brésil	10,530	6,510
Colombie.....	4,590	7,115
Autres pays Sud-Américains...	16,492	22,192

Durant les douze mois finissant le 31 Décembre 1896, la valeur totale des importations des Etats-Unis a été de $681,576,139, dont $322,953,413, ou 47.7 pour cent, furent admis en franchise de droits, contre $801,669,347, dont 48 pour cent furent admis en franchise pendant les douze mois de l'année précédente. La valeur totale des exportations des produits des Etats-Unis, durant 1896, s'est élevée à $986,844,193, comparée à $807,742,415, pendant l'année 1895.

Sous le titre général d'exportations des produits des Etats-Unis, on trouve les chiffres suivants :

Instruments Agricoles.

Pays de Destination.	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$12,750	$12,066
Amérique Centrale	947	838
Saint-Domingue	211	92
République Argentine	8,655	12,441
Brésil	2,241	3,848
Autres pays Sud-Américains	15,940	8,716

Le Rapport constate un gain important dans l'exportation du bétail et des porcs vivants, pendant 1896, sur celle de l'année antérieure. Les chiffres sont :

Bétail.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$ 20	$3,216
Amérique Centrale	.....	2,000

Porcs.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$29,855	$67,778

Les expéditions de bétail vivant, à destination des autres pays Sud-Américains, ont été peu considérables.

Sous la rubrique : Livres, Cartes géographiques, Gravures et autres matières imprimées, le Rapport donne :

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$ 7,500	$10,111
Amérique Centrale	16,316	16,742
Saint-Domingue	128	116
République Argentine	3,845	1,371
Brésil	1,939	6,528
Colombie	377	1,228
Autres pays Sud-Américains	642	4,671

Sur la liste des céréales, on trouvera les chiffres ci-après :

Maïs.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$37,265	$419,567
Amérique Centrale	1,273	2,955
Autres pays Sud-Américains	3,681	1,210

Blé.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Amérique Centrale	$758	$ 9,655
Autres pays Sud-Américains	516	151,245

Farine de Froment.

	Décembre 1895.	Décembre 1896
Mexique	$ 11,068	$ 9645
Amérique Centrale	88,052	85,319
Saint-Domingue	12,544	22,243
Brésil	273,685	265,360
Colombie	36,486	65,562
Autres pays Sud-Américains	144,342	166,242

L'exportation de voitures, wagons et leurs parties, &c., a été :

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$84,825	$10,877
Amérique Centrale	30,720	19,569
Saint-Domingue	977	982
République Argentine	347	2,533
Brésil	64,872	3,093
Colombie	1,395	6,395
Autres pays Sud-Américains	1,702	6,269

Exportation de Charbon Minéral.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$32,000	$54,000
Amérique Centrale	2,721	5,400
Saint-Domingue	1,558	1,455
Brésil	.....	14,250
Colombie	11,064	2,650
Autres pays Sud-Américains	4,768	2,650

Les envois de coton brut au Mexique, en Décembre 1895, ont été de 7,076 balles évaluées à $319,000 ; et pendant le même mois de l'année suivante, ils s'élevaient à 5,990 balles représentant une valeur de $268,852. Les transactions de ce textile avec les autres républiques Latines-Américaines, ont été sans importance.

Le commerce d'exportation de tissus de coton fabriqués aux Etats-Unis, avec les pays mentionnés dans ce Rapport, a été comme suit :

Tissus de Coton.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$ 32,693	$ 22,585
Amérique Centrale	43,636	41,691
Saint-Domingue	10,240	9,522
République Argentine	16,789	15,070
Brésil	81,000	62,688
Colombie	12,574	28,145
Autres pays Sud-Américains	169,000	197,331

Vêtements.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$22,200	$28,415
Amérique Centrale	28,240	33,162
Saint-Domingue	68	744
République Argentine	2,563	8,925
Brésil	9,278	2,600
Colombie	2,330	6,340
Autres pays Sud-Américains	7,000	4,469

Bicyclettes et leurs Parties.

Le Rapport ne fournit pas le chiffre de leur exportation pendant Décembre 1895.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique		$ 5,114
Amérique Centrale		7,000
Saint-Domingue		800
République Argentine		2,245
Brésil		1,400
Colombie		900
Autres pays Sud-Américains		8,359

Les exportations de fer et d'acier ouvrés, sont portées sur la liste générale, comme suit :

Quincaillerie, Scies et Outils divers.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$32,523	$54,819
Amérique Centrale	13,687	11,043
Saint-Domingue	1,096	1,310
République Argentine	11,756	13,940
Brésil	20,213	19,542
Colombie	7,833	10,869
Autres pays Sud-Américains	37,589	31,819

Machines à coudre.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$ 6,700	$23,765
Amérique Centrale	8,177	5,824
République Argentine	4,429	3,375
Brésil	17,720	23,527
Colombie	6,583	14,397
Autres pays Sud-Américains	14,840	12,262

Machines Diverses.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$235,185	$214,646
Amérique Centrale	62,670	62,555
Saint-Domingue	6,920	4,950
République Argentine	17,157	17,769
Brésil	50,616	79,655
Colombie	6,225	14,266
Autres pays Sud-Américains	116,495	100,868

La valeur de l'exportation d'articles pour la Marine, a été :

Résine et Goudron.

Mexique	$ 1,039	$ 956
Amérique Centrale	1,216	2,190
Saint-Domingue	723	64
République Argentine	16,600	17,795
Brésil	19,876	27,869
Colombie	1,334	1,270
Autres pays Sud-Américains	17,504	23,160

Essence de Térébenthine.

Mexique	$ 274	$ 219
Amérique Centrale	302	566
République Argentine	2,858	2,455
Brésil	7,259	2,534
Colombie	192	1,000
Autres pays Sud-Américains	5,270	3,925

Les envois d'huiles ont été comme ci-après :

Huile Minérale, brute.

Mexique	$41,800	$39,100

Huile Minérale, raffinée.

	Décembre, 1895.	Décembre, 1896.
Mexique	$ 8,700	$ 16,793
Amérique Centrale	26,865	9,500
Saint-Domingue	3,338	2,483
République Argentine	48,780	128,347
Brésil	70,287	86,910
Colombie	10,662	14,769
Autres pays Sud-Américains	124,063	137,510

Huiles Comestibles.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$52,695	$27,945
Amérique Centrale	310	659
Saint-Domingue	582	922
République Argeniine	1,201	3,111
Brésil	18,360	1,568
Autres pays Sud-Américains	5,800	7,143

L'exportation de denrées alimentaires comprenant les viandes et les produits des laiteries, a été comme suit :

Boeuf, en Conserve.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$2,376	$1,134
Amérique Centrale	4,618	4,215
Brésil	9,722	1,976
Colombie	161	679
Autres pays Sud-Américains	1,682	1,133

Suif.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$ 7,698	$ 1,630
Amérique Centrale	21,270	11,068
Saint-Dominigue	3,082	175
Brésil	34	2,000
Colombie	496	415
Autres pays Sud-Américains	2,745	1,058

Charcuterie—Lard Fumé.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$ 798	$ 834
Amérique Centrale	2,000	1,575
Brésil	125,558	22,980
Colombie	680	337
Autres pays Sud-Américains	2,120	3,198

Jambons.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$ 2,888	$ 2,257
Amérique Centrale	2,925	3,860
Saint-Domingue	440	1,034
Colombie	1,648	1,267
Autres pays Sud-Américains	11,700	11,560

Porc Salé.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Amérique Centrale	$ 7,525	$ 4,664
Saint-Domingue	444	422
Brésil	1,490	263
Colombie	860	274
Autres pays Sud-Américains	56,347	26,167

Saindoux.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$23,447	$35,535
Amérique Centrale	16,349	7,900
Saint-Domingue	1,500	2,214
Brésil	65,830	23,068
Colombie	12,166	13,147
Autres pays Sud-Américains	52,615	67,977

Beurre.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$4,000	$3,936
Amérique Centrale	5,708	4,943
Brésil	5,908	6,550
Colombie	1,376	1,615
Autres pays Sud-Américains	5,150	7,545

Fromages.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$ 872	$1,764
Amérique Centrale	2,635	1,700
Saint-Domingue	569	387
Colombie	532	1,018
Autres pays Sud-Américains	500	1,339

L'exportation de Sucre raffiné pour les pays mentionnés dans ce Rapport, a été comme suit :

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$2,620	$ 758
Amérique Centrale	4,777	4,400
Colombie	7,330	2,954

Les exportations de Tabac se chiffrent de la manière suivante:

Tabac en Feuilles.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$17,475	$ 6,285
Amérique Centrale	157	370
Amérique du Sud	11,000	16,000

Tabac Manufacturé.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$ 631	$ 600
Amérique Centrale	7,892	3,538
République Argentine	352	4,447
Autres pays Sud-Américains	5,600	5,500

Les Républiques Hispano-Américaines ont importé des Etats-Unis, les Bois et leurs produits ouvrés, pour les valeurs ci-après :

Bois en Souches et en Brume.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$23,413	$10,661
Amérique Centrale	19,127	16,211
République Argentine	3,890	6,845
Colombie	1,100	1,355
Autres pays Sud-Américains	129	1,490

Bois de Construction.

	Décembre 1895.	Décembre 1896.
Mexique	$27,472	$ 77,978
Amérique Centrale	18,491	14,096
Saint-Domingue	1,900	415
République Argentine	119,785	101,968
Brésil	93,623	48,834
Colombie	2,134	751
Autres pays Sud-Américains	52,792	88,406

CONVENTION OF MANUFACTURERS.

The National Association of Manufacturers of the United States held their second annual convention, in Philadelphia, from January 26th to the 28th. The report of Theodore C. Search, the President of the Association, presented facts showing the growth of the Association during the year and efforts made to extend its usefulness.

The Association has taken steps to establish warehouses for their goods in Spanish American countries, those houses being bonded under concessions granted by the Governments. Committees have been sent to Mexico with a view of extending the trade of American manufacturers in that direction.

Special emphasis was given in the report, and also in the deliberations of the convention, to the necessity of continued reform in the Consular Service, the three specifications named being—

1. A system of appointments and promotions based solely upon merit.

2. Tenure of office during continued good conduct and competency.

3. Compensation sufficient to induce competent men to enter and remain in the service.

An emphatic endorsement was given to the proposition for the establishment of a Department of Commerce and Manufactures, to be presided over by a cabinet officer.

This annual report can be secured upon application to the "Bureau of Publicity of the National Association of Manufacturers, No. 1751 North Fourth Street, Philadelphia, Pa."

CONVENCION DE FABRICANTES.

La Asociación Nacional de Fabricantes de los Estados Unidos celebró su segunda convención anual en Filadelfia, desde el 26 al 28 de Enero. El informe de Teodoro C. Search, Presidente de la Asociación contiene hechos que ponen de manifiesto los progresos de la sociedad durante el año, así como los esfuerzos hechos para ensanchar el campo de su utilidad.

La Asociación ha dado pasos para establecer almacenes de depósito para sus géneros en los países hispano-americanos y obtener que los mencionados almacenes sean garantizados bajo concesiones de los diferentes Gobiernos. Se han enviado comités á México con el objeto de exteuder en aquella dirección el comercio de los fabricantes americanos.

Se hizo hincapié en el informe, así como en las deliberaciones de la Convención, en la necesidad de una reforma en el servicio consular. La reforma está comprendida en las siguientes bases—

1. Un sistema de señalamientos y promociones basado sólo en el mérito.

2. Mantenimiento del empleo mientras el empleado observe buena conducta y sea competente.

3. Compensación suficiente para inducir á hombres competentes á entrar y permanecer en el servicio.

Se acogió con entusiasmo la proposición para el establecimiento de un Departamento de Comercio y Manufacturas, bajo la presidencia de un miembro del Gabinete.

Este informe anual puede obtenerse solicitándolo del "Bureau of Publicity of the National Association of Manufacturers, No 1751 North Fourth Street, Philadelphia, Pa."

CONVENÇÃO DE FABRICANTES.

A segunda convenção annual da Associação Nacional dos Fabricantes dos Estados Unidos teve lugar em Philadelphia, nos dias de 26 a 28 de Janeiro. O relatorio do Senhor Theodore C. Search, Presidente da Associação, apresentou factos que mostram o desenvolvimento da Associação durante o anno corrente e os serviços que foram prestados para estender sua utilidade.

A Associação tomou medidas para o estabelecimento de armazens nos paizes Hespano-Americanos para suas mercadorias. Estes armazens devem ser alfandegados por concessões feitas pelos Governos. Foram enviadas ao Mexico Commissões, para o fim de estender o commercio dos fabricantes Americanos nesse paiz.

Attenção especial foi dada neste relatorio, assim como nas deliberações da convenção, á necessidade de se proseguir na reforma do Serviço Consular. As tres especificações indicadas foram as seguintes—

1. Um systema de nomeações e promoções que devem ser baseadas somente sobre merito.

2. Direito ao cargo emquanto houver boa conducta e competencia.

3. Compensação sufficiente para induzir pessoas competentes a entrarem e permanecerem no serviço.

Deu-se approvação formal á proposição de estabelecer uma Secretaria de Commercio e Manufacturas, que deve ser dirigida por um membro do gabinete.

Pode-se obter este relatorio annual do "Bureau of Publicity of the National Association of Manufacturers, No. 1751 North Fourth Street, Philadelphia, Pa."

CONVENTION DE FABRICANTS.

L'Association Nationale des Fabricants des Etats-Unis s'est réunie pour sa seconde Convention annuelle à Philadelphie, qui a duré depuis le 26 jusqu'au 28 Janvier.

Le Rapport de son Président, Mr. Theodore C. Search, constatait l'extension qu'elle avait prise pendant l'année précédente, et les efforts qui avaient été faits pour augmenter et développer son utilité.

Les membres de cette Association ont pris des mesures en vue d'établir des entrepôts dans les pays Sud-Américains pour leurs marchandises. Ces entrepôts seront garantis par des concessions accordées par les différents Gouvernements des dits pays. Des Commissions ont été envoyées au Mexique pour étendre les relations commerciales entre les fabricants américains et cette République.

Le Rapport, ainsi que les délibérations de la Convention, appelaient spécialement l'attention sur la nécessité qu'il y avait de continuer les réformes dans le Service Consulaire ; les trois questions principales étaient—

1° Un système de nominations et de promotions basé seulement sur le mérite.

2° La conservation du poste dépendant de la bonne conduite et des capacités.

3° Des appointements suffisants pour encourager les personnes compétentes à entrer dans le service et à y rester.

Une proposition de créer un Département de Commerce et des Manufactures dont le chef ferait partie du Cabinet Fédéral, fut chaleureusement accueillie et supportée.

On peut obtenir ce Rapport Annuel, en s'addressant au "Bureau de Publicité de l'Association Nationale des Fabricants, No. 1751 North Fourth Street, Philadelphie, Pa."

CORRECTION.

On page 1296, in the January issue of the Bulletin, an error appears in the statement of the increase of population in the Argentine Republic. In the fourth line from the bottom of the the page the figures "1896" should be "1869," this being the date of the preceding census of the Republic.

NEW HAND-BOOK.

The Bureau has prepared and will issue within a few weeks a new Hand-Book of the Republic of Guatemala. This will be followed by other hand-books of the different Republics as rapidly as they can be prepared.

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS,

INTERNATIONAL UNION OF AMERICAN REPUBLICS.

MARCH, 1897.

ARGENTINE REPUBLIC.

TAX ON INSURANCE COMPANIES.

The South American Journal is authority for the following statement regarding the new tax on insurance companies, voted by the Argentine Chamber of Deputies:

Foreign companies will pay ten per cent. on the premiums of contracts made for all risks, except life and hailstorms, the tax on the former being reduced to two per cent., and on the latter eliminated altogether. The native companies, on the other hand, only pay two per cent. on life policies, with like immunity on hail business. The distinction in favor of home companies is very marked.

TRANSANDINE RAILROAD.

From information received, both official and otherwise, it is learned that the interest in resuming the work of completing the Transandine Railway is being revived and seriously considered in both the Argentine Republic and Chile. Acting through the Minister of the Interior, the Government of Argentina, it is stated, has offered to advance a large amount of four per cent. national bonds on condition that the work is promptly resumed.

A representative of the American house of Grace & Co. is at present in Chile for the purpose of making with the Chilian Government some arrangement for completing the Chilian section of the line.

REPÚBLICA ARGENTINA.

CONTRIBUCIÓN SOBRE LAS COMPAÑÍAS DE SEGUROS.

El *Diario de la América del Sur*, da cuenta de las siguientes líneas relativas á una contribución sobre las compañías de seguros, votada por la Cámara de Diputados de la República Argentina.

Las compañías extranjeras pagarán el diez por ciento sobre los premios de toda clase de cõntratos aleatorios con excepción de los seguros de vida y granizadas; los seguros de vida pagarán el dos por ciento y y los seguros contra las granizadas quedarán completamente exentos de contribución.

Las compañías nacionales sólo pagan el dos por ciento sobre las pólizas de los seguros de vida y gozan de la misma exención que las compañías extranjeras en cuanto á los seguros contra las granizadas. La distinción en favor de las compañías nacionales es muy marcada.

FERROCARRIL TRASANDINO.

Según informaciones tanto oficales como particulares, el interés por la conclusión del Ferrocarril Trasandino está renaciendo, y los trabajos para llevar á cabo la empresa son objeto de serias consideraciones, tanto por parte de la República Argentina como de Chile. Se dice que el gobierno de la Argentina ha ofrecido por medio del ministro de lo Interior adelantar una gran suma, representada por bonos nacionales del cuatro por ciento, á condición de que el trabajo sea recomenzado pronto.

Un representante de la casa americana de Grace & Co. se encuentra en Chile con el propósito de celebrar contrato con el gobierno chileno para la terminación de la sección chilena de la línea.

REPUBLICA ARGENTINA.

TAXAS SOBRE AS COMPANHIAS DE SEGUROS.

O *South American Journal* dá a seguinte noticia relativa ás novas taxas sobre as companhias de seguros, que foram decretadas pela Camara de Deputados da Republica Argentina:

As companhias extrangeiras deverão pagar dez por cento sobre os premios dos contractos que forem feitos para todos os riscos com excepção dos de vida e de chuvas de pedra, a taxa daquella sendo reduzida a dous por cento, e sobre a desta inteiramente eliminada. As companhias nacionaes, ao contrario, pagarão somento dous por cento sobre apolices de seguros de vida e gozarão da mesma immunidade de taxas sobre apolices de seguros de chuvas de pedra. A differença em favor de companhias nacionaes é muito notavel.

ESTRADA DE FERRO TRANSANDINA.

Por informações recebidas, officiaes e por outras vias, sabe-se que se está reanimando muito o interesse relativo á conclusão da Estrada de Ferro Transandina e que isto se está considerando seriamente tanto na Republica Argentina como no Chile. Diz-se que o Governo da Republica Argentina por meio do Ministro do Interior, offereceu uma grande quantia de apolices nacionaes de quatro por cento, com a condição de que os trabalhos sejam promptamente recomeçados.

Um representante da casa americana de Grace & Co. está actualmente no Chile, para o fim de tratar com o Governo do Chile para concluir a secção chilena da linha.

RÉPUBLIQUE ARGENTINE.

TAXE IMPOSÉE SUR LES COMPAGNIES D'ASSURANCE

Le *South American Journal* est cité comme autorité pour le rapport suivant, relatif à la nouvelle taxe sur les Compagnies d'Assurance, votée par la Chambre des Députés de la République Argentine :

Les Compagnies étrangères paieront dix pour cent (10%) sur les primes des contrats contre tous les risques, excepté les assurances sur la vie et contre la grèle ; la taxe sur les premières est réduite à deux pour cent (2%), et complètement retirée des dernières. D'autre part, les Compagnies du pays, ne paieront que deux pour cent (2%) sur les polices d'assurance sur la vie, et jouiront de la même immunité accordée à celle relative à la grèle. La distinction en faveur des Compagnies du pays est très marquée.

CHEMIN DE FER TRANSANDIN.

D'après des informations officielles et particulières, il paraîtrait que l'intérêt pour la reprise des travaux qui doivent achever le chemin de fer Transandin se ravivait ; et, que l'entreprise était de nouveau, sérieusement considérée par la République Argentine et le Chili. Le Gouvernement Argentin, par l'intermédiaire de son Ministre de l'Intérieur, a, dit-on, offert d'avancer une grande quantité de Bons Nationaux à quatre pour cent (4%), à condition que les travaux seraient repris promptement.

Un réprésentant de la Maison américaine Grace et Cie., est actuellement au Chili, pour prendre des arrangements avec le Gouvernement de cette République afin d'achever la section chilienne.

DUTY ON SUGAR.

According to the *Review of the River Plate*, all sugars imported into the Argentine Republic during the year 1897, will pay a duty of six cents per kilo, and a similar tax will be imposed upon all domestic sugar sold in the Republic. In return for the payment of this tax certificates will be granted, entitling the importer, or producer, to a refund of twelve cents per kilo, on 25 per cent. of the sugar upon which the duty has been paid, in case of its being exported.

THE SUGAR INDUSTRY.

From a report to the foreign office by Mr. Ronald Bridgett, Her Majesty's Consul, at Buenos Ayres, on the subject of the sugar crop of the Republic for the year 1895, the following information is obtained:

The province of Tucuman alone produced some 112,000 tons, Salta, Jujuy, the Chaco, and Corrientes together turned out from 10,000 to 15,000 tons additional, in all some 125,000 to 127,000 tons. The total consumption of the Republic does not exceed 95,000 tons; the result of this over-production was a rapid decline of prices. At the beginning of the season first quality sugar sold at from $4.00 to $4.50 per ten kilograms (22 lbs.) in Buenos Ayres, but in view of the large crop prices fell to $2.30. A syndicate or union has been formed to control and direct the handling of the sugar crop of the Republic. The report says:

Some attempts are being made to establish the bounty on exports by taxing the production four cents per kilo, with a return of 12 cents on 25 per cent. of the production if exported, but so far, the scheme does not meet with much favor. The crop of the year 1896 promises to be equal to, if not larger than that in 1895, and any surplus over consumption will have to be shipped mainly by the Sugar Union. In face of the large production of the past and present seasons, imports of foreign sugar were only 5,630 tons, as compared with 15,150 tons in 1894.

IMPUESTO SOBRE EL AZÚCAR.

Según lo *Revista del Rio de la Plata,* todo el azúcar que se importe en la República Argentina durante el año 1897, pagará un derecho de seis centavos por kilógramo, y los azúcares de fabricación nacional que se vendan en la República pagarán un impuesto análogo. Al hacer el pago de este impuesto, los importadores ó productores recibirán certificados que les darán derecho al reembolso de doce centavos por kilógramo sobre el veinte y cinco por ciento del azúcar que pagó el impuesto, en caso de que se exporte.

LA INDUSTRIA DEL AZÚCAR.

Los siguientes datos han sido tomados de un informe de Mr. Ronald Bridgett, Cónsul de S. M. en Buenos Aires, sobre la cosecha de azúcar en la República, por el año de 1895 :

La provincia de Tucumán sola, produce unas 112,000 toneladas: Salta, Jujuy, El Chaco y Corrientes producen de 10,000 á 15,000 toneladas, produciendo todas las provincias un total de 125,000 á 127,000 toneladas. El consumo de toda la República no excede de 95,000 y el resultado de este exceso de producción fue una baja rápida en los precios. Las primeras ventas de azúcar de primera calidad se hicieron en Buenos Aires al precio entre $4.00 y $4.50 por cada diez kilógramos (22 libras), pero en vista de la importancia de la zafra, los precios bajaron a $2.30. Se ha establecido un sindicato con el objeto de regular las transacciones en el mercado azucarero de la República. El informe dice :

Se ha intentado varias veces establecer una prima sobre las exportaciones de azúcar estableciendo un impuesto de cuatro pŏr ciento por kilógramo sobre la producción y concediendo un reembolso de 12 por ciento sobre el 25% de la producción gravada, en caso de exportación ; pero hasta el presente, el proyecto no ha encontrado mayor apoyo. La zafra de 1896 promete ser igual, si no mayor que la de 1895, y cualquier exceso sobre el consumo habrá de ser embarcado en su mayor parte por la Unión Azucarera. Como resultado de la gran producción de la pasada estación y de la presente, la importación de azúcar fue sólo de 5,630 toneladas contra 15,150 en 1894.

DIREITO SOBRE ASSUCAR.

Segundo a *Review of the River Plate*, todo o assucar que se importar na Republica Argentina durante o anno de 1897, pagará um direito de seis centavos por kilo, e os assucares de fabricação nacional, que se venderem na Republica, pagarão um direito analogo. Ao fazer pagamento deste direito os importadores ou productores receberão certificados que lhes darão o direito ao reembolso de doze centavos por kilo sobre vinte e cinco por cento do assucar que tiver pago direitos, no caso de vir a ser exportado.

A INDUSTRIA DO ASSUCAR.

De um relatorio de Mr. Ronald Bridgett, Consul de Sua Magestade Britannica em Buenos Aires, sobre a colheita de assucar da Republica para o anno de 1895, obtem-se a seguinte informação:

Só a provincia de Tucuman produz umas 112,000 toneladas; Salta, Jujuy, o Chaco e Corrientes produziram de 10,000 a 15,000 toneladas e todas as provincias produziram um total de 125,000 a 127,000 toneladas. O consumo de toda a Republica não excede de 95,000 toneladas; e o resultado deste excesso de producção foi uma baixa rapida nos preços. As primeiras vendas de assucar de primeira qualidade se fizeram em Buenos Aires ao preço de $4.00 ate $4.50 por cada dez kilogrammas (22 libras), mas em vista da grande colheita, os preços baixaram a $2.30. Formou-se um syndicato ou união afim de governar e dirigir o mercado de assucar da Republica. O relatorio diz:

Tem-se intentado estabelecer um premio sobre as exportações de assucar, estabelecendo um direito de quatro centavos por kilo sobre a producção e concedendo um reembolso de 12 centavos sobre 25 por cento da producção em caso de exportação; mas até o presente, o projecto não tem encontrado muito apoio. A colheita de 1896 promette ser igual si não maior do que a de 1895, e qualquer excesso sobre o consumo terá de ser embarcado em maior parte pela União Assucareira. Como resultado da grande producção da passada estação e da presente, a importação de assucar foi somente de 5,630 toneladas contra 15,150 em 1894.

BOLIVIA.

INCREASE IN LETTER POSTAGE.

Honorable Thomas Moonlight, United States Minister to Bolivia, has informed the Department of State that the Government of Bolivia has doubled the letter rate of postage to the United States and all parts of Europe, commencing with December 1, 1896. Under this decree the postage on an ordinary letter is now twenty-two cents in national currency, or nine and three-fourths cents in gold. This action is explained as being a necessity resulting from the depreciation in value of the currency of Bolivia.

BOLIVIA.

AUMENTO EN EL FRANQUEO DE LAS CARTAS.

El Honorable Thomas Moonlight, ministro de los Estados Unidos en Bolivia, ha comunicado al Departamento de Estado que el gobierno de Bolivia ha doblado el precio del franqueo de las cartas dirigidas á los Estados Unidos y Europa y que la nueva tarifa empezará á regir el 1°. de Diciembre de 1896.

Según este decreto, el franqueo de una carta ordinaria es ahora de veinte y dos centavos en papel nacional, ó nueve y tres cuartos centavos en oro.

Esta medida se explica como necesaria en vista de la depreciación del papel moneda en Bolivia.

BOLIVIA.

AUGMENTO NOS PORTES DE CARTA.

O Honrado Thomas Moonlight, Ministro dos Estados Unidos na Bolivia, avisou ao Ministerio de Estado que o Governo da Bolivia dobrou os portes de carta para os Estados Unidos e toda a Europa, começando no dia primeiro de Dezembro de 1896. Por este decreto o porte ordinario de uma carta é actualmente vinte e dous centavos na moeda nacional, ou nove e tres quartos centavos em ouro.

Explica-se esta acção como uma necessidade resultante da depreciação da moeda da Bolivia.

BOLIVIE.

AUGMENTATION DE PORT DE LETTRES.

L'honorable Thomas Moonlight, Ministre des Etats-Unis en Bolivie, a informé le Département d'Etat, que le Gouvernement de cette République avait doublé le port de lettres à destination des Etats-Unis et de tout le Continent Européen, à partir du premier Décembre 1896. En vertu de ce décret, le port d'une lettre ordinaire est aujourd'hui, de vingt-deux sous, en monnaie courante du pays, ou neuf sous trois quarts, or.

Cette augmentation s'explique par la nécessité qui existe de remédier à la dépréciation dans la valeur de la monnaie Bolivienne en circulation.

BRAZIL.

TRADE WITH GERMANY.

From a German official publication, the following data relating to the trade of Germany with Brazil in the years 1894 and 1895, expressed in gold, is obtained:

	1894	1895
Imports	$21,722,974	$27,327,391
Exports	13,568,618	17,895,458

A Rio newspaper referring to these statistics, says they show a rapid increase both in imports and exports. Germany, at present takes the greater portion of the Brazilian tobacco crop and is also a large buyer of Brazilian coffees.

BRASIL.

COMERCIO CON ALEMANIA.

De un periódico oficial de Alemania se han tomados los siguientes datos relativos al comercio entre Alemania y el Brasil en los años de 1894 y 1895; las cifras representan pesos en oro:

	1894	1895
Importaciones	$21,722,974	$27,327,391
Exportaciones	13,568,618	17,895,458

Un periódico de Rio, refiriéndose á esta estadística dice que muestra, un rápido aumento, tanto en las importaciones como en las exportaciones. Alemania importa del Brasil una gran parte de la cosecha de tabaco y es uno de los principales mercados del café brasilero.

BRAZIL.

COMMERCIO COM ALLEMANHA.

De uma publicação official allemã, se obteem os seguintes dados relativos ao commercio da Allemanha com o Brazil durante os annos de 1894 e 1895, representado em ouro:

	1894.	1895.
Importações	$21,722,974	$27,327,391
Exportações	13,568,618	17,895,458

Um jornal do Rio que faz referencia a estas estatisticas, diz que se-mostra um augmento rapido nas importações e exportações. A Allemanha ao presente toma a maior porção da colheita de tabaco do Brazil, e tambem faz grandes compras de café do Brazil.

BRÉSIL.

COMMERCE DU BRÉSIL AVEC L'ALLEMAGNE.

Les données suivantes, sont extraites d'une publication officielle allemande, relative au commerce entre l'Allemagne et le Brésil, pendant les années 1894 et 1895. Les valeurs sont en or:

	1894.	1895.
Importations	$21,722,974	$27,327,391
Exportations	13,568,618	17,895,458

Un journal de Rio, mentionnant ces statistiques, remarque qu'elles indiquent une augmentation rapide dans les importations et dans les exportations. L'Allemagne prend, aujourd'hui, la majeure partie des récoltes de tabac brésilien, et achète aussi une très grande quantité de café de ce pays.

RUBBER PRODUCTION OF THE UPPER AMAZON VALLEY.

[By John C. Redman, U. S. Consular Agent at Manáos.]

While the production of this important staple in the valley of the lower Amazon shows as yet no falling off, that of the upper portion of that vast region, the head waters of whose many streams are to be found in the countries that border on the northern part of Brazil, is annually increasing, as will appear from the statistics given below. The navigable head waters of the great rivers Purús, Madeira, Juruá, Javary, Solimões and Rio Negro, which supply the crude rubber to the markets of Manáos, at the mouth of the latter stream, and of Pará, near the mouth of the Amazon, are all situated in Bolivia, Perú, Ecuador, Venezuela and the Guianas, their contributions to the general production of the entire region being shown in the following table:

1896.		1896.	
Purús	3,934 tons	Javary	1,406 tons
Madeira	2,285 "	Solimões	884 "
Juruá	2,031 "	Rio Negro	483 "

making, with 1,504 tons of Caucho produced in the entire region, a total of 12,530 tons of crude rubber. Of this total 6,599 tons were cleared from the port of Manáos, and 5,931 went to Pará for exportation to the United States and Europe.

The total production of the above region for the years 1894, 1895 and 1896, in the State of Amazonas was, respectively, 10,614,000, 11,729,000 and 12,530,000 kilos.

The production varies greatly at different seasons of the year, depending on the rise and fall of the waters in the great streams. This is illustrated by the amounts in tons received from the Purús region in the respective months:

January	1,213	July	112
February	961	August	297
March	106	September	323
April	90	October	274
May	55	November	201
June	5	December	300

The interests of the State of Amazonas are just now seriously threatened by the protocol of the Joint Commission appointed to mark out the boundary line between Brazil and Bolivia, which, if approved by the Brazilian Congress, will cut off from the above named State one of its most productive regions, and one that has, more than any other, contributed to the increase in the production of rubber in the last few years. For this reason the press is protesting against the adoption of the report of the Commission.

The government organ of the State of Amazonas estimates at about $1,000,000 the loss that would accrue to the revenues of the State from the ratification of the conclusions of the Commission.

PRODUCCIÓN DE GOMA ELÁSTICA EN EL VALLE DEL ALTO AMAZONAS.

[Por John C. Redman, Agente Consular de los E. U. en Manaos.]

A la vez de observarse que la producción de este importante artículo de consumo no ha decrecido en modo alguno en el valle del Bajo Amazonas, se ve también que en la parte alta de la misma extensa región, cruzada por ríos cuyas fuentes se encuentran en los países que confinan con la parte septentrional del Brasil, la referida producción va cada año en aumento. Los datos estadísticos que á continuación se insertan comprueban estos hechos.

Las aguas navegables de la parte alta de los grandes ríos denominados Purús, Madeira, Juruá, Javary, Solimões y Río Negro, por los cuales se provee de hule crudo ó en bruto el mercado de Manaos, recibiéndolo bien en la boca del citado Río Negro, ó en la del Pará, en las inmediaciones de la Boca del Amazonas, se encuentran todas en territorio de Bolivia, ó del Perú, el Ecuador, Venezuela ó las Guayanas, respectivamente. Lo que ellas contribuyen á la producción total de la región que atraviesan se muestra por las siguientes cifras:

1896.		1896.	
Purús.....	3 934 toneladas	Javary	1,406 toneladas.
Madeira...	2,285 "	Solimões..	884 "
Juruá	2,031 "	Río Negro.	483 "

Estas cantidades, con 1,504 toneladas de caucho producido en toda la región, hacen um total de 12,530 toneladas de goma en bruto. De este total, 6,599 toneladas salieron del puerto de Manaos y 5 931 fueron enviadas á Pará para su exportación á los Estados Unidos y Europa.

La producción total de la región arriba mencionada, durante los años 1894, 1895 y 1896, en el Estado de Amazonas, fue respectivamente de 10,614,000, 11,729,000 y 12,530,000 kilógramos. La producción varía grandemente según las diferentes estaciones y depende de la creciente ó del descenso de las aguas en los grandes ríos. Esto se ve confirmado por las siguientes cifras que representan las toneladas recibidas de la región del Purús en diferentes meses:

Enero..	1,213	Julio.....	112
Febrero	961	Agosto	297
Marzo..... ...	106	Septiembre.....	323
Abril.	90	Octubre.....	274
Mayo	55	Noviembre	201
Junio	5	Diciembre..... ...	300

Los intereses del Estado de Amazonas están ahora seriamente amenazados por el protocolo de la Comisión designada para fijar la línea divisoria entre Brasil y Bolivia, el cual, si se aprueba por el Congreso Brasilero, dará por resultado la separación del mencionado estado que es una de las mas productivas regiones del Brasil y que ha contribuido, mas que ningura otra, al aumento en la producción de goma elástica durante los últimos años. Por esta razón la prensa protesta contra la adopción del informe de la Comisión.

El órgano del Gobierno en el Estado de Amazonas, calcula en 1,000,000 de pesos la pérdida que sufrirían los ingresos del Estado si se ratificasen las conclusiones de la Comisión.

PRODUCCÃO DA BORRACHA NO VALLE DO ALTO AMAZONAS.

Ainda que a producção deste importante genero não tenha até hoje soffrido diminuição alguma no valle inferior do Amazonas, a do Alto Amazonas mostra um augmento annual muito notavel.

São contribuintes ao grande commercio nesse artigo não só os rios do territorio Brazileiro, mas tambem os muitos e grandes, cujos nascentes se encontram no dos paizes limitrophes ao Brazil; alguns dos quaes percorrem por muitas leguas a Bolivia, o Perú, o Ecuador, Venezuela e as Guianas.

As quantidades de borracha crua recebidas nos portos do Pará e Manáos, no anno de 1896, dos mais importantes desses rios, são as seguintes:

Do Purús	3,934 toneladas	Do Javary	1,406 toneladas
Madeira	2,285 "	Solimões	884 "
Juruá	2,031 "	Rio Negro	483 "

estas quantidades, com as 1,504 toneladas de qualidade inferior, chamada Caucho, importam n'umtotal de 12,530 de borracha crua; de que 6,599 toneladas pagaram direitos de exportação no porto de Manáos, e 5,931 no do Pará.

A producção total da região percorrida pelos rios acima mencionados, nos annos de 1894, 1895 e 1896, dentro dos limites do Estado do Amazonas, foi respectivamente de 10,614,000, 11,729,000 e 12,530,000 kilos; mostrando assim um crescimento annual de 9.5 e 6.4%, respectivamente.

A producção da região inteira mostra uma grande variação nas differentes estações do anno, devido á differenca no nivel das agus dos varios rios; os quaes nos tempos de enchente alagam districtos extensos, tornando impossivel aos seringueiros penetrarem nas florestas á procura dos seringaes. Por exemplo, as quantidades recebidas da região do Purús, no anno de 1896, variou de 1,213 toneladas no mez de Janeiro a 5 no de Junho, e 300 em Dezembro.

O protocolo que acaba de adoptar a commissao mixta, nomeada para demarcar, de accordo com as disposições do Tratado celebrado a 27 de Marco de 1867 entre o Brazil e Bolivia, os limites respectivos desses paizes, ameaça trazer consequencias serias para os interesses do Estado do Amazonas, no que diz respeito á sua producção de borracha, privando-o de uma região onde a extracção deste producto vae-se desenvolvendo de uma maneira notavel.

Por este motivo, bastante grave, a imprensa do Estado está protestando energicamente contra a ratificação do dito protocolo pelo Congresso brazileiro.

O jornal, orgão do Governo actnal do Estado orça em cinco mil contos o prejuizo que soffreria o Estado com a adopção do protocolo.

RAPPORT SUR LA PRODUCTION DU CAOUTCHOUC DANS LA VALLÉE DE LA PARTIE SUPÉRIEURE DE L'AMAZONE.

[Par M. John C. Redman, Agent Consulaire des Etats-Unis à Manaos, Brésil.]

Bien que la production de cette importante denrée de la vallée de l'Amazone Inférieure, ne semble pas diminuer jusqu'à présent, celle de la partie supérieure de cette vaste région traversée par de nombreuses rivières dont les sources se trouvent dans les pays limitrophes au Nord du Brésil, augmente chaque année, ainsi que le démontrent les statistiques données ci-après.

Les eaux navigables des grands cours d'eau tels que le Purús, la Madeira, le Jurúa, le Javary, le Solimões et le Rio Negro, par lesquels s'approvisionne de caoutchouc brut le marché de Manaos, qui le reçoit à l'embouchure de cette dernière rivière ou de celle de Pará près de celle de l'Amazone, sont situées en Bolivie, à l'Equateur, au Venézuéla et dans les Guyanes. La contribution de ces pays comparée à la production générale de la région entière, est présentée dans le tableau suivant:

1896.		1896.	
Purús.....	3,934 tonnes.	Javary.....	1,409 tonnes.
Madeira.....	2,285 "	Solimões.....	884 "
Jurúa.....	2,031 "	Rio Negro...	483 "

auxquelles il faut ajouter 1,504 tonnes produites dans toute la région; ce qui donne un total de 12,530 tonnes de caoutchouc brut, dont 6,599 tonnes ont été expédiées du port de Manaos, et 5,931 à Para, pour être exportées aux Etats-Unis et en Europe. La production totale obtenue de cette région durant 1894, 1895 et 1896, en ce qui concerne l'Etat de l'Amazone, seulement, a été respectivement de 10,614,000; 11,726,000 et 12,530 kilog.

Le rendement varie beaucoup selon les saisons; car il dépend de la crue et de la baisse des grandes rivières. Ceci est démontré par les quantités reçues de la région du Purús pendant les mois suivants:

Janvier.....	1,213 Tonnes	Juillet	112 Tonnes
Février.....	961 "	Août.....	297 "
Mars.....	106 "	Septembre	323 "
Avril.....	90 "	Octobre.....	274 "
Mai	55 "	Novembre.....	201 "
Juin.....	5 "	Décembre.....	300 "

Les intérêts de l'Etat de l'Amazone sont, en ce moment, sérieusement menacés par le Protocole de la Commission nommée pour déterminer la ligue de la frontière entre le Brésil et la Bolivie; qui, dans le cas où il serait approuvé par le Congrès Brésilien, séparera de l'Etat ci-dessus, une de ses régions les plus fertiles qui, plus que toute autre, a contribué dans ces dernières années, à augmenter la production du caoutchouc. C'est pourquoi la presse proteste contre l'adoption du Rapport de la Commission.

L'organe officiel de l'Etat de l'Amazone évalue à environ $1,000,000, la perte qu'éprouverait le Trésor, si la décision de la Commission était ratifiée.

POPULATION OF STATES.

The official report of the Bureau of Statistics shows the States and Federal District named below to have contained the following population in the census of 1890:

	Males.	Females.	Total.
Alagôas	250,480	260,960	511,440
Amazonas	80,921	66,994	147,915
Ceará	394,909	410,778	805,687
Espirito Santo	69,813	66,184	135,997
Goyaz	112,583	114,989	227,572
Maranhão	212,586	218,268	430,854
Matto Grosso	47,196	45,631	92,827
Pará	165,686	161,505	327,191
Parahyba	219,833	237,399	457,232
Paraná	128,209	121,282	249,491
Pernambuco	503,555	526,669	1,030,224
Piauhy	133,707	133,902	267,609
Rio de Janeiro	445,673	431,211	876,884
Rio Grande do Norte	130,712	137,561	268,273
Rio Grande do Sul	459,118	438,337	897,455
Santa Catharina	141,989	141,780	283,769
San Paulo	708,011	676,742	1,384,753
Sergipe	150,892	160,034	310,926
Federal District	293,657	228,994	522,651
Aggregate	4,648,630	4,579,120	9,227,750

To the above total of 9,227,750 should be added the population of the States of Minas Geraes and Bahia, the census of which has not been formally announced, but official estimate places it at 4,000,000 and 2,000,000 respectively.

If to this estimate there be added more than one million Indians not in regular settlements, it will be seen that the total population of the United States of Brazil is approximately 16,500,000.

POBLACION.

El informe oficial del Bureau de Estadística acusa las siguientes cifras relativas á la población de los Estados y Distrito Federal, según el censo de 1890.

	Varones.	Hembras.	Total.
Alagoas	250,480	260,960	511,440
Amazonas	80,921	66,994	147,915
Ceará	394,909	410,778	805,687
Espiritu Santo	69,813	66,184	135,997
Goyaz	112,583	114,989	227,572
Maranhão	212,586	218,268	430,854
Matto Grosso	47,196	45,631	92,827
Para	165,685	161,505	327,191
Parahyba	219,833	237,399	457,232
Parana	128,209	121,282	249,491
Pernambuco	504,555	526,669	1,030,224
Piauhy	133,707	133,902	267,609
Rio de Janeiro	445,673	431,211	876,884
Rio Grande del Norte	130,712	137,561	268,273
Rio Grande del Sur	459,118	438,337	897,455
Santa Catharina	141,989	141,780	283,769
San Paulo	708,011	676,742	1,384,753
Sergipe	150,892	160,034	310,926
Distrito Federal	293,657	228,994	522,651
Suma	4,648,630	4,579,120	9,227,750

A este total de 9,227,750 debe agregarse la población de los Estados de Minas Garae y Bahia, cuyo censo no ha sido formalmente publicado; pero segun cálculo oficial, su población es de 4,000,000, correspondiendo 2,000,000 a cada uno. Si á esta cifra se agrega mas de un millión de indios, no permanentemente establecidos, se verá que el total de población de los Estados Unidos del Brasil es aproximadamente de 16,000,000.

POPULAÇÃO DOS ESTADOS.

O relatorio official da Repartição de Estatistica mostra conterem os seguintes Estados e Districto Federal a seguinte população no recenseamento de 1890.

	Sexos.		
	Masculinos.	Femininos.	Total.
Alagôas	250,480	260,960	511,440
Amazonas	80,921	66,994	147,915
Ceará	394,909	410,778	805,687
Espirito Santo	69,813	66,184	135,997
Goyaz	112,583	114,989	227,572
Maranhão	212,586	218,268	430,854
Matto Grosso	47,196	45,631	92,827
Pará	165,686	161,505	327,191
Parahyba	219,833	237,399	457,232
Paraná	128,209	121,282	249,491
Pernambuco	503,555	526,669	1,030,224
Piauhy	133,707	133,902	267,609
Rio de Janeiro	445,673	431,211	876,884
Rio Grande do Norte	130,712	137,561	268,273
Rio Grande do Sul	459,118	438,337	897,455
Santa Catharina	141,989	141,780	283,769
São Paulo	708,011	676,742	1,384,753
Sergipe	150,892	160,034	310,926
Districto Federal	293,657	228,994	522,651
Totalidade	4,648,630	4,579,120	9,227,750

A esta população de 9,227,750 para dez e nove Estados deve-se accrescentar mais de 4,000,000 para o Estado de Minas Geraes e 2,000,000 para o Estado da Bahia, cujos recenseamentos não estão ainda apurados. Si a esta população accrescentarmos 1,000,000 de Indios não aldeiados, ver-se-ha que a população total dos Estados Unidos do Brazil é de cerca de 16,500,000.

POPULATION.

La Rapport Officiel du Bureau de Statistiques fournit les chiffres suivants, relatifs à la population des Etats et du District fédéral d'après recensement de 1890 :

	Hommes.	Femmes.	Total.
Alagoas	250,480	260,960	511,440
Amazonas	80,921	66,964	147,915
Ceará	394,909	410,778	805,687
Espiritu Santo	69,813	66,184	135,997
Goyaz	112,583	114,989	227,572
Maranhão	212,586	218,268	430,854
Matto Grosso	47,196	45,631	92,827
Para	165,685	161,505	527,191
Parahyba	219,833	237,399	457,232
Parana	128,209	121,282	249,491
Pernambuco	504,555	526,669	1,030,224
Piauhy	133,707	133,902	267,609
Rio de Janeiro	445,673	431,211	876,884
Rio Grande del Norte	130,712	137,561	268,273
Rio Grande del Sur	459,118	438,337	897,455
Santa Catharina	141,989	141,780	283,769
San Paulo	708,011	676,742	1,384,753
Sergipe	150,892	160,034	310,926
District Fédéral	293,657	228,994	522,651
Totaux	4,648,630	4,579,120	9,227,750

Au total ci-dessus de 9,227,750, il faut ajouter la population de l'Etat de Minas Geraes et celle de Bahia, dont le récensement n'a pas été officiellement annoncé ; mais qui sont calculées à 4,000,000 et 2,000,000 d'habitants respectivement.

Si, à cette évaluation on ajoute environ 1,000,000 d'Indiens plus on moins nomades, la population entière des Etats-Unis du Brésil se chiffre à peu près, par 16,500,000 habitants.

CHILE.

COMMERCIAL STATISTICS.

The commercial statistics of the Republic for 1895 have been issued, from which it is seen that there was an increase in the imports amounting to $14,622,936; this increase exists in fourteen out of the fifteen classifications into which the imports are divided.

As regards the commerce with the various foreign countries the following increase is noted:

United Kingdom	$6,595,100
Germany	4,922,712
Argentina	971,460
United States	795,158
Peru	918,458
Australia	9,461
India	311,757
Uruguay	108,541
Spain	68,535
Brazil	160,953
Paraguay	202,962
Belgium	156,455
Ecuador	44,954
China	21,122
Colombia	93,522
Costa Rica	57,043
Switzerland	4,610

The decrease in imports is divided as follows:

France	$637,275
Italy	16,551
Guatemala	5,767
Polynesia	42,524
Portugal	150
Holland	1,020
Bolivia	120
Mexico	150
Whale fisheries	16,310

The table below gives the total value of the imports for the years 1894 and 1895 :

Countries.	1894.	1895.
Great Britain	$25,491,859	$32,086,959
Germany	12,376,327	17,299,039
Argentine	4,169,891	5,141,351
United States	3,784,456	4,579,614
Peru	3,537,930	4,456,388
France	2,281,334	1,644,059
Australia	671,018	680,479
India	281,818	593,575
Italy	556,341	539,790
Uruguay	389,902	498,443
Spain	292,903	361,438
Brazil	140,053	301,006
Paraguay	27,179	230,141
Belgium	51,028	208,383
Ecuador	127,731	172,685
China	136,416	157,538
Colombia	5,785	99,307
Costa Rica	23,021	80,064
Switzerland	.....	4,610
Guatemala	9,621	3,854
Polyuesia	45,632	3,108
Portugal	400	250
Holland	1,068	48
Bolivia	138	18
Mexico	150	.....
Whale fishery	80,715	64,405
Total	$54,483,616	$69,206,552

From the foregoing table it will be seen that the United Kingdom contributed nearly one-half of the imports to Chile.

In four of the six classifications, the exports show an increase in 1895 compared with those of 1894 of $879,462.

The table below shows the classifications in which this increase is found :

Classification.	1894.	1895.
Mining	$61,326,280	$60,186,491
Agriculture	9,100,046	9,355,153
Manufactures	36,223	52,958
Miscellaneous	341,442	210,687
Specie	529,068	1,471,490
Re-exportation	707,361	1,643,103
Total	$72,040,420	$72,919,882

The following table shows the exportation by countries :

Countries.	1894.	1895.
Great Britain	$53,255,112	$53,832,992
Germany	9,672,403	8,035,668
France	2,002,852	2,826,627
United States	1,667,745	2,207,117
Peru	1,479,820	1,488,160
Uruguay	208,229	1,038,293
Colombia	528,623	408,288
Ecuador	353,153	340,197
Spain	272,670	145,671
Brazil	117,545	135,031
Argentine	59,999	91,594
Italy	176,487	83,850
Guatemala	50,302	16,266
Mexico	.....	15,400
Falklands	337	4,718
Costa Rica	8,435	3,153
Nicaragua	.....	2,137
Bolivia	.....	2,080
Belgium	7,233	1,075
Portugal	2,750	.....
Salvador	12	.....
Ships' stores	2,176,713	2,241,565
Total	$72,040,420	$72,919,882

From the preceding table it will be seen that the United Kingdom figures for nearly three-fourths of the total exports.

CHILE.

Da estatistica do Commercio da Republica para 1895 ve-se que houve um augmento das importações do valor de $14,722,-936; este augmento existe em quatorze das quinze classes em que se dividam as importações.

Quanto ao commercio do Chili com os paizes extrangeiros, nota-se o seguinte augmento :—

Reino Unido	$6,595,100
Allemanha	4,922,712
Argentina	971,460
Estados Unidos	795,158
Peru	918,458
Australia	9,461
India	311,757
Uruguay	108,541
Hespanha	68,535
Brazil	160,953
Paraguay	202,962
Belgica	156,455
Equador	44,954
China	21,122
Colombia	93,522
Costa Rica	57,043
Suissa	4,610

A diminuição das importações divide-se do modo seguinte :—

França	$637,275
Italia	16,551
Guatemala	5,767
Polynesia	42,524
Portugal	150
Hollanda	1,020
Bolivia	120
Mexico	150
Pesca de Balêas	16,310

A tabella seguinte dá o valor total das importações para os annos de 1894 e 1895 :—

Paises.	1894.	1895.
Grã Bretanha	$25,491,859	$32,086,959
Allemanha	12,376,327	17,299,039
Argentina	4,169,891	5,141,351
Estados Unidos	3,784,456	4,579,614
Peru	3,537,930	4,456,388
França	2,281,334	1,644,059
Australia	671,018	680,479
India	281,818	593,575
Italia	556,341	539,790
Uruguay	389,902	498,443
Hespanha	292,903	361,438
Brazil	140,053	301,006
Paraguay	27,179	230,141
Belgica	51,928	208,383
Equador	127,731	172,685
China	136,416	157,538
Colombia	5,785	99,307
Costa Rica	23,021	80,064
Suissa	.. ...	4,610
Guatemala	9,621	3,854
Polynesia	45,632	3,108
Portugal	400	50
Hollanda	1,068	48
Bolivia	138	18
Mexico	150	.....
Pesca de balêas	80,715	64,405
Total	$54,483,616	$69,206,552

Da tabella precedente se poderá ver qne o Reino Unido contribuiu com qnasi a metade das importações do Chili.

Em quatro das seis classes, as exportações mostram um augmento de 879,462 dollars em 1895, comparadas com as de 1894.

A seguinte tabella mostra as classes em que se acha este augmento.

Classificação.	1894.	1895
Mineração	$61,326,280	$60,186,491
Agricultura	9,100,046	9,355,153
Manufacturas	36,223	52,958
Miscellanea	341,442	210,687
Moeda metallica	529.068	1,471,490
Re-exportação	707,361	1,643,103
Total	$72,040,420	$72,919,882

A seguinte tabella mostra as exportações por paizes.

Paises.	1894.	1895.
Grã Bretanha	$53,255,112	$53,832,992
Allemanha	9,672,403	8,035,668
França	2,002,852	2,826,627
Estados Unidos	1,667,745	2,207,117
Peru	1,479,820	1,488,160
Uruguay	208,229	1,038,293
Colombia	528,623	408,288
Equador	353,153	340,197
Hespanha	272,670	145,671
Brazil	117,545	135,031
Argentina	59,999	91,594
Italia	176,487	83,850
Guatemala	50,302	16,266
Mexico	.....	15,400
Ilhas de Falkland	337	4,718
Costa Rica	8,435	3,153
Nicaragua	.....	2,137
Bolivia	.....	2,080
Belgica	7,233	1,075
Portugal	2,750	.....
Salvador	12	.....
Fornecimentos de Navios	2,176,713	2,241,565
Total	$72,040,420	$72,919,882

Da tabella precedente se poderá ver que o Reino Unido recebe quasi tres quartos do total das exportações.

CHILI.

Les statistiques commerciales de la République pendant l'année 1895, viennent d'être publiées.

On y constate une augmentation dans les importations qui s'élèvent á $14,722,936; cette augmentation se trouve dans quatorze des quinze classifications qui divisent les importations.

On remarquera dans le tableau suivant, l'accroissement du commerce avec les pays étrangers:

Royaume Uni	$6,595,100
Allemagne	4,922,712
Argentine	971,460
Etats-Unis	795,158
Pérou	918,458
Australie	9,461
Indes Orientales	311,757
Uruguay	108,541
Espagne	68,535
Brésil	160,953
Paraguay	202,962
Belgique	156,455
Equateur	44,954
Chine	21,122
Colombie	93,522
Costa-Rica	57,043
Suisse	4,610

La diminution dans les importations est répartie comme ci-après:

France	$637,275
Italie	16,551
Guatemala	5,767
Polynésie	42,524
Portugal	150
Hollande	1,020
Bolivie	120
Mexique	150
Pêcheries des Baleines	16,310

Le tableau ci-dessous, présente la valeur totale des importations pendant 1894-95 :

Pays.	1894.	1805.
Grande Bretagne	$25,491,859	$32,086,959
Allemagne	12,376,327	17,299,039
Argentine	4,169,891	5,141,351
Etats-Unis	3,784,456	4,579,614
Pérou	3,537,930	4,456,388
France	2,281,334	1,644,059
Australie	671,018	680,479
Indes Orientales	281,818	593,576
Italie	556,341	539,790
Uruguay	389,902	498,443
Espagne	292,903	361,438
Brésil	140,053	301,006
Paraguay	27,179	230,141
Belgique	51,928	208,583
Equateur	127,731	172,685
Chine	136,416	157,538
Colombie	5,785	99,307
Costa-Rica	23,021	80,064
Suisse	....	4,610
Guatemala	9,621	3,854
Polynésie	45,632	3,108
Portugal	400	250
Hollande	1,068	48
Bolivie	138	18
Mexique	150	.....
Pêcheries des Baleines	80,715	64,405
Totale	$54,483,616	$69,206,552

D'après les tableaux précédents, on constatera que le Royaume-Uni a contribué presque la moitié des importations au Chili.

Sur quatre des six classifications, les exportations accusent une augmentation de $879,462 en 1895, sur celles de 1884.

Le tableau ci-dessous, montre les classifications dans lesquelles se trouve cette augmentation.

Classifications.	1894.	1895.
Mines	$61,326,280	$60,186,491
Agriculture	9,100,046	9,355,153
Manufactures	36,223	52,958
Divers	341,442	210,687
Monnaie	529,068	1,471,490
Réexportation	707,361	1,643,103
Total	$72,040,420	$72,919,882

Les exportations divisées par pays, sont comme suit :

Pays.	1894.	1895.
Grande Bretagne	$53,255,112	$53,832,992
Allemagne	9,672,403	8,035,668
France	2,002,852	2,826,627
Etats-Unis	1,667,745	2,207,117
Pérou	1,479,820	1,488,160
Uruguay	208,229	1,038,293
Colombie	528,623	408,288
Equateur	353,153	540,197
Espagne	272,670	145,671
Brésil	117,545	135,031
Argentine	59,999	91,594
Italie	176,487	83,850
Guatemala	50,302	16,266
Mexique	.....	15,400
Falklands	337	4,718
Costa-Rica	8,435	3,153
Nicaragua	.....	2,137
Bolivie	.....	2,080
Belgique	7,233	1,075
Portugal	2,750	... .
Salvador	12	... .
Provisions pour les navires	2,176,713	2,241,565
Total	$72,040,420	$72,919,882

On voit par ces chiffres, que la Grande Bretagne figure pour environ trois-quarts du total des exportation.

COLOMBIA.

REDUCTION OF EXPORT DUTY ON COFFEE.

United States Consul John Bidlake, in a communication to the Department of State, transmits the following Decree affecting the export duty on coffee from the Republic of Colombia:

ARTICLE 1. The duty on coffee exported through the ports of the Republic shall be fifty cents per fifty kilograms (20 cents per 108 lbs.) on coffee in grain, and forty cents each fifty kilograms (16 cents per 108 lbs.) on coffee in husk.

ART. 2. The Executive Power is authorized to diminish or abolish the present duty on coffee, should this article suffer a great depreciation in foreign or local markets.

ART. 3. Article 2 of Executive Decree No. 75 of 1895 is hereby repealed.

Given in Bogotá the tenth day of October one thousand, eight hundred and ninety-six.

Notes.

The above law went into effect on the 13th of January, 1897.

Article 2 referred to in Article 3 is the decree which placed an export tax of 32 pesos per ton of 1,000 kilos on coffee in grain, and 24 pesos on coffee in the husk.

COLOMBIA.

REDUCCIÓN DE LOS DERECHOS DE EXPORTACIÓN SOBRE EL CAFÉ.

John Bidlake, Cónsul de los Estados Unidos, en una comunicación dirigida al Departmento de Estado, trasmite el siguiente decreto relativo á los derechos de exportación del café en la República de Colombia:

ARTICULO 1°. Los derechos de exportación del café que se embarque por los puertos de la República serán de cincuenta centavos por cada cincuenta kilógramos de café en grano (20 centavos por 108 libras), y cuarenta centavos por cada cincuenta kilógramos (16 centavos por 108 libras) de café con cáscara.

ART. 2°. El Poder Ejecutivo está autorizado para disminuir ó suprimir el presente impuesto sobre el café en caso de que este artículo sufra una gran depreciación en los mercados nacionales ó extranjeros.

ART. 3°. El artículo 2° del decreto del Ejecutivo No. 75 de 1895, queda derogado por este.

Dado en Begotá el diez de Octubre de mil ochocientos noventa y seis.

Notas.

El decreto anterior empezó á regir el 13 de Enero de 1897.

El artículo 2° á que se refiere el articulo 3° es la disposición que impuso un derecho de exportación de 32 pesos por cada tonelada de mil kilos de café en grano, y 25 pesos por el café con cáscara.

COLOMBIA.

DIMINUIÇÃO NOS DIREITOS DE EXPORTAÇÃO SOBRE O CAFÉ.

O Sr. John Bidlake, Consul dos Estados Unidos, em uma communicação dirigida á Secretaria de Estado remette o Decreto seguinte, affectando os direitos de exportação sobre o café da Republica de Colombia.

ART. 1. Os direitos sobre o café exportado pelos portos da Republica serão cincoenta centavos por cincoenta kilogrammas sobre o café em grão, e quarenta centavos por cincoenta kilogrammas sobre o café em casca.

ART. 2. O Poder Executivo é autorizado a diminuir ou abrogar os direitos actuaes sobre o café no caso deste artigo soffrer uma grande diminuição nos mercados estrangeiros ou locaes.

ART. 3. O artigo 2 do Decreto Executivo No. 75 de 1895 fica por este revogado.

Dado em Bogotá no dia dez de Outubro de mil oitocentos e noventa e seis.

Notas.

A lei acima entrou em vigor no dia 13 de Janeiro de 1897.

O Artigo segundo mencionado no artigo tres é do decreto que estabeleceu uma taxa de 32 pesos por tonelada de 1000 kilos sobre o café em grão, e 24 pesos sobre o café em casca.

COLOMBIE.

RÉDUCTION DU DROIT D'EXPORTATION SUR LE CAFÉ.

M. John Bidlake, Consul des Etats-Unis, dans une communication au Département d'Etat, a transmis le Décret suivant, touchant le droit d'exportation sur le café cultivé en Colombie :

ARTICLE 1. Les droits sur le café exporté des ports de la République, seront de cinquante cents pour chaque cinquante kilogrammes (20 cents les 108 livres) sur le café en grains, et de quarante cents pour chaque cinquante kilogrammes (16 cents les 108 livres) sur le café non-décortiqué.

ART. 2. Le Pouvoir Exécutif est autorisé à réduire ou à abolir la taxe actuelle sur le café, dans le cas où ce produit serait sujet à une forte baisse sur les marchés étrangers ou sur ceux du pays.

ART. 3. L'Article 2 du Décret Exécutif No. 75, de 1895, est abrogé.

Fait à Bogota, le dix Octobre Mil huit cent-quatre-vingt-six.

Notes.

La loi ci-dessus, a été mise en vigueur le 13 Janvier de cette année.

L'Article mentionné dans l'Article 3, est le Décret qui imposait une taxe d'exportation de 32 pesos par tonne de 1,000 kilog. de café en grains, et de 24 pesos sur le café non-décortiqué.

COSTA RICA.

GOODS REMAINING IN CUSTOM HOUSE.

By a special decree of the Permanent Commission of Congress, recently made, the period for which merchandise may remain in custom houses has been reduced to four months: the limit originally fixed by the fiscal code was twelve months.

COSTA RICA.

LÍMITE LEGAL DE LA PERMANENCIA DE MERCANCIAS EN LAS ADUANAS.

En un decreto especial expedido recientemente por la Comisión Permanente del Congreso, se ha reducido á cuatro meses el tiempo que las mercancías pueden permanecer en las aduanas. El límite primeramente fijado por el código fiscal era de doce meses.

COSTA RICA.

ARMAZENAGEM NAS ALFANDEGAS LIMITADA.

Por um decreto especial recentemente expedido pela Commissão Permanente do Congresso, reduziu-se a quatro mezes o periodo que as mercadorias podem permanecer nas alfandegas. O limite originalmente fixado pelo codigo fiscal era de doze mezes.

HONDURAS.

EXTRACT FROM THE PRESIDENT'S MESSAGE, RELATING TO FOREIGNERS.

[From United States Consular Reports for March, 1897.]

Consul Little, Tegucigalpa, says, under date of January 19, 1897:

The Congress of Honduras convened at the beginning of this month. Capitalists from New York have arrived to treat of the matter of the inter-oceanic railway, and other capitalists from the United States have come to petition for a concession for construcring an electric railway in the north coast country. I inclose that part of the President's message relating to foreign affairs, together with a translation of the same:

[Translation.]

FOREIGN RELATIONS.

Complete harmony with the other nations has been maintained, without anything having occured to alter the good relations existing with their governments. The Secretary of State in the Department will give you account of the diplomatic incidents that have occured, some of which were determined, but many, among them various matters of importance, remain still pending and to-day are found in the hands of the Diet of the Greater Republic.

The greater part of these incidents proceed from reclamations by foreigners who reside in the country; reclamations by those who, on account of unfortunate precedents established in Latin America, come to these lands, where a generous hospitality is extended them, with the object of enriching themselves, not by work, but by the reclamation through the diplomatic way of false or exaggerated damages suffered. The truth is that, although in the worse situations the foreigners have generally been respected and protected, in some cases they have been victims of the abuses of the authorities; but even then, if they had any gratitude toward the soil that has so well received them, they would not attempt to cause to devolve upon the country, beyond that which is just, the responsibility of its governors, whose errors it suffers to its regret.

On studying these incidents, you will appreciate more, if possible, the necessity that these small nationalities have of fusing themselves into one greater, which, if it should not have the material force for preventing these abuses of the greater powers, would augment its moral force by its greater commercial and political importance.

HONDURAS.

MENSAJE DEL PRESIDENTE EN LO RELATIVO Á EXTRANJEROS.

[Tomado de los informes Consulares de los E. U. de Marzo de 1897.]

El Consul Little, de Tegucigalpa, dice con fecha de Enero 19, 1897, lo siguiente:

El Congreso de Honduras se reunió á principios de este mes. Han llegado capitalistas de Nueva York con el objeto de tratar sobre la construcción del ferrocarril interoceánico, y otros capitalistas de los Estados Unidos han venido también con el objeto de solicitar la concesión de un ferrocarril eléctrico en la costa norte del país. Incluyo la parte del mensaje del presidente que se refiere á las relaciones exteriores:

RELACIONES EXTERIORES.

Se ha mantenido completa harmonía con las otras naciones sin ocurrir nada que haya alterado las relaciones existentes con sus gobiernos. El ministro de Estado os dara cuenta de los incidentes diplomáticos que han ocurrido: algunos de ellos hau sido resueltos, pero muchos, y entre ellos varios asuntos de importancia, están todavía pendientes de resolución y en poder de la dieta de la República Mayor.

La mayor parte de estos incidentes proceden de reclamaciones de extranjeros que residen en el país: son reclamaciones de extranjeros que, por causa de los lamentables precedentes establecidos en la América latina, vienen á estas tierras en donde son recibidos con generosa hospitalidad, con el objeto de enriquecerse, no por medio del trabajo, sino reclamando por la vía diplomática daños supuestos ó exagerados. La verdad es que, aunque en las peores situaciones los extranjeros han sido generalmente respetados y protegidos, en algunos casos han sido víctimas de los abusos de las autoridades, pero aun en estas ocasiones si es que sentian alguna gratitud por el suelo que tan bien los ha recibido, no debieron exigir del país, mas allá de lo justo, una responsabilidad que es sólo de sus gobernantes, cuyos errores sufre á su pesar.

Estudiando estos incidentes apreciareis mejor, si posible, la necesidad de que estas pequeñas nacionalidades se fundan en una nacionalidad mayor que, si hubiera de carecer de fuerza material para prevenir estos abusos de las grandes potencias, aumentaría al menos su fuerza moral por su mayor importancia comercial y política.

HONDURAS.

O SEGUINTE É TIRADO DA MENSAGEM DO PRESIDENTE DE HONDURAS RELATIVO AOS ESTRANGEIROS.

[Do Relatorio Consular dos Estados Unidos de Março de 1897.]

O Sr. Little, consul dos Estados Unidos em Tegucigalpa, em data de 19 de Janeiro de 1897, diz o seguinte:

O Congresso de Honduras reuniu-se no primeiro deste mez. Os capitalistas de New York chegaram para tratar do projecto de uma estrada de ferro inter-oceanica, e outros capitalistas vieram dos Estados Unidos para pedir uma concessão para construirem uma estrada de ferro electrica na costa ao norte do paiz. Incluo a porção da mensagem do Presidente que se refere aos negocios estrangeiros, juntamente com uma traducção da mesma.

NEGOCIOS ESTRANGEIROS.

Tem-se mantido harmonia completa com as outras nações sem occorrerem incidentes que alterassem as boas relações que existem com seus governos. O Secretario de Estado dos Negocios Estrangeiros vos dará conta dos incidentes diplomaticos que occorreram, alguns dos quaes foram decididos e outros ainda ficam pendentes e hoje acham-se nas mãos da Dieta da Republica Maior da America Central.

A maior parte destes incidentes procedem de reclamações feitas pelos estrangeiros que residem no paiz; reclamações feitas por aquelles que, por causa de precedentes infelizes estabelecidos na America Latina, vem a esta terra, onde se-lhes-offerece uma hospitalidade generosa, com o objecto de se enriquecer não por trabalho, mas pelo reclamação por meios diplomaticos, de prejuizos falsos ou exaggerados soffridos. A verdade é que, não obstante nas situações mais graves os estrangeiros são geralmente respeitados e defendidos, em alguns casos foram victimas de abusos das autoridades; mas ainda assim, si tivessem gratidão para a terra que os recebeu tão favoravelmente, não tentariam fazer devolver sobre a paiz, alem do que é justo, a responsabilidade dos seus governadores, cujos erros soffre com pezar.

Estudando estes incidentes, podereis apreciar mais, si é possivel, a necessidade que estas pequenas nacionalidades tem de fundir-se em uma maior, que, si não tiver a força material para prevenir estes abusos das nações mais poderosas, augmentará sua força moral por sua maior importancia commercial e politica.

HONDURAS.

EXTRAIT DU MESSAGE DU PRÉSIDENT, RELATIF AUX ÉTRANGERS.

[Rapport Consulaire des Etats-Unis, pour le mois de Mars 1897.]

M. Little, Consul à Tegucigalpa dans sa communication du 19 Janvier 1897, écrit ce qui suit:

"Le Congrès du Honduras s'est réuni les premiers jours de ce mois. Des capitalistes de New York sont arrivés pour traiter la question relative au chemin de fer inter-océanique, et d'autres financiers des Etats-Unis sont aussi venus afin d'obtenir une concession pour la construction d'un chemin de fer électrique sur la côte nord du pays.

Je transmets sous ce pli, la partie du Message du Président (original et traduction) concernant les affaires étrangères.

[Traduction.]

RELATIONS EXTÉRIEURES.

Une parfaite harmonie a été maintenue avec les autres nations sans que rien ne soit survenu pour altérer les bonnes relations qui existent entre leurs gouvernements. Le Secrétaire du Département d'Etat vous présentera un rapport sur les incidents diplomatiques qui ont eu lieu; quelques uns ont été réglés, mais un grand nombre d'entre eux portant sur des questions importantes et de natures différentes, sont encore pendants, et se trouvent aujourd'hui entre les mains de la Diète de la plus Grande République.

La plupart de ces incidents proviennent de réclamations faites par des étrangers demeurant dans le pays, qui, par suite de fâcheux précédents établis dans l'Amérique Latine, viennent sur notre territoire où une généreuse hospitalité leur est offerte, en vue de s'enrichir, non par le travail, mais au moyen de réclamations fausses ou exagérées présentées par voie diplomatique, pour des dommages qu'ils prétendent avoir soufferts. La vérité est que, même dans les situations les plus difficiles où s'est trouvée la République, les étrangers ont été généralement respectés et protégés; dans quelques cas, il est vrai, ils ont été victimes des abus commis par les autorités, mais quand même, s'ils avaient éprouvé un peu de gratitude envers le pays qui les avait si bien accueillis, ils n'auraient pas dû essayer de lui imposer au-delà de ce qui est juste, la responsilité de ses gouverneurs dont il souffre et regrette les erreurs.

En étudiant ces questions, vous apprécierez mieux, si c'est possible, la nécessité qui existe pour que toutes ces petites nationalités s'unissent ensemble, afin de n'en former qu'une seule qui, si, elle ne possédait pas la force matérielle d'empêcher ces abus de la part de plus grandes puissances, augmenterait sa force morale par une importance commerciale et une politique plus étendue.

MEXICO.

PRICE FOR PUBLIC LANDS, FISCAL YEAR 1897–98.

In compliance with the provisions of the law on the subject, the President of the Republic issued (January 20, 1897) a proclamation announcing the prices for which the public lands in the different States, the Federal District and the National Territories may be bought during the fiscal year 1897–98:

State of Puebla	$3 35	per hectare.
" Aguascalientes	2 25	"
" Campeche	1 50	"
" Coahuila	1 00	"
" Colima	2 00	"
" Chiapas	2 00	"
" Chihuahua	1 00	"
" Durango	1 00	"
" Guanajuato	3 35	"
" Guerrero	1 10	"
" Hidalgo	2 25	"
" Jalisco	2 25	"
" Mexico	3 35	"
" Michoacán	2 25	"
" Morelos	4 50	"
" Nuevo Léon	1 00	"
" Oaxaca	1 00	"
" Querétaro	3 35	"
" San Luis Potosí	2 25	"
" Sinaloa	1 00	"
" Sonora	1 00	"
" Tabasco	2 50	"
" Tamaulipas	1 00	"
" Tlaxcala	2 25	"
" Vera Cruz	2 50	"
" Yucatan	1 80	"
" Zacatecas	2 25	"
Federal District	5 60	"
Tepic Territory	2 25	"
Lower California Territory	50	"

NOTE.—The Mexican fiscal year 1897–98 begins on July 1, 1897, and ends on June 30, 1898.

NOTE.—The hectare is equivalent to 2.4711 American acres.

MEXICO.

PRECIO DE LOS TERRENOS PÚBLICOS, AÑO FISCAL DE 1897–8.

En cumplimiento de las prescripciones de la ley sobre la materia, el Presidente de la República ha expedido una proclama (Enero 20, 1897) anunciando los precios en venta de los terrenos públicos de los varios Estados, Distrito Federal y Territorios Nacionales, durante el año fiscal de 1897-1898.

Estado de Puebla	$3 35	por hectarea.
" Aguascalientes	2 25	"
" Campeche	1 50	"
" Coahuila	1 00	"
" Colima	2 00	"
" Chiapas	2 00	"
" Chihuahua	1 00	"
" Durango	1 00	"
" Guanajuato	3 35	"
" Guerrero	1 10	"
" Hidalgo	2 25	"
" Jalisco	2 25	"
" Mexico	3 35	"
" Michoacán	2 25	"
" Morelos	4 50	"
" Nuevo Leon	1 00	"
" Oaxaca	1 00	"
" Querétaro	3 35	"
" San Luis Potosi	2 25	"
" Sinaloa	1 00	"
" Sonora	1 00	"
" Tabasco	2 50	"
" Tamaulipas	1 00	"
" Tlaxcala	2 25	"
" Vera Cruz	2 50	"
" Yucatan	1 80	"
" Zacatecas	2 25	"
Distrito Federal	5 60	"
Territorio de Tespic	2 25	"
Territorio de la Baja California	50	"

NOTA.—El año fiscal mexicano de 1897-98 empieza en 1° de Julio de 1897 y termina el treinta de Junio de 1898.

NOTA.—La hectarea es equivalente á 2.4711 acres americanos.

MEXICO.

PREÇO DAS TERRAS PUBLICAS NO ANNO FISCAL DE 1897–98.

De conformidade com as provisões da lei relativa a este assumpto, o Presidente da Republica publicou uma proclamação que declara os preços pelos quaes se podem comprar as terras publicas nos varios Estados, no Districto Federal e nos Territorios Nacionaes durante o anno fiscal de 1897–1898:

Estado de Puebla	$3 35	por hectare.
" Aguascalientes	2 25	"
" Campeche	1 50	"
" Coahuila	1 00	"
" Colima	2 00	"
" Chiapas	2 00	"
" Chihuahua	1 00	"
" Durango	1 00	"
" Guanajuato	3 35	"
" Guerrero	1 10	"
" Hidalgo	2 25	"
" Jalisco	2 25	"
" Mexico	3 35	"
" Michoacán	2 25	"
" Morelos	4 50	"
" Nuevo Léon	1 00	"
" Oaxaca	1 00	"
" Onerétaro	3 35	"
" San Luis Potosí	2 25	"
" Sinaloa	1 00	"
" Sonora	1 00	"
" Tabasco	2 50	"
" Tamaulipas	1 00	"
" Tlaxcala	2 25	"
" Veracruz	2 50	"
" Yucatan	1 80	"
" Zacatecas	2 25	"
Districto Federal	5 60	"
Territorio Tepic	2 25	"
Territorio da baixa California	50	"

NOTA.—O anno fiscal de 1897-98 do Mexico começa no dia primeiro de Julho de 1897, e termina no dia 30 de Junho de 1898.

NOTA.—O hectare é equivalente a 2.4711 de geiras Americanas,

MEXIQUE.

PRIX DES TERRES PUBLIQUES PENDANT L'ANNÉE FISCALE DE 1897-98.

Conformément aux dispositions de la loi sur la vente des terres publiques, le Président de la République a fait publier (le 20 Janvier 1897), une proclamation annonçant les prix auxquels ces terres pourront être achetées dans les différents Etats, du District Fédéral et dans les Territoires Nationaux, pendant l'année fiscale ci-dessus mentionée:

Etat de Puebla	$3 35	par hectare
" d'Aguascalientes	2 25	"
" Campeche	1 50	"
" Coahuila	1 00	"
" Colima	2 00	"
" Chiapas	2 00	"
" Chihuahua	1 00	"
" Durango	1 00	"
" Guanajuato	3 35	"
" Guerrero	1 10	"
" d'Hidalgo	2 25	"
" Jalisco	2 25	"
" Mexico	3 35	"
" Michoacán	2 25	"
" Morelos	4 50	"
" Nuevo-León	1 00	"
" Oaxaca	1 00	"
" Querétaro	3 35	"
" San Luís Potosi	2 25	"
" Sinaloa	1 00	"
" Sonora	1 00	"
" Tabasco	2 50	"
" Tamaulipas	1 00	"
" Tlaxcala	2 25	"
" Veracruz	2 50	"
" Yucatan	1 80	"
" Zacatecas	2 25	"
District Fédéral	5 60	"
Territoire de Tepic	2 25	"
Territoire de la Basse Californie	50	"

NOTE:—L'année fiscale mexicaine de 1897-98, commence le premier Juillet 1897, et finit le trente Juin 1898.

NOTE:—L'hectare équivaut à 2.4711 acres américaines.

SUGGESTIONS TO SHIPPERS FOR PACKING GOODS.

[From United States Consular Reports for March, 1897.]

The following paragraph is from the annual report of Consul Oliver, Merida, dated January 19, 1897:

This section of the Mexican coast, from Progreso to Veracruz, being absolutely void of safe harbors, compels me to again remind exporters to pack their goods more securely, so that they may stand the rough handling to which they are invariably subjected in their transfer from the ships to the lighters, by reason of the rough, open sea and the frequent "northers" which visit this coast during five months of each year. The merchants here are unanimous in their complaints regarding the careless manner in which all merchandise from the United States is packed. They further state that, by reason of this carelessness, they have lost a large amount of trade, which has gone to Europe, where all merchandise is skillfully and securely packed, with an eye single to the conditions referred to.

INDICACIONES Á LOS CARGADORES RESPECTO AL EMBALAJE DE LAS MERCANCÍAS.

[De los Informes Consulares de los Estados Unidos, Marzo de 1897.]

El siguiente párrafo está tomado del informe anual del Cónsul de Mérida Sr. Oliver, fecha 19 de Enero de 1897:

Esta parte de la costa de México entre Progreso y Vera Cruz, está absolutamente desprovista de puertos abrigados, y por esta razón recomiendo de nuevo á los exportadores que empaquen con mas precaución sus mercancias, de modo que puedan resistir el rudo tratamiente á que invariablemente están sujetas al ser trasbordadas á las lanchas, á causa del violento oleaje de la mar abierta y de los frecuentes nortes que visitan esta costa durante cinco meses al año. Entre los comerciantes aquí, es unánime la queja respecto de la manera negligente con que son embaladas las mercancías que vienen de los Estsdos Unidos. Declaran además que por causa de este descuido, han perdido los beneficios de un gran número de transacciones que ahora se celebran con los comerciantes de Europa en donde, atendiendo á las circumstancias arriba indicadas, todas las mercancías son embaladas hábil y cuidadosamente.

SUGGESTŒS AOS CARREGADORES RELATIVAS AO BOM ENFARDAMENTO DE MERCADORIAS.

[Do Relatorio Consular dos Estados Unidos do mez de Março de 1897.]

O seguinte paragrapho é tirado do relatorio annual do Sr. Oliver, consul dos Estados Unidos em Merida, em data de 19 de Janeiro de 1897.

Esta parte da costa Mexicana, de Progreso a Veracruz, sendo absolutamente sem portos seguros, me obriga outra vez a chamar a attenção dos exportadores para a necessidade de empacotar com mais segurança suas mercadorias de modo que possam resistir a manipulação grosseira a que ellas ficam sujeitas invariavelmente quando estão em transito dos vapores para as lanchas, por causa do mar tempestuoso e aberto e dos ventos do norte que frequentam esta costa durante cinco mezes de cada anno. Os commerciantes aqui são unanimes nas queixas relativas á maneira descuidada em que todas as mercadorias dos Estados Unidos vem empacotadas. Dizem ainda que, por causa dessa negligencia, tem perdido uma grande porção do commercio, que foi para a Europa, onde todas as mercadorias são empacotadas habilmente e com segurança, tendo em vista as condições mencionadas.

SUGGESTIONS FAITES AUX NÉGOCIANTS, SUR LA MANIÈRE D'EMBALLER LES MARCHANDISES.

[Extrait des Rapports Consulaires des Etats-Unis pour le mois de Mars 1897.]

Le paragraphe suivant est extrait du Rapport annuel de M. Oliver, Consul des Etats-Unis, à Merida, daté du 19 Janvier 1897 :

Cette partie de la côte mexicaine de Progreso à Veracruz, étant absolument dénuée de ports abrités, je me vois obligé de rappeler aux exportateurs la nécessité d'emballer leurs marchandises plus soigneusement, pour qu'elles puissent supporter sans être endommagées, toutes les rudes et violentes secousses auxquelles elles sont invariablement sujettes pendant le transbordement du navire aux chalands, lorsque la mer est très houleuse et que les vents fréquents du nord qui visitent cette côte, cinq mois par an, rendent cette opération difficile.

Les marchands d'ici sont unanimes pour se plaindre de la négligence avec laquelle toutes les marchandises venant des Etats-Unis sont emballées. Ils disent, en outre, que, pour cette raison, ils ont perdu beaucoup de clients qui s'adressent à des Maisons de Commerce en Europe, parce que ces dernières prennent plus de précautions dans les emballages, afin que les articles arrivent en bon état, et dans les conditions voulues.

PERU.

I.

CUSTOMS ORDINANCE OF NOVEMBER 25, 1896, RELATIVE TO CUSTOMS DECLARATION OF TOBACCO.

[*El Peruano* No. 58, of December 5, 1896.]

Importers are required to declare in the documents exhibited to the customs, as well as in the consular invoice, the kinds of tobacco and condition in which imported, i. e, whether raw or manufactured, and, in the latter case, in what manner manufactured. In default of their complying with this formality, they shall render themselves liable to the seizure of the goods and to the penalties established for discrepancies discovered at the time of clearance.

II.

CUSTOMS ORDINANCE OF DECEMBER 16, 1896, RELATIVE TO GOODS DECLARED IN TRANSIT FOR FOREIGN DESTINATION, BUT CLEARED IN A PERUVIAN PORT FOR HOME CONSUMPTION.

[*El Peruano* No. 65, of December 26, 1896.].

Any merchandise declared in transit in destination of foreign ports, but which the parties concerned should decide to clear for home consumption in any port of the Republic, shall be liable to a duty of 1% on the evaluation thereof, to countervail the consular fee payable on the visa of the invoices, unless bond deemed sufficient by the Treasury be furnished to guarantee the production of the invoice in due order withiu a delay proportionate to the distance.

III.

CUSTOMS ORDINANCE OF DECEMBER 16, 1896, ON THE SUBJECT OF THE REGIME APPLICABLE TO DOUBLE SACKS USED FOR THE IMPORTATION OF CEREALS.

[*El Peruano* No. 66, of December 26, 1896.]

When grain is imported in double sacks, one of the two sacks shall be dutiable as sacks used. (Tariff number 863.)

PERÚ.

I.

ORDEN DE 25 DE NOVIEMBRE DE 1896, SOBRE DECLARACIÓN DEL TABACO.

[*El Peruano* de 5 de Diciembre de 1896, nº 58.]

Los importadores están obligados á manifestar, tanto en los documentos de las aduanas como en la factura consular respectiva, la clase de tabaco y la forma en que se introduzca, esto es si en materia prima ó elaborado, y la forma de la elaboración, bajo la pena de comiso y las responsabilidades consiguientes por cualquiera diferencia que se encuentre en los despachos.

II.

ORDEN DE 16 DE DICIEMBRE DE 1896, RELATIVA A LAS MERCADERÍAS MANIFESTADAS DE TRÁNSITO PARA PUERTOS EXTRANJEROS É IMPORTADAS POR CUALQUIERA DE LA REPÚBLICA.

[*El Peruano* de 26 de Diciembre de 1896, nº 65.]

Toda mercadería manifestadà en tránsito para puertos extranjeros y que se importe por cualquiera de la República, por convenir así á los interesados, pagará el 1 % sobre su avalúo, como reintegro del derecho consular de factura, á no ser que se otorgue una fianza á satisfacción de la Renta para responder por ese documento en el término de la distancia.

III.

ORDEN DE 16 DE DICIEMBRE DE 1896, RELATIVA Á LA IMPORTACIÓN DE GRANOS EN DOBLE SACO.

[*El Peruano* de 26 de Diciembre de 1896, nº 66]

Cuando en el despacho de granos se encuentre que éstos se hallan envasados en doble saco, se cobrarán los derechos correspondientes á uno de ellos reputándose como usados, con arreglo á la partida correspondiente del Arancel (nº 863).

PÉROU.

I.

ORDONNANCE DES DOUANES DU 25 NOVEMBRE 1896, RELATIVE À LA DÉCLARATION EN DOUANE DU TABAC.

[*El Peruano* du 5 décembre 1896, n° 58.]

Les importateurs devront déclarer, aussi bien dans les documents présentés en douane que dans la facture consulaire, les espèces de tabac et l'état dans lequel il est importé, c'est-à-dire s'il est brut ou manufacturé ; et, dans ce dernier cas, la façon dont il est ouvré. Dans le cas où ils ne se conformeront pas à cette formalité, ils encourront la saisie et les pénalités établies pour toute différence constatée à l'occasion du dédouanement.

II.

ORDONNANCE DES DOUANES DU 16 DÉCEMBRE 1896 RELATIVE AUX MARCHANDISES DÉCLARÉES EN TRANSIT POUR L'ÉTRANGER ET DÉDOUANÉES POUR LA CONSOMMATION DANS UN PORT DU PÉROU.

[*El Peruano* du 26 décembre 1896, n° 65.]

Toute marchandise déclarée en transit pour des ports étrangers, et que les intéressés se décident à dédouaner pour la consommation dans un port quelconque de la République, acquittera un droit de 1% sur son évaluation en compensation du droit consulaire à percevoir pour le visa des factures, à moins qu'on ne fournisse une caution jugée suffisante par le Trésor à l'effet de répondre de la présentation de la facture régularisée, dans un délai en rapport avec la distance.

III.

ORDONNANCE DES DOUANES DE DÉCEMBRE 1896, SUR LE RÉGIME APPLICABLE AUX DOUBLES SACS SERVANT À L'IMPORTATION DES GRAINS.

[*El Peruano* du 26 décembre 1896, n° 66.]

Si des grains sont importés en doubles sacs, on percevra pour l'un des deux sacs la taxe applicable aux sacs ayant servi. (n° 863 du tarif).

URUGUAY.

TRADE WITH THE UNITED STATES.

Señor Don Prudencio de Murguiondo, Consul-General to the United States, has furnished the Bureau with the following data relating to the trade of Uruguay with the United States. The exports to the United States, from the 1st of July, 1896, to the 31st of December, amounted to $738,773. The value of the imports for the same period was $726,476.74. The excess of exports over imports was $12,296.26.

The imports from the United States for the year 1895 amounted to $1,485,062. In 1896, they were $1,452,331.45. The decrease shown by these figures is $32,730.55.

The exports to the United States in 1895 were $3,609,889.69, against $1,773,560 in 1896. The decrease for 1896 was $1,836,329.69.

The exportation of wool for 1895 is given at $1,184,915.70, compared with $327,809 in 1896, the decrease in 1896 being $857,106.70.

For the last six months of 1896 the shipments of wool to the United States reached a value of only $3,852, showing a decrease from the preceding six months of $323,956.

URUGUAY.

COMERCIO CON LOS ESTADOS UNIDOS.

El Señor Don Prudencio de Murguiondo, Consul general en los Estados Unidos, ha suministrado al Bureau los siguientes datos relativos al comercio del Uruguay con los Estados Unidos. Las exportaciones á los Estados Unidos, de 1° de Julio á 31 de Diciembre, 1896, ascendieron á $738,773. El valor de las importaciones por el mismo período fué de $726,476.74. El exceso de las exportaciones sobre las importaciones fue de $12,296.26.

Las importaciones hechas de los Estados Unidos durante el año 1895 fueron de $1,485,062. En 1896 fueron de $1,452,-331.45. La diminución que estas cifras acusan es de $32,730.55.

Las exportaciones á los Estados Unidos en 1895 fueron de $3,609,889.69 contra $1,773,560 en 1896. El descenso en 1896 fue de $1,836,329.69.

La exportación de lana en 1895 es de $1,184,915.70 contra $327,809 en 1896. El descenso en 1896 es de $857,106.70. Durante los seis últimos meses de 1896, los cargamentos de lana destinados á los Estados Unidos alcanzaron un valor de sólo $3,852, lo cual acusa un descenso de $323,956 en la exportación de aquel producto, comparada con la de los seis meses anteriores.

URUGUAY.

COMMERCIO COM OS ESTADOS UNIDOS.

O Senhor Don Prudencio de Murguiondo, Consul-Geral nos Estados Unidos forneceu esta Secretaria com os seguintes dados relativos ao commercio do Uruguay com os Estados Unidos. As exportações para os Estados Unidos desde do dia primeiro de Julho até 31 de Dezembro de 1896 montaram a $738,773. O valor das importações para o mesmo periodo foi de $726,476.74. O excesso das exportações sobre as importações foi de $12,296.26.

As importações dos Estados Unidos durante o anno de 1895 montaram a $1,485,062. Em 1896, as importações foram de $1,452,331.45. A diminuição indicada por estes algarismos é de $32,730.55.

As exportações para os Estados Unidos em 1895 foram de $3,609,889.69, contra $1,773,560 em 1896. A diminuição para o anno de 1896 foi de $1,836,329.69.

A exportação de lã mostra ser $1,184,915.70, comparada com $327,809 em 1896, sendo uma diminuição de $857,106.70 para o anno de 1896.

Para o segundo semestre de 1896, os embarques de lã para os Estados Unidos attingiram só o valor de $3,852, mostrando uma diminuição de $323,956 para o semestre precedente.

URUGUAY.

COMMERCE DE L'URUGUAY AVEC LES ETATS-UNIS.

M. Prudencio de Murguiondo, Consul Général aux Etats-Unis, a transmis à ce Bureau les données suivantes, sur le commerce de l'Uruguay avec les Etats-Unis. Les exportations de ce dernier pays depuis le premier Juillet jusqu'au 31 Décembre 1896, se sont élevées à $738,773. La valeur des importations, pendant la même période, a été de $726,476.74 L'excédent des exportations sur les importations a été de $12,296.26.

Les importations provenant des Etats-Unis durant l'année 1895, se montaient à $1,485,062. En 1896, elles étaient de $1,452,331.45. La diminution se chiffre par $32,730.55.

Les exportations aux Etats-Unis en 1895, étaient de $3,609,889.69 contre $1,773,560 en 1896; la baisse pendant cette dernière année, a donc été de $1,836,329.69.

L'exportation de la laine durant 1895, a été de $1,184,915.70, comparée à $327,809 pour 1896, soit un écart de $857,106.70, pendant l'année dernière.

Durant le second semestre de l'année antérieure, les expéditions de laine aux Etats-Unis, ont atteint une valeur évaluée seulement à $3,852, ce qui montre une diminution de $323,956, sur celles du premier semestre.

VENEZUELA.

THE ORINOCO COMPANY.

The following is a translation of the text of the Executive decree, ratifying and confirming to the Orinoco Company, the title and rights formerly possessed by the Manoa Company in Venezuela:

UNITED STATES OF VENEZUELA, MINISTRY OF FOMENTO.
BUREAU OF TERRITORIAL RICHES.

CARACAS, November 20th, 1896.

RESOLVED:

Having considered at the council of ministers the petitions addressed to this department by the citizens, J. A. Radcliffe, A. Bowman, James P. Elmer, Francisco de P. Suárez, Luis Aristigueta Grillet, George N. Baxter and Ellis Grell, in behalf and by authority of the companies called "Manoa Company, Limited," "Orinoco Mining Company" and "Orinoco Company, Limited," as well as the reports and other documents filed; the citizen President of the Republic, wishing to put an end to the difficulties which have presented themselves, preventing the exploitation of the Delta of "the Orinoco concession," otherwise known as "the Manoa," referred to in the resolutions of June 18th, 1895, has thought fit to recognize as valid the transfer made by the "Manoa Company, Limited," to the "Orinoco Company, Limited," of all its right and title to and in the aforesaid concession, with the exception of the "Imataca Iron Mine," situated on both banks of Caño Corosimo in the Manoa District of the old Federal Territory Delta, and the 500 hectares of public lands comprising its superficial area; as well as the asphalt mine called "Minas de Perdenales," situated in the island of the same name, together with the 200 hectares of public land destined for its exploitation. He acknowledges also as valid the works and all other acts of the "Orinoco Company, Limited," successor to the "Manoa Company, Limited," done and performed by them in the fulfilment of the terms of the resolution of June 18th, 1895, and the President of the Republic disposes that the said company be granted the exemption from payment of custom-house

duties on machinery and other effects imported through the Ciudad Boliviar custom-house, destined to the works of said concession; and, finally, that all the facilities be granted to the interested parties for the aforesaid exploitation, providing such facilities be not in opposition to the laws and resolutions of the Republic in force. Let it be notified and published.

By MANUEL A. DIEZ. THE NATIONAL EXECUTIVE.

The Venezuelan *Herald*, in a lengthy article on the subject of this concession and its commercial possibilities, says:

Several important explorations have been made, and the rivers on the concession have been thoroughly surveyed. Immense forests exist containing fine cabinet woods and building timber, balatá, india rubber, medicinal plants, gums, Tonca beans, etc., etc. Streams and rivers cross the territory everywhere, and there are waterfalls without number. There also exist auriferous lands, which have been carefully examined by two French experts, the Commandant Regnier and Mr. Sonneur y Planos, as well as by the English engineers, C. Smith, R. B. Eckersley and Donald Mackey. There are also agricultural lands of all descriptions specially adapted to the cultivation of cocoa, coffee and sugarcane, and it appears that in the high lands of Imataca cereals will grow wonderfully well.

From the reports of those who know the districts there is nothing to be feared as regards the climate. In our last issue we published the opinion of Engineer Ch. E. Clarke, and we have interviewed Commandant Regnier, the explorer of the Cuyuni (in the basin of the Amacuro), and both gentlemen assert that they never had a day's fever during their excursions.

VENEZUELA.

LA COMPAÑÍA DEL ORINOCO.

El siguiente es el texto de un decreto del Ejecutivo nacional, ratificando y confirmando en favor de la Compañía del Orinoco, el título y derechos que antes poseía la Compañía de Manoa en Venezuela :

ESTADOS UNIDOS DE VENEZUELA. MINISTERIO DE FOMENTO
DIRECCIÓN DE RIQUEZA TERRITORIAL.

CARACAS: 20 de noviembre de 1896. 86° y 38°

RESUELTO :

Consideradas en Consejo de Ministros las representaciones que se han dirigido á este Despacho, por los ciudadanos J. A. Radcliffe, J. A. Bowman, James P. Elmer, Francisco de P. Suarez, Luis Aristeguieta Grillet, Geo. N. Baxter y Ellis Grell, á nombre y con poder de las Compañías denominadas "Manoa Company Limited," "Orinoco Mining Company" y "Orinoco Company Limited," así como los informes y demás documentos producidos; el ciudadano Presidente de la República deseando poner término á las dificultades que se han presentado para la explotación de la concesión Delta del Orinoco ó sea "Manoa" á que se refieren las Resoluciones de 18 de Junio de 1895, ha tenido á bien reconocer como válido el traspaso hecho por la "Manoa Company Limited" á la "Orinoco Company Limited" de todos sus derechos y acciones en la referida concesión, con excepción de la mina de hierro "Imataca" situada á ambas márgenes del caño Corosimo en el Distrito Manoa del antiguo Territorio Federal Delta y de las quinientas hectáreas de terrenos baldíos que forman su superficie y de la mina de asfalto denominada "Minas de Pedernales" situada en la isla del mismo nombre, así como también de las doscientas hectáreas de terrenos baldíos destinadas á su explotación. Reconoce igualmente como válidos los trabajos y demás actos practicados por la "Orinoco Company Limited," sucesora de la "Manoa Company Limited," en ejecución de la Resolución de 18 de Junio de 1895; y dispone el ciudadano Presidente de la República se conceda á aquella Compañía exoneración

del pago de derechos arancelarios para las máquinas y demás efectos introducidos por la aduana de Ciudad Bolivar con destino á los trabajos de la dicha concesión y finalmente, que se otorguen á los interesados todas las facilidades para la explotación expresada, siempre que no se opongan á las leyes y Resoluciones vigentes de la República. Comuníquese y publíquese.

POR EL EJECUTIVO NACIONAL.
MANUEL DIEZ.

El *Herald* de Venezuela, en un extenso artículo sobre esta concesión y sus posibilidades comerciales, dice:

Se han hecho varias importantes exploraciones, así como un completo examen de los ríos comprendidos en el terreno concedido. Existen inmensos bosques que contienen maderas finas y de construcción, balatá, goma elástica, plantas medicinales, resinas, tonca, habas, etc., etc. Arroyos y ríos cruzan el territorio, y hay cascadas sin número; también existen terrenos auríferos que han sido cuidadosamente examinados por dos peritos franceses, el Comandante Reguier y Mr. Sonneur y Planos, así como por los ingenieros ingleses C. Smith, R. B. Eckersley y Douals Mackey. Hay también terrenos de cultivo de todas clases, especialmente adaptables al del cacao, café, y caña de azúcar; y parece que en las altiplanicies de Imataca pueden cultivarse excelentes cereales.

Según informes de los que conocen los distritos, no hay nada que temer en cuanto al clima. En nuestro último número, publicamos la opinión del ingeniero Ch. E. Clarke, y hemos tenido una entrevista con el Comandante Reguier, el explorador del Cuyuní (en la cuenca del Amacuro) y ambos caballeros aseguran que no han tenido un día de fiebre durante sus excursiones.

VENEZUELA.

A COMPANHIA DO ORINOCO.

O seguinte é uma traducção do texto do Decreto Executivo, ratificando e confirmando á companhia do Orinoco, os titulos e direitos que antigamente pertenciam á companhia de Manoa em Venezuela:

OS ESTADOS UNIDOS DE VENEZUELA, MINISTERIO DE FOMENTO, DIRECCÁO DAS RIQUEZAS TERRITORIAS.

CARACAS, 20 de Nov. de 1896.

RESOLVE-SE:

Tendo considerado no conselho de ministros os requerimentos dirigidos a este ministerio pelos cidadãos J. A. Radcliffe, A. Bowman, James P. Elmer, Francisco de P. Suárez, Luis Aristigueta Grillet, Geo. N. Baxter & Ellis Grell, no interesse e pela autoridade das companhias denominadas "Companhia Limitada de Manoa," "Companhia das Minas do Orinoco," e "Companhia Limitada do Orinoco," assim como os relatorios e outros documentos depositados; desejando o cidadão Presidente da Republica terminar as difficuldades que foram oppostas á exploração do Delta da "Concessão do Orinoco" aliás denominada "Companhia Manoa" a que as resoluções de 18 de Junho de 1895 fazem allusão, julgou conveniente reconhecer como valida, a cessão feita pela "Companhia Limitada de Manoa," á "Companhia Limitada do Orinoco" de todos seus direitos e titulos na cessão acima mencionada excepto a mina de ferro de Imataca situada nas duas margens do Caño Corosimo no districto de Manoa do velho Territorio Federal do Delta, e os 500 hectares de terras publicas que comprehender sua area superficial; assim como a mina de asphalto denominada "Minas de Perdenales," situada na ilha do mesmo nome, juntamente com os 200 hectares de terras publicas destinados para sua exploração. Tambem reconhece como validos os trabalhos e todos os outros actos da "Companhia Limitada do Orinoco," successora da "Companhia Limitada de Manoa," executados por elles no desempenho dos termos da Resolução de 18 de Junho de 1895, e o Presidente da Republica resolve-se a

exemptar a dita companhia dos impostos de alfandega sobre machinas e outros artigos importados pela alfandega da cidade de Bolivar, destinados ás fabricas da dita cessão; e, finalmente, que todas as facilidades sejam concedidas ás partes interessadas para a exploração acima mencionada com condição de que taes facilidades não sejam oppostas ás leis e resoluções vigentes da Republica. Notifique-se e publique-se.

O EXECUTIVO NACIONAL.
POR MANUEL A. DIEZ.

O *Heraldo* de Venezuela em un extenso artigo sobre o assumpto d'essa cessão, e suas possibilidades commerciaes, diz:

Varias explorações importantes tem sido feitas e os rios na cessão tem sido inteiramente examinados. Florestas immensas existem contendo lindas madeiras de marceneria e de construcção, balata, borracha, hervas medicinaes, gommas, favas de Tonka, etc. etc. Ribeiros e rios atravessam o territorio por toda a parte e ha cascatas sem numero; tambem existem ahi terras auriferas que foram cuidadosamente examinadas por dous francezes muito experientes, o commandante Regnier e o Sr. Sonneur e Planos, assim como pelos Engenheiros inglezes, os Srs. C. Smith, R. B. Eckersley e Donald Mackey. Ha tambem terras agricolas de todas as descripções, especialmente adaptadas á cultura de cacáo, café, e canna de assucar; e parece que nas terras altas de Imataca, os cereaes crescerão admiravelmente.

Segundo as narrações dos entendidos, nada ha a temer-se quanto ao clima. Em nossa ultima publicámos a opinião do Engenheiro Ch. E. Clarke, e tivemos uma entrevista com o commandante Regnier, explorador do Cuyuni (na bacia do Amacuro) e um e outro declaram que não tiveram febre um só dia durante suas excursões.

VÉNÉZUÉLA.

COMPAGNIE DE L'ORINOCO.

Nous donnons ci-après, la traduction du text d'un Décret émanant du Pouvoir Exécutif, ratifiant et confirmant à la Compagnie de l'Orinoco, les titres et les droits que possédait autrefois la Compagnie Manoa, dans le Vénézuéla :

ETATS-UNIS DU VÉNÉZUÉLA, MINISTÈRE DE FOMENTO.

CARACAS, 20 Novembre 1896.

DÉCRET :

Le Conseil des Ministres ayant considéré les pétitions faites à ce Ministère par Messrs. J. A. Radcliffe, A. Bowman, James P. Elmer, Francisco de P. Suárez, Luis Aristigueta Grillet, Geo. N. Baxter and Ellis Grell, en faveur des Compagnies nommées "La Compagnie Manoa, Limitée," "La Compagnie de Mines de l'Orinoco," et "La Compagnie de l'Orinoco, Limitée," duement autorisés par elles, et examiné les Rapports et autres documents qu'elles ont présentés, le Président de la République désirant mettre fin aux difficultés qui se sont élevées, et qui ont empêché l'exploitation du Delta de la "Concession de l'Orinoco," autrement connue sous le nom de "La Manoa," mentionnée dans les résolutions du 18 Juin 1895, a cru devoir reconnaître la validité du transfert fait par la "Compagnie Manoa, Limitée," à la "Compagnie de l'Orinoco, Limitée," de tous ses droits et titres à la dite concession, excepté à ceux qu'elle possède sur la "Mine de fer de Imataca," située sur les deux rives du "Caño Corosimo" dans le District de Manoa faisant partie de l'ancien territoire Fédéral du Delta, et sur les 500 hectares de terres publiques qui forment sa superficie, ainsi que sur la mine d'asphalte nommée "Minas de Perdenales," située dans l'île du même nom, avec les 200 hectares de terres publiques données pour son exploitation. Il reconnait aussi la validité des travaux et des autres actes de la "Compagnie de l'Orinoco, Limitée," faits conformément aux termes de la Résolution du 18 Juin 1895; et le Président a décidé que la Compagnie sera exemptée du paiement des droits d'entrée à la Douane

de Ciudad Bolivar, sur les machines et autres objets importés pour l'exploitation de la dite concession; et, finalement, que toutes les facilités seront accordées aux parties intéressées aux travaux de la dite exploitation, pourvu toutefois, que ces facilités ne soient pas contraires aux Lois et Résolutions de la République, actuellement en vigueur.

LE POUVOIR EXÉCUTIF.

(Contresigné) MANUEL A. DIEZ.

Le *Venezuelan Herald* dans un long article au sujet de cette concession, et des possibilités commerciales qu'elle peut avoir, dit :

On a fait plusieurs explorations importantes, et les rivières de la concession ont été complètement examinées. Il existe d'immense forêts qui contiennent des bois de construction et d'ébénisterie, du balatá, du caoutchouc, des plantes médiciuales, des gommes, des fèves de Tonca, &c., &c. Dans tout le territoire il y a des rivières qui le traversent, et des chutes d'eau en quantité; il existe aussi des terrains aurifères qui ont été soigneusement étudiés par deux experts français, le Commandant Régnier et M. Sonneur y Planos, et par les Ingénieurs Anglais, Messrs. C. Smith, R. B. Eckersley et Donald Mackey. Il a des terres de tout genre propres à l'agriculture, et particulièrement adaptées à la culture du cacao, du café et de la canne à sucre; et on croit, que dans les hautes terres d'Imataca. les céréales pousseront admirablement bien.

D'après les rapports de ceux qui connaissent ces districts. il n'y a rien à craindre au sujet du climat. Dans notre dernier numéro, nous avons publié l'opinion d'un Ingénieur, M. Ch. E. Clarke, et nous avons interrogé le Commandant Régnier, l'explorateur de la rivière Cuyuni (dans le bassin de l'Amacuro), et ces deux personnes nous ont assuré qu'elles n'avaient jamais eu un seul jour de fièvre pendant leurs nombreuses excursions.

UNITED STATES.

COMMERCE WITH THE LATIN AMERICAN REPUBLICS IN JANUARY, 1897, COMPARED WITH THAT OF JANUARY, 1896.

The report of the Bureau of Statistics of the Treasury Department shows the total value of the imports of the United States in January, 1897 to have been $51,331,972, compared with $68,647,600 for January, 1896. Of the total amount 53.18 per cent. were free of duty.

The total value of the domestic exports for the same period was $92,472,312 compared with $85,543,304 in January, 1896.

Mexico exported to the United States in January, 1897 *logwood* to the value of $1,210 against $5,143 in the previous corresponding month; and *bituminous coal* to the amount of $18,714 compared with $12,924 in January, 1896.

From Brazil and other South American countries the importation of *cocoa* shows a marked increase as expressed by the following figures:

	Jan, 1896.	Jan., 1897.
Brazil	$ 4,584	$56,162
Other S. A. Countries	37,065	47,591

The report on the importation of coffee is as follows:

	Jan., 1896.	Jan. 1897.
Central America	$ 161,460	$ 476,195
Mexico	459,434	399,318
Brazil	5,208,176	4,629,586
Other S. A. Countries	1,010,812	472,168

From South America there was received *unmanufactured cotton* aggregating in value $18,270, and in the January preceding $18,466. The report does not state the specific source of the importation.

Sisal grass (henequen) was received from Mexico reaching in value to $387,955, against $34,226 in January 1896.

The receipts of *bananas* are reported as follows :

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Central America	$71,670	$57,535
South America	27,771	27,099

From Mexico the importation of *oranges* in January, 1897, was $9,437 against $29,456 for the previous corresponding month.

The importation of *hides and skins* from Central America shows a slight increase; in January, 1897, it was $20,793 against $12,922 in 1896; from Mexico $184,070 against $210,755 in January, 1896.

South America exported $776,169 against $2,033,267 for January of the previous year.

In the item of *india rubber* the figures are :

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
From Central America	$ 41,445	$ 61,791
" Mexico	4,775	2,802
" Brazil	1,343.225	803,982
" Other S. A. Countries	57,684	28,645

Mexico exported to the United States in January, 1897, *lead* in pigs, bars, etc., amounting to $162,972 against $98,035 in the previous corresponding month.

The importation of *sugar* was as follows :

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
From Mexico	$ 3,846	$ 1,389
" Brazil	156,851	668,554
" Other S. A. Countries	508,579	738,344

Mexico sent to the United States *leaf tobacco* appraised at $52,620 against nothing for January, 1896.

The importation of *mahogany* was :

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Central America	$15,697	$ 6,174
Mexico	31,121	26,799
South America	1,704	1,632

The United States imported *wool* from South America as below :

Class 1 (Clothing)	$173,540	$531,728
Class 2 (Combing)	.....	.....
Class 3 (Carpet)	75,780	45,431

Under the head of exports of domestic merchandise the report shows the following :

The value of *agricultural implements* exported was :

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$11,650	$ 1,776
Central America	616	710
Argentina	63,261	17,911
Brazil	3,897	1,475
Colombia	104	194
Other S. A. Countries	16,917	8,484

The exportation of live animals was as follows :

Cattle.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$3,075	.....
Central America	995	$1,060
South America	518	831

Hogs.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$33,855	$25,551
South America	530	.....

Sheep.

	Jan,, 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$2,930	$852

In *books, maps* and *engravings* the exports were :

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$5,880	$20,067
Central America	4,136	2,398
Santo Domingo	60	208
Argentina	2,773	1,047
Brazil	3,366	2,644
Colombia	2,646	8,796
Other S. A. Countries	6,967	8,309

Under the general head of breadstuffs the following figures are found:

Corn.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$39,921	$89,343
Central America	1,869	3,235
South America	6,604	1,617

Wheat.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Central America	$2,870	$6,239

Wheat Flour.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$ 12,656	$ 9,923
Central America	76,676	94,625
Santo Domingo	5,846	17,728
Brazil	223,512	325,506
Colombia	35,553	30,578
Other S. A. Countries	152,086	103,949

Carriages, Cars and Parts of.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$23,903	$27,124
Central America	14,279	13,360
Santo Domingo	87	2,298
Argentina	3,238	23,890
Brazil	43,331	35,424
Colombia	664	11,738
Other S. A. Countries	7.451	3,951

The exportation of *coal* shows a large increase expressed in the following figures:

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$18,289	$62,749
Santo Domingo	11	3,363
Brazil	300	18,840
Colombia	25,417	9,495
Other S. A. Countries	1,028	3,133

In *unmanufactured cotton* Mexico took from the United States in January, 1897, 6,292 bales, valued at $281,000 against 4,144 bales in the previous January, valued at $170,365. The trade with the other countries embraced in this report was insignificant.

Under the head of *manufacturers of cotton*, the report shows the following exports:

Cloths.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$28,215	$24,098
Central America	54.757	36,437
Santo Domingo	8,625	11,124
Argentina	14,868	12,090
Brazil	60,000	36,855
Colombia	55,523	40,000
Other S. A. Countries	161,621	131,970

Wearing Apparel, and all Other.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$22,843	$27,922
Central America	9,248	24,520
Santo Domingo	600	137
Argentina	6,000	3,378
Brazil	4,696	5,581
Colombia	3,668	3,868
Other S. A. Countries	5,812	3 048

In January of the current year, as compared with that of the corresponding month of the previous year, the export of *cycles* and *parts of* was as below:

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$3,304	$5,955
Central America	4,954	4,772
Santo Domingo	...	189
Argentina	....	678
Brazil	591	838
Colombia	678	1,523
Other S. A. Countries	798	4,707

In the item of *fruits and nuts* the figures given are as below:

	Jan , 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$7,634	$6,829
Central America	5,159	5,622
Brazil	385	579
Colombia	558	679
Other S. A. Countries	3,984	2,714

The exportation of hops to Mexico shows a remarkable increase, as represented by the following figures: January, 1896,

$95.00; January, 1897, $39,835. In this commodity the business with the other Latin-American Republics was inconsiderable.

In the category of *iron* and *steel* and *manufactures of*, the report shows a practical uniformity of business for the periods under consideration. The figures are:

Builders' Hardware and Saws and Tools.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$37,184	$32,806
Central America	15,726	11,403
Santo Domingo	739	723
Argentina	20,969	9,000
Brazil	30,256	14,137
Colombia	8,042	12,415
Other S. A. Countries	32,000	15,783

Sewing Machines.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$12,383	$24,246
Central America	9,984	12,833
Argentina	15,114	2,180
Brazil	8,424	3,282
Colombia	6,992	14,408
Other S. A. Countries	17,200	8,753

Other Machinery.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$198,261	$203,984
Central America	41,000	38,842
Santo Domingo	1,052	26,646
Argentina	8,000	34,300
Brazil	186,776	139,486
Colombia	13,800	17,941
Other S. A. Countries	98,760	36,496

The shipments of *leather* show a general and decided diminution, as follows:

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$2,439	$ 865
Central America	1,281	235
Brazil	2,000	2,756
Colombia	727	218
Other S. A. Countries	4,056	1,068

With the exception of the South American countries as given below, the business in *naval stores* is not noteworthy.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Argentina	$18,480	.....
Brazil	11,896	$19,469
Colombia	959	2,614
Other S. A. Countries	22,180	3,349

Turpentine, Spirits of.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Argentina	$12,355	.....
Brazil	1,623	$4,868
Other S. A. Countries	3,446	4,545

Mexico took *mineral crude oil* to the amount of $31,000 in January, 1897, against $1,164 in the previous corresponding month.

In *mineral oils, refined* or *manufactured*, the exportations were:

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$ 17,668	$ 18,317
Central America	18,394	12,856
Santo Domingo	2,368	4,000
Argentina	45,700	69,343
Brazil	136,310	138,561
Colombia	5,497	14,176
Other S. A. Countries	115,163	108,571

Oils, Vegetable.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$31,877	$14,089
Central America	621	164
Santo Domingo	400	1,200
Brazil	13,564	3,894
Other S. A. Countries	4,000	5,941

The exportation of *paraffin* and *paraffin wax* shows as below.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$18,051	$16,648
Central America	2,473	1,800
Brazil	1,879	580
Other S. A. Countries	445	20

Under the head of *provisions*, comprising meat and dairy products, a general, though inconsiderable, decline is noted.

Beef, Canned.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$1,402	$1,126
Central America	1,237	2,301
Brazil	1,017	.....
Colombia	304	772
Other S. A. Countries	394	988

Beef, Salted or Pickled.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Central America	$ 3,000	$2,847
Santo Domingo	60	429
Brazil	200	300
Colombia	640	522
Other S. A. Countries	29,437	7,047

Tallow.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$ 952	$5,671
Central America	5,977	7,402
Santo Domingo	40	436
Brazil	82	1,508
Colombia	1,330	257
Other S. A. Countries	794	753

Bacon.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$ 840	$ 592
Central America	2,148	1,657
Santo Domingo	121	176
Brazil	173,521	110,426
Other S. A. Countries	2,958	1,658

Hams.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$3,468	$1,945
Central America	2,687	2,600
Santo Domingo	248	664
Colombia	623	1,352
Other S. A. Countries	7,578	8,383

Pork, Pickled.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Central America	$ 9,205	$6,972
Santo Domingo	100	459
Brazil	10,350	1,063
Colombia	332	430
Other S. A. Countries	45,823	7,481

Lard.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$19,762	$39,565
Central America	15,947	6,100
Santo Domingo	1,111	2,074
Brazil	90,012	46,490
Colombia	8,155	10,222
Other S. A. Countries	61,650	39,234

Butter.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$3,374	$3,474
Central America	3,843	5,031
Santo Domingo	262	848
Brazil	1,704	1,827
Colombia	1,039	1,359
Other S. A. Countries	8,000	5,870

Cheese.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$1,073	$1,301
Central America	1,614	1,859
Santo Domingo	237	783
Colombia	623	949
Other S. A. Countries	1,513	1,276

In *refined sugar* the exports were:

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$2,153	$4,400
Central America	2,572	3,912
Santo Domingo	358	203
Colombia	6,081	4,676

In the list of *tobacco and manufactures of* a slight improvement is noted:

Unmanufactured.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$5,273	$6,067
Central America	4,935	416
South America	5,797	7,352

Manufactures of.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$ 317	$ 477
Central America	2,806	7,888
Argentina	3,773	3,651
Other S. A. Countries	7,461	7,061

The United States exported to the Latin-American republics *wood and manufactures of* as stated below :

Timber and Unmanufactured Wood.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$16,280	$19,620
Central America	15,487	15,757
Argentina	2,793	5,134
Brazil	....	300
Colombia	.....	3,247
Other S. A. Countries	1,221	.....

Lumber.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$ 44,000	$79,000
Central America	4,540	11,455
Santo Domingo	4,476	13,882
Argentina	108,000	76,255
Brazil	63,000	60,000
Colombia	200	6,580
Other South American Countries	41,988	44,153

All other lumber.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$21,300	$30,000
Central America	9,000	5,863
Santo Domingo	...	550
Argentina	9,780	480
Brazil	908	746
Colombia	270	1,522
Other South American Countries	11,360	12,000

Manufactures of.

	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Mexico	$27,503	$26,500
Central America	21,243	13,099
Santo Domingo	1,581	2,351
Argentina	19,000	8,330
Brazil	8,186	4,485
Colombia	2,393	6,693
Other South American Countries	18,866	18,028

Mexico took from the United States *raw wool* to the amount of $12,881 in January, 1897, against $7,236 in the January previous. Of manufactures of wool such as carpets, blankets,

wearing apparel, etc., the report shows no business with the countries comprehended in this report.

The following table shows the total value of the commerce of the United States with the several Spanish American countries embraced in this report for the periods of January, 1896, and January, 1897, also a comparative statement for the seven months ending January 31st, 1897:

	Imports.		Exports.	
	Jan., 1896.	Jan., 1897.	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Argentina	$ 1,112,348	$ 662,956	$ 493,634	$ 369,434
Bolivia	.....	.....	9,002	.....
Brazil	6,839,874	6,295,611	1,293,795	1,201,239
Chile	608,627	357,670	353,455	157,802
Colombia	302,918	270,550	292,606	329,041
Ecuador	73,790	42,600	78,941	47,470
Peru	44,331	52,802	60,840	62,688
Uruguay	962,573	545,149	102,411	156,081
Venezuela	926,933	637,157	346,114	300,943
Seven Months Ending January 31, 1897.				
Argentina	$ 5,911,579	$ 2,837,181	$3,699,240	$4,295,371
Bolivia	.....	.....	12,672	6,007
Brazil	45,767,297	40,113,343	8,935,222	6,722,158
Chile	2,494,684	2,227,888	2,304,201	1,537,933
Colombia	3,145,282	2,625,543	1,933,547	2,265,464
Ecuador	590,539	311,285	455,454	405,293
Peru	378,757	464,928	533,866	547,420
Uruguay	2,570,052	1,138,252	911,324	854,121
Venezuela	5,246,390	5,567,210	2,364,679	2,073,789

ESTADOS UNIDOS.

COMERCIO CON LAS REPÚBLICAS LATINO-AMERICANAS EN ENERO DE 1897, COMPARADO CON EL DE ENERO DE 1896.

Segun el informe del Bureau de Estadísticas del Departamento del Tesoro, el valor total de las importaciones de los Estados Unidos en Enero de 1897 fué de $51,331,972, contra $68,647,600 en Enero de 1896. Del importe total de las mercancías importadas, el 53.18 por ciento entró libre de derechos.

El valor total de las exportaciones en el mismo período fue de $92,472,312, contra $85,543,304 en Enero de 1896.

En Enero de 1897, el valor de la exportación de palo campeche de México á los Estados Unidos fue de $1,210 contra $5,143 en el mismo mes del año anterior; y exportó carbón bituminoso por valor de $18,714, contra $12,924 en Enero de 1896.

La importación en los Estados Unidos de cacao del Brasil y de otros países de la América del Sur, ha tenido un aumento notable, como se ve por las siguientes cifras:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
Brasil	$ 4,584	$56,162
Otros Estados de la América del Sur	37,065	47,591

En cuanto á la importación de café, el informe acusa las siguientes cantidades:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
América Central	$ 161,460	$ 476,195
México	459,434	399,318
Brasil	5,208,176	4,629,586
Otros Estados de la América del Sur	1,010,812	742,168

De la America del Sur se recibió algodón manufacturado por valor de $18,270, y en Enero del año precedente, la importación de este producto fue de $18,466. El informe no especifica los nombres de los Estados de donde se recibió este artículo.

De México se recibió henequen por valor de $387,955 contra $34,226 en Enero de 1896.

El valor de las bananas recibidas es como sigue:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
América Central	$71,670	$57,535
América del Sur	27,771	27,099

Se importaron naranjas de México por valor de $9,437 contra $29,456 en el mismo mes del año anterior.

La importación de cueros y pieles recibidos de la América Central acusa un ligero aumento; en Enero de 1897 fue de $20,793 contra $12,922 en 1896. El valor de la misma clase de artículos recibidos de México fue de $184,070 contra $210,755 en Enero de 1896; y el de los recibidos de la América del Sur fue de $776,169 contra $2,033,267, en Enero del año previo.

La importación de goma elástica en los Estados Unidos es como sigue:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
De la América Central	$ 41,445	$ 61,791
México	4,775	2,802
Del Brasil	1,343,225	803,982
De otros Estados de la América del Sur	57,684	28,645

México exportó á los Estados Unidos en Enero de 1897 plomo en galápagos, barras, etc., por valor de $162,972 contra $98,035 en Enero de 1896.

La importación de azúcar fue como sigue:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
De México	$ 3,846	$ 1,389
Del Brasil	156,851	668,554
De otros Estados de la América del Sur	508,579	738,344

México exportó á los Estados Unidos en Enero de 1897 tabaco en rama por valor de $52,620 contra nada en Enero de 1896.

La importación de caoba fue:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
América Central	$15,697	$ 6,174
México	31,121	26,799
América del Sur	1,701	1,632

El valor de la lana importada de la América del Sur es como sigue:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
1 Clase (Lana para paños)	$173,540	$531,728
2 Clase (Lana larga de cardar)	.....	.....
3 Clase (Lana para alfombras)	75,780	45.431

Bajo el título de exportación de mercancías nacionales se consigna en el informe lo siguiente:

Valor de los instrumentos de agricultura exportados.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$11,650	$ 1,776
América Central	616	710
Argentina	63,261	17,911
Brasil	3,897	1,475
Colombia	104	194
Otros Estados de la America del Sur	16,917	8,484

Exportación de animales vivos:

Ganado vacuno.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$3,075	.....
América Central	995	$1,060
América del Sur	518	831

Puercos.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$33,855	$25,551
América del Sur	530	.....

Carneros.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$2,930	$852

Exportación de libros, mapas y grabados:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$5,880	$20,067
América Central	4,136	2,398
Santo Domingo	60	208
Argentina	2,773	1,047
Brasil	3,366	2,644
Colombia	2,646	8,796
Otros Estados de la América del Sur	6,967	8,309

Bajo el título general de alimentos cereales, se encuentran las siguientes cifras:

Maiz.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$39,921	$89,343
América Central	1,869	3,235
America del Sur	6,604	1,617

Trigo.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
América Central	$2,879	$6,236

Harina de trigo.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$ 12,656	$ 9,923
América Central	76,676	94,625
Santo Domingo	5,846	17,728
Brasil	223,512	325,506
Colombia	35,553	30,578
Otros Estados de la América del Sur	152,086	103,949

Carruajes, Carros y sus Accesorios.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$23,903	$27,124
América Central	14,279	13,360
Santo Domingo	87	2,298
Argentina	3,238	23,890
Brasil	43,331	35,424
Colombia	664	11,768
Otros Estados de la América del Sur	7,451	3,951

Las siguientes cantidades acusan un gran aumento en la exportación de carbón:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$18,289	$62,749
Santo Domingo	11	3,363
Brasil	300	18,840
Colombia	25,417	9,495
Otros Estados de la América del Sur	1,028	3,133

México importó de los Estados Unidos en Enero de 1897, 6,296 pacas de algodon manufacturado avaluadas en $281,000, contra 4,144 pacas avaluadas en $170,365, en igual mes de 1896. El comercio de este artículo con los otros países comprendidos en este informe, fue insignificante.

Bajo el título de manufacturas de algodón el informe arroja la siguiente exportación:

Paños.

	Enero, 1896.	Enero 1897.
México	$ 28,215	$ 24,098
América Central	54,757	36,437
Santo Domingo	8,625	11,124
Argentina	14,868	12,090
Brasil	60,000	36,855
Colombia	55,523	40,000
Otros países de la America del Sur	161,621	131,970

Vestidos y ropa de todas clases:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$22,843	$28,922
América Central	9,248	24,520
Santo Domingo	600	137
Argentina	6,000	3,378
Brasil	4,696	5,581
Colombia	3,668	3,868
Otros Estados de la América del Sur	5,812	3,048

Exportación de bicicletas y sus accesorios:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$3,304	$5,955
América Central	4,954	4,772
Santo Domingo		189
Argentina		678
Brasil	591	838
Colombia	678	1,523
Otros Estados de le América del Sur	798	4,707

Frutas, nueces avellanas y demás de esta clase:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$7,634	$6,829
América Central	5,159	5,622
Brasil	385	579
Colombia	558	679
Otros Estados de la América del Sur	3,984	2,714

La exportación de lúpulo para México tuvo un aumento notable como se ve por la siguientes cifras: Enero de 1896, $95.00; Enero de 1897, $39,835. El comercio de este producto con las otras repúblicas latino-americanas, fue insignificante.

El comercio en hierro, acero y sus manufacturas fue uniforme en los dos meses que venimos comparando; las cifras son:

Artículos de metal para constructores, sierras y herramientas.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$37,184	$32,806
América Central	15,726	11,403
Santo Domingo	739	723
Argentina	20,969	9,000
Brasil	30,256	14,131
Colombia	8,042	12,415
Otros Estados de la América del Sur	32,000	15,783

Máquinas de Coser.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$12,383	$24,246
América Central	9,984	12,833
Argentina	15,114	2,180
Brasil	8,424	3,282
Colombia	6,992	14,408
Otros Estados de la América del Sur	17,200	8,753

Otras Maquinarias.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$198,261	$203,984
América Central	41,000	38,842
Santo Domingo	1,052	26,646
Argentina	8,000	34,300
Brasil	186,776	139,486
Colombia	13,800	17,941
Otros Estados de la América del Sur	98,760	36,496

La exportación de cuero acusa una acentuada y general diminución:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$2,439	$ 865
América Central	1,281	235
Brasil	2,000	2,756
Colombia	727	218
Otros Estados de la América del Sur.	4,056	1,068

Con excepcion de los países de la América del Sur que se expresan á continuación, el comercio en pertrechos navales no es digno de consideración.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
Argentina	$18,480	.....
Brasil	11,896	$19,469
Otros Estados de la América del Sur..	22,180	3,349

Aguarrás.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
Argentina	$12,355	.....
Brasil	1,623	$4,868
Otros Estados de la América del Sur..	3,446	4,545

México importó de los Estados Unidos aceite crudo mineral por valor de $31,000 en Enero de 1897, contra $1,164 en igual mes del año anterior.

Exportación de Aceites minerales, refinados ó manufacturados:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$17,668	$18,317
América Central	18,394	12,856
Santo Domingo	2,368	4,000
Argentina	45,700	69,343
Brasil	136,310	138,561
Colombia	5,497	14,176
Otros Estados de la América del Sur.	115,163	108,571

Aceites Vegetales.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$31,877	$14,089
América Central	621	164
Santo Domingo	400	1,200
Brasil	13,564	3,894
Otros Estados de la America del Sur.	4,000	5,941

La exportación de parafina y cera de parafina, es como sigue:

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$18,051	$16,648
América Central	2,473	1,800
Brasil	1,879	580
Otros Estados de la América del Sur.	445	20

Bajo el título de provisiones, comprendiendo carne y productos de lechería, se advierte una diminución general, aunque de poca importancia:

Carne de Vaca en Lata.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$1,402	$1,126
América Central	1,237	2,301
Brasil	1,017	.....
Colombia	304	772
Otros Estados de la América del Sur.	394	988

Carne de Vaca Salada ó en Salmuera.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
América Central	$3,000	$2,847
Santo Domingo	60	429
Brasil	200	300
Colombia	640	522
Otros Estados de la América del Sur.	29,437	7,047

Sebo.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$ 952	$5,671
América Central	5,977	7,402
Santo Domingo	40	436
Brasil	82	1,508
Colombia	1,330	257
Otros Estados de la América del Sur.	794	753

Tocino.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$ 840	$ 592
América Central	2,148	1,657
Santo Domingo	121	176
Brasil	173,521	110,426
Otros Estados de la América del Sur.	2,958	1,658

Jamones.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$3,468	$1,945
América Central	2,687	2,600
Santo Domingo	248	664
Colombia	623	1,352
Otros Estados de la América del Sur.	7,578	8,383

Carne de Puerco en Salmuera.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
América Central	$ 9,205	$6,972
Santo Domingo	100	459
Brasil	10,350	1,063
Colombia	332	430
Otros Estados de la América del Sur	45,823	7,481

Manteca.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$19,762	$39,565
América Central	15,947	6,109
Santo Domingo	1,111	2,074
Brasil	90,012	46,490
Colombia	8,155	10,222
Otros Estados de la América del Sur	61,650	39,234

Mantequilla.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$3,374	$3,474
América Central	3,843	5,031
Santo Domingo	262	848
Brasil	1,704	1,827
Colombia	1,039	1,359
Otros Estados de la America del Sur	8,000	5,870

Queso.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
Mexico	$1,074	$1,301
America Central	1,614	1,859
Santo Domingo	237	783
Colombia	623	949
Otros Estados de la América del Sur	1,513	1,276

Exportation de Azúcar Refinado.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$2,153	$4,400
América Central	2,572	3,912
Santo Domingo	358	203
Colombia	6,081	4,676

En la lista del tabaco en rama y sus manufacturas solo se advierte un lijero aumento :

Tabaco en Rama.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$5,273	$6,067
América Central	4,935	416
Otros Estados de la América del Sur	5,797	7,352

Tabaco Manufacturado.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$ 317	$ 477
América Central	2,806	7,888
Argentina	3,773	3,651
Otros Estados de la América del Sur.	7,461	7,061

La exportación de madera y sus manufacturas, de los Estados Unidos á las Repúblicas latino-americanas, fue como sigue :

Madera en bruto.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$16,280	$18,620
América Central	15,487	15,757
Argentina	2,793	5,134
Brasil		300
Colombia		3,247
Otros Estados de la América del Sur.	1,221	

Tablazón.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$ 44,000	$79,000
América Central	4,540	11,455
Santo Domingo	4,476	13,882
Argentina	108,000	76,255
Brasil	63,000	60,000
Colombia	200	6,580
Otros Estados de la América del Sur.	41,988	44,153

Las Otras Formas de Madera de Construcción.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$21,300	$30,000
América Central	9,000	5,863
Santo Domingo		550
Argentina	9,790	480
Brasil	908	746
Colombia	270	1,522
Otros Estados de la América del Sur.	11,360	12,000

Madera Manufacturada.

	Enero, 1896.	Enero, 1897.
México	$27,503	$26,500
América Central	21,243	13,099
Santo Domingo	1,581	2,351
Argentina	19,000	8,330
Brasil	8,186	4,485
Colombia	2,393	6,693
Otros Estados de la América del Sur.	18,866	18,028

México importó de los Estados Unidos en Enero de 1897 lana cruda por valor de $12,881 contra $7,236 en Enero del año anterior. En cuanto á manufacturas de lana tales como alfombras, frazadas, vestidos, etc., el informe no acusa ninguna transacción con los países que venimos mencionando.

La siguiente tabla muestra el valor total del comercio de los Estados Unidos con los varios países hispano-americanos comprendidos en este informe, en los meses de Enero de 1896 y 1897, así como las cifras comparativas del comercio de exportacion é importación en los siete meses anteriores al 31 de Enero de 1897.

	Importacion.		Exportacion.	
	Enero, 1896.	Enero, 1897.	Enero, 1896.	Enero, 1897.
Argentina	$1,112,348	$ 662,956	$ 493,634	$ 369,434
Bolivia	.....	.....	9,002	.....
Brasil	6,839,874	6,295,611	1,293,795	1,201,239
Chile	608,627	357,670	353,455	157,802
Colombia	302,918	270,550	292,606	329,041
Ecuador	73,790	42,600	78,941	47,470
Perú	44,331	52,802	60,840	62,688
Uruguay	962,573	545,149	102,411	156,081
Venezuela	926,933	637,157	346,114	300,943

En los Siete Meses que Terminan en Enero de 1897.

Argentina	$ 5,911,579	$ 2,837,181	$3,699,240	$4,295,371
Bolivia	.....	.....	12,672	6,007
Brasil	45,767,297	40,113,343	8,935,222	6,722,158
Chile	2,494,684	2,227,888	2,304,201	1,537,933
Colombia	3,145,282	2,625,543	1,933,547	2,265,464
Ecuador	590,539	311,285	455,454	405,293
Perú	378,757	464,928	533,866	547,420
Uruguay	2,570,052	1,138,252	911,324	854,121
Venezuela	5,242,390	5,567,210	2,364,679	2,073,789

ETATS-UNIS.

COMMERCE DES ETATS-UNIS AVEC LES RÉPUBLIQUES LATINES-AMÉRICAINES EN JANVIER 1897, COMPARÉ À CELUI DU MÊME MOIS EN 1896.

Le Rapport du Bureau de Statistiques du Département de la Trésorerie, donne comme valeur totale des importations en Janvier 1897, un montant de $51,331,972, comparée à celle du même mois de l'année antérieure, qui a été de $68,647,600. De ce premier total, 53.18 pour cent. des importations ont été admises en franchise.

La valeur totale des exportations des produits du pays pour la même période, a été de $92,472,312, comparée à $85,543,304 en Janvier 1896.

Le Mexique a exporté du *bois de campêche* aux Etats-Unis, en Janvier de l'année actuelle, pour $1,210 contre $5,143 pour le mois antérieur correspondant, et du *charbon bitumineux* pour $18,714 comparé à $12,924 en Janvier 1896.

Les importations du *cacao* provenant du Brésil et des autres pays Sud-Américains, accusent une augmentation représentée par les chiffres suivants :

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Brésil	$ 4,584	$56,162
Autres pays Sud-Américains	37,065	47,591

Celles du *café* ont été comme suit :

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Amérique Centrale	$ 161,460	$ 476,195
Mexique	459,434	399,318
Brésil	5,208,176	4,629,586
Autres pays Sud-Américains	1,010,812	742,168

La valeur du *Coton brut* reçu de l'Amérique du Sud, a été de $18,700, et pendant le mois de Janvier précédent, de $1,466. Le Rapport ne spécifie pas les pays de sa provenance.

Le *Sisal* (henequen) reçu du Mexique, en Janvier de la présente année, a été pour une valeur de $387,955 contre $34,226 durant le même mois de 1896.

Les recettes de *bananes* sont réparties de la manière ci-après :

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Amérique Centrale	$71,670	$57,535
Amérique du Sud	26,771	27,099

Les importations *d'oranges* du Mexique, en Janvier 1897, ont été pour $9,437 contre $29,456 pour le même mois de l'année antérieure.

Celles des *peaux* et *cuirs* provenant de l'Amérique Centrale, indiquent une légère augmentation ; en Janvier de l'année actuelle, elles étaient de $20,793 contre $12,922 en 1896 : du Mexique pour $184,070 contre $210,755 en Janvier 1896 ; tandis que l'Amérique du Sud en a exporté pour $776,169 contre $2,033,267 en Janvier de l'année précédente :

L'importation du *Caoutchouc* donne les chiffres suivants pour les mêmes périodes :

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Amérique Centrale	$ 41,445	$ 61,791
Mexique	4,775	2,802
Brésil	1,343,225	803,982
Autres pays Sud-Américains	57,684	28,645

En Janvier de cette année-ci, le Mexique a exporté du *plomb en saumon* et en *barres*, pour $162,972 contre $98,035 pour le même mois correspondant de 1896.

L'importation du *Sucre* a été comme suit :

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$ 3,846	$ 1,389
Brésil	156,851	668,554
Autres pays Sud-Américains	508,579	738,344

Le Mexique a expédié aux Etats-Unis une quantité de *tabac en feuilles* évaluée à $52,620 contre néant en Janvier 1896.

L'importation de *bois d'Acajou* a été :

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Amérique Centrale	$15,697	$ 6,174
Mexique	31,121	26,799
Amérique du Sud	1,701	1,632

La *laine* de l'Amérique du Sud importée par les Etats-Unis, a été ci-après :

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Classe 1 (Vètements)	$173,540	$531,728
Classe 2 (Cardée)	.....	.....
Classe 3 (Tapis)	75,780	45,431

Sous la rubrique d'exportations de produits du pays, le Rapport présente les chiffres suivants :

Instruments Agricoles.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$11,650	$ 1,776
Amérique Centrale	616	710
Argentine	63,261	17,911
Brésil	3,987	1,475
Colombie	104	194
Autres pays Sud-Américains	16,917	8,484

L'exportation de Bétail vivant a été comme suit :

Gros Bétail.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$3,075	.....
Amérique Centrale	995	$1,060
Amérique du Sud	519	831

Porcs.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$33,855	$25,551
Amérique du Sud	530	.....

Moutons.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$2,930	$852

Les livres, cartes de géographie et gravures exportés, ont été pour les valeurs ci-après énumérées :

	Janvier. 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$5,880	$20,067
Amérique Centrale	4,135	2,398
Santo Domingo	260	208
Argentine	2,773	1,047
Brésil	3,366	2,644
Colombie	2,646	8,756
Autres pays Sud-Américains	6,967	8,309

Sous le titre général de *Céréales*, on trouve les chiffres suivants :

Maïs.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$39,921	$98,343
Amérique Centrale	1,869	3,235
Amérique du Sud	6,604	1,617

Blé.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Amérique Centrale	$2,870	$6,239

Farine de Froment.

	Janvier 1896.	Janvier 1897.
Mexique	$ 12,656	$ 9,923
Amérique Centrale	76,676	94,625
Santo Domingo	5,846	17,728
Brésil	223,512	325,506
Colombie	35,553	30,578
Autre pays Sud-Américains	152,086	103,949

Voitures, Wagons et leurs Parties.

	Janvier 1896.	Janvier 1897.
Mexique	$23,903	$27,124
Amérique Centrale	14,279	13,360
Santo Domingo	87	2,298
Argentine	3,238	23,890
Brésil	43,331	35,424
Colombie	664	11,738

On remarque une forte augmentation dans l'exportation du *Charbon minéral*, qui se chiffre comme ci-après :

	Janvier 1886.	Janvier 1887.
Mexique	$18,289	$72,749
Santo Domingo	11	3,363
Brésil	300	18,840
Colombie	25,417	9,495
Autres pays Sud-Américains	1,028	3,133

Le Mexique, en Janvier de cette année-ci, a importé des Etats-Unis 6,292 balles de *coton* évaluées à $281,000 contre 4,144 balles en Janvier 1896, évaluées à $170,365. Le commerce avec les autres pays énumérés dans ce Rapport a été insignifiant.

Sous le titre de *Coton Manufacturé*, le Rapport indique les exportations suivantes :

Cotonnades.

	Janvier 1896.	Janvier 1897.
Mexique	$ 28,215	$ 24,098
Amérique Centrale	54,757	36,437
Santo Domingo	8,625	11,124
Argentine	14,868	12,090
Brésil	60,000	36,855
Colombie	55,523	40,000
Autres pays Sud-Américains	161,621	131,970

Vêtements et Articles d'Habillements.

	Janvier 1896.	Janvier 1897.
Mexique	$22,843	$27,922
Amérique Centrale	9,248	24,520
Santo Domingo	600	137
Argentine	6,000	3,378
Brésil	4,696	5,581
Colombie	3,668	3,868
Autres pays Sud-Américains	5,812	3,048

En Janvier de cette année-ci, l'exportation de *Bicyclettes* et *leurs parties*, comparée à celle de l'année précédente, a été comme suit :

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$3,304	$5,955
Amérique Centrale	4,954	4,772
Santo Domingo	.....	189
Argentine	.....	678
Brésil	591	838
Colombie	678	1,523
Autres pays Sud-Américains	798	4,707

L'exportation de *Fruits et de Noix* présente les chiffres ci-après :

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$7,634	$6,829
Amérique Centrale	5,159	5,622
Brésil	385	579
Colombie	558	679
Autres pays Sud-Américains	3,984	2,714

Il y a eu une augmentation remarquable dans l'exportation du *Houblon* au Mexique, constatée par les chiffres qui sont

$9,500 pour Janvier 1896 et, $39,000 pour le même mois de l'année courante. Le commerce de cette plante avec les autres Républiques Latines-Américaines, a été de peu d'importance.

Sous le titre de *fer, acier et leurs manufactures*, le Rapport montre une certaine uniformité dans les transactions de ces produits métallurgiques pour les périodes que nous examinons. Les chiffres sont :

Quincaillerie et Outils Divers.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$37,184	$32,806
Amérique Centrale	15,726	11,403
Santo Domingo	739	723
Argentine	20,969	9,000
Brésil	30,256	14,137
Colombie	8,042	12,415
Autres pays Sud-Américains	32,000	15,783

Machines à Coudre.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$12,383	$24,246
Amérique Centrale	9,989	12,833
Argentine	15,114	2,180
Brésil	8,424	3,282
Colombie	6,992	14,408
Autres pays Sud-Américains	17,209	8,753

Machines Diverses.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$198,261	$203,984
Amérique Centrale	41,000	38,842
Santo Domingo	1,052	26,646
Argentine	8,000	34,400
Brésil	187,576	139,486
Colombie	13,800	7,941
Autres pays Sud-Américains	98,760	36,496

Les envois de *cuirs* accusent une diminution générale très marquée, et qui se chiffre comme ci-après :

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$2,439	$ 865
Amérique Centrale	1,181	235
Brésil	2,000	2,756
Colombie	727	218
Autres pays Sud-Américains	4,056	1,068

Excepté avec les pays Sud-Américains ci-dessus nommés, les affaires dans les *articles d'approvisionnements pour les navires* ne méritent aucune attention.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Argentine	$18,480	.....
Brésil	11,896	$19,469
Colombie	959	2,614
Autres pays Sud-Américains	22,180	3,349

Essence de Térébenthine.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Argentine	$12,355	. . .
Brésil	1,623	$4,868
Autres pays Sud-Américains	3,446	4,545

Le Mexique a importé des *huiles minérales brutes* pour une valeur de $31,000 en Janvier de l'année courante, contre $1,164 pour le même mois de 1896.

Les exportations *d'huiles minérales raffinées ou manufacturées* ont été comme suit :

	Janvier 1896.	Janvier 1897.
Mexique	$ 17,668	$ 18,317
Amérique Centrale	18,394	12,856
Santo Domingo	2,368	4,000
Argentine	45,700	67,343
Brésil	136,310	138,561
Colombie	5,497	14,176
Autres pays Sud-Américains	115,163	108,571

Huiles Comestibles.

	Janvier 1896.	Janvier 1897.
Mexique	$31,877	$14,089
Amérique Centrale	621	164
Santo Domingo	400	1,200
Brésil	13,564	3,894
Autres pays Sud-Américains	4,000	5,941

L'exportation de Paraffine et de cire faite de cette substance, a été comme suit :

	Janvier 1896.	Janvier 1897.
Mexique	$18,051	$16,648
Amérique Centrale	2,475	1,800
Brésil	1,879	580
Autres pays Sud-Américains	445	20

Sous la rubrique : *Produits Alimentaires*, comprenant les *viandes* et les *laitages*, on constate une baisse générale, quoique peu considérable :

Boeuf en Conserve.

	Janvier 1896.	Janvier 1897.
Mexique	$1,402	$1,126
Amérique Centrale	1,237	2,301
Brésil	1,017	. ...
Colombie	304	772
Autres pays Sud-Américains	394	988

Boeuf Salé ou en Saumure.

	Janvier 1896.	Janvier 1897.
Amérique Centrale	$ 3,000	$2,847
Santo Domingo	60	429
Brésil	200	300
Colombie	640	522
Autres pays Sud-Américains	29,437	7,047

Suifs.

	Janvier 1896.	Janvier 1897.
Mexique	$ 952	$5,671
Amérique Centrale	5,977	7,402
Santo Domingo	40	436
Brésil	82	1,508
Colombie	1,330	257
Autres pays Sud-Américains	794	753

Lard Fumé.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$ 840	$ 592
Amérique Centrale	2,158	1,657
Santo Domingo	121	176
Brésil	193,521	110,426
Autres pays Sud-Américains	2,958	1,658

Jambons.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$3,468	$1,945
Amérique	2,687	2,700
Santo Domingo	248	664
Colombie	623	1,352
Autres pays Sud-Américains	7,578	8,583

Porc en Saumure.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Amérique Centrale	$ 9,205	$6,962
Santo Domingo	100	459
Brésil	10,350	1,063
Colombie	332	430
Autres pays Sud-Américains	45,823	7,481

Saindoux.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$19,762	$30,564
Amérique Centrale	15,947	6,109
Santo Domingo	1,111	2,074
Brésil	90,012	46,490
Colombie	8,155	10,222
Autres pays Sud-Américains	61,650	39,234

Beurre.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$3,374	$3,474
Amérique Centrale	3,843	5,031
Santo Domingo	262	848
Brésil	1,704	1,827
Colombie	1,039	1,359
Autres pays Sud-Américains	8,000	5,870

Fromages

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$1,073	$1,301
Amérique Centrale	1,614	1,859
Santo Domingo	237	783
Colombie	623	949
Autres pays Sud-Américains	1,513	1,276

Sucre Raffiné.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$2,153	$4,400
Amérique Centrale	2,572	3,912
Santo Domingo	358	203
Colombie	6,080	4,676

On observe une légère amélioration dans les exportations du tabac et ses manufactures :

Tabac en Feuilles.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$5,273	$6,067
Amérique Centrale	4,935	416
Amérique du Sud	5,797	7,352

Tabac Manufacturé.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$ 317	$ 477
Amérique Centrale	2,806	7,888
Argentine	3,773	3,551
Autres pays Sud-Américains	7,461	7,061

Les exportations de bois et ses manufactures, aux Républiques Latines-Américaines, ont été comme suit:

Bois de Construction et en Grume.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$16,280	$19,020
Amérique Centrale	15,487	15,757
Argentine	2,793	5,134
Brésil	.....	300
Colombie	.....	3,247
Autres pays Sud-Américains	1,221	.....

Bois de Charpente.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$44,000	$79,000
Amérique Centrale	5,540	11,455
Santo Domingo	4,476	13,882
Argentine	108,000	76,255
Brésil	63,005	60,000
Colombie	200	6,580
Autres pays Sud-Américains	41,988	44,153

Bois Divers.

	Janvier, 1896.	Janvier, 1897.
Mexique	$27,503	$26,500
Amérique Centrale	21,243	13,099
Santo Domingo	1,581	2,351
Argentine	19,000	8,330
Brésil	8,186	4,485
Colombie	2,383	6,693
Autres pays Sud-Américains	18,866	18,028

Bois Manufacturé.

	Janvier 1896.	Janvier 1897.
Mexique	$27,503	$26,500
Amérique Centrale	21,243	13,099
Santo Domingo	1,581	2,351
Argentine	19,000	8,330
Brésil	8,186	4,485
Colombie	2,393	6,693
Autres pays Sud-Américains	18,866	18,028

Le Mexique en Janvier 1897, a retiré des Etats-Unis pour la valeur de $12,881 de laine brute contre $7,236, pendant le mois

de Janvier précédent. Des articles de laine tels que tapis, couvertures, vètements, etc., le Rapport ne mentionne aucun commerce avec les pays ci-dessus.

Le tableau suivant, indique la valeur totale du commerce des Etats-Unis avec les différentes contrées Sud-Américaines pour les périodes de Janvier 1896 et de Janvier 1897, et présente aussi un rapport comparatif pendant les sept mois finissant le 31 Janvier de cette dernière année :

	Importations.		Exportations.	
	Jan., 1896.	Jan., 1897.	Jan., 1896.	Jan., 1897.
Argentine	$1,112,348	$ 662,956	$ 493,634	$ 369,434
Bolivie	.....	.....	9,002	.....
Brésil	6,839,974	6,295,611	1,293,795	1,201,239
Chili	608,627	357,670	353,455	157,802
Colombie	302,918	270,550	292,606	329,041
Equateur	73,790	42,600	78,941	47,470
Pérou	44,331	52,802	60,840	62,688
Uruguay	962,573	545,149	102,411	156,081
Vénézuéla	926,933	637,157	346,114	300,943
Durant les sept mois finissant le 31 Janvier, 1897.				
Argentine	$ 5,911,579	$ 2,837,181	$3,699,240	$4,295,371
Bolivie	.....	.....	12,672	6,007
Brésil	45,767,297	40,113,343	8,935,222	6,722,158
Chili	2,494,684	2,227,888	2,304,201	1,537,933
Colombie	3,145,282	2,625,543	1,933,547	2,265,764
Equateur	590,539	311,285	455,454	405,293
Pérou	378,757	464,928	533,866	547,420
Uruguay	2,570,052	1,138,252	911,324	854,121
Vénézuéla	5,246,390	5,567,210	2,364,679	2,073,789

VALUE OF AMERICAN COINS.

The following table shows the value in United States gold, of coins representing the monetary units of the Central and South American republics, and Mexico, estimated quarterly by the Director of the United States mint, in pursuance of act of Congress:

ESTIMATE APRIL 1, 1897.

Countries.	Standard.	Unit.	Value in U. S. Gold or Silver.	Coins.
Argentine Republic..	Gold and Silver.	Peso.	0.965 (fixed).	Gold—Argentine ($4.824) and ½ Argentine Silver—Peso and divisions.
Bolivia.....	Silver.	Boliviano.	0.468.	Silver—Boliviano and divisions.
Brazil	Gold.	Milreis.	0.546 (fixed).	Gold—5, 10 and 20 milreis. Silver—½, 1 and 2 milreis.
Central America	Silver.	Peso.	0.465.	Gold—Onza and divisions. Silver—Peso and divisions.
Chile.....	Gold and Silver.	Peso.	0.365.	Gold—Escudo ($1.824), doubloon ($3.650), condor ($7.300). Silver—Peso and divisions.
Colombia.....	Silver.	Peso.	0.468.	Gold—Condor ($9.647), double condor. Silver—Peso and divisions.
Cuba	Gold and Silver.	Peso.	0.926 (fixed).	Gold—Doubloon ($5.017). Silver—Peso.
Ecuador	Silver.	Sucre.	0.468.	Gold—Condor ($9 647) and divisions. Silver—Sucre and divisions.
Mexico.....	Silver.	Dollar.	0.508.	Gold—Dollar ($0.983), 2½, 5, 10 and 20 dols. Silver—Dollar (or peso) and divisions.
Haiti.....	Gold and Silver.	Gourde.	0.965.	Silver—Gourde.
Peru	Silver.	Sol.	0.468.	Silver—Sol and divisions.
Venezuela	Gold and Silver.	Bolivar.	0.193 (fixed).	Gold—5, 10, 20, 50 and 100 bolivars. Silver—5 bolivars.

Uruguay has the gold standard without a gold currency. One million dollars in silver of various denominations were coined two years ago

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS,

INTERNATIONAL UNION OF AMERICAN REPUBLICS.

APRIL, 1897.

ARGENTINE REPUBLIC.

LAW REGARDING POWERS OF ATTORNEY.

[From U. S. Consular Reports March, 1897.]

American business houses frequently sustain losses here owing to irregularities in the powers of attorney they send to attorneys. In view of the importance of having such documents correct, I desire to call attention to the requirements of Argentine law in this regard, and to the procedure that must be followed in the United States.

To be legally acceptable here, powers of attorney must specifically set out the authority by which the maker signs the document. In the case of companies or corporations, the section of the by-laws or articles of incorporation of such company or corporation, certified to by the secretary or other proper officer, must be embodied in, or in the form of, a certificate, made part of the power; that is to say, a power of attorney signed by John Doe, president of the A B C Company, must show when and how John Doe was made president of the company and must then set out in full the section of the by-laws or articles of incorporation of the company which authorizes the president to sign a power of attorney. If the by-laws or articles of incorporation contains no such clause, the power must show that the president, or whoever makes it, was authorized to do so by a resolution of the directors of the company, a copy of which resolution, properly certified to, must be attached to or embodied in the power, as above explained.

The scope of a power of attorney here is limited by law. In order that there may be no misapprehension as to these limitations, I deem it best

to insert here a translation of the sections of the Argentine civil code applying to this subject:

SECTION 1880. A power conceived in general terms does not comprehend more than acts of administration, notwithstanding the maker declares that no power is reserved and that the holder of the power can do whatever is deemed necessary, or notwithstanding the power contains the clause of general and free administration.

SEC. 1881. Special powers are necessary:

(1) To make payments beyond the ordinary expenses of administration.

(2) To make "novations" (extinguishments, renewals) of obligations that existed when the power was made.

(3) To settle disputes, to waive jurisdiction, renounce the right of appeal, or to acquire titles.

(4) To remit or gratuitously settle a debt.

(5) To contract marriages in the name of the maker.

(6) To recognize the rights of legitimate children.

(7) To make any contract that has for its object either the transfer or the acquiring of authority over land, by compulsion or gratuitous titles.

(8) To make donations other than small sums to employes or servants.

(9) To lend or borrow money, unless the business is that of lending and borrowing money; or unless the loans are part of and connected with the administration; or it is necessary to borrow money to conserve the interests in hand.

(10) To rent property for more than six months.

(11) To constitute the maker a "depositario," unless the business is that of receiving goods on deposit.

(12) To promise that the maker will lend his services in any capacity.

(13) To form a company.

(14) To sign bonds or indorse notes.

(15) To cede rights over real property.

(16) To accept legacies.

(17) To recognize or acknowledge obligations made prior to the power.

SEC. 1882. A special power to settle a dispute does not include the power to agree to arbitrations.

SEC. 1883. A special power to sell does not include the power to mortgage or to receive the money from a sale when time is given, nor does the power given to mortgage a thing include the power to sell.

SEC. 1884. A special power for certain determined things is limited to the things for which it was given and can not be extended to analogous things, notwithstanding these might be considered as the natural consequence of the things the holder was authorized to do.

SEC. 1885. A special power to mortgage real property does not include power to mortgage it for debts anterior to the power.

SEC. 1886. A power to contract an obligation comprehends the power to cancel it, it being always understood that the maker is to deliver to the holder of the power the money or means with which to make the payment.

SEC. 1887. The power to sell the property coming from a legacy does not comprehend the power to deliver it up before having received it.

SEC. 1888. The power to collect debts does not include the power of demanding payments of debtors, nor to receive one thing for another, nor to make "novations" (extinguishments, renewals), nor to remit or cancel a debt.

Each signature to a power of attorney must be certified to by a notary public. This applies to the signature certifying the maker's authority, above referred to, as well as to the maker's signature. The notary's signature must then be certified to by the Secretary of State, and the latter's signature must always be certified to by an Argentine consul.

The omission of, or an irregularity in, either of the above requirements, such as the notary's or the Argentine consul's certification being attached to the wrong document, or an error on the part of officials in properly writing the names of signers, renders the document valueless here, and makes it necessary to return it to the United States for correction, involving three or four months' loss of time.

Every document presented before a court here must be in Spanish. If documents reach here in English, they must be translated before they can be used. This not only means a delay in beginning an action, but an expense of $100 (Argentine paper), more or less, for translation.

All large business firms in England, Germany and France, and several in the United States, draw their powers of attorney for this country in Spanish. This, if possible, should always be done. If not, a Spanish translation should be secured before sending the document to the Argentine consul for his certification, provided always that the translation is a correct one. If this is done, the consul can bind the original and translation together with his sealing ribbon, and can and should certify to the correctness of the translation at the same time he attests the signature of the Secretary of State.

If the above requirements and suggestions are carried out and care is taken before forwarding the document to see that the signatures and certifications are correct, no excuse for delay will be possible after the papers reach an attorney here, who, it must be remembered, can not proceed without a power of attorney; consequently, but little can be accomplished in the absence of a power by cabling instructions to an attorney to proceed against a firm.

Matured drafts or notes made payable in the United States must be protested there before they can be used by an attorney here. Such protest papers must be certified to and translated, draft and all, before being presented to the court here.

Where the makers of a draft maintain no office in the United States, it would be better in almost all cases to have their drafts made payable at some bank here. If this were done and firms doing business with this country would take the precaution to always have some one here represent them by power of attorney, action could be promptly brought in cases of failure and fewer losses would occur to our merchants than at present. Such a method would be more effective and more economical than that now adopted by many of our merchants, who make the drafts for goods sold here payable in the United States; then, when the draft is not paid, they frequently find themselves without any one in the United States on whom to serve protest papers. They must then select an attorney here, send him a power of attorney—often incorrect in form—have their papers translated after they reach here, and will then, in all probability, meet the plea of the creditor's attorney to the effect that, inasmuch as the draft was made payable in the United States, proceedings must be begun and the usual means exhausted there before the case can be brought into court here.

Should the subject be of interest to our merchants and manufacturers, I will be glad to prepare and forward a blank power of attorney in Spanish, for use in this country.

WILLIAM I. BUCHANAN, *Minister.*

BUENOS AYRES, *December 9th, 1896.*

REPÚBLICA ARGENTINA.

LEGISLACIÓN VIGENTE RESPECTO Á PODERES.

[De los Informes Consulares de los Estados Unidos, Marzo de 1897.]

El siguiente extracto de un despacho enviado al Departamento de Estado, con fecha Diciembre 9 de 1896, por Mr. William I. Buchanan, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de los Estados Unidos de América en la República Argentina, será leido con interés.

Las casas de comercio americanas sufren perjuicios con frecuencia á causa de las irregularidades de los poderes que envian á sus agentes en este país. En vista de lo importante que es la corrección en estos documentos, deseo llamar la atención sobre los requisitos que exije la ley de la Argentina á este respecto, asi como el procedimiento que debe observarse en los Estados Unidos.

Para que los poderes sean aceptables aquí legalmente, es necesario que expresen de una manera determinada la autoridad con que el poderdante otorga el documento.

Cuando se trata de compañias ó corporaciones, deberán consignarse en el poder los artículos del estatuto ó cláusulas del contrato de formación de la sociedad que autorizan al poderdante para conferir el poder, y dichos artículos deberán insertarse en el cuerpo del poder ó ir agregados al mismo en forma de certificado expedido por el secretario de la compañía ó corporación, ó por otra persona autorizada al efecto; de modo que un poder firmado por John Doe, presidente de la compañía A B C, debe expresar cuando y como John Doe fue hecho presidente de la compañía y debe asimismo contener literalmente los artículos del estatuto ó cláusulas del contrato de sociedad que autorizan al presidente para conferir el poder. Si los estatutos de la compañía ó el contrato de formación, no contienen autorización alguna á este respecto, el poder deberá expresar que el presidente ó individuo que lo otorga, ha sido autorizado por los directores de la compañía; y una copia del acuerdo debidamente certificada, deberá agregarse al poder ó insertarse en el mismo, en la forma anteriormente expuesta. El alcance de los términos generales de un poder está limitado aquí por la ley; y para evitar cualquiera interpretación errónea respecto de estas limitaciones, estimo lo

mejor insertar á continuación los siguientes artículos del código civil, aplicables al caso.

ARTÍCULO 1880. El mandato concebido en términos generales, no comprende mas que los actos de administroción, aunque el mandante declare que no se reserva ningun poder y que el mandatario puede hacer todo lo que juzgare conveniente, ó aunque el mandato contenga la cláusula de *general y libre administración.*

ART. 1881. Es necesario poder especial:

1°. Para hacer pagos que no sean los ordinarios de la administración.

2°. Para hacer novaciones que extingan obligaciones ya existentes al tiempo del mandato.

3°. Para transgir, comprometer en árbitros, prorogar jurisdicciones, renunciar al derecho de apelar, ó á prescripciones adquiridas.

4°. Para cualquier renuncia gratuita, ó remisión, ó quita de deudas, á no ser en caso de falencia del deudor.

5°. Para contraer matrimonio á nombre del mandante.

6°. Para el reconocimiento de hijos naturales.

7°. Para cualquier contrato que tenga por objeto trasferir ó adquirir el dominio de bienes raices, por título oneroso ó gratuito.

8°. Para hacer donaciones, que no sean gratificaciones de pequeñas sumas, á los empleados ó personas del servicio de la administración.

9°. Para tomar dinero, ó tomar prestado, á no ser que la administración consista en dar y tomar dinero á intereses, ó que los empréstitos sean una consecuencia de la administración, ó que sea enteramente necesario tomar dinero para conservar las cosas que se administran.

10°. Para dar en arrendamiento por mas de seis años inmuebles que estén á su cargo.

11°. Para constituir al mandante en depositario, á no ser que el mandato consista en recibir depósitos ó consignacioues; ó que el depósito sea una consecuencia de la administración.

12°. Para constituir al mandante en la obligación de prestar cualquier servicio, como locador ó gratuitamente.

13°. Para formar sociedad.

14°. Para constituir al mandante en fiador.

15°. Para constituir ó ceder derechos reales sobre inmuebles.

16°. Para aceptar herencias.

17°. Para reconocer ó confesar obligaciones anteriores al mandato.

ART. 1882. El poder especial para transar, no comprende el poder para comprometer en árbitros.

ART. 1883. El poder especial para vender, no comprende el poder para hipotecar, ni recibir el precio de la venta, cuando se hubiere dado plazo para el pago; ni el poder para hipotecar, el poder de vender.

ART. 1884. El mandato especial para ciertos actos de una naturaleza determinada, debe limitarse á los actos para los cuales ha sido dado, y

no puede extenderse á otros actos análogos, aunque estos pudieran considerarse como consecuencia natural de los que el mandante ha encargado hacer.

ART. 1885. El poder especial para hipotecar bienes inmuebles del mandante, no comprende la facultad de hipotecarlos por deudas anteriores al mandato.

ART. 1886. El poder para contraer una obligación, comprende el de cunplirla, siempre que el mandante hubiere entregado al mandatorio el dinero ó la cosa que se debe dar en pago.

ART. 1887. El poder de vender bienes de una herencia, no comprende el poder para ceder la, antes de haberla recibido.

ART. 1888. El poder para cobrar deudas no comprende el de demandar á los deudores, ni recibir una cosa por otra, ni hacer novaciones, remisiones ó quitas.

La verdad de todas las firmas del poder debe ser certificada por un notario público. Esto se refiere tanto á la firma que autoriza el atestado relativo á la autoridad del poderdante, anteriormente mencionada, como á la firma del propio poderdante. La firma del notario debe ser legalizada por el Secretario de Estado y la de este por un Cónsul de la Argentina.

La omisión de alguno de los requisitos arriba mencionados ó cualquiera irregularidad en los mismos, tales como la equivocación del Cónsul de la Argentina consistente en certificar un documento por otro ó el error cometido al escribir los nombres del firmante, hace nulo el documente aquí, y es en estos casos necessario devolverlo á los Estados Unidos para que se corrija, lo cual implica una demora de tres ó cuatro meses. Todo documento que se presente aquí ante un tribunal, debe estar escrito en castellano. Si el documento viene en inglés, debe ser traducido antes de presentarlo y esto no sólo demora la presentación de la demanda, si que también ocasiona un gasto de traducción de 100 pesos, poco mas ó menos (en papel de la Argentina.)

Todas las grandes casas de comercio de Inglaterra, Alemania, Francia y algunas de los Estados Unidos, hacen otorgar en castellano los poderes que han de usarse aquí. Esto debe hacerse siempre que sea posible. Si no, el documento deberá ser traducido y enviado al Cónsul de la Argentina para que lo certifique, con tal que la traducción sea correcta. Si se hace así, el Cónsul puede unir la traducción al original por medio de una cinta sellada y deberá certificar que la traducción es correcta, al mismo tiempo que legaliza la firma del Secretario de Estado.

Si se cumplen los requisitos mencionados y se toman en cuenta las indicaciones hechas, teniendo cuidado de asegurarse de la corrección de las firmas y certificados antes de entregar el documento, no habrá lugar á excusa alguna que justifique demora después que el poder llegue aquí á manos del apoderado el cual, no debe olvidarse, no puede proceder sin aquel instrumento. Por consiguiente, en ausencia de un poder, muy

poco podría hacerse dando instrucciones por el cable para proceder contra una firma cualquiera.

Los giros y pagarés vencidos pagaderos en los Estados Unidos, deberán ser protestados alli, antes de que el apoderado aquí pueda hacer uso de ellos. El protesto debe ser certificado y traducido así como el giro ó pagaré, y todo lo que lo acompañe, antes de ser presentado en el tribunal aquí.

En los casos en que el librador de una letra no tenga oficina propia en los Estados Unidos, sería mejor en casi todos los casos, hacer la letra pagadera en este país, á cargo de cualquier banco. Si se hiciera así y las casas que tienen negocios con este país tomaran la precaución de tener siempre un apoderado que las represente aquí con poder bastante, se podría proceder sin demora en caso de quiebra y nuestros comerciantes sufrirían entonces menos perdidas que ahora.

Tal método sería mas eficaz y económico que el adoptado por muchos de nuestros comerciantes, que reciben letras contra los Estados Unidos por el importe de géneros vendidos aquí y cuando la letra es rechazada, se encuentran frecuentemente conque no hay ninguna persona á quien notificar el protesto. En estos casos tienen que designar aquí un procurador y enviarle un poder, á menndo incorrecto en la forma, así como disponser la traducción de los papeles antes de que puedan utilizarse, y encontrarse al fin con el argumento del procurador del deudor en el sentido de que la letra es pagadera en los Estados Unidos y que por consiguiente ninguna demanda puede formularse ante los tribunales aquí, mientras no se agoten los procedimirntos en los Estados Unidos.

Si esta materia resultase de interés para los comerciantes é industriales, yo tendría el gusto de preparar y remitir un modelo de un poder en castellano para usarse en este país.

REPUBLICA ARGENTINA.

LEI RELATIVA ÁS PROCURAÇÕES.

Casas americanas soffrem aqui muitas vezes por causa das irregularidades nas procurações que remettem aos procuradores. Em vista da importancia de virem exactos taes documentos, desejo chamar a attenção para os requisitos da lei argentina a este respeito, e para o modo de proceder que se deve seguir nos Estados Unidos.

Para que seja legalmente aceita aqui, a procuração deve declarar especificadamente a autoridade pela qual o autor assigna o documento. No caso de companhias ou corporações, deve-se incluir a secção dos estatutos ou artigos de incorporação de tal companhia ou corporação, certificada pelo secretario ou outro official habilitado, ou na forma de uma certidão fazendo parte da procuração; isto é, uma procuração assignada por John Doe, Presidente da Companhia A, B, C, deve indicar o anno e a maneira em que John Doe foi feito Presidente da Companhia e deve incluir por inteiro a secção dos estatutos ou artigos de incorporação da companhia que autoriza o presidente a assignar uma procuração. Si os estatutos ou artigos de incorporação não contem tal secção, a procuração deve provar que o presidente, ou qualquer pessoa que a fizer, foi autorizado a fizel-a por uma resolução, da directoria da companhia e uma copia desta resolução, devidamente certificada deve-se juntar ou incluir na procuração como se explica acima.

O escopo de uma procuração é limitado aqui pela lei. Para que não haja equivoco nestas limitações, acho prudente incluir aqui uma traducção das seccões do Codigo Civil da Republica Argentina referentes a este assumpto:

Secçao 1880. Uma procuração escrita em termos geraes não comprehende mais do que actos de administração, ainda que o autor declare que não se reservam poderes e que o portador da procuração pode fazer qualquer cousa que julgue ser necessaria, ou ainda que a procuração contenha a clausula de administração livre e geral.

Sec. 1881. Poderes especiaes são necessarios:

(1) Para fazer pagamentos fóra das despezas ordinarias de administração.

(2) Para fazer novações (extincções, renovações) de obrigações que existiam quando a procuração foi feita.

(3) Para terminar questões, dispensar privilegio de jurisdicção, renunciar o direito de appellar, ou adquirir titulo.

(4) Para perdoar ou liquidar gratuitamente dividas.

(5) Para contractar casamentos no nome do autor.

(6) Para reconhecer os direitos de filhos legitimos.

(7) Para fazer um contracto que tem por fim a transferencia de terra ou a acquisição de autoridade sobre terra por meio compulsorio ou a titulo gratuito.

(8) Para fazer doações alem de pequenas sommas aos empregados ou criados.

(9) Para emprestar dinheiro ou pedir dinheiro emprestado, excepto no caso de que o negocio seja o de emprestar ou pedir dinheiro emprestado; ou no caso de que os emprestimos sejam parte ou connexos com a administração; ou no caso de que seja necessario pedir dinheiro emprestado para conservar os interesses em mão.

(10) Para alugar propriedade por um prazo que exceda seis mezes.

(11) Para constituir o autor como depositario, excepto no caso de que o negocio consista em receber mercadorias em deposito.

(12) Para prometter que o autor prestará seus serviços em qualquer capacidade.

(13) Para formar uma companhia.

(14) Para assignar acções ou endossar letras.

(15) Para ceder direitos sobre propriedade real.

(16) Para aceitar legados.

(17) Para reconhecer ou confessar obrigações feitas antes da procuração.

SEC. 1882. Um poder especial para terminar uma questão não inclue o poder de concordar no arbitramento.

SEC. 1883. Um poder especial não inclue o poder de hypothecar ou receber o dinheiro de uma venda ao fim do prazo, e tambem o poder concedido de hypothecar uma cousa não inclue o poder de vendel-a.

SEC. 1884. Um poder especial para fazer certas cousas determinadas é limitado ás cousas para as quaes foi concedido e não se pode estender ás cousas analogas não obstante estas serem consideradas como a consequencia natural das cousas que o procurador foi autorizado a fazer.

SEC. 1885. Um poder especial de hypothecar propriedade real não inclue o poder de hypothecal-a para dividas contrahidas antes da procuração.

SEC. 1886. Um poder de contrahir uma divida comprehende o poder de distinguil-a, ficando sempre entendido que o autor tem de entregar ao portador da procuração, o dinheiro ou fundos para fazer o pagamento.

SEC. 1887. O poder de vender a propriedade que vem de um legado não inclue o poder de entregal-a antes de recebel-a.

SEC. 1888. O poder de receber dividas não inclue o poder de pedir as liquidações de dividas ou receber uma cousa por outra, ou fazer novações (extincções, renovações) ou perdoar ou annullar dividas.

Toda a assignatura de uma procuração deve ser certificada por um tabellião publico. Isto refere-se á assignatura que certifica á autoridade do autor, como acima mencionada, assim como á assignatura do autor. A assignatura do tabellião publico deve ser certificada pelo Secretario de Estado e a assignatura deste tem sempre de ser certificada por um consul da Republica Argentina.

A falta, ou uma irregularidade em qualquer dos requisitos mencionados, taes como a assignatura do tabellião publico ou do Consul da Republica Argentina sobre o documento a que não pertence, ou a falta da parte dos officiaes de escrever correctamente os nomes dos signatarios torna o documento invalido aqui, e é necessario mandal-o paro os Estados Unidos para ser corrigido, perdendo-se assim tres ou quatro mezes.

Cada documento apresentado perante um tribunal aqui tem de ser escrito em hespanhol. Si os documentos chegam aqui escritos em inglez, é preciso mandal-os traduzir antes que se possam usar. Isto exige não somente uma demora em começar um processo, mas tambem uma despeza de $100 (mocda argentina) mais ou menos para a traducção.

Todas as grandes casas na Inglaterra, Allemanha, e França e muitas nos Estados Unidos escrevem suas procurações destinadas a este paiz em hespanhol. Isto, si for possivel, deve-se fazer sempre. Si não, uma traducção hespanhola deve ser feita antes de mandar o documento para o consul da Republica Argentina para sua certificação, sempre com a condição de que a traducção seja exacta. Si isto for feito, o consul pode juntar o original e a traducção do mesmo com sua fita sellada, e pode e deve certificar quanto a exactidão da traducção ao mesmo tempo em que attesta a assignatura do Secretario de Estado.

Si se cumprirem os requisitos e suggestões mencionados e si se tomar cuidado em ver que as assignaturas e certificações venham exactas, não haverá razão de demora depois que os documentos chegarem a um advogado aqui, que é bom lembrar, que não pode proceder sem uma procuração; conseguintemente, pouco se pode effectuar em mandar instrucções a um advogado por cabo para proceder contra uma casa.

Saques vencidos ou letras que tem de ser pagos nos Estados Unidos, devem ser protestados alli antes de se poderem usar aqui por um advogado. Taes documentos de protesto devem ser certificados e traduzidos, saques e tudo mais, antes de apresental-os ao tribunal aqui.

Em caso que os autores de um saque não tenham escriptorio nos Estados Unidos, seria melhor em quasi todos os casos tornal-os pagaveis em algum banco aqui. Si se fizesse isto, e casas em negocio com este paiz tivessem sempre um representante aqui com uma procuração, podia proceder promptamente nos casos de fallencia e nossos commerciantes soffreriam menores prejuizos do que ao presente. Um tal methodo seria

mais effectivo e economico do que aquelle actualmente adoptado por muitos dos nossos commerciantes que fazem os saques para mercadorias vendidas aqui, pagaveis nos Estados Unidos; então, quando a saque não é pago, muitos vezes acham-se sem alguem nos Estados Unidos a quem possam servir os documentos de protesto. Então, tem de escolher um advogado aqui, mandar-lhe uma procuração—muitas vezes de modo incorrecto—fazer traduzir os documentos depois de chegarem aqui, e, provavelmente, terão logo de encontrar a allegação do advogado do credor, que por causa de haver tornado o saque pagavel nos Estados Unidos, é preciso começar processos e esgotar os meios ordinarios alli antes de poder introduzir o caso no tribunal aqui.

Si o assumpto tiver interesse para nossos commerciantes e manufactureiros, terei muito prazer em preparar e mandar uma procuração em hespanhol em branco, para uso neste paiz.

WILLIAM I. BUCHANAN, *Ministro.*

Buenos Ayres, 9 de Dezembro de 1896.

BOLIVIA

CHANGE IN TARIFF.

[From United States Consular Reports for March, 1897.]

Vice-Consul Zalles, of La Paz, Bolivia, under date of December 31, 1896, says the National Congress of Bolivia has passed a law authorizing the Executive to increase the tariff 25% over the liquidations of the fees for the importation of merchandise in the different custom-houses of the Republic, having in mind the fluctuations of the exchange. The said law takes effect from the 1st of January, 1897. I inclose herewith the original decree and translation of the same:

ARTICLE 1. The Executive power is authorized to establish an increase of 25% over the liquidations of the fees for the importations of merchandise. The said increase is fixed by the Government, having in view the fluctuations of the exchange and the facilities for importation of merchandise by the different custom-houses of the Republic.

ART. 2. The present law will govern from the 1st of January next.

[Dated November 18, 1896.]

BOLIVIA.

ALTERACIÓN EN LA TARIFA.

[Tomado de un informe del Cónsul de los Estados Unidos.]

El Vice-Consul Zalles, de la Paz, Bolivia, comunica con fecha 31 de Diciembre de 1896 que el Congreso Nacional de Bolivia ha votado una ley autorizando al Ejecutivo para aumentar la tarifa en un 25 por ciento sobre los derechos de importación de mercancias en las diferentes aduanas de la República, en consideracion á las fluctuaciones del cambio. La referida ley empezará á regir el 1° de Enero de 1897.

DECRETO.

ARTÍCULO 1°. El poder Ejecutivo queda autorizado para establecer un aumento de 25 por ciento sobre las liquidaciones de los derechos de importación de mercancias. Este aumento es decretado por el gobierno en vista de las fluctuaciones del cambio y las facilidades para la importación de mercancias por los diferentes aduanas de la República.

ART. 2°. La presente ley empezará á regir desde el 1° de Enero próximo.

Fechado Noviembre 18, 1896.]

BOLIVIA.

MUDANÇA NA TARIFA.

[Do Relatorio Consular dos Estados Unidos de Março de 1897.]

O Sr. Zalles, Vice-Consul dos Estados Unidos em La Paz, em data de 31 de Dezembro de 1896, diz que o Congresso Nacional da Bolivia decretou uma lei que autoriza o Executivo a augmentar a tarifa de 25 por cento mais do que a liquidação das despezas para importações nas varias alfandegas da Republica, tendo em vista as fluctuações do cambio. A referida lei terá vigor desde o primeiro de Janeiro de 1897. Incluo aqui o decreto original e a traducção do mesmo:

ARTICLE 1. O Poder Executivo fica autorizado para estabelecer um augmento de 25 por cento sobre as liquidações das despezas para importações. O referido augmento é fixado pelo Governo, tendo em vista as fluctuações do cambio e as facilidades offerecidas pelas varias alfandegas da Republica para a importação de mercadorias.

ART. 2. A presente lei vigorará desde o primeiro de Janeiro proximo.

[Em data de 18 de Novembro de 1896.]

BOLIVIE.

MODIFICATION DU TARIF DOUANIER.

[Extrait des Rapports Consulaires des Etats-Unis pour le mois de Mars 1897].

M. Zalles, Vice-consul à La Paz, Bolivie, dans sa communication en date du 31 Décembre 1896, informe le Département d'Etat que le Congrès National Bolivien a passé une loi autorisant le Pouvoir Exécutif à imposer une taxe additionelle de 25 pour cent sur les évaluations des droits d'entrée du Tarif douanier de la République, afin de faire face aux fluctuations du change. La dite loi sera mise en vigueur le premier Janvier 1897, et transmet la copie du décret avec la traduction:

ARTICLE 1. Le Pouvoir Exécutif est autorisé à imposer une taxe additionelle de 25 pour cent sur les évaluations des droits d'entrée. Cette augmentation est fixée par le Gouvernement, en vue de faire face aux fluctuations du change, et de faciliter l'importation des marchandises par les différentes douanes de la République.

ART. II. La présente loi sera appliquée à partir du premier Janvier prochain.

[Daté le 18 Novembre.]

BRAZIL.

THE LARGEST COFFEE ESTATE.

[From United States Consular Reports for March, 1897.]

As a contrast to the manifold complaints emanating from growers of agricultural products concerning the depreciation of staples such as wheat, cotton, sugar, corn, etc., and the slim profits derived from the culture of the soil, I believe that the following description and figures published on the occasion of the recent sale of the largest coffee estate in Brazil, and probably in the world, will prove of interest in a country that imported in 1895 nearly $100,000,000 worth of this article.

These figures concern the transfer sale of the Companhia Agricola Fazenda Dumont, situated in the districts Ribeirão Preto, and Parapa Panenea, of this State, to an English syndicate, and were ascertained and certified to by a firm of London accountants sent out to examine the books and adjudge the value.

The estates are freehold and comprise about 110,000 acres of land, of which 13,000 acres are planted with coffee, 20,000 acres are estimated to be still available for coffee extension, and the balance is suitable for the cultivation of tobacco, sugar, maize, etc. The work is carried on by about 6,500 laborers, forming 25 colonies of 25 dwelling houses each. The expense for labor is about $200,000 per year. The colonists are almost entirely of Italian nationality; only about a dozen negroes remain of a once large slave contingent.

A butchery, bakery, hotel, brewery, drug store, and general stores were established to supply their various wants. The property also possesses a light railway of 35 miles to collect the crop, the main line of which connects with the neighboring town of Ribeirão Preto, an important station on the Mogyana Railroad Company's line.

The purchase price was £1,200,000 ($5,838,800) payable two-thirds in cash and one-third in shares, based on the following valuation:

7,000 acres of coffee in bearing, giving a profit of $650,000 in 1895, at seven years' purchase	$4,550,000
6,000 acres of young coffee at various ages, at $200 per acre	1,200,000
Railway, machinery, buildings	500,000
Land suitable for coffee, say	250,000
Total	6,500,000

The following is a statement of the trees in bearing and of the yield and profits from 1892 to 1895 and estimated profit for 1896:

Year.	Coffee Trees in bearing.	Yield. Pounds.	Profit.
1892	1,300,000	3,897,600	$269,895
1893	1,400,000	4,200,000	340,645
1894	1,500,000	5,107,000	432,946
1895	2,069,700	8,400,000	637,266
1896	2,476,500	9,000,000	*711,133

*Estimated.

The estimate for the profits of 1896 is based on an exchange of 20 cents per milreis (par value 54.6 cents—value on this day 16 cents), and the other profits are calculated at the average rate of exchange ruling during the year.

The total number of trees in this plantation was, in June, 1896, 4,426,604, of various ages, including 194,000 planted in October and November, 1895, and it is estimated that two-thirds of the trees being new, from 1897 on an average harvest of 100,000 bags (13,200,000 pounds) may be expected, and that, when all the trees will have arrived at an age of 3 or 4 years, the yield may increase to 250,000 bags of coffee, or about 32,500,000 pounds per annum.

The next largest estate is owned by Carlos Schmidt, who arrived in this country from Germany some thirty-five years ago. The area of his property is 9,785 acres, with 1,800,000 trees, populated by 9 colonies with 260 families, furnishing some 1,500 laborers. There are several other plantations on which grow more than 1,000,000 coffee trees.

JULIAN HAUGWITZ, *Vice-Consul.*

SANTOS, *November 17, 1896.*

BRASIL.

EL CAFETAL MAS GRANDE DE LA REPÚBLICA.

[De los informes consulares de los E. U. del mes de Marzo de 1897.]

Creo que la descripción y cifras siguientes publicadas con motivo de la reciente venta del cafetal mas grande del Brasil y probablemente del mundo, en contraste con las múltiples quejas de los productores agrícolas fundadas en la depreciación de los productos tales como el trigo, algodón, azúcar, maiz & y en el reducido provecho derivado del cultivo del suelo, serán de interés en un país que importó en 1895 cerca de 100,000,000 de pesos en café.

Estas cifras se refieren á la cesión en venta de la Companhia Agricola Fazenda Dumont, situada en los distritos de Ribeirão Preto, y Parapa Panenea, en este Estado, á un sindicato inglés; y fueron comprobadas y certificadas por una casa de Londres que envió peritos comerciales á examinar los libros y computar el valor.

Estas fincas estan libres de gravámenes y comprenden aproximadamente 110,000 acres de tierra de los cuales 13,000 estan plantados de café, 20,000 son utilizables para el cultivo de esta misma planta y el resto es propio para el cultivo de tabaco, azucar, maiz &. Las labores estan á cargo de 6,500 trabajadores que forman 25 colonias de 25 casas de vivienda cada una. Los gastos por concepto de salarios son próximamente de 200,000 pesos por año. Los colonos son casi todos italianos; sólo cerca de una docena de negros es todo lo que queda de la gran dotación que antes prestaba sus servicios en estas fincas.

Para atender á las diversas necesidades de estas colonias se establecieron una carnicería, una panadería, un hotel, una botica y varios otros establecimientos. Hay también un ferrocarril de vía estrecha de 35 millas para la recoiección de las cosechas y el ramal principal de esta línea llega al pueblo vecino de Ribeirão Preto que es una importante estación de la línea de la Compañía del ferrocarril de Mogyana.

El precio de la venta fue de £1,200,000 ($5,838,800), dos terceras partes de este importe pagaderas en efectivo y una tercera á plazos; el precio fue determinado sobre la siguiente valuación:

Utilidad probable de 7,000 acres sembrados de café, en estado de producción, por siete años á contar desde la fecha de la venta, y tomando por base anual la cantidad de $650,000 que es la utilidad correspondiente al año de 1895	$4,550,000
6,000 acres sembrados de café nuevo de varias edades, a $200 pesos por acre	1,200,000
Ferrocarril, maquinaria, edificios	500,000
Torreno propio para café	250,000
Total	$6,500,000

Las siguientes cifras expresan el importe anual del número de matas de café en producción, con su rendimiento en libras y utilidad desde 1892 á 1895, y la utilidad calculada para el año de 1896:

Años.	Matas de café en producción.	Rendimiento. Libras.	Utilidad.
1892	1,300,000	3,897,600	$269,895
1893	1,400,000	4,200,000	340,645
1894	1,500,000	5,107,000	432,946
1895	2,069,700	8,400,000	637,266
1896	2,476,500	9,000,000	[1]711,133

[1] Calculado

El cálculo de la utilidad correspondiente al año de 1896 está á razón de 20 centavos por milreis (valor á la par, 54.6 centavos; al de cotización de la fecha, 16 cs), y las utilidades correspondientes á los otros años están calculadas sobre el tipo medio de cotización durante el año.

El número total de matas de este cafetal, en Junio de 1896, era de 4,426,604 de varias edades, incluyendo 194,000 plantadas en Octubre y Noviembre de 1895; y se calcula que las dos tercera partes de las matas, que son nuevas, producirán desde 1897 una cosecha media de 100,000 sacos (13,200,000 libras) y que cuando las matas hayan llegado á la edad de 3 ó 4 años, el rendimiento puede aumentar á 250,000 sacos de café ó 32,500,000 libras por año.

El otro cafetal que le sigue á este en importancia, es propiedad de Cárlos Schmidt que vino de Alemania hace unos treinta y cinco años. El area de esta propiedad es de 9,785 acres con 1,800,000 matas y poblado por 260 familias en colonias, que suministran 1,500 operarios. Hay otros cafetales en los cuales crecen mas de 1,000,000 de matas.

JULIAN HAUGWITZ, *Vice-Consul.*

SANTOS, *Noviembre*, 17, 1896.

BRAZIL.

A MAIOR FAZENDA DE CAFÉ.

[Do Relatorio Consular dos Estados Unidos de Março de 1897].

Como contraste ás muitas queixas que emanam dos agricultores a respeito da depreciação dos generos principaes taes como trigo, algodão, assucar, milho etc., e o pouco lucro derivado da cultura do solo, creio que a seguinte descripção e algarismos publicados por occasião da venda recente da maior fazenda de café no Brazil, e provavelmente no mundo, será de interesse para um paiz que importou este artigo em 1895 no valor de quasi $100,000,000.

Os algarismos referem-se á transferencia da Companhia Agricola Fazenda Dumont, situada nos districtos de Ribeirão Preto, e Parapa Panenea deste Estado, a um syndicato inglez e foram determinados e certificados por uma commissão de contadores de Londres enviados para examinar os livros e julgar o valor.

A fazenda é propriedade absoluta e inclue quasi 110,000 geiras das quaes 13,000 geiras estão plantadas de café, 20,000 geiras calculam-se como uteis para o café e o resto é apropriado para a cultura de tabaco, assucar, milho, etc. Os trabalhos são feitos por quasi 6,500 operarios, que formam 25 colonias, tendo cada colonia 25 casas. Os salarios dos operarios montam a quasi $200,000 por anno. Os colonos são quasi inteiramente de nacionalidade italiana; houve antigamente uma grande colonia de negros mas agora não ha mais de uma duzia.

Um matadouro, padaria, hotel, fabrica de cerveja, pharmacia e armazens geraes foram estabelecidos para fornecer suas varias necessidades. A fazenda tambem tem uma estrada de ferro de 35 milhas de extensão para recolher a colheita, e cuja linha principal entronca-se na vizinha cidade de Ribeirão Preto, estação principal, com a linha da Companhia Mogyana.

O preço da compra foi de £1,200,000, pagas dous terços em dinheiro de contado e um terço em acções, baseadas na avaliação seguinte:

7,000 geiras de cafeeiros produzindo fruto, dando um lucro de $650,000 em 1895, ao preço de sete annos de colheita	$4,550,000
6,000 geiras de cafeeiros novos de varios annos, por $200 por geira	1,200,000
Estrada de ferro, machinas e casas	500,000
Terreno proprio para o café	250,000
Total	$6,500,000

A seguinte é uma tabella dos cafeeiros produzindo fruto e do rendimento e lucro desde 1892 a 1895, e do lucro estimado para 1896.

Anno.	Cafeeiros produzindo fruto	Rendimento. Libras.	Lucro.
1892	1,300,000	3,897,600	$269,895
1893	1,400,000	4,200,000	340,645
1894	1,500,000	5,107,000	432,946
1895	2,069,700	8,400,000	637,266
1896	2,476,500	9,000,000	*711,133

*Estimado.

O calculo do lucro de 1896 é baseado sobre o cambio de 20 centavos por um milreis (o valor ao par é equivalente a 54.6 centavos—o valor neste dia é 15 centavos) e os outros lucros são calculados pelo cambio médio do anno.

O numero total de cafeeiros nessa fazenda foi em Junho de 1896, 4,426,604 de varios annos, sendo incluidos 194,900 de cafeeiros plantados em Outubro e Novembro de 1895, e calcula-se que sendo novos dous terços dos cafeeiros, pode-se esperar de 1897 em diante uma colheita média de 100,000 saccas e que, quando todos os cafeeiros tiverem tres ou quatro annos, o rendimento poderá augmentar até 250,000 saccas de café, ou quasi 32,500,000 libras por anno.

A segunda fazenda em tamanha pertence a Carlos Schmidt, que chegou a este paiz vindo da Allemanha ha trinta e cinco annos. A superficie da sua fazenda é de 9,785 geiras, com 1,800,000 cafeeiros, e tem 9 colonias com 260 familias fornecendo 1,500 trabalhadores. Ha varias outras fazendas em que crescem mais de 1,000,000 de cafeeiros.

JULIAN HAUGWITZ, *Vice Consul.*

SANTOS, *17 de Novembro de 1896.*

BRÉSIL.

LA PLUS GRANDE PLANTATION DE CAFÉ.

[Extrait des Rapports Consulaires des Etats-Unis, pour le mois de Mars 1897].

Comme contraste aux nombreuses plaintes exprimées par les cultivateurs de produits agricoles, au sujet la dépréciation du blé, du coton, du sucre, du maïs etc., et des profits insignifiants que l'on obtient à cultiver la terre, je pense que la description suivante, ainsi que les chiffres publiés à l'occasion de la vente récente de la plus grande plantation de café du Brésil, et probablement du monde entier, seront intéressants pour un pays qui, en 1895, a importé pour près de $100,000,000 de cette importante denrée.

Ces chiffres se rapportent à la vente et au transfert de la "Campanhia Agricola Fazenda Dumont," située dans les districts de Ribeirão Preto, et de Parapa Panenea, dans l'Etat de Santos, à un Syndicat Anglais; ils ont été vérifiés et certifiés par les agents comptables d'une maison de Londres, qui les avaient envoyés pour examiner les livres et faire l'expertise de la valeur de cette propriété.

Les terrains qui la composent ne sont grévés d'aucune charge, et contiennent 110,000 acres dont 1,300 sont plantés en café, 20,000 propres à cette culture, et le reste à celle du tabac, du sucre, du maïs etc. Les travaux sont exécutés par environ 6,500 individus qui forment 25 colonies de 25 maisons chacune. Les frais d'exploitation se montent à près de $200,000 par an. Les colons sont presque tous de nationalité italienne; et il ne reste qu'environ une douzaine de noirs là, où autrefois, les esclaves étaient si nombreux.

On y a établi une boucherie, une boulangerie, un hôtel, une brasserie, une pharmacie et différents magasins pour subvenir à toutes les nécessites. La propriété possède aussi un petit chemin de fer d'un parcours de 35 miles, qui sert au transport des récoltes, et dont la ligne principale va jusquà la ville voisine de Ribarão Preto qui est une station importante du chemin defer de Mogyana. Le prix d'achat basé sur l'évaluation suivante, a été de 1,200,000 livres sterling ($5,838,000) dont deux tiers payables comptant et un tiers en actions. Voici les chiffres :

7,000 acres plantés en café en plein rapport, donnant un profit de $650,000 comme en 1895, rapporteront en sept années	$4,550,000
6,000 acres de jeunes caféiers d'âges différents, à $200 l'acre	1,200,000
Chemin de fer, machines et dépendances	500,000
Terrains propres à la culture du café, valant à peu près	250,000
Total	$6,500,000

Le tableau ci-dessous, donne le nombre de caféiers en plein rapport, de leur rendement, des profits obtenus depuis 1892 jusquà 1895, ainsi que ceux qui sont calculés pour 1896.

Année.	Caféiers en plein rapport.	Rendement. Livres.	Profit.
1892	1,300,000	3,897,600	$269,895
1893	1,400,000	4,200,900	340,645
1894	1,500,000	5,107,000	432,946
1895	2,069,700	8,400,000	637,266
1896	1,476,500	9,000,000	*711,133

*Evaluation.

L'évaluation des profits pour 1796, est basée sur le taux du change de 20 cents par milreis (au pair de 54.6 cents, valant aujourd'hui, 16 cents); et les autres profits sont calculés sur la valeur moyenne du change pendant l'année.

Le nombre total d'arbres sur cette plantation était, en Juin 1896, de 4,426,604 caféiers d'âges différents, y compris 194,000 plantés en Octobre et Novembre 1895; et les deux tiers étant encore jeunes, on peut calculer, qu'à partir de 1897 et suivant, la moyenne de la récolte sera de 100,000 sacs (13,200,000 livres), et que, lorsque les arbres auront 3 ou 4 ans, le rendemeut augmentera jusqu'à 250,000 sacs ou environ 32,500,000 livres par an.

La plus grande plantation qui vient ensuite, appartient à Carlos Schmidt, qui vint d'Allemagne dans ce pays-ci, il y a trente-cinq ans. L'étendue de sa propriété est de 9,785 acres avec 1,800,000 arbres; contenant 9 colonies composées de 260 familles qui fournissent 1,500 travailleurs. Il existe d'autres plantations contenant plus de 1,000,000 de caféiers.

JULIAN HAUGWITZ, *Vice-Consul.*

SANTOS, *17 Novembre 1896.*

BRAZIL.

COFFEE.

[From the Board of Trade Journal for March 1897.]

In a recent issue of the *Rio News* it is stated that the work of setting out coffee trees in the municipal districts of Ibitinga, Sao Paulo, is said to be progressing rapidly. There are now estimated to be about 2,000,000 coffee trees in that district.

At Santos a committee of merchants estimates the next coffee crop for that port at 3,500,000 bags and the quantity, belonging to the present crop, still to be received up to June 30, at 1,000,000 bags.

The shipments of coffee in 1896 at the port of Santos were as follows:

	Bags.
From the State of Sao Paulo	3,817,258
From the State of Minas Geraes	237,810
Total	4,055,068

BRASIL.

CAFÊ.

]De la Revista de la Cámara de Comercio, del mes de Marzo de 1897.]

Las Novedades de Rio en uno de sus últimos números dice que, según informes recibidos, las siembras de cafetos están progresando rápidamente en el distrito municipal de Ibitinga, San Paulo.

Se calcula que hay ahora en aquel distrito 2,000,000 de cafetos aproximadamente.

Una comisión de comerciantes calcula en 3,500,000 sacos el importe de la próxima cosecha de café que ha de salir por el puerto de Santos y en 1,000,000 de sacos la cantidad de café correspondiente á la cosecha anterior, que en 30 de Junio aun no se había recibido.

El café embarcado en 1896 por el puerto de Santos, alcanza las siguientes cifras:

	Sacos.
Del Estado de S. Paulo	3,817,258
Del Estado de Minas Geraes	237,810
Total	4,055,068

BRAZIL.

CAFÉ.

[Do Board of Trade Journal de Março de 1897.]

Em um numero recente do "*Rio News*" diz-se que as plantações de cafeeiros no districto municipal de Ibitinga, no Estado de S. Paulo, estão progredindo rapidamente. Calcula-se que ha agora cerca de 2,000,000 cafeeiros neste districto.

Uma commissão de commerciantes de Santos calcula a colheita proxima de café para este porto em 3,500,000 saccas, e em 1,000,000 saccas, a quantidade da colheita actual que ainda tem de ser recebida até o dia 30 de Junho.

Os embarques de café em 1896 no porto de Santos foram os seguintos:

	Saccas.
Do Estado de S. Paulo	3,817,258
Do Estado de Minas Geraes	237,810
Total	4,055,068

BRÉSIL.

CAFÉ.

[Extrait du Board of Trade Journal du mois de Mars 1897, relatif à la production du café.]

Dans un récent numéro du *Rio News*, il y est dit que les travaux préparatifs sur les plantations de café situées dans le District Municipal d'Ibitinga, Province de Sao Paulo, avancent rapidement. On évalue à environ 2,000,000, le nombre de caféiers qui y sont déjà plantés.

Un Comité de négociants de Santos, a calculé que la prochaine récolte qui sera expédiée de ce port, s'élevera à 3,500,000 sacs, et que la quantité de la présente récolte qui reste à recevoir jusqu'au 30 Juin, sera de 1,000,000 de sacs.

Les expéditions de café durant l'année passée, envoyées de Santos ont été comme suit:

Province de Sao Paulo	3,817,258 sacs.
Province de Minas Geraes	237,810 "
Total	4,055,068 sacs.

CHILE.

THE TRANSANDINE RAILWAY.

The *South American Journal* of March 27th, referring to the proposition for completing the Chilean section of the Transandine Railway, says :

Although the bill for modification of the guarantee of the Chilean Transandine Railway has been postponed to the next session of Congress, which meets in June, there is little doubt that it will be passed without further difficulty. Señor Antuñez, Prime Minister of Chile, declared in a speech to Congress that the Government would accept any reasonable proposal that would bring about the construction of the line more rapidly and secure the capital.

SALE OF NITRATE PROPERTIES.

The President of the Republic has been empowered by an Act of Congress to offer for sale, at public auction, during the period of one year, nitrate properties in the Province of Tarapacá, located as below :

1. Grounds about Paccha.
2. " " Jazpampa.
3. " " Compañia.
4. " " San Antonio.
5. " " Cerrito de id.
6. " " Rosario de Asturizaga.
7. " " the South of Matamunqui.
8. " adjoining San Francisco Hill, lot 1.
9. " " " " lot 2.
10. " " " " lot 3.

11. Grounds with the hill opposite to Reducto.
12. " behind Rosario de Huara.
13. " to the east of La Palma.
14. " behind Buen Retiro.
15. " to the east of Buen Retiro.
16. " of San Andres Hill opposite to Serena.
17. " of Rosario opposite to San Manuel.
18. " opposite to lot 2 of Quebrada de Pasos.
19. " to the south of Peruana and Sacramento.
20. " to the north of San Carlos.
21. " to the north of La Perla.
22. " between Santa Luisa and La Perla, situated to the west of San Juan.
23. " between Nueva Soledad and Barrenechea.
24. " adjoining Providencia.
25. " adjoining San Pablo.
26. " to the south of Virginia and San Lorencito.
27. " to the southeast of Santa Elena.
28. " in the Rinconada between Santa Elena and San Esteban.
29. La Católica.
30. San Miguel de Otaiza.
31. Santa Laura de Baira y Riesco.
32. La China.
33. Salar.
34. Santà Rosita.
35. San José de la Noria.
36. Grounds to the east of La Granja Works.
37. Grounds between Alcanza and Buenaventura.
38. Grounds adjacent to Agua Santa.

The Bureau is not informed as to the terms and conditions upon which these sales will be made.

CHILE.

EL FERROCARRIL TRASANDINO.

El periódico *South American Journal* del 27 de marzo, refiriéndose á la proposición de completar la sección chilena del ferrocarril transandino, dice:

"Aunque el proyecto de ley para la modificación de la garantía del ferrocarril transatlántico chileno, ha sido pospuesta para la próxima sesión del Congreso, que se reune en Junio, apenas cabe duda alguna de que pasará, sin más dificultad. El Señor Antuñez, primer ministro de Chile, declaró en un discurso ante el Congreso, que el gobiesno aceptaría cualquier proposición razonable, que diese por resultado la construcción de la línea mas rápidamente y asegurase el capital."

VENTA DE LAS PROPRIEDADES DE NITRATO.

Se ha facultado por una ley del Congreso al Presidente de la República, para ofrecer en venta, en pública subasta, durante el término de un año, las propiedades de nitrato en el distrito de Tarapacá, situadas del modo siguiente:

1. Los terrenos al rededor de Paccha.
2. " " " Jazpampa.
3. " " " Compañía.
4. " " " San Antonio.
5. " " " Cerrito de id.
6. " " " Rosario de Azturizaga.
7. " " " Mattamunqui al sur.
8. " contiguos á la colina de San Francisco, lote 1.
9. " " " " " " 2.
10. " " " " " " 3.

11. Los terrenos con la colina frente al Reducto.
12. " detrás del Rosario de Huara.
13. " al este de la Palma.
14. " detrás de Buen Retiro.
15. " al este de Buen Retiro.
16. " de la colina San Andrés, frente á la Serena.
17. " de Rosario, frente á San Manuel.
18. " frente al lote 2 de la Quebrada de Pasos.
19. " al sur de Peruana y Sacramento.
20. " al norte de San Carlos.
21. " al norte de la Perla.
22. " entre Santa Luisa y la Perla, situados al oeste de San Juan.
23. " entre Nueva Soledad y Barrenecha.
24. " lindando con Providencia.
25. " lindando con San Pablo.
26. " al sur de Virginia y San Lorencito.
27. " al sudeste de Santa Elena.
28. " en la Rinconada entre Sunta Elena y San Esteban.
29. " La Católica.
30. " San Miguel de Otaiza.
31. " Santa Laura de Baira y Riesco.
32. " La China.
33. " Salar.
34. " Santa Rosita.
35. " San José de la Noria.
36. " al este de las obras de la Granja.
37. " entre Alcanza y Buenaventura.
38. " adyacentes á Agua Santa

La Oficina no tiene informes de las condiciones y los términos en que se hagan estas ventas.

CHILE.

ESTRADA DE FERRO TRANSANDINA.

O *South American Journal* de 27 de Março, referindo-se á proposta de acabar a secção chilena da Estrada de ferro Transandina, diz o seguinte :

"Ainda que esteja suspendida até a proxima sessão do Congresso, que terá lugar em Junho, a proposta de modificar a garantia da Estrada de Ferro Transandina do Chile, ha pouco duvida de que passará sem mais difficuldade. O Sr. Antuñez, chefe do gabinete Chileno, declarou n'um discurso ao Congresso que o Governo accitaria qualquer proposta razoavel que puzesse em execução mais rapidamente a construcção da linha e dera garantia de capital."

VENDA DAS PROPRIEDADES DE NITRATO.

O Presidente da Republica foi autorisado por uma resolução do Congresso a vender em hasta publica, pelo prazo de um anno, as propriedades de nitrato na Provincia de Tarapacá, situadas do modo seguinte :

1. Terrenos ao redor de Paccha.
2. " " Jazpampa.
3. " " Compañia.
4. " " San Antonio.
5. " " Cerrito de id.
6. " " Rosario de Asturizaga.
7. " sul de Matamunqui.
8. Terrenos juntos á collina de San Francisco, lote 1.
9. " " " " " 2.
10. " " " " " 3.

11. Terrenos com a collina em frente ao Reducto.
12. " atraz de Rosario de Huara.
13. " a léste de La Palma.
14. " atraz de Buen Retiro.
15. " a léste de Buen Retiro.
16. " da collina de San Andres em frente a Serena.
17. " de Rosario em frente a San Manuel.
18. " oppostos á lote 2 de Quebrada de Pasos.
19. " ao sul de Peruana e Sacramento.
20. " ao norte de San Carlos.
21. " ao norte de La Perla.
22. " entre Santa Luisa e La Perla, situados ao oeste de San Juan.
23. " entre Nueva Soledad e Barrenechea.
24. " juntos a Providencia.
25. " juntos a San Pablo.
26. " ao sul de Virginia e de San Torencito.
27. " ao sudoeste de Santa Elena.
28. " em Rinconada entre Santa Elena e San Esteban.
29. La Católica.
30. San Miguel de Otaiza.
31. Santa Laura de Baira e Riesco.
32. La China.
33. Salar.
34. Santa Rosita.
55. San José de la Noria.
36. Terrenos a léste das obras de La Granja.
37. " entre Alcanza e Buenaventura.
38. " adjacentes a agua Santa.

Esta Secretaria não tem informações relativas aos termos e condições em que taes vendas se farão.

CHILI.

CHEMIN DE FER TRANSANDIN.

Le *South American Journal* du 27 Mars dernier, référant à la proposition de complèter la section Chilienne du Chemin de fer transandin, dit ce qui suit :

Bien que le projet de loi pour modifier la garantie du Chemin de fer Chilien Transandin ait été remis à la prochaine session du Congrès qui se réuniraen Juin, il y a peu de doute quil sera passé sans difficulté Señor Autuñez, Premier Ministre du Chili, daus un discours au Congrès, a déclaré que le Gouvernement acceptera toute soumission raisonable qui résulterait à l'achèvement rapide de la construction de la ligne, et attire-es capitaux nécessaires.

VENTE DES GISEMENTS DE NITRATE.

Le Président de la République, par un Acte du Congrès, a été autorisé à vendre aux enchères, pendant un an, les gisements de nitrate dans la Province de Taracapá, situés comme suit :

1. Terrains près de Paccha.
2. " " " Jazpampa.
3. " " " Compañia.
4. " " " San Antonio.
5. " " " Cerrito de id.
6. " " " Rosario de Asturizaga.
7. " vers le Sud de Matamunqui.
8. " avoisiuant la colline de San Francisco—Lot 1.
9. " " " " " Lot 2.
10. " " " " " Lot 3.

11. Terrains avec la colline vis-à-vis Reducto.
12. " derrière Rosario de Huara.
13. " à l'est de La Palma.
14. " derrière Buen Retiro.
15. " à l'est de Buen Retiro.
16. " de la colline de San Andrés vis-à-vis de Serena.
17. " de Rosario vis-à-vis de San Manuel.
18. " vis-à-vis le Lot No. 2 de Quebrada de Pasos.
19. " au Sud de Peruana et de Sacramento.
20. " au Nord de San Carlos.
21. " au Nord de La Perla.
22. " entre Santa Luisa et la Perla, situés à l'ouest de San Juan.
23. " entre Nueva Soledad et Barrenechea.
24. " avoisinant Providencia.
25. " avoisinant San Pablo.
26. " au Sud de Virginia et de San Lorencito.
27. " au Sud-est de Santa Elena.
28. " dans le Rinconada entre Santa Elena et San Esteban.
29. La Católica.
30. San Miguel de Otaiza.
31. Santa Laura de Baira y Riesco.
32. La China.
33. Salar.
34. Santa Rosita.
35. San José de la Noria.
36. Terrains à l'est des travaux de La Granja.
37. " entre Alcanza et Buenaventura.
38. " adjacents à Agua Santa.

Le Bureau n'a pas été informé des termes ni des conditions de ces ventes.

CHILE.

CENSUS STATISTICS.

The preliminary report of the census taken on the 28th of November, 1895, has been issued.

From this report it is learned that the total population of the Republic on that date was 2,712,145, an increase of 184,824, or 7.31 per cent. over the census of 1885.

The provinces showing the largest increase were:

Cautin.....44,930, or more than double its population in 1885.
Malaco.....38,540, an increase of 65 per cent.
Santiago....85,883, an increase of 26 per cent.
Antofagasta.10,449, an increase of 31 per cent.
Tarapacá. ..44,665, an increase of nearly 100 per cent.

The following provinces show a decrease:

Bio-Bio	13,019
Arajuco	14,421
Lanares	8,794
Aconcagua	30,960
Coquimbo	15,447

A comparison of the statistics of 1895 and 1885 shows the population of Aconcagua to have sustained a diminution of nearly 31,000. The Chief Statistician endeavors to account for this decrease by the prolonged unsatisfactory condition of the mining industry in this province, which has resulted in a very large emigration to other parts of the Republic.

In his report, the Chief Statistician states that the figures may be far from giving a correct census of the population of the Republic. He has been informed by persons deserving of credit, that in some rural districts two-thirds of the inhabitants do not figure in the census reports.

CHILE.

ESTADÍSTICA DEL CENSO.

El informe preliminar sobre el censo de 28 de Noviembre de 1895, ha visto ya la luz.

Sábese por esto informe que el total de la población de la República en aquella fecha era de 2,712,145, un aumento de 184,824 ó sea 7.31 por ciento sobre el censo de 1895.

Las provincias en donde ha tenido lugar el mayor aumento de poblacin, son :

Cautin..... 44,930, ó mas del doble de su población en 1885.
Malaco.....38,540, un aumento de 65 por ciento.
Santiago .....85,883, un aumento de 26 por ciento.
Antofagasta...10,449, un aumento de 31 por ciento.
Tarapacá.....44,665, un aumento de cerca de 100 por ciento.

Las siguientes provincias muestran un descenso de población :

Bio-Bio.....13,019
Arajuco.....14,421
Lanares..... 8,794
Aconcagua.....30,960
Coquimbo..... ..15,447

De la comparacin de las estadísticas de 1895 y 1885, resulta que la población de Aconcagua ha sufrido una diminución de cerca de 31,000.

El Director de Estadísticas trata de explicar este descenso atribuyendolo á la prolongada, poco satisfactoria condición de la industria minera en esta provincia, que ha dado por resultado una grande emigración á otras partes de la República.

El referido funcionario declara en su informe que las cifras de esta estadística tal vez no representan un exacto censo de la población de la República, pues ha sido informado por personas fidedignas de que en algunos distritos rurales, las dos terceras partes de los habitantes no figuran en las planillas del censo.

CHILE.

ESTATISTICA DO RECENSEAMENTO.

Um relatario preliminar do recenseamento de 28 de Novembro de 1895 foi publicado.

Deste relatorio ve-se que a população total da Republica n'essa data foi de 2,712,145, um augmento de 184,824, ou 7.31 por cento sobre o recenseamento de 1885.

As provincias que mostram o maior augmento são :—

Cautin .....44,930, ou mais do dobro da sua população em 1885.
Malaco.....38,540, um augmento de 65 por cento.
Santiago.....85,883, um augmento de 26 por cento.
Antofagasta..10,449, um augmento de 31 por cento.
Tarapacá....44,665, um augmento de quasi 100 por cento.

As seguintes provincias mostram uma diminuição :—

Bio-Bio.....13,019
Arajuco.....14,421
Lanares.....8,794
Aconcagua.....30,960
Coquimbo.....15,447

Uma comparação das estatisticas de 1895 e 1885 mostra que a população de Aconcagua soffreu uma diminuição de quasi 31,000. O chefe da estatistica esforça-se por explicar esta diminuição pela condição de descontentamento prolongado da industria de minas nesta provincia, que resultou em uma emigração muito grande para as outras partes da Republica.

No seu relatorio, o chefe de estatistica diz que talvez os algarismos não representam o correcto recenseamento da população da Republica porque tem informações bem authenticadas de que em alguns districtos ruraes, dous terços dos habitantes não figuram nas estatisticas do recenseamento.

CHILI.

STATISTIQUES DU RECENSEMENT.

Le Rapport préliminaire du Recensement fait le 28 Novembre 1895, vient d'être publié.

On y constate que la population totale de la République, à cette date, était de 2,712,143 habitants, accusant une augmentation de 184,824 âmes, soit 7.31%, depuis le recensement de 1885.

Les provinces qui ont le plus augmenté, sont celles de :

Cautin. .....44,930 ou plus du double de la population en 1885.
Malaco .....38,540 soit 65%.
Santiago.....85,883 " 26%.
Antofagasta. 10,449 " 31%.
Tarapaca ....44,665 " presque 100%.

Celles qui montrent une diminution, sont :

Bio-Bio..... ...13,019
Arajuco... 14,421
Lanares..... 8,794
Aconcagua..... 30,960
Coquimbo.....15,447

La comparaison entre les statistiques de 1895 et de 1885, fait voir que la population de Aconcagua a diminué de près de 31,000 habitants. Le Chef du Bureau de Statistiques essaie d'expliquer cette décroissance en l'attribuant au mauvais état prolongé de l'industrie minière de cette province, et dont le résultat a été une très forte émigration qui s'est portée vers d'autres points de la République. Dans son Rapport, il incline à penser que les chiffres sont loins de donner un recensement exact de la population ; car, d'après des renseignements fournis par des personnes dignes de foi, les deux tiers des habitants des districts ruraux ne figurent pas dans les rapports.

CHILE.

THE NEW MINISTRY.

(Organized November 21, 1896).

The Chilean cabinet as newly constituted is as follows:

Minister of the Interior, Señor Don Carlos Antúnez.

Minister of Foreign Affairs, Señor Don Carlos Morla Vicuña.

Minister of Finance, Señor Don Justiniano Sotomayor.

Minister of Justice and Public Instruction, Señor Don Federico Puga Borne.

Minister of War and the Navy, Señor Don Elías Fernandez Albano.

Minister of Industry and Public Works, Señor Don Francisco Borja Valdés.

As an indication of how the German commercial interests are expanding in Chile, there have recently been established in that Republic two new banks with an exclusive German capital, viz: the Banco de Chile y Alemania, with a capital of 25,000,000 francs, and the Banco Transatlantico Aleman, with a capital of 50,000,000 francs.

CHILE.

NUEVO MINISTERIO.

(Organizado el 21 de Noviembre de 1896.)

El Gabinete chilleno que acaba de constituirse se compone del siguiente personal:

Ministro de lo Interior, Señor Don Carlos Antúnez.

Ministro de Relaciones Exteriores, Señor Don Carlos Morla Vicuña.

Ministro de Hacienda, Señor Don Justiniano Sotomayor.

Ministro de Justicia é Instrucción Pública, Señor Don Federico Puga Borne.

Ministro de Guerra y Marina, Señor Don Elias Fernandez Albano.

Ministro de Industria y Obras Públicas, Señor Don Francisco Borja Valdés.

Un dato indicativo del desarrollo que van tomando en Chile los intereses alemanes puede encontrarse en la creación en dicha República, con capital exclusivamente alemán, de los dos nuevos Bancos titulados "Banco de Chile y Alemania" and "Banco Trasatlántico Alemán," con un capital, el primero, de 25,000,000 de francos ($5,000,000), y el segundo, de 50,000,000 de francos ($10,000,000).

CHILE.

NOVO MINISTERIO.

(Organizado no dia 21 de Novembro de 1896.)

O gabinete do Chili que acaba de constituir-se, tem o seguinte pessoal.

Ministro do Interior, Señor Don Carlos Antúnez.

Ministro dos Negocios Estrangeiros, Señor Don Carlos Morla Vicuña.

Ministro da Fazenda, Señor Don Justiniano Sotomayor.

Ministro da Justiça e Instrucção Publica, Señor Don Federico Puga Borne.

Ministro da Guerra e Marinha, Señor Don Elías Fernandez Albano.

Ministro da Industria e Obras Publicas, Señor Don Francisco Borja Valdés.

Para indicar o augmento que estão tendo no Chili os interesses allemães, basta dizer que foram estabelecidos recentemente n'aquella Republica, com capital exclusivamente allemão, dous bancos denominados "Banco de Chile y Alemania" e "Banco Transatlántico Alemán," com um capital, o primeiro, de 25,000,000 de francos, e o segundo, de 50,000,000 de francos.

CHILI.

LE NOUVEAU MINISTÈRE.

Le Cabinet Chilien actuel a été formé de la manière suivante :

Ministre de l'Intérieur, M. Carlos Antuñez.

Ministre des Affaires Etrangères, M. Morla Vicuña.

Ministre des Finances, M. Justiniano Sotomayor.

Ministre de la Justice et de l'Instruction Publique, M. Federico Puga Borne.

Ministre de la Guerre et de la Marine, M. Fernandez Albano.

Ministre de l'Industrie et des Travaux Publics, M. Borja Valdes.

Pour démontrer comment les interêts commerciaux Allemands se développent au Chili, deux nouvelles banques ont récemment été établies dans cette République, avec des capitaux exclusivement allemands ; la Banque du "Chile y Alemania," avec un capital de 25,000,000 de francs, et la Banque "Transatlantico Aleman," avec un capital de 50,000,000 de francs.

COSTA RICA-NICARAGUA.

CONVENTION FOR DEMARCATION OF BOUNDARY LINE.

Whereas there has been concluded between the Republics of Costa Rica and Nicaragua, through the respective Plenipotentiaries, on the twenty-seventh day of the month of March, eighteen hundred and ninety-six, the following:

CONVENTION.

The mediation of the Government of Salvador having been accepted by the Most Excellent the Presidents of Costa Rica and Nicaragua to settle the demarcation of the boundary line between the two Republics, they have respectively named as Envoys Extraordinary and Ministers Plenipotentiary their Excellencies Don Leónidas Pacheco and Don Manuel C. Matus, who having held several meetings with the assistance of the Minister of Foreign Affairs, Dr. Jacinto Castellanos, especially authorized to represent the Government of Salvador, their full powers being found in good and due form, and with the attendance of the Most Excellent the President of the Republic, General Don Rafael A. Gutierrez, who has condescended to be present, imparting thereby greater solemnity to this act, have concluded the following Convention:

Article I.

The contracting parties bind themselves each to name a commission composed of two engineers or surveyors for the purpose of properly tracing and marking the boundary line between the Republics of Costa Rica and Nicaragua pursuant to the provisions of the Treaty of the 15th of April, 1858, and the Award of the President of the United States of America, Mr. Grover Cleveland.

Article II.

The commissions created by the foregoing article shall be completed by the addition of an engineer, whose appointment shall be requested by both contracting parties, of the President of the United States of America, and whose duty shall be reduced to the following:

Whenever, in the execution of the operations, the two commissioners of Costa Rica and Nicaragua shall disagree, the disputed point, or points

shall be submitted to the decision of the engineer appointed by the President of the United States of America. Said engineer shall have ample authority to decide any dispute that may arise, and his decision shall be final as to the disputed point.

Article III.

Within three months from the date of the exchange of the ratifications of the present Convention by the respective Congresses, the reprsentatives in Washington of both the contracting parties, shall jointly proceed to request the President of the United States, to accede to the appointment of the engineer above referred to, and to appoint the same. If owing to the absence of the representative in Washington of either of the two Governments, or for any other reason whatsoever, the request shall not have been jointly made within the time specified, the representative in Washington of either Costa Rica or Nicaragua, may, after the expiration thereof, singly make the said request, and it shall have the same effect as if made by both parties.

Article IV.

When the American engineer shall have been appointed, and within three months after such appointment, the survey and marking of the boundary line shall be proceeded with, and it shall be finished within the twenty months following the commencement of the work. The commissions of the contracting parties shall meet at San Juan del Norte within the periods fixed for said purpose, and shall commence their work at the end of the boundary line, which, according to the Treaty and the Award above referred to, starts from the Atlantic Coast.

Article V.

The contracting parties agree that if from any cause the commission of either of the Republics of Nicaragua, or Costa Rica, shall fail to make its appearance at the appointed place, on the day named for the commencement of their work, the same shall be commenced by the commission of the Republic that may be present, with the assistance of the engineer of the United States Government; and whatever action may be so taken, shall be valid and final, and the Republic that shall have failed to send its commissioners shall have no right to claim. The same course shall be pursued should any of the commissioners, or all of them, of either of the contracting Republics absent themselves after the commencement of the work, or if they should refuse to act on it in the form prescribed by the Award and Treaty herein referred to, or in accordance with the decision of the engineer appointed by the President of the United States.

Article VI.

The contracting parties agree that the time fixed for the conclusion of the demarcation is not peremptory; and therefore, whatever may be

done after its expiration, either because said time shall have proved insufficient for the completion of all the work, or because the commissioners of Nicaragua and Costa Rica may have agreed among themselves, the American engineer concurring, to temporarily suspend the work when the portion remaining of the appointed term is insufficient for the termination of the same.

Article VII.

In case of the temporary suspension of the work of demarcation, whatever may have been done up to that time shall be held as final and conclusive; as shall also the boundaries, so far as materially established, even though, owing to unexpected and unavoidable circumstances, said suspension should indefinitely continue.

Article VIII.

The records of the work, which shall be kept in triplicate, and shall be duly signed and sealed by the commissioners, shall constitute, without the necessity of approval or any other formality on the part of the signatory Republics, the title of each to its final boundaries.

Article IX.

The records referred to in the preceding article shall be kept as follows:

Every day, upon the finishing of the work, everything that shall have been done shall minutely and in detail be set forth, showing the starting point of that day's work, what sort of monuments have been erected or adopted, the distance between each of them, the direction of the line determining the common boundary, etc. In case of difference between the commissions of Costa Rica and Nicaragua in reference to any point whatever, the question or questions arising, and the decision of the American engineer, shall be set forth in said records. Out of the triplicate of the same the commission of Costa Rica shall retain one copy, the commission of Nicaragua another copy, and the United States engineer the third copy, this to be deposited, on the conclusion of the work, with the Department of State at Washington.

Article X.

The expense incurred in the sending out of the United States engineer, and his personal expenses, as well as his salary during the time that he may be engaged in the performance of his duty, shall be defrayed in equal moities by the two signatory Republics.

Article XI.

The contracting parties undertake to sumbit this Convention to the ratification of their respective Congresses, within six months from this date, even if it should be necessary to call extraordinary sessions for that

purpose; and the exchange of the ratifications shall be made within a month after the date of the last of such ratifications, in San José de Costa Rica, or Managua.

Article XII.

The expiration of the terms herein before stipulated, without the execution of the things for which they are intended, does not vitiate the present Convention, and the Republics wherein the omission shall have occurred, will endeavor to have them carried out within the shortest possible period.

In witness whereof they have signed this Convention, in duplicate, and set their seal unto it, in the City of San Salvador, on the twenty-seventh day of the month of March eighteen hundred and ninety-six.

(L. S.) R. A. GUTIERREZ.
(L. S.) JACINTO CASTELLANOS.
(L. S.) LEÓNIDAS PACHECO.
(L. S.) M. C. MATUS.

Now, therefore, the National Congress having approved the foregoing Convention on the ninth day of the month of July, eighteen hundred and ninety-six, and I, having seen and examined the twelve articles composing it, in the exercise of the authority conferred upon me by the Constitution of the Republic, have accepted, approved and ratified the same, holding it as a law of Costa Rica and pledging the national honor to its observance.

In testimony whereof I issue the present ratification, signed with my hand, authenticated with the seal of the Nation, and countersigned by the undersigned Secretary of State in the Department of Foreign Relations, in the city of San José, on the fifth day of the month of December, eighteen hundred and ninety-six.

(L. S.) RAFAEL IGLESIAS,
(L. S.) RICARDO PACHECO.

MINUTE OF EXCHANGE.

The undersigned Ricardo Pacheco, Secretary of State in the Department of Foreign Relations of the Republic of Costa Rica, and Manuel Coronel Matus, Plenipotentiaries named respectively by the President of this Republic and by the Diet of the Greater Republic of Central America for the exchange of the ratifications of the Convention relating to the surveying and marking of the dividing line between Costa Rica and Nicaragua concluded in the city of San Salvador on the 27th of March last, being met, after communicating to each other their respective full powers, which were found in due form, and examining and comparing

the said ratifications, which were both found correct, proceeded to the exchange of the same.

In testimony whereof they sign the present, in duplicate, in the National Palace of San José, on the 17th of December, 1896, and authenticate it with their respective seals.

(L. S.) RICARDO PACHECO.
(L. S.) M. C. MATUS.

Through the courtesy of Señor Don Calvo, Minister of Costa Rica to the United States, the Bureau is informed that in accordance with the terms of the convention, President Grover Cleveland appointed General E. P. Alexander of South Carolina as engineer arbitrator to decide any point of difference that may arise between the Commissions of Costa Rica and Nicaragua during the operation of surveying and marking the boundary between the two countries.

COSTA RICA-NICARAGUA.

CONVENIO RELATIVO À LA LÍNEA DIVISORIA ENTRE LAS DOS REPÚBLICAS.

Por cuanto entre las Repûblicas de Costa Rica y Nicaragua se celebró por los respectivos Plenipotenciarios á los veintisiete días del mes de Marzo de mil ochocientos noventa y seis, la siguiente.

CONVENCIÓN.

Habiendo sido aceptada la mediación del Gobierno de El Salvador por los Excelentísimos señores Presidente de Costa Rica y Nicaragua para arreglar el trazo de la línea divisoria de las dos Repúblicas, han nombrado, respectivamente, Enviados Extraordinarios y Ministros Plenipotenciarios, á sus Excelencias los señores Licenciado don Leonidas Pacheco y don Manuel C. Matus, quienes, después de varias conferencias tenidas en presencia del señor Ministro de Relaciones Exteriores, Doctor don Jacinto Castellanos, autorizado especialmente para representar al Gobierno de El Salvador, encontrándose en buena y debida forma sus Plenos Poderes, y con asistencia del Excelentísimo señor Presidente de la República, General don Rafael A. Gutiérres, quien ha tenido la deferencia de concurrir, para dar mayor solemnidad al acto, han celebrado el siguiente Convenio:

Artículo I.

Los Gobiernos contratantes se obligan á nombrar cada uno una comisión compuesta de dos ingenieros ó agrimensores, con el objeto de trazar y amojonar debidamente la línea divisoria entre las Repúblicas de Costa Rica y Nicaragua, según lo establece el Tratado de 15 de abril de 1858 y el Laudo arbitral del señor Presidente de los Estados Unidos de Norte América, Mr. Grover Cleveland.

Artículo II.

Las Comisiones que por el artículo anterior se crean, serán integradas por un ingeniero, cuyo nombramiento será solicitado por ambas Partes del señor Presidente de los Estados Unidos de América, y cuyas funciones se concretan á lo siguiente: cuando en la práctica de las operaciones estuvieren en desacuerdo las Comisiones de Costa Rica y Nicaragua, se someterá el punto ó puntos discutidos al juicio del Ingeniero del señor

Presidente de los Estados Unidos de América. El Ingeniero tendrá amplias facultades para decidir cualquier clase de dificultades que surjan, y conforme á su fallo se ejecutarán ineludiblemente las operaciones de que se trate.

Artículo III.

Dentro de los tres meses siguientes al canje de la presente Convención, ya debidamente ratificada por los respectivos Congresos, los Representantes en Washington de ambos Gobiernos contratantes, procederán, de común acuerdo, á solicitar del señor Presidente de los Estados Unidos de Norte América que acceda á nombrar el Ingeniero á que antes se hizo referencia y que verifique su elección. Si por falta de Representante en Washington de cualquiera de los dos Gobiernos ó por cualquier otro motivo que sea, dejare de hacerse la solicitud conjuntamente en el plazo enunciado, una vez vencido éste, podrá cualquiera de los Representantes de Costa Rica ó Nicaragua en Wáshington, hacer por separado tal solicitud, la cual surtirá todos sus efectos, como si hubiese sido presentada por ambas Partes.

Artículo IV.

Verificado el nombramiento del Ingeniero norteamericano, y dentro de los tres meses siguientes á la fecha de ese nombramiento, se procederá á la demarcación, y amojonamiento de la línea fronteriza, lo cual deberá estar terminado dentro de los veinte meses seguientes á la fecha de inauguración de los trabajos. Las Comisiones de las Partes contratantes se reunirán en San Juan del Norte, dentro de los términos fijados al afecto, é iniciarán sus trabajos en el extremo de la línea divisoria que, según el Tratado y Laudo antes referidos, parte de la costa atlántica.

Artículo V.

Las Partes contratantes convienen en que si, por cualquier motivo, el día de iniciar los trabajos faltare en el lugar designado alguna de las Comisiones de las Repúblicas de Costa Rico ó Nicaragua, se dará principio á los trabajos por la Comisión de la otra Repúblic que se halle presente, con la concurrencia del señor ingeniero del Gobierno norteamericano, y será válido y definitivo lo que en tal forma se haga, y sin lugar á reclamo por parte de la República que haya dejado de enviar sus Comisionados. Del mismo modo se procederá si se ausentaren algunos de los Comisionados, ó todos, de cualquiera de las Repúblicas contratantes, una vez iniciadas las obras ó si rehuyeren la ejecución de ellas en la forma en que señalan el Laudo y Tratado aquí referidos ó con arreglo á la decisión del señor Ingeniero del señor Presidente de los Estados Unidos.

Artículo VI.

Las Partes contratantes convienen en que el plazo fijado para la conclusión del amojonamiento no es perentorio, y por tanto será válido lo que después de su vencimiento se hiciere, bien por haber sido aquel

plazo insuficiente para la práctica de todas las operaciones, ó bien por haber convenido los Comisionados de Costa Rica y Nicararagua entre sí y de acuerdo con el Ingeniero norteamericano, en suspender temporalmente las obras y no bastar para concluirlas el plazo que quede del fijado.

Artículo VII.

Caso de suspensión temporal de los trabajos de amojonamieto, se tendrá lo hecho hasta entonces por definitivo y concluido, y por fijados materialmente los límites en la parte respectiva, aun cuando, por circunstancias inesperadas é insuperables, dicha suspensión continuase indefinidamente.

Artículo VIII.

El libro de actas de las operaciones, que se llevará por triplicado y que firmarán y sellarán debidamente los Comisionados, será, sin necesidad de aprobación ni de ninguna otra formalidad por parte de las Repúblicas signatarias, el título de demarcación definitiva de sus límites.

Artículo IX.

Las actas á que se refiere el artículo anterior se extenderán en la siguiente forma: se consignará todos los días, al concluir los obras, minuciosa y detalladamente, todo lo hecho, expresándose el punto de partida de las operaciones del día, la clase de mojones construidos ó adoptados, la distancia á que queden unos de otros, el arrumbamiento de la línea que determina el común lindero, etc. Caso de que hubiere discusión entre las Comisiones de Costa Rica y Nicaragua respecto de algún punto, se consignará en el acta respectiva la cuestión ó cuestiones debatidas y la resolución del Ingeniero norteamericano. Las actas se llevarán por triplicado: la Comisión de Costa Rica conservará uno de los ejemplares, otro la de Nicaragua, y el tercero, el Ingeniero norteamericano, para depositarlo, una vez concluidas las operaciones, en el Departamento de Estado de Washington.

Artículo X.

Los gastos que se ocasionen con motivo del envío y permanencia del señor Ingeniero norteamericano, así como los sueldos que le correspondan durante todo el tiempo que dure en el ejercicio de sus funciones, serán pagados, por mitades, por las dos Repúblicas signatarias.

Artículo XI.

Las Partes contratantes se comprometen á recabar las ratificaciones de esta Convención de sus respectivos Congresos, dentro de seis meses, á contar de esta fecha, aunque para ello deba hacerse convocatoria extraordinaria de aquellos Altos Cuerpos, y el canje subsiguiente se verificará dentro del mes siguiente á la última de las ratificaciones indicadas, en San José de Costa Rica ó en Managua.

Artículo XII.

El trascurso de los términos de que antes se ha hablado, sin la ejecución de los actos para los cuales han sido estipulados, no produce la caducidad de la presente Convención, y se tratará de llenar la omisión por parte de la República á que corresponda verificarlo, dentro del más breve término posible.

En fe de lo cual firman y sellan por duplcado la presente Convención, en la ciudad de San Salvador, á los veintisiete días del mes de marzo de mil ochociertos noventa y seis.

(L. S.) R. A. GUTIÉRRES,
(L. S.) JACINTO CASTELLANOS,
(L. S.) LEONIDAS PACHECO,
(L. S.) M. C. MATUS.

Por tanto, habiendo el Congreso Nacional aprobado la preinserta Convención, á los nueve días del mes de julio de mil ochocientos noventa y vistos y examinados por mí los doce artículos de que se compone; en uso de la facultad que me confiere la Constitución de la República, he venido en aceptarla, aprobarla y ratificarla, teniéndola como ley de Costa Rica y comprometiendo para su observancia el honor nacional.

En fe de lo cual expido la presente ratificación, firmada de mi mano, autorizada con el sello de la Nación y refrendada por el infrascrito Secretario de Estado en el despacho de Relaciones Exteriores, en la ciudad de San José, á los cinco días del mes de diciembre de mil ochocientos noventa y seis.

(L. S.) RAFAEL IGLESIAS,
(L. S.) RICARDO PACHECO.

ACTA DE CANJE.

Reunidos los infrascritos Ricardo Pacheco, Secretario de Estado en el despacho de Relaciones Exteriores de la República de Costa Rica, y Manuel Coronel Matus, Plenipotenciarios nombrados, respectivamente, por el señor Presidente de esta República y por la Dieta de la República Mayor de Centro América para el canje de las ratificaciones del Convenio sobre trazado y amojonamiento de la línea divisoria entre Costa Rica y Nicaragua concluido en la ciudad de San Salvador el 27 de marzo último; después de haberse comunicado sus respectivos Plenos Poderes, que encontraron en debida forma, y de examinar y confrontar una con otra dichas ratificaciones, que igualmente hallaron conformes, procedieron al canje de las mismas.

En fe de lo cual, firman la presente, por duplicado, en el Palacio Nacional de San José, á 17 de diciembre de 1896, y la autorizan con sus respectivos sellos.

(L. S.) RICARDO PACHECO.
(L. S.) M. C. MATUS.

El Señor Don Joaquin B. Calvo ha tenido la amabilidad de informar á este Bureau que de acuerdo con los términos del anteror convenio, el Presidente Grover Cleveland ha nombrado al General E. P. Alexander de la Carolina del Sur, ingeniero arbitrador para decidir cualquiera diferencia que pudiera surgir entre las comisiones de Costa Rica y Nicaragua, durante los trabajos de demarcación y amojonamiento de la línea fronteriza entre los dos países.

COSTA RICA—NICARAGUA.

CONVENÇÃO PARA A DEMARCAÇÃO DE LIMITES.

Tendo sido celebrada entre as Republicas de Costa Rica e de Nicaragua, por meio dos respectivos Plenipotenciarios, no dia vinte e sete de Março, de mil oitocentos e noventa e seis, a seguinte

CONVENÇÃO.

Suas Ex^as os Presidentes de Costa Rica e de Nicaragua, aceitando a mediação do Governo de Salvador para determinar os limites entre as duas Republicas, nomearam respectivamente como Enviados Extraordinarios e Ministros Plenipotenciarios suas Ex^as Don Leónidas Pacheco e Don Manuel C. Matus, os quaes, depois de reunirem-se varias vezes com a assistencia do Ministro dos Negocios Estrangeiros, o Dr. Jacinto Castellanos, que foi autorisado com poder especial do Governo de Salvador, e depois de acharem seus respectivos poderes em boa e devida forma e com a assistencia do Exm. Sr., General Don Rafael A Gutierrez, Presidente da Republica, que consentiu em estar presente, assim dando mais solemnidade a este acto, celebraram a seguinte convenção:

Artigo I.

Cada uma das Partes Contratantes fica obrigada a nomear uma commissão composta de dous engenheiros ou agrimensores afim de traçar ou marcar, de modo justo, os limites entre as Republicas de Costa Rica e de Nicaragua de acordo com as provisões do Tratado de 15 de Abril de 1858 e com o Laudo do Sr. Grover Cleveland, Presidente dos Estados Unidos.

Artigo II.

As commissões creadas pelo artigo precedente serão completadas com a addição de um engenheiro que será nomeado pelo Presidente dos Estados Unidos da America do Norte a pedido das duas Partes Contratantes e cujo encargo será o seguinte.

Quando, no desempenho dos trabalhos as duas commissões de Costa Rica e de Nicaragua discordarem, a questão ou as questões disputadas serão submettidas á decisão do engenheiro nomeado pelo Presidente dos Estados Unidos da America do Norte. Este engenheiro terá ampla autoridade para determinar qualquer questão que occorrer e sua decisão referente a questão disputada será final.

Artigo III.

Dentro do prazo de tres mezes da data da troca das ratificações da presente Convenção pelos respectivos Congressos, os representantes em Washington das duas Partes Contratantes procederão conjuntamente a pedir ao Presidente dos Estados Unidos a acceder na nomeação do engenheiro acima mencionado e a nomear o mesmo. Si por causa da ausencia do representante em Washington de qnalquer dos dous Governos, ou por qualquer causa, o pedido não se tiver feito conjuntamente dentro do periodo especificado, o representante em Washington, de Costa Rica ou de Nicaragua sozinho pode fazer tal pedido depois do fim do prazo, e este valerá como si fosse feito pelas duas Partes.

Artigo IV.

Dentro do prazo de tres mezes depois da nomeação do engenheiro Americano, começar-se-hão os trabalhos de medir e marcar os limites e terminar-se-hão dentro do prazo de vinte mezes a partir do começo dos trabalhos. As commissões das Partes Contratantes reunir-se-hão em San Juan del Norte dentro dos prazos fixados para este fim, e começarão seus trabalhos no fim da linha de demarcação, que, segundo o Tratado e o Laudo acima mencionados, começa da Costa do Atlantico.

Artigo V.

As Partes Contratantes concordam em que si por qualquer causa a commissão de uma ou outra das Republicas de Nicaragua ou de Costa Rica deixar de chegar ao lugar designado no diã marcado para o começo dos trabalhos, os mesmos serão começados pela commissão da Republica que estiver presente, com a assistencia do engenheiro do Governo dos Estados Unidos; e qualquer acção que assim for tomada, será valiosa e final e a Republica que tiver deixado de mandar seus commissarios, não terá o direito de reclamar. Dever-se-ha fazer o mesmo em caso de ausentarem-se alguns ou todos os commissarios de uma ou outra das Partes Contratantes depois do começo dos trabalhos, ou si recusarem portar-se do modo prescripto pelo Laudo e Decreto acima mencionados, ou de acordo com a decisão do engeuheiro nomeado pelo Presidente dos Estados Unidos.

Artigo VI.

As Partes Contratantes accordam que o periodo fixado para a terminação da demarcação nao é peremptorio; e, por consequencia, será valioso tudo que for feito depois do fim do prazo, quer por causa de vir a ser tal prazo insufficiente para a terminação de todos os trabalhos, quer por causa de haverem concordado entre si os commissarios de Nicaragna e de Costa Rica com a approvação do engenheiro Americano, em suspenderem temporariamente os trabalhos quando a parte que permanece do prazo fixado não for sufficiente para a terminação dos mesmos.

Artigo VII.

Em caso da suspensão temporaria dos trabalhos de demarcação, tudo que tiver sido feito até tal periodo será considerado como final e conclusivo; assim como a fronteira, tanto quanto tiver sido estabelecida materialmente, ainda que, por causa de circumstancias inesperadas e inevitaveis, tal suspensão continue indefinidamente.

Artigo VIII.

As actas dos trabalhos, que serão em triplicata e devidamente assignadas e selladas pelos commissarios, constituirão, sem a necessidade de approvação ou de qualquer outra formalidade por parte das Republicas signatarias, o titulo da fronteira definitiva de cada Republica.

Artigo IX.

As actas mencionadas no artigo precedente serão feitas do modo seguinte:

Todos os dias, quando se tiverem acabado os trabalhos, tudo qne tiver sido feito deverá ser posto por escrito minuciosa e especificadamente, mostrando o lugar donde se começaram os trabalhos deste dia, quaes as classes de monumentos levantados ou adoptados, a distancia entre elles, a direcção da linha que determina o limite commum, etc. No caso em que as commissoes de Costa Rica e de Nicaragua não estejam de acordo relativamente a qualquer ponto, tal questão ou questões que occorerem e a decisão do engenheiro Americano serão escritas nas referidas actas. Destas actas, a commissão de Costa Rica terá uma copia, a commissão de Nicaragua outra, e o engenheiro dos Estados Unidos a terceira, que será depositada, ao fim dos trabalhos, na Secretaria de Estado em Washington.

Artigo X.

As despezas incorridas para enviar o engenheiro dos Estados Unidos, e suas despezas pessoaes assim como seus vencimentos durante o periodo em que estiver occupado no desempenho do seu encargo, serão pagos em partes iguaes pelas duas Republicas signatarias.

Artigo XI.

As Partes Contratantes obrigam-se a submetter esta Convenção a seus respectivos Congressos para ratificação, dentro do prazo de seis mezes desta data, ainda que seja necessario convocar sessões extraordinarias para este fim; e a troca das ratificações se verificará dentro de um mez a partir da data da ultima destas ratificações em San José de Costa Rica, ou em Managua.

Artigo XII.

A terminação dos prazos acima estipulados sem o cumprimento dos actos para os quaes são destinados, não invalida a presente convenção, e

as Republicas em que as faltas tiverem occorrido, tratarão de cumpril-os dentro do mais breve periodo possivel.

Em fé do que firmaram esta Convenção, em duplicata, e lhe affixaram seus sellos na cidade de San Salvador, no dia vinte e sete de Março de mil oitocentos e noventa e seis.

(L. S.) R. A. GUTIERREZ,
(L. S.) JACINTO CASTELLANOS,
(L. S.) LEONIDAS PACHECO,
(L. S.) M. C. MATUS.

Agora, portanto, o Congresso Nacional tendo approvado a Convenção precedente no dia nove do mez de Julho, de mil oitocentos e noventa e seis, e eu, tendo visto e examinado os doze artigos de que se compõe, no cumprimento da autoridade conferida pela Constituição da Republica, aceitei, approvei e confirmei a mesma, mantendo-a como lei de Costa Rica e empenhando a honra nacional a observal-a.

Em fé do que expeço a presente ratificação, assignada por mim, legalisada com o sello da Nação e referendada pelo Secretario de Estado dos Negocios Estrangeiros, na cidade de San José no dia cinco do mez de Dezembro, de mil oitocentos e noventa e seis.

(L. S.) RAFAEL IGLESIAS,
(L. S.) RICARDO PACHECO.

ACTA DA TROCA DE RATIFICAÇÕES.

Os abaixo-assignados Ricardo Pacheco, Secretario de Estado dos Negocios Estrangeiros da Republica de Costa Rica, e Manuel Coronel Matus, Plenipotenciarios nomeados respectivamente pelo Presidente desta Republica e pela Dieta da Republica Maior da America Central para verificar a troca das ratificações da Convenção relativa aos trabalhos de medir e marcar a linha divisoria entre Costa Rica e Nicaragua celebrada na cidade de San Salvador no dia 27 de Março ultimo, reunindo-se, depois de communicarem um a outro seus plenos poderes respectivos, que foram achados em devida forma, e depois de examinarem e compararem as duas referidas ratificações que acharam correctas, procederam a trocar as mesmas. Em fé do que assignam a présente, em duplicata, no Palacio Nacional de San José, no dia 17 de Dezembro de 1896, e a authenticam com seus respectivos sellos.

(L. S.) RICARDO PACHECO,
(L. S.) M. C. MATUS.

Pela cortezia do Sr. Don Calvo, Ministro de Costa Rica nos Estados Unidos, esta Secretaria foi informada de que, de acordo com as provisões da Convenção, o Presidente Grover Cleveland nomeou o General E. P. Alexander de South Carolina como engenheiro arbitro, para decidir qualquer questão que occorrer entre as commissões de Costa Rica e Nicaragua, durante o desempenho dos trabalhos de medir e marcar a linha de limites entre os dous paizes.

COSTA-RICA—NICARAGUA.

CONVENTION RELATIVE À LA DÉLIMINATION DES FRONTIÈRES ENTRE COSTA-RICA ET NICARAGUA.

Attendu, que les Républiques de Costa-Rica et du Nicaragua, le vingt-sept Mars Mil-huit-cent-quatre-vingt-six, ont conclu par leurs Plénipotentiaires la Convention suivante :

Leurs Excellences les Présidents de Costa-Rica et du Nicaragua, ayant accepté la médiation du Gouvernement du Salvador en vue de déterminer la ligne des frontières entre les deux Républiques, ont nommé respectivement pour leurs Envoyés Extraordinaires et Ministres Plénipotentiaires, Son Excellence le Licencié Don Léonidas Pacheco, et Son Excellence Manuel C. Matus, lesquels, après avoir tenu plusieurs conférences avec le concours du Dr. Don Jacinto Castellanos, Secrétaire d'Etat des Affaires Etrangères, spécialement autorisé à représenter le Gouvernement du Salvador, et leurs pleins-pouvoirs trouvés en bonne et due forme, et en présence de Son Excellence le Président de la République, le Général Don Rafael A. Gutierrez qui, pour donner plus de solennité à cet Acte, a daigné y assister, ont conclu la Convention suivante :

Article I.

Chacune des Hautes Parties Contractantes s'engage réciproquement à nommer une Commission composée de deux Ingénieurs ou Arpenteurs, qui seront chargés de tracer et d'établir la ligne de démarcation entre les Républiques de Costa-Rica et du Nicaragua, conformément aux provisions du Traité du 15 Avril 1858, et à la Décision Arbitrale du Président des Etats-Unis, M. Cleveland.

Article II.

Les Commissions créées par l'Article précédent, seront complétées par un Ingénieur qui leur sera adjoint, et dont la nomination sera demandée par les deux Parties Contractantes, au Président des Etats-Unis d'Amérique, et dont les fonctions se limiteront à ce qui suit :

Si pendant l'exécution des travaux, un désaccord s'élevait entre la Commission de Costa-Rica et celle du Nicaragua, la ou les questions de la controverse seront soumises à la décision de l'Ingénieur nommé par le Président des Etats-Unis d'Amérique. A cet effect, le dit Ingénieur sera

revêtu de l'autorité nécessaire pour régler toute difficulté qui pourrait survenir, et sa décision sera finale.

Article III.

Trois mois après l'échanges des ratifications de la présente Convention par les Congrès respectifs, les Représentants, à Washington, des deux Parties Contractantes, s'adresseront conjointement au Président des Etats-Unis, pour lui demander de vouloir bien désigner et nommer l'Ingénieur ci-dessus mentionné. Cependant, si par suite de l'absence de Washington, du Représentant d'un des deux Gouvernements, ou pour toute autre cause, la demande n'aurait pas été faite en même temps par les deux Représentants dans le délai prescrit, celui de Costa-Rica ou du Nicaragua, pourra, après l'expiration du terme ci-dessus, faire séparément la demande qui aura même force et effet que si elle avait été présentée par les deux Parties ensemble.

Article IV.

L'Ingénieur Américain ayant été nommé, trois mois après la date de sa nomination, les travaux d'arpentage et de démarcation devront être commencés, et terminés dans les vingt mois qui suivront. Les Commissions des Parties Contractantes se réuniront à San Juan del Norte, dans le délai fixé à cet effet, et inaugureront leurs travaux au point de la ligne de la frontière qui, conformément au Traité et à la Décision Arbitrale précités, part de la côte de l'Atlantique.

Article V.

Dans le cas où, pour une raison quelconque, la Commission de la République de Costa-Rica ou du Nicaragua, ne se trouverait pas à l'endroit désigné et au jour nommé, pour commencer ses travaux, les Parties Contractantes s'engagent à les laisser commencer par celle de la République qui sera présente, avec le concours de l'Ingénieur du Gouvernement des Etats-Unis; et, ce qui aura été exécuté, quelle qu'en soit la forme, sera valide et définitif, sans donner droit à aucune réclamation de la part de la République qui aura manqué d'envoyer ses Commissaires La même conduite sera suivie si un ou tous les Commissaires d'une des Républiques Contractantes s'absentaient après le commencement des travaux, ou refuseraient de les exécuter de la manière prescrite par la Décision Arbitrale et le Traité sus-mentionnés, ou conformément à l'opinion de l'Ingénieur nommé par le Président des Etats-Unis.

Article VI.

Les Parties Contractantes s'engagent à ne pas considérer comme péremptoire, l'époque fixée pour l'achèvement des travaux de démarcation, et à reconnaitre la validité de ceux qui auront été faits après l'expiration de la date convenue ; soit en conséquence de l'insuffisance du

temps pour les complèter, soit que les Commissaires du Nicaragua et de Costa Rica, d'accord avec l'Ingénieur Américain, auraient jugé nécessaire de les suspendre temporairement, vu le peu de temps qui restait pour les terminer.

Article VII.

En cas d'interruption temporaire des travaux de démarcation, ce qui aura été exécuté jusqu'alors, sera considéré comme achevé et définitif ; il en sera également des frontières qui auront été établies lors même que, par suite de circonstances inattendues et inévitables, la dite interruption se prolongerait indéfiniment.

Article VIII.

Le registre contenant les rapports des travaux, sera en triplicata duement signé et revêtu du sceau des Commissionaires, et n'aura pas besoin d'être approuvé ou soumis à aucune autre formalité de la part des Républiques Signataires, et constituera le titre de la démarcation finale de leurs frontières respectives.

Article IX.

Le registre mentionné dans l'Article précédent sera tenu de la manière suivante :

Tout le travail exécuté y sera inscrit soigneusement et en détail jour par jour, ainsi que le point de départ où il aura été commencé; le genre de monument construit ou adopté, la distance entre chacun, la direction de la ligne qui établit la frontière commune etc. En cas de controverse entre les Commissions de Costa-Rica et du Nicaragua, la ou les questions soulevées, de même que la décision de l'Ingénieur Américain, seront consignées dans le dit registre dont la Commission de Costa Rica conservera une copie, celle du Nicaragua, une autre et l'Ingénieur Américain la troisième qui, après les travaux terminés, sera déposée dans les Archives du Département d'Etat à Washington.

Article X.

Les frais occasionnés par le voyage et les dépenses personnelles de l'Ingénieur Américain, ainsi que son traitement pendant la durée de ses fonctions, seront divisés en parties égales et payés par les deux Républiques Signataires.

Article XI.

Les Parties Contractantes s'engagent à soumettre la ratification de cette Convention à leurs Congrès respectifs dans le délai de six mois à compter de ce jour, lors même qu'il serait nécessaire de les convoquer dans ce but, en session extraordinaire ; et l'échange des ratifications sera fait un mois après la date de la dernière des dites ratifications, à Managua.

Article XII.

L'expiration du terme stipulé antérieurement ne préjudiciera pas la présente Convention, si les travaux pendant lequel ils devaient être faits

n'avaient pas été exécutés ; et ce sera à la République où l'omission aura eu lieu, qu'il incombera de les achever dans le plus bref délai possible.

En foi de quoi, les Plénipotentiaires ci-dessus nommés, ont signé cette Convention en duplicata, et y ont apposé leurs sceaux, en la ville de San Salvador, le vingt-Sept Mars Mil-huit-cent-quatre-vingt-six.

(L. S.) R. A. GUTIERREZ,
(L. S.) JACINTO CASTELLANOS,
(L. S.) LEONIDAS PACHECO,
(L. S.) M. C. Matus.

Parconséquent :

Le Congrès National ayant approuvé la Convention ci-dessus, le Neuf Juillet Mil-Huit-cent-quatre-vingt-six, après avoir examiné les douze Articles qui la composent, et en vertu de l'autorité qui m'a été conférée par la Constitution de la République, je l'ai acceptée, approuvée, et la tiens pour loi de Costa-Rica, engageant l'honneur National pour la faire observer.

En foi de quoi, j'ai publié et signé la présente ratification, y ai fait apposer le sceau de la République, et contresigner par le Secrétaire d'Etat des Affaires Etrangères, en la ville de San José, le cinq Décembre Mil-Huit-cent-quatre-vingt-six.

(L. S) RAFAÉL IGLESIAS.
(L. S.) RICARDO PACHECO.

MINUTE DE L'ÉCHANGE DES RATIFICATIONS.

Les Soussignés, Ricardo Pacheco, Secrétaire d'Etat des Affaires Etrangères et Manuel Coronel Matus, nommés respectivement par le Président de cette République et par la Diète de la plus Grande République de l'Amérique Centrale, comme leurs Plénipotentaires pour l'échange des ratifications de la Convention relative à l'arpentage et au tracé de la ligne de démarcation de la frontière entre Costa-Rica et le Nicaragua, conclu en la ville de San Salvador, le 27 Mars dernier; après s'être réciproquement communiqué leurs pleins-pouvoirs trouvés en bonne et due forme, et avoir examiné et comparé lesdites ratifications aussi trouvées conformes, ont procédé à leur échange. En témoignage de quoi, ils ont signé les présentes en double, au Palais National de San José, le 17 Décembre 1896, et y ont apposé leurs sceaux respectifs.

(L. S.) RICARDO PACHECO.
(L. S.) M. C. MATUS.

Le Bureau a été courtoisement informé par Señor Don Joaquin Bernardo Calvo, Ministre de Costa-Rica près les Etats-Unis, que, conformément aux termes de la Convention, le Président Cleveland avait nommé le Général E. P. Alexander, de la Caroline du Sud, Ingénieur-Arbitre pour décider les différends qui pourraient s'élever entre les Commissions de Costa-Rica et du Nicaragua, pendant les travaux d'arpentage pour la délimitation des frontières entre les deux pays.

NICARAGUA.

DUTY ON LARD.

The Department of State has received advices through Mr. Thomas O'Hara, United States Consul at San Juan del Norte, to the effect that the decree of October 31, 1896, which was published in the December number of the Monthly Bulletin, placing lard imported into Nicaragua on the free list for six months from November 1st, has been modified so as to apply only to the ports on the Pacific coast; hence, lard entered at Gulf ports will continue to pay the usual tariff.

U. S. Consular Agent M. J. Clancy, under date of February 20th, referring to this subject, advised Mr. O'Hara as follows:

"An officer delegated for that purpose made public proclamation about December 12th, last, to the inhabitants of Bluefields, as well as those of the Department of Zelaya, that in the judgment of Colonel Torres (the then acting Intendente General), the decree was not intended to apply to Bluefields, but only to the Nicaraguan ports on the Pacific Ocean, and hereafter duty would be collected on lard the same as though no decree had been issued by the President of Nicaragua."

NICARAGUA.

DERECHOS SOBRE LA MANTECA.

Mr. Thomas O'Hara, Cónsul de los Estados Unidos en San Juan del Norte, comunica al Departmento de Estado que el decreto de 31 de Octubre de 1896, publicado en el número del Boletin correspondiente al mes de Diciembre, por el cual se declaraba libre de derechos la manteca que hubiera de importarse en Nicaragua durante seis meses á contar desde el 1° de Noviembre, ha sido modificado en el sentido de que aquella disposición sólo es aplicable á la manteca que se importe por los puertos del Pacífico: Por consiguiente, la que se importe por los puertos del Golfo continuará pagando los derechos consignados en la tarifa.

Refiriéndose á esta materia, el Agente Consular de los Estados Unidos, M. J. Clancy, comunica con fecha 20 de Febrero á Mr. O'Hara lo siguiente:

"Un delegado especial anunció públicamente el 12 de Diciembre á los habitantes de Bluefields y á los del Departamento de Zelaya que á juicio del Coronel Tōrres (Intendente General á la sazón), el decreto no era aplicable á Bluefields, sino á los puertos de Nicaragua de la costa del Pacífico, Y que en lo sucesivo se seguirían cobrando los derechos sobre la manteca, de igual suerte que si no se hubiera expedido decreto alguno por el Presidente de la República"

NICARAGUA.

DIREITOS SOBRE BANHA.

O Sr. Thomas O'Hara, Consul dos Estados Unidos em San Juan del Norte, avisou a Secretaria de Estado que o decreto de 31 de Outubre de 1896, publicado no numero do Bolletim de Dezembro, pelo qual se declarava livre de direitos toda a banha que se importar em Nicaragua durante seis mezes a partir do primeiro dia de Novembro, se tem modificado de modo que se pode applicar somente aos portos da costa do Pacifico; por conseguinte, toda a banha que se importar pelos portos do Golfo continuará a pagar os direitos indicados na tarifa.

Referindo-se a este assumpto, o agente consular dos Estados Unidos, M. J. Clancy, em data de 20 de Fevereiro, communicou ao Sr. O'Hara o seguinte:

"Um delegado especial annunciou publicamente, no dia 12 de Dezembro ultimo, aos inhabitantes de Bluefields e aos do Departmento de Zelaya que, na opinião de Colonel Sorres (Intendente General) o decreto não era applicavel a Bluefields, mas aos portos de Nicaragua da costa do Pacifico, e d'aqui em diante dever-se-hão cobrar os direitos sobre a banha do mesmo modo como si não se tivesse expedido decreto algum pelo Presidente da Republica."

NICARAGUA.

DROITS D'ENTRÉE SUR LE SAINDOUX.

Le Département d'Etat a été informé par M. Thomas O'Hara, Consul des Etats-Unis à San Juan del Norte, que le Décret du 31 Octobre 1896, (publié dans le Numéro de Décembre dernier du Bulletin Mensuel), par lequel le Saindoux importé au Nicaragua, était mis sur la liste des produits admis en franchise de droits pendant six mois à partir du premier Novembre, avait été modifié de manière à être appliqué seulement aux ports sur la côte du Pacifique. De sorte que, le Saindoux entré dans ceux du Golfe, continueront à payer le tarif ordinaire.

M. M. J. Clancy, Agent Consulaire des Etats-Unis, à la date du 20 Février dernier, référant à cette question, informe M. O'Hara du fait suivant :

"Un fonctionnaire spécialement délégué à cet effet, publia vers le 12 Décembre écoulé, une proclamation adressée aux habitants de Bluefields, ainsi qu'à ceux du Département de Zalaya, dans laquelle il leur annonçait que, d'après l'opinion du Colonel Torres,(alors Intendant Général par interim), le Décret n'était pas destiné à être appliqué à Bluefields, mais seulement aux ports Nicaraguayens sur l'Océan Pacifique ; et qu'à l'avenir, les droits sur le Saindoux seront perçus comme si le Président du Nicaragua n'avait publié aucun Décret.

PARAGUAY.

TIMBER PRODUCTION.

From the *Montevidéo Times* of a recent date the following interesting article on the subject of the timber production of Paraguay is taken :

According to Mr. Samuel W. Thomé, American Consul at Asunción, Paraguay, is well supplied with timber. The forests not only abound on the shores of the two great rivers, Paraguay and Alto Paraná, but in the interior. Considerable timber is exported in the shape of squared logs. Logs are floated down the rivers, either in rafts or barges. Often they are transported overland to railways, forty or fifty miles. The logs find ready markets at Rosario, Buenos Aires, Montevidéo, and in Europe, Germany, Belgium, and France take a good many.

A large amount of Paraguayan hard woods is used for sleepers, bridge-work, etc., in railway construction, and to a degree take the place of North American pine, which is imported at much expense. The hard-woods compare favorably with those which grow in other parts of the world in respect to durability and strength. Some of them, when under ground and in water, last for fifty to seventy years, and then are found to be perfectly sound. Large orders for such timber come from Buenos Aires and Montevidéo, where it is used for piling purposes. Cedar, or cedro, is the chief export wood. Paraguayan cedar is claimed to be superior to the cedar found in the northern parts of the Argentine Republic, being richer in color and more durable than the larger growths in Tucuman, the Argentine and Brazilian Misiones. It is not equal to Cuban cedar, but answers the purpose of that wood, and finds a ready sale on account of the difficulty of getting the Cuban product because of the insurgent war in that island.

Among the hard-enduring woods under damp influences, curupay is conspicuous. It is used for dugout boats and shingles. Tatuna is a hand-some yellow hardwood, and makes an excellent veneer. It is much sought after by shipbuilders, being used for shoulders, stem and stern posts. Guayahi is much like hickory, and is used for purposes to which hickory is applied, being very elastic and tough. Peterby-negro seems to be much like long leaf yellow pine or Pacific coast fir in adaptibility. It is much used for masts of vessels, on account of its superior length. It should make an excellent timber wood.

Quebracho negro is pronounced the king of hardwoods. It is called the axe-breaker on account of its hardness, but that would not commend itself to wood workers. It has remarkable endurance in earth or water. It is shipped to Europe for tanning purposes. Palo blanco is timber that grows very tall, and is one of the commonest trees that abound in Paraguay. Though heavy, it is largely used in Asunción and Buenos Aires in place of pine. Dry rot never touches it, and it is easily worked.

There are several other woods in the Paraguayan merchantable list. Just now cedro, or cedar, is in special demand and prices are advancing on account of the revolution in Cuba, which cuts off supplies from that country.

PARAGUAY.

PRODUCCIÓN DE MADERA.

Los siguientes interesantes datos sobre la producción de madera del Paraguay, han sido tomados de *Los Tiempos* de Montevideo:

Segun Mr. Samuel W. Thome, Cónsul americano de Asunción, el Paraguay contiene gran cantidad de maderas. No sólo abundan los bosques en las orillas de los dos grandes ríos Paraguay y Alto Paraná, sino también en el interior. Se exporta una considerable cantidad de madera en forma de leños cuadrados. Los leños son transportados en la dirección de la corriente de los rios por medio de balsas ó botes y á menudo son conducidos por tierra á ferrocarriles distantes 40 ó 50 millas. Esta madera encuentra mercados en Rosario, Buenos Aires, Montevideo, y Europa, Alemania, Bélgica y Francia compran una cantidad considerable.

Una gran cantidad de madera dura del Paraguay se usa para travesaños, puentes. etc., en la construcción de ferrocarriles, y sustituye en cierto grado al pino de la América del Norte cuya importación es muy costosa. La madera dura compite favorablemente con la de otros países en cuanto á duración y resistencia. Algunas de estas maderas duran hasta 50 ó 70 años debajo del agua ó de la tierra y á la terminación de este período aún se conservan perfectamente sanas. De Buenos Aires y Montevideo se hacen grandes pedidos de esta clase de madera que se usa para pilotaje. El cedro es la principal madera de exportación. Se dice que el cedro del Paraguay es superior al cedro de la parte norte de la República Argentina y es mas rico en color y mas duradero que los cedros mas grandes de Tucuman, y Misiones. No es igual al cedro de Cuba, pero sirve para los mismos usos y encuentra fácil salida en los mercados á causa de la dificultad en obtener el cedro de Cuba, con motivo de la guerra separatista en esta isla.

Entre las maderas duras que resisten la influencia de la humedad, el curupay es muy notable; se usa para hacer canoas enterizas y tablas de ripia.

La tatuna es una hermosa madera dura y es excelente para enchapado. Es muy solicitada por los constructores de buques que la usan para hombros de espiga y para rodas de popa y proa. El guayahi es muy parecido al nogal; sustituye en muchos casos al nogal y es flexible y fuerte. El peterby negro se parece mucho al pino de hoja larga y amarilla ó abeto de la costa del Pacífico, en cuanto á su adaptabilidad. Se prefiere en muchos casos para construir mástiles, por razon de su mayor longitud. Sería excelente como madera de construcción.

El quebracho negro está conceptuado como el rey de las maderas duras. Se llama quebracho á causa de su dureza, cualidad esta que no debe de hacerlo muy recomendable á los que lo trabajan. Tiene una notable resistencia tanto debajo de tierra como en el agua. Es exportado á Europa para emplearlo en el curtido de cueros. El palo blanco es uno de los árboles que mas abundan en el Paraguay; crece á gran altura y su madera sirve para la construcción. Aunque es pesado, se usa mucho en Asunción y Buenos Aires en lugar del pino. La carcoma no lo ataca nunca, y es fácil de trabajar.

Hay varias otras maderas vendibles en el Paraguay. El cedro obtiene hoy demanda especial y sus precios suben con motivo de la revolución en Cuba, que dificulta la exportación de aquel artículo.

PARAGUAY.

A PRODUCÇÃO DE MADEIRAS DE CONSTRUCÇÃO.

Do interessante artigo recentemente publicado no *Montevidèo Times* sobre o assumpto da producção de madeira de construcção no Paraguay, é extrahido o seguinte :

Segundo as informações do Sr. Samuel W. Thome, Consul dos Estados Unidos em Asuncion, o Paraguay tem grandes recursos em madeiras de construcção. As florestas abundam nas margens dos grandes rios, o Paraguay e o Alto Parana, assim como no interior do paiz. Exporta-se uma grande quantidade de madeira na forma de tóros quadrados. Vogam-se os tóros sobre os rios em balsas ou barcassas. Muitas vezes transportam-se por terra á distancia de 40 on 50 milhas, para as estradas de ferro. Os tóros encontram bons mercados em Rosario, Buenos Aires, Montevidéo, e na Europa, a Allemanha, Belgica e França recebem muito d'elles. Usa-se uma grande porção das madeiras duras do Paraguay para dormentes, e para a construcção de pontes em lugar de pinho norte-americano, que se importa aqui a grande custo. As madeiras duras comparam favoravelmente quanto á duração e firmeza, com aquellas que crescem nas outras partes do mundo. Umas, quando collocadas dentro da terra e d'agua, duram por espaço de 50 e 70 annos e acham-se perfeitamente firmes. Recebem-se grandes ordens para essas madeiras, de Buenos Aires e Montevidéo, onde se usam para estacas. O cedro é a principal madeira de exportação. Diz-se que o cedro do Paraguay é superior ao que se encontra na norte da Republica Argentina, sendo mais colorido e duravel do que a producção de Tucuman, e das Missões da Republica Argentina e do Brazil. Não é igual ao cedro de Cuba, mas serve para os mesmos fins desta madeira e vende-se promptamente por causa da difficuldade experimentada em obter o producto de Cuba por causa da guerra nessa ilha.

Entre as madeiras que duram muito tempo quando expostas á influencia da humidade, o curupay é notavel. Usa-se para a construcção de canoas e ripas. A Tatuna é uma madeira dura muito bonita, de côr amarella, e excellente para foliado. Procura-se muito para a construcção de navios para as cavernas e postes de prôa e poppa. O Guayahi é semelhante á nogueira americana e usa-se para os mesmos fins aos quaes se destina a nogueira, sendo muito elastico e forte. Peterby-negro parece ser muito semelhante ao pinho amarello de longa folha ou ao abeto da costa do Pacifico quanto á sua adaptação Usa-se muito para os mastros de navios em consequencia do seu grande comprimento. Deve fazer uma excellente madeira de construcção. Diz-se que o Quebracho Negro é o rei das madeiras duras. Chamam-no o quebra-machado por causa da sua rigideza, e por isso não se recommenda aos carpinteiros. Dura por muito tempo quer na terra, quer n'agua, e exporta-se para a Europa como madeira de cortir. Palo blanco é uma madeira que cresce muito alta, e é uma das arvores mais communs no Paraguay. Não obstante ser pesado, usa-se muito em Asuncion e Buenos Aires em lugar de pinho. A morrinha secca não o toca, e pode ser trabalhado facilmente. Ha varias outras madeiras na lista mercantil do Paraguay. Actualmente procura.se muito o cedro e os preços vão augmentando por causa da revolução de Cuba, que impede importações deste paiz

PARAGUAY.

PRODUCTION DES BOIS DE CONSTRUCTION.

L'article suivant extrait d'un numéro récent du *Montevideo Times* donne des renseignements intéresants sur la production des Bois de construction du Paraguay :

D'après les informations que fournit M. W. Thomé, Consul des Etats-Unis à l'Assomption, le Paraguay est très boisé. Non-seulement les forêts sont nombreuses sur les bords des deux grandes rivières, le Paraguay et l'Alto Parana, mais aussi dans l'intérieur. On exporte une quantité considérable de troncs d'arbres équarris qui sont flottés en radeaux ou embarqués sur des chalands. Ils sont souvent transportés par voie de terre jusqu'aux chemins de fer éloignés de 40 à 50 milles. Ces bois s'écoulent facilement sur les marchés de Rosario, de Buenos Aires, de Montevideo et sur ceux d'Europe ; l'Allemagne, la Belgique et la France en prennent beaucoup.

Une grande quantité de bois durs de ce pays est employée pour les traverses, les ponts etc., dans la construction des chemins de fer, à un tel degré, qu'ils remplacent le sapin de l'Amérique du Nord, qui est importé à grands frais. Ces bois peuvent être favorablement comparés, pour leur force et leur durée à ceux qui se trouvent dans d'autres parties du monde. Quelques uns, après avoir été enfoncés en terre ou plongés dans l'eau et retirés après 50 ou 70 ans, sont encore aujourd'hui, en parfait état. On envoie de Buenos Aires et de Montevideo de fortes commandes de ce bois où il est employé comme pieux et pour des pilotis. Le cèdre ou "Cedro," est le bois principal d'exportation ; celui du Paraguay, par sa riche couleur et sa durée, est considéré supérieur aux différentes espèces qui se trouvent au Nord de la République Argentine, à Tucuman et dans le territoire brésilien des Missions ; et, bien qu'il ne soit pas égal au cèdre de Cuba on s'en sert également pour les même travaux, il trouve un débouché facile par suite des difficultés qu'il y a d'obtenir ce dernier, en conséquence de l'insurrection qui règne dans cette Ile.

Parmi les bois durs que l'humidité n'altère pas, il faut citer le "curupay" dont on fait des canots d'une seule pièce et des bardeaux ; le Tatuna est un beau bois jaune, qui sert de placage pour les ouvrages de marqueterie et d'ébénisterie ; il est aussi très recherché par les constructeurs de navires pour les épaulements, la proue et les étambots de vaisseaux ; le Guayahi, qui ressemble beaucoup au noyer, est employé pour les mêmes travaux que ce dernier étant très élastique et d'un grain très serré. Il y a le Peterby-Negro qui ressemble pour son utilité au pin jaune à longues feuilles de la côte du Pacifique, on l'emploie pour les mâts de navires en raison de sa grande longueur, et il ferait aussi un excellent bois de construction.

Le "Quebracho Negro" est considéré le roi des bois durs. On le nomme le "casseur d'outils" en conséquence de son extrême dureté, qualité qui ne le recommande pas aux menuisiers ni aux ébénistes. Il est remarquable pour sa longue durée en terre et dans l'eau On l'expédie en Europe où il est utilisé dans les tanneries ; le "Palo blanco" est une arbre qui pousse très haut et un des plus communs du Paraguay ; bien que lourd, il est beaucoup employé à l'Assomption et à Buenos Aires au lieu de sapin. Il n'est jamais atteint de la vermoulure, et on le travaille facilement.

Il y a plusieurs autres essences portées sur la liste des prix courants des Marchés du Paraguay. Pour le moment, le cédre ou "cedro," est spécialement demandé, et son prix augmente beaucoup par suite de l'insurrection Cubaine qui en empêche l'importation.

PERU.

PERMANENT EXPOSITION OF MACHINERY.

Under date of March 3, 1897, Léon Jastremski, United States Consul at Callao, transmits to the Department of State copy of a decree providing for the establishment of a permanent exposition of machinery at Lima. Below is given the translation of the decree:

PERMANENT EXPOSITION.
MINISTRY OF PUBLIC WORKS.

The President of the Republic—Considering:

1. That one of the means to promote the extension of the various branches of industry is to enable those engaged therein to obtain promptly a knowledge of the new machines and implements employed to produce articles of good quality at the lowest cost.

2. That these ends can be attained by establishing a centre where said machines, etc., may be constantly exhibited, and where full information in relation thereto may be obtainable by interested parties.

3. That the Machinery hall at the Palace of the Exposition, which has been placed at the disposal of the Minister of Public Works by the Provincial Council, is adequate and can easily be adapted to the purposes in view.

It is decreed—

1. That a Permanent Exposition of all kinds of Machinery shall be established at the said hall.

2. That said Exposition shall be inaugurated on the 28th day of July, proximo.

3. Imported articles destined for this Exposition which are not exempted from duty will have free dispatch through the various custom houses upon the production of a bond guaranteeing the payment of the duties ordinarily levied upon such articles when they are not reshipped within the period of six months.

4. The exhibition of the same article shall not be allowed for more than six months without special permission from the government.

5. The expenses for the preparation and permanent care of the hall shall be drawn from clause No. — of the Budget in operation, and further provision shall be included in the next Budget.

6. The Minister of Public Works is charged with the execution of this decree and with the duty of prescribing the rules and selecting the employés required.

Given at the Government Palace in Lima, on the 27th day of February, 1897.

(Signatures) N. DE PIEROLA,
MANUEL J. CUADROS.

PERU.

EXPOSICIÓN PERMANENTE DE MAQUINARIA.

El Señor Don Leon Jastremski, Cònsul de los Estados Unidos en el Callao, da cuenta al Departamento de Estado, con fecha 3 de Marzo de 1897, de un decreto de 27 de Febrero de 1897, estableciendo una exposiciòn permanente de maquinaria en Lima:

En la primera parte de este decreto se consigna:

1. Que uno de los medios de promover el desarrollo de las varias ramas de la Industria consiste en facilitar á los que en ellas se ocupan el pronto conocimiento de las máquinas y aparatos empleados para producir artículos de buena calidad al mas bajo costo:

2. Que estos fines pueden alcanzarse estableciendo un centro en donde las referidas máquinas, etc., puedan estar constantemente exhibidas y en donde las personas interesadas puedan obtener informes completos sobre aquellas: y

3. Que el Departamento de Maquinaria en el Palacio de la Exposición, que ha sido puesto á la disposición del Ministro de Obras Públicas por el Consejo Provincial, es adecuado y puede ser facilmente arreglado para aquel objeto.

Y en consecuencia de las anteriores consideraciones, el Presidente de la República resolvió;

1°. Que una Exposición Permanente para toda clase de maquinarias será establecida en la mencionada sala:

2°. Que dicha Exposición será inaugurada el día 28 de Julio próximo:

3°. Que los artículos que se importen con destino á esta Exposición que no estén exentos del pago de derechos, serán despachados por las aduanas sin exigir el inmediato pago de los mismos, garantizando previamente que se abonarán los derechos ordinarios impuestos sobre tales artículos si dentro del término de seis meses estos no han sido reembarcados.

4°. Que la exhibición de los mi smos artículos uo será lícita por mas de seis meses, sin permiso especial del Gobierno.

5°. Que los gastos para la preparación y atenciones permanentes del Departamento, se cargarán á la cláusula No. del presupuesto en ejercicio, incluyendo una asignación mas extensa en el nuevo presupuesto:

6°. Que el Ministro de Obras Públicas queda encargado de la ejecución del decreto estableciendo las reglas convenientes y eligiendo los empleados que se necesiten.

PERU.

EXPOSICÃO PERMANENTE DE MACHINAS.

Em data de 3 de Março de 1897, León Jastremski, consul dos Estados Unidos em Calláo, remette ao Ministerio de Estado uma copia de um decreto referente o estabelecimento de uma exposicão permanente de machinas em Lima.

A seguinte é a traducção do decreto :

EXPOSICÃO PERMANENTE.
MINISTERIO DAS OBRAS PUBLICAS.

O Presidente da Republica—Considerando :

1. Que um dos meios para promover a extensão de diversos ramos de industria é de facilitar áquelles que estão occupados nesta, obterem promptamente o conhecimento de novas machinas e instrumentos que se usam para produzir artigos de boa qualidade pelo custo mais baixo ;

2. Que se podem obter estes fins pelo estabelecimento de um centro onde se podem exhíbir constantemente taes machinas etc., e onde as pessoas interessadas podem obter toda a informação relativa a estas ;

3. Que a Sala de Machinas no Palacio da Exposição, que foi posta á disposição do Ministro das Obras Publicas pelo Conselho Provincial, é conveniente e pode ser adaptada facilmente para este fim.

Decreta—se :

1. Que uma Exposição Permanente de todas as classes de machinas seja estabelecida na dita Sala ;

2. Que a referida Exposição seja inaugurada no dia 28 de Julho proximo

3. Que os artigos importados destinados a esta Exposição que não forem isentos de direitos de alfandega sejam livremente despachados nas varias alfandegas no caso de que se presta fiança que garanta o pagamento dos direitos ordinariamente impostos sobre taes artigos quando estes não forem reembarcados dentro do prazo de seis mezes.

4. Que a exposição do mesmo artigo não seja permittida por um prazo que exceda seis mezes sem permissão especial do Governo.

5. Que as despezas para a preparação e manutenção permanente da Sala sejam tiradas da verba No. — do orçamento vigente, e nova verba seja incluida no proximo orçamento.

6. O ministro das Obras Publicas fica encarregado da execução deste decreto e de regulamentar e de nomear os necessarios empregados.

Dado no Palacio do Governo em Lima, no dia 27 de Fevereiro de 1897.

(Assignaturas) MANUEL J. CUADROS,
N. DE PIEROLA.

PÉROU.

EXPOSITION PERMANENTE DE MACHINES.

M. Léon Jastremski, Consul des Etats-Unis au Callao, à la date du 3 Mars 1897, a transmis au Département d'Etat, la copie du Décret relatif à l'établissement d'une Exposition permanente de Machines à Lima. Ci-après, se trouve la traduction du Décret:

EXPOSITION PERMANENTE.
MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS.

Le Président de la République, Considérant:

1. Qu'un des moyens d'encourager le développement des différentes branches d'industrie, est de faciliter à ceux qui s'y adonnent, la connaissance des nouvelles machines et appareils employés à la production d'articles de bonne qualité au plus bas prix possible;

2. Que ce but peut être atteint en établissant un centre où les dites machines, etc., seront constamment exposées, et où les personnes qu'elles intéressent, pourront obtenir tous les renseignements qui s'y rapportent;

3. Que la Salle des Machines du Palais de l'Exposition qui a été mise à la disposition du Ministre des Travaux Publics par le Conseil Provincial, est suffisante, et peut facilement être adaptée à cet effet;

Décrète:

1. Qu'une Exposition Permanente de toute espèce de Machines sera installée dans la dite Salle;

2. Que la dite Exposition sera inaugurée le 28 Juillet prochain;

3. Que les articles destinés à cette Exposition qui ne sont pas admis en franchise de droits, seront admis librement dans toutes les douanes sur la présentation d'une caution garantissant le paiement des droits dont ces articles sont ordinairement taxés, dans le cas où ils ne seraient pas réexpédiés dans un délai de six mois;

4. L'exposition du même article ne sera pas permise pour plus de six mois, sans un permis spécial du Gouvernement;

5. Les frais d'installation et de surveillance permanente de la Salle, seront inscrits au Budget actuellement en vigueur, Article No. —, et d'autres allocations seront incluses dans le prochain Budget;

6. Le Ministre des Travaux Publics est chargé de l'exécution de ce Décret, de formuler les réglements et de choisir les employés nécessaires.

Fait au Palais du Gouvernement, Lima, le 27 Février 1897.

M. DE PIEROLA,
MANUEL J. CUADRAS.

URUGUAY.

POWDER AND OTHER EXPLOSIVES.

[From the U. S. Consular Reports, March, 1897.]

The amount of powder of all kinds imported into Uruguay in the year 1895, says Consul Schramm, of Montevideo, December 29, 1896, was the following: From England, $11,672; from France, $91; Germany, $54. Dynamite was imported into Uruguay in the year 1894 to the amount of $15,200, and in the year 1895, only $1,800. The supplying points for dynamite are the following countries: United States, England and Germany. Duties on powder are the following: All powders in tins are valued for duty purposes at 60 cents per kilogram, of which value, 51 per cent, 5 per cent and 2½ per cent. are charged. All powders in packages other than tins are valued for duty purposes at 40 cents per kilogram, and all other powders, such as cannon, blasting, or gunpowder of any kind, at 25 cents per kilogram, with same duties as above named. Dynamite is valued for duty purposes at 80 cents per kilogram, on which a duty of 20 per cent., 5 per cent. and 2½ per cent. is to be paid. All duties must be paid in advance before the Government will allow such powders and explosives to be stored at the places of deposit, kept for these purposes. The Government purchases its supplies for its army altogether in Europe, and ready made up in cartridges and charges for the different guns and cannons which are in use.

URUGUAY.

PÓLVORA Y OTROS EXPLOSIVOS.

[De los Informes Consulares de los E. U., Marzo de 1897.]

La cantidad de pólvora de todas clases importada en Uruguay en 1895, según manifiesta el Cónsul Schram de Montevideo, con fecha 29 de Diciembre de 1896, fue como sigue :

De Inglaterra, $11,672 ; de Francia, $91 y de Alemania $54. La cantidad de dinamita importada en Uruguay en 1894 fue de $15,200 y en 1895 fue sólo de $1,800.

Los países proveedores de dinamita son los siguientes: Estados Unidos, Inglaterra y Alemania.

Los derechos sobre la pólvora, son como sigue : La pólvora en lata es avaluada para los efectos del pago de los derechos, en 60 centavos por kilógramo y sobre este importe se impone el 51% el 5% y el 2½% en concepto de derechos.

La pólvora en paquetes se avalora en 40 centavos por kilógramo y todas las otras clases de pólvora, tales como pólvora de cañon, de mina y de fusiles de todas clases, en 25 centavos por kilógramo ; y paga los mismos derechos arriba mencionados.

A la dinamita se la da un valor de 80 centavos por kilógramo, á los efectos del pago de derechos, pagando sobre aquel importe, 20%, 5%, y 2½%.

Todos los derechos deben pagarse por adelantado antes de la pólvora y demás explosivos sean admitidos por el Gobierno en los almacenes de depósito.

El Gobierno se provee en Europa, y recibe los cartuchos ya cargados y preparados para el servicio de las diferentes armas de fuego en uso.

URUGUAY.

POLVORA E OUTROS EXPLOSIVOS.

[Do Relatorio Consular dos Estados Unidos de Março de 1897.]

O Sr. Schramm, Consul dos Estados Unidos em Montevidéo, diz que a quantidade de polvora de todas as classes importada no Uruguay no anno de 1895 foi a seguinte: Da Inglaterra, $11,672; Da França, $91; Da Allemanha, $54. A dynamite foi importada no Uruguay no anno de 1894, no valor de $15,200, e no anno de 1895, no valor de só $1,800. Os paizes que fornecéram a dynamite foram os seguintes: Os Estados Unidos, a Inglaterra e a Allemanha. Os direitos sobre a polvora são os seguintes: Todas as polvoras em latas são avaliadas para os fins aduaneiros em 60 centavos por kilogramma, e deste valor 51%, 5% e 2½% são os direitos. Todas as polvoras em embrulhos além das latas, são avaliadas para os fins aduaneiros em 40 centavos por kilogramma, e todos os outros explosivos, taes como polvora para canhões, polvora de mineiro ou polvora de qualquer classe são avaliados em 25 centavos por kilogramma com a mesma taxa de direitos acima mencionada. A dynamite é avaliada em 80 centavos por kilogramma, de que deve-se pagar um direito de 20 por cento, 5 por cento, e 2½ por cento. Todos os direitos devem ser pagos antes que o governo permitta depositar taes polvoras e explosivos nos armazens que se usam para este fim. O Governo compra na Europa todos os fornecimentos para seu exercito que vem feitos na forma de cartuchos e cargas para as differentes espingardas e canhões que se usam aqui.

URUGUAY.

POUDRES ET MATIÈRES EXPLOSIBLES.

[Extrait des Rapports Consulaires des Etats-Unis, pour le mois de Mars 1897.]

M. Schramm, à la date du 29 Décembre dernier, écrit de Montevideo, ce qui suit, relatif à la valeur des poudres de tout genre, importées en Uruguay pendant 1895.

Pays de production—	
Angleterre	$11,672
France	91
Allemagne	54

L'importation de la dynamite en 1894, a été de $15,200, et seulement de $1,800, l'année suivante. C'est aux Etats-Unis, en Angleterre et en Allemagne, que l'Uruguay s'approvisionne de cette matière explosible.

Les droits d'entrée pour les poudres contenues dans des boites en fer blanc sont évalués à 60 cents par kilog.; sur cette somme, 51%, 5%, et 2½% sont prélevés. Toutes les poudres en barrils, autres que les précédentes, sont taxées de 40 cents par kilog.; la poudre à cannon, de chasse et celle employée dans les mines, sont évaluées à 25 cents par kilog. et taxées des mêmes droits que ci-dessus. La dynamite est évaluée à 80 cents par kilog. sur laquel le il est perçu une taxe de 20%, 5% et 2½%.

Tous les droits doivent être payés d'avance avant que le Gouvernement n'autorise le dépôt de ces matières dans les magasins destinés à les recevoir.

C'est en Europe que le Gouvernement Paraguayen fait presque entièrement tous ses achats de cartouches et de charges pour les fusils et les cannons de différents calibres adoptés pour son armée.

URUGUAY.

FOREIGN COMMERCE OF THE REPUBLIC IN 1896.

The Statistical Department of the Government has published a detailed statement of the foreign commerce in the year 1896. The following table gives the figures of the imports and exports for that year, also those of preceding years, commencing with the year of inflation 1889:

Year.	Import.	Export.	Total.
1889	$36,823,863	$25,954,107	$62,777,970
1890	32,364,627	29,985,519	61,450,146
1891	18,978,420	26,998,270	45,976,690
1892	18,404,296	25,951,819	44,356,115
1893	19,671,610	27,681,373	47,353,013
1894	23,800,369	33,479,511	57,279,880
1895	25,386,106	32,543,643	57,929,750
1896	25,530,184	30,403,083	55,933,267

The table below gives the same information for 1896 more in detail, also by the different quarters:

Importation.

	1st quarter.	2nd quarter.	3rd quarter.	4th quarter.	Total.
Drinks in general	$ 758,611	$ 757,312	$ 690,202	$ 716,238	$2,922,365
Comestibles, cereals and spices	1,028,194	1,013,761	1,026,075	973,282	4,041,314
Tobacco and cigars	73,361	69,796	55,770	51,795	250,723
Soft goods and materials	1,522,951	941,563	1,462,656	777,628	4,704,799
Ready made cloth'g	490,797	358,956	358,561	262,579	1,470,894
Raw material and machinery	1,789,134	1,448,704	1,680,756	1,646,287	6,564,884
Various	945,077	855,555	978,271	805,325	3,584,230
Live stock	218,463	1,163,940	449,418	159,602	1,990,973
Total	$6,826,591	$6,609,141	$6,701,712	$5,392,739	$25,530,184

Exportation.

	1st quarter.	2nd quarter.	3d quarter.	4th quarter.	Total.
Live stock	$ 632,683	$ 460,035	$ 120,813	$ 276,809	$ 1,490,341
Slaughter house products	12,474,760	4,615,455	3,386,561	5,976,344	26,453,122
Agricultural products	463,104	307,568	642,184	606,131	2,018,989
Various products	59,743	64,592	124,029	70,155	318,521
Other products	200	6,352	7,362	77	13,992
Provisions for vessels	27,732	29,878	27,952	22,552	108,116
Total	$13,658,225	$5,483,883	$4,308,904	$6,952,070	$30,403,083

URUGUAY.

COMERCIO EXTERIOR DE LA REPÚBLICA EN 1896.

El Departamento de Estadística del Gobierno ha publicado un cuadro especificado sobre el comercio en el año de 1896. El que damos en seguida contiene los guarismos de las importaciones y exportaciones de dicho año y además las correspondientes á los años anteriores, empezando por el año de inflación en 1889:

Año.	Importación.	Exportación.	Total.
1889	$36,823,863	$25,954,107	$62,777,970
1890	32,364,627	29,985,519	61,450,146
1891	18,978,420	26,998,270	45,976,690
1892	18,404,296	25,951,819	44,356,115
1893	19,671,610	27,681,373	47,353,013
1894	23,800,369	33,479,511	57,279,880
1895	25,386,106	32,543,643	57,929,750
1896	25,530,184	30,403,083	55,933,267

El cuadro siguiente da el mismo informe en 1896, pero más detallado, y por trimestres:

Importación.

	1er trimestre.	2do trimestre.	3er trimestre.	4° trimestre.	Total
Bebidas en general	$ 758,611	$ 757,312	$ 690,202	$ 716,238	$2,922,365
Comestible, cereales y especias	1,028,194	1,013,761	1,026,075	973,282	4,041,314
Tabaco y cigarros	73,361	69,796	55,770	51,795	250,723
Mercancías y materiales	1,522,951	941,263	1,462,565	777 628	4,704,799
Ropa hecha	490,797	358,956	358,561	262,579	1,470,894
Materias primas y maquinaria	1,789,134	1,448,704	1,680,756	1,646,287	6,564,884
Diversos	945,077	855,555	978,271	805,325	3,584,230
Animales de cría	218,463	1,163,940	449,418	159,602	1,990,973
Total	$6,826,591	$6,609,141	$6,701,712	$5,392,739	$25,530,184

Exportación.

	1er trimestre.	2do trimestre.	3er trimestre.	4° trimestre.	Total.
Ganado en pie...	$ 632,683	$ 460,035	$ 120,813	$ 276,809	$ 1,490,341
Productos de las matanzas.....	12,474,760	4,615,455	3,386,561	5,976,344	26,453,122
Productos agrícolas.....	463,104	307,568	642,184	606,131	2,018,989
Productos varios.	59,743	64,592	124,029	70,155	318,521
Productos otros...	200	6,352	7,362	77	13,992
Provisiones para las embaraciones	27,732	29,878	27,952	22,552	108,116
Total.....	$13,658,225	$5,483,883	$4,308,904	$6,952,070	$30,403,083

URUGUAY.

COMMERCIO EXTERIOR DA REPUBLICA EM 1896.

A Repartição de Estatistica do Governo publicou uma relação especificada do commercio exterior do anno de 1896. A tabella seguinte dá os algarismos das importações e exportações para este anno, assim como os dos annos precedentes, começando com o anno de rapido augmento de 1889:

Anno.	Importação.	Exportação.	Total.
1889	$36,823,863	$25,954,107	$62,777,970
1890	32,364,627	29,985,519	61,450,146
1891	18,978,420	26,998,270	45,976,690
1892	18,404,296	25,951,819	44,356,115
1893	19,671,610	27,681,373	47,353,013
1894	24,800,369	33,479,511	57,279,880
1895	25,386,106	32,543,643	57,929,750
1896	26,530,184	30,403,083	55,933,267

A seguinte tabella dá os algarismos das importações e exportações de 1896 mais especificadamente e segundo os differentes trimestres:

Importação.

	1° Trimestre.	2° Trimestre.	3° Trimestre.	4° Trimestre.	Total.
Bebidas em geral	$ 758,611	$ 757,312	$ 690,202	$ 716,238	$2,922,365
Comestiveis, cereaes e especiarias	1,028,194	1,013,761	1,026,075	973,282	4,041,414
Tabaco e cigarros	73,361	69,796	55,770	55,795	250,723
Pannos e outros materiaes	1,522,951	941,563	1,462,656	777,628	4,704,799
Roupa feita	490,797	358,956	358,562	262,579	1,470,894
Materia prima e Machinas	1,789,034	1,448,704	1,680,756	1,646,287	6,564,884
Miscellanea	945,077	855,555	978,271	805,325	3,584,230
Animaes vivos	218,463	1,163,940	449,418	159,602	1,990,184
Total	$6,826,591	$6,609,141	$6,701,712	$5,392,739	25,530,184

Exportação.

	1° Trimestre.	2° Trimestre.	3° Trimestre.	4° Trimestre.	Total.
Animaes vivos...	$ 632,683	$ 465,035	$ 120,813	$ 276,809	$1,490,341
Productos de matadouro.....	12,474,760	4,615,455	3,386,561	5,975,344	26,453,122
Productos agricolas.....	463,104	307,568	642,184	606,131	2,018,989
Productos miscellaneos.....	59,743	64,593	124,029	70,155	318,521
Outros productos.	200	6,352	7,362	77	13,992
Provisões para vapores.....	27,732	29,878	27,952	22,552	108,116
Total.....	$13,658,225	$5,483,883	$4,308,904	$6,952,070	$30,403,083

URUGUAY.

COMMERCE EXTÉRIEUR DE LA RÉPUBLIQUE PENDANT 1896.

Le Bureau de Statistiques du Gouvernement a publié un Rapport détaillé sur le Commerce Extérieur de l'Uruguay pendant 1896.

Le tableau suivant donne les chiffres des Importations et des Exportations pour cette année, ainsi que ceux des années précédentes commençant par 1889, date de l'inflation extraordinaire des valeurs et des propriétés de tous genres :

Année.	Importation.	Exportation.	Total.
1889	$36,823,863	$25,954,107	$62,777,970
1890	32,364,627	29,985,519	61,450,146
1891	18,978,420	26,998,270	45,976,690
1892	18,404,296	25,951,819	44,356,115
1893	19,671,610	27,681,373	47,353,013
1894	23,800,369	33,479,511	57,279,880
1895	25,386,106	32,543,643	57,929,750
1896	25,530,184	30,403,083	55,933,267

Le tableau ci-après donne les mêmes informations mais plus détaillées, et pour les trimestres de 1896.

Importation.

	1er trimestre.	2ème trimestre.	3ème trimestre.	4ème trimestre.	Total.
Boissons de tous genres	$ 758,611	$ 757,312	$ 690,202	$ 716,238	$2,922,365
Comestibles, céréales et épices	1,028,194	1,013,761	1,026,075	973,282	4,041,314
Tabac et cigares	73,361	69,796	55,770	51,795	250,723
Étoffes et matériels	1,522,951	941,563	1,462,656	777,628	4,704,799
Habits Confectionnés	490,797	358,956	358,561	262,579	1,479,894
Matières premières et machines	1,789,134	1,448,704	1,680,756	1,646,287	6,564,884
Divers	945,077	855,555	978,271	805,325	3,584,230
Bétail vivant	218,463	1,163,940	449,418	159,602	1,990,973
Totaux	$6,826,591	$6,609,141	$6,601,712		

Exportation.

	1er trimestre.	2ème trimestre.	3ème trimestre.	4ème trimestre.	Total.
Bétail vivant...	$ 632,683	$ 460,035	$ 120,813	$ 276,809	$ 1,490,341
Produits des abattoirs.....	12,474,760	4,615,455	3,386,561	5,976,344	26,453,122
Produits agricoles.....	463,104	307,568	642,184	606,131	2,018,989
Produits divers.	39,743	64,592	124,029	70,155	318,521
Autres produits.	200	6,352	7,362	77	13,992
Provisions pour les navires....	27,732	29,878	27,952	22,552	108,116
Totaux.....	$13,658,225	$5,483,883	$4,308,904	$6,952,070	$30,403,083

UNITED STATES.

TRADE WITH THE LATIN-AMERICAN REPUBLICS IN FEBRUARY, 1897, COMPARED WITH FEBRUARY, 1896.

The Monthly Summary of the Commerce of the United States, issued by the Bureau of Statistics of the Treasury Department shows the total value of the imports of merchandise in February, 1897, to have been $59,235,860, against $62,478,116 in February of the previous year. The domestic exports are shown to have amounted in February, 1897, to $77,929,430, compared with $76,378,143 in February, 1896.

The importations from the several countries embraced in the report were as below :

	February	
	1896.	1897.
Logwood.		
Mexico	$1,803	
Coal, Bituminous.		
Mexico	$13,518	$16,708
Cocoa or Cacao, Crude.		
Brazil	$38,390	$17,127
Other South America	33,686	22,393
Coffee.		
Central America	$1,072,248	$1,076,815
Mexico	457,174	640,345
Brazil	3,582,092	4,735,974
Other South America	849,721	1,210,725
Cotton, Unmanufactured.		
South America	$12,737	$11,544
Fibers—Sisal Grass (Henequen.)		
Mexico	$174,235	$465,665

	February	
	1896.	1897.
Fruits—Bananas.		
Central America	$108,142	$70,249
South America	28,842	35,420
Oranges.		
Mexico	$3,219	$1,321
Hides and Skins.		
Central America	$ 28,149	$ 16,847
Mexico	193,779	219,440
South America	390,236	1,164,921
India Rubber, Crude.		
Central America	$ 57,298	$ 33,357
Mexico	3,738	1,182
Brazil	919,052	2,029,294
Other South America	54,582	37,617
Lead in Bars and Pigs.		
Mexico	$87,491	$99,772
Sugar, under No. 16, Dutch Standard.		
Mexico	$ 1,321	$ 1,296
Brazil	416,519	555,330
Other South America	653,468	585,032
Tobacco, Leaf.		
Mexico	$5,214	$24,725
Wood, Mahogany.		
Mexico	$22,122	$31,626
South America	955	11,554

The following figures represent the importation of *wools* from South America:

Class 1 (clothing)	$426,481	$242,119
Class 2 (combing)	.....	148,406
Class 3 (carpet)	34,920	22,751

EXPORTS OF DOMESTIC MERCHANDISE.

	February	
	1896.	1897.
Agricultural Implements.		
Mexico	$13,730	$15,911
Central America	1,157	350
Argentina	33,990	27,756
Brazil	3,046	1,937
Colombia	64	128
Other South America	11,648	10,655
Animals—Cattle.		
Mexico	$2,740	$7,235
Central America	365	1,606
Hogs.		
Mexico	$23,567	$31,777
Sheep.		
Mexico	$ 603	$ 200
South America	1,425	1,262
Books, Maps, Engravings and other Printed Matter.		
Mexico	$ 5,237	$ 4,529
Central America	7,570	1,402
Argentina	208	5,675
Brazil	728	6,657
Colombia	4,909	3,737
Other South America	5,813	5,876
Breadstuffs—Corn.		
Mexico	$ 65,363	$151,308
Central America	703	2,642
South America	3,132	1,356
Wheat.		
Mexico	$ 409	.....
Central America	3,460	3,579
Wheat-Flour.		
Mexico	$ 15,207	$ 3,573
Central America	71,350	73,180
Santo Domingo	17,345	7,444
Brazil	144,986	278,016
Colombia	42,334	50,840
Other South America	153,564	128,118

	February	
	1896.	1897.
Carriages, Cars and Parts of.		
Mexico	$70,689	$24,586
Central America	22,894	17,211
Santo Domingo	1,147	373
Argentina	4,859	6,314
Brazil	164	40,665
Colombia	1,048	3,650
Other South America	744	2,055
Coal.		
Central America	$ 2,089	$ 406
Mexico	23,455	52,173
Santo Domingo	1,266	3,360
Brazil	.....	16,967
Colombia	8,264	.....
Other South America	1,541	178
Cotton—Unmanufactured.		
Mexico	$255,992	$108,551
Cloths.		
Mexico	$37,632	$34,945
Central America	49,757	28,264
Santo Domingo	9,391	4,706
Argentina	13,568	9,767
Brazil	55,592	26,624
Colombia	33,819	22,725
Other South America	57,263	122,144
Wearing Apparel, all Other.		
Mexico	$27,348	$19,494
Central America	21,078	15,365
Santo Domingo	1,473	3,638
Argentina	881	4,208
Brazil	1,967	3,273
Colombia	2,030	2,842
Other South America	2,272	6,356
Cycles, and parts of.		
Mexico	$2,182	$ 5,739
Central America	7,834	5,014
Santo Domingo	60	557
Argentina	102	1,110
Brazil	961	1,986
Colombia	538	923
Other South America	1,053	10,800

	February	
	1896.	1897.
Nuts.		
Mexico	$6,874	$4,917
Central America	4,790	4,613
Argentina	83	1,130
Colombia	507	1,098
Other South America	2,272	3,840
Iron and Steel—Builders' Hardware, Saws and Tools.		
Mexico	$34,818	$42,176
Central America	14,253	9,558
Santo Domingo	1,623	708
Argentina	17,548	17,616
Brazil	16,079	14,764
Colombia	6,330	8,675
Other South America	15,440	26,380
Sewing Machines and Parts of.		
Mexico	$13,255	$15,785
Central America	4,733	4,238
Santo Domingo	226	120
Argentina	22,326	1,365
Brazil	6,831	4,421
Colombia	3,847	6,665
Other South America	6,115	11,875
Other Machinery.		
Mexico	$214,973	$185,928
Central America	32,138	34,628
Santo Domingo	15,808	5,056
Argentina	17,700	14,346
Brazil	79,268	11,868
Colombia	5,810	16,860
Other South America	24,796	31,821
Leather, Except Sole.		
Mexico	$ 275	$1,419
Central America	413	202
Argentina	174	
Brazil	1,300	1,697
Colombia	185	
Other South America	567	486
Naval Stores.		
Mexico	$ 1,487	$ 202
Central America	1,143	1,268
Santo Domingo	374	.....
Brazil	17,414	12,331
Colombia	1,023	2,178
Other South America	2,012	11,657

	February	
	1896.	1897.
Turpentine, Spirits of.		
Mexico	$ 250	
Central America	250	$ 409
Argentina	5,553	2,595
Brazil	1,930	5,180
Colombia	595	404
Other South America	1,714	4,558
Oils—Mineral, Crude.		
Mexico	$39,961	$1,350
Mineral, Refined or Manufactured.		
Mexico	$ 9,365	$ 9,688
Central America	18,663	7,342
Santo Domingo	8,330	4,489
Argentina	83,708	34,875
Brazil	150,520	130,306
Colombia	14,330	5,180
Other South America	68,100	126,468
Vegetable.		
Mexico	$38,980	$35,189
Central America	265	366
Santo Domingo	1,185	670
Argentina	2,085	1,502
Brazil	14,844	9,416
Other South America	6,555	5,758
Paraffin and Paraffin Wax.		
Mexico	$16,381	$8,338
Central America	923	2,794
Brazil	1,600	455
Provisions—Canned beef.		
Mexico	$1,441	$ 965
Central America	1,740	3,604
Brazil	700	.....
Colombia	628	667
Other South America	1,357	927
Beef, salted or pickled.		
Central America	$ 2,885	$1,993
Santo Domingo	156	138
Brazil	823	.....
Colombia	1,154	886
Other South America	17,586	7,321

	February	
	1896.	1897.
Tallow.		
Mexico	$ 6,110	$2,840
Central America	10,834	8,705
Santo Domingo	2,422	.....
Colombia	400	833
Other South America	900	2,525
Bacon.		
Mexico	$ 960	$ 664
Central America	1,500	1,554
Santo Domingo	237	100
Brazil	100,487	131,458
Colombia	128	.....
Other South America	2,000	1,736
Hams.		
Mexico	$02,900	$1,832
Central America	2,404	2,466
Santo Domingo	708	780
Colombia	1,323	1,478
Other South America	6,056	8,548
Pork, pickled.		
Central America	$ 5,247	$ 2,930
Santo Domingo	620	100
Brazil	3,300	3,570
Colombia	1,125	413
Other South America	46,848	10,950
Lard.		
Mexico	$14,269	$34,851
Central America	12,977	8,588
Santo Domingo	2,863	1,873
Argentina	.....	211
Brazil	50,000	59,000
Colombia	15,366	7,805
Other South America	45,305	37,644
Oleomargarine.		
South America	$1,380	$1,774
Butter.		
Mexico	$3,271	$3,288
Central America	3,650	2,583
Santo Domingo	700	270
Brazil	2,840	4,830
Colombia	1,656	1,206
Other South America	6,660	6,682

	February	
	1896.	1897.
Cheese.		
Mexico	$1,290	$1,407
Central America	1,864	1,447
Santo Domingo	473	364
Colombia	800	800
Other South America	1,760	1,000
Seeds.		
Mexico	$1,483	$3,108
Colombia	230	550
Other South America	240	100
Sugar—Refined.		
Mexico	$ 4,576	$ 515
Central America	10,000	2,652
Santo Domingo	186	.....
Colombia	5,482	2,200
Tobacco—Unmanufactured.		
Mexico	$ 4,268	$2,486
Central America	4,060	1,270
Colombia	193	.....
Other South America	10,034	7,207
Cigars, Cigarettes, etc.		
Mexico	$ 624	$ 250
Central America	6,062	3,341
Argentina	15,170	1,842
Brazil	135	.....
Other South America	3,800	4,228
Wood—Timber Unmanufactured.		
Mexico	$ 5,540	$21,557
Central America	36,066	12,672
Argentina	1,843	3,682
Brazil	492	.....
Colombia	.....	458
Other South America	.....	3,880
Lumber—Boards, Deals, Planks, etc.		
Mexico	$49,000	$85,083
Central America	1,353	11,020
Santo Domingo	7,243	3,770
Argentina	73,729	64,534
Brazil	75,739	24,279
Colombia	1,180	6,300
Other South America	60,528	71,131

	February	
	1896.	1897.
All Other Lumber—Shingles, Shooks, Staves, etc.		
Mexico	$34,503	$34,742
Central America	11,414	27,443
Santo Domingo	800	900
Argentina	13,274	17,218
Brazil	300	900
Colombia	233	1,208
Other South America	8,575	26,193
Manufactures of.		
Mexico	$24,721	$22,536
Central America	16,000	18,873
Santo Domingo	2,160	537
Argentina	4,600	4,764
Brazil	7,400	5,340
Colombia	4,935	3,885
Other South America	4,719	19,139
Wool—Raw.		
Mexico	$19,941	$8,297

ESTADOS UNIDOS.

EL COMERCIO CON LAS REPÚBLICAS LATINO-AMERICANAS EN FEBRERO DE 1898, COMPARADO CON EL DE FEBRERO DE 1896.

El resúmen mensual del comercio de los Estados Unidos, publicado por la oficina de la Estadística del Departamento de Hacienda, demuestra que el valor total de las importaciones de mercancías en febrero de 1897 ascendióo á $59,235,860 contra $62,478,116 en febrero del año anterior. Las exportaciones nacionales, se observa, que aumentaron en febrero de 1897 á $77,929,430, comparadas con $76,378,143 en febrero de 1896.

Las importaciones de los diferentes paises comprendidos en el resumen son los siguientes :

	Febrero	
	1896.	1897.
Palo Campeche.		
México	$1,803	.....
Carbón Bituminoso.		
México	$13,518	$16,708
Cacao.		
Brasil	$38,390	$17,127
Otras Repúb. S. A	33,686	21,393
Café.		
América Central	$1,072,248	$1,075,815
México	457,174	640,345
Brasil	3,582,092	4,735,974
Algodón Manufacturado.		
América del Sur	$12,737	$11,544
Cáñamo ó Henequén.		
México	$171,235	$465,665

	Febrero	
	1896.	1897.
Frutas-Bananas.		
América Central	$108,142	$70,249
América del Sur	2,842	35,420
Naranjas.		
México	$3,219	$1,321
Cueros y Pieles.		
América Central	$ 28,149	$ 16,847
México	193,779	219,440
América del Sur	390,236	1,164,921
Caucho.		
América Central	$ 57,298	$ 33,357
México	3,738	1,182
Brasil	919,052	2,929,294
Otras Repúb. S. A	633,468	585,032
Tabaco en Rama.		
México	$5,214	$24,725
Trozas—Caoba.		
México	$22,122	$31,626
América del Sur	955	11,554

Las cifras siguientes representan la importación de lanas de la América del Sur.

Clase 1 (Paños)	$426,481	$242,119
Clase 2 (De peine)		148,406
Clase 3 (Alfombras)	34,920	22,751

EXPORTACIÓN DE PRODUCTOS NACIONALES.

	Febrero.	
	1896.	1897.
Instrumentos de Agricultura.		
Para México	$13,730	$15,311
América Central	1,157	350
Argentina	33,990	27,756
Brasil	3,046	1,937
Colombia	94	128
Otras Repúb. S. A	11,648	10,655

	Febrero—	
	1896.	1897.
Animales—Ganado.		
Para México	$ 2,740	$ 7,235
América Central	365	1,606
Cerdos.		
Para México	$23,567	$31,777
Ovejas.		
Para México	$ 693	$ 200
América del Sur	1,425	1,263
Libros, Mapas, Grabados y Otros Efectos Imprcsos.		
México	$ 5,239	$ 4,529
América Central	7,570	1,402
Argentina	208	5,675
Brasil	728	6,657
Colombia	4,909	3,737
Otras Repúb. S. A	5,813	5,876
Harinas—Maíz.		
Para México	$63,363	$151,308
América Central	703	2,643
Id. del Sur	3,132	1,350
Trigo.		
Para México	$ 409	.....
América Central	3,460	4,579
Harina de Trigo.		
Para México	$ 15,207	$ 3,573
América Central	71,350	73,180
Santo Domingo	17,345	7,444
Brasil	133,986	278,016
Colombia	42,334	50,840
Otras Repúb. S. A	153,564	128,118
Carruajes, Carros y sus Piezas.		
Para México	$70,689	$24,596
América Central	22,894	17,211
Santo Domingo	1,146	373
Argentina	4,859	6,314
Brasil	164	40,665
Colombia	1,048	3,650
Otras Repúb. S. A	744	2,055

	Febrero	
	1896.	1897.
Carbón Mineral.		
Para América Central	$ 2,089	$ 406
México	23,455	52,173
Santo Domingo	1,266	3,360
Brasil	... ..	16,967
Colombia	8,264	.....
Otras Repúb. S. A	1,541	178
Algonón, Manufacturado.		
Para México	$255,992	$108,551
Paños.		
Para México	$33,632	$34,945
América Central	49,757	28,264
Santo Domingo	9,391	4,706
Argentina	13,568	9,766
Brasil	55,592	26,624
Colombia	33,819	22,725
Otros Repúb. S. A	57,363	122,144
Otras telas y vestidos.		
Para México	$27,348	$19,494
América Central	21,078	15,365
Santo Domingo	1,473	3,638
Argentina	881	4,208
Brasil	1,967	3,273
Colombia	2,030	2,842
Otras Repúb. S. A	2,272	6,358
Bicicletas y Sus Piezas.		
Para México	$2,182	$5,739
América Central	7,834	5,014
Santo Domingo	60	557
Argentina	102	1,110
Brasil	961	1,986
Colombia	538	923
Otras Repúb. S. A	1,053	10,800
Nueces.		
Para México	$6,874	$4,917
América Central	4,790	4,613
Argentina	83	1,130
Colombia	507	1,098
Otras Repúb. S. A	2,272	3,840

	Febrero	
	1896.	1897.
Herramienta, sierras é instrumentos mecánicos.		
Para México	$34,818	$42,176
América Central	14,253	9,558
Santo Domingo	1,623	708
Argentina	17,548	17,616
Brasil	16,079	14,764
Colombia	6,330	8,675
Otras Repúb. S. A.	15,440	26,380
Máquinas de coser y sus piezas.		
Para México	$13,255	$15,785
América Central	4,733	4,238
Santo Domingo	226	120
Argentina	22,326	1,365
Brasil	6,831	4,421
Colombia	3,847	6,665
Otras Repúb. S. A.	6,115	11,875
Otras máquinarias.		
Para México	$214,973	$185,928
América Central	32,138	34,628
Santo Domingo	15,808	5,056
Argentina	17,700	14,346
Brasil	79,268	11,868
Colombia	5,810	16,860
Otras Repúb. S. A.	24,796	31,821
Cordoban.		
Para México	$ 275	$1,419
América Central	413	202
Argentina	174	.....
Brasil	1,300	1,697
Colombia	185	.....
Otras Repúb. S. A.	567	486
Provisiones navales.		
Para México	$ 1,487	$ 202
América Central	1,143	1,268
Santo Domingo	374	.....
Brasil	17,414	12,331
Colombia	1,023	2,176
Otras Repúb. S. A.	2,012	11,657

	Febrero	
	1896.	1897.
Termentina espíritu de.		
Para México	$ 250	$.....
América Central	250	409
Argentina	5,553	2,595
Brasil	1,930	5,180
Colombia	585	404
Otras Repúb. S. A.	1,714	4,558
Aceites, minerales crudos.		
Para México	$39,961	$1,350
Minerales refinados ó manufacturados.		
Para México	$ 9,365	$ 9,688
América Central	18,663	7,342
Santo Domingo	8,330	4,489
Argentina	83,708	34,875
Brasil	150,520	130,306
Colombia	14,330	5,180
Otras Repúb. S. A	68,100	126,468
Vegetales.		
Para México	$38,980	$35,189
América Central	265	366
Santo Domingo	1,185	670
Argentina	2,085	1,502
Brasil	14,844	9,416
Otras Repúb. S. A.	6,555	5,758
Parafina y Cera.		
Para México	$16,381	$8,338
América Central	923	2,794
Brasil	1,600	5,758
Provisiones—Carne en Latas.		
Para México	$1,441	$ 965
América Central	1,740	3,604
Brasil	700	.....
Colombia	628	667
Otras Repúb. S. A.	1,357	927
Carne, Salada ó Encurtida.		
Para América Central	$ 2,885	$1,994
Santo Domingo	156	138
Brasil	823	.....
Colombia	1,154	886
Otras Repúb. S. A.	17,586	7,321

	Febrero	
	1896.	1897.
Sebo.		
Para México	$ 6,110	$2,840
América Central	10,834	8,705
Santo Domingo	2,422	.....
Colombia	400	833
Otras Repúb. S. A	900	2,525
Tocino.		
Para México	$ 960	$ 664
América Central	1,500	1,554
Santo Domingo	237	100
Brasil	100,487	131,487
Colombia	128	.....
Otras Repúb. S. A	2,000	1,736
Jamones.		
Para México	$2,900	$1,832
América Central	2,404	2,466
Santo Domingo	708	780
Colombia	1,323	1,478
Otras Repúb. S. A	6,056	8,548
Puerca Encurtido.		
Para América Central	$ 5,248	$ 2,930
Santo Domingo	620	100
Brasil	3,300	2,570
Colombia	1,125	413
Otras Repúb. S. A	46,848	10,950
Manteca de cerdo.		
Para México	$14,269	$34,851
América Central	12,977	8,586
Santo Domingo	2,863	1,873
Argentina		211
Brasil	50,000	59,000
Colombia	15,366	7,805
Otras Repúb. S. A	45,305	37,644
Oleomargarina.		
Para América del Sur	$1,380	$1,774
Manteca de leche.		
Para México	$3,271	$3,288
América Central	3,650	2,583
Santo Domingo	700	270
Brasil	2,840	4,830
Colombia	1,656	1,206
Otras Repúb. S. A	6,660	6,682

	Febrero	
	1896.	1897.
Queso.		
Para México	$1,290	$1,407
América Central	1,864	1,447
Santo Domingo	473	364
Colombia	800	800
Otras Repúb. S. A	1,760	1,000
Semillas.		
Para México	$1,483	$3,108
Colombia	230	550
Otras Repúb. S. A	240	100
Azúcar refinada.		
Para México	$4,576	$515
América Central	10,000	2,652
Santo Domingo	186	
Colombia	5,482	2,200
Tabaco en rama.		
Para México	$4,268	$2,489
América Central	4,060	1,270
Colombia	192	
Otras Repúb. S. A	10,034	7,207
Cigarros y cigarrillos.		
Para México	$624	$550
América Central	6,062	3,341
Argentina	15,170	1,842
Brasil	136	
Otras Repúb. S. A	3,800	4,228
Madera en bruto.		
Para México	$5,540	$21,557
América Central	36,066	12,672
Argentina	1,843	3,682
Brasil	492	
Colombia		458
Otras Repúb. S. A		3,880
Tablones—Tablas y Tablazón.		
Para México	$49,000	$85,085
América Central	1,353	11,020
Santo Domingo	7,243	3,770
Argentina	73,729	64,534
Brasil	75,739	24,279
Colombia	1,180	6,300
Otras Repúb. S. A	60,528	71,131

	Febrero—	
	1896.	1897.
Tablillas, Duelas y Paquetes ó Cortes de Idem.		
Para México	$34,503	$34,742
América Central	11,414	27,443
Santo Domingo	800	900
Argentina	13,274	17,218
Brasil	300	900
Colombia	233	1,208
Otras Repúb. S. A	8,575	26,192
Madufacturas de		
Para México	$24,721	$22,536
América Central	16,000	18,873
Santo Domingo	2,160	537
Argentina	4,600	4,764
Brasil	7,400	5,340
Colombia	4,935	3,885
Otras Repúb. S. A	4,719	19,139
Lana.		
Para México	$19,941	$8,297

ESTADOS UNIDOS.

COMMERCIO COM AS REPUBLICAS LATINO-AMERICANAS NO MEZ DE FEVEREIRO DE 1897, COMPARADO COM O DE FEVEREIRO DE 1896.

O resumo mensal do commercio dos Estados Unidos, publicado pela Repartição da Estatistica do Ministerio da Fazenda, mostra que o valor total das importações de mercadorias no mez de Fevereiro de 1897 montou a $59,235,860 contra $62,478,116 no mez de Fevereiro do anno anterior. Nota-se que as exportações nacionaes em Fevereiro de 1897, montaram a $77,929,430, comparadas com $76,378,143 em Fevereiro de 1896.

As importações dos differentes paizes comprehendidos no resumo são as seguintes :

	Fevereiro.	
	1896.	1897.
Páu Campeche.		
Mexico	$1,803	.....
Carvão Betuminoso.		
Mexico	$13,518	$16,708
Cacao.		
Brazil	$38,390	$17,127
Outras Republicas S. A.	33,686	22,393
Café.		
America Central	$1,072,248	$1,075,815
Mexico	457,174	640,345
Brazil	3,582,092	4,735,974
Outras Republicas S. A	849,721	1,210,725
Algodão Manufacturado.		
America do Sul	$12,737	$11,544
Henequen.		
Mexico	$171,235	$465,665

	Fevereiro—	
	1896.	1897.
Frutas—Bananas.		
America Central	$108,142	$70,249
America do Sul	2,842	35,420
Laranjas.		
Mexico	$3,219	$1,321
Couros e pelles.		
America Central	$ 28,149	$ 16,847
Mexico	193,799	219,440
America do Sul	390,236	1,164,921
Borracha.		
America Central	$ 57,298	$ 33,357
Mexico	3,738	1,182
Brazil	919,052	2,029,294
Outras Republicas S. A.	633,468	585,032
Tabaco em rama.		
Mexico	$5,214	$24,725
Mogno.		
Mexico	$22,122	$31,626
America do Sul	955	11,554

Os algarismos seguintes representam as imprortações de lã da America do Sul.

Classe 1 (Roupa)	$426,481	$242,119
Classe 2 (Lã penteada)	.....	$148,406
Classe 3 (Tapetes)	34,920	25,751

EXPORTAÇÃO DE PRODUCTOS DOMESTICOS.

	Fevereiro—	
	1896.	1897.
Instrumentos de agricultura.		
Para Mexico	$13,730	$15,911
America Central	1,157	350
Republica Argentina	33,990	27,756
Brazil	3,046	1,937
Colombia	64	128
Outras Republicas S. A.	11,648	10,655

	Fevereiro — 1896.	Fevereiro — 1897.
Gado.		
Para Mexico	$2,740	$7,235
America Central	365	1,606
Porcos.		
Para Mexico	$23,567	$31,777
Ovelhas.		
Para Mexico	$ 603	$ 200
America do Sul	1,425	1,263
Livros, mappas, gravuras e outras publicações.		
Para Mexico	$5,239	$4,529
America Central	7,570	1,402
Republica Argentina	208	5,675
Brazil	728	6,657
Colombia	4,909	3,737
Outras Republicas S. A.	5,813	5,876
Milho.		
Para Mexico	$63,363	$151,308
America Central	703	2,643
America do Sul	3,132	1,356
Trigo.		
Para Mexico	$ 409	.....
America Central	3,460	$3,579
Farinha de trigo.		
Para Mexico	$ 15,207	$ 3,573
America Central	71,350	73,180
Santo Domingo	17,345	7,444
Brazil	144,986	278,016
Colombia	42,334	50,840
Outras Republicas S. A.	153,564	128,118
Carruagens, Carros, e Partes de Carros.		
Para Mexico	$70,689	$24,596
America Central	22,894	17,211
Santo Domingo	1,146	373
Republica Argentina	4,859	6,314
Brazil	164	40,665
Colombia	1,048	3,650
Outras Republicas S. A.	744	2,055

	Fevereiro	
	1896.	1897.
Carvão de Pedra.		
Para America Central	$ 2,089	$ 406
Mexico	23,455	52,173
Santo Domingo	1,266	3,360
Brazil		16,967
Colombia	8,264	
Outras Republicas S. A	1,541	178
Algodão Manufacturado.		
Para Mexico	$255,992	$108,551
Pannos.		
Para Mexico	$37,632	$34,945
America Central	49,757	28,264
Santo Domingo	9,391	4,706
Republica Argentina	13,568	9,767
Brazil	55,592	26,624
Colombia	33,819	22,725
Outras Republlcas S. A	57,263	122,144
Roupa.		
Para Mexico	$27,348	$19,494
America Central	21,078	15,365
Santo Domingo	1,473	3,638
Republica Argentina	881	4,208
Brazil	1,967	3,273
Columbia	2,030	2,842
Outras Republicas S. A	2,272	6,356
Bicyclos e Partes de bicyclos.		
Para Mexico	$ 2,182	$ 5,739
America Central	7,834	5,014
Santo Domingo	60	557
Republica Argentina	102	1,110
Brazil	961	1,986
Colombia	638	923
Outras Republicas S. A	1,053	10,800
Nozes.		
Para Mexico	$ 6,874	$ 4,917
America Central	4,790	4,613
Republica Argentina	83	1,130
Colombia	507	1,098
Outras Republicas S. A	2,272	3,840

	Fevereiro 1896.	Fevereiro 1897.
Ferragens de carpinteiros, serras e ferramentas.		
Para Mexico	$34,818	$42,176
America Central	14,253	9,558
Santo Domingo	1,623	708
Republica Argentina	17,548	17,616
Brazil	16,079	14,764
Colombia	6,330	8,675
Outras Republicas S. A	15,440	26,380
Machinas de costura		
Para Mexico	$13,255	$15,785
America Central	4,733	4,238
Santo Domingo	226	120
Republica Argentina	22,326	1,365
Brazil	6,831	4,421
Colombia	3,847	6,665
Outras Republicas S. A	6,115	11,875
Outras classes de machinas.		
Para Mexico	$214,973	$185,928
America Central	32,138	34,628
Santo Domingo	15,808	5,056
Republica Argentina	17,700	14,346
Brazil	79,268	11,868
Colombia	5.810	16,860
Outras Republicas S. A	24,796	31,821
Couros preparados.		
Para Mexico	$ 275	$,419
America Central	413	202
Republica Argentina	174	.....
Brazil	1,300	1,697
Colombia	185	.....
Outras Republicas S. A	567	486
Provisões navaes.		
Para Mexico	$1,487	$ 202
America Central	1,143	1,268
Santo Domingo	374	.....
Brazil	17,414	12,331
Colombia	1,023	2,176
Outras Republicas S. A	2,012	11,657

	Fevereiro	
	1896.	1897.
Agua-raz.		
Para Mexico	$ 250	.....
America Central	250	409
Republica Argentina	5,553	2,595
Brazil	1,930	5,180
Colombia	595	404
Outras Republicas S. A	1,714	4,553
Oleos mineraes, crús.		
Para Mexico	$39,961	$1,350
Oleos Mineraes, Refinados.		
Para Mexico	$9,365	$9,688
America Central	18,663	7,342
Santo Domingo	8,330	4,489
Republica Argentiua	83,708	34,875
Brazil	150,520	130,306
Colombia	14,330	5,180
Outras Republicas S. A	68,100	126,468
Oleos Vegetaes.		
Para Mexico	$38,980	$35,189
America Central	265	366
Santo Domingo	1,185	670
Republica Argentina	2,085	1,502
Brazil	14,844	9,416
Outras Republicas S. A	6,555	5,758
Paraffina e Cera.		
Para Mexico	$16,381	$8,338
America Central	923	2,794
Brazil	1,600	5,758
Provisões—Carne em Latas.		
Para Mexico	$1,441	$ 965
America Central	1,740	3,604
Brazil	700	.....
Colombia	628	667
Outras Republicas S. A	1,357	927
Carne Salgada ou Conservada.		
Para America Central	$ 2,885	$1,994
Santo Domingo	156	138
Brazil	823	.....
Colombia	1,154	886
Outras Republicas S. A	17,586	5,321

	Fevereiro	
	1896.	1897.
Sebo.		
Para Mexico	$ 6,110	$2,840
America Central	10,834	8,705
Santo Domingo	2,422	.....
Colombia	400	833
Outras Republicas S. A	900	2,525
Toucinho.		
Para Mexico	$ 960	$ 664
America Central	1.500	1,554
Santo Domingo	237	100
Brazil	100,487	131,458
Colombia	128	.. ...
Outras Republicas S. A	2,000	1,736
Presunto.		
Para Mexico	$2,900	$1,832
America Central	2,404	2,466
Santo Domingo	708	780
Colombia	1,323	1,478
Outras Republicas S. A	6,056	8,548
Porco.		
Para America Central	$5,247	$2,930
Santo Domingo	620	100
Brazil	3,300	2,570
Colombia	1,125	413
Outras Republicas S. A	46,848	10,950
Banha.		
Para Mexico	$14,269	$34,851
America Central	12,977	8,586
Santo Domingo	2,863	1,873
Republica Argentina		211
Brazil	50,000	59,000
Colombia	15,366	7,805
Outras Republicas S. A	45,305	37,644
Oleomargarina.		
Para America do Sul	$1,380	$1,774
Manteiga.		
Para Mexico	$3,271	$3,288
America Central	3,650	2,583
Santo Domingo	700	270
Brazil	2,840	4,830
Colombia	1,656	1,206
Outras Republicas S. A	6,660	6,632

	Fevereiro	
	1896.	1897.
Queijo.		
Para Mexico	$1,290	$1,407
America Central	1,864	1,447
Santo Domingo	473	364
Colombia	800	800
Outras Republicas S. A	1,760	1,000
Sementes.		
Para Mexico	$1,483	$3,108
Colombia	230	550
Outras Republicas S. A	240	100
Assucar refinado.		
Para Mexico	$4,576	$515
America Central	10,000	2,652
Santo Domingo	186	
Colombia	5,482	2,200
Tabaco em rama.		
Para Mexico	$4,268	$2,489
America Central	4,060	1,270
Colombia	192	
Outras Republicas S. A	10,034	7,207
Charutos e cigarros.		
Para Mexico	$624	$550
America Central	6,062	3,341
Rupublica Argentina	15,170	1,842
Brazil	135	
Outras Republicas S. A	3,800	4,228
Madeiras sem fabricar.		
Para Mexico	$ 5,540	$21,557
America Central	36,066	12,672
Republica Argentina	1,843	3,682
Brazil	492	.....
Colombia	.....	458
Outras Republicas S. A	.....	3,880
Taboas e pranchões.		
Para Mexico	$49,000	$85,083
America Central	1,363	11,020
Santo Domingo	7,243	3,770
Republica Argentina	73,729	64,534
Brazil	75,739	24,279
Colombia	1,180	6,300
Outras Republicas S. A	60,528	71,131

	Fevereiro	
	1896.	1897.
Todas as outras madeiras de construcção.		
Para Mexico	$ 34,503	$34,742
America Central	11,414	27,443
Santo Domingo	800	900
Republica Argentina	13,274	17,218
Brazil	300	900
Colombia	233	1,208
Outras Republicas S. A	8,575	26,193
Manufacturas de madeira.		
Para Mexico	$24,721	$22,536
America Central	16,000	18,873
Santo Domingo	2,160	537
Republica Argentina	4,600	4,764
Brazil	7,400	5,340
Colombia	4,935	3,885
Outras Republicas S. A	4,719	19,139
Lã.		
Para Mexico	$19,941	$8,297

ETATS UNIS.

COMMERCE AVEC LES RÉPUBLIQUES AMÉRICAINES EN FÉVRIER 1897, COMPARÉ À CELUÍ DE FÉVRIER 1896.

Le Résumé Mensuel du Commerce de Etats-Unis, publié par le Bureau de Statistique du Département de la Trésorerie, présente la valeur totale des importations en Février 1897, comme étant de $59,235,860 contre $62,478,116 en Février de l'année précédente. Les exportations des produits du pays ont été de $77,929,430 pour la première période, comparées à $76,378,143 pour la seconde.

Les importations provenant des Républiques mentionnées dans le Rapport, ont été comme suit :

	Février.	
	1896.	1897.
Bois de Campèche.		
Mexique	$ 1,803	.....
Charbon Bitumineux.		
Mexique	13,518	$16,708
Cacao ou Cacao Brut.		
Brésil	38,390	17,127
Autres pays Sud-Américains	33,686	22,393
Café.		
Amérique Centrale	$1,072,248	$1,076 815
Mexique	457,174	640,345
Brésil	3,582,092	4,735,974
Autres pays Sud-Américains	849,721	1,210,725
Cotton Brut.		
Amérique du Sud	$12,737	$11,544
Fibres, Sisal (hennequen).		
Mexique	$171,235	$465,665

	Février	
	1896.	1897.
Fruits—Bananes.		
Amérique Centrale	$108,142	$70,249
Amérique du Sud	28,842	35,420
Oranges.		
Mexique	$3,219	$1,321
Peaux et Cuirs.		
Amérique Centrale	$ 28,149	$ 16,847
Mexique	193,779	219,440
Amérique du Sud	390,236	1,164,921
Caoutchouc Brut.		
Amérique Centrale	$ 57,298	$ 33,357
Mexique	3,738	1,182
Brésil	919,052	2,029,294
Autres pays Sud-Américains	34,582	37,617
Plomb en Barres et en Saumons.		
Mexique	$87,491	$99,772
Sucre, au-dessous du N°. 16, du Type Hollandais.		
Mexique	$ 1,321	$ 1,296
Brésil	416,519	555,330
Autres pays Sud-Américains	633,468	585,032
Tabac en Feuilles.		
Mexique	$5,214	$24,725
Bois—Acajou.		
Mexique	$22,122	$31,626
Amérique du Sud	955	11,554
Laines.		
Amérique du Sud :		
Classe 1 (Vetements)	$426,481	$242,119
Classe 2 (Peignées)	.....	148,406
Classe 3 (Tapis)	34,920	22,751

EXPORTATION DES PRODUITS DES ETATS-UNIS.

	Février	
	1896.	1897.
Machines agrícoles.		
Mexique	$13,730	$15,911
Amérique Centrale	1,157	350
Argentine	33,990	27,756
Brésil	3,046	1,937
Colombie	64	128
Autres pays Sud-Américains	11,648	10,655
Bétail sur pied.		
Mexique	$2,740	$7,235
Amérique Centrale	365	1,606
Forcs.		
Mexique	$23,567	$31,777
Moutons.		
Mexique	$ 603	$ 200
Amérique du Sud	1,425	1,263
Livres, cartes de géographie, Estampes et autres imprimiés.		
Mexique	$5,239	$4,526
Amérique Centrale	7,570	1,402
Argentine	208	5,675
Brésil	728	6,657
Colombie	4,909	3,737
Autres pays Sud-Américains	5,813	5,876
Farineux-Maïs.		
Mexique	$63,363	$151,308
Amérique Centrale	703	2,643
Amérique du Sud	3,132	1,356
Blé.		
Mexique	$ 409	$ .....
Amérique Centrale	3,460	3,579
Farine de blé.		
Mexique	$15,207	$ 3,573
Amérique Centrale	71,350	73,180
Santo Domingo	17,345	7,444
Brésil	144,986	278,016
Colombie	42,334	50,840
Autres pays Sud-Américains	153,564	128,118

	Février	
	1896.	1897.
Voitures, Wagons et leurs parties.		
Mexique	$70,689	$24,596
Amérique Centrale	22,894	17,211
Santo Domingo	1,146	373
Argentine	4,859	6,314
Brésil	164	40,665
Colombie	1,048	3,650
Autres pays Sud-Américains	744	2,055
Charbon Minérat,		
Amérique Centrale	$ 2,089	$ 406
Mexique	23,455	52,173
Santo Domingo	1,266	3,360
Brésil	.....	16,967
Colombie	8,264	.....
Autres pays Sud-Américains	1,541	178
Coton Brut.		
Mexique	$255,992	$108,551
Cotonnades.		
Mexique	$37,632	$ 34,945
Amérique Central	49,757	28,264
Santo Domingo	9,391	4,706
Argentine	13,568	9,767
Brésil	55,592	26,624
Colombie	33,819	22,725
Autres pays Sud-Américains	57,263	122,144
Vêtements et Lingerie de Coton.		
Mexique	$27,348	$19,494
Amérique Centrale	21,078	15,365
Santo Domingo	1,473	3,638
Argentine	881	4,208
Brésil	1,667	3,273
Colombie	2,030	2,842
Autres pays Sud-Américains	1,272	6,356
Bicyclettes et leurs Parties.		
Mexique	$2,182	$5,739
Amérique Centrale	7,834	5,014
Santo Domingo	60	557
Argentine	102	1,110
Brésil	961	1,986

	Février—	
	1896.	1897.
Noix.		
Mexique	$6,814	$4,917
Amérique Centrale	4,790	4,613
Argentine	83	1,130
Colombie	507	1,098
Autres pays Sud-Américains	2,272	3,840
Fer et Acier—Quincaillerie, Scies et Outils divers.		
Mexique	$34,818	$42,176
Amérique Centrale	14,253	9,558
Santo Domingo	1,623	708
Argentine	17,548	17,616
Brésil	16,079	14,764
Colombie	6,330	8,675
Autres pays Sud-Américains	15,440	36,380
Machines à coudre et leurs parties.		
Mexique	$13,255	$15,785
Amérique Centrale	4,733	4,238
Santo Domingo	226	120
Argentine	22,326	1,365
Brésil	6,831	4,421
Colombie	3,847	6,665
Autres pays Sud-Américains	6,115	11,875
Machines diverses.		
Mexique	$214,973	$185,928
Amérique Centrale	32,138	34,628
Santo Domingo	15,808	5,056
Argentine	17,700	14,346
Brésil	79,268	11,868
Colombie	5,810	16,860
Autres pays Sud-Américains	24,769	31,921
Cuirs, autres que pour semelles.		
Mexique	$ 275	$1,419
Amérique Centrale	413	202
Argentine	174	.....
Brésil	1,300	1,697
Colombie	185	.....
Autres pays Sud-Américains	567	486
Articles et Approvisionnements pour les Navires.		
Mexique	$ 1,487	$ 202
Amérique Central	1,143	1,268
Santo Domingo	374	.....
Brésil	17,414	12,331
Colombie	1,023	2,178
Autres pays Sud-Américains	2,012	11,657

	Février	
	1896.	1897.
Essence de Térébenthine.		
Mexique	$ 250	.....
Amérique Centrale	250	$ 409
Argentine	5,553	2,595
Brésil	1,930	5,180
Colombie	595	404
Autres pays Sud-Américains	1,714	4,558
Huiles Minérales Brutes.		
Mexique	$39,961	$1,350
Huiles Minérales Raffinées ou Manufacturées.		
Mexique	$ 9,365	$ 9,688
Amérique Centrale	18,663	7,342
Santo Domingo	8,330	4,489
Argentine	83,708	34,875
Brésil	150,520	130,306
Colombie	14,330	5,180
Autres pays Sud-Américains	68,100	126,468
Huiles Comestibles.		
Mexique	$38,980	$35,189
Amérique Centrale	265	366
Santo Domingo	1,185	670
Argentine	2,085	1,502
Brésil	14,844	9,416
Autres pays Sud-Américains	6,555	5,758
Paraffine et Cire faite de cette Substance.		
Mexique	$16,381	$8,338
Amérique Centrale	923	2 794
Brésil	1,600	455
Produits Alimentaires—Bœuf Conservé.		
Mexique	$1,441	$ 965
Amérique Centrale	1,740	3,604
Brésil	700	.....
Colombie	628	667
Autres pays Sud-Américains	1,357	927
Bœuf Salé ou en Saumure.		
Amérique Central	$2,885	$1,994
Santo Domingo	156	138

	Février	
	1896.	1897.
Suif.		
Mexique	$ 6,110	$2,840
Amérique Centrale	10,834	8,705
Santo Domingo	2,422	.....
Colombie	400	833
Autres pays Sud-Américains	900	2,525
Lard Fumé.		
Mexique	$ 960	$ 664
Amérique Centrale	1,500	1,554
Santo Domingo	237	100
Brésil	100,487	131,458
Colombie	128	.....
Autres pays Sud-Américains	2,000	1,736
Jambons.		
Mexique	$2,900	$1,832
Amérique Centrale	2,404	2,466
Santo Domingo	708	780
Colombie	1,323	1,478
Autres pays Sud-Américains	6,056	8,548
Porc Salé ou en Saumure		
AmériqueCentrale	$5,247	$2,930
Santo Domingo	620	100
Brésil	3,300	2,570
Colombie	1,125	413
Autres pays-Sud-Américains	46,848	10,950
Saindoux.		
Mexique	$14,269	$34,851
Amérique Centrale	12,977	8,586
Santo Domingo	2,863	1,873
Argentine		211
Brésil	50,000	59,000
Colombie	15,366	7,805
Autres pays Sud-Américains	45,305	37,644
Oléomargarine.		
Amérique du Sud	$1,380	$1,774
Beurre.		
Mexique	$3,271	$3,288
Amérique Centrale	3,650	2,583
Santo Domingo	700	270
Brésil	2,840	4,830
Colombie	1,656	1,206
Autres pays Sud-Américains	6,660	6,682

	Février	
	1896.	1897.
Fromages.		
Mexique	$1,290	$1,407
Amérique Centrale	1,864	1,447
Santo Domingo	473	364
Colombie	800	800
Autres pays Sud-Américains	1,760	1,000
Semences.		
Mexique	$1,483	$3,108
Colombie	230	550
Autres pays Sud-Américains	240	100
Sucre raffiné.		
Mexique	$4,576	$515
Amérique Centrale	10,000	2,652
Santo Domingo	186	
Columbie	5,482	2,200
Tabac en feuilles.		
Mexique	$ 4,268	$2,489
Amérique Centrale	4,060	1,270
Colombie	192	.....
Autres pays Sud-Americains	10,134	7,207
Cigares, Cigarettes etc.		
Mexique	$ 624	$ 250
Amérique Centrale	6,062	3,341
Argentine	15,17	1,842
Brésil	135	.....
Autres pays Sud-Américains	3,800	4,228
Bois en Souches et en Grume.		
Mexique	$ 5,540	$21,557
Amerique Central	34,066	12,672
Argentine	1,843	1,682
Brésil	492	.....
Colombie	.....	458
Autres pays Sud-Americains	.....	3,880
Bois de Construction, Planches, Ais, Foutres etc.		
Mexique	$49,000	$85,083
Amérique Centrale	1,353	11,020
San Domingo	7,243	3,770
Argentine	73,729	64,534
Brésil	75,739	24,279
Colombie	1,180	6,300
Autres pays Sud-Américains	60,528	71,131

	Février	
	1896.	1897.
Bois Divers.		
Mexique	$34,503	$34,742
Amérique Centrale	11,414	27,443
San Domingo	800	900
Argentine	13,274	17,218
Brésil	300	900
Colombie	233	1,208
Autres pays Sud-Américains	8,575	26,193
Bois Travaillés.		
Mexique	$24,721	$22,536
Amérique Centrale	16,000	18,873
Santo Domingo	2,160	537
Argentine	4,600	4,764
Brésil	7,400	5,340
Colombie	4,935	3,885
Autres pays Sud-Américains	4,719	19,139
Laine Brute		
Mexique	$19,941	$8,297

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS,

INTERNATIONAL UNION OF AMERICAN REPUBLICS.

MAY, 1897.

ARGENTINE REPUBLIC.

THE FLOUR INDUSTRY.

According to the *Buenos Ayres Standard*, the official report of the Census Committee gives the following information respective of the flour industry of the Republic:

It is stated that, in 1856, the starting of the Esperanza colony in Santa Fé heralded the birth of Argentine wheat production and flour industry, yet up to 1877, thanks to droughts, storms, the innumerable drawbacks attending a new industry, and last, but not least, that national scourge and curse, the irrepressible locust invasion, Argentina imported flour and wheat from Chile and the United States. Since then, however, Argentina has become one of the largest exporters of bread-stuffs in the world, viz.:

Exportation.

	Wheat.	Flour.
1893	1,008,000 tons	38,000 tons.
1994	1,608,000 "	41,000 "

There are to-day in the Argentine Republic no fewer than 659 flour mills, driven by steam, water or horse-power.

There are 234 steam and hydraulic mills, representing 10,500 horse-power, and 70 per cent. of this total falls to the riparian provinces, Buenos Ayres leading with 2,884 horse-power; Santa Fé coming second with 2,244; the capital third, with 1,130; Entre Rios fourth, with 880;

Cordoba following with 817, etc, etc. The capital invested in these flour mills amounts to $36,000,000 national currency, official estimate.

The 659 flour mills employ a personnel of 4,400 persons, and turned out in 1894, 383,148 tons of flour out of 601,000 tons of wheat. These figures are of vital interest. As we know that the production of flour was 383,000 tons in 1894 and the export 41,000 tons, it may, therefore, be assumed, that the local consumption is 342,000 tons for a population of 4,000,000. With the figures of the census to guide us we may safely say that the Republic in 1897 will require 500,000 tons of wheat for flour and 150,000 tons for seed, or, say, a total of 650,000 tons at least out of the disastrous crop of 1896. Argentines are evidently not a bread-eating population, as these statistics prove that the consumption of flour is 86.637 kilograms per head per annum, or about 191 lbs., against 340 lbs. per head in the United Kingdom, which has by far the lowest bread-eating ratio in Europe. According to the Census Committee the flour mills of the Republic could turn out 800,000 tons of flour as they stand at present. They could, in fact, supply flour for a population of 9,000,000 consuming at the rate of 86 kilograms per head per annum, the present average of consumption. It is estimated that the locusts in 1896 consumed enough wheat to feed the Argentines for two years, and to keep all the mills busy for a like period.

REPÚBLICA ARGENTINA.

LA INDUSTRIA DE LA HARINA.

Según el *Buenos Ayres Standard* el informe oficial de la Comisión del Censo, contiene los siguientes datos relativos á la industria de la harina en la República:

Dícese que en 1856, el establecimiento de la colonia Esperanza en Santa Fé introdujo el cultivo del trigo y la industria harinera en la Argentina, pero hasta 1877 esta república tuvo que importar harina y trigo de Chile y los Estados Unidos por razón de las secas, tormentas y los innumerables inconvenientes de una industria naciente, así como también á causa de los estragos hechos por la incurable plaga de la langosta.

Desde aquella fecha, empero, la Argentina se ha convertido en uno de los principales países exportadores de alimentos cereales, como puede verse por las siguientes cantidades.

	Trigo.	Harina.
1893	1,008,000 toneladas.	38,000 toneladas.
1894	1,608,000 "	41,000 "

Hay hoy en la República Argentina no menos de 659 molinos de harina, movidos unos por vapor y otros por agua ó por fuerza animal. Hay 234 molinos de vapor é hidráulicos que representan 10,500 caballos de fuerza; de este total, el 70 por ciento radica en las proviucias ribereñas, siendo Buenos Aires la principal con 2,884 caballos de fuerza; Santa Fé ocupa el segundo lugar con 2,244; la capital el tercero con 1,130; Entre Rios el cuarto, con 880; Córdoba, 817, etc., etc. Según cálculo oficial, el capital empleado en estos molinos de harina asciende á $36,000,000, en papel moneda nacional.

Los 659 molinos de harina dan trabajo á 4,400 personas, y molieron en 1894, 601,000 toneladas de trigo que rindieron 383,148 toneladas de harina. Estas cifras son de vital interés. Sabemos que la producción de harina fue de 383,000 toneladas, en 1894, y por consiguiente podemos deducir que el consumo local es de 342,000 toneladas, para una población de 4,000,000.

Tomando por base las cifras del censo, podemos decir con certeza que la República necesitará en 1897, 500,000 toneladas de trigo para harina y 150,000 toneladas para semilla, ó sea un total de 650,000 toneladas, por lo menos, para compensar la deficiencia de la desastrosa cosecha de 1896.

La Argentina no es un país consumidor de pan, pues según las estadísticas, el consumo de harina es de 86.637 kilógramos anuales por cabeza, ó aproximadamente 191 libras, contra 340 libras por cabeza en el Reino Unido que ocupa el último lugar en Europa, como país consumidor de pan.

Según la Comisión del Censo, los molinos de harina de la República, podrían rendir 800,000 toneladas de harina, en sus actuales condiciones. Podrían muy bien abastecer de harina á una población de 9,000,000 que hubiera de hacer un consumo anual de 86 kilógramos por cabeza, que es el actual promedio de consumo. Se calcula que la langosta consumió, en 1896, una cantidad de trigo suficiente para abastecer la Argentina por dos años y mantener en movimiento todos los molinos por un período igual.

REPUBLICA ARGENTINA.

A INDUSTRIA DE TRIGO.

Segundo o *Buenos Ayres Standard* o relatorio official da Commissão do Recenseamento dá a seguinte informação relativa á industria de farinha da Republica :

Diz-se que o estabelecimento da colonia Esperanza em Santa Fé no anno de 1856, proclamou o nascimento da cultura de trigo e da industria de farinha na Republica Argentina ; mas até o anno de 1877, por causa das seccas, tempestades, e innumeraveis prejuizos que seguem uma industria nascente, e finalmente por causa daquella calamidade nacional que não se pode supprimir, a invasão dos gafanhotos, a Republica Argentina importou farinha e trigo do Chile e dos Estados Unidos. Mas desde este tempo, a Republica Argentina tornou-se um dos mais importantes exportadores de cereaes do mundo, a saber :

Exportação.

	Trigo.	Farinha.
1893	1,008,000 toneladas	38,000 toneladas.
1894	1,608,000 "	41,000 "

Ha hoje na Republica Argentina não menos do que 659 moinhos de farinha, movidos por força de vapor, d'agua ou de cavallo.

Ha 234 moinhos a vapor e hydraulicos que representam motores da força de 10,500 cavallos e 70 por cento deste total pertence ás provincias ribeirinhas. Buenos Ayres toma o primeiro lugar com motores da força de 2,884 cavallos ; Santa Fé segundo lugar com 2,244 ; a capital terceiro lugar com 1,130 ; Entre Rios quarto lugar com 880 ; Cordoba segue com 817, etc., etc. O capital empregado nestes moinhos de farinha foi de $36,000,000 na moeda nacional segundo o orçamento official.

Estes 659 moinhos de farinha empregam uma força de 4,400 pessoas, e moeram em 1894, 383,148 toneladas de farinha de 601,000 toneladas de trigo. Estes algarismos são de interesse vital. Como se sabe que a producção de farinha foi de 383,000 toneladas em 1894, e a exportação foi de 41,000 toneladas, pode-se presumir que o consumo local é de 342,000 toneladas para uma população de 4,000,000. Com os algarismos do recenseamento como guia, pode-se declarar com segurança que a Republica

em 1897 exigirá 500,000 toneladas de trigo para farinha e 150,000 toneladas para semente, ou um total de 650,000 toneladas, pelo menos, da colheita desastrosa de 1896. A população da Republica Argentina não come muito pão, porque estas estatisticas provam que o consumo de farinha é de 86.637 kilogrammas por cabeça por anno, ou quasi 191 libras contra 340 libras por cabeça no Reino Unido, que tem a proporção mais baixa como consumidora de pão na Europa.

Segundo a Commissão do Recenseamento os moinhos de farinha da Republica podiam dar 800,000 toneladas de farinha ao presente, e fornecer farinha para uma população de 9,000,000 com um consumo de 86 kilogrammas por cabeça por anno, consumo médio actual. Calcula-se que os gafanhotos de 1896 consumiram trigo sufficiente para alimentar a população da Republica Argentina por um prazo de dous annos, e para continuar occupados todos os moinhos durante o mesmo periodo.

RÉPUBLIQUE ARGENTINE.

INDUSTRIE MINOTIÈRE.

D'après le *Buenos Ayres Standard*, le Rapport officiel du Comité du Recensement fournit les informations suivantes relatives à l'industrie minotière dans la République Argentine:

On a constaté qu'en 1856, la fondation de la colonie "la Esperanza" à Santa Fé, inaugurait la production du blé et l'introduction de son industrie sur le sol Argentin, et que, jusqu' en 1877, par suite des sécheresses, des ouragans, et enfin, de l'invasion des sauterelles, cette peste irrésistible et désastreuse, l'Argentine importait du blé et de la farine du Chili et des Etats-Unis.

Depuis lors, ce pays est devenu un des plus grands exportateurs de céréales du monde. Le tableau suivant démontre ce fait:

Exportation.

	Blé.	Farine.
1893	1,008,000 tonnes.	38,000 tonnes.
1894.....	1,608,000 "	41,000 "

Il y a aujourd'hui, sur toute l'étendue de la République, pas moins de 659 moulins à farine qui emploient la vapeur et les turbines comme forces motrices; on compte 234 moulins hydrauliques et à vapeur, dont 70% représentant une force de 10,500 chevaux, sont établis dans les Provinces rivéraines, divisée comme suit: Buenos Ayres 2,884; Santa Fé 2,244, la Capitale 1,130, Entre Rios 880; Cordoba 817, etc., etc. La somme dépensée pour ces établissements s'élève, d'après l'évaluation officielle, à $36,000,000 de la monnaie nationale en circulation.

Ces 659 moulins emploient 4,400 personnes; et en 1894, ils ont produit 383,148 tonnes de farine provenant de 601,000 tonnes de blé. Ces chiffres sont d'une importance vitale. Etant donné que la production de la farine en 1894, a été de 383,000 tonnes et l'exportation de 41,000 tonnes, on peut donc supposer que la consommation locale est de 342 tonnes pour une population de 4,000,000 d'habitants. Avec les chiffres du recensement pour guides, nous pouvons affirmer sans hésiter, qu'en 1897, la République aura besoin de 500,000 tonnes de blé pour la farine et de 150,000 tonnes de

semences; soit un total de 650,000 tonnes, au moins, pour remédier à la récolte désastreuse de 1896.

Les Argentins évidemment, ne sont pas grands mangeurs de pain, car les statistiques démontrent que la consommation de la farine est de 86.637 kilog. par tête, par an; ou environ 191 livres contre 340 livres pour chaque habitant du Royaume-Unis qui, en proportion des autres nations d'Europe, a une population qui mange le moins de pain.

Selon la Commission du Recensement, les moulins de la République non-seulement pourraient produire tels qu'ils sont actuellement, 800,000 tonnes de farine, mais en fournir pour une population de 9,000,000 d'habitants consommant 86 kilog par tête, par an, qui est la consommation aujourd'hui. On calcule que les sauterelles, en 1896, ont détruit assez de blé pour nourrir les Argentins pendant deux ans, et occuper toutes les minoteries durant la même période.

ARGENTINE REPUBLIC.

AMERICAN TRADE.

The National Association of Manufacturers has recently issued some new circulars on the subject of American trade with the Argentine Republic and other South American countries. These circulars embody the results of the report of Mr. William Harper, who accompanied the delegation to South America in the capacity of Secretary, and that of Mr. Robert P. Porter, who accompanied the commission to Japan in a similar capacity.

In his report Mr. Harper makes a statement that wheat may be grown and delivered at the port of Rosario at a price not exceeding 35 cents per bushel. This estimate includes the cost of seed, bags, agricultural work and transportation. Cattle and sheep raising are referred to as being very important industries. Referring to the phenomenal increase in the production of wool during the past few years, the report gives the following figures: in 1860 the clip amounted to only 45,000,000 pounds; in 1891 it reached 310,000,000 pounds; and in 1895 it was 452,000,000 pounds.

Speaking of the foreign trade it is stated that, in 1894, Great Britain had 33.7 per cent. of the total imports; Germany, 11.5 per cent.; France, 10.9 per cent.; the United States, 10.9; Belgium, 9.6 per cent.; Italy, 9.5. The chief articles of import are cotton goods, woolen goods, ready-made clothing, drugs and chemicals, pine lumber, wire for fencing, harvesting and other agricultural machinery, building material, printing paper, silk goods, pottery, earthenware, tobacco and liquors.

Mr. Harper states that, although the United States has not yet a great share in the Argentine trade, the imports from that country during the past five years have increased in a greater proportion than from any other country.

Mr. Harper's reports concludes:

"There is hardly a single country which is not now passing through great changes in its commercial relation with the outside world, but there is probably none where commercial development and changes are more evident and the future more promising than in Argentina. * * * In the raising of cattle and sheep Argentina can doubtless excel the world.

"A temperate and delightful climate, the rich soil of the level and unwooded plains, perfectly adapted to stock raising and agriculture, will in the near future make Argentina one of the most important factors in feeding and clothing Europe. As an agricultural and pastoral country, Argentina, in many respects, excels in natural conditions every other country in the world, and with the aid of foreign capital, the improved farm machinery of to-day, and modern means of communication and transportation, her development will be marked and rapid. Up to the present the resources of the country have been barely tested."

REPÚBLICA ARGENTINA.

COMERCIO AMERICANO.

La Asociación Nacional de Manufactureros ha expedido recientemente nuevas circulares relativas al comercio americano con la República Argentina y otros países de la América del Sur. En estas circulares se insertan los datos contenidos en los informes de Mr. William Harper y Robert P. Porter, Secretarios respectivamente, de las comisiones enviadas á la América del Sur y el Japon.

Mr. Harper declara en su informe que una fanega de trigo puede ser cultivada y puesta en el puerto de Rosario por un precio no excedente de 35 centavos. Este presupuesto comprende los gastos por concepto de semillas, sacos, cultivo y trasporte. Consígnase asimismo en el referido informe que la cría de ganado vacuno y lanar constituye dos industrias muy importantes,

Refiriéndose al aumento extraordinario en la producción de lana durante los últimos años, el informe da las siguientes cifras; en 1860, la trasquiladura fue solamente de 45,000.000 de libras; en 1891 ascendió á 310,000,000 y en 1895 fue de 452,000,000.

En cuanto al comercio exterior, se consignan los siguientes datos: en 1894 Inglaterra hacía el 37.7 por ciento del total de importaciones; Alemania, 11.5; Francia, 10.9; los Estados Unidos. 10.9; Bélgica, 9.6, é Italia, 9.5. Los principales artículos de importación son géneros de algodón y de lana, ropa hecha, drogas y productos químicos; tablas de pino, alambre para cercas, segadoras y otros instrumentos de agricultura;

material de construcción, papel de imprimir, géneros de seda, alfarería, loza común, tabaco y licores.

Mr. Harper comunica que aunque los Estados Unidos no representan todavía una gran parte en el comercio de la Argenttna, su importación en esta república durante los cinco últimos años, ha aumentado en mayor proporción que la de ningun otro país.

El informe de Mr. Harper termina con las siguientes palabras :

"Apenas hay un solo país en cuyo comercio exterior no estén ahora operándose grandes cambios; pero probablemente no hay ninguno en donde el progreso comercial sea mas evidente ni el porvenir mas lisonjero que en la Argentina. * * *

* * * "En la cría de ganado vacuno y lanar, la Argentina sobresale sin duda alguna entre los demás países. Su clima templado y delicioso y el rico suelo de sus abiertas y desmontadas llanuras, perfectamente adaptables á la cría de ganado y á la agricultura, harán de la Argentina, en no lejano día, uno de los países mas importantes en la exportación de carne y lana à los mercados europeos.

"Como país agrícola y ganadero, la República Argentina supera en condiciones naturales á los demás países del mundo, y con el auxilio de capitales extranjeros, los instrumentos de agricultura mejorados y los medios modernos de comunicación y trasporte, su desenvolvimiento será notable y rápido. Hasta el presente, apenas se han ensayado los recursos del país."

REPUBLICA ARGENTINA.

COMMERCIO AMERICANO.

A Associação Nacional de Manufactureiros deu á luz recentemente algumas novas publicações sobre o assumpto do Commercio dos Estados Unidos com a Republica Argentina e os outros paizes Sul Americanos. Essas publicações contêm os resultados do relatorio do Sr. William Harper, que acompanhou a Delegação para a America do Sul na capacidade de Secretario, e tambem o relatorio do Sr. Robert P. Porter, que acompanhou a Commissão para o Japão na mesma capacidade.

No seu relatorio o Sr. Harper diz que se pode cultivar e entregar trigo no porto de Rosario por um preço que não exceda 35 centavos por fanga. Este orçamento inclue o custo de semente, saccas, trabalho de cultura e transporte. Faz referencia á industria de gado e carneiros como muito importante. Referindo-se ao augmento prodigioso na producção de lã durante os ultimos annos, o relatorio dá os seguintes algarismos: em 1860, a tosquia montou a só 45,000,000 libras; em 1891, attingiu o valor de 310,000,000 libras; e em 1895, foi de 452,000,000 libras.

Fallando do commercio exterior diz-se que, em 1894, a Grã Bretanha tinha 33.7 por cento do total das importações; a Allemanha tinha 11.5 por cento; a Franca, 10.9 por cento; os Estados Unidos, 10.9; Belgica, 9.6 por cento; a Italia, 9.5 por cento. Os artigos principaes de importação são generos de algodão, lã, roupa feita, drogas e productos chimicos, taboado de pinho, material para cercas de arame, machinas agricolas e

de colheita, materiaes de construcção, papel de impressão, generos de seda, olaria, louça de barro, tabaco, e bebidas espirituosas.

O Sr. Harper diz que, não obstante os Estados Unidos não terem ainda grande parte no commercio da Republica Argentina, as importações daquelle paiz durante os cinco ultimos annos augmentaram em maior proporção do que as de outro paiz qualquer.

O relatorio do Sr. Harper acaba com este paragrapho:

"Não ha quasi paiz algum que agora não esteja passando por vicissitudes no seu commercio com o resto do mundo, mas não ha provavelmente um paiz onde o desenvolvimento do commercio seja mais evidente e seu futuro mais promettedor do que na Republica Argentina. * * * * * * "Na criação de carneiros e gado a Republica Argentina pode sem duvida exceder a todos os outros paizes do mundo. O clima temperado e agradavel, o fertil solo dos campos planos e sem mattos, perfeitamente adaptados á criação de gado e á agricultura, farão no proximo futuro da Republica Argentina um dos mais importantes agentes para alimentar e vestir a Europa. Como paiz agricola e pastoril, a Republica Argentina, em muitos pontos, excede nas condições naturaes qualquer outro paiz do mundo, e auxiliada pelo capital estrangeiro, pelas machinas agricolas de construcção mais aperfeiçoada, e pelas vias modernas de communicação e transporte, seu desenvolvimento será notavel e rapido. Até o presente os recursos do paiz mal tem sido experimentados."

RÉPUBLIQUE ARGENTINE.

COMMERCE ENTRE LES ETATS-UNIS ET LA RÉPUBLIQUE ARGENTINE.

L'Association Nationale des Fabricants a récemment publié de nouvelles circulaires relatives au Commerce des Etats-Unis avec la République et les autres pays de l'Amérique du Sud. Ces circulaires résument le rapport de M. William Harper qui accompagna la Délégation aux pays ci-dessus, en qualité de Secrétaire, et celui de M. Robert P. Porter qui fit partie de la Commission au Japon, en la même capacité.

M. Harper dit, dans son Rapport, que le blé peut être cultivé et livré au port de Rosario à un prix ne dépassant pas 35 sous le boisseau. Cette évaluation comprend le prix des semences, des sacs, de la main d'œuvre et du transport. L'élevage du gros bétail et des moutons, est mentionné comme formant une industrie très importante. Référant à l'accroissement phénoménal dans la production de la laine pendant ces dernières années, le Rapport cite les chiffres suivants : En 1861, la tonte n'a donné que 45,000,000 de livres ; en 1891, elle a atteint 310,000,000, et en 1895, elle s'élevait à 452,000,000 de livres.

Mentionnant le commerce extérieur, ce document constate qu'en 1894, l'Angleterre figurait pour 33.7% du total des importations ; l'Allemagne, 11.5% ; la France, 10.9% ; les Etats-Unis, 10.9% ; la Belgique, 9.6% : et l'Italie, 9.5%. Les principaux articles importés sont les cotonnades, les étoffes de laine, les habits de confection, les drogues et les matières chimiques, le bois de sapin, les fils de fer pour enclos, les moissonneuses et autres machines agricoles, les matériaux de construction, le papier pour

imprimerie, les soiries, les poteries et les faïences, le tabac et les boissons de tout genre.

M. Harper dit que, bien que les Etats-Unis, jusqu'à présent, n'aient pas encore une large part du commerce Argentin, leurs importations pendant les cinq dernières années, ont augmenté en plus grande proportion que celles d'aucun autre pays.

Le Rapport de M. Harper se termine par les observations suivantes :

"Il existe à peine un seul pays qui n'éprouve pas aujourd'hui de grands changements dans ses relations commerciales avec les autres; mais il est probable qu'il n'y en a pas un dont le développement commercial et les changements soient plus évidents et l'avenir plus brillant que ceux de l'Argentine. * * * Dans l'élevage des bestiaux, l'Argentine surpasse tous les pays du monde. Un climat tempéré et agréable, un sol très fertile, des plaines unies et riches en gras pâturages, feront de l'Argentine, à une époque prochaine, un des facteurs les plus importants pour approvisionner l'Europe et lui fournir les matières premières de l'industrie lainière. En tant que pays agricole, l'Argentine, à beaucoup d'égards, excelle par ses conditions naturelles toutes les autres contrées du globe; et, avec l'aide de capitaux étrangers, d'instruments et machines aratoires perfectionnés en usage aujourd'hui, et de moyens modernes de communication et de transport, son développement sera prompt et rapide. Jusqu' à présent, les immenses ressources de ce pays sont peu connues et à peine exploitées."

ARGENTINE REPUBLIC.

MODIFICATIONS TO THE CUSTOMS LAW.

3D. SUPPLEMENT TO No. 58 (4TH EDITION)—FEBRUARY, 1897.

Customs law for the year 1897, dated January 16, 1897, No. 3566.

ART. 1.—The Customs law at present in force shall be maintained for the year 1897, save the following modifications:

The following substitutes Article 1.

"ART. 1.—Foreign goods, imported and dutiable national products, exported, shall respectively be subject to the hereinafter mentioned import and export duties.

CHAPTER I.

IMPORT DUTIES.

§ 4.—40 % AD VALOREM.

No. 20: Sacks of canvas or other tissue of cotton, sackcloth or sailcloth, is repealed.

§ 7.—10 % AD VALOREM.

No. 56: Motors and portable engines, is repealed. Add the following new item: "Stakes of Paraguayan palm tree for wire fencing."

§ 8.—5 % AD VALOREM.

Add the item: "Thread for sewing sacks of canvas."

At No. 91, instead of item machines and motors of all kinds, for agricultural purposes, substitute "Machines with or without motors, for agricultural purposes."

Immediately after the latter add "Motors or portable engines imported separately, for whatever purpose."

§ 8½.—4 % AD VALOREM.

A new paragraph 8½, subject to 4 % ad valorem, shall comprise "Canvas or unbleached pita cloth."

§ 1.—*Comestibles.*

The duty applicable to linseed oil, crude and boiled, is increased to 10 centavos.

Paraguayan yerba, raw or unmanufactured (No. 203), is dutiable at 1½ centavo per kilogramme.

§ 2.—*Beverages.*

The alcoholic strength of common wines, in wood or demijohns (No. 224), shall be reduced to 16° C.

Miscellaneous articles.

Add the following new item:

	Pes. Cent.
Sacks of canvas or of unbleached pita cloth.. ....kilog.	0 03

§ 3.—*Tobacco.*

The duties on tobacco (No. 244) are modified as follows:

	Pes Cent.
Tobacco in the leaf or cut, of other origin, excepting Paraguayan tobacco..... ....kilog.	0 22
— Do., Paraguayan .. .. do.	0 12

CHAPTER II.

EXPORT DUTIES.

Nos. 246: Jerked or salted meat, and 259: Scrap iron and steel, are repealed.

CHAPTER III.

ARTICLES ADMITTED FREE OF DUTY.

After No. 269: Staves for casks, add the following two new items: "Dynamite for mines" and "Disinfecting ovens."

At the end of No. 268: Chairs, rails, etc., add: "For animal or electric traction."

At the commencement of No. 290: Reviews, journals, etc., add: "Printed books, stitched."

Scrap iron and steel are likewise classed under this chapter.

At No. 279: Steam gins, etc., add: "Machines for sugar refineries."

CHAPTER IV.

LIQUIDATION AND COLLECTION OF DUTIES AND APPRAISEMENT OF GOODS.

The following shall substitute Article 16:

"ART. 16.—The specific duties shall be collected in the following manner, viz., on tea according to the net weight; on all goods dutiable on weight and packed in two or more receptacles, according to the weight

of such goods including the immediate receptacle; and on articles imported in wooden casks, with such allowance for tare as the Executive Power may deem fit to grant."

CHAPTER V.

CUSTOMS CLEARANCE.

The following shall substitute Article 26:

"ART. 26.—In addition to the formalities stipulated in Articles 20 and 880 of the Customs Ordinances applicable to bills-of-lading which prove the ownership of goods, these documents must state the weight or volume of every package, according as the freight is paid when relating to 'de Hacienda' packages, and in other cases the weight and volume of the total shipment.

"Argentine Consuls shall not exact the above particulars in the ships' manifest and accompanying bills-of-lading, but shall insist upon the charterer inserting same in the series of bills-of-lading required to be produced, and after 60 days from the promulgation of the present law, the Customs of the Republic shall not allow the clearance of any goods unless the bills-of-lading accompanying the Customs declaration be drawn up conformably to the stipulations of this article."

After Article 36, the following new Articles 37 and 38 are inserted:

"ART. 37.—The provisions of the Customs Ordinances concerning false declarations shall apply to goods which, although not included in Article 200 of the aforesaid Ordinances, may nevertheless be presented to the Customs as samples."

"ART. 38.—In cases of damage provided in Articles 140 and 141 of the Customs Ordinances, the Ministerial officer charged with the auction shall be designated by the competent Fiscal administration."

The numbers of the former Articles 37 to 45 are changed accordingly.

CHAPTER VI.

PENAL PROVISIONS.

After Article 45 (now 47) add the following articles:

"ART. 48.—Should goods not set forth in the manifest in accordance with Customs Ordinances be discovered on board the ships and in possession of persons employed on board or in the cabins reserved to them, the Fiscal administrators may effect a seizure, and moreover inflict on the vessel a fine equivalent to the value of such goods."

"ART. 49.—The Administrator shall refuse clearance to any person or bondsman who, from any reason whatsoever, shall be in arrear with the

payment of the sums due to the Treasury, and he shall exact in writing the payment of the sum due within three days, whatever be the amount or origin of the claim."

"ART. 50.—After the expiration of the three days referred to in the foregoing article, the Administrator shall be entitled to seize the goods belonging to the debtors or bondsmen and being at the Custom-house, to the amount of the debt and interest, at the rate established by the National Bank."

"ART. 51.—For the application of Articles 49 and 50, the regulations established in Articles 175 and 176 of the Customs Ordinances shall be observed."

CHAPTER VIII.

GENERAL PROVISIONS.

Preceding the former Article 55, insert as Article 61 Article 39 of the stamp law in force.

Accordingly, Articles 55, 56 and 57 of the law in force respectively become Articles 62, 63 and 64.

ART. 2.—The present law shall be communicated to the Executive Power, etc.

Palace of Congress, Buenos-Ayres, January 14, 1897.

REPÚBLICA ARGENTINA.

LEY DE ADUANA PARA 1897.

3er SUPLEMENTO AL CUADERNO N° 58 (4ª EDICIÓN).—(FEBRERO DE 1897.)

(*N° 3466, de 14 de Enero de 1897.*)

ART. 1.—Declárase vigente para el año mil ochocientos noventa y siete la ley de aduana que actualmente rige con las modificaciones que á continuación se expresan:

El artículo 1° será substituído por el siguiente:

ART. 1.—La introducción de mercaderías de procedencia extranjera y la extracción de productos del país, que no sean libres, pagarán respectivamente los derechos de importación y exportación que en seguida se establecen.

CAPÍTULO I.

DERECHOS DE IMPORTACIÓN.

ART. 2.—En el inciso 4°, cuarenta por ciento *ad valorem*, suprimir el renglón que dice: Bolsas de lienzo, etc., "arpillera ó lona."

En el inciso 7°, diez por ciento *ad valorem*, suprimir el renglón que dice: "Motores ó locomóviles."

En el mismo inciso agregar: "Postes de palmas del Paraguay para alambrados."

En el inciso 8°, 5% *ad valorem*, agregar el siguiente: "Hilo para coser bolsas de arpillera."

En el mismo inciso, substituir el renglón que dice: "Máquinas y motores en general para la agricultura," por el siguiente: "Máquinas con ó sin motor para la agricultura."

Agregar en seguida el siguiente: "Motores ó locomóviles sueltos, cualquiera que sea su destino."

Inciso 8½ (nuevo), cuatro por ciento *ad valorem:* "Arpillera ó loua de pita cruda."

ART. 4.—En el inciso 1° (Comestibles), aumentar á diez centavos el impuesto al aceite de linaza crudo y cocido.

El último renglón de este inciso modificarlo como signe: "Yerba canchada ó en rama, kilo: uno y medio centavo."

En el inciso 2°, rebajar á diez y seis grados centesimales de fuerza alcohólica los vinos comunes en cascos ó damajuanas.

Varios Artículos.

Se añade el nuevo renglón siguiente: "Bolsas de arpillera ó lona de pita cruda, kilo: tres centavos."

Tabaco.

En este inciso (3°), bajar el derecho del "tabaco en hoja ó picadura de otras procedencias, con exclusión del paraguayo" á veintidós centavos, y el del "tabaco en hoja ó picadura paraguayo" á doce centavos.

CAPÍTULO II.

DERECHOS DE EXPORTACIÓN.

Suprimir el renglón que dice: "Carne salada ó tasajo." Suprimir el "Hierro y acero viejos."

CAPÍTULO III.

LIBERACIÓN DE DERECHOS.

Agregar, después del renglón "Duelas para cascos," el siguiente: "Dinamita para minas."

Agregar, después del renglón "Dinamita para minas," el siguiente: "Estufas de desinfección."

Después de "Cuñas, rieles, etc.," y como parte final del renglón, agregar "ó á sangre ó electricidad."

Al principio del renglón que dice: "Revistas, diarios, etc.," agregar "Libros impresos á la rústica."

Agregar, después del renglón "Harina de trigo ó de maiz" el siguiente: "Hierro y acero viejos."

Después del renglón "Máquinas de desgranar ó deschalar, etc.," agregar el siguiente: "Máquinas para refinerías de azúcar."

CAPÍTULO IV.

LIQUIDACIÓN Y PERCEPCIÓN DE LOS DERECHOS Y AVALÚOS DE LAS MERCADERÍAS.

Substituir el artículo 16 por el siguiente:

ART 16.—El cobro del derecho especifico se verificará sobre el peso neto, cuando se trate del te; sobre el peso de la mercadaría comprendido su envase inmediato, siempre que se trate de artículos al peso que tengan

dos ó más envases, y previo descuento de la tara que el poder ejecutivo creyera conveniente establecer, en el caso de efectos cuyo envase lo constituyan cascos de madera.

CAPÍTULO V.

DEL DESPACHO ADUANERO.

Substituir el artículo 26 por el siguiente:

ART. 26.—Además de los requisitos que se establecen en los artículos 20 y 880 de las ordenanzas de Aduana para los conocimientos que acrediten la propiedad de las mercaderías, deberán expresarse en ellos el peso ó volumen de cada bulto, según paguen el flete, cuando se trate de mercaderías en bultos denominados "de hacienda" y, en los demás casos, dicho peso y volumen englobado.

Los Cónsules argentinos no exigirán en los manifiestos del buque y conocimientos que á èstos acompañen, tal requisito, si no en el juego de conocimientos que deben presentar los cargadores; y después de 60 días de la promulgación de esta ley, las Aduanas de la República no despacharán mercadaría alguna, si los conocimientos acompañados al respectivo pedido de despacho no viniesen en las condiciones de este artículo.

A continuación del artículo 36 agregar los siguientes:

ART. 37.—Serán aplicables las disposiciones de las ordenanzas de Aduanas sobre las falsas manifestaciones, á las mercadarías que no estando comprendidas dentro del artículo 200 de dichas ordenanzas, se presenten, sin embargo, ante las Aduanas como si fueran muestras.

ART. 38.—En los casos de avería á que se refieren los artículos 140 y 141 de las ordenanzas de Aduanas, el rematador será designado por la respectiva Administración de rentas.

Cambiar la numeración de los artículos subsiguientes, en el orden que corresponda.

CAPÍTULO VI.

DISPOSICIONES PENALES.

Agregar después del artículo 45, ahora 47, los siguientes:

ART. 48.—Cuando se encuentren á bordo de los buques y en poder de los empleados de los mismos ó en los compartimentos que les son reservados, mercaderías no manifestadas con arreglo á las ordenanzas de Aduanas, además de la pena de comiso, los Administradores de rentas podrán aplicar al buque una multa igual al valor de dichas mercaderías.

ART. 49.—El Administrador suspenderá el despacho á todos aquellos que por cualquier circunstancia resultaren deudores morosos ó á sus

fiadores, exigiendo por escrito dentro del tercero dia el pago, cualquiera que sea la cantidad ó procedencia.

ART. 50.—Vencidos los tres días acordados en el artículo anterior, el Administrador podrá embargar las mercaderías que tengan dentro de la jurisdicción de la Aduana los deudores ó fiadores, por valor suficiente á cubrir el importe de la deuda con los intereses, cuya tasa será la que rija en el Banco de la Nación.

ART. 51.—Para la ejecución de los artículos 49 y 50, regirá el mismo procedimiento que determinan los artículos 170 á 176 de las ordenanzas de Aduana.

CAPÍTULO VIII.

DISPOSICIONES GENERÀLES.

Antes del articulo 55 actual, hay que agregar, como artículo 61, el artículo 39 de la ley de sellos vigente.

Los artículos 55, 56 y 57 de la ley actual quedan como artículos 62, 63 y 64.

REPUBLICA ARGENTINA.

LEI DE DIREITOS ADUANEIROS PARA 1897.

3° SUPPLEMENTO AO N° 58 (4ª EDIÇÃO). (FEVEREIRO DE 1897.)

ART. 1—A lei de direitos aduaneiros actualmente vigente vigorará para o anno de 1897, com as seguintes modificações:

O artigo 1° será substituido pelo seguinte:

ART. 1.—A importação de mercadorias procedentes do estrangeiro e a exportação de productos do paiz, que não sejam livres, pagarão respectivamente os direitos de importação e exportação designados em seguida.

CAPITULO I.

DIREITOS DE IMPORTAÇÃO.

§ 4.—40% AD VALOREM.

Fica abrogado o N° 20: Saccos de tela ou outro tecido de algodão, sarapilheira ou panno para velas.

§ 7.—10% AD VALOREM.

Fica abrogado o N° 56: Motores e locomotivas. No mesmo accrescenta-se o seguinte novo artigo: Postes de palma do Paraguay para cercas de arame.

§ 8.—5% AD VALOREM.

Accrescenta-se o seguinte: Fio para coser saccos de tela. No N° 91 substitue-se ao titulo: Machinas e motores de todas as classes para a agricultura, o seguinte: Machinas com ou sem motor para a agricultura.

Immediatamente depois deste, accrescenta-se o seguinte: Motores ou locomotivas importados separadamente, qualquer que seja seu destino.

§ 8½.—4% AD VALOREM.

Um novo paragrapho 8½ á taxa de 4% ad valorem, comprehenderá a lona ou panno de pita crú.

§ 1.—*Comestiveis.*

Augmenta-se o direito sobre oleo de linhaça crú e cozido a dez centavos.

O mate do Paraguay, cru ou não manufacturado (N° 208) pagará um direito de 1½ centavo por kilogramma.

§ 2.—*Bebidas Espirituosas.*

Será reduzida a 16 gráos centigrados a força alcoholica de vinos communs em pipas ou garrafões (N° 224.)

Artigos Miscellaneos.

Accrescenta-se o seguinte novo artigo:

	Pesos	Centavos.
Saccos de tela ou panno de pita crú.....kilogr.	o	3

§ *Tabaco.*

Os direitos sobre tabaco modificam-se de modo seguinte:

	Pesos	Centavos.
Tabaco em rama ou cortado procedente de outros paizes excepto o Paraguay.....kilogr.	o	22
Tabaco em rama ou cortado do Paraguay..... id.	o	12

CAPITULO II.

DIREITOS DE EXPORTAÇÃO.

Ficam abrogados o N° 246; Carne secca ou salgada, e o N° 259: Ferro de retalho e aço.

CAPITULO III.

ARTIGOS ADMITTIDOS LIVRES DE DIREITOS.

Artigos admittidos livres de direitos. Depois do N°. 269: Aduelas para barris, accrescentam-se os seguintes: "Dynamite para minas" e "Fornos de desinfecção."

Ao fim do N°. 268: Cadeiras, trilhos, etc., accrescenta-se o seguinte: "Para tracção animal ou electrica."

No começo do N°. 290: Revistas, jornaes, etc, accrescentam-se "Livros impressos, cosidos."

São classificados tambem neste capitulo ferro de retalho e aço.

Depois do N°. 279: Machinas de descaroçar, etc., accrescentam-se, "Machinas para refinações de assucar."

CAPITULO IV.

LIQUIDAÇÃO E COBRANÇA DE DIREITOS E AVALIAÇÃO DE MERCADORIAS.

O artigo 16 será substituido pelo seguinte:

"ART. 16.—A cobrauça dos direitos especificos effectuar-se-hão do modo seguinte: sobre o cha segundo o peso liquido; sobre todas as

mercadorias que pagam direitos por peso e são empacotadas em dous ou mais receptaculos, segundo o peso de taes mercadorias, incluindo-se o receptaculo immediato; e sobre os artigos importados em cascos de madeira, com a deducção da tara que o Poder Executivo julgar conveniente estabelecer.

CAPITULO V.

DESPACHOS ADUANEIROS.

O artigo 26 será substituido pelo seguinte:

"ART. 26.—Além dos requisitos estipulados nos artigos 20 e 880 dos Regulamentos aduaneiros para os conhecimentos que provam a propriedade de mercadorias, estes documentos deverão indicar o peso ou volume de cada fardo, segundo se pague o frete quando se trate de fardos denominados "de Fazenda," e nos demais casos, o peso e volume do embarque inteiro.

Os Consules argentinos não exigirão nos manifestos dos navios e conhecimentos que os acompanham, taes requisitos, mas exigirão do fretador que inclua os mesmos nos conhecimentos que elles têm de apresentar, e depois de 60 dias da promulgação desta lei, as Alfandegas da Republica não despacharão mercadoria alguma, si os conhecimentos que acompanham o despacho de Alfandega, não vierem em conformidade com as estipulações deste artigo."

Depois do artigo 36, serão inseridos os seguintes novos artigos:

"ART. 37.—As disposições dos Regulamentos Aduaneiros relativas a declarações falsas, serão applicaveis as mercadorias que, não estando comprehendidas no artigo 200 dos referidos Regulamentos, se apresentem comtudo ás Alfandegas como amostras."

ART. 38.—Nos casos de avaria o que se referem os artigos 140 e 141 dos Regulamentos Aduaneiros, o official publico encarregado do leilão, será designado pela administração do Fisco competente.

A numeração dos artigos antigos 37 a 45 será conseguintemente modificada.

CAPITULO VI.

DISPOSIÇÕES PENAES.

Accrescentam-se depois do artigo 45 (agora Art. 47) os seguintes:

ART. 48.—No caso de que se descubram a bordo dos navios e na posse dos empregados dos mesmos, ou nos camarotes que lhes são reservados, mercadorias não manifestadas de acordo com os Regulamentos Aduaneiros, os Administradores fiscaes poderão proceder á apprehensão d'ellas, e de mais infligir ao navio uma mulcta equivalente ao valor de taes mercadorias.

ART. 49.—O administrador recusará despacho a toda pessoa ou fiador, que, por qualquer causa, esteja em atrazo de pagamento de sommas

devidas ao Thesouro, e deverá exigir por escrito o pagamento da somma devida, dentro de tres dias, qualquer que seja a importancia ou origem da reclamação.

ART. 50.—Depois do prazo de tres dias a que se refere o artigo precedente, o administrador poderá embargar as mercadorias pertencentes ao devidor ou fiador, a que se acham na alfandega por valor sufficiente a cobrir a somma da divida com os juros, cuja taxa será estabelecida pelo Banco Nacional.

ART. 51.—Para a applicação dos artigos 49 e 50, observar-se-hão as disposições estabelecidas nos artigos 175 e 176 dos Regulamentos Aduaneiros.

CAPITULO VIII.

DISPOSIÇÕES GERAES.

Antes do artigo antigo 55, insere-se como artigo 61, o artigo 39 da lei do sello em vigor.

Por conseguinte, os artigos 55, 56 e 57 da lei em vigor tornam-se respectivamente artigos 62, 63 e 64.

ART. 2.—A presente lei será communicada ao Poder Executivo, etc.

Palacio do Congresso, Buenos Aires, 14 de Janeiro de 1897.

RÉPUBLIQUE ARGENTINE.

MODIFICATIONS APPORTÉES À LA LOI DOUANIÈRE.

3e SUPPLÉMENT AU FASCICULE 58 (4e ÉDITION).

(FÉVRIER 1897.)

Loi douanière pour l'année 1897, n° 3466, du 16 janvier 1897.

ART. 1er. La loi douanière actuellement en vigueur sera maintenue pour l'année 1897, sauf les modifications ci-après :

L'article premier sera remplacé par le suivant :

ART. 1er. L'entrée des marchandises de provenance étrangère et la sortie des produits du pays, non exempts, seront respectivement soumises au payement des droits d'importation et d'exportation ci-après désignés.

CHAPITRE I.

DROITS D'IMPORTATION.

§ 4.—40% AD VALOREM.

Est abrogé le n° 20 : Sacs en toile ou autre tissu, serpillière ou toile à voiles.

§ 7.—10% AD VALOREM.

Est abrogé le n° 56 : Moteurs et locomobiles.

Ajouter la nouvelle rubrique suivante : Poteaux en palmier du Paraguay, pour clôtures en fil métallique.

§ 8.—5% AD VALOREM.

Ajouter la rubrique : Fil pour coudre les sacs en serpillière.

Au n° 91, substituer à la rubrique : Machines et moteurs de toute sorte pour l'agriculture la rubrique Machines avec ou sans moteurs, pour l'agriculture.

Immédiatement après cette dernière, ajouter : Moteurs ou locomobiles importés séparément, quelle que soit leur destination.

§ 8½.—4% AD VALOREM.

Un nouveau paragraphe 8½, à la taxe de 4% ad valorem, comprendra la serpillière ou toile de pite écrue.

§ 1.—*Comestibles.*

Le droit applicable à l'huile de lin crue et cuite sera porté à 10 centavos.

L'herbe du Paraguay brute ou non manufacturée (nº 203) sera taxée à raison de 1½ centavo par kilogramme.

§ 2.—*Boissons.*

La force alcoolique des vins ordinaires en fûts ou dames-jeannes (nº 224) sera réduite à 160 centésimaux.

Articles divers.

	P. C.
Ajouter la nouvelle rubrique suivante :	
Sacs en serpillière ou toile de pite écrue.....kilogr.	0 03

§ 3.—*Tabacs.*

Les droits applicables au tabac (nº 244) seront modifiés comme suit :

	P. C.
Tabac en feuilles ou haché : d'autres provenances, à	
l'exception du tabac du Paraguay..... ... .kilogr.	0 22
—du Paraguay..... ... . id.	0 12

CHAPITRE II.

DROITS D'EXPORTATION.

Sont abrogés le nº 246 : Viande salée ou tasajo et le nº 259 : Fer et acier vieux.

CHAPITRE III.

ARTICLES ADMIS EN FRANCHISE DE DROITS.

Après le nº 269 : Douves pour futailles, ajouter les deux nouvelles rubriques suivantes : Dynamite pour mines et Étuves pour désinfection.

A la fin du nº 268 : Coussinets, rails, etc., ajouter : à traction animale ou électrique.

Au commencement du nº 290 : Revues, journaux, etc., ajouter Livres imprimés, brochés.

Sont également rangés dans le présent chapitre le fer et l'acier vieux.

Au nº 279 : Égrenoirs à vapeur, etc., ajouter : Machines pour raffineries de sucre.

CHAPITRE IV.

LIQUIDATION ET PERCEPTION DES DROITS ET ÉVALUATION DES MARCHANDISES.

L'article 16 sera remplacé par le suivant :

ART. 16.—La perception des droits spécifiques s'effectuera comme suit : pour le thé, d'après le poids net ; pour les marchandises payant au poids

et comportant deux contenants ou plus, d'après leur poids y compris le contenant immédiat ; et pour les articles importés dans des futailles en bois, avec la déduction de la tare que le Pouvoir Exécutif croira pouvoir accorder.

CHAPITRE V.

EXPÉDITION EN DOUANE.

A l'article 26 sera substitué le suivant :

ART. 26.—En plus des formalités stipulées dans les articles 20 et 880 des ordonnances des douanes, applicables aux connaissements qui certifient la propriété des marchandises, ces documents devront relater le poids ou le volume de chaque colis, suivant le prix du fret, quand il s'agira de marchandises importées en colis dits de finance, et dans les autres cas, le poids et le volume globalement.

Les consuls argentins n'exigeront pas les désignations susindiquées sur les manifestes des navires et les connaissements qui les accompagent, mais il les imposeront au chargeur sur la série des connaissements que ceux-ci doivent présenter, et 60 jours après la promulgation de la présente loi, les douanes de la République ne pourront dédouaner aucune marchandise, si les connaissements qui accompagnent la déclaration en douane ne sont pas rédigés conformément aux stipulations du présent article.

Après l'article 36, seront insérés les nouveaux articles 37 et 38 ci-après :

ART. 37.—Les dispositions des ordonnances des douanes sur les fausses déclarations seront applicables aux marchandises qui, n'étant pas comprises dans l'article 200 desdites ordonnances, seront cependant présentées en douane comme échantillons.

ART. 38.—Dans les cas d'avarie prévus aux articles 140 et 141 des ordonnances des douanes, l'officier ministériel préposé á la vente aux enchères sera désigné par l'administration du fisc compétente.

La numération des anciens articles 37 à 45 sera modifiée en conséquence.

CHAPITRE VI.

DISPOSITIONS PÉNALES.

Ajouter après l'ancien article 45 (actuellement art. 47) les articles suivants :

ART. 48.—Si l'on découvre, à bord des navires et en possession des personnes employées à leur bord ou dans les cabines qui leur sont réservées, des marchandises non manifestées conformément aux ordonnances des douanes, les administrateurs du fisc pourront procéder à la saisie et de plus imposer aux navires une amende égale à la valeur desdites marchandises.

ART. 49.—L'Administrateur refusera le dédouanement à toute personne ou caution qui, pour une raison quelconque, sera en retard de

payement de sommes dues au trésor, et il devra exiger par écrit dans le délai de trois jours le versement de la somme due, quel que soit le montant ou l'origine de la créance.

ART. 50.—Passé le délai de trois jours dont il est question à l'article précédent, l'Administrateur pourra saisir les marchandises, appartenant aux débiteurs ou cautions et se trouvant dans les dépendances de la douane, jusqu'a concurrence du montant de la dette y compris les intérêts dont le taux sera celui établi par la Banque Nationale.

ART. 51.—Pour l'application des articles 49 et 50, on observera les règles établies aux articles 175 et 176 des ordonnances douanières.

CHAPITRE VIII.

DISPOSITIONS GÉNÉRALES.

Avant l'ancien article 55 reproduire comme article 61 l'article 39 de loi en vigueur sur les timbres.

En conséquence, les articles 55, 56 et 57 de la loi en vigueur deviennent respectivement articles 62, 63 et 64.

ART. 2.—La présente loi sera communiquée au Pouvoir Exécutif, etc.

Palais du Congrès, Buenos-Ayres, le 14 janvier 1897.

BRAZIL.

TRADE IN PORCELAIN, CROCKERY, GLASS AND CRYSTAL WARE.

From the *Moniteur Officiel du Commerce*, of March 18, it is learned that Brazil affords a market amounting to $4,400,000 of every sort of porcelain and crockery per annum. Of this sum it is stated that about one-third is imported through the port of Santos. The introduction of porcelain alone into Brazil is estimated at $400,000, of which $120,000 is introduced through Santos. The market for porcelain has of late years sustained a great diminution, owing to the difficulty found in competing with crockery ware of a similar character, but cheaper in price. The large demand for the finer grades of crockery is almost entirely supplied through England and Japan.

In glassware and crystal the Brazilian market takes about $2,400,000 to $3,000,000 worth. This branch of importation, however, is doomed to encounter strong competition in the near future, from national industries of this sort, which, though as yet in a nascent state, are making great progress towards development. Already plants of this character have been and are being established at Rio, in the Province of São Paulo and elsewhere. With a view to fostering these industries the Government has imposed a heavy protective tariff.

BRASIL.

TRÁFICO EN PORCELANA, LOZA, CRISTALES Y VIDRIOS.

Por el *Monitcur Officiel du Commerce* de Marzo 18, vemos que el Brasil abre mercado por valor de $4,400,000 á toda especie de loza y porcelana. De esta suma se dice que sobre una tercera parte se importa por la aduana de Santos. La introducción de porcelana solamente, se estima en el Brasil, en $400,000, de los cuales $120,000 entran por el puerto de Santos. El mercado de porcelana ha sufrido gran diminución en los últimos años, con motivo de la dificultad que encuentra, en la competencia con la loza de la misma especie, pero mucho mas barata. La gran demanda de las clases finas de loza, se obtiene casi enteramente en Inglaterra y el Japón.

En cristalería y loza de cristal el mercado del Brasil consume de $2,400,000 á $3,000,000. Este ramo de importación, sin embargo, está expuesto á una gran competencia en lo futuro, con las industrias nacionales de esta especie, que aunque todavía en estado naciente, están haciendo grandes progresos en su desarrollo. Plantas de esta especie se han establecido ya y continúan estableciéndose en Río, en la Provincia de San Paulo, y en otras partes. Con la mira de fomentar estas industrias el Gobierno les impone fuertes derechos proteccionistas por el arancel.

BRAZIL.

COMMERCIO EM PORCELANA, LOUÇA, MANUFACTURAS DE VIDRO E DE CRYSTAL.

Do numero do *Moniteur Officiel du Commerce* de 18 de Março, sabe-se que o Brazil offerece um mercado do valor de $4,400,000 de todas as classes de porcelana e louça. Desta somma diz-se que um terço importa-se pelo porto de Santos. Calcula-se que a importação de porcelana no Brazil é do valor de $400,000, de que a somma de $120,000 importa-se pelo porto de Santos. O mercado de porcelana soffreu nos ultimos annos uma grande diminuição, por causa da difficuldade encontrada em afastar as mercadorias de louça que são de forma semelhante mas mais baratas. Procuram-se muito as qualidades mais finas de louça que são fornecidas quasi inteiramente pela Inglaterra e Japão.

O mercado do Brazil recebe manufacturas de vidro e de crystal do valor aproximadamente de $2,400,000 a $3,000,000. Este ramo de importação, porém, está destinado a encontrar no proximo futuro a grande concurrencia das industrias domesticas desta classe, as quaes, não obstante serem ainda nascentes, vão-se desenvolvendo muito rapidamente. Ja foram estabelecidas e vão-se estabelecer fabricas deste artigo no Rio de Janeiro, no Estado de São Paulo, e em outros lugares. Para o fim de auxiliar estas industrias votou-se uma tarifa muito protectora.

BRÉSIL.

LE COMMERCE DES PORCELAINES, DES FAÏENCES, DE LA VERRERIE ET DE LA CRISTALLERIE.

D'après le *Moniteur Officiel du Commerce* du 18 Mars dernier, il paraîtrait que le Brésil offre un marché pour les porcelaines et les faïences de toutes natures, représentant une valeur de $4,000,000 par an. Sur cette somme, l'importation par le seul port de Santos, est d'environ un tiers. L'introduction de la porcelaine au Brésil est évaluée à $400,000 (dont $120,000 par Santos) mais l'importation a, dans ces derniers temps, beaucoup diminué, ce qui est dû à la difficulté de faire concurrence aux faïences similaires, mais bien meilleur marché. Les faïences fines dont la consommation augmente, proviennent presque toutes d'Angleterre et du Japon.

La verrerie et la cristallerie trouvent un débouché sur le marché brésilien pour une valeur qui se monte à environ $2,400,000 et $3,000,000 par an. Cette branche de l'importation est d'ailleurs appelée à trouver, dans un avenir assez rapproché, une forte concurrence dans des industries nationales qui, bien qu'encore naissantes, font de rapides progrès.

Des usines pour la production de ces articles existent déjà à Rio, dans la Province de Sào Paulo et autre part. En vue d'encourager ces entreprises, le Gouvernement a imposé un tarif protecteur très élevé.

BRAZIL.

COFFEE EXPORTS FROM SANTOS.

Vice-Consul Hangarity submits the following statistics covering the exports of coffee from Santos, Brazil, in 1896:

To	Quantities. Bags.	Quantities. Pounds.	Approximate Value.*
New York	1,201,817	157,438,027	
New Orleans	51,242	6,712,702	
Baltimore	12,995	1,702,345	
Total to the United States	1,266,054	165,853,074	$20,000,000
Hamburg	918,998	120,388,738	
Havre	541,835	70,980,385	
Rotterdam	519,547	68,060,657	
Trieste	362,501	47,487,631	
Antwerp	287,828	37,705,468	
Genoa	59,242	7,760,702	
Marseilles	58,767	7,698,477	
Bremen	56,418	7,390,758	
London	1,802	236,062	
All other	84,979	11,132,249	
Total to Europe	2,891,917	378,840,127	67,000,000
Total Exports	4,157,971	544,694,201	$87,000,000

*According to the Vice-Consul's estimates, the price of coffee exported to the United States was a little over 12½ cents per pound, while that exported to Europe was 17.71 cents per pound. The total export was valued at 15.97 cents per pound.

BRASIL.

EXPORTACIÓN DE CAFÉ DEL PUERTO DE SANTOS.

El Vice Cónsul Hangarity presenta la siguiente estadística comprensiva del café exportado por el puerto de Santos, Brasil, en 1896:

Para los E. Unidos.	Sacos.	Libras.	Valor Aproximado.*
New York.....	1,201,817	157,438,027	
New Orleans.....	51,245	6,712,702	
Baltimore..	12,995	1,702,345	
Total.....	1,266,054	165,853,074	$20,000,000
Para Europa.			
Hamburgo.....	918,998	120,388,738	
Havre.....	541,835	70,980,385	
Rotterdam.....	519,547	68,060,657	
Trieste.....	362,501	47,487,631	
Amberes.....	287,828	37,705,468	
Génova.....	59,242	7,760,702	
Marsella	558,767	7,698,477	
Bremen	56,418	7,390,758	
Londres.....	1,802	236,062	
Otros puntos	84,979	11,132,249	
Total.....	2,891,917	378,840,127	$67,000,000
Total de exportación	4,157,971	544,694,201	$87,000,000

*Según la evaluación del Vice Cónsul, el precio del café exportado á los Estados Unidos fue de poco mas de 12½ centavos por libra, y el del exportado á Europa fue de 17.71 centavos por libra. La exportación total fue avaluada á razón de 15.97 centavos por libra.

BRAZIL.

EXPORTAÇÕES DE CAFÉ DE SANTOS.

O Sr. Hangarity, Vice Consul dos Estados Unidos, submette as seguintes estatisticas relativas ás exportações de café de Santos em 1896:

	Quantidade.		Valor
	Saccas.	Libras.	Aproximado.*
Para New York....	1,201,817	157,438,027	
New Orleans.	51,242	6,712,702	
Baltimore. ..	12,995	1,702,345	
Total para os Estados Unidos.	1,266,054	165,853,074	$2,000,000
Para Hamburgo....	918,998	120,388,738	
Havre.....	541,835	70,980,385	
Rotterdam....	519,547	68,060,657	
Trieste	362,501	47,487,631	
Antuerpia....	287,828	37,705,468	
Genova.....	59,242	7,760,702	
Marselha	58,767	7,698,477	
Bremen.....	56,418	7,390,758	
Londres.....	1,802	236,062	
Todas as outras cidades	84,979	11,132,259	
Total para a Europa..... ...	2,891,917	378,840,127	$67,000,000
Total das Exportações	4,157,971	544,694,201	$87,000,000

*Segundo o orçamento do Vice Consul, o preço do café exportado para os Estados Unidos foi um pouco mais de 12½ centavos por libra e o preço do café exportado para a Europa foi de 17.71 centavos por libra. O total das exportações foi no valor de 15.97 centavos por libra.

BRÉSIL.

EXPORTATION DU CAFÉ PAR SANTOS.

M. Hangarity, Vice Consul des Etats-Unis, présente les statistiques suivantes relatives aux exportations du café par Santos (Brésil) en 1896 :

Destination.	Sacs.	Livres.	*Valeur approximative.
New-York	1,201,817	157,438,027	
Nouvelle-Orléans	51,242	6,712,702	
Baltimore	12,995	1,702,345	
Total pour les Etats-Unis	1,266,054	165,853,074	$20,000,000
Hambourg	918,998	120,388,738	
Le Hâvre	541,835	70,880,385	
Rotterdam	519,547	68,060,657	
Trieste	362,501	47,487,631	
Anvers	287,828	37,705,463	
Gènes	59,242	7,760,702	
Marseilles	558,767	7,698,477	
Brême	56,418	9,390,758	
Londres	1,802	236,062	
Autres	84,979	11,132,249	
Total pour l'Europe	2,981,917	378,840,127	$67,000,000
Total des Exportations	4,157,971	544,694,201	$87,000,000

* D'après l'évaluation du Vice-Consul, le prix du café exporté aux Etats-Unis a été un peu au-dessus de 12½ cents par livre et celui exporté en Europe, 17.71 cents et le total de l'expertation a été calculé à raison de 15.97 cents par livre.

BRAZIL.

[*South American Journal*, April 7th, 1897.]

Brazil has always met the interest on her bonds with the greatest punctuality, and the *Financial News* admits that she has "even paid in gold at the par of exchange where there was no obligation to do so." Of few countries can such testimony to its financial honor be attributed, and whatever the result of the negotiations for the lease of the State railways, we are convinced that the Brazilians will continue to make every sacrifice to maintain unbroken and unstained their high character for a just and rigorous observance of national commitments.

BRASIL.

[Del South American Journal de Abril 7, de 1897.]

El Brasil ha pagado siempre con la mayor puntualidad los intereses de sus bonos, y el *Financial News* admite que "ha pagado, hasta en oro á la par del cambio, cuando no estaba obligado á hacerlo." Pocos países pueden presentar un testimonio semejante de honradez fiscal, y cualquiera que sea el resultado de las negociaciones, para el arrendamiento de los ferrocarriles del estado, estamos convencidos de que los brasileros continuarán haciendo toda especie de sacrificios, para mantener ileso y sin tacha, el alto carácter de que gozan por la observancia estricta y rigorosa de sus compromisos internacionales.

BRAZIL.

[Do *South American Journal* de 17 de Abril de 1897.]

O Brazil sempre pagou com a maior pontualidade os juros de suas apolices, e o *Financial News* admitte que "pagou até em ouro ao cambio par quando não estava obrigado a fazel-o." Poucos paizes podem apresentar testemunho semelhante de honra financeira, e qualquer que seja o resultado das negociações para o arrendamento das estradas de ferro do Estado, estamos convencidos de que os Brazileiros continuarão fazendo toda especie de sacrificios para manter inviolado e sem mancha seu alto character em observar exacta e rigorosamente seus compromissos internacionaes.

BRÉSIL.

[*South American Journal*, 17 Avril 1897.]

Le Brésil a constamment montré une très grande ponctualité à payer les intérêts de ses obligations; et le "Financial News" admet qu'ils "ont même été payés eu or," au pair, lorsque ce n'était pas obligatoire. Il y a peu de pays en faveur desquels on puisse porter un pareil témoignage de leur honneur financier; et, quel que soit le résultat des négociations pour affermer les chemins de fer de l'Etat, nous sommes convaincus que les Brésiliens continueront de faire tous les sacrifices, afin de maintenir saus tache leur haute réputation d'être toujours fidèles à remplir leurs engagements nationaux.

CHILE.

CONCESSION FOR THE MANUFACTURE OF IRON.

Mr. M. Francisco Irrazabal has petitioned the Chilian congress for a concession to start the manufacture of iron. Under the terms of the proposed concession the government is to guarantee to the concessionnaire during a term of twenty years, five per cent. per annum, on $1,000,000; also a subsidy of three cents per kilo, on the quantity manufactured during the first three years, and after such period a guarantee during twenty years of 25 per cent. on manufactured iron imported into the Republic; the subsidy of three cents is to be deducted from the guarantee.

The concessionnaire is to be granted the lowest railway rates of transportation for ore, fuel, lime and all materials required in the installation of the works; the Government to obtain its supply of the productions of the works at the price corresponding to similar articles of import from abroad.

The concession allows three years in which the works shall be erected and put in operation, and the minimum production per annum shall be 10,000 tons. The concessionnaire is required to deposit bonds or give security to the amount of $100,000 as the guarantee for the fulfillment of his obligations. The concession is based on the national currency of Chile, viz., eight pence to the dollar.

CHILE.

CONCESIÓN PARA EL ESTABLECIMIENTO DE MANUFACTURAS DE HIERRO.

Mr. M. Francisco Irrazabal ha solicitado del Congreso chileno una concesión para el establecimiento de manufacturas de hierro. Según las bases de la concesión que se solicita, el gobierno ha de garantizar al concesionario el 5 por ciento anual sobre $1,000,000 por el término de veinte años. También quedará obligado el Gobierno à pagar una subvención de tres centavos por cada kilógramo del hierro manufacturado en los tres primeros años; y después de transcurrido este período, habrá de garantizar asimismo un impuesto de 25 por ciento sobre el hierro manufacturado que se importe en la República. Los tres centavos de la subvención habrán de deducirse del importe de la garantía.

Al concesionario se le concederán los fletes mas bajos para el transporte del mineral, combustible y todos los materiales necesarios para dar comienzo à los trabajos.

El Gobierno se surtirá de las fabricas del concesionario, al mismo precio de los artículos similares que se importen del extranjero.

La concesión señala el plazo de tres años para instalar los talleres y dar comienzo á los trabajos; y la producción mínima anual habrá de ser de 10.000 toneladas.

Al concesionario se le exijirá un depósito de bonos ó una hipoteca por valor de $100,000 como garantía del cumplimiento de sus obligaciones.

La concesión está basada sobre el papel moneda nacional de Chile, á razón de 36 centavos el peso.

CHILE.

CONCESSÃO PARA O ESTABELECIMENTO DE MANUFACTURAS DE FERRO.

O Sr. M. Francisco Irrazabal pediu ao Congresso chileno uma concessão para o estabelecimento de manufacturas de ferro. Pelas provisões da concessão, o Governo deve garantir ao concessionario pelo prazo de vinte annos, 5 por cento por anno sobre $1,000,000, e tambem um subsidio de tres centavos por kilo sobre a quantidade manufacturada nos primeiros tres annos, e ao fim deste periodo o Governo deverá garantir pelo prazo de vinte annos, 25 por cento sobre ferro manufacturado que se importar na Republica; dever-se-ha deduzir da garantia o subsidio de tres centavos.

Conceder-se-hão ao concessionario as taxas mais baixas das estradas de ferro para o transporte do minerio, combustivel, cal e todos os materiaes necessarios para o começo dos trabalhos; o Governo obterá os productos das fabricas ao mesmo preço dos artigos semelhantes que se importam do extrangeiro.

Será concedido o prazo de tres annos em que se poderão construir e pôr em operação as fabricas e a producção minima por anno será de 10,000 toneladas. O concessionario deverá depositar apolices ou fornecer garantias no valor de $100,000 como garantia do cumprimento das suas obrigações. A concessão está baseada sobre a moeda nacional do Chile, a razão de 18 pence por dollar.

CHILI.

CONCESSION POUR UNE FONDERIE.

Mr. M. Francisco Irrazabal a pétitionné le Congrès Chilien en vue d'obtenir une concession pour établir une usine destinée à la fabrication du fer et de ses dérivés.

D'après les termes de cette concession, telle qu'elle est proposée, le gouvernement doit garantir au concessionnaire pendant vingt ans, 5% sur la somme de $1,000,000; une subvention de 3 cents par kilog, sur la quantité de fer manufacturé durant les trois premières années; et après cette période, une garantie de 25% pendant vingt ans, sur le fer ouvré importé au Chili; la subvention des 3 cents sera déduite de la garantie.

Le concessionnaire aura le droit de faire transporter au plus bas prix, par les chemins de fer, le minerai, le combustible, la chaux et tous les matériaux nécessaires à l'installation de l'usine; en outre, le gouvernement s'approvisionnera des produits de la fonderie au même prix que celui des articles similaires importés.

La concession accorde un délai de trois ans pour la construction de l'usine et sa mise en opération. Le minimum de la production devra être de 10,000 tonnes par an.

Le concessionnaire est requis de déposer des bons ou de donner une caution de $100,000, comme garantie de l'exécution de son contrat. La concession est basée sur la monnaie nationale courante du Chili, c'est-à-dire, au taux de dix huit pence par dollar.

COLOMBIA.

TARIFF MODIFICATION.

3D SUPPLEMENT TO No. 90.—(MARCH, 1897.)

I.—Law No. 37 of October 14, 1896, Relating to Export Duties on Coffee.

["Diario Oficial" No. 10174, of November 4, 1896.]

ARTICLE 1. A duty on all coffee exported through the ports of the Republic shall be collected at the rate of 50 centavos per 50 kilogrammes of husked coffee and 40 centavos per 50 kilogrammes of unhusked coffee.

ART. 2. The Executive Power is authorized to decrease or repeal this duty, should its application be considered as materially depreciating this product on the foreign or home markets.

ART. 3. Article 2 of the Decree No. 75, of the Executive Power, dated March 22, 1895, is modified accordingly.

II.—Law N° 76 of November 7, 1896, providing for the free entry of steamers and craft ("bongos") *imported into the Republic to ply on navigable water-ways.*

("Diario oficial" N° 10216, of December 23, 1896.)

SOLE ARTICLE. Steamships in whole or in part imported for navigation on the Magdalena and its tributaries are exempt from the payment of import duty.

This exemption shall likewise extend to tug-boats ("*bongos*") of iron and steel.

PARAGRAPH. All rigging, accessories and tackle appertaining to the vessels referred to, shall enjoy the same exemption.

III.—Circular N° 27615 of the Ministry of Finance, dated January 2, 1897, relative to the export duty on coffee.

["Diario oficial" N° 10229, of January 7, 1897.]

According to part 1, 1st paragraph of article 205 of the Constitution, and articles 62 and 64 of the Law N° 149, of 1888, and conformably to customs decision of December 19, 1896:

The first article of the Law N° 37 of 1896, relative to the exportation of coffee, shall be applicable on and after February 2 next.

IV.—Law N° 160, of December 28, 1896, augmenting the import duties.

["Diario oficial" N° 10233, of January 12, 1897.]

ARTICLE 1. The import duties leviable by the Custom-houses of the Republic are increased by 20% on all goods included in classes 2 to 13 inclusive and by 50% on the articles comprised in classes 14 and 15 of the tariff in force.

ART. 2. A 16th class of the tariff is established to consist of the articles hereinafter mentioned which shall be liable to a duty of 3 pesos per kilogramme.

Side arms, firearms or arms of any kind, excepting shot guns.

Brocades and all other tissues of gold, silver or other metals, as well as threads of the same materials.

Perfumery and toilet articles, such as essences, creams, and perfumed soaps.

Gold and silver in any form other than coins or bars.

Precious stones and playing cards.

ART. 3. The increase set forth in article 1 of the present law shall be collected on the duties established by the Law 36 of 1886, and according to the terms of article 205 of the Constitution (1).

ART. 4. The following goods are exempted from the increase of duties referred to in article 1, viz., coal and materials imported for the manufacture of ice, which shall only pay ½ centavo per kilogramme.

Crucibles for smelting works.

Presses and printing machines.

Unsized printing paper.

Rails and fixed stock for public or private railways not otherwise exempt.

Ships, in whole or in part, and their respective machinery.

Cotton tissues, blue or white or unbleached and partly white, neither figured, sewn nor brocaded, such as those known under the name of "*bogotanas*," calicoes, "*liencillos*," madapolam, tissues called "*bramantes*," drills, prints ("*zarazas*"), and the like.

PARAGRAPH. The dispositions of the present law do not modify the Ordinance of the Minister of Finance dated July 6, 1895, in relation to classes.

ART. 5. The Government is authorized to include in the same class of the Customs tariff similar articles which have been distributed in different classes.

ART. 6. The Postal Service being paid by the Universal Postal Union, the tonnage dues provided by article 192 of the fiscal Code are re-established, and shall be collected by the respective custom-houses at the rate of 1 peso 50 centavos per ton, according to the terms of the said article.

(1) Under Article 205 of the Constitution, duties can only be increased or decreased by tenths and only three months after the promulgation of the law.

PARAGRAPH. The Government will not consequently take into consideration the conventions respecting the conveyance of the mails nor the exemption from the tonnage dues enumerated in articles 11 and 22 of the Law 109 of 1880, such articles being repealed.

ART. 7. Exemption from Custom duties granted by law or stipulated in contracts entered into with the Government, to railway or navigation companies, manufactories, etc., which do not specifically state the duty free articles shall only apply to the following goods, viz., machines and extra parts for the same, rails, nails, tools, rolling stock and telegraph accessories. All other goods shall be subject to import duties according to the class of the tariff under which placed.

ART. 8. The Government is authorized to establish a duty not to exceed 2 pesos upon packages sent by mail. Such duty shall be collected in proportion to the weight and within the limits determined in conventions concerning the matter.

ART. 9. Merchandise imported with passengers' baggage shall be dutiable according to class 16, even when such baggage weighs less than 150 kilogrammes.

PARAGRAPH. Every artisan or agriculturist coming to work in the country may, in addition to his luggage, import free of duty up to 100 kilogrammes of goods and also the tools deemed necessary for the purposes of his trade.

ART. 10. The Executive Power is authorized, for the benefit of the Treasury and if so deemed fit, to diminish or suppress the duties established in virtue of the present law upon goods imported through the Custom-house at Tumaco.

ART. 11. On and after January 1, 1897, the value of the different kinds stamped paper and Government stamps shall be fixed as follows:

1st class	$0.30
2nd	1.00
3d	2.00

PARAGRAPH. The Government shall adopt the necessary measures in order that no stamped paper or stamps can be used without a special countermark indicating the new value.

COLOMBIA.

MODIFICACIONES DE LA TARIFA.

3er SUPLEMENTO AL CUADERNO N° 90—MARZO DE 1897.

I.—Ley n° 37, de 14 de Octubre de 1896, relativa al derecho de exportación del café.

["Diario oficial" de 4 de Noviembre de 1896, n° 10174.]

ART. 1. El gravamen sobre el café que se exporte por los puertos de la República será de 50 centavos por cada 50 kilogramos de café pilado ó sin película, y 40 centavos por cada 50 kilogramos de café sin pilar ó con película.

ART. 2. Facúltase al Poder Ejecutivo para que disminuya ó elimine el presente impuesto sobre el café si éste sufre gran deprecio en los mercados extranjeros ó del país, á juicio de aquél.

ART. 3. Queda reformado el artículo 2 del Decreto Ejecutivo n° 75, de 22 de Marzo de 1895 (1).

II.—Ley n° 76, de 7 de Noviembre de 1896, eximiendo de derechos de importación los buques de vapor y bongos que se introduzcan para los ríos navegables del país.

["Diario oficial" de 23 Diciembre de 1896, n° 10216.]

ARTÍCULO ÚNICO. Exímense del pago de derechos de importación los buques de vapor armados ó desarmados que se introduzcan para la navegación del rio Magdalena y de sus afluentes.

Quedan comprendidos en esta exención los bongos de hierro y acero para remolques.

PARÁGRAFO. Los materiales, útiles y enseres de los buques de que se trata quedan comprendidos en esta exención.

III.—Circular del Ministerio de Hacienda, de 2 de Enero de 1897, n° 27615, relativa á la anterior ley n° 37 de 14 de Octubre de 1896.

["Diario oficial" de 7 de Enero de 1897, n° 10229.]

Desde el día 2 de Febrero próximo debe empezar á aplicarse el artículo primero de la ley n° 37 de 1896, referente al impuesto del café, de acuerdo

(1) Véase 1er suplemento al cuaderno n° 90 (pag. 2.)

con la primera parte del 1er párrafo del artículo 205 de la Constitución, los artículos 62 y 64 de la n° 149 de 1888 y la resolución de este Despacho de 19 de Diciembre último.

IV.—Ley n° 160, de 28 de Diciembre de 1896, aumentando algunas contribuciones nacionales.

["Diario oficial" de 12 de Enero de 1897, n° 10233.]

ART. 1. Auméntase en veinte por ciento (20%) los derechos de importación que se cobran en las Aduanas de la República sobre los artículos comprendidos en las clases 2ª á 13ª inclusive, y en cincuenta por ciento (50%) sobre los artículos comprendidos en las clases 14ª y 15ª de la Tarifa vigente.

ART. 2. Créase la clase 16ª de la Tarifa de Aduanas, que pagará tres pesos por kilógramo y en la cual se compreuden los artículos siguientes:

Armas blancas, de fuego ó de cualqulera otra clase, exclusive las escopetas. Los brocados y demás géneros de oro, plata ú otros metales, así como los hilos de las mismas materias;

Articulos de perfumería y tocador como esencias, cremas y jabones perfumados;

Oro y plata en cualquiera forma, excepto en monedas y barras;

Piedras preciosas y naipes.

ART. 3. El aumento de que trata el articulo 1° de esta Ley se cobrará sobre los derechos primitivos fijados por la Ley 36 de 1886 y en los términos del articulo 205 de la Constitución (1).

ART. 4. Exceptúanse del aumento de los derechos de importación establecido por el art. 1;

El carbón mineral, que pagará medio centavo por kilógramo;

Las substancias que se introduzcan para la fabricación del hielo, que también pagarán medio centavo (0,0½ cs.) por kilógramo;

Los crisoles para fundición;

Las prensas y máquinas de imprenta;

El papel de imprenta sin cola;

Los rieles y elementos para material fijo de vías férreas públicas ó particulares que no disfruten de excepción de derechos;

Los buques armados ó desarmados y sus respectivas maquinarias;

Algodón en fulas azules y en telas blancas ó crudas con parte blanca sin labrado, costura ni bordado alguno, como las conocidas con los nombres de bogotanas, calicós, liencillos, madapolanes, bramantes, driles, zarazas y otras de igual calidad.

PARÁGRAFO. Lo dispuesto en la presente Ley no altera la resolución dictada por el Ministerio de Hacienda con fecha 6 de Julio de 1895, relativa á la clase.

(1) En virtud del artículo n° 205 de la Constitución, todo aumento ó disminución de derechos no podrá llevarse á cabo más que por décimas partes y tan sólo tres meses después de la promulgación de la ley.

ART. 5. Autorízase al Gobierno para refundir en una misma clase de la Tarifa de Aduanas los articulos similares que se hallen distribuidos en varias clases.

ART. 6. Estando pagado el servicio de correos por la Unión Postal Universal, se restablece el derecho de toneladas creado por el artículo 192 del Código Fiscal, derecho que se cobrará en lo sucesivo por las Aduanas respectivas á razón de un peso cincuenta centavos ($1.50) por tonelada y en los términos fijados por el artículo citado.

PARÁGRAFO. En consecuencia serán rescindidos por el Gobierno los convenios celebrados para la conducción de correspondencia y consiguiente exención de derechos de tonelada, conforme á los artículos 11 y 22 de la Ley 108 de 1880, los cuales quedan derogados.

ART. 7. Las franquicias aduaneras concedidas por la Ley ó por contratos celebrados por el Poder Ejecutivo á empresas ferrocarrileras, de navegación, fábricas industriales, etc., en las cuales no se hayan hecho especificaciones y se hable de materiales y útiles para dichas empresas, sólo comprenden la maquinaria y sus repuestos, rieles, clavazón, herramientas, material rodante y útiles para telégrafos. Los demás efectos que se introduzcan quedan sujetos al pago de derechos de importación según la clase de la Tarifa á que correspondan.

ART. 8. Autorízase al Gobierno para establecer un derecho hasta de dos pesos ($2) sobre las encomiendas postales, proporcionalmente al peso de éstas y en cuanto lo permitan las convenciones sobre la materia.

ART. 9. Las mercaderías que vinieren dentro de los equipajes de los viajeros, aún cuando dichos equipajes no alcancen el limite de ciento cincuenta kilogramos de peso, pagarán derechos conforme á la clase 16a.

PARÁGRAFO. Todo artesano ó agricultor que viniere á trabajar en el país tiene derecho á introducir, además de su equipaje, hasta cien kilogramos de peso libres de impuesto, y las herramientas necesarias para su oficio á juicio del Gobierno.

ART. 10. Autorízase al Poder Ejecutivo para disminuir ó suprimir el impuesto de que trata esta Ley sobre las mercancías que se introduzcan por la Aduana de Tumaco, si así conviniere á los intereses del Fisco.

ART. 11. Del 1° de Enero de 1897 en adelante, los precios de las diferentes clases de papel sellado y de estampillas de Timbre nacional serán los siguientes:

Primera clase	$0 30
Secunda clase	1 00
Tercera clase	2 00

PARÁGRAFO. El Gobierno dictará las medidas conducentes á que el papel sellado y las estampillas no se usen sin una contramarca especial que exprese el nuevo precio.

COLOMBIA.

MODIFICAÇÕES DA TARIFA.

3° SUPPLEMENTO AO N° 90—MARÇO DE 1897.

I.—Lei n° 37, de 14 de Outubro de 1896, relativa aos direitos de exportação de café.

["Diario oficial" de 4 de Novembro, N° 10174.]

ART. 1.—O direito sobre o café que se exportar pelos portos da Republica, será de 50 centavos por 50 kilogrammas de café descascado, e 40 centavos por 50 kilogrammas de café em casca.

ART. 2.—O Poder Executivo fica autorisado a diminuir ou revogar este direito, si sua applicação depreciar materialmente este producto nos mercados estrangeiros ou do paiz.

ART. 3.—Fica modificado, em consequencia, o artigo 2 do Decreto Executivo N° 75, de 22 de Março de 1895.

II.—Lei de 7 de Novembro de 1896, N° 76, dando entrada livre aos vapores e embarcações importados na Republica para os rios navegaveis.

["Diario oficial" de 23 de Dezembro de 1896.]

ARTIGO UNICO.—São exemptos do pagamento de direitos de importação os vapores completos ou em partes, que se importarem para a navegação do rio Magdalena e seus tributarios. Esta isenção applicar-se-ha tambem aos rebocadores de ferro e aço.

PARAGRAPHO. Toda a enxarcia, accessorios e apparelhos de amurar pertencentes aos vapores mencionados, gozarão da mesma isenção.

III.—Circular n° 27615 do Ministerio da Fazenda, de 2 de Janeiro de 1897, relativa aos direitos de exportação sobre o café.

["Diario oficial" de 7 de Janeiro de 1897, N° 10229.]

De acordo com a primeira parte, 1° paragrapho do artigo 205 da Constituição, e os artigos 62 e 64 da lei n° 149 de 1888, e conforme a decisão aduaneira de 19 de Dezembro de 1896:

O primeiro artigo da lei n° 37 de 1896, relativo á exportação de café, entrará em vigor a partir de 2 de Fevereiro proximo.

IV.—Lei de 28 de Dezembro de 1896, n° 160, augmentando os direitos de importação.

["Diario oficial" de 12 de Janeiro de 1897, n° 10233.]

ART. 1. Augmentam-se de 20 % os direitos de importação que se cobram pelas alfandegas da Republica sobre os artigos comprehendidos nas classes 2 a 13 inclusive, e de 50 % sobre os artigos comprehendidos nas classes 14 e 15 da tarifa em vigor.

ART. 2. Uma classe 16ª da tarifa é estabelecida consistindo dos artigos mencionados em seguida, que pagarão um direito de 3 pesos por kilogramma; armas brancas, armas de fogo ou armas de qualquer classe, excepto espingardas de caça.

Brocados e todos os outros tecidos de ouro, prata, ou outro metal, assim como os fios das mesmas materias. Perfumaria e artigos de toucador, taes como essencias, cremes e sabonetes perfumados.

Ouro e prata em qualquer forma excepto em moedas e barras.

Pedras preciosas e cartas de jogar.

ART. 3.—O augmento de que se trata no artigo 1 da presente lei, cobrar-se-ha sobre os direitos estabelecidos pela lei 36 de 1886, e seguudo as disposições do artigo 205 da Constituição (1).

ART. 4.—São exemptos do augmento de direitos, a que se refere o artigo 1, os seguintes artigos:—

O carvão de pedra e os materiaes importados para a manufactura de gelo, que pagarão somente ½ centavo por kilogramma.

Os cadinhos para fundição.

As prensas e machinas de imprimir. O papel de impressão sem colla.

Os trilhos e material fixo para as estradas de ferro publicas e particulares que não são exemptos de outro modo.

Os navios completos ou em partes, e suas respectivas machinas.

Os tecidos de algodão, azues e brancos ou crús e pouco brancos, que não estiverão cosidos nem bordados, taes como os conhecidos pelo nome de bogotanas, chitas, liencillos, madapolam, bramantes, riscados, zarazas e os analogos.

PARAGRAPHO.—As disposições da presente lei não modificam a resolução do Ministro da Fazenda de 6 de Julho de 1895, relativa a classes.

ART. 5.—O Governo fica autorisado a incluir na mesma classe da tarifa de alfandegas os artigos analogos que se acham distribuidos nas varias classes.

ART. 6.—Sendo pago o serviço de correios pela União Postal Universal, restabelecem-se os direitos de tonelagem estipulados no artigo 192 do Codigo Fiscal e cobrar-se-hão pelas respectivas Alfandegas á razão de 1 peso e 50 centavos por tonelada, segundo as disposições do referido artigo.

(1)—Pelo artigo 105 da Constituição, podem-se augmentar ou diminuir os direitos somente em partes decimas e depois do prazo de tres mezes a partir da promulgação da lei.

PARAGRAPHO.—Por conseguinte, o Governo não considerará validos os convenios relativos ao transporte das malas, e não isentará dos direitos de tonelagem, os artigos indicados nos artigos 11 e 22 da lei 109 de 1880, ficando abrogados os mesmos.

ART. 7.—As isenções aduaneiras concedidas pela lei ou estipuladas por contratos celebrados pelo Governo, a emprezas de vias-ferreas, navegação ou fabricas, etc., que não especificam os artigos livres serão applicaveis somente as mercadorias seguintes :—as machinas e partes de machinas, trilhos, pregos, ferramentas, material rodante e accessorios para telegraphos. Os demais artigos pagarão direitos de importação segundo a classe da tarifa em que são comprehendidos.

ART. 8.—O Governo fica autorisado a estabelecer um direito até 2 pesos sobre pacotes mandados pelo correio. Tal direito será cobrado proporcionadamente ao peso e dentro dos limites establecidos nos convenios sobre o assumpto.

ART. 9—As mercadorias importadas nas bagagens dos passageiros pagarão direitos segundo a classe 16, ainda que tal bagagem pese menos de 150 kilogrammas.

PARAGRAPHO.—Todos os operarios ou agricultores que vierem para trabalhar no paiz, podem introduzir livres de direito, além da sua bagagem, mercadorias até 100 kilogrammas, assim como as ferramentas necessarias para os fins da sua industria.

ART. 10.—O Poder Executivo fica autorisado, no interesse do Thesouro e si for conveniente a elle, a diminuir ou supprimir os direitos estabelecidos em virtude da presente lei sobre as mercadorias importadas pela alfandega de Tumaco.

ART. 11.—A partir do primeiro de Janeiro de 1897, o valor das differentes classes de papel estampado e de sellos do Governo serão os seguintes :—

1ª classe	$0 30
2ª classe	1 00
3ª classe	2 00

PARAGRAPHO.—O Governo adoptará os meios necessarios para que não se possa usar o papel estampado ou os sellos sem uma marca especial que indique o novo valor.

COLOMBIE.

MODIFICATIONS DU TARIF DOUAMIER.

3° SUPPLÉMENT AU FASCICULE 90. (MARS 1897.)

I. Loi n° 37 du 14 octobre 1896. relative aux droits d'exportation applicables au café.

["Diario oficial" du 4 Novembre 1896, L° 10174.]

ARTICLE PREMIER. La taxe applicable au café exporté par les ports de la République sera de 50 centavos par 50 kilogrammes du café mondé ou sans pellicules et de 40 centavos par 50 kilogrammes de café non mondé ou avec pellicules.

ART. 2 Le Pouvoir Exécutif est autorisé à diminuer ou à abroger le présent impôt, s'il estime que son application déprécie considérablement cette denrée sur les marchés étrangers ou du pays.

ART. 3. Est modifié en conséquence l'article 2 du décret du Pouvoir Exécutif, n° 75, du 22 mars 1895.

II. Loi n° 76 du 7 novembre 1886, stipule l'admission en franchise des vapeurs et des embarcations (bongos) importés dans la République pour être employés sur les cours d'eau navigables.

[Diario oficial du 23 décembre 1896, n° 10216.]

ARTICLE UNIQUE. Sont exempts du payement des droits d'entrée les bâtiments à vapeur montés ou non, importés pour la navigation sur la Magdalena et ses affluents.

Cette franchise s'applique également aux embarcations en fer et en acier (*bongos*) destinées au remorquage.

PARAGRAPHE.—Les agrès, accessoires et utensiles des bâtiments dont il s'agit bénéficient de la même franchise.

III.—Circulaire du Ministère des finances n° 27615, en date du 2 janvier 1897, relative aux droits applicables à l'exportation du café.

["Diario oficial" du 7 janvier 1897, n° 10229.]

Aux termes de la 1er partie, 1er paragraphe de l'article 205 de la Constitution, des articles 62 et 64 de la loi 149 de 1888 et conformément à la décision douanière du 19 décembre 1896:

L'article 1er de la loi n° 37 de 1896, relative à l'impôt sur le café, sera applicable à partir du 2 février prochain.

IV.—Loi nº 160 du 28 décembre 1896, augmentant les droits de douane à l'importation.

["Diario oficial" du 12 janvier 1897, nº 10233.]

ARTICLE PREMIER.—Les droits d'importation perçus dans les douanes de la République et applicables aux articles rangés dans les classes 2 à 13 inclusivement sont augmentés de 20%, et ceux applicables aux articles rangés dans les articles 14 et 15 du tarif en vigueur sont augmentés de 50%.

ART. 2.—Une 16e classe du tarif est établie; les marchandises ci-après dénommées faisant partie de cette classe acquitteront 3 pesos par kilogramme.

Armes blanches, armes à feu ou autres armes, à l'exception des fusils de chasse.

Brocarts et autres tissus en or, argent ou autres métaux, ainsi que les fils des mêmes matières.

Articles de parfumerie et de toilette, tels que: essences, crèmes et savons parfumés.

Or et argent sous toute forme autre qu'en monnaies et en barres.

Pierres précieuses et cartes à jouer.

ART. 3. L'augmentation qui fait l'article 1er de la présente loi sera prélevée sur les droits tels qu'ils ont été établis par la loi 36 de 1886, et conformément aux stipulations de l'article 205 de la Constitution (1).

ART 4. Sont exemptés de l'augmentation visée par l'article 1er :

Le charbon minéral et les produits importés pour la fabrication de la glace, qui n'acquitteront que ½ centavo par kilogramme.

Les creusets pour fonderies.

Les presses et machines à imprimer.

Le papier d'imprimerie non collé.

Les rails et le matériel fixe de voies ferrées publiques ou particulières, non admis en franchise.

Les bâtiments montés ou non, ainsi que leurs machines.

Les cotonnades bleues et blanches ou écrues avec parties blanches, non ouvrées, non cousues ni brodées, telles que celles connues sous le nom de *bogotanas* calicot, *liencillos*, madapolam tissus dits *bramantes*, *drills*, indiennes (*zarazas*) et autres analogues.

PARAGRAPHE. Les dispositions de la présente loi ne modifient pas l'ordonnance du Ministère des finances en date du 6 juillet 1895, relative aux classes.

(1) D'après l'art. 205 de la Constitution, toute augmentation ou diminution de droits ne peut s'effectuer que par dixièmes et seulement trois mois après la promulgation de la loi.

ART. 5. Le Gouvernement est autorisé à ranger sous une même classe du tarif des douanes les articles similaires dénommés dans différentes classes.

ART. 6. Le service postal étant à la charge de l'Union postale universelle, le droit de tonnage établi par l'article 192 du Code fiscal sera perçu à nouveau par les douanes compétentes, à raison de 1 peso 50 centavos par tonne et conformément aux stipulations dudit article.

PARAGRAPHE. En conséquence, le Gouvernement ne tiendra pas compte des conventions relatives au transport de la correspondance et dès lors de l'exemption des droits de tonnage qui font l'object des articles 11 et 22 de la loi 109 de 1880 qui sont abrogés.

ART. 7. Lorsque dans les concessions de franchises douanières établies dans la loi ou stipulées dans des contrats conclus avec le Gouvernement en faveur d'entreprises de chemin de fer ou de navigation, de fabriques, etc., les articles exempts de droits ne sont pas spécialement dénommés, mais désignés seulement sous le nom de matériaux et accessoires pour lesdites enterprises, ces franchises ne s'appliqueront qu'aux articles suivants : machines et leurs pièces de rechange, rails, clous, outils, matériel roulant et accessoires de télégraphe. Les autres marchandises seront soumises au payement des droits d'importation, suivant la classe du tarif dans laquelle elles sont rangées.

ART. 8.—Le Gouvernement est autorisé à établir un droit qui ne pourra dépasser 2 pesos sur les colis postaux. Ce droit sera perçu proportionellement au poids et dans la mesure fixée par les conventions sur la matière.

ART. 9.—Les marchandises importées dans les bagages des voyageurs suivront le régime de la 16e classe, alors même que ces bagages pèseraient moins de 150 kilogrammes.

PARAGRAPHE.—Tout artisan ou agriculteur venant travailler dans le pays est autorisé à importer en franchise de droits, en plus de ses bagages, jusqu'à 100 kilogrammes d'objets, ainsi que les outils jugés nécessaires à sa profession.

ART 10.—Le Pouvoir Exécutif est autorisé, dans l'intérêt du fisc et s'il le juge opportum, à diminuer ou à abroger l'impôt établi en vertu de la présente loi sur les marchandises importées par la douane de Tumaco.

ART. 11.—A partir du 1er janvier 1897, la valeur des différentes espèces de papier timbré et de timbres de l'État sera fixée comme ci-après:

1er classe	$0 30
2e classe	1 00
3e classe	2 00

PARAGRAPHE.—Le Gouvernement adoptera les mesures opportunes pour que le papier timbré et les timbres ne puissent être employés sans une contremarque spéciale mentionnant la nouvelle valeur.

COSTA RICA.

SETTLEMENT OF THE FOREIGN DEBT.

The following is a translation of an Executive decree relative to the settlement of the foreign debt of the Republic of Costa Rica, received by the Bureau through the courtesy of Señor Don Joaquin B. Calvo, Minister Resident in the United States:

THE CONSTITUTIONAL CONGRESS OF THE REPUBLIC OF COSTA RICA,

CONSIDERING,

That the conditions of settlement agreed to by the holders of bonds of the foreign debt of the Republic, for the renewal of the liquidation thereof, tend to the promotion of the national interests, and that, therefore, it is advisable to proceed to the execution of the final agreement between the Government and the said bondholders,

In the exercise of its constitutional powers,

DECREES:

ARTICLE 1. That the Executive be empowered to conclude with the foreign holders of bonds of the public debt of the Nation, or their representatives, the agreement for a final settlement for the liquidation of the said debt, subject to the following bases:

(*a*) That the interest of the debt be permanently reduced to three per centum (3%) on the bonds "A"—that is, on the five hundred and twenty-five thousand pounds sterling (£525,000) they represent—and to two and one-half per centum (2½) on the bonds "B"—that is, on the one million four hundred and seventy-five thousand pounds sterling (£1,475,000)—to which the latter amount.

(*b*) That the semi-annual interest coupons, computed at the rates of interest mentioned in the foregoing clause, be hereafter liquidated and paid on the first of April and the first of October of each year, commencing on the first of October next in lieu of the first of January and first of July, designated in the former agreement of 1885.

(*c*) That the amortization of the debt be effected by the Government applying thereto the sum of ten thousand pounds sterling (£10,000) each

year, in lieu of the twenty thousand pounds sterling (£20,000) formerly stipulated; that this amortization commence to go into effect at the expiration of twenty years—that is, beginning with the first of October of the year nineteen hundred and seventeen; and that the bonds be redeemed at the rate obtained through public bids; but in no case above par, the Government having the right, for this purpose, to freely buy, at any time, its own bonds in the market and enter, on equal footing with its creditors, in the amortization thereof.

(*d*) That the amortization of the debt having commenced, the Government shall continue to pay only the interest on the unredeemed bonds, and that, in consequence, there shall at no time be formed the cumulative interest-fund on the bonds already redeemed, which, by the previous agreement of 1885, went to swell the amortization fund of the debt.

(*e*) That the interest coupons matured since the first of January, 1895, inclusive, up to the coupon due on the first of April, 1897, also inclusive, which latter (according to clause *b* above) substitutes that of the first of January of the present year, be cancelled for the sum of one hundred and thirty-one thousand five hundred and sixty-two pounds sterling, ten shillings (£131,562.10), which the Government will pay as follows: thirty-one thousand five hundred and sixty-two pounds sterling, ten shillings (£31,562.10) upon this new agreement being definitely formulated, and the remaining one hundred thousand pounds sterling (£100,000) by annual payments each of the five thousand pounds sterling (£5,000), without interest, payments to begin on the first of next October.

ART. 2. The Executive is further empowered to draw on the public treasury for the amount necessary to carry out this agreement.

To the Executive.

Done in the Chamber of Sessions of the the Congress, National Palace, San José, on the twenty-fifth day of the month of March, eighteen hundred and ninety-seven.

PEDRO LEÓN PAÉZ.

VICTOR OROZCO. JUAN R. LIZANO.

National Palace, San José, March twenty-fifth, eighteen hundred and ninety-seven.

Let it be executed. RAFAEL IGLESIAS.

RICARDO MONTEALEGRE,

Secretary of State in the Department of the Treasury and Commerce.

COSTA RICA.

ARREGLO DE LA DUEDA EXTRANJERA.

El Señor Don Joaquín Bernardo Calvo, Ministro Residente de la República de Costa Rica, ha tenido la bondad de favorecer esta Oficina con la copia del Decreto del Poder Ejecutivo, que publicamos en seguida, relativo al arreglo de la deuda extranjera de dicha República.

EL CONGRESO CONSTITUCIONAL DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA.

CONSIDERANDO.

Que las condiciones de arreglo aceptadas por los Tenedores de bonos de la deuda extranjera de la República, para el restablecimiento del servicio de la misma, consultan de manera conveniente los intereses nacionales y que, en tal virtud es del caso que se proceda á verificar el convenio definitivo entre el Gobierno y los expresados Tenedores de bonos.

En uso de sus facultades constitucionales.

DECRETA.

ARTÍCULO 1°.—Facúltase al Poder Ejecutivo para que celebre con los Tenedores de bonos de la deuda pública de la Nación en el extranjero, ó con sus representantes, el convenio de arreglo definitivo para el servicio de la expresada deuda, con sujeción á las siguientes bases.

(*a*) Que se reduzca permanentmente el interés de la deuda á un tres por ciento (3%) en los bonos A, ó sea sobre quinientas veinte y cinco mil libras eterlinas (£525,000.00) que ellos representan, y á un dos y medio por ciento (2½%) en los bonos B, ó sea sobre un millón cuatrocientos setenta y cinco mil libras eterlinas (£1,475,000.00) á que asciende el monto total de éstos;

(*b*) Que los cupones semestrales de intereses computados á los tipos de interés que fija el inciso anterior, se liquiden y paguen en lo sucesivo

el primero de abril y el primero de octubre de cada año á contar del primero de octubre próximo, en vez del primero de enero y primero de julio, fijados en el anterior convenio de 1885;

(*c*) Que la amortización de la deuda se efectúe aplicando á ella el Gobierno la cantidad de diez mil libras esterlinas (£10,000.00) cada año, en vez de las veinte mil libras esterlinas (£20,000.00), estipuladas anteriormente; que esta amortización comience á efectuarse después de trascurridos veinte años, ó sea á contar desde el primero de octubre del año de mil novecientos diecisiete, y que los bonos se rediman al tipo que se obtengan en pública licitación; pero en ningún caso á más de á la par, pudiendo el Gobierno con tal objeto comprar libremente, en cualquier tiempo, sus propios bonos en el mercado y concurrir al igual de sus acreedores á la amortización de éstos;

(*d*) Que comenzada la amortización de la deuda, el Gobierno continúe pagando solamente los intereses correspondientes á los bonos no redimidos, y que, en consecuencia, no se forme en ningún tiempo el fondo acumulativo de intereses sobre los bonos ya redimidos, que por el anterior convenio de 1885 se aplicaba á aumentar la amortización de la deuda;

(*e*) Que los cupones de intereses vencidos desde el 1° de enero de 1895 inclusive, hasta el correspondiente al 1° de abril de 1897, también inclusive, que sustituye conforme el inciso b) anterior, al de primero de enero del corriente año, se cancelen por la suma de ciento treinta y un mil quinientas sesenta y dos libras esterlinas diez chelines (£131,562-10), la cual pagará el Gobierno, así: treinta y un mil quinientas sesenta y dos libras esterlinas diez chelines (£31,562-10) al formalizarse definitivamente este nuevo convenio, y las cien mil libras (£100,000-00) restantes, por anualidades, cada una de cinco mil libras esterlinas (£5,000-00), sin interés, que se comenzarán á pagar desde el primero de octubre próximo.

ART. 2°. Facúltase asimismo al Poder Ejecutivo para que invierta del Tesoro Público la cantidad que sea necesaria para hacer efectivo este convenio.

Al Poder Ejecutivo.

Dado en el Salón de Sesiones del Cangreso. Palacio Nacional, San José, á los veinticinco días del mes de marzo de mil ochocientos noventa y siete.

PEDRO LÉON PÁEZ,
VICTOR OROZCO,
JUAN R. LIZANO.

Palacio Nacional, San José, veinticinco de marzo de mil ochocientos noventa y siete.

Ejecútese. RAFAEL IGLESIAS.

El Secretario de Estado en el despacho de Hacienda y Comercio.

RICARDO MONTEALEGRE.

COSTA RICA.

ARRANJO DA DIVIDA ESTRANGEIRA.

A seguinte é uma traducção de um decreto Executivo relativo ao arranjo da divida estrangeira da Republica, que foi recebido por esta Secretaria pela cortezia do Senhor Don Joaquim B. Calvo, Ministro de Costa Rica nos Estados Unidos:

O CONGRESSO CONSTITUCIONAL DA REPUBLICA DE COSTA RICA,

CONSIDERANDO.

Que as condições de arranjo aceitas pelos portadores de apolices da divida estrangeira da Republica, para a renovação da liquidação da mesma, têm por fim promover os interesses nacionaes, e, que por conseguinte, é conveniente proceder a verificar o convenio final entre o Governo e os referidos portadores de apolices,

No desempenho dos seus poderes constitucionaes,

DECRETA:

ARTIGO 1. Que o Executivo seja autorisado a celebrar com os portadores de apolices estrangeiros da divida publica da Nação, ou com seus representantes, o convenio de um arranjo definitivo para a liquidação da referida divida, sujeito ás seguintes bases:

(*a*) Que se reduza permanentemente o juro da divida a tres por cento sobre as apolices "A," ou sobre quinhentos e vinte e cinco mil libras esterlinas (£525,000) que ellas representam, e a dous e meia por cento sobre as apolices "B," ou sobre um milhão quatro centos e setenta e cinco mil libras esterlinas (£1,475,000) a que estas montam.

(*b*) Que os coupons de juro semestral, computados aos preços de juro mencionados na clausula anterior, se liquidem e paguem no primeiro de Abril e no primeiro de Outubro de cada anno, a contar do primeiro de Janeiro e primeiro de Julho, fixados no convenio anterior de 1835.

(*c*) Que a amortização da divida se effectue, applicando a ella o Governo a somma de dez mil libras esterlinas (£10,000) estipuladas anteriormente; que essa amortização comece a effectuar-se depois do prazo de vinte annos, ou a contar do primeiro de Outubro do anno de mil e novecentos e dez e

sete; e que as apolices se resgatem ao preço que se obtenha em hasta publica; mas em caso por mais do par, podendo o Governo, com tal fim, comprar livremente em qualquer tempo, suas proprias apolices no mercado e concorrer, de modo igual a seus credores, na amortização destas.

(*d*) Que começada a amortização da divida, o Governo continue pagando somente os juros das apolices não resgatadas, e que, em consequencia, não se forme em nenhum tempo o fundo cumulativo de juros sobre as apolices ja resgatadas, que, pelo convenio anterior de 1885, se applicava a augmentar a amortização da divida.

(*e*) Que os coupons de juros vencidos desde o primeiro de Janeiro de 1895, inclusive, até o correspondente ao primeiro de Abril de 1897, tambem inclusive, que substitue (conforme a clausula *b* acima mencionada) ao do primeiro de Janeiro do anno presente, sejam cancellados pela somma de cem e trinta e um mil quinhentos e sessenta e dous libras esterlinas dez chelins (£131,562.10), quantia que o Governo pagará do modo seguinte: trinta e um mil quinhentos e sessenta e dous libras esterlinas dez chelins (£31,562.10) ao formular-se definitivamente este novo convenio, e as cem mil libras esterlinas (£100,000) restantes, por annualidades cada uma de cinco mil libras esterlinas (£5,000), sem juros, que se começarão a pagar desde o primeiro de Outubro proximo.

ART. 2. O Executivo é autorisado a tirar do Thesouro Publico a somma que seja necessaria para levar a effeito este convenio.

Ao Poder Executivo.

Dado na Camara de Sessões do Congresso—Palacio Nacional, de San José, no dia vinte e cinco do mez de Março de mil oitocentos e noventa e sete.

PEDRO LEÓN PAÉZ,
JUAN R. LIZANO.

VICTOR OROZCO.

Palacio Nacional, San José, vinte e cinco de Março de mil oitocentos e noventa e sete.

Execute-se. RAFAEL IGLESIAS.

RICARDO MONTEALEGRE,
Secretario de Estado na Secretaria da Fazenda e Commercio.

COSTA-RICA.

RÈGLEMENT DE LA DETTE ÉTRANGÈRE.

Le Ministre de Costa-Rica près les Etats-Unis, Señor Don Joaquin B. Calvo, a eu l'obligeance de communiquer à ce Bureau, le texte dont la traduction est ci-après, du Décret du Pouvoir Exécutif relatif au règlement de la dette étrangère de la République :

LE CONGRÈS CONSTITUTIONNEL DE LA RÉPUBLIQUE DE COSTA-RICA,

CONSIDÉRANT,

Que les conditions du règlement acceptées par les porteurs d'obligations de la dette étrangère de la République, afin de rétablir le service de sa liquidation, tendent à maintenir les intérêts nationaux, et qu'il est judicieux de procéder à l'exécution du règlement final entre le Gouvernement et lesdits porteurs d'obligations : Dans l'exercice de ses pouvoirs Constitutionnels,

DÉCRÈTE :

ARTICLE 1. Le Pouvoir Exécutif est autorisé à conclure un règlement définitif avec les porteurs étrangers des obligations de la dette publique de la Nation, ou avec leurs représentants. pour la liquidation de ladite dette.

(*a*) L'intérêt de la dette est réduit d'une manière permauente, à trois pour cent (3%) sur les obligations "A" dont le montant est de cinq-cent-vingt-cing-mille livres sterling (£525,000) qu'elles représentent, et à deux et demi pour cent (2½%) sur les obligations "B" qui sont pour une somme de un million-quatre-cent-soixante-quinze mille livres sterling (£1,475,000).

(*b*) L'intérêt semi-annuel des coupons, calculé aux taux fixés dans la clause précédente, sera liquidé et payé chaque année, le premier Avril et le premier Octobre, à partir du premier Octobre prochain, au lieu du premier Janvier et du premier Juillet, dates désignées dans le règlement antérieur de 1885.

(*c*) L'amortissement sera effectué par le Gouvernement qui y appliquera la somme de dix-mille livres sterling (£10,000) par an, au lieu de vingt-mille livres sterling (£20,000) stipulées antérieurement; cet amortissement commencera après un délai de vingt ans; c'est-à-dire, le premier Octobre mil-neuf-cent-quatre-vingt-dix-sept; et les obligations seront rachetées au taux obtenu par soumissions publiques; mais en aucun cas, au-dessous du pair, le Gouvernement possèdant le droit d'acheter librement sur le marché, et en tout temps, ses propres obligations et de faire concurrence égale à ses créanciers pour effectuer l'amortissement.

(*d*) L'amortissement ayant commencé, le Gouvernement continuera à payer seulement l'intérêt des obligations non libérées, et que parconséquent, à aucune époque il n'y aura de caisse d'intérêts accumulés sur les obligations déjà libérées, qui, d'après le réglement antérieur de 1885, servaient à augmenter les fonds d'amortissement.

(*e*) Les coupons portant intérêts, échus depuis le premier Janvier 1895, inclusivement, jusqu'à ceux dus le premier Avril 1897, aussi, inclusive. ment, qui (conformément à la clause b ci-dessus) remplacent ceux du premier Janvier de l'année courante, seront retirés pour la somme de cent-trente-et-un-mille cinq-cent-soixante-deux livres sterling, dix shellings (£131,572.10) que le Gouvernement paiera de la maniére suivante; trente-et-un-mille-cinq-cent-soixante-deux-livres sterling, dix shellings, (£31,562.10) lorsque le nouveau réglement sera formulé définitivement, et la balance de cent milles livres sterling (£100,000) en paiements annuels de cinq-mille livres sterling (£5,000) chacum, sans intérêts. Les paiements commenceront le premier Octobre prochain.

ART. 2. Le Pouvoir Exécutif est, en outre, autorisé à retirer du Trésor Public, le montant nécessaire à l'application de ce règlement.

Au Pouvoir Exécutif.

Fait en la salle des séances du Congrès, au Palais National, à San José, le vingt-cinq Mars mil-huit-cent-quatre-vingt-dix-sept.

PEDRO LEÓN PAÉZ,
JUAN R. LIZANO.

VICTOR OROZCO.

Palais National, San José, le vingt-cinq Mars Mil-huit-cent-quatre-vingt-dix-sept.

Que ce soit exécuté. RAFAEL IGLESIAS.

RICARDO MONTEALEGRE.
Secrétaire d'Etat des Finances et du Commerce.

MEXICO.

TARIFF CHANGES.

The following changes in the existing Mexican tariff will go into effect the 1st of May, 1897:

Section.	Articles.	Old Rate.	New Rate.
269 A	Copper ore undressed and copper mattes containing not more than 50 per cent. of metal	* $0 10 gross kilo.	Free.
307	Iron or steel wire more than 1 m. m. in diameter	**	$0.04 gross kilo.
308	Iron or steel wire of not more than 1 m. m. in diameter	***	0.06 gross kilo.
311	Iron wire for fences	†	0.01 gross kilo.
322 A	Rough forged iron in pigs and steel in pigs	$0.01 gross kilo.	1.50 per 100 ks. gross.
323	Iron bands for packing, round and polygon bars, and half pipe, gross kilo	0.06	0.05
324	Iron rods, bent, and T-shaped.	0.03 gross kilo.	2.50 per 100 ks. gross.
326	Iron or steel in smooth sheets, not otherwise specified, as also iron and steel, striated or in tiles for roofs, even though painted or galvanized, per gross kilo	0.04	0.04
326 A	Iron or steel in smooth sheets, not painted or galvanized, provided said sheets do not exceed 50 c. m. in length, 16 c. m. in width, and 5 m. m. in thickness, gross kilo	0.04	0.02
438	Articles of cut glass, not otherwise specified, gross kilo	0.20	0.15
438 A	Articles of cut glass, with engraved inscriptions, not otherwise specified, gross kilo	0.20	0.20
438 B	Articles of cut glass, with adornments of gold, silver or colors, not specified, per gross kilo	0.20	0.30
441	Glass in sheets not specified, per gross kilo	0.10	0.06

* Copper ore is free at present, but copper mattes are now subject to the duty of 10 cents per gross kilo as stated.

** The present reading of section 307 is as follows: Iron or steel wire, diameter from number 26 to number 30, Birmingham standard, inclusive, per gross kilo, $0.01.

*** The present reading of section 308 is as follows: Iron or steel wire, diameter not less than number 25 Birmingham standard, per gross kilo $0.05.

† At present the clamps for holding fast the wire are included in the rate of $0.01 per kilo, but under the modification said clamps are placed under section 340, viz. $0.10 per legal kilo.

Tariff Changes.

Section.	Articles.	Old Rate.	New Rate.
441 A	Glass in sheets, beveled, engraved or adorned or with mountings of common metals to join them to form window panes, gross kilo.....	0.10	0.15
442	Glass in sheets for floors, not less than 1 c. m. in thickness per gross kilo..... ...	0.05.	0.03.
704	Calcium carbide.....	0.75 legal kilo.	0.06 gross kilo.
743	Unsized and half-sized white paper, unglazed, for printing purposes, filtering paper and blotting paper, per legal kilo.....	0.07.	0.07.
743 A	Unsized and half-sized white or colored printing paper, glazed; wrapping paper self-colored or smooth, per legal kilo...	0.10.	0.08.
744	Tracing paper, press copying paper and tissue paper, per legal kilo.....	0.10.	0.10.
746	Manilla and other packing papers, not specially mentioned, legal kilo.	0.05.	0.05.
764	Common pasteboard of any thickness, of crude pulp, uncolored, pressed or in layers, legal kilo.....	0.15.	0.05.
764 A	Common pasteboard of any thickness, manufactured from colored pulp, pressed or in layers; and half-sized board, white or colored, glazed or unglazed, legal kilo.....	0.15.	0.08.
813 A	Watches of silver, of ordinary metal or of a non-metallic substance provided they be repeaters and are inlaid with gold, have parts of gold, or are plated with that metal, each..	5.00.	6.00.
814 A	Watches of silver, common metal or non-metallic substance, provided they are not repeaters, but are inlaid with gold, have parts of gold or are plated with that metal, each.....	1.00.	2.00.

The import duty mentioned as that in force at present on calcium carbide, viz. $.75 per legal kilo, is the tariff rate on that article as an unspecified chemical product (section 689,) but for practical purposes the finance department has allowed importations of this illuminant at $0.15 per gross kilo, which has now been reduced to 0.06 per gross kilogram. Acetylene gas, of which calcium carbide is the basis, is already in use on a small scale in commercial establishments and private houses and is likely to grow in public favor.

Section 309 of the existing tariff, allowing the free importation of galvanized iron telegraph and telephone wire, has been repealed and such wire will apparently be subject to duties under section 307 as modified by this decree, viz., $0.04 per gross kilo.

When iron pipes and their connections of the same metal are imported for waterworks, the Executive may, at the request of the local governments, grant the reduction by one-half of the rates assigned to such pipes by the customs tariff, but in order that this concession may take effect, it shall be necessary that the interior diameter of the pipes be at least eight centimetres, that the application for the rebate set forth distinctly the quantity, weight, dimensions and all other data necessary for the identification of the pipes, that the purpose for which it is intended be proved to the satisfaction of the department of finance, and that the application be presented before the goods have been cleared by a custom house.

MÉXICO.

CAMBIOS DEL ARANCEL DE ADUANA.

Los siguientes cambios se han introducido en el arancel mejicano de aduanas, que comienza á regir desde el 1° de mayo de 1897 :

Sección.	Artículos.	Derecho Anterior.	Nuevo Derecho.
269	Minerales de cobre sin beneficiar, y matas de cobre que contengan, á lo sumo, cincuenta por ciento de dicho metal.....	*$o. 10 kilo bruto.	Libre.
307	Alambre de hierro ó acero de más de I. m.m. de diámetro	**	$o.04 kilo bruto.
308	Alambre de hierro ó acero de I. m. m. de diámetro ó menos	***$o. 06 kilo bruto	
311	Alambre de hierro para cercas	†	0.01 kilo bruto.
322 A	Hierro forjado tosco (tocho) en lingotes y acero en lingotes.	0.01 kilo bruto.	0.01 kilo bruto. 1.50 por 100 id.
323	Hierro fleje, redondillo, cuadrado, platina, y media caña ...	0 06 kilo bruto.	0.05
324	Hierro en escuadra y en T.....	0.03 kilo bruto.	2.50 por 100 id.
326	Hierro ó acero en láminas lisas no especificado, así como el estriado y en tejas para techos, aún cuando esté pintado ó galvanizado el hierro ó el acero....	0.04	0.04
326 A	Hierro ó acero en láminas lisas sin pintar ni galvanizar, siempre que las láminas no tengan más de 50 centímetros de largo, 16 centímetros de ancho y 5 m. m. de espesor..	0.04	0.02
438	Vidrio y cristal labrado en piezas, no especificadas.....	0.20	0.15
438 A	Vidrio y cristal labrado en piezas, tallado ó grabado, no especificado.	0.20	0.20
438 B	Vidrio y cristal labrado en piezas, decorado con oro, plata ó colores, no especificado....	0.20	0.30
441	Vidrios y cristales planos, no especificados.....	0.10	0.06

* El mineral de cobre es actualmente libre pero las matas de cobre pagan el derecho de diez centavos el kilógramo bruto, com se ha dicho.

** El texto de la sección 307 es el siguiente : alambre de hierro ó acero, desde el número 26 al número 30 de diámetro, tipo de Birmingham inclusive, $o.01 el kilógramo bruto.

*** El texto actual de la sección 308 es el siguiente: alambre de hierro ó acero, de no menos del número 25 de diámetro, tipo de Birmingham, $o.05 kilógramo bruto.

† Al presente las abrazaderas para sujetar el alambre, se incluyen en el derecho de $o.01 kilógramo, pero en la modificación dichas abrazaderas están puestas en la sección 340, á saber ; $o.10 kilógramo legal.

Cambios del Arancel de Aduana.

Seccion.	Artículos.	Derecho Anterior.	Nuevo Derecho.
441 A	Vidrios y cristales planos, abiselados, grabados ó decorados ó con montaduras de metal comun que los sujeten para unirlos y formar vidrieras...	0.10	0.15
442	Vidrios planos para pisos, de un grueso que no sea menor de un centímetro..... ...	$9.06	$0.03
704	Carburo de calcio....	0.75 kilo legal.	0.06 kilo bruto.
743	Papel sin cola ô de media cola, blanco y sin satinar, propio para para impresiones, papel para filtrar y el secante.....	0.07	0.07
743 A	Papel sin cola ó de media cola blanco y satinado, ó de pasta teñida, que sean propios para impresiones ; y el papel de empaque, de color entero ó liso.....	0.10	0.08
744	Papel para calcar, para copiar en prensa; y el delgado conocido con el nombre de *papel de China*.....	0.10	0 10
746	Papel de estraza ó estracilla, y todo papel para empaque, no especificado.....	0.05	0.05
764	Cartón ordinario de cualquier grueso, de pasta cruda, sin colorear, batido ó de hojas.....	0.15	0.05
764 A	Cartón Ordinario de cualquier grueso, de pasta teñida, batido ó de hojas. y el cartoncillo de media cola, blanco ó de color, satinado ó sin satinar.	0.15	0.08
813 A	Relojes para bolsillo, de plata de metal ordinario ó de otra materia que no sea metal, siempre que sean de reptición y tengan incrustaciones de oro, ó chapeadas de oro.....	5.00	6.00
814 A	Relojes para bolsillo, de plata de metal ordinario ó de otra materia que no sea metal, siempre que no sean de repetición ; pero que tengan incrustaciones de oro, ó bién, partes de oro ó chapeadas de oro.....	1.00	2.60

El derecho de importación mencionado como vigente actualmente sobre el carburo de calcio, á saber; $0.75 por kilógramo legal, es el derecho del arancel sobre dicho artículo, como producto químico no especificado, (sección 689), pero por motivos prácticos el departamento de hacienda ha permitido las importaciones de este artículo de iluminación á $0.15 por kilógramo bruto, que ahora ha quedado reducido á $0.06 el kilógramo bruto. El gas acético (acetylene), cuya base es el carburo de calcio, está en uso, en pequeña escala, en los establecimientos comerciales y casas particulares, y es probable que merezca cada día más el favor del público.

La sección 309 del arancel actual permite la libre importación de alambre galvanizado para telégrafos y teléfonos ha sido derogada y dicho alambre quedará sometido á los derechos de la sección 307, según la modificación de este decreto, es decir; $0.04 kilógramo bruto.

Cuando los tubos de hierro y sus conexiones del mismo metal, se importan para cañerías, puede el Ejecutivo, á petición de los gobiernos locales, conceder la reducción de la mitad de los derechos señalados á dichos tubos por el arancel, pero para obtener esta concesión será necesario que el diámetro interior de los tubos tenga por lo menos ocho centímetros, y que, en la petición de la rebaja se exprese claramente la cantidad, peso, dimensiones y otros datos necesarios para la identificación de los tubos, de que el propósito á que se dedican se compruebe, á satisfacción del departamento de hacienda, y que la petición se presente antes de pasar por la aduana los artículos referidos.

MEXICO.

MODIFICAÇÕES DA TARIFA.

As seguintes modificações introduzidas na tarifa do Mexico, vigorarão desde o primeiro de Maio de 1897 :

Secção.	Artigos.	Direito anterior.	Novo direito.
269	Minerio de cobre em bruto e cobre mate que não contenham mais de 50 por cento de metal	*$0.10 kilo bruto.	Livre.
307	Arame de ferro ou aço de mais de 1 m. m. de diametro	**	$0.04 kilo bruto.
308	Arame de ferro ou aço de não mais de 1 m. m. de diametro.	**	0.06 kilo bruto.
311	Arame de ferro para cercas	†	0.01 kilo bruto.
322 A	Ferro forjado bruto em linguados e aço em linguados	$0.01 kilo bruto.	1.50 por 100 k. brutos.
323	Aros de ferro de empacotar, barras redondas e polygonas e cano medio	0.06 kilo bruto.	0.05
324	Ferro em esquadria e em T	0.03 kilo bruto.	2 50 por 100 k. brutos.
326	Ferro e aço em folhas lisas, não especificado de outro modo, assim como ferro e aço estriado ou em telhas para tectos, ainda quando esteja pintado ou galvanizado, por kilo bruto	0.04	0.04
326 A	Ferro ou aço em folhas lisas, não pintadas nem galvanizadas, no caso de que as ditas folhas não excedam 50 centimetros de comprimento, 16 centimetros de largura e 5 m. m. de espessura, por kilo bruto	0.04	0.02
438	Artigos de crystal lapidado, não especificados, por kilo bruto	0.20	0.15
438 A	Artigos de crystal lapidado, gravados de inscripções, não especificados, por kilo bruto	0 20	0.20

* O minerio de cobre está actualmente livre, mas o cobre mate paga o direito de 10 centavos por kilo bruto como acima fica mencionado.

* * O texto actual da secção 307 é o seguinte ; arame de ferro ou aço, desde o numero 26 até o numero 30 de diametro, inclusive, padrão de Birmingham, $0.01 por kilo bruto.

* * O texto actual da secção 308 é o seguinte ; arame de ferro ou aço, de não menos do numero 25 de diametro, padrão de Birmingham, $.05 por kilo bruto.

† Presentemente as braçadeiras para segurar o arame se incluem no direito de $0.01 por kilo, mas na modificação as ditas braçadeiras estão postas na secção 340, a saber ; $0.10 por kilo legal.

Modificações da Tarifa.

Secção.	Artigos.	Direito anterior.	Novo direito.
438 B	Artigos de crystal lapidado, decorados com ouro, prata ou côres, não especificados, por kilo bruto.....	0.20	0.30.
441	Vidros em chapas não especificados, por kilo bruto.....	0.10	0.06
441 A	Vidros em chapas com borda em bisel, gravados ou decorados ou com guarnições de metal commum, de modo que sejam juntados para formar quadros de janella, por kilo bruto.....	$0.10	$0.15
442	Vidros em chapas para solhos, de uma espessura não menos de 1 centimetro, por kilo bruto.	0.05	0.03
704	Calcium carbonado.....	0.75 kilo legal	0.06 kilo bruto.
743	Papel sem colla e de meia colla, branco, sem lustro, proprio para impressões; papel de filtro e mataborão, por kilo legal.....	0.10	0 08
743 A	Papel sem colla e de meia colla branco ou de côr, proprio para impressões com lustro; papel de embrulho com côr proprio ou liso, por kilo legal.	0.10	0.08
744	Papel de calcar, de copiar e dito de seda, por kilo legal..	$0.10.	$0.10
746	Papel de Manilha e outro papel de embrulho, não especificado, por kilo legal.....	0.05	0.05
764	Papelão commum de qualquer espessura, de massa crúa descorado, prensado ou em folhas, por kilo legal....	0.15	0.05
764 A	Papelão commum de qualquer espessura, manufacturado de massa de côr, prensado ou em folhas; papelão de meia colla, branco ou de côr, com lustro ou sem lustro, por kilo legal	0.15	0.08
813 A	Relogios de prata, de metal ordinario ou de uma materia não metallica, com a condição de que sejam repetidores e tenham incrustacões de ouro, ou partes de ouro ou chapeados de ouro..... .	5.00	6.00
814 A	Relogios de prata, de metal ordinario ou de outra materia não metallica, com a condição de que não sejam repetidores, mas tenham incrustações de ouro, partes de ouro ou chapeados de ouro.....	1.00	2.00

O direito de importação mencionado como vigente actualmente sobre calcium carbonado, a saber; $0.75 por kilo legal é o direito da tarifa sobre este artigo como producto chimico nao especificado (secção 689), mas para os fins practicos o Ministerio da Fazenda permittiu as importações deste artigo de illuminação a $0.15 por kilo bruto que agora foi reduzido a $0.06 por kilo bruto. O gaz acetylene, cuja base é o calcium carbonado, ja se usa em pequena escala nos estabelecimentos commerciaes e casas particulares e é provavel que mereça cada dia mais o favor do publico.

A secção 309 da tarifa actual, que permitte a livre importação de arame de ferro galvanizado para telegraphos e telephonos, foi abrogada e o dito arame será sujeito evidentemente aos direitos da secção 307 como modificada por este decreto, a saber; $0.04 por kilo bruto.

Quando os tubos de ferro e suas connexões do mesmo metal, se importam para obras hydraulicas, pode o Executivo, á requisição dos governos locaes, conceder á reducção por metade dos direitos assignados aos ditos tubos pela tarifa aduaneira, mas para obter esta concessão, será necessario que o diametro interior dos tubos tenha pelo menos oito centimetros e que a requisição da reducção indique claramente a quantidade, peso, dimensões e outros dados necessarios para a identificação dos tubos, que o fim a que se destinam se prove á satisfação do Ministerio da Fazenda e que a requisição seja apresentada antes de se despacharem os artigos pela alfandega.

MEXIQUE.

MODIFICATIONS DU TARIF.

Les modifications suivantes dans le tarif Mexicain actuellement en vigueur, seront appliquées le 1er Mai 1897 :

Section.	Articles.	Ancienne Taxe.	Nouvelle Taxe.
269	Minerai de cuivre brut, et cuivre en lingots, ne contenant pas plus de 50% de métal	*$0.20 kilo brut.	En franchise.
307	Fil de fer ou d'acier de plus de 1 millimètre de diamètre	**	$0.04 kilog brut.
308	Fil de fer ou d'acier pas plus de 1 millimètre de diamètre.	***	0.01 kilog brut.
311	Fil de fer à ronces artificielles pour enclos	†	0.06 kilog brut.
322 A	Fer forgé non-poli en lingots, et acier en lingots	0.01 kilo brut.	1.50 par 100 kil. bruts
323	Bandes de fer pour caisses, barres rondes et polygones, et demi tuyaux, kilog brut	0.06	0.05
324	Tringles de fer, courbées et en formes de T	0.03 kilo brut.	2.50 par 100 kil. bruts
326	Fer ou acier en feuilles polies pas autrement spécifiées, ainsi que le fer et l'acier striés ou en tuiles pour toitures. bien que peints ou galvanisés, par kilog brut	0.04	0.04
326 A	Fer ou acier en feuilles polies sans être peintes ou galvanisées n'excédant pas 50 centimètres de long, 16 centimètres de large et 5 millimètres d'épaisseur, kilog brut	0.04	0.02
438	Articles de verre taillé pas autrement spécifiés, kilog brut.	0.20	0.15
438 A	Articles de verre taillé avec inscriptions gravées, pas autrement spécifiés, kilog brut.	0.20	0.20
438 B	Articles de verre, avec ornements en or, en argent ou coloriés, non-spécifiés, par kilog brut	0.20	0.30

* Le minerai de cuivre est exempt aujourd'hui, mais le cuivre en lingots est à présent taxé de 10 cents par kilogramme brut, ainsi qu'il a été déjà mentionné.

** La présente section 307 dit ce qui suit: le fil de fer ou d'acier du diamètre 26 jusqu'au numéro 30 inclusivement modèle Birmingham $0.01.

*** La présente section 308 dit ce qui suit: le fil de fer ou d'acier, du diamètre pas au-dessous du numéro 25 du modèle Birmingham, $0.05 par kilogramme brut.

† Les emboîtures pour retenir le fil ci-dessus mentionné sont à présent comprises dans le taux de $0.01 par kilogramme; mais par cette modification, elles sont placées dans la section 340, c'est-à-dire, qu'elles sont taxées de $0.01 par kilogramme légal.

Modifications du Tarif.

Section.	Articles.	Ancienne Taxe.	Nouvelle Taxe.
441	Verre laminé non-spécifié, par kilog brut.....	0.10	0.06
441 A	Verre laminé, biseauté, gravé, orné ou monté en métal commun pour carreaux de fenêtres, kilog brut	0.10	0.15
442	Verre laminé pour planchers, n'ayant pas plus de 1 centimètre d'épaisseur, par kilo brut...	$0.05	$0.03
704	Calcium carbide.....	0.75	0.96 kilog brut
743	Papier blanc sans colle ou à moitié collé, non-glacé pour imprimerie, papier à filtre et papier buvard, par kilog légal.	0.07	0.07
743 A	Papier blanc ou de couleur, sans colle ou à moitié collé pour imprimerie, papier de couleur naturelle ou uni, par kilog légal.....	0.10	0.08
744	Papier à calquer, papier pour prendre des copies de lettres à la presse et papier de soie, par kilog légal..	0.15	0.05
746	Papier de Manille ou autres d'emballage, non-spécifiés particulièrement, par kilog légal.	0.05	0.05
764	Carton commun de n'importe quelle épaissseur, de pâte grossière, non-coloré, gauffré, ou en couches superposées, par kilog. légal.....	0.15	0.05
764 A	Carton commun de n'importe quelle épaisseur, fabriqué avec une pâte colorée, gauffré ou en couches superposées, carton blanc ou coloré demi grandeur, collé ou sans colle, par kilog. légal.....	0.15	0.08
813 A	Montres d'argent, de métal ordinaire ou d'une substance non-métallique, à répétition, et incrustées d'or en partie, ou plaquées de ce métal, chacune.....	5.00	6.00
813 A	Montres d'argent, de métal commun ou de substance non-métallique, sans être à répétition, mais incrustées d'or en partie, ou plaquées de ce métal, chacune.....	1 00	2.00

Les droits d'importation mentionnés, actuellement en vigueur sur le calcium carbide, c'est-à-dire, $0.75 par kilogramme légal, d'aprés le taux du tarif sur cet article, était considéré comme étant un produit chimique non-spécifié (section 689,) mais le Département des Finances, dans un but pratique, a permis les importations de cette matière à éclairer, à raison de $0.15 par kilogramme brut, et réduit aujourd'àhui $0.06 par kilogramme brut, l'Acétylene, dont le calcium carburet forme la base, est déjà employé sur une petite échelle dans des magasins et dans des maisons particulières, et il est probable que ce genre d'éclairage jouira de la faveur publique.

La section 309 du présent tarif qui permettait l'importation en franchise au fil de fer galvanisé pour télégraphes, a été abrogée, et il sera probablement soumis à des droits d'après la section 307 telle qu'elle est modifiée par ce décret ; c'est-à-dire, $0.04 par kilogramme brut.

Lorsque des tuyaux de fer et leurs parties de même métal sont importés pour des travaux hydrauliques, le Pouvoir Exécutif pourra, sur la demande des autorités locales des Etats, accorder une réduction de la moitié de la taxe appliquée à ces tuyaux par le tarif douanier, mais pour que cette concession soit accordée, il sera nécessaire que leur diamètre intérieur soit au moins de huit centimètres, que la demande de rabais présente distinctement la quantité, le poids, les dimensions et tout autre détail nécessaire à l'identification des tuyaux, que leur emploi soit prouvé à la satisfaction du Department des Finances et que la demande soit faite avant que les articles n'aient été retirés de la douane.

NICARAGUA.

REDUCTION OF DUTY ON TOBACCO.

The following is a translation of a decree reducing the duty on tobacco admitted into Nicaragua:

The President of the Republic, by authority vested in him, has issued the following decree:

(1) The tobacco imported into this Republic after the publication of this decree shall pay at the custom houses 60 cents (silver) duty for each pound gross weight; this relates to tobacco imported in bulk as well as manufactured tobacco.

(2) The tobacco coming from the Republics of Central America shall enjoy the privileges existing between these countries and regulated by mutual treaties.

(3) Any other resolution affecting this subject is abolished by this decree.

United States Consul Wiesike, in transmitting the decree to the Department of State, says: According to this decree, the duty on imported tobacco, which heretofore has been a special duty of $1.50 (silver) for tobacco, and $2 for cigars, per pound, has been reduced to 60 cents (silver) per pound gross weight for raw and manufactured tobacco of all kinds imported from other countries, except from the Central American States, where the duty is regulated by mutual treaties.

This lower tariff will, without doubt, give tobacco dealers in the United States a good opportunity to extend their trade to Nicaragua.

NICARAGUA.

REDUCCIÓN DEL DERECHO DE IMPORTACIÓN SOBRE EL TABACO.

Mr. Wiesike, Cónsul de los Estados Unidos en Nicaragua, trasmite al Departamento de Estado el Decreto del Presidente de aquella república, reduciendo el derecho de importación que se pagaba antes en las aduanas á razón de $1.50 (plata) por libra de peso bruto, de tobaco en rama, y $2.00 (plata) por la de cigarros, estableciendo el de 60 centavos (plata) por libra de peso bruto, de taboco, sea en rama ó manufacturado de todas clases, sea cual fuere su procendencia, á excepción de los Estados de la América Central, que tienen tratados especiales mútos sobre estos derechos.

El decreto trasmitido por Mr. Wiesike, revertido del inglés al castellano, es el siguiente:

El Presidente de la República, en uso de las facultades, que le están conferidas, ha expedido el decreto siguiente:

El tabaco importado en esta República, después de la publicación del presente decreto, pagará en las aduanas 60 centavos (plata) de derecho, por libra de peso bruto. Esto se refiere tanto al tabaco que se importe en rama, como al manufacturado.

NICARAGUA.

DIMINUIÇÃO NOS DIREITOS SOBRE TABACO.

A seguinte é uma traducção de um decreto que reduz os direitos sobre o tabaco que se importar em Nicaragua :

O Presidente da Republica, pela autoridade de que se acha investido, promulgou o seguinte decreto :

(1) O tabaco que se importar nesta Republica depois da publicação deste decreto pagará ás alfandegas um direito de 60 centavos (prata) por cada libra do peso em grosso ; isto se refere ao tabaco importado em grosso, assim como o tabaco manufacturado.

(2) O tabaco procedente das Republicas da America Central gozará dos privilegios que existem entre estes paizes e se regulam pelos tratados mutuos.

(3) Qualquer outra resolução referente a este assumpto fica abrogada por este decreto.

O Sr. Wiesike, Consul dos Estados Unidos, ao remetter o decreto ao Ministerio de Estado, diz que, segundo este decreto, o direito sobre tabaco importado, que antes foi um direito especial de $1.50 (prata) para tabaco e de $2.00 para cigarros por libra, foi reduzido a 60 centavos (prata) por libra do peso em grosso para todas as classes de tabaco em folha e manufacturado que se importar de todos os paizes, com a excepção das Republicas da America Central, em que se regula o direito pelos tratados mutuos.

Esta baixa de tarifa dará, sem duvida, aos commerciantes de tabaco nos Estados Unidos uma boa opportunidade para augmentar seus negocios em Nicaragua.

NICARAGUA.

RÉDUCTION DES DROITS D'ENTRÉE SUR LE TABAC.

Ce qui suit est la traduction d'un Décret réduisant les droits d'entrée sur le tabac admis au Nicaragua :

Le Président de la République, en vertu de l'autorité dont il est revêtu, a publié le Décret suivant :

(1) Le tabac importé dans cette République, après la publication de ce Décret, paiera 60 cents argent de droits d'entrée par livre brute ; ceci s'applique tant au tabac en feuilles que manufacturé.

(2) Le tabac provenant des Républiques de l'Amérique Centrale jouiront des privilèges qui existent entre ces pays, et établis par des traités réciproques.

Toute autre clause affectant cette question, est annulée par ce Décret.

En transmettant le Décret au Département d'Etat, M. Wiesike, Consul des Etats-Unis, ajoute : Conformément à ce Décret, les droits spéciaux sur le tabac importé qui, auparavant étaient de $1.50 argent et de $2.00 pour par livre, les cigares, sont réduits à 60 cents argent par livre brute de tabac manufacturé et non-manufacturé quelle que soit la qualité, l'espèce et les pays de provenance, sauf ceux de l'Amérique Centrale où les droits de douane sont réglés par des traités réciproques.

Cette réduction du tarif fournira, sans doute, une occasion favorable aux marchands de tabac des Etats-Unis, d'étendre leur commerce jusqu'au Nicaragua.

NICARAGUA.

PROMOTION OF IMMIGRATION.

[From the *Board of Trade Journal*, March, 1897.]

The *Diario Oficial* has published the text of a bill submitted to the National Constituent Assembly on the above subject. The decree is as follows:

PREAMBLE.

Well directed immigration is, in our opinion, the best remedy which can be applied to root out the political dissensions so disastrous to all Hispano-American Republics, and which tends so much to discredit and crush us. This element of activity and work is a guarantee of peace for the Republic and stability for its institutions.

The National Constitutional Assembly decrees:

1. The Government shall establish in the city of New York, and in any other of the cities of the United States or Europe, intelligence offices relative to the Republic of Nicaragua, the purpose of which will be to supply all data and information bearing on the country with the view of promoting immigration thereto.

NICARAGUA.

PROPAGANDA DE IMMIGRACÍON.

[Del *Board of Trade Journal*, Marzo de 1897.]

El *Diario Oficial* ha publicado el texto de un decreto sometido á la Asamblea Nacional Constituyente, sobre la materia arriba indicada. El decreto en sustancia es como sigue:

PREÁMBULO.

Una emigración bien dirigida es en nuestra opinión el mejor remedio para poner fin á las disensiones políticas tan desastrosas para todas las repúblicas hispano-americanas, y que sólo tienden á desacreditarnos y anularnos. Este elemento de actividad y trabajo es una garantía de paz para la República y de estabilidad para las instituciones.

La Asamblea Nacional Constituyente decreta:

1. El Gobierno establecerá en la ciudad de New York y en cual quiera otra de las de Europa ó de los Estados Unidos, oficinas de inteligencia, relativas á la República de Nicaragua, que tendrán por objeto suministrar todos los datos é informaciones que digan relación al país, al fin de promover hacia él una corriente de emigración.

NICARAGUA.

PROPAGANDA DE IMMIGRAÇÃO.

[Do *Board of Trade Journal* de Março, de 1897.]

O *Diario Oficial* publicou o texto de uma proposta submettida á Assmblea Nacional Constituinte sobre o assumpto acima mencionado. O decreto é o seguinte:

PREAMBULO.

Uma immigração bem dirigida é, em nossa opinião, o melhor remedio que se pode applicar para pôr fim ás dissensões politicas, tão desastrosas para todas as Republicas hispano—americanas, e que contribuem tanto a desacreditarnos e opprimirnos. Este elemento de actividade e trabalho é uma garantia de paz para a Republica e de estabilidade para suas instituições.

A Assemblea Nacional Constitucional resolve:

1. O Governo estabelecerá na cidade de New York, e em qualquer outra das cidades da Europa ou dos Estados Unidos, escriptorios de informação relativa á Republica de Nicaragua, que terão por objecto fornecer todos os dados e informações relativos ao paiz com o fim de promover immigração para este.

NICARAGUA.

ENCOURAGEMENT À L'ÉMIGRATION.

[Extrait du *Board of Trade Journal* du mois de Mars 1897.]

Le *Diario Oficial* a publié le texte d'un projet de loi soumis à l'Assemblée Constituante Nationale sur le sujet ci-dessus.

Le Décret est comme suit:

PRÉAMBULE.

Une émigration bien dirigée est, selon nous, le meilleur remède qui puisse être appliqué pour mettre fin aux dissensions politiques si disastreuses pour les Républiques Hispano-Américaines qui nous déshonorent tant et nous portent préjudice à l'étranger. Cet élément d'activité et de travail étant une garantie de paix pour la République et de stabilité pour ses institutions.

L'Assemblée Constituante Nationale Décrète:

Le Gouvernement établira dans la ville de New York et dans d'autres villes d'Europe et des Etats-Unis, des Bureaux de Renseignements chargés ne fournir des informations de tout genre relatives à la République du Nicaragua, en vue d'encourager et de diriger l'émigration vers ce pays.

NICARAGUA.

MARKET FOR BRICK AND LUMBER.

From a recent dispatch to the Department of State on the above subject from Mr. Thomas O'Hara, U. S. Consul at San Juan del Norte, the following extracts are taken :

All the buildings in San Juan del Norte are of wood. Their is neither cellar nor chimney in the town. With the exception of ten or twelve buildings which rest on brick, all the houses are built on wooden blocks or piles. Stone is not found in the immediate vicinity of San Juan del Norte, nor is there any brick clay.

Lumber is expensive and short lived (the climate and wood ants combining to play havoc with it), but it is generally believed to be cheaper than brick. No lumber is cut on the San Juan river. All the lumber used in San Juan del Norte comes from the United States. It is generally a poor grade of white pine. It sells for $70.00 to $90.00 Nicaraguan currency per M., equivalent, according to local exchange, to $31,81 and $40.90 U. S. currency. The annual consumption of lumber does not exceed 100,000 feet.

On October 12, 1896, I sent specimens of the sands on this coast to the American Sand Brick Company, of New York, inquiring whether such sands were suitable for sand brick. Under date of November 13, the company replied :

"The sand you sent will make a fine brick and of many colors."

Mr. M. J. Clancy, our consular agent at Bluefields, reports as follows :

But very little brick is used in Bluefields. The buildings are all of wood. Ordinary dwellings have wood foundations. Other buildings rest on pillars made of stone and cement. Stone is plentiful in this section. The cement is imported. The brick used here is imported from New Orleans, where it costs about $8.00 U. S. currency per M.

Steamship freight rates on brick from New Orleans and Mobile to Bluefields are as follows :

Per barrel	$ 50	U. S. currency
" hogshead	4 00	" "
" M. (loose, owner's risk)	8 00	" "

There is no duty on brick. Considering lighterage, exchange and a fair profit, it is claimed that brick imported from the United States could

not be sold here for less than $50.00 Nicaraguan currency per M., equal to $22.72 U. S. currency.

All reductions of local currency to U. S. currency are made according to the local rate of exchange rather than the value appearing in the estimate of the Director of the United States Mint.

Mr. F. Pouyatt recently denounced certain land at "Cookra Point," three miles west of here by water, with the intention of making brick and lime. I interviewed him this morning. He says that the clay found near "Cookra Point" is excellant for brick making, and that he made his experiments in January last. I asked him how many bricks he had burned in his kiln. He replied "two." He says that he will continue to make brick whenever he gets sufficient orders in advance to warrant him going ahead, the price to be not less than $45.00 Nicaraguan currency per M., equal to $20.55 U. S. currency. He claims to have made and sold 200 barrels of lime on his place, but is uncertain when he will burn any more.

Dressed lumber from the United States retails here for $70.00 and undressed at $60.00 Nicaraguan currency, per M., equal to $31.81 and $27.27 U. S. currency. First class lumber is not sent here. Pitch pine lumber is manufactured at Wawa, in this district.

Steamship freight rates on lumber from New Orleans and Mobile to Bluefields are $9.00 U. S. currency per M. It costs less when shipped in schooners. Lighterage charges at Bluefields are $3.00 Nicaraguan currency per M., equal to $1.36 U. S. currency.

The product of the Wawa mill, about one million feet per annum, is sold principally in Bluefields and Limon. Mr. Scott estimates that 650,000 lineal feet of United States lumber was imported into Bluefields between January 1 and September 1, 1896—principally from Mobile. It may be seen from the foregoing that there is no market on this coast for United States brick. The prices of lumber given may enable experts to determine whether there is an opening for the manufacture and sale of sand brick. In case of the construction of the Nicaragua Canal there would probably be quite a demand in San Juan del Norte for brick and most other building materials.

Figures are given in my dispatch No. 248, of November 5, showing the quantity of mahogany cut north of Bluefields by the Emory Co. of Chelsea, Mass. The company has a monopoly, no mahogany being cut on this coast by any other company or person. There is no mahogany in the vicinity of San Juan del Norte—at least it is so stated by persons claiming to know—nor have I heard of any other valuable woods in this immediate section.

Mr. William P. Collins is said to have more accurate knowledge than anybody else respecting the timbers of Nicaragua. He is a civil engineer and has explored the greater part of the country. I wrote to him in

December, 1895, asking for information in regard to the extent and location of valuable timber lands in Nicaragua. The following is an extract from his letter of January 23, 1896:

"On the whole Atlantic coast valuable timber is found at the head of navigation of the larger rivers. Mahogany, cedar, almendro, and other valuable woods are found in abundance along the head waters of the Rivers Mico, Siquia and Rama. To the west of this region dyewoods abound, but at present there are no facilities for marketing them to advantage."

NICARAGUA.

MERCADO PARA LADRILLOS Y MADERA.

De un despacho reciente del Departamento de Estado, sobre este asunto, por Mr. Thomas O'Hara, Cónsul en San Juan del Norte, tomamos los extractos siguientes:

Todos los edificios de San Juan del Norte son de madera. No hay sótanos ni chimeneas en la ciudad. A excepción de diez ó doce edificios, sobre cimientos de ladrillo, todas las demás casas están construidas sobre maderos ó estacas. No hay piedras en las inmediaciones de San Juan del Norte, ni tampoco arcilla de ladrillos.

La madera es costosa y de corta duración en el río San Juan. Toda la madera que se emplea en San Juan del Norte viene de los Estados Unidos. Generalmente es de pino blanco inferior. Se vende de $70.00 à $90.00 millar de pies, en moneda corriente de Nicaragua, equivalente, según el cambio, á $31.81 y $40.90 de los Estados Unidos. El consumo anual de madera no excede de 100,000 pies.

El 12 de Octubre de 1896 envié muestras de las arenas de esta costa á la Compañía Americana de ladrillos de arena de Nueva York, preguntàndoles si servirían para ladrillos.

El 13 de Noviembre la compañia contestó:

"La arena enviada por Ud. sirve para ladrillos finos y de muchos colores."

Mr. M. J. Clancy, nuestro Agente Consular en Bluefields, da el siguiente informe:

"Muy poco ladrillo se usa en Bluefields. Los edificios son todos de madera. Las habitaciones comunes tienen cimientos de madera. Otros edificios están construidos sobre pilares de piedra ó cimento. Abunda la piedra en esta sección. Se importa el cimento. El ladrillo que se usa aquí, se trae de Nueva Orleans, donde cuesta $8.00 de los E. U. el millar.

El precio que se paga á los vapores por flete, de Nueva Orleans ó Mobile á Bluefields, es como sigue:

Por barril	$ 50	de los E. U.
bocoy	4 00	" "
millar (sueltos, á riesgo del dueño)	8 00	" "

No hay derecho de aduana sobre ladrillos. Considerando el desembarque, cambio y alguna utilidad moderada, se calcula que el ladrillo importado de los E. U. no podría venderse aquí á menos de $50.00 dinero corriente de Nicaragua por millar, igual á $22.72 de los E. U.

Todas las conversiones de dinero corriente de los Estados Unidos se hacen, conforme á la razón del cambio, más bien que con al precio que aparezca en la fijación del Director del cuño de los Estados Unidos.

Mr. F. Pouyatt, acusó recientemente cierto terreno en "Punta Cookra," tres millas al oeste de esta por agua, con la intención de hacer ladrillos y cal. Tuve con él una entrevista esta mañana. Dice que la arcilla, que se encuentra cerca de la "Punta Cookra," es excelente para hacer ladrillos y que él hizo el experimento en Enero último. Le pregunté cuantos ladrillos había quemado en su horno. Me contestó que "dos." Dice que continuará haciendo ladrillos, cuando quiera que reciba pedidos con anticipación, que le garanticen continuar adelante, no bajando el precio de $45.00 de Nicaragua por millar, igual á $20.55 de los Estado Unidos. Asegura que ha producido 200 barriles de cal en su localidad, pero que no tiene la certidumbre de cuando quemará más.

Madera preparada de los Estados Unidos se vende aquí al detal á $70.00 y la no preparada á $60.00 de Nicaragua por millar de pies, equivalentes respectivamente á $31.81 y $27.27 de los Estados Unidos. La madera de primera clase no se trae aquí. El pino de tea se prepara en Wawa en este distrito.

El precio del flete de Nueva Orleans y de Mobila á Bluefields, por vapor, es de $9.00 de los Estados Unidos por millar. Cuesta menos por goletas.

El cargo de alijos de desembarque en Bluefields es de $3.00 de Nicaragua por millar de pies, equivalente á $1.36 de los Estados Unidos.

El producto del molino de Wawa es cosa de un millón de pies por año, y se vende principalmente en Bluefields y Limón. Mr. Scott calcula que sobre 650,000 pies lineales, de madera de los Estados Unidos, se importaron en Bluefields, desde Enero 1° y Septiembre 1° de 1896, principalmente de Mobila. Puede verse por lo dicho que en esta costa no hay mercado para ladrillo de los Estados Unidos. Los citados precios de la madera pondrán en capacidad á los expertos, para decidir, si hay lugar para la fabricación y venta de ladrillo de arena. En el caso de la construcción del Canal de Nicaragua, habría ciertamente demanda en San Juan del Norte, de ladrillos y materiales de construcción.

En mi despacho No. 248, de 5 de Noviembre, doy los guarismos que demustran la cantidad de caoba cortada, al norte de Bluefields, por la Compañía Emory de Chelsea, Massachusetts. La Compañía tiene el monopolio, no cortando caoba en esta costa otra persona, ni compañia. No hay caoba en la vecinadad de San Juan del Norte; al menos así lo aseguran personas que se consideran conocedoras, ni he oido decir que se encuentren otras maderas valiosas en esta seccion inmediata.

Mr. William P. Collins, se dice que posee más cabal conocimiento que ninguna otra persona, respecto de las maderas de Nicaragua. Es ingeniero civil y ha explorado la mayor parte del país. Le escribí en Diciembre de 1895, pidiéndole informes sobre la extensión de la localidad de las maderas valiosas de Nicaragua.

El extracto siguiente es tomado de su carta de Enero 23 de 1896:

"En toda la costa atlántica se encuentran maderas valiosas en las cabeceras de los grandes ríos navegables. La caoba, el cedro, el almendro y otras maderas preciosas, se hallan en abundancia en las cabeceras de los ríos Mico, Siquia y Rama. Al oeste de esta región abundan los palos de tinte, pero al presente no hay facilidad para encontrarles mercado con ventaja."

NICARAGUA.

MERCADO PARA TIJOLOS E MADEIRAS DE CONSTRUCÇÃO.

De um officio recente dirigido ao Ministerio de Estado, sobre este assumpto, pelo Sr. Thomas O'Hara, Consul dos Estados Unidos em San Juan del Norte, são extrahidos os seguintes topicos :

Todos os edificios em San Juan del Norte são de madeira.

Não ha adegas nem chaminés na cidade. Com a excepção de dez ou doze edificios sobre alicerces de tijolos, todas as demais casas estão construidas sobre troncos de madeira ou estacas. Não ha pedras nas immediações de San Juan del Norte, nem argilla de tijolos.

A madeira é cara e de curta duração, porque o clima e o copim juntam-se para destruil-a, mas julga-se geralmente ser mais barata do que tijolos. Não se corta madeira no rio de San Juan. Toda a madeira que se emprega em San Juan del Norte vem dos Estados Unidos. Geralmente é uma qualidade inferior de pinho branco. Vende-se de $70.00 a $90.00 por milheiro de pés em moeda corrente de Nicaragua, equivalente, segundo o cambio, a $31.81 e $40.90 na moeda dos Estados Unidos. O consumo annual de madeira não excede 100,000 pés.

No dia 12 de Outubro de 1896, mandei amostras das arêas desta costa para a Companhia Americana de tijolos de New York, perguntando-lhe si serviriam para tijolos de arêa.

Em data de 13 de Novembro, a companhia respondeu:

"A arêa que mandastes serve para tijolos finos e de muitos côres."

O Sr. M. J. Clancy, nosso agente consular em Bluefields, dá a seguinte informação:

"Usa-se muito pouco tijolo em Bluefields. Os edificios são todos de madeira. As casas ordinarias têm alicerces de madeira. Os outros edificios estao construidos sobre columnas de pedra e cimento. A pedra abunda nesta região e o cimento é importado. O tijolo que se usa aqui, importa-se de New Orleans, aonde custa cerca de $8.00 por milheiro de pés na moeda dos Estados Unidos.

Os fretes sobre tijolos que se pagam aos vapores de New Orleans e Mobile a Bluefields são os seguintes:

Por barrica	$ .50	moeda dos E. U.
barrica grande	4.00	" " "
milheiro (soltos, ao risco do dono	8.00	" " "

Não ha direitos aduaneiros sobre tijolos. Levando em conta a descarga sobre agua, o cambio e um lucro moderado, calcula-se que o tijolo importado dos Estados Unidos não se pode vender aqui por menos de $50.00 por milheiro na moeda de Nicaragua, equivalente a $22.72 na moeda dos Estados Unidos.

Todas as reducções da moeda local para a moeda dos Estados Unidos se fazem conforme a razão local do cambio e não conforme o preço que apparece no calculo do Director da casa da moeda dos Estados Unidos.

O Sr. F. Pouyatt recentemente marcou certo terreno em "Cookra Point," tres milhas ao œste daqui por agua, com a intenção de fabricar tijolos e cal. Tive com elle uma entrevista esta manha. Diz que argilla, que se encontra cerca de "Cookra Point," é excellente para fabricar tijolos e que elle fez experiencias em Janeiro ultimo. Perguntei-lhe quantos tijolos queimára no seu forno. Replicou-me que "dous."

Diz que continuará fazendo tijolos logo que receber ordens bastantes que lhe garantam continuar no fabrico, por um preço não menos de $45.00 por milheiro na moeda de Nicaragua, igual a 20.55 na moeda dos Estados Unidos.

Diz que fabricou e vendeu 200 barricas de cal no seu terreno, mas não podia dizer quando queimaria mais.

Madeira preparada dos Estados Unidos vende-se aqui a retalho a $70.00 e não preparada a $60.00 por milheiro de pés na moeda de Nicaragua equivalentes respectivamente a $31.81 e $27.27 na moeda dos Estados Unidos. Não se traz para aqui madeira de primeira qualidade. Pinho resinoso é manufacturado em Wawa, neste districto.

Os fretes a vapor de madeira de New Orleans e Mobile a Bluefields são $9.00 por milheiro na moeda dos Estados Unidos. Custa menos quando em navios de vela. O preço de descarga sobre agua em Bluefields é $3.00 por milheiro na moeda de Nicaragua, igual a $1.36 na moeda dos Estados Unidos. Vende-se principalmente em Bluefields e Limon o producto do moinho de Wawa que é cerca de um milhão de pés por anno. O Sr. Scott calcula que 650,000 pés lineares de madeira dos Estados Unidos se importaram em Bluefields desde o primeiro de Janeiro até o primeiro de Setembro de 1895, principalmente de Mobile. Pode-se ver por isto que nesta costa não ha mercado para tijolo dos Estados Unidos. Os citados preços de madeira habilitarão os competentes a decidirem si ha lugar para a manufactura e venda de tijolos de arêa. No caso da construcçao do canal de Nicaragua haveria provavelmente demanda em San Juan del Norte de tijolos e outros materiaes de construcção.

No meu officio No. 248, de 5 de Novembro, dou os algarismos que mostram a quantidade de mogno cortado ao norte de Bluefields pela Companhia Emory de Chelsea, Mass. A Companhia tem um monopolio, não cortando mogno nesta costa nenhuma outra companhia ou pessoa. Não ha mogno na proximidade de San Juan del Norte ; ao menos, assim dizem os conhecidores—nem tenho eu ouvido que se possam encontrar outras madeiras valiosas na região proxima.

Diz-se que o Sr. William P. Collins tem mais do que outra qualquer pessoa, conhecimento exacto das madeiras de Nicaragua. É engenheiro civil e tem explorado a maior parte do paiz. Escrevi-lhe em Dezembro de 1895, pedindo-lhe informação sobre a extensão e situação das madeiras valiosas de Nicaragua. O seguinte é extrahido da sua carta de 23 de Janeiro de 1896 :

"Em toda a costa do Atlantico se encontram madeiras valiosas nas cabeceiras dos principaes rios navegaveis. O mogno, o cedro, o alimendro e outras madeiras valiosas encontram-se em abundancia nas cabeceiras dos rios Mico, Siquia e Rama. Ao oeste desta região abundam páos de tinturaria, mas, ao presente, não ha facilidades para encontrar-lhes mercado com vantagem.

NICARAGUA.

DÉBOUCHÉ POUR LES BRIQUES ET LES BOIS DE CONSTRUCTION.

Ce qui suit est extrait d'une dépêche récente adressée au Département d'Etat, relative au sujet ci-dessus mentionné par M. Thomas O'Hara, Consul des Etats-Unis à San Juan del Norte :

Toutes les maisons de San Juan del Norte sont en bois.

Il n'y a dans toute la ville, ni cave ni cheminée.

A part dix ou douze maisons dont les fondations sont en briques, les autres sont construites sur des madriers ou des pilotis. Ni la pierre ni la terre à brique se trouvent dans les environs de San Juan del Norte.

Le bois de construction qui est très coûteux, dure peu de temps en conséquence du climat et des fourmis rouges qui le détruisent; mais on le considère généralement meilleur marché que la brique.

On n'en coupe pas sur les bords de la rivière San Juan. Celui dont on se sert dans la ville vient des Etats-Unis, mais c'est principalement du sapin blanc de mauvaise qualité et qui se vend à raison de $70 à $90 (monnaie du Nicaragua) le Mille, équivalant à $31.81 et $40.90 (monnaie des Etats-Unis), selon le cours du change local. La consommation annuelle de bois de construction ne dépasse pas 100,000 pieds.

Le 12 Octobre 1896, J'ai envoyé à New York, quelques échantillons de sable ramassé sur cette côte, à "l'American Sand Brick Company," demandant si cette qualité de sable pourrait servir à faire des briques.

Le 13 Novembre, la Compagnie me répondit : "Le sable que vous avez envoyé ferait d'excellentes briques de plusieurs couleurs."

M. M. J. Clancy, notre Agent Consulaire à Bluefields, rapporte ce qui suit :

On emploie très peu de briques à Bluefields. Les édifices sont tous en bois. Les maisons ordinaires ont des fondations aussi en bois et d'autres sont construites sur des piliers de pierre et de ciment. La pierre est abondante dans cette localité, mais le ciment est importé, ainsi que les briques qui viennent de la Nouvelle-Orléans où elles coûtent environ $8.00 (monnaie de Etats-Unis) le mille.

Le prix du frét par steamers, pour les transporter de la Nouvelle-Orléans et de Mobile à Bluefields, est comme suit :

Par tonneau...	$ 50	Monnaie des E. U.
boucaut	5 50	" "
Mille (séparées, aux risques du Chargeur)	8 00	" "

Elles entrent en franchise de droits. Après déduction faite des frais d'allège, du taux du change, et d'un profit convenable, on prétend que les briques importées des Etats-Unis ne pourraient pas être vendues ici, à moins de $50.00 (monnaie du Nicaragua) par Mille, équivalant à $22.72, (monnaie des Etats-Unis).

Les réductions de la monnaie du pays en monnaie des Etats-Unis, sont faites plutôt selon le taux du change local que d'après la valeur fixée par le Directeur de la Monnaie des Etats-Unis.

M. F. Pouyatt a récemment donné avis de son occupation de certains terrains à "Cookra Point," située à trois milles, par eau, à l'ouest d'ici, dans l'intention d'y établir une briquerie et un four à chaux J'ai eu une entrevue avec lui, ce matin, et il m'a dit que, d'après son expérience en Janvier dernier, la terre glaise trouvée près de "Cookra Point," était excellente pour faire des briques. Lui ayant demandé combien il en avait cuites dans son four, il me répondit ; "deux;" et qu'il continuera à en fabriquer lorsqu'il aura reçu assez de commandes d'avance pour l'encourager à persévérer. Le prix, m'a-t-il dit, ne sera pas moins de $45.00 (monnaie du Nicaragua) par mille, équivalant à $20.55 (monnaie des Etats-Unis). Il prétend avoir fait et vendu sur place, 200 tonneaux de chaux; mais il n'est pas certain de continuer à en fabriquer.

Les bois ouvrés de construction importés des Etats-Unis, se vendent ici, en détail, à raison de $70.00, et ceux en grume, $60.00 (monnaie du Nicaragua) par mille, équivalant à $31.81 et $27.27, (monnaie des Etats-Unis. Les bois de première qualité ne sont pas envoyés ici.

Le pitchpin est scié à Wawa, dans ce district. Le prix du frét pour le bois expédié par steamers de la Nouvelle-Orléans et Mobile à Bluefields, est de $9.00 (monnaie des Etats-Unis) par mille. Il est beaucoup meilleur marché lorsqu'il est envoyé par un voilier.

La production de la scierie à Wawa, qui est d'environ un million de pieds par an, se vend principalement à Bluefields et à Limon. Mr. Scot évalue à 65,000 pieds linéaires des Etats-Unis, la quantité de bois importée à Bluefields, entre le 1er Janvier et le 1er Septembre 1896, et dont la plus grande partie vient de Mobile."

On voit par ce qui précède, qu'il n'y a pas de marché sur cette côte pour les briques Américaines.

Les prix du bois de construction, donnés, ci-dessus, mettront les experts en mesure de juger s'il y a quelque débouché pour faire et vendre des briques de sable.

Dans le cas où le Canal du Nicaragua se ferait, il y aura probablement à San Juan del Norte, une demande considérable de briques et de matériaux de construction.

Les chiffres donnés dans ma dépêche du 5 Novembre, No. 248, montrent la quantité de bois d'acajou conpée au nord de Bluefields, par la Compagnie Emory de Chelsea, Massachusetts, qui en a le monopole, et aucune autre ni personne, ne peut en prendre sur cette côte. Il n'en existe pas dans les environs de San Juan del Norte—du moins c'est ce dont j'ai été informé par ceux qui prétendent le savoir—ni aucun bois précieux près d'ici.

On dit que M. William P. Collins, Ingénieur civil et qui a exploré la plus grande partie du pays, a une connaissance plus exacte et plus approfondie qu'aucune autre personne, des bois de différentes essences ayant quelque valeur au Nicaragua.

Je lui ai écrit à ce sujet en Décembre 1895, pour lui demander des renseignements sur leur étendue et les localités où ils se trouvaient.

Ce qui suit est un passage de sa lettre du 23 Janvier 1896.

"On rencontre des bois de beaucoup de valeur sur toute la côte de l'Atlantique, aux sources navigables des grandes rivières. L'acajou, le cedre, l'almendro et plusieurs autres essences sont abondants le long des réservoirs des rivières Mico, Siquica et Roma. A l'ouest de cette région-ci, les bois de teinture se trouvent en quantités considérables; mais, pour le présent, il n'existe aucune facilité pour les exploiter et les mettre sur le marché avec profit.

PERU.

NEW STEAMSHIP LINE BETWEEN LIVERPOOL, ENGLAND, AND IQUITOS.

Mr. George G. Mathews, Jr., U. S. Consul at Para, Brazil, under date of April 3, 1897, furnished the Department of State with the following report on the establishment of a new steamship line between Liverpool, England, and Iquitos, Peru:

DIRECT TRADE WITH IQUITOS.

The steamer Clement, of the Booth line, has just left Europe en route to Iquitos, in Peru, to open up direct trade with that part of the world. Messrs. Booth & Co. will, I have been informed, have four steamers constructed especially for that trade.

The establishment of this line can not fail to have a wonderful influence upon the commerce of the Amazon valley. It will lead to the development of a region of country east of the Andes known to be rich in minerals, timber, rubber and great agricultural possibilities that up to the present time has been but little explored, which, when developed, will make Iquitos one of the most important of the interior cities of South America. The distance from Para to that city is 3,000 miles, and the time required for the steamer to make the trip is from 15 to 18 days.

In anticipation of the good results sure to follow the establishment of this transportation line, I hope that our merchants and manufacturers will see the necessity of beginning an early cultivation of the Iquitos market.

NOTE.—Iquitos is on the Upper Amazon River, in the Department of Loreto, near the border of Brazil, in the heart of the rubber-producing region.

PERÚ.

NUEVA LÍNEA DE VAPORES ENTRE LIVERPOOL (INGLATERRA) É IQUITOS (PERÙ).

Mr. George G. Mathews, Cònsul de los Estados Unidos en Parà (Brasil), ha remitido al Departamento de Estado, con fécha 3 de Abril de 1897, el siguiente informe relativo al establecimiento de una nueva línea de vapores entre Liverpool (Inglaterra) é Iquitos (Perú).

COMERCIO DIRECTO CON IQUITOS.

El vapor Clement, de la línea de Booth, acaba de salir de Europa con destino à Iquitos (Perú), para abrir comercio directo con aquella parte del mundo. Los Señores Booth y Co. según se me ha informado, construirán cuatro vapores con destiuo á este nuevo tráfico.

El establecimiento de esta línea no puede dejar de influir extraordinariamente en el comercio del valle del Amazonas, y dará por resultado el desenvolvimiento de la sección del país situada al este de los Andes, cuyas riquezas en minerales, maderas y goma, asi como sus excelentes condiciones agrícolas, no han sido explotadas todavía, sino en pequeña escala. Cuando estas riquezas se desenvuelvan, Iquitos será una de las ciudades interiores mas importantes de la América del Sur.

La distancia de Iquitos á Pará es de 3,000 millas, y el tiempo que emplearán los vapores en hacer el vieje es de 15 á 18 días.

Seguro de los buenos resultados que han de derivarse del establecimiento de esta línea de transporte, abrigo lá esperanza de que nuestros fabricantes verán desde luego la necesidàd de favorecer cuanto antes aquel nuevo mercado.

NOTA.—Iquitos está situado en el alto Amazonas, en el Departamento de Loreto, cerca de la frontera del Brasil y en el corazón de la región productora de goma elástica.

PERU.

NOVA LINHA DE VAPORES ENTRE LIVERPOOL, INGLATERRA, E IQUITOS, PERU.

O Sr. George G. Mathews, Jr., Consul dos Estados Unidos em Para, em data de 3 de Abril de 1897, forneceu á Secretaria de Estado o seguinte relatorio sobre o estabelecimento de uma nova linha de vapores entre Liverpool, Inglaterra, e Iquitos Peru.

COMMERCIO DIRECTO COM IQUITOS.

O vapor Clement da linha Booth acaba de partir da Europa para Iquitos, Peru, para estabelecer commercio directo com esta parte do mundo. Tenho informações de que os Srs. Booth & Comp., vão construir quatro vapores com destino especial a este commercio.

O estabelecimento desta linha não pode deixar de exercer grande influencia sobre o commercio do valle do Amazonas. Conduzirá ao desenvolvimento de uma região a léste dos Andes, conhecida como rica em mineraes, madeiras, borracha e com grandes possibilidades agricolas, que até o presente foi pouco explorada, e quando desenvolvida tornará Iquitos uma das mais importantes cidades interiores da America do Sul. A distancia de Para a esta cidade é de 3,000 milhas, e o vapor necessita de 15 a 18 dias para fazer a viagem.

Em anticipação dos bons resultados que certamente seguirão o estabelecimento desta linha de transporte, tenho esperança de que nossos commerciantes e manufactureiros vejam a necessidade de começar promptamente a cuidar do mercado de Iquitos.

PÉROU.

NOUVELLE LIGNE DE VAPEURS ENTRE LIVERPOOL ET IQUITOS.

Mr. George G. Matthews, fils, Consul des Etats-Unis à Para, Brésil, à la date du 3 Avril 1897, a transmis au Département d'Etat le rapport suivant relatif à l'établissement d'une nouvelle ligne de vapeurs entre les deux ports ci-dessus mentionnés :

COMMERCE DIRECT AVEC IQUITOS.

Le vapeur Clement, de la ligue Booth, vient de quitter l'Europe pour Iquitos, en vue d'inaugurer un Commerce direct avec cette partie du monde. Messrs. Booth et Compagnie, ainsi que j'en ai été informé, font construire quatre vapeurs spécialement destinés à ce trafic.

La création de cette ligne ne peut manquer d'exercer une puissante influence sur le commerce de la Vallée de l'Amazone. Elle contribuera considérablement au développement d'une région du pays à l'est des Andes. Connue pour être riche en minéraux, en bois de toute espèce, en caoutchouc, qui offre des avantages agricoles, peu explorée jusqu'à ce jour, et dont l'exploitation fera d'Iquitos une des villes intérieures les plus importantes de l'Amérique du Sud. La distance entre elle et Para, est de 3,000 milles, et le trajet par vapeur se fait en 15 ou 18 jours.

En attendant les bon résultats qui ne manqueront pas de suivre l'établissement de cette ligne, j'espère que nos marchands et uos manufacturiers verront la nécessité de commencer bientôt à étudier le marché d'Iquitos.

NOTE.—Iquitos se trouve sur le Haut Amazone, dans le Département de Loreto près de la frontière du Brésil, au centre même de la région caoutchoutière.

UNITED STATES TRADE WITH SOUTH AMERICA.

The following communication will be of interest to those engaged, or contemplating engaging, in the South American trade:

CONSULATE OF THE UNITED STATES,
PERNAMBUCO, BRAZIL, October 8th, 1896.

Honorable W. W. Rockhill,
Assistant Secretary of State, Washington, D. C.

SIR.—I have the honor to say that in view of the fact of a wide-spread movement in the United States to open general business connections with the several states in South America, and also in view of the fact that the average merchant in the United States seems to think, (if we may judge by the correspondence which we receive) that this can be accomplished by the exertions of American consuls in the distribution of trade circulars and price lists printed in English, I have thought that an article on this subject for publication in the Consular Reports might not be out of place. I might as well say in the outset that South America is by no means an unexplored region, but on the contrary is a hotly contested territory by the representatives of leading European mercantile houses. There are English and German banking houses scattered throughout the entire eastern and western coasts in almost every city. These banks while doing a general exchange business, are placed here especially for the benefit of the trade of their own people, which, as a matter of course, is a great advantage to them.

The people of this portion of the continent prefer to do business with the United States to any other part of the world, but they are not willing to buy our wares at higher prices than the same things can be procured from other people. Then comes in the matter of the style of goods, together with the manner of packing and the terms of payment, about which so much has been written from time to time by the United States Consuls. The South American markets can be procured for the outlet of our surplus on the same conditions as for that of other nations. Suitable goods in convenient packages to be carried hundreds of miles into the interior on pack horses, on terms as good as the English, German and French merchants furnish, can be sold all through this country by

competent men who come prepared to become acquainted with the people, learn their ways and tastes, and at the same time find out the desirability of the custom of the individual merchant, or, in other words, men who can speak the language and can "drum" for the trade just in the same way as has been found so effective in every other part of the world. I have lately seen a great many suggestions on the extension of American trade, and amongst these is one to turn a United States Consulate into a sort of salesroom, in which samples of goods are to be kept on exhibition, with the Consul as a kind of salesman. This, to my mind, will not meet the requirements of the case, and would soon lead to endless squabbles. One merchant would soon be charging the Consul with having treated his wares unfairly for the benefit of another.

Besides, the Consul is a servant of his government, and should not be used for the furtherance of any one's interest to the detriment of another's. Consuls who are intelligent and energetic can from time to time furnish general information for publication, which will be of use to the general public.

I am, sir, your obedient servant,

(Signed) JOHN MALCOLM JOHNSTONE,
U. S. Consul.

ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA.

COMERCIO CON LA AMÉRICA DEL SUD.

La siguiente comunicación será leida con interés por los que están dedicados, ó piensan dedicarse, al comercio con los países sud americanos.

CONSULADO DE LOS ESTADOS UNIDOS,
PERNAMBUCO, Octubre 8 de 1896.

Al Honorable W. W. Rockhill,
Subsecretario de Estado, Washington, D. C.

SEÑOR—Tengo el honor de manifestar á V., que visto el movimiento rápidamente propagado en los Estados Unidos en favor del fomento del comercio entre aquellos y los diferentes países de Sud América, y visto también que el comerciante de los Estados Unidos parece creer por regla general (si he de juzgar por el tenor de las cartas que recibo) que semejante objeto puede llevarse á cabo en proporción á los esfuerzos que hagan los Cónsules americanos para distribuir sus circulares y listas de precios, escritas las unas y las otras en la lengua inglesa, me ha parecido que un artículo respecto de este asunto, que viera la luz pública en los Informes Consulares, sería tal vez oportuno.

Diré desde el principio que la América del Sud no es ni puede considerarse en manera alguna un campo no explorado para estos propósitos, y que muy por el contrario, ella es y ha sido por algún tiempo un terreno altamente disputado por representantes de los principales establecimientos mercantiles de Europa. Casi no hay una ciudad en toda la costa del Este ó del Oeste de Sud América en que no haya establecidas casas de Banca, inglesas ó alemanas, que además de ocuparse de los negocios de su incumbencia, tienen á su cargo mirar por el fomento del comercio con sus respectivas naciones, en lo que por otra parte contribuyen también á su propio bien.

Al pueblo de esta porción del continente le gusta más hacer negocios con los Estados Unidos que con cualquiera otro país; pero no por ello se siente dispuesto á pagar por nuestros artículos precios mas altos que los que necesita para adquirirlos de las demás naciones. Además de este particular de los precios hay que considerar también la clase y calidad de las mercancías, el modo con que vienen empacadas, y la manera de hacer

los pagos, asuntos todos sobre los cuales se ha escrito mucho de tiempo en tiempo por los Cónsules de los Estados Unidos.

Para los sobrantes de nuestros productos se pueden obtener mercados en la América del Sud, si nos ponemos justamente en las mismas condiciones que los demás países. Artículos apropiados á las necesidades y gustos de estas naciones, empacados de modo que se les pueda transportar sin riesgo, á lomo de mula, y por centenares de millas, al interior del país, y pagaderos en los mismos términos y condiciones que se obtienen de los comerciantes ingleses, alemanes y franceses, podrán siempre venderse en este país por hombres competentes, que vengan preparados convenientemente para conocer pronto al pueblo, enterarse de sus hábitos y de sus gustos, y que sepan encontrar la persona propia para entrar en negocios. Es necesario por lo tanto que estos agentes comerciales conozcan la lengua, y enseñen sus muestras y manejen el asunto del mismo modo que lo hacen con tanto éxito los que de esto se ocupan en todas partes del mundo.

En estos últimos tiempos he visto hacerse multitud de indicaciones respecto al mejor modo de aumentar el comercio entre los Estados Unidos y estos países. Uno de esos proyectos se propone convertir los Consulados de los Estados Unidos en una especie de tienda, ó establecimiento de vender mercancías, donde se exhiban muestras de los diferentes artículos, y donde el Cónsul haga las funciones de vendedor. A mi juicio ni se satisfarían de esta manera las exigencias del caso, ni se conseguiría otra cosa que suscitar interminables cuestiones, pues que pronto se presentaría algún comerciante acusando al Cónsul de no haber hecho á sus mercancías la debida justicia, ó de haber favorecido á otros con perjuicio suyo.

Adémas de esto, un Cónsul es un sirviente del Gobierno, y sus servicios no deben utilizarse para favorecer los intereses de un individuo en detrimento de los intereses de otro. Los Cónsules que son activos é inteligentes suministran de tiempo en tiempo, informes generales con el objeto de que sean publicados, y los lectores en general pueden sacar provecho de esos documentos.

Quedo á las órdenes de V. atento seguro servidor

(Firmado.) JOHN MALCOLM JOHNSTONE,
Cónsul de los Estados Unidos.

ESTADOS UNIDOS DA AMERICA.

COMMERCIO COM A AMERICA DO SUL.

A seguinte communicação será lida com interesse por aquelles que já tem negocios ou desejam ter negocios com os paizes sul-americanos :

CONSULADO DOS ESTADOS UNIDOS.

PERNAMBUCO, 8 de Outubro de 1896

Ao Honrado Sr. W. W. Rockhill,

Subsecretario de Estado, Washington, D. C.

SR. :—Tenho a honra de dizer que visto o movimento rapidamente propagado nos Estados Unidos em favor do fomento do commercio entre aquelles e differentes paizes da America do Sul e visto tambem que os commerciantes dos Estados Unidos parecem creer (a julgar pelas cartas recebidas) que isto pode ser effectuado em proporção aos esforços que façam os consules Americanos para distribuir circulares e listas de preços escritas em inglez, parece-me que um artigo sobre este assumpto publicado nos Relatorios Consulares seria muito opportuno. E' preciso dizer desde logo que não se pode considerar a America do Sul como terra pouco explorada para estes propositos, mas ao contrario, é um territorio altamente disputado pelos representantes dos principaes estabelecimentos mercantis da Europa. Ha bancos inglezes e allemães em quasi todas as cidades da costa de léste e de oeste. Estes bancos, alem de se occuparem dos negocios de sua incumbencia, tambem tem o cargo de promover o commercio dos seus proprios cidadãos, o que, por conseguinte, contribue para os seus lucros.

O povo desta porção do continente gosta mais de fazer negocios com os Estados Unidos da America do que com qualquer outro paiz ; mas não querem pagar por nossos artigos preços mais altos do que o preço pelo qual se podem adquirir os mesmos artigos dos outros paizes.

Tem-se de considerar tambem a classe das mercadorias, o modo em que vem empacotadas e a maneira de fazer os pagamentos, assumptos sobre os quaes muito teem escrito os consules dos Estados Unidos.

Para as sobras de nossos productos, se podem obter mercados na America do Sul nas mesmas condições em que as outras nações os obteem. Artigos adaptados ás necessidades destas nações, empacotados

de modo que sejam transportados a costas de mulas, por centenas de milhas, para o interior e sendo os termos e condições do pagamento os mesmos que se obtem dos commerciantes inglezes, allemães e francezes, sempre podem ser vendidos n'este paiz por homens competentes que venham preparados para conhecer o povo, seus costumes e gostos e que saibam encontrar a pessoa propria para entrar em negocios. Precisa-se de agentes commerciaes que conheçam a lingua e possam recommendar suas amostras e tratar o assumpto do mesmo modo por que o fazem os agentes commerciaes em todas as partes do mundo.

N'estes ultimos tempos tenho visto muitas suggestões a respeito de augmentar o commercio entre os Estados Unidos e estes paizes e entre esses projectos ha um que propõe converter os consulados dos Estados Unidos em uma especie de armazem onde se exhibam amostras dos artigos e o Consul faça as funcções de vendedor. Na minha opinião isto não satisfaria as exigencias do caso, e crearia questões interminaveis. Appareceria logo um commerciante accusando o consul de não haver feito a devida justica a suas mercadorias ou de haver favorecido ao outrem com prejuizo seu.

Alem d'isso, o consul é um servidor do Governo e não devem ser utilisados seus serviços para favorecer os interesses de um individuo com prejuizo dos interesses de outrem. Os consules que são activos e intelligentes podem dar de vez em quando informações geraes que sejam publicadas para proveito dos leitores em geral.

Tenho o prazer de ser vosso servidor e obrigado.

(Assignado) JOHN MALCOLM JOHNSTONE,

Consul dos Estados Unidos.

COMMERCE DES ETATS-UNIS AVEC L'AMÉRIQUE DU SUD.

La communication suivante ne manquera pas d'intéresser les personnes engagées dans des opérations commerciales avec l'Amérique du Sud, ou qui se proposent d'en faire.

CONSULAT DES ETATS-UNIS,
PERNAMBUCO, 8 Octobre 1896.

A l'Honorable W. W. Rockhill,
Sous-Secrétaire d'Etat, Washington, D. C.

MONSIEUR.—J'ai l'honneur de porter à votre connaissance que, considérant l'étendue du grand mouvement qui se manifeste aux Etats-Unis, dont l'objet est d'inaugurer des relations générales destinées à donner une plus vaste extension au commerce avec les différents Etats de l'Amérique du Sud, vu aussi, que les négociants des Etats-Unis, pour la plupart, semblent croire (à en juger d'après la correspondance que nous recevons) que ce but peut être atteint par les efforts des Consuls Américains qui distribueraient des prospectus et des listes de prix courants imprimés en anglais, j'ai pensé qu'un article à ce sujet, inséré dans les Rapports Consulaires, ne serait pas inutile. En premier lieu, je crois devoir dire que l'Amérique du Sud n'est, ni ne peut être considérée comme une région inexplorée ; mais qu'elle est au contraire, très âprement disputée par les représentants des grandes maisons de commerce d'Europe. Il existe des banques Anglaises et Allemandes dans presque chaque ville de la côte à l'est et à l'ouest de cette partie du Continent Américain, qui, outre les transactions financières pour lesquelles elles ont été établies s'occupent particulièrement à étendre et favoriser le commerce de leurs compatriotes, ce qui, pour ces derniers, est un très grand avantage.

La population de cette partie du pays prefére avoir des relations commerciales avec les Etats-Unis plutôt qu'avec toute autre nation du monde ; mais elle n'est nullement disposée à acheter nos produits plus chers que ceux du même genre qu'elle pourrait se procurer ailleurs. Il y a aussi la question de la nature des marchandises, de leur emballage et des conditions de paiement, au sujet desquels les Consuls des Etats-Unis ont si souvent et tant écrit.

Les marchés du Sud-Amérique sont ouverts au surplus de nos produits, en nous soumettant aux mêmes conditions que les autres nations. Des

marchandises convenables, et emballées de manière à ne pas être endommagées par un trajet de plusieurs centaines de milles à l'intérieur, transportées sur des bêtes de somme, et des conditions aussi favorables que celles qui sont faites par les négociants Anglais, Allemands et Francais, peuvent être vendues dans toute l'étendue de ce pays par des personnes capables qui viennent préparées à étudier la population, à connaître ses habitudes et ses goûts ; et, en même temps, s'assurer une clientelle désirable ; en un mot, une personne parlant la langue du pays, et qui sait faire l'article de ses marchandises, comme il y en a dans toutes les parties du monde, et qui sont si utiles.

Dans ces derniers temps, j'ai entendu faire bien des suggestions en vue d'étendre le commerce Américain dans ces pays ; entre autres, il y avait celle de se servir du Consulat des Etats-Unis comme magasin de ventes où seraient exposés en permanence, les échantillons des différentes marchandises, et du Consul, en qualité de commis. Ce projet, selon moi, ne remplirait pas les conditions voulues, et résulterait bientôt en des querelles interminables ; car d'un moment à l'autre, un marchand pourrait accuser le Consul d'avoir négligé ses articles pour favoriser ceux d'un autre concurrent.

En outre, le Consul étant un fonctionnaire du Gouvernement, il ne devrait pas être appelé à protéger les intérêts d'un particulier au détriment de ceux d'un autre. Les Consuls énergiques et capables, sont à même, de temps en temps, de fournir des renseignements généraux pour être publiés, et dont le public peut tirer profit.

J'ai l'honneur d'être, Monsieur,

Votre très obéissant serviteur,

(Signé) JOHN MALCOM JOHNSTONE,

Consul des Etats-Unis.

NEW MARKETS FOR THE IRON INDUSTRY.

From information received from Guatemala, Salvador, Honduras, and Nicaragua, it is learned that new railroad enterprises are being undertaken at present in each of those States, also that new projects of a similar character are in contemplation.

In Guatemala City several new public buildings are being erected, and others projected. In the construction of these buildings large quantities of iron will be required.

The city of Guayaquil, Ecuador, which was recently almost entirely destroyed by fire, will be speedily rebuilt upon more modern designs of architecture than the original city. This will also call for an extended demand for iron for structural purposes.

The attention of American producers is called to the above opportunities for the introduction of their manufactures.

NUEVOS MERCADOS PARA EL HIERRO Y SUS MANUFACTURAS.

Se sabe por informes recibidos de Guatemala, Salvador, Honduras y Nicaragua, que se están construyendo en esos países algunas líneas de ferrocarril y que se trata de construir otras nuevas.

En la capital de Guatemala se están levantando actualmente edificios públicos de importancia, y en ellos, lo mismo que en otras obras que están en proyecto, se necesita una grande cantidad de hierro.

La ciudad de Guayaquil, en la República del Ecuador, que fue recientemente destruida por un incendio, va á ser reedificada bajo un plan de arquitectura mas moderno. Esto requerirá también un gran consumo de hierro.

La atención de los productores americanos de este metal debe fijarse en las oportunidades que les ofrecen los hechos anteriores para la expansión de su industria, y la introducción y venta de sus artículos en los mercados mencionados.

NOVOS MERCADOS PARA AS INDUSTRIAS DO FERRO.

Pelas informações recebidas de Guatemala, Salvador, Honduras, e Nicaragua, sabe-se que se estão construindo nestes paizes algumas linhas ferreas e que se trata de construir outras novas.

Na cidade de Guatemala se estão levantando actualmente differentes edificios publicos e outros estão em projecto. Para construcção d'elles se necessita uma grande quantidade de ferros.

A cidade de Guayaquil, na Republica de Equador, qui foi recentemente destruida por um incendio, vai ser reedificada por um plano de architectura mais moderno. Isto necessitará tambem uma grande quantidade de ferro.

Boas opportunidades se offerecem aos productores americanos para a introducção de seus artigos.

NOUVEAUX MARCHÉS POUR LES PRODUITS SIDÉRURGIQUES.

D'après des informations reçues du Guatemala, du Salvador, de l'Honduras et du Nicaragua, on observe que des nouvelles lignes de chemins de fer sont actuellement en voie de construction dans chacun des Etats ci-dessus mentionnés. Nous apprenons aussi, que de nouveaux projets du même genre sont à l'étude.

Dans la ville de Guatémala, on construit de nouveaux édifices publics tandis que d'autres sont projetés. De grandes quantités de fer entreront dans la charpente de ces constructions.

La ville de Guayaquil, Equateur, qui a été presque complètement détruite récemment, par un terrible incendie, va bientôt être reconstruite d'après des plans d'une architecture plus moderne que celle de l'ancienne ville ; ce qui nécessitera aussi, l'emploi d'une grande quantité de matériel métallique.

Ou appelle l'attention des manufacturiers Américains sur l'occasion qui se présente ainsi, pour introduire leurs produits métallurgiques dans ces pays.

RAMIE.

ITS CULTIVATION AND MANUFACTURE.

The over production and consequent low price of the standard crops in various localities of the United States, Mexico, Central and South America, the West India Islands (notably Jamaica), has awakened producers in those countries to the importance of developing new agricultural industries; leading among those at present attracting attention is the ramie plant.

This plant, when submitted to intelligent methods of cultivation, grows freely in the sections named, and yields a fiber which may be applied to various uses, from delicate fabrics, silken in gloss and texture, to heavy cordage. In the latter form it has a resistance twice greater than flax or hemp; it combines with wool, flax, or cotton in the various forms of manufacture to which these staples are applied, giving increased strength and endurance to the fabrics.

A writer in the *American Farmer*, speaking of the uses to which ramie is adapted, says:

"The fiber produced is the strongest in the world, being fully three times as strong as Russian hemp. It can be spun about as fine as silk, and will make either the strongest cordage and coarse goods, or the finest and most beautiful cloths, hangings, tablecloths, tapestries, clothing, etc. It readily mixes with wool or silk, takes the most beautiful dyes, and is, generally, an ideal fiber."

Another authority says:

"Ramie fiber is far superior to flax in every respect, and is capable of being converted into all classes of goods, that are now made from flax, the fiber is unique in itself, and possesses qualities found in no other fiber in either the animal or vegetable kingdom. The great resistant powers of ramie, and its ability to withstand the effects of water without shrinking, stretching or rotting, will, no doubt, cause it to find its way into many special articles of manufacture when its abundant production shall make this admissible.

"The non-rotting quality of ramie will make it exceedingly valuable for roof covering and similar articles to be used in like exposed situations. It has already been used for sail cloth for yachts when expense

was a matter of secondary consideration, as in the case of the contestants for the "America's cup" in the great international yacht races of 1895, both Defender and Valkyrie III. using sails made wholly or in part from ramie cloth. In fact, the possibilities of ramie are practically without limitation."

Mr. S. H. Slaught, of Washington, D. C., who has devoted years to the study of the plant, its cultivation and manufacture into merchantable goods, in speaking of its production, says:

"Ramie will grow, and well, too, anywhere, in the summer, where continual moisture can be had for each successive crop; some soils and localities are preferable, of course, but not so much depends on climate as on moisture and warmth in the summer.

"Ramie will produce several crops a year, commencing to yield an income in two months from the beginning of the permanent growing season, and every day from that time. With 120 acres to handle—two acres a day for sixty days—it will pay for one man or a company, or a neighborhood, to join together for the purchase of the machinery necessary to break the crop for the market, which machinery will cost about $3,000. Thus, a little coöperation is necessary for the purpose of getting a start, after which the industry will take care of itself, when there are factories to use the crop, thus creating a good, permanent and sure market, yielding the producer at least $50 to $100 per acre every two months."

To the present time the production of ramie in the United States and the countries of Latin America has been very limited, owing to the absence of a home market, there being no establishment on the North American continent for converting the raw fibre into manufactured goods.

To meet this necessity and develop an industry which offers momentous benefits to the United States and her sister republics on this continent, Mr. Slaught is now petitioning Congress for an appropriation to enable him to demonstrate the feasibility of establishing in the United States, on a large scale, a new and beneficient industry.

It is stated that the difficulty hitherto experienced in the process of decorticating and degumming the fiber by machinery has been entirely overcome.

RAMIÉ.

SU CULTIVO Y PREPARACIÒN.

El excesso de producción y bajo precio consiguiente de las cosechas en varias localidades de los Estados Unidos, México, América Central y del Sur y las Antillas (especialmente Jamaica), han despertado la atención de los productores en aquellos países hacia la importancia de fomentar nuevas industrias agrícolas. Entre las industrias de esta clase que son ahora objeto de consideración, la mas importante es la del ramié.

Esta planta, sometida á un método apropiado de cultivo, crece bien en los países arriba mencionades, y preduce una fibra que puede servir para varios usos, desde los tejidos delicados de brillo y contextura de seda, hasta el cordage grueso. En esta ultima forma, el ramié tiene una resistencia dos veces mayor que la del lino ó la del cáñamo. El ramié se usa en los diversos tejidos de lana, lino y algodón, y les da condiciones de resistencia y durabilidad.

Uu escritor del *American Farmer*, hablando de los varios usos del ramié, dice :

"La fibra que produce es la mas resistente en el mundo y es tres veces mas fuerte que el cáñamo ruso. Pueden hacerse con él tejidos tan finos como los de seda, y lo mismo sirve para la fabricación de las cuerdas mas resistentes y los géneros mas bastos que para la de los paños mas finos y elegantes, colgaduras, tapetes, manteles, ropa, etc. Se mezcla fácilmente con lana ó seda, toma los mas hermosos colores, y es, en fin, para toda clase de tejidos una fibra ideal."

Otra autoridad dice :

"La fibra del ramié es muy superior á la del lino en todos respectos, y pueden hocerse eon ella todas las clases de géneros que ahora se fabrican con el lino. La fibra del ramié es única y posee cualidades que no se encuentran en ninguna otra fibra, ya sea en el reino animal ó ya en el vegetal. El gran poder de resistencia del ramie y la cualidad que posee de no contraerse, dilatarse ni podrirse por la acción del agua, lo harán utilizable sin duda para la fabricación de muchos artículos, cuando aquella fibra se produzca en cantidad suficiente.

"La cualidad que tiene el ramiè de no podrirse lo hará inapreciable para techado, así como para la fabricación de otros artículos destinados

á usarse á la intemperie. La fibra del ramié ha sido usada ya para lona de velas de barcos, cuando la consideracion respecto de los gastos ha sido de secundaria importancia, como en el caso de la contienda por la 'copa de America' en la gran regata internacional de yachts, en 1895; tanto las velas del Defender como las de Valkyrite III, eran en todo ó en porte de lona de ramié. En realidad, los usos del ramié no reconocen límites."

Mr. S. H. Slaught, de Washington, D. C., que ha dedicado muchos años al estudio de esta planta, así como al de su cultivo y manufactura, dice de este producto lo siguiente:

"El ramié crece perfectamente en cualquier lugar en el verano, siempre que haya constante humedad para cada cosecha: por supuesto, algunos terrenos y localidades son preferibles, pero el crecimiento de aquella planta no depende tanto del clima como del calor y humedad en el verano.

"El ramié puede dar varias cosechas al año y empezar á producir á los dos meses á contar desde que la planta empieza á brotar. Contando con 120 acres para cultivo (2 acres al día por sesenta dias) sería negocio para un solo hombre ó una compañía ó un vecindario, emplear un capital de $3,000 aproximadamente en la compra de la maquinaria necesaria para preparar aquel producto. Por este sistema de cooperación es poco lo que se necesita para dar comienzo á la industria la cual después se desenvolverá por si misma desde el momento en que haya fábricas donde colocar los productos, creándose de esta suerte un mercado seguro y permanente. El productor obtendría de $50 á $100 por acre cada dos meses."

Hasta el presente la produccion de ramié en los Estados Unidos y los países de la América latina ha sido limítada, debido á la falta de un mercado local; tampoco hay establecimientos en el continente norte-americano en donde pueda convertirse la fibra cruda en géneros manufacturados.

Para satisfacer esta necesidad y desarrollar una industria que ofrece beneficios inmediatos á los Estados Unidos y á sus repúblicas hermanas del continente, Mr. Slaught ha pedido al Congreso una asignación que le facilite los medios para demostrar la posibilidad de establecer en los Estados Unidos en gran escala una industria nueva y productiva.

Se dice que han sido ya vencidas las dificultades hasta aquí encontradas en la operacion de mondar y desgomar la planta por medio de maquinaria.

LA RAMIE.

SA CULTURE ET SON INDUSTRIE.

La production excessive et, parconséquent, la baisse des prix des récoltes principales dans différentes localités Etats-Unis, du Mexique, de l'Amérique du Centre et du Sud, et des Antilles (particulièrement la Jamaïque) ont attiré l'attention des producteurs de ces pays, sur l'importance qu'il y avait du créer ou de développer de nouvelles industries agricoles, parmi lesquelles la ramie est une de celles qui occupent le premier rang.

Lorsque cette plante est soumise à un traitement de culture intelligente, elle croît facilement dans les localités précitées, et donne une fibre qui peut être appliquée à différentes manufactures depuis la fabrication des tissus délicats soyeux et lustrés, jusqu'aux cordages les plus grossiers. Sous cette dernière forme, elle possède une résistance deux fois plus grande que celle du chanvre ou du lin; et, elle se mélange bien avec la laine, le lin ou le coton dans les différentes fabrications où ces textiles importants entrent en grande partie.

Un correspondant de *l'American Farmer*, en parlant des emplois divers auxquels la ramie est adaptée, dit ce qui suit:

"La fibre qu'elle produit, est la plus forte du monde, car elle l'est certainement trois fois autant que le chanvre russe. Elle peut être filée comme de la soie, et servir aussi à faire les cordages les plus forts et la toile la plus grossière, les tissus, les tentures, les nappes, les tapisseries, les étoffes, etc., les plus fines et les plus belles. Elle se mèlange facilement avec la laine ou la soie, prend les plus belles teintes, et constitue, en réalité, une fibre idéale."

Une autre autorité compétente dit:

"La fibre produite par la ramie est, à tous égards de bien loin, supérieure au lin, et susceptible d' être fabriquée en tissus de lin de tout genre; elle est unique en elle-même, et possède des qualités qui ne se trouvent dans aucune autre appartenant soit au règne animal ou végétal. Sa grande force de résistance et sa proprieté à supporter les effets de l'eau sans se rétrécir, s'allonger ou se pourrir, feront qu'elle sera, sans doute, employée dans des articles de manufactures spéciales lorsque sa production deviendra suffisamment abondante pour le permettre.

"La qualité de la ramie de ne pas se corrompre, lui donnera une grande valeur pour les couvertures de toitures et autres articles du même geure

dont on fait usage pour les constructions exposées aux intempéries. Elle a déjà été employée dans la fabrication des voiles de yachts, et lorsque la dépense n'était qu'une considération secondaire, comme dans le cas des personnes qui prirent part en 1895, aux grandes régates internationales pour 'l'America's Cup,' et pendant lesquelles le 'Defender' et 'Valkyrie III' avaient une voilure entièrement, ou en partie, faite de ramie. La vérité est que les possibilités d'application de ce textile sont pratiquement illimitées.

Mr. S. H. Slaught, de Washington, D. C., qui depuis plusieurs années, a étudié cette plante, sa culture et sa manufacture, dit, en parlant de sa production :

"La ramie poussera très bien, dans n'importe quel endroit où, en été, elle peut obtenir une humidité continuelle pour chaque récolte successive, il y a, naturellement, des terrains et des localtiés préférables à d'autres ; toutefois, elle ne dépend pas autant de ces avantages que sur l'humidité et la chaleur.

Cette plante produira plusieurs récoltes par an, deux mois après le commencement de la saison favorable à son développement, et donnera ensuite, un rendement régulier à partir de cette époque. Avec 120 acres, en en cultivant 2 par jour pendant deux mois, il serait avantageux pour un individu, une compagnie ou une communanté de s'associer et d'acheter les machines nécessaires qui coûteraient environ $3,000, afin de préparer la récolte pour le marché.

" Une petite coopération est donc indispensable dès le commencement de l'entreprise qui continuera d'elle-même lorsqu'il y aura des manufactures pour utiliser cette fibre; et, par ce moyen, créer une industrie certaine de trouver un marché profitable et permanent, qui rapportera au producteur, un revenu d'au moins $50 à $100 par acre, tous les deux mois."

Jusqu'à présent, la production de la ramie, aux Etats-Unis et dans les pays Latins-Américains, a été très limitée vu l'absence d'un débouché local et d'établissements sur ce Continent pour transformer la fibre naturelle en articles de commerce.

Afin de pourvoir à cette nécessité et de développer une industrie qui offre d'énormes bénéfices tant aux Etats-Unis qu'aux Républiques voisines Hispano-Américaines, M. Slaught a pétitionné le Congrès pour obtenir une allocation qui le mettra en mesure de démontrer la possibilité de fonder sur une grande échelle, aux Etats-Unis, une nouvelle et profitable industrie.

On rapporte que les difficultés qui existaient, jusqu'à présent, de trouver un procédé mécanique pour décortiquer et dégommer la fibre, avaient été complètement surmontées.

CORRECTION.

On page xxix, n the April issue of the Bulletin, an error appears in the advertisement of D. T. Mallett. In the fourth line from the bottom of the page the figures "$1.40" should be "$1.50."

CORRECCION.

En la pápina xxix del Boletín correspondiente al mes de abril, aparece un error en el anuncio de D. T. Mallett. En la cuarta línea, al fondo de la página, donde dice "$1.40" debe ser "$1.50."

THE MONTHLY BULLETIN

OF THE

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS,

INTERNATIONAL UNION OF AMERICAN REPUBLICS.

JUNE, 1897.

ARGENTINE REPUBLIC.

UNITED STATES TRADE IN.

[From United States Consular Reports for April, 1897.]

I have the honor to inclose herewith a table prepared with a view of graphically illustrating the position which the commerce of the United States occupies with this Republic, in comparison with that of other countries.

I have selected but one hundred and thirty-one articles or classes of goods in preparing this table, for the reason that I desired to deal only with classes of goods wherein it appears to me we can compete with either of the countries whose trade I give.

In order that the table may be more easily studied, I have confined its national scope to the United States, Great Britain, Germany, France, Italy and Belgium.

Aside from a personal knowledge as to the ability of the United States to successfully compete with the countries named in several of the articles selected as illustrations, it seems to me reasonable to conclude that, given the fact that our manufacturers can and do sell here one ton, or other measurement, of a given article in competition with the world, they could, if the proper effort were made, sell more. Applying this reasoning to the table inclosed, it would appear that in many lines nothing stands in the way of our extending our trade here other than our disinclination to make the necessary effort.

Following the table are the tariff rates imposed on the articles enumerated, together with such information as appears to me of interest.

I was forced to take the year 1895 as a basis for the reason that no later complete statistics are to be had. In this connection, it is to be remembered that Argentine statistics are for calendar years, and do not appear complete until August or September of the year following.

It is gratifying to know that our trade here during the year 1896 increased nearly $1,500,000 over that of 1895, and as we bought here much less in 1896 than in 1895, this gain is the more noticeable.

I fully believe that by earnest efforts and by studying the requirements of the country and the competition we have to meet, we can largely increase our trade here each year.

ARGENTINE IMPORTS.*

Articles.		Imported from—					
		United States.	Great Britain.	Germany.	France.	Italy.	Belgium.
Cotton-seed oil	kilograms.	291,100	29,344	.....	426,492	5,558,896	.....
Chicory, ground and whole	do.	.....	16,158	88,076	153,039	17,915	387,745
Starch	do.	1,865	.....	158,931	7,824	310	150,277
Canned meats	do.	3,532	5,250	3,035	10,764	43,995	24
Hams	do.	322	100,721	3,259	673	5,702	5
Preserves, jams and candy	do.	118	36,510	2,665	18,035	9,698	2,445
Dried and canned fruits	do.	728	12,549	20,634	96,052	1,427,126	2,442
Dried and canned vegetables	do.	480	34,209	115,546	81,239	500,669	7,831
Cheese	do.	.....	10,625	24,777	65,717	409,619	37,268
Vinegar in barrels	liters.	.....	529	465	28,835	367	.....
Whisky in bottles	dozens.	234	12,078	.....	234	.....	120
Whisky in barrels	liters.	1,329	14,211	485	.....	.....	.....
Mineral waters	dozens.	.....	11,265	32,596	17,822	11,477	21,215
Bottled beer	do.	.....	25,940	1,276	16	.....	1,342
Leaf tobacco other than Habana	kilograms.	9,635	11,809	51,453	10,103	4,559	53,839
Raw cotton	do.	.....	25,601	3,089	630	.....	30,610
Cotton yarns	do.	1,858	587,172	77,740	46,106	155,749	25,378
Cotton twine	do.	1,308	330,929	111,753	30,712	118,282	30,166
Cotton goods	do.	253,383	16,806,978	1,143,080	471,819	1,675,137	540,362
Canvas	do.	351,620	368,615	49,101	6,580	84,029	1,802
Cotton bags	do.	.....	91,329	4,239	.....	.....	.....
Thread	do.	.....	13,650	423	204	4,264	53,102
Silk thread	do.	141	214	1,120	2,031	164	56,909
Bagging	do.	.....	10,454,332	116,974	427,053	160,860	137,835
Twine and rope	do.	16,551	13,842	3,861	1,779	57,228	17,713
Hemp bags	do.	.....	151,377	295,824	.....	.....	.....

*The metric weight and measures are given, viz: Kilogram=2.2046 pounds; liter=1.0567 quarts.

Articles.		Imported from—					
		United States.	Great Britain.	Germany.	France.	Italy.	Belgium.
Binding twine	kilograms.	1,197,647	296,539	24,768	1,063	25,914	2,200
Linen goods	do.	.....	125,965	86,649	32,656	9,821	282,814
Linen and cotton mixed goods	do.	.....	2,741	3,687	1,547	.....	14,018
Woolen goods	do.	570	941,250	114,727	276,062	22,509	81,589
Woolen and cotton mixed goods	do.	.....	590,082	101,631	39,375	34,992	39,905
Waterproof cloth	do.	11,151	150,528	12,395	3,559	.....	5,040
Rubber cloth	do.	.....	11,337	6,996	4,814	5,580	10,065
Collars and cuffs	dozens.	.....	2,400	5,144	425	.....	2
Handkerchiefs	kilograms.	.....	4,699	132	462	.....	1,873
Umbrellas and parasols	number.	.....	27,281	320	7,569	1,670	1,604
Ready-made clothing, all classes	value (gold).	$140	$37,763	$25,801	$63,985	$20,734	$11,785
Wool, felt and silk hats	dozens.	17	4,984	1,495	2,895	6,106	765
Straw hats	do.	.....	3,064	7	967	7,176	2,062
Towels	kilograms.	12	39,116	806	2,743	48,983	1,029
Sulphuric acid	do.	.....	59,853	369,592	4,323	2,416	130,603
Linseed oil, raw and boiled	do.	2,829	268,037	5,692	2,757	2,950	13,018
Varnish	do.	8,739	135,700	13,409	6,019	6,207	4,596
Borax	do.	45	33,822	52,148	.....	67,512	770
Chloride of lime	do.	.....	71,594	7,390	14,831	.....	2,700
Carbonate of soda and potassium	do.	13,616	531,329	1,773	10,159	.....	5,642
Colors, dry	do.	14,185	1,588,451	714,914	234,247	193,207	967,620
Colors, prepared	do.	15,750	1,278,876	195,544	33,743	45,642	149,150
Sheep dip	do.	65,138	3,603,194	113,367	15,000	223,295	254,634
Gelatin	do.	.....	5,587	4,549	3,156	311	9,112
Glycerin	do.	2,680	20,551	72,652	15,204	42,254	26,471
Glucose	do.	206,305	40,006	120,935	440	.....	7,136
Lubricating oil	do.	193,390	46,286	2,627	3,900	720	7,400
Vaseline	do.	4,157	610	104,460	10	22,512	4,889

Articles.	Imported from—					
	United States.	Great Britain.	Germany.	France.	Italy.	Belgium.
Lamp wicking.....kilograms.	17,020	15,633	9,976	6,384	6,817	7,305
Trunks, boxes, casks and staves.....value.	$77,001	$19,681	$7,170	$8,267	$26,551	$5,576
Furniture ..... do.	46,775	3,643	138,984	23,069	2,903	15,539
Pianos.....number.	15	18	416	41	33	28
Wood pulp .....kilograms.	.....	.....	.....	.....	.....	3,610,721
Soap, common and prepared..... do.	36,833	42,782	14,598	19,517	17,492	5,708
Proprietary or prepared medicines .....value.	$49,535	$26,907	$15,842	$75,257	$34,620	$3,591
Rosin.....kilograms.	4,322,504	449,230	64,652	360	214,690	260,429
Powder and other explosives.. ... do.	92	44,599	6,384	115	.....	3,591
Sulph. of copper, iron and magnesia. do.	21,145	132,625	83,557	5,280	.....	18,255
Stucco..... do.	.....	149,250	119,300	525,654	1,439,390	168,000
Ink, all kinds ..... do.	768	140,254	36,116	8,207	.....	34,046
Engravings, maps, photographs and lithographs..... value.	$7,938	$95,181	$16,741	$12,925	$18,803	$10,477
Crude steel..... kilograms.	.....	498,043	21,731	4,095	68	138,468
Galvanized wire ..... do.	775,023	821,695	1,706,029	152,626	390	4,068,571
All other wire..... do.	2,228	3,590,831	10,822,926	86,461	3,971	11,786,466
Nails ..... do.	121,021	445,123	155,025	47,413	1,215	197,112
Axles, springs and other iron work for carriages and wagons. ..... do.	9,912	52,743	52,594	11,950	.. ..	355,520
Wagons, carts and carriages..... ....number.	458	13	4	8	2	.... .
Iron, crude..... .....kilograms.	175,525	14,889,716	934,004	1,680	.....	16,721,082
Iron columns and beams..... .... do	.....	.....	284,386	.....	.....	8,922,010
Galvanized iron.... ..... do.	397,326	16,290,091	154,692	....	65,830	1,174,604
Nuts, bolts and screws..... .. do.	1,547	462,349	73,233	199	.....	581,327
Hoop iron... ..... do.	11,340	468,843	296,032	.....	.....	309,708
Agricultural implements:						
Plows..... .....number.	7,981	376	1,989	.....	4	303
Corn shellers, all kinds..... do.	2,353	252	3	.....	.....	17

Articles.	Imported from—					
	United States.	Great Britain.	Germany.	France.	Italy.	Belgium.
Horse rakes.....number.	328	356	....	.....	.....	40
Binders, reapers and mowers.. ..... do.	2,215	505	.....	.....	.....	.....
Scythes, all kinds ....kilograms.	.....	234	304	4,426	.....	17,504
Drills.....number.	678	2	10	.....	.....	.....
Thrashers..... do.	60	194	21	.....	.....	21
Other implements and small tools.....value.	$85,787	$17,066	$2,931	$6	$709	$3,698
Pasteboard.....kilograms.	1,235	45,416	684,656	17,204	92,323	577,909
Writing paper..... do.	5,190	140,134	365,740	18,089	132,714	130,135
Printing and bookbinders' paper.... do.	28,240	161,311	2,867,779	15,804	542,369	356,366
Wrapping paper..... do.	2,653	33,064	74,433	18,139	302,897	50,309
Lithographing paper..... do.	2,822	10,691	82,594	58,227	.....	131,315
Printed books..... value.	$15,187	$27,639	$16,094	$41,725	$47,918	$10,662
Blank books..... do.	435	22,948	17,747	16,974	5,475	9,668
Pumps, all kinds.....number.	1,206	96	160	.. ..	.....	151
Iron chains..... kilograms.	1,455	210,169	8,819	535	.....	10,413
Safes... ..... do.	.....	9,367	2,644	1,465	.....	3,926
Galvanized iron piping..... do.	118	1,160,564	23,442	.....	.....	36,976
Iron piping. .. .. do.	12,695	2,494,765	29,176	515	7,450	48,889
Stoves..... do.	5,757	4,434	16,566	280	90	10,110
Sewing machines..... .number.	4,769	598	7,029	36	3	442
All other machines. .. ..value.	$113,951	$161,615	$147,801	$48,539	$31,905	$48,984
Motors, divers .. .. do.	6,164	87,553	8,274	1,580	3,615	3,341
Woven wire.....kilograms.	.....	58,367	25,784	877	.....	54,065
Pens..... do.	14	4,638	1,333	4,719	.....	18
Materials for electric lighting.....value.	$37,375	$41,896	$26,374	$4,079	$5,289	$4,183
Materials for mines..... do.	.....	800	23	.....	.....	.....
Materials for street railways..... ..... do.	9,590	2,502	.....	.....	.....	11,220
Materials for telephone construction.... do.	.....	2,413	1,160	40	.....	931
Crude copper and bronze .....kilograms.	.. ...	138,937	26,022	3,603	470	75,589

Articles.	Imported from—					
	United States.	Great Britain.	Germany.	France.	Italy.	Belgium.
Tin plate.....kilograms.	41,197	2,803,950	7,691	800	353	41,316
Lead.....do.	76,382	181,883	7,558	.....	733,984	102,194
Zinc.....do.	139	44,157	131,307	1,325	.....	945,931
Glass bottles and flasks..dozens.	1,136	50,301	276,456	36,202	2,394	95,700
Glassware.....value.	$17,755	$30,976	$85,690	$90,526	$355	$219,299
Lamps of all kinds.....do.	10,992	3,033	11,752	953	3,165	11,536
Stearin.....kilograms.	2,770	42,476	46,990	20,827	10,258	50,764
Coal.....tons.	4,988	844,848	.....	.....	.....	200
Coke.....kilograms.	58,572	3,600,494	.....	.....	.....	. ....
Gas oil.....do.	422,037	1,060,240	.....	.....	120,900	5,354
Buttons.....do.	116	12,412	29,542	36,736	11,699	16,408
Pencils, all kinds.....do.	1,571	376	10,795	24	.....	2,188
Seeds.....do.	1,270	31,420	34,422	563,285	226,961	32,277
Desks and office utensils.....value.	$6,123	$13,887	$23,389	$8,756	$493	$4,241
Cordage and hemp, in bales.....kilograms.	5,000	1,299,873	52,905	5,614	.. ...	100
Earthenware.....value.	$495	$77,644	$32,941	$3,291	$2,036	$77,873
Cement.....do.	$7,880	$134,612	$11,680	$34,915	$889	$162,952
Gold watches.....number.	.....	6	339	2,509	93	.....
All other watches.....do.	4,692	5,033	7,825	33,942	449	1,145
Clocks.....do.	3,513	110	18,675	3,311	354	684
Scales and balances.....do.	185	12,227	3,292	59	386	4,212
Copper and brass goods.....value.	$1,640	$59,052	$9,266	$12,597	$3,544	$15,984
Manufactures of lead.....do.	$464	$23,517	$13,487	$36,678	$77	$2,166
Ironware and household utensils.....do.	$22,887	$49,952	$13,933	$5,900	$673	$39,151
Gas and electric chandeliers and fittings. do.	$8,980	$22,636	$15,625	$4,737	$247	$11,138
Oakum.....kilograms.	450	30,334	32,337	... ..	450	5,266
Cork.....do.	232	1,114	14,039	21,472	5,867	11,384
Fish, preserved, all kinds.....do.	89,904	60,485	87,687	222,267	403,126	47,373
Guns and revolvers.....value.	$26,794	$7,745	$19,602	$15,206	$711	$70,171

ARGENTINE TARIFF ON FOREGOING ARTICLES.

The tariff given herein is for the year 1897. For purposes of easy computation, broadly speaking, leaving decimals aside, the kilogram may be said to be $2\frac{1}{5}$ pounds, or 1 gallon to $2\frac{3}{4}$ kilograms; in muslin, 7 yards may be said to equal 1 kilogram; in canvas, 2 yards; and in woolen, 3 yards. A new tariff law, with values and rates of duty prepared by the Executive power, is passed by Congress each year. Usually, few changes are made in the bill by Congress. Where an ad valorem rate is given herein, based on a fixed value, the latter has been arbitrarily fixed by law and can not be changed during the year by the Executive power; where no value is given, the rate will be applied on the value sworn to by the importer. All duties and values are in Argentine gold. The Argentine gold dollar is worth 96½ cents, United States Treasury valuation. Duties are computed on gross weights when based on kilograms, unless especially mentioned.

Cotton-Seed Oil.—Duty, 10 cents per kilogram, the same as that on olive and other table oils. Argentine statistics include cotton-seed oil under the head "aceite de olivo" (olive oil). Cotton-seed oil enters into direct competition with a prominent Argentine product (pea-nut oil), which is protected by the duty herein given.

Chicory.—Duty, in packages, 3 cents per kilogram; in bulk, 2½ cents.

Starch.—Duty, 8 cents per kilogram. The Argentine production of starch is increasing, as well as the consumption of the imported article.

Canned meat.—Duty, 20 cents per kilogram. This rate and the quantities herein given apply to and include all classes of canned meats.

Hams.—Duty, 25 cents per kilogram. Importation and consumption is increasing. Very limited home production. It is believed many American hams reach here after having been prepared for this market by English houses.

Preserves.—Duty, 25 cents per kilogram.

Dried and canned fruits.—Duty, 15 cents per kilogram, excepting dried figs, which pay 5 cents per kilogram in packages weighing 2 kilograms and under, and 3 cents in larger packages, and raisins, which pay 15 and 10 cents, respectively, in packages of same weight as given for figs. An exception is, however, made in favor of Corinth and Sultana raisins, which pay 5 cents per kilogram.

Cheese.—Duty, 20 cents per kilogram. The Argentine production is increasing. The importation of French cheese steadily decreases, while that of Italy increases.

Vinegar.—Duty, 1½ cents per liter in casks or barrels, and 2 cents in bottles.

Whisky.—Duty, 30 cents per liter, when in bulk or per bottle. This rate is 3 cents lower per bottle than the rate for 1896. The importation of whisky in bulk from the United States shows a marked increase, while that from all other countries shows a large decrease.

Mineral waters.—Duty, 25 per cent. on a valuation of $2 per dozen for quarts and $1.20 per dozen for pints. There is a growing demand for mineral waters and a good trade awaits new and known waters.

Beer.—Duty, 9 cents per liter in kegs or barrels; when bottled, 12 cents per bottle.

Tobacco.—Duty, 25 cents per kilogram, with the exception of Paraguayan, which pays 15 cents.

Raw cotton.—Duty, 2½ per cent on a valuation of 25 cents per kilogram.

Cotton yarns.—Duty, 2½ per cent on a valuation of 40 cents per kilogram.

Cotton twine.—Duty, 25 per cent on a valuation of 60 cents per kilogram.

Cotton goods.—Duty, 25 per cent on valuations in part as follows: Muslin, drilling, and cotton flannel, 80 cents per kilogram; prints, $1 per kilogram; piques, $1.20 per kilogram; cambric ("algodon crudo," called "lienzo"), 50 cents per kilogram; toweling, $2 per kilogram; cotton goods, silk mixed, $4 per kilogram; cotton flannel, bleached, $1.20; jaconet, nansook, baptiste, and similar goods, $2 per kilogram, crinoline and other similar goods, 60 cents per kilogram; ticking and similar goods, $1.20 per kilogram; cotton lace and edging, $1 per kilogram. The trade of the United States has steadily increased in cotton fabrics during the past two years. This has been noticeable in large retail dry-goods houses, on whose shelves American cottons have been seen in quantities for the first time.

Canvas.—Duty, 25 per cent on valuation of 30, 50, and 70 cents per kilogram. The difference between this duty and that on cotton yarn (2½ per cent on valuation of 40 cents per kilogram) have induced several of the large "alpargata" factories, and other concerns using canvas, to put in looms and weave their own canvas, using imported yarns. This has decreased the quantity which would have been imported, but notwithstanding this, the importation has increased from the United States. All other countries show a decrease. The large consumption of canvas here is attributable to its use as the "upper" in the "alpargata," the shoe worn by the peasant and workman of the country.

Cotton Bags.—Duty, 25 per cent on a valuation of 50 cents per kilogram.

Thread.—Duty, 25 per cent on a valuation of 10 cents per 1,000 meters or $1 per kilogram.

Silk Thread.—Duty, 10 per cent on a valuation of 28 cents per 1,000 metres.

Bagging.—Duty, 4 per cent on a valuation of 20 cents per kilogram. In 1896 the duty was 5 per cent.

Twine and Rope.—Duty, 25 per cent. Valuations: For tying wool, 12 cents per kilogram; same grade, heavier, 20 cents; when 22 or more milimetres in diameter, 17 cents; when less than 22, 30 cents; in general, 60 cents.

Hemp Bags.—Duty, 3 per cent on sworn value.

Binding Twine.—Duty, 5 per cent on a valuation of 20 cents per kilogram.

Linens.—See cottons.

Woolens.—Duty, 25 per cent on a valuation $3.50 per kilogram.

Woolens, mixed.—Duty, 25 per cent on a valuation $2.50 per kilogram.

Waterproof cloth.—Duty, 25 per cent. Valuations: Silk, $5 per kilogram; wool, $3; wool and cotton, $2.

Collars and cuffs.—Collars, duty, $1.25 per dozen; cuffs, $2 per dozen. The Argentine manufacture of these two articles is very extended and general in small shirt factories. The duty has been lowered 25 cents per dozen this year on each article.

Handkerchiefs.—Duty on silk or silk mixed, 40 per cent. on valuations of $10 to $17 per kilogram; on linen or cotton, 25 per cent. on valuations of $1, $1.50, $2, $3, $4, $5, and $6 per kilogram, based on size and character of work.

Umbrellas, etc.—Duty, 50 per cent. Valuations: Cotton, 60 cents each; silk or mixed silk, ordinary, $1.50 each; same, finer quality, $3; silk, with marble or stone heads, $8 each.

Clothing.—Duty, 50 per cent. Valuations: Afternoon and dress suits, wool or wool mixed, $15; sack suits, same material as last, $12; when of cotton or linen, $4. Valuation of children's suits, 30 per cent. less than the above.

Felt hats, etc.—Duty on wool hats, 40 cents each; felt hats, nutria, etc., $1 each; silk hats, $2 each.

Straw hats.—Duty, 50 per cent. on a valuation of 80 cents per dozen for those made of wheat straw or common vegetable fiber; for Italian straw, $6 to $12 per dozen; for imitation or genuine manila, $12 to $18 per dozen.

Towels.—Duty, 25 per cent. Valuations: Common cotton, $1.20 per kilogram; bath, cotton, $2; bath, linen or linen mixed, $4; fine embroidered, $8.

Sulphuric acid.—Duty. 25 per cent. on a valuation of 5 cents per kilogram.

Linseed oil.—Duty, 10 cents per kilogram. The duty on this article last year was 25 per cent. on a valuation of 12 cents per kilogram. The duty

this year is the same it was previous to 1896. This old duty has been restored to protect the few Argentine linseed-oil factories.

Varnish.—Duty, 25 per cent. on a valuation of 80 cents per kilogrom; for lithographs, 30 cents.

Borax.—Duty, 25 per cent. on a valuation of 15 cents per kilogram.

Chloride of lime.—Duty, 25 per cent. on a valuation of 5 cents per kilogram.

Soda.—Duty on potassium, 25 per cent. on a valuation of 15 cents per kilogram; on soda, 5 per cent. on a valuation of 3 cents per kilogram.

Colors, dry and prepared.—Duty, 25 per cent. on a valuation of from 5 to 30 cents per kilogram. The lower valution is for ocher and sienna, the higher for colors in tubes.

Sheep dip.—Free.

Gelatin.—Duty, 25 per cent. on a valuation of 70 cents per kilogram; when imported for the preservation or preparation of canned meats, 2½ per cent. duty on a valuation of 65 cents per kilogram.

Glycerin.—Duty, 25 per cent. Valuations: When of 30°, 50 cents per kilogram; when below 30°, 25 cents per kilogram.

Glucose.—Duty, 25 per cent. on a valuation of 10 cents per kilogram.

Vaseline.—Duty, 25 per cent. Valuations: Common, 35 cents per kilogram; medicinal, in bottles or boxes, 70 cents.

Wicking—Duty, 25 per cent. on a valuation of $1 per kilogram.

Trunks, etc.—Duty on trunks, 50 per cent. on sworn value; boxes, knocked down, for cigars, 25 per cent. on a valuation of 25 cents per kilogram; for macaroni, same duty on a valuation of 15 cents each; for wine or beer holding 1 dozen bottles, same duty on a valuation of 25 cents each; all boxes knocked down and tin cut for packages, imported by meat packers, free; staves, free.

Furniture.—Duty 50 per cent. The valuation of furniture is extensive in scope and too long to reproduce here. I will be glad to furnish it to any one interested. The high valuation placed on nearly all articles should be favorable to the United States, where these can be produced for less than in other countries. Chiffoniers, bedroom sets, and desks and office furniture should find a good market here. Bedroom sets composed of bed, washstand, small table, commode, towel rack, four chairs, one rocker, and one night table, are valued at from $40 to $100 per set. This is about half the value of the different pieces when quoted singly.

Pianos.—Duty 25 per cent. Valuations: Uprights, $150; square, $300 to $500 each.

Wood pulp.—Duty 2½ per cent. on a valuation of 4 cents per kilogram.

Soap.—Duty: Perfumed toilet soap, 50 per cent. on valuations of 50 cents, $1.50, and $3 per kilogram; common soap, cocoa, sapolio, and like

preparations, 25 per cent. on valuations of 20 and 30 cents per kilogram; medicinal soaps, 25 per cent. on a valuation of $1.50 per kilogram.

Medicines.—Duty 25 per cent. Valuations are diversified. For instance, Scott's Emulsion, $4 per dozen; Jayne's Expectorant, $6 per dozen; essence of witch-hazel, 60 cents per dozen; Pierce's Medical Discovery, $8 per dozen; citrate of magnesia, up to 60 grams, $1.50 per dozen; Mellin's Food, $2.50 per dozen.

Rosin.—Duty, 5 per cent. on a valuation of 3 cents per kilogram.

Explosives.—Duty 50 per cent. Valuations: Block, 40 cents per kilogram; all others, $1 per kilogram; blasting powder for mines, free.

Sulphates.—Duty 25 per cent. Valuations: Magnesia, 10 cents per kilogram; iron, 50 cents per kilogram; copper, 60 cents per kilogram.

Stucco.—Duty, 25 per cent. on a valuation of 25 cents per kilogram.

Inks.—Duty, 25 per cent. Valuations: Writing, 10 cents per kilogram; printing, 18 cents; lithographing, $1; colored, $1; indelible, $1.20.

Books, maps, etc.—Duty on chromos, lithographs and engravings, ordinary, 25 per cent. on a valuation of $2 per kilogram; on finer ones, same duty on sworn values; on maps and printed books, duty 5 per cent. on a valuation of 40 cents per kilogram or free; on photograps, 25 per cent. duty on valuations of $3 per dozen for plain and $6 per dozen for colored.

Crude steel.—Duty, 25 per cent. on a valuation of 10 cents per kilogram.

Galvanized wire.—Duty, up to No. 14, inclusive, 5 per cent. on a valuation of 6 cents per kilogram; above No. 14, 25 per cent. on a valuation of 14 cents per kilogram; twisted or barbed fence wire, 5 per cent. on a valuation of 7 cents per kilogram.

Other wire.—Duty, for fence and vineyard wire up to No. 14, 5 per cent. on a valuation of 5 cents per kilogram; above No. 14, not spooled, 25 per cent. on a valuation of 8 cents per kilogram; spooled wire for binders and harvesters, 5 per cent. on a valuation of 14 cents per kilogram.

Nails.—Duty, 25 per cent. Valuations: Galvanized, 13 cents per kilogram; cut, 8 cents per kilogram; horseshoe nails, 30 cents per kilogram; polished brads and shoe nails, $1.20 per kilogram; tacks, 3 cents per kilogram, specific duty.

Axles, springs, etc.—Duty, 25 per cent. Valuations: Axles, $9 each for carriages; for carts or wagons, 12 cents per kilogram; springs for carriages, 25 cents per kilogram; for carts, 15 cents per kilogram; other iron work, on a valuation of 20 cents per kilogram.

Carriages, carts, etc.—Duty on United States made two-wheeled carts, 50 per cent. on a valuation of $30 each; on four-wheeled buggies, same duty on a valuation of $50 each. From other countries: Landaus, coupés and vis-a-vis, same duty on a valuation of $800 each; victorias and breaks, value $500, same duty. In the tariff of 1895, a reduction was secured on

farm wagons and parts to repair the same. The tariff previous to that time had been 60 per cent. on sworn values. This was reduced to 10 per cent. in the tariff for 1895, at which rate it still stands. Notwithstanding this rate was made known throughout the United States in 1895, no effort has apparently been made to extend our trade here in this article. No reason other than our own negligence seems to account for the fact that with this great reduction in duty and our control of the trade in this article, no advantage has been taken by our manufacturers of this opportunity to occupy a new market. During 1896, the importation of American four-wheeled buggies has nearly doubled, if not more than doubled, while it is not believed twenty-five farm wagons were imported during the same year.

Iron.—Duty on ingots and bars, 5 per cent. Valuations: ingots, 2 cents per kilogram; bar iron, 4 cents; columns, beams, structural and galvanized iron, 25 per cent. on valuation—beams, 4 cents per kilogram; columns, 6 cents per kilogram; galvanized iron, 8 cents per kilogram.

Nuts, etc.—Nuts, bolts and screws, 25 per cent. on a valuation of 20 cents per kilogram, with the exception of fine bolts with sunk heads for beds and other uses, value 12 cents per kilogram and 40 per cent. duty; iron hoops, 25 per cent. on a valuation of 10 cents per kilogram.

Agricultural imptements.—Plows, duty 5 per cent. Valuations: Common iron, unburnished, with extra share, $3 each; steel or iron, burnished, extra share, with or without cutter, $6; sulky plows, $20; cornshellers, ordinary hand, 25 per cent. on a valuation of $5; power shellers, including engines, free; horse rakes, 5 per cent. duty on a valuation of $23 each; binders, reapers and mowers, free; scythes, duty 25 per cent. on a valuation of 40 cents per kilogram; drills, 5 per cent. on sworn value; thrashers, with engines, free; all agricultural machinery, with or without power, not otherwise mentioned, 5 per cent. on sworn valuation; rakes, 25 per cent. on valuation—iron, 20 cents per kilogram; wood, $3 per dozen; hoes, 25 per cent. on a valuation of 15 cents per kilogram; shovels, 25 per cent. on a valuation of 17 and 20 cents per kilogram.

Pasteboard.—Duty, 25 per cent on valuations of 8 cents per kilogram for ordinary and 15 cents for fine.

Paper and paper goods.—Writing paper and envelopes, 25 per cent on a valuation of $1 per kilogram; on common colored straw paper, 12 cents per kilogram, specific; on newspaper and bookbinders' paper, 3 cents per kilogram, specific; blank books, 25 per cent on a valuation of 30 and 70 cents per kilogram; printed books, 5 per cent on a valuation of 40 cents per kilogram (partly free).

Pumps.—Duty, 25 per cent. Valuations: Hand, iron pumps, 10 cents per kilogram; all others, same duty on sworn values.

Iron chains.—Duty, 25 per cent. Valuations: Common iron, 10 cents per kilogram; iron, galvanized or tinned, 17 cents per kilogram; when made of galvanized wire, 25 cents per kilogram.

Safes.—Duty, 25 per cent on a valuation of 20 cents per kilogram.

Galvanized pipes.—Duty, 25 per cent. Valuations: Cast-iron pipe, up to 75 millimeters diameter, 4 cents per kilogram; when of greater diameter, 2 cents per kilogram; galvanized pipe, 12 cents per kilogram; wrought-iron pipe, 8 cents per kilogram; lead and zinc pipe, 15 cents per kilogram, rubber or canvas hose, 80 cents per kilogram.

Stoves.—Duty, 25 per cent. Valuations: Cast or wrought iron, 15 cents per kilogram; for gas or oil, 45 cents per kilogram.

Sewing machines.—Duty, 5 per cent. Valuations: Regular, $12 each; with cabinet, $50; for shoe or harness makers, $30.

Machinery.—Duty, 25 per cent. This applies to machines not specified in the tariff law valued at less than $100; when valued at more than $100, the duty is ten per cent, based on sworn values in each case.

Motors.—Duty, 5 per cent on a valuation of $1,000 each. This refers to all classes of engines (steam, gas or oil), with the exception of locomotives, which are free, unless they are part of thrashing or corn-shelling machines.

Woven wire.—Duty, 25 per cent. Valuations: Iron wire, 35 cents per kilogram; galvanized wire, 15 cents per kilogram.

Pens.—Duty, 25 per cent on a valuation of $3 per kilogram.

Electric goods.—Unless for the installation of public electric-lighting plants, when the duty on everything necessary is 5 per cent on sworn values, the duty on electric machinery in general, when valued above $100, is 10 per cent; when valued below $100, 25 per cent; electric wire, silk covered, 5 per cent on a valuation of $4 per kilogram; cotton or gutta-percha covered, same duty on a valuation of 60 cents per kilogram. (Companies frequently secure free admission of necessary material under a clause in their contract or concession.)

Materials for mines.—Duty, 10 per cent on machinery when valued above $100 and 25 per cent when valued below $100 on sworn values; fuses for mines, 25 per cent duty on a valuation of 5 cents per kilogram; dynamite, free (for the first time); blasting powder, free.

Materials for street railways.—Duty on rails and sleepers, where steam, electric, or horse power is used, free. (The street-railway companies here have, as a rule, special clauses in their concessions relating to duty. In many cases the material they need is admitted free.)

Copper and Bronze.—Duty, 25 per cent. Valuation: In ingots, bars, wire, or tubing, 40 cents per kilogram.

Tin plate.—Duty, 5 per cent. on a valuation of 8 cents per kilogram.

Lead.—Duty, 5 per cent in ingots and bars; in sheets, 10 per cent on a valuation of each of 8 cents per kilogram.

Zinc.—Duty on ingots and bars, 5 per cent on a valuation of 6 cents per kilogram; on sheets, 25 per cent on a valuation of 8 cents per kilogram; on plain sheets up to No. 14 for lining packages, 2½ per cent on a valuation of 12 cents per kilogram.

Bottles.—Duty, 25 per cent. Valuations: Common bottles and flasks, up to 300 grams, $2 per hundred; larger size, on sworn value; wide-mouthed bottles or jars, up to 250 grams, on a valuation of $3 per hundred; above 250 grams, $5 per hundred.

Glassware.—Duty, 25 per cent. The valuation is extended. To illustrate, glass comports, salad bowls, trays and pitchers, if of pressed glass, $3.50 per dozen; if blown, $14; goblets and tumblers, if pressed, 40 cents per dozen; if blown, $2 per dozen; glass candlesticks (single), butter dishes, and signor sets, $2 per dozen if pressed and $9 if blown; cruets, if pressed, $1 per dozen; if blown, $4; 100 per cent is added for cut or engraved glassware.

Lamps.—Duty 25 per cent on a valuation $1.50 per kilogram for chandeliers, bronze or nickel stand lamps, and hanging lamps, and $2.50 per dozen for table lamps, with or without burners, with the exception of the bowl, which is valued separately at $4 per dozen; glass hand lamps are valued at $1 per dozen; glass shades at 15 cents per kilogram; reflectors, 20 cents per kilogram; chimneys, 7 cents per kilogram for common and 22 cents for the best.

Stearin.—Duty, 8 cents per kilogram, specific.

Coal and coke.— Free.

Gas oil.—Free. The importation of this article from Great Britain in such large quantities is worthy of special note, inasmuch as the United States is popularly supposed to control not only the production but the price of this article, commonly called "crude petroleum." I am told the price is lower in England than in the United States.

Buttons.—Duty, 25 per cent on a valuation of 40 cents to $8 per kilogram.

Pencils—Duty, 25 per cent. Valuations: Slate pencils, 10 cents per kilogram; lead pencils, $1 per kilogram; automatic, $5 per gross.

Seeds.—Duty, 25 per cent on a valuation of 15 to 30 cents per kilogram, with the exception of cardamon seed, which is valued at $1.50. Many classes of seeds are admitted free of duty.

Office furniture.—Duty, 50 per cent. Valuations: Desks, $8 to $60 each; office chairs, $25 each, unless of walnut, valued at $50; book cases, $20 to $30 each.

Cordage.—Hemp or jute, in bales, uncarded, 5 per cent on a valuation of 6 cents per kilogram; in yarn, same duty on a valuation of 7 cents per kilogram; braided (for "alpargata" soles), 12 cents.

Earthenware.—Duty, 25 per cent. Valuations are extended. To illustrate, plates, jugs, and cups and saucers, common ware, 50 cents per dozen; earthenware, $1 per dozen.

Cement.—Duty, 25 per cent on a valuation of $1.20 per 100 kilograms.

Watches.—Duty, 5 per cent. Valuations: For gold watches, $20 to $80 each; silver, $5 each; gold plated, $6 each; nickel, $1 to $3 each.

Clocks.—Clocks, $1.50, $3, and $10 each; alarm clocks, $8 to $30 per dozen; hall clocks and regulators, sworn value.

Scales.—Duty on each kind 25 per cent. Valuations: Platform scales, weighing not more than 150 kilograms, $3 each; weighing above 150 kilograms, 5 cents per kilogram of resistance; Roverbal system, under 10 kilograms resistance, $1 each; over 10 kilograms, 15 cents per kilogram of resistance; spring balances, from $2.50 per dozen to 3 cents per kilogram of resistance.

Copper and brass ware.—Duty, 25 per cent on valuations in general of 50 and 80 cents per kilogram.

Lead manufactures.—Duty, 25 per cent on a valuation of 15 cents per kilogram for lead pipe.

Ironware and household utensils.—Duty, 25 per cent. The valuation is extended and varied.

Oakum.—Duty, 25 per cent on a valuation of 15 cents per kilogram.

Cork.—Duty on manufactured corks, 25 per cent. on a valuation of $1.60 per kilogram; in squares, partly manufactured, 5 per cent on a valuation of 50 cents per kilogram; in bulk, crude, free.

Fish.—Duty on dried or salted fish, 4 cents per kilogram; on sardines, 7 cents per kilogram; on all others, 20 cents per kilogram.

Guns, etc.—Duty, 50 per cent. Valuations: Guns, $3 to $30 each, including shotguns and Remington and other central-fire rifles. Revolver: Ordinary, without extractors, $2 each; regular, with extractors, $5 each; fine, $10 each. The duty on revolvers previous to the present year has been $3, $7, and $12 each, respectively, as above. The reduction made has been the result of some effort expended by the legation. The application of the old tariff was favorable to German-made revolvers, imitations of Smith & Wesson and Remingtons, and owing to faulty patent and trade-mark conditions the same abuse will continue.

WILLIAM I. BUCHANAN,

BUENOS AYRES, *January 18, 1897.* *Minister.*

REPÚBLICA ARGENTINA.

SU COMERCIO CON LOS ESTADOS UNIDOS.

El Honorable William I. Buchanan, Ministro en la República Argentina ha enviado al Departameato de Estado una Memoria extensa é instructiva del comercio de la república con los Estados Unidos, comparado con el de la Gran Bretaña, Alemania, Francia, Italia y Bélgica.

De la Memoria que se ha publicado íntegra en las de los Cónsules, correspondientes al mes de abril, se han hecho los extractos siguientes :

Tengo á honra incluir con la presente un cuadro con la mira de mostrar gráficamente la posición que el comercio de los Estados Unidos ocupa en la República Argentina comparado con el de otros países.

He escogido sólo ciento treinta y un artículos ó clases de mercancías en la preparación de este cuadro, por la razón de que he deseado tratar sólamente, de productos, en que aparece que podemos competir con cualquiera otro de los países, cuyo comercio anoto.

Para hacer más fácil el estudio del cuadro me he limitado á los Estados Unidos, Gran Bretaña, Alemania, Francia, Italia y Bélgica.

Aparte del conocimiento personal que tengo de la capacidad de los Estados Unidos, para competir ventajosamente con los países mencionados, en varios artículos de los traidos por ejemplo, me parece razonable deducir que, dado el hecho de que nuestros fabricantes pueden vender y venden aquí una tonelada, ú otra medida cualquiera del artículo en competencia, podrían, haciendo el debido esfuerzo, vender más. Aplicando este razonamiento al caadro incluso, aparecería que en muchos casos nada impide la extensión de nuestro comercio aquí, sino la falta de voluntad para hacer ese esfuerzo indispensable.

En seguida del cuadro van los derechos del arancel impuestos sobre los artículos enumerados juntamente con los informes que me han parecido interesantes.

Me he visto forzado á tomar el año de 1895 por base, por no haber estadística completa mas reciente. Sobre este punto debe recordarse que la Argentina se lleva por el año del calendario y no se completa hasta agosto ó setiembre del siguiente año.

Es satisfactorio observar que nuestro comercio aquí aumentó al rededor de $1,500,000 sobre el de 1895, y como nosotros compramos mucho menos en 1896 que en 1895 la ganacia es más notable.

Creo verdaderamente que con esfuerzos constantes y el examen de lo que requiere el país y de la competencia que nos aguarda, podemos aumentar mucho nuestro comercio aquí todos los años.

*IMORTACIONES ARGENTINAS DE.

Artículos.	Estados Unidos.	Gran Bretaña.	Alemania.	Francia.	Italia.	Bélgica.
Aceite de algodón.....kilos	291,100	29,344	.....	426,492	5,558,898	.....
Chicoria entera y molida ..... "	.....	16,158	88,076	153,039	17,915	387,745
Almidón..... "	1,865	.....	158,931	7,824	310	150,277
Carnes en latas..... "	3,532	5,250	3,035	10,764	43,995	24
Jamones..... "	322	100,721	3,259	673	5,702	5
Conservas jaleas y dulces..... "	118	36,510	2,665	18,035	9,698	2,445
Frutas secas y preservadas..... "	728	12,549	20,634	96,052	1,427,126	2,442
Vegetales secos y en latas..... "	480	34,209	115,546	81,239	500,669	7,831
Quesos..... "	.....	10,625	24,777	65,717	409,619	37,268
Vinagre en barriles.....litros	.... ..	529	465	28,835	367	....
Whiskey en botellas.....docena	234	12,078	.... ..	234	.....	120
Whiskey en barriles..... litros	1,329	14,211	485	.....	.....	.....
Aguas minerales.....docena	.. ..	11,265	32,596	17,822	11,477	21,215
Cerveza en botellas .. .. "	.....	25,940	1,276	16	... .	1,342
Tabaco en rama no de Habana.....kilo	9,635	11,809	51,453	10,103	4,559	53,839
Algodón..... "	. .....	25,601	3,089	630	.....	30,610
Hilaza de id ..... "	1,858	587,172	77,740	46,106	155,749	25,378
Bramante..... "	1,308	330,929	111,753	30,712	118,282	30,166
Géneros de algodón..... "	253,383	16,806,978	1,143,080	471,819	1,675,137	540,362
Lona..... "	351,620	368,615	49,101	6,580	84,029	1,802
Sacos de algodón..... "	91,329	4,239	.....	.....	.. ....	.....
Hilo..... "	.....	13,650	423	204	4,264	53,102
Hilo de seda..... "	141	214	1,120	2,031	164	56,909
Géneros par sacos..... "	.....	10,454,332	116,974	427,053	160,860	137,835
Hilo acarreto y cordeles..... "	16,551	13,842	3,861	1,779	57,228	17,713
Sacos de cáñamo .... "	.....	151,377	295,834	.....	.....	.. ....
Hilo acarreto de atar . "	1,197,647	296,539	24,768	1,063	25,913	2,200

*Se dan las medidas y pesos métricos, á saber, el kilógramo—2,2046 libras : litro—1,0567 cuartillos.

Artículos.	Estados Unidos.	Gran Bretaña.	Alemania.	Francia.	Italia.	Bélgica.
Géneros de lino....kilog.	.....	125,965	86,649	32,656	9,821	282,814
Id. mezclados de algódon.... "	.....	2,741	3,687	1,547	.....	14,018
Géneros de lana. .... "	570	941,250	114,727	276,062	22,509	81,589
Id. mezclados de algódon.... "	.. ....	590,082	101,631	39,375	34,992	39,905
Paño á prueba de agua.... "	11,151	150,528	12,395	3,559	.....	5,040
Tela de caucho.... "	.....	11,337	6,996	4,814	5,580	10,065
Cuellos y puños.... docena.	.....	2,400	5,144	425	.....	2
Pañuelos.... kilog.	.....	4,699	132	462	.....	1,873
Paragus y sombrillas....Piezas.	.....	27,281	320	7,569	1,670	1,604
Ropa hecha valor oro .... "	$140	$37,763	$25,801	$63,985	$20,734	$11,785
Sombreros de lana y seda....docena	17	4,984	1,495	2,895	6,106	765
Id. de paja.... "	... ...	3,064	7	967	7,166	2,062
Toallas.... kilog.	12	39,116	806	2,743	48,983	1,029
Acido Sulfúrico.... "	.....	59,853	369,592	4,323	2,416	130,603
Aceite de linaza crudo y cocido.... "	2,829	268,037	5,692	2,757	2,950	13,018
Barniz.... "	8,739	135,700	13,499	6,019	6,207	4,596
Borax (atínear).... "	45	33,822	52,148	.....	67,512	770
Clorato de cal.... "	.....	71,594	7,390	14,831	.....	2,700
Carbonato de soda y potasa.... "	13,616	531,329	1,773	10,159	.....	5,642
Colores secos.... "	14,185	1,588,451	714,914	234,247	193,207	967,620
Id. preparados.... "	15,750	1,278,876	195,544	33,743	45,642	149,150
Loción de carneros .... "	65,138	3,603,194	113,367	15,020	233,295	254,634
Gelatina .... "	... .	5,587	4,549	3,156	311	9,112
Glicerina.... "	2,680	20,551	72,652	15,204	42,254	26,471
Glucosa.... "	206,305	40,006	120,935	440	....	7,136
Aceite lubricante.... kilog.	193,390	46,286	2,627	3,900	720	7,400
Vaselina.... "	4,157	610	104,460	10	22,512	4,889
Mechas de lámparas .... "	17,020	15,633	9,976	6,384	6,817	7,905
Baules, cajas, cascos duelas.... .valor	$77,001	$19,681	$ 7,170	$ 8,267	$26,551	$ 5,576
Muebles.... "	46,775	3,643	138,984	23,069	2,903	15,539
Pianos....piezas	15	18	416	41	33	28

Artículos.	Estados Unidos.	Gran Bretaña.	Alemania.	Francia.	Italia.	Bélgica.
Pulpa de madera..... kilog.	.....	.....	.....	.....	.....	3,610,721
Jabón común y preparado..... "	36,833	42,782	14,598	19,517	17,492	5,708
Medicinas propietarias ó preparadas.....valor	$49,535	$26,907	$15,842	$75,257	$34,620	$3,591
Pez..... kilog.	4,322,504	449,230	64,652	360	214,690	260,429
Pólvora y otros explosivos..... "	92	44,599	6,384	115	.....	3,591
Sulfato de cobre, hierro y magnesia..... "	21,145	132,626	83,557	5,280	.....	18,255
Estuco..... "	.....	149,250	119,300	525,654	1,439,390	168,000
Tinta de todas clases..... "	768	140,254	36,116	8,207	.....	34,046
Grabados, mapas, fotografías y litografías—valor.....	$7,938	$95,181	$16,741	$12,925	$18,803	$10,477
Acero crudo.....kilog.	.....	498,043	21,731	4,095	68	138,468
Alambre galvanizado..... "	775,023	821,695	1,706,029	152,626	390	4,068,571
Todo otro alambre..... "	2,228	3,590,831	10,822,926	86,461	3,971	11,786,466
Clavos..... "	121,021	445,123	155,025	47,413	1,215	197,112
Ejes, resortes y otras obras para carros y carruajes.....kilog.	9,912	52,743	52,594	11,950	.....	355,520
Carros, carretas y carruajes.....piezas	458	13	4	8	2	.....
Hierro crudo.....kilog.	175,525	14,889,716	934,004	1,680	.....	16,721,082
Columnas y vigas de hierro..... "	.....	.....	284,386	.....	.....	8,922,010
Hierro galvanizado..... "	397,326	16,290,091	154,692	.....	65,830	1,174,604
Tuercas, tornillos y pernos..... "	1,547	462,349	73,233	199	.....	581,327
Aros de hierro..... "	11,340	468,843	296,032	.....	.....	309,708
Instrumentos de agricultura Arados.....piezas	7,981	376	1,989	.....	4	303
Desgranadoras de maíz de todas clases..piezas	2,353	252	3	.....	.....	17
Rastrilladoras de caballo..... "	328	356	.....	.....	.....	40
Atadoras cegadoras y guadañeras..... "	2,215	505	.....	.....	.....	.....
Guadañas de todas clases..... kilog.	.....	234	304	4,426	.....	17,504
Barrenos .....piezas	678	2	10	.....	.....	.....
Trillas..... "	60	194	21	.....	.....	21
Otros instrumentos y utensllios..... ...valor	$85,787	$17,066	$2,931	$7	$709	$3,698
Cartones..... kilog.	1,235	45,416	584,656	17,204	92,323	577,909

Artículos.	Estados Unidos.	Gran Bretaña.	Alemania.	Francia.	Italia.	Bélgica.
Papel de escribir..... “	5,190	140,134	365,740	18,089	132,714	130,135
Id. de imprenta y de encuadernación.... “	28,240	161,311	2,867,779	15,804	542,369	356,366
Id. de envolver..... “	2,653	33,064	74,433	18,139	302,897	50,309
Id. de litografiar .. “	2,822	10,691	82,594	58,227	.....	131,315
Libros impresos..... valor	$15,189	$27,639	$16,094	$41,725	$47,918	$10,662
Id. en blanco... “	435	22,948	17,747	16,974	5,475	9,668
Bombas..... piezas	1,206	96	160	.....	.....	151
Cadenas de hierro..... kilog.	1,455	210,169	8,819	535	.....	10,413
Cajas de Hierro... “	.....	9,367	2,644	1,465	.....	3,926
Tubos de hierro galvanizado..... “	118	1,160,564	23,442	.....	.....	36,976
Tubos de hierro..... “	12,695	2,494,765	29,176	515	7,450	48,889
Estufas..... “	5,757	4,434	16,566	280	90	10,110
Máquinas de coser... piezas	4,769	598	7,029	36	3	442
Otras..... valor	$113,951	$161,615	$147,801	$48,539	$31,905	$48,984
Motores diversos..... “	$6,164	$87,553	$8,274	$1,580	$3,615	$3,341
Alambre tejido..... kilog.	.....	58,367	25,784	877	.....	54,065
Plumas de acero ..... “	14	4,638	1,333	4,719	.....	18
Materiales de alumbrado eléctrico..... valor	$37,375	$41,896	$26,374	$4,079	$5,289	$4,183
Id. para minas..... “	.....	800	23	.....	.....	.....
Id. para ferrocarriles urbanos .. “	9,590	2,502	.....	.....	.....	11,220
Id. para la construcción de teléfonos. ... “	.....	2,413	1,160	40	.....	931
Cobre y bronce en bruto..... kilog.	.....	138,937	26,022	3,603	470	75,589
Latas..... “	41,197	2,803,950	7,691	800	353	41,316
Plomo..... “	76,382	181,883	7,558	.....	733,984	102,194
Zinc..... “	139	44,157	131,307	1,325	.....	945,931
Botellas y frascos de vidrio..... docena	1,136	50,301	276,456	36,202	2,394	95,700
Vidriería..... valor	$17,755	$30,976	$85,690	$90,526	$ 355	$219,299
Lámparas de todas clases ..... “	10,992	3,033	11,752	953	3,165	11,536
Estearina..... kilog.	2,770	42,476	46,990	20,827	10,258	50,764
Carbón mineral..... toneladas	4,988	844,848	.....	.....	.....	200
Id. quemado (coke)..... kilog.	58,572	3,600,494	.....	.....	.....	.....

Artículos.	Estados Unidos.	Gran Bretaña.	Alemania.	Francia.	Italia.	Bélgica.
Aceite para gas.....kilog.	422,037	1,060,240	.....	.....	120,900	5,354
Botones..... "	116	12,412	29,542	36,736	11,699	16,408
Lápices de todas clases ..... "	1,571	376	10,795	24	.....	2,188
Semillas..... "	1,270	31,420	34,422	563,285	226,961	32,277
Escritorios y útiles de.....valor	$6,123	$13,887	$23,389	$8,756	$493	$4,241
Cordaje y pita en balas..... kilog.	5,000	1,299,873	52,905	5,614	.....	100
Loza ordinaria.....valor	$ 495	$ 77,644	$32,941	$ 3,291	$2,036	$ 77,873
Cimento..... "	7,880	134,612	11,680	34,915	889	165,952
Relojes de oro.....piezas	....	6	339	2,509	93	.....
Id. de otras clases..... "	4,692	5,033	7,825	33,942	449	1,145
Id. de pared..... "	3,513	110	18,675	3,311	354	684
Balanzas de pesar..... "	185	12,227	3,292	59	386	4,212
Artículos de cobre y latón.....valor	$ 1,640	$59,052	$ 9,267	$12,597	$3,544	$15,984
Id. de plomo ..... "	$464	$23,517	$13,487	$36,677	$77	2,166
Utensilios caseros de hierro..... "	$22,887	$49,952	$13,933	$5,900	$673	$39,151
Arañas para gas y luz eléctrica..... "	8,980	$22,636	$15,625	$4,737	$247	$11,138
Estopa ....kilog.	450	30,334	32,337	.....	450	5,266
Corcho..... "	232	1,124	14,039	21,472	5,867	$11,38_4$
Pescado preservado de todas clases..... "	89,904	60,485	87,687	222,267	402,126	$47,37_3$
Escopetas y revolvers.....valor	$26,794	$7,745	$19,602	$15,206	$711	$70,17_1$

Los pesos y medidas metricos se dan, á saber el kilógramo 2,2046 libras: el litro 1,0567 cuartillos.

EL ARENCEL ARGENTINO SOBBE LOS ARTÍCULOS ANTERIORES.

El arancel contenido en la presente Memoria es el del año de 1897. Para la fácil computación, hablando en general, dejando al lado las decimales, el kilógramo puede considerarse como igual á 2 1-5 libras ó el galón como 2 3-5 kilógramos; en muselina siete yardas pueden considerarse como un kilógramo; en lona dos yardas y en lana tres yardas. La nueva ley de aranceles con los valores y proporciones vigentes, fué preparada por el Poder Ejecutivo y aprobada por el Congreso. Usualmente se hacen pocos cambios en estos proyectos de ley por el Congreso. Donde se encuentra ésta la proposición ad valorem, basada sobre un valor fijo, el último se ha fijado arbitrariamente por la ley. y no puede cambiarse, durante un año, por el Poder Ejecutivo. Donde no se da el valor la proporción se aplica al valor jurado por el importador. Todos los derechos y valores son en oro argentino El peso argentino en oro es igual á 96½ centavos del avalùo de la Tesorería de los Estados Unidos. Los derechos se computan sobre el peso bruto, cuando se basan en kilógramos, á menos que se mencionen especialmente.

Aceite de semilals de algodón.—Derecho 10 centavos kilógramo, el mismo sobre el de olivas y otros aceites de mesa.

Chicoria.—Derecho en paquetes, 3 centavos kilógramo; en bruto 2½ centavos.

Almidón.—Derecho 8 centavos kilógramo. La producción de almidon en la argentina, aumenta tanto como el consumo del artículo importado.

Carne en latas.—Derecho, 20 centavos kilógramo. Este derecho y las cantidades dadas aqui, se aplican é incluyen toda clase de carnes en latas.

Jamones.—Derecho, 25 centavos kilógramo. La importación y el consumo aumentan. La producción del país es muy limitada. Se cree que muchos jamones americanos llegan aquí después de preparados para este mercado por casas inglesas.

Conservas.—Derecho, 25 centavos kilógramo.

Frutas secas ó en latas.—Derecho 15 centavos kilógramo, excepto higos secos que hagan 5 centavos kilógramo, en paquctes de dos kilogramos ó menos, y 3 centavos si son más grandes, y las uvas que pagan 15 y 10 centavos respectivamente, en paquetes del mismo peso de los higos. Sin embargo se hace una excepción en favor de las uvas de Corinto y Sultana que sólo pagan 5 centavos kilógramo.

Queso.—Derecho 20 centavos kilógramo. La producción argentina va en aumento. La importación de queso francés diminuye gradualmente mientras que aumenta la del italiano.

Vinagre.—Derecho 1½ centavo el litro en barriles y 2 centavos en botellas.

Whisky.—Derecho 30 centavos libra en botellas ú otro envase grueso. Este derecho es de 3 centavos menos que el de 1896. La importación de Wiskey de los Estados Unidos, en envase grueso, demuestra un aumento decidido, mientras que el de otros paises disminuye considerablemente.

Aguas minerales.—Derecho, 25 centavos sobre el avalùo de $2.00 docena de botellas de cuarto, y $1.00 docena de medias botellas, Aumenta la demanda de aguas minerales y el buen prospecto del tráfico de aguas minerales nuevas y conocidas.

Cerveza.—Derecho, 9 centavos litro en cuñetes ó barriles: cuando embotellado 12 centavos botella.

Tabaco.—Derecho, 25 centavos kilógramo, excepto el de Paraguay que sólo paga 15 centavos.

Algodón.—Derecho 2½ por ciente sobre el avalúo de 25 centavos kilógramo.

Hilazas de Algodón.—Derecho 2½ centavos sobre el avalúo de 40 centavos kilógramo.

Cordel de algodón.—Derecho 25 por ciento sobre el avalúo de 60 centavos kilógramo.

Géneros de algodón.—Derecho 25 por ciento sobre los avalùos siguientes por kilógramo. Muselina, dril y franela de algodón, 8 centavos kilógramo. Calicoes $1.00 kilógramo; Piqués $1.20 kilógramo; lienzo, 50 centavos kilógramo; toallas, $2.00 kilógramo; géneros de algodón mezclados con seda $4.00 kilógramo; franela de algodón blanqueada $1.20; Charonadas, nanzúes, batistas y sus semejantes $2.00 kilógramo; crinolinas y sus semejantes 60 centavos kilógramo. Terlices y sus semejantes $1.20 kilógramo; hiladillos y ribetes $1.00 kilógramo. El comercio de los Estados Unidos ha aumentado gradualmente en artículos de algodón, durante los últimos dos años. Ésto se ha observado en las grendes casas de gêneros al detal, en cuyos armarios se han visto los artículos americanos por la primera vez.

Lona.—Derecho, 25 por ciento sobre el avalúo de 30, 50 y 70 centavos kilógramo. La diferencia entre este derecho y el de la hilaza de algodón, (2½ por ciento sobre el avalúo de 40 centavos kilógrama) ha inducido à muchos fabricantes en grande de alparagatas, y otros de los que emplean la lona, á montar telares pàra tejer sus lonas, empleando hilazas importadas. Ésto ha hecho disminuir la cantidad que se habría importado de otra suerte, y sin embargo la importación de los E. U. ha aumentado. Todos los demàs países han sufrido una rebaja. El gran consumo de lona aquí, es debido á que la alpargáta es el calzado que usan más los campecinos y menestrales del país.

Sacos de algodón.—Derecho 25 por ciento sobre el avalúo de 50 centavos kilógramo.

Hilo.—Derecho, 25 centavos sobre el avalúo de 10 centavos por 1,000 metros.

Hilo de seda.—Derecho, 10 por ciento sobre el avalúo de 28 centavos por 1,000 metros.

Géneros para sacos.—Derecho, 4 por ciento sobre el avalúo de 20 centavos kilógramo.

Cordaje y cordeles.—Derecho, 25 por ciento sobre los avalúos siguientes; para atar lana, 12 por ciento kilógramo; el mismo artículo, pero mas grueso, 20 centavos kilógramo; cuondo tenga 22 ó más milímetros de diámetro 17 centavos, cuando menos de 22, 30 centavos; en general 60 centavos.

Sacos de cáñamo ó henequén.—Derecho 3 por ciento del valor jurado.

Cordeles de atar.—Derecho 5 por ciento, sobre el avalúo de 20 centavos kilógramo.

Géneros de lino.—Véase Géneros de algodón.

Géneros de lana.—Derecho 25 centavos sobre el avalúo de $3.50 kilogramo.

Id. de lana mezclada.—Derecho, 25 por ciento sobre él avalúo de $2.50 kílógramo, de seda $5.00 kilógramo, de lana $3.00, y de algodón $2.00.

Paño á prneba de agua.—Derecho, 25 por ciento sobre los avalúos siguentes.

Cuellos y puños.—Cuellos, derecho $1.25 docena; puños $2.00 docena. La maeufaciura argentina de ambos artículos es muy extensa y general en las pequeñas tiendas de camisas. El derecho se ha rebajado á 25 centavos docena este año, sobre cada uno de los dos artículos.

Pañuelos.—Derecho sobre los de seda ó mezclados 40 por ciento sobre el avalúo de $10 á $17.00 kilógramo. Sobre los de lino ó algodón 25 por ciento, sobre el avalúo de $1.00, $1.50, $2.00, $3.00, $4.00, $5.00, $6.00 kilogramo, según el tamaño y clase de la obra.

Faraguas, etc.—Derecho, 50 por ciento. Avalúo de algodón 60 centavos cada uno: de seda, ó mezclados de seda ordinarios á $1.50; los mismos de clase mas fina $3; de seda con cabezas de mármol ó piedra $8.00 uno.

Ropa.—Derecho, 50 por ciento. Avalúo: Vestidos completos de tarde, de lana ó mezclados de lana $15; Vestidos de saco del mismo material de los últimos $12.00; siendo de lino ó algodón $4.00. Avaluo de los vestidos de niños 30 por ciento menos que los anteriores.

Sombreros de fielto, etc.—Derecho 40 centavos uno; sombreros de fieltro, nutria, etc., $1.00 uno: sombreros de seda $2.00 uno.

Sombreros ds paja.—Derecho 50 centavos, sobre el avalúo de 80 centavos docena, por los de paja de trigo ó fibra vegetal común; los de paja de India de $6.00 á $12.00 docena; los de imitación ó verdadera Manila $12.00 á $18.00 docena.

Toallas.—Derecho 25 per ciento. Avalúos: de algodón común $1.20 kilógramo; de algodón para baño $2.00; de lino ó mezclado para baño $4.00; bordados finos $8.00.

Ácido Sufúrico.—Derecho, 25 por ciento sobre el avalùo de 5 centavos kilógramo.

Aceite de linaza.—Derecho 10 centavos kilógramo. El derecho sobre este artículo el año pasado era de 25 por ciento, sobre el avalúo de 12 centavos kilógramo. El derecho este año es el mismo que antes de 1896. Este derecho antiguo tiene por objeto la protección de las pocas fábricas argentinas de aceite de linaza.

Barnís.—Derecho, 25 por ciento sobre el avalúo de 80 centavos kilógramo; para litógrafos 30 centavos.

Borax atínear.—Derecho, 25 por ciento sobre el avalúo de 15 centavos kilógramo.

Cloruro de cal.—Derecho, 25 por ciento sobre el avalúo de 5 centavos kilógramo.

Soda.—Derecho sobre la potasa 25 por ciento, sobre el avalúo de 15 centavos kilógramo; sobre soda, 5 por ciento, sobre el avalúo de 3 centavos kilógramo.

Colores secos ó preparados.—Derechos 25 centavos sobre el avalúo de 5 á 30 centavos kilógramo. El avalúo menor es el ocre y siena, el mayor es el de colores en tubos.

Loción de carneros.—Libre.

Gelatina.—Dérecho 25 por ciento sobre el avalúo de 70 centavos kilogramo; cuando se importa para la preservación ó preparación de carnes en latas 2½ por ciento, sobre el avalúo de 65 centavos kilógramo.

Glicerina.—Derecho, 25 por ciento. Avalúos: la de 30°, 50 centavos kilógramo; la de menos de 30°, 25 centavos kilogramo.

Glucosa.—Derecho, 25 por ciento sobre el avalúo de 10 centavos kilógramo.

Vaselina.—Derecho 25 por ciento. Avalúos: común, 35 centavos kílógramo; mediciual en botellas ó cajas 70 centavos.

Mechas.—Derecho, 25 por ciento sobre el avalúo de $1.00 kilogramo.

Baúles, etc.—Derecho sobre baúles 50 por ciento, sobre el valor jurado; cajas, en piezas para cigarros, 25 por ciento sobre el avalúo de 25 centavos kilógramo; para macarrones el mismo derecho el avalúo de 15 centavos una; para vino ó cerveza, que contengan una docena de botellas, el mismo derecho sobre el avalúo de 25 centavos una: todas las cajas en piezas, y la lata cortada para empaques, importada por empaquetadores de carnes, libres; duelas, libres.

Muebles.—Derecho, 50 por ciento. Los avalúos de muebles son demasiado extensos y variados para ser reproducidos aquí. Me alegraré en facilitarlos á quien quiera que tenga interés en verlos. El alto valor puesto á casi todos los artículos, favorecería á los Estados Unidos, donde pueden producirse, á menos precio que en otros países. Armarios altos de gavetas, muebles para dormitorios, escritorios y muebles para oficinas debieran encontrar buen mercado aquí. Juegos de dormitorios, constantes de cama, aguamanil, mesa pequeña, comoda, estante para toallas,

cuatro sillas, una mecedora y una mesa de noche se avalúan de $40 ã $100 el juego. Esta es aproximadamente la mitad del precio de las diferentes piezas, si se avalúan por separado.

Pianos.—Derecho 25 por ciento. Avalúos: verticales $150; cuadrados, de $300 á $500 uno.

Pulpa de madera—Derecho 2½ por ciento sobre el avalúo de 4 centavos kilógramo.

Jabón.—Derecho, perfumado para el tocado 50 por ciento, sobre el avalúo de 50 centavos $1.50 y $3.00 kilógramo: común, de cacao, sapolio y preparaciones semejantes, 25 por ciento, sobre el avalúo de 20 á 30 centavos kilógramo; jabones medicionales 25 por ciento sobre el avalúo de 1.50 kilógramo.

Medicinas.—Derecho, 25 por ciento sobre diversos avalúos. Emulsión de Scott $4.00 docena; expectorante de Jayne $6.00 docena; extracto de hamamelis, 60 centavos docena; descubrimiento médio de Pierce $8 docena; citrato de magnesia hasta 60 gramos, $1.50 docena; alimento de Mellín $2.20 docena.

Resina.—Derecho 5 por ciento sobre el avalúo de 3 centavos kilógramo.

Explosivos.—Derecho 50 por ciento. Avalúos: Cubos, 40 centavos kilogramo, todos los demás $1.00 kilógramo; pólvora de minar, libre.

Sulfatos.—Derecho 25 centavos. Avalúos; Magnesia, 10 centavos kilógramo; cobre 60 centavos kilógramo.

Estuco—Derecho, 25 por ciento sobre el avalúo de 25 centavos kilógramo.

Tintas.—Derecho 25 por ciento. Avalúos de escribir, 10 centavos kilógramo; de imprenta, 18 centavos; litográfica, $1.00; de colores $1.00; indeleble $1.20.

Libros, mapas, etc.—Derecho sobre cromos, litografías, y grabados ordinarios, 25 por ciento sobre el avalúo de $2.00 kilógramo; sobre los más finos el mismo derecho, sobre el valor juradç: sobre mapas y libros impresos el derecho es de 5 por ciento, sobre el avalúo de 40 centavos kilógramo, ó libres; sobre fotógrafos, 25 por ciento de derecho, sobre el avalúo de $3.00 docena por los llanos, y $6.00 por los de colores.

Acero crudo.—Derecho 25 por ciento, sobre el avalúo de 10 centavos kilógramo.

Alambre galvanizado.—Derecho hasta el No. 14 inclusive, 5 por ciento; sobre el avalúo de 6 centavos kilógramo; sobre el No. 14, 25 por ciento sobre el avalúo de 14 centavos kilógramo; alambre torcido ó barbado para cercas, 5 por ciento sobre el avaluo de 7 centavos kilógramo.

Otros alambres.—Derecho para cercas y viñas hasta el No. 14, 5 por ciento sobre el aqalúo de 5 centavos kilógramo; sobre el No. 14, no devanado, 25 por ciento sobre el valor de 8 centavos kilógramo; alambre devanado para atadores y cosecheros 5 por ciento sobre el avalúo de 14 centavos kilógramo.

Clavos—Derecho, 25 por ciento. Avalúos; galvanizado 13 centavos kilógramo; costados 8 centavos kilógramo; de herrar caballos 30 centavos kilógramo: de ala de mosca, pulidos y para zapatos $1.20 kilógramo: tachuelas 3 centavos kilógramo, derecho específico.

Ejes, resortes, etc.— Derecho 25 por ciento. Avalúos: para carruajes $9.00 uno; para carretas y wagones, 12 centavos kilógramo; resortes para carruajes, 25 centavos kilógramo; para carros, 15 centavos kilógramo; otras obras de hierro, sobre el avalúo de 20 centavos kilógramo.

Carruajes, carretas, etc.—Derecho sobre las crrretas de dos ruedas, hechas en los Estados Unidos, 50 por ciento sobre el avalúo de $30.00 una; sobre calesines de cuatro ruedas, el mismo derecho sobre el avalúo de $50.00 uno. De otros países: landóes, cupés y de vis-a-vis, el mismo derecho sobre el avalúo de $800 uno. Victorias y coches abiertos de recreo, el mismo derecho sobre el avalúo de $500. En el arancel de 1895 se obtuvo una rebaja en las carretas para las haciendas y sus partes para repararlas. El anterior arancel había sido 60 por ciento sobre el valor jurado. Este derecho se rabajó á 10 por ciento en el arancel de 1895, y eu esa misma proporción se conserva. Sin embargo de que se dió a conocer esta rebaja en los Estados Unidos, en 1895, no se ha hecho ningún esfuerzo aparentemente para aumentar nuestro tráfico en este artículo. No hay otra razón que la de nuestra negligencia para explicar el hecho de que con esta reducción de derechos, y teniendo el predominio del mercado en este artículo, no se han aprovechado de la oportunidad nuestros fabricantes para ocupar el nuevo mercado. Durante el año de 1896 la importación de calesines americanos de cuatro ruedas, casi se ha duplicado, sino ha sido mayor, mientras que no se cree que se hayan importado más de veinte y cinco carretas de campo, durante el mismo año.

Hierro.—Derecho sobro lingotes y barras 5 por ciento. Avalúos: lingotes, 2 centavos kilógramo; barras de hierro, 4 centavos; columnas, vigas, estructuras de hierro galvanizado, 25 centavos sobre el avalúo; vigas, 4 centavos kilógramo; columnas, 6 centavos kilógramo; hierro galvanizado, 8 centavos kilógramo.

Tuercas, etc.—Tuercas, pernos y tornillos, 25 centavos sobre el avalúo de 20 centavos por kilógramo; con excepción de los pernos finos con las cabezas hundidas para camas y otros usos, valor 12 centavos kilógramo y 40 por ciento de derecho; aros de hierro 25 por ciento de avalúo sobre 10 centavos kilógramo.

Instrumentos de agricultura.—Arados, derecho 5 por ciento. Avalúos; hierro común, sin bruñir, con rejas extra $3.00 uno: acero ó hierro bruñido, rejas extra con ó sin cortador $6.00; arados de ruedas con asiento $20; desgranadoras de maíz ordinarias de mano 25 por ciento sobre el avalúo de $5.00; desgranadoras dermáquina, incluyendo las máquinas libres; rastrillos de caballo 5 por ciento, sobre el avalúo de $23 uno; atadoras, segadoras y guadañadoras, libres; guadañas, derecho

25 por ciento sobre el avalúo de 40 centavos kilógramo; taladros 5 por ciento sobre el valor jurado; trillas con máqnina, libres; todos los instrumentos de agricultura, con ó sin máquina, no mencionados, 5 por ciento sobre el avalúo jurado; rastrillos 25 por ciento sobre el avalúo, de hierro, 20 centavos kilógramo; de madera, $3.00 docena; azadas, 25 por ciento sobre el avalúo de 15 centavos kilógramo: palas 25 por ciento sobre el avalúo de 17 y 20 centavos kilógramo.

Cartón (papelón).—Derecho 25 por ciento sobre el avalúo de 8 centavos kilogramo por el ordinario y 15 centavos el fino.

Papel y género de papel.—Papel de escribir y de sobres, 25 por ciento sobre el avalúo de $1.00 kilógramo; papel de estraza común de color, 12 centavos kilógramo, específico; libros en blanco 25 por ciento sobre el avalúo de 30 y 70 centavos kilógramo; libros impresos 5 por ciento sobre el avalúo de 40 centavos kilógramo (y libre en parte).

Bombas.—Derecho 25 por ciento. Avalúos: de mano,—bomba de hierro 10 centavos,—todas las demás, el mismo derecho sobre el valor jurado.

Cadenas de hierro.—Derecho 25 por ciento. Avalúos: hierro común, 10 centavos kilógramo; hierro galvanizado ó estañado, 17 centavos kilógramo; cuando hechas de alambre galvanizado, 25 centavos kilógramo.

Cajas fuertes.—Derecho 25 por ciento sobre el avalúo de 20 centavos kilógramo.

Tubos galvanizados.—Derecho 25 por ciento. Avalúos: tubos de hierro colado, hasta 75 milímetros de diámetro, 4 centavos kilógramo; cuando de mayor dimensión, 2 centavos kilógramo; tubos galvanizados 12 centavos kilógramo: tubos de hierro forjado, 8 centavos kilógramo: tubos de plomo ó zink 15 centavos kilógramo: de mangueras de caucho ó lona 80 centavos kilógramo.

Estufas.—Derecho 25 centavos. Avalúos; de hierro forjado ó colado 15 centavos kilógramo: para aceite ó gas 45 centavos kilógramo.

Màquinas de coser.—Derecho, 5 por ciento. Avalúos: regulares $12.00 uno; con gabinete $50: para zapateros ó talabarteros $30.00.

Maquinaria.—Derecho 25 por ciento. Éste se aplica á las máquinas no especificadas en la ley de arancel, avaluadas á menos de $100: cuando se avalúan á más de $100 el derecho es de 10 por ciento sobre el valor jurado en cada caso.

Motores.—Derecho 5 por ciento sobre el avalúo de $1,000 uno. Esto se refiere á toda especie de máquinas (de vapor, gas ó aceite), con excepción de las locomotoias, que son libres, á menos que sean parte de las máquinas de trillar ó desgranar maíz.

Alambre tejido.—Derecho 25 centavos. Avalúos: alambre de hierro 35 centavos kilógramo; alambre galvanizado 15 centavos kilógramo,

Plumas de acero.—Derecho 25 por ciento sobre el avalño de $3.00 kilógramo.

Géneros eléctricos.—A menos que sea para la instalación de plantas para el alumbrado público, en cuyo caso el derecho sobre todos los adherentes necesarios es de 5 por ciento sobre el valor jurado, el derecho sobre la maquinaria eléctrica en general, cuando el avalúo excede de $100 es 10 por ciento; cnando es de menos de $100, 25 por ciento; alambre elêctrico cubierto de seda, 5 per ciento sobre ɔl avalúo de $4.00 kilógramo; algodón ó guta-percha cubierta, el mismo derecho sobre el avalúo de 60 centavos kilógramo. (Las compañías frccuentemente aseguran en las concesiones ó contratos la libre admisión de todos los materiales necesarios).

Materiales para minas.—Derecho, 10 por ciento sobre la maquinaria cuando se avalúa sobre $100, y 25 por ciento, cuando en menos de $100 sobre el valor jurado; espoletas para minas 25 por ciento, sobre el avalúo de 5 centavos kilógramo; dinamita, libre (por la primera vez); pólvora de minar, libre.

Materiales para ferrocarriles urbanos.—Derecho sobre rieles y durmientes, donde se emplea el vapor, la electricidad ó caballos, libres. (Las campañís de ferrocarriles urbanos, tienen por regla general claúsulas en sus concesiones, respecto de los derechos. En muchos casos los materiales que emplean se admiten libres).

Cobre y bronce.—Derecho 25 por ciento. Avalúo: en lingotes, barras, alambre ó tubería, 40 centavos kllógramo.

Hojalata.—Derecho, 5 por ciento sobre el avalúo de 8 centavos kilogramo.

Plomo.—Derecho, 5 por ciento en lingotes y barras: en planchas 10 por ciento sobre el avalúo de ambos artículos á 8 centavos kilógramo.

Zink.—Derecho sobre lingotes y barras 5 por ciento, sobre el avalúo de 6 centavos kilógramo, en planchas 25 por ciento sobre el avalúo de 8 centavos kilógramo; sobre planchas llanas, hasta el No. 14, para forrar empaques, 2½ por ciento, sobre el avalúo ds 12 centavos kilógramo.

Botellas.—Derecho 25 por ciento. Avalúos: botellas comunes ó frascos hasta de 300 gramos, $2.00 el ciento: tamaño mas largo, el avalúo jurado: botellas boca ancha ó jarros, hasta de 250 gramos, sobre el avalúo de $3.00 el ciento; sobre 250 gramos $5.00 el ciento.

Loza ó vidriería.—Derecho 25 por ciento. Los avalúos son extensos. Por ejemplo los compuestos de vidrio, tazas para ensalada, bandejas, jarros, si de vidrio prensado $3.50 docena y si soplado $14.00; tazas y vasos si prensados 40 centavos docena y $2.00 si soplados: candeleros de vidrio (para uno), mantequilleras y juegos de "signor" $2.00 docena si prensados, y $9.00 si soplados: angarillas si prensadas $1.00 docena, y $4,00 si sopladas: 100 por ciento se aumenta en la vidriería cortada ó grabada.

Lámparas.—Derecho 25 por ciento sobre el avalúo de $1.50 kilógramo en candelabros, lámparas con estante de bronce ó níquel, ó bien colgantes y $2.50 docena de lámparas de mesa, con ó sin quemadores, con

excepción de la taza, que se avalúa por separado, á $4.00 docena: lámparas de vidrio de mano, se avalúan á $1.00 docena: pantallas de vidrio á 15 centavos kilógramo; reflectores 20 centavos kilógramo; chimeneas, 7 centavos kilógramo, por las comunes y 22 centavos las mejores.

Estearina.—Derecho 8 centavos kilógramo, específico.

Carbón mineral y coke.—Libres.

Aceite de gas.—Libre. La importación de este artículo de la Gran Bretaña, en tan gran cantidad, es digna de anotación especial, en tanto que los Estados Unidos, se supone con generalidad, que dominan, no tan solamente la producción sino también el precio del artículo llamado vulgaramente "petróleo crudo." Se me dice que el precio es más bajo en Inglaterra que en los Estados Unidos.

Botones.—Derecho 25 por ciento sobre el avalúo de 40 centavos á $8.00 kilógramo.

Lápices.—Derecho 25 centavos. Avalúos: lápices de pizarra 10 centavos kilógramo; de plomo $1.00 kilógramo: automàticos $5.00 la gruesa.

Semillas.—Derecho 25 por ciento sobre el avalúo de 15 á 30 centavos kilógrama, con excepción de la de cardamomo, que se avalúa en $1.50. Muchas clases de semillas se importan libres de derechos.

Muebles de escritorio.—Derecho 50 por ciento: Escritorios de $8.00 á $60.00 uno.

Cordaje.—Henequén ó pita, en balas, sin escarmenar, 5 por ciento sobre el avalúo de 6 centavos kilógramo: en hilaza el mismo derecho, sobre el avalúo de 7 centavos kilógramo: en trenzas (para hacer suelas de alpargatas) 12 centavos.

Loza de barro.—Derecho 25 por ciento. El avalúo es extenso. Por ejemplo, los platos, jarros y platitos y tazas, loza común, 50 centavos docena: loza $1.00 docena.

Cimento.—Derecho 25 por ciento sobre el avalúo de $1.20 por 100 kilogramos.

Relojes.—Derecho 5 por ciento. Avalúos: de oro de $20.00 á $80.00 uno: de plata $5.00: dorados $6.00 uno: níquel de $1.00 á $3.00 uno.

Relojes de mesa ó pared.—$1.50, $3.00 y $10.00 uno: de alarma $8.00 a $30.00 la docena: relojes de sala y reguladores avalúo jurado.

Balanzas, romanas.—Derecho sobre cada clase 25 por ciento. Avalúos: de plataforma para para pesar, no más de 150 kilogramos, $3.00 una: para pesar más de 150 kilógramos, 5 centavos por kilógramo de resistencia: sistema Roverbal, bajo 10 kilàgramos de resistencia. $1.00 una: sobre 10 kilógramos, 15 centavos por kilógramo de resistencia: balanzas de resorte de $2.50 la docena á 3 centavos por kilógramo de resistencia.

Obras de cobre ó latón.—Derecho 25 por ciento sobre los avalúos en general de 50 à 80 centavos kilógramo.

Manufacturas de plomo.—Derecho 25 por ciento sobre el avalúo de 15 centavos kilógramo de tubos de plomo.

Obras de utensilios caseros de hierro.—Derecho 25 por ciento. Los avalúos son variados y extensos.

Estopa.—Derecho 25 por ciento sobre el avalúo de 15 centavos kilógramo.

Corcho.—Derecho sobre corcho manufacturado, 25 por ciento sobre el avalúo de $1.60 kilógramo: en cuadros manufacturados parcialmente, 5 por ciento sobre el avalúo de 50 centavos kilógramo: en bruto, crudo, libre.

Pescado.—Derecho sobre pescado seco ó salado, 4 centavos kilógramo: sobre sardinas, 7 centavos kilógramo: cualesquiera otros 20 centavos kilógramo.

Escopetas, etc.—Derecho 50 por ciento. Avalúos: Escopetas de $3 á $30 una, incluyento las de recarga, los rifles Remington y otros. Revolvers: ordinarios sin extractor, $2.00 uno: regulares con extractor $5.00 uno: finos $10 00 uno. El derecho sobre revolvers era antes del presente año de $3.00, $7.00 y $12.00 uno, respectivamente. La rebaja ha sido el resultado de algún esfuerzo de la legación. La aplicación del arancel antíguo era favorable á los revolvers de Alemania, imitaciones de Smith & Wesson y Remington, y con motivo del defecto de la patente y marca de fábrica el mismo abuso continuará.

Firmado, WILLIAM I. BUCHANAN, *Ministro.*

BUENOS AIRES, enero 18 de 1897.

REPUBLICA ARGENTINA.

COMMERCIO COM OS ESTADOS UNIDOS.

Tenho a honra de iucluir no presente officio um mappa elaborado com o fim de illustrar graphicamente a situação em que se acha o commercio entre os Estados-Unidos e esta Republica, em comparação com o de outros paizes.

Escolhi, na elaboração d'este mappa, sómente cento e trinta e um artigos ou generos, porque não desejava tomar em consideração senão os artigos em que me parece que podemos competir com qualquer dos paizes o estado de cujo commercio apresento.

Com o fim de facilitar o estudo do mappa, tenho limitado seu alcance nacional aos Estados-Unidos, a Gran-Bretanha, Allemanha, França, Italia e Belgica.

Alem do que sei positivamente quanto á capacidade dos Estados-Unidos de competir felizmente com os paizes acima ditos em varios dos artigos escolhidos para illustrar a exactidão das minhas asserções, me parece razoavel deduzir que, em vista da circumstancia que os nossos fabricantes podem vender e vendem aqui uma tonelada, ou outra quantidade d'um artigo dado—em concurrencia com o mundo inteiro—poderiam vender mais se fizessem um esforço serio. Applicando este arrazoamento ao mappa incluso, parece que, pelo que respeita a muitos artigos, nada nos impede extender o nosso commercio aqui senão a nossa pouca vontade de fazer o esforço necessario.

Seguem aqui junto os direitos de alfandega impostos sobre os artigos enumerados, com algumas informações que me parecem interessantes.

Vi-me obrigado a tomar por base o anno de 1893 pela razão que faltam estatisticas completas subsequentes. Com relação a isto, devemos lembrar-nos que as estatisticas argentinas são para annos solares, e por isso não aparecem completas até o mez de Agosto ou Setembro do anno seguinte.

É satisfactorio saber que o nosso commercio aqui durante o anno de 1896 revela um augmento de quasi $1,500,000 comparativamente com o de 1895, e como comprámos aqui muito menos em 1896 do que em 1895, é mais notavel este incremento.

Estou convencido de que, por meio de esforços serios e de um estudo diligente das precisões do paiz e da concurrencia a que nos é necessario oppôr-nos, podemos augmentar grandemente, de anno para anno, o nosso commercio com esta Republica.

IMPORTAÇÕES ARGENTINAS.*

Artigos.		Importados de—					
		Estados Unidos.	Gran-Bretanha.	Allemanha	França.	Italia.	Belgica.
Oleo de caroço de algodão	kilogr.	291,100	29,344	.. ..	426,492	5,558,898	.....
Chicoria, moida e não moida	"	.....	16,158	88,076	153,039	17,915	387,745
Amido	"	1,865	.....	158,931	7,824	310	150,277
Carnes em latas	"	3,532	5,250	3,035	10,764	43,995	24
Presuntos	"	322	100,721	3,259	673	5,702	5
Compotas, doces de frutas e candi.	"	118	36,510	2,665	18,035	2,698	2,445
Frutas seccas e em latas	"	728	12,549	20,634	96,052	1,427,126	2,442
Legumes seccos e em latas	"	480	34,209	115,546	81,239	500,669	7,831
Queijo	"	.....	10,625	24,777	65,717	409,619	37,268
Vinagre em barris	litros	.....	529	465	28,835	367	... ..
Whisky em garrafas	duzias.	234	12,078	.....	234	... ..	120
Whisky em barris	litros.	1,329	14,211	485	.....	.....	.....
Aguas mineraes	duzias.	.....	11,265	32,596	17,822	11,477	21,215
Cerveja engarrafada	"	.....	25,940	1,276	16	.....	1,342
Tabaco em rama não da Havana	kilogr.	9,635	11,809	51,453	10,103	4,559	53,839
Algodão em rama	"	.....	25,601	3,089	630	.....	30,610
Fios de algodão	"	1,858	587,172	77,740	46,106	155,749	25,378
Barbante de algodão	"	1,308	330,929	111,753	30,712	118,282	30,166
Fazendas de algodão	"	253,383	16,806,978	1,143,080	471,819	1,675,137	540,362
Lona	"	351,620	368,615	49,101	6,580	84,029	1,802
Saccos de algodão	"	.....	91,329	4,239	.....	.....	.....
Fios	"	.... .	13,650	423	204	4,264	53,102
Fios de seda	"	141	214	1,120	2,031	164	56,909
Grosseria para saccos	"	.....	10,454,332	116,974	427,053	160,860	137,835
Barbante e cordoalha	"	16,551	13,842	3,861	1,779	57,228	17,713
Saccos de canhamaço	"	.....	151,377	295,834	.....	.....	....

Artigos.		Importados de—					
		Estados Unidos.	Gran-Bretanha.	Allemanha	França.	Italia.	Belgica.
Barbante de engravelar	kilogr.	1,197,647	296,539	24,768	1,063	25,913	2,200
Tecidos de linho	"	.....	125,965	86,649	32,656	9,821	282,814
Tecidos mixtos de linho e de algodão	"	.....	2,741	3,687	1,547	.....	14,018
Artigos de lã	"	570	941,250	114,727	276,062	22,509	81,589
Tecidos mixtos de lã e de algodão	"	.....	590,082	101,631	39,375	34,992	39,905
Tecidos impermeaveis	"	11,151	150,528	12,395	3,559	.....	5,040
Tecidos de borracha	"	.....	11,337	6,996	4,814	5,580	10,065
Collarinhos e punhos de camisa	duzias.	.....	2,400	5,144	425	.....	2
Lenços	kilogr.	.....	4,699	132	462	.....	1,873
Guarda-chuvas e chapeos de sol	numero.	.....	27,281	320	7,569	1,670	1,604
Roupa feita, de qualquer qualidade valores (ouro)		$140	$37,763	$25,801	$63,985	$20,734	$11,785
Chapéos de lã, feltro e seda	duzias.	17	4,984	1,495	2,895	6,106	765
Chapéos de palha	"	.....	3,064	7	967	7,166	2,062
Toalhas de mão	kilogr.	12	39,116	806	2,743	48,983	1,029
Acido sulphurico	"	.....	59,853	369,592	4,323	2,416	130,603
Oleo de linhaça, crú e fervido	"	2,829	268,037	5,692	2,757	2,950	13,018
Vernizes	"	8,739	135,700	13,499	6,019	6,207	4,596
Borax	"	45	33,822	52,148	.....	67,512	770
Chlorureto de cal	"	.....	71,594	7,390	14,831	.....	2,700
Carbonato de soda e de potassio	"	13,616	531,329	1,773	10,159	.....	5,642
Côres seccas	"	14,185	1,588,451	714,914	234,247	193,207	967,620
Côres preparadas	"	15,750	1,278,876	195,544	33,743	45,642	149,150
Banho insecticida para carneiros	"	65,138	3,603,194	113,367	15,020	223,295	254,634
Gelatina	"	.....	5,587	4,549	3,156	311	9,112
Glycerina	"	2,680	20,551	72,652	15,204	42,254	26,471
Glucose	"	206,305	40,006	120,935	440	.....	7,136
Oleos lubrificantes	"	193,390	46,286	2,627	3,900	720	7,400
Vaselina	"	4,157	610	104,460	10	22,512	4,889

Artigos.	Importados de—					
	Estados-Unidos.	Gran-Bretanha.	Allemanha	França.	Italia.	Belgica.
Materias para mechas de lampada.....kilogr.	17,020	15,633	9,9.6	6,384	6,817	7,905
Bahús, caixas, barricas e aduellas.....valores.	$77,001	$19,681	$7,170	$8,267	$26,551	$5,576
Moveis..... “	$46,775	$3,643	$138,984	$23,069	$2,9e3	$15,539
Pianos.....numero.	15	18	416	41	33	28
Massa de madeira para papel.....kilogr.	.....	.....	.....	.....	.....	3,610,721
Sabão, ordinario e preparado..... “	36,833	42,782	14,598	19,517	17,492	5,708
Remedios proprietarios ou preparados.valores.	$49,535	$26,907	$15,842	$85,257	$34,620	$3,591
Resina.....kilogr.	4,322,504	449,230	64,652	360	214,690	260,429
Polvora e as mais substancias explosivas “	92	44,599	6,384	115	.....	3,591
Sulpha to de cobre, de ferro e de magnesia “	21,145	132,626	83,557	5,280	.....	18,255
Estuque..... “	.....	149,250	119,300	525,654	1,539,390	168,000
Tinta de escrever, de qualquer especie.. “	768	140,254	36,116	8,207	.....	34,046
Gravuras, mappas geographicos, photographias e lithographias.....valores.	$7,938	$95,181	$16,741	$12,925	$18,803	$10,477
Aço crú.....kilogr.	.....	498,013	21,731	4,095	68	138,468
Arame galvanisado..... “	775,023	821,695	1,706,029	152,626	390	4,068,571
Todos os mais arames..... “	2,228	3,590,831	10,822,926	86,461	3,971	11,786,466
Cravos ..... “	121,021	445,123	155,025	47,413	1,215	197,112
Eixos, molas e demais artigos de ferro para carruagens e carroças.....kilogr.	9,912	52,743	52,594	11,950	.....	355,520
Carroças, carretas e carruagens .. ....numero.	458	13	4	8	2	.....
Ferro crú.....kilogr.	175,525	14,889,716	934,004	1,680	.....	16,721,082
Columnas e vigas de ferro... ..... “	.....	.....	284,386	....	....	8,922,010
Ferro galvanisado..... “	397,326	16,290,091	154,692	.....	65,830	1,174,604
Porcas, cavilhas e parafusos .... “	1,547	462,349	73,233	199	.....	581,327
Ferro para arcos de barril..... “	11,340	468,843	296,032	.....	.....	309,708
Instrumentos agricolas :						
Arados.....numero.	7,981	376	1,989	.....	4	303

Artigos.	Importados de—					
	Estados-Unidos.	Gran-Bretanha.	Allemanha	França.	Italia.	Belgica.
Descascaradores de milho, de qualquer especie.....numero	2,353	252	3	.....	.....	17
Ancinhos a força animal..... ..... "	328	356	.....	.....	.....	40
Engaveladores, ceifeiras e segadores. "	2,215	505	.....	.....	.....	.....
Fouces, de qualquer qualidade..... .. .kilogr.	.....	234	304	4,426	.....	17,504
Semeadores.....numero.	678	2	10	.....	.....	.....
Debulhadores..... "	60	194	21	.....	.....	21
Demais instrumentos e pequenas ferramentas..... .. ..valores.	$85,787	$17,066	$2,931	$7	$709	$3,698
Papelão.....kilogr.	1,235	45,416	684,656	17,204	92,323	577,909
Papeis de escrever..... "	5,190	140,134	365,740	18,089	132,714	130,135
Papeis de imprensa e de encadernação. "	28,240	161,311	2,867,779	15,804	542,369	356,366
Papeis de embrulhar..... ..... "	2,653	33,064	74,433	18,139	302,897	50,309
Papel lithographico..... ... "	2,822	10,691	82,594	58,227	.....	131,315
Livros impressos..... ... .valores.	$15,187	$27,639	$16,094	$41,725	$47,918	$10,662
Livros em branco..... "	415	22,948	17,747	16,974	5,475	9,668
Bombas de qualquer especie.....numero.	1,206	96	160	.....	.....	151
Cadeias de ferro..... ....kilogr.	1,455	210,169	8,819	535	.....	10,413
Burras (caixas fortes)..... "	.....	9,367	2,644	1,465	.....	3,926
Tubos e canos de ferro galvanisado..... "	118	1,160,564	23,442	.....	.....	36,976
Tubos e canos de ferro..... "	12,695	2,494,765	29,176	515	7,450	48,889
Fogões..... ... . "	5,757	4,434	16,566	280	90	10,110
Machinas de costura.....numero.	4,769	598	7,029	36	3	442
Todas as mais machinas.....valores.	$113,951	$161,615	$147,801	$48,539	$31,905	48,984
Motores diversos..... "	$6,164	$87,553	$8,274	$1,580	$3,615	$3,341
Arame tecido..... .....kilogr.	.....	58,367	25,784	877	.....	54,065
Pennascde escrever..... "	14	4,638	1,333	4,719	.....	18
Materias para illuminação electrica ...valores.	$37,375	$41,896	$26,374	$4,079	$5,289	$4,183

Artigos.	Importados de—					
	Estados-Unidos.	Gran-Bretanha.	Allemanha	França.	Italia.	Belgica.
Materiaes para minas.....valores.	.....	$800	$23	.....	.....	.....
Materiaes para linhas de carros urbanos "	$9,590	$2,502	.....	.....	.....	$11,220
Materiaes para construcção de telephonos "	.....	$2,413	$1,160	$40	.....	$931
Cobre bronze crús.....kilogr.	.....	138,937	26,022	3,603	470	75,589
Folha de Flandres..... "	41,197	2,803,950	7,691	800	353	41,316
Chumbo..... "	76,382	181,883	7,558	.....	733,984	102,194
Zinco..... "	139	44,157	131,307	1,325	.....	945,931
Garrafas e frascos de vidro..... duzias.	1,136	50,301	276,456	36,202	2,394	95,700
Obras de vidro.....valores.	$17,755	$30,976	$85,690	$90,526	$355	$219,299
Lampadas de qualquer especie ..... "	$10,992	$3,033	$11,752	$953	$3,165	$11,536
Estearina.....kilogr.	2,770	42,476	46,990	20,827	10,258	50,764
Carvão.....toneladas.	4,988	844,848	.....	.....	.....	200
Coke (carvão destillado).....kilogr.	58,572	3,600,494	.....	.....	.....	.....
Oleo de gaz..... "	422,037	10,060,240	.....	.....	120,900	5,354
Botões..... "	116	12,412	29,542	36,736	11,699	16,408
Lapis de qualquer especie..... "	1,571	376	10,795	24	.....	2,188
Sementes..... "	1,270	31,420	34,422	563,285	226,961	32,277
Escrivaninhas e utensilios de escriptorio valo'ş	$6,123	$13,887	$23,389	$8,756	$493	$4,241
Cordoalha e canhamo em fardos.....kilogr	5,000	1,299,873	52,905	5,615	.....	100
Louça de barro..... valores	$495	$77,644	$32,941	$3,291	$2,036	$77,873
Cimento..... "	$7,880	$134,612	$11,680	$34,915	$889	$162,952
Relogios de bolso (de ouro).....numero.	.....	6	339	2,509	93	.....
Todos os mais relogios de bolso ..... "	4,692	5,033	7,825	33,942	449	1,145
Relogios de parede..... "	3,513	110	18,675	3,311	354	684
Balanças e romanas..... "	185	12,227	3,292	59	386	4,212
Artigos de cobre e de latão.....valores.	$1,640	$59,052	$9,267	$12,597	$3,544	$15,984
Manufacturas de chumbo..... "	$464	$23,517	$13,487	$36,677	$77	$2,166
Obras de ferro e artigos de casa..... "	$22,887	$49,952	$13,933	$5,900	$673	$39,151

Artigos.	Importados de—					
	Estados-Unidos.	Gran-Bretanha.	Allemanha	França.	Italia.	Belgica.
Lustres para gaz e illuminação electrica e seus accessorios..... valores.	$8,980	$22,636	$15,625	$4,737	$247	$11,138
Estopa..... kilogr.	450	30,334	32,337	.....	450	5,266
Rolha..... "	232	1,124	14,039	21,472	5,867	11,384
Peixe secco, em salmoura e em latas, de qualquer especie..... "	89,904	60,485	87,687	222,267	403,126	47,373
Espingardas e revolvers..... valores.	$26,794	$7,745	$19,602	$15,206	$711	$70,171

A tarifa que se apresenta aqui é para o anno de 1897. Uma nova lei relativa á tarifa da alfandega, com valores e direitos elaborados pelo Poder Executivo, vota-se todos os annos. O Congresso faz ordinariamente poucas modificações na proposta. Quando se dá aqui um direito *ad valorem*, baseado sobre um valor fixo, este tem sido fixado arbitrariamente pela lei e não póde ser modificado durante o anno pelo Poder Executivo; nos casos em que não se der nenhum valor, impôr-se-ha o direito de conformidade ao valor declarado com juramento pelo importador. Os direitos e valores são todos em ouro argentino. O *peso* de ouro argentino equivale a 96½ centesimos,* segundo a avaliação da Thesouraria dos Estados-Unidos. Os direitos se calculam em pesos brutos quando se baseam sobre kilogrammas, se não se declarar especialmente o contrario.

Oleo de caroço de algodão.—O direito sobre este artigo é de 10 centesimos por kilogramma, sendo o mesmo que o imposto ao azeite doce e outros oleos comestiveis. As estatisticas argentinas incluem o oleo de caroço de algodão sob o titulo "*aceite de olivas.*" O oleo de caroço de algodão entra em concurrencia directa com um producto importante da Republica argentina (oleo de maudubi) o qual é protegido pelo direito que se menciona.

Chicoria.—O direito sobre este artigo em pacotes é de 3 centesimos por kilogramma; quando não é em pacotes, de 2½ centesimos.

Amido.—O direito é de 20 centesimos por kilogramma. Augmenta a producção argentina de amido, como tambem o consumo do artigo importado.

Carnes em latas.—O direito sobre taes carnes é de 20 centesimos por kilogramma. Este direito e as quantidades dadas são para carnes de qualquer especie em latas.

Presuntos.—Os presuntos são sujeitos a um direito de 25 centesimos por kilogramma. Augmentam a importação e o consumo. A producção domestica é muito limitada. Crê-se que muitos presuntos americanos chegam aqui depois de ter sido preparados para este mercado por casas inglezas.

Compotas.—O direito que pagam é de 25 centesimos por kilogramma.

Frutas seccas e em latas.—Pagam um direito de 15 centesimos por kilogramma, com excepção de figos seccos, os quaes pagam 5 centesimos por kilogramma em pacotes que pesam 2 kilogrammas e menos, e 3 centesimos em maiores pacotes, e de passas de uva, que pagam 15 e 10 centesimos, respectivamente, em pacotes dos mesmos pesos que os mencionados para figos. Faz-se, não obstante, uma excepção em favor das passas de Corintho e as sultanas, que pagam 5 centesimos por kilogramma.

Queijo.—Paga 20 centesimos por kilogramma. Augmenta a producção argentina. Diminue constantemente a importação do queijo francez, ao passo que augmenta a do italiano.

* O centesimo de que aqui se falla é a centesima parte do dollar americano.

Vinagre.—O direito é de 1 centesimo e meio por litro em barricas ou barris e de 2 centesimos em garrafas.

Whisky.—Paga 30 centesimos por litro quer em casco quer engarrafado. Este direito é mais modico por garrafa que o direito para 1896. A importação de whisky em casco dos Estados-Unidos revela um incremento consideravel, ao passo que a de todos os mais paizes mostra uma grande diminuição.

Aguas mineraes.—Pagam um direito de 25 por cento, sendo a avaliacão de $2 por duzia para litros e de $1.20 por duzia para meios litros. Augmenta a procura das aguas mineraes, e um bom commercio aguarda tanto as aguas novas como as já conhecidas.

Cerveja.—O direito que paga é de 9 centesimos por litro em cunhetes ou barris; a cerveja engarrafada paga um direito de 12 centesimos por garrafa.

Tabaco.—Paga 20 centesimos por kilogramma, com excepção do paraguayo, que paga 15 centesimos.

Algodão em rama.—Paga um direito de 2½ por cento, sendo a avaliação de 25 centesimos por kilogramma.

Fios de algodão.—Pagam um direito de 2½ por cento, sendo a avaliação de 40 centesimos por kilogramma.

Barbante de algodão.—Paga 25 por cento, sendo a avaliação de 60 centesimos por kilogramma.

Fazendas de algodão.—Pagam um direito de 25 centesimos sobre as avaliações seguintes: Cassa, riscado e flanella de algodão, 80 centesimos por kilogramma; chitas de algodão, $1 por kilogramma; piqués, $1 por kilogramma; cambraia ("algodon crudo," chamado "lienzo"), 50 centesimos por kilogramma; toalhas turcas, $2 por kilogramma; tecidos mixtos de algodão e seda, $4 por kilogramma; flanellas de algodão, branqueadas, $1.20; jaconetas, nanzúens, batistas e fazendas semelhantes, $2 por kilogramma; crinolina e outras fazendas semelhantes, 60 centesimos por kilogramma; riscados para colchões e fazendas semelhantes, $1.20 por kilogramma; pasamanes e orlas de algodão, $1 por kilogramma. O commercio dos Estados-Unidos em fazendas de algodão tem augmentado constantemente durante os ultimos dois annos. Este circumstancia tem sido notavel nas grandes casas que vendem lençarias por miudo, em cujos estantes se tem visto por primeira vez fazendas de algodão americanas.

Lona.—O direito sobre este artigo é de 25 por cento, sendo as avaliações de 30, 50 e 70 centesimos por kilogramma. A differença entre este direito e o direito sobre fios de algodão tem induzido varias das grandes fabricas de alpargatas a introduzir teares e a tecer para si a sua lona, empregando fios importados. Isto tem diminuido a quantia que se teria importado, mas não obstante, tem augmentado a importacão dos Estados-Unidos Todos os mais paizes mostram uma diminuicão. O grande consumo de lona aqui póde attribuir-se ao seu emprego em gaspeas e palas

para alpargatas, que são os sapatos de que usam os camponezes e trabalhadores do paiz.

Saccos de algodão.—Pagam 25 por cento, sendo a avaliação de 50 centesimos por kilogramma.

Fios.—O direito é de 25 por cento, sendo a avaliação de 10 centesimos por 1,000 metros, ou $1 por kilogramma.

Fios de seda.—O direito imposto a estes fios é de 10 por cento, sendo a avaliação de 28 centesimos por 1,000 metros.

Grosseria para saccos.—O direito sobre este artigo é de 4 por cento, sendo a avaliação de 20 centesimas por kilogramma. Em 1896, o direito foi de 5 por cento.

Barbante e cordoalha.—Pagam 25 por cento. As avaliações são as seguintes: Barbante e cordoalha de atar lã, 12 centesimos por kilogramma; da mesma sorte, mais grossa, 26 centesimos; quando seu diametro é de 22 millimetros ou mais, 17 centesimos; quando é de menos de 22 millimetros, 30 centesimos; em geral, 60 centesmos.

Saccos de canhamaço.—Pagam 3 por cento sobre o valor declarado com juramento.

Barbante de engavelar.—Paga 5 por cento, sendo a avaliação de 20 centesimos por kilogramma.

Tecidos de linho —V. Fazendas de algodão.

Artigos de lã.—Pagam um direito de 25 por cento, sendo a avaliacão de $3.50 por kilogramma.

Tecidos mixtos de lã.—Pagam um direito de 25 por cento, sendo a avaliação de $2 50 por kilogramma.

Tecidos impermeaveis.—O direito é de 25 por cento. As avaliações são as seguintes: Tecidos impermeaveis de seda, $5 por kilogramma; de lã, $3; de lã e algodão, $2.

Collarinhos e punhos de camisa.—Os collarinhos pagam um direito de $1.25 por duzia; os punhos $2 por duzia. A manufactura argentina destes dois artigos é muito exteusa e geral nas pequenas fabricas de camisas. O direito sobre cada um artigo tem sido reduzido este anno dé 25 centesimos a duzia.

Lenços.—O direito sobre lenços de seda ou de seda mixta com outra materia é de 40 por cento, sendo as avaliacões de $10 até $17 por kilogramma; sobre lenços de linho ou algodão, 25 por cento, sendo as avaliações de $1, $1.50, $2, $3, $4, $5 e $6 por kilogramma, baseando-se sobre o tamanho e a qualidade do feitio.

Guarda-chuvas, etc.—O direito é de 50 por cento. As avaliações são as seguintes: guarda-chuvas de seda, ou seda e outra materia, ordinarios, $1.50 cada um; os mesmos, de qualidade mais fina, $3; os mesmos, com castões de marmore ou pedra, $8 cada um.

Roupa.—Paga um direito de 50 por cento. As avaliações são: Fatos de gala, de lã ou de lã e outra materia, $15; fatos ordinarios, das mesmas

materias que os fatos de gala, $12; quando são de algodão ou linho, $4. Os fatos de rapaz avaliam-se em 30 por cento menos.

Chapeos de feltro, etc.—O direito sobre chapeos de lã é de 40 centesimos cada um; sobre chapeos de feltro, nutria, etc., $1 cada um; sobre chapeos de seda, $2 cada um.

Chapeos de palha.—O direito é de 50 por cento, sendo a avaliação de 80 centesimos por duzia para chapeos feitos de palha de frumento ou de fibra vegetal commum; para os feitos de palha italiana, de $6 até $12 por duzia; para os de palha de Manilha e suas imitações, de $12 até $18 por duzia.

Toalhas de mão.—Pagam 25 por cento. As avaliações são as seguintes: toalhas ordinarias de algodão, $120 por kilogramma; toalhas de banho, de algodão, $2; toalhas de banho de linho ou de linho e outra materia, $4; toalhas finas, bordadas, $8.

Acido sulphurico.—Paga 25 por cento, sendo a avaliação de 5 centesimos por kilogramma.

Oleo de linhaça.—Paga 10 centesimos por kilogramma. O direito sobre este artigo durante o anno passado foi de 25 por cento sobre uma avaliação de 12 centesimos por kilogramma. O direito este anno é o mesmo que era em vigor antes de 1896. O antigo direito tem sido restabelecido com o fim de proteger as poucas fabricas argentinas de oleo de linhaça.

Vernizes.—Pagam um direito de 25 por cento, sendo a avaliação de 80 centesimos por kilogramma; para lithographias, de 30 centesimos.

Borax.—Paga 25 por cento, sendo a avaliacão de 15 centesimos por kilogramma.

Chlorureto de cal.—O direito que paga este artigo é de 25 por cento, sendo a avaliacão de 5 centesimos por kilogramma.

Soda.—O direito imposto ao potassio é de 25 por cento, sendo a avaliação de 15 centesimos por kilogramma; á soda, 5 por cento, sendo a avaliação de 3 centesimos por kilogramma.

Côres, seccas e preparadas.—Pagam 25 por cento, sendo a avaliação de 5 até 30 centesimos por kilogramma. A avaliação mais baixa é para as ocres e a terra de Sienna, a mais elevada para as côres em tubos.

Banho insecticida para carneiros.—Livre de direitos.

Gelatina.—Paga 25 por cento, sendo a avaliação de 70 centesimos por kilogramma; quando é importada para a conservação ou preparação de carnes em latas, paga um direito de 2½ por cento sobre uma avaliação de 65 centesimos por kilogramma

Glycerina.—O direito é de 25 por cento. As avaliações são as seguintes: quando a glycerina for de 30°, 50 centesimos por kilogramma; quando é de menos de 30°, 25 centesimos por kilogramma.

Glucose.—Paga 25 por cento, sendo a avaliação de 10 centesimos por kilogramma.

Vaselina.—O direito imposto á vaselina é de 25 por cento. As avaliações são: para a ordinaria, 35 centesimos por kilogramma; para a medicinal, em garrafas ou caixas, 70 centesimos.

Materias para mechas de lampada.—O direito que pagam estas materias é de 25 por cento, sendo a avaliação de $1 por kilogramma.

Bahús, etc.—O direito que pagam os bahús é de 50 por cento sobre o valor declarado com juramento; as caixas desconjuntas para charutos pagam 25 por cento, sendo a avaliação de 25 centesimos por kilogramma; para macarrão, o mesmo direito, sendo a avaliação de 15 centesimos cada uma; as caixas para vinho ou cerveja, que contêm uma duzia de garrafas, pagam o mesmo direito, sendo a sua avaliação de 25 centesimos cada uma; todas as caixas desconjuntas e toda a folha de Flandres cortada para pacotes, importada para salgadeiras, são livres de direitos; as aduellas, idem.

Moveis (mobilia).—Pagam 50 por cento. As avaliações de moveis são estensas no seu alcance e muito longas para que se reproduzam aqui. Terei gosto em fornecêl-as a qualquer interessado. A subida avaliação de quasi todos os artigos deve ser favoravel para os Estados-Unidos, onde os mesmos artigos pódem ser produzidos a preços mais baixos do que em outros paizes. As chiffonnières, os apparelhos de alcova, e as escrivaninhas e mobilia de escriptorio devem achar um bom mercado aqui. Os serviços de alcova compostos de cama, lavatorio, mesa pequena, commoda, cabide de madeira para toalhas, e um velador, se avaliam em $40 até $100 por serviço. Este é a metade, pouco mais ou menos, do valor das diversas peças quando se cotam separadamente.

Pianos.—Pagam 25 por cento. Avaliam-se como segue; os verticaes, em $150; os pianos de mesa, em $300 até $500 cada um.

Massa de madeira para papel.—Paga 2½ por cento, avaliando-se em 4 centesimos por kilogramma.

Sabão.—O sabão de toucador perfumado paga 50 por cento, avaliando se em 50 centesimos, $1.50 e $3 por kilogramma; o sabão ordinario, o cacao, o sapolio e as preparações semelhantes pagam 25 por cento, avaliando-se em 20 e 30 centesimos por kilogramma; o sabão medicinal paga 25 por cento, avaliando-se em $1.50 por kilogramma.

Medicinas.—Pagam 25 por cento. As avaliações são diversas. Por exemplo: a avaliação da emulsão de Scott é de $4 por duzia; a do Expectorante de Jayne de $6 por duzia; a da essencia de hamamelis de 60 centesimos por duzia; a da Descoberta Medica de Pierce de $8 por duzia; a do citrato de magnesia, até 60 grammas, de $1.50 por duzia; o Alimento de Mellin de $2 50 por duzia.

Resina.—O direito que paga é de 5 por cento, avaliando-se em 3 centesimos por kilogramma.

Explosivos.—O direito é de 50 por cento. As avaliações são as seguintes: para explosivos massiços, 40 centesimos por kilogramma; todos os mais, $7 por kilogramma; a polvora para uso em minas é livre de direitos

Sulphatos.—O direito imposto aos sulphatos é de 25 por cento. As avaliações são: magnesia, 10 centesimos por kilogramma; ferro, 50 centesimos por kilogramma; cobre, 60 centesimos por kilogramma.

Estuque.—O direito que paga é de 25 por cento, avaliando-se em 25 centesimos por kilogramma.

Tintas.—O direito imposto a estas é de 25 por cento. As avaliações sao as seguintes: as tintas de escrever avaliam-se em 10 centesimos por kilogramma; as de imprensa em 18 centesimos; as lithographicas em $1; as de côres em $1; as indeleveis em $1.20.

Livros, mappas, etc.—O direito imposto ás chromolithographias, lithographias e gravuras ordinarias é de 25 por cento, avaliando se estes artigos em $2 por kilogramma; ás de qualidade mais fina é imposto o mesmo direito sobre os valores declarados com juramento; aos mappas e livros impressos é imposto um direito de 5 por cento, sendo a avaliação de 40 centesimos por kilogramma, ou são livres de direitos; ás photographias é imposto um direito de 25 por cento, sendo a avaliação de $6 por duzia para as de côres, e de $3 para as sem côres.

Aço crú.—O direito é de 25 por cento, sendo a avaliação de 10 centesimos por kilogramma.

Arame galvanisado.—O direito imposto a este arame, até o numero 14, inclusivamente, é de 5 por cento, sendo a avaliação de 6 centesimos por kilogramma; acima do numero 14, é de 25 por cento, sendo a avaliação de 14 centesimos por kilogramma; o direito imposto ao arame torcido ou farpado é de 5 por cento, sendo a sua avaliação de 7 centesimos por kilogramma.

Outros arames.—O direito imposto ao arame para cercas e vinhas, até o numero 14, é de 5 por cento, sendo a sua avaliação de 5 centesimos por kilogramma; acima do numero 14, não em carrateis, de 25 por cento, sendo a avaliação de 8 centesimos por kilogramma; o direito imposto ao arame em carrateis para engaveladores e segadores é de 5 por cento, sendo a avaliação de 14 centesimos por kilogramma.

Cravos.—O dircito é de 25 por cento. As avaliações são as seguintes: para os galvanisados, 13 centesimos o kilogramma; cortados, 8 centimos o kilogramma; cravos de ferradura, 30 centesimos o kilogramma; preguinhos e pregos polidos para sapatos, $1.20 o kilogramma; tachas, 3 centesimos o kilogramma, direito especifico.

Eixos, molas, etc.—Pagam 25 por cento de direitos, sendo as avaliações as que seguem; para eixos de carruagem, $9 cada um; para eixos de carreta ou carroça, 12 centesimos por kilogramma; molas para carruagens, 25 centesimos por kilogramma; para carretas, 15 centesimos por kilogramma; outras obras de ferro, 20 centesimos por kilogramma.

Carruagens, carretas, etc.—O direito imposto ás carretas de duas rodas feitas nos Estados-Unidos é de 50 por cento, sendo a avaliação de $30 cada uma; o imposto aos carros ligeiros de passeio de quatro rodas é o mesmo, sendo a avaliação de $50 cada um. De outros paizes: Os

landáus, coupés, e vis-à-vis são sujeitos ao mesmo direito, sendo a avaliação de $800 para cada um; as victorias e os breaks (carros de recreio) valor $500, são sujeitos ao mesmo direito. Na tarifa de 1895, se obteve um abatimento sobre os carros de fazenda e as peças para repara-los. O direito antes de aquelle tempo tinha sido de 60 por cento sobre os valores declarados com juramento. Este direito foi reduzido a 10 por cento na tarifa de 1895, e o ultimo direito é ainda em vigor. Este direito foi communicado ao publico dos Estados-Unidos em 1895; não parece, porem, que o menor esforço tenha sido feito com o intuito de extender o nosso commercio nestes artigos aqui. O nosso descuido é a unica razão que parece explicar a circumstancia de que, a pesar d'este grande abatimento, e da nossa dominação do commercio nestes artigos, os nossos fabricantes se não têm aproveitado de esta occasião de occupar um novo mercado. Durante o anno de 1896, a importação de carros ligeiros de passeio quasi doubrou, se não augmentou ainda mais, ao passo que se não crê que vinte e cinco carros de fazenda fossem importados durante o mesmo anno.

Ferro.—O direito imposto aos linguados e barras é de 5 por cento. As avaliações são as seguintes: linguados, 2 centesimos por kilogramma; ferro em barra, 4 centesimos; columnas, vigas, ferro parra construcções e ferro galvanisado, 25 por cento sobre a avaliação: vigas, 4 centesimos por kilogramma; columnas, 6 centesimos por kilogramma; ferro galvanisado, 8 centesimos por kilogramma.

Porcas, etc.—As porcas, cavilhas e parafusos pagam 25 por cento de direitos, sendo a avaliação de 20 centesimos por kilogramma, com excepção das cavilhas finas com cabeças encovadas para camas e outros usos, sendo o seu valor de 12 centesimos por kilogramma e o direito de 40 por cento; o ferro para arcos de barril paga o direito de 25 por cento, sendo a avaliação de 10 centesimos por kilogramma.

Instrumentos agricolas.—Os arados pagam 5 por cento de direitos. As avaliacões são as seguintes; arados ordinarios de ferro, não brunidos, com uma relha de reserva, $3 cada um; arados de aço ou ferro, brunidos, com uma relha de reserva, com ou sem cortador, $6; arados com assento, $20; descascaradores de milho, ordinarios, de mão, 25 por cento, sendo a avaliação de $5; descascaradores mechanicos, incluindo as machinas, livres de direitos; os ancinhos a força animal pagam o direito de 5 por cento, sendo a sua avaliação de $23 cada um; os engaveladores, ceifeiras e segadoras, livres de direitos; as fouces são sujeitas ao dircito de 25 por cento, sendo a sua avaliação de 40 centesimos por kilogramma; o direito imposto aos semeadores é de 5 por cento sobre o valor declarado com juramento; os debulhadores, com machinas, são livres de direitos; todos os instrumentos agricolas, com ou sem accessorios motores, não mencionados de outra maneira, pagam o direito de 5 por cento sobre o valor declarado com juramento; os ancinhos pagam 25 por cento *ad valorem*—os de ferro, 20 centesimos por kilogramma; os de madeira, $3 por duzia;

enxadas, 25 por cento, sendo a sua avaliação de 25 centesimos por kilogramma; pás, 25 por cento, sendo as avaliações de 17 e 20 centesimos por kilogramma.

Papelão.—Paga o direito de 25 por cento, sendo a sua a valiação de 8 centesimos por kilogramma para o ordinario, e de 15 centesimos para o fino.

Papel e artigos de papel.—Os papeis de escrever e as enveloppes pagam o direito de 25 por cento, sendo a sua avaliação de $1 por kilogramma; os papeis ordinarios de côres, feitos de palha, 12 centesimos por kilogramma, direito especifico; os papeis de imprensa e de encadernação, 3 centesimos por kilogramma, especifico; livros em branco, 25 por cento, sendo a sua avaliacão de 30 e 70 centesimos por kilogramma; livros impressos, 5 por cento, sendo a sua avaliação de 40 centimos por kilogramma (em parte livres de direitos.)

Bombas.—Pagam 25 por cento de direitos, sendo as avaliações as seguintes: Bombas de ferro, de mão, 10 centesimos por kilogramma; todas as mais bombas, o mesmo direito sobre valores declarados com juramento.

Cadeias de ferro.—O direito é de 25 por cento, sendo as avaliações as seguintes: de ferro ordinario, 10 centesimos por kilogramma; de ferro galvanisado ou estanhado, 17 centesimos por kilogramma; cadeias feitas de arame galvanisado, 25 centesimos por kilogramma.

Burras (caixas fortes.)—O direito imposto ás burras é de 25 por cento, sendo a avaliação de 20 centesimos por kilogramma.

Tubos e canos galvanisados.—O direito é de 25 por cento, sendo as avaliações as seguintes: tubos e canos de ferro fundido, até o diametro de 75 millimetros, 4 centesimos por kilogramma; quando o diametro for maior, 2 centesimos por kilogramma; tubos e canos galvanisados, 12 centesimos por kilogramma; tubos e canos de ferro forjado, 8 centesimos por kilogramma; tubos e canos de chumbo e zinco, 15 centesimos por kilogramma; mangueiras de borracha ou lona, 80 centesimos por kilogramma.

Fogões.—O direito é de 25 por cento, sendo as avaliações as seguintes: para fogões de ferro fundido ou forjado, 15 centesimos por kilogramma; para fogões a gaz ou petroleo, 45 centesimos por kilogramma.

Machinas de costura.—O direito é de 5 por cento, e as avaliações as seguintes: para machinas regulares, $12 cada uma; com gabinete, $50; machinas de coser couro para calçado e arreiros, $30.

Machinas.—O direito é de 25 por cento. Este direito é applicavel ás machinas não especificadas na lei relativa á tarifa, e avaliadas em menos de $100; quando se avaliarem em mais de $100, o direito é de 10 por cento, baseado sobre o valor declarado em todos os casos.

Motores.—O direito é de 5 por cento, sendo a avaliação de $1,000 para cada um. É applicavel este direito a toda a especie de machinas (a vapor, gaz ou petroleo), com excepção das locomotivas, que não pagam

direitos, quando não formam parte de machinas de debrulhar grãos ou de descascarar milho.

Arame tecido.—O direito é de 25 por cento. As avaliações são as seguintes: arame de ferro, 35 centesimos por kilogramma; arame galvanisado, 15 centesimos por kilogramma.

Pennas de escrever —O direito é de 25 por cento, sendo a sua avaliação de $3 por kilogramma.

Materias para illuminação electrica.—A menos que sejam para a installação de estabelecimentos publicos de illuminação electrica (no qual caso o direito sobre tudo o que é necessario é de 5 por cento sobre valores declarados com juramento) o direito imposto ás machinas electricas em geral, quando se avaliarem em mais de $100, é de 10 por cento; sobre arame electrico coberto de seda. 5 por cento, sendo a avaliação de $4 por kilogramma; coberto de algodão ou gutta-percha, o mesmo direito, sendo a avaliação de 60 centesimos por kilogramma. (As Companhias obtêm a miudo a admissão, sem o pagamento de direitos, das materias necessarias, em conformidade a uma clausula do seu contrato ou da sua concessão.

Materias para minas.—O direito é de 10 por cento sobre as machinas quando a sua avaliação é de mais de $100, e de 25 por cento quando a avaliação é de menos de $100, sendo declarados os valores com juramento; sobre mechas para minas, de 25 por cento, sendo a avaliação de 5 centesimos por kilogramma; a dynamite é livre de direitos (a primeira vez); a polvora de mineiro é tambem livre de direitos.

Materiaes para linhas de carros urbanos.—Os carris e dormentes não pagam direitos, quando se emprega a força de vapor, de electricidade, ou a força animal. (As companhias que dirigem estas linhas têm, ordinariamente, nas suas concessões clausulas especiaes relativas a direitos de alfandega. Em muitos casos se admittem livres de direitos os materiaes que lhes são necessarios).

Cobre e bronze.—Pagam o direito de 25 por cento, sendo a avaliação a seguinte: Em linguados, em barra, em arame ou tubos, 40 centesimos por kilogramma.

Folha de Flandres.—Paga 5 por cento de direitos, sendo a sua avaliação de 8 centesimos por kilogramma.

Chumbo.—Paga 5 por cento de direitos estando em linguados ou em barra; em folhas, paga 10 por cento de direitos, sendo a avaliação de oito centesimos por kilogramma.

Garrafas.—Pagam 25 por cento de direitos. As avaliações são as seguintes: garrafas e frascos ordinarios, até 300 grammas, $2 por cento; de maior tamanho, conforme o valor declarado com juramento; garrafas ou jarras de bocca larga, até 250 grammas, sobre a avaliação de $3 por cento; acima de 250 grammas, $5 por cento.

Obras de vidro.—O direito que pagam é de 25 por cento. As avaliações são mutas e diversas. Por exemplo: as comportas (?) saladeiras, bandejas e jarros, se são de vidro prensado, avaliam-se em $3.50 a duzia; se

são de vidro assoprado, em $14; as taças e copos, se são de vidro prensado, em 40 centesimos a duzia; se são de vidro assoprado, em $2 a duzia; os castiçaes, mantegueiras e jogos signor (?) se são de vidro prensado, em $2 a duzia; se são de vidro assoprado, em $9 a duzia; as galhetas de vidro prensado avaliam-se em $1 a duzia; as de vidro assoprado, em $4; augmentam-se as avaliações em 100 por cento se as obras são de vidro cortado ou gravado.

Lampadas (*candieiros*))—O direito a que são sujeitas é de 25 por cento, sendo a avaliação de $1.50 por kilogramma para lustres, lampadas de pé de bronze ou nickel, e lampadas suspensas, e de $2.50 por duzia para lampadas de mesa, com ou sem mecheiros, á excepção de seus copos, que se avaliam de por si em $4 por duzia; avaliam-se as lampadas de mão de vidro em $1 por duzia; as bandeiras de vidro em 15 centesimos por kilogramma; os reflectores, em 20 centesimos por kilogramma; as chaminés, em 7 centesimos por kilogramma para as ordinarios e em 22 centesimos para as melhores.

Estearina.—Paga 8 centesimos por kilogramma, direito especifico.

Carvão e coke.—São livres de direitos de importação.

Oleo de gaz.—Livre. A importação d'este artigo da Gran-Bretanha em tão grandes quantidades é muito notavel, porque popularmente se suppõe que os Estados-Unidos dominam não só a producção, mas tambem o preço déste artigo, que commummente se chama petroleo crú. Se me diz que o preço e mais baixo em Inglaterra do que nos Estados-Unidos.

Botões.—São sujeitos a um direito de 25 por cento, avaliando-se em 40 centesimos até $8 o kilogramma.

Lapis.—Pagam um direito de 25 por cento. As avaliações são: Para lapis de pedra, 10 centesimos por kilogramma; lapis de plombagina, $1 por kilogramma; lapis automatico $5 por grosa.

Sementes.—O direito é de 25 por cento, sendo a avaliação de 15 a 30 centesimos por kilogramma, com excepção das sementes de cardamomo, as quaes se avaliam em $1.50. Muitas especies de sementes são isentas do pagamento de direitos de importação.

Mobilia de escriptorio.—Paga um direito de 50 por cento. As avaliações são as seguintes: Para escrivaninhas, de $8 a $60 cada uma; cadeiras de escriptorio, $25 cada uma, se não forem de nogueira; se forem de nogueira, avaliam-se em $50; armarios para livros, de $20 a $30 cada um.

Cordoalha.—A de canhamo ou juta, em fardos, não cardada, paga 5 por cento, sendo a avaliação de 6 centesimos por kilogramma; em fio, o mesmo direito, sendo a avaliação de 7 centesimos por kilogramma; entrançada, para solas de alpargatas, 12 centesimos.

Louça de barra.—Paga 25 por cento de direitos. As avaliações são diversas. Por exemplo, os pratos, as botijas e chavanas e pires (ordinarios) avaliam-se em 50 centesimos a duzia; a louça de barro, em $1 a duzia.

Cimento.—O direito que paga é de 25 por cento, sendo a sua avaliação de $1.20 por 100 kilogrammas.

Relogios de bolso.—Pagam 5 por cento de direitos. As avaliações são: para relogios de ouro, de $20 a $100 cada um; de prata, $5 cada um; para relogios cobertos de uma casquinha de ouro, $6 cada um; para os cobertos de uma casquinha de nickel, de $1 a $3 cada um.

Relogios de parede.—As avaliações são de $1.50, $3 and $10 cada um; para despertadores, de $8 a $10 a duzia; relogios de vestibulo e relogios reguladores, conforme o valor declarado com juramento.

Balanças.—As balancas de qualquer especie são sujeitas ao direito de 25 por cento. As balanças de plataforma, que não pesam mais de 150 kilogrammas, avaliam-se em $3 cada uma; as que pesam mais de 150 kilogrammas, em 5 centesimos por kilogramma de resistencia; as do systema Roverbal, cuja resistencia é de menos de 10 kilogrammas, em $1 cada uma; quando a sua resistencia excede 10 kilogrammas, em 15 centesimos por kilogramma de resistencia; as balanças de mola avaliam-se em $2.59 a duzia até 3 centesimos por kilogramma de resistencia.

Artigos de cobre e de latão.—Pagam um direito de 25 par cento, sendo as avaliações em geral de 50 e 80 centesimos por kilogramma.

Manufacturas de chumbo.—Pagam o direito de 25 por cento, sendo a avaliação de 15 por kilogramma para tubos e canos de chumbo.

Obras de ferro e artigos de casa.—Pagam um direito de 25 por cento. As avaliacões são muitas e diversas.

Estopa.—Paga 25 por cento de direitos, sendo a avaliação de 15 centesimos por kilogramma.

Rolha.—O direito que se cobra sobre as rolhas manufacturadas é de 25 por cento, sendo a avaliação de $1.60 por kilogramma; sobre a rolha em peças quadradas, lavradas em parte, cobra-se o direito de 5 por cento, sendo a avaliação de 50 centesimos por kilogramma; a rolha em partidas é isenta do pagamento de direitos de importação.

Peixe.—Sobre o peixe secco ou salgado cobra-se o direito de 4 centesimos por kilogramma; sobre sardinhas, de 7 centesimos por kilogramma; sobre todas as mais especies, de 20 centesimos por kilogramma.

Espingardas, etc.—Pagam 50 por cento de direitos. Avaliam-se as espingardas em $3 e até $30 cada uma, incluindo as espingardas de caça e as clavinas Remington e outras de tiro central. Os revolvers ordinarios, sem saca-balas, avaliam-se em $2 cada um; os regulares, com saca-balas, em $5 cada um; os finos, em $10 cada um. O direito imposto aos revolvers, até o presente anno, tem sido de $3, $7 e $12 cada um, segundo as respectivas qualidades. O abatimento concedido tem sido o resultado d'um esforço serio da parte d'esta Legação. A applicação da antiga tarifa era favoravel aos revolvers feitos em Allemanha, os quaes são imitações dos revolvers Smith & Wesson e Remington, e em consequencia das condicões defeituosas de patente e marca de fabrica que agora existem, continuará o mesmo abuso.

WILLIAM I. BUCHANAN, *Ministro.*

BUENOS AIRES em 18 de Janeiro de 1897.

RÉPUBLIQUE ARGENTINE.

COMMERCE AVEC LES ETATS-UNIS.

L'Honorable M. William I. Buchanan, Ministre des Etats-Unis, près la République Argentine, a soumis au Département d'Etat, un Rapport comparatif aussi étendu qu'intéressant sur le commerce de ce pays avec les Etats-Unis, la Grande Bretagne, l'Allemagne, la France, l'Italie et la Belgique.

Les extraits suivants sont tirés de ce document publié en entier dans les Rapports Consulaires des Etats-Unis, pour le mois d'Avril :

Monsieur le Secrétaire d'Etat :

J'ai l'honneur de vous transmettre ci-joint, un tableau préparé en vue de démontrer clairement, la position qu'occupe le commerce des Etats-Unis dans cette République, comparé à celui des autres nations.

Pour faire ce tableau, je n'ai choisi que cent-trente-et-un articles ou genres de marchandises, désirant appeler l'attention seulement sur ceux pour lesquels, selon moi, nous pouvons faire concurrence à un des pays qui les produisent et dont je présente le commerce.

Afin d'en faciliter l'étude, je l'ai limité aux Etats-Unis, à la Grande-Bretagne, à l'Allemagne, à la France, à l'Italie et à la Belgique. A part une connaissance personnelle des moyens que possèdent les Etats-Unis pour rivaliser avantageusement avec les pays nommés pour la fabrication d'un grand nombre d'articles choisis comme exemples ; il me parait donc raisonable de conclure que, en présence du fait, que si nos fabricants peuvent vendre et vendent actuellement, une tonne ou toute autre quantité d'une marchandise quelconque, en concurrence avec le monde entier ils pourraient en vendre beaucoup plus, en s'efforçant un peu ; appliquant ce raisonnement au tableau ci-inclus, il semblerait que rien ne s'oppose à l'extension de certaines branches de notre commerce ici, excepté notre indisposition à faire les efforts nécessaires.

Après le tableau, se trouve le tarif appliqué aux articles énumérés et quelques autres renseignements qui m'ont paru intéressants.

Comme il n'y a pas de statistiques complètes plus récentes que celles de l'année 1895, je me suis vu obligé de m'en servir pour base de ce travail. A ce sujet, on doit se rappeler que les statistiques de l'Argentine étant pour toute l'année, elles ne sont pas terminées avant Août ou Septembre de l'année suivante.

On apprendra avec une vive satisfaction que notre commerce ici, en 1896, a augmenté de près de $1,500,000 de plus qu'en 1895; et, comme nous avons acheté beaucoup moins en 1896 qu'en 1895, ce gain est bien plus remarquable. Je crois fermement qu'en faisant des efforts sérieux et une étude attentive des besoins du pays et de la concurrence que nous y rencontrons, nous pourrions, chaque année, donner une plus grande extension à notre commerce.

IMPORTATIONS ARGENTINES.*

Articles.	États-Unis.	Grande-Bretagne.	Allemagne.	France.	Italie.	Belgique.
Huile de graines de coton.....kilog	291,100	29,344	.....	426,492	5,558,898	.....
Chicorée, moulue et en morceaux..... do.	.....	16,158	88,076	153,034	17,915	387,745
Amidon..... do.	1,865	.....	158,931	7,824	310	150,277
Viandes en conserves ..... do.	3,532	5,250	3,035	10,764	43,995	24
Jambons..... do.	322	100,721	3,259	673	5,702	5
Confitures, Marmelades, et Confiseries... do.	118	36,510	2,665	18,035	9,698	2,445
Fruits secs et en conserves..... do.	728	12,349	20,634	96,052	1,427,126	2,442
Légumes secs et conservés ..... do.	480	34,209	115,546	81,239	500,669	7,831
Fromages..... do.	.....	10,625	24,777	65,717	409,619	37,268
Vinaigre en tonneaux.....litres	.....	559	465	28,835	367	.....
Whisky en bouteilles. .....douz.	234	12,078	..	234	.....	120
Whisky en tonneaux..... .....litres	1,329	14,211	485	.....	.....	.....
Eaux minérales..... ...douz.	.....	11,265	32,596	17,822	11,477	21,215
Bière en bouteilles..... do.	.....	25,940	1,276	16	.....	1,342
Tabac en feuilles, excepté celui de la Havane..... ....kilog.	9,635	11,809	51,453	10,103	4,559	53,839
Coton brut.... ... . do.	.....	25,601	3,089	630	.....	30,610
Fil de coton..... do.	1,858	587,172	77,740	46,106	15,749	25,378
Fil blanc..... do.	1,308	330,929	111,751	30,712	118,282	30,166
Cottonades ..... do.	253,383	16,806,978	1,143,080	471,819	1,675,137	540,362
Grosse toile, canevas..... do.	351,620	368,615	49,101	6,580	84,029	1,802
Sacs de coton.... ..... do.	.....	91,329	4,239	.....	.....	.....
Fil ..... do.	.....	13,650	423	204	4,264	53,102
Fil de soie ..... do.	141	214	1,120	2,031	164	56,909
Toile à sac. ..... do.	.....	10,454,332	116,974	427,053	160,860	137,835
Ficelles et cordes ..... do.	16,551	13,842	3,861	1,779	57,228	17,713
Sacs de chanvre..... do.	.....	151,377	296,834	.....	.....	.. ...
Ficelles pour empaqueter..... do.	1,197,647	296,539	24,768	1,063	25,913	2,200

* Les poids et mesures métriques sont : 1 kilogramme=2.2046 livre ; 1 litre=1.0567 quarte, à peu près 2 pintes.

Articles.	Etats-Unis.	Grande-Bretagne.	Allemagne.	France.	Italie.	Belgique.
Tissus de Lin.....kilog.	. ....	125,965	86,649	32,654	9,821	282,814
Tissus mélangés, Lin et Coton..... do.	....	2,741	3,687	1,547	.....	14,018
Tissus de laine..... do.	570	941,550	114,727	276,062	22,509	81,589
Tissus mélangés, Laine et Coton..... do.	.....	590,082	101,631	39,375	34,992	39,905
Tissus imperméables..... do.	11,151	150,528	12,395	3,559	.....	5,040
Etoffes de caoutchouc..... do.	.....	11,337	6,996	4,814	5,580	10,065
Cols et manchettes.....douz.	.....	2,400	5,144	425	.....	2
Mouchoirs.....kilog.	.....	4,699	132	462	.....	1,873
Parapluies et ombrelles..... nombre.	.....	27,281	320	7,569	1,670	1,604
Habits de confection de tout genre, valeur (or)	$ 140	$37,763	$25,801	$63,985	$20,734	$11,785
Chapeaux de feutre, de laine et de soie..douz.	17	4,984	1,495	2,895	6,106	765
Chapeaux de paille..... do.	.....	3,064	7	967	7,166	2,062
Serviettes.....kilog.	12	39,116	806	2,743	48,983	1,029
Acide sulphurique..... do.	.....	59,853	369,592	4,323	2,416	130,603
Huile de lin, brute et cuite..... do.	2,829	268,037	5,692	2,757	2,950	13,018
Vernis ..... do.	8,739	135,700	13,499	6,019	6,207	4,596
Borax ..... do.	45	33,822	52,148	.... .	67,512	770
Chlorure de chaux..... do.	.....	71,594	7,390	14,831	.....	2,700
Carbonate de soude et potassium..... do.	13,616	531,328	1,773	10,159	.....	5,642
Couleurs, sèches..... do.	14,185	1,588,451	714,914	234,247	193,207	967,620
Couleurs, préparées..... do.	15,750	1,278,876	195,544	33,743	45,642	149,150
Chandelles de suif ..... do.	65,138	3,603,194	113,367	15,020	223,295	254,634
Gélatine..... do.	.....	5,587	4,549	3,156	311	9,112
Glycérine ..... do.	2,680	20,551	72,652	15,204	42,254	26,471
Glucose..... do.	206,305	40,006	120,935	440	.....	7,136
Huile à lubrifier..... do.	193,390	46,286	2,627	3.900	720	7,400
Vaseline..... do.	4,157	610	104,460	10	22,512	4,889
Mèches pour lampes..... do.	17,020	15,633	9,976	6,384	6,817	9,905
Malles, caisses, tonneaux et douves .. valeur.	$77,001	$19,681	$7,170	$8,267	$26,551	$5,576
Meubles..... do.	$46,775	$3,643	$138,984	$23,069	$2,903	$15,539
Pianos..... nombre.	15	18	416	41	33	28

Articles.	Etats-Unis.	Grande-Bretagne.	Allemagne.	France.	Italie.	Belgique.
Pâte de bois..... kilog.	.....	... ..	.....	.....	.....	3,610,621
Savon, commun et fin..... do.	36,833	42,782	14,598	19,517	17,493	5,708
Médecines brevetées ou préparées.....valeur.	$49,535	$26,907	$15,842	$75,257	$34,620	$3,591
Résine.. ....kilog.	4,322,504	449,230	64,632	390	213,690	260,429
Poudre et autres explosifs .... do.	92	44,599	6,384	115	.. ..	3,591
Sulphate de cuivre, de fer, et magnésie..kilog.	21,145	130,626	83,557	5,280	.....	18,255
Stuc... ..... do.	.....	149,250	119,300	525,624	1,439,654	168,000
Encres de tout genre .... do.	768	140,254	36,116	8,207	.....	34,046
Estampes, cartes de géographie, photographies et lithographies ....valeur.	$7,938	$95,181	$16,741	$12,925	$18,803	$10,477
Acier brut.....kilog.	....	498,043	21,731	4,095	68	138,468
Fil de fer galvanisé..... do.	775,023	821,693	1,706,029	152,626	390	4,068,571
Fils de fer de tout genre. ..... do.	2,228	3,590,831	10,822,926	86,461	3,971	11,786,466
Clous, essieux, ressorts et autres articles de fer pour voitures et wagons..... .. .kilog.	121,021 9,912	445,123 52,743	155,025 52,594	47,413 11,920	1,215	197,112 355,520
Wagons, charettes et voitures.....nombre.	458	13	4	8	2	.....
Fer brut..... .....kilog.	175,525	14,889,716	934,004	1,680	.....	16,721,082
Colonnes et Poutrelles de fer..... do.	.....	.....	284,386	.....	.....	8,922,010
Fer galvanisé..... .. .. do.	397,326	16,290,091	154,692	.....	65,830	1,174,604
Ecrous, Boulons et Vis..... do.	1,547	462,349	73,233	199	.....	581,327
Cercles de fer..... do.	11,340	468,843	296,032	.....	.....	309,708
Machines agricoles :						
Charrues..... ....nombre	7,981	376	1,989	.....	4	303
Machines à émonder le maïs, de toute espèce.. .... nombre.	2,353	252	3	.....	.....	17
Rateaux..... ..... do.	328	356	.....	.....	.....	40
Lieuses, Moissonneuses et Faucheuses do.	2,215	505	.....	.....	.....	.....
Faux de toute espèce... ..... kilog.	.....	234	304	4,426	.....	17,504
Semoirs ....nombre.	678	2	10	.....	.....	.....
Batteuses..... do.	60	194	21	.....	.....	21
Autres machines et petits outils.....valeur.	$85,787	$17,066	$2,931	$7	$709	$8,698

Articles.	Etats-Unis.	Grande-Bretagne.	Allemagne.	France.	Italie.	Belgique.
Carton.....kilog.	1,235	45,416	684,656	17,204	92,323	577,909
Papier à écrire.....do.	5,190	140,134	365,740	18,089	132,714	132,135
Papier à imprimerie, et pour reliures.....do.	28,240	161,311	2,867,779	15,804	542,369	356,366
Papier à envelopper.....do.	2,653	33,064	74,433	18,139	302,897	50,309
Papier à lithographie.....do.	2,822	10,691	82,594	58,227	.....	131,315
Livres imprimés.....valeur.	$15,187	$27,639	$16,094	$41,725	$47,918	$10,662
Registres.....do.	435	22,948	17,747	16,974	5,475	9,668
Pompes de toute espèce.....nombre.	1,206	96	160	.....	.....	151
Chaînes de fer.....kilog.	1,455	210,169	8,819	535	.....	10,413
Coffres-forts.....do.	.....	9,367	2,644	1,465	.....	3,926
Tuyaux de fer galvanisé.....do.	118	1,160,564	23,442	.....	.....	36,986
Tuyaux de fer.....do.	12,695	2,494,765	29,176	515	7,450	48,889
Poêles ou Fourneaux.....do.	5,757	4,434	16,566	280	90	10,110
Machines à coudre.....nombre.	4,769	598	7,029	36	3	442
Autres machines.....valeur.	$113,951	$161,615	$147,801	$48,539	$31,905	$48,984
Moteurs, variés.....do.	$6,164	$87,553	$8,274	$1,580	$3,615	$3,341
Fils de fer tressés.....kilog.	.....	58,367	25,784	877	.....	57,065
Plumes métalliques.....do.	14	4,638	1,333	4,719	.....	18
Matériel d'éclairage électrique.....valeur.	$37,375	$41,896	$26,474	$4,079	$5,289	$4,183
Matériel de mines.....do.	....	$800	$23	$.....	$.....	$.....
Matériel de Tramways.....do.	$9,590	$2,502	$.....	$.....	$.....	$11,220
Matériel de Téléphones.....valeurs.	.....	$2,413	$1,160	$40	$.....	$931
Cuivre brut et bronze.....kilog.	.....	138,937	26,022	3,603	470	75,589
Etain en feuilles.....do.	41,197	2,802,950	7,691	800	353	41,316
Plomb.....do.	76,382	181,883	7,558	.....	733,984	102,194
Zinc.....do.	139	44,157	131,307	1,325	.....	945,931
Bouteilles de verre.....douz.	1,136	50,301	276,456	36,202	2,394	95,700
Verrerie.....valeur.	$17,755	$30,976	$85,690	$90,526	$355	$219,299
Lampes, de toute espèce.....do.	10,992	$2,033	$11,752	$943	$3,165	$11,536
Stéarine.....kilog.	2,770	42,476	46,990	20,827	10,258	50,764
Charbon de terre.....tonnes.	4,988	844,848	.....	.....	.....	200

Articles.	États-Unis.	Grande-Bretagne.	Allemagne.	France.	Italie.	Belgique.
Coke.....kilog	58,572	3,900,494	.....	.....	.....	.....
Huile minérale pour éclairage..... do.	422,037	1,060,240	.....	.....	120,900	5,354
Boutons..... do.	166	12,412	29,542	36,736	11,699	16,408
Crayons, de tout genre..... do.	1,571	376	10,795	24	....	2,188
Semences ou graines..... do.	1,270	31,420	34,422	563,285	226,961	32,277
Pupitres et fournitures de Bureau.....valeur.	$6,123	$13,887	$23,389	$8,756	$493	$4,241
Cordages, et chanvre en balles..... kilog.	5,000	1,299,873	52,905	5,614	.....	100
Faïences ou Potteries.....valeur.	$495	$77,644	$32,941	$3,291	$2,036	$77,873
Ciment..... do.	$,880	$134,612	$11,680	$34,915	$889	$162,952
Montres d'or.....nombre.	.....	6	339	2,509	93	.....
Autres montres ..... do.	4,692	5,033	7,825	34,942	449	1,145
Pendules ..... do.	4,513	110	18,675	3,311	354	684
Balances, diverses ..... do.	185	$12,227	$3,292	$59	$386	$4,212
Articles de cuivre..... valeur.	$1,640	$59,052	$8,267	$12,597	$3,544	$15,984
Articles de plomb..... do.	$464	$25,517	$13,487	$36,677	$77	$2,166
Ferronnerie et articles de ménage. ... do.	$22,888	$49,952	$13,933	$5,900	$673	$39,151
Chandeliers et appareils pour l'éclairage au gas et à l'électricité.....valeur.	$8,98	$22,636	$15,625	$4,737	$247	$11,138
Étoupe .....kilog.	450	30,334	32,337	.....	450	5,266
Bouchons et liège ..... do.	232	1,124	14,039	21,472	5,867	11,384
Poissons conservés, de toute espèce..... do.	89,904	60,485	$87,687	222,267	403,126	$47,373
Fusils et revolvers .....valeur	$26,794	$7,745	19,602	$15,206	$711	70,171

TARIF ARGENTIN SUR LES ARTICLES ÉNUMÉRÉS CI-DESSUS.

Le tarif qui précède est pour l'année 1897. Afin de faciliter la computation, laissant de côté les décimales, ou peut, généralement calculer comme suit:

1 kilogramme	=	$2\frac{1}{5}$ livres.
1 gallon		$2\frac{3}{5}$ kilogrammes.
7 yards d'indienne	=	1 kilogramme.
2 do. de toile	=	1 do.
3 do. de tissus de laine	=	1 do.

Chaque année, le Pouvoir Exécutif prépare une nouvelle loi sur le tarif, indiquant les valeurs et les droits d'importation à percevoir, que le Congrès passe ordinairement, en y faisant peu de changements. Lorsque le taux *ad valorem* indiqué, est basé sur une valeur fixe établie arbitrairement par la loi, le Pouvoir Exécutif ne peut le changer dans le courant de l'année; et, quand la valeur n'est pas donnée, le taux est appliqué sur celle que l'importateur a déclarée sous serment. Les droits et les valeurs sont calculés en or argentin.

D'après l'évaluation de la Trésorerie des Etats-Unis, le dollar argentin or, vaut 96½ cents. Les droits sont calculés selon le poids brut lorsqu'il est marqué en kilogrammes, à moins qu'il ne soit spécialement mentionné.

Huile de graines de coton.—Taxe, 10 cents par kilogramme, la même que pour l'huile d'olive et autres huiles comestibles. L'huile de graines de coton est comprise dans les statistiques argentines sous la rubrique de "Aceite de olivo" (huile d'olive). Elle fait une concurrence directe avec un produit argentin important (l'huile d'arachide) qui est protégé par la taxe précitée.

Chicorée.—Taxe, en paquets, 3 cents par kilogramme ; en grande quantité, 2½ cents.

Amidon.—Taxe, 8 cents par kilogramme. La production Argentine augmente ainsi que la consommation de l'article importé.

Viandes en Conserves.—Taxe, 20 cents par kilogramme. Ce taux, et les quantités données ci-dessus, s'appliquent aux viandes en conserves de toute espèce.

Jambons.—Taxe, 25 cents par kilogramme. L'importation et la consommation de cet article augmentent. La production locale est très limitée. On croit que beaucoup de jambons américains arrivent ici, après avoir été préparés pour ce marché par des maisons anglaises.

Confitures—Taxe, 25 cents par kilogramme.

Fruits secs et en Conserves.—Taxe, 15 cents par kilogramme, excepté les figues sèches qui paient 5 cents par kilogramme en paquets de 2 kilogrammes et moins, et 3 cents dans des paquets plus grands. Le raisin

sec paie 15 et 10 cents respectivement en paquets du même poids que ceux pour les figues. Il y a, cependant, une exception pour les raisins de Corinthe et Sultana, qui paient 5 cents par kilogramme.

Fromage.—Taxe, 20 cents par kilogramme. La production Argentine va en augmentant, tandis que l'importation française diminue régulierement, et que celle de l'Italie augmente.

Vinaigre.—Taxe, 1½ cent par litre en tonneaux ou barrils et 2 cents en bouteilles.

Whisky.—Taxe, 30 cents par litre en tonneaux ou en bouteilles. Le taux est de 3 cents plus bas par bouteille qu'en 1896.

L'importation des Etats-Unis du whisky en tonneaux, indique une augmentation notable, tandis que celle de tous les autres pays montre une grande diminution.

Eaux Minérales.—Taxe, 25% sur l'évaluation de $2 par douzaines de quartes et de $1.20 par douzaine de pintes.

Bière.—Taxe, 9 cents par litre en tonneaux ou barrils, et 12 cents par bouteilles.

Tabac.—Taxe, 25 cents par kilogramme, excepté celui du Paraguay qui paie 15 cents.

Coton brut.—Taxe, 2½% sur une évaluation de 25 cents par kilogramme.

Fils de Coton.—Taxe, 2½% sur une évaluation de 40 cents par kilogramme.

Ficelle de Coton.—Taxe, 25% sur une évaluation de 60 cents par kilogramme.

Cotonnades.—Taxe, 25% sur les évaluations suivantes : calicot, coutil et flannelle de coton, 80 cents par kilogramme : batiste ("algodon crudo," appelé "lienzo") 50 cents par kilogramme ; serviettes, $2 par kilogramme ; cotonnades mélangées de soie $4 par kilogramme, flannelle de coton blanche, $1.20; jaconat, nansook, batiste et tissus similaires, $2 par kilogramme ; crinoline et autres tissus similaires, 60 cents par kilogramme; toile à matelas et autres tissus similaires $1.20 par kilogramme; dentelle de coton et bordure, $1 par kilogramme. Le commerce des cotonnades et leurs dérivés avec les Etats-Unis, depuis ces deux dernières années, a augmenté régulièrement. Ce fait est particulièrement observé dans les grands magasins qui vendent en détail, et sur les rayons desquels, les cotonnades américaines sont vues en quantités pour la première fois.

Grosse toile.—Taxe, 25% sur les évaluations de 30.50 et 70 cents par kilogramme. La différence entre cette taxe et celle sur les fils de coton (2½% sur une évaluation de 40 cents par kilogramme) a encouragé plusieurs grandes manufactures d'alpargatas (sandales) et d'autres qui emploient la toile, de monter des métiers pour tisser leur propre toile avec des filés de coton importés. Ceci a diminué la quantité qui aurait été importée; mais malgré cela, l'importation des Etats-Unis a augmenté, tandis que tous les autres pays accusent une diminution. La

consommation considérable de cette toile est due à son emploi pour l'empeigne des alpargatas portées par le paysan et l'ouvrier du pays.

Sacs de coton.—Taxe, 25% sur une évaluation de 50 cents par kilogramme.

Fil de coton.—Taxe, 25% sur une évaluation de 10 cents par mille mètres ou $1.00 par kilogramme.

Fil de soie.—Taxe, 10% sur une évaluation de 28 cents par mille mètres.

Toile à sacs.—Taxe, 4% sur une évaluation de 20 cents par kilogramme. Les droits étaient de 5% en 1896.

Ficelle et corde.—Taxe, 25%. Evaluations diverses: Laine pour attacher, 12 cents par kilogramme; la même qualité plus épaisse, 20 cents; de 22 millimètres et plus de diamètre, 17 cents; moins de 22 millimètres, 30 cents; en général, 60 cents.

Sacs de chanvre.—Taxe, 3% sur la valeur déclarée sous serment.

Ficelle à empaqueter.—Taxe, 5% sur une évaluation de 20 cents par kilogramme.

Linons.—(Voyez cotons).

Laines.—Taxe, 25% sur une évaluation de $3.50 par kilogramme.

Laines mélangées.—Taxe, 25% sur une évaluation de $2.50 par kilogramme.

Tissus imperméables.—Taxe, 25%. Valuations diverses: en soie, $5.00 par kilogramme; en laine, $3.00; en laine et coton, $2.00.

Cols en manchettes.—Cols, taxe, $1.25 par douzaine; manchettes $2.00 par douzaine. La fabrication argentine de ces deux articles est très étendue et généralement dans les petit établissements. Les droits cette année-ci, ont été réduits de 24 cents la douzaine de chaque article.

Mouchoirs.—Taxe sur ceux en soie ou en soie mélangée, 40 cents sur les évaluations de $10.00 à $17.00 par kilogrammee; sur ceux en linon ou en coton, 25% sur les évaluations de $1.00, $1.50, $2.00, $3.00, $4.00, $5.00 et $6.00 par kilogramme, basées sur la grandeur la qualité et le genre de broderie.

Parapluies, &c.—Taxe, 50%. Valuations diverses: En coton, 60 cents chacun; en soie ou en soie mélangée, ordinaires, $1.50 chacun; les mêmes, mais d'une qualité plus fine, $3 00; en soie, avec le manche orné, $8.00 chacun.

Vêtements.—Taxe, 50%. Evaluations diverses: Habits de ville ou de soirée, en drap de laine mélangée, $15.00 Complet (sac) fait de la même étoffe que les derniers, $13 00; en coton ou en toile, $4.00 Evaluation d'habillements pour enfants, 30% de moins que les précédents.

Chapeaux de feutre, &c.—Taxe, sur les chapeaux de laine, 40 cents chacun; chapeaux de feutre, de loutre, &c., $1.00 chacun, chapeaux de soie, $2.00 chacun.

Chapeaux de paille.—Taxe, 50% sur une évaluation de 80 cents par douzaine pour ceux qui sont faits de paille ordinaire ou de fibres végétales

communes ; de paille d'Italie de $6.00 à $12.00 par douzaine ; de paille de Manille ou en imitation, de $12.00 à $18.00 par douzaine.

Serviettes.—Taxe, 25% ; Evaluations diverses en coton commun, $1.20 par kilogramme ; de bain, en coton, $2.00 ; en toile ou toile mélangée $4.00 ; brodées, de qualité fine, $8.00.

Acide Sulphurique.—Taxe, 25% sur une évaluation de 5 cents par kilogramme.

Huile de lin—Taxe, 10 cents par kilogramme, Les droits sur cet article, l'année dernière, étaient de 25% sur une évaluation de 12 cents par kilogramme. Cette année-ci, ils sont les mêmes qu'avant 1896. Les anciens droits ont été remis pour protéger quelques manufactures d'huile de lin du pays.

Vernis.—Taxe, 25% sur une évaluation de 80 cents par kilogramme ; pour les lithographies, 30 cents.

Borax.—Taxe, 25% sur une évaluation de 15 cents par kilogramme.

Chlorure de Chaux.—Taxe, 25% sur une évaluation de 5 cents par kilogramme.

Soude.—Taxe sur le potassium, 25% sur une évaluation de 15 cents par kilogramme ; sur la soude, 5 cents sur une évaluation de 3 cents par kilogramme.

Couleurs, sèches et préparées.—25% sur une évaluation de 5 à 30 cents par kilogramme. L'évaluation la plus basse est pour l'ochre et la terre de Sienne ; la plus élevée pour les couleurs en tubes.

Suif de Mouton.—Entrée libre.

Gélatine.—Taxe, 25% sur une évaluation de 70 cents par kilogramme ; lorsqu'elle est importée pour la préparation des viandes en conserves ; 2½% sur une évaluation de 65 cents par kilogramme;

Glycérine.—Taxe, 25%. Valuations diverses : au-dessus de 30°, 50 cents par kilogramme ; au-dessous de 30°, 25 cents par kilogramme.

Glucose.—Taxe, 25% sur une évaluation de 10 cents par kilogramme.

Vaseline.—Taxe, 25%. Valuations diverses ; Commune, 35 cents par kilogramme ; Médécinale, en flacons ou en boîtes, 70 cents.

Mèches pour lampes.—Taxe, 25% sur une évaluation de $1.00 par kilogramme.

Malles, etc.—Taxe, 50% sur la valeur déclarée sous serment; boîtes, etc., pour cigares, 25% sur une évaluation de 25 cents par kilogramme; pour le macaroni, la même taxe sur une évaluation de 15 cents chacune; caisses pour les vins ou la bière contenant 1 douzaine de bouteilles, la même taxe sur une évaluation de 25 cents chacune; toutes les autres boîtes ou caisses, et le zinc taillé, pour les doubler, importées par les fabricants de viandes préparées; et les douves, entrée en franchise.

Meubles.—Taxe, 50%. L'évaluation des meubles est très étendue, et trop longue pour être reproduite ici. Je me ferais un plaisir de la fournir aux personnes intéressées. L'évaluation élevée qui est mise sur presque tous les articles, devrait être favorable aux Etats-Unis où ils

peuvent être fabriqués à meilleur marché que dans tout autre pays. Les chiffonnières, les mobiliers de chambres à coucher, les pupitres et ameublements de bureaux, devraient trouver ici un débouché avantageux. Un mobilier de chambre à coucher composé d'un lit, d'un lavabo, d'une petite table, d'une commode, d'un chevalet pour serviettes, de quatre chaises, d'un fauteuil balançoire et d'une table de nuit, vaut entre $40.00 et $100,00; ceci représente environ la moitié de la valeur des différentes pièces prises séparément.

Pianos.—Taxe, 25%. Valuations diverses: Pianos droits, $150.00; carrés, entre, $300.00 et $500.00 chacum.

Pâte de bois.—Taxe, 2½% sur une évaluation de 4 cents par kilogramme.

Savons.—Taxe, savons de toilette parfumés, 50% sur une évaluation de 50 cents, $1.50 et $3.00 par kilogramme; savons communs, de cacao, sapolio et de préparations similaires, 25% sur une évaluation de $1.50 par kilogramme.

Médecines—.Taxe, 25%. Les évaluations varient. Par exemple, Scott's Emulsion, $4.00 par douzaine de bouteilles; Jaynes' Expectorant, $6.00 par douzaine; Essence de Witch-hazel, 60 cents par douzaine; Pierce's Medical Discovery, $8.00 par douzaine; Citrate de Magnésie contenant jusqu'à 60 grammes, $1.50 par douzaine; Mellin's Food. $2.50 par douzaine.

Résine.—Taxe, 5% sur une évaluation de 3 cents par kilogramme.

Explosifs.—Taxe, 50%. Évaluations diverses: En bloc, 40 cents par kilogramme; tous les autres, $1.00 par kilogramme; poudres pour les mines, entrée en franchise.

Sulphates.—Taxe, 25%. Évaluations diverses: Sulphate de Magnésie, 10 cents par kilogramme; de fer, 50 cents par kilogramme, de cuivre, 60 cents par kilogramme.

Stuc.—Taxe, 25% sur une évaluation de 25 cents par kilogramme.

Encres.—Taxe, 25%. Évaluations diverses: Encre à écrire. 10 cents par kilogramme; à imprimer, 18 cents; à lithographier, $1.00; de couleur, $1.00; indélébile, $1.20.

Livres, Cartes géographiques, etc.—La taxe sur les chromos-lithographies, lithographies et gravures, est ordinairement de 25% sur une évaluation de $2.00 par kilogramme; sur celles d'une exécution supérieure, la même taxe, d'après la valeur déclarée sous serment; les cartes de géographie et les livres imprimés paient 5% sur une évaluation de 40 cents par kilogramme, ou entrent en franchise; les photographies, 25% sur l'évaluation de $3.00 par douzaine noires, et de $6.00 par douzaine coloriées.

Acier brut.—Taxe, 25% sur une évaluation de 10 cents par kilogramme.

Fil de fer galvanisé.—Taxe, jusqu'au N°. 14, inclusivement, 5% sur une évaluation de 6 cents par kilogramme, au-dessus du N°. 14, 25% sur une évaluation de 14 cents par kilogramme; tordu ou barbélé pour enclos, 5% sur une évaluation de 7 cents par kilogramme.

Autres fils de fer.—Taxe, fil de fer pour enclos ou vignoble, jusqu'au No. 14, 5% sur une évaluation de 5 cents par kilogramme, non-bobiné,

25% sur une évaluation de 8 cents par kilogramme; bobiné pour lieuses et moissonneuses, 5% sur une évaluation de 14 cents par kilogramme.

Clous.—Taxe, 25%. Evaluations diverses. Clous galvanisés 13 cents par kilogramme: coupés, 8 cents par kilogramme; à ferrer les chevaux, 30 cents par kilogramme; clous ététés polis et pour souliers, $1.20 par kilogramme; petits clous à tête, 3 cents par kilogramme; droit spécifique.

Essieux, ressorts, etc.—Taxe, 25%. Evaluations diverses: Essieux pour voitures, $9.00 chacun; pour charrettes ou wagons, 12 cents par kilogramme; ressorts pour voitures, 25 cents par kilogramme; pour charrettes, 15 cents par kilogramme; autres articles de fer, sur une évaluation de 20 cents par kilogramme.

Voitures, charrettes, etc.—Taxe sur les charrettes à deux roues fabriquées aux Etats-Unis, 50% sur une évaluation de $30.00 chacune; sur les "buggies" à quatre roues, la même taxe sur une évaluation de $50.00 chacun. Les landaus, coupés et vis-à-vis provenant d'autres pays, la même taxe sur une évaluation de $800 chacun; la même taxe sur les Victorias et les breaks d'une valeur de $500. Dans le tarif de 1895, on avait obtenu une réduction sur les charrettes de fermes et les parties nécessaires à leur réparation. Le tarif antérieur était de 60% sur la valeur déclarée sous serment. Cette taxe fut ensuite réduite au taux actuel inséré précédemment de 10% dans le tarif de 1895. Bien que ce taux fut connu aux Etats-Unis en 1895, aucun effort apparent n'a été fait pour étendre notre commerce de cet article. Aucune autre raison que notre propre négligence semble être responsable de ce que nos manufacturiers, en vue de cette grande réduction, n'aient pas profité de l'occasion pour occuper un nouveau marché. En 1896, l'importation des "buggies" américains à quatre roues, a presque sinon plus que doublé, et il est à peine croyable que seulement vingt-cinq charrettes de fermes aient été importées pendant cette année-là.

Fer.—La taxe sur le fer en lingots et en barres est de 5%. Valuations diverses: 2 cents par kilogramme, sur le fer en lingots, et 4 cents en barres: 25% sur les colonnes, poutrelles et autres pour structures, d'après l'évaluation—les poutrelles paient 4 cents par kilogramme, les colonnes 6 cents par kilogramme et le fer galvanisé 8 cents par kilogramme.

Ecrous, etc.—Les écrous, boulons et vis, 25% sur une évaluation de 20 cents par kilogramme, excepté les boulons à tête enfoncée, pour lits et autres usages, de la valeur de 12 cents par kilogramme, paient 40%; et les cercles de fer, 25% sur une évaluation de 10 cents par kilogramme.

Machines agricoles.—Taxe, charrues, 5%. Evaluation diverses; en fer commun non poli, avec un soc de rechange, $3.00 chacun; en acier ou fer poli et un soc de rechange, avec ou sans tranchet; charrues avec siège pour le conducteur $20.00 décortiqueurs ordinaires de maïs à main, 25% sur l'évaluation de $5.00; décortiqueurs à moteur y compris les machines, admis en franchise; rateaux à traction animale, 5% sur une évaluation de $22.00 chacun; lieuses, moissonnenses et faucheuses, admises en fran-

chise; faux, 25% sur une évaluation de 40 cents par kilogramme; semoirs, 5% sur la valeur déclarée sous serment; batteuses avec les machines, entrée libre; toutes les autres machines agricoles avec ou sans moteur, non-énumérées, 5% sur une évalnation déclarée sous serment; rateaux, 25% sur l'évaluation—en fer, 20 cents par kilogramme; en bois, $3 par douzaine; houes, 25% sur l'évaluation de 15 cents par kilogramme; pelles, 25% sur les évaluations de 17 et 20 cents par kilogramme.

Carton.—Taxe, 25% sur les évaluations de 8 cents pour la qualité ordinaire, et de 15 cents pour la qualité fine.

Papier et Articles en papier.—Papier à écrire et enveloppes, 25% sur une évaluation de $1 par kilogramme; commun, jaune paille, 12 cents par kilogramme, droit spécifique; à imprimerie et pour reliures, 3 cents par kilogramme, droit spécifique; registres 25% sur une évaluation de 30 et 70 cents par kilogramme; livres imprimés, 5% sur une évaluation de 40 cents par kilogramme; (partiellement exempts).

Pompes.—25% Evaluations diverses: pompes à main, en fer, 10 cents par kilogramme; la même taxe sur toutes les autres, d'après la valeur déclarée sous serment.

Chaînes de fer.—25%. Evaluations diverses: Chaînes en fer commun, 10 cents par kilogramme; en fer galvanisé ou étamé 17 cents par kilogramme; en fil de fer galvanisé, 25 cents par kilogramme.

Coffres-forts.—25% sur une évaluation de 20 cents par kilogramme.

Tuyaux en fer galvanisé.—25%. Evaluations diverses: Tuyaux en fonte, jusqu'à 75 millimètres de diamètre, 4 cents par kilogramme; d'un plus grand diamètre, 2 cents par kilogramme; en fer galvanisé, 12 cents par kilogramme, en fer forgé, 8 cents par kilogramme, en plomb ou en zinc, 15 cents par kilogramme, en caoutchouc ou en canvas, 80 cents par kilogramme.

Poêles.—25%. Evaluations diverses: Poêles en fonte ou en fer forgé, 15 cents par kilogramme; poêles pour lesquels, on emploie le gaz ou le pétrole, 45 cents par kilogramme.

Machines à Coudre.—Taxe, 5%. Evaluations diverses: Machines régulières, $12.00 chacune; avec cabinet, $50.00; pour cordonniers ou selliers, $30.00.

Machines.—Taxe, 25%. Cette taxe est appliquée aux machines qui ne sont pas spéciées dans le tarif, et dont la valeur est au-dessous de $100.00; lorsqu'elles sont évaluées au-dessus de $100, la taxe est de 10%, basée sur les évaluations déclarées sous serment dans chaque cas.

Moteurs.—Taxe, 5% sur une évaluation de $1,000 chacun. Ceci s'applique aux machines de tout genre (à vapeur, à gaz ou à pétrole à l'exception des locomotives qui sont exemptes, à moins qu'elles ne fassent partie d'une batteuse ou d'un décortiqueur de maïs.

Fils de fer tressés.—Taxe, 25%. Evaluations diverses: Fil de fer, 35 cents par kilogramme; fil de fer galvanisé, 15 cents par kilogramme.

Plumes Métalliques.—Taxe, 25% sur une évaluation de $3.00 par kilogramme.

Appareils électriques.—Lorsque la taxe appliquée sur toutes les choses de première nécessité, est de 5% sur les valeurs déclarées sous serment, les droits sur les machines électriques, en général, au-dessus de $100.00 est de 10%; et au-dessous de $100,00, 25% ; à moins qu'elles ne soient destinées à l'éclairage public ; le fil électrique recouvert de soie, 5% sur l'évaluation de $4.00 par kilogramme ; recouvert de coton ou de caoutchouc, la même taxe sur une évaluation de 60 cents par kilogramme. (Les Compagnies obtiennent fréquemment l'entrée en franchise du matériel nécessaire, d'après la clause insérée à cet effet, dans leur contrat ou concession.)

Appareils et Matériel de Mines.—Taxe, 10% sur les machines lorsqu'elles sont évaluées au-dessus de $100.00, et 25% au-dessous de $100.00 des valeurs déclarées sous serment; fusées de mines, 25% sur une évaluation de 5 cents par kilogramme; dynamite, entrée en franchise (la première fois); poudre de mines, entrée libre.

Matériel de tramways.—L'entrée en franchise est accordée pour les rails et les traverses, lorsque la vapeur, l'électricité ou la traction animale, est employée. (Les compagnies de tramways, ici, ont, généralement, des clauses spéciales dans leurs concessions concernant les droits d'entrée. Dans bien des cas, le matériel dont elles ont besoin, est admis en franchise.)

Cuire et bronze.—Taxe, 25%. Évaluation: 40 par kilogramme. En lingots, en barres, en fils, ou tuyaux.

Etain en feuilles.—Taxe, 5% sur une évaluation de 8 cents par kilogramme.

Plomb.—Taxe, en lingots et en barres, 5%; en feuilles, 10%; sur une évaluation de 8 cents par kilogramme, chacun.

Zinc.—Taxe, en lingots et en barres, 5% sur une évaluation de 6 cents par kilogramme; en feuilles, 25% sur une évaluation de 8 cents par kilogramme; en feuilles simples jusqu'au N° 14 pour doubler les caisses, 2½% sur une évaluation de 12 cents par kilogramme.

Bouteilles.—Taxe, 25%. Évaluations diverses: Bouteilles communes contenant jusqu'à 300 grammes, $2.00 par centaine; plus grandes, d'après la valeur déclarées sous serment; bouteilles ou bocaux à large goulot, contenant jusqu'à 250 grammes, sur une évaluation de $3.00 par centaine; au-dessus de 250 grammes, $5.00 par centaine.

Verrerie.—Taxe, 25%. L'évaluation es très étendue. Par exemple, les compotiers, saladiers, plateaux et cruches en verre moulé, $3.50 par douzaine; en verre soufflé, $2.00 par douzaine; chandeliers (un seul), plats à beurre, services de "signor," $2.00 par douzaine en verre moulé, et $9.00 en verre soufflé; burettes, en verre moulé, $1.00 par douzaine, en verre soufflé $4.00; plus 100% pour la verrerie taillée ou gravée.

Lampes.—Taxe, 25% sur une évaluation de $1.50 par kilogramme pour lustres, lampes en bronze ou en nickel, et lampes suspendues, $2.00

pour lampes de table avec ou sans foyers, à l'exception du bol, qui est évalué séparément à $4 par douzaine; les petites lampes à main, en verre sont évaluées à $1 par douzaine; abat-jour en verre, à 15 cents par kilogramme; réflecteurs, 20 cents par kilogramme; cheminées communes, 7 cents par kilogramme, et 20 cents pour celles de qualité supérieure.

Stéarine.—Taxe, 8 cents par kilogramme; droit spécifique.

Charbon de terre et Coke.—Entrée libre.

Huile Minérale.—Entrée libre. L'importation de cet article venant d'Angleterre est en si grande quantité, qu'elle mérite d'être mentionnée spécialement, d'autant plus que l'on suppose généralement, que les Etats-Unis contrôlent non-seulement la production, mais le prix de celui communément appelé "pétrole brut" qui, selon ce qu'on m'a dit, se vend meilleur marché en Angleterre qu'aux Etats-Unis.

Boutons.—Taxe, 25% sur une évaluation de 40 cents à $8 par kilogramme.

Crayons.—Taxe, 25%. Evaluations diverses: crayons d'ardoise, 10 cents par kilogramme; crayons mine de plomb, $1 par kilogramme, crayons automatiques, $5 par grosse.

Semences, graines.—Taxe, 25% sur une évaluation de 15 à 30 cents par kilogramme, à l'exception des graines de cardamome, qui sont évaluées à $1.50. Un grand nombre de graines et de semences variées sont admises en franchise.

Mobilier de bureau.—Taxe, 50%. Evaluations: Pupîtres de $8 à $60 chacun; Fauteuils de bureau, $25 chacun; en noyer évalués à $50 chacun bibliothèques ou armoires vitrées de $20 à $30 chacune.

Cordages.—Chanvre ou jute en balles, non cardé, 5% sur une évaluation de 6 cents par kilogramme; tordu, la même taxe sur une évaluation de 7 cents par kilogramme; tressé (pour semelles d'alpargatas), 12 cents.

Potteries, Faïences.—Taxe, 25 pour cent. Les évaluations varient. Par exemple, les assiettes, cruches tasses et soucoupes communes, 50 par douzaine: de meilleure qualité $1.00 par douzaine.

Ciment.—Taxe, 25% sur une évaluation de $1.20 par 100 kilogrammes.

Montres.—Taxe, 5%. Evaluations: montres d'or de $20.00 à $80.00 chacune; montres d'argent $5.00 chacune; montres d'or plaquée, $6.00 chacune; montres en nickel de $1.00 à $3.00 chacune.

Pendules, Horloges.—Pendules, $1.50, $3.00 et $10.00 chacune, Réveil-matin, de $8.00 à $30.00 par douzaine; horloges de vestibule et régulateurs, d'après la valeur déclarée sous serment.

Balances de toute espèce.—Taxe, 25%. Evaluations: Balances à plate-forme, ne pesant pas au-dessus de 150 kilogrammes, $3.00 chacune; au-dessus de 150 kilogrammes, 5 cents par kilogramme de résistance; balances système Roverbal, au-dessus de 10 kilogrammes de résistance, $1.00 chacune; au-dessus de 10 kilogrammes, 15 cents par kilogramme de résistance: balances à ressort de $2.50 par douzaine à 3 cents par kilogramme de résistance.

Ustensils de cuivre jaune ou rouge.—Taxe, 25% sur des évaluations en général, de 50 à 80 cents par kilogramme.

Plomb et ses manufactures.—Taxe, 25% sur une évaluation de 15 cents par kilogramme pour tuyaux de plomb.

Ferronnerie et ustensils de ménage.—Taxe, 25%. L'évaluation est très étendue et variée.

Etoupe.—Taxe, 25% sur une évaluation de 15 cents par kilogramme.

Liège.—Taxe sur le liège ouvré 25% sur une évaluation de $1.60 par kilogramme; en carrés, partiellement ouvré, 5% sur une évaluation de 50 cents par kilogramme; en bloc, brut, admis en franchise.

Poisson.—Taxe sur le poisson séché ou salé, 4 cents par kilograme ; sur les sardines, 7 cents par kil ogramme, sur tous les autres, 20 cents par kilogramme.

Fusils, &c.—Taxe, 50%. Evaluations; Fusils de $3.00 à $30.00 chacun, y compris les fusils de chasse, les Remington et autres carabines à feu central; Revolvers : Ordinaires sans extracteur, $2.00 chacun ; réguliers, avec extracteur, $5.00 chacun ; de qualité supérieure $10.00 chacun. La taxe sur les revolvers antérieurement à cette année-ci, était de $3.00, $7.00 et $12.00 chacun, respectivement, comme ci-dessus. La réduction a été le résultat des efforts de cette Légation. L'application de l'ancien tarif était favorable aux revolvers de fabrication allemande, imitant ceux de Smith et Wesson et de Remington; et, en conséquence des lois défectueuses sur les brevets d'invention et les Marques de fabriques, le même abus continuera.

WILLIAM I. BUCHANAN, *Ministre.*

BUENOS AYRES, 28 Janvier 1897.

GUATEMALA.

The official reports of the Collectors of the Custom houses show that during the year 1896 the amounts collected were as below :

Guatemala City	$4,519,860 53
Retalhuleu "	1,792,797 89
San José "	542,215 61
Champerico "	960,737 37
Livingston "	693,641 90
Ocós "	429,233 78
Frontier Custom houses	45,930 43
Total	$8,984,417 51

An increase over the collections of 1895 of $652,951.68.

The export of national products was, in 1896, $22,937,498.35, and the imports $26,287,145.18. The amount of coffee exported in 1896 was 638,577 quintals, on which an export duty was collected amounting to $1,915,733, showing a decrease of $98,409, compared with the export duties collected in 1895.

GUATEMALA.

Según los datos oficiales de los administradores de las aduanas de la república, aparece que en el año de 1896 se recaudaron.

Por la de Guatemala	$4,519,860 53
" Retalhuleu	1,792,797 89
" San José	542,215 61
" Champerico	960,737 37
" Livingston	693,641 90
" Ocos	429,233 78
Por las de las fronteras	45,930 43
Total	$8,984,416 51

Dando un aumento de 652,951.68 sobre las recaudaciones de 1895.

Las exportaciones de productos nacionales en 1896 alcanzan á $22,937,498.35 y las importaciones á $26,287,145.18. En 1896 se exportaron 638,577 quintales cuyo derecho de exportación produjo $1,915,733.72, que dan una rebaja de $98,409.14 comparado con el de 1895.

GUATEMALA.

Os relatorios officiaes dos administradores das Alfandegas mostram que, no anno de 1896, as rendas totaes cobradas foram as seguintes :

Guatemala	$4,519,860 53
Retalhuleu	1,792,797 89
San José	542,215 61
Champerico	960,737 37
Livingston	693,641 90
Ocós	429,233 78
Alfandegas da fronteira	45,930 43
Total	$8,984,417 51

Dando um augmento de $652,951.68 sobre as rendas cobradas de 1895.

As exportações de productos do paiz foram de $22,937,498.35 em 1896 e as importacões foram de $26,287,145.18.

Em 1896 se exportaram 638,577 quintaes de café, cujo direito de exportação montou a $1,915,733, que mostra uma diminuição de $98,409, comparados com os direitos de exportação de 1895.

GUATEMALA.

Les Rapports officiels des Administrateurs des Douanes, démontrent qu'en 1896, les sommes perçues ont été comme suit :

Par la douane de la ville de Guatemala	$4,519,860 53
" " Retalhuleu	1,792,797 89
" " San José	542,215 61
" " Champerico	960,737 37
" " Livingston	693,641 90
" " Ocos	429,233 78
" les douanes sur les frontières	45,330 43
Total	$8,984,417 51

Soit une augmentation de $652,951.68 sur les recettes de 1895.

Les exportations des produits du pays, en 1896, ont été de $22,937,498.35, et les importations de $26,287,145.18. Les cafés exportés pendant cette même année, se sont élevés à 638,577 quintaux sur lesquels on a perçu un droit d'exportation se montant à $1,915,733, soit une diminution de $98,409, comparée aux recettes d'exportation en 1895.

NICARAGUA.

FREIGHT RATES FROM NEW YORK.

[From United States Consular Reports, June, 1897.]

Consul O'Hara sends the followlng inclosure in a letter dated San Juan del Norte, March 18, 1897:

THOMAS O'HARA, ESQ. SAN JUAN DEL NORTE, NICARAGUA.

Dear Sir:—In reply to your inquiry as to our rates of freight from New York to Greytown and Port Limon, at present we are charging to Greytown on measurement goods, 15 cents per cubic foot and 5 per cent.; on weight goods, 35 cents per 100 pounds and 5 per cent. Present rates to Limon are as follows: Measurement goods, 14 cents per foot, net; weight goods, 35 cents per 100 pounds, net.

PIM, FORWOOD & KELLOCK,
Agents Atlas Line of Mail Steamers, 24 State Street, New York.

NICARAGUA.

PRECIO DE LOS FLETES DESDE NEW YORK.

[De los Informes Consulares de los Estados Unidos, Junio de 1897.]

El Cónsul Sr. O'Hara incluye la siguiente comunicación en una carta fechada en San Juan del Norte el 18 de Marzo de 1897:

THOMAS O'HARA, ESQ., SAN JUAN DEL NORTE, NICARAGUA.

Muy Señor mio:—En contestación á su carta relativa al importe de nuestros fletes de New York á Greytown y Puerto Limón, le informamos que al presente el importe de nuestros fletes á Greytown es de 15 centavos por pie cúbico y 5 por ciento, para los artículos que se miden, y 35 centavos por cada 100 libras y 5 por ciento, para los que se pesan. El precio de los fletes hasta Puerto Limón es como sigue: Por medida, 14 centavos por pie, neto; por peso, 35 centavos por cada 100 libras, netas.

PIM, FORWOOD & KELLOCK.
Agentes de la línea Atlas de vapores correos, 24 State street, New York.

NICARAGUA.

TAXAS DE FRETE DE NEW YORK.

[Dos Relatorios Consulares dos Estados Unidos, de Junho de 1897.]

O Sr. O'Hara, Consul dos Estados Unidos em San Juan del Norte, em data de 18 de Março de 1897, remette a seguinte communicação:

SR. THOMAS O'HARA, SAN JUAN DEL NORTE, NICARAGUA.

Estimado Sr.:—Em resposta a sua pergunta relativa ás taxas de frete de New York a Greytown e Port Limon, devo dizer que as mercadorias por medida embarcadas para Greytown pagam 15 centavos por pé cubico e 5 por cento; o frete sobre mercadorias por peso é 35 centavos por 100 libras e 5 por cento. As taxas actuaes para Limon são as seguintes: Mercadorias por medida, 14 centavos por pé, liquido; mercadorias por peso, 35 centavos por 100 libras, liquido.

PIM, FORWOOD & KELLOCK,
Agentes da linha Atlas de vapores de mala, 24 State Street, New York.

NICARAGUA.

TAUX DU FRET DE NEW YORK.

[Extrait des Rapports Consulaires des Etats-Unis, pour le mois de Juin 1897.]

Mr. O'Hara, Consul des Etats-Unis, transmet la pièce suivante dans une lettre datée de San Juan del Norte, le 18 Mars 1897 :

MR. THOMAS O'HARA, SAN JUAN DEL NORTE, NICARAGUA.

Monsieur:—En réponse à votre demande de renseignements sur nos taux du fret de New York à Greytown et Port Limon, nous vous faisons savoir, qu'à présent, notre prix est de 15 cents par pied cube et 5% par mesurage, pour Greytown, et de 35 cents par 100 livres et 5%, par poids. Le taux actuel pour Limon, est: Par mesurage, 14 cents par pied, net; et par poids 35 cents par 100 livres, net.

PIM, FORWOOD & KELLOCK.
Agents de la Ligne Atlas des Vapeurs portant la Malle, 24 State street, New York.

PERU.

QUARANTINE AT CALLAO.

United States Consul Jastremski in a communication to the Department of State, under date of February 10, 1897, says in effect:

As the result of a conference held at the British Consulate by representatives of the consular offices of Great Britain, Germany, France, Spain, Chile, and the United States, the Government authorities have agreed to so modify the existing quarantine regulations as to avoid in future the tedious and expensive delay of the steamers of the Panama line to which they are now subjected.

PERÚ.

CUARENTENA EN EL CALLAO.

Señor Jastremskí, Cónsul de los Estados Unidos, en una comunicación dirigída al Departamento de Estado con fecha 10 de Febrero de 1897, dice lo siguiente:

Como resultado de una conferencia celebrada en el Consulado inglés por los representantes consulares de Inglaterra, Alemania, Francia, España, Chile y los Estados Unidos, las autoridades del Gobierno han accedido á modificar las reglas de la cuarentena, con el objeto de evitar en lo futuro la prolongada y costosa demora que hasta ahora han venido sufriendo los vapores de la línea de Panamá.

PERU.

QUARENTENA EM CALLÁO.

O Sr. Jastremski, Consul dos Estados Unidos, n'uma communicação dirigida á Secretaria de Estado, em data de 10 de Fevereiro de 1897. diz o seguinte:

Como resultado da conferencia celebrada no consulado britannico pelos representantes consulares da Grã Bretanha, Allemanha, França, Hespanha, Chile, e os Estados Unidos, as autoridades do Governo concordaram em modificar os regulamentos existentes de quarentena de modo que no futuro se evite a tediosa e custosa demora dos vapores da linha de Panama que actualmente existe.

PÉROU.

LA QUARANTAINE AU CALLAO.

Mr. Jastremski, Consul des Etats-Unis, a communiqué ce qui suit, dans une dépêche datée du 10 Février dernier, adressée au Département d'Etat:

Comme résultat de la conférence au Consulat de S. M. Britannique où s'étaient réunis les représentants des Consulats de la Grande-Bretagne, de l'Allemagne, de la France, de l'Espagne, du Chili et des Etats-Unis, les autorités du Gouvernement se sont engagés à modifier les réglements de la quarantaine actuellement en vigueur, de manière à éviter, à l'avenir, les retards aussi vexatoires que coûteux, qu'éprouvent aujourd'hui les vapeurs de la ligne de Panama.

SANTO DOMINGO.

2D SUPPLEMENT TO No. 5.—(FEBRUARY, 1897.)

1—Modifications to the Import Tariff.

The commercial arrangement concluded on June 4, 1891, between the Government of the United States of America and the Government of the Dominican Republic (1) having been denounced, and the goods proceeding from the United States which, on importation, enjoyed a privileged treatment in virtue of said convention, being since October 1, 1894, subject to the duties in force in the Republic, the Executive Power, by decrees of September 29 and October 20, 1894, has adopted the following transitory measures :

1. The following articles shall enjoy a reduction of 25% on their evaluation :

Garlic in strings	Soap, common.
Herrings, smoked or in brine.	Lard.
Rice.	Butter.
Pork in brine.	Mackerels in barrels and half barrels.
Onions.	Potatoes.
Alimentary pastes of all kinds.	Fish, salted.
Flour, wheat.	Dutch cheese (2) & common *patagrás*,
Beans.	Bacon.
Haricot beans and chick peas.	Composite candles.

2. The following shall be exempt :

From all fiscal imposts : Maize flour, beef in brine and Montevideo meat.

From all fiscal and municipal imposts : Ploughs and agricultural implements of all kinds, machinery employed in agricultural or industrial establishments ; sleepers of wood and steel for railways, as well as rolling stock and rails for the same.

(1) See 1st supplement to No. 5.

(2) In virtue of a decree of October 26, 1894, the maximum weight of Dutch cheeses imported in boxes or tins shall be 3½ English pounds. Should they exceed this weight they shall be dutiable per quintal, in proportion to the duty levied per dozen, by taking for a basis the aforesaid weight.

3. The following goods shall be subject to the undermentioned specific duties:

		Peso.	cent.
Clothing, outer, wool	dozen	2	00
— do. of silk	do.	12	00
Accordeons, common	do.	6	00
— do. fine	do.	12	00
Pins, safety	thousand	2	00
Starch	quintal	2	00
Waters, mineral	12 bottles	1	50
Sandals	dozen	1	50
Albums, common	do.	4	00
— do. half-fine	do.	6	00
— do. fine	do.	8	00
— do. fine, with musical box	do.	12	00
Washstands of iron or wood	each	1	00
— do. hanging, with reservoir	do.	1	50
Napkin rings, common	dozen	0	50
— do. fine	do.	1	50
Alphabets for marking	alphabet	0	50
Frames for carriage hoods	each	4	00
Saddle-trees of metal	dozen	4	00
Sheepskins	do.	3	00
— do. common, for hats	do.	1	50
— do. fine, for hats	do.	3	00
Buckets or tubs of galvanized iron	do.	3	00
Bibs	do.	0	75
Marbles, glass	hundred	0	05
Gum balls (confectionery)	quintal	8	00
Hooks and eyes on ribbons ("*broches en cinta*")	100 yards	3	00
Splash boards for carriages	pair	6	00
Bidets	each	3	00
Halters	dozen	3	00
Chemises, embroidered or not, of 1st quality	do.	20	00
— do. do. of 2d quality	do.	15	00
— do. do. of 3d quality	do.	8	00
Bedsteads, iron, ordinary, single	each	2	50
— do. do double	do.	4	00
— do. fine, of gilt metal		ad val.	
Sofas, fine, covered with velvet or other similar tissues	each	10	00
— do. half fine, covered with horse-hair or other kinds of tissues	each	6	00
— do. common, covered with horse-hair or other kinds of tissues	each	4	00
Clothes baskets	do.	0	50

		Peso.	cent.
Small baskets of glass beads	dozen	1	50
Cloaks or capes, fine, of woollen or other tissues	do.	36	00
— do. of caoutchouc	do.	24	00
Capes of caoutchouc, common	do.	12	00
— do. waterproof, fine, other kinds	do.	24	00
Safes or cases of iron	quintal	3	00
Coal	ton	2	00
Handbags or reticules, for ladies	dozen	6	00
Ginger beer	12 bottles	0	70
Plates for trunks	quintal	10	00
Nipples for guns	thousand	1	50
Roman cement, in barrels weighing up to 4 quintals gross weight	barrel	0	60
Pieces of wood for the manufacture of carriage wheels, ("*camones*")	dozen	4	00
Brushes, clothes	do.	2	00
— do. nail	do.	1	00
Nails of wrought or cast iron	quintal	1	00
— do. of copper alloys	do.	5	00
— do. of zinc	do.	2	00
— do. for hanging pictures, with or without heads of another material	quintal	25	00
Colanders of metal	dozen	5	00
Copper, in sheets or bars	quintal	5	00
Copper alloys	do.	2	50
Belts ("*cuerdas*") for machines	dozen	0	60
Shirt collars of linen	dozen	1	50
— do. of cotton	do.	1	00
Wreaths, bridal	do.	6	00
Carriages, fine	each	50	00
— do. ordinary	do.	25	00
Aprons ("*cortinas*"), carriage	dozen	6	00
Cushions ("*cojines*"), do	each	2	00
Horse collars	dozen	12	00
Envelopes, letter, small	thousand	1	00
— do. large, up to 8 inches	do.	1	50
— do. do. over 8 inches	do.	2	50
Counterpanes, ordinary, not specified in the tariff, up to 66 inches in length	dozen	3	00
— do. half-fine, from 66 to 72 inches in length	do.	4	00
— do. do. from 72 to 80 inches in length	do.	6	00
Webbing for boot straps	yard	0	01
— do. of cotton, for garters	do.	0	02
— do. of silk, for garters	do.	0	04

		Peso.	cent.
Tape-measures for wood	dozen	0	60
— The same, of metal	do.	1	25
Spring mattresses, wire for beds	each	4	00
Pillows ("*colchonetas*"), fine	dozen	12	00
— do. ordinary	do.	6	00
Collars for mule carts	do.	3	00
Chromos, framed, up to 8 inches in height	do.	3	00
— do. from 9 to 16 inches in height	do.	4	00
— do. 17 inches or higher	do.	6	00
Chromos, unframed, up to 8 inches in height	do.	1	00
— do. from 9 to 16 inches in height	do.	2	00
— do. 17 inches or higher	do.	4	00
Buffalo hides	each	4	00
Wooden reservoirs, for water	do.	1	00
Screw-drivers, large	dozen	1	20
— do. small	do.	0	60
Cotton waste	quintal	3	00
Staves	hundred	2	00
Lace, cotton, up to 4 inches in width	100 yards	3	00
— do. from 4 to 6 inches in width	do.	4	00
— do. do. 6 to 9 inches in width	do.	5	00
— do. 9 inches in width or more	do.	6	00
Christening caps, of silk	dozen	6	00
— do. common	do.	3	00
Petticoats, embroidered or not, fine	each	1	50
— do. common	do.	1	00
Skirts, woolen, cashmere or silk	do.	3	00
Labels, printed	thousand	1	00
Elixir, Gaudineau's	dozen	12	00
Jewelry cases	do.	12	00
Nickeled articles of all kinds	quintal	20	00
Stirrups with or without buckles	12 pairs	3	00
Essences, fine	dozen	12	00
— do. half-fine	do.	8	00
— do. common	do.	6	00
Elastic webbing for boots	yard	0	15
Hat shapes, ladies', of Leghorn straw	dozen	8	00
— do. of other common straw	do.	6	00
Black flannel (flannel cassimere), fine	yard	1	00
Black flannel (flannel cassimere), common	yard	0	50
Bed-covers ("*forros*"), narrow	dozen	3	00
— do. wide	do.	4	50
Hat linings, common	do.	1	50
— do. fine	do.	3	00

	Peso.	cent.
Paper lanterns, up to 12 inches.....dozen	1	00
— do. from 12 to 18 inches ..... do.	2	00
— do. 10 inches and more .. .. do.	3	00
Carriage lanterns.....pair	2	00
Carriage whips .....dozen	6	00
Pillow-cases, common..... do.	3	00
— do. half-fine and fine..... do.	6	00
Revolver cases ..... do.	4	00
Saddle-trees..... do.	24	00
Carriage poles ... ... each	2	00
Draft forms in blank.....hundred	3	00
Mucilage.....dozen	1	00
Erasers, rubber..... pound	1	00
Sideboards, mahogany or walnut... ....each	5	00
— do. of painted pine wood..... .... do.	2	00
Lactuous flour..... ...quintal	10	00
Hay .. .. do.	0	25
Iron, galvanized..... ..... do.	1	00
— do. rough..... do.	1	00
Water closet apparatus, inodorous..... .....each	10	00
Sapolio soap .... quintal	4	00
Cocoanut soap .... do.	4	00
Washstand sets..... ....dozen	12	00
Washstands of walnut or other wood, with marble top, each	5	00
— do. common, of all kinds..... ..... do.	3	00
Fire bricks.....thousand	4	00
Bricks, building and roofing tiles..... do.	1	50
— do. Bath, knife..... ....hundred	0	50
Condensed milk..... ...quintal	7	00
Slats of wood, for trunks..... .... hundred	0	25
Calico ("*Lonilla*"), up to 24 inches wide.. .....yard	0	05
— do. from 24 to 30 inches wide..... .... do.	0	07
— do. from 30 to 35 do ..... do.	0	11
— do. and for every additional 5 inches in width, the duty shall be increased by 1 centavo per yard.		
Paving tiles and slabs of marble.....quintal	2	00
Felloes for carriages..... ....each	0	50
Walnut wood..... ..... thousand feet	15	00
Maizena ....quintal	6	00
Pick-axe or hatchet handles.....dozen	0	60
Machines, shoemakers'..... .....each	10	00
— do. hand-sewing, lock stitch.... ..... do.	2	00
— do. do. chain stitch..... . do.	1	00
— do. sewing, pedal, for tailors..... .. .. do.	6	00

		Peso.	cent.
Cigarette paper	thousand	0	50
Putty	quintal	3	00
Sewing machine tables	each	2	00
Measures for tailors	dozen	0	30
Puffs for rice powder, common	do.	0	20
— do. half-fine	do.	0	30
Pastry moulds	do.	2	00
Windmills	each	10	00
Trimmings of lace, for cradles	dozen	1	50
— The same, of linen	do.	3	00
Chair straw	pound	0	25
Paper tar, for cigarettes	ream	1	00
— do. maize, for cigarettes	do.	1	00
— do. silver colored, for cigar wrappers	do.	0	30
— do. silvered	hundred sheets	1	00
— do. gilt	do.	1	00
— do. talc	do.	1	00
— do. lead	pound	0	75
— do. so-called tissue	ream	2	50
Hairpins, fine and half fine	dozen	0	50
— do. common	do.	0	25
Pedals for machines	each	2	00
Vaporizers of all kinds	dozen	4	00
Clothes racks of wood, large	each	0	50
— do. medium	do.	0	25
— do. small	do.	0	10
Slates and tiles for roofs	thousand	1	50
Kid skins	dozen	5	00
Whetstones, shoemakers'	do.	0	30
Traveling bags, carpet or cardboard	do.	4	00
— do. of leather	do.	6	00
Powder boxes of tin-plate	do.	1	00
— do. of porcelain	do.	3	00
Powder for gilding letters engraved upon marble and the like	quintal	8	00
Punch bowls of tin-plate, large size	dozen	1	50
— do. of medium size	do.	1	00
— do. of small	do.	0	50
— do. of porcelain	do.	3	00
Pomade, vaseline	pound	2	00
Feather dusters	dozen	3	00
Cuffs of linen	do.	2	00
— do. of cotton	do.	1	25
Handles of wood, for seals	do.	0	50

		Peso.	cent.
Lamp burners	dozen	1	50
Carriages called "*quitrines*"	each	10	00
Wheel spokes	dozen	1	50
Glass reservoirs, for lamps	do.	2	00
Clocks, wall and mantel, fine	each	4	00
— do. half-fine	do.	3	00
— do. common	do.	2	00
Carriage wheels	pair	10	00
Sheets, cotton, of all sizes	dozen	4	00
— do. of linen pure or mixed	do.	14	00
Sacks empty	each	0	04
Collars ("*sobre-cuellos*") for ladies	dozen	3	00
Slip bodices	do.	4	00
Hats, men's, of common straw	do.	3	00
— do. of fine straw	do.	5	00
— do. of "*yarey*"	do.	4	00
Sorbet glasses	each	2	00
Leather, varnished	quintal	12	00
Boards, planks and beams of pine wood	thousand	2	50
— do. of pitch pine	do.	4	00
"*Tambores*" for carriages	pair	6	00
Water reservoirs of iron	quintal	1	00
— do. of zinc	do.	1	50
Carriage hoods	each	10	00
Intimation cards, christening	hundred	0	30
— do. other	do.	0	20
Wire gauze, fine	yard	0	30
— do. common	do.	0	10
Oilcloth, table, ordinary	do.	0	15
— do. Fine and half fine	do.	0	30
Tissue for slippers	do.	0	15
Oilcloth for carriages	do.	0	20
Slats or shingles for roofs	thousand	1	00
Stuffs for girths and girdles	yard	0	05
Fire clay	barrel	0	25
Carriage shafts	pair	3	00
Bands, embroidered, and insertions, from ½ to 1 inch wide	yard	0	06
— do. from 1 to 3 inches wide	do.	0	08
— And for every additional inch of width 2 centavos per yard			
Screws and washers of zinc	quintal	2	00

	Peso.	cent.
Toilet stands of walnut or other woods, with marble tops, fine...each	15	00
— do. wooden, other, without marble tops, common. do.	8	00
Clothing for children of ticking and similar tissues..dozen	6	00
— do. of cassimere or wool..... do.	12	00
Night dresses of silk..... do.	12	00
— do. of pure or mixed wool or other similar tissues do.	6	00
Earthenware pipes, up to 24 inches in length.....hundred	6	00
— do. 24 inches and more in length..... do.	8	00
Bridal veils, common.....dozen	6	00
— do. of silk..... do.	12	00
Christening clothes, complete, common..... do.	6	00
— do. fine..... do.	12	00
Dresses for ladies of silk, wool, worsted or cashmere, pure or mixed.....dozen	48	00
Wearing apparel of linen or other like tissues..... do.	24	00
— do. of "*pursiana*"..... do.	12	00
Velocipedes, children's, common.....each	1	00
— do. children's, fine..... do.	5	00
— do. men's..... do.	10	00
Wooden shoes.....dozen pairs	3	00

Additional Provision.

The following articles shall be exempt from all fiscal duty.

Oil, common, for steam engines.

Wire, plain or barbed, for fencing.

Hatchets.

Agricultural implements of all kinds.

II.—Duty on the Exportation of Silver Coin.

In virtue of a law dated March 16, 1896, promulgated on the 17th of the same month, a duty of three *pesos* gold shall be collected provisionally upon every amount of 100 *pesos* in silver, whether exported in *pesos* or in fractional coins.

III.—Increase of import Customs duties.

By decree dated May 23, 1896, all import duties applicable to goods imported into Santo Domingo have been increased by 6%.

This sixtax shall not affect port or wharf dues.

NOTE.—By Decree dated October 26, 1894, tickings of all kinds shall, for the application of the duty, be taken as of a width of 30 inches at the maximum. For those of greater width, they shall be dutiable proportionately conformably to the Customs law in force.

NOTE.—Articles imported as samples, which are not unfit for consumption, will be considered as articles of use and will accordingly be liable to the duties of the tariff in force.

IV.—Law of June 25, 1896, exempting from duty natural and artificial fertilizers and also insecticides.

["Gaceta Oficial" N° 1148, of August 22, 1896.]

ART. 1. Natural and artificial fertilizers as well as insecticide substances destined to agriculture shall be free from duty.

ART. 2. Importers of fertilizers must make an application to the Minister of Finance setting forth the kind and quantity of the fertilizers they require and likewise the port through which the goods are intended to be imported.

ART. 3. Whosoever shall, in exercise of the exemption in question, import substances not exclusively intended for the improvement of the soil shall be liable to a fine of five hundred *pesos*, to be inflicted for the benefit of the Treasury.

V.—Amendment of duty applicable on the importation of wheat.

["Gaceta Oficial" N° 1149, of August 29, 1896.]

In virtue of a law dated June 13, 1896, and in execution of a decree of June 18, 1896, a duty of 3.50 *pesos* per quintal shall be collected on wheat in the grain imported into the Dominican Republic.

VI.—Decree of October 23, 1896, amending the duties on Panama hats, specified in N° 1428 of the tariff.

["Gaceta Oficial" N° 1157, of October 24, 1896.]

SOLE ARTICLE. From and after the date of the present decree, Panama hats specified in N° 1428 of the tariff shall be appraised at the rate of 12 pesos per dozen.

SANTO DOMINGO.

MODIFICACIONES Y ADICIONES AL ARANCEL DE IMPORTACIÓN.

2° SUPPLEMENTO AL CUADERNO N° 5.—(FEBRERO DE 1897.)

Notificada al Gobierno de los Estados Unidos de la América del Norte la conformidad del Gobierno Dominicano, por lo que respecta á la rescisión del Convenio Comercial celebrado entre ambos gobiernos en 4 de Junio de 1891; y declarados vigentes desde el 1° de Octubre de 1894 los impuestos arancelarios que gravan en la República la importación de las mercaderías, de procedencia norte americana, que estaban comprendidas en las exoneraciones, favores y franquicias de que era objeto el predicho convenio comercial, el Poder Ejecutivo por sus decretos de 29 de Septiembre y 20 de Octubre, ha dispuesto transitoriamente lo siguiente:

1°. Gozarán de una rebaja de 25% sobre aforo los siguientes articulos:

Ajos en ristra.
Arenques ahumados y en salmuera.
Arroz.
Carne de puerco en salmuera.
Cebollas.
Fidéos de todas clases.
Harina de trigo.
Habas.
Habichuelas y chicharas.
Jabón común.
Jabón comun.
Manteca.
Mantequilla.
Macarelas en barril y medio barril.
Papas.
Pescado salado.
Quesos de bola y de patagrás ordinario (1).
Tocinete.
Velas de composición.

2°. Están exentos de todo impuesto fiscal los artículos siguientos:

Harina de maiz, carne de vaca en salmuera, carne de Montevideo.

Y están libres de impuesto fiscal y municipal los siguientes:

Los arados y todo clase de instrumentos de labranza.

Las maquinarias aplicables á los establecimientos agrícolas é industriales.

Las traviesas de madera y de acero para ferrocarriles y toda clase de vagones y de rieles para los mismos.

(1) Por decreto de 26 de Octubre se fija como peso máximum á los quesos de bola el de 3½ libras inglesas, bien sea que se introduzcan en cajas ó en latas; y aquellos que excedan de este peso pagarán por quintal en proporción al derecho establecido á dicho artículo por docena.

3°. Pagarán derecho fijo las mercaderías siguientes:

		Pesos.	cent.
Abrigos de lana	docena	2	00
— de seda	id.	12	00
Acordeones ordinarios	id.	6	00
— finos	id.	12	00
Alfileres de seguridad	millar	2	00
Almidón	quintal	2	00
Aguas minerales	docena de botellas	1	50
Alpargatas	docena	1	50
Albums ordinarios	id.	4	00
— entrefinos	id.	6	00
— finos	id.	8	00
— finos, con caja de armonía	id.	12	00
Aguamaniles de hierro ó madera	uno	1	00
— de pared con depósito	id.	1	50
Anillos ordinarios para servilletas	docena	0	50
— finos para servilletas	id.	1	50
Alfabetos para marcas	uno	0	50
Armaduras para tapacetes	una	4	00
Arcos de metal para sillas de motar	docena	4	00
Badanas	id.	3	00
— ordinarias para sombreros	id.	1	50
— finas para sombreros	id.	3	00
Baldes ó cubetas de hierro galvanizado	id.	3	00
Baberos para niños	id.	0	75
Bolas de vidrio	ciento	0	05
— de dulce	quintal	8	00
Broches en cinta	cien yardas	3	00
Bota-fango para coches	par	6	00
Bidets	uno	3	00
Cabezadas para jáquimas	docena	3	00
Camisas para mujer, de 1ª clase, bordadas ó no	id.	20	00
Id. de 2ª clase, id.	id.	15	00
Id. de 3ª clase, id.	id.	8	00
Camas de hierro, ordinarias, para una persona	una	2	50
— id. id. grandes	id.	4	00
— finas de metal dorado, paragán por estimación.			
Canapés finos de terciopelo ú otra tela análoga	uno	10	00
— entrefinos de crin ú otras telas	id.	6	00
— ordinarios de crin ú otras telas	id.	4	00
Canastos para ropa	id.	0	50
Canastillos de cuentas	docena	1	50
Capas ó capotes finos de lana ú otras telas	id.	36	00
— id. finos de goma	id.	24	00

		Pesos.	cent.
Capotes de goma, ordinarios	docena	12	00
— impermeables finos, de otras clases	id.	24	00
Cajas de heirro para guardar papeles y dinero	quintal	3	00
Carbón de piedra	tonelada	2	00
Carteras ó ridículos de mano para señoras	docena	6	00
Cerveza de jengibre	docena de botellas	0	70
Chapas para baúles	quintal	10	00
Chimenéas para escopetas	millar	1	50
Cimiento romano	barril hasta cuatro quintales bruto	0	60
Camones para coches	docena	4	00
Cepillos para polvos	id.	2	00
— para uñas	id.	1	00
Clavos de hierro dulce ó colado	quintal	1	00
— de cobre de composición	id.	5	00
— cinc	id.	2	00
— para cuadros, con puños de otra materia ó sin ellos.	quintal	25	00
Coladores de metal	docena	5	00
Cobre en planchas ó barras	quintal	5	00
— de composición	id.	2	50
Cuerdas para máquinas	docena	0	60
Cuellos para camisas, de hilo	id.	1	50
— de algodòn	id.	1	00
Coronas para novias	id.	6	00
Coches finos	uno	50	00
— ordinarios	id.	25	00
Cortinas para coches	docena	6	00
Cojines para coches	uno	2	00
Collares para coches	docena	12	00
Cubiertas pequeñas para cartas	millar	1	00
— de oficio, hasta 8 pulgadas	id.	1	50
— id. de más de 8 pulgadas	id.	2	50
Cubrecamas ordinarios (los no previstos en el Arancel) hasta 66 pulgadas de largo	docena	3	00
— antrefinos de 66 hasta 72 pulgadas de largo	id.	4	00
— id. de 72 hasta 80 pulgadas de largo	id.	6	00
Cintas para tirantes de calzado	yarda	0	01
— para ligas, de algodón	id.	0	02
— id. de seda	id.	0	04
— ó medidas para madera	docena	0	60
— id. de metal	id.	1	25
Colchones de alambre	uno	4	00
Colchonetas finas	docena	12	00
— ordinarias	id.	6	00

		Pesos.	cent.
Collares para carretas de mulos	docena	3	00
Cromos con su marco, hasta 8 pulgadas de largo	id.	3	00
id. de 9 à 16 pulgadas de largo	id.	4	00
id. de 17 pulgadas de largo en adelante	id.	6	00
— sin marco, hasta 8 pulgadas de largo	id.	1	00
— id. de 9 à 16 pulgadas de largo	id.	2	00
— id. de 17 à 24 pulgadas de largo	id.	4	00
Cuero de búfalo	uno	4	00
Depósitos para agua, de madera	id.	1	00
Destornilladores grandes	docena	1	20
— pequeños	id.	0	60
Desperdicios de algodón	quintal	3	00
Duelas para barriles	cien	2	00
Encajes de algodón, hasta 4 pulgadas de ancho	cien yardas	3	00
— de 4 hasta 6 pulgadas de ancho	id.	4	00
— de 6 hasta 9 pulgadas de ancho	id.	5	00
— de 9 pulgadas de ancho en adelante	id.	6	00
Escofietas para bautizos, de seda	docena	6	00
— id. ordinarias	id.	3	00
Enaguas finas, bordadas ó uo	una	1	50
— ordinarias, bordadas ó no	id.	1	00
— de lana, cachemir ó seda	id.	3	00
Etiquetas impreas	millar	1	00
Elixir de Gaudineau	docena	12	00
Estuches para prendas	id.	12	00
Efectos niquelados de todas clases	quintal	20	00
Estriberas para sillas, con hebillas ó siu ellas	docena de pares	3	00
Esencias finas	docena	12	00
— entrefinas	id.	8	00
— ordinarias	id.	6	00
Elástico para calzado	yarda	0	15
Formas de sombreros para señoras, paja de Italia	docena	8	00
— id. id. de otra paja ordinaria	id.	6	00
Franela fina, negra (ó sea casimir franela)	yarda	1	00
Franela ordinaria, negra (ó sea casimir franela)	id;	0	50
Forros para camas, angostos	docena	3	00
— anchos	id.	4	50
Forros ordinarios para sombreros	id.	1	50
— finos para sombreros	id.	3	00
Faroles de papel, hasta 12 pulgadas	id.	1	00
— id. de 12 hasta 18 pulgadas	id.	2	00
— id. de 18 pulgada2 en adelante	id.	3	00
Faroles para coches	par	2	00
Foetes para coches	docena	6	00

		Pesos.	cent.
Fundas ó tapas de almohahas, ordinarias	docena.	3	co
— entrefinas y finas	id.	6	00
Fundas para revólvers	id.	4	00
Fustes de sillas de montar	id.	24	00
Flechas para coches	una	2	00
Giros en blanco	ciento	3	00
Goma ó mucílago	docena	1	00
Goma para borrar	libra	1	00
Guarda-comidas de caoba ó nogal	uno	5	00
— de pino pintado	id.	2	00
Harina lacteada	quintal	10	00
Heno	id.	0	25
Hierro galvanizado	id.	1	00
— en bruto	id.	1	00
Inodoros	uno	10	00
Jabón sapolio	quintal	4	00
— de coco	id.	4	00
Juegos de tocador	docena	12	00
Lavabos de nogal ú otras maderas, con mármol	uno	5	00
— ordinarios, de otras clases	id.	3	00
Ladrillos de fuego	millar	4	00
— para mamposteria y para techos	id.	1	50
— paria limpiar cubiertos	cien	0	50
Leche condensada	quintal	7	00
Listones de madera para baúles	ciento	0	25
Lonilla de algodón, hasta 24 pulgadas de ancho	yarda	0	05
— id. de 24 hasta 30 pulgadas de ancho	id.	0	07
— id. de 30 hasta 35 pulgadas de ancho	id.	0	11
Por cada 5 pulgadas más de ancho, se aumentará 1 centavo por cada yarda.			
Losas ó lápidas de mármol	quintal	2	00
Llantas para coches	una	0	50
Maderas de nogal	millar	15	00
Maizena	quintal	6	00
Mangos para picos y azuelas	docena	0	60
Máquinas para zapateros	una	10	00
Máquinas de coser de mano, doble pespunte	id.	2	00
— id. de cadeneta	id.	1	00
Maquinas de pedal para sastres	id.	6	00
Marquillas para cigarrillos	millar	0	50
Mastick ó tiza preparada	quintal	3	00
Mesas para máquinas	una	2	00
Medidas para sastres	docena	0	30

		Pesos.	cent.
Motas parã polvos, ordinarias	docena.	0	20
— entrefinas	id.	0	30
Moldes para dulces	id.	2	00
Molinos de viento	uno	10	00
Paños de encajes para mecedoras	docena	1	50
— id de hilo para mecedoras	id.	0	00
Pajili para empajar sillas	libra	0	25
Papal de alquitrán para cigarillos	resma	1	
— de maiz para cigarillos	id.	1	00
— para envolver tabacos, color platado	id.	0	30
— plateado	cien eojas	1	00
— dorado	id.	1	00
— de tarco	id.	1	00
— de plomo	libra	0	75
— el denominado de seda	resma	2	50
Pasadores para el pelo, finos y entrefinos	docena	0	50
— ordinarios	id.	0	25
Pedales para máquinas	una	2	00
Perfumadores en general	docena	4	00
Perchas de madera para ropa, grandes	uno	0	50
— id. id. medianas	id.	0	25
— id. id. pequeñas	id.	0	10
Pizarras y tejas para techumbra	millar	1	50
Pieles de cabritilla	docena	5	00
Piedras de afilar para zapateros	id.	0	30
Portamonedas parã viaje, de tela ó cartón	id.	4	00
— id. id. de cuero	id.	6	00
Polveras de hojalata	id.	1	00
— de porcelana	id.	3	00
Polvos para dorar letras grabadas en mármoles y otros	quintal	8	00
Poncheras de hojalata, tomaño grande	docena	1	50
— id. tamaño mediano	id.	1	00
— id. tamaño pequeño	id.	0	50
— de porcelana	id.	3	00
Pomada vaselina	libra	2	00
Plumeros	docena	3	00
Puños para camisas, de hilo	id.	2	00
— id. de algodón	id.	1	25
Puños de madera para sellos	id.	0	50
Quemadores para lámparas	id.	1	50
Quitrines	uno	10	00
Rapos para coches	docena	1	50
Recipientes de vidrio para lámparas	id.	2	00

		Pesos.	cent.
Relojes y péndolos para sala, finos	uno	4	00
— id. id. entrefinos	id.	3	00
— id. id· ordinarios	id.	2	00
Rnedas paaa coches	par	10	00
Sábanas de algódon de todos tamaños	docena	4	00
Sábanas mezcladas, ó de hilo, de todos tomaños	id.	14	00
Sacos vacios	uno	0	04
Sobre-cuellos para señoras	docena	3	00
Sobre corsets	id.	4	00
Sombroros de paja ordinaria, para hombres	id.	3	00
— de paja fina, para hombres	id.	5	00
— de yarey para hombres	id.	4	00
Sorbeteras	una	2	00
Suela charolada	quintal	12	00
Tablas, tablones y cuartones di pino	millar	2	50
— id. id. de pichepine	id.	4	00
Tambores para coches	par	6	00
Tanques de hierro para agua	quintal	1	00
— de zinc paro aqua	id.	1	50
Tapacetas para cochos	uno	10	00
Tarjetas para bautizo	cien	0	30
— para felicitación	id.	0	20
Tela metálica fina	yarda	0	30
— id. ordinaria	id.	0	10
Tela charolada ordinaria para mesa	id.	0	15
— id. fina y entrefina para mesa	id.	0	30
Telas para pantuflos	id.	0	15
Tela charolada para coches	id.	0	20
Tejamanil, ó tablitas de techar	Millar	1	00
Tejidos para cinchas y cinturones	yarda	0	05
Tierra de fuego	barril	0	25
Timones para coches	par	3	00
Tiras bordadas ó entre-dos de ½ hasta 1 pulgada de ancho	yarda	0	06
— id. id. de 1 hasta 3 pulgadas de ancho	id.	0	08
Por cada pulgada más de aumento, dos centavos por cada	yarda		
Tornillos y arandelas de zinc	quintal	2	00
Tocadores finos de nogal ú otras maderas, con mármol	uno	15	00
— ordinarios de otras maderas, siu máarmol	id.	8	00
Trajes de dril y sus análogos, para niños	docena	6	00
— de casimir ó lana, para niños	id.	12	00
— para dormir, de seda	id.	12	00
— id. de lana ó mezclados, ú otra tela análoga	id.	6	00

	Pesos.	cent.
Tubos de barro hasta 24 pulgados de largo .. ..ciento	6	00
— id. de 24 pulgadas en ādelante ..... id.	8	00
Velos para novias, ordinarios..... ...docena	6	00
— id. de seda..... .... id.	12	00
Vestidos completos para bautizā, ordinarios..... .... id.	6	00
— id. id. finos..... id.	12	00
— de seda, lana, estambre ó cachemir ó mezclados, para señoras .....docena	48	00
— de lina ú otras telas análogas... .... id.	24	00
— de pursiana.... ... . id.	12	00
Velocípedos ordinarios para niños..... .....uno	1	00
— finos para niños..... id.	5	00
— finos para hombres..... ..... id	10	00

Adición.

Están libres de todo derecho fiscal los siguientes articulos :
Aceite ordinario para el uso de maquinarias movidās por vapor.
Alambre liso y de púas para cerca.
Hachas de labor.
Y toda clase de instrumentos para agricultura.

II.—Derecho aplicable á lá exportación de la moneda de plata.

En virtud de ley de 16 de Marzo de 1896, promulgada el 17 del mismo mes, se percibirá, á titulo provisional, un derecho de 3 pesos de oro por cada suma de 100 pesos que se exporte, tanto en pesos de plata, como en moneda divisionaria del mismo metal.

III.—Recargo aplicable á lo importación de mercancías.

Por decreto de 23 de Mayo de 1896, los derechos de entrada que causarán las mercancias importadas en Santo Domingo sufrirán un recargo del 6 %.

Este recargo no se aplicará á los derechos de puerto y de muelle.

IV.—Ley de 25 de Julio de 1896, concediendo franquicia de derechas á los abonos naturales y artificiales, así como á las substancías insecticidas.

["Gaceta oficial" de 22 de Agosto de 1896, nº 1148.]

ART. 1. Quedan libres de derechos los abonos naturales y artificiales, así como las substancias insecticidas, destinadas exclusivamente á la agricultura.

NOTA.—Por de creto del Poder Ejecutivo, de fecha 26 de Octubre de 1894, se fija, para el aforo correspondiente, el ancho de todos los driles en general hasta 30 pulgadas; y para aquellos que se importen con mayor ancho se establece el aforo que en la proporcion relativa al mayor ancho que contengan les corresponde conforme a la ley de Arencel en vigor.

NOTA.—Los Articulos que se importen en calidad de muestras, si no estáu in utilizados para el consumo, serán considerados como objectos de uso, y por consiguiente pagarán derechos segun la ley de Arancel vigente.

ART. 2. Los que deseen importar dichos abonos enviarán al Ministerio de Hacienda una nota especificando la clase y cantidad de los abonos que necesitan é indicando el puerto por el cual éstos serán introducidos.

ART. 3. Los que abusando de la exoneración citada introduzcan substancias que no estén destinadas exclusivamente á abonar la tierra serán condenados á pagar una multa de quinientos pesos, los cuales ingresarán en las Cajas del Tesoro Nacional.

V.—Modificación de los derecoos aplicables á la importación del trigo.

["Gaceta oficial" de 29 de Agosto d 1896, n° 1149.]

Por decreto de 18 de Junio de 1896, se ha impuesto un derecho de $3.50 á cada quintal de trigo en grano que se importe.

VI.—Decreto de 23 de Octubre de 1896, modificando el aforo de tos sombreros de Panamá de la partida n° 1428 del Arancel.

["Gaceta oficial" de 24 de Octubre de 1896, n° 1157.]

ARTÍCULO ÚNICO. El sombrero de Panamá que se importe en adelante en la República, y que se encuentra consignado en la ley arancelaria de importación bajo el n° 1428, será aforado por los Interventores de Aduanas al tipo de $12 cada docena.

SANTO DOMINGO.

MODIFICAÇÕES DA TARIFA DE IMPORTAÇÃO.

2° SUPPLEMENTO AO N° 5.—(FEVEREIRO DE 1897.)

Tendo sido denunciado o convenio commercial celebrado no dia 4 de Junho de 1891, entre o Governo dos Estados Unidos da America e o Governo da Republica Dominicana (1) e as mercadorias procedentes dos Estados Unidos que gozavam de privilegios especiaes em virtude do dito convenio, estando sujeitas aos direitos de alfandega em vigor na Republica desde o primeiro de Outubro de 1894, o Poder Executivo, pelos decretos de 29 de Setembro e 20 de Outubro de 1894 adoptou as seguintes disposições transitorias:

1°. Os seguintes artigos gozarão de uma diminuição de 25% sobre sua avaliação:

Resteas de alhos.
Arenques seccos ao fumo e em salmoura.
Arroz.
Carne de porco em salmoura.
Cebolas.
Pastas alimenticias de todas as classes.
Farinha de trigo.
Favas.
Feijão e ervilhas.
Sabão commum.
Banha.
Manteiga.
Cavallas em barris e meios barris.
Batatas.
Peixe salgado.
Queijo da Hollanda e *patagras* ordinario. (2)
Toucinho.
Velas de composição.

2°. Serão exemptos os seguintes:

De todo direitò fiscal. Farinha de milho, carne de vacca em salmoura e carne de Montevideo.

De todo direito fiscal e municipal:

Arados e todas as classes de instrumentos agricolas, machinas usadas nos estabelecimentos agricolas e industriaes; os dormentes de madeira e

(1) Veja-se 1° supplemento ao n° 5.

(2) Em virtude do decreto de 26 de Outubro de 1894, o peso maximo dos queijos da Hollanda importados em caixas ou latas será de 3½ libras inglezas. No caso de que excedam este peso, pagarão direitos por quintal, em proporção ao direito imposto por duzia, tomando para a base o peso acima indicado.

aço para estradas de ferro, assim como material rodante de estrada de ferro e trilhos para as mesmas.

3°. Pagarão direitos especificos as seguintes mercadorias:

	Pesos.	centavos.	
Roupa feita de lã	duzia	2	00
— id. de seda	id.	12	00
Accordeons ordinarios	id.	6	00
— finos	id.	12	00
Alfinetes de segurança	milheiro	2	00
Amido	quintal	2	00
Aguas mineraes	duzia de garrafas	1	50
Sandalias	duzia	1	50
Albuns ordinarios	id.	4	00
— entrefinos	id.	6	00
— finos	id.	8	00
— finos com caixa de musica	id.	12	00
Lavatorios, de ferro ou madeira	um	1	00
— de pendura com reservatorio	id.	1	50
Anneis ordinarios para guardanapos	duzia	0	50
— finos para guardanapos	id.	1	50
Alphabetos para marcar	alphabeto	0	50
Molduras para cubertas de carruagem	uma	4	00
Armações do sellim de metal	duzia	4	00
Carneiras	id.	3	00
— ordinarias para chapéos	id.	1	50
— finos para chapéos	id.	3	00
Cubas ou tinas galvanizadas	id.	3	00
Babadouros	id.	0	70
Bolas de vidro	cento	0	05
Bolas de doce	quintal	8	00
Colchetes em fita	cem jardas	3	00
Guardalamas para carruagens	par	6	00
Bidets	um	3	00
Cabrestos	duzia	3	00
Camisas para senhoras bordadas ou não, de 1ª qualidade	duzia	20	00
— id. id. de 2ª qualidade	id.	15	00
— id. id. de 3ª qualidade	id.	8	00
Camas de ferro ordinarias para uma pessoa	uma	2	50
Camas de ferro ordinarias, grandes	id.	4	00
Camas de ferro finas de metal dourado		*ad*	*val.*
Sofás finos cubertos de velludo ou outros tecidos analogos	um	10	00
Sofás entrefinos cubertos de crina ou d'outra classe de tecido	um	6	00

		Pesos.	centavos.
Sofás ordinarios cubertos de crina ou d'outra classe de tecido	um	4	00
Cestas de lavadeira	id.	0	50
Cestas pequenas de missangas	duzia	1	50
Capas ou capotes finos de lã ou outros tecidos	id.	36	00
Capas ou capotes finos de borracha	id.	24	00
Capas de borracha ordinarias	id.	12	00
Sobretudos impermeaveis finos, de outras classes	id.	24	00
Burras de ferro	quintal	3	00
Carvão de pedra	tonelada	2	00
Saccos de mão para senhoras	duzia	6	00
Cerveja de gengibre	duzia de garrafas	0	70
Chapas para bahus	quintal	10	00
Ouvidos de espingarda	milheiro	1	50
Cimento romano em barricas que pesam até 4 quintaes do peso em grosso	barrica	0	60
Pedaços de madeira para a manufactura de rodas de carruagens	duzia	4	00
Escovas para roupa	id.	2	00
— para unhas	id.	1	00
Pregos de ferro forjados	quintal	1	00
Pregos de composição de cobre	id.	5	00
— de zinco	id.	2	00
— para pindurar pinturas com o sem cabeças de outro material	quintal	25	00
Coadores de metal	duzia	5	00
Cobre em folhas ou barras	quintal	5	00
Ligas de cobre	id.	2	50
Correias de machiua	duzia	0	60
Collarinhos de linho para camisas	id.	1	50
— de algodão para camisas	id.	1	00
Grinaldas para noivas	id.	6	00
Carruagens finas	uma	50	00
— ordinarias	id.	25	00
Cortinas para carruagens	duzia	6	00
Coxins de carruagem	um	2	00
Colleiras de cavallo	duzia	12	00
Enveloppes pequenos para cartas	milheiro	1	00
— grandes até 8 pollegadas	id.	1	50
— id. de mais de 8 pollegadas	id.	2	50
Colchas ordinarias não especificadas na tarifa, até 66 pollegadas de comprimento	duzia	3	00
Colchas entrefinas de 66 a 72 pollegadas de comprimento	duzia	4	00

		Pesos.	centavos.
Colchas entrefinas de 72 a 80 pollegadas de comprimento	duzia	6	00
Cadarço para sapatos	jorda	0	01
— de algodão para ligas	id.	0	02
— de seda	id.	0	04
Fitas de medidor para madeira	duzia	0	60
— id. de metal	id.	1	25
Colchões de arame	um	4	00
Travesseiros finos	duzia	12	00
— ordinarios	id.	6	00
Colleiras para mulos	id.	3	00
Chromos com moldura até 8 pollegadas de altura	id.	3	00
Chromos com moldura de 9 a 16 pollegadas de altura	id.	4	00
Chromos com moldura de 17 pollegadas de altura por diante	duzia	6	00
Chromos sem moldura até 8 pollegadas de altura	id.	1	00
Chromos sem moldura de 9 a 16 pollegadas de altura	id.	2	00
Chromos de 17 pollegadas de altura por diante	id.	4	00
Pelles de bufalo	uma	4	00
Caixas d'agua de madeira	id.	1	00
Chaves de parafuso grandes	duzia	1	20
— id. pequenas	id.	0	60
Desperdicios de algodão	quintal	3	00
Aduelas de barrica	cento	2	00
Renda de algodão até 4 pollegadas de largura	100 jardas	3	00
— id. de 4 a 6 pollegadas de largura	id.	4	00
— id. de 6 a 9 pollegadas de largura	id.	5	00
— id. de 9 pollegadas de largura por diante	id.	6	00
Toucas de baptismo para crianças	duzia	6	00
— id. ordinarias	id.	3	00
Saiotes finos bordados ou não	um	1	50
— ordinarios	id.	1	00
Saias de lã, cachemira ou seda	uma	3	00
Rotulos impressos	milheiro	1	00
Elixir de Gaudineau	duzia	12	00
Caixas para joias	id.	12	00
Objectos nickelados de todas as classes	quintal	20	00
Estribos com ou sem fivelas	12 pares	3	00
Essencias finas	duzia	12	00
— entrefinas	id.	8	00
— ordinarias	id.	6	00
Elasticos para sapatos	jarda	0	15
Formas de chapéos para senhoras, palha da Italia	duzia	8	00
— de pālhas ordinarias	id.	6	00

		Pesos.	centavos.
Flanelas pretas, finas	jarda	1	00
— id. ordinarias	id.	0	50
Cobertas estreitas para camas	duzia	3	00
— largas para camas	id.	4	50
Forros de chapéo ordinarios	id.	1	50
— id. finos	id.	3	00
Lanternas de papel até 12 pollegadas	id.	1	00
— id. de 12 a 18 pollegadas	id.	2	00
— id. de 18 pollegadas por diante	id.	3	00
Lanternas para carruagens	par	2	00
Chicotes de carruagem	duzia	6	00
Fronhas de travessseiros, ordinarias	id.	3	00
— id. entrefinas e finas	id.	6	00
Estojos para revolvers	id.	4	00
Armações de sellim	id.	24	00
Lanças de carruagem	uma	2	00
Brancos para saques	cento	3	00
Mucilagem	duzia	1	00
Riscadores de borracha	libra	1	00
Aparadores de mogno on nogueira	um	5	00
— de pinho pintado	id.	2	00
Farinha lactea	quintal	10	00
Feno	id.	0	25
Ferro galvanizado	id.	1	00
— Bruto	id.	1	00
Apparelhos inodoros de latrina	um	10	00
Sabão sapolio	quintal	4	00
— de coco	id.	4	00
Serviços de lavatorio	duzia	12	00
Lavatorios de nogueira ou outras madeiras com marmore	um	5	00
— ordinarios de todas as classes	id.	3	00
Tijolos refractarios	milheiro	4	00
— para construcção e telhas	id.	1	50
— para limpar facas	cento	0	50
Leite condensado	quintal	7	00
Taboinhas de madeira para bahus	cento	0	25
Chitas até 24 pollegadas de largura	jarda	0	05
— de 24 a 30 pollegadas de largura	id.	0	07
— de 30 a 35 pollegadas de largura	id.	0	11
Para cada 5 pollegadas mais de largura, augmentar-se-ha 1 centavo for jarda			
Ladrilhos e pedras de marmore	quintal	2	00
Pinas de roda para carruagens	uma	0	50

		Pesos.	centavos.
Madeiras de nogueira	milheiro	15	00
Maizena	quintal	6	00
Cabos de picareta on machadinha	duzia	0	60
Machinas para sapateiros	uma	10	00
— de costura de mão, duplo ponto	id.	2	00
— id. a ponto de cadeia	id.	1	00
— de pedal para alfaiates	id.	6	00
Mortalhas para cigarros	milheiro	0	50
Potea	quintal	3	00
Mesas para machinas	uma	2	00
Medidas para alfaiates	duzia	0	30
Empoadeiras de toucador ordinarias	id.	0	20
— id. entrefinas	id.	0	30
Moldes para massas	id.	2	00
Moinhos de vento	um	10	00
Enfeites de renda para berços	duzia	1	50
— de linho para berços	id.	3	00
Rotim para cadeiras	libra	0	25
Papel de alcatrão para cigarros	resma	1	00
— de milho para cigarros	id.	1	00
— prateado para enrolar charutos	id.	0	30
— prateado	cem folhas	1	00
— dourado	id.	1	00
— de talco	id.	1	00
— de chumbo	libra	0	75
— denominado de seda	resma	2	50
Grampos finos e entrefinos	duzia	0	50
— ordinarios	id.	0	25
Pedaes para machinas	um	2	00
Vaporizadores de todas as classes	duzia	4	00
Cabides de madeira para roupa, grandes	um	0	50
— id. id. medios	id.	0	20
— id. id. pequenos	id.	0	10
Ardosias e telhas para tectos	milheiro	1	50
Pelles de cabrito	duzia	5	00
Pedras de afiar para sapateiros	id.	0	30
Saccos de viagem de tapete ou cartão	id.	4	00
— id. de couro	id.	6	00
Caixas para pós de toucador de lata	id.	1	00
— id. de porcelana	id.	2	00
Pós para dourar letras gravadas em marmore e outros	quintal	8	00

		Pesos.	centavos.
Poncheiras de lata, grandes	duzia	1	50
— id. medias	id.	1	00
— id. pequenas	id.	0	50
— de porcelana	id.	3	00
Pomada de vaselina	libra	2	00
Espanadores	duzia	3	00
Punhos de linho	id.	2	00
— de algodão	id.	1	25
Cabos de madeira para sinetes	id.	0	50
Mecheiros de candieiro	id.	1	50
Carruagens denominadas "quitrines"	uma	10	00
Raios de roda	duzia	1	50
Reservatorios de vidro para candieiros	id.	2	00
Relogios de parede e de chaminé, finos	um	4	00
— id. id. entrefinos	id.	3	00
— id. id. ordinarios	id.	2	00
Rodas para carruagens	par	10	00
Lenções de algodão de todos os tamanhos	duzia	4	00
— de linho puro ou mixturado	id.	14	00
Saccos vasios	um	0	04
Collarinhos para senhoras	duzia	3	00
Sobre colletes	id.	4	00
Chapéos de palha ordinaria para homens	id.	3	00
— de palha fina para homens	id.	5	00
— de yarey para homens	id.	4	00
Sorveteiras	uma	2	00
Couros envernizados	quintal	12	00
Taboas, pranchões e traves de pinho	milheiro	2	50
— id. de pinho resinoso	id.	4	00
Tambores para carruagens	par	6	00
Reservatorios de ferro para agua	quintal	1	00
— de zinco	id.	1	50
Cortinas para carruagens	uma	10	00
Cartões para baptismo	cento	0	30
— de visita	id.	0	20
Gazes finas de arame	jarda	0	30
— ordinarias	id.	0	10
Oleado ordinario para mesas	id.	0	15
— fino e entrefino	id.	0	30
Tecidos para chinellas	id.	0	15
Oleado para carruagens	id.	0	20
Taboinhas ou ripas para tectos	milheiro	1	00
Tecidos para cilhas e cintos	jarda	0	05
Barro refractario	barrcia	0	25

		Pesos.	centavos.
Varaes de carruagem	par	3	00
Tiras bordadas e entre-meios de ½ a 1 pollegada de largura	parda	0	06
— id. de 1 a 3 pollegadas de largura	id.	0	08
Por cada pollegada mais de largura 2 centavos por jarda			
Parafusos e rodelas de zinco	quintal	2	00
Estantes de toucador de nogueira ou outras madeiras com marmore, finas	uma	15	00
— id. ordinarias de outras madeiras sem marmore	id.	8	00
Roupa de cotim e seus analogos para crianças	duzia	6	00
— de casimira ou lã	id.	12	00
Roupas de dormir, de seda	id.	12	00
— de lã pura on mixturada ou de outro tecido analogo	id.	6	00
Tubos de barro até 24 pollegadas de comprimento	cento	6	00
— id. de 24 pollegadas de comprimento por diante	id.	8	00
Veos para noivas, ordinarios	duzia	6	00
— ic. de seda	id.	12	00
Vestidos completos para baptismo, ordinarios	id.	6	00
Vestidos completos para baptismo, finos	id.	12	00
— de seda, lã, estambre ou cachemira, purôs ou mixturàdos para senhoras	id.	18	00
— de linho ou de outros tecidos analogos	id.	24	00
— de pursiana	id.	12	00
Velocipedes ordinarios para crianças	uma	1	00
— finos para crianças	id.	5	00
— para homens	id.	10	00
Tamancas	duzia	3	00

Disposição addicional.

Estão exemptos de todo direito fiscal os seguintes artigos:

Oleo ordinario para machinas a vapor. Arame liso e farpado para cercas. Machadinhas.

Instrumentos agricolas de todas as classes.

II.—Direito sobre a exportação de moeda de prata.

Em virtude da lei de 16 de Março de 1896, promulgada no dia 17 do mesmo mez, cada somma de 100 pesos em prata, pagará provisoriamente um direito de tres pesos em ouro, tanto quando exportada em pesos como em moedas fraccionarias.

NOTA.—Pelo decreto em data de 26 de Outubro de 1894, para a cobrança de direitos, os cotins de todas as classes considerar-se-hão de uma largura maxima de 30 pollegadas. Os cotins de mais largura pagarão direitos proporcionadamente conforme a lei de alfandega em vigor.

NOTA:—Artigos importados como amostras, que podem ser utilizados para o consumo, considerar-se-hão como artigos de uso e por conseguinte pagarão direitos segundo a tarifa em vigor.

III.—Augmento dos direitos de importação.

Pelo decreto de 23 de Maio de 1896, os direitos de entrada applicaveis ás mercadorias importadas em Santo Domingo, augmentaram 6 por cento.

Esta taxa addicional não se applicará aos direitos de porto ou cáes.

IV.—Lei de 25 de Junho de 1896, concedendo franquia de direitos aos adubos naturaes e artificiaes, assim como aos insecticidas.

["Gaceta Oficial" de 22 de Agosto de 1896, N° 1148.]

ART. 1. Ficam isentos de direitos os adubos naturaes e artificiaes, assim como insecticidas destinados á agricultura.

ART. 2 Importadores de adubos devem dirigir ao Ministro da Fazenda uma nota, especificando a classe e quantidade dos adubos que necessitam, assim como o porto pelo qual as mercadorias devem ser importadas.

ART. 3. Os que, usando da franquia citada, importem substancias não destinadas exclusivamente para o melhoramento do solo, serão condemnados a pagar uma multa de quinhentos pesos, a qual irá para o Thesouro.

V.—Modificação dos direitos sobre a importação de trigo.

["Gaceta Oficial" de 29 de Agosto de 1896, N° 1149.]

Em virtude de uma lei de 18 de Junho de 1896, e em execução de um decreto de 18 de Junho de 1896, todo o trigo importado na Republica Dominicana, pagará um direito de 3.50 pesos por quintal.

VI—Decreto de 23 de Outubro de 1896, modificando os direitos sobre chapéos de Panama, especificados no N° 1428 da tarifa.

["Gaceta Oficial" de 24 de Outubro de 1896.]

ARTIGO UNICO. A partir da data do presente decreto, os chapéos de Panama especificados no n° 1428 da tarifa, avaliar-se-hão á taxa de 12 pesos por duzia.

SANTO DOMINGO.

MODIFICATIONS APPORTÉES AU TARIF D'IMPORTATION.

2e SUPPLÉMENT AU FASCICULE 5. (FÉVRIER 1897.)

La convention commerciale conclue le 4 juin 1891 entre le Gouvernement des États-Unis de l'Amérique du Nord et le Gouvernement Dominicain (1) ayant été dénoncée, et l'importation des marchandises de provenance des États-Unis, qui bénéficiaient d'un régime de faveur en vertu de ladite convention, étant dès lors soumise, à partir du 1er october 1894, aux droits de douane en vigueur dans la République, le Pouvoir Exécutif, par ses décrets du 29 septembre et 20 octobre 1894, a adopté les mesures transitoires suivantes :

1° Jouiront d'une réduction de 25% sur leur évaluation les produits ci-après dénommés :

Ail en chapelets.
Harengs fumés ou en saumure.
Riz.
Viande de porc en saumure.
Oignons.
Pâtes alimentaires de toute sorte.
Farine de froment.
Fèves.
Haricots et pois chiches.
Bougies de composition.
Savon ordinaire.
Saindoux.
Beurre.
Maquereaux en barils et demi-barils.
Pommes de terre.
Poisson salé.
Fromages de Hollande (2) pâte grasse ordinaire.
Petit salé.

2° Seront exempts :

De tout impôt fiscal : la farine de maïs, la viande de bœuf en saumure et la viande de Montévidéo ;

De tout impôt fiscal et municipal : les instruments agricoles de toute sorte, les machines à l'usage des établissements agricoles et industriels, les traverses en bois et en acier pour chemins de fer, ainsi que les vagons et les rails de toute sorte pour voies ferrées.

3° Seront soumises à un spécifique les marchandises ci-après dénommées :

(1) Voir 1er supplément au fascicule 5.

(2) En vertu du décret du 26 octobre, le poids maximum des fromages de Hollande importés soit en caisses, soit en boites de fer-blanc, sera de 3½ livres anglaises. Sils pèsent davantage, ils seront taxés par quintal proportionnellement au droit qu'ils acquittent par douzaine, en prenant pour base le poids ci-dessus indiqué.

		Peso	Cent.
Vêtements de dessus : en laine	douzaine	2	00
— en soie	id.	12	00
Accordéons ordinaires	id.	6	00
— fins	id.	12	00
Épingles de sureté	mille	2	00
Amidon	quintal	2	00
Eaux minérales	12 bouteilles	1	50
Espadrilles	douzaine	1	50
Albums ordinaires	id.	4	00
— demi-fins	id.	6	00
— fins	id.	8	00
— fins, avec boîte à musique	id.	12	00
Lavabos en fer ou en bois	pièce	1	00
— à suspendre, avec réservoir	id.	1	50
Ronds de serviette : ordinaires	douzaine	0	50
— fins	id.	1	50
Alphabets pour marquer	alphabet	0	50
Armatures pour capotes de voiture	pièce	4	00
Arçons de selle en métal	douzaine	4	00
Basanes	id.	3	00
— ordinaires pour chapeaux	id.	1	50
— fines pour chapeaux	id.	3	00
Seaux ou cuves en fer galvanisé	id.	3	00
Bavettes pour enfants	id.	0	75
Billes en verre	cent	0	05
Boules de gomme (sucreries)	quintal	8	00
Agrafes sur ruban (*broches en cinta*)	100 yards	3	00
Garde-boue pour voitures	paire	6	00
Bidets	pièce	3	00
Licous	douzaine	3	00
Chemises de femmes, brodées ou non : de 1re qualité.	id.	20	00
— de 2e qualité	id.	15	00
— de 3e qualité	id.	8	00
Lits en fer, ordinaires : pour une personne	pièce	2	50
— grands	id.	4	00
Lits en métal doré, fins		*ad val.*	
Canapés : fins, recouverts de velours ou d'autres tissus analogues	pièce	10	00
— demi-fins, recouverts de tissus de crins ou d'autres sortes	pièce	6	00
— ordinaires, recouverts de tissus de crins ou d'autres sortes	pièce	4	00
Paniers à linge	id.	0	50

		Peso.	cent.
Petits paniers en verroterie	douzaine	1	50
Manteaux ou cabans fins : en laine ou autres tissus.	id.	36	00
— en caoutchouc	id.	24	00
Cabans en caoutchouc, ordinaires	id.	12	00
— imperméables, fins, d'autres sortes	id.	24	00
Coffre-forts ou caisses en fer	quintal	3	00
Charbon de terre	tonne	2	00
Sacs à main ou ridicules pour dames	douzaine	6	00
Bière de gingembre	12 bouteilles	0	70
Plaques pour malles	quintal	10	00
Cheminées pour armes à feu	mille	1	50
Ciment romain, en barils pesant jusqu'à 4 quintaux brut.	baril	0	60
Pièces de bois pour la fabrication des roues de voitures (*camones*)	douzaine	4	00
Brosses à habits	id.	2	00
— à ongles	id.	1	00
Clous en fer forgé ou fondu	quintal	1	00
— en alliages de cuivre	id.	5	00
— en zinc	id.	2	00
— pour suspendre les tableaux, avec ou sans tête d'autre matière	quintal	25	00
Passoires en métal	douzaine	5	00
Cuivre en planches ou barres	quintal	5	00
Alliages de cuivre	id.	2	50
Courroies (*cuerdas*) pour machines	douzaine	0	60
Col de chemises : en fil	douzaine	1	50
— en coton	id.	1	00
Couronnes pour mariées	id.	6	00
Voitures de luxe	pièce	50	00
— ordinaires	id.	25	00
Tabliers (*cortinas*) pour voitures	douzaine	6	00
Coussins (*cojines*) pour voitures	pièce	2	00
Colliers pour harnais	douzaine	12	00
Enveloppes de lettres : petites	mille	1	00
— grandes, ayant jusqu'à 8 pouces	id	1	50
— id. ayant plus de 8 pouces	id.	2	50
Couvre-lits : ordinaires non dénommés dans le tarif et ayant jusqu'à 66 pouces de longueur	douzaine	3	00
— demi-fins, ayant de 66 à 72 pouces de longueur.	id.	4	00
— id. 72 à 80 id	id.	6	00
Rubans : pour tirants de chaussures	yard	0	01
— pour jarretières : en coton	id.	0	02
— — en soie	id.	0	04
— ou mesures pour le bois	douzaine	0	60
— les mêmes, en métal	id.	1	25

		Peso.	cent.
Sommiers en fil métallique	pièce	4	00
Coussins (*colchonetas*): fins	douzaine	12	00
— ordinaires	id.	6	00
Colliers pour charrettes à mules	id.	3	00
Chromos avec cadre: ayant jusqu'à 8 pouces de hauteur	douzaine	3	00
— ayant de 9 à 16 pouces de hauteur	id.	4	00
— ayant 16 pouces et plus de hauteur	id.	6	00
Chromos sans cadre: ayant jusqu'à 8 pouces de hauteur	douzaine	1	00
— ayant de 9 à 16 pouces de hauteur	id.	2	00
— ayant de 17 à 24 pouces de hauteur	id.	4	00
Peaux de buffle	pièce	4	00
Réservoirs en bois pour l'eau	id.	1	00
Tournevis grands	douzaine	1	20
— petits	id.	0	60
Déchets de coton	quintal	3	00
Douves pour futailles	cent	2	00
Dentelles en coton: ayant jusqu'à 4 pouces de largeur	100 yards	3	00
— ayant de 4 à 6 pouces de largeur	id.	4	00
— id. 6 à 9 id.	id.	5	00
— ayant 9 pouces et plus de largeur	id.	6	00
Bonnets de baptême: en soie	douzaine	6	00
— ordinaires	id.	3	00
Jupons brodés ou non: fins	pièce	1	50
— ordinaires	id.	1	00
Jupons en laine, cachemire ou soie	id.	3	00
Etiquettes imprimées	mille	1	00
Elixir de Gaudinau	douzaine	12	00
Ecrins pour bijoux	id.	12	00
Articles nickelés de toute sorte	quintal	20	00
Etriers avec ou sans boucles	12 paires	3	00
Essences: fines	douzaine	12	00
— demi-fines	id.	8	00
— ordinaires	id.	6	00
Elastiques pour chaussures	yard	0	15
Formes pour chapeaux de dames: en paille d'Italie	douzaine	8	00
— en paille autre, ordinaire	id.	6	00
Flanelle noire (casimir de flanelle), fine	yard	1	00
Flanelle noire (casimir de flanelle), ordinaire	id.	0	50
Housses (*forros*) de lit: étroites	douzaine	3	00
— larges	id.	4	50
Doublures pour chapeaux: ordinaires	id.	1	50

		Peso.	cent.
Doublures, fines	douzaine	3	00
Lanternes en papier : ayant jusqu'à 12 pouces.	id.	1	00
— ayant de 12 à 18 pouces	id.	2	00
— ayant 18 pouces et plus	id.	3	00
Lanternes pour voitures	paire	2	00
Fouets pour voitures	douzaine	6	00
Taies-d'oreiller : ordinaires	id.	3	00
— demi-fines et fines	id.	6	00
Etuis à revolvers	id.	4	00
Bois de selles	id.	24	00
Timons pour voitures	pièce	2	00
Traites en blanc	cent	3	00
Gomme liquide	douzaine	1	00
— à effacer	livre	1	09
Buffets en acajou ou noyer	pièce	5	00
— en sapin peint	id.	2	00
Farine lactée	quintal	10	00
Foin	id.	0	25
Fer : galvanisé	id.	1	00
— brut	id.	1	00
Appareils inodores	pièce	10	00
Savon: *sapolio*	quintal	4	00
— de coco	id.	4	00
Garnitures de toilette	douzaine	12	00
Lavabos : en noyer ou autre bois, avec marbre	pièce	5	00
— ordinaires de toute sorte	id.	3	00
Briques : réfractaires	mille	4	00
— pour maçonneries et pour toitures	id.	1	50
— pour nettoyer les couteaux	cent	0	50
Lait condensé	quintal	7	00
Liteaux en bois pour malles	cent	0	25
Cotonnade (*lonilla*) : ayant jusqu'à 24 pouces de largeur	yard	0	05
— ayant de 24 à 30 pouces de largeur	id.	0	07
— id. 30 à 35 id.	id.	0	11
— et pour chaque 5 pouces de largeur en plus, la taxe sera augmentée de 1 centavo par yard.			
Carreaux et dalles en marbre	quintal	2	00
Jantes pour voitures	pièce	0	50
Bois de noyer	mille	15	00
Maïzena	quintal	6	00
Manches pour pics et haches	douzaine	0	60
Machines pour cordonniers	pièce	10	00
— à coudre, à la main : à double piqure	id.	2	00

		Peso.	cent.
Machines à coudre à point de chaînette	pièce	1	00
— à coudre, à pédales, pour tailleurs	ie.	6	00
Papier à cigarettes	mille	0	50
Mastic	quintal	3	00
Tables pour machines à coudre	pièce	2	00
Mesures pour tailleurs	douzaine	0	30
Houppes à poudre de riz : ordinaires	id.	0	20
— demi-fines	id.	0	30
Moules à pâtisseries	id.	2	00
Moulins à vent	pièce	10	00
Garnitures en dentelle pour berceaux	douzaine	1	50
— les mêmes, en fil	id.	3	00
Paille pour canner les chaises	livre	0	25
Papier au goudron pour cigarettes	rame	1	00
— de maïs pour cigarettes	id.	1	00
— couleur d'argent pour envelopper les cigares	id.	0	30
— argenté	cent feuilles	1	00
— doré	id.	1	00
— de talc	id.	1	00
— de plomb	livre	0	75
— dit de soie	rame	2	50
Épingles pour la tête: fines et demi-fines	douzaine	0	50
— ordinaires	id.	0	25
Pédales pour machines	pièce	2	00
Vaporisateurs de toute sorte	douzaine	4	00
Portemanteaux en bois: grands	pièce	0	50
— moyens	id.	0	25
— petits	id.	0	10
Ardoises et tuiles pour toiture	mille	1	50
Peaux de chevreau	douzaine	5	00
Pierres à aiguiser, pour cordonniers	id.	0	30
Sacoches de voyage: en tissu ou en carton	id.	4	00
— en cuir	id.	6	00
Boîtes à poudre: en fer-blanc	id.	1	00
— en porcelaine	id.	3	00
Poudre pour dorer les lettres gravées sur marbre et autres.	quintal	8	00
Bols à punch en fer-blanc: de grandes dimensions	douzaine	1	50
— de dimensions moyennes	id.	1	00
— de petites dimensions	id.	0	50
Bols à punch en porcelaine	id.	3	00
Pommade de vaseline	livre	2	00
Plumeaux	douzaine	3	00

		Peso.	cent.
Manchettes: en fil	douzaine	2	00
— en coton	id.	1	25
Manches en bois pour cachets	id.	0	50
Brûleurs pour lampes	id.	1	50
Voitures dites *quitrines*	pièce	10	00
Rais de roues	douzaine	1	50
Réservoirs en verre, pour lampes	id.	2	00
Horloges et pendules de salon: fines	pièce	4	00
— demi-fines	id.	3	00
— ordinaires	id.	2	00
Roues pour voitures	paire	10	00
Draps de lit de toutes dimensions: en coton	douzaine	4	00
— en fil pur ou mélangé	id.	14	00
Sacs vides	pièce	0	04
Cols (*sobre-cuellos*) pour dames	douzaine	3	00
Cache-corsets	id.	4	00
Chapeaux pour hommes: en paille ordinaire	id.	3	00
— en paille fine	id.	5	00
— en *yarey*	id.	4	00
Sorbétières	pièce	2	00
Cuir verni	quintal	12	00
Planches, madriers et poutres: de sapin	mille	2	50
— de pitchpin	id.	4	00
Tambores pour voitures	paire	6	00
Réservoirs pour l'eau: en fer	quintal	1	00
— en zinc	id.	1	50
Capotes pour voitures	pièce	10	00
Cartes de faire part: pour baptême	cent	9	30
— autres	id.	0	20
Toile métallique: fine	yard	0	30
— ordinaire	id.	0	10
Toile cirée pour table: ordinaire	id.	0	15
— fine et demi-fine	id.	0	30
Tissu pour pantouffles	id.	0	15
Toile cirée pour voitures	id.	0	20
Planchettes ou bardeaux pour toiture	mille	1	00
Tissus pour sangles et ceintures	yard	0	05
Terre réfractaire	baril	0	25
Brancards pour voitures	paire	3	00
Bandes brodées et entre-deux: ayant de ½ à 1 pouce de largeur	yard	0	06
— ayant de 1 jusqu'à 3 pouces de largeur	id.	0	08
— et pour chaque pouce de largeur en plus 2 *centavos* par yard.			

	Peso.	cent.
Vis et rondelles en zinc.....quintal	2	00
Toilettes: en noyer ou autre bois, avec marbre, fines..pièce	15	00
— en bois autre, sans marbre, ordinaires..... id.	8	00
Vêtements pour enfants: en coutil et tissus analogues. douzaine	6	00
— en casimir ou laine..... id.	12	00
Vêtements de nuit: en soie..... id.	12	00
— en laine pure ou mélangée ou autres tissus analogues douzaine	6	00
Conduites en terre: ayant jusqu'à 24 pouces de longueur. cent	6	00
— ayant 24 pouces et plus de longueur..... id.	8	00
Voiles pour mariées: ordinaires.....douzaine	6	00
— en soie ..... id.	12	00
Vêtements de baptême, complets: ordinaires..... id.	6	00
— fins..... id.	12	00
Robes pour dames: en soie, laine, laine peignée ou cachemire, purs ou mélangés.....douzaine	48	00
Vêtements: en lin ou autres tissus analogues..... id.	24	00
— de *pursiana* ..... id.	12	00
Vélocipèdes pour enfants, ordinaires.....pièce	1	00
— pour enfants, fins..... id.	5	00
— pour hommes..... id.	10	00
Sabots .....douzaine	3	00

DISPOSITION ADDITIONNELLE.

Seront exempts de tout droit fiscal les articles ci-après:
Huile ordinaire pour machines à vapeur.
Fil de fer uni ou à ronces artificielles, pour clôtures.
Haches.
Instruments de toute sorte pour l'agriculture.

II.—Droit applicable à l'exportation de l'argent monnayé.

En vertu d'une loi en date du 16 mars 1896, promulguée le 17 du même mois, une taxe de trois *pesos* or sera perçue à titre provisoire pour chaque somme de 100 *pesos* en argent exportée soit en *pesos* soit en pièces divisionnaires d'argent.

III—Augmentation des droits de douane à l'importation.

Par décret en date du 23 mai 1896, les droits d'entrée applicables aux marchandises importées à Saint-Domingue ont été augmentés de 6%.

Cette surtaxe ne s'applique pas aux droits de port et de quai.

NOTE—Par décret en date du 26 octobre 1894, pour l'application de la taxe, les coutils de toute sorte sont réputés avoir 30 pouces au maximum. Les coutils de plus grande largeur seront taxés proportionellemeet, conformément à la loi douanière en vigueur.

NOTE—Si les articles importés comme échantillons ne sont pas impropres à la consommation, ils seront considérés comme objets d'usage et acquitteront les droits conformément au tarif en vigueur.

IV—Loi du 25 juin 1896 accordant la franchise de droits aux engrais naturels et artificiels, ainsi qu'aux insecticides.

["Gaceta official" du 22 août 1896, n° 1148.]

ART. 1er. Sont exempts les engrais naturels et artificiels, ainsi que les matières insecticides destinés à l'agriculture.

ART. 2. Les importateurs d'engrais adresseront au Ministre des finances une requête, dans laquelie ils désigneront la nature et la quantité des engrais dont ils ont besoin, ainsi que le port par lequel ces produits seront importés.

ART. 3. Quiconque, se prévalaut de la franchise dont il s'agit, aura introduit des substances qui ne seront pas exclusivement destinées á l'amendement de la terre encourra une amende de cinq cents *pesos*, qui lui sera imposée au profit du trésor.

V—Modifications apportées aux droits applicables ā l'importation des blés.

["Gaceta oficial" du 29 août 1895, n° 1149.]

En vertu d'une loi en date du 13 juin 1896, et en exécution d'un décret du 18 juin 1896, un droit de *pesos* 3,50 par quintal est imposé au froment en grains importé dans la République Dominicaine.

V—Décret du 23 octobre 1896 modifiant l'évaluation des chapeaux de Panama dénommés au n° 1429 du tarif d'évaluation.

["Gaceta oficial du 24 octobre 1896, n° 1157:]

ARTICLE UNIQUE. A partir de la date du présent décret, les chapeaux de Panama, dénommés au n° 1428 du tarif, seront évalués à raison de 12 *pesos* la douzaine.

SANTO DOMINGO.

NEW ENTERPRISES.

Mr. Archibald H. Grimke, U. S. Consul at Santo Domingo, under date of April 22, 1897, furnished the Department of State the following information in regard to the establishment of a petroleum oil refinery and banana plantation at La Romana, Santo Domingo:

I have to report to the Department that recently a concession for twenty-five years was granted by the Dominican Government to Enrique Dumois, a French citizen, for the production of bananas on an extensive scale. American capital is embarked in the enterprise through Mr. George Dumois, a nephew and partner of the concessionaire, and an American citizen, I am informed.

The Company has secured a large tract of land at La Romana, situated about sixty miles east of this city, and possessing what is said to be the best harbor in the republic, being without bar and well protected from winds, and of such depth as to permit vessels drawing eighteen feet of water to enter and anchor. Sixty thousand banana trees have already been planted and 400,000 more are to be planted next year.

The market for the annual crop will be the United States, and from our country Mr. Dumois informs me the Company will also purchase its annual supplies. An exclusive right to establish and operate a petroleum refinery is included in the concession. Already the machinery, lumber, etc., for the erection of this mill have been purchased in the United States for the sum of $30,000, and landed at La Romana, where the refinery is now in process of construction. The crude petroleum for the same when finished will, of course, come also from the United States. Three American engineers will be placed in charge of the plant. The refined oil is to be sold in the Dominican Republic, and as the machinery, lumber, crude petroleum and all materials for the use of the refinery are exempt from the payment of all duties, the Company will practically enjoy what will amount to a monopoly for the sale of refined kerosene oil in this country.

SANTO DOMINGO.

NUEVAS EMPRESAS.

Mr. Archibald H. Grimke, Cónsul de los Estados Unidos en Santo Domingo, suministra al Departamento de Estado, con fecha 22 de Abril de 1897, la siguiente informaciòn relativa al establecimiento de una refinería de petróleo y plantación de plátano en La Romana, Santo Domingo.

Debo participar al Departamento que el Gobierno Dominicano ha otorgado recientemente una concesión por veinte y cinco años á Mr. Enrique Dumois, ciudadano francés, para el cultivo de bananas en gran escala. Hay dinero americano empleado en esta empresa por mediación de Mr. George Dumois, sobrino y socio del concesionario, según se me informa.

La campañía ha adquirido una gran extensión de tierra en La Romana á sesenta millas de esta ciudad. La finca cuenta con el mejor puerto de la República, según opinión general, pues no tiene bancos de arena, está bien protegido contra los vientos, y buques de diez y ocho pies de calado pueden entrar y anclar en él. Ya se han sembrado sesenta mil matas de plátano, y el próximo año se sembrarán 400,000 matas mas.

La cosecha anual se venderá en los Estados Unidos de donde recibirá la Compañía sus provisiones. En la concesión está incluido el derecho exclusivo de establecer y explotar una refinería de petróleo. La maquinaria y materiales de construcción destinados á esta refinería han sido comprados ya en los Estados Unidos por la suma de $30,000 y desembarcados en la Romana en donde dicha refinería está ya en estado de construcción. El petróleo crudo vendrá también de los Estados Unidos. La dirección de la fábrica será encomendada á tres ingenieros americanos. El aceite refinado se venderá en la República Dominicana, y como la maquinaria, madera, petróleo crudo y demás materiales para el uso de la refinería están exentos del pago de derechos, la Compañía disfrutará realmente de un monopolio en la venta de petróleo refinado en este país.

SANTO DOMINGO.

NOVAS EMPREZAS.

O Sr. Archibald H. Grimke, Consul dos Estados Unidos em Santo Domingo, em data de Abril de 1897, remetteu á Secretaria de Estado a seguinte informação relativa ao estabelecimento de uma refinação de petroleo e fazenda de bananas em La Romana, Santo Domingo:

Devo participar á Secretaria que foi recentemente concedida ao cidadão francez, Enrique Dumois, pelo Governo dominicano uma concessão pelo prazo de vinte e cinco annos, para a cultura de bananas em grande escala. Tenho informação de que se vai empregar capital Americano por intermedio do Sr. George Dumois, Americauo, sobrinho e socio do concessionario.

A Companhia obteve um grande terreno em La Romana, situado quasi sessenta milhas a léste desta cidade, que possue, segundo se diz, o melhor porto da Republica, sem barra e bem protegido dos ventos e de tanta profundidade que permitte entrarem e ancorarem os navios que fazem dezoito pés d'agua. Já foram plantadas sessenta mil bananeiras e vão-se plantar 400,000 mais no anno proximo.

O mercado da colheita annual será os Estados Unidos e o Sr. Dumois me informa de que do nosso paiz tambem a Companhia comprará seus fornecimentos annuaes. Inclue-se na concessão o direito exclusivo de estabelecer e operar uma refinação de petroleo. Já foram compradas nos Estados Unidos pela quantia de $30,000, as machinas, madeiras, etc., destinadas á construcção desta fabrica, e foram desembarcadas em La Romana onde se está actualmente construindo a refinação. O petroleo crú destinado á mesma quando acabada, virá tambem dos Estados Unidos. Tres engenheiros Americanos encarregar-se-hão da obra. O oleo refinado será vendido na Republica dominicana e visto que são exemptos de todo direito, as machinas, madeiras, petroleo crú e todos os materiaes para uso da refinação, a Companhia gozará praticamente d'um monopolio da venda de petroleo refinado neste paiz.

UNITED STATES.

TRADE WITH LATIN AMERICAN REPUBLICS FOR MARCH, 1897, COMPARED WITH THAT OF JANUARY, 1896.

The Report of the Bureau of Statistics of the Treasury Department shows the value of the total imports for March, 1897, to have been $76, 344,946, as compared with $66,455,663 for the previous corresponding month; of this amount 53.58% were free of duty. The total value of domestic exports for March, 1897, is shown to have been $85,411,235, against $74,616,000 for the previous corresponding month.

The importations from the Latin American Republics to the United States show in detail as follows:

	March, 1896.	March, 1897.
Logwood.		
Central America	$1,000	$ .....
Mexico	7,182	1,390
Coal, Bituminous.		
Mexico	14,416	21,379
Cocoa or Cacao, Crude.		
Brazil	42,752	43,765
Other South America	54,937	114,586
Coffee.		
Central America	1,727,239	1,419,447
Mexico	733,037	1,106,184
Brazil	3,789,858	4,968,129
Other South America	1,047,866	813,673
Cotton, Raw.		
South America	2,383	17,275

Sisal Grass (Henequen).

	March, 1896.	March, 1897.
Mexico	$ 326,246	$241,135

Bananas.

Central America	149,542	128,682
South America	64,148	58,368

Oranges.

Mexico	2,213	723

Hides and Skins.

Central America	17,501	23,881
Mexico	141,195	337,350
South America	484,174	639,230

India Rubber, Crude.

Central America	26,849	30,828
Mexico	1,883	2,216
Brazil	1,208,178	1,496,207
Other South America	23,877	27,416

Lead in Pigs or Bars.

Mexico	91,669	110,428

Sugar, not Above No. 16, Dutch Standard.

Mexico	3,275	2,572
Brazil	788,241	339,996
Other South America	301,411	506,511

Tobacco, Leaf.

Mexico	4,288	8,072

Wood, Mahogany.

Mexico	37,811	12,575
Central America	.....	1,043
South America	1,647	1,106

The following figures show the importation of *wool* into the United States from South America:

	March 1896.	March 1897.
Class 1 (Clothing)	405,521	937,028
Class 2 (Combing)	167,319	123,743
Class 3 (Carpet)	37,822	113,982

EXPORTS OF DOMESTIC MERCHANDISE.

	March 1896.	March 1897.
Agricultural Implements.		
Mexico	$10,018	$14,574
Central America	1,702	1,110
Santo Domingo	404	317
Argentina	18,201	43,343
Brazil	2,025	1,535
Colombia	215	596
Other South America	7,574	8,493
Animals—Cattle.		
Mexico	100	.....
Central America	200	959
Hogs.		
Mexico	3,848	8,074
Sheep.		
South America	900	1,000
Books, Maps, Engravings and Other Printed Matter.		
Mexico	5,617	7,661
Central America	3,184	4,292
Santo Domingo	194	130
Argentina	554	1,271
Brazil	898	19,712
Colombia	1,645	6 740
Other South America	4,309	2,060
Breadstuffs—Corn.		
Mexico	90,827	287,340
Central America	7,629	6,740
Santo Domingo	416	138
South America	1,178	1,045
Wheat.		
Mexico	.....	.....
Central America	5,327	5,816
South America	231	195
Wheat Flour.		
Mexico	10,903	9,332
Central America	100,417	128,400
Santo Domingo	16,810	13,689
Brazil	243,335	501,704
Colombia	40,182	36,198
Other South America	104,826	127,057

	March, 1896.	March, 1897.
Carriages, Carts and Parts of.		
Mexico	$22,236	$14,877
Central America	28,887	12.504
Santo Domingo	484	131
Argentina	3,870	9 480
Brazil	3,916	537
Colombia	152	5.827
Other South America	2,945	1,895
Coal and Coke.		
Mexico	44,407	76,535
Central America	1,567	1,846
Santo Domingo	1,467	4,763
Brazil	32,244	.....
Other South America	6,335	10,173
Copper in Ingots and Bars.		
Mexico	8,005	482
Cotton, Raw.		
Mexico	149,780	51,408
Cotton, Manufacturers of—Cloths.		
Mexico	44,000	24,000
Central America	48,690	55,670
Santo Domingo	12,187	7,290
Argentina	8,552	7,570
Brazil	52,247	59,393
Colombia	28,760	26,434
Other South America	121,611	112,290
Cotton—Wearing Apparel.		
Mexico	23,470	32,318
Central America	10,472	22,064
Santo Domingo	1,400	2,795
Argentina	2,118	5,874
Brazil	4,452	8,561
Colombia	2,194	3,441
Other South America	547	3,814
Cycles and Parts of.		
Mexico	2,082	5,200
Central America	6,820	2,496
Santo Domingo	.....	834
Argentina	230	10,245
Brazil	250	1,768
Colombia	102	1,254
Other South America	1,363	5,133

	March, 1896.	March, 1897.
Fruits and Nuts.		
Mexico	$5,295	$4,377
Central America	2,730	4,700
Santo Domingo	325	125
Argentina	165	620
Brazil	362	774
Colombia	618	802
Other South America	1,400	2,270
Hops.		
Mexico	3,915	506
Central America	305	792
Other South America	332	146
Iron and Steel—Builders' Hardware and Saws and Tools.		
Mexico	34,584	45,000
Central America	11,500	12,343
Santo Domingo	468	882
Argentina	8,392	22,291
Brazil	27,343	20,800
Colombia	7,035	9,277
Other South America	23,826	23,275
Sewing Machines and Parts of.		
Mexico	23,378	26,747
Central America	6,317	12,593
Santo Domingo	247	24
Argentina	1,370	16,856
Brazil	10,605	7,567
Colombia	7,162	8,972
Other South America	10,349	8,000
Other Machinery.		
Mexico	275,853	219,919
Central America	47,900	77,038
Santo Domingo	8,094	2,290
Argentina	10,658	58,674
Brazil	110,834	27,546
Colombia	34,357	8,204
Other South America	31,184	37,615
Leather, Sole.		
South America	139	185
Leather, Other than Sole.		
Mexico	2,532	1,038
Central America	418	905
Argentina	.....	512
Brazil	905	1,250
Colombia	.....	456
Other South America	2,074	1,582

	March, 1896.	March, 1897.
Naval Stores.		
Mexico	$ 1,947	$ 564
Central America	3,963	908
Santo Domingo	580	400
Argentina	187	16,000
Brazil	19,138	18,210
Colombia	1,600	1,500
Other South America	18,045	7,572
Turpentine, Spirits of		
Mexico	185	585
Central America	211	342
Argentina	1,390	830
Brazil	6,038	11,084
Colombia	696	479
Other South America	3,408	2,135
Oils, Mineral, Crude.		
Mexico	47,912	37,966
Oils, Mineral, Refined or Manufactured.		
Mexico	10,310	15,893
Central America	14,792	10,851
Santo Domingo	5,671	3,900
Argentina	30,892	104,523
Brazil	203,340	190,670
Colombia	10,853	10,384
Other South America	102,862	69,335
Oils, Vegetable.		
Mexico	33,440	22,205
Central America	267	183
Santo Domingo	1,172	1,145
Brazil	32,751	23,140
Other South America	2,316	6,834
Paraffin, and Paraffin Wax.		
Mexico	12,175	12,477
Central America	3,427	4,325
Brazil	805	1,014
Other South America	...	295
Provisions—Canned Beef.		
Mexico	464	1,254
Central America	2,956	3,183
Brazil	337	1,023
Colombia	511	764
Other South America	867	1,382

	March, 1896.	March, 1897.
Beef, Salted or Pickled.		
Central America	$2,687	$4,267
Brazil	305	261
Colombia	378	1,367
Other South America	5,774	5,293
Tallow.		
Mexico	6,967	832
Central America	7,715	6,600
Santo Domingo	2,940	1,850
Colombia	194	894
Other South America	1,198	500
Bacon.		
Mexico	551	780
Central America	1,557	1,412
Santo Domingo	234	190
Brazil	102,583	170,714
Other South America	2,761	2,022
Hams.		
Mexico	2,155	1,888
Central America	1,850	2,550
Santo Domingo	1,023	781
Colombia	588	1,513
Other South America	6,200	7,390
Pork.		
Central America	3,876	5,243
Santo Domingo	444	380
Colombia	247	562
Other South America	9,240	9,165
Lard.		
Mexico	10,313	31,222
Central America	10,440	7,714
Santo Domingo	3,240	2,488
Argentina	1,040	660
Brazil	68,600	144,792
Colombia	7,781	9,500
Other South America	47,584	47,410
Oleomargarine and Oleo.		
Mexico	305	.....
Central America	140	22
Colombia	909	506
Other South America	3,114	3,766

Dairy Products—Butter.

	March, 1896.	March, 1897.
Mexico	$3,385	$4,517
Central America	2,954	4,442
Santo Domingo	609	808
Brazil	1,818	3,900
Colombia	1,918	2,156
Other South America	5,162	8,467

Cheese.

Mexico	1,480	1,200
Central America	1,473	2,247
Santo Domingo	940	625
Colombia	657	963
Other South America	827	1,508

Seeds.

Mexico	1,087	1,794
Central America	1,635	876
Brazil	265	240
Colombia	113	341
Other South America	403	108

Sugar, Refined.

Mexico	2,165	480
Central America	4,288	7,000
Santo Domingo	135	420
Colombia	6,440	3,600

Tobacco, Unmanufactured.

Mexico	12,068	22,888
Central America	3,326	251
South America	4,000	7,187

Tobacco, Manufacture of.

Mexico	848	417
Central America	4,413	5,874
Argentina	2,000	706
Other South America	5,043	3,687

Wood, Timber and Unmanufactured.

Mexico	5,946	12,296
Central America	6,211	.....
Argentina	.....	4,580
Colombia	150	1,141
Other South America	2,700	4,539

	March, 1896.	March, 1897.
Lumber—Boards, Deals and Planks.		
Mexico	$52,568	$111,785
Central America	4,228	20,318
Santo Domingo	11,740	9,795
Argentina	56,992	81,016
Brazil	81,630	66,031
Colombia	4,576	2,061
Other South America	54,220	45,142
All Other Lumber.		
Mexico	31,757	30,000
Central America	7,373	4,684
Santo Domingo	980	490
Argentina	3,400	3,074
Brazil	1,965	2,180
Colombia	1,300	1,297
Other South America	3,891	11,694
Wood, Manufactures of.		
Mexico	25,400	25,189
Central America	29,071	18,671
Santo Domingo	1,410	1,894
Argentina	2,251	24,761
Brazil	10,308	8,048
Colombia	3,788	4,561
Other South America	15,765	12,300
Wool, Raw.		
Mexico	1,800	8,745

ESTADOS UNIDOS.

COMERCIO CON LAS REPÙBLICAS LATINO-AMERICANAS EN MARZO DE 1897—COMPARADO CON EL DE MARZO DE 1896.

Según el Informe del Bureau de Estadísticas del Departamento del Tesoro, el valor total de las importaciones en el mes de Marzo de 1897 fue de $76,344,946 contra $66,455,663 en igual mes del año anterior; de este total, el 53.85% entró libre de derechos.

El importe total de las exportaciones de mercancías nacionales en el mes de Marzo de 1897 fue de $85,411,235 contra $74,616.000 en igual mes del año anterior.

Las importaciones de los Estados Unidos procedentes de las Repúblicas Latino-Americanas son como sigue:

	Marzo 1896.	Marzo 1897.
Palo campeche.		
América Central	$1,000	$ ...
México	7,182	1,390
Carbón bituminoso.		
México	14,416	21,379
Cacao, Crudo.		
Brasil	42,752	43,765
Resto de Sud América	54,937	114,586
Café.		
América Central	1,727,239	1,419,447
México	733,037	1,106,184
Brasil	3,789,858	4,968,129
Resto de Sud América	1,047,866	813,673

Algodón en rama.

	Marzo, 1896.	Marzo, 1897.
América del Sur	$2,383	$17,275

Henequén.

México	326,246	241,135

Plátanos.

América Central	149,542	128,682
América del Sur	64,148	58,368

Naranjas.

México	2,213	723

Cueros y pieles.

América Central	17,501	23,881
México	141,195	337,350
América del Sur	484,174	639,230

Goma elástica cruda.

América Central	26,849	30,828
México	1,883	2,216
Brasil	1,208,178	1,496,207
Resto de la América del Sur	23,877	27,416

Plomo en galápagos ó en barras.

México	91,669	110,428

Azúcar no superior al nº 16, de la escala holandesa.

México	3,275	2.572
Brasil	788,241	339 996
Resto de la América del Sur	301,411	5c6,511

Tabaco en rama.

México	4,288	8,072

Maderas, caoba.

México	37,811	12,575
América Central		1,043
América del Sur	1,647	1,106

Los siguientes números acusan el importe de la lana importada en los Estados Unidos.

Clase 1 (Lana para paños)	405,521	937,028
Clase 2 (Lana larga de cardar)	167,319	123,743
Clase 3 (Lana para alfombras)	37,822	113,982

EXPORTACIÓN DE MERCANCÍAS NACIONALES.

	Marzo, 1896.	Marzo, 1897.
Instrumentos de agricultura.		
México	$10,018	$14,574
América Central	1,702	1,100
Santo Domingo	404	317
Argentina	18,201	43,343
Brasil	2,025	1,535
Colombia	215	596
Resto de la América del Sur	7,574	8,493
Ganado vacuno.		
México	100	.....
América Central	200	959
Puercos.		
México	3,848	8,074
Carneros.		
América del Sur	900	1,000
Libros, mapas, grabados, y otras materias impresas.		
México	5,617	7,661
América Central	3,184	4,292
Santo Domingo	194	130
Argentina	554	1,271
Brasil	898	19,712
Colombia	1,645	6,740
Resto de la América del Sur	4,309	2,060
Alimentos cereales—Maiz.		
México	90,827	287,340
América Central	7,629	6,740
Santo Domingo	416	138
América del Sur	1,178	1,045
Trigo.		
México	.....	.....
América Central	5,327	5,816
América del Sur	231	195
Harina de trigo.		
México	10,903	9,332
América Central	100,417	128,400
Santo Domingo	16,810	13,689
Brasil	243,335	501,704
Colombia	40,182	36,198
Resto de la América del Sur	104,826	127,057

Carruajes, carros y carretas, y sus accesorios.

	Marzo, 1896.	Marzo, 1897.
México	$22,236	$14,877
América Central	28,887	12,504
Santo Domingo	484	131
Argentina	3,870	9,480
Brasil	3,916	537
Colombia	152	5,827
Resto de la América del Sur	2,945	1,895

Carbón de piedra y coke.

México	44,407	76,535
América Central	1,567	1,846
Santo Domingo	1,467	4,763
Brasil	32,244	.....
Resto de la América del Sur	6,335	10,173

Cobre en lingotes ó barras.

México	8,005	482

Algodón en rama.

México	149,780	51,408

Algodón, sus manufacturas, telas.

México	44,000	24,000
America Central	48,690	55,670
Santo Domingo	12,187	7,290
Argentina	8,552	7,570
Brasil	52,247	59,393
Colombia	28,760	26,434
Resto de la América del Sur	121,611	112,290

Algodón, vestidos.

Mexico	23,470	32,318
América Central	10,472	22,064
Santo Domingo	1,400	2,795
Argentina	2,118	5,874
Brasil	4,452	8,561
Colombia	2,194	3,441
Resto de la América del Sur	3,547	3,814

Bicicletas y sus accesorios.

México	2,082	5,200
América Central	6,820	2,496
Santo Domingo	.....	834
Argentina	230	10,245
Brasil	250	1,768
Colombia	102	1,254
Resto de la America del Sur	1,363	5,133

Frutas y nueces, avellanas, etc.

	Marzo, 1896.	Marzo, 1897.
México	$5,295	44,377
América Central	2,730	4,700
Santo Domingo	325	125
Argentina	165	620
Brasil	362	774
Colombia	618	802
Resto de la America del Sur	1,400	2,270

Lúpulo.

México	3,915	506
America Central	305	792
America del Sur	332	146

Hierro y acero—Efectos de metal para constructores, sierras y herramientas.

México	34,584	45,000
América Central	11,500	12,343
Santo Domingo	468	882
Argentina	8,392	22,291
Brasil	27,343	20,800
Colombia	7,035	9,277
Resto de la América del Sur	23,826	23,275

Máquinas de coser y sus accesorios.

México	23,378	26,747
América Central	6,317	12,993
Santo Domingo	247	24
Argentina	1,370	16,856
Brasil	10,605	6,567
Colombia	7,162	8,972
América del Sur	10,349	8,000

Otras maquinarias.

México	275,853	219,919
América Central	47,900	77,038
Santo Domingo	8,094	2,290
Argentina	10,658	58,674
Brasil	110,834	27,546
Colombia	34,357	8,204
Resto de la América del Sur	31,184	37,615

Cuero de suela.

América del Sur	139	185

Otras clases de cuero.

	Marzo, 1896.	Marzo, 1897.
México	$2,532	$1,038
América Central	418	905
Argentina	.....	512
Brasil	905	1,250
Colombia	.....	456
Resto de la América del Sur	2,074	1,582

Efectos navales.

México	1,947	564
América Central	3,964	908
Santo Domingo	580	400
Argentina	187	16,000
Brasil	19,138	18,210
Colombia	1,600	1,500
Resto de la América del Sur	18,045	7,572

Aquarrás.

México	185	585
América Central	211	342
Argentina	1,390	830
Brasil	6,038	11,084
Colombia	696	479
Resto de la América del Sur	3,408	2,135

Aceites minerales crudos.

México	47,912	37,966

Aceites minerales refinados ó manufacturados.

México	10,310	15,893
América Central	14,792	10,851
Santo Domingo	5,671	3,900
Argentina	30,892	104,523
Brasil	203,340	190,670
Colombia	10,853	10,384
Resto de la América del Sur	102,862	69,335

Aceites vegetales.

México	33,440	22,205
América Central	267	183
Santo Domingo	1,172	1,145
Brasil	32,751	23,140
Resto de la América del Sur	2,316	6,834

Parafina y cera de parafina.

México	12,175	12,477
América Central	3,427	4,325
Brasil	805	1,014
Resto de la América del Sur	.....	295

	Marzo, 1896.	Marzo, 1897.
Víveres—Carne de vaca en lata.		
México	$ 464	$1,254
América Central	2,956	3,183
Brasil	337	1,023
Colombia	511	764
Resto de la América del Sur	867	1,382
Carne de vaca, salada ó en salmuera.		
América Central	2,687	4,267
Brasil	305	261
Colombia	378	1,367
Resto de la América del Sur	5,774	5,293
Sebo.		
México	6,967	832
América Central	7,715	6,600
Santo Domingo	2,940	1,850
Colombia	194	894
Resto de la América del Sur	1,198	500
Tocino.		
México	551	780
América Central	1,557	1,412
Santo Domingo	234	190
Brasil	102,583	170,714
Resto de la América del Sur	2,761	2,022
Jamones.		
México	2,155	1,888
América Central	1,850	2,550
Santo Domingo	1,023	781
Colombia	588	1,513
Resto de la América del Sur	6,200	7,390
Carne de puerco.		
América Central	3,876	5,243
Santo Domingo	444	380
Colombia	247	562
Resto de la América del Sur	9,240	9,165
Manteca.		
México	10,313	31,222
América Central	10,440	7,714
Santo Domingo	3,240	2,488
Argentina	1,040	660
Brasil	68,600	144,792
Colombia	7,781	9,500
Resto de la América del Sur	47,584	47,410

Oleomargarina y oleo.

	Marzo, 1896.	Marzo, 1897.
México	305	....
América Central	150	22
Colombia	900	506
Resto de la América del Sur	3,114	3,765

Productos de lechería, mantequilla.

México	3,385	4,517
América Central	2,954	4,442
Santo Domingo	609	808
Brasil	1,818	3,900
Colombia	1,918	2,156
Resto de la América del Sur	5,162	8,467

Queso.

México	1,480	1,200
América Central	1,473	2,247
Santo Domingo	940	625
Colombia	657	963
Resto de la América del Sur	827	1,508

Semillas.

México	1,087	1,794
América Central	1,635	876
Brasil	265	240
Colombia	113	341
Resto de la América del Sur	403	108

Azúcar refinado.

México	2,165	480
América Central	4,288	7,000
Santo Domingo	135	420
Colombia	6,440	3,600

Tabaco no manufacturado.

México	12,068	22,888
América Central	3,326	251
América del Sur	4,000	7,187

Tabaco manufacturada.

México	848	417
América Central	4,413	5,874
Argentina	2,000	706
Resto de la América del Sur	5,043	3,687

Madera—No manufacturada.

	Marzo, 1896.	Marzo, 1897.
México	$5,944	$12,296
América Central	6,211	.....
Argentina	.....	.....
Colombia	150	1,141
Resto de la América del Sur	2,700	4,539

Modera de construcción—Tablazón.

México	52,568	111,783
América Central	4,228	20,318
Santo Domingo	11,740	9,795
Argentina	56,992	81,016
Brasil	81,630	66,031
Colombia	4,576	2,061
Resto de la América del Sur	54,220	45,142

Otras clases de madera de construcción.

México	31,757	30,000
América Central	7,375	4,684
Santo Domingo	980	490
Argentina	3,400	3,074
Brasil	1,965	2,180
Colombia	1,300	1,297
Resto de la América del Sur	3,891	11,694

Manufacturas de madera.

México	25,400	25,189
América Central	29,071	18,671
Santo Domingo	1,410	1,894
Argentina	2,251	24,761
Brasil	10,308	8,048
Colombia	3,788	4,561
Resto de la América del Sur	15,765	12,300

Lana cruda.

México	1,800	8,745

ESTADOS UNIDOS.

COMMERCIO COM AS REPUBLICAS LATINO-AMERICANAS DE MARÇO DE 1897, COMPARADO COM O DE MARÇO DE 1896.

O relatorio da Repartição de Estatistica da Secretaria do Thesouro mostra que o valor total das importações de Março de 1897 foi de $76,344,946, comparado com $66,455,663, para o mez anterior correspondente; desta somma 53.85% foi livre de direito. O valor total das exportações nacionaes para o mez de Março de 1897 foi de $85,411,235, contra $74,616,000 para o mez anterior correspondente.

As importações das Republicas latino-americanas para os Estados Unidos foram as seguintes:

	Março 1896.	Março 1897.
Páu campeche.		
America Central	$1,000	$ .....
Mexico	7,182	1,390
Carvão betuminoso.		
Mexico	14,416	21,379
Coco ou cacáo crú.		
Brazil	42,752	43,765
Outras Republicas S. A.	54,937	114,586
Café.		
America Central	1,727,239	1,419,447
Mexico	733,037	1,106,184
Brazil	3,789,858	4,968,129
Outras Republicas S. A.	1,047,866	813,673
Algodão em rama.		
America do Sul	2,383	17,275

Henequen.

	Março, 1896.	Março, 1897.
Mexico	326,246	241,135

Bananas.

Americo Central	$149,542	$128,682
America do Sul	64,148	58,368

Laranjas.

Mexico	2,214	723

Couros e pelles.

America Central	17,501	23,881
Mexico	141,195	337,350
America do Sul	484,174	639,230

Borracha crúa.

America Central	26,849	30,828
Mexico	1,883	2,216
Brazil	1,208,178	1,496,207
Outras Republicas S. A.	23,877	27,416

Chumbo em linguados ou em barras.

Mexico	91,669	110,428

Assucar não superior ao nº 16, de padrão hollandez.

Mexico	4,275	2,572
Brazil	788,241	339,996
Outras Republicas S. A.	301,411	506,511

Tabaco em folha.

Mexico	4,288	8,072

Mogno.

Mexico	37,811	12,575
America Central	.....	1,043
America do Sul	1,647	1,106

Os seguintes algarismos mostram as importações de lã da america do sul para os Estados Unidos.

Classe 1 (Roupa)	405,521	937,018
Classe 2 (Lã penteada)	167,319	123,743
Classe 3 (Tapetes)	37,822	113,982

EXPORTAÇÖES DE PRODUCTOS DOMESTICOS.

	Março, 1896.	Março, 1897.
Instrumentos de agricultura.		
Mexico	$10,018	$14,574
America Central	1,702	1,100
Santo Domingo	304	317
Republica Argentina	18,201	43,343
Brazil	2,025	1,535
Colombia	215	596
Outras Republicas S. A	7,574	8,493
Gado.		
Mexico	100	....
America Central	200	959
Porcos.		
Mexico	3,848	8,074
Ovelhas.		
America do Sul	900	1,000
Livros, mappas, gravuras e outras publicações.		
Mexico	5,617	7,671
America Central	3,184	4,292
Santo Domingo	194	130
Republica Argentina	554	1,271
Brazil	898	19,712
Colombia	1,645	6,740
Outras Republicas S. A	4,309	2,060
Milho.		
Mexico	90,827	287,340
America Central	7,629	6,740
Santo Domingo	416	138
America do Sul	1,178	1,045
Trigo.		
Mexico	....	....
America Central	5,327	5,816
America do Sul	231	195
Farinha de trigo.		
Mexico	10,903	9,332
America Central	100,417	128,400
Santo Domingo	16,810	13,689
Brazil	243,335	501,704
Colombia	40,182	36,198
Outras Republicas S. A	104,826	127,057

Carruagens, carros, e partes de carros.

	Março, 1896.	Março, 1897.
Mexico	$22,236	$14,877
America Central	28,887	12,504
Santo Domingo	484	131
Republica Argentina	3,870	9,480
Brazil	3,916	537
Colombia	152	5,827
Outras Republicas S. A	2,945	1,895

Carvão de pedra e coke.

Mexico	44,407	76,535
America Central	1,567	1,846
Santo Domingo	1,467	4,763
Brazil	32,244	....
Outras Republicas S. A	6,335	10,173

Cobre em linguados ou barras.

Mexico	8,005	482

Algodão em rama.

Mexico	149,780	51,408

Manufacturas de algodão—pannos.

Mexico	44,000	24,000
America Central	48,690	55,670
Santo Domingo	12,187	7,290
Republica Argentina	8,552	7,570
Brazil	52,247	59,393
Colombia	28,760	26,434
Outras Republicas S. A	121,611	112,290

Roupa de algodão.

Mexico	23,470	32,318
America Central	10,472	22,064
Santo Domingo	1,400	2,795
Republica Argentina	2,118	5,874
Brazil	4,452	8,561
Colombia	2,194	3,441
Outras Republicas	3,547	3,814

Bicyclos e partes de bicyclos.

Mexico	2,082	5,200
America Central	6,820	2,496
Santo Domingo	.....	834
Republica Argentina	230	10,245
Brazil	250	1,768
Colombia	102	1,254
Outras Republicas	1,363	5,133

Fructas e nozes.

	Março, 1896.	Março, 1897.
Mexico	$ 5,295	$4,377
America Central	2,730	4,700
Santo Domingo	325	125
Republica Argentina	165	620
Brazil	362	774
Colombia	618	802
Outras Republicas S. A	1,400	2,270

Lupulo.

Mexico	3,915	506
America Central	305	792
America do Sul	332	146

Ferro e aço—Ferragens de carpinteiros, serras e ferramentas.

Mexico	34,584	45,000
America Central	11,500	12,343
Santo Domingo	468	882
Republica Argentina	8,392	22,291
Brazil	27,343	20,800
Colombia	7,035	9,277
Outras Republicas S. A	23,826	23,275

Machinas de costura, e partes de machinas de costura.

Mexico	23,378	26,747
America Central	6,317	12,593
Santo Domingo	247	24
Republica Argentina	1,370	16,856
Brazil	10,605	7,567
Colombia	7,162	8,972
Outras Republicas, S. A	10,349	8,000

Outras classes de machinas.

Mexico	275,853	218,919
America Central	47,900	77,058
Santo Domingo	3,094	2,290
Republica Argentina	10,658	58,674
Brazil	110,834	27,546
Colombia	34,357	8,204
Outras Republicas, S. A	32,194	37,615

Couro e sola.

America do Sul	139	185

Outros couros preparados que não sola.

	Março, 1896.	Março, 1897.
Mexico	$3,532	$1,038
America Central	418	905
Republica Argentina	.....	512
Brazil	905	1,250
Colombia	.....	456
Outras Republicas, S. A	2,704	1,582

Provisões navaes.

Mexico	1,947	564
America Central	3,964	908
Santo Domingo	580	400
Republica Argentina	187	16,000
Brazil	19,138	18,210
Colombia	1,600	1,500
Outras Republicas, S. A	18,045	7,572

Agua-raz.

Mexico	185	585
America Central	211	342
Republica Argentina	1,380	830
Brazil	6,038	11,084
Colombia	696	479
Outras Republicas, S. A	4,408	3,135

Oleos, mineraes, crús.

Mexico	47,912	37,966

Oleos, mineraes, refinados ou manufacturados.

Mexico	10,310	15,894
America Central	14,792	10,851
Santo Domingo	5,671	3,900
Republica Argentina	30,892	104,523
Brazil	203,340	190,670
Colombia	10,853	10,384
Outras Republicas, S. A	102,862	69,335

Oleos vegetaes.

Mexico	33,440	22,205
America Central	267	183
Santo Domingo	1,172	1,145
Brazil	32,751	23,140
Outras Republicas, S. A	2,316	6,834

Paraffina e cera de paraffina.

	Março, 1896.	Março, 1897.
Mexico	$12,175	$12,477
America Central	3,427	4,325
Brazil	805	1,014
Outras Republicas, S. A	.....	295

Provisões—carne em latas.

Mexico	464	1,254
America Central	2,956	3,183
Brazil	337	1,023
Colombia	511	764
Outras Republicas, S. A	867	1,382

Carne salgada ou conservada.

America Central	2,687	4,267
Brazil	305	261
Colombia	378	1,367
Outras Republicas, S. A	5,774	5,263

Sebo.

Mexico	6,967	832
America Central	7,725	6,600
Santo Domingo	2,940	1,850
Colombia	194	894
Outras Republicas, S. A	1,198	590

Toucinho.

Mexico	551	780
America Central	1,157	1,412
Santo Domingo	234	190
Brazil	102,583	170,714
Outras Republicas, S. A	2,761	2,022

Presunto.

Mexico	2,155	1,888
America Central	1,850	2,550
Santo Domingo	1,023	781
Colombia	388	1,513
Outras Republicas, S. A	6,200	7,300

Porco.

America Central	3,876	5,243
Santo Domingo	444	380
Colombia	247	562
Outras Republicas, S. A	9,240	9,165

Banha.

	Março, 1896.	Março, 1897.
Mexico	$10,313	$31,222
America Central	10,440	7,714
Santo Domingo	3,240	2,488
Republica Argentina	1,040	660
Brazil	68,600	144,792
Colombia	7,781	9,500
Outras Republicas, S. A	47,584	47,410

Oleomargarina e oleo.

Mexico	305	.....
America Central	140	22
Colombia	906	506
Outras Republicas, S. A	3,114	3,765

Productos de lacticinio—manteiga.

Mexico	3,385	4,517
America Central	2,954	4,442
Santo Domingo	609	808
Brazil	1,818	3,900
Colombia	1,918	2,156
Outras Republicas, S. A	5,162	8,467

Queijo.

Mexico	1,489	1,200
America Central	1,473	2,247
Santo Domingo	940	625
Colombia	657	963
Outras Republicas, S. A	827	1,508

Sementes.

Mexico	1,087	1,794
America Central	1,635	876
Brazil	265	240
Colombia	113	341
Outras Republicas, S. A	403	108

Assucar refinado.

Mexico	2,165	480
America Central	4,288	7,000
Santo Domingo	135	420
Colombia	6,440	3,600

Tabaco sem fabricar.

Mexico	12,068	22,888
America Central	3,326	251
America do Sul	4,000	7,187

Manufacturas de tabaco.

	Março, 1896.	Março, 1897.
Mexico	$848	$417
America Central	4,413	5,874
Republica Argentina	2,000	706
Outras Republicas, S. A	5,043	3,687

Madeiras, fabricadas e por fabricar.

Mexico	5,944	12,296
America Central	6,211	.....
Republica Argentina	.....	4,580
Colombia	150	1,141
Outras Republicas, S. A	2,700	4,539

Madeiras de construcção—Taboas, taboados e pranchões.

Mexico	52,568	111,785
America Central	4,228	20,318
Santo Domingo	11,740	9,795
Republica Argentina	56,992	81,016
Brazil	81,630	66,041
Colombia	4,576	2,061
Outras Republicas, S. A	54,220	45,142

Todas as outras madeiras de construcção.

Mexico	31,757	30,000
America Central	7,373	4,684
Santo Domingo	980	090
Republica Argentina	3,400	3,074
Brazil	1,965	2,180
Colombia	1,300	1,297
Outras Republicas, S. A	3,891	11,694

Manufacturas de madeira.

Mexico	23,400	25,189
America Central	29,071	15,671
Santo Domingo	1,410	1,894
Republica Argentina	2,251	24,761
Brazil	10,308	8,048
Colombia	3,788	4,561
Outras Republicas, S. A	15,765	12,300

Lã, crúa.

Mexico	1,800	8,745

ETATS UNIS.

COMMERCE DES ETATS-UNIS AVEC LES RÉPUBLIQUES LATINES-AMÉRICAINES PENDANT LE MOIS DE MARS 1897, COMPARÉ A CELUI DU MÊME MOIS EN 1896.

Le Rapport du Bureau de Statistiques du Départment de la Trésorerie, montre que la valeur totale des importations pendant le mois de Mars de cette année-ci, a été de $76,344,946, comparée à celle du même mois de l'année précédente, qui s'élevait à $66,455,663 ; de cette somme 53.85% des marchandises sont entrées en franchise de droits. La valeur totale des exportations des produits du pays, pendant le même mois de l'année courante, a été de $85,411,233 contre $74,616,000 pour le même mois de l'année précédente.

Les importations provenant des Républiques Latines-Américaines pour les Etats-Unis, sont présentées en détail dans le tableau suivant :

	Mars 1896.	Mars 1897.
Campêche.		
Amérique Centrale	$ 1,000	.....
Mexique	7,182	$ 1,390
Charbon bitumineux.		
Mexique	14,416	21,379
Cacao or cocoa, brut.		
Brésil	42,752	43,765
Autres pays Sud-Américains	54,937	114,586
Café.		
Amérique Centrale	1,727,239	1,419,447
Méxique	733,037	1,106,184
Brésil	3,789,858	4,968,129
Autres pays Sud-Américains	1,047,866	813,673

	Mars 1896.	Mars 1897.
Coton, brut.		
Amérique du Sud	$ 2,383	$17,275
Sisal (henequen).		
Mexique	326,246	241,135
Bananes.		
Amérique Centrale	149,542	128,682
Amérique du Sud	64,148	58,368
Oranges.		
Mexique	2,213	723
Peaux et cuirs.		
Amérique Centrale	17,501	23,881
Mexique	141,195	337,350
Amérique du Sud	484,174	639,230
Caoutchouc, brut.		
Amérique Centrale	26,849	30,828
Mexique	1,883	2,216
Brésil	1,208,178	1,496,207
Autres pays Sud-Américains	23,877	27,416
Plomb en barres ou en saumons.		
Mexique	91,669	110,428
Sucre, pas au-dessus du N° 16 type hollandais.		
Mexique	3,275	2,572
Brésil	788,241	339,996
Autres pays Sud-Américains	301,411	506,511
Tabac en feuilles.		
Mexique	4,288	8,072
Bois d'acajou.		
Mexique	37,811	12,575
Amérique Centrale		1,043
Amérique du Sud	1,647	1,106

Les chiffres suivants présentent l'importation des laines aux Etats-Unis, provenant de l'Amérique du Sud :

Classe 1 (Vètements)	405,521	937,028
Classe 2 (Peignage)	167,319	123,743
Classe 3 (Tapis)	37,822	113,982

EXPORTATIONS DES PRODUITS DU PAYS.

	Mars 1896.	Mars 1897.
Machines agricoles.		
Mexique	$10,018	$4,574
Amérique Centrale	1,702	1,100
Santo Domingo	404	317
Argentine	18,201	43,343
Brésil	2,025	1,535
Colombie	215	596
Autres pays Sud-Américains	7,574	8,493
Animaux—Bétail sur pied.		
Mexique	100	.....
Amérique Centrale	200	959
Porcs.		
Mexique	3,848	8,074
Moutons.		
Amérique du Sud	900	1,000
Livres, cartes de géographie, gravures et autres imprimés.		
Mexique	5,617	7,661
Amérique Centrale	3,184	4,292
Santo Domingo	194	130
Argentine	554	1,271
Brésil	898	19,712
Colombie	1,645	6,740
Autres pays Sud-Américains	4,309	2,060
Céréales—Maïs.		
Mexique	90,827	287,340
Amérique Centrale	7,629	6,740
Santo Domingo	416	138
Amérique du Sud	1,178	1,045
Blé.		
Mexique	.....	.....
Amérique Centrale	5,327	5,816
Amérique du Sud	231	195
Farine de blé.		
Mexique	10,903	9,332
Amérique Centrale	100,417	128,400
Santo Domingo	16,810	13,689
Brésil	243,335	501,704
Colombie	40,182	36,198
Autres pays Sud-Américains	104,826	127,057

Voitures, charettes et leurs parties.

	Mars 1896.	Mars 1897.
Mexique	$22,236	$14,877
Amérique Centrale	28,887	12,504
Santo Domingo	484	131
Argentine	3,870	9,480
Brésil	3,916	537
Colombie	152	5,827
Autres pays Sud-Américains	2,945	1,895

Charbon de terre et coke.

Mexique	44,407	76,535
Amérique Centrale	1,567	1,846
Santo Domingo	1,467	4,763
Brésil	32,244	.....
Autres pays Sud-Américains	6,335	10,173

Cuivre en lingots ou en barres.

Mexique	8,005	482

Coton, brut.

Mexique	149,780	51,408

Cotonnades.

Mexique	44,000	24,000
Amérique Centrale	48.690	55,670
Santo Domingo	12,187	7,290
Argentine	8,552	7,570
Brésil	52,247	59,393
Colombie	28,760	26,434
Autres pays Sud-Américains	121,611	112,290

Vêtements et lingerie de coton.

Mexique	23,470	32,318
Amérique Centrale	10,472	22,064
Santo Domingo	1,400	2,795
Argentine	2,118	5,874
Brésil	4,452	8,561
Colombie	2,194	3,441
Autres pays Sud-Américains	3,547	3,814

Bicyclettes et leurs parties.

Mexique	2,082	5,200
Amérique Centrale	6,820	2,496
Santo Domingo	....	834
Argentine	230	10,245
Brésil	250	1,768
Autres pays Sud-Américains	1,363	5,133

Fruits et noix.

	Mars 1896.	Mars 1897.
Mexique	$5,295	$4,377
Amérique Centrale	2,730	4,700
Santo Domingo	325	125
Argentine	165	620
Brésil	362	774
Colombie	618	802
Autres pays Sud-Américains	1,400	2,270

Houblon.

Mexique	3,915	506
Amérique Centrale	305	792
Amérique du Sud	332	146

Fer et acier—Quincaillerie, scies et outils divers.

Mexique	34,584	45,000
Amérique Centrale	11,500	12,343
Santo Domingo	468	882
Argentine	8,392	22,291
Brésil	27,343	20,800
Colombie	7,035	9,277
Autres pays Sud-Américains	23,826	23,275

Machines à coudre et leurs parties.

Mexique	23,378	26,747
Amérique Centrale	6,317	12,593
Santo Domingo	247	24
Argentine	1,370	16,856
Brésil	10,605	7,567
Colombie	7,162	8,972
Autres pays Sud-Américains	10,349	8,000

Autres machines.

Mexique	275,853	219,919
Amérique Central	47,900	77,03
Santo Domingo	8,094	2,290
Argentine	10,658	58,674
Brésil	110,834	27,546
Colombie	34,357	8,204
Autres pays Sud-Américains	31,184	37,615

Cuir de semelles.

Amérique du Sud	139	185

Cuirs, autres que pour semelles.

Mexique	2,532	1,038
Amérique Centrale	418	905
Argentine	.....	512
Brésil	905	1,250
Colombie	.....	456
Autres pays Sud-Américains	2,074	1,582

	Mars 1896.	Mars 1897.
Articles à l'usage des navires.		
Mexique	$1,947	$ 564
Amérique Centrale	3,964	908
Santo Domingo	580	400
Argentine	187	16,000
Brésil	19,138	18,210
Colombie	1,600	1,500
Autres pays Sud-Américains	18,045	7,572
Essence de térébentine.		
Mexique	185	585
Amérique Centrale	211	342
Argentine	1,390	830
Brésil	6,038	11,084
Colombie	696	479
Autres pays Sud-Américains	3,408	2,135
Huiles minérales, brutes.		
Mexique	47,912	37,966
Huiles minérales raffinées ou manufacturées.		
Mexique	10,310	15,893
Amérique Centrale	14,792	10,851
Santo Domingo	5,671	3,900
Argentine	30,892	104,523
Brésil	203,340	190,670
Colombie	10,853	10,384
Autres pays Sud-Américains	102,862	69,335
Huiles comestibles.		
Mexique	33,440	22,205
Amérique Centrale	267	183
Santo Domingo	1,172	1,145
Brésil	32,751	23,140
Autres pays Sud-Américains	2,316	6,834
Paraffine et cire faite de cette substance.		
Mexique	12,175	12,477
Amérique Centrale	3,427	4,325
Brésil	805	1,014
Autres pays Sud-Américains	.....	295
Produits alimentaires—Boeuf conservé.		
Mexique	464	1,254
Amérique Centrale	2,956	3,183
Brésil	337	1,023
Colombie	511	764
Autres pays Sud-Américains	867	1,382

Boeuf salé ou en saumure.

	Mars 1896.	Mars 1897.
Amérique Centrale	$2,687	$4,267
Brésil	305	261
Colombie	378	1,367
Autres pays Sud-Américains	5,774	5,293

Suif.

Mexique	6,967	832
Amérique Centrale	7,715	6,600
Santo Domingo	2,940	1,850
Colombie	194	894
Autres pays Sud-Américains	1,198	500

Lard fumé.

Mexique	551	780
Amérique Centrale	1,557	1,412
Santo Domingo	234	190
Brésil	102,583	170,714
Autres pays Sud-Américains	2,761	2,022

Jambons.

Mexique	2,155	1,888
Amérique Centrale	1,850	2,550
Santo Domingo	1,023	781
Colombie	588	1,513
Autres pays Sud-Américains	6,200	7,390

Porc salé ou en saumure.

Amérique Centrale	3,876	5,243
Santo Domingo	444	380
Colombie	247	562
Autres pays Sud-Américains	9,240	9,165

Saindoux.

Mexique	10,313	31,222
Amérique Centrale	10,440	7,714
Santo Domingo	3,240	2,488
Brésil	68,600	144,792
Colombie	7,781	9,500
Autres pays Sud-Américains	47,584	47,410

Margarine et oleo.

Mexique	305	...
Amérique Centrale	140	22
Colombia	909	506
Autres pays Sud-Américains	3,114	3,765

	Mars 1896.	Mars 1897.
Produits des laiteries—Beurre.		
Mexique	$3,385	$4,517
Amérique Centrale	2,954	4,442
Santo Domingo	609	808
Brésil	1,818	3,900
Colombie	1,918	2,156
Autres pays Sud-Americains	5,162	8,467
Fromages.		
Mexique	1,480	1,200
Amérique Centrale	1,473	2,247
Santo Domingo	940	625
Colombie	657	963
Autres pays Sud-Americains	827	1,508
Semences et graines.		
Mexique	1,087	1,794
Amérique Centrale	1,635	876
Brésil	265	240
Colombie	113	341
Autres pays Sud-Américains	403	108
Sucre raffiné.		
Mexique	2,165	480
Amérique Centrale	4,288	7,000
Santo Domingo	135	420
Colombie	6,440	3,60 ›
Tabac en feuilles.		
Mexique	12,068	22,888
Amérique Centrale	4,326	251
Amérique du Sud	4,000	7,187
Tabac manufacturé.		
Mexique	848	417
Amérique Centrale	4,413	5,874
Argentine	2,000	706
Autres pays Sud-Américains	5,043	3,687
Bois en souches et en grumes.		
Mexique	5,944	12,296
Amérique Centrale	6,211	.....
Argentine	.....	4,580
Colombie	150	1,141
Autres pays Sud-Américains	2,700	4,539

Bois de construction—Planches, poutres, etc.

	Mars 1896.	Mars 1897.
Mexique	$52,568	$111,783
Amérique Centrale	4,228	20,318
Santo Domingo	11,740	9,795
Argentine	56,992	81,016
Brésil	81,630	66,031
Colombie	4,576	2,061
Autres pays Sud-Américains	54,220	45,142

Bois divers.

Mexique	31,757	30,000
Amérique Centrale	7,373	4,684
Santo Domingo	980	490
Argentine	3,400	3,074
Brésil	1,965	2,180
Colombie	1,300	1,297
Autres pays Sud-Américains	3,891	11,694

Bois travaillés.

Mexique	25,400	25,189
Amérique Centrale	29,071	18,671
Santo Domingo	1,410	1,804
Argentine	2,251	24,761
Brésil	10,308	8,048
Colombie	3,788	4,561
Autres pays Sud-Américains	15,765	12,300

Laine, brute.

Mexique	1,800	8,745

VALUE OF AMERICAN COINS.

The following table shows the value in United States gold, of coins representing the monetary units of the Central and South American republics, and Mexico, estimated quarterly by the Director of the United States mint, in pursuance of act of Congress:

ESTIMATE APRIL 1, 1897.

COUNTRIES.	STANDARD.	UNIT.	VALUE IN U. S. GOLD OR SILVER.	COINS.
ARGENTINE REPUBLIC..	Gold and Silver.	Peso.	0.965 (fixed).	Gold—Argentine ($4.824) and ½ Argentine Silver—Peso and divisions.
BOLIVIA.....	Silver.	Boliviano.	0.468.	Silver—Boliviano and divisions.
BRAZIL.....	Gold.	Milreis.	0.546 (fixed).	Gold—5, 10 and 20 milreis. Silver—1/2, 1 and 2 milreis.
CENTRAL AMERICA	Silver.	Peso.	0.465.	Gold—Onza and divisions. Silver—Peso and divisions.
CHILE.....	Gold and Silver.	Peso.	0.365.	Gold—Escudo ($1.824), doubloon ($3.650), condor ($7.300). Silver—Peso and divisions.
COLOMBIA.....	Silver.	Peso.	0.468.	Gold—Condor ($9.647), double condor. Silver—Peso and divisions.
CUBA	Gold and Silver.	Peso.	0.926 (fixed).	Gold—Doubloon ($5.017). Silver—Peso.
ECUADOR	Silver.	Sucre.	0.468.	Gold—Condor ($9 647) and divisions. Silver—Sucre and divisions.
MEXICO.....	Silver.	Dollar.	0.508.	Gold—Dollar ($0.983), 2½, 5, 10 and 20 dols. Silver—Dollar (or peso) and divisions.
HAITI.....	Gold and Silver.	Gourde.	0.965.	Silver—Gourde.
PERU	Silver.	Sol.	0.468.	Silver—Sol and divisions.
VENEZUELA	Gold and Silver.	Bolivar.	0.193 (fixed).	Gold—5, 10, 20, 50 and 100 bolivars. Silver—5 bolivars.

LIST OF THE PRESIDENTS OF THE AMERICAN REPUBLICS.

		Executive Residence.
Argentine Republic	Señor Don José Evaristo Uriburu	Buenos Aires.
Bolivia	Señor Don Mariano Baptista	Sucre
Brazil	Señor Don Prudente de Morães	Rio de Janeiro.
Chile	Señor Don Jorge Montt	Santiago.
Colombia	Señor Don Miguel Antonio Caro	Bogotá.
Costa Rica	Señor Don Rafael Iglesias	San José.
Ecuador	Señor Don Eloy Alfaro	Quito.
Guatemala	Señor Don José María Reina Barrios.	Guatemala City.
Haiti	Monsieur T. Simon Sam	Port au Prince.
Honduras	Señor Don Policarpo Bonilla	Tegucigalpa.
Mexico	Señor Don Porfirio Diaz	City of Mexico.
Nicaragua	Señor Don José Santos Zelaya	Managua.
Paraguay	Señor Don Juan B. Egusquiza	Asunción.
Peru	Señor Don Nicolas de Piérola	Lima.
Salvador	Señor Don Rafael Antonio Gutierrez	San Salvador.
Santo Domingo	Señor Don Ulises Heureaux	Santo Domingo.
United States	Mr. Grover Cleveland	Washington, D.C.
Uruguay	Señor Don Juan Idiarte Borda	Montevideo.
Venezuela	Señor Don Joaquín Crespo	Caracas.

UNITED STATES CONSULATES.

Frequent application is made to the Bureau for the address of United States Consuls in the South and Central American Republics. Those desiring to correspond with any consul can do so by addressing "The United States Consulate" at the point named. Letters thus addressed will be delivered to the proper person. It must be understood, however, that it is not the duty of consuls to devote their time to private business, and that all such letters may properly be treated as personal and any labor involved may be subject to charge therefor.

The following is a list of United States Consulates in the different Republics.

ARGENTINE REPUBLIC—
- Buenos Aires.
- Cordoba.
- Rosario.

BOLIVIA—
- La Paz.

BRAZIL—
- Bahia.
- Para.
- Pernambuco.
- Rio Grande do Sul.
- Rio de Janeiro.
- Santos.

CHILE—
- Antofagasta.
- Arica.
- Coquimbo.
- Iquique.
- Talcahuano.
- Valparaiso.

COLOMBIA—
- Barranquilla.
- Bogota.
- Cartagéna.
- Colon (Aspinwall).
- Medillin.
- Panama.

COSTA RICA—
- San José.

DOMINICAN REPUBLIC—
- Puerto Plata.
- Samana.
- Santo Domingo.

ECUADOR—
- Guayaquil.
- Bahia de Carragues.
- Esmeraldas.
- Manta.

GUATEMALA—
- Guatemala.

HAYTI—
- Cape Haitien.
- Port au Prince.

HONDURAS—
- Ruatan.
- Tegucigalpa.

MEXICO—
- Acapulco.
- Chihuahua.
- Durango.
- Ensenada.
- Guaymas.
- La Paz.
- Matamoras.
- Mazatlan.
- Merida.
- Mexico.
- Nogales.
- Nuevo Laredo.
- Paso del Norte.
- Piedras Negras.
- Saltillo.

MEXICO—*Continued.*
- Tampico.
- Tuxpan.
- Vera Cruz.

NICARAGUA—
- Managua.
- San Juan del Norte.

PARAGUAY—
- Asunción.

PERU—
- Callao.

SALVADOR—
- San Salvador.

URUGUAY—
- Colonia.
- Montevideo.
- Paysandu.

VENEZUELA—
- La Guayra.
- Maracaibo.
- Puerto Cabello.

BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS,
No. 2 Jackson Place,
Washington, D. C.

Many communications are received by this Bureau indicating a misconception of the plan and scope of its work, as well as of the policy adopted in the distribution of its publications. As a full reply to those who believe themselves entitled to copies of every publication issued by the Bureau, the following extracts from recent Annual Reports are given :

FROM ANNUAL REPORT, 1893.

There is, however, a more important reason for desiring the success of this effort to place the publications of this Bureau in the hands of those willing to pay for them. The letters received every day speak strongly of an increasing desire to receive something free at the general expense. Probably few of those who thus place themselves in the category of applicants for charity realize the true situation. But they must understand the impossibility of supplying government publications at the general expense to all who apply. Perhaps, if questioned, they would declare themselves opposed to all forms of class legislation. Yet in their demands for public documents they are helping to extend the most expensive sort of such legislation. Those who believe in a republican form of government have too great faith in the institutions of their country to oppose an effort looking to the defeat of tendencies toward the worst forms of centralization. All such will learn with pleasure of efforts to extend information upon proper lines. The Bureau has received many cordial expressions of approval of the new method of distributing its publications from those who have been for a long time recipients of copies of every edition printed.

FROM ANNUAL REPORT, 1894.

At the date of my last report there had been but a short trial of the experiment of selling the publications of the Bureau. As knowledge of this policy became more widely extended the sales constantly increased, and the Bureau is in receipt of abundan evidence that those having

need of its information are willing to pay the slight cost charged. There still remains in the minds of many applicants a misconception of the plan and scope of the work of the International Union of American Republics. In some cases application is made to members of Congress for full sets of the Bureau publications by constituents who assume that these are public documents, properly bound for library purposes and fitted to adorn shelves that might otherwise be empty. In others, librarians of public and institutional libraries, with a laudable desire to secure for the libraries in their charge as full a line of documents as are available, assume that because they have been made depositories of government publications, they are entitled to copies of all documents issued by this Bureau for a distinct commercial purpose.

As to the first class, it is noted with pleasure that in a very large majority of cases the applicants, when furnished with a circular stating the policy of selling the Bureau publications, have responded by remitting the price named. Although it has been an unpleasant duty to refuse applications for these documents, I believe the best interests of every legislator are consulted by a strict adherence to the plan adopted. It is quite clear that every member who sends to a constituent free copies of the Bureau Handbooks increases the demand for the same favor from other constituents, who assume that they have an equal right with those they know to have been favored. As to the second class, there has been more difficulty. Recognizing the purely commercial character of the Bureau, and the soundness of the principle that no privileges should be granted to a favored class, the list of libraries to which the Bureau sends its publications has been carefully revised. The aim has been to utilize these libraries for the double purpose of placing information within reach of the public and for the better extension of a knowledge of the work of the Bureau. Mistakes may have been made, but in considering them it must be remembered that the decision is in all cases made without regard to any supposed right of the applicant to receive, and solely on the ground of what might be the effect on the prosperity of the Bureau.

PRICE LIST OF THE PUBLICATIONS OF THE BUREAU OF THE AMERICAN REPUBLICS.

Money may be sent by Postoffice Order, payable to "THE BUREAU OF AMERICAN REPUBLICS." All other remittances are at the risk of the sender. Orders or checks *not made payable as above* will be returned.

☞ POSTAGE STAMPS WILL NOT BE RECEIVED. ☜

	CENTS.
3. Patent and Trade-mark Laws of America	5
4. Money, Weights and Measures of the American Republics	5
6. Foreign Commerce of the American Republics	20
8. Import Duties of Brazil	10
10. Import Duties of Cuba and Puerto Rico	15
11. Import Duties of Costa Rica	10
20. Import Duties of Nicaragua (contained also in Hand-book)	10
21. Import Duties of Mexico (revised)	15
22. Import Duties of Bolivia (contained also in Hand-book)	20
23. Import Duties of Salvador (contained also in Hand-book)	5
24. Import Duties of Honduras (contained also in Hand-book)	10
25. Import Duties of Ecuador (contained also in Hand-book)	5
27. Import Duties of Colombia (contained also in Hand-book)	5
30. First Annual Report of the Bureau, 1891	10
32. Hand-book of Guatemala	35
33. Handbook of Colombia	30
36. Import Duties of Venezuela	5
42. Newspaper Directory of Latin-America	5
43. Import Duties of Guatemala (contained also in Handbook)	10
44. Import Duties of the United States, 1890 (English and Spanish)	5
45. Import Duties of Peru	25
46. Import Duties of Chile	25
47. Import Duties of Uruguay (contained also in Hand-book)	25
48. Import Duties of the Argentine Republic (contained also in Hand-book)	25
49. Import Duties of Haiti (contained also in Hand-book)	10
50. Hand-book of the American Republics, No. 3	50
51. Hand-book of Nicaragua	50
52. Hand-book of Santo Domingo	50

53. Immigration and Land Laws of Latin America..... 40
54. Hand-book of Paraguay..... 50
55. Hand-book of Bolivia..... 40
57. Hand-book of Honduras..... 50
58. Hand-book of Salvador..... 50
60. Hand-book of Peru..... 40
61. Hand-book of Uruguay..... 50
62. Hand-book of Haiti..... 50
63. How the Markets of Latin-America May be Reached..... 40
64. Hand-book of Ecuador..... 50
67. Hand-book of the Argentine Republic..... 50

PUBLICATIONS NOT NUMBERED.

Second Annual Report of the Bureau..... 5
Third Annual Report of the Bureau..... 15
Fourth Annual Report of the Bureau..... 10
Fifth Annual Report of the Bureau..... 10
Manual de las Republicas Americanas, 1891 (Spanish edition of Hand-book No. 1)..... 50
International American Conference Reports and Recommendations, including the Reports of the Plan of Arbitration, Reciprocity Treaties, Intercontinental Railway, Steamship Communication, Sanitary Regulations, Common Silver Coin, Patents and Trade-marks, Weights and Measures, Port Dues, International Law, Extradition Treaties, International Bank, Memorial Tablet, Columbian Exposition—Octavo, bound in paper..... 50
Octavo, bound in half Morocco..... 1 50
International American Conference Reports of Committees and Discussions thereon. (Revised under the direction of the Executive Committee by order of the Conference, adopted March 7, 1890.) Vols. 1, 2, 3, and 4—Quarto edition, bound in paper. 4 vols..... 3 00
Quarto edition, bound in cloth, 4 vols..... 7 50
Code of Commercial Nomenclature, first and second volumes, 850 pages each, bound in cloth, containing upward of 24,000 commercial terms each, in English, Spanish and Portuguese. Two volumes..... 5 00
New United States Tariff Act..... 5

THE MONTHLY BULLETINS.

Subscription price of the Monthly Bulletins for the fiscal year:

July to June, inclusive, per annum, - - - $1.00
Single Copies, - - - - - - 10 cents.

In addition to general information, the Monthly Bulletins contain special information, as follows:

The October Bulletin ['93] is a special Bulletin on Coffee Cultivation in Mexico, Central America, Brazil and other South American countries.

November ['93].—Special information regarding Coal and Petroleum in Colombia.

December ['93].—Special information concerning Minerals and Mineral Resources of Northwestern Nicaragua; Nitrate Deposits, etc, in Colombia; Coffee in Haiti, Guatemala and Mexico.

January ['94].—Special information on Marble deposits in Colombia; Brazil—Tariff Changes.

February ['94].—Costa Rica at the World's Fair, and Railways in South America.

March ['94].—Ramie Culture in Southern Countries, and India Rubber in Colombia.

April [94].—SPECIAL COSTA RICA BULLETIN.

May ['94].—Tariff Modifications in Mexico.

June ['94].—Import Duties of Guatemala (revised).

July ['94].—American Live Stock; Price of Public Lands in Mexico, and Encouragement to Gold Mining.

August [94].—American Live Stock—continued; Coffee in Peru.

September ['94].—American Live Stock—continued; Amendments to New Guatemala Tariff; the Reciprocal Commercial Arrangements of the United States under Section 3 of the Tariff Act of 1890.

October ['94] —American Live Stock—continued; Argentina—Cotton Industry in.

November ['94].—American Live Stock—continued; Argentina—Cotton Industry in (concluded); Venezuela—Banking Laws.

December ['94].—American Live Stock—continued; Consular and Other Fees; Honduras—Central American Exposition; Santo Domingo—Tariff Decree.

January ['95].—New United States Tariff Act (in Spanish and Portuguese).

February ['95].—American Live Stock—continued; Mexico—Tariff Changes, and Price of Public Lands for Fiscal Year 1895-96; British Honduras—New Tariff; Honduras—Rights of Foreigners; Missiones Award.

March ['95].—American Live Stock—continued; Brazil—Opportunities for American Trade with Pará; Cuba and Puerto Rico—Commercial Arrangements between the United States and Spain; Tariff Changes in Argentine Republic and Guatemala.

April ['95].—American Live Stock—continued; Production and Consumption of Coffee; Chilean Currency Conversion Bill; Venezuela—New Law of Public Lands; Tariff Changes in Mexico, Cuba, Peru and Santo Domingo.

May ['95].—American Live Stock—continued; Brazil—New Internal Loan; Colombia—Tariff Changes; Ecuador—Statistics of Revenue and Commerce; Venezuela—Rules for Enforcing Immigration Law.

June ['95].—American Live Stock—concluded; Costa Rica—Cacao Farming; Peru—Cotton Production.

July ['95].—Argentine Republic—Flour Milling; Census Items; British Honduras—Tariff Changes; Costa Rica—Stock Raising; Guatemala—Railways; Honduras—Boundary Treaty with Nicaragua (English and Spanish); Tariff Changes in Peru and Venezuela.

August ['95].—Argentine Republic—Values of Land (sheep raising); Paraguay—Custom Tariff, 1895 (English, Spanish and Portuguese); Santo Domingo—Decree Creating Additional Tax (English and Spanish); Venezuela—Commercial Notes.

September ['95].—Argentine Republic—Customs Law for 1895 (English, Spanish and Portuguese); Uruguay—Commerce and Trade, 1894; Treaty of Union between Honduras, Nicaragua and Salvador (English, Spanish and Portuguese).

October ['95].—Brazil—Official Census; Costa Rica—Customs Tariff, 1894 (English, Spanish and Portuguese); Coffee Culture in Costa Rica; Tariff Modifications in Guatemala and Salvador (English, Spanish and Portuguese.

November ['95].—Extension of Telegraph Communication; Ecuador—Proposed Railway Extension; Mexico—The Alcabala Tax; Commerce and Resources of Yucatan; Uruguay—American Opportunities for Trade; Venezuela—Tariff Modifications (English, Spanish and Portuguese).

December ['95].—Honduras—New Agricultural Law; Mexico—Law Concerning Alienship and Naturalization; Venezuela—Commerce, Manufactures, &c.; Brazil—Cotton Industry in; Nicaragua—Tariff Changes; Peru—Sugar Industry in.

January ['96].—Costa Rica—Banana Culture; Mexico—Price of Government Lands for Fiscal Year 1896-97; Venezuela—Cocoanut Culture; Peru—Decree Creating Salt Monopoly; Tariff Changes in Brazil and Uruguay.

February ['96].—Mexico—Cultivation of Cacao, Vanilla, India-Rubber, Indigo and Bananas; Uruguay—Tariff Modifications (English, Spanish and Portuguese).

March ['96].—Peru—Amendment to Peruvian Patent Law; Modification of Tobacco Duties; Honduras—Trade with the United States.

April ['96].—Brazil—Commerce of the Amazon; Colombia—Tariff changes; Mexico—Colonization Law. etc.

May ['96].—Brazil—Minerals and Mining Industries; Costa Rica—Sugar Industry.

REPRINTS OF PUBLICATIONS NAMED ABOVE, AND BOUND TOGETHER IN PAPER, AS STATED BELOW.

	Price—Cents.
Vol. 1, Part 1.—First Annual Report, Hand-book No. 3, and Breadstuffs in Latin America	60
Vol. 1, Part 2.—Mines and Mining Laws, Land and Immigration Laws, Commercial Information	60
Vol. 5, Part 1.—Tariffs: Argentine Rupublic, Brazil, Bolivia, British Possessions	40
Vol. 5, Part 2.—Tariffs: Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba and Puerto Rico, Ecuador, Guatemala, Haiti, Honduras, Mexico, Nicaragua	40
Vol. 5, Part 3.—Tariffs: Peru, Salvador, Santo Domingo, United States, Uruguay, Venezuela	40

☞ The Commercial Directories of the different Republics of Central and South America, issued some years ago by the Bureau, are no longer included in the above list, as they are not reliable.

CLINTON FURBISH, *Director.*

WASHINGTON, MARCH 1, 1896.

These publications may be purchased from Rand, McNally & Co., Chicago and New York.

VALUE OF AMERICAN COINS.

The following table shows the value in United States gold, of coins representing the monetary units of the Central and South American republics, and Mexico, estimated quarterly by the Director of the United States mint, in pursuance of act of Congress:

ESTIMATE JULY 1, 1896.

Countries.	Standard.	Unit.	Value in U. S. Gold or Silver.	Coins.
Argentine Republic	Gold and Silver.	Peso.	0.965 (fixed).	Gold—Argentine ($4.824) and ½ Argentine Silver—Peso and divisions.
Bolivia	Silver.	Boliviano.	0.493.	Silver—Boliviano and divisions.
Brazil	Gold.	Milreis.	0.546 (fixed).	Gold—5, 10 and 20 milreis. Silver—½, 1 and 2 milreis.
Central America	Silver.	Peso.	0.497.	Gold—Onza and divisions. Silver—Peso and divisions.
Chile	Gold and Silver.	Peso.	0.365.	Gold—Escudo ($1.824), doubloon ($3.650), condor ($7.300). Silver—Peso and divisions.
Colombia	Silver.	Peso.	0.497.	Gold—Condor ($9.647), double condor Silver—Peso and divisions.
Cuba	Gold and Silver.	Peso.	0.926 (fixed).	Gold—Doubloon ($5.017). Silver—Peso.
Ecuador	Silver.	Suere.	0.497.	Gold—Condor ($9.647) and divisions. Silver—Suere and divisions.
Mexico	Silver.	Dollar.	0.540.	Gold—Dollar ($0.983), 2½, 5, 10 and 20 dols. Silver—Dollar (or peso) and divisions.
Haiti	Gold and Silver.	Gourde.	0.965.	Silver—Gourde.
Peru	Silver.	Sol.	0.497.	Silver—Sol and divisions.
Venezuela	Gold and Silver.	Bolivar.	0.193 (fixed).	Gold—5, 10, 20, 50 and 100 bolivars. Silver—5 bolivars.

Uruguay has the gold standard without a gold currency. One million dollars in silver of various denominations were coined two years ago,

and $1,000,000 more are now being issued. This currency is accepted as legal tender.

Paraguay has no gold or silver coins of its own stamping. The silver peso of other South American republics circulates there, and has the same value as in the countries that issue them.

WEIGHTS AND MEASURES.

The following table gives the chief weights and measures in commercial use in Mexico and the republics of Central and South America, and their equivalents in the United States:

Denomination.	Where Used.	U. S. Equivalents.
Are	Metric	0.02471 acre.
Arobe	Paraguay	25 pounds.
Arroba (dry)	Argentine Republic	25.3175 pounds.
do	Brazil	32.38 pounds.
do	Cuba	25.3664 pounds.
do	Venezuela	25.4024 pounds.
Arroba (liquid)	Cuba and Venezuela	4.263 gallons.
Barril	Argentine Republic and Mexico	20.0787 gallons.
Carga	Mexico and Salvador	300 pounds.
Centavo	Central America	4.2631 gallons.
Cuadra	Argentine Republic	4.2 acres.
do	Paraguay	78.9 yards.
do	Paraguay (square)	8.077 square feet.
do	Uruguay	2 acres (nearly).
Cubic Meter	Metric	35.3 cubic feet.
Fanega (dry)	Central America	1.5745 bushels.
do	Chile	2.575 bushels.
do	Cuba	1.599 bushels.
do	Mexico	1.54728 bushels.
do	Uruguay (double)	7.776 bushels.
do	Uruguay (single)	3.888 bushels.
do	Venezuela	1.599 bushels.
Frasco	Argentine Republic	2.5096 quarts.
do	Mexico	2.5 quarts.
Gram	Metric	15.432 grains.
Hectare	do	2.471 acres.
Hectoliter (dry)	do	2.838 bushels.
do (liquid)	do	26.417 gallons.
Kilogram (kilo)	do	2.2046 pounds.
Kilometer	do	0.621376 mile.
League (land)	Paraguay	4,633 acres.
Libra	Argentine Republic	1.0127 pounds.
do	Central America	1.043 pounds.
do	Chile	1.014 pounds.
do	Cuba	1.0161 pounds.
do	Mexico	1.01465 pounds.
do	Peru	1.0143 pounds.
do	Uruguay	1.0143 pounds.
do	Venezuela	1.0161 pounds.
Liter	Metric	1.0567 quarts.
Livre	Guiana	1.0791 pounds.
Manzana	Costa Rica	1.5-6 acres.

Denomination.	Where Used.	U. S. Equivalents.
Marc	Bolivia	0.507 pounds.
Meter	Metric	39.37 inches.
Pie	Argentine Republic	0.9478 foot.
Quintal	do do	101.42 pounds.
do	Brazil	130.06 pounds.
do	Chile, Mexico and Peru	101.61 pounds.
do	Paraguay	100 pounds.
do	Metric	220.46 pounds.
Suerte	Uruguay	2.700 Cuadras (see cuadra).
Vara	Argentine Republic	34.1208 inches.
do	Central America	38.874 inches.
do	Chile and Peru	33.367 inches.
do	Cuba	33.384 inches.
do	Mexico	33 inches.
do	Paraguay	34 inches.
do	Venezuela	33.384 inches.

METRIC WEIGHTS AND MEASURES.

METRIC WEIGHTS.

Milligram (1/1000 gram) equals 0.0154 grain.
Centigram (1/100 gram) equals 0.1543 grain.
Decigram (1/10 gram) equals 1.5432 grains.
Gram equals 15.432 grains.
Decagram (10 grams) equals 0.3527 ounce.
Hectogram (100 grams) equals 3.5274 ounces.
Kilogram (1,000 grams) equals 2.2046 pounds.
Myriagram (10,000 grams) equals 22.046 pounds.
Quintal (100,000 grams) equals 220.46 pounds.
Millier or tonnea—ton (1,000,000 grams) equals 2,204.6 pounds.

METRIC DRY MEASURE.

Milliliter (1/1000 liter) equals 0.061 cubic inch.
Centiliter (1/100 liter) equals 0.6102 cubic inch.
Deciliter (1/10 liter) equals 6.1022 cubic inches.
Liter equals 0 908 quart.
Decaliter (10 liters) equals 9.08 quarts.
Hectoliter (100 liters) equals 2.838 bushels.
Kiloliter (1,000 liters) equals 1.308 cubic yards.

METRIC LIQUID MEASURE.

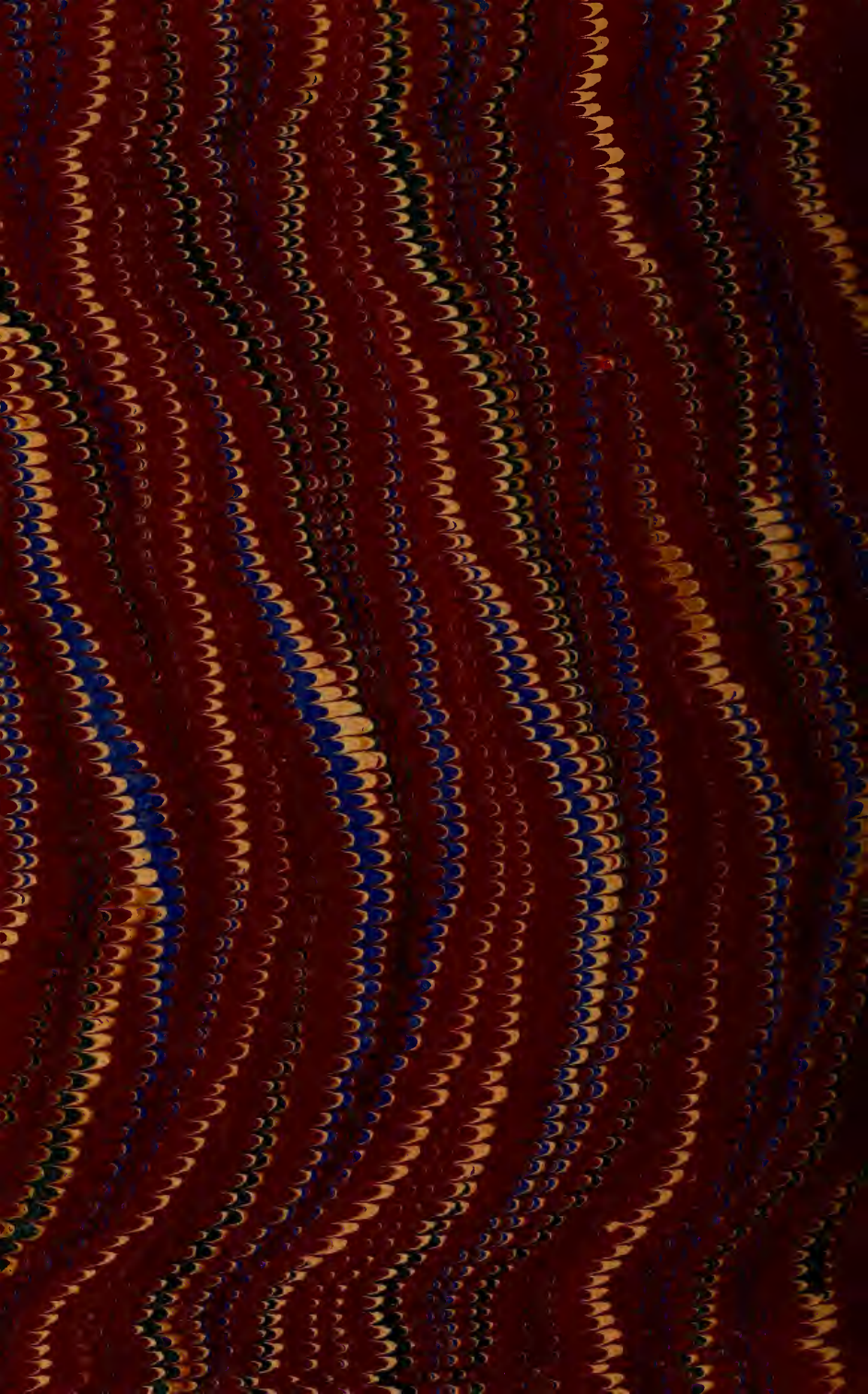
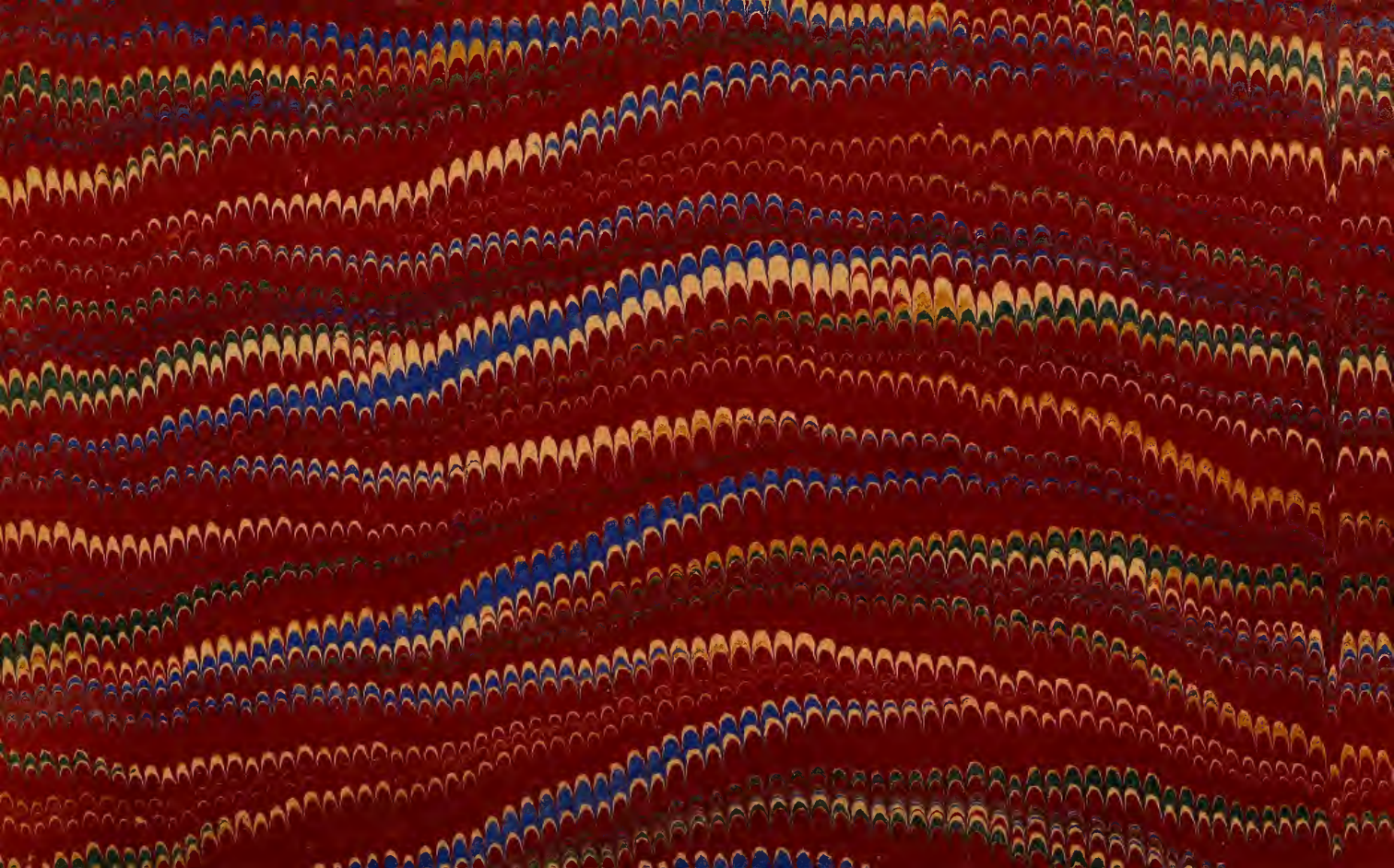
Milliliter (1/1000 liter) equals 0.27 fluid ounce.
Centiliter (1/100 liter) equals 0.338 fluid ounce.
Deciliter (1/10 liter) equals 0.845 gill.
Liter equals 1.0567 quarts.

Decaliter (10 liters) equals 2.6417 gallons.
Hectoliter (100 liters) equals 26.417 gallons.
Kiloliter (100 liters) equals 264.17 gallons.

METRIC MEASURES OF LENGTH.

Millimeter (1/1000 meter) equals 0.0394 inch.
Centimeter (1/100 meter) equals 0.3937 inch.
Decimeter (1/10 meter) equals 3.937 inches.
Meter equals 39.37 inches.
Decameter (10 meters) equals 393.7 inches.
Hectometer (100 meters) equals 328 feet 1 inch.
Kilometer (1,000 meters) equals 0.62137 mile (3,280 feet 10 inches).
Myriameter (10,000 meters) equals 6.2137 miles.

METRIC SURFACE MEASURE.

Centare (1 square meter) equals 1,550 square inches.
Are (100 square meters) 119.6 square yards.
Hectare (10,000 square meters) equals 2,471 acres.

The metric system has been adopted by the following named countries: Argentine Republic, Bolivia, Brazil, Chile, Costa Rica, Ecuador, Mexico, United States of America, United States of Colombia and Venezuela.